

أوَّل الشعر

غصارة الشعر الجاهلي والإسلامي والأموي

الطبعة الثانية

عارف حجاوي



الفهرسة أثناء النشر - إعداد دار المشرق

حجاوي، عارف

أوَّل الشعر: عُصارة الشعر الجاهلي والإسلامي والأموي/ عارف حجاوي.

۲۸۸ ص .

١. شعر. أ. العنوان.

892

«الآراء التي يتضمنها هذا الكتاب لا تعبر بالضرورة عن وجهة نظر دار المشرق»

© حقوق الطبع والنشر محفوظة لدار المشرق الطبعة الأولى، القاهرة، ٢٠١٦ الطبعة الثانية، القاهرة، ٢٠١٨

دار المشرق

القاهرة ـ المعادي ـ شارع المعراج almashriq.books@gmail.com

أبواب الكتاب

مقدمة	٧
امرق القيس	10
زهير بن أبي سُلمي	٣٧
النابغة الذبياني	٥٩
الأعشى	۸٥
حسان بن ثابت	۱۲۳
الأخطل	109
الفرزدق	110
جرير	197
عمر بن أبي ربيعة	414
جميل بثينة	213
بقية المعلقات	243
المفضليات	٤٦٣
الأصمعيات	294
الحماسة	0 • 0
الوحشيات	777
قصائد مشهورات	720
فهرس القوافي العام	779

مقدمة

عندما فرغت من رقن هذا الكتاب وتشكيله وتصحيحه وتنضيد فهارس قوافيه على الحاسوب، طبعته حتى أقرأه قراقة أخيرة من على الورق. ومع كل دفقة ورق كانت ترميها الناسخة كان يزيد في قلبي الشك في أن أجرؤ على دفع مثل هذا الشيء إلى المطبعة.

أخجلني حجم الكتاب.

حملت كومة الورق، وانصرفت إلى منزلي مغموماً، وألقيتها في ركن. وقعدت أفكر في أن أنصرف عن الأمر كله. من ذا الذي يريد كومة الورق هذه كتاباً؟

ثم فكرت في أن أختصر الكتاب فأنشر نصفه أو ثلثيه. ثم عادت تنتابني عاصفة خجل من فعلتي هذه التي فعلتها بكتابة شيء كبير كهذا، وعن موضوع كهذا. ولبثت في هذه الحالة حتى انتصف الليل. هوَّمت تهويمة قصيرة لعلها لم تدم سوى خمس دقائق، وقمت متاقلاً.

تناولت بغير قليل من الغضب، وبكثير من الاشمئزاز، الصفحة الأولى. قرأت. فرحت أنْ لم أجد خطأ مطبعياً. تحمست للصفحة الثانية فالثالثة. وقرأت ما اخترته من معلقة امرئ القيس مع الشرح الذي شرحت، ووقفت وقفة مع نفسي. فكرت في الشروح الكثيرة التي مرت بي لديوان امرئ القيس. شروح قديمة وحديثة، ولكنها كلها عتيقة. كلها يناقش مسائل في اللغة، وكلها ـ كلها بلا استثناء ـ يغضي عن بعض دقائق المعنى. وطالت رقبتي. وبدأت أغفر لنفسي كثيراً مما كنت أخذته عليها.

أتشعر بأنني أكتب هذا الكلام فور الفراغ من قراءتي تلك الغافرة؟ هو ذاك.

عندما كنت حملت كومة الورق إلى منزلي اشمأززت أيضاً لأنني أعالج موضوعاً لا يريده أحد، ولا تحتاج إليه نهضتنا في بلاد العرب. خجلت من أنني قاعد أمضغ الشعر الجاهلي والأموي بينما العربي في أمس الحاجة إلى أن يخلع ملابسه ثم يخلع جلده ثم يريق دمه ويستبدل به دماً جديداً.. دماً فيه فكر لا غوغائية، وفيه إحساس بالواقع.

العربي محتاج ليس حتى إلى اكتساب العلم. هذه نكتة قديمة. لا، العربي محتاج إلى أن يتخلق بأخلاق جديدة. محتاج إلى منظومة (طاهرة) من الأفكار. و"طاهرة" بين قوسين لأن هذا مستحيل. هو في الواقع محتاج إلى كثير من الواقعية وكثير من العزم، وإلى أن يفهم حالته. فإن كنتَ فهمتَ من كلمة "طاهرة" أنني أدعونا إلى خلع ماضينا فقد فهمت نصف ما أريد.

أريدنا أن نتجدد، لا أن نتزيف. وهنا تفريق كمي أحب أن أعرضه عليك: لو كنا _ نحن العرب _ مئة ألف إنسان يسكنون بلداً صغيراً، ولو نشأت بيننا دعوة إلى التخلي عن لغتنا وعاداتنا وتراثنا والالتحاق بأمة كبيرة أخرى، فربما كان الأمر محتمِلاً النقاش الجاد. بعض الجماهر الصغيرة ذابت، وهي ما فتئت تذوب في كل سنة في شعوب كبيرة، فاقدة لغتها وقسطاً كبيراً من تاريخها، ومندثرة من حيث هي جماهر مستقلة. الشعوب تنام، والشعوب تنهض، والشعوب أيضاً تندثر. لكننا نحن العرب كتلة كبيرة. وكانت لدينا دولة وحضارة: أكبر من بعض الدول والحضارات، وأصغر من بعض الدول والحضارات. وما تراه الآن من تشعلق الأثرياء بالثقافات الأجنبية، ومن إرسالهم أولادهم إلى مدارس أجنبية ليس بداية ذوبان ولا اضمحلال. نحن أكبر من ذلك. هو فقط لعق رخيص لنعل الأجنبي كي يأتي لينهب خيراتنا ويعطي فئة السماسرة الفتات.

نهضتنا لا بد أن تكون من الداخل. والبداية أن نطلب الحرية، وأن نطالب أنفسنا بالمثابرة، وأن نرفض إعطاء زمامنا لفئة السماسرة. هذه الفئة هي مثل الولد الأكبر لأسرة مات عائلها، وهذا الولد يحمل بين الفينة والفينة سجادة من البيت ويبيعها في سوق الدلالين ليَسكر بثمنها، وحتى تسهل عليه المهمة فقد تعلم من لغة الدلالين «على أونه على دوّي على تري».

فئة السماسرة تعلم أبناءها القشور من اللغات الأجنبية لكي تفتح مكاتب الاستيراد فتستورد للبلد السيارات، ولكي تبيع حقوق التنقيب على المعادن والنفط وحقوق الصيد وحقوق استخدام الموقع الاستراتيجي للأجنبي.

لا علاقة مباشرة لهذا بالشعر الجاهلي والأموي. لكن ثمة علاقة، قد أنجح في توضيحها في الأسطر المقبلة.

خلُصت من قراءتي لصفحات من كتابي هذا إلى أنني مثابر. فأثنيت على نفسي. ورأيت شيئاً آخر. رأيتني لا أتناول موضوعي بالتقديس، ولا بالتبجيل، ولا بلهجة المعلم الصارم، بل بكثير من العبث والأريحية. رأيتني أعرض لك تراثنا دون أن أومئ، ولو إيماء، إلى أنه إرث متفوق على أروث أقوام آخرين. ثمة رسالة كامنة في ثنايا هذا الكتاب الذي أخجلتني ضخامته: لا للتشدد، الدنيا حلوة بتنوعها.

لن نحتاج إلى كتاب «أول الشعر» في بناء نهضتنا، لكننا لن نخلع ملابسنا، ولا جلدنا، ولن نريق دمنا. وسنعود لنتصالح مع ماضينا، لكن مع فهم حقيقي له. ولنا بالشعر الجاهلي والأموي صلة، وفي أعماقنا كثير من أحداث تاريخنا. في دمائنا القادسية، وفيها أيضاً صفين، وفيها مدح الحاكم والتذلل له، وفيها الغضبات المضرية، وفيها أخلاق الكرم والغدر والظلم والسماحة.

وقبل أن أروي لك قصتي مع هذا الكتاب سأروي لك ملاحظة لاحظتها مؤخراً. قرأت من أقل من سنة كتاباً عن تاريخ فرنسا منذ ثورتها الكبرى حتى اليوم؛ كتاباً كبيراً يقترب من حجم هذا الذي بين يديك. ولكن عقلي الشيخوخي لم يُلِق منه أي معلومة. تبخر الكتاب كله من رأسي. وبقيت عبرة. الكتاب تفصيلي جداً لا يغادر صغيرة ولا كبيرة إلا أحصاها. الآن العبرة: كل حدث في فرنسا يرتبط بما قبله. الثورة الفرنسية الكبرى ظلت حتى اليوم فاعلة. هي في دم الفرنسيين. لقد أراني ذلك الكتاب أحداث ١٨٤٨م، وأراني تسلط نابليون الثالث، وأحداث ١٨٧٠م، والحربين العالميتين. الخ، أذهلني في هذا الشريط كله ما يوجد من ترابط فيما بين أحداثه. قفز إلى ذهني العتقو التاكسي في لندن» وجلهم من أهل لندن الأصليين، ومن الأحياء العتيقة. وكنت ركبت تكسيات لندن بضع مئات من المرات عندما كنت أعمل هناك. أدهشتُ نفسي عندما لاحظت أن خير وصف لأولئك السائقين: هناك. أدهشتُ نفسي عندما لاحظت أن خير وصف لأولئك السائقين: قبل مئتي سنة تشارلز ديكنز. ألم يتغير الإنجليز في هاتين المئتي سنة؟ قليلاً.

ونحن؟ نحن تغيرنا في الألف والخمسمئة سنة التي مضت منذ أن بدأ الشعر العربي مسيرته العجيبة. لكننا لم نخلع جلودنا. الأثر الفارسي موجود،

والبربري موجود، والكردي، والنوبي، والهليني أيضاً، ولكن العقل العربي أيضاً موجود. لا أقول إن كل عربي يشبه كل عربي آخر، ولكننا كتلة كبيرة، ولها ذاكرتها.

تأتي على الأمم مفاصل تشعر فيها بأن عليها أن تخرج من جلدها. اليابانيون مروا بهذا المفصل فيما تلا عام ١٨٦٨م، فهل خرجوا فعلاً من جلدهم؟ قد تغيروا كثيراً، ونهضوا، لكنهم احتفظوا بلغتهم وفنونهم ونفسياتهم.. وكل ذلك تطور تطوراً بطيئاً رغم المفصل الحاد. لعلي أوضحت بعض الإيضاح التناقض الظاهري بين مطالبتي إيانا بالخروج من الجلد وبين عدولي عن هذه المطالبة. نحن بحاجة إلى المرور بمفصل تاريخي حاد. لكنه لن يشطب ثقافتنا القديمة.

أكتب هذه الكلمات وأشعر من جديد بأنني إنما أزيد هذا الكتاب المخجل ضخامة. فعليَّ من الآن فصاعداً أن أقتصد في الكلام.

هذا الكتاب يعرض تراثاً شعرياً قديماً، ويعرضه بطريقة جديدة وخاصة جداً.. يعرضه عرضاً متخففاً من الصرامة الأكاديمية المضحكة، ويعرضه بالمفرق لا بالجملة، فصاحب الكتاب لم ينسخ لك القصيدة بغثها وسمينها، بل انتقى البديع الجميل من أبياتها، وسعى إلى إحكام الربط فيما بين الأبيات ما استطاع إلى ذلك سبيلاً، والقصيدة العربية مفككة خلقةً. نعم، قد بحثت طويلاً، ونبشت الدواوين وكتب القدماء والمحدثين نبشاً ذريعاً، وقد تعالمت عليك في مقدماتي، وأخبرتك عن كثير من البحث «الكامن» وراء ما أقدمه لك من أشعار ومن شروح.. لكن البحث بقي «كامناً». فلم أسمح للقدماء بأن يدخلوا حرمي. فهمت كلامهم ووعيته في حَماطة جُلجُلاني، لكنني لم أسمح لهم بالتسلل إلى لساني. شرحت لك بلسان معاصر حيناً، متفاصح حيناً. وكلما أخذت من شارح قديم أو معاصر عبارة، ولو كانت من كلمتين، أشرت إليه. هذه الأشعار اخترتها ثم شرحتها منطلقاً من منصة ليبرالية. وافهم من كلمة ليبرالية كل ما يمكن أن يفهم من هذه الكلمة، فإن تحيرت فاعلم أنني عندما أترك التواضع جانباً فإنني أصف نفسي بأنني «مفكر حر».. هذه أحسن من ليبرالية.

ليبع هذا الكتاب مئة نسخة، ولتبق النسخ التسعمئة الأخرى في المخازن. قد عزمت، وقد توكلت على الله.

قصة هذا الكتاب:

هذا الكتاب هو أول الغيث، وستأتي بعده كتب تروي قصة الشعر العمودي في كل العصور حتى نصل إلى إيليا أبو ماضي. والمشروع كله يستمد قوته الدافعة من الغريزة النملية. فمنذ نحو خمس وثلاثين سنة بدأت أكتب الأبيات الجميلة التي تمر بي في دفتر، وسرعان ما صار الدفتر عشرة دفاتر. وسافرت إلى لندن للعمل واصطحبت دفاتري. وانتقلت في العمل من قلم المترجم إلى لسان المذيع، وأخذت أذيع الكثير من هذه الأبيات الجميلة في برامج شتى، وكنت أحليها بقصص لها بها ارتباط أو ليس لها. أذعت هذا من محطة لندن التي يسمونها الآن البي بي سي، وكنا في زمننا نصر على تسميتها هيئة الإذاعة البريطانية، فهذه التسمية تملأ الفم أكثر. وانتقلت في تلك الإذاعة إلى عمل التدريس الجامعي والتدريب الإعلامي سبع سنين طالما وصفتها بأنها أجمل التدريس الجامعي والتدريب الإعلامي سبع سنين طالما وصفتها بأنها أجمل سني حياتي. وفي هذه السنين السمان اشتغلت بالنحو العربي فهذبته وقربته للإعلاميين، وكتبت كتباً لطلبتي نال بعضها نصيباً من الذيوع المحلي.

ومضيت أختار الشعر الجميل. وزدت على دفاتري العشرة دفترين كبيرين.

ثم انتقلت إلى قطر للعمل في قناة الجزيرة. وقضيت ست سنين، لا هنَّ بالسمان ولا العجاف. على أنني فيهنَّ كتبت ونشرت كتابين عن أحمد شوقي والمتنبي. وبدأت أدخل حرم الشعر القديم. واستقلت من الجزيرة، وعملت في الصحافة في بلدي فلسطين، ثم رجعت إلى الجزيرة كي أكتب كتاباً في اللغة.

سميت الكتاب «اللغة العالية»، وهو معجم لما يحتاجه الإعلامي من اللغة. ورغم أن وضع الكتاب كان جزءاً من وظيفتي، فإنني أقبلت عليه بعزم مضاعف لحاجة عميقة في نفسي. كنت محتاجاً إلى الغوص في المعاجم، وإلى دراسة اللغة القديمة درساً منظماً. كأنني كنت أستعد لخوض غمار الشعر القديم. فكان تأليف كتاب «اللغة العالية» مساقاً دراسياً عقدته لنفسي.

والآن، بعد سنتين من صدور «اللغة العالية»، أشعر بأن اللغة القديمة طبقات فوق طبقات، وأن المعاجم تسعفك في أشياء وتخذلك في معظم الأشياء.

ما جعلني أمضي في لملمة الأبيات الجميلة من عشرات الكتب والدواوين

هو غريزة النملة. وفي البشر من يشبه النملة كثيراً، وفيهم من يشبهها قليلاً. أنا.. كثيراً.

لم أرتب الأشعار في هذا الكتاب بطريقة معينة. قد التزمت في الغالب الترتيب الذي في الدواوين، لكنني صنعت لك فهارس بالقوافي. وجعلت لكل باب مقدمة تطول أو تقصر بحسب ما يواتيني من مزاج للكتابة. فهذا الكتاب ليس فقط عن الشعر القديم، بل هو عني وعن تذوقي لهذا الشعر، وهو _ في تلك المقدمات التي أكتبها _ كتاب يُعنى بموضوع «الكتابة الحرة»؛ حرة بمعنيين: أولا أنها ليست مقيدة بقيد الالتزام بالموضوع، وثانياً أنها نابذة للرواسم، أي الكليشيهات. هذه الكتابة التي اصطنعتها، والتي أبشر بها تبشيراً، هي الكتابة التي تشبه الكلام. هي الكتابة الإذاعية. فمنذ أن عملت في الإذاعة وأنا أغمس سن قلمي في لساني مستمداً ريق الكلام، ساعياً عن وعي إلى أن أحدثك وكأنك جالس بجانبي، ومنصرفاً انصرافاً عن رصف الكلمات بمثل ما رصفها كثيرون قبلي.

طالما تحذلق أساتذة الإعلام بأن للصحافة لغتها وللإذاعة لغتها وللكتاب لغته. ونقول: الكلام أسبق من القلم والورقة، ولغة الإذاعة هي أقرب شيء إلى ما هو طبيعي. وخير ما يصنعه الكاتب أن يحاكي نفسه وهو يتحدث.

مقدماتي لأبواب الكتاب مقصودة لذاتها.

يحلو للمرء ـ كي يبرز محاسن نفسه ـ أن يقع في الآخرين، فيصب على رؤوسهم أوساخ لسانه. وقد فعلت بعض ذلك في مقدماتي لأبواب هذا الكتاب، غير أني سترت أسماء من أهجوهم، وسترت وُسعي ما يمكن أن يقود إليها.

ملأت مقدماتي بقوارع الكلم التي وجهتها إلى الأكاديميين المزيفين. قد بلَّعتهم الصاب تبليعاً، ولعبت بهم لعباً بليغاً. وصارحتك أكثر من مرة، بأنني لا أصنع ذلك أملاً في إصلاح؛ أصنعه كي أتسلَّى، وأسلِّيك، وصنعته تعالماً. سبحان من خلقني.

ليس في كتابي هذا من القصص إلا القليل. لم أستطع أن أمنع نفسي من سرد قصة امرئ القيس عندما أخرج النسوة من الغدير عاريات، ولا قصة جرير عندما دَمغَ نُميراً بقصيدة فأخزاها.

على أن الكتاب كتاب شعر.

في هذا الكتاب زبدة الشعر العربي في الجاهلية وصدر الإسلام والعصر الأموي. قد انتقيت لك أجمل وأقوى الأبيات لأهم شعراء ذلك الزمن. ولاحقت لك الشعراء المغمورين بلا كلال، ناخلاً كتب الشعر القديم نخلاً. وكانت تلك مهمة سهلة. فأما المهمة الصعبة فكانت الشرح. وقد شرحت شرحاً أصفه فقط بأنه شرح حقيقي، ذلك الشرح الذي لا يغشك بتفسير الكلمة السهلة دون الصعبة.

كنت أعرض شيئاً من عملي، وأنا في الخضم، على بعض الأصدقاء، وكلهم ألح علي بأن أشرح أكثر. وكنت أستجيب. غير أن اللغة القديمة عسرة، وهي تصبح، فوق عسرها، ملتوية إذ يقسرها الشاعر على أن تقعد في قالب أسمنتي هو الوزن، مغطى بغطاء من الحديد السَّكْبِ هو القافية. ثم إن الشاعر القديم يعطيك نصف المعنى تاركاً النصف الآخر لخيالك. شرحت بما فتح الله علي، وما استعنت بشرح شارح قديم أو معاصر إلا ذكرت ذلك في المقدمة.

لاحاني الصديق اللغوي المدقق أحمد عبد الرحيم في اللغة ملاحاة، وناكفني في الشرح: في طريقتي فيه، وفي فهمي لبعض الأبيات، فإن رأيتني أشرح متخذاً الأقواس حيناً، متخذاً الفواصل حيناً فهذا أثر صاحبي فيّ. وقد كظم غيظه من منهجي المتحرر ما استطاع إلى الكظم سبيلاً. وسقط الصديق الشاعر عمران القفيني على كثير من أغلاطي النحوية والمطبعية سقوط الندى، فكان يستحسن الفقرة أولاً ثم يشير برفق إلى علة فيها؛ يمسح الممرض عضدك بالوفيعة مسحاً لطيفاً ثم يهيّء سن الإبرة. قرأ عمران الكتاب كله، وخلصه من عشرات أغلاط النحو والتواء الأسلوب، علاوة على الأخطاء المطبعية التي عشرات أغلاط النحو والتواء الأسلوب، علاوة على الأخطاء المطبعية التي وبتذوقه النادر والذكي للشعر شد أزري وشجعني مثلما يشجع المعلم تلميذه. وكانت عينا الصديق الإعلامي عبد الرحمن عثمان تحدّقان فيّ طول الوقت؛ وكانت عينا الصديق الإعلامي عبد الرحمن عثمان تحدّقان فيّ طول الوقت؛ كنت أكتب ما أكتب مستذكراً تصحيحاته الكثيرة على ما سبق من عملي. وبقيت من الأغلاط بقية سأنوء بها، أنا المتسقط عيوب الأكاديميين المدمن تقريعهم.

الشعر عزيز على قليل الموهبة. ومن قطَّ قلمه قطَّة نثر التوى عليه الشعر، وقلَّ ناثرٌ قضى حياته في النثر فأفلح في الشعر. كأنهما ضدان. والناثر الذي ينثر على مسامعك هذه الكلمات كان قد نثر كلامه في سني عمره في تقارير صحفية وبرامج إذاعية وتلفزية، وفي شرح وفي تعليم، فعز عليه الشعر. اشتاقَ

بعض الشوق إلى أن يقول الشعر، ولكنه لم يشتق بما يكفي. والشاعر الشاعر لا يرى الدنيا ولا يعيش الحياة إلا بالشعر. يقول صاحب هذه السطور واصفاً حالته وهو قاعد يختار لقارئيه قلائد شعر الشعراء، ومخاطباً «القصيدة»:

أخاشنها طورا وطورا أداريها ويجلس كالملسوع فوق كراسيها وفالجها استعصى على من يداويها تظن مزاحاً ما ترى ليس يعنيها وضاقت عليها حفرة وقعت فيها فليس الذي يبكيه ما راح يبكيها يقول: دعيني، تاه من قد غوى تيها وعجزي عن العذراء مني يحميها قصيدة أبغيها، وأخشى تعاليها جنون، بل المجنون أقصى أمانيها لأنَّ علومي شوهتنيَ تشويها ولكنَّ شوقي للقصيدة يُذكيها محرَّمة، لكن لغيري أجنيها لعيني حفل راقص في مغانيها وخداً على خدِّ مشوا في نواحيها وما كنتُ، حتى لو دُعيت، بآتيها ففى النفس طوفان وفيها الذي فيها سفينتهم فيهم، وفيهم موانيها حياتي، وفي نفسي أمور أواريها

أراوغها كي تستقيم قوافيها يخادعني منها الذي لا أريده أعالجها لم أدَّخر أي حيلة تضاحَكُ مثل البكر سيقت لأشيب فما انفضَّ عنها العرس حتى اختلى بها بكت فَرَقاً، والبعل عجزاً وعُنَّةً تقول له: دعني، وفي سره لها ملكتُ دنانيراً وتُقت إلى الصيا أتيت بقاموسي وألفيّتي إلى ال فألفيتها تهوى البرىء ولوبه فيا شعرُ، يا ولَّادُ، يا خَلْقُ، فُتَّنى أعاقر نشراً نارُ قلبي به خَبَتْ وأقطف شعر الآخرين فواكها جلست على سور الحديقة وانجلى أراهم وكل اثنين كفأ بخصرها سفینة نوح ذی، وربتك راعیها ذروني والطوفان، لست بمشفق وما اعتزل النساك إلَّا لأنهم توارى شراع العمر في الموج وانقضت

عارف حجاوي الدوحة ۲۲ نيسان/ أبريل ۲۰۱٦ ۱۵ رجب ۱۶۳۷

امْرُؤ القيس بن حُجْر (۱۲۰ ق هـ ـ ۸۰ ق هـ)

قالوا قال امرؤ القيس:

(وقبَّلْتُها تِسْعاً وتسعينَ قُبلة وواحدةً أُخرى، وكنتُ على عَجَلْ)

فإن صدَّقت أن هذا الشعر لامرئ القيس، فلن تكذَّبني عندما أقول لك إنني شاهدت الفيل يطير بأذنيه مثلما يطير العصفور بجناحيه

ما قاله المستشرقون ونقادنا القدامى عن نحل الشعر، وما ساقه الفريقان من قرائن على أن كثيراً من شعر الجاهلية إنما قيل في عصور متأخرة يقع في أذني موقع الصدق، بينما تقع في أذني تلك الحملات الضارية التي شنها المحافظون على هذا النهج موقع الأنين الكريه.

ولست أقول إن كل بيت جاهلي منحول. ولكنني وجدت الشعر مفككاً حيناً، أو مصقولاً صقلاً مدهشاً حيناً. ففي الحالة الأولى رأيت أن لهذا الشعر، المفكك، أصلاً قديماً عبث به الرواة كل العبث. وفي الحالة الثانية، حالة الشعر المصقول، رأيت أصابع الوضاعين.

على أن كل ما وصلنا من الشعر القديم تراثنا. لهذا نسوقه ونشرحه ونحفظ بعض أبياته نتندر بها في المجالس؛ ونتمتع بهذا الشعر القديم، ونستدل به على طرائق حياة أسلافنا. فحتى الموضوع منه فإنه ينبئ عن تفكير وطريقة حياة المكذوب عليهم. فقبيلة تغلب التي وقعت بأيديها قصيدة عمرو بن كلثوم التغلبي الجاهلي كانت تحفظها وتزيد فيها وتبالغ في تهذيبها كي تظل راية فخر ترفعها تغلب. فإذا جاء شويعر تغلبي وأضاف إلى القصيدة بيتاً لا يشبه الشعر الجاهلي، جاء آخر أدرى منه بالشعر القديم وأصلح البيت أو نفاه، حتى تظل

القصيدة جاهلية في أسلوبها. وليس بعيداً أن ينشد الخمسون شاعراً تغلبياً الذين كانوا يجتمعون إلى الأخطل ـ فيما زعم جرير _ ويساعدونه في الشعر، أبيات ابن كلثوم بعد أن يستبد بهم السكر، وليس بعيداً أن يغيروا في تلك الأبيات الكثير. ولعلهم كانوا خمسة شعراء لا خمسين، هل وصلت الفكرة؟

آمنا بجاهلية الشعر الجاهلي أم لم نؤمن، هو تراثنا. وهو يقص علينا قصص الجاهلية، وينقل إلينا قيمها.

وبعد أن بينًا لك موقفنا صريحاً من معركة الشعر الجاهلي، نضع السلاح. فلا شأن لنا بمعركة وقعت في النصف الأول من القرن العشرين وكانت ذخيرتها السباب.

حياة امرئ القيس

قد بنى أصحاب الأخبار حياة امرئ القيس من السقف إلى الأساس، لا العكس. فقد تجمعت لديهم كومة من الأشعار، وكومة من الأخبار. وكومة الأشعار أثمن من كومة الأخبار، فجعلوا الشعر منطلقهم وركّبوا عليه لامرئ القيس حياة. والأشعار والأخبار كلاهما اختلاقات، ولكن لا تنس أن هذه الأساطير وتلك الأشعار قد جعلتها العرب أساساً بنت عليه شعرها، وشكلت بها الذائقة الأدبية لأجيال متعاقبة من أبنائها. نحن في أسر هذه الأسطورة التي اسمها امرؤ القيس. ومن كومة الأشعار اخترنا لك ما هو طريف وجميل، ومن كومة الأخبار ـ وما أشد ما هي متضاربة ـ لفقنا لك صورة متسقة.

ولد شاعرنا سنة ١٢٠ قبل الهجرة _ منظرنا مضحك ونحن نحدد تاريخاً دقيقاً لميلاده، وكأننا شهدنا هذا الميلاد في مستشفى القصر العيني _، وكان جده ملكاً كبيراً، وزَّع نفوذه بين أولاده الخمسة. فعلى هذا كان أبو امرئ القيس، واسمه حُجر، ملكاً صغيراً على بني أسد. والملك في العربية القديمة تعني السيد أو الوالي المتصرف في منطقة أو في مجموعة قبائل. وكان حُجر قاسياً قتالاً للناس.

ولكنه لم يسيطر على ابنه، فكان شاعرنا يلهو بالخيل، وبالنساء، ويشرب الخمر. ويفاخر بكل ذلك، وإن رأى الدارسون أنه كان مفرَّكاً، أي تكرهه النساء. ولا عجب فالنساء يكرهن الشهواني، الذي لا يريد منهن إلا ذلك الشيء، ويحببن الرجل الذي يكثر من الغزل الناعم، ولا تظهر في عينيه شرارات الشهوة إلا لماماً. فالمرأة مخلوق طبيعي يريد من الشهوة أن تؤدي غرضاً في حفظ النوع، والرجل مخلوق مريض بعِلَّتى الغلمة والتسلط.

ولأن حُجُراً الأب متسلط قاس قتلته بنو أسد. لم تقتله لأنه من قبائل اليمن، من كندة، فهذا لم يكن في اعتبارهم، فقبائل اليمن قد استوطنت الشمال منذ مثات السنين، فحكم العراق المناذرة وهم يمن، وحكم الشام الغساسنة وهم يمن، وعمرت يثرب الأوس والخزرج وكلتاهما يمن. ثم إن الملك حجر متزوج من ربيعة، فأم امرئ القيس ربعية لا يمانية.

عندما ورد الخبر بقتل حُجر كان ولده الشاعر جالساً يلعب النرد ويشرب الخمر. قال لصاحبه: ارم، لا أفسدُ عليك دستك. وعندما اكتمل دست النرد، انبرى امرؤ القيس وقال عن أبيه: "ضيَّعني صغيراً وحمَّلني دمه كبيراً، لا صحوَ اليوم، ولا سكرَ غداً. اليومَ خمرٌ وغداً أمر». وبدأ شاعرنا رحلة العذاب والقلق.. رحلة الأخذ بالثار.

وأصاب في أسد مقتلة، ولكنها لم تشف غليله. فتوجه نحو الروم يطلب النجدة، تاركاً أسلحته عند السموأل بن عادياء في حصنه الأبلق بتيماء في شمال الجزيرة العربية. وأخذ معه صاحباً، قيل هو الشاعر عمرو بن قميئة. ورحب به ملك الروم، وقيل إن امرأ القيس أساء الأدب في بلاط سيد بيزنطة، أليس عاهراً يعبث مع النساء؟ فبعث إليه الملك ثوباً مسموماً، فلبسه امرؤ القيس، فأخذ جلده يتقرح. وما وصل أنقرة حتى مات، وبأنقرة دفن. ومن هنا لقب امرئ القيس: ذو القروح.

أشهر شعر امرئ القيس معلقته. وله سوى ذلك قليل من القصائد المشهورة، وبضعة أبيات سائرة، وله قصيدة لا يصدق عاقل أنها قيلت في ذلك الزمن أصلاً، ولكنها منسوبة إليه ومشهورة، وقد أوردنا منها قطعة صالحة.

١ قفا نبك (المعلقة)

قصة القصيدة: بَيْنا امرؤ القيس يسير راكباً ناقته إذ سمع أصواتاً من ناحية الغدير، فمال إليه فإذا فتيات قد خلعن ملابسهن وجعلنها ناحية، ونزلن في الغدير يبتردن. فنزل عن ناقته وجلس على ملابسهن. وحلف لا ينصرف أو يخرجن إليه واحدة واحدة فتأخذ كل فتاة ثوبها. فخرجت إليه وأوقحهن، وأوقحهن هذه أتذكّرها من شرح الزوزني من فأخذت ثوبها، ثم تلتها أخرى فأخرى. وبقيت، ساترةً جسمها في الماء، ابنة عمه عنيزة (أو فاطمة). ثم خرجت. فرآها مقبلة ثم مدبرة. ثم أعطاها ثوبها. ومقبلة ومدبرة هذه من الزوزني، والقصة عموماً رواها الفرزدق، وعنه بإسناد نقلها صاحب الأغاني، ولعلها من بنات خيال الفرزدق الداهر م، وقلن له: يا امرأ القيس، نحن

جائعات. فأضرم ناراً وحقر ناقته وشوى لهن لحمها. وقال لي صحبي الموريتانيون إن لحم الناقة _ ولم أذقه قط _ طري. وأخذت الفتيات يأكلن ويتضاحكن. وآن أن ينصرفن، فقال لهن امرؤ القيس: فلتحملني عنيزة على ناقتها، فعزمن عليها فحملته، فأخذ يدخل رأسه حيناً بعد حين في هودجها فيقبلها. وقال قصيدته:

قِفَا نَبْكِ مِنْ ذِكْرى حبيبٍ ومنزلِ بِسِقْطِ اللَّوَى بينَ الدَّخُولِ فَحَوْمَلِ يخاطب صديقيه: قفا ناقتيكما (أوقفاهما) كي نبكي على أطلال الحبيب ونتذكره هنا في السقط اللوى، بين ذينك الموضعين.

فَتُوضِعَ فَالمِقْراةِ لَم يَعْفُ رَسْمُها لِمَا نَسجَتْها مِنْ جَنوبٍ وَشَمْأَلِ وثمة مواضع أخرى منها «توضع» و«المقراة». ولم يعف رسمها ولا امَّحى لأن الريَّح كانت كأنها تنسج نسيجاً، فريح الشمال تغطي المكان بالرمل وتأتي ريح الجنوب فتبعد الرمل عنه، فلا يتراكم عليه الرمل ويقى مكشوفاً.

تَـرى بَـعَـرَ الآرامِ فـي عَـرَصَـاتِـهـا وقـيـعـانِـهـا كَـأَنَّـهُ حَـبُّ فُـلْـفُـلِ ترى بعر الآرام (الظباء) في عرصات (ساحات) ديار المحبوبة وقيعانها (سهولها) كأنه حب الفلفل.

كَأَنِّي غَداةَ البَيْنِ يومَ تَحَمَّلُوا لَدَى سَمُراتِ الحَيِّ نَاقِفُ حَنظَلِ يومَ الفراق عندما حملوا أمتعتهم ورحلوا كنت واقفاً عند شجرات الطلح، وهي السمرات، أبكي وكأنني ناقف حنظل، أي الذي يشق الحنظل بظفره فيتطاير منه رذاذ فيسيل دمعه.

وُقُوفاً بِها صَحْبيِ عَلَيَّ مَطِبَّهُمْ يقولونَ لا تَهلِكُ أَسَى وتَجَمَّلِ يقف أصحابي نياقهم، أي يوقفونها، عليَّ، أي من أجلي، ويقولون لا تهلك نفسك حزناً وتجمل (اصبر).

وإنَّ شِسفَائي عَبْرَةٌ مُسهَراقَةٌ ﴿ فَهُلَ عَنْدَ رَسْمَ دارسٍ مِن مُعَوَّلِ وَسُمْ مِا بِي مِن لَوَقُوفَ على رسم ممحوّ.

كَدَأْبِكَ مِنْ أُمِّ الحُويْرِثِ قبلَها وَجَارَتِها أُمِّ الرَّبابِ بِمَأْسَلِ يخاطب نفسه: هذا شأنك يا امرأ القيس مع حبيتين سابقتين في موضعين آخرين:

إذا قامَتا تَضَوَّعَ المسكُ منهما نسيمَ الصَّبا جاءتْ بِرَيَّا القَرَنْفُلِ إِذَا وقفت هاتان الحبيبتان وتحركتا فاح منهما المسك، كأن راثحته رائحة القرنفل جاءت بها ريح الصبا

فَفَاضَتْ دُمُوعُ الْعَيْنِ مِنِّي صَبابَةً على النَّحْرِ حتى بَلَّ دَمغِيَ مَحْمَلي تفيض دموعي صبابة وعشقاً فتصل إلى أعلى صدري حتى لتبل محملي، أي عِلاقة سيفي. أَلَا رُبَّ يَسُومٌ لِمَكَ مِسْهُنَّ صَالِيعٍ ولا سِيَّمَا يَسُومٌ بِمَدَارَةِ جُلْجُلِ رب يوم غير محزن خلافاً ليوم وقوفك بالأطلال، كان لك معهن، وخصوصاً يوم دارة جلجل، التي فيها لقيت الفتيات المبتردات.

ويَومَ عَقَرْتُ لِلعَدَارِي مَطِيَّتي فَيا عَجَباً مِنْ رَحْلِهَا المُتَحَمَّلِ يومها ذبحت ناقتي للعذاري، فيا عجباً من رحل ناقتي ومتاعي كيف بقي ملقى بينما ذهبت الناقة.

فَظَلَّ الْعَذَارَى يَرتَميِنَ بِلَحْمِها وَشَحْم كَهُدَّابِ الدَّمَقْسِ الْمُفَتَّلِ صرن من لهوهن يتراشقن بلحم الناقة، وبالشحم الذي يسيلُ على معاصمهن خيوطاً خيوطاً كأنه خيوط الحرير المفتولة.

ويومَ دَخَلْتُ الخِدْرَ خِدْرَ عُنيْرَةٍ فقالتْ لَكَ الوَيْلاتُ إِنَّكَ مُرْجِلي وَيُومَ دَخَلْتُ النَّهُ النَّهُ مُرْجِلي وَفِي ذلك اليوم دخلت خدر عنيرة، أي هودجها، فكانت تقول: ويلك، سترميني عن الناقة.

تقولُ وقد مَالَ العَبيطُ بِنا معاً: عَقَرْتَ بَعيريِ يا امْرَأَ القَيْسِ، فانْزِلِ ويميل الهودج بنا فتقول: تكاد تجعل بعيري يبرك على قوائمه، فانزل:

فقلتُ لها: سيري وأَرْخي زِمَامَهُ ولا تُبْعِدِينا مِنْ جَناكِ المُعَلَّلِ المُعَلَّلِ عن قطف قبلاتك الممتعة التي أتعلل بها وأستأنس.

فَمِثْلِكِ حُبْلَى قد طَرَقْتُ ومُرْضِعِ فَأَلْهَيْتُها عن ذي تَماثِمَ مُحْوِلِ ولي غراميات، فقبلك ربَّ امرأةِ حبلي أتيتها ليلاً، فجعلتها تنشغل عن طفل رضيع محول، عمره حوْلُ أي سنة، قد عُلقت بعنقه قلادة التماثم (لحفظه من الشر):

إذا مَا بَكَى مِن خلفِها انصرفتْ له بِشِقٌ وتَحْتيِ شِقُّها لـم يُحَوَّلِ وَكَانت كلما بكى طفلها مالت بجسمها إليه، ونصفها الآخر ما زال تحتي.

أَفَاطِمُ مَهْلاً بِمِضَ هِذَا التَّدَلُّلِ وإنْ كنتِ قد أَزْمَعْتِ صَرميِ فَأَجْمِلي لِللهِ أَفَاطِمُ مَهْلاً بمض هذا التَّدَلُ اللهِ أَن تهجريني فافعلي ذلك برفق. يا فاطمة، لا تكثري من الدلال، وإن كنت ناوية أن تهجريني فافعلي ذلك برفق.

أَضَرَّكِ مِنِّيِ أَنَّ حُبَّكِ قَاتِيليِ وَأَنَّكِ مَهما تَأْمُريِ القلبَ يَفْعَلِ؟ هل انخدعت لأنك رأيت حبك قاتلي؟ ولأن قلبي يطاوعك في كل ما تأمرين؟

وأنَّكِ قَسَّمْتِ الفُؤادَ فنصْفُه قَتيلٌ، ونِصْفٌ في حديدٍ مُكَبَّلِ والنَّكِ جعلت فؤادي نصفين: نصفاً مات عشقاً، ونصفاً ظل مأسوراً

وما ذَرَفَتْ حيناكِ إلَّا لِتَضْرِبي بِسهمَيْكِ في أَعشارِ قلبٍ مُقَتَّلِ وما نَزل دموعُكِ إلا كي تضربي بسهمي عينيك في قلبي القتيل. وفسروا السهمين بسهمي الميسر، المعلى والرقيب، اللذين ينالان عشرة أنصباء من الناقة سبعة للأول وثلاثة للثاني

وبَ يَبْضَةِ خِلْدٍ لا يُسرامُ خِسِاؤُها تَمَتَّعْتُ مِنْ لَهْوٍ بِها غَيرِ مُعْجَلِ رب فتاة ناعمة بيضاء في خدرها، وراء سترها. وخباؤها، أي خيمتها، لا سبيل لأحد عليه لأنها بنت قوم أقوياء، وهذه الفتاة أتيتها وتمتعت باللهو معها على راحتي

تَجاوَزْتُ أَحْراساً إليها ومعْشَراً عَلَيَّ حِراصاً لو يُسِرُّونَ مَقتَلي وقد جتها بعد أن خاتلت الحراس والقوم الحريصين على قتلي لو أنهم يستطيعونه سرا

فقالتْ: يَمينَ اللَّهِ مَا لَكَ حيِلَةٌ ومَا إِنْ أَرَى حنكَ العَمَايَةَ تَنْجَلي قالت: والله، لا حيلة لي فيك، ولا أرى أن ضلالك يزول

خرجْتُ بِها أمشي تَجُرُّ وراءنا على أَلْرَيْنا ذَيْلَ مِرْطٍ مُرَحَّلِ خرجت مع فتاتي، وهي تجر وراءنا ذيل ثوبها الموشى لتعفية وإزالة الأثر

فَلَمَّا أَجَزْنا سَاحَةَ الحَيِّ وانْتَحَى بِنا بَطْنُ خَبْتٍ ذي قِفَافٍ عَقَنْقَلِ. . فلما قطعنا ساحة القوم، وأخذنا ناحية بعيدة في بطن الخبت، أي وراء الكثيب ذي الرمل المتعقد. .

هَصَرْتُ بِفَوْدي رأْسَها فتمايَلَتْ عَلَيَّ، هَضيِمَ الكَشْحِ رَيَّا المُخَلْخُلِ
ثنبت رأسها بفودي بجانب رأسي، في عناق، فتمايلت علي، وهي ذات خصر ممشوق، وساقين
ممتلتين، والمخلخل موضع الخلخال من الساق. وأحب العرب، وغير العرب، العرأة ذات
الساق المتينة، وكرهوا الساق الحَمْشَة الدقيقة في رجل وفي امرأة. وكأن معيار الجمال الفطري هو
أن يكون الشريك قوياً، والساق الغليظة دليل قوة

مُهَفْهَ فَهُ قَدٌّ بَيضًا عُمْ عَيرُ مُفَاضَةٍ تَراثِبُها مَصقُولَةٌ كالسَّجَنْجَلِ هِفَاء دقيقة الخصر، بيضاء، غير مكترشة البطن، وتراثبها (أعلى صدرها) مصقولة كالسجنجل (المرآة)

وجيدٍ كَجيدِ الرِّثْمِ ليس بِفَاحِشٍ إذا هِيَ نَصَّتْهُ ولا يِمُعَطَّلِ لها عنق كعنق الظبي ليس بالغ الطول عندما تمده، فهو ليس في طول عنق الظبي تماماً، وليس معطلاً أي خالباً من الحلي

وليل كَمَوْجِ البحرِ أَرْخَى سُلُولَهُ صَلَيَّ بِأَنواعِ الهُمومِ لِيَبْتَلي رب ليل كأنه موج البحر، وقد أرخى أستاره علي، ومعها نزلت الهموم لتبنيني فقلتُ لهُ لمَّا تَمَطَّى بِصُلْبِهِ وَأَرْدَفَ أَصْجَازاً ونَاءَ بِكَلْكَلِ: قلت لليل لما مد ظهره فوتي، ولما وضع أعجازه أيضاً أي قوائمه الخلفية، وناء بكلكله أي وضع صدره.. يشبه الليل ببعير برك فوقه بكل جسمه فكان ثقيلاً ثقيلاً..

أَلا أَيُّهَا اللَّيْلُ الطُّويلُ أَلَا انْجَلِ بِصُبْحِ وما الإصباحُ مِنْكَ بِأَمْثَلِ انصرف أَيها الليل، وليأت بعدك الصباح، ولو أن الصباح ليس أفضل منك حالاً فيا لَكَ مِنْ لَيْلٍ كَأَنَّ نُجُومَهُ بِكُلِّ مُغَارِ الفَتْلِ شُدَّتْ بِيَذْبُلٍ أَنت باق لا تنصرف أيها الليل فكأن نجومك مربوطة إلى جبل يذبل بحبال قوية أجيد فتلها

كَأَنَّ الشُّرَيَّا عُلِّقَتْ في مَصَامِها بِأَمْراسِ كَتَّانٍ إلى صُمَّ جَنْدَلِ وَكَأَنَ الجُومِ الثريا معلقة في موضعها بحبال كتان، ومشدودة إلى صخر أصم

وقد أَخْتَدي والطَّيْرُ في وُكُناتِها بِمُنْجَرِدٍ قَيْدِ الأَوَابِدِ هَنْكِلِ إِنْ لَاخْرَج بِاكْراً، والطير بعد في أعشاشها، على حصان قصير الشعر، سريع إلى درجة أنه يوازي الظباء والسباع في سرعته فكأنه يقيدها تقييداً، وهو هيكل أي ضخم

مِكُمِّ مِفَرِّ مُفْيِلٍ مُدْبِرٍ مَعماً كَجُلْمُودِ صَخْرِ حَطَّهُ السَّيْلُ مِنْ عَلِ حصاني يتحرك بنشاط يكر ويفر ويقبل ويدبر بسرعة كأنه يفعل كل هذاً في الوقت نفسه، وهو سريع سرعة صخرة هوت منحدرة من الأعالي مع سيل جارف

لَهُ أَيْطَلَا ظُبْنِي وسَاقًا نَعَامَةٍ وإِرخَاءُ سِرْحَانٍ وتَقْرِيبُ تَتْفُلِ لحصاني خاصرتان دقيقتان كخاصرتي الظبي، وساقان كساقي النعامة، وله إرخاء، أي ركض ذو إيقاع منظم، كركض الذئب، وله تقريب، أي قفز بوضع الرجلين موضع اليدين، كتقريب الثعلب

أَصَاحِ تَرى بَرْقَاً أُربِكَ وَميضَهُ كَلَمْعِ البَديْنِ في حَبِيٍّ مُكَلَّلِ يا صاحبي هل ترى البرق؟ دعنى أريك وميضه، وعلى ضوئه ترى يديك تلمعان في المَتَعة وسط الغيم الكثيف

كَأَنَّ ثَبيِراً في عَرانيِنِ وَبُلِهِ كَبيرُ أُناسٍ في بِجَادٍ مُزَمَّلِ الغيم الغيم الغيم يكلل جبل ثبير، فكأن الجبل وسط الغيم الماطر شيخ قبيلة متلفع بثوبه

كَأَنَّ ذُرَى رأْسِ المُجَيْمِرِ غُدُوةً مِنَ السَّيْلِ والغُثَّاءِ فُلْكَةُ مِغزَلِ كَأَنْ أَعَالَي جَبل المجيمر صباحاً، من السيول وما تحمله من أغصان، المغزل المدبب الرأس الذي تنسدل عليه الخيوط

كَــَأَنَّ مَـكَــاكِــيَّ الــجِــواءِ غُــدَيَّـةً صُبِحْنَ سُلافَاً مِنْ رَحيتْ مُفَلْفَلِ كَانَ طيور الوادي في الصباح، وهي تطير مضطربة بسبب المطر، سكرانة قد شربت خمراً

كَأَنَّ السِّباعَ فيه غَرْقَى عَشِيَّةً بِأَرْجَائِهِ القُصْوَى أَنَابِيشُ عُنْصُلِ تبدو الحيوانات النافقة الغرقى في السيول ـ ونراها من بعيد ـ مثل البصل البري المنبوش من الأرض نصفه في التراب ونصف فوقه كيف كنا نستمتع بهذه القصيدة؟ كنا نحفظها ونرددها، لا غير. ولو نظرت في شروح الشراح الكثر، وفي اضطرابهم الشديد في شرح كل بيت من أبياتها، لقلت لنفسك: فعلاً هذا كلام يمكن لكل امرئ أن يفهمه كما يريد. عموماً، كنا ونحن صبية نحفظها ولا نكلف النفس بفهمها. هي ذلك القالب الذي صب فيه الشعر العربي نفسه. هذه هي أم الشعر العربي. والمعنى ذلك العالم مفهوم على كل حال

۲ صبور غیر فرار

فَـلَا وَأَبِيِـكِ ابْـنَـةَ الْـعَـامِـرِيِّـ لا يَــدَّعــيِ الْــقَــوْمُ أَنِّــيِ أَفِــرِّ قسماً بأبيك يا ابنة العامري، لا يزعمنَّ القوم أنني أفرُّ من القتال

تَــمِــــــُمُ بُــنُ مُــرِّ وأَشْــيَــاعُــهـا وكِـنْــدَةُ حَــوْلــيِ جَــمــيـعــاً صُـبُـرْ فقبيلة تميم ومن والاها، وكذا كندة، ينصرونني ويصبرون معي

وأَرْكَبُ في الرَّوْعِ خَيْ فَانَـةً كَسَا وَجْهَهَا سَعَفُ مُنْتَشِرْ وَأَرْكَبُ في الرَّوْع، أي الحرب، خيفانة، أي فرساً سريعة، ينزل شعر رأسها على وجهها كأنه سعف النخل. وسلق قدماء النقاد امرأ القيس سلقاً على هذا البيت، فالفرس الأصيلة لا توصف بأن شعرها يكسو وجهها.. ولعله يرد عليهم ويقول: تلك فرسي وأنا حر

٣ الطلل البالي

أَلَّا عِمْ صَباحًا أَيُّها الطَّلَلُ البَالي وهلْ يَعِمَنْ مَنْ كان في العُصُّرِ الخَالي؟ صباح الخير أيها الطلل الخرب حيث كان ينزل قوم الحبيبة، وأي صباح وأي خير لمن كان ينتسب إلى العُصُر الخالي، أي الزمن القديم!

وهل يَحِمَنْ إِلَّا سَعِيدٌ مُخَلَّدٌ قَليلُ الهُمومِ، مَا يَبيِتُ بِأَوْجَالِ وهل يَحِمَنْ إِلَّا للسعيد الذي أخلد إلى الراحة بلا هموم ولا مخاوف

وهل يَعِمَنْ مَنْ كَانَ أَحْدَثُ عَهْدِهِ ثَلاثينَ شَهراً في ثَلاثَةٍ أَحْوَالِ وهل الخير لمن كان آخر عهده بالناس ثلاثين شهراً، أو نحو ثلاث سنين، ومنذ ذلك الحين حل به الخراب، كهذا الطلل البالي؟

دِيارٌ لِسَلْمَى عَافِياتٌ بِذِي خَالِ أَلَحَّ صَلَيْهَا كُلُّ أَسْحَمَ هَطَّالِ هَذه ديار سلمى العافيات، الممحو أثرهن، في موضع فذي خال، وقد زاد في محو الأثر السحاب الأسود الهطال

لَيالِيَ سَلْمَى إِذْ تُريِكَ مُقَصَّباً وَجيِداً كَجيِدِ الرِّثْمِ ليس بِمِعْطَالِ في تلك الليالي كان يبدو من سلمى شعرها ذو الخصل وعنقها الذي كعنق الغزال، غير أن عنقها تميز بأنه ليس معطالاً بل محلى بالقلائد

أَلَا زَعَمَتْ بَسْبَاسَةُ اليومَ أَنَّني كَبِرْتُ، وأَنْ لا يُحْسِنُ اللَّهْوَ أَمثالي زعمت السِباسة، هذه الحبية الأخرى، أنني كبرت ولم يعد لاثقاً بي اللهو

كَذَبْتِ، لقد أُصْبِي على المَرْءِ عِرْسَهُ وأَمْنَعُ عِرسي أَنْ يُزَنَّ بِها الخَالي كذبتِ يا بسباسة، فأنا أغوي الزوجة عن بعلها، وأمنع زوجتي أن يُزَنَّ بها، يزني بها، رجل أعزب

ويَا رُبَّ بِومٍ قَد لَهَوْتُ ولَيْلَةٍ بِآنِسَةٍ كَاأَنَها خَطُّ تِمْنَالِ ما أكثر ما لهوت بفتاة جسمها كأنه التمثال

يُضِيءُ الفِراشَ وجهُها لِضجيعِها كَمصباحِ زَيْتٍ في قَناديلِ ذُبّالِ ووجهها يضيء فراش من ينام بجانبها، فكأن وجهها مصباح فيه زيت وله ذبالة، أي نتيل

إذا ما الضَّجيعُ ابتزَّها مِن ثِيابِها تَميلُ عَليهِ هَوْنَةً غَيرَ مِجْبَالِ إِذَا أَخْرِجِهَا الضَّجِيعُ مِن ثِيابِها، مثلما يخرج المرء البيضة المسلوقة من قشرتها، فإنها تميل عليه بدلال، وليست مجبالاً ولا خشنة الطباع

لَطيفَةُ طَيِّ الكَشْحِ غيرُ مُفَاضَةٍ إِذَا انْفَلَتَتْ مُرْتَجَّةٌ غيرَ مِثْفَالِ دَيْقَةَ الخصر، غير سمينة، وإذا انفلت وتحركت فهي مرتجة الكفل، وهي غير رديئة الرائحة

تَنَوَّرْتُهَا مِنْ أَذْرِصَاتٍ وأُهْلُها بِيَثْرِبَ أَدْنَى دَارِها نَظَرٌ صَالِ رأيت نار قوم الحبيبة وأنا في أذرعات (لعلها درعا بجنوب سوريا)، وقومها بيثرب؟ مع أن المكان الذي يمكن منه رؤية نارهم هو النظر العالي (والنظر العالي: أقصى ما يحصله البصر من رأس جبل)، فأنا رأيتها بإحساسي لا بنظري

نَظَرْتُ إِلَيْهَا وَالنَّجُومُ كَأَنَّها مَصابِيحُ رُهْبَانِ تُشَبُّ لِقُفَّالِ كانت النجوم لامعة كأنها المصابيح التي يضيئها الرهبان لهداية القوافل، ولعل القوافل كانت تلجأ إلى الأديرة في سفرها فيشرب الشاربون ويأكل الآكلون.. ويدفعون

سَمَوْتُ إِلَيْهَا بَعَدَمَا نَامَ أَهَلُهَا سُمُوَّ حَبَابِ الْمَاءِ حَالاً على حَالِ صعدت إلى المحبوبة بعد أن نام أهلها، مثلما تصعد الفقاقيع إلى وجه الكأس فقالت: سَباكَ اللَّهُ، إِنَّكَ فَاضِحي أَلَسْتَ تَرى السُّمَّارَ والناسَ أَخُوالي قالت: سباك الله، أي بعداً لك، ستفضحني، ألا ترى الساهرين والناس حولنا؟

فقلتُ: يَمينَ اللَّهِ أَبْرَحُ قَاعِداً ولو قَطَعُوا رأسي لَديكِ وأَوْصَالي قلت: والله لن أبرح مكاني، ولو قتلوني وأنا عندك

حَلَقْتُ لَهَا بِاللَّهِ حَلْفَةَ فَاجِرٍ لَنَامُوا، فَمَا إِنْ مِنْ حَديثٍ ولا صَالِ حلفت لها كاذبا أن القوم ناموا، وليس هناك صوت حديث ولا هناك من يصطلى بالنار استدفاء

فَلَمَّا تَنازَعْنَا الحديثَ وأَسْمَحَتْ هَصَرْتُ بِغُصْنِ ذِي شَمارِيخَ مَيَّالِ لما تبادلنا الحديث، وأسمحت ولانت، هصرتُ، أي عطفت جسمها ومالت بشعرها ذي الشماريخ الذي كأنه عذق نخلة، ولعلها كانت تشنشل أطراف الخصل بالخرز فعل فتيات إفريقيا

وصِرْنَا إلى الحُسْنَى، ورَقَّ كلامُنا ورُضْتُ، فَذَلَّتْ صَعْبَةً أَيَّ إِذْلالِ وانسجم الجو بينا، ورق الكلام، وأصبحت هينة بعد ترويض كالناقة الصعبة التي يذللها ويروضها صاحبها

فأصبحْتُ مَعشُوقاً، وأصبَحَ بَعْلُها عليه القَتَامُ سَيِّءَ الظَّنِّ والبَالِ وعشقتني، وأما بعلها لعنة الله عليه، فكان سيء ظن بها

يَغُطُّ غَطيطَ البَكْرِ شُدُّ خِناقُهُ لِيَقْتُلَنيِ والمَرْءُ ليسَ بِقَتَّالِ نام زوجها وهو يشخر شخير البعير إذا شد خناقه بالحبل، ويحلف أنه سيقتلني ولكنه جبان لا طاقة له بالقتل

أَيَقْتُلُني والمَشْرَفِيُّ مُضَاجِعي ومَسْنُونَةٌ زُرُقٌ كَأُنْيابِ أَغْوَالِ
وكيف يقتلني وبجانبي السيف، ومعي رماح ذات أسنة زرق كأنها أنياب الغول

وقد عَلِمَتْ سَلْمَى، وإِنْ كَانَ بَعْلَها بِأَنَّ الفَتَى يَهذي وليس بِفَعَّالِ وقد علمت سلمى ـ حتى وإن كان هذا الرجل بعلها الذي من حقه أن يغار عليها ـ بأنه يهذي بالكلام فقط، وليس فعالاً لما يقول

وبَيْتِ عَذَارَى يَوْمَ دَجْنِ وَلَجْتُهُ يَطُفْنَ بِجَمَّاءِ الْمَرَافِقِ مِكْسَالِ ورب بيت للعذارى ما أراه إلا ماخور مومسات لا عذارى دخلته يوم دجن، أي في يوم غائم، والفتيات يتحلقن حول فتاة مدللة كسلانة ممتلئة الجسم، حتى إن مرافقها لا تبين لأنها مكسوة بالشحم

صَرَفْتُ الهَوى عَنهُنَّ مِنْ خَشْيَةِ الرَّدَى ولستُ بِمَقْلِيِّ الخِلالِ ولا قَالِ ابتعدت عنهن خشية الموت، لا لأنني مِقلي الخلال، مكروه الطباع، ولا لأنني كاره لهن

كَأَنْسَيَ لَمْ أَرْكَبُ جَـوادًا لِللَّهِ وَلَم أَنْبَطَّنْ كَاهِباً ذَاتَ خَلْخَالِ كأنني لم أركب حصاني لمجرد متعة الركوب، وكانني لم ألتصق بطناً لبطن بكاعب، فتاة نهدَ صدرها، ذات خلخال

ولمْ أَسْبَأِ الزِّقَّ الرَّوِيَّ، ولم أَقُلْ لِخَيْلِيَ كُرِّي كَرَّةً بعدَ إِجْفَالِ وَكَانِي لم أَشتر زق الخمر الممتلئ، ولم أقل لخيلي كري في المعركة بعد أن أجفلتِ

وقد أَغْتَدي، والطَّيْرُ في وُكُنَاتِها، لِغَيْثٍ مِنَ الوَسْمِيِّ رَاثِدُهُ خَالِ كثيراً ما كنت أبكر والطير بعد في أعشاشها، مرتاداً لقومي مكان المطر حيث لم يصل رائد قبلي كَأْنِي بِفَتْحَامِ الجَمَناحَيْنِ لِقُوَةٍ صَيُودٍ مِنَ العِقْبانِ طَأْطَأْتُ شِملالي كَأْنِي، إذ أطأطئ رأسي فوق فرسي وهي تعدو، راكب عُقاباً سريعة ذات جناحين

تَخَطَّفُ خِزَّانَ الشَّرَبَّةِ بِالضُّحَى وَقَدْ حَجَرَتْ مِنْهَا ثَعَالِبُ أُورَالِ كَانَ هَذَهُ الْعَابِ تحلق ثم تنقضُ على الخزان، أي الأرانب، في موضع الشربة، والثعالب في موضع موضع أورال قد اختبأت خوفاً من المُقاب

كَـأَنَّ قُـلـوبَ البطيـيرِ رَطْبـاً ويَـابِسـاً لَدى وَكْرِهَا الْعُنَّابُ والحَشَفُ البَالي وفي وكر العقاب قلوب الطيور المتخلفة بعد افتراسها، فمن هذه القلوب ما هو رطب محمر كثمر العقاب العناب، ومنها اليابس الذي يشبه التمر الجاف

فَلَوْ أَنَّ مَا أَسْعَى لِأَدْنَى مَعيِشَةٍ كَفَانِي، ولمْ أَطْلُبْ، قَلَيلٌ مِنَ المَالِ لو أنني أسعى لتحقيق العيش المتواضع لكفاني ـ دون أن أتجشم الطلب والسعي ـ مال قليل ولَكِنَّمَا أَسْعَى لِمَجْدٍ مُؤَثَّلٍ وقد يُدْرِكُ المَجْدَ المُؤَثَّلَ أَمْثَالي لكنني أسعى للمجد المؤثل، ألعريق، ومثلى من سعى لهذا وأدركه

٤ أم جندب

خَلِيلَيَّ مُرَّا بِي على أُمَّ جُنْدُبِ نُقضَ لُبَانَاتِ الفُؤادِ المُعَلَّبِ مَا لِيَ المُعَلَّبِ ما المؤاد المعذب

أَلَمْ تَرَياني كُلَّما جِئْتُ طَارِقاً وَجَدْتُ بِها طَيِباً وإِنْ لَمْ تَطَيّبِ كَلَما جَتِها لِلاَ وجدت لها رائحة طيبة وإن لم تنطيب بمسك أو نحوه

وإِنَّكَ لَمْ يَفْخَرْ عَلَيْكَ كَفَاخِرٍ ضَعيفٍ، وَلَمْ يَغْلِبْكَ مِثْلُ مُغَلَّبِ مَثَكُ أَن يَعْلِهُ أَن يَعْلِكُ شخص يكون دائماً مغلوباً مع غيرك أمام أم معيف ولكنه يغلبني

إذا مَا رَكِبُنا قَالَ وِلْدَانُ أَهلِنا تَعالَوْا، إلى أَنْ يَأْتِيَ الصَّيْدُ، نَحْطُبِ نركب للصيد ويقول الفتية اليافعون: ها لنحتطب ريثما يأتي الرجال بالصيد

فَظَلَّ لَنَا يَوْمٌ لَذِيذٌ بِنِعْمَةٍ فَقُلْ في مَقيِلٍ نَحْسُهُ مُتَغَيِّبٍ ظلنا ناعمين في يومنا، فقل ما تشاء في هذا المقيل، نوم الظهيرة، حيث غاب النحس

نَـمُشُ بِأَعْرَافِ البحِيادِ أَكُفَّنَا إذا نَحنُ قُمْنا عن شِواءٍ مُضَهّبِ نمسح أيدينا بالشعر الذي على أعناق الخيل بعد أن نقوم عن الشواء المضهب، الذي شوى بعض شي

فَلِلْسَّاقِ أُلْهُوبٌ ولِلْسَّوْطِ دِرَّةٌ ولِلزَّجْرِ منهُ وَقْعُ أَهْوَجَ مِنْعَبِ سَاقَ الفرس لها ألهوب، أي تثير الغبار عندما أهمزها بمهمازي، ومن وقع سوطي يدر جريها ويزيد، وعندما أزجر الفرس وأصرخ بها يقع ذلك منها موقعه من الأهوج الصخاب فتسرع وتجن جنوناً

كَأَنَّ عُيونَ الوَحْشِ حَوْلَ خِباثِنا وَأَرْحُلِنا، الجَزْعُ الذي لَم يُثَقَّبِ عَيونَ الوحش، الحيوانات غير الداجنة من ظباء وبقر وحشي، التي نراها حول خيمتنا ومتاعنا تشبه الخرز غير المثقوب

في الطريق إلى قيصر قال وهو في طريقه إلى بيزنطة للقاء ملك الروم:

تَقَطَّعُ أَسبابُ اللَّبَانَةِ والهَـوى عَشِيَّةَ جَـاوَزْنـا حَـمَـاةَ وشَـيْـزَرَا تتقطع حبال الحاجات والهوى بيننا وبين بلادنا عندما نتجاوز بلدتي حماة وشيزر متجهين شمالاً نحو الروم

نَشيِمُ بُرُوقَ المُزْنِ، أَيْنَ مَصَابُهُ ولا شَيْءَ يَشْفي منكِ يا ابْنَةَ عَفْزَرَا نراقب البرق بين السحاب، ونتوقع المكان الذي سينزل فيه المطر، ولكن هذا لا يشغلنا عن المحبوبة فلا شيء ينسينا إياها

مِنَ القَاصِرَاتِ الطَّرْفِ لَوْ دَبَّ مُحْوِلٌ مِنَ النَّرِّ فَوقَ الإِثْبِ مَنْهَا لأَثَّرَا هَذه امرأة تغض بصرها خجلاً، وهي ناعمة لو دب نمل صغير فوق إتبها، أي ثوبها المنزلي الذي بلا كُمَّين، لأثَّر دبيبه في جلدها لنعومتها

فَدَعْ ذا، وَسَلِّ الهَمَّ عنكَ بِجَسْرَةِ ذَمُولِ، إذا صَامَ النَّهارُ وهَجَّرَا فاترك هذا الأمر، وتسل عن الهم بجسرة، أي ناقة ضخمة، ذمول سريعة، إذا ما صام النهار، أي ارتفع، وكانت الظهيرة

تُقطّع عُيِطَاناً كَأنَّ مُتُونَها إذا أَظْهَرَتْ تُكْسَى مُلاءً مُنَشَّرَا تَقطع هذه الناقة السهول. ومتون السهول، أي ما يتخللها من ربى، تصبح كأنها مكسوة برداء مفروش إذا أظهرت، أي دخلت عليها الظهيرة

كَأَنَّ الْحَصَى مِن خَلْفِها وأَمَامِها إذا نَجَلَتْهُ رِجْلُهَا حَذْفُ أَعْسَرَا تَسِيرِ الناقة وترمي برجليها الحصى يميناً وشمالاً مع سرعة السير فكأنها تحذفها وترشقها حذف رجل أعسر يعمل بشماله

كَأَنَّ صَلَيلَ المَرْوِ حَينَ تُشِنَّهُ صَلَيلُ زُيُوفٍ يُمنتَقَدْنَ بِعَبْقَرا يشبُه صَلَيلُ زُيُوفٍ يُمنتَقَدْنَ بِعَبْقَرا يشبُه صليل المرو، أي صوت الحجارة، حين تفرقها الناقة، بصوت الدراهم الزائفة التي ينقدها الصراف بأصابعه فاحصاً إياها في مكان «عبقر»، وعبقر بلد الجن، وما كنت أعلم من قبل أن فيه محلات صرافة

عليْها فَتَىّ لَم تَحْمِلِ الأَرْضُ مثلَه أَبَرَّ بِـمـيِـثَـاقٍ وأَوْفَــى وأَصْــبَـرا فوقها فتى ليس في الدنيا مثله من حيث الوفاء بالعهد ومن حيث وفرة الصبر.. فوق هذه الناقة أنا

ولو شاءَ كان الغَزْوُ مِنْ أَرضِ حِمْيَرٍ ولكنَّه عَـمْـدَاً إلى الرُّومِ أَنْـفَـرَا لو شاء هذا الفتى جاء بجيش من أرض اليمن، ولكنه اختار أن ينفر إلى بلد الروم

إذا نحنُ سِرْنَا خَمْسَ عَشْرَةَ لَيْلَةً ورَاءَ الحِسَاءِ مِنْ مَدافِعِ قَيْصَرا إذا تجاوزنا منطقة الحساء، الأرض المطمئنة السهلية من مدافع، أي حمى وبلاد، قيصر بخمس عشرة ليلة..

بَكَى صَاحبي لَمَّا رأى الدَّرْبَ دُونَهُ وأَيْفَىنَ أَنَّا لاحِقانِ بِقَيْصَرا عندما رأى صاحبي الدرب، الطريق الجبلي المؤدي إلى بلاد الروم، بكى، وتيقن من أننا ذاهبان فعلاً إلى قيصر. كان امرؤ القبس قد اصطحب شاعراً جاهلياً عتيقاً هو عمرو بن قميئة إلى أرض الروم. وقصدها امرؤ القيس يطلب المدد حتى يستعيد ملك أبيه المقتول

فقلتُ لهُ: لا تَبْكِ عَيْنُكَ، إِنَّما نُحاوِلُ مُلْكاً أَو نَمُوتَ فَنُعْذَرا قلت له: لا تبك، فنحن نسعى وراء ملك، وإن متنا فعذرنا واضح إذ لم نقصر في محاولة المتن استرداد المحق

إذا قُلْتُ هذا صَاحِبٌ قد رَضيِتُهُ وقَرَّتْ بهِ المَيْسَانِ بُدُّلْتُ آخَرَا كَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ كَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ كَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلْهِ عَلَيْهِ عَلْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلْ

كذلكَ جَدِّي، ما أُصَاحِبُ صَاحِباً مِنَ الناسِ إِلَّا خَانَنيِ وتَغَيَّرا كذا حظي، لا أصاحب أحداً إلا خانني وتغير عليّ ونَشْرَبُ حتَّى نَحْسَبَ الخَيْلَ حَوْلَنا فَقَادَاً، وحتَّى نَحْسَبَ الجَوْنَ أَشْقَرَا ونجلس نشرب الخمر ونسكر حتى لنظن الخيل التي حولنا غنماً، وحتى نحسب اللون الأسود أشقرَ (والجون كلمة تعني أسود وتعني أبيض، هي من الأضداد)

٦ عتاب حنظلة

قال يهجو بنى حنظلة بعد إذ خذلوه:

أَحَنْظُلَ، لو حَامَيْتُمُ وصَبَرْتُمُ لَأَنْنَيْتُ خَيْراً صَالِحاً ولأَرْضَاني إِحَنْظُلَ، لو دافعتم وصبرتم لأثنيت عليكم ورضيت

٧ أعد الحصى

أَعِنِّي على التَّهْمَامِ والذِّكَرَاتِ يَبِتْنَ على ذي الهَمِّ مُعْتَكِرَاتِ الهم مُعْتَكِرَاتِ ساعدني أيها الصديق وأنا أعاني الهموم، وأعالج ذكريات باتت تتراكم وتعتكر على صاحب الهم

ظَلِلْتُ رِدَائي فوقَ رأْسِيَ قَاعِداً أَعُدُّ الحَصَى، ما تَنْقَضي عَبَراتي ظَلِلْت جالساً واضعاً ردائي فوق رأسي أداري دموعي، وأنا حائر أعبث بالحصى

٨ الدنيا فانية

لِمَنْ طَلَلٌ أَبْصَرْتُهُ فَشَجَانِي كَخَطٌ الزَّبُورِ في العَسيِبِ اليَمَاني لمن هذا الطلل الذي يبعث الحزن في قلبي، وهو يشبه خط الزبور، أي القلم، المرقوم على سعف النخل اللهاني

لَيالِيَ يَدْعُونِي الهَوى فَأُجِيِبُهُ وأَعْسَيُسُ مَسَنْ أَهْسَوَى إِلَسَيَّ رَوَانِ في تلك الأيام الخوالي كان الحب يدعوني فأجيبه، وكانت الحبيبة ترنو إليَّ بعينيها

تَمَتَّعْ مِنَ اللَّنْيَا فَإِنَّكَ فَانِ مِنَ النَّشَوَاتِ والنِّسَاءِ الحِسَانِ تمتع بالنشوات، بشرب الخمر، وبالنساء فالدنيا فانية

٩ تخفق أكفاني

قِفَا نَبْكِ مِنْ ذِكْرَى حَبيبٍ وعِرْفَانِ وَرَسْمِ عَـفَتْ آيَـاتُـهُ مـنـذُ أَزْمَـانِ قَفَا نَبْكِ مِنْ ذِكرى الحبيب وقد عرفنا مكان أطلال دياره؛ ونبكي هذا الرسم، هذا الأثر الممحو، الذي عفت وامَّحت آياته، أي علاماته، منذ زمن بعيد

أَتَتْ حِجَجٌ بَعْدي عليْها فأصبَحَتْ كَخَطٌ زَبُورٍ في مَصَاحَفِ رُهْبَانِ مرت سنين بعد عهدي بهذه الديار، فأصبحت كخط الزبور، أي القلم، في أوراق الرهبان

ذَكُرْتُ بِها الحَيَّ الجَميعَ، فَهَيَّجَتْ عَقابيلَ سُقْم مِنْ ضَميرٍ وأَشْجَانِ دَكُرْتُ عِند هذه الأطلال القوم أيام هم مجتمون لم يتفرقوا؛ فهيجت الذكرى في قلبي عقابيل، أي بقايا، مرض وبقايا أحزان

إذا المرْءُ لم يَخْزُنْ عليهِ لِسَانَهُ فليس على شيءٍ سِواهُ بِخَزَّانِ إِن لم يحفظ الإنسان لسانه فلن يحفظ لا شرفاً ولا سراً

فَإِمَّا تَرَيْسَيِ في رِحَالَةِ جَابِرٍ على حَرَجٍ كالقَرِّ تَخْفِقُ أَكْفَاني إن تريني أيتها الحبيبة متمدداً على خشبة مع صاحبي جابر والربح تعبث بثيابي التي فيها سأدفن فهي أيضاً أكفاني..

فَيَا رُبَّ مَكْرُوبٍ كَرَرْتُ وَرَاءَهُ وَعَانٍ فَكَكُتُ الْغِلَّ عنهُ فَفَدَّاني فَلَد طالما اندفعت وراء شخص مكروب اجتمع عليه الأعداء في المعركة كي أنفَّس عنه، وطالما فككت القيد عن العاني، أي الأسير، فقال لي: فداك أبي

وغَيْثٍ كَأَلُوانِ الفَنَا قَد هَبَطْتُهُ تَعَاوَرَ فيهِ كُلُّ أَوْظَفَ حَنَّانِ رب سهل مروي بالغيث قد نزلت فيه، وهو عامر بالأزهار الحمراء التي تشبه حب الفنا، وكانت تتوالى على السهل الغيوم بأمطارها ذات الصوت الناعم

على هَيْكُلِ يُعطيِكَ قبلَ سُؤَالِهِ أَفَانيِنَ جَرْي غَيْرَ كَنَّ ولا وَانِ وَكنت أكون على فرس كبير الجرم، يعطي فارسه أنواعاً من الجري دُون حاجة لحث، فالفرس نشيط ولعوب، وهو غير منقبض ولا وانِ، أي غير كسول. والفرس إذا كان ذكراً فهو هو، وإن كانت أنثى فهي هي

كَتَيْسِ الظَّبَاءِ الأَعْفَرِ انْفَرَجَتْ لَهُ عُقَابٌ تَدَلَّتْ مِنْ شَماريِخِ ثَهْلانِ فرسي كغزال فحل أعفر اللون، أبيض محمر، بدت له في الجو عقاب هبطت من قمم جبل ثهلان، فهو يركض هارباً منها

وخَرْقٍ كَجَوْفِ الْعَيْرِ قَفْرِ مَضِلَّةٍ قَطَعْتُ بِسَامٍ سَاهِمِ الْوَجْهِ حَسَّانِ ورب خرق، صحراء، مقفر مثل صحراء «جوف العير» يضل فيه المرء، قطعته بحصان عالِ ساهم الوجه، في وجهه قلق، ولكنه حسن يعجب الراثين

يُدافِعُ أَعْطَافَ المطَايا بِرُكْنِهِ كَمَا مَالَ غُصْنٌ نَاعِمٌ بينَ أَغْصَانِ هذا الحصان يكون وسط الإبل فيدفعها بجانبة ويميل عليها مثلما يميل الغصن الناعم بين الأغصان

١٠ الخُزَقَّة

قال يهجو خالد بن سدوس:

وأَعْجَبَني مَشْيُ الحُزَقَّةِ خَالَدٍ كَمَشْيِ أَتَانٍ خُلِّئَتْ في المَنَاهِلِ ما أعجب مثى خالد الحزقة، القصير، فهو يمشي متردداً كأنثى حمار حلث، منعت من ورود الماء

١١ رضيت من الغنيمة بالإياب

أَرَانَـا مُـوُضِعـيِـنَ لِـحَـثـمِ غَـيْـبٍ ونُـسْحَـرُ بـالـطَّـعَـامِ وبِـالـشـرابِ نحن موضعون، مسرعون، في اتجاه أمر غامض لكنه محتوم، ونشغل بتحصيل أكلنا وشربنا

عَــصــافــيـــرٌ وذِبَّــانٌ ودُودٌ وأَجْـرَأُ مِـنْ مُـجَـلِّحَـةِ الـذُّمَـابِ نحن كبقية المخلوقات الدنية، ولكننا نتصرف بجرأة كالذئاب الهاجمة

فَ بَسَعْضَ اللَّـوْمِ عـاذِلَـتـي فَـإِنِّـي سَـتكـفيـنـي التَّـجـارِبُ وانْتِـسَـابـي خففي من لومك يا عاذلة، فإنني تكفيني تجاربي ونسبي الوقوع في الحماقات. وفسروا البيت بغير ذلك، ناظرين إلى ما بعده

إلى عِرْقِ الثَّرَى وَشَجَتْ عُروقي وهذا الموتُ يَسْلُبُني شَبابي ألى عِرْقِ الثَّرَى وَشَجَتْ عُروقي سلبني الموت شبابي

ونَفْسي سوفَ يسلُبُها وجِرْمي فَيُلْحِقَني وَسيكاً بالتُّرابِ وسيسلبني الموت نفسي وجسمي، وسادفن سريعاً في التراب

وقد طَـوَّفْتُ فـي الآفَـاقِ حـتَّـى رَضـيِتُ مِـنَ الـغَـنـيِـمَـةِ بِـالإِيَـابِ
سافرت كثيراً، ورضيت ألا أحصل على أي غنيمة سوى العودة سالماً

١٢ نفس تساقط أنفسا

تَــَأَوَّبَـنــي دَائــي الــقَــديــمُ فَـعَــلَــسَــا أُحــاذِرُ أَنْ يَــرْتَـدَّ دَائــي فَـأُنْكَــسَـا عاد إليَّ مرضي القديم في الغلس، في الظلمة قبيل الفجر، وأخشى أن تكون هذه انتكاسة فيعود إلى المرض

فَ إِمَّا تَرَيْنِي لا أُغَمِّضُ سَاعَةً مِنَ الليلَ إِلَّا أَنْ أُكَبَّ فَأَنْعَسَا إِنْ كَتَ اللَّهِ الْأَنْ أَكُبُّ فَأَنْعَسَا إِن كُنتِ تريني ساهراً لا أكاد أنام إلا من تكبية قليلة، أي تهويم ونعاس خفيف..

فَيَا رُبَّ مَـكُـرُوبٍ كَـرَرْتُ وَراءَهُ وَطَاعَنْتُ عنهُ الخَيْلَ حتى تَنَفَّسَا فَكَيْراً ما كنت أندفع وراء المكروب من صحبي، المزنوق في المعركة، فأطعن الخيل المعبطة به وأنفُس كربته

ويا رُبَّ يــومٍ قــد أَروُحُ مُــرَجَّــلاً حَبيباً إلى البيضِ الكَواعِبِ أَمْلَسَا وكثيراً ما كنت أنصرف وشعري مرجل حسن أملس، وأنا محبوب من الفتيات البيض الشابات

أَرَاهُنَّ لا يُحْبِبُنَ مَنْ قَلَّ مَالُه ولا مَنْ رَأَيْنَ الشَّيْبَ فيهِ، وَقَوَّسَا النساء لا يحببن الفقير، ولا ذا الشبب، ولا المقوس الظهر.. شكراً على المعلومة

فَلَوْ أَنَّهَا نَفْسٌ تَموتُ جَميِعَةً وَلَكِنَّهَا نَفْسٌ تَسَاقَطُ أَنْفُسَا لو أن نفسي تموت موتة مفاجئة لكان ذلك أهون، ولكنها تتساقط شيئاً بعد شيء

وبُدُّلْتُ قَرْحًا دَامِياً بعدَ صِحَةٍ لعلَّ مَنَايَانا تَحَوَّلْنَ أَبْوُسَا وبعد صحة أصبحتُ ذا قروح دامية بجسمي، فالموت قد تحول من فناء سريع إلى معاناة طويلة

۱۳ الآن أُشربُ يهجو بطوناً من بني أسد لخذلانهم إياه:

قُـولا لِـدُودَانَ عَـبـيِـدِ الـعَـصَـا مَا غَـرَّكُـمْ بِـالأَسَـدِ الـبَـاسِـلِ وَوَلا يا صاحبي لقبيلة دودان، العبيد الذين يضربون بالعصا، ما الذي جرَّاكم على الأسد الباسل، والباسل: المتجهم

قد قَرَّتِ العَيْنانِ مِنْ مَالِكٍ ومِنْ بَني عسمروٍ ومِنْ كَاهِلِ لقد رضيت بما أوقعتُه بتلك القبائل الأُخرى

نَطْعَنُهُمْ سُلْكَى ومَخْلُوجَةً كَرَّكَ لَأُمَيْنِ عسلسى نَسابِلِ كنا نطعنهم سلكى، طعناً مستقيماً، ومخلوجةً، ظعناً من الجنب، بسرعة عجيبة كما يناول المرء راشق السهام سهمين متواليين بأسرع من قدرته على التسديد

حَلَّتْ لِيَ الخَمْرُ وكنتُ امْرَأً عن شُرْبِها في شُغُلِ شَاغِلِ بعد انتصاري عليهم تحللت من يميني بألا أشرب الخمر، وكنت أصلاً مشغولاً عن الخُمر بقتال أعدائي

فَالْمَيُوْمَ أَشْرَبٌ غَيْرَ مُسْتَحْقِبٍ إِنْهُمَا مِنَ السَّلَمِ وَلا وَاغِلَمُ الْالْهُ الْمُوبُ الْخَمْر غير مستحقب إثماً، غير واضع في حقيبتي إثماً، وأشربها متفضلاً لا واغلاً متطفلاً على القوم. وجعلوا «أسقى» بدل «أشرب» ليستقيم الإعراب

١٤ قسَم

تَاللَّهِ لا يَذْهَبُ شَيْخي بَاطِلا اقسم الا يذهب دم ابى هدراً

حـــــَّــــى أُبِــــــرَ مَـــالِــكـــاً وكـــاهِـــلا حتى أبير، أي أبيد، هاتين القبيلتين

القَاتِليِنَ المَلِكَ الحُلاحِلا اللتين قتلنا الملك السيد الشجاع

١٥ وحسبك من غنئ شِبع وريّ

سُرقت إبل امرئ القيس وهو في كنف بني نبهان، فأعطوه معزى تقوته، فقال: أَلَا إِلَّا تَــكُــنْ إِبِــلٌ فَــمِــعْــزَى كَــأَنَّ قُــرُونَ جِـلَّـتِـهـا الــمِــمِــيُّ
لنن لم يبق عندي إبل فها هي الغنم التي كأن قرون جلتها، أي كبارها، العصيّ

إذًا مُسْتَّتْ حَوالِبُها أَرَنَّتْ كَأَنَّ الْحَيِّ صَبَّحَهُمْ نَعِيُّ إِذَا عصر الحالب حلماتها صدر منها صوت لذى ارتطام الحليب بالعلبة الخشب، يشبه صوت أنين الناس إذا أصبحوا وقد مات لهم ميت

تَــرُوحُ كَــأَنَّــهــا مِــمَّــا أَصَــابَــتْ مُـعَـلَّــقَــةٌ بِـأَحْـقــيــهــا الــدُّلِـيُّ تعود الغنم من المرعى وقد أصابت العشب الكثير وصارت ضروعها معلقة بجانبيها كأنها الدلاء، جمع دلو

فَتُوسِعُ أَهِلَهِ أَقِطًا وسَمْنَا وَيَ هَذِينَ مَا يَكُفِي، وَيَكُفِكُ مِنْ خِنَى شِبَعٌ وَرِيُ النفى أن تشبع وتروى

١٦ مدح المعلى

قال يمدح المعلَّى من نيم بن ثعلبة من طيء، وقد أجاره:

كَأَنِّي إِذْ نَزَلْتُ على المُعَلَّى نَزَلْتُ على البَواذِخِ مِنْ شَمَامِ كَأَنِّي إِذْ نَزلت ضِفاً على المعلى نزلت بقمم جبل شمام

فَمَا مَلِكُ العِراقِ على المُعَلَّى بِمُقْتَدِرٍ، ولا المَلِكُ الشَّآمي وهو سيد لا يقدر عليه ملك العراق ولا ملك الشآم

أَقَرَّ حَشَا امْرِئِ القيسِ بْنِ حُجْرٍ بَنُو تَيْمٍ مَصابيعُ الظَّلَامِ الظَّلَامِ بنو تيم أقروا حشاي، وسكنوا مخاوفي

١٧ وكل غريب للغريب نسيب

قال وهو عليل في بلاد الروم يخاطب قبر امرأة في سفح جبل عسيب: أَجَـارَتَـنَـا إِنَّ السخُـطُـوبَ تَـنُـوبُ وإِنِّـي مُـقـيِـمٌ مَـا أَقَـامَ عَـسـيـبُ أيتها المجاورة لنا إن المصائب تتوالى، ويبدو أنني سأقيم هنا ولا أبرح مثلما لا يبرح جبل عسيب

أَجَارَقَسَا إِنَّا غَرِيبَانِ هَمهُنَا وَكُلُّ غَرِيبٍ لِلْغَرِيبِ نَسيِبُ الْجَارَقَسَا إِنَّا غَرِيبِ نَسيِبُ نَسيِبُ نَسيبُ نَسيبُ نَحْنَ غَرِيبانَ هُهَا، والغربة تجمع بيننا كما يجمع النسب بين الناس

أَجَارَتَنا مَا فاتَ ليس يَدُوبُ ومَا هُو آتٍ في الرَّمانِ قَريبُ مَا ذهب لا رجعة له، والذي سيأتي حتماً فهو قريب مهما طال به الزمن

وليسَ غَريباً مَنْ تَسَاءَتْ دِيبارُهُ ولكنَّ مَنْ وَارَى التُّرابُ غَريبُ مَرى التَّرابِ مَن بعُد عن أهله ليس غريباً، الغريب حقاً هو الميت الذي واراه التراب

١٨ ذائد القوافي

قال في صباه:

أَذُودُ السَّقَــوافِــيَ عَــنَّــيِ ذِيَــادَا ذِيَــادَ خُـــلامِ جَـــريمٍ جَـــوَادَا أَدُودُ السَّعَــوافِـيءَ الذي يروض جواداً أدفع القوافي عني دفعاً وهي تنهال علي، فأنا كالغلام الجريء الذي يروض جواداً

فَ أَعْدِرُكُ مُسرِجَ الله المُستَجَادَا وَآخُذُ مِنْ دُرِّها المُستَجَادَا وَأَعْدِرُكُ مُسرِجَانَ معار اللؤلؤ، وآخذ اللآلئ الكبيرة فقط

١٩ هجو حنظلة

أَحَنْظُلَ لَوْ كُنْتُمْ كِرامَاً صَبَرْتُمُ وَحُطْتُمْ، ولا يُلْفَى التَّميمِيُّ صَابِرا يا فبيلة حنظلة، لو كنتم كراماً لصبرتم ولحميتم، ولكن قبائل تميم لا صبر لها على الحرب

۲۰ أتاني حديث فكذبته وقال بعد أن بلغه مقتل أبيه:

أَرِقْتُ لِبَوْقٍ بِلَيْلٍ أَهَلِ يُضِيءُ سَنَاهُ بِأَعْلَى الجَبَلْ أَرِقْتُ وَأَنَا أُرقَبِ البَرقُ الذي يضيء سناه، لمعانه، عند أعلى الجبل

أَتَانِي حَديثٌ فَكَذَّبْتُهُ بِأَمْرٍ تَزَعْزَعُ منهُ القُللُ القُللُ جاءني خبر كذبته عن أمر تتزعزع منه قمم الجبال

بِـقَـــْــلِ بَــنـــيِ أَسَــدٍ رَبَّــهُــمْ أَلَا كُــلُّ شَــيْءٍ خَــلاهُ جَــلَــلْ بأن بني أسد قتلوا ربهم، سيدهم، وكل شي سوى ذلك جلل، أي هين بسيط

فَــأيــنَ رَبــيِــعَــةُ عــن رَبِّــهَــا وأيــنَ تَــمــيــمٌ وأيــنَ الــخَــوَلُ فأين أخوالي من قبائل ربيعة كي تنتقم لسيدها، وأين تميم وأين الخول، العبيد

٢١ تعلق قلبي طفلة عربية

تَــعَــلَــقَ قَــلــبــيِ طِــفْــكــةً عَــربــيَــةً تَنعَمُ في الدِّيبَاجِ والحَلْيِ والحُلَلْ تعلق قلبي بفتاة عربية تتنعم في الحرير والثياب والزينة

لها مُقْلَةٌ لو أنَّها نَظَرَتْ بِها إلى رَاهِبٍ قد صَامَ للَّهِ وَابْتَهَلْ.. لو نظرت بعينها لراهب يصوم ويبتهل..

لأَصْبَحَ مَفْتُوناً مُعَنَّى بِحُبِّها كَأَنْ لم يَصُمْ للَّهِ يوماً ولمْ يُصَلِّ لأَصْبَحَ مَفْتُوناً بها وكأنه لم يصلُّ ولم يصم قط

أَلَا رُبَّ يـومٍ قـد لَـهَـوْتُ بِـدَلِّـهـا إذا ما أَبُوهـا ليلةً غَابَ أو غَفَلْ الله ألا رُبَّ يـومٍ قد غاب أبوها، أو غفل عنا

حِجَازِيَّةُ العَينَيْنِ مَكِّيَّةُ الحَشَا عِرَاقِيَّةُ الأَطْرَافِ رُومِيَّةُ الكَفَلْ الحَفا: البطن

ولاعَبْتُها الشَّطْرَنْجَ خَيْليِ تَرَادَفَتْ ورُخِّي عليْها دارَ بِالشَاهِ بِالعَجَلْ يولاعَبْتُها يبدو أنه بحصانه وبفيله في لعبة الشطرنج أكل شاهها وغلبها

وقد كانَ لَعْبي كُلُّ دَسْتٍ بِقُبْلَةٍ أُقَبِّلُ ثَغْراً كَالهِ اللهِ إِذَا أَفَلْ وكان شرطنا أن تكون بعد كل دست، لعبة، من الشطرنج قبلة للغالب، وكنت أقبل ثغرها الذي يشبه هلالاً في أواخر لياليه، ومن الشفاه الرقاق ما يعجب، ولا عليك بالتقليعة الحاضرة ـ ونكتب في أواخر سنة ٢٠١٥ ـ التي تمجد الشفاه الغلاظ

فَقَبَّلْتُهَا تِسْعَاً وتِسْعِينَ قُبْلَةً ووَاحِدَةً أُخْرَى وكنتُ على عَجَلْ وعَانَقْتُها حتَّى تَقَطَّعَ عِقْدُهَا وحتَّى نُصُوصُ الطَّوْقِ مِنْ جِيدِهَا انْفَصَلْ

لا بد من كلمة نصح أخيرة: اسمع هذه القصيدة من هيام يونس أو من طلال المداح، والعن معي التسجيل على تراكات الذي فيه يصبح المغنى آلة من الآلات تسير على خطى المترونوم الرتيبة

٢٢ ألا يا عين

قال يبكي إخوته وقتلهم المنذر بن ماء السماء:

أَلَا يَا عَيْنُ بَكِّي لي شَنيناً وبَكِي لي الملوك الذَّاهبينا الكي يا عني شنيناً، بدمع مصبوب، وابكي الملوك الذين مضوا

مُلُوكاً مِنْ بَني حُجْرِ بنِ عَمْرهِ يُساقُونَ العَشِيَّةَ يُسَتَلُونا مَلُوكاً مِنْ بني أبي حُجْر، سيقوا للقتل

فَلَوْ في يبومِ مَعْرَكَةٍ أُصيبُوا وليكِنْ في دِيبارِ بَسني مَرينا لو قتلوا في المعركة لهان، ولكنهم قتلوا صبراً وإعداماً عند بني مرين بالحيرة

فَلَمْ تُغْسَلُ جَمَاجِمُهُمْ بِغِسْلِ وَلَكَنْ بِاللَّمَاءِ مُرَمَّلْبِنَا فلم تغسل رؤوسهم بالطيب، ولكنها تركت ملطخة بدمائها

تَـظَـلُ الطُّيْرُ عَـاكِـفَةً عـلـيْـهِـمْ وتـنـتَـزِعُ الـحَـواجِبَ والـعُـيـونـا والقي بهم في البر، فالطيور مجتمعة عليهم تنزع حواجبهم وعيونهم

۲۳ الكريم غير منان

أَفْسَدُتَ بِالْمَنِّ مَا أَوْلَيْتَ مِنْ نِعَم ليسَ الْكريمُ إِذَا أَسْدَى بِمَنَّانِ أَفْسَدَى بِمَنَّانِ أَفسدت إحسانك بالمن، التذكير بالنعمة، والكريم لا يمنُّ إذا أسدى معروفاً

۲٤ نار بلا دخان

حَـمَـلْتُ رُدَيْنِيَّـاً كَـأَنَّ سِـنَـانَـهُ سَـنَا لَـهَبِ لـم يَتَّـصِـلْ بِـدُخَـانِ حَمَلْت رمحاً كأن سنانه اللامع ضوء لهب لكن من غير دخان

امرؤ القيس فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

١.	المَنَاهِلِ	١٧	عَسيبُ
١	فَحَوْمَلِ	٤	المُعَذَّبِ
۲.	الجَبَلُ	11	وبِالشرابِ
*1	والحُلَلْ	٧	مُعْتَكِرَاتِ
17	شَمَام	١٨	جَوَادَا
**	الذَّاهَبينا	19	صَابِرا
٩	أَزْمَانِ	٥	وشَيْزَرَا
٨	اليَمَاني	۲	أَفِرّ
3 7	بِدُخَانِ	17	فَأَنْكَسَا
74	بِمَنَّانِ	18	باطِلا
٦	ولَأَرْضَان <i>ي</i>	14	الباسِلِ
10	العِصِيُّ	٣	الخَالي

زهير بن أبي سُلْمى (١٠٠ ق هـ ــ ١٠ ق هـ)

قال البكري في «التنبيه» إنه ليس في العرب «سُلمى» بضم السين إلا أختُ زهير.

أشرح لك الشعر الجاهلي وبجانبي ما تيسر من شروح القدماء، فهذا تفسير من الأصمعي، وذاك تعليق من ثعلب، وهذا شرح مستفيض من الأعلم الشنتمري، أو من صاحب الأغاني الذي كان يشرح بعض ما يورد من قديم الشعر. وأنظرُ فيما سرقه المحققون المحدثون من شروح القدماء وذيلوا به الأبيات، وأرى بعضهم يضيف وهماً هنا، وتفسيراً قاموسياً هناك، وقلما أجد سارقاً عنَّى نفسه بفهم البيت، وكلف قلمه كتابة شرح حقيقي له.

ثم إنني أنظر في بعض ما يعنُّ من كتب مدرسية وجامعية، أفعل ذلك كي أوقد تنور الشرَّ تحت مرجل قلبي. فأجد عند هؤلاء المدرسيين الرُّقَعاء عبارات تثير اشمئزازي: «المقدمة الطللية» و«الصورة الفنية»، وقد يجرب بعضهم حظه في حقل الخاطرة الرومنسية فيكتب «يقف الشاعر وقفة محزون، يندب محبوبته، ويسأل طللها أن يخبره أين ذهبت، و..» ويصعد بخار الاشمئزاز إلى رأسي فأكتب لك في مثل هذه المقدمات أهجيات أعمم بها رؤوس أولئك المدرسيين. وأنت تعرف أنني أفعل ذلك للتسلية.

قد جبلنا على تسقط أخطاء الآخرين. لا أرى نفسي مقنعَك بأن شرحي خير شرح إلا بعد أشتم الشارحين الآخرين.

وقد تستعجل فتظن أنني أسب الأكاديميين لأنني لم أفلح في أن أكون منهم. ولك مسوغ. فأنا لم أحمل من تلك الشهادات الرقيعة سوى الشهادة الجامعية الأولى، وما نلتها إلا بالضغط الشديد من والدى كَلْلَهُ، فقد لاحقنى

تسع سنين، من جامعة إلى جامعة، ومن بلد بعد بلد، وهو يحثني على نيل تلك الشهادة. وكان على حق في جانب؛ فلولا هي، أقصد لولا تلك الورقة التافهة، لما وجدت وظيفة مريحة أتمكن على هامشها من متابعة مطالعاتي. على أنك لست محقاً في الظن بأنني حاقد على الأكاديميين لأنني لست منهم. أنا لست منهم ولكنني عرفتهم عن قرب وعملت معهم. قد كنت محاضراً في جامعة ـ هي أفضل جامعة في بلدي، جامعة بيرزيت ـ سبع سنين وخمسة أشهر، كنت فيها مديراً لمعهد متميز، وكان مرتبي يصل إلى ضعف مرتب حامل الدكتوراه في معظم تلك السنين. كان ذلك ببركة ما اكتسبت من خبرة في حقل الإعلام. وإنني أذكر ذلك لسبب فرعي وسبب أساسي. فأما السبب الفرعي فهو إزجاء مديح إلى تلك الجامعة لأنها لم تقيد نفسها بتلك القيود التي لا تكاد تخلو منها كلية في كل جامعات العالم العربي، تلك القيود التي تجعل تقييم الأستاذ مستنداً إلى عنصر واحد فقط هو ما يحمله من أوراق تافهة، وقد صرت تعرف الآن ما أعني بالأوراق التافهة. (استطراد: بعض الجامعات العربية تقيم الأستاذ أيضاً بما ينشر من بحوث، وليتها لا تفعل، فالإنتاج المعرفي في جامعاتنا رديء). والسبب الأساسي لحديثي عن عملي في الجامعة هو أن أقنعك بأنني لا أشتم الأكاديميين حسداً، ولا حتى سعياً لإصلاحهم. أما قلت لك إنني أفعل ذلك لوجه التسلية! كأنك تنسى بسرعة.

أشتم فيهم الكسل، والاستسهال، والاستعباط.

عندما كان الاحتلال الجاثم على صدر بلادي يغلق الجامعات أسابيع أو حتى أشهراً، كان الأكاديميون يولولون ويحملون همًّا: كيف سيحضر الطلبة المدروس، وكيف سينتهي الفصل الدراسي، وكيف سنتم «تغطية» المادة. وكان الطلبة في فترات الإغلاق تلك يتعلمون أكثر: اللاهي العابث منهم يتعلم أشياء عن مجتمعه، والجاد منهم يقرأ قراءة حرة، أو يقعد في بيته يتأمل، أو يسافر إن كان أهله من ذوي اليسار، أو يلهو لهواً بريئاً أو غير بريء. و«كل» أولئك خير «لكل» طالب من «كل» ما يلقيه عليه الأكاديميون من محاضرات.

أريد قبل أن أدخل معك إلى عالم زهير بن أبي سلمى، أن أعتذر عن مقالات لي سبقت، ومقالات لا شك ستأتي. فإن كنت ممن يعرفني وجاهياً فالاعتذار مضاعف. أعتذر عن توهجات الحماسة التي تصدر عني كلما قرأتُ

كتاباً جيداً، فلا أعفي معارفي ولا قرائي من الحديث المستفيض والتمجيد الكبير لهذا الذي قرأته. حتى لقد صار بعضهم يسألني: ما أخبار صاحبك فلان مؤلف الكتاب الفلاني؟

أدرك أن القارئ بغير لغته يدخل عليه من الانبهار بما يقرأ نصيب يزيد أو ينقص بقدر ما في نفسه من انبهار بالآخر، وبقدر ما عنده من ميل إلى جلد الذات، وبقدر ما يحس به من استكانة أمام اللغة الأجنبية التي يقرأ بها. على أنني أرى في هذه الدنيا الواسعة إنتاجاً معرفياً طيباً يغيظني. . يؤلمني غياب المترجمين الفحول، ويؤلمني أننا نترجم الروايات كثيراً ولا نلتفت إلى كتب التاريخ والعلم.

وأشتاق أن أترجم شيئاً مفيداً، ولكنني غارق في هذا الشعر العتيق الذي فرضته على نفسي، ويقيدني أن معرفتي باللغة الأجنبية ليست بالقدر الكافي للتصدي للترجمة إلا ببذل جهد إضافي.

على أنني أعيش في الأوان الأخير حمّى قرائية. عندما ينتصف الكتاب الذي بيدي أبدأ أشعر بالخطر.. وآخذ في ارتياد المكتبات بحثاً عن الكتاب المقبل. وعندي الآن بحمد الله كتاب بقيت منه صفحات قليلة، وآخر كبير ينتظر، فلا خطر.

أمَّا الكتاب الذي ينتظر فلا سبيل إلى كيل المديح له. هو بطيخة مقفلة. فأما الذي بين يدي الآن فهو ـ طبعاً ـ أعظم كتاب قرأته حتى الآن. هذا طبعي الطفولي. . آخر كتاب هو الأعظم، والأجمل. سبحان من خلقني.

سأذهب عنك الآن كي أكمل كتابي. وعندما أعود إليك يكون قد خرج من رأسي، فلا أصدع رأسك بما فيه.

زهير بن أبي سُلمى

اشتغل بشعر زهير الأصمعي وأبو عمرو والمفضل، وشرحه ثعلب، والأعلم الشنتمري، وطبع شرح ثعلب في مصر عام ١٩٤٤، وطبع شرح الأعلم قبل ذلك بأربعين سنة، وقبل ذلك بعشرين سنة كان قد طبع في ليدن. ولم يكن الشارحون القدامي متأكدين من معنى كل بيت، فكانوا يسددون ويقاربون. وتبعناهم وسددنا وقاربنا، واجتهدنا أن يكون ذلك بلغة معاصرة، فإن أخذنا من كلماتهم عبارة ـ حتى لو كانت كلمتين أو ثلاثاً ـ فنحن نسب

ذلك إليهم، فنحن لا نحب أن تتسلط ألسنة القدامى على لساننا. وقد رأينا السارقين المحدثين يأخذون الشرح كله، ويختصرون، ولا يشيرون، إلا من أتى الله بقلب سليم.

ولد زهير قبل الهجرة بمئة عام وتوفي قبل الهجرة بعشرة أعوام.. هذا على وجه التقريب. وحضر الإسلام ابناه كعب وبجير وأسلما، ومدح ابنه كعب النبي بقصيدة «بانت سعاد» المشهورة. وكان لزهير أختان شاعرتان، وحفظ الرواة لأبيه شعراً، فأما خاله بشامة بن الغدير فشاعر جاهلي معروف. مات بشامة وقال لزهير وهو يجود بنفسه: قد ورَّثتك الشعر.

عاش زهير طفولته يتيم الأب، وبعد وفاة أبيه تزوجت أمه شاعراً معروفاً هو أوْس بن حَجَر. وأصبح زهير راوية لأوس، ويرى عمر فروخ في «تاريخ الأدب العربي» أن في شعر زهير الكثير من صفات شعر أوس.

وزهير أستاذ الحطيئة في الشعر. وكان الحطيئة يلوذ بكعب بن زهير ويحفظ له الود. فزهير بن أبي سلمى، على هذا، عاش في شعر من سبقوه ومن عاصروه، وأعاش جيلاً من الناس على شعره وشعر أولاده. وفي هذه الثريا من الشعراء زهير هو النجم الأسطع.

زهير من مُزَيْنَة، وهي قبيلة مضرية صغيرة، وقد التصق والده «ربيعة»، المعروف بكنيته أبي سُلمى، بقبيلة غطفان في قصة طويلة. وعاش زهير في أجواء النزاعات القبيلة رجلاً حكيماً غنياً. فقد قبل إنه ملك في زمنه ألف جمل. على أنه مدح سيدين من قبيلة مرة في الصلح الذي عقداه بين عبس وذبيان ونال عطاياهما.

تزوج زهير «أم أوفى» فولدت له أولاداً ماتوا صغاراً، فتزوج «كبشة» فولدت له كَعْباً وبُجَيْراً.

أحسنُ شعر زهير المعلقة، فها قد قلنا لك إنه من شعراء المعلقات. ونقول أيضاً إنه اشتهر بتنقيح شعره، وزعموا أنه كان يترك القصيدة حولاً كريتاً، أي سنة كاملة، قبل أن يذيعها في الناس، وهو في أثناء ذلك ينقحها ويهذبها. وجعل المتفيهقون من الأكاديميين هذا الصنيع «مدرسة شعرية»، وأجهدوا أنفسهم في إثبات أن الحطيئة من أتباعها. وهذا كله هراء نقدي، وجدناه عند القدماء واتبعهم، بغير إحسان، جوقة الأكاديميين البغيضة.

١ ومهما تكن عند امرئ من خليقة .. (المعلقة)

تدخل هرم بن سنان والحارث بن عوف للإصلاح بين عبس وذبيان في سياق حرب داحس والغبراء، وبذلا المال الكثير في الدِّيَات، قيل ثلاثة آلاف بعير، إلَّا أن رجلاً من ذُبْيًان، اسمه الحصين بن ضمضم، تخلف عن مجلس الصلح، لأمر في نفسه واختلى يوماً بعبسيِّ فقتله انتقاماً لرجل من أقاربه. وتدارك الحارث بن عوف الأمر بأن أرسل إلى عبس مئة من الإبل ومعها ولد له. وقال لعبس: هذا ابني تقتلونه بأخيكم، أم الإبل أحب إليكم؟ فأخذوا الإبل، وسلم الولد، ودام الصلح. فقال زهير بن أبي سلمى يمدح الحارث وهَرماً:

أَمِنْ أُمِّ أَوْفَى دِمْنَةٌ لَم تَكَلَّمِ بِحَوْمَانِةِ الدَّرَّاجِ فَالمُتَنَكَّمِ أَمِنْ أُمِّ أَوْفى ؟ وسمَّى مواضع بعينها أهذا الطلل الذي لا يتكلم فيجيب عن سؤالنا هو طلل «أم أوفى» ؟ وسمَّى مواضع بعينها

ودَارِ لَهَا بِالرَّقْمَتَيْنِ كَأَنَّهَا مَراجِيعُ وَشَمْ في نَواشِرِ مِعْصَمِ رب دار لأم أوفى في الرقمتين، وقد رحلت عنها فبدت آثارها مفرقةً كأنها الوشم المكزر الذي أعبد رسمه على عروق المعصم

بِهَا الْحِيِنُ والآرامُ يَمْشيِنَ خِلْفَةً وأَطْلاؤُها يَنهَضْنَ مِنْ كُلِّ مَجْثَمِ هناك أرى العين، البقر الوحشي ذا العيون الواسعة ـ فها قد تبين لك معنى العين في تعبير «الحور العين»، فأما الحور فمن صفا سواد أعينهن في صفاء بياضها ـ وأرى الآرام، أي الظباء، تمشي خلفة، سرباً خلف سرب، والأطلاء، صغار الظباء، ينهضن من المرابض، ليلحقن بأماتهن

وَقَفْتُ بِهَا مِنْ بعدِ عِشْرِينَ حِجَّةً فَلَأَيْاً عَرَفْتُ الدَّارَ بعدَ تَوَهَّمِ وقفت بأطلالها بعد عشرين سنة، فبطء عرفت الدار، وبعد كثير من الظنون

أَثَافِيَّ سُعْفَاً في مُعَرَّسِ مِرْجَلٍ ونُؤْيَاً كَجِذْمِ الحَوْضِ لـم يَتَثَلَّمِ رَايت الله المعارة وَدْر مسودَّة، في مكان نصب القدر، ورأيت نؤياً، قناة كانت تحفر حول الخيمة درءاً لماء المطر أن يدخل الخيمة، وهذه القناة مثل أصل حوض الماء، فكأن سداً من الخيمة درءاً لماء الرمل المتيس يكتنف القناة وما زال يبدو للعين لم يتثلم

فَلَمَّا عَرَفْتُ الدارَ قلتُ لِرَبْعِها أَلَا انْعَمْ صَباحاً أَيها الرَّبْعُ واسْلَمِ فلما تأكدت وعرفت أن هذا هو منزلها ألقبت عليه التحية

تَبَصَّرْ خَليليِ هل تَرى مِنْ ظَعائِنِ تَحَمَّلْنَ بِالعَلْياءِ مِنْ فوقِ جُرْثُمِ يَتَعَلَّ بِالعَلْياءِ مِنْ فوقِ جُرْثُمِ يَتَقَلَ بِخِياله إلى ما قبل عشرين سنة. . انظر يا صاحبي أترى النساء الراحلات على الإبل تسير على الهضبة التي تعلو نبع «جرثم»؟

جَعَلْنَ «القَنَانَ» عن يَميِنٍ وحَزْنَهُ وكَـمْ بِالقَنَانِ مِنْ مُحِلِّ ومُحْرِمِ جعلت الراحلات جبل القنان وحزنه، سفوحه الوعرة، عن اليمين.. وما أكثر ما بهذا الموضع من قاصد بيت الله ومن مقيم لا يقصده

عَـلَـوْنَ بِـأَنْـمَـاطٍ عِـتــاقِ وكَـلَّـةٍ ورَادٍ حَـواشــيـهـا مُشَـاكِـهَـةِ الـدَّمِ ركبت النساء جمالهن المجللة بقماش مخطط، وعلى الهوادج الكلل، أي الستور، وحواشيها موردة بالحمرة القانية التي تشاكه، أي تشابه، في لونها الدم

ووَرَّكُنَ في «السُّوبَانِ» يَعْلُونَ مَتْنَهُ عَلَيْهِنَّ دَلُّ النَّاعِمِ المُتَنَعِّمِ المُتَنَعِّمِ المُتَنَعِّمِ دركبن أوراك الإبل في مرتفَع «السوبان»، وهن نسوة ناعمات مدللات

بَكُرْنَ بُكُوراً واسْتَحَرْنَ بِسُحْرَةٍ فَهُنَّ وَوادي الرَّسِّ كَالْيَدِ لِلْفَمِ رحلن باكراً ومضين في وقت السحر قبيل الفجر، يقصدن وادي الرس، وقد قصدنه قصد عارف بموضعه فلا يخطئه مثلما لا تخطئ يد الآكل موضع فمه

كَأَنَّ فُتَاتَ العِهْنِ في كلَّ منزلِ نَزلْنَ به حَبُّ الفَنَا لم يُحَطَّمِ كَأَنْ فَتات العهن، الصوف المصبوغ، في كل مكان نزلن فيه للاستراحة، حب الفنا، ثمر أحمر، لم يُفعَصْ ولم يُرضَخ، فهو إذا فُعِصَ زال لونه

فلمَّا وَرَدْنَ الماءَ زُرْقاً جِمامُهُ وَضَعْنَ عِصِيَّ الحَاضِرِ المُتَخَيِّمِ لَما وردن الماء الصافي، الذي يبدو صفاؤه في الأحواض العميقة، وضعن عصي الترحال ونزلن وندلن

فَأَقْسَمْتُ بِالبَيْتِ الذي طَافَ حولَهُ رِجالٌ بَنَوْهُ مِنْ قُريشٍ وجُرْهُمِ. . أقسمت بالكعبة التي طاف بها الرجال الذين بَنَوْها من قريش وجرهم. .

يَميناً لَنِعْمَ السَّيِّدانِ وُجِدْتُما على كلِّ حَالٍ مِنْ سَحيلٍ ومُبْرَمٍ أَنْما خير سيدين سواء في حال السحيل أو المبرم، فالسحيل الحبل غير المحكم الفتل، والمبرم المحكم الفتل، كناية عن حالي الرخاء والشدة

تَدارَكْتُما عَبْساً وذُبْيَانَ بعدَمَا تَفَانَوْا ودَقُوا بينَهُمْ عِطْرَ مَنْشِمِ القَدْتَما قبيلتي عبس وذبيان بعد أن كادوا يتفانون، أي يفني بعضهم بعضاً، وبعد أن دقوا بينهم عطر منشم، وقيل إن منشم هذه كانت امرأة تبيع العطر، يتعطر عندها الرجال قبل المضي إلى الحرب. (ذكر الأعلم الشنتمري أربع قصص طريفة تفسر «عطر منشم»، واخترنا منها الأشهر)

وقد قُلْتُما إِنْ نُدْرِكِ السِّلْمَ واسِعاً بِمَالٍ ومَعْرُوفٍ مِنَ القولِ نَسْلَمِ وقد قُلْتُما إِنْ نُدْرِكِ السِّلْمَ ببذل المال وإرضاء المتحاربين من الطرفين

فَأَصْبَحْتُما مِنها على خيرِ مَوْطِنٍ بَعيدَيْنِ فيها مِنْ عُقوقٍ ومَأْثَمِ فَأَصْبَحْتُما إلى خير موضع. . إلى موضع ابتعدتم فيه عن العقوق والإثم

تَعَفَّى الكُلُومُ بِالمِئينَ فَأَصبَحَتْ يُنجَّمُها مَنْ ليس فيها بِمُجْرِمِ تتعفى الكلوم، أي تنمحي الجراح، ببذل مئات النياق، وقد أصبح ينجم هذه النياق، أي يعطيها دفعة وراء دفعة، من لم يرتكب أي جرم، ولم يكن طرفاً في الحرب

فأصبح يَجري فيهِمُ مِنْ تِلادِكُمْ مَغَانِمُ شَتَّى مِنْ إِفَالِ «المُزَنَّمِ» أصبح يجري في القوم المتحاربين الخير الكثير من مالكم الموروث، من تلك الإفال، أي النياق الصبح يجري في القوم المتحاربين الخير الكثير من المحروف باسم المزنم

أَلَا أَبْلِغِ الأَحلافَ عَنْيِ رِسالَةً وذُبْيَانَ، هل أَقْسَمْتُمُ كُلَّ مُقْسَمِ أَلَا أَبْلِغِ الأَحلاف رسالتي: هل أقسمتم على القتال وتعاهدتم على رفض الصلح؟

فَلا تَكْتُمُنَّ اللَّه ما في نفوسِكُمْ لِيخْفَى، ومَهْمَا يُكْتَمِ اللَّهُ يَعْلَمِ. فلا تكتموا في نفوسكم حقداً، بعد الصلح، فالله يعلم ما في الصدور

يُؤخَّرْ فَيوضَعْ في كِتابٍ فَيُدَّخَرْ لِيومِ الحِسابِ أَوْ يُعَجَّلُ فَيُنْقَمِ وَكَتَمَانَ الحَقَد والتنطح للثار لاحقاً، أمر يوضع في حسابكم عند الله لعقاب آجل، أو عقاب عاجل

وما الحربُ إلَّا مَا علِمْتُمْ وذُقْتُمُ ومَا هُوَ عنها بِالحديثِ المُرَجَّمِ وأنتم تعلمون حقيقة الحرب وقد ذقتموها، وليس الحديث عنها حديث ظنون وأوهام

مَتَى تَبْعَثُوها تَبْعَثُوها ذَميِمَةً وتَضْرَ إِذَا ضَرَيْتُمُوها فَتَضْرَمِ إِذَا بِدَأْتِم بِالحربِ فهي ذميمة يقع عليكم الذم بها، وإذا ضريتموها، وأشعلتموها شاملة، فهي تصبح ضارية مفترسة، وتشتعل ناراً

فَتَعُرُكُكُمُ عَرْكَ الرَّحَى بِثِفَالِها وتَلْقَحْ كِشَافاً ثَم تُنْتِحْ فَتُنْثِمِ تطحنكم الحرب مثلما تطحن الرحى القمع وتحتها ثفالها، الجلد الذي يوضع ليسقط عليه الجريش، والحرب تكبر وتتعاظم فهي كالشاة التي تتلقى اللقاح مرتين في العام، ثم تلد التواثم. (راجعت نحو خمسة عشر كتاباً من طبعات شتى لديوان زهير ولشروح المعلقات، وكلها يرفع «تعرككم»، غير منتبه إلى وجوب الجزم إلا محمد على الهاشمي في تحقيقه جمهرة القرشي، ومحمد على طه الدرة في إعراب المعلقات)

فَتُنْتِجْ لَكُمْ غِلْمَانَ أَشْأَمَ، كُلُّهُمْ كَأَحْمَرِ عَادٍ، ثم تُرْضِعْ فَتَفْطِمِ ونتيجة الحرب .. بما أننا نتحدث عن الولادة .. هي غلمان شؤم مثل أحمر عاد، قُدَار المشؤوم الذي عقر ناقة صالح فسبب لقومه الهلاك. يولد فيكم أبناء شؤم في الحرب، يرضعون حرباً ويفطمون على حرب، ويكبرون ويطلبون الثار، فهي دائرة شر لا تنتهي

فَتُغْلِلْ لَكُمْ ما لا تُغِلُّ لِأَهلِها قُرى بِالعراقِ مِنْ قَفيزٍ ودِرْهَمِ يقول ساخراً: تكون غلة الحرب وحصادها مثل حصاد قرى العراق التي تكال بالقفيز وتوزن بالدرهم، فحصادكم كثير لكنه حصاد قتلى وجرحى

لَعَمْري لَنِعْمَ الحَيِّ جَرَّ عَلَيْهِمُ بِما لا يُؤَاتيهِمْ حُصَيْنُ بنُ ضَمْضَمِ القوم طيبون ولكن حصيناً هذا جر عليهم البلاء الذي لا يقوم بمصلحتهم، فهو قد غاب عن مجلس الصلح مضمراً شراً، ثم انتقم لأخيه وقتل رجلاً من عبس

فَشَدَّ فَلَم يُفْزِعْ بُيوتاً كثيرةً لَدَى حَيْثُ أَلْقَتْ رَحْلَها أُمُّ قَشْعَمِ لَقَد شد شدة وهاجم غريمه دون أن يتعرض لغيره، ووجده في المكان الذي ألقت فيه رحلها أأم قشعم كناية عن الموت. أي أنه قتله

سَيْمْتُ تَكَالِيفَ الحياةِ وَمَنْ يَعِشْ قَمانينَ حَوْلاً لا أَبَالَكَ يَسْأَمِ سنمت شدائد العيش، ولا غرابة في أن يسأم من يعيش ثمانين سنة

وأَعْلَمُ مَا فِي اليومِ والأمسِ قَبْلَهُ ولكنَّنيِ عَنْ عِلْمِ مَا فِي غَدٍ عَمِ خبرتي جعلتني أعرف تفاصيل ما جرى أمس وما يجري اليوم، ولكنني عمٍ، جاهل، عما سيأتي به الغيب

رَأَيْتُ المنايا خَبْطَ عَشُواءَ مَنْ تُصِبُ تُمِنْهُ ومَنْ تُخْطِئْ يُعَمَّرْ فَيَهْرَمِ الموت كخبط الناقة العشواء، التي لا تبصر في الظلام فهي تدوس كل شيء، وكذا الموت فهو يصيب الناس عشوائياً، فمن أصابه مات، ومن تركه عاش وشاخ

ومَنْ لم يُصَانِعْ في أمورٍ كثيرةٍ يُضَرَّسْ بِأَنيابٍ ويُوطَأْ بِمَنْسِمِ ومَنْ لم يجامل الناس يعَضُّوه بأسنانهم ويؤذوه، ويدوسوه كما يدوس البعير الشيء بمناسمة، أي بأخفافه

ومَنْ يَجْعَلِ المَعْروفَ مِنْ دونِ عِرضِه يَفِرْهُ، ومَنْ لا يَتَّقِ الشَّتْمَ يُشْتَمِ من يحمي شرفه بتقديم المعروف للناس فإنه يفرهُ، أي يتركه وافراً غير منقوص، ومن لا يجعل لنفسه وقاية من الشتم فالناس تشتمه

ومَنْ يَكُ ذَا فَضْلِ فَيَبْخَلْ بِفضلِهِ على قومِهِ يُسْتَغْنَ عنه ويُذْمَمِ الغني الذي لا يبذل لقومه من ماله يستغنى عنه قومه فيصبح منبوذاً، ويذمونه

ومَنْ يُوفِ لا يُذْمَمْ، ومَنْ يُهْدَ قلبُه إلى مُطْمَئِنِّ البِرِّ لا يَتَجَمْجَمِ من وفي بالحق لم يلحقه الذم، ومن يهتدِ إلى فعل الخير لا يتجمجم ولا يتردد ومَنْ هَابَ أَسْبابَ المنايا يَنَلْنَهُ وإِنْ يَرْقَ أَسبابَ السماءِ بِسُلَّمِ الهائب من أسباب الموت، أي حباله، لا بد له من أن يموت حتى لو صعد إلى أسباب السماء، أي أبوابها، بسلم

ومَنْ يَجْعَلِ المعروفَ في غيرِ أَهْلِهِ يَكُنْ حَمْدُهُ ذَمَّاً عليهِ ويَنْدَمِ من يحسن إلى من لا يستحق الإحسان ينقلب الحمد المرتقب إلى ذم، ويندم المحسن

ومَنْ يَعْصِ أَطْرِافَ الزِّجَاجِ فَإِنَّهُ يُطيعُ العَواليِ رُكِّبَتْ كُلَّ لَهْذَمِ من تمرد على الزُّج، الحديدة التي في ذيل الرمح، فسيأتي عليه يوم يطبع فيه الرماح العوالي التي ركبت فيها الأسنة المدببة. وكان المتحاربون في القديم إذ يتقابل الجمعان يصوب كل جمع إلى الخصوم ذيول الرماح، فيسعى الساعون في الصلح، فإن لم ينجح الصلح قلب المتحاربون الرماح وتطاعنوا بالأسنة

ومَنْ لم يَذُدْ عن حَوضِهِ مِسلاحِهِ يُهَدَّمْ، ومَنْ لا يَظْلِمِ الناسَ يُظْلَمِ من لم يدافع عن حوضه الذي يجمع فيه الماء لسقي إبله بسلاحه فسوف يهدم الأعداء حوضه، ومن لم يظلم الناس فهم يبادرون إلى ظلمه

ومَنْ يَغْتَرِبْ يَحْسَبْ عَدُوًا صَديقَهُ ومَنْ لَم يُكَرَّمْ نَفْسَهُ لَم يُكَرَّمِ المغترب غشيم يحسب العدو صديقاً، ومن لم يترفع عن الدنايا سقط في أعين الناس

ومَهْمَا تَكُنْ عندَ امْرِيْ مِنْ خَليِقَةٍ وإن خَالَها تَخْفَى على الناسِ تُعْلَمِ وَمَهْمَا تَكُنْ عندَ امْرِيْ مِنْ خَليقة أي طباعه، فالناس ترى سريرته في وجهه

وكَائِنْ تَرَى مِنْ صَامِتٍ لَكَ مُعْجِبٍ زِيادَتُهُ أَو نَقْصُهُ في النَّكَلَّمِ كَائِنْ تَرَى مِنْ مَامِتِ لَكَ مُعْجِبٍ زِيادَتُهُ أَو نَقْصُهُ في النَّكَلَّمِ كَائِراً ما يعجبك الرجل الصامت، ولكن حقيقته تبدو عندما يتكلم

لِسَانُ الفَتَى نِصفٌ ونِصفٌ فُؤَادُهُ فَلَا مُبِقَ إِلَّا صُورَةُ اللَّحْمِ والدَّمِ منطق الإنسان نصف قيمته، والنصف الثاني ضميره، وسوى ذلك مجرد لحم ودم

وإنَّ سِفاهَ الشَّيْخِ لا حِلْمَ بَعْدَهُ وإن الفَتى بعدَ السَّفَاهَةِ يَحْلُمِ اللهُ اللهِ اللهُ الل

سَأَلْنَا فَأَعْطَيْتُمْ وَعُدْنا فَعُدْتُمُ وَمَنْ أَكْثَرَ التَّسْآلُ يوماً سَيُحْرَمِ قد سألناكم من معروفكم مرة فأعطيتم، وكررنا السؤال وكررتم العطاء، لكنني أعلم أن من يكثر من السؤال سيلقى الحرمان

۲ آخر موعد

فَلَوْ كَانَ حَمْدٌ يُخْلِدُ الناسَ لم تَمُتْ ولكنَّ حَمْدَ الناسِ ليس بِمُخْلِدِ لو كان الحمد يجعل الناس تخلد لما أتاك الموت، فالكل لك حامد شاكر، ولكن الحمد لا يخلد أحداً

ولَـكِـنَّ مـنـهُ بَـاقِـيـاتٍ وِرَاثَـةً فَأُوْرِثْ بَـنـيِكَ بـعضَـهـا وتَـزَوَّدِ غير أن الحمد يبقى بعد موت الإنسان ويرثه الأنباء، فليتزود الإنسان من الأفعال الحسنة كي ينعم بشكر الناس، وينعم أبناؤه بالسمعة الطيبة

تَزَوَّدُ إلى يومِ المماتِ فإنه، ولو كَرِهَتْهُ النفسُ، آخِرُ مَوْعِدِ وليظل المرء حريصاً على التزود من المكارم حتى يوم مماته، فيوم الممات هو الموعد الأخير. وبعد زهير جاء الإسلام فأصبح الممات الموعد قبل الأخير، إذ يأتي بعده يوم حساب، ولعل زهيراً تأثر في زمنه بيهود يثرب، وكان قومه يسكنون على أطرافها، وإن كان أبو زهير انتقل للسكنى في شرق جزيرة العرب، ولم يكن مفهوم يوم الحساب متبلوراً عند اليهود، على أن زهيراً يذكر يوم الحساب في معلقته

٣ فوق الشمس

قال يمدح هرم بن سنان وإخوته:

لو كان يَقْعُدُ فوقَ الشمسِ مِنْ كَرَمِ قَومٌ لِأَوَّلِهِمْ يَسُوماً إِذَنْ قَعَدُوا لو كان قوم يقعدون فوق الشمس بسبب أولهم، أي بسبب أمجاد أجدادهم، لقعد هؤلاء إذن، لأن أجداد

قومٌ أبوهُمْ سِنانٌ حين تَنْسُبُهُمْ طابُوا وطَابَ مِنَ الأولادِ ما وَلَدُوا أبوهم، أي جدهم، سنان. وأصلهم طيب وفرعهم طيب أيضاً

جِنُّ إِذَا فَـزِعُـوا، إِنْـسُ إِذَا أَمِـنُـوا مُـمَـرَّدُونَ بَـهـالـيـِلِّ إِذَا جَـهَـدُوا إِنَّا اللهِ اللهُ الله

لـو يُـعْـدَلُـون بِـوَزْنِ أو مُـكَـايَــلَـةٍ مَالُوا بِرَضْوَى، ولم يُعْدَلُ بِهِمْ أَحَدُ لو كان يمكن مقارنتهم بوزن أو بكيل لكانوا أثقل وأكبر من جبل رضوى، ولا أحد في الناس يعادلهم

مُحَسَّدُونَ على ما كان مِنْ نِعَمِ لا يَنْزِعُ اللَّهُ مِنْهُمْ مَا بِهِ حُسِدُوا يحسدهم الناس على ما نالهم من نعمة وشرف، وليبقِ الله لهم هذا الشرف الذي عليه حُسِدوا

٤ أنت تخلُقُ وتَفْري

قال يمدح هَرِم بن سنان:

لِـمَـنِ الــديــارُ بِـقُـنَّـةِ الــحَـجْـرِ أَقْـوَيْـنَ مِـنْ حِـجَـج ومِـنْ دَهْـرِ لمن هذه الديار في ذلك الموضع؟ لقد أقوت، خلتْ وأقفرت، منذ سنين، بل منذ دهر دَعْ ذَا وعَــدِّ الــقــولَ فــي هَــرِم خَـيْـرِ الـبُــدَاةِ وسَــيِّـدِ الــحَـشــرِ دع ذا، اترك هذا الموضوع، وانقل الكلام إلى هرم بن سنان، فهو خير من سكن البادية، وسيد من سكن القرى

ولَـنِـعْـمَ حَـشُـوُ الـدِّرْعِ أنـتَ إِذَا دُعِـيَـتْ نَـزَالِ ولُـجَّ فـي الـذُّعْـرِ أنت أحسن مقاتل، إذا قيل «نزال» أي هيا للمنازلة، وإذا ازداد الخوف لوقوع هجوم أو غزو

جَلْدٍ يَحُثُّ على الجَميع إِذَا كَرِهَ الطَّنُونُ جَوامِعَ الأَمْرِ هُو جلد صبور، ويحث على «الجميع» أي التكاتف والاجتماع، في حين يكره الشخص الظّنون المتردد التآلف

فَلَأَنْتَ تَفْرِي مَا خَلَقْتَ وبَعْد ضُ القومِ يَخلُقُ ثُـم لا يَفْرِي أَنتَ تَفْرِي، أَي تقصُّ، ما خلقت، ما خططت. . وبعض الناس يَصنع خطوطاً على الجلد، ولكنه لا يتجرأ فيقص الجلد. المعنى: أنت تخطط وتنفذ، وبعضهم يخطط، ويجبن عن التنفيذ

لو كنتَ مِنْ شيء سوى بَشَرٍ كنتَ المُنَوِّرَ ليلهَ البَدْرِ لو كنت بدر السماء

٥ أنتم إلى الصلح أفقر

قال زهير لبني سُليم، وبلغه أنهم يريدون الإغارة على غطفان:

رأَيتُ بَنيِ آلِ الْمُرِئِ القيسِ أَصْفَقُوا عليْنا، وقالوا: إِنَّنا نحنُ أَكْشَرُ رَأَيتُ بَني اللهِ القيس (وهم هَوازِنُ وسُلَيْم) اجتمعوا علينا وزعموا أنهم أكثر عدداً منا

خُذُوا حَظَّكُمْ مِنْ وُدِّنا، إِنَّ قُرِبَنا إِذَا ضَرَّسَتْنا الحرب، نَارٌ تَسَعَّرُ الصعربُ، نَارٌ تَسَعَّرُ الصعربُ المستعرة الصحكم بالود بدل العداوة، فنحن إذا عضتنا الحرب بأضراسها كالنار المستعرة

وإنَّا وإِيَّاكُمْ إلى ما نَسُومُكُمْ لَمِثْلانِ، أو أَنْتُمْ إلى الصُّلْحِ أَفْقَرُ وَالنَّا معكم في هذا الذي نسومكم، وندعوكم إليه، حال متقاربة، أي أننا أنداد، لا بل أنتم أحوج منا إلى الصلح

٦ أقيمي أم كعبقال زهير لأم ولده كعب:

وقَــالَــتُ أُمُّ كَــعْــبٍ: لا تَــزُرْنــي فَــلا وَالــلَّــهِ مَــا لَــكَ مِــنْ مَــزَارِ صدت عنه زوجته أم كعب وفركته ونشزت عليه، ونفرت منه

رأيتُكَ عِبْتَنيِ وصَدَدْتَ عَنّيِ وكيفَ عليْكَ صَبريِ واصْطِباري وهي تقول له إنه يذكر لها عيوباً، ويصد عنها، فلا طاقة لها بالصبر على ذلك ولا بالاصطبار، أي تكلف الصبر

فَلَمْ أُفْسِدْ بَنبِكَ، ولم أُقَرِّبْ إليْكَ مِنَ المَّلِمَّاتِ الكِبارِ تواصل كلامها: لم أفسد بنيك، ولعلها تقصد أنها لم تشحنهم بالبغض لأبيهم كما يفعلن ويفعلون في الخصومات العائلية، ولم أرتكب شيئاً من الخيانة الكبيرة

أَقْدِ مَنِي أُمَّ كَعْبٍ واطْمَئِنِّي فَإِنَّكِ مَا أَقَمْتِ بِخيرِ دَارِ يقول لها: امكثي معي يا أم كعب، واطمئني

٧ ـ يشتُّون إليه الطرق قال يمدح هرم بن سنان وأباه وإخوته:

إِن الْخَلْيَطُ أَجَدَّ الْبَيْنَ فَانْفَرَقًا وَعُلِّقَ القلبُ مِنْ أَسماءَ ما عَلِقًا جَدَّد الخليط، الجيران، الفراق فرحلوا مرة أخرى. . ولكن القلب تعلق به من حب أسماء ما تعلق

وفَارَقَتْكَ بِرَهْنِ لا فَكَاكَ لهُ يَومَ الوَداعِ، فأَمْسَى الرَّهْنُ قد غَلِقًا يخاطب نفسه: فارقتك وقد ارتهنت قلبك ارتهانا لا فكاك له، فقد غلق الرهن، أي مضى وقته المعلوم وأصبح المرتهن ملكاً ثابتاً للمالك الثاني

قد جَعَلَ المُبْتَغُونَ الخَيرَ في هَرِم والسَّائِلونَ، إلى أَبُوابِهِ طُرُقًا يغير الموضوع: الطالبون المعروف من هرم بن سنان ظلوا يأتون إليه حتى لقد شقوا طرقاً جديدة من وقع أقدامهم تنتهي إلى أبوابه، وهم يأتون من أماكن عدة فالطرق التي شقوها كثيرة. وهذا البيت أعجب القدماء كثيراً، قال الأصمعي هو "بيت القصيدة"

إِنْ تَلْقَ يَوماً عَلَى عِلَّاتِهِ هَرِماً تَلْقَ السَّمَاحَةَ مِنْهُ والتَّذَى خُلُقَا إِذَا لَقِيتَ هُرِم بن سنان، حتى في علاته أي وهو يعاني الضيق، فإنك ستجد السماحة والندى، أي السخاء، من طباعه

لَيْثُ بِعَشَّرَ يَصْطَادُ الرِّجالَ إِذَا مَا كَذَّبَ اللَّيْثُ عَنْ أَقْرَانِهِ صَدَقا هو أيضاً ليث من ليوث مَأْسَدةِ "عَثَرَ"، فهو شجاع يصطاد الرجال. فإن كذَّب الليث ما يرتجى منه في لقاء أقرانه فإن هرماً يصدق ويأتي بما كان متوقعاً منه

يَطْعَنُهُمْ مَا ارْتَمَوْا، حتَّى إذا طَعَنُوا ضَارَبَ حتَّى إذا مَا ضَارَبُوا اعْتَنَقَا يطعن بالرمح عندما يبتعد الخصوم ويرمون بالسهام عن بعد، فإذا طعن الأعداء بالرماح فهو يقترب أكثر ويضاربهم بالسيف، فإذا استعملوا السيوف، فهو أشجع منهم ويقترب أكثر ويعتنق الخصم اعتناقاً كي يرميه أرضاً، فهو دوماً يسبق الخصم درجةً في الشجاعة والجرأة

هَـذا وليس كَـمَنْ يَعْيَـا بِخُطَّتِهِ وَسْطَ النَّدِيِّ إذا مَـا نَـاطِقٌ نَطَـقَـا وهـ فصيح لا يعجز عن بيان رأيه وسط منتدى القوم عندما يكون هناك تبادل للرأي

٨ لا تمعك بعرضك

كان الحارث بن ورقاء الصيداوي من بني أسد أغار على قوم من غطفان، فاستاق إبلاً لزهير، وأسر راعيه يَسَاراً، فقال زهير:

ارْدُدْ يَسَاراً ولا تَعْنُفْ عَلَيْهِ، ولا تَمْعَكْ بِعِرْضِكَ، إِنَّ الغَادِرَ المَعِكُ رَدَّ عليَّ خادمي يساراً، ولا تعامله بخشونة، ولا تمعك بعرضك، تمرغ عرضك، فإن الغادر مَعِكْ ممارٍ

ولا تَكُونَنْ كَأَقُوامٍ عَلِمْتَهُمُ يَلُوُونَ مَا عِندَهُمْ حَتَّى إِذَا نُهِكُوا... لا تكن مثل أولئك الذين يلوون ما عندهم، يمتنعون من أداء الحق، حتى إذا نُهكوا، أي شُتموا..

طابَتْ نُفوسُهُمُ عَنْ حَقِّ خَصْمِهِمُ مَخَافَةَ الشَّرِّ فارتَدُّوا لِمَا تَركوا عندئذِ تسمح نفوسهم بما في أيديهم الذي هو حق لخصمهم، فهم يخافون العواقب فيردون الحق لصاحبه خوفاً لا حباً للعدل

٩ ولكنْ، أمُّ أوفى لا تبالي

قال في زوجته أم أوفى، وكانت ولدت له أولاداً فماتوا، فتزوج أخرى ولدت له كعباً وبجيراً، فآذته الأولى، أم أوفى، فطلقها فندم:

لَعَمْرُكَ والخُطوبُ مُغَيِّرَاتٌ وفي طُولِ المُعَاشَرَةِ التَّقَالي المُعاشرةِ التَّقَالي المصائب تغير المرء، وطول العشرة يفضي إلى التقالي، أي التباغض وتبادل الكراهية

لَقَد بَالَيْتُ مَظْعَنَ أُمِّ أَوْفَى ولَكِنْ، أُمُّ أَوْفَى لا تُبَالي للهِ لَعَبَالي لفد أصابني هم لمظعن، ورحيل، أم أوفى، ولكنها هي لم تبال بذلك

فَامَّا إِذْ نَايُتِ فِلا تَقُولِي لِلنِي صِهْرِ أَذِلْتُ، ولم تُلَالِي وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ وَاللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ وَاللّٰهِ وَلِلْتِ مِنْكِ، وَلِلْتِ مِنْكِ مِنْهُ رَحِية، وعلى ثباب غالية. وقيل مات أولاده منا صفاداً

١٠ وهل ينبت الخطي إلا وشيجه! قال يمدح سنان بن أبي حارثة المرى:

وفيهِمْ مَقاماتٌ حِسَانٌ وُجوهُهُمْ وأَندِيَةٌ يَنتَابُها القولُ والفِعلُ تجد في مجالس القوم الوجوه الطيبة الحسنة، وتجد مجالس فيها قول وفعل، فهم يعدون بالمعروف ويفعلونه أيضاً

على مُكثِريهِمْ رِزْقُ مَنْ يَعْتَريِهِمُ وعندَ المُقِلِّينَ السَّمَاحَةُ والبَذْلُ يتكفل أغنياؤهم برزق من يعتريهم فقر، وحتى المقلُون منهم، الأفقر حالاً، فعندهم سماحة، أي سخاء، وبذل للمال

وإن جِئتَهُمْ أَلفَيْتَ حولَ بُيوتِهِمْ مَجَالِسَ قد يُشفَى بِأَحلامِها الجَهلُ مجالسهم فيها أحلام، أي عقول، تمنع الجهل، والجهل هو التهور واللجوء إلى العنف بغير روية وإن قامَ فيهِمْ حَامِلٌ قَال قَاعِدٌ: رَشَدْتَ، فلا غُرْمٌ عليكَ ولا خَذْلُ إذا قام في المجلس رجل حامل، لديه حَمالة أي عليه دية يجب دفعها، فالقاعد يقول له: لا تحمل هما ولا غرم عليك، لا تبعة مالية، ولن نخذلك

ومَا يَكُ مِنْ خَيْرٍ أَتَوْهُ فَإِنَّما تَسوارَثُهُ آبِاءُ آبِاءُ آبِائِسِمْ قَبْلُ ومَا يَكُ مِنْ خَيْرٍ أَتَوْهُ فَإِنَّما تَسوارَثُهُ آبِاءُ آباءُ أبائهم وأجدادهم

وهَلْ يُنبِتُ الْخَطِيَّ إِلَّا وَشبِجُهُ وَتُغْرَسُ، إِلَّا في مَنابِئِها، النَّخْلُ هل ينبت الخطي، أي الرمح، إلا الوشيج، أي الغصن القوي، وهل تغرس النخلة إلا في المنبت المخطي، أي الملائم؟ يقصد أن الكرم يوجد في الأسرة الكريمة

١١ _ كأنك تعطيه الذي أنت سائله

قال يمدح حصن بن حذيفة بن بدر:

صحًا القلبُ عنْ سَلْمَى وأَقْصَرَ بَاطِلُهُ وعُـرِّيَ أَفْـراسُ الـصُّـبَـا ورَوَاحِـلُـهُ هدأ القلب وسلا عن سلمى، وكف عن اللهو والتصابي، وسكنت خيول اللهو ونياقه فتعرت من سروجها ولم تعد تسافر في طريق اللهو

وقالَ العَذَارَى: إِنَّما أَنتَ عَمُّنا وكان الشبابُ كالحَليطِ نُزَايِلُهُ الآن صارت العذارى ينادينني: يا عمنا، وقد رحلنا عن الثباب مثلما نرحل عن الخليط، الجيران

إذا ما غَدَوْنا نَبتغي الصَّيْدَ مَرَّةً مستَى نَرَهُ فَاإِنَّمْا لا نُحَاتِلُهُ عندنا خيول سريعة، فإذا رأينا الغزال مثلاً فلا نتحايل عليه بل نسرع إليه ونصطاده

فَبَيْنَا نُبَغِّيِ الصَّيْدَ جَاءَ غُلامُنا يَدِبُّ ويُخْفِي شَخْصَهُ ويُضَائِلُهُ ونحن نصطاد جاء غلامنا يتسلل ويحني رأسه، ويكاد يخفي شخصه، وهو يرقب الغزال البعيد

وقلتُ: تَعَلَّمْ أَنَّ للصَّيْدِ غِرَّةً وإلَّا تُضَيِّعُهَا فَإِنَّكَ قَاتِلُهُ قلت له: اعلم أن للصيد غرة، لحظة فاصلة تنال فيها الفريسة، فإن لم تضيع هذه اللحظة فقد أصبت مقتلها

وأَبْيَضَ فَيَّاضِ يَداهُ غَمامَةٌ على مُعْتَفيهِ ما تُغِبُّ فَواضِلُهُ ينبر الموضوع: رب سيد أبيض الوجه فياض، سخي، يداه كالسحابة تعطي المعتفين، القاصدين معروفه، ولا تنقطع عطاياه

بَكَــرْتُ عــلـــهِ غُــدْوَةً فَــرَأَيْـتُـهُ قُعُـوداً لَـدَيْهِ بـالـصَّــريــمِ عَــواذِلُـهْ جته مبكراً فرأيته قاعداً على الرمل وحواليه العاذلات اللاثمات

يُفَدِّينَهُ طَوْراً، وطَوْراً يَلُمْنَهُ وأَعْيَا، فَما يَدْرِينَ أَينَ مَخَاتِلُهُ يَحايلن عليه، ولعلهن أخواته وعماته، فأحياناً يقلن له: فديناك، وأحياناً يلمنه على سخائه، وقد أعجزهن فما يدرين أين مخاتله، مواضع النفاذ إلى قناعاته لتغييرها

فَأَقْصَرْنَ مِنْهُ عَن كَريم مُرَزَّيْ عَرُوم على الأمرِ الذي هُوَ فَاعِلُهُ فَانْصَرَفَن عَن هذا الكريم المرزَّئ، الذي يهين ماله، والعزوم الذي لا يغير من إصراره على فانصرفن عن هذا الكريم المرزَّئ، الذي يهين ماله، والعزوم الذي لا يغير من إصراره على

أَخْيِ ثِقَةٍ لا تُتْلِفُ الْخَمْرُ مَالَهُ ولكنَّهُ قَد يُهْلِكُ المَالَ نَاثِلُهُ وهو صاحب ثقة لا ينفق ماله في الخمر، ولكن ماله قد يهلك لكثرة ما يعطي الناس

تَسراهُ إذا ما جِنْتَهُ مُنَهَ لَللَّ كَأَنَّكَ تُعطيهِ الذي أنتَ سائِلُهُ إذا ما جِنْه تطلب رأيته مستبشراً فكأنك أنت الذي تعطيه لا العكس

وذي نَسَبِ نَاءٍ بَعيدٍ وَصَلْتَهُ بِمالٍ، ومَا يَدْرِي بِأَنَّكَ وَاصِلُهُ ورب رجل بعيد النسب عنك قد أعطيته المال دون أن يدري بأن هذا المال منك، ذلك أن مالك الذي تعطيه للناس وفير فالناس يعطون الآخرين مما ينالون منك

وذي نِعْمَةٍ تَمَّمْتَها وشَكَرْتَها وخَصْم يَكَادُ يَغْلِبُ الحَقَّ بَاطِلُهُ رب رجل أنعمت عليه فتسبت بذلك أن نلت منه شكراً على النعمة فكأنك أنت شكرتها، ورب خصم يكاد باطله يتغلب على الحق

دَفَعْتَ بِمَعْروفِ مِنَ القولِ صَائِبِ إذا مَا أَضَلَّ النَّاطِقيِنَ مَفَاصِلُهُ دفعت هذا الخصم المكابر بقول حسن صائب، في حين لا يهتدي الناطقون إلى الرأي السديد، مثلما لا يهتدي الغشيم إلى موضع المفصل وهو يقطع أوصال الذبيحة

وذي خَطَلٍ في القولِ يَحسَبُ أَنَّهُ مُصيبٌ، فَمَا يُلْمِمْ بِهِ فَهُوَ قَائِلُهُ ورب أحمق يحسب نفسه مصيباً في كلامه، وهو من أولئك الذين يقولون أول ما يعن على بالهم دون روية

عَبَأْتَ لَهُ حِلْماً، وأَكرَمْتَ غيرَه وأَعرَضْتَ عنهُ، وَهُو بَادٍ مَقَاتِلُهُ وقد أعددت لهذا حلماً، صبراً وأناةً، وأنت بصبرك عليه تكرم قومه إذ لا تعاقب أخاهم السفيه، وأنت تعرض عنه مع أن مواضع العيب فيه بادية للعيان

حُـذَيْفَةُ يَنْميهِ، وبَـدْرٌ كِـلاهُـما إلى بَاذِخٍ يَعْلُو على مَنْ يُطَاوِلُهُ يصف الممدوح: هو ابن حذيفة بن بدر، وأبوه وجده كلاهما في جبل عالٍ من الشرف لا يستطيعه من يحاول الوصول إليه

ومَنْ مِثْلُ حِصْنِ في الحروبِ، ومِثْلُهُ لإِنْكَارِ ضَيْم أَو لِأَمْرٍ يُحَاوِلُهُ وَمَنْ مِثْلُ حِصْنِ بن حذيفة بن بدر، الممدوح لا يوجد مثله في الحروب، ولا في إنكار الظلم، ولا في إنجازه النجازه النجازة ا

١٢ ليتق الله سائله

تَرَى الجُنْدَ والأَعْرابَ يَغْشَوْنَ بَابَهُ كَمَا وَرَدَتْ مَاءَ «الكُلابِ» هَوامِلُهُ يغشى، يأتي، الجند والأعراب باب الممدوح فكأنهم الإبل الضالة التي ترد ماء «الكلاب» لتشرب فَلُو لم يَكُنْ في كُفِّهِ غَيْرُ نفسِهِ لَجَادَ بِها، فَلْيَتَّقِ اللَّهِ سَائِلُهُ لَو لم يبق في يديه سوى روحه لأعطاها للناس، فليتق الله من يسأله ولا يكثر في الطلب

١٣ هجاء بالغلط

نزل رجل ببني عُلَيْم فأكرموه، ولكنه ظل يُقامر، وظلوا يحسنونَ إليه، ويرُدُّون عليه ماله، وفي النهاية أخرجوه عنهم، وحبسوا المال الذي خسره. فأتى زهيراً فشكا إليه ما صنعوا به. فهجاهم زهير، غيرَ عارفٍ بسوء صنيع المقامر الشاكي. ثم ندم زهير أشد

الندم على هذا الهجاء. وها هو هجاؤه لهم، (ولعل بني حصن وبني مصاد، المذكورين في القصيدة، من فروع أو من أصول بني عليم، ولعل القبيلة التي تضم كل هذا هي «كلب» كما ذكر الأعلم الشنتمري):

وقد أَغدُو عملى شَرْبٍ كِسرامٍ نَسَسَاوَى واجِمدِسِنَ لِـمَا نَـشَاءُ قد أذهب باكراً على شرْبٍ، أي جماعة جالسين يشربون الخمر. وهم كرام، يقدمون لنا ما نطلب من خمر وطعام

يَ جُرُّونَ البُرودَ وقد تَمَشَّتْ حُمَيًّا الكأسِ فيهِمْ والغِنَاءُ يقوم الواحد منهم يتمايل لأن حميًّا الكاس، أي مفعول الخمر، ونشوة الطرب قد سريا في جسمه تَمَشَّى بين قَتْلَى قد أُصيِبَتْ نفوسُهُمُ ولم تُنهُرَقْ دِماءُ تسري هذه النشوة في قوم أصيت نفوسهم منها لكن دون إراقة دماء

ومَا أَدْرِي وسوفَ إِخَالُ أَدْرِي الْقَوْمُ الله حِصْنِ أَمْ نِسِماءُ يهزأ بهم: لست أدري أهؤلاء رجال أم نساء؟ ومن هذا البيت استنتج اللغويون أن كلمة قوم تعني الرجال دون النساء

فَإِنْ قَالُوا النَّسَاءُ مُخَبَّآتٌ فَحُقَّ لِكُلِّ مُحْصَنَةٍ هِلَاءُ يَستمر في السخرية: إن كانوا من النساء المخبآت في خدورهن، فالمتوقع لكل أنثى محصنة، مصونة، أن تهدى، أي تزف، إلى زوج

وإِمَّا أَن يَصَولَ بِنُو مَصَادٍ: إلَيْكُمْ، إِنَّا قَومٌ بَراءُ عَلَى بَنِي مَصَادٍ، وهم من بني حصن، إمَّا أَن يَبرأُوا من تلك الفعلة بأن يحلفوا بأنهم لم يفعلوها وإِمَّا أَن يَصَودُ وَفَيْنا بِلْمَّتِنا، فَعادَتُنا الْوَفَاءُ وَاللهُ وَاللهُ الفعلة باللهُ عَلَيْهُ اللهُ وَاللهُ اللهُ اللهُو

وإِمَّا أَنْ يَـقَـولُـوا: قَـد أَبَيْنَا فَشَرُّ مَـواطِـنِ الْـحَسَـبِ الْإِبَـاءُ وإِمَا الاعتراف بأنهم يرفضون تأدية ما عليهم، وهذا الخيار شر لاحقٌ بالشرف

وإنَّ الْحَقَّ مَفْطَعُهُ ثَلاثٌ: يَصِيِّنٌ أَوْ نِفَارٌ أَوْ جِلَاءُ وتلخيص القاعدة القانونية: الحق يتم بأن يحلف المرء يميناً، أو بأن يكون هناك نفار، أي احتكام، أو يكون جلاء أي انكشاف للأمر. وكان عمر بن الخطاب معجباً بهذا البيت

فَذَلِكُمُ مَقَاطِعُ كُلِّ حَقِّ، ثَلاثٌ كُلُّهُ نَّ لَكُمْ شِفاءُ هذه وسائل بيان الحق وجَارٍ سارَ مُعْتَمِداً إِلَيْكُمْ أَجَاءَتْهُ السَمَخَافَةُ والسرَّجاءُ هذا الرجل استجار بكم ونزل عندكم، وقد جاء به الخوف من خصومه، والرجاء في الحصول على حمايتكم

فَجَاوَرَ مُكْرَماً، حتى إذا ما دَعَاهُ الصَّيْفُ وانقَطَعَ الشَّتاءُ... فأكرمتموه في الشتاء، وهو وقت الشدة والقحط، وعندما حل الصيف..

ضَمِنْتُمْ مَالَه، وغَدَا جميعاً عليْكُمْ نَقْصُهُ ولَهُ النَّمَاءُ أخذتم ماله، أي إبله، لذا فكل ما نقص منها يجب أن يكون عليكم أداؤه، وكل زيادة فيها فهي من نصيه

فإنْ تَدَعُوا السَّوَاءَ فليس بَيْني وبَيْنَكُمُ بَني حِـصْنِ بَـقـاءُ فيا بني حصن! إن تتركوا العدل فلا بقاء للمودة بيني وبينكم

ويَبْقَى بَيْنَنَا قَلَعٌ، وتُلفَوْا إِذَنْ قَلُوماً بِأَنفُ سِهِمْ أَساءُوا ويَبْقَى بَيْنَنَا قَلْع، أي الشتم، وما تسيئون إلّا إلى أنفسكم

١٤ الجواد على عِلَّاته

إنَّ البَخيِلَ مَلُومٌ حيثُ كَانَ، ولَـ كِنَّ الْجَوادَ عَلَى عِلَّاتِهِ هَرِمُ الْبَخيلِ يَلْحَهُ اللهِم في كل مكان، ولا كذلك هرم بن سنان فهو سخي على علاته، أي عندما يكون مضيَّقاً عليه في الرزق

هُوَ الجَوادُ الذي يُعْطيِكَ نَائِلَهُ عَفْواً، ويُظْلَمُ أَحياناً فَيَظَّلِمُ سَخِي يَعْطِيكَ النائل، المال، عفواً، بسهولة، وقد يغبنه بعضهم فيتحمل الغبن كرماً منه

وإنْ أَتَـاهُ خَـلـيـلٌ يـومَ مَـسـألَـةٍ يقولُ: لا غائِبٌ مَاليِ ولا حَرَمُ إِن جاءه صاحب يسأله لم يقل له إن مالي، أي إبلي، غائبة، ولا ممنوعة عنك

١٥ عوَّد قومه عليه

وعَــوَّدَ قَــومَــهُ هَــرِمٌ عَــلَــيْــهِ ومِـنْ عَـادَاتِـهِ النَّحُـلُـقُ الكريــمُ عَدِهم على كرمه

كــمــا قـــد كـــان عـــوَّدَهُـــمُ أَبُـــوهُ إِذَا أَزَمَــــتُـــهُـــمُ يــــومــــاً أُزُومُ وكان أبوه قد عود القوم على الكرم وقت الأزمات كَـذَلَـكُ خَـيِـمُـهُـمُ، ولَـكُـلِّ قَـومِ إذا مَـسَّـتُـهُــمُ الْـضَّـرَّاءُ خـيــمُ كذلك خيمهم، طبعهم، والطبع الأصيلُ لكل قوم يتجلى في وقت الضراء، أي الشدة

١٦ نسيان الموت

أَرانَا مُـوضِعـيِـنَ لِأَمْـرِ غَـيْـبِ ونُـسْحَـرُ بِـالـطَّـعـامَ وبِـالـشَّـرابِ أرانا موضعين، أي مسرعين، لأمر هو في الغيب، ولكننا نهتم بطعامنا وشرابنا غير عارفين المصير بعد الموت

كسما سُتحِرَتْ بِعِهِ إِرَمٌ وعَادٌ فَأَضْحَوْا مَثْلَ أَحَلامِ النِّيامِ كَلَا اهتمت إرم وعاد بأمر معاشهما فبادتا

١٧ بيوتنا حصوننا

بلغ زهيراً أن بني تميم يحشدون لغزو غطفان، فقال:

أَلا أَبْـلِـغُ لَـديْـكَ بـنـي تَـمـيـم وقد يأتـيكَ بِـالـخبـرِ الطَّـنُـونُ أبلغ قبيلة تميم، وأقول قولي هذا عارفاً أن الخبر قد يأتي به شخص ظنون غير ثقة؛ ولكن، بما أنه وردنا الخبر فلا بد من التحذير

بِأَنَّ بيوتَـنـا بِـمَـحَـلِّ حَجْـرٍ بِـكُــلِّ قَـرارَةٍ مـنـهـا نَـكُــونُ اللهِ تميماً بأنَّ بيوتنا في حجر عامرة بأهلها الساكنين وِدْيانها

بِاً وْدِيَــةٍ أَسَــافِــلُــهُــنَّ رَوْضٌ وأعــلاهـا إذا خِــفْــنَـا حُــصُــونُ فالوديان رياض، والهضاب حصون نلجأ إليها عند الخوف، أي وقت حدوث تهديد

فَسَقَسرِّي في بِسلادِكِ، إنَّ قَسوْماً مَسى يَدَعُوا بِللاَهُمُ يَهُونُوا فَرَو اللهوان فقري يا قبيلة تميم في بلادك بشرق الجزيرة فالقوم الذين يفارقون ديارهم تلحقهم المذلة والهوان

١٨ بعد التسعين

كَأَنِّي وقد خَلَّفْتُ تِسعينَ حِجَّةً خَلَعْتُ بها عَن مَنْكِبَيَّ رِدَائِيا كأنني بعد بلوغ التسعين قد أصبحت منهياً للنهاية كمن يخلع رداءه منهياً للنوم مثلاً إلى حُفْرَةِ أُهْدَى إليها مُقيِمَةٍ يَحُثُّ إليها سائتٌ مِنْ وَرائِيا مصيري حفرة يحتني نحوها سائق يدفعني من ورائي أراني إذا مَا شِئْتُ لاقَيْتُ آيَةً تُذَكِّرُني بعض الذي كنتُ نَاسِيَا الاتي علامات تذكرني بعض ما كنت نسيته، فقد أرى آثار قوم ذهبوا فأتذكر أنني أنا ذاهب أيضاً ألا لا أرَى على الحوادِثِ بَاقِيا ولا خَالداً إلّا الجبال الرّواسِيا كلنا ذاهب إلا هذه الجبال الراسخة

أَلْمَ تَرَ أَن اللَّهَ أَهْلَكَ تُبَّعاً وأَهْلَكَ لُقمانَ بَنَ عَادٍ وعَادِيا؟ وقد أهلك الله تبعاً ملك اليمن، ولقمان بنَ عادٍ الحكيم، رغم طول عمره، و«عاديا» أبا السموأل صاحب الحصن المنبع

زهير بن أبي سلمى فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

١.	والفِعلُ	18	نشاء
٩	التَّقَالي	17	وبَالشَّرابِ
17	هَوامِلُهُ	٣	قَ <i>عَدُ</i> وا
11	ورَوَاحِلُهُ	۲	بِمُخْلِدِ
10	الكريمُ	٥	أُكْثَرُ
1 &	هَرِمُ	٤	دَهْرِ
١	فَالْمُتَثَلَّم	٦	مَزَادِ
۱۷	الظُّنُونُ	٧	عَلِقَا
١٨	ر دَانِی ا	٨	المَعِكُ

النَّابِغة الذُّبْيانِيِّ (١١٠ ق هـ ٨ ق هـ)

ما الذي أقدمه لك أيها القارئ، وما الذي يقدمه لك الآخرون؟

يقدمون لك ديوان النابغة محققاً تحقيقاً حسناً مقابلاً على نسخ كثيرة.. يتعبون في ذلك أشهراً. وأنا أتكلم عن نسخة محمد أبو الفضل إبراهيم الممتازة التي جمع فيها جهوداً طيبة لمستشرقين صنعوا شروحاً بديعة للأعلم الشنتمري والأصمعي، ويعقوب بن السكيت والبَطَلْيوسي. هذا موجود، ويقع في نحو ثلاثمئة صفحة فيها تدقيق كثير وضبط، ولكن الشرح للأقدمين، وما وجد بغير شرح ترك غير مشروح، لكنه قليل.

ويقدم لك بعضهم قصائد للنابغة غير مشروحة؛ هذا تجده في كتب المختارات، وتجده في الإنترنت. فكل شعر النابغة موجود في الشبكة. ثمة نسخ مشكولة شكلاً جيداً ونسخ غير مشكولة. ولم أجد في كل ما ذكرت ـ سواء الديوان المحقق تحقيقاً ممتازاً أم القصائد المنتثرة في الكتب ـ شرحاً جديداً بلغة معاصرة.

وما أقدمه لك ليس ثمرة شقاء أشهر ولا سنين. بل هو ثمرة شغل أسبوعين، بل ثلاثة. أقدم لك ذوقي الخاص في الاختيار، وشرحي الخاص المستفيض المعاصر. وأقدم لك النابغة في نحو خمس وعشرين صفحة أو نحو ذلك. وأقول لك: يا ابن أخي. . هذا هو النابغة. هذا هو في أبدع أشعاره. وأروي لك ما صح عندي من وقائع حياته، وقد نخلت ذلك نخلاً شديداً من كتب الأقدمين.

النابغة الذبياني الذي تراه في الصفحات المقبلة شاعر يحسن صوغ الكلام وتأليفه وتكثيفه. وقد اخترت لك ما وجدته بديعاً، واخترت أيضاً ما وجدته أجيال متعاقبة من المتأدبين بديعاً. فما أكثر الأبيات التي قالها شاعرنا وسارت

سير المثل. أقدم لك، ليس شعر النابغة الذي أحبه أنا فقط، بل شعر النابغة الذي رددته العصور أيضاً.

لأنني لا أجد في المختارات التي تملأ السوق شيئاً شبيها بمختاراتي: بطريقة اختيارها، وبطريقة شرحها، فإنني أمضي في تعقب كبار الشعراء بالاختيار والشرح. وصدقني، أن لدي من المشاغل ما هو أعود عليَّ بالمال من ذلك. لا بل إنني ـ في أغلب الظن ـ سأدفع من جيبي الكثير عندما يحين وقت دفع هذا العمل إلى المطبعة.

لن أنسى ما حييت ـ ولم يبق لي كثير ـ صديقاً عزيزاً زارني يوماً وقد انتهيت لتوي من تأليف كتاب يقع في أزيد من أربعمئة صفحة، وقد حمَّلت الكتاب حمل بعير من معارفي وتجاربي الإعلامية واللغوية، فرأى الكتاب، فسأل ما هذا؟ فقلت له ما هذا. فأمسكه بإصبعين من طرف غلافه، وهو بعدُ نسخة ورقية لم يذهب إلى المطبعة، ورفعه بكثير من الاشمئزاز. ونظر فيه نظرة، والتقط فقرة، وزم شفتيه، ثم ألقاه من يده.

وتسألني: كيف أدعو هذا الصديق «عزيزاً»، فأجيبك من شعر النابغة: «أي الرجال المهذب؟» وتتمة القصة أنني طبعت ذلك الكتاب وأسميته «اللغة العالية»، ونال قدراً من الاستحسان.

أقول ذلك، كي أفهمك أن المؤلف رجل مسكين. فاذرف بعض الدموع عليّ، وعلى ما ألاقي.

النابغة صاحب قلائد. له أبيات كثيرة تصلح أن تكون أمثالاً تضرب. وضربت.

أخبار النابغة مبسوطة في الأغاني وفي الشعر والشعراء. ونثق بكثير من شعره لأنه شعر حضري، شهد بلاطات الملوك، وحفظه الناس لما أحاط به من هالة الملك.

حياة النابغة

عاصر النابغة زهيراً، تقارباً في سنة الميلاد وسنة الوفاة، ولكننا لا نجدهما، على قرب الدار، قد التقيا، إلا في حادثة واحدة سيقت بسند ضعيف. فلن نستطيع أن ننسج لك قصة نصف خرافية عن علاقة بين هذين

الشاعرين. كان زهير بيتوتياً قاعداً في قومه بني مزينة لاصقاً بيثرب، وقبيلته الصغيرة لاصقة ببني مرة، أو لعله كان يعيش مع غطفان. وأدار شعره على مدح سيدين من بني مرة سَعَيا في الصلح بين قبائل غطفان المحتربة، وعلى نزاعات صغيرة في محيطه الضيق. ولعل زهيراً لم يكن يرد عكاظ كما كان يردها الشعراء. ولعله كان يأنف أن يأتي الخيمة الكبيرة التي يجلس فيها النابغة في عكاظ يسمع الشعراء ويحكم بينهم.

ولن نستطيع أن نصنع شيئاً من ذلك عن النابغة والأعشى، وإن كانا التقيا في سوق عكاظ حيث امتدح النابغة شعر الأعشى الذي يصغره بنحو ربع قرن. فلم ترد عنهما معاً أخبار تكفي لتحبير افتراء.

ولن نستطيع أن نزيد كثيراً على قصتين جمعتا النابغة بحسان بن ثابت. وقصة صغيرة امتدح فيها شعر الخنساء.

كان النابغة سياسياً، ثم شاعراً.. وكان كل أولئك شعراء لا غير.. فإذا جاء الإسلام خاض حسان في السياسة، وكان للخنساء موقف، وكان للأعشى موقف مبتور. فأما النابغة فقد مات قبل الهجرة وقبل البعثة.

فالقصة التي يمكن نسجها، حتى تكون عمود حياة النابغة، قصة سياسية تقوم على كونه سيداً من كبار سادة قبيلته ذبيان، والقبيلة الكبرى غطفان.

اشتغل زياد بن معاوية، وهذا اسمه، بالسياسة. فكان سفير قومه إلى دولة الغسانيين في الشمال، ومدبراً للخصومات فيما بين عشائر غطفان. وكانت عشائر من غطفان تسكن شمال يثرب. وغطفان قبيلة عدنانية من عرب الشمال. ولعله بلغ مبلغ السيادة وهو شاب، ولكننا لا نجد شاهداً على هذه الفترة من شعره، فقد قال الشعر كبيراً.. قيل بعد الأربعين، وقيل إن هذا هو سبب تلقيبه بالنابغة. فقد نبغ، أي نبع، منه الشعر في سن ما كان يتوقع أن يصلها شاعر إلا وقد قال شعراً كثيراً.

عاشت غطفان (ومنها ذبيان، ومرة، وأشجع، وفزارة، وثعلبة، وعبس، وأنمار) عيشة بدو رحل، غير أنه كان لبعضهم نخل، ولم يكونوا يتجاوزون في ترحالهم منطقتهم في شمال الحجاز والأطراف الغربية لنجد. وإلى الشمال منهم كانت دولة الغساسنة التي كانت تقوم للروم بمثل ما يقوم به بعض العرب لأميركا في أيامنا. على أنها كانت أيضاً دولةً تخماً.. دولة فاصلة. فكما

أقامت إسرائيل في جنوب لبنان في السبعينات دولة فاصلة تدرأ عنها هجمات المقاومة أقام الروم في حوران والجولان دولة فاصلة تكفيهم هجمات القبائل العربية. وكانت قبيلة غسان عماد هذه الدولة.

ولم يكتف الغساسنة برد القبائل العربية، بل كانوا يدخلون حماها بين الحين والحين، وكان لا بد من قنوات اتصال بين الغساسنة وبين القبائل. وكان زياد بن معاوية، النابغة الذبياني، قناة اتصال. وفي إحدى توغلات الغساسنة في حمى ذبيان نفسها أسروا ابنة للنابغة، وسرعان ما أطلقوها وأطلقوا معها بقية الأسرى إكراماً لصديقهم النابغة.

كان الوضع بشكل عام فيما بن القبائل ودولة الغساسنة وضع سلم. وكان النابغة يزور ملوك الغساسنة في جلق، قرب دمشق، وفي الجابية بالجولان زيارات ودية. وعندما اكتهل قال الشعر فمدح ملوكهم، وأخذ أعطياتهم.

وأما التوتر المستمر والحروب الكثيرة فكانت فيما بين الغساسنة والمناذرة.

كان المناذرة يحكمون جنوب العراق، وعاصمتهم الحيرة، قرب كوفة اليوم. وكانوا لدولة الفرس ما كانه الغساسنة لدولة الروم. كانوا يدرأون عن ملك الأكاسرة غزوات عرب شرق نجد، تميم وربيعة.

يلفت النظر أن المناذرة والغساسنة كليهما من عرب اليمن، بينما كانت القبائل البدوية التي يراد درء زحفها عدنانية من عرب الشمال. وقد شهدت سوريا حروباً طاحنة بين الدولتين العربيتين في موازاة الحروب بين الدولتين الكبريين: فارس والروم. ولم تنقض الثأرات بين دولتي العرب إلا بالإسلام.

قصد النابغة الذبياني النعمان بن المنذر ملك المناذرة في الحيرة، ومدحه ونال أعطياته، مثلما كان ينال أعطيات الحارث الغساني.

وعاد إلى الغساسنة ومدح عمراً الذي تولى بعد أبيه الحارث. وأعطاه عمرو بن الحارث، فشكره. وغضب النعمان بن المنذر. فاعتذر إليه النابغة بقصائد من أشهر ما قال. ورضى عنه النعمان بن المنذر.

قالوا غضب عليه النعمان بن المنذر (ونذكر اسمه كاملاً كل مرة لأن الغساسنة كان عندهم نعمانٌ آخر)، لأن النابغة وصف زوجته وتغزل بها، وقالوا بل غضب عليه لأنه لم يستطع أن يجعله خالصته.

ظل النابغة سيداً في قومه، وعاش طويلاً. على أن قوله الشعر واستعطاءه

الملوك غض من مكانته السياسية، ونزل به عن كونه السفير الذي يربأ بنفسه عن مدح من يسفر إليهم. وهذا يشبه وضع الصحفي الذي يزداد التصاقه بالسياسي فينزل في عين مهنة الصحافة، وإن ارتفع رصيده المصرفي.

قضى النابغة السنوات الأخيرة من شيخوخته في قومه بني ذبيان رجلاً ثرياً، له من السيادة نصيب.

ولن نطيل الحديث عن شعر النابغة، فقد انتخبنا قلائده، وهي بين يديك. وقد عده القدماء أحد أهم ثلاثة شعراء جاهليين، والآخران زهير بن أبي سلمي، وامرؤ القيس.

١ يا دار مية (المعلقة)

قال يمدح النعمان بن المنذر، ويعتذر إليه. وكان النعمان وجد عليه إذ بلغه أن النابغة وصف «المتجردة» زوجة النعمان:

يا دارَ مَيَّةَ بِالعلياءِ فالسَّنَادِ أَقُوتُ، وطَالَ عليْها سَالِفُ الأَبدِ خاطب الأطلال فقال: يا دار المحبوبة «مية» في هذين الموضعين، العلياء فالسند، ثم «التفت» فصار يخاطبنا نحن ويقول: قد أقوت، أي أقفرت وخلت من أهلها، وطال عليها سالف الأبد (والأبد هو الدهر) وهي خاوية

وقفْتُ فيها أُصَيْلاناً أُسائِلُها عَيَّتْ جَواباً، وما بِالرَّبْعِ مِن أَحَدِ وقفت وسط أطلال هذه الدار أصيلاناً، أي ذات أصيل قبيل الغروب، أسألها عن أهلها، فعجزت عن الجواب، والجواب معروف.. فليس في المكان أحد وأهله رحلوا

أَمْسَتْ خَلاءً، وأَمْسَى أهلُها احتَمَلُوا أَخْنَى عليها الذي أَخْنَى على لُبَدِ

أمست الدار خالية من الناس، وأهلها حملوا أمتعتهم وغادروها، وقد أخنى عليها، أي خربها، الزمن الذي كان أخنى على «لبد»، ولبد هو النسر السابع من نسور لقمان. وكانت الصفقة أن يعيش لقمان قدر عمر سبعة أنسر، يموت نسر فيؤتى بفرخ نسر مكانه، وكان آخرها النسر «لبد» وعاش طويلاً، لكنه في النهاية مات، ومات بموته لقمان. وقالوا عاش هذا النسر السابع أربعمته عام. ليقولوا ما شاءوا فلا نحن حضرنا حياته وموته، ولا العقل حضر في رؤوس أصحاب الأساطير. ما يغيظ المرء أن بعض الباحثين المحدثين ينقل هذه الخرافات دون أدنى إشارة إلى أنها محض أساطير. وهذا اقتراح لبعض أدبائنا: مثلما صنع يوهان غوته الألماني قبل مئني عام فأخذ خرافة أوروبية عن فاوست الذي اشتهى المعرفة وأراد أن يلتهمها التهاماً فباع روحه للشيطان مقابل سنين، يمكن لنا أن نطور قصة لقمان ونسوره، فلقمان كان يطلب الحكمة. ونالها، ﴿وَلِقَدٌ مُآلِنًا لَقُمُنَ لَلْكُمُهُ [لقمان: ١٢].

فَعَدِّ عَمَّا تَرى إِذْ لا ارْتِجاعَ له وانْمِ القُتُودَ على عَيْرَانَةٍ أُجُدِ اترك هذا الذي تراه، فلا رجعة لما مضى، وانم القتود، أي ارفع السرج والمتاع، على ناقة ضخمة متينة تشبه العَيْر، أي حمار الوحش في النشاط، وهي أجد أي قوية

مَقْذُوفَةٍ بِدَخيِسِ النَّحْضِ، بَازِلُها له صَريِفٌ صَريفُ القَعْوِ بِالمَسَدِ هذه الناقة كأنها قذفت قذفاً بدخيس النحض، أي باللحم المتكاثف؛ وبازلها، أي نابها، له صوت إذ تحك أسنانها، كصوت القعو، أي البكرة وعليها المسد، أي الحبل عند البئر

كَأَنَّ رَحْليِ، وقد زالَ النهارُ بِنا يومَ الجَليلِ على مُسْتَأْنِسِ وَحَدِ كَأَنَّي أَضِع سرجي، وقد انتصف النهار وبدأ وقت الزوال وأنا وسط شجر الجليل، وهو الثمام، كأنني أضع السرج على ثور وحشي مستأنس، أي متجنب للإنس، ومتوحد منفرد.. وسيبدأ في وصف الثور الوحشى الآن..

مِنْ وَحْشِ وَجْرَةَ مَوْشِيِّ أَكَارِعُهُ طَاوِي المَصيرِ، كَسَيْفِ الصَّيْقَلِ الفَرِدِ هذا الثور من وحش موضع «وجرة»، وقوائمه مرقطة موشّاة، وهو طاوي المصير، أي جائع المصران، يعني ضامر البطن، وجلده يلمع كأنه السيف المفرد بغير غمده وقد خرج من يد الصياف السيوف

أَسْرَتْ عليهِ مِنَ الجَوْزاءِ سَارِيَةٌ تُرْجِي الشَّمالُ عليهِ جَامِدَ البَرَدِ أَمطرت على الثور غيمة سارية، أي سائرة ليلاً، سببها نؤء الجوزاء، وكانوا يعرفون مواسم المطر بمواقع النجوم، وقد ساقت عليه ربحُ الشمال البَرَد الصلب

فارتَاع مِنْ صوتِ كَلَّابٍ، فباتَ له طَوْعَ الشَّوَامِتِ مِنْ خَوْفٍ ومِنْ صَرَدِ خاف الثور من صوت صبَّادٍ صاحبِ كِلاب، فأصبح من خوفه ومن صرده، أي مما به من شدة البرد، طوع الشوامت، مثاراً لفرح الشامتين

فَبَثَّ هُنَّ عَلَيهِ، واستَمَرَّ بِه صُمْعَ الكُعُوبِ بَرينَاتٍ مِنَ الحَرَدِ فَاطْلَقَ الصِيادَ الكِلابِ على الثور؛ واستمر بالثور، أي أنهضه، قوائمٌ صمع الكعوب أي شديدة ليس فيها حرد ولا استرخاء

وكانَ «ضُمْرانُ» مِنه حيثُ يُوزِعُهُ طَعْنَ المُعَارِكِ عند المُحْجَرِ النَّجُدِ المعنى الملموح: كان الكلب اضمران قد اقترب فصار من الثور بحيث استطاع الثور أن يطعنه بعارب شجاع

شَكَّ الفَريصَةَ بالمِدْرَى فَأَنْفَذَها طَعْنَ المُبَيْطِرِ إِذْ يَشْفِي مِنَ العَضَدِ شَكَ الثور فريصة الكلب، وهي عضلة الكتف، وهي مقتل؛ شكها بالمدرى، بالقرن، مثلما يشك طبيب الإبل الجمل كي يشفيه من داء في عضُده. ما الذي يجبرنا على فك كل هذه الألغاز! إن وصف الثور عند النابغة مما قلده فيه الشعراء من بعد. . فاصبر له

كَأَنَّه، خَارِجاً مِنْ جَنْبِ صَفَحَتِهِ، سَفُّودُ شَرْبِ نَسُوهُ عَنْدَ مُفْتَأْدِ كأن قرن الثور وهو خارج من جنب الكلب سفود شرب، سيخ شواء لقوم شاربين، تركوه عند المفتأد، وهو مكان شيِّ اللحم. فالقرن مدمَّى من طرفه المدبب وقد علق فيه الكلب كأنه قطعة لحم

فظَلَّ يَعْجُمُ أَعلَى الرَّوْقِ مُنقَبِضاً في حالِكِ اللَّوْنِ صَدْقِ غيرِ ذي أَوَدِ ظل الكلب يمضغ أعلى القرن، وجسمه يتقبَّض ألماً، والقرن مسود اللون، صَدْق، أي صلب، غير ذي اعوجاج

لمَّا رأَى «وَاشِتَّ» إِقْعَاصَ صَاحِبِهِ ولا سبيلَ إلى عَـقْـلِ ولا قَـوَدِ رأى الكلب الآخر واسمه ـ على ذمة النابغة ـ «واشق» إقعاص، أي طعن، صاحبه، ولا سبيل إلى عقل، أي دية، ولا قود، أي أخذ النفس بالنفس. هذه نفهمها على أنها فكاهة من النابغة. فكاهات الجاهلية دلم العجايز، وكل شي جايز حتى..

قالتْ لهُ النَّفْسُ: إِنِّي لا أَرى طَمَعاً وإِنَّ مَوْلاكَ لَمْ يَسْلَمْ وَلَم يَصِدِ حَدَثُ الكلِب الثاني نفسه قائلاً: لا أرى مطمعاً في هذا الثور، ومولاي، أي رئيسي، أي الكلب الأول، لم يسلم ولم يصد، فعلام أخاطر بنفسي

فَتِلْكَ تُبْلِغُني النَّعمانَ، إنَّ له فَضْلاً على الناسِ في الأَدْنَى وفي البَعَدِ هذه الناقة، التي شبهتُها بالثور الوحشي، ستبلغني النعمان، وله فضل على الناس: القريب منهم والبعيد

ولا أَرَى فَاعِلاً في الناسِ يُشبِهُهُ ولا أُحَاشيِ مِنَ الأقوامِ مِنْ أَحَادِ لا أَرى فَاعلاً للخير يشبهه، ولا أستثنى أحداً

إِلَّا سُلَيْهَا فَا إِذْ قَالَ الإِلَهُ لَهِ قُمْ فِي الْبَرِيَّةِ فَاحْدُدُهَا عَنِ الْفَنَادِ إِلَّا سُلِمان إذ أمره الله بأن يقوم في الناس ويمنعهم من الفند، أي الخطأ

وخَيِّسِ الْجِنَّ، إِنِّي قد أَذِنْتُ لَهُمْ يَبْنُونَ تَلْمُرَ بِالْصُّفَّاحِ والْعَمَدِ وَقَالَ لَه الله: خيس الجن، ذلَّلهم، فقد أذنت لهم ببناء تدمر بالصفاح، الحجارة المبسَّطة، والأعمدة. واليوم، بعد أربعة آلاف سنة من بناء تدمر، كائناً من بناها من كان، سعى في تدمير آثارها المتشددون الذين احتلوها، يعينهم في ذلك طيران الحكومة، حدث ويحدث هذا الآن، ونكتب في آخر نوفمبر/تشرين الثاني من عام ٢٠١٥

فَمَنْ أَطَاعَكَ فَانْفَعْهُ بِطَاعَتِهِ كَمَا أَطَاعَكَ، وَاذْلُنْهُ عَلَى الرَّشَدِ وَمَنْ أَطَاعَه وَيَامِ الله سليمان بالإحسان إلى من أطاعه جزاء طاعته

ومَنْ عَصَاكَ فَعَاقِبْهُ مُعَاقَبَةً تَنْهَى الظَّلُومَ، ولا تَقْعُدْ على ضَمَدِ وأما العاصي فله عقاب يردع الظالمين. ولا تقعد يا سليمان مكتفياً بالضمد، أي الحقد على الدعه ردعاً

فلا لَمَمْرُ الذي مَسَّحْتُ كَعْبَتَهُ وَمَا هُرِيقَ عَلَى الْأَنْصَابِ مِنْ جَسَدِ يحلف النابغة بالله الذي مسَّح كعبته، أي طاف بها، ويحلف بما هريق، أي أريق على الأنصاب، حجارة الذبح، من جسد، أي دم..

والمُؤْمِنِ العَائِذَاتِ الطَّيْرَ يَمْسَحُها رُكْبانُ مَكَّةَ بينَ الغَيْلِ والسَّعَدِ ويحلف بالله الذي يضمن الأمان للطير العائذة بالحرم التي يمسحها، أي يمر بها، قُصَّاد مكة الكائنة بين ماءي الغيل والسعد

ما قُلْتُ مِنْ سَيِّمٍ مَمَّا أُتيِتَ بِهِ إِذَنْ فَلا رَفَعَتْ سَوْطي إِلَيَّ يَدي ما قُلْت فلتَشَلَّ يدي، ولا استطاعت الإمساك ما قلت شيئاً سيئاً من هذا الذي جاءك به الواشون، ولو قلت فلتشلَّ يدي، ولا استطاعت الإمساك بالسوط على خفته

إِلَّا مَقَالَتُهُمْ قَرْعاً على الكَبِدِ الكَبِدِ إِلَّا مَقَالَتُهُمْ قَرْعاً على الكَبِدِ إِلَّا أَقُوال ناس ابتُلبت بهم، وكان قولهم مثل الدق على كبدي

أُنْسِفْتُ أَنَّ أَبِا قَابُوسَ أَوْصَدَني لا قَسرارَ عسلسى زَأْدٍ مِسنَ الأَسَسِدِ لقد بلغني أن النعمان، أبا قابوس، أوعدني، تهددني، فلا اطمئنان لي، فتهديده إياي مثل زثير الأسد

مَهْ لاً ، فِذَاءً لَكَ الأَقوامُ كُلُّهُمُ ومَا أَثَمَّرُ مِنْ مَالٍ ومِنْ وَلَـدِ تَمَهُلاً ، فِذَك الناس كلهم، ويفديك أولادي وما أجمعُ لهم من مال

لا تَـقْـذِفَـنِّــي بِـرُكْــنِ لا كِــفَــاءً لَـهُ وإن تَــاًثَّــفَــكَ الأَعْــداءُ بِــالــرِّفَــدِ لا تقذفني بركن ضخم، هو أنت، لا يوجد من يقوم له ويوازيه، حتى لو تأثّفك، وتحلق حولك، أعدائي يرفدونك بالأكاذيب

فَمَا الفُرَاتُ إِذَا هَبَ الرِّياحُ لَهُ تَرْميِ خَوارِبُهُ المِبْرَيْنِ بِالرَّبَكِ فليس نهر الفرات إذا عصفت الرياح وأخذت غواربه، أمواجه، ترمي الشاطئين بالزبد.. بداية تشبيه جديد..

يَسَمُسُدُّهُ كُسُلُّ وَادٍ مُستَّسَرَعٍ لَسجِسِ فيهِ رُكَامٌ مِنَ الْمَنْبُوتِ والخَضَادِ ويرفد الفرات وديان مترعة بالماء ولها خرير عالي لجب، وفي كل واد ركام من أغصان شجر البنبوت، وهو الخروب، ومن الخضد، الفروع المقصوفة

يَظَلُّ مِنْ خَوفِهِ المَلَّاحُ مُعْتَصِماً بِالخَيْزُرَانَةِ بعدَ الأَيْنِ والنَّجَدِ ويظل الملاح فيه متشبثاً بالخيزرانة، بعصا يوازن بها القارب، أو لعلها الدفة، وهو يعاني الأين، التعب، والنجد، العَرَق يوماً بِأَجْوَدَ منهُ سَيْبَ نَافِلَةٍ ولا يَحُولُ عَطاءُ اليومِ دُونَ غَلِهِ مِنا الفرات الزاخر ليس أجود من النعمان سيب نافلة، أي عطاءً. وعطاؤه اليوم لا يمنعه من تكراره غذاً

هذا الثَّنَاءُ فإنْ تَسْمَعْ بِهِ حَسَناً فَلَمْ أُعَرِّضْ - أَبَيْتَ اللَّعْنَ - بِالصَّفَدِ هذا ثنائي عليك، تراه حسناً، ولكنني لم ألمَّح فيه تلميحاً بقصد طلب الصفد، أي العطاء، بل هو مديح خالص

هَا إِنَّ ذِي عِذْرَةٌ، إِلَّا تَكُنْ نَفَعَتْ فَإِنَّ صَاحِبَهَا مُشَارِكُ النَّكَدِ هَا إِنَّ ذِي عِذْرَةٌ، إلَّا تَكُنْ نَفَعَتْ في نفسك موقعاً، فما أشد نكدي وحزني

٢ فإنك كالليل

قال يمدح النعمان، ويعتذر إليه، ويقول إن ما بلغه عنه إنما هو وشاية:

عَفَا ذُو حُسىً مِنْ «فَرْتَنَى»، فَالفَوَارِعُ فَجَنْبَا أَربِكِ، فَالتِّلاعُ الدَّوَافِعُ خلا «ذو حُسىً»، هذا الموضع من الحبيبة فرتنى، وكذا خلت كل المواقع المذكورة، فالحبيبة رحلت عنها كلها، ويبدو أن هذه المواقع كانت «منازل» لأولئك القوم وهم يرتحلون في اتجاه معين

كَأَنَّ مَجَرَّ الرَّامِسَاتِ ذُيُولَها عليهِ حَصيِرٌ نَمَّقَتْهُ الصَّوَانِعُ في هذا الموقع، ذي حُسى، أرى أن مكان جر الرياح الرامسة، الطامسة، ذيولَها صار يشبه الحصير المنعق صنعته النسوة

فَكَفْكَفْتُ مِنْيِ عَبْرَةً فَرَدَدْتُها على النَّحْرِ، مِنْهَا مُسْتَهِلُّ ودَامِعُ كَفَكَفْت دمعتي، أي دموعي، التي سقطت على أعلى صدري، ومن الدموع ما كان يسيل ومنها ما كان يترقرق في العين

على حينَ عاتَبْتُ المَشيِبَ على الصِّبَا وقُلْتُ: أَلَمَّا أَصْحُ والشَّيْبُ وَازعُ؟ هذا في وقت كنت فيه أعاتب نفسي، وأنا كبير لحق بي المشيب، على الصبا، أي العشق، وأنول: ألا تكف يا رجل، ألا يَزعُك، يردعك، الشيب؟

وقد حَالَ هَمَّ دُونَ ذَلكَ شَاغِلٌ مَكانَ الشِّغَافِ تَبْتَغيِهِ الأَصَابِعُ حال دون سكينة النفس هم شاغل كأنه يغلف القلب بدلاً من غلافه الذي هو «الشغاف»، وهذا القلب تجسه أصابع الطبيب وهو يريد معرفة ما بي من سقم وَحيِدُ أَبِي قَابُوسَ في غيرِ كُنْهِهِ أَتَانيِ ودُونيِ رَاكِسٌ فالضَّوَاجِعُ والهم هو تهديد النعمان، أبي قابوس، القائم على غير كنه، حقيقة؛ وقد جاءني هذا الوعبد وأنا قريب من ذينك المكانين

فَيِتُ كَأَنِّي سَاوَرَتْني ضَمْيلَةٌ مِنَ الرُّقْشِ في أَنيَابِها السُّمُّ نَاقِعُ بتُ كأنما هاجمتني حية ضئيلة، والضئيلة في الأفاعي سامة خبيثة، وهي مرقشة وفي أنيابها سم راسخ كامن

يُسَهَّدُ مِنْ لَيْلِ الشَّمامِ سَليِمُها لِحَلْيِ النِّساءِ في يَدَيْهِ قَعَاقِعُ والسليم، أي الملسوع ـ ويسمونه سليماً تيمناً بسلامته ـ يُجبر على السهر، ويعلقون به حلي النساء التي تقعقع لمنعه من النوم خوف سريان السم في جسمه

أَتَاني _ أَبَيْتَ اللَّعْنَ _ أَنَّكَ لُمْتَني ويلكَ التي تَسْتَكُ منها المسامِعُ الني أنك لمتنى وهذا أمر تستك، تُضرَب ضرباً، به الآذان لهوله

لَعَمْريِ وما عَمْريِ عَليَّ بِهَيِّنٍ لقد نَطَقَتْ بُطْلاً عَلَيَّ الأَقَارِعُ الْعَارِعِ الْعَارِعِ، وليست حياتي بهينة عليَّ، أن ما قاله عني «الأقارع» إنما هو وشابة باطلة

حَلَفْتُ، فلمْ أَتْرُكْ لِنفسِكَ ربِبَةً وهلْ يَأْشَمَنْ ذُو إِمَّةٍ وَهُـوَ طَـاثِـعُ قد حلفت لك، وأملي أن يكون في ذلك زوال شكوكك، وهل يحلف آثماً كاذباً رجل له إمة، أي خلق مستقيم

لَكَلَّفْتَنيِ ذَنْبَ امْرِئٍ، وتَرَكْتَهُ كَذي العُرِّ يُكُوَى غيرُهُ وَهُوَ رَاتِعُ لِقَد كَلْفَتني حمل ذنب غيري وتركت المذنب؛ وهذا كفعلهم في الإبل إذ يكوون الجمل السليم ويتركون ذا العُر، المتقرح جلده، راتعاً. وقيل كان بعضهم يفعل ذلك بالإبل

فَإِنَّكَ كَاللَّيلِ الذي هُوَ مُدْرِكي وَإِنْ خِلْتُ أَنَّ المُنْتَأَى عَنَكَ وَاسِعُ أَا اللَّيلِ الذي لا مهرب منه، مهما ظنه المرء بعيداً

خَطَاطِيفُ حُجُنٌ في حِبالٍ مَتينَةٍ تَدَمُدُّ بِهَا أَيْدٍ إلَيْكَ نَوازعُ وسطوتك كبيرة فكأنَّ ثمة خطاطيف، حدائد معقوفة، مربوطة بحبال، وتمسكها الأبدي وتشدها نحوك. أي أن يدك طائلة ولا يفلت منك أحد

أَنُوعِـ لُ عَبْداً لِم يَخُنْكَ أَمَانةً وتَتْرُكُ عَبْداً ظَالِماً وَهُوَ ضَالِعُ؟ الله عَبْداً ظالِماً وترك ظالماً ضالعاً، أي ماثلاً عن الحق؟

٣ راعي النجوم وراعي الهموم

وقال النابغة يمدح عمرو بن الحارث الغساني، حين لجأ النابغة إلى الشام لما خاف ملك المناذرة النعمان:

كِلْيِنْيِ لِهَمَّ يَا أُمَيْمَةُ نَاصِبِ وَلِيلٍ أُقَاسِيهِ بَطِيءِ الكواكِبِ دعيني يا أميمة لهم متعب انتابني، ولليل طويل أقاسيه كأن كواكبه بطيئة الحركة لا تزول. ورووا «أميمة» بالفتح، وتعبوا في تعليلها «عللها الخليل بأن العرب درجت على ترخيم المؤنث، فهو أراد أن يقول «يا أميم» فألجأه الوزن إلى «يا أميمة» فأبقى الفتح

تَطَاوَلَ حتى قُلتُ: ليس بِمُنْقَضٍ وليس الذي يَرعَى النجومَ بِآبِبِ طال ليلي حتى ظننته لن ينقضي ويزول، وحتى ظننت أن الراعي الذي يرعى الكواكب ـ فكأنها الإبل السارحة ـ لن يؤوب بها. يشبه النجوم بالإبل وهو ينتظر رجوعها إلى مباركها وخلو السماء من النجوم بطلوع الصباح، ولكن راعي الإبل لا يعود بإبله، والصباح لا يطلم. . انتظر تشبيها عظيماً في البيت التالي:

وصَدْرٍ أَرَاحَ اللَّيلُ عَازِبَ هَمِّهِ تَضاعَفَ فيهِ الحُزْنُ مِنْ كُلِّ جَانبِ

تفسير كلمتين: أراح (أرجع الإبل إلى مباركها مساء)، العازب (الراعي البائت في المرعى بعيداً عن أهله). شرح: لئن كان راعي النجوم، في البيت السابق، لم يرجع بنجومه وظلت تتلألأ، فإن العازب (أي الراعي الذي بات في المرعى ولم يعد إلى أهله) قد أراحه الليل (أرجعه) إلى صدري، وهو عازب الهم، أي هو الهم العازب. شرح أخصر: هموم صدري العازبة أرجعها الليل إلى صدري

عَلَيَّ لِعَمْرِهِ نِعمةٌ ـ بعدَ نعمةٍ لِوالِدِهِ ـ ليستْ بِذاتِ عَقارِبِ لعمر بن الحارث عليَّ نعمة ـ وهي تأتي بعد نعمة كان والده أسداها إليّ ـ وهي نعمة خالصة بعير عقارب، أي لا يتبعها منَّ وتكدير

وَثِقْتُ لَه بِالنصرِ إِذْ قَيلَ قَدْ غَزَتْ كَتَاثِبُ مِنْ غَسَّانَ غَيرُ أَشَائِبِ وَثَقَتُ لَه بِالنصرِ إِذْ قَيلَ قَد غَزَتْ لَاتِي لِس فِها أَشَائِب (أخلاط من قبائل أخرى)

إذا مَا غَزَوْا فِي الْجِيشِ حَلَّقَ فُوقَهُمْ عَصَائِبٌ طَيرٍ تَهتَدي بِعصَائِبِ عَدا عندما يغزون تحلق فوقهم أسراب من الطيور تهتدي بأسراب قبلها فتلحق بها

يُصَاحِبْنَهُمْ حتى يُغِرْنَ مَغَارَهُمْ مِنَ الضَّارِيَاتِ بِالدِّمَاءِ الدَّوَارِبِ تصاحب الطيور المقاتلين حتى تغير مثلهم وتأكل من الجثث، وهي طيور من الضاريات والدوارب بالدم (المتعودة عليه) تَراهُنَّ خَلْفَ القومِ خُزْراً عُيونُها جُلوسَ الشَّيوخِ في ثِيابِ المَرَانِبِ وقبل الالتحام بين المقاتلين ترى الطيور، وهي النسور في الغالب، خلف المقاتلين جالسة جلوس الشيوخ اللابسين المرانب (الأكسية الغليظة). وانظر إلى النسر في صورة من صور الإنترنت جاثماً على الأرض، فهو بحق كما صوره النابغة

جَوانِحَ قَد أَيْدَنَ أَنَّ قَبِيلَهُ إِذَا مَا الْتَقَى الْجَمَعَانِ أَوَّلُ غَالِبِ الطيور الجوانح (أي المنقضَّة كاسرة أجنحتَها) أيقنت أن قوم عمرو بن الحارث سيغلبون أعداءهم. قال ابن قتيبة: «الطير قد تتبع العساكر للقتلى، ولكنها لا تعلم أيهما يغلب» ورد عليه محقق «الشعر والشعراء» أحمد شاكر ببعض غضب: «اعتراض غير جيد. وقد فسر الوزير أبو بكر البيت على وجهه، قال: «يريد أنها اعتادت بمصاحبتهم أن تقع على قتلى من يعاديهم، فهذا هو يقينها، لا أنها تعلم الغيب.».»

لَهُنَّ عليْهِمْ عَادَةٌ قد عَرفْنَها إذا عُرِّضَ الخَطِّيُّ فوقَ الكَواثِبِ فالطيور متمودة على ما يفعل هؤلاء القوم عندما يُعرض الخطي (ينصب الرمح) فوق كواثب الخيل (الكاثبة مكان قريب من عنق الفرس)

ولا عيبَ فيهِمْ غيرَ أَنَّ سيوفَهُمْ بِهِنَّ فُلولٌ مِنْ قِراعِ الكَتاثِبِ سيوفهم لا عيب فيها سوى أنها مثلمة لكثرة المضاربة مع كتائب الأعداء. المعنى: ليس للورد عيب سوى أنه أحمر الخدين

تُورِّتُنَ مِنْ أَزْمَانِ يـومِ حَـليـمَـةٍ إلى اليومِ قد جُرِّبْنَ كلَّ التَّجارِبِ ورثوا سيوفهم من زمن معركة يوم حليمة المشهورة، ومنذ ذلك العهد والسيوف تخوض المعارك. وقد أغضب هذا البيت النعمان ملك المناذرة لأن يوم حليمة كان المعركة التي انتصر فيها الغساسنة وقتلوا ملك المناذرة جد النعمان

مَحَلَّتُهُمْ ذَاتُ الإله أي القدس فهم مسيحيون، ودينهم متين فلا يرتقبون إلا نتائج مكان الغساسنة هو «ذات الإله» أي القدس فهم مسيحيون، ودينهم متين فلا يرتقبون إلا نتائج أعمالهم الخيرة

رِقَاقُ النِّعَالِ طَيِّبٌ حُجُزَاتُهُمْ يُحَيَّوْنَ بِالرَّيْحَانِ يومَ السَّبَاسِبِ نعالهم رقيقة ـ ونعل كل سيد رقيقة لأنه غير مضطر للسعي، فهو مخدوم ـ وحجزاتهم، أي ثيابهم، طيبة كناية عن عفافهم. وهم سادة يحييهم الناس بالرياحين في يوم السباسب (عيد السعانين/الشعانين)

ولا يَحْسَبُونَ الخيرَ لا شَرَّ بعدَهُ ولا يَحْسَبُونَ الشَّرَّ ضَرْبةَ لازِبِ وهم عاقلون لا يركنون إلى الرخاء بل يتحسبون أن يأتي بعده ضيق، ولا يحسبون ضيق المعيشة أو كل شر ضربة لازب (أمراً محتماً)

حَبَوْتُ بِهَا غَسَّانَ إِذْ كَنْتُ لَاحِقاً بِقُومِي، وإِذْ أَعْيَتْ عَلَيَّ مَذَاهِبِي حَبِوت، أي منحت، قبيلة غسان هذه القصيدة وأنا متجه نحو قومي في وقت لم أكن فيه عارفاً أين أذهب، فالنعمان غاضب علي، وأنا مرتقب شراً من جانبه

٤ المَتالف والمَلاهي

قَـالَـتُ: أَراكَ أَخَـا رَحْلِ ورَاحِلَةٍ تَغْشَى مَتالِفَ لَنْ يُنْظِرْنَكَ الْهَرَما قالت: أراك صاحب متاع ومطية، وتغشى، أي تأتي، أماكن خطرة فيها التلف، وهذا سيميتك ولن يرجئك لكي ترى الشيخوخة. وهذه امرأة لاهية تدعوه إلى نفسها

حَيَّ الْهِ رَبِّيِ فَإِنَّ اللَّ يَحِلُّ لَنا لَهُوُ النَّسَاءِ، وإنَّ الدِّينَ قد عَزَمَا قال لها: حياك الله، لكن لا يحل لنا اللهو مع النساء، وقد دعانا الدين إلى الحج. . فهو ذاهب في طريقه إلى مكة ليحج حج الجاهلية

٥ أنا والهموم

قال، وذُكر له أن النعمان عليل:

كَتَمْتُكَ لَيْلاً بِالجَمُومَيْنِ سَاهِرا وَهَمَّيْنِ: هَمَّا مُسْتَكِنَّاً وظاهِرا كتمت عنك خبر ليل قضيته ساهراً بموضع «الجمومين»، وكتمتك همَّين من همومي: أحدهما دفين مستكن، والآخر ظاهر

أَحَادِيِثَ نَفْسٍ تَشْتَكِي مَا يَرِيبُها وورْدَ هُمُومٍ لَن يَجِدْنَ مَصادِراً كتمتك هواجس نفسي التي تشتكي ما يقلقها، وورود الهموم الّتي لا تجد لها مصادر، أي طرق انصراف

تُكَلِّفُنيِ أَنْ يُغْفِلَ الدهرُ هَمَّهَا وهلْ وجَدَتْ قَبليِ على الدهرِ قادِراً؟ نفسي تحتني على الاقتناع بأن الدهر سيغفل عنها ولا يصيبها بالهموم، وهل قدر أحد قبلي على مصائب الدهر؟

٦ أي الرجال المهذب؟ قال بمدح النعمان ويعتذر إليه:

أَتَاني _ أَبَيْتَ اللَّعْنَ _ أَنَّكَ لُمْتَني وَلِلْكَ التي أَهْتَمُ منها وأَنْصَبُ جَاءني أنك لمتني، وهذا ما أهتم منه، يصيني الهم منه، وأنصب، أي أتعب

فَيِتُ كَأَنَّ الْعَاثِداتِ فَرَشْنَنيِ هَراساً، به يُعْلَى فِراشي ويُقْشَبُ بت مهموماً كأن زائراتي فرشن لي هراساً، أي شوكاً، يعلو فراشي، وكلما قَدُم به العهد فهو يقشب، أي يجدد

حَلَفْتُ فلم أَتَّرُكُ لِنفسِكَ ربِبَةً وليسَ وراءَ اللهِ لِلمرءِ مَلْهَبُ حلفت لك أنني لم أقل شيئاً مما ذكره الوشاة، وليس هناك بعد الحلف بالله ما يمكن فعله

لَثِنْ كَنْتَ قَدْ بُلِّغْتَ عَنِّي خِيانَةً لَمُبْلِغُكَ الوَاشي أَغَشُّ وأَكْذَبُ من بلَّغك عني أنني خنت عهدك كاذب

ولكنَّني كنتُ امْرَأً لِيَ جَانِبٌ مِنَ الأَرضِ فيهِ مُسْتَرادٌ ومَذْهَبُ كل ما في الأمر أنه كان لي موضع من البلاد لي فيه مستراد، مكان ورود واستقاء، فكنت أذهب إليه

مُلوكٌ وإِخوانٌ إذا منا أتنتُهُمْ أُحَكَّمُ في أُموالِهِمْ وأُقَرَّبُ أُولئك ملوك وإخوان ـ يقصد الغساسنة ـ كانوا يقربونني ويحكمونني في أموالهم أطلب ما أشاء

كَفِعلِكَ في قَوْمٍ أَراكَ اصْطَنَعْتَهُمْ فَلَمْ تَرَهُمْ في شُكْرِ ذلكَ أَذْنَبُوا وهذا ما تفعله أنت مع قوم اصطنعتهم، أي اتخذتهم صنائع أي مفربين تحسن إليهم، وأنت لم ترهم قد أذنبوا إذ شكروا صنيعك

فَلَا تَتْرُكَنِّي بِالوعيدِ كَأَنَّني إلى الناسِ مَطْلِيٌّ بهِ القَارُ أَجْرَبُ فلا تجعلني بين الناس ـ بتهديدك لي ـ كالبعير الأجرب المطلي بالقار يتجنبه الجميع

أَلَمْ تَسَرَ أَنَّ اللَّهَ أَصِطَاكَ سَوْرَةً تَرَى كُلَّ مَلْكِ دونَها يَتَذَبْذُبُ المَهُ لَكُ المَهُ لَكُ سُورة، وثبة، ويتنبذب ويضطرب بسببها كل الملوك

فإِنَّكَ شَمْسٌ والملوكُ كواكِبٌ إذا طَلَعَتْ لم يَبْدُ مِنْهُنَّ كوكبُ أنت كالشمس تخفي ببهائك كل الملوك الذين هم كالكواكب

ولَسْتَ بِمُسْتَبْقِ أَخَاً لا تَلُمُّهُ عَلَى شَعَثٍ، أَيُّ الرجالِ المُهَذَّبُ؟ لا يحتفظ المرء بأخ، أي بصديق، إلا كان عليه أن يلم شعثه، أي يجمع ما تفرق من طباعه قابلاً الحسن منها والرديء. وهل في الرجال من هو مهذب كامل؟

فإِنْ أَكُ مَظْلُوماً فَعَبِدٌ ظَلَمْتَهُ وإِنْ تَكُ ذَا عُتْبَى، فَمِثْلُكَ يُعْتِبُ إِنْ كَنْ ذَا عُفُو، فَمثلك مِن يعفو إِن كَنتَ ذَا عَفُو، فَمثلك مِن يعفو

٧ سقط النصيف

وقال النابغة يصف «المتجردة» زوجة النعمان، وكانت، في بعض دخلاته على النعمان، قد فاجأته وفاجأها فسقط نصيفها عنها، والنصيف نصف ثوب، كأنه فستان بلا أكمام معلق بشريط على كتف واحدة _ كفساتين نجمات هوليوود _ فإن انزلق هذا الشريط انزلق كل شيء. فعندما انزلق غطت وجهها بمعصمها، فقال النابغة:

أَمِنَ الِ مَسَّةَ رَائِتٌ أَو مُخْسَدِ عَسجُلانَ ذَا زَادٍ وَحَسيسَ مُسزَوَّدِ أَانِت مرتحل لاحق بأهل المحبوبة صبحاً أو مساء؟ أكان رحيلك على عجل متزوداً بزاد الرحلة أم غير متزود؟ المعنى الملموح: أهل المحبوبة على وشك الرحيل، على أي وجه من الوجوه

زَعَمَ الغُرابُ بِأَنَّ رِحْلَتَنا غَداً وكَذاكَ تَنْعَابُ الغُرابِ الأَسْوَدِ الغراب أنذرني بالرحيل غداً، وكذا نعيب الغراب الأسود، فهو يأتي منذراً بالرحيل

لا مَرحباً بِغَدِ، ولا أهلاً بِهِ إِن كَانَ تَفْرِيتُ الأَحِبَّةِ في غَدِ كَانَ السَّحِبَّةِ في غَدِ حَانَ الرَّحيلُ ولم تُودِّعْ مَهْدَداً والصَّبْحُ والإِمْساءُ منها مَوعِدي حان الرحيل، ولم تودع "مهدد" _ غيَّر اسم محبوبته على عادة الشعراء _ وموعدي معها مثل موعدي مع الصبح والمساء، أي أنني سأتذكرها طول الدهر وإن لم يكن لقاء

في إِنْرِ غَانِيَةٍ رَمَتْكَ بِسهمِها فأصابَ قلبَكَ، غيرَ أَنْ لم تُقْصِدِ سترحل إثر غانية جميلة رمتك بسهمها فأصاب قلبك غير أنها لم تُقْصِد، لم تقتل

نَظَرَتْ بِمُقْلَةِ شَادِنٍ مُتَرَبِّبٍ أَحْوَى أَحَمِّ المُقْلَتَيْنِ مُقَلَّدِ عِنهِ الشَّادِن، الظبي الصغير، المتربب، الذي في رعاية أمه، الأحوى، ذي الخطين الأسودين على جنبيه، الأحم المقلتين، الأسودهما، المتقلد، الذي في جيده قلادة

والبَطْنُ ذو عُكَنِ لَطيفٌ طَيَّهُ والنَّحْرُ تَنْفُجُهُ بِثَدْي مُقْعَدِ بطنها تلك الثنيات، ونحرها قد بطنها ضامر وفيه عكن، ثنيات. ولو كانت متكرشة لما كان في بطنها تلك الثنيات، ونحرها قد نفجته، رفعته، بثدي قاعد في مكانه ليس متدلياً

مَخْطُوطَةُ المَتْنَيْنِ غيرُ مُفَاضَةٍ رَيَّا الرَّوادِفِ بَضَّةُ المُتَجَرَّدِ كَأَنها تلبس ما فيه خطان على الجانبين، وهي غير سمينة، وأردافها ممتلئة، ومعراها يبين عن بضاضة، أي طراوة. ونساء بلدي كن يصفن بعض الفتيات بحسن «المَعرى» إذ يرينها عارية في حمام ونحوه، فأما نحن الرجال فلا نراها إلا وهي متلففة في الثياب فلسنا نستعمل كلمة «مَعْرى»

نَظَرَتْ إِليكَ بِحاجَةٍ لم تَقْضِها نَظَرَ السَّقيِمِ إلى وُجوهِ العُوَّدِ نظرت تلك المحبوبة إليك، يا نابغة، وفي عينيها حاجة لم تقضها، وتلك الحاجة هي الحديث، ففي ساعة الوداع صعب عليها أن تحادثك وسط قومها، وكانت نظرتها نظرة حزن واستجداء كنظرة المريض في وجوه زائريه

سَقَطَ النَّصيِفُ ولم تُرِدْ إِسْقاطَهُ فَتَسَاوَلَتْهُ، واتَّقَتْسَا بِاليَدِ هِهنا وصف لموقف آخر: فقد سقط النصيف، وهو ثوب يغطي نصف الجسم، أو كتفاً دون أخرى، ولم تسقطه عمداً، فتناولته واتقت نظراتنا بيدها. لعلها دفعت بكفها في وجوههم كما يفعل المشاهير في ساعة الفضيحة إذ يدفعون بالأكف في وجه كاميرات المصورين

بِمُخَضَّبٍ رَخْصٍ كَأَنَّ بَسَانَهُ عَنَمٌ بَكَادُ مِنَ اللَّطَافَةِ يُعْقَدُ اتقتنا بكف فبها خضاب، أي حناء، وكأن بنانها، أي أطراف أصابعها، ثمر العنم المحمر من رؤوسه، وأصابعها دقيقة تكاد لدقتها أن تعقد عقداً في أنشوطة. وكانت الملكة إليزابيث الأولى مشهورة بجمال يديها ودقة أصابعها، وتفنن الرسامون في إبراز ذلك منها. وفي القافية إقواء فدال العقدة حقها الكسر

زَعَـمَ الـهُـمَـامُ بِـأَنَّ فَـاهَـا بَـارِدٌ عَـنْبٌ مُـقَـبَّـلُـهُ شَـهِـيُّ الـمَـوْدِدِ زعم النعمان بأن ثغرها بارد عذب على التقبيل، شهي الرضاب، أي الريق

زَعَهَ الله مَامُ _ ولم أَذُفْهُ _ أَنَّهُ عَلْبٌ إِذَا مِا ذُفْتَهُ قُلْتَ: ازْدَدِ وزعم _ ولم أذق ذلك _ بأن فاها عذب

زَعَمَ الهُمَامُ - ولم أَذُقْهُ - أَنَّهُ يُشْفَى بِرَيَّا ريقِها العَطِشُ الصَّدي ويَعَمَ الهُمَامُ العَطشان

أَخِذَ الْعَذَارَى عِقْدَهُ فَنَظَمْنَهُ مِنْ لُؤُلُو مُتَتَابِعٍ مُتَسَرِّدٍ الْعَذَارَى عِقْدَهُ فَنَظَمْنه الفتيات من لؤلؤ منسوق كأن ثغرها عقد نظمته الفتيات من لؤلؤ منسوق

لو أنَّها عَرَضَتْ لِأَشْمَطَ رَاهِبٍ عَبَدَ الإِلَـةَ صَرورةٍ مُتَعَبِّدِ.. لو أنها بدت لراهب أشمط، قد اختلط بياض شعره بسواده، صرورة، أي معتكف في صومعته يعبد الله..

لَرَنَا لِرُؤْيتِها وحُسْنِ حديثِها ولَخَالَهُ رَشَداً وإنْ لم يَرْشُدِ لانته لها ولحسن حديثها، ولظن ذلك أمراً حسناً، وإن كانت فيه غواية

بِتَكَلُّم لَـ و تَستَطيعُ كَـلامَـهُ لَدَنَتْ لَهُ أَرْوَى الِهضَابِ الصَّخَّـدِ وهي تتحدُّث بكلام لو يستطيع المرء ترديده، لأغوى به وعول الهضاب الصخد، الصخرية الملساء، فنزلت من هضابها

وبِفَاحِم رَجْلٍ أَسْيِثِ نَبْتُهُ كَالكُرْمِ مَالَ على الدِّعَامِ المُسْنَدِ ولِها شعر أسود كثيف كأنه عناقيد العنب التي تميل بثقلها على الدعامات

وإذا لَمَسْتَ لَمَسْتَ أَجْثَمَ جَاثِماً مُتَحَيِّزاً بِمَكانِهِ مِلْءَ اليَهِ اليَهِ وَاذا لَمَسْتَ لَمَسْتَ أَجْثَمَ جَاثِماً متحيزاً، أي مالناً حيزه، جاثماً كالطير، يكاديملا كفك

وإذا طَعَنْتَ طَعَنْتَ في مُسْتَهْدِفِ رَابِي الْمَجَسَّةِ بِالْعَبِيرِ مُقَرْمَدِ وإذا طعنت في ذلك الموضع من المرأة، فإنما تطعن في عضو مستهدف، مرتفع مشرئب، رابي المجسة، سمين إذ تجسه، ومطلى بالزعفران

وإذا نَزعتَ نَزعتَ عن مُسْتَحْصِفِ نَزْعَ الحَزَوَّرِ بِالرِّشَاءِ المُحْصَدِ فإن نزعت ذلك الشيء في الرجل، فأنت تنزعه من عضو مستحصف، ضيق، كما ينزع الحزور، الشاب، الرشاء، الحبل المفتول من البئر

وإذا يَعَضُّ تَشُدُّهُ أَعضَاؤُهُ عَضَّ الكبيرِ مِنَ الرَّجَالِ الأَذْرَدِ وإذا يعض كما يعض الشيخ الأدرد الذاهب الأسنان

٨ الاستقاء بالأعجاز

قال يصف نخلات:

منَ الوَارِدَاتِ الماءَ بِالقَاعِ تَستَقيِ بِأَعْجَازِها قبلَ استِقَاءِ الحَناجِرِ ترد هذه النخلات الماء بالقاع، السهل، وتستقي بأعجازها، بجذورها لا بأفواهها كما تستقي البهائم

٩ ما وراءكَ يا عصام

كان النعمان قد حجب النابغة لِما بلغه عنه من أنه تغزل بزوجته، فكان النابغة إذا أراد الدخول على النعمان جعل عصام حاجب النعمان يخبره أنه عليل، فقال النابغة لعصام:

أَلَىمُ أُقسمُ عليكَ لَتُخبِرَنِّي المَحمُولُ على النَّعْسِ الهُمَامُ أَلَىمُ أُقسمُ عليكَ أَنْ تخبرني إن كان الزعيم الهمام، أي المقدام، مريضاً مرض موت؟

فَ إِنِّ مِنْ اللهُ عَلَى مُحَدِيلً وَلَكَنْ مَا وَرَاءَكَ بِا عِلَامُ عَلَى الْمُ عَلَى اللهُ الرَّامِ اللهُ اللهُ

فإِنْ يَـهُ لِمِكُ أَبِـو قَـابُـوسَ يَـهُـلِـكُ رَبِيعُ الـنـاسِ والـشـهـرُ الـحَـرامُ إِن مات النعمان، أبو قابوس، مات ربيع الناس، أي رزقهم، والشهر الحرام، أي الأمان.. فالناس في زمن الملك يحترمون الأشهر الحرم ولا يقتلون فيها، ولو مات لدبت الفتنة واحتربوا

ونُـمْسِكُ بعدَه بِـذُنَابِ عَيْشِ أَجَبُ الطَهْرِ ليس لـه سَـنامُ وإن مات فسوف يصبح عيشنا صعباً، كأننا نمسك بناقة من ذيلها، وكأن هذه الناقة مقطوعة الظهر بلا سنام، والناقة يضمحل سنامها في زمن قلة العشب

١٠ مظنة الجهل الشباب

قال عامر بن الطفيل للنابغة في قصة: (أَلا مَنْ مُبْلِغٌ عنِّي زِياداً غَدَاةَ القَاعِ، إِذْ أَزِفَ الضِّرَابُ) وزياد هو اسم النابغة. فلما بلغ هذا الشعر شعراء بني ذبيان أرادوا هجاءه، وانتمروا له، فقال لهم النابغة: إن عامراً له نجدة وشعر، ولسنا بقادرين على الانتصار منه، ولكن دعوني أجبه، وأصغِّر إليه نفسَه، وأفضِّلْ عليه أباه وعمه، فإنه يرى أنه أنف وأعيره بالجهل، فقال:

فإِنْ يَكُ عامِرٌ قد قالَ جَهالاً فإن مَظِنَّةَ الجهل الشبابُ لئن قال جهلاً، قولا فيه رعونة، فإن مظنة، أي موضع، الرعونة هو سن الشباب

فَكُنْ كَأْبِيكَ، أَو كَأْبِي بَراءٍ تُوافِقْكَ الْحُكُومَةُ والصَّوابُ لبتك كنت كأبيك، أو كأبي براء _ وهو عم عامر بن الطفيل _ فعندئذ تصح حكومتك، أي حكمك على الأمور

ولا تذهب بِحِلْمِكَ طَامِياتٌ مِنَ الخُيلاءِ ليس لَهُنَ بَابُ ولا تدع الأمواج الطامية المرتفعة من الخيلاء والتكبر تذهب بعقلك، فهذه الأمور ليس لها باب يغلق فتنتهي..

فإنَّكَ سوفَ تَحْلُمُ أو تَنَاهِىَ إذا ما شِبْتَ، أو شَابَ الغُرابُ وسوف تصبح عاقلاً، أو على الأقل تنتهي وتمتنع عن الرعونة إذا لحق بك الشيب.. ولعلك لن تصل إلى هذا أبدأ حتى لو شاب الغراب

۱۱ ریاح ومناخل

قال في وقعة عمرو بن الحارث الغساني ببني مرة بن عوف بن سعد بن ذبيان: أَهَاجَكَ مِنْ أَسماء رسم المَنازِلِ بِروضَةِ نُعْمِيٍّ فَذَاتِ الأَجَاوِلِ هَا أَهاجَكَ مِنْ أَسماء رسم كانت تنزل بها أسماء . . وذَكر هذه المواضع كانت تنزل بها أسماء . . وذَكر هذه المواضع

أَرَبَّتْ بِهَا الْأَرْوَاحُ، حنَّى كَأَنَّما تَهَادَيْنَ أَعلَى تُرْبِها بِالمَنَاخِلِ

أربت، أي مكثت، الرياح بتلك المنازل، تروح عليها وتجيء وكأنها تتناوب الرمل وتنخله بالمناخل. . هذه صورة طيبة جداً: الرياح يهدي بعضها إلى بعض تلك الرمال. . ووسيلة استقبال الرمال هي المناخل . وينزل بعض الرمل في هذه اللعبة على الأرض منخولاً ناعماً . . وكذا وجه الأرض الرملية التي مرت بها الرياح السافية

تَسرى كَلَّ ذَيَّالٍ يُسَعَارِضُ رَبْسرَبَاً على كُلِّ رَجَّافٍ مِنَ الرَّمْلِ هَائِلِ ترى هناك كل ثور طويل الذيل يتصدى للربرب، القطيع، على كثيب الرمل الرجاف، المتقلقل، الهائل، أي الذي يهيل وتتساقط رماله عن جوانبه

يُثِرْنَ الحَصَى حتى يُباشِرْنَ بَرْدَهُ إِذَا الشَّمْسُ مَجَّتْ رِيقَها بِالكَلاكِلِ تثير أبقار الوحش الحصى ويحفرن الأرض لكي يصلن إلى التراب البارد تحتُ، هذا والشمس تمجُّ، تبصق، ريقها على الكلاكل، أي الصدور.. وملاحظة الأعلم الشنتمري التي نقلها عن الأصمعي بارعة، يقول: «ريق الشمس شيء تراه بالهاجرة، إذا اشتد الحر، كأنه يسيل»

نَصحتُ بَني عَوْفِ فلم يَتَقَبَّلُوا وَصَاتي، ولم تَنْجَعْ لَديْهِمْ وَسائلي نصحت بني عوف ولم يقبلوا نصحي..

فَخَلُّوُا لَهُ بِينَ الْجَنَابِ وَعَالِجٍ فِراقَ الْخَلَيْطِ ذِي الْأَذَاةِ الْمُزَايِلِ قَلْتُ لَهُمْ: اتركوا للملك الغساني هذه المنطقة بين الجناب وعالج، وفارقوه كما يفارق الخليط، القوم، من هو ذو أذى

ولا أَعْرِفَنِّي بعدمًا قد نَهَيْتُكُمْ أَجَادِلُ يـومـاً في شَـوِيٍّ وجَـامِـلِ لن تروني بعد إذ نهيتكم أفاوض في رد الشوي والجامل، الشياه والجمال التي ستؤخذ منكم

وبيض غَريراتٍ تَفيضُ دُموعُها بِمُسْتَكُرَهِ يَـذُريِنَهُ بِـالأَنَـامِـلِ وَلَىٰ أَفَاوِضُ فِي رد نسائكم البيض الغريرات، فتيات غير مجربات، الباكيات بدمع يستخرجنه من أعينهن استخراجاً للتخفيف عما بهن من ألم السبي، ثم يذرينه بالأنامل، يمسحنه بأطراف الأصابع

وقد خِفْتُ حتى قد تَزيدُ مَخافَتي على وَعَلِ في ذي المَطَارَةِ عَاقِلِ قد خفت خوف وعل عاقل، متخذ معقِلاً، في موضع ذي المطارة، فالوعل شديد الخوف يفر لأدنى حركة ويعتصم بالقمم

مَخَافَةً عَمْرِوِ أَن تكونَ جيادُهُ يُقَدْنَ إِليْنا بينَ حَافٍ ونَاعِلِ خَفَ عمراً أَن يقود خيله إلينا، ما بحوافره نعال وما ليس بحوافره نعال، أي جميع ما عنده من خيل. وفسروا أيضاً أن الناعل الفرس، والحافي الجمل

١٢ قصة الحية

وقال فيما كان بينه وبين يزيد بن سنان المرى:

أَلا أَبْلِغَا ذُبْيَانَ عَنِّي رِسَالةً فقد أصبحَتْ عن منهَجِ الحقّ جَائِرَةُ يا صاحبيّ أبلغا بني ذبيان، قبيلتي، رسالة، فقد انحرفت عن طريق الحق

أَجِدَّكُمُ، لا تَزْجُرُوا عن ظُلَامَةٍ سَفيهاً، ولن تَرْعَوْا لِذي الوُدِّ آصِرَةُ الجدكم، أهذا معقول! أنكم لا تزجرون السفيه الذي ظلمَ غيره، ولا ترعون لأصدقائكم آصرة، علاقة

وإِنِّي لَأَلْقَى مِنْ ذَوي الضَّغْنِ مِنهُمُ كما أَصْبَحَتْ تَشْكُو مِنَ الوَجْدِ سَاهِرَةٌ أَنا أَلقى من ذوي الحقد من بني مرة، وهم من ذبيان ولكنهم كانوا على خلاف مع عشيرة النابغة، ما تلقاه امرأة ساهرة من الحزن

كما لَقِيَتْ ذَاتُ الصَّفَا مِنْ حَليِفِها وما انْفَكَّتِ الأَمثالُ في الناسِ سَائِرَةُ وكما لقيت ذات الصفا، الأفعى الملازمة للصفا وهو الصخر، من حليفها، أي المجاور لها، وهذا أمر سارت به الأمثال..

فقالتْ لهُ: أَدَّعُوكَ للعَقْلِ وافِياً ولا تَغْشَيَنِي منكَ بِالظُّلْمِ بَادِرَةُ قالت الحية لجارها: لأنني لدغت أخاك وقتلته فأنا أدعوك لقبول الدية، شرط ألا تأتي عليَّ منك بادرة ظلم

فَواثَقَها بِاللَّه حينَ تَراضَيَا فكانتْ تَلِيهِ المَالَ غِبَّا وظَاهِرَةُ فعلف لها باللَّه، فكانت تعطيه الدية بالمال غبًا، أي يوماً بعد يوم، وظاهرة، أي كل يوم.. فهي تعطيه الدنانير الذهبية باستمرار.. وإن ليس بانتظام

فَلَمَّا تَوَفَّى الْعَقْلَ إِلَّا أَقَلَّهُ وَجَارَتْ بِهِ نَفْسٌ عَنِ الْحَقِّ جَائِرَةُ لِللهُ لَا لَهُ اللهُ وَبَقَى القليل، انحرفت به نفسه عن الحق لما كاد أن يستوفى العقل، الدية، وبقى القليل، انحرفت به نفسه عن الحق

أُكَبَّ على فَأْسٍ يُحِدُّ غُرَابَها مُذَكَّرَةٍ مِنَ المَعَاوِلِ بَاتِرَةً عَلَى فَأْسٍ وَخَذَ يشحذ غرابها، أي حدها، وهي من المعاول المذكرة، القوية، الباترة

فَقَامَ لَهَا مِنْ فُوقِ جُحْرٍ مُشَيَّدٍ لِيَقْتُلَهَا أَوْ تُخْطِئَ الكَفُّ بَادِرَةً قام للحية عند جحرها، فحاول قتلها، طمعاً ليأخذ كل الدنانير الذهبية، فاخطأتها كفه فلمَّا وَقَاهَا اللَّهُ ضَرِبَةَ فَأُسِهِ، ولِلْبِرِّ عِينٌ لا تُغَمِّضُ نَاظِرَةُ لما وقاها الله ضربة فأسه، وعين الحق لا تنام

فقالَ: تَعالَيْ نَجْعَلِ اللَّه بِيْنَنا على مَا لَنا، أَوْ تُنْجِزي لِيَ آخِرَهُ قال للحية: تعالى نحلف بالله على الوفاء، وتكملي لي ما بقي من الدية

فقالتْ: يَمينَ اللَّهِ أَفْعَلُ إِنَّنيِ رأيتُكَ مَسْحُوراً يَمينُكَ فَاجِرَةْ حلفت له الحية أنها لن ترضى بذلك، لأن يمينه فاجرة، أي كاذبة، ولأنه مسحور، أي غير عاقل

أَبَى لِيَ قَبْرٌ لا يَرَالُ مُقَابِلِي وضَرْبَةُ فَأْسٍ فوقَ رَأْسِيَ فَاقِرَةُ وَاللَّهِ اللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ أَرَاهُ مَقَابِلِي وَدَفْتَ فِيهُ أَخَاكُ الملدوغ، وأبت لي ضربة الفأس الفاقرة، التاركة أثراً، أن أثق بعهدك أو أن تغفر لي

١٣ الغازي الحنون

ونسب للنابغة في هجاء النعمان بن المنذر. لكن، قال ابن الأعرابي: هذا لعبد القيس بن خفاف البرجمي:

يَجْمَعُ الجيشَ ذا الأُلوفِ فَيَغْزُو ثُمَّ لا يَسرُّزُأُ السَّعَدُوَّ فَسَسِلاً يَجْمَعُ الجيشَ ذا الأُلوفِ فَيَغْزُو، ولكنه لا يُلحق أي ضرر بعدوه

١٤ في وصف طنجرة

وقال النابغة يمدح النعمان بن الجلاح الكلبي:

لهُ بِغِسْاءِ البيتِ دَهْمَاءُ جَوْنَةٌ تَلَقَّمُ أَوْصَالَ الجَرُورِ العُرَاعِرِ لهُ بِغِسْاء البيتِ قدر ضخمة سوداء، يلقِّمونها أجزاء الجزور، أي الجمل المذبوح، العراعر، الضخم، فتسم لها

بَسْقِسَّةُ قِدْرٍ مِنْ قُدُورٍ تُورِّثَتْ لِآلِ الجُلاحِ كَابِراً بعد كَابِرِ مذه القدر بقية من قدور موروثة في آل الجلاح أباً عن جد

يَنظَلُّ الإِمَاءُ يَبْتَدِرْنَ قَديح القدر، ما اغتُرف منها من لحم ومرق، مثلما تغترف قبيلة كلب بدلائها المجواري يسارعن إلى قديح القدر، ما اغتُرف منها من لحم ومرق، مثلما تغترف قبيلة كلب بدلائها الماء من نبع قراقر

١٥ هذا عليها، وهذا تحتها

وقال النابغة يرثي أخاه لأمه، وأمهما عاتكة بنت أنيس الأشجعي. وكان أخوه ذهب يطلب إبلاً له فمات:

لا يَهْنِئِ الناسَ مَا يَرْعَوْنَ مِنْ كَلاّ وَمَا يَسُوقُونَ مِنْ أَهـلِ وَمِنْ مَالِ لا وَجِدُ الناسِ الهناء بما ترتعي إبلهم من عشب فتفيض عليهم لبنا ولحماً، ولا وجدوا هناء في أهلهم ولا في مالهم..

بعدَ ابنِ عَاتِكَةَ الثَّاوِي لَدى أَبُوَى أَمْسَى بِبَلْدَةِ لا عَمَّ ولا خَالِ
.. بعد موت ابن عاتكة الثاوي، الراقد، في موضع "أبوى" البعيد، وقد أمسى غريباً ليس معه
لا عم ولا خال

حَسْبُ الْحَلْيَلَيْنِ نَأْيُ الأَرضِ بِينَهُما هذا عليْها، وهذا تحتَها بالِ يكفي الصديقين من البعد أن تكون الأرض هي مسافة البعد بينهما، إذ أحدهما فوقها والآخر تحتها دفيناً بالى الجثمان

۱۳ دار نعم

عُوجُوا فَحَيُّوا لِنُعْم دِمْنَةَ الدَّارِ مَاذَا تُحَيُّونَ مِنْ نُـوْيٍ وأَحْجَارِ مَاذا بنا لنحيي داراً كانت تنزلُ بها الحبيبة نعم، ولكن ما الذي نحييه: مجرد نؤي، أي قناة حول خيمة لمنع ماء المطر من دخول الخيمة، وبضعة أحجار!

فَاسْتَعْجَمَتْ دَارُ نُعْمِ مَا تُكَلِّمُنا والدَّارُ لَو كَلَّمَتْنَا ذَاتُ أَحْبِارِ دَارُ نَعْمِ عجماء خُرساء لا تكلمنا، ولو كلمنا لقصت علينا أخبار الحبيبة

فما وَجَدْتُ بِهَا شَيئًا أَعُوجُ بِهِ إِلَّا الشُّمامَ وإِلَّا مَـوْقِـدَ الـنَّـارِ لم أجد ما أميل إليه، سوى نبات الثمام، وموقد النار

وقَد أَرانِي ونُعْمَاً لاهِيَيْنِ مَعاً في الدهرِ، والعيشُ لم يَهْمُمْ بِإِمْرَارِ
كنت ألهو مع نعم، قبل أن يشتد العيش ويقسو

أَيَّامَ تُخْبِرُني نُعْمٌ وأُخْبِرُها مَا أَكْتُمُ الناسَ مِنْ جَاجِي وأَسراري لُولا حَبائِلُ مِنْ نُعْمٍ عَلِقْتُ بِها لَأَقْصَرَ القلبُ عنها أيَّ إِقصَارِ لولا حَبائِلُ مِنْ نُعْمٍ عَلِقْتُ بِها لَأَقْصَرَ القلبُ عنها أيَّا إِقصَارِ لولا ما تعلق بي من حب لها لنسبها القلب

أُنْبِئْتُ نُعْمَاً على الهِجْرانِ عَاتِبَةً سَقْياً ورَعْياً لِذاكَ العَاتِبِ الزَّارِي تعتب على لطول الهجر، وما لدي سوى التحسر على أيام هذه المحبوبة العاتبة الزارية، اللائمة. هذا على على أيام هذه المحبوبة العاتبة الزارية، اللائمة.

رَأَيْتُ نُعْمَاً وأَصحابي على عَجَلٍ والعيِسُ لِلْبَيْنِ قد شُدَّتْ بِأَكْوَارِ رَأَيْتُ وَكُنت في جمع من أصحابي، وكانت الجمال تشد عليها الأكوار، أي الرحال وخشبها، استعداداً للرحيل

بَيضاءَ كالشمسِ وافَتْ يومَ أَسْعُلِها لم تُؤْذِ أَهْلاً ولم تُفْحِشْ على جَارِ كانت بيضاء كأنها الشمس، وهي فتاة لطيفة لا تؤذي أحداً

يُلاثُ، بعدَ افْتِضَالِ الدِّرْعِ، مِنْطَقُها لَوْثاً على مِثلِ دِعْصِ الرَّمْلَةِ الهَاري بعد أن تفتضل درعها، أي تخلع ثوبها الداخلي، يلاث، أي يُلَفُّ، منطقها، شالها، على ردفين كانهما دعص هارٍ، أي كثيب رمل يهيل

والطّبِبُ يَزدَادُ طبِباً أَنْ يكونَ بِها في جبِدِ وَاضِحَةِ الخَدَّيْنِ مِعْطارِ المسك ونحوه من صنوف الطبب تصبح أطبب رائحة إذا كانت على عنق هذه الفتاة البيضاء الخدين المحلة للعطر

تَسقي الضَّجيعَ إذا اسْتَسْقَى بِذي أُشَرِ عَذْبِ الْمَذَاقَةِ بعد النومِ مِخْمَارِ سقي ضجيعها إن طلب السقي بثغرها ذي الأسنان ذات الأشر أي المحززة، وكذا أسنان الفتيات الصغيرات، وريقها عذب، وهو كالخمر، حتى لو كانت قد أفاقت من نومها.. فنحن ـ البشرَ العادين ـ يكون ريقنا ذا رائحة رديثة عند الاستيقاظ، ولا كذلك صاحبة النابغة

كَأَنَّ مَشْمُولَ صِرْفٍ عَلَّ رِيقَتَها مِنْ بعدِ رَقْدَتِها، أو شَهْدَ مُشْتَارِ كأن ثغرها، إذ تقوم من النوم، قد شرب من خمر مشمولة، باردة ضربتها ريح الشمال، وصافية؛ أو كأن في ثغرها عسل المشتار، جامع العسل

أَقُولُ والمنجمُ قد مالتُ أَوَاخِرُهُ الله المغيبِ تَبَيَّنُ نَظْرَةً حَارِ أقول وقد بدا النجم يتجه للمغيب، وبدا الصبح يطلع، دقق النظر يا حار، حارث

أَلَمْحَةً مِنْ سَنَا بَرْقٍ رأَى بَصَرِي أَم وَجْهَ نُعْم بَدا لي أَمْ سَنَا نَارِ؟ أَهُمْ مَنَا الذي نراه ضوء برق، أم هو وجه نعم، أم هو ضوء نار؟

بل وَجْهُ نُعْمِ بَدا واللَّيلُ مُعْتَكِرٌ فَلاحَ مِنْ بينِ أَبوابٍ وأَسْتَارِ لا ، بل هو وجه نُعم. وقد بدا وسط الليل المعتكر ، الدامس، فبدا لنا واخترق الأستار والأبواب

١٧ جئتك على خوف

أَتَــانـــي أَنَّ دَاهِــيَــةً نــآدَى عـلـى شَـحَـطٍ أَتَـاكَ بِـهَـا مَـيُـونُ جَاءني أن هناك مصيبة نآدى، كبيرة، وقد أتى بها على شحط، وأنت بعيد، رجل ميون، كاذب

فَــبِــتُّ كــأنَّــنــيِ حَــرِجٌ لَـعــيِــنٌ نَــفَــاهُ الــنــاسُ أو دَنِـفٌ طَـعــيِــنُ قضيت الليل وكانني ملعون، منبوذ، أو كانني مريض مطعون جريح

أَغيرَكَ مَعْقِلاً أَبْعْيِ وحِصْناً فَأَعْيَتْنيِ المَعاقِلُ والحُصُونُ كيف لي أن أبتغي غيرك أيها الملك حصناً؟ لقد أتعبتني الحصون، فلا حصن غيرك، ولا أمان الا عندك

فَجِئْتُكَ عَارِياً خَلَقًا ثِيابِي على خَوْفٍ تُظَنُّ بِيَ الظُّنُونُ جنتك معتذراً مشعث الثياب كأنني عارٍ، وخاتفاً، وموضع شبهات

فَـالْـفَـيْـتُ الأَمَـانَـةَ لــم تَـخُـنْـهَـا كــذلــكَ كــان نُــوحٌ لا يَــخُــونُ فرأيتك لم تخن العهد، وكنت كالنبي نوح في حفظه للأمانة

۱۸ أكل.. وشرب

سَأَلَتْنِي عِن أَنَاسِ هَلَكُوا أَكُلَ النَّهُ عِلَيْهِمْ وشَرِبْ

19 مخالب الدهر

مَنْ يَطْلُبِ الدهرَ تُدْرِكُهُ مَخالِبُهُ والدهرُ بِالوِثْرِ نَاجٍ غَيْرُ مَطلوبِ من أراد الانتقام من الدهر، فراح يطالبه بثار، تأذى من مخالب الدهر. فالدهر ينجو ولا يُطلَب بثار

مَا مِنْ أَنَاسٍ ذَوِي مَجْدٍ ومَكْرُمَةٍ إلَّا يَسُسُدُّ عَـليْـهِـمْ شَــدَّةَ الـذِّيـبِ
وكل أهل المجد والقوة سيهجم عليهم الزمن هجمة الذئب المفترس

۲۰ سخيِّ وناره

مَتَى تَأْتِهِ تَعْشُو إلى ضَوْءِ نَارِهِ تَجِدْ خَيْرَ نَارٍ عِندَها خَيْرُ مُوقِدِ إِذَا أَتِتِ هذا الرجل الكريم وأنت تتبين بعينين أرهقتهما الظلمة ضوء ناره، فستجد أفضل نار عندها أفضل من يوقد النار

٢١ المصير

السمَسرُ عُ يَسأَمُسلُ أَنْ يَسعسيس شَن ، وطُولُ عَيْش قد يَسضُسرُهُ تَـفْـنَـى بَـشَـاشَـتُـهُ، ويَـبْـ قَى بَعْدَ حُلْوِ الْعَبْشِ مُرُّهُ وتَسخُسونُهُ الأَيسامُ حسنَّد عي لا يَسرى شبيسناً يَسسُرُهُ كَمْ شَامِتٍ بِي إِنْ هَلَكُ تُن وقَسائِسل لسلَّهِ دَرُّهُ

۲۲ عصام

قال في عصام، حاجب النعمان، وكان من أصل ضعيف وصعد بكده، ومن هنا قيل لكل مجتهد رفع نفسه عصامى:

> نَهْسُ عِنصَام سَوَّدَتْ عِنصَامِا وعَسلَّمننه ألسكسرَّ والإقسداما وصَيِّرَتْهُ مُسلِكاً هُسمَاما حسنسى غسلا وجساوز الأقسواسا

٢٣ لكل حاملة تمام

ولَسْتُ بِدَاخِرِ أَبَداً طعاماً حِذَارَ غَدِ، لِكُلِّ غَدِ طَعامُ لن أدَّخر مالاً للغد، فكل يوم له رزقه

تَمَخَّضَتِ المَنُونُ له بِيَوم أَتَى، ولِكُلِّ حَامِلَةٍ تَمَامُ المنون، أي الموت، كالمرأة الحبلي، تكون َّفي مخاضها، ثم لا بد لها من إتمام حملها.. وكذا الموت لا بد أن يزور المرء يوماً

۲٤ ممتاز، لكنه ممتاز

فَنِيَّ نَمَّ فِيهِ مِا يَسُرُّ صَلِيقَهُ على أَنَّ فِيهِ مِا يَسُوءُ الأَعادِيَا فتى فيه كل الفضائل التي تسر الصديق وتسوء العدو

فَنَى كَمُلَتْ أَخْلَاقُهُ، غَيْرَ أَنَّهُ جَوادٌ فَما يُبْقي مِنَ المالِ بَاقِيا أخلاقه كاملة، لكنه سخي فلا يبقي على ماله. . وهذه فضيلة أخرى ساقَها الشاعر وكأنه يستثني. ومثل هذا قوله، وأوردناًه سابقاً : ولا عيبَ فيهمْ، غيرَ أنَّ سيوفَهُمْ/ بِهِنَّ فُلُولٌ مِنْ قِراعِ الكَتاثِبِ

النابغة الذبياني فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

١٢	جَائِرَةْ	١.	الضِّرَابُ
۲١	َ مُوْدِهُ يَضُرُهُ	٦	وأنْصَبُ
۲	الدَّوَافِعُ	٣	الكواكِبِ
14	فَتبِلا فتبِلا	19	مَطلوبِ
11	الأجَاوِلِ	١٨	وشَرِبْ
10	مَالِ	1	الأبَدِ
٤	الهَرَما	٧	مُزَوَّدِ
**	عِصَاما	۲.	مُوقِدِ
٩	الهُمَامُ	٥	وظاهِرا
74	طَعامُ	٨	الحناجر
۱۷	مَيُونُ	17	وأحْجَارِ
4 £	الأعادِيَا	1 &	العُرَاعِرِ

الأعشى الكبير (٧٠ ق هـ ــ ٧هـ)

أحدثكم عن آخر شعراء الجاهلية: الأعشى ميمون بن قيس.

سمع بالإسلام وكاد يُسلم، ولم يسلم. ومات سنة سبع للهجرة.

سكير ولا كأبي نواس، وداعر ولا كامرئ القيس، مذهبه في الحياة طلب اللذة أيان وجدت.

كنتُ أضربتُ في هذه المختارات عن اقتباس أبيات تداعر فيها ما شاء. كأنما أدركتني غَيْرةٌ وأنا أقرأ الديوان قراءة اقتباس وتنخيل؛ على أنني عدت وأثبتُها، فابحث عنها في هذه المختارات، ولن أقول لك على أي رويٌ هي حتى لا تترك هذه المقدمة وتنطلق إلى تلك الأبيات. وإنما رجعتُ عن رأيي الأول متأسياً بابن قتيبة في «الشعر والشعراء»، فهذا القاضي الدَّين استحسن للأعشى ثلاثة نُتفٍ، وشاء أن تكونَ اثنتان منهنَّ في الخمر. وهكذا كان أوَّلونا: يكون أحدهم صاحب ورع وتقوى ثم يروي الشعر المتهتك ويستجيده، فكأن للشعر معياراً غير معيار الأخلاق والدين، معياران يتوازيان ولا يلتقيان أبداً. تلك مدرسة الفن للفن.

فماذا صنع الفقهاء بشعر رُميت فيه المحصنات؟ كيف صنعوا بشعر جرير الذي زنَّى فيه نسوة سماهن بأسمائهن؟ لم يصنعوا شيئاً، رووا كل ذلك واستشهدوه على قاعدة نحوية أو على لفظة وردت في حديث أو حتى في قرآن ذلك كان منهجهم. ولعل بعض معاصرينا _ من دَيِّن وغير دَيِّن _ يشمئز من هذا المنهج، ويقول إنه يجب أن يكون للشعر رسالة. ونحن في عملنا نعرض الشعر العربي كما كان، ونسترِطُه إلى معدة تقبل ألواناً كثيرة.

وفي الشعر، سوى المعنى، جَرس، وفيه شيء خفي يميزه عن النثر، ولقد يمر بك شعر أجمع النقاد على أنه قليل «الفائدة»، يعنون أن معناه سطحي، ثم تجدهم يقتبسونه مرة ومرة في كتبهم، وتجده جارياً على كل لسان سائراً إلى كل مكان.

الشعر صورة كما يقول أهل زمننا من النقاد. هو صورة نعم، وليس هذا بالأمر الذي يحتاج إلى برهان، ولا إلى طويل كلام. وقد أغثى أساتيذ الجامعات نفوسنا وهم يشرحون لطلابهم في الصفحات الكثيرة كيف أن الشعر صورة، فيفسرون الأبيات و «يستخرجون» ما فيها من «صور».

لكن الشعر شيء آخر أيضاً.

الشعر كلمة تجاور كلمة فيكون لهما من الأثر ما يحرك في النفس شيئاً. وهو وزن وقافية.

سنطرفك بأبيات للأعشى طالما تغنى بها المغنون، فهو صناجة العرب. ولكننا سنكتب لك أسطراً عن الرجل.

ولد «ميمون» في الرياض عاصمة السعودية، قبل أن يكون هناك رياض أو سعودية. فإن ذهبتَ إلى الرياض اليوم، فاقصد حي منفوحة الملاصق للدائري الجنوبي. هناك ولد الأعشى. هذه المنطقة هي منطقة اليمامة التي كانت تسكن قراها في أواخر الجاهلية وأوائل الإسلام قبائل حنيفة، وقيس بن ثعلبة، ويربوع. وفيها كان مسيلمة الكذاب وبعض حروب الردة، وفيها عاش جرير شاعر يربوع التميمية.

في الجاهلية سكنت اليمامة قبيلة حنيفة وكانوا أهل زراعة، وسكنتها قيس بن ثعلبة وكانوا أهل رعي، وحرب. ويغلب على أهل الرعي أن يكونوا أهل حرب. ويبدو أن العلاقة بين القبيلتين كانت مبنية على تبادل المنافع، وكلتا القبيلتين تنتسبان إلى بكر بن وائل، التي هي فرع من ربيعة. ولعل القارئ يريد خريطة مبسطة لقبائل العرب:

عرب الجنوب منهم طيء وكندة والأوس والخزرج، وغيرها كثير. وهم نصف العرب. ليس لدينا إحصاء، ولكننا نعرف أن نصف المشاهير من شعراء العرب كانوا من اليمانية. ومعظم قبائل الجنوب كانت تسكن في الشمال، في الشام والحجاز والعراق. هاجرت إلى الشمال قبل الإسلام بعشرات السنين.

وكانوا سألوا نسَّابةً أيهم أكثر عرب الشمال أم عرب الجنوب؟ فأجاب: إن تمعددت قضاعة، أي انتسبت إلى معدِّ أبي عرب الشمال، فنزار أكثر، وإن تيمنت فاليمن أكثر.

وعرب الشمال قسمان: مضر، ومنهم تميم وقريش. وربيعة، ومنهم تغلب وبكر. ومن بكر فرع قيس بن ثعلبة.

ومن قيس بن ثعلبة كان الأعشى ميمون بن قيس بن جندل.

مات أبوه جوعاً في كهف انسد بصخرة عظيمة، فلقبه الناس قتيل الجوع. ولقب الناس ابنه ميموناً أبا بصير، تيمناً لأنه كان أعشى، لا يبصر في العتمة. ولعل ميموناً أحب اللقب فاكتنى به، وسمّى ولده بصيراً. وهو في شعره يزجي النصح لـ«بصير»، ولكننا لسنا على ثقة من أن هذا الشعر شعره. ولا نحن على ثقة بأن أي شعر جاهلي هو للجاهليين. تلك قضية نفض منها يديه بعض الدارسين، وجادل فيها بعضهم، وفي قصائد كثيرة للأعشى شكك القدماء والمحدثون.

صحة نسبة شعره إليه

كان القدماء يشكون في الشعر الجاهلي، ولكنهم كانوا يحبون هذا الشعر القديم حب تقديس. فهو الأصل، وهو الوعاء الذي يحمل اللغة الصحيحة «الأصليَّة». . فكل ما يتكلمون به في عصرهم العباسي ذاك خليط، وكل أساليبهم في التعبير عن أفكارهم ومشاعرهم أساليب محدثة دخلها الفساد و«العجمة». كانت نظرتهم إلى اللغة نظرتهم إلى النص المقدس. حتى لقد زعم كثيرون منهم أن اللغة العربية بكلماتها وأساليبها مخلوقة مع آدم.

هؤلاء القدماء شككوا في الشعر الجاهلي، وقدسوه في الوقت نفسه، وبحثوا بإخلاص عن أي مفتاح يعينهم على تخليص ما وصلهم منه من الفاسد الموضوع.

ورأس المشككين من المحدثين المستشرقون الذين استقر في ثقافتهم في بلادهم أن اللغة كائن متغير، وقد عالجوا الشعر الجاهلي بمبضع جراح غير ماهر، فلأن هؤلاء المستشرقين لا يتذوقون الشعر العربي كأهله _ على أنهم بقوة المنطق والعلم، شككوا. وجاء طه حسين فاتبعهم بعض انباع، واقتنع كبير اقتناع. وثار عليه مقدسو اللغة من المحدثين. وأكثر ما

أخاف المحدثين _ المستمسكين بصحة الشعر الجاهلي كأنه أعراض أمهاتهم _ أن التشكيك في نص الشعر الجاهلي سيعرض النص المقدس للشك. والأكثر تضرراً من منهج التشكيك الحديث النبوي. فقد روي رواية، ولم يكتب إلا بعد أكثر من مئة سنة من وفاة الرسول.

وقامت معركة الشك في الشعر الجاهلي، وأحسبها لا تزال قائمة. ولا أقف موقفاً وسطاً.

رأيت الناس ينشدون الشعر النبطي الذي قاله شعراء البادية قبل مئة سنة ومئتين. فمنهم من ينشد البيتين والثلاثة من القصيدة، يستشهد على حادثة أو على فكرة. ومنهم من هو أحسن حفظاً وأذلق لساناً فتراه ينشد القصيدة كلها، ويأتي آخر فينشد القصيدة نفسها برواية مختلفة تتغير فيها مواضع الأبيات، وتتبدل عشرات الكلمات، وتنقص القصيدة أو تزيد. ذلك أن الرجلين كليهما تلقيا القصيدة شفاها، وكلاهما متقن لهذه اللهجة وقادر أن يصلح ما وصله مختلاً. وبعد عدة أجيال من الرواة يبقى من القصيدة وزنها وقافيتها، وبعض كلماتها. ولعله يبقى أيضاً شيء غير قليل من روحها. ولعل النسخة الحديثة منها أن تكون أضبط ضبطاً وأحلى حلاوة من النسخة الأصلية. ولعل قصائد نبطية كثيرة منسوبة إلى شاعر بعينه لا تكون من شعره أساساً، بل هي لشاعر أحدث منه أو أقدم.

ونقول إن الشعر النبطي القديم الذي يرويه الناس في مضافاتهم، أو ديوانياتهم، في أيامنا هذه يمثل بمجموعه تراث حقبة معينة، ويحمل روحها سواء بأبياته الأصلية أم بأبياته التي دخلها التبديل الكثير أو حتى الوضع والنحل.

وشعرنا الجاهلي مجموعة من القصائد تمثل روح تلك الحقبة، وتشكل أساساً فنياً بنى عليه الشعراء الأمويون والعباسيون شعرهم، واتخذوه نبراساً، وظلوا يحاولون الاقتراب من مبانيه - وأحياناً من معانيه - في صوغهم شعرهم. حتى المجدد الذي كسر القوالب عارفاً بما يصنع، كأبي نواس وأبي تمام، فقد كان يسعى جاهداً لتخير مفرداته وأساليبه بحيث تكون صحيحة جاهلياً. وهذا موجود في زمننا، فترى المرء إذا أورد كلمة عامية في شعر له أو نثر فزع إلى علامتي تنصيص يضع بينهما الكلمة العامية طالباً من القارئ المعذرة.

ديوان الأعشى

طبع المستشرق ردولف غاير شعر الأعشى سنة ١٩٢٨، ثم رتب هذه الطبعة وزاد عليها شروحاً وفهارس محمد محمد حسين سنة ١٩٥٠، وجاءت طبعته غاية في الوضوح والأناقة والصحة والالتزام بطبعة غاير. لا بل لقد كلف سيّدة بترجمة المقدمة الألمانية فجاءت ترجمتها مرآة للأصل لم تنحرف عنه قيد شعرة. وقد عارضت طبعة غاير على طبعة محمد حسين بيتاً بيتاً فعجبت من الرجلين. هذا الألماني يصدر ديوان الأعشى في نشرة علمية بديعة خالية من الخطأ وهو مصاب بالفالج، وهذا المصري يعيد طبعها طباعة أنيقة ويزينها بشتى الشروح، ولا يكاد يتسلل إلى طبعته خطأ مطبعي، فإن تسلل، وقليلاً ما تسلل، ضبطه بجريدة للخطأ وصوابه في ذيل الكتاب. وصنع جدولاً طريفاً آخر بالكلمات التي بدّلها في الطبعة الأوروبية. هذا إلى فهارس أخرى عديدة.

ليت محمد حسين اشتغل بتحقيق الدواوين القديمة أو حتى بضبط التحقيقات القديمة لها، لكنه انصرف فيما يبدو لي إلى تأليف الكتب لتلامذته في الجامعة قبل وبعد عمله في ديوان الأعشى. جزاه الله خيراً.

أقول: ذلك المحقق المصري كان ـ كما يبدو من كتبه الأخرى ـ عروبياً مستمسكاً بعرى الدين، ناعياً على طه حسين تشكيكه في الشعر الجاهلي تشكيكاً ساحقاً. ومع ذلك نراه في الموضع بعد الموضع من طبعته لديوان الأعشى يشكك في العشرات من القصائد، ولا يرى أنه سَلِمَ لنا من ديوان الأعشى سوى بضع وثلاثين قصيدة، فتأمل.

حياة الأعشى

أراه رجلاً قصيراً، على شيء من البدانة، يلبس في أصابع يديه الخواتم: فهذا خاتم عقيق من اليمن، وهذا خاتم ذهب من أمير اليمامة هَوْدَة بن علي، وهذا خاتم فضة اشتراه بماله في شبابه، ولم ينزعه من إصبعه لكثرة ما لمس هذا الخاتم من أجساد الحسان اللائي يفتخر الأعشى بأنه عاشرهن.

وكل هذه المعلومات محض افتراء، وما سيلي ليس صافياً كل الصفاء.

كان كثير الأسفار. ونبغ في الشعر شاباً، وصار مشهوراً، ومخشي معرة اللسان. يسافر مع قبائل التجار.

هو هكذا. . يحب السفر.

لي صديق أتعجب منه كثيراً. يقول لي: أعشق السفر، ولا أسأل عن هدف الرحلة ولا عن تفصيلاتها، فما إن تتاح الرحلة حتى أعد حقيبتي. أتعجب منه لأنني أنا لست كذلك. فإذا عرضت لي سفرة حملت همها وتمنيت في أعماقي أن تلغى لأي سبب. فإذا سمعت أنها ألغيت فرحت فرحاً طفولياً.

كان الأعشى كصاحبي. يأتيه الخبر وهو في منفوحة باليمامة أن قافلة ستنطلق إلى اليمن، فيعد حقيبته. ويرحب به التجار رفيق سفر، فسوف ينزلون ببركته على أمراء اليمن وأساقفة نجران، ثم إن رفيقهم سيكون شاعراً يروي لهم من قصيده ويؤنسهم. ويقيم الأعشى في اليمن أشهراً، ويمدح الأمير، وينال عطية جزيلة أو قليلة. وإلى الحيرة على الفرات يسافر، ويلقي شعره على راويته يحيى، وللأعشى أكثر من راوية.

ويسمع أن قافلة أخرى ستتوجه إلى الحجاز، فيمضي معها، ويحضر سوق عكاظ، ويلقى الشعراء والكبراء.

يلقى هناك عامر بن الطفيل وقد اشتدت خصومته مع ابن عمه علقمة، فينصر الأعشى عامراً، ويهجو علقمة. وتتسامع جزيرة العرب بقصائد الأعشى في تلك المنافرة المشهورة. ويبكي علقمة من قسوة الهجاء. وفي سفرة أخرى للأعشى يقع شاعرنا بيد علقمة، فيحبسه عنده غير ضيف، حتى يخلص الأعشى نفسه بأبيات يمدح فيها علقمة ويعتذر إليه عما بدر منه.

ويعود الأعشى إلى منفوحة، ويجد ابنته قد كبرت، وأولاده يركضون في الحي ويرعون أغناماً كان ابتاعها لهم. ويأتيه رجال من قبيلة زوجته الجديدة التي تزوجها وظل يتركها ويسافر، فيطالبونه بطلاقها، فيطلقها. ثم تعن له سفرة عراقية، فتتعلق به ابنته، تريده ألا يسافر، ولكنه _ كزميلي عاشق السفر _ يسافر، ثم يزعم لنا الرواة أنه حضر مجلس كسرى.

يمدح الأمراء في كل مكان، وينال أعطياتهم، وفي كل حاضرة من حواضر هؤلاء الأمراء يلتمس الأعشى أخبية القيان، يرافقه إليها بعض التجار، فيشربون ويشوون اللحم، وينالون مبتغاهم من النساء.

ويشيب الأعشى ويزداد عَشاً، ولعله كما قال ابن قتيبة فقد بصره. ويحن إلى أيام اللهو ويقول في ذلك شعراً. ويسمع وهو باليمامة أن قريشاً تعاني مع

ابنها الذي تقول إنه يقول إنه نبي. فلا يأتي عكاظاً، فهو شيخ كفيف، ولا يريد أن ينغمس في منافرة أخرى كتلك التي انغمس فيها بين عامر وعلقمة. ثم يسمع أن النبي هاجر إلى يثرب، وأنه بدأ يحقق الانتصارات، فيشد الرحال إليه، ويعد قصيدة يمدحه فيها.

يأتي مكة أولاً، فيراه أبو سفيان، ويعرف أنه قاصد محمداً. فيقنعه بالعدول عن رحلته، ويجمع له مالاً من قريش التي لا تريد أن يتعزز الإسلام بشاعر مشهور. ويرضى الأعشى وينصرف عن مكة عائداً إلى اليمامة، وهو يقول لنفسه: لعلي أعود في مرة قادمة، والأمر قد استتب لمحمد، وإلا فقد كسبت نياق قريش. عاد إلى اليمامة. وفيها وقع عن ناقته _ أوقعه عنها الأخباريون الذين أرادوا له ميتة قاسية لأنه لم يُسلم _ ومات. وعندما صعد إلى السماء وضعه أبو العلاء المعري في الجنة بسبب قصيدته التي مدح بها النبي، لكنه حرمه من الخمر. وهذه بقية سيرة الأعشى نقتبسها من رسالة الغفران للمعري، والمتكلم الأعشى:

"سحبتني الزبانية إلى سقر، فرأيت رجلاً في عرصات القيامة يتلألاً وجهه تلألؤ القمر، والنَّاس يهتفون به من كلِّ أُوْبٍ: يا محمَّد يا محمَّد، الشفاعة الشفاعة! نَمُتُ لكذا ونمتُ بكذا. فصرختُ في أيدي الزبانية: يا محمّد، أغثني فإنَّ لي بك حرمةً! فقال: يا عليُّ، بادِرُه فانظر ما حرمته؟ فجاءني عليُّ بن أبي طالب، صلوات الله عليه، وأنا أُعْتَلُ كي أُلقى في الدَّرك الأسفل من النَّار، فزجرهم عني، وقال: ما حرمتك؟ فقلت: أنا القائل:

نبيٌّ يرى ما لا تَرَوْنَ، وذكرهُ أَغارَ لَعَمْري في البلادِ وأنجدا

فذهب عليَّ إلى النبي ﷺ، فقال: يا رسول الله، هذا أعشى قيس قد رُوِيَ مدحُه فيك، وشهد أنَّك نبيًّ مرسلٌ. فقال: هلَّ جاءني في الدَّار السَّابقة؟ قال: عليِّ: قد جاء، ولكن صدَّته قريشٌ وحبُّه للخمر. فشفع لي، فأدخلت الجنَّة على أن لا أشرب فيها خمراً؛ فقرَّت عيناي بذلك، وإنَّ لي منادح في العسل وماء الحيوان. وكذلك من لم يتب من الخمر في الدار الساخرة، لم يُسْقَها في الآخرة.» اهـ.

سلق الأكاديميين

قد رأيتنا أيها القارئ استفدنا من جهد رجل أكاديمي، هو محمد حسين، فمدحناه، ووفيناه حقه. أليس كذلك؟ إذن فالعادة التي جرينا عليها من السخرية من الأكاديميين والاستهزاء بهم لم تكسف عنا صنيع من أتقن عمله منهم. وقد

كتبنا ما كتبنا أعلاه _ بعد أن كنا انتقينا ما انتقينا من شعر الأعشى ورَقَنَّاهُ وشَكَّلْنَاه وشرحناه كما سترى أدناه _، وانتهينا من هذه المختارات بصدر منشرح، لم نشتم أحداً ولم نتعرض لأحد.

ثم حدث شيء.

ذكرتُ للصديق اللغوي المدقق أحمد عبد الرحيم، في عرض حديث، أنني انتهيت من عصر الأعشى (أعني عصره عصراً)، وأنني استندت إلى طبعتيْ غاير ومحمد حسين. فهتف بي صديقي: ألم يأتك نبأ الطبعة الجديدة التي تملأ مجلدين وتستند إلى ثلاث نسخ خطية بكر، وتضم من الشعر الكثير مما لا يوجد في تينك الطبعتين؟ قلت: لا.

ثم جاءني بالمجلدين. فرأيته قد زين صفحاتهما التي ناهزت الثمانمئة بالمئات الكثيرة من العلامات والملاحظات، فقلت: مرحى! ننتفع بالطبعة الجديدة، وبملاحظات صديقنا المتمكن من لغته.

أقول لإخوتي الكرام في دول الخليج الثرية _ والطبعة التي نحن بصدها صادرة في دولة خليجية ثرية _: نشدتكم الله يا إخوتي إلا ما كففتم عن الخوض فيما ليس لكم فيه! خاصمتكم أمام العرش يا أهل المال، أما تتركون تحقيق الكتب، واستثجار الناس الذي لا يعرفون كيف يحققون الكتب؟ لَعَت نفسي ولقِستْ، وحامت كبدي وخبُئتْ من هذا المسخ الذي رميتموني به.

هذا الكتاب صنعه رجل وصف نفسه بالدكتور، وصنعت المؤسسة الخليجية تلك ما لم تصنعه دار نشر في طول العالم العربي وعرضه: وظفت رجلاً (دكتوراً أيضاً) ليقوم بـ«المراجعة اللغوية» وصرحت بذلك على قفا صفحة العنوان الداخلي. أرأيتم دكتوراً يحقق ديواناً جاهلياً ثم يحتاج إلى مراجع لغوي يكنس أخطاءه النحوية من ورائه؟

اصبروا، فالمهزلة مستمرة.

على صفحة الغلاف اسم الشاعر (الأعشى الكبير) وتحت الباء كسرة.. حتى لا نغلط ونظنه «الكُبيْر». ونقول للناشر: جبر الله كسرك وأقام أمْتك لهذه الكسرة التي أنعشتَ بها الذاكرة. ثم «ميمون بن قِيْس» ولا ندري من أي المصادر الخطيرة عثر القوم على قِيْس هذه. لكن، هي كسرة أخرى! وسترى معي كسراً كثيراً فيما سيأتي، وسترى قِيَّس المكسورة تتكرر في كلمة الناشر. بدأنا نقرأ. وفي الصفحة الأولى كلمة الناشر، صفحة مكتوبة بقلم هزيل ثرثار، قلم من لم يذق شعراً في عمره.

ثم مقدمة «المحقق»: هل أصف للقارئ التسعين صفحة التي سودها السيد الدكتور المحقق؟ سيقتضيني ذلك تسعين صفحة من مُرِّ الكلام. لقد أغثى النفس بتحميداته وتسبيحاته ودعواته لنفسه ولكل من ساعده في الحصول على النسخ، حتى كادت مقدمته أن تصبح خطبة منبرية. ولم ينس في الفقرة الأولى من المقدمة أن يتحفنا بغلطة لغوية _ أشار إليها وإلى أمثالها صديقي اللغوي أحمد عبد الرحيم _. ثم تجده في الصفحة الثانية من المقدمة يثني على الألماني غاير أعطر الثناء، ويقذف المصري محمد محمد حسين بعبارة «أين الثرى من الثريا». وأخذ بعد ذلك يعبث باللغة عبثاً لا نرضاه من طالب في الإعدادية، بله من كاتب في صحيفة، بله ممن سمى نفسه محققاً.

يكتب اسم المستشرق الألماني بجيم مثلثة النقاط حيناً وبجيم ذات نقطة حيناً، ويرتكب ثلاثة أخطاء نحوية في الصفحة الثالثة من المقدمة، وتراه بعد ذلك يبدأ الجملة بمبتدأ، وابحث _ إن كان معك وقت _ عن الخبر. ثم يصدر حكماً: "ضربت صفحاً عما أثير من شكوك حول بعض شعر الأعشى، إذ لم تعد لمثل هذه الشبهات في مجال البحث العلمي والتحقيق قيمة تذكر». هذا ما يقوله صاحب "البحث العلمي» الذي بدأ كلامه بعبارة "أستبيح القارئ عذراً»، وهو، وأيم الحق، قد استباح العلم، واستباح القارئ فعلاً.

وفي مطلع الفقرة بعد الفقرة يروي لنا هذا الدكتور كيف أن الأمر الفلاني أو الفلاني قد أذهله (في إحدى رواياته لهذه الكلمة يقول «أذلهتني»، نقول ذلك لكي يعلم الدكتور أن آلاف الأخطاء المطبعية التي حفل بها كتابه لم تنزلق عنها أبصارنا مثلما انزلقت عنها العيون الأربع: عيناه وعينا المراجع اللغوي الذي وظفوه له).

بعد تسعين صفحة من الكلام المضطجع في مراقد الركاكة بدأنا نقرأ شعر الأعشى. ونقول للسيد الذي سمى نفسه محققاً: ليست في الكتاب بجزأيه صفحة واحدة تخلو من خطأ، ومن خطأين، وثلاثة، وعشرة. يا أخي، اتق الله! أليس لأهلك حقل تزرعه، أو دكان تقعد فيه تبيع وتشتري. لقد شكرت نصف أمة محمد في مقدمتك لما أسدوه إليك من معونة، قد والله فضحتهم.

قد استغنينا عن كتابك يا سيد.

نخل لنا القدماء شعر الأعشى ومخضوه مخضاً في زمن كان فيه شعر

الأعشى برواياته المختلفة بين أيديهم، واستغنينا. عرفنا عيون شعره مما حصل في أيدينا من انتقاءات القدماء، فلا نريدك ولا نريد كتابك السمين غير الثمين. وكنتَ في المقدمة قد هددتنا بإصدار جزء ثالث، ونظنه إن وفيت سيلتهم ورقاً كثيراً، ونقول لك: رفقاً بالأشجار في الغابات الموسمية.

وكلمة محاسبة أخيرة ـ ولا أتعهد لك أن تكون الأخيرة، فقلبي منك ملآن ـ: وعدتنا بشرح الأبيات شرحاً أفضل من شرح محمد حسين الذي عبته وتنقصت منه بلهجة الأستاذ، فأين شرحك؟ قد اكتفيت من الشرح بسرقة بعض ما خطته أنامل الراحل الذي لن يستطيع أن يقول لك من قبره: امسك حرامي. نحن نقولها لك. ونقول لك: ليس في كتابك شرح.

وكلمة أخرى: هوامشك تخاليط. ومقابلتك بين النسخ تنحط عن أدنى ما يصنعه الشداة في هذا الفن.

١ ودِّع هريرة (المعلقة)

قال ليزيد بن مسهر الشيباني، أبي ثابت:

ودَّعْ «هُرَيْرَةَ» إِنَّ الرَّكْبَ مُرتَحِلُ وهل تُطيقُ وَداعاً أَيُّها الرجلُ غَرَّاءُ فَرْعاءُ مصقولٌ عَوارضُها تمشي الهُوينا كما يمشي الوَجي الوَجي الوَجلُ غراء (بيضاء) فرعاء (كثيفة الشعر)، مصقولة عوارضها (أسنانها القواطع)، تمشى الهوينا (بطء) كما يمشي الوجي (الحافي) الوحل (الماشي في الوحل). والماشي في الوحل متمهل لأنه لا يرى إن كان تحت الوحل حجر مسنون أو نحوه، فكيف إذا كان حافياً

كَأَنَّ مِشْيَتَهَا مِنْ بِيتِ جَارِتِهَا مَرُّ السَّحَابِةِ لا رَيْثُ ولا عَجَلُ كَأَنَّ مِشْيَ كَالسَّحَابَةَ فلا ريث (بطء) ولا سرعة

تَسمَعُ للْحَلْيِ وَسُواساً إِذَا انصرفتْ كما استعانَ بريحِ عِشْرِقٌ زَجِلُ تسمع لحليها وسواساً (خشخشة) مثلما يخشخش نبات العشرق الزجل (المخشخش إذ تجف بذوره وأغلفتها) عندما تهب عليه الربح

ليستْ كَمَنْ يكرهُ الجيرانُ طلعتَها ولا تَراها لِسِرِّ الجارِ تختَتِلُ يعب الجيران طلعتها، ولا تختل (تسترق السمع) على أسرار الجيران

يكادُ يبصرعُها لولا تشلُّدُها إذا تقومُ إلى جاراتِها الكَسَلُ يكاد الكسل يصرعها (يلقيها أرضاً) لولا أنها تتشدد عند القيام، وذلك لثقل أردافها هِــرْكَــوْلَــةٌ فُـنُــقٌ دُرْمٌ مَــرافِــقُــهـا كَانَّ أَخـمَصَـها بِـالشَّـوْكِ مُنْتَـمِلُ هركولة (عظيمة الوركين) فنق (منعَّمة)، مرافقها درمٌ (مفاصلها مكسوة بالشحم، فلا تبين في المرفق عظمة المفصل)، وكأنها تلبس نعلاً من الشوك تلتصق بأخمصيها، فهي لذلك بطيئة المشي

مَا رَوْضَةٌ مِنْ رِياضِ الْحَرْْنِ مُعشِبةٌ خضراء جادَ عليها مُسْبِلٌ هَطِلُ مِذَا تشبِها : لِسِت الروضة من رياض الحَزن (الهضبة) المعشبة الخضراء التي جادها مطر مسبل

يوماً بِأَطْيَبَ منها نَشْرَ رائحة ولا بأحسَنَ منها إذْ دنا الأَصُلُ لِسِت هذه الروضة أطيب من هريرة من حيث النشر (الرائحة)، وليست أحسن منها مع دنو الآصال (قبا الغوب)

عُلِّقْتُها عَرَضاً وعُلِّقَتْ رجلاً غيري وعُلِّقَ أُخرى غيرَها الرجلُ تعلقت بحبها عرضاً (صدفة) وهي تعلقت برجل غيري، وهو تعلق بغيرها

قالتْ هُريْرةُ لمَّا جثتُ زائرَها: ويْلي عليكَ وويْلي منكَ يا رجلُ لا اختلاف بين النقاد القدماء على أن هذا أخنث بيت قالته العرب

يا مَنْ يرى عَارضاً قد بِتُّ أرقُبُه كَأنَّما البرقُ في حافاتِه الشُّعَلُ يغير الموضوع: يرى الرائي عارضاً (غيماً) في أطرافه بروق كأنها شعل من نار

لم يُلْهِنيِ اللَّهوُ عنه حينَ أرقُبُه ولا اللَّذَاذَةُ مِنْ كأْسٍ، ولا الكَسَلُ لم يُلْهِني اللَّه عنه عنه النهم البارق لهوي وكأسي، ولا كسلَّي

فقلتُ للشَّرْبِ في «دُرْنَى» وقد ثَمِلُوا شِيمُوا، وكيف يَشِيمُ الشاربُ الثَّمِلُ فقلت للشرب (الشاربين) وقد سكروا: شيموا (راقبوا البروق، والعرب تشيم البرق لتخمين اتجاه الغيم الماطركي ترتحل في سبيل العشب)، ولكن، كيف يشيم البروق السكران؟

وبلدةٍ مثلِ ظهرِ التُّرْسِ مُوحشةٍ للجنِّ بالليلِ في حافاتِها زَجَلُ رب بلدة موحشة جرداء كظهر الترس (ظهره هو ما يواجه الخصم ويكون صقيلاً)، ويسمع فيها زجل الجن، وهو عزيف الجن، ولا أدري كيف يكون صوت الجن فلم أسمعه قط

جاوزْتُها بِطَلْيحِ جَسْرَةٍ سُرُحٍ في مِرْفَقَيْها إذا استعرضتُها فَتَلُ قطعت هذه البلدة بطليح (ناقة مهزولة من مشقة السفر) جسرة (ناقة ضخمة) سرح (سلسة السير)، وترى في مرفقيها (الثفتين اللتين تبرك عليهما الناقة من أمام) الفتل (ولعل هذا الفتل هو تباعد ما بين المرفقين بسبب التعب)

فقد أُخالِسُ ربَّ البيتِ غَفْلَتَه وقد يُحاذِرُ مِنَّيِ ثـم مَا يَئِـلُ أخالس (أستغفل) الرجل ويحذر مني ثم لا يئل (لا ينجو)، فأنا أواصل زوجته

وقد أَقُودُ الصّبَا يوماً فَيتْبَعُني وقد يُصاحِبني ذو الشّرَّةِ الغَزِلُ أبادر إلى الصبا (اللهو) ويلحق بي، أو يصحبني صديق ذو غزل وشرة (عرامة الشباب)

وقد غَدوْتُ إلى الحانوتِ يتبعُني شَاوٍ مِشَلِّ شَلُولٌ شُلْسُلٌ شَوِلُ الْمَالِ شَولُ الْمَالِ شَولُ الْمَالِ وَشُول الْمَالِ وَهُول الْمَالِ وَشُول اللَّمِ الحانوت (الحانة) ويتبعني شاوٍ (من يشوي اللَّم) وهو مشل وشلول وشلسل وشول (وكلها تعني نشيط، وانتقد ابن قتيبة البيت لهذه المترادفات، وراح بعضهم يزعم أن لكل لفظة من هذه معنى قائماً برأسه)

في فِتيةٍ كسيوفِ الهندِ قد عَلِمُوا أَنْ ليس يَدُفَعُ عن ذي الحيلةِ الحِيَلُ أَجلسُ وسط فتية تشرق وجوههم وهم يتبعون فلسفتي وهي أن الحيل التي يتخذها المرء ذو الحيلة الواسعة لا تدفع عنه المقدر، لذا فعلينا أن نقطم العمر بطلب اللذة

نازعْتُهُمْ قُضُبَ الريْحَانِ مَتَّكِتاً وقَسهوةً مُسزَّة راوُوقُسها خَسضِلُ كنت آخذ وأعطى عروق الريحان مع هؤلاء الفتية، وأنا متكئ، وأتعاطى معهم خمرة مزة (طعمها بين الحموضة والمرارة) راووقها خضل (وعاء تصفيتها مبتلُّ دائماً لأنه عامر بالخمر لا يفرغ)

لا يَستَفيقُونُ منها وَهْيَ راهِنةٌ إلا بِهَاتِ، وإِنْ عَلُّوا وإِنْ نَهِلُوا لا يصحون من سكرهم والخمر راهنة موجودة إلَّا كي يقولوا: هات كأساً أخرى، يقولونها حتى وإن علوا (شربوا أولاً) ونهلوا (شربوا ثانيةً)

يَسعَى بها ذو زُجاجاتٍ له نُطَفّ مُقَلِّصٌ أسفلَ السَّرْبالِ مُعْتَمِلُ الساقي له نطف (لؤلؤات صغيرات، وأتخيل هذا الساقي ولداً في شحمة أذنه شذرة فضة أو خرزة)، والساقى قد شمر عن ساقيه، وهو معتمل (نشيط في عمله)

ومُسْتَجِيبٍ تخالُ الصَّنْجَ يَسمَعُهُ إِذَا تُرَجِّعُ فيه القَيْنَةُ الفُضُلُ ورب عود يستجيب لصوت القينة (المغنية) وتحسب أن الصنج (الصاجات في أصابع الراقصة أو المغنية) يسمع العود ويتابعه، وهذه المغنية ترجع صوتها وهي فُضُل (تلبس القليل)

أَبلِغْ يزيدَ بني شيبانَ مَأْلُكَةً: أبا ثُبَيْتٍ أما تَنْفَكُ تَأْتُكِلُ اللهِ عَرْيدَ بني شيبانَ مَأْلُكَةً: أبلغ يزيد مألكة (رسالة)، فيا يزيد يا أبا ثبيت لماذا تظل تأتكل؟ (تُفسِد)

أَلستَ منتهياً عن نَحْتِ أَثْلَتِنا ولستَ ضائِرَها ما حَنَّتِ الإِبِلُ ألا تتوقف عن نحت أثلتنا (التعريض بنا، والأثلة: من الأشجار الكبيرة)، ولست مؤثراً في مجدنا أبدأ.. ما دامت الإبل تصدر صوت الحنين كَسَاطِحٍ صَحْرةً يوماً لِيُوهِنَها فلم يَضِرْهَا وأَوْهَى قَرنَه الوَعِلُ النَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللهِ عَلْمُ اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى الل

نحن الفوارسُ يومَ الحِنْوِ ضاحِيَةً جَنْبَيْ «فُطَيْمَةَ» لا مِيلٌ ولا عُزُلُ المن نوسان يوم الجنو (ذي قار) ضاحية هذه الفرسان (مقاتلة في العراء بلا استتار) في فطيمة، ولم نكن ميلاً (غير ثابتين فوق الخيل) ولا عزلاً من السلاح

قالوا الرُّكُوبَ، فقلنا: تلك عادتُنا، أو تستزلونَ، فهإنَّا معشَرُ نُرزُلُ نَا الله بالسيوف، فنحن نحارب بكل طريقة

۲ دبلوماسیة

سأُوصيِ بَصيراً إِنْ دَنَوْتُ إلى البِلى وَصاةَ امرِئٍ قَاسَى الأمورَ وجرَّبا: البِلى: تحلل الجسم بعد الموت. ولعله كان للأعشى فعلاً ابن اسمه بصير، لا أنه كني بأبي بصير لعشا بصره

بأنْ لا تَبَغَّ الوُدَّ مِنْ مُتباعِدٍ، ولا تَنْأَ عن ذي بِغْضةٍ إِنْ تَقَرَّبا لا تَبْغِ مودة من يبتعد عنك، ولا تبتعد عن ذي بغضة (كراهية) إن هو تقرب إليك

فإنَّ القريبَ مَنْ يُقرِّبُ نفسَه، لَعَمْرُ أبيكَ الخيرَ، لا مَنْ تَنسَّبا

٣ وصف الهركولة

بانتْ سعادُ وأمسى حبلُها رابًا وأحدَثَ النأيُ لي شوقاً وأوْصَابا راب الحبل: من الريبة، أي داخل وصلها الشك. أوصاب: أوجاع

وأجمَعَتْ صُرْمَنا سُعدى وهِجْرتَنا لِمَّا رأتْ أن رأسي اليوم قد شابا الصُّرم: القطيعة

هِرْكَوْلَةٌ مِثْلُ دِعْصِ الرَّملِ أَسفَلُها مكسُوَّةٌ مِنْ جمالِ الحُسنِ جِلبابا هركولة: عظيمة الوركين. الدعص: الكثيب

تُميلُ جَنْلاً على المتنيْنِ ذا خُصَلِ يعطي المواشط (جمع ماشطة، أي كوافيرة ذلك الزمن) الجثل: الشعر الكثيف. تميل بشعرها الذي يعطي المواشط (جمع ماشطة، أي كوافيرة ذلك الزمن) مسكاً وطيباً

٤ نذير الفناء

إنَّ السَّهُ مِن يَسُومًا سَسِيهِ لِللَّهُ قَبِلَ خَتَّ عَدْابِهِ النَّي اللهِ النَّي تَسْتَحَقَ مَا أَن يَبْرُل بِهَا العَذَابِ الذِي تَسْتَحَق

وتَصيبرُ بعد عِمارَةِ يسوماً لأمسرِ خسرابِها أَوَلَمْ تَسرَيْ حِبْراً وأنس ستِ حكيمةً - ولِما بِها حجر: بلاد ثمود شمال الحجاز

إن الشعالب بالمضحى يَلعبنَ في مِحرابِها المصرابِها المصرابِها: القصر

٥ الاغتياب

مــا بـــالُ مَــنْ قــد كـــانَ حــظّـــ ــــي مِــنْ نــصــيـحــتِــه اغــتِــيــابُــهُ يزعم أنه ينصحني ثم يروح يغتابني

يُـزُجي عـقارِبَ قـولِـه لـمَّا رآنـيَ لا أهابُـهُ

٦ التداوي منها بها

ألم تَنْهَ نفسَكَ عمًّا بِها بَلَى عادَها بعضُ أَطْرابِها أَلْواتِها أَلْواتِها أَلْواتِها اللَّهَاءِ أَلْواتِها

وكاس شربت على لَذَّةٍ وأخرى تداويت منها بها قالوا قديماً، وحديثاً أيضاً، إن شرب بعض الخمر في الصباح بعد ليلة ساكرة ينفي الخُمار، أي صداع السكر. وهذا المعنى للأعشى مشهور، أخذه أبو نواس حين قال «وداوني بالتي كانت هي الداء»

لكيْ يعلمَ الناسُ أَنْيِ امْرُقُ أَتيتُ المعيشةَ مِنْ بابِها كُمميْتِ يُسرى دونَ قَعْرِ الإِنَى كمثلِ قَذى العينِ يُقْذى بِها الخمر كميت (داكنة اللون) وهي مع ذلك صافية صفاء يجعلك ترى الشائبة الصغيرة بحجم قذى الخمر كميت (داكنة اللون) وهي مع ذلك صافية عقر الإناء

وشاهِـدُنـا الـوردُ والـيـاسـمـيـ ـنُ، والـمُسْمِعاتُ بقُصَّابِها المسمعات: المغنيات. قصابها: عازفو القصب، أي الناي، فهؤلاء _ ومعهم الورد والياسمين ـ يحضرون سكرتنا تلك

مضَى لي شمانونَ مِنْ مولدي كذلكَ تفصِيلُ حُسَّابِها فأصبحتُ وَدَّعْتُ لَهْوَ الشبا بِ والخندريسَ الأصحابِها الخندريس: الخمر المعتقة

۷ تهدید

قال لشيبان الجَحدري:

أَبِا مِسْمَعٍ إِنِّي امْرُقٌ مِنْ قبيلةٍ بَنى ليَ مجداً موتُها وحياتُها مستمع إِنِّي المُرُقِّ مِنْ قبيلتي في حياتها وفي مصارع رجالها

فلا تَلمَسِ الأفعى يداكَ تريدُها ودَعْها إذا ما غيَّبَتْها سَفاتُها سَفاتُها سَفاتُها

أَبا مِسْمَعِ أَقْصِرْ فإنَّ قصيدةً متى تأْتِكُمْ تَلْحَقْ بها أَخَواتُها أَعَيَّرْتَنيِ فَحْريِ، وكلُّ قبيلةٍ مُحَدِّثةٌ ما أُورَثَتْها سُعاتُها اللهِ مَحَدَّثةٌ ما أُورَثَتْها سُعاتُها سُعاتُها اللهِ مَحَدَّدًة معا أَورَثَتْها سُعاتُها: الساعون لتحقيق مجدها

۸ وقَلَّتِ

يمدح شيبان بن ثعلبة بيوم ذي قار، الذي انتصرت فيه العرب على الفرس: فِدَى لِبَنيِ ذُهْلِ بِنِ شَيْبانَ ناقتي وراكبُها يومَ اللِّقاءِ، وقَلَّتِ أَنْديهم بناقتي وبراكبها (أي بنفسي)، وقليل لهم ذلك

هُمُ ضربوا بالحِنْوِ حِنْوِ قُراقِرٍ مُقَدِّمةَ الهامرْزِ حتى تَولَّتِ حنو قراقر: مكان قرب الكوفة. الهامرز: قائد الفرس في ذي قار

۹ نبي يرى ما لا ترون

ألم تغتمِضْ عيناكَ ليلةَ أَرمَدَا عادَكَ ما عادَ السَّليمَ المُسَهَّدا لم تغمض لك عين ليلة كنت كالأرمد، المصاب في عينيه بالرمد، ولحق بك ما يلحق بالسليم (الملدوغ، يسمونه سليماً تيمناً بشفائه) المسهد (الساهر، وكانوا يمنعون الملدوغ من النوم كيلا يسري السم في جسمه)

شبابٌ وشِيبٌ وافتقارٌ وثروةٌ فَلِلَّهِ هذا الدهرُ كيف تَردَّدَا

وما زِلْتُ أبغي المالَ مُذْ أَنَا يَافِعٌ ﴿ وَلَيْدَا وَكَهِلاً حَيْنَ شِبْتُ وَأَمْرَدَا الأمرد: من لم تنبت له لحية

فإنْ تسألي عني فيا رُبَّ سائل حَفِيٌّ عَنِ الأعشى به حيثُ أَصْعَدَا حَفِيٌّ عَنِ الأعشى به حيثُ أَصْعَدَا حفي: مهتم، أصعد: ذهب

أَلا أَيُّهذا السَّائلي أين يمَّتْ فإنَّ لها في أهلِ يشربَ موعدا من يسألني: «أين يممت (قصدت) ناقتي»، فالجواب أن لها موعداً في يثرب

ف آليتُ لا أَرثي لها مِنْ كَلالَةٍ ولا مِنْ حَفَى حتى تَزورَ محمَّدَا الله (حلفت) لا أرحم ناقتي من الكلالة (التعب)، ولا من الحفى (تسلخ أخفافها) حتى تزور محمداً

متى ما تُناخي عند بابِ ابنِ هاشِمِ تُريحيِ وتَلْقَيْ مِنْ فواضلِه يدَا اليدُ: المعروف

نبيّ يسرى ما لا تَسرَوْنَ، وذكرهُ أَخَارَ لَعَمْريِ في البلادِ وأَنجدا له صَدَقَاتٌ ما تُخِبُّ ونائلٌ وليس عطاءُ اليومِ مانِعَهُ غدا ما تغب: لا تنقطع

أَجِدًّكَ لم تسمعُ وَصَاةً محمدِ نَبِيِّ الإلهِ حين أوصَى وأشهدًا إذا أنتَ لم ترحَلْ بزادٍ مِنَ التُّقَى ولاقيْتَ بعد الموتِ مَنْ قد تزوَّدَا ندِمْتَ على ألَّا تكونَ كمثلِه وأنَّكَ لم تُرْصِدُ ليمَا كان أرْصَدا تُرْصِدُ

وذا النَّصُبُ المنصوبُ لا تَنْسِكَنَّهُ ولا تعبُدِ الأوثانَ، واللَّهَ فاعبُدَا وصلِّ على حينِ العَشِيَّاتِ والضُّحَى ولا تَحمدِ الشيطانَ، واللَّهَ فاحمَدا ولا تسقربَنَ جارةً إن سِرَّها عليكَ حرامٌ، فانْكِحَنْ أو تأبَّدا تأبَد: تعزَّبَ، وبقى بلا اتصال مع النساء

١٠ الخيال الزائر

إِنْ كَنْتِ لَا تَشْفَيِنَ غُلَّةَ عاشْقِ صَبِّ بِحَبِّكِ يِنَا جُبِيْرةُ صَادِ عَلْشَانُ عَلَيْ عَلْشَ صَادِ: عَلَيْنَانُ

فانْهَيْ خيالَكِ أن يزورَ، فإنه في كلِّ مَنزِلَةٍ يَعودُ وسادي

١١ يؤامرني في الشمول

أتاني يُوامِرُني في الشَّمو لِ ليلاً، فقلتُ له: غَادِها جَاءني يشاورني َفي شرب الخمر ليلاً، فقلت له غادها، أي انطلق إليها مبكراً

فقام فصب لنا قهوة تُسكِّنا بعد إرْعادِها كُمَيْسًا تَكَشَّفُ عن حُمْرةِ إذا صَرَّحَتْ بعد إزبادِها صرحت: صفت من الرغوة. وتصريح الحليب زوال الرغوة عن وجهه، ومن هنا قولنا اليوم «بصراحة»

١٢ الليل الأعمى

ألا حَى مَيَّا إذ أَجَدَّ بُكورُها وعَرّض بقول: هل يُفادَى أسيرُها أجد بكورها: حدث تبكيرها بالرحيل، وقل لها على سبيل التعريض أما حان أن يفادى (يطلَقَ

فَيا مَيَّ لا تُدْلي بحبلِ يغُرُّني وشَرُّ حبالِ الواصِلينَ غَرورُها فإن شئتِ أن تُهْدَي لِقومِيَ فاسألي عن العزِّ والإحسانِ أين مصيرُها إن شئت هدايةً ومعرفةً بحقَيقة قومي فهم أهل العز والإحسان

تريُّ أنَّ قِدري لا تنزالُ كأنَّها لِذي الفَرْوةِ المَقْرورِ أمٌّ يزورُها قدري (طنجرتي) مثل الأم التي يلجأ إليها المقرور (البردان) اللابس فروة الذي نزل بنا كي نطعمه

مبرَّزةٌ لا يُجْعِلُ السِّتْرُ دونَها إذا أُخْمِدَ النيرانُ لاحَ بشيرُها مكشوفة قِدرنا لا يغطيها إلا دخان نارها، وهي تبشر الجائع بالطعام

إذا الشَّوْلُ راحتْ ثم لم تَفْدِ لحمَها بِأَلْبانِها ذاقَ السِّنَانَ عقيرُها إذا الشول (النياق) راحت (رجعت من مراعيها) فعليها أن تفدي لحمها بأن تدر لنا اللبن، فإن لم تفعل فسوف يذوق الذبح بالسنان عقيرها (من سيذبح منها)

وإني لترَّاكُ الضَّغينةِ قبد أرى قَذَاها مِنَ المَولَى فلا أستثيرُها نسب البيت إلى غير الأعشى، انظر القطعة ١١٧ من باب الحماسة في هذا الكتاب

تجاوزْتُه حتى مَضى مُدْلَهِمُّهُ ولاحَ مِنَ الشمسِ المضيئةِ نورُها

وَقُورٌ إذا ما الجهلُ أعجبَ أهلَه ومِنْ خيرِ أخلاقِ الرجالِ وقورُها وليل يقولُ القومُ مِنْ ظُلُماتِه: سَواءٌ بَصيراتُ العيونِ وعورُها

١٣ كن كالسموأل

قال يمدح شريح بن حصن بن عمران بن السموأل:

شُرَيْحُ لا تَترُكَنِّي بعدما عَلِقَتْ حبالُكَ اليومَ بعدَ القِدِّ أَظفَاري لا تتركني يا شريح إذ تعلقت بك بعد القد (بعد أن أسروني وجعلوا في يدي القيود من أشرطة الجلد)

قد طُفْتُ ما بينَ بَانِقْيَا إلى عدن وطالَ في العُجْمِ تَرْحالِي وتسياري فكانَ أَوْفاهُمُ عهداً، وأمنعَهُمْ جاراً، أبوكَ بِعُرْفٍ غيرِ إِنكارِ كان أونى من سمعت به وأحماهم للمستجير به أبوك (يعني جدك الأعلى)، وهذا معلوم لا ينكره أحد

كالغيثِ ما استمطّرُوهُ جادَ وابِلُه وعند ذِمَّتِه المستأسِدُ الضَّاري كُنْ كالسَّمَواُلِ إِذْ سَارَ الهُمامُ له في جَحفلٍ كَسَوادِ الليلِ جرَّارِ كن كجدك السموأل عندما قصده الهمام (الشجاع، وهو الحارث بن ظالم) في جيش كبير كأنه سواد الليل..

بِالْأَبْلَقِ الفَرْدِ مِنْ تَيْمَاءَ منزلُه حِصْنٌ حصينٌ وجارٌ غيرُ غَدَّارِ كان منزل السموأل الحصن المسمى الأبلق، وهو حصن فرد لا شبيه له، والسموأل يجير ولا يغدر

إذْ سامَهُ خُطَّتَيْ خَسْفِ، فقالَ له: مهما تقلُهُ فإنِّي سَامِعٌ «حَارِ»..
سامه الحارث (فرض عليه) خُطتي خسف (خيارين ظالمين)، فقال له السموال: ها أنا ذا أسمعك
يا حار (يا حارث)

فقال ثُكُلٌ وخَدْرٌ أنتَ بينهُما فاخْتَرْ وما فيهما حظَّ لمختارِ قال الحارث: ابنك بيدي قد أمسكت به خارج الحصن، وكان ذاهباً يصيد، وأمامك الثكل (أن تفقد ولدك)، والخيار الثاني الغدر، بأن تسلمني الدروع التي وضعها عندك امرؤ القيس وتغدر به ولا تفي له بالوعد في حفظ الدروع

فَشَكَّ غيرَ قليلِ ثم قالَ له: أُقتُلُ أسيرَكَ إِنِّي مانعٌ جاري تردد السموال، ثم قال للحارث اقتل ابني الذي تأسره، وسأمنع جاري (سأدافع عمن استجار بي)

إنَّ لَه خَلَمْاً إنْ كَنْتَ قَاتِلَه وَإِنْ قَتَلْتَ كُرِيماً غَيْرَ عُوَّارٍ.. ولئن قتلت ابني فله من سيخلفة، مع أنه كريم غير عوار (غير جبان)

مالاً كثيراً وعِرضاً غيرَ ذي دَنَس وإِخْـوَةً مـثـلَـه لـيـــــوا بـأشــرارِ سيخلفه مال لي كثير، وعرض نقي، وإخوة له جَـرَوْا عـلـى أَدَبٍ مِـنِّـي بِـلا نَـزَقِ ولا إذا شَـمَّـرَتْ حـربٌ بَـأغْــمَــارِ هم على أدب أدبتهم به، وليسوا متسرعين، وفي الحرب غير أغمار (غير قليلي الخبرة)

وسوف يُعْقِبُنِيهِ إِن ظَفِرتَ به ربِّ كريمٌ وبيضٌ ذاتُ أَطْهَارِ وسيعقبنيه (سيعوضني عنه) إن قتلته ربي الكريم، والنساء الشابات ذوات الأطهار (اللائي يأتيهن الحيض ومن بعده الطهر)

لا سِرُهُنَّ للدينا ضائعٌ مَلِقٌ وكاتِماتٌ إذا استُودِعْنَ أسراري سرهن (جماعهن، والسرهو الجماع) لا يضيع سدى بل يؤدي إلى حمل، وهو غير مذق (غير ممزوج/يريد القول إنه جماع للاستيلاد، لا للذة)

فَقَالَ تَقْدِمَةً إِذْ قَامَ يَقَتُلُه: أَشْرِفْ سَمَوْأَلُ فَانظُرْ لَلدَّمِ الجاري أَأَقْتُلُ ابنَكَ صَبراً أو تَجِيء بِها طَوْعاً، فَأَنْكَرَ هَذَا أَيَّ إِنكارِ أأثتل ابنك صبراً (إعداماً) أم سنجيء بالدروع؟ فأنكر السموال هذا الخيار كل الإنكار

فَشَكَ أُوداجَه، والصَّدرُ في مَضَضٍ عليه مُنْطَوياً كاللَّذْعِ بالنارِ شك الحارث أوداج الفتى (عروق رقبته). وكان صدر الوالد في مضض (عذاب) على ابنه، ينظري على المنار تلذعه

واختار أَدْرَاعَهُ أَنْ لا يُسَبَّ بِها ولم يكنْ عهدُه فيها بِخَتَّارِ السموال الحفاظ على الدروع حتى لا يُسب بقلة الوفاء، ولم يكن عهده ختاراً (خداعاً)

وقال لا أشتري عاراً بمَكْرُمَةٍ فاختارَ مكرمةَ الدنيا على العارِ والصبرُ منه قَديماً شيمةٌ خُلُقٌ وزَنْدُهُ في الوفاءِ الثَّاقِبُ الواري الزند: أداة قدح النار، الثاقب: المشتعل، الواري: المتقد

١٤ الثبات

قال لبني جَحدَر:

فسقد صببَرْنا ولسم نُسوَلً ولسيس مِسنْ شسأنِسا البفِرادُ وقد فَرَدْتُدمْ ومسا صَبرتُدمْ وعَسادُ

١٥ وقيدني الشعر في بيتهقال في سياق مدح قيس بن مَعْديِكَرِب:

فَفَاضَتْ دَمُوعي كَفَيْضِ الغُرُو بِ إِمَّا وَكِيفَا وَإِمَّا انْصِدارا الغروب: الدلاء، السطول؛ وكيفاً: انهماراً

كما أسلَمَ السِّلْكُ مِنْ نَظْمِه لَالِي مَا مَنْ مَنْ عَلْمِه لَالِي مَا الله الله عقدها وانترت السلك: خيط العقد. يشبه دموعه بلاّلئ قد انفرط عقدها وانتثرت

إلى حاملِ النَّفَظْلِ عن أهلِه إذا الدهرُ ساق الهَناتِ الكبارا أتوجه إلى هذا الممدوح الذي يحمل ثقل الهنات (الأزمات) عن أهله

ومَــنْ لا تُــفَــزَّعُ جـــاراتُــه ومَـنْ لا يُـرى حِـلْـمُـه مُـــتعــارا وهو يجير النساء فلا يصل إليهن العدو لكي يسبيهن، وحلمه خلق أصيل

هو الواهبُ المئةَ المُصطفا قَ إمَّا مِخاضاً وإمَّا عِسارا يهب الناس المئة ناقة وفيهن المِخاض (من قاربت الوضع)، والعشار (من ثقلت بحملها)

فما أنا، أمْ ما انتِحَالي القَوافِ عي بعدَ المَشيبِ كَفَى ذاكَ عارا كيف لي أن آخذ شعر غيري، وقد شاب الرأس؟ هذا عار

وقيّ لذنبي الشعر في بيتِه كما قيّد الآسِرات البحمارا تم تقييدي بسبب الشعر، مثلما تقيد الآسرات (السيور الجلدية) الحمار (الحمار هو الخشبة التي تصل بين قطع السرج/وكنا نسمي الحديدة التي بين مقعد الدراجة وبين مقودها «الجحش» ولعل هذا من ذاك). يتذكر الأعشى حادثة جرت له مع النعمان في شبابه إذ لم يصدق النعمان أنه صاحب الشعر، فحبسه في مكان حتى يصنع شعراً جديداً يثبت به أنه شاعرٌ حقاً

١٦ حگَمْتموني

قال يهجو علقمة بن علاقة ويمدح عامر بن الطفيل في منافرة جرت بين الرجلين: شاقَتْكَ مِنْ "قَتْلَةَ" أطلالُها بالشطِّ فالوِتْرِ إلى حاجِرِ دارٌ لها غَيَّرَ آياتِها كَلُّ مُلِثٌ صَوْبُهُ، زَاخِرِ غَيْر آيات (علامات) تلك الديار المطر الملث (المستمر)، الذي صوبه (سحابه) زاحر (مملو، ماء)

وقد أراها وَسُطَ أترابِها في الحيِّ ذي البهجةِ والسَّامِرِ يتذكر حبيبته وسط صويحباتها

كَـدُمـيَـةٍ صُـوِّرَ مـحـرابُـهـا يِـمُـذْهَـبِ مِـنْ مَـرْمَـرِ مَـايْـرِ كأنها لعبة وهي في محرابها (صدر البيت) المزين بالتذهيب على مرمر لامع يمور كما تمور المياه

يَشْفي غَليلَ النفسِ لَاهِ بِها حَوْراءُ تَسْبي نظرَ الناظرِ عهدي بها في الحيّ قد سُرْبِلَتْ هيفاءَ مثلَ المُهرةِ الضَّامِر على الأقل «قد سربلت»، أي هي لابسة شيئاً

حتى يقولَ الناسُ ممَّا رَأَوْا: يا عجباً لِلميِّتِ النَّاشِر دعْهَا فقد أَعذَرْتَ في حبِّها، واذْكُرْ خَنَا عَلقَمَةَ الفَاجِر

لو أَسْنَدَتْ مَيْمًا إلى صدرِها عاش ولم يُستقل إلى قَابِرِ

دعها (كلمة يذكرها الجاهليون عند الانتقال من موضوع إلى آخر في القصيدة)، فقد بينت عذرك في. حبها بعد إذ عددت مفاتنها، فلا لوم عليك أنك أحببتها. ولنذكر خنا (فُحش) علقمة بن علائة

سُدتَ بني الأَحْوَصِ لم تَعْدُهُمْ وعامرٌ سادَ بسني عامر يا علقمة أنت سيد فرع بني الأحوص ولم تعدهم (لم تتعدُّهم)، وأما عامر بن الطفيل فقد ساد كل القبيلة وهي بنو عامر

حكَّمْتُموني فقضَى بينَكُمْ أَبلَجُ مِثلُ القمرِ الساهرِ حكَمتماني في المنافرة بينكما، وأنا الأبلج (ذو الطلعة البهية)

لا يأخذُ الرَّشْوَةَ في حكمِه ولا يَسِالي غَبَّنَ الخاسرِ علقمَ لا تَسْفَهُ، ولا تَجْعَلَنْ عِرضَكَ للمواردِ والصَّادِرِ قد قلتُ قولاً فقضى بينَكُمْ واعترف المَنفورُ للنَّافِرِ قلت لكما قولاً فقضى قولي بينكما، واعترف المنفور (الخاسر في المنافرة) للنافر (الفائز)

ولستَ في السِّلْمِ بذي نائلٍ ولستَ في الهيجاءِ بالجَاسِرِ وأنت يا علقمة لست ذا ناثل (عطاء للآحرين) في السلم، ولست في الحرب بالجريء

عضَّ بما أبقَى المواسي له من أُمِّهِ في الزَّمنِ الغابرِ وليعض علقمة هذا ببظر أمه، على الأقل بما بقي من هذا العضو بعد أن أُحدَته المواسي (السكاكين) في الزمن الماضي

١٧ صيَّرتني الأمور إليك

قال يعتذر إلى علقمة بن علاثة على هجوه له، ذلك بعد أن ظفر به علقمة على بعض الروايات:

أَعَلْقَهُ قَد صَيَّرتُنني الأمورُ إليك، وما كان لِي مَنْكَ صُ قد وقعت بيدك ولا منكص لي (رجوع)

كَــــَــاكُــمْ عُـــلَاثــةُ أَثــوابَــه وورَّقَــكُــمْ مــجــدَه الأَخْــوَصُ أبوكم علائة ورثكم سمعته، والأحوص ورثكم المجد

وإنْ فَحَصَ الناسُ عن سيِّد فسيِّدُكُمْ عنه لا يُفحَصُ فهبْ لي ذنوبي فَدَتْكَ النفوسُ ولا زِلْتَ تَنْمِي ولا تَنقُصُ

١٨ مسافر يعني مسافر! قال يمدح مَوْذَةَ بنَ على الحنفى:

تقولُ بِنْتي، وقد قَرَّبْتُ مرتجلاً: يا رَبِّ جَنِّبْ أَبِي الأَوْصابَ والوَجَعا قالت بنتي وقد قربت ناقتي للرحيل: جنب يا رب أبي الأوصاب (الأوجاع)

واستَشْفَعَتْ مِنْ سَرَاةِ الحيِّ ذا شَرَفٍ فقد عَصَاها أَبُوها، والذي شَفَعا طلبت شفاعة أحد ذوي الشرف من سراة الحي (وجهاء العثيرة)، لكن أباها عصاها وعصى الشفيع

مَهلاً بَنِيَّ فإنَّ المرءَ يبعَثُهُ هَمٌّ إذا خَالَطَ الحَيْزُومَ والضَّلَعَا يا أبنائي، الذي يبعث المرء (يدفعه للرحيل) الهم الذي ينزل بالحيزوم (الصدر) والأضلاع عَليكِ مِثْلُ الذي صَلَّيْتِ، فاغتَمِضي يوماً فإنَّ لِجَنْبِ المرءِ مُضْطجَعا لك يا ابني مني مثل ما صليت (مثل دعوتك لي)، فاغتمضي (اطمئني) فالمرء في النهاية سيضطجع ميتاً

واستَخْبريِ قافِلَ الرُّكْبانِ، وانتَظريِ أَوْبَ المسافرِ إِن رَيْشاً وإِن سَرَعا اسْلَى قافل الركبان (العائدين على نياقهم) عن أخباري، وانتظري أوبي (عودتي) إِن ريثاً (بطيئاً) وإِن سرعاً (سريعاً)

١٩ كشفنا عن جماجمنا

قال عن وقعة بين قبيلته بكر، وبين قبيلة أسد:

لما التَقينا كَشفْنا عنْ جَماجِنِنا لِيعلَموا أَنَّنا بَكْرٌ فَينْصَرِفوا كما التَقينا كشفنا عمائمنا ليعرفوا أننا من بكر فينصرفوا، لكنهم قاتلونا

قَالُوا: «البَقِيَّة»، والهِندِيُّ يحصُدُهُمْ ولا بَقِيَّة إِلَّا النَّارُ فَانْكَشَفُوا قَالُوا «البقية» (و«البقية» كلمة يصرخ بها المقاتلون من الطرفين أو من طرف واحد عندما يتبين أن القتل قد استحر، وأن من الأفضل للطرفين التوقف والإبقاء على من تبقى)، وقالوها والسيوف تحصدهم، ولم يبق لهم إلا الهزيمة فقد انكشف معسكرهم

وجُنْدُ كِسرى غَداةَ الحِنوِ صَبَّحَهُمْ مَنَّا كَتَائَبُ تُزْجِيِ الْمُوتَ فَانْصَرَفُوا وَجُنْدُ كِسرى صِبَاحاً بِكَتَائِب تَرْجِي (تقدَّمُ) الموت وكذا فإننا في معركة «الحِنو» ـ ذي قار ـ جثنا لجنود كسرى صِباحاً بكتائب تزجي (تقدَّمُ) الموت

إذا أَمالوا إلى النُّشَابِ أَيدِيَهُمْ مِلْنا بِبيض، فَظَلَّ الهامُ يُختَطّفُ إِذَا اختاروا الرمي بالنشاب (النبال) اخترنا البيض (السيوف) وأخذنا نختطف الهام (الرؤوس)

وخَيْلُ بَكْرِ فَمَا تَنْفَكُّ تَطَحَنُهُمْ حتى تَوَلَّوْا وَكَادَ الْيُومُ يَنتَصِفُ لُو وَخَيْلُ بَكْرِ فَمَا تَنْفَكُ تَطَحَنُهُمْ الشَّرَفُ فَي يُومِ ذِي قَارَ مَا أَخْطَاهُمُ الشَّرَفُ مَعَدَ: جد قبائل عرب الشمال كلهم من ربيعة ومضر معاً، وكانت ربيعة هي التي قامت بذي قار. أخطاهم وتجاوزهم

٢٠ وبات على النار الندى والمحلق

نزل الأعشى بالمحلق فأكرمه، وكان للمحلق ثلاث أخوات لم يتزوجن، فمدحه الأعشى بهذه القصيدة، فتهافت الناس على أخواته فتزوجن جميعاً. وثمة رواية تجعل للمحلق هذا ثمانى بنات، وتلك الرواية تزوجهن جميعاً أيضاً:

أَرِقْتُ، وما هذا السُّهَادُ المؤرِّقُ وما بِيَ مِنْ شُقْمٍ وما بِيَ مَعْشَقُ وقد أَقْطَعُ اليومَ الطَّويلَ بِفِتْيَةٍ مَساميحَ تُسْقَى والخِبَاءُ مُرَوَّقُ أقطع يومي مع فتية مساميح (ذوي سماحة) يسقَوْن الخمر في خباء مروق (خيمة ذات رواق في مقدمها)

ورَادِعَةٍ بِالْمِسْكِ صَفْرَاءَ عندنا لِجَسِّ النَّدَامَى في يَلِ اللَّرْعِ مَفْتَقُ ومعنا مغنية رادعة (ملطخة) بالمسك، وهي صفراء (شقراء، أو أنها صبغت وجنتيها بالزعفران)، وفي كم درعها (ثوبها) فتق مخصص كي يجس الندامى لحمها. هذا ترتيب رسمي للتجميش، أي التحسيس. وقد يكون الأعشى قصد شيئاً آخر ولكننا رأينا شيئاً كهذا في معلقة طرفة (انظر باب بقية المعلقات رقم ١) ففهمنا البيت هذا الفهم

إِذَا قُلْتُ غَنِّي الشَّرْبَ قَامَتْ بِمِزْهَرٍ يَكَادُ إِذَا دَارَتُ لَهُ الْكَفُّ يَنْظِقُ الْحَادُ إِذَا دَارَتُ لَهُ الْكَفُّ يَنْظِقُ الْحَادُ الْعَادُ اللَّهُ الْعَلَامُ اللَّهُ اللّ

وشَاوِ إِذَا شِئْنَا كَمِيشٍ بِمِسْعَرٍ وصَهباءَ مِزْبَادٍ، إِذَا مَا تُصَفَّقُ رَجِل يشوي اللحم (لحم الحيوان) كميش (مشمر) ويحمل مسعراً (حديدة تقليب الجمر)، ومعنا صهاء (خمر صفراء) تصبح ذات زَبَد عندما تصفق (تصفَّى)

تُرِيكَ القَذَى مِنْ دونِها وَهْيَ دونَه إذا ذاقَها مَنْ ذاقَها يَتَمَطَّقُ تظهر الشوائب الموجودة في قعر الكأس فكأنها في أعلاه. وقدم ثعلب في طبعة ردولف غاير رواية أخرى بكلمة «تختها» بدل دونها، ولعلنا نخترع رواية أخرى «تريك القذى في سطحها وهو دونه». يريد أن يقول إن الخمر صافية جداً، والسلام. وأما يتمطق فمعناها يلصق لسانه بسقف حلقه وهو يتذوق هذه الخمر

وما كنتُ شَاحَرْدَا ولكنْ حَسِبْتُني إذا مِسْحَلٌ سَدَّى ليَ القَولَ أَنْطِقُ لست شاحردا (فارسية، أي تلميذاً) ولكن، إذا سدَّى (أصلح) مسحل (اسم شيطان الأعشى) لي القول فأنا أنطق بالشعر

شَريكانِ فيما بينَنا مِنْ هَوَادَةٍ صَفِيَّانِ إِنْسَيِّ وَجِنَّ مُوَقَّتُ أَن وشيطاني شريكان فيما يقع بينا من هوادة (مخاطبة سلسة)، ونحن صفيان (صاحبان متصافيان)

يـقـولُ فـلا أَعْـيَـا لِـشَـيمِ ِ أقـولُـه كَـفَـانِـيَ لا عَـيَّ، ولا هُـو أَخْـرَقُ أنا لست عَبًّا (ألكن، غير نصيح)، وهو ليس بأخرق (أحمق)

جِماعُ الهَوى في الرُّشْدِ أَدنَى إلى التُّقَى وتَرْكُ الهَوى في الغَيِّ أَنْجَى وأَوْفَقُ إِذَا حَاجَةٌ وَلَّتْكَ لا تستطيعُها فخُذْ طَرَفاً مِنْ غيرِها حين تُسْبَقُ لا تستطيعُها لا تبك على ما فات، وابدأ بشيء جديد

فَذَلِكَ أَدْنَى أَنْ تَمْالُ جَسِيمَهَا وَلَلْقَصْدُ أَبْقَى فِي الْمَسيرِ وَأَلْحَقُ الفصد: الاعتدال، يبقي على قوتك في السير ويجعلك تلحق بما تريد اللحاق به

لَعَمْريِ لقد لاحَتْ عيونٌ كثيرةٌ إلى ضَوْءِ نارٍ باليَفَاعِ تَحَرَّقُ الْعَمْريِ لقد لاحَتْ عيونٌ كثيرة الهضبة

تُشَبُّ لِمَقْرُورَيْنِ يَصْطَلِيانِها وباتَ على النَّارِ النَّدَى والمُحَلَّقُ النار تشب (توقد) لمقرورين (شخصين يشعران بالبرد).. وهما الندى (الكرم) والمحلق. أعجب القدماء جداً بما في هذا البيت من اختصار: فالمحلق والسخاء شخصان في شخص واحد، فالمحلق مرادف للكرم

رَضيِعَيْ لِبِهَانِ ثَمْدِي أُمَّ تَحَالَفًا بِأَسحَمَ دَاجٍ عَوْضُ لا نَتَفَرَّقُ المحلق والسخاء أخوان رضعا حليباً واحداً، من حلمة نهد سحماء (سوداء)، وقالا لن نفترق عوض (أبداً). أو أن الأسحم هو الليل الذي قعد فيه المحلق يصطلي

يَـدَاكَ يـدا صِـدْقٍ فَكَـفٌ مُفِيـدَةٌ وأخرى إذا ما ضُـنَّ بالزَّادِ تُنفِقُ ترى الجودَ يجري ظَاهراً فوق وجهِه كـما زانَ مـتنَ الـهُـندُوانِيِّ رَوْنَقُ الجود يجعل وجه المحلق يشرق كما يزين سطح السيف الرونق (البريق)

نَفَى الذَّمَّ عن آلِ المحلَّقِ جَفْنَةٌ كجابِيَةِ السَّيْحِ العِرّاقِيِّ تَفْهَقُ آل المحلق تجنبوا الذم بجفنة (قصعة) كبيرة مثل جابية السيح العراقي (حوض الفيضان في الفرات بالعراق) تفهق (تفيض)

۲۱ ذُوقي غيري قال وقد طلق امرأته المزنية:

أيا جَارتي بِيني فإنَّكِ طَالقة كَذَاكِ أُمورُ الناسِ غَادٍ وطَارِقَةُ يا جارتي (يقصد زوجتي) بيني (فارقي)، فالأمور هكذا غادية (آتية صباحاً) أو طارقة (آتية ليلاً)

وما ذاكَ مِنْ جُرْمِ عظيم جَنَيْتِهِ ولا أَن تَكُوني جئتِ فينا بِبائِقَةً لَس من ذَنَّب لك، ولا أنت جئت ببائقة (مصيبة)

وبِيني حَصَانَ الفَرْجِ غيرَ ذَميمةٍ ومَومُوقَةً فينا كذاك ووامِقَةً فينا كذاك ووامِقَةً فارتي وأنت حصان الفرج (عفيفة)، وموموقة (محبوبة) ووامقة (مُحِبَّة)

وذُوقي فَسَى قَومٍ فِإِنِّيَ ذَائِتً فَتَاةً أُناسٍ مثلَما أُنتِ ذَائقَةً وَوُقِي فَسَى قَومٍ فِإِنِّي ذَائقَةً

٢٢ درة الغواص

في هذه القصيدة تشبيه طويل، كان صنعه المسيب بن علس، خال الأعشى، وكان شاعرنا راوية له. والحكاية عند المسيب في قصيدته «أصرمت حبل الوصل من فتر» آنق منها عند الأعشى. وسيسرق الفرزدق التشبيه ويمضي به إلى الغاية، على أن تشبيه الفرزدق أقرب إلى تشبيه المسيب بن علس منه إلى تشبيه الأعشى. قال الأعشى:

أَسْهُو لِهَمِّي ودائي، فَهْيَ تُسْهِرُني بانَتْ بقلبي، وأَمْسَى عندَها غَلِقًا ذهبتْ آخذةً قلبي معها، وأمسى قلبي معها غَلِقاً (غير ممكن فكاكه، كالرهن الذي ينتهي أمده)، فالحلية المرهونة تصبح ملكاً للحائز الثاني بعد أمد معلوم

كَانَّ المحبوبة لؤلؤة لامعة أخرجها غواص من دارين بالبحرين، وكان يخشى دونَها الغَرَقَا كأن المحبوبة لؤلؤة لامعة أخرجها غواص من دارين بالبحرين، وكان يخشى بسببها الموت غرقاً

قد رَامَها حِجَجًا مُذْ طَرَّ شارِبُهُ حتى تَسَعْسَعَ يرجُوها وقد خَفَقا وكان قد رامها (طلبها) سنوات، منذ أن نبت شاربه حتى تسعسع (كبر واهتزت مشينه)، وهو على الدوام يرجو الحصول عليها

لا النَّفْسُ تُوثِسُهُ منها فيتركها وقد رأى الرَّغْبَ رأي العينِ فاحترَقا لا يبأس منها فيتركها، وقد بدا له هذا الرغب (الشيء المرغوب) ورآه بعينه فاحترق فؤاده

ومَاردٌ مِنْ غُوَاةِ الحِنِّ يَحْرُسُها ذو نِيهَ مِ مُسْتَعِدٌّ دونَها تَرَقا وهذه اللؤلؤة يحرسها مارد جني شرير ذو نيقة (تأهب) وقد استعد (أعدًّ) قربها ترقا (درجاً لا بد من اللؤلؤة يحرسها مارد جني الارتقاء فيه للحصول عليها)

ليستُ له غَفْلَةٌ عنها، يُطيفُ بها يخشَى عليها سُرَى السَّارِينَ والسَّرَقا الجني لا يغفل عن اللؤلؤة، وهو يحوم حولها، يخشى اعتداء من يمر بجانبها، وسرقتها

مَنْ نالَها نالَ خُلْداً لا انقِطاعَ له وما تمنَّى، فأضْحَى ناعِماً أَنِقَا من نال اللؤلؤة كانت له دوام الثروة، والعيش الناعم الأنيق

تلكَ التي كَلَّفَتْكَ النفسُ تأمُلُها وما تعلَّقْتَ إلا الحَيْنَ والحَرَقَا فمثل هذه اللؤلؤة محبوبتك الصعبة التي تؤمل نفسك بالحصول عليها، ولكنك ما اقتربت إلا من الحيْن (الموت) والحَرَق (النار)

۲۳ إنني منهم

إنَّني مِنْهُمُ، وإنَّهُمُ قَوْ مي وإنِّي إلَيْهِمُ مُشْتاقُ المُهِينِينَ مَالَهُمْ لِزمانِ السُّد وءِ حستى إذا أفاق أفاقُوا

٢٤ حمَّال الأعباء

قال يمدح هُوْذَة بن على الحنفي، زعيم حنيفة باليمامة:

وخَرْقٍ مَخُوفٍ قد قَطَعْتُ بِجَسْرةٍ إذا الجِبْسُ أَعْيَا أَن يَرومَ المَسَالِكا رب خرق (خلاء) يخافه الناس قطعته بجسرة (ناقة ضخمة)، بينما الجبس (الجبان) يعجز أن يروم (يطلب) سلوك هذه الطرق

بِأَدْمَاءَ حُرجُوجِ بَرَيْتُ سَنَامَها بِسَيْرِي عليها بعدَما كَانَ تَامِكا عبرت بأدماء (ناقة بيضاًء) حرجوج (قوية) بريت سنامها برياً (والناقة مع المشي الشديد تفقد شحم السنام فيهزل) وكان سنامها من قبل تامكاً (سناماً مكتنزاً)

أُرَجِّي نَوالاً فاضِلاً مِنْ عَطائِكا مِنَ الناس لم ينهضْ بها مُتمَاسِكا وأنت الذي آويتني في ظِلالكا

إلى هَوْذَةَ الوَهَّابِ أَهْدَيْتُ مِدحَتي فتيّ يحملُ الأعباءَ لو كان غيرُهُ وأنت الذي عوَّدتني أن تريشني تريشني: تُنبت لي الريشَ كما ينبت ريش الطائر بالغذاء

تَجُودانِ بالإعطاءِ قبل سُؤالِكا ورَبَّيْتَ أَيْتَاماً، وأَلحَقْتَ صِبْيَةً وأَدْركْتَ جَهْدَ السَّعْي قبلَ عَنَائِكا ربيت الأيتام، واستكملت تربية الصبية، وأدركت جهد السعى (غاية السخاء) قبل أن تنعب

وما ذاكَ إِلَّا أَنَّ كَفَّيْكَ بِالنَّدَى

٢٥ كل من فوقها لها

قال في شيء كان بينه وبين بني عباد وبني مالك:

فَيَا أَخَوَيْنا مِنْ عِبادٍ ومَالِكٍ اللهِ تَعلما أَنْ كُلُّ مَنْ فوقِّها لها كل من فوق الأرض سيصبح تحتها

وكائِنْ دفَعْنا عنكُمُ مِنْ مُلِمَّةٍ وكُرْبَةِ موتٍ قد بَتَتْنَا عِقالَها وكثيراً ما دفعنا عنكم من ملمة (من أزمة) ومن كربة مميتة بتتنا عقالها (قطعنا حبلها قبل أن تتصل بكم)

وأرملة تسعَى بِشُعْثِ كأنَّها وإِيَّاهُمُ رَبْداءُ حَثَّتْ رِئالَها ورب أرملة تسير بأطفال شعث (جمع أشعث وهو المضطرب الهيئة والثياب) فكأنها معهم ربداء (نعامة) تسوق رئالها (صغار النعام)

هَنَأْنا ولم نَمْنُنْ عليها فأصبحتْ رَخِيَّة بال قد أزَحْنا هُزالَها أنجدناها دون منِّ، وأرحنا بالها، وأطعمناها

٢٦ ذكرى قُتيلة

صحا القلبُ مِنْ ذكرى «قُتَيْلَةَ» بعدما يكونُ لها مثلَ الأسيرِ المكبَّلِ لها قَدَمٌ رَبًّا سِبَاطٌ بِنانُها قد اعتدلَتْ في حُسْن خَلْقِ مُبَتَّل يصف صاحبته فقدمها سمينة ذات أصابع طويلة، وهي ذات قد معتدل وخلق مبتل (جسم متناسق)

وساقانِ مَارَ اللَّحْمُ مَوْراً عليهِما الى منتهى خَلْخَالِها المُتَصَلَّصِلِ وساقاها ممتلتتان تترجرجان باللحم الذي يمور (يرتج كالماء)، وساقاها ممتلتتان حتى الخلخال المتصلصل (الرنان)

إذا التُمِسَتْ أُرْبِيَّتاها تَساندَتْ لها الكَفَّ في رَابٍ مِنَ الخَلْقِ مُفْضِلِ إذا التُمست (لُمست) أربيتاها (فلقتا عجيزتها) تساندت الكف لها (استندت إليها) فكانت ذات خَلق راب (خلقة مرتفعة) مفضل (زائد عن المعتاد). يصف عجيزتها بأنها كبيرة

إلى هَــَدَفِ فــيــه ارتــفــاعٌ تَــرى لــه مِنَ الحُـسْنِ ظِلَّا فوق خَلْقِ مُكَمَّلِ ثم ينطلق صاحبنا إلى وصف «هدف»؛ فذلك الشيء الذي لا يسمى مرتفع، ويشكل شبه هضبة تترك على جسم الفتاة ظلاً

إذا انبَطَحَتْ جَافَى عن الأرضِ جنبُها وخَوَّى بها رابٍ كَهَامَةِ جُنْبُلِ إِذَا انبَطَحت على جنبها فخصرها يرتفع عن الأرض، ويظهر ذلك الهدف الرابي الذي يشبه رأس الجنبل (القدح الخشبي). هذا هو المعنى الملموح. ولم يشرح لنا ثعلب في نسخته التي نشرها غاير هذه القصيدة

إذا ما عَلَاها فَارسٌ مُتَبَدِّلٌ فَنِعْمَ فِراشُ الفارسِ المتبذَّلِ إذا ما عَلاها رجل متبذل (يلبس ثياب المنزل)، فهي خير فراش له

يَنوءُ بها بُوصٌ إِذا ما تفضَّلَتْ تَوَعَّبَ عَرْضَ الشَّرْعَبِيِّ المُغَيَّلِ يتعبها بوصها (مؤخرتها)، وإذا تفضلت (لبست لباساً خفيفاً) فهذا الجزء من جسمها يتوعب (يملأ) الشرعبي (الثوب) المغيل (الواسع)

رَوَادِفُهُ تَشْنيِ الرِّدَاءَ تَسسانَـدَتْ إلى مثلِ دِعْصِ الرَّمْلَةِ المُتهَيِّلِ روادف عجيزتها تجعل الرداء يتثنى ـ لا سيما مع دقة خصرها ـ وهذه الأرداف تفضي إلى المؤخرة التي تشبه دعص (كثيب) الرمل المتهيل (غير المتماسك)

وثَديانِ كَالرُّمَّانتيْنِ، وجيدُها كَجيدِ غزالٍ غيرَ أَنْ لَم يُعَطَّلِ جيدها (عنقها) كعن غزال، لكنه لم يعطل (لم يعدم الحلي)

فدعُها وسَلِّ الهَمَّ عنكَ بِجَسْرَةٍ تَزَيَّدُ في فَضْلِ الرِّمَامِ، وتَغْتَلي فدعها.. يريد أن يغير الموضوع.. وانس الهم بجسرة (ناقة ضخمة) تتزيد (تمد عنقها للأمام ماضية بسرعة) جاذبة بقية الزمام المربوط بعنقها، وتغتلى (تسرع)

فَالَيْةُ أَرْضٍ لا أَتَيْتُ سَراتَها وأَيَّةُ أَرْضٍ لَم أَجُبُها بِمِرْحَلِ (بَجْلُ قُوي) زرت السراة (الوجهاء) في كل أرض، وجبت كل أرض بِمِرحل (بجمل قوي)

ونحن رَدَدْنا الفَارسيِّينَ عَنوةً ونحن كسرنا فيهِمُ رُمُّحَ عَبدَلِ رددنا الفرس في «ذي قار» وكسرنا فيهم رمح عبد القيس، كناية عن هزمهم

٢٧ أصبت طحالها

قال يمدح قيس بن معديكَرب:

رحلَتْ سُميَّةُ فُدُوَةً أجمالَها غَضبَى عليكَ فما تقولُ بَدا لها؟ رحلت سمية أجمالها، أي وضعت الرحال قوق الجمال، صباحاً، وهي غضبي عليك، فما سبب الغضب يا ترى؟

سَفَها، وما تَدري سُمَيَّةُ ويحَها أَن رُبَّ غانِيَةٍ صَرَمْتُ حِبَالها لله سفاهة منها، وهي لا تعلم أن ثمة غانية قد قطعت علاقتي بها، وسمية ليست أحسن من غيرها فلتحذر!

ومَـصَـابِ غَـادِيَـةٍ كـأنَّ تِـجَـارَهـا نَشَـرَتْ عـلـيه بُـرودَهـا ورِحَـالَـهـا رب مكان هو مصاب غادية (المكان الذي أصيب بمطر السحابة) والمكان فيه أزهار شتى ونبات فكأن التجار نشروا فوقه أقمشتهم ورحالهم (متاعهم)

قد بِتُّ رائد هذه السحابة، والرائد هو الرجل الذي يتقدم قبيلته باحثاً عن مواضع العشب. فقد أتيت إلى هذا الموضع الذي نزل به قوم، وهناك شاة محاذر (زوجة رجل شديد الحذر غيرة عليها) وهو يتعقب بعينيه مواضع الغفلة حفاظاً على امرأته. هذا هو المعنى الملموح

فَظَلِلْتُ أَرْعَاهَا، وَظَلُّ يَحُوطُها حَتَى ذَنَوْتُ إِذَا الطَّلَامُ دَنَا لَهَا ظَلَامُ دَنَا لَهَا ظَلَام دَنُوت إليها

فرميْتُ غَفْلَةَ عينِه عن شَاتِه فأصبتُ حَبَّهَ قلبِها وطِحَالَها رميت غفلته عنها فأصبت هذه المرأة وحصلت عليها. طبعاً هو كذاب. . فقط يحب أن يرى نفسه غازياً زانياً. والنقاد القدامي سخروا من هذا البيت، ليس للزنا، بل لأن الطحال لا يدخل الشعر إلا أفسده

حَفِظَ النهارَ وباتَ عنها غافلاً فَخَلَتْ لِصَاحِبِ لَذَّةٍ وَخَلا لَها زوجها حفظها بالنهار، وغفل عنها في الليل، فخلا الجو لي

وسَبِيسَةٍ ممَّا تُعَقِّقُ بابِلٌ كَدَمِ الذبيح سِلَبْتُها جِرْبَالَها يغير الموضوع: رب سبيئة (خمرة مشتراة) معتقة من زمن بابل، وهي حمراء كالدم، وشربتها وبُلتُها بيضاء فكأنني سلبتها جريالها (لونها). التفسير من ثعلب عن أبي عمرو بن العلاء

وغَريبةٍ تَأْتِي الملوكَ حكيمةٍ قد قلتُها ليقالَ مِنْ ذا قَالَها ورب قصيدة غريبة (ترتحل على أفواه الرواة فهي موجودة بكل أرض لذا فهي غريبة) وأنا بها مفتخر، وما قلتها إلا لكي يتعجب الناس ويقولوا من الذي قالها؟

وجَزورِ أَيْسَارٍ دَعَوْتُ لِحَتْفِها وَنِياطِ مُقْفِرَةٍ أَخَافُ ضَلالَها ورب بناط مقفرة (مجال صحراء ورب جزور أيسار (ناقة يجري عليها الميسر لاقتسام لحمها)، ورب نياط مقفرة (مجال صحراء جدبة) أخاف الضياع فيها، لكنني قطعتها.

ولقد نزلتُ بخيرِ مَنْ وَطِئَ الحَصَى قَيْس، فَأَثْبَتَ نعلَها وقِبالَها ونزلت ضيفاً على خير البشر، وهو قيس، فأثبت نعل ناقتي وقبالها (شسع النعل، سير يربط به نعلها). وكانت الناقة تشكو الحفا لطول السير فلعلهم كانوا يعينونها بنعل. فالممدوح أراح له ناقته كناية عن أنه كفاه السفر بما أعطاه من مال

فكأنها لم تَلْقَ ستة أشهُر ضُرًا إذا وَضَعَتْ إليكَ جِلالَها كأن الناقة، عندما وضعت عندك جلالها (ما يجللها من رحل وسرج)، لم تلق التعب ستة أشهر. الأصمعي يقول: هو كَيْنَبان، ولا أراه سار إلى ممدوحه أكثر من عشرين يوماً

عَـوَّدْتَ كِـنْـدَةَ عـادةً فـاصْـبِـرْ لـهـا العَفِـرْ لِـجَـاهـلِـهـا، وَرَوِّ سِـجَـالـهـا عودت قبيلتك كندة على كرمك فاصبر لما يصنعه الجاهل، وروِّ سجالها (املا دلاءها)

وإذا تَحُلُّ مِنَ الخُطُوبِ عَظِيمَةٌ، أَهلي فداؤُكَ، فاكْفِهِمْ أَثقالَها وإذا تَحُلُّ مِنَ الخُطُوبِ عَظِيمَةٌ،

٢٨ ما بكاء الكبير بالأطلالقال يمدح الأسود بن المنذر اللخمى:

ما بكاء الكبير بالإطلال وسؤالي، فهل تَرُدُّ سؤالي؟ ما قيمة بكاء الكبير بأطلال الأحبة؟ وما قيمة سؤالي عمن رحلوا ولا ردَّ عند الطلول؟

دِمْنَةٌ قَفْرَةٌ تَعَاوَرَهَا الصَّيْد فُ بِريحيْنِ مِنْ صَبَاً وشَمَالِ هَنْ دَمنة (خربة) مقفرة، تعاورها الصيف (تجاذبها) بريحي الصبا والشمال

لاتَ هَنَّا ذِكْرَى جُبَيْرَةَ أَوْ مَنْ جِاءَ مِنها بِطَائِفِ الأَهْوالِ لات هنَّا ذكرى جبيرة: ليس هذا موضع تذكر جبيرة، أو من حمل أخبار هجرها المؤلمة

رُبَّ خَرْقِ مِنْ دونِها يُخْرِسُ السَّفْ مَرَ، ومِيلِ يُفضي إلى أَميالِ رب خرق (صحراء واسعة) بيني وبين جبيرة، يجعل السفُّر (المسافرين) يصمتون، ورب ميل يؤدي إلى أميال (الميل قياس مسافة، وهو «مد البصر» فكل ما ناله بصرك داخل في الميل، والميل كلمة يوبانية معناها ألف، وعند اليونان والرومان فالميل ألف خطوة، وأخذنا الكلمة في جاهليتنا وفسرناها على كيُفنا)

وادِّلاج بعد المستام وتهجيد بر وقُف وسَبْسسب ورِمَالِ ورب ادَّلاج (سير ليلي) وتهجير (سير في النهار)، وقف (أرض وعرة) وسبسب (أرض مستوية) فَلَئِنْ شَطَّ بي المَزارُ، لقد أَغْ دُو قليل الهموم منعماً من قبل بصحبة الحبية فلئن شط (ابتعد) بي المزار (التغرب) فقد كنت قليل الهموم منعماً من قبل بصحبة الحبية فاذهبي، ما إليكِ أُدرْكني الحِلْ بم، عَداني عن ذِكْرِكُمْ أَشْغالي فاذهبي أيتها الحبية فقد أدركني الحلم (كبرت)، وانشغلت بغير ذكرك

٢٩ الأرض حمَّالة قال يمدح سلامة ذا فائش:

إِنَّ مَسحَسلًا وإِنَّ مسرتَسحَسلا وإِنَّ في السَّفْرِ ما مَضَى مَهَلا إِنْ للمرء محلاً وإِن له مرتحلاً في هذه الدنيا، والسفر (المسافرون) ما داموا ماضين في طريقهم فليمضوا متمهلين

اِستَــاَأُمُــرَ الــلَّــهُ بِـالــوفــاءِ وبِـالـــ حَــدُلِ ووَلَّــى الــمَــلامَــةَ الــرَّجُــلا ومن هذا البيت استنج القدماء أن الأعشى كان يقول بأن الإنسان مخير

والأرضُ حمَّالَةٌ لِمَا حَمَّلَ الله للَّهُ، ومَلا إِنْ تَسرُدُ مِا فَعَلاً للسَّارِ فَي هذه الأبيات معنى غريب، ولكن لها جرساً جميلاً

قَلَّدْتُكَ الشَّعْرَ يا سَلَامَة ذا التَّ فُضَالِ، والشَّيُءُ حيثُما جُعِلا أي أنت تستحق هذا المدح، فهذا مكانه المناسب. وأعجب الممدوح بهذا البيت، وأعطى الأعشى كرشاً مملوءة عنبراً، ونبهه على قيمتها حتى لا يخدعه التجار

والشَّعْرُ يَستَنْزِلُ الكريمَ كما اسم تَنْزَلَ رَعْدُ السَّحابَةِ السَّبَلا الشعر يستنزل (يستدر) المال من الكريم كما يستدر الرعد ـ في كتاب العلوم الذي درسه الأعشى ـ السبل (المطر) من السحاب

۳۰ ستندم

قال الأعشى يهجو عمير بن عبد الله بن المنذر:

لَمْنْ كَنْتَ فِي جُبِّ ثَمَانِينَ قَامَةً ورُقِّيتَ أَسبابَ السَّمَاءِ بِسُلَّمِ.. لو كنتَ في بر عمقها ثمانون قامة، ولو صعدت إلى السماء بسلم..

لَيَسْتَدْرِجَنْكَ القولُ حتَّى تَهِرَّهُ وتَعلَمَ أَنِّي عنكَ لَستُ بِمُلْجَمِ فَسوف يستدرجك تبادل الاتهامات حتى تكره ذلك، وحتى تعلم أنني لست ملجماً (صامتاً عنك) وتَشْرَقُ بالقولِ الذي قد أذعتَه كما شَرِقَتْ صَدْرُ القَناةِ مِنَ الدَّمِ وسَشرق بما قلت ونشرت، مثلما يشرق صدر القناة (أعلى الرمح) بالدم فما أنتَ مِنْ أهلِ الحُجُونِ ولا الصَّفَا ولا لَكَ حَقُّ الشَّرْبِ مِنْ ماءِ زَمْزَم الحجون والصفا موضعان بمكة

٣١ شارب السخاميَّة

أَلَمَّ خيالٌ مِنْ قُتَيْلَةَ بعدَما وَهَى حبلُها مِنْ حبلِنا فَتَصَرَّمَا جاءني طيفها بعدما وهي حلها فتصرم (أصبحت علاقتنا واهية ضعيفة، ثم انقطعت)

فَيِتُّ كَأْنِّي شَارِبٌ بِعِدَ هِجْعَةٍ سُخَامِيَّةً حَمْراءَ تُحسَبُ عَنْدَمَا كأني شربت بعد هجعة (بعدما نام الناس) خمراً سخامية (سلسلة تنزلق في الحلق) يحسبها الرائي عَندماً (والعندم نبات ذو ثمر أحمر)

لها حَارِسٌ ما يبرَحُ اللَّهْرَ بيتَها إذا ذُبِحَتْ صَلَّى عليها وزَمْزَمَا هذه الخمر يحرسها خمار لا يفارق بيتها، فإذا ذبحت (أي شُقَّ دنها بالمبزل) صلى وزمزم (قال كلاماً غير مفهوم بلغته فكأنه يدعو بدعاء عند ذبح الدن)

٣٢ التي تستل الزكام قال يمدح إياس بن قَبِيصة الطائي:

وقد قالتُ قُتَيْلَةُ إِذْ رَأَتُنيِ وقد لا تَعْدَمُ الحسناءُ ذَامًا . . قالت قتيلة، و«لا تعدم الحسناء ذاما» مثل قديم أي أن لكل حسناء عيباً

أراكَ كَبِرْتَ، واستَحدَثْتَ خُلْقاً ووَدَّعْتَ الكَواعِبَ والـمُـدَامـا تقول له كبرت وتغيرت طباعك ولم تعد تهتم بالكواعب (الفتيات برزت صدورهن)

فإنْ تَكُ لِمَّتِي يا «قَتْلُ» أَضْحَتْ كَأَنَّ على مَفَارِقِها ثَغَاما فإنْ تَكُ لِمَّتِي اللهِ (شعري) وكأن عليها الثغام (نبت له زهر أبيض)

وأَقْصَرَ بَاطِلي، وصَحَوْتُ حتَّى كَأَنْ لَـم أَجْرِ فَـي دَدَنٍ غُــلامــا ولئن أقصر باطلي (كففت عن اللهو) وصحوت عن عبثي حتى كأنني لم أكن أجري في الددن (اللعب) كالغلام

ف إِنَّ دوائسرَ الأيسامِ يُسفُسنسي تتابُعُ وقعِها الذكرَ الحساما في أن دوائر (مصائب) الزمن يفني تواليها السيف الذكر (القاطم)

وأَذْكَنَ عَاتِيقٍ جَحْلٍ سِبَحْلٍ صَبَحْتُ بِراحِهِ شَرْباً كِراما رب دن خمر كبير داكن اللون لما طلي به من قار، وهو جحل وسبحل (كبير) وقد جنت بخمرته صباحاً لشرب (شاربین) كرام

مِنَ اللَّاتِي حُمِلْنَ على الرَّوَايا كَريحِ المسكِ تَسْتَلُّ الرُّكَامَا هذا الدن من الدنان التي حملت على الروايا (جمال نقل الماء)، ورائحة خمره كالمسك يضيع منها أثر الزكام

٣٣ قتلنا القَيْل هامَرْز

قال يفتخر بيوم ذي قار:

أباةُ النصَّيْمِ لا يُعطو نَ مَنْ عَادَوْهُ مَا حَكَما أَباةُ النصَّيْمِ لا يُعطونَ مَنْ غَشَما أَبَتْ أَعلنا أَلَّهُمْ عِزَّا فَمَا يُعْطُونَ مَنْ غَشَما غَمْه علم: ظلم

عسلسى جُسرْدٍ مُسسَوَّمَةٍ عَوابِسَ تَعلُكُ اللَّجَما يركبون الجرد المسومة (الخيل ذات الشعر القصير والمعلمة بعلامة تميزها) وهي كالعابسة وتعلك اللجم (جمع لجام) متحفزة

قَتَلْنا الفَيْلَ هَامَرْزِ ورَوَّيْنَا الكَثيبَ دَما القيل: الملك، هامرز: قائد الفرس في ذي قار

٣٤ تقول ابنتي حين جد الرحيل قال يمدح قيس بن معديكرب:

وما مُـزْبِـدٌ مِـنْ خـلـيـجِ الـفُـرا تِ جَـوْنٌ غَـوارِبُـهُ تَـلْـتَـطِـمْ. . يبدأ تشبيهاً: ليس ماء الفرات المزبد (الذي علاه زبد من الموج) الجون (الأبيض) غواربه تلتطم (أمواجه تتلاطم). . (والجون كلمة تعني أسود وتعني أبيض، هي من الأضداد)

يَكُبُ النَّالِيَّةَ ذَاتَ النِّهِ النَّهُ عَنْ كَادَ جُوْجُوها يَنْحَطِمْ. . يكب الخلية (يقلب السفينة) ذات القلاع (الأشرعة) حتى ليكاد جؤجؤها (صدرها) يتحطم . . تَكَأْكَأُ مَلَّا حُمها وَسُطَها مِنَ الخوفِ كَوْثَلَها يَلْتَزِمْ... والملاح يتكأكأ (يتمايل)، ثم يلتزم كوثلَها (يمسك بمؤخرتها التي لم تغرق بعد)..

بِأَجْوَدَ منه بِسما عِندَه إذا ما سلما وُهُم للم تَعِمْ للسما وُهُم للم تَعِمْ للسلام الفوم الموروف أعلاه أجود من قيس عندما ينحبس المطر ولا يوجد غيم في سماء الفوم تقولُ ابنتي حين جَدَّ الرَّحيلُ أَرانا سَواءً وَمُسن قلد يَستِمْ يتم، صار يتيماً

أبانا فَلَا رِمْتَ مِنْ عندِنا فَالَّا بِسَخَدْرٍ إذا لسم تسرِمُ أبانا فَلَا رِمْتَ مِنْ عندِنا وطل رحل رحل

ويَا أَبِـتَا لا تَــزَلُ صـنــدَنـا فـإنَّا نـخـافُ بـأنْ تُـخـتـرَمْ تبوت تبوت

أَرانَا إِذَا أَضْمَرَتُكَ السِيلا دُ نُجْفَى وتُقْطَعُ مِنَّا الرَّحِمُ السَّعِمُ السَّعِمُ السَّعِمُ السَّعِم

أَفيِ الطَّوْفِ خِفْتِ عَلَيَّ الرَّدَى؟ وكَـمْ مِـنْ رَدٍ أَهْــلَــه لــم يَــرِمْ يجيبها: السفر لا يميت، وكم من رد (ميت) لم يرحل عن أهله

وقد طُفْتُ لِللمال آفَاقَهُ عُمَانَ فَجِمْصَ فَأُورِيشَلِمْ أَتَيْتُ النَّبِيطِ وأَرضَ العَجَمْ يقول المثل الفلسطيني: ولا أكذبَ من شاب تغرب إلا شيخ ماتت أجياله، والأعشى جمع الاثنتين فهو تغرب كثيراً وعاش حتى الثمانين، ولا شيء يثبت أنه عبر البحر إلى الحبشة

٣٥ خير أهل اليمن

قال يمدح قيس بن معديكرب:

لَعَمْرُكَ مَا طُولُ هذا الزَّمَنْ على الممرء إلَّا عَناء مُعَنَّ لِعَمْرُكَ مَا طُولُ هذا الزَّمَنْ (أي يُعَنِّي ويتعب)

يَنظَلُّ رَجِيهِماً لِرَيْبِ المَنونِ وللسَّقْمِ في أهلِه والحَزَنُ الموت المره يظل رجيماً للموت (معرضاً للرجم من الموت)

وما إنْ أرى المدهر في صَرْفِهِ يُسغمادِرُ مِن شَمارِخٍ أو يَمَفَىنُ فَما إِنْ أَرى المدهر في صَرْفِهِ

فهل يَـمْنَعَنِّي ارتِيـادي البِـلا وَ مِـنْ حَـذَرِ الـمـوتِ، أَنْ يَـأْتِـيَـنْ فِي البِيت تقديم وتأخير لا يكاد به المعنى يستقيم وإن كان في غاية الوضوح: الامتناع عن السفر لا يمنع الموت أن يأتي

وأَقْرَرْتُ عيني مِنَ الغَانيا تِ إِمَّا نِسكَاحماً وإِمَّا أَزَنَ نَلَتُ شَبعاً مِن ذلك الشيء، إما زواجاً وإما زنيّ

ومِنْ كِلِّ بِيضاءَ مَمْكُورَةِ لِهَا بَشَرُّ نَاصِعٌ كَاللَّبَنْ مَكْدَةُ: البشرة ممكورة: ممتلقة، البشرة

ونُبِّنْتُ قَبِّساً ولم أَبْلُهُ كما زَحموا خَيْرَ أَهلِ اليَمَنُ فَحِسْتُكُ مُرتَادَ ما خَبَّرُوا ولولا الذي خبَّرُوا لم تَرَنْ فجسْتُكُ مُرتَادَ ما خَبَّرُوا لم تَرَنْ

فلا تَحْرِمَنِّي نَداكَ الجزيلَ فإنِّي اسْرُوَّ قَبْلَكُمْ لم أُمَّنْ

٣٦ مشغوف بهند

خَالَطَ السَلبَ همومٌ وحَزَنْ وادِّكَارٌ بعدمًا كان اطْمَأَنَ ادكار: تذكُّر

فَهْوَ مَشْعُوفٌ بهندٍ هائِمٌ يَرعَوي حِيناً وأحيانا يَجِنَّ يرعري: يرجع عن غَيَّه

خُلِقَتْ هندُ لِقلبي فننه هكذا تَعْرِضُ للناسِ الفِتَنْ وطلله وطلله والمُحَنّ والْجَحَنّ والْجَحَنّ طلاء: خمر، خمرواني: من عهد خمرو، أي كسرى، ارجحن: تمايل

وطَنابيرَ حِسانِ صوتُها عند صَنْجِ كُلَما مُسَّ أَرَنَ الموسيقية الطنبور والصنج من الآلات الموسيقية

٣٧ وصية

سَأُوصِي بَصِيراً إِن دَنَوْتُ مِنَ البِلَى وكلُّ امْرِئٍ يوماً سيُصبحُ فانيا الجسم بعد الموت

بِأَنْ لَا تَــَأَنَّ الــُودَّ مِــنْ مُــتَـبَاعِــدِ ولا تَـنْأَ إِنْ أَمْسَى بِقُربِكَ راضِيا لا تَأْنَى (تنتظر) الود ممن يجفوك، فإن اقترب منك فلا تبتعد أنت عنه

فَذَا الشَّنْءِ فَاشْنَأُهُ، وذا الوُدِّ فَاجْزِهِ على وُدِّهِ أو زِدْ عليه العَلانِيا ذو الشنء (البغض) أَبْغِضه، وأما من يودك فبادله وداً وزد عليه بأن تعلن ودك له

وآسِ سَرَاةَ الحَيِّ حيثُ لَقيتَهُمْ ولا تَكُ عن حَمْلِ الرَّبَاعَةِ وَانِيا آس (ساعد) سراة الحي (وجهاء القوم) بأن لا تتوانى عن المشاركة في حمل الرباعة (الدية) وإنْ بَشَرٌ يوماً أَحَالَ بوجهِ في عليكَ فَحُلْ عنه وإنْ كانَ دانِيا من أشاح بوجه فابتعد عنه ولو كان ذا قرابة أو مجاورة

ولا تَعِدَنَّ الناسَ ما لَستَ مُنْجِزاً ولا تَشْتُمَنْ جاراً لَطيفاً مُصَافِيا ولا تَغْدَنْ في وَصْلِ أَهلِ قَرابةٍ ولا تَكُ سَبْعاً في العشيرةِ عَاديا عادياً: معدياً

الأعشى الكبير فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

77	المكبَّلِ	71	حاجِرِ	٣	وأؤصَابا
44	سؤالي	14	أسيرها	۲	وجرًبا
YV	بَدا لها	١٧	مَنْكَصُ	٥	اغتِيابُهُ
44	حَكَما	١٨	والوَجَعا	٦	أظوابِها
44	ذَامَا	19	فَينْصَرِفوا	٤	عَذابِها
۲1	فَتَصَرَّمَا	**	غَلِقَا	٨	وقَلَّتِ
۳.	بِسُلِّمِ	77	أفاقُوا	٧	وحياتُها
37	تَلْتَطِمُ	۲.	مَعْشَقُ	٩	المُسَهَّدا
41	اطْمَأَنّ	70	فوقَها لها	١.	صادِ
40	مُعَنّ	۲۱	وطَارِقَةُ	11	غَادِها
۳۷	فانيا	3.7	المَسَالِكا	10	انجدارا
		44	مَهَلا	1 &	الفِرارُ
		١	الرجلُ	14	أظفَاري

حسان بن ثابت (۵۰ ق هـ ـ ـ ٤٠ ب هـ)

قيل لم يُحمَل على أحد من الشعر ما حُمِل على حسان، فهو أهم شاهد عيان على عصر النبوة، ليس أنه أهم صحابي، ولا أنه أفصح صحابي، بل لأنه الصحابي الذي قال كلاماً موزوناً يؤتى به في روايات المؤرخين فيجعلونه وثيقة، ثم يأتي مؤرخون آخرون بعد بضع عشرات من السنين تَوَفَّر لهم من أدوات الكتابة أكثر مما توفر للأوائل فيكتبون ما سمعوا منسوباً إلى حسان، ويكتبون ما سمعوا بغير نسبة وينسبونه إلى حسان. فلا يسمع المؤرخ منهم نتفة أو قطعة رويت في رثاء الرسول إلا جعلها لحسان، ويحلو له أن يحمل على حسان كثيراً مما قبل في فتنة الدار يوم قتل الخليفة عثمان، لأن حساناً كان ذا موقف واضح في هذه الفتنة، فكثير مما وافق رأي حسان جُعل له.

وشهدت الدولة العربية بعد موت حسان ببضعة عقود انشطاراً بين خليفتين: عبد الملك في الشام ومصر، وابن الزبير في الحجاز والعراق. فحُمِل على حسان شعر جعل فيه نفسه أموي الهوى، وحمل عليه شعر مدح فيه الزبير بن العوام. وبعد عقود أكثر ذهبت دولة بني أمية وجاءت دولة بني العباس، فإذا بشعر حسان ينطق بمدح جد الأسرة العباسية،

وكان بين القبائل من التنافر بعد الفتح ما كان، فأصبح لحسان شعر في هجاء مخزوم وشعر في ذم شُليْم.

كانت كتب السيرة من أحفل المصادر بشعر حسان، وأكدت لنا الروايات القديمة أن كتاب السيرة لم يكونوا يتحرون في سوْق الشعر منسوباً إلى حسان.

نعم، لقد أنجب حسان ـ من زوجته سيرين، أخت مارية زوجة الرسول ـ ولداً صار شاعراً معروفاً هو عبد الرحمن بن حسان، وكان له من الأحفاد شاعر

اسمه سعيد. ولا شك في أن الرواة استأنسوا بهذين في معرفة أشعار حسان. غير أن الاضطراب الذي دخل ذلك الشعر كان علة مزمنة. ويقدر وليد عرفات، أهم دارسي حسان، في مقالته عنه في دائرة المعارف الإسلامية، الشعر المنسوب لحسان، وليس له، بما يتراوح بين ستين وسبعين بالمئة.

وعلى هذا فقد كان ديوان شاعرنا حسان بن ثابت _ الذي عاش في ضوء ساطع من أضواء التاريخ، في فترة مشهودة مشهورة هي ثلاث عشرة سنة من حياة النبي في المدينة، ومثلاها في عصر الراشدين _ من أكثر الدواوين التي شك النقاد القدماء في نسبة أشعارها إلى صاحب الديوان.

على أن هذا الشعر يظل مع ذلك حاملاً روح عصره. وهو يمثل صدر الإسلام في معانيه، وفي كثير من لغته وطريقته.

ولأننا لا نسوق هذه الصفحات على أنها «دراسة» لشعر حسان، ولا على أنها «تحقيق» للديوان، اكتفينا بما جاء في الديوان المشهور الموجود بأيدي الناس، واخترنا منه أجمل ما فيه من شعر، وشرحناه بما فتح الله علينا. وقد أحسن وليد عرفات إلى ديوان حسان تحقيقاً وتخريجاً، فأصدره في جزئين خاليين من الشرح. وأحسن إلى الديوان عبد الرحمن البرقوقي فشرحه وزينه بالشكل. وأفدنا من هذين الكتابين.

ثم رأينا تلك الكتب السقيمة التي أصدرها بعض خلق الله في الزمن الأخير وجعلوا أنفسهم على أغلفتها «محققين»، واكتفينا بتنحيتها جانباً.. وبكثير من الاشمئزاز.

سمعنا القول المشهور: «العملة الرديئة تطرد العملة الصحيحة»، فلم نصدقه. فالدول تلحق الدينار الزائف، وتلاحق من أعطاه ومن أخذه حتى تقف على رأس التزييف، وله عندها السجن. ولكن هذا القول صادق الصدق كله فيما يخص نشر دواوين الشعر القديمة. انزل إلى السوق وابتغ ديوان حسان. وستجد الطبعات المسروقة تحتل أرفف المكتبات، ولن تجد طبعة أرهق صاحبها نفسه سنين وهو يحققها. تتناول هذا الكتاب المزيف بين كفيك فترى له غلافاً ملوناً يسر العين. وتفتحه فترى صاحبة الدكتور فلان، وأحياناً يضع ألفاً مهموزة قبل الدكتور كي تفهم أن مرتبته الأكاديمية هي «أستاذ دكتور» فصاحبنا اللص ليس دكتوراً فحسب. وتراه قد كتب مقدمة، وما كان أغناه عن فضح نفسه، فطريقته في رصف الكلمات في مقدمته ـ ولنقف وقفة قصيرة عند أسلوبه

قبل أن نمضي في فحوى كلامه ـ طريقة ولد من أولاد المدارس. لغة انحطت عن لغة الجرائد، وانحطت عن لغة رجل من العوام يكتب سطرين في ذيل سند قبض. لغة مقززة. تراه يسوق كلاماً مما كان قاله كل الناس قبله. يقول كلاماً من قبيل «لا شك في أن تمسك كل أمة بتراثها من الأمور المهمة..» أشياء بليدة كهذه. ثم يلخص لك تلخيصاً سمجاً ما ورد عن حسان في الكتب، وقد ينظح صاحبنا فيأخذ في امتداح الشاعر ورفعه فوق كل شاعر، ويأخذ في الرد على ما أخذه القدماء والمحدثون على حسان، ويدافع وينافح كأنه كان وحساناً رضيعي لبان. ثم يقول لك كلمتين عن «عمله» في الديوان. ولا يذكر صاحبنا للديوان أي طبعة سابقة. ولا يذكر لك مصادره. فكأن حسان جاءه في المنام وألقى في صدره الواسع شعره كله.

حسانٌ شاعر الرسول. هذه ليس فيها شك. وهو كان من بني النجار من الخزرج، الخؤولة البعيدة للرسول. وكانت له في الجاهلية أشعار في مدح قومه وهجاء القبيلة الأخرى في يثرب: الأوس، وفي مدح آل جفنة سادة الشام في الجاهلية، وهم الغساسنة الذين يمتون بصلة نسب إلى قبيلتي يثرب، فالكل يمن. قيل عاش حسان ستين سنة في الجاهلية وستين سنة في الإسلام. وهذه من خرافات القدماء. وتدور كلمة الدارسين الجادين على أن حساناً عاش خمسين سنة قبل الهجرة وأربعين بعدها.

كان ذا مال في الجاهلية، وكان له أُطُمّ، أي حصن، معروف بيثرب. جاءه المال تلاداً، فهو ابن قوم موسرين، وجاءه طريفاً فهو شاعر جوال مداح. كان يزور بلاط الغساسنة في الجابية وجلق بالشام، وكان ينال أعطياتهم. ولعل القصة التي أزارته بلاط النعمان وجمعت هناك بينه وبين النابغة صحيحة في عمومها. وحسان معم مخول، وأمه الفريعة من الخزرج من بيت معروف، وخاله من زور الملوك أيضاً.

وقد كان أخو حسان من وفد يثرب الذي دعا الرسول إلى الهجرة، وقد قتل هذا الأخ في أحد، وقتل له أخ ثان في وقعة بعد أحد. فأما حسان فلم يشهد مع الرسول مشهداً. وقال الذين لا يحبون حسان إنه كان جباناً، وعززوا قولهم بقصة يصعب على المرء تصديقها. ويميل وليد عرفات إلى أن جبن حسان خرافة، فقد كان أسنَّ عندما بدأت الغزوات. وقيل كانت به علة بيمناه فلم يكن يستطيع حمل سيف.

لحسان خبر آخر في الجاهلية جمعه بالنابغة وبالخنساء، ولا يصدقه الدارس الجاد بتفاصيله.

يكاد يجمع القدماء على أن شعره في الجاهلية أمتن من شعره في الإسلام. لا جرم أنهم جعلوا الشعر الجاهلي المثال الذي يقاس عليه، وقدسوه تقديساً. وشعر حسان الجاهلي جار على طريقة الجاهليين، يضاف إلى ذلك عنصران نراهما يؤيدان القول إن شعره في الجاهلية أقوى من شعره في الإسلام. فما قاله صاحبنا في جاهليته انطلق من رغبتين: رغبة في صلات الممدوحين، ورغبة في المنافحة عن قبيلته وهجاء خصومها، فكان هذا الشعر ينطلق عن شهوة جشع، وعن اندفاع رجل يقف في ميدان الخصومة القبلية شاهراً لسانه. وأما شعره في الإسلام فكان يواكب حالة صعود.. كان تابعاً للحالة الإسلامية. ألا ترى اليوم فرقاً بين شاعر مناضل تلاحقه السلطات وشاعر يعمل موظفاً في وزارة الإعلام؟ كان حسان في كنف الدولة الإسلامية الناشئة موظفاً في مؤسسة كبيرة صاعدة ناجحة، وأما في الجاهلية فكان لسان الخزرج.

لا نفيض في هذا الأمر لأننا لا نحقق في نسبة ما بين أيدينا من شعر حسان إلى حسان إلا قليلاً. والموضوع عليه في الإسلام أكثر بكثير من الموضوع عليه في الجاهلية.

۱ نبوءة

قال قبل فتح مكة، ويهجو شاعر قريش أبا سفيان بن الحارث:

يُسَازِعْسَ الأَعِسَّةَ مُسْخِيَاتٍ على أَكتافِها الأَسَلُ الظّمَاءُ تحاول الخيول جذب الأعنة، أي المقاود أي الحبال التي بها تقاد، وهي مصغية، ماثلة برؤوسها. وعلى أكتاف الخيول الأسل، أي الرماح، الظماء، أي العطشى.. والرمح الظامئ يكون قد أتقن تجفيفه أثناء صنعه فهذا أخفَّ له في يد الفارس، «وحميد من القناة الذبول» (وقال الشراح، ومنهم البرقوقي إن الرماح الظماء إنما هي عطشى لدماء أهل مكة، ولم نر ذلك)

تَـظَـلُ جِـيَـادُنـا مُـتَـمَـطُّـراتٍ تُلَـطُّـمُهُنَّ بِـالخُـمُرِ الـنـسـاءُ عندما ستأتيكم خيولنا ستظل متمطرة، أي مسرعة، وستلطمها النساء في مكة على وجوهها بالخُمُر، جمع خمار أي غطاء الرأس، لمنعها من التقدم. قد تحقق ذلك بالفعل وتعجبوا من بصيرة حسان، قالوا كأنما أوحي إليه

فَإِمَّا تُعْرِضُوا عنَّا اعْتَمَرْنا وكان الفتح وانكشف الفِطاء إن تركتمونا اعتمرنا، وكان الفتح وانتهى الأمر. ألا تشير كلمة «الفتح» إلى أن البيت موضوع؟

وإلَّا فَاصَبِرُوا لِبِحِلادِ يَوْمُ يُعِرُّ اللَّه فَيهِ مَنْ يَسْاءُ وَإِلَّا فَاصِبِرُوا لَجَلاد، مضاربة بالسَّيوف، في يوم سينصر الله فيه من يشاء

أَلا أَبْسَلِمْ أَبِسَانَ مَسَنِّسِ فَانَسَتَ مُسَجَسُونَ نَسَخِسِّ هَسَوَاءُ أَلا أَبْسَلِمْ أَبِسَانَ مَسَوَاءُ الله أَبْلَغَ هذا الشاعر القرشي بأنه مجوف نخب، والنخب هو المجوف أيضاً، وهواء.. أي أنه جبان لا قلب له في جوفه

فَمَنْ يهجُو رسولَ اللَّهِ منكُمْ ويَهُ لَحُهُ ويَنْ صُرُهُ سَواءُ هَجُوتَ محمداً فَأَجِبتُ عنهُ وعند اللَّهِ في ذاكَ الجَزَاءُ أَنَهُ جُوهُ ولَسُتَ لهُ بِكُفْعُ فَشَرُّكُما لِخَيْرِكُما الفِدَاءُ كَنْ تهجو محمداً وأنت في المنزلة دونه؟ فليكن الشرير منكما فداء للخير

فَــإِنَّ أَبِــيِ وَوَالِــدَهِ وَعِــرْضــي لِـعِـرْضِ مـحــمـدٍ مـنـكُـمُ وِقَـاءُ أقي وأحمي محمداً بأبي وبوالد أبي وبعرضي

وسوف يُجِيبُكُمْ عَنِّي حُسامٌ يَصوعُ المُحْكَمَاتِ كَمَا يَشَاءُ وسيكون جوابي أيضاً بالسيف الذي يصوغ أبياتاً محكمة النسج، لكن من نوع آخر. البيت أورده (وليد عرفات) في الذيل؛ وجدّه في (المزهر)

لِسساني صَسارِمٌ لا عيْسبَ فسيهِ وبَسحْسري لا تُسكَسلَّرُهُ السلَّلاءُ على أن لساني صارم أيضاً، وليس فيه تقصير، ومقدرتي الشعرية واسعة كالبحر الذي لا يتكدر ماؤه مهما انتشلتْ منه الدلاء، جمع دلو

٢ إنَّ خالي..

قال في يوم أحد، ويهجو عبد الله بن الزُّبَعْرَى الشاعر القرشي:

مَنَعَ النومَ بِالعِشاءِ الهُمومُ وخَيالٌ إذا تَعُمورُ النجومُ الهموم منعتني من النوم وقت العشاء، وخيال المحبوبة زارني فجراً عندما غارت، أي غابت، النجوم

شَأْنُها العِطْرُ والفِرَاشُ، ويَعْلُو هَا لُجَيْنٌ ولُولُولُو منظومُ المحبوبة مهتمة بعطرها وبفراشها الذي لا تغادره إلا متأخرة، لأنها من بنات النعمة، وأعلاها لجين، أي فضة: كأنما يصف نحرها فهي بيضاء يبدو أعلى صدرها كأنه الفضة، وعلى نحرها انتثرت لؤلؤات عقدها. كأنه تخيلها مستلقية على فراشها ذاك (الذي تحبه جداً، ولا تغادره إلا وقد ارتفع النهار) وعقدُها قد تعرج على صدرها

لو يَدِبُّ الحَوْلِيُّ مِنْ وَلَدِ الذَّرِّ۔ عليها لَأَنْدَبَتْها الحُلُومُ لو يمشي الحولي، أي النمل، من ولد الذر، والذر هو النمل الصغير، على جسمها لصنع فيه ندوباً وكلوماً، أي جروحاً، لفرط نعومتها

إِنَّ خَالِي خَطيِبُ جَابِيَةِ الجَوْ لانِ عندَ النُّعْمَانِ حينَ يَقُومُ خال حسان، مسلمة بن مخلد، كان يغشى مجلس النعمان (نعمان الغساسنة لا المناذرة) بالجابية في الجولان بالشام وكان خطيب قومه والمتكلم باسمهم في مجلس الغساسنة

لا تَسُبَّنَني فَلَسْتَ بِسِبِّي إنَّ سِبِّي مِنَ الرجالِ الكريمُ لا تشتمني فلست سِبًّا لي، لست مكافئاً لي، ومكافئي من الرجال الكريم، ولست به

رُبَّ حِلْم أَضَاعَهُ عَلْمُ الْما لِى، وجهلِ غَطَّى عليهِ النَّعيِمُ حكمة: قد يكون الرجل حليماً ولكن فقره يغطي على هذه الخصلة، ورب جاهل متهور ستر خصلته الرديثة هذه ما عنده من مال

٣ الحرب دول

وقال يجيب ابن الزبعرى بعد أحد:

ول قد نِلْتُمْ ونِلْنَا مِسْكُمُ وكداكَ المحرّبُ أحداناً دُولُ وله في الله ومرة عليك هزمناكم أولاً ثم هزمتمونا، والحرب دول، أي مرة لك ومرة عليك

إِذْ شَــدَدْنــا شَــدَّةً صَــادِقَــةً فَأَجَانُاكُمْ إلى سفح الجبل شدنا عليكم وهجمنا فأجأناكم، أي جعلناكم تجينون، إلى سفح الجبل

٤ تقتيل الأوس

نَهُزُّ القَنا في صُدورِ الكُمَا قِحتَّى نُكَسِّرَ أَعْوَادَها نَهُزُ القَنا، الرماح، في صدور الكماة، المسلحين، حتى تنكسر فيهم

وفي كل يوم نغير على قبيلة الأوس، ونقتل أسودها، أي شجعانها. وحسان من الخزرج

٥ عندما ترقص الكأس

للَّهِ دَرُّ عِصَابَةٍ نَادَمْتُ هُمْ يَوماً بِجِلَّقَ في الزمانِ الأوَّلِ لهُ در جماعة صحبتهم على الشراب نديماً لهم في جلق، قرب دمشق، في الزمن القديم

الخالِطونَ فقيرَهُمْ بِغَنِيَّهِمْ والمنعمونَ على الضعيفِ المُرْمِلِ يترفق أغنياؤهم بفقرائهم ولا يعتزلونهم، وهؤلاء القوم ينعمون على الضعيف المرمل، أي الفقير الذي قعد على الرمل فاقداً حتى بساطه

أَوْلادُ جَفْنَةَ عند قبرِ أبيهِم قبرِ ابنِ مَارِيَةَ الكريمِ المفْضِلِ آل جفنة مقبمون عند قبر أبيهم، ابن مارية المشهورة وبها ضرب المثل، فهم مستقرون في نعيم ولا يرتحلون طلباً للعشب كالبدو الفقراء

يَسْقُونَ مَنْ وَرَدَ «البَريص» عليْهِمُ بَرَدَى يُصَفَّقُ بِالرَّحيِقِ السَّلْسَلِ ويَسقون من يأتيهم في منطقة البريص ماء نهر بردى، لكن بعد أن يصفق، يمزج بالرحيق السلسل، الخمر اللينة على الحلْق

يُغْشَوْنَ حتى ما تَهِرُّ كِلابُهُمْ لا يَسأَلُونَ عنِ السَّوَادِ المَقْبِلِ يُزارون كثيراً حتى إن كلابهم ملت من الهرير، النباح، لاعتيادها الضيوف. وهم لا يسألون عن السواد المقبل، الجماعة الكبيرة من الناس، لا يسألون: من هؤلاء الضيوف؟ فالخير كثير

بيضُ الوُجوهِ كَريمَةٌ أحسابُهُمْ شُمَّ الأُنوفِ مِنَ الطَّرازِ الأَوَّلِ البياض صفة السؤدد عند العرب، فهؤلاء بيض ذوو حسب طيب، وشامخون بأنوفهم وفيهم عزة، ومن الطراز الأول، أفضل الناس

يَسْعَى عَلَيَّ بِكَأْسِها مُتَنَطِّقٌ ويُعِلَّني منها وإن لم أَنْهَلِ يقدمها ولد متنطق، يضع في خصره نطاقاً أي زناراً، وهو يعلني، يسقيني مجدداً، وإن لم أكن نهلت، أي شربت المرة الأولى.. والتفسير في البيت الذي يليه

إِنَّ السَّسِي نَسَاوِلْسَنَسِي فَسَرَدُوْتُ هِمَا قُتِلَتْ، قُتِلْتَ، فَهاتِها لَم تُقْتَلِ اللهُ.. الكأس الأولى التي ناولتنها رددتها عليك لأنها قد قتلت، مزجت بالماء، فقاتلك الله.. هات كأساً أخرى غير مقتولة.. دون مزجها بالماء

كِلتَاهُمَا حَلَبُ العَصيرِ، فَعاطِني بِرُجَاجَةٍ أَرْخَاهُما لِلمَفْصِلِ

الخمر الممزوجة، والخمر غير الممزوجة كلتاهما من عصير العنب فعاطني، أعطني مرة بعد أخرى، بالزجاجة، أي الكأس، التي تسبب ارتخاء المفاصل أكثر من غيرها. ونقل البرقوقي عن أبي العلاء أن المفصل هو اللسان، فالساكر يرتخي لسانه. و«المِفْصَل» بمعنى اللسان مكسورة الميم مفتوحة الصاد، و«المَفْصِل» بمعنى الغضروف الفاصل الواصل بين العظام بعكسها تشكيلاً

بِرُجَاجَةٍ رَقَصَتْ بِمَا في قَعْرِها رَقْصَ الْقَلُوصِ بِراكِبٍ مُستَعْجِلِ اسفني الخمر بزجاجة، بكأس، تتحرك وترقص بالقليل الذي في قعرها، كما ترقص القلوص، تتمايل الناقة، وفوقها راكب مستعجل يحثها. والرقص نوع من سير الإبل، وعند العرب رقصت الإبل قبل أن يرقص البشر. هذا البيت من بدائع حسان

ولقد تُقلُّدُنا العشيرةُ أمرَها فنطيقُ أمرَ المعْضِلاتِ ونَعْتَلي يفتخر بقومه: العشيرة تقلدنا أمرها، تكلفنا بشؤونها، فنحتمل كبريات المشكلات ويسمو قدرنا ونسود

وتَنزُورُ أبوابَ السلوكِ رِكابُنا ومتى نُحَكَّمْ في العشيرةِ نَعْدِلِ وتزور إبلنا الملوك، فنحن الوسطاء بين قومنا وبين الدول ذوات الجيوش، ونحن عادلون في أحكامنا ضمن القيلة

٦ لنا الجفنات الغر

وإِنَّا لَنَقْرِي الضيفَ إن جاءَ طارِقاً مِنَ الشَّحْمِ ما أَمْسَى صَحيحاً مُسَلَّما نقري الضيف، نطعمه، إن جاءنا طارقاً، والطارق هو الآتي ليلاً، ونطعمه شحم سنام الناقة التي نقري الضيف، نطعمه، إن جاءنا طارقاً، والطارق هو الآتي ليلاً، ونطعمه شحم سنام الناقة التي

إذا اغْبَرَّ آفَاقُ السماءِ فأصبَحَتْ كأنَّ عليها ثُوبَ عَصْبٍ مُسَهَّمَا.. عندما يصبح الجو قاتماً بالغبار فالسماء داكنة تتخللها أشعة الشمس قليلاً راسمة خيوطاً فكأن السماء لبست ثوباً يمانيا مخططاً..

حَسِبْتَ قُدُورَ الصَّادِ حَوْلَ بُيُوتِنا قَنابِلَ دُهُماً في المحَلَّةِ صُيَّمَا . . . في هذا الجو الشتائي سترى حول بيوتنا قدور الصاد، النحاس الأصفر، وتحسبها قنابل دهماً، أي هذا الجو الشتائي سترى خولاً قاتمة اللون، صُيَّماً، أي واقفة، حول بيوتنا

وَلَدْمَا بَنيِ الْعَنْقَاءِ وَابْنَيْ مُحَرَّقٍ فَأَكْرِمْ بِنَا خَالاً وأكرمْ بِنَا ابْنَما نحن أخوالاً بني العنقاء، وابني محرق (وهم ناس مشهورون بالسيادة والملك) فما أكرمنا أخوالاً وما أكرمنا أبناء لآبائنا، والكرم هو الشرف والنسب العالي. وعابوا على حسان أنهم افتخر بمن وَلَدَت نساء قومه ولم يفتخر بآبائه، فالواجب في عرف نقاد الشعر أن يفتخر المرء بآبائه لا بأبنائه

نُسَوِّدُ ذا المالِ القليلِ إذا بَدَتْ مُرُوءَتُهُ فينا، وإن كان مُعَدِما نجعل الفقير فينا سيداً إذا كان ذا مروءة، والمروءة أن ينهض المرء لنجدة الناس بهمة، والمعدِم: الفقير

لنا الجفنات الغُرُّ يَلمَعْنَ بِالضَّحَى وأسيافنا يَقْطُرُنَ مِنْ نَجْدَةٍ دَمَا لنا الجفنات، أوعية الطعام، الغر البيض التي تلمع في شمس الضحى؛ هذا عن السخاء، فأما الشجاعة فإن أسيافنا تقطر من دم الأعداء عندما نهب لنجدة من يُعتدى عليه. وعابوا على حسان في هذا البيت أموراً عدة: قال «جفنات، وأسيافاً» وهما من جمع القلة. وللكثرة يقال جفان وسيوف. وجعل السيوف تقطر، فهذا دم قليل، ولم يجعلها تسيل بالدماء، وجعل الجفنات يلمعن في الضحى، وفي الضحى كل شيء يلمع، ألا جعلها تلمع في الدجى! هذا ما نسبه النقاد إلى النابغة الذبياني وإلى الخنساء، وهو من خرافات النقاد. ونحن نعيب على حسان أن جعل قصاع الطعام تلمع، فكأنها فارغة

۷ حلو تعتریه مرارةقال برد علی قیس بن الخطیم:

لَعَمْرُ أَبِيكِ الخَيْرِ يا «شَعْثُ» ما نَبًا عَلَيَّ لِساني في الخطوبِ ولا يَدي يخاطب المحبوبة شعثاء: وحياة أبيك الطيب يا شعثاء ما انحرف ولا أخطأ لساني في المواقف الخطيرة، ولا انحرفت يدي وبها السيف

وإنْ أَكُ ذَا مَالِ كَشْيَارٍ أَجُادُ بِهِ وإنْ يُعْتَصَرْ عُودي على الجَهْدِ يُحْمَدِ إِن كَانَت مُوسراً فأنا أجود بالمال، وإن كنت قليل المال ثم أتى الفقراء واعتصروني رغم جهدي، أي قلة مالي، فهم ينالون شيئاً، ويحمدون هذا العود الذي اعتصروه

وأُعْمِلُ ذاتَ اللَّوْثِ حتى أَرُدَّهَا إذا حُطَّ عنها رَحْلُها لم تُقَيَّدِ وأُسِّر ناقتي ذات اللوث، أي الشديدة، حتى أردها، أي أجعلها، إذا وصلتُ إلى الممدوح وأنزلتُ عنها حلسها، أي سرجها، حرة غير مقيدة. ليس رأفة بها بل الأنها تكون متعبة لا تطيق حراكاً فلا حاجة إلى تقييدها

أُكَلِّفُها أَن تُـدْلِجَ اللَّيْلَ كَلَّهُ تَ**رُوحُ إلى بابِ ابنِ سَلمَى وتَغْتَدي** فأنا قد جشمتها أن تدلج، أن تسير الليل، حتى تروح، أي تصل. والرواح هو الوصول ليلاً، والغدة الوصول صباحاً. وابن سلمى هو النعمان بن المنذر

تَزورُ امْرَأً أَعْطَى على الحَمْدِ مَالَهُ ومَنْ يُعْطِ أَثْمَانَ المَحَامِدِ يُحْمَدِ مُرَورُ امْرَأً أَعْطَى على المال مقابل المدح، لذا فهو يستحق المدح

وإِنِّي لَحُلْوٌ تَعتربِني مَرارَةٌ وإِنِّي لَتَواكُ لَمما لم أُعَوِّدِ أَن لِينَ مِ الناس، لكن تتابني مرارة إذا ما ظلمني أحد. وأنا أبيٌّ لا أرضى بأمور لم أتعود عليها

فَلا تَعْجَلَنْ يَا قَيْسُ، وَارْبَعْ فَإِنَّمَا قُصَارِاكَ أَنْ تُلْقَى بِكُلِّ مُهَنَّدِ فَلا تَسْتَعْجَلَ يَا قَيْسَ بن الخطيم، واربع، قف مكانك، فمنتهاك وأقصى أمرك أن ترى سيوفنا أشهرت في وجهك

حسامٍ وأرمَاحٍ بِأَيْدِي أَعِزَّةٍ مَتَى تَرَهُمْ يَا ابْنَ الخَطيِمِ تَبَلَّدِ تَرَهُمْ يَا ابْنَ الخَطيِمِ تَبَلَّدِ تَرَاهُم فَتَبَلَد ارتباكاً ترى السيوف والرماح بأيدي قوم ذي عز وقوة، تراهم فتبلد ارتباكاً

لُيوثٍ لَدَى الأَشْبالِ تَحمي عَريِنَها مَداعيِسَ بِالخَطِّيِّ في كلِّ مَشْهَدِ السلاح بأيدي أسود تقف عند أشبالها تحمي عرينها؛ ورجالنا هؤلاء مداعيس، طاعنون، بالخطي، بالمحرك

٨ سؤال، ولا جواب

فَلاقَيْنَاهُمُ مِنَّا بِجَمْعٍ كَأْسْدِ الْغَابِ مِنْ مُرْدِ وشيبِ المرد: الشباب لم تنبت لحاهم، والشيب: الكهول

فَغَادَرُنَا أَبِا جَهْلٍ صَرِيعاً وعُتْبَةَ قَد تَرَكُنا بِالجَبُوبِ وَعُتْبَةَ قَد تَرَكُنا بِالجَبُوبِ وَتركنا أَبَا جَهَل قَتِيلاً. وعتبة بن ربيعة تركناه مُلقى بالجبوب، الأرض الوعرة، وذلك في معركة بدر

يُنَاديِهِم رسولُ اللَّهِ لما قَلَفْنَاهُمْ كَبَاكِبَ في القَليِبِ.. قُذفتْ جثث قتلى قريش كباكب في القليب، أي جماعات في البثر، ووقف عليهم الرسول يسائلهم..

أَلْم تَحِدُوا حَدْيِشي كَانْ حَقَّاً وأَمْرَ اللَّهِ يَـاْخُـذُ بِالـقـلـوبِ يسائلهم الرسول قائلاً: هل وجدتم ما وعدكم ربكم حقاً؟ أي من سوء العاقبة. فقيل: يا رسول الله، أتنادي جيفاً؟ قال: «ما أنتم بأسمعَ منهم، ولكنْ لا يجيبون»

فَمَا نَطَقُوا، ولو نَطَقُوا لَقَالُوا: صَدَقْتَ، وكنتَ ذا رأي مُصبِ

٩ عهد للرسول

فلما أَتَانا رسولُ الإِلَد فِيالنُّورِ والدِّينِ بعدَ الظُّلَمْ رَكَنَّا إليهِ، ولم نَعْصِهِ غَداةً أَتَانا مِنَ ارْضِ النَّرَمُ وقُلنا: صَدقت بما جِئتَنا هَلُمَّ إليْننا، وفينا أقِمْ تعال إلينا، وعش بينا

فَنادِ بِمَا كنتَ أَخْفَيْتَهُ نِلَاءً جَلهاراً ولا تَكُتَتِمُ فَاإِنَّما وأولادَنا جُنَّه فَي مَالِنا فاحْتَكِمْ جُنَّة: وقابة

١٠ جبريل روَّاح بها غدَّاء

اللَّهُ أَكسرَمَه البِسَصرِ نَبِيّهِ وبِسَا أَقامَ دعائه الإسلامِ واللَّحكامِ يَنْتَابُنا جِبريلُ في أَبياتِنا بِفرائِضِ الإسلامِ والأحكامِ يأتنا جريل مرة بعد مرة في بيوتنا، بالآيات وفيها فرائض الإسلام وأحكامه

نحن النحيادُ مِنَ البَرِيَّةِ كلِّها ونِسطَامُها وزِمامُ كلِّ زِمامِ النَّامِ الْمَامِ الْمِلْمِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْمَامِ الْم

١١ بالله عليكم أجيبوني!

وأَنْشُدُكُمْ، والبَغْيُ يَصْرَعُ أَهلَهُ، إذا ما شِتاءُ المحْلِ هَبَّتْ زَعَازِعُهُ. . أَسَالَكُم، واصدُقوني، فالظلم يصرع أهله: إذا كان شتاءٌ وكان قحط، وهبت الزعازع، أي الريح الناكم، واصدُقوني، فالظلم يصرع أهله: إذا كان شتاءً وكان قحط، وهبت الزعازع، أي الريح

إذا مَا وَليِدُ الحَيِّ لَم يُسْقَ شَرْبَةً وضَنَّ عليهِ بِالصَّبوُحِ مَراضِعُهُ. . واذا ما لم يجد الوليد في الحي ما يرضع، وبخلت عليه المرضعات بحليب الصباح لأن أثداءهن جفت من الجوع. .

أَلَسْنَا نَكُبُّ البُزْلَ وَسْطَ رِحَالِنَا وَنَسْتَصْلِحُ المُولَى إِذَا قُلَّ رَافِعُهُ؟ أَلَسْنَا نَكُنُ الجمال الكبيرة التي برزت أسنانها، وأسلح من حال المولى، الجار المقيم بين ظهرانينا، إذا لم يجد من يرفعه ويعينه؟

وإن رَابَـهُ أمـرٌ وَقَـتُـهُ نَـفـوسُـنـا وما نَـالَـنا مِنْ وَاسِعِ فَهُوَ وَاسِعُهُ وَإِنْ رَابَـهُ أمر، أخافه شيء، فنحن نحميه بأرواحنا؛ وكل ما ينالنا من سُعة في العيش فهو مشاركنا فيه

وأَنْشُدُكُمْ، والبَغْيُ يَصْرَعُ أَهلَهُ، إذا الخصمُ لم يُوجَدْ لهُ مَنْ يُقَارِعُهُ.. وأسألكم، واصدقوني الجواب، إذا لم يوجد للخصم من يقارعه ويتصدى له أَلَـسُـنَـا نُــوَازِيــهِ بِــجَــمْــعِ كَـانَّــهُ أَتِــيُّ أَمَــدَّتْـهُ بِــلــيــلِ دَوَافِــهُــهُ. . ألسنا نقف إزاءه بجمع من رجالنا كأنه الأتئ، أي السيل، الذي أمدته دوافعه، أي مجاريه، بالمياه الهاطلة طول الليل؟

١٢ ما أحببتُ حبي إياك

انْظُرْ خَليِلي بِبابِ جِلَّقَ هَلْ تُولِيسُ دونَ البَلْقَاءِ مِنْ أَحَدِ انظر يا صاحبي وأنت بباب جلق، وهي دمشق أو مكان بقربها، هل تؤنس، تبصر، عند البلقاء أحداً؟ والبلقاء اليوم هي منطقة السلط في الأردن، وقال القدماء إنها موقع قرب دمشق

أَجْمَالَ شَعْثَاءَ قد هَبَطْنَ مِنَ الصَّمَالَ شَعْثَاءَ قد هَبَطْنَ مِنَ الصَّالَ المَّالَ المَان الواقع بين هذين المكانين؟ هل ترى إبل قوم شعثاء وقد جاءت إلى هذا المكان الواقع بين هذين المكانين؟

يَحْمِلْنَ حُوَّاً حُورَ المدَامِعِ في الرَّـ يُعِلَى، وبيضَ الوُجُوهِ كَالبَرَدِ تحمل الإبل نساء حُوَّا، سمر الشفاه، وحور المدامع، أي حور العيون، فسواد عيونهن صاف في بياض صاف، ويلبسن الريط، جمع ريطة وهي الملاءة أو الثوب الواسع، ووجوههن بيض كالبرّد

إِنَّى ورَبِّ السَّمُخَ يَّ سَسَاتِ ومَسا يَقْطَعُنَ مِنْ كُلِّ سَرْبَخٍ جَلَدِ.. يحلف: ورب المخيسات، أي النياق المذللة المروَّضة، ورب ما يقطعن من سربخ، أي أرض وعرة، وجدد، أي طريق ممهد..

ما حُلْتُ عن خيرِ مَا عَهِدْتِ، ومَا أَحْبَبْتُ حُبِّي إِيَّاكِ مِنْ أَحَدِ والله ما حلتُ، تَحَوَّلْتُ، عن أفضل ما قد عرفتِه من طباعي، وما أحببت أحداً حيى إباك تقولُ شَعشاءُ لو تُفيِقُ مِنَ الصَحْمُرِ الْأَلْفَيِتَ مُشْرِيَ الْعَدَدِ تقول لي شعثاء: لينك تترك الخمر كي تصبح غنياً. وكان الغني يقاس بعدد ما يملكه المرء من

أَهْوَى حديثَ النَّدْمانِ في فَلَقِ الصُّـ بُيحِ، وصوتَ المسَامِرِ الغَردِ لكنني أهوى حديث الندمان، أي النديم صاحبي على الخمر، ونحن نشرب حتى بزوغ شمس الصناء الصباح، وأهرى صوت المسامر المغني

لا أَخْدِشُ الخَدْشَ بِالنَّديمِ، ولا يَخْشَى نَديميِ إذا انْتَشَيْتُ يَدي لا أَخْدِشُ النَّديمِ ولا يخشى أن أعربد عليه إذا انتشيت، أي سكرت

١٣ الخلابيس

قال، وقد تهدده قوم وضربوه إثر حديث الإفك:

أَمْسَى الخَلابِسِ قد عَزُّوا وقد كَثُرُوا وابْنُ الفُرَيْعَةِ أَمْسَى بَيْضَةَ البَلَدِ الخلابِس، اللئام الذين لا أصل لهم، أصبحوا أقوياء وكُثراً؛ وغدا ابن الفريعة، أي حسان نفسه لأن الفريعة اسم أمه، بيضة البلد، أي كبيضة النعامة المتروكة في الصحراء

أَمَّا قُريشٌ فَإِنِّي غيرُ تَارِكِهِمْ حتَّى يُنيِبُوا مِنَ الغَيَّاتِ لِلرَّشَدِ وَأَمَا قَرِيشٌ فإنني لن أتركهم من كلامي القاسي إلى أن ينيبوا، يرجعوا عن غيهم، ويسلكوا طريق الرشد

ويَتْركُوا اللَّاتَ والعُزَّى بِمَعْزِلَةٍ ويَسْجُدُوا كلُّهُمْ لِلواحِدِ الصَّمَدِ ويَتْركُوا عادة الأصنام

١٤ أكيل السبع

وقال لعتيبة بن أبي لهب، وقد سُلِّط حليه الليث، وكان الرسول دعا الله أن يسلط عليه كلياً من كلابه:

أَسْـلَـمــُــمُــوهُ وَهْــوَ يَــدهُــوكُــمُ بِـالـنَّـسَــبِ الأَدنَــى وبِـالـجَــامِــعِ يعير أصحاب عتية: انخذلتم عنه وهو يناديكم ويناشدكم بالقرابة وما يجمعكم من أواصر

والسلسيتُ يَعسلُوهُ بِأَنْسِابِهِ مُنْعَفِراً وَسُطَ الدَّمِ النَّاقِعِ والسليتُ وَقَه يمزقه بأنيابه، والرجل منعفر، ممزغ في التراب، وسط دمه الناقع، أي الطريّ

مَنْ يَسرْجِعُ السمامَ إلى أهلِهِ فَما أكبِسُلُ السَّبْعِ بِالرَّاجِعِ سيرجم كل إلى أهله، فأما الذي أكله السبم فلن يرجم

١٥ تناولْ سُهيلاً

أَهَاجَكَ بِالبِيْدَاءِ رَسْمُ المنَازِلِ؟ نعمْ، قد عَفَاها كلُّ أَسْحَمَ هَاطِلِ هل حرك مشاعرك في الصحراء بقايا منازل الأحبة؟ حقاً. وقد عفاها، أي مسح أثرها، كل سحاب أسحم، مسود، هاطل بالمطر

دِيارُ التي رَاقَ الفؤادَ دَلالُها وَعَزَّ علينا أَن تَجُودَ بِنائِلِ هِارُ التي أحب القلب دلالها، وصعب علينا نيل شيء منها

تَناوَلْ سُهِيْلاً في السماءِ فإنّه ستُدْرِكُنا إن نِلْتَهُ بِالأَنَامِلِ يفتخر: مدّ يدك كي تتناول نجم سهيل، فإنك ستدرك مجدنا إن استطعت نيل النجم بأصابعك. يقول: مستحيل أن تلحق بنا في مضمار المجد

أَلَسْنِا بِحَلَّالَيِنَ أَرْضَ عَلُونًا تَأَرَّ قَلَيلاً سَلْ بِنَا في القَبائِلِ السَّنَا بَنَا عَيْ اللَّهَا اللَّهِ السَّنَا اللَّهُ عَنَا اللَّهُ المَرْفُ قَدرنا الطّرفُ قَدرنا العربُ لتعرفُ قَدرنا

وإِنِّي لَسَهْلٌ للصَّديقِ وإِنَّني لأَعدِلُ رأسَ الأَصْعَرِ المُتَمايِلِ أَين لصديقي، ولكنني أعاند الأصعر الرأس، المتكبر الذي يميل برأسه كبراً

وأَجعلُ مَالي دونَ عِرْضي وِقَايَةً وأَحْجُبُهُ كي لا يَطيبَ لِآكِلِ أنا كريم أحفظ عرضي من الذم ببذل المال، وأحجب عرضي بسخائي حتى لا ينهشه أحد وأيُّ جديدٍ ليس يُدْرِكُهِ البِلَى وأيُّ نَعيم ليس يوماً بِزائِلِ

١٦ وارث اللؤم

البلي: الاهتراء

قال يهجو الحارث بن هشام:

أَجْمَعْتُ أَنَّكَ أَنتَ أَلْأَمُ مَنْ مَشَى فَي فُحْشِ مُومِسَةٍ وزَهْوِ غُرابِ أَجْمَعْتُ أَنَّكَ أَنتَ أَلأم من مشى: أي ألأم البشر، الزهو: التكبر

واللُّؤمُ مِنكَ وِراثَةٌ مَعْلومَةٌ هَيهاتَ مِنْكَ مَكارِمُ الأَنْسَابِ

١٧ البغال والعصافير

وقال يهجو بني عبد المدان:

لا بَأْسَ بِالقَوْمِ مِنْ طولٍ ومِنْ عِظَم: جِسْمُ البِغالِ وأَحْلامُ العَصافيرِ أَحْلامُ العَصافيرِ أَحْلام: عقول.

كأنَّـهُـمْ قَصَبٌ جُـوفٌ أَسَـافِـلُـهُ مُـثَـقَّبٌ فـيـه أرواحُ الأعـاصـيِـرِ
وهم مثل القصب المجوف، تنظر في أسفله فتراه مثقوباً، وتدخل فيه الأرواح، أي
الريح. كأنَّ حساناً تخيل قصبة الزمار التي تراها من أسفل وهو يزمر فتجدها مجوفة،
ويدخل فيها الهواء فيصفر. ووصف شخص بأنه مجوف يعني أنه بغير قلب، كناية عن
الجبن. وقد جعلت العرب الشجاعة في القلب

۱۸ مَنظَر ومَخبَر وكان مدح بني عبد المدان قائلاً:

وقد كُنَّا نقولُ إذا رأَيْنا لِذي جِسْمٍ يُعَدُّ وذي بَيانِ كَانَّكَ أَيُّهَا المعْطَى بَياناً وجِسْماً مِنْ بَني عبدِ المدَانِ

١٩ ليس الكريم على القنا بمحرم

لَعَمْرُكَ مَا المُعْتَرُّ يَأْتِي بِلادَنا لِنَمْنَعَهُ بِالضَّاثِعِ المُتَهَفَّمِ وحياتِك لا يكون المعتر، اللاجئ الملتصق بنا، الذي يأتي بلادنا كي نمنعه، أي نحميه، ضائعاً ولا متهضَّماً، مظلوماً

وما ضيفُنا عند القِرَى بِمُدَفَّعِ ولا جارُنا في النائباتِ بِمُسْلَمِ وضيفنا لا نمنعه من القرى، الطعام، وجارنا، أي المستجير بنا، لا نُسْلمه، لا نتخلى عنه، عندما تحل به النائبات والمصائب

وما السيِّدُ الجبَّارُ، حينَ يُريدُنا بِكَيْدٍ، على أَرْماحِنا بِمُحَرَّمِ وما السيِّدُ الذي يريد لنا الشر ليس محرماً على رماحنا، بل هو حلال لنا

نُبيِحُ الحِمَى ذي العِزِّ حينَ نُريِكُهُ ونَحْمي حِمانا بِالوَشيِجِ المُقَوَّمِ نستبيح الأرض المحمية من قوم ذري عز وقوة إذا أردنا ذلك، ونحمي أرضنا من أن يحل بها ويرعاها غيرنا بالوشيج المقوم، أي بالرماح المستقيمة المثقفة

وتَلقَى على أَبْيَاتِنا حينَ تَجْتَدي مَجَالِسَ فيها كلُّ كَهْلٍ مُعَمَّمِ وتلقى في منازلنا، حين تجتدي، تطلب ذلك، مجالس فيها الكهول المعممون الحكماء

رَفيعِ عِمَادِ البيتِ يَسْتُرُ عِرْضَهُ مِنْ الذَّمِّ مَيْمُونِ النَّقيِبَةِ خِضْرِمْ وَكُلُ وَاحَدُ مِن هؤلاء الكهول له بيت رفيع العماد، خيمة عمودها عال كناية عن كبرها، وهو يحمي شرفه، وهو ميمون النقية، نقي النفس، خضرم، مندفق بالعطاء

جَوادٍ على العِلَّاتِ رَحْبِ فِناؤُهُ إِذَا سُئِلَ المَعروفَ لَم يَتَجَهَّمِ وَهُو يَجُودُ بِمالُهُ عَلَى العلات، أي رغم ضيق الحال، وساحته واسعة للضيوف، ولا يتجهم، ينقبض ويكشر، إذا سئل

٢٠ الجنيَّة

قد أَدرَكَ الـواشُــونَ مـا حَــاوَلُــوا فالـحَبْـلُ مِنْ شَـعْثَـاءَ رَثُّ الرِّمَـامْ حقق الوشاة هدفهم، فعلاقتي بشعثاء صارت حبلاً مهترثاً جِنْ يَّهُ أَرَّقَ نِي طَيْ فُهِ هِا يَذَهَبُ صُبْحاً ويُرَى في المَنامُ هي جميلة كأنها من الجن لا من البشر، ويأتيني طيفها نائماً ويذهب صباحاً

٢١ لا أسرق الشعر

إنَّ الحَوادِثَ لا تُضَعْضِعُني إذْ لا يَضيتُ بِحاجَتي صَدْري لا يَضيتُ بِحاجَتي صَدْري لا تزعزعني المصائب، وأحتفظ بهمي لنفسي لصلابتي

لا أَسْرِقُ السُّمَراء منا نَنطَقُوا إذْ لا يُخَالِطُ شِنغَرَهُمْ شِنغُري منود لا يشبه شعر أحد مبدع أنا في الشعر لا ألمُّ بمعاني الآخرين ولا أسرق أبياتهم، فشعري متفرد لا يشبه شعر أحد

٢٢ نحن أوْلى

قال يحتج على أن قدَّم النبي بني سليم يوم الفتح:

عَلامَ تُدْعَى سُلَيْمٌ وَهْمَ نَازِحَةٌ أَمَامَ قدومٍ هُمُ آوَوْا وهُمْ نَصَرُوا لماذا يؤتى بقبيلة سُليم، وهي بعيدة، ويتم تقديمها على الأنصار الذين لهم شرف إيواء النبي والمهاجرين ونصرهم

نُجَالِدُ الناسَ لا نُبْقي على أحدٍ وَلَّى، ونَتْبَعُ مَا تُوحي بِهِ السُّورُ نحن نجالد الناس، نضاربهم بالسيوف، ونلحق من ولى وهرب، ونتبع ما أنزله الوحي من سور القرآن

٢٢ خير الخلق

واللَّهِ مَا حَمَلَتْ أَنْثَى ولا وَضَعَتْ مِثْلَ النبيِّ رَسولِ الرحمةِ الهَادي ولا مَشى فوق ظَهْرِ الأرضِ مِنْ أحدٍ أَوْفَى بِنِمَّةِ جارٍ أو بِمِسعَادِ

۲٤ رثاء النبي

ما بَالُ عَيْنِيَ لا تَنامُ كَأَنَّما كُجِلَتْ مِآقيها بِكُحْلِ الأَرْمَدِ لا تنام عيني كأن مآتيها، أطرافها حيث تجري الدموع، مكحولة بالكحل الذي يوضع في عين الأرمد، المصاب بالرمد

جَزَعاً على المَهْدِيِّ أَصبحَ ثَاوِياً يا خيرَ مَنْ وَطِئَ الحَصَا لا تَبْعَدِ هذا من جزعي، حزني، على النبي المهديِّ بهداية ربه، الذي أصبح ثاوياً، نقيماً في قبر. فيا خير من وطئ الحصى، أي يا خير البشر، لا تبعد (والا تبعد؛ كلمة تقال للميت، بمعنى لا أبعد الله ذكرك) واللَّهِ أَسْمَعُ مَا بَقَيِتُ بِهَالِكٍ لِلَّا بَكَيْتُ على النبيّ محمَّدِ
والله (لا) أسمع بعد اليوم بموت شخص إلا تذكرت النبي فبكيت عليه
فَرِحَتْ نَصَارَى يَثْرِبٍ ويَهُودُها لممَّا تَوارَى في سواءِ المَلْحَدِ
فرحوا عندما ووري النبي في سواء الملحد، وسط القبر

۲۵ رثاء أبي بكر

إذَا تَذَكَّرْتَ شَجُواً مِنْ أَخِي ثِقَةٍ فَاذْكُرْ أَخِاكَ أَبَا بَكْرٍ بِمَا فَعَلا إذا تذكرت شجواً، شيئاً يحزنك، من شخص كان ذا ثقة فاذكر أبا بكر الصديق

خَيْرُ البَرِيَّةِ أَتْقَاها وأَعْدَلُها بعد النبي وأَوْفَاها بِمَا حَمَلا أَحْيُرُ البَرِيَّةِ أَتْقَاها بِمَا حَمَلا أَحْدَرُ النبي، وقد حمل العبه وأنجز

عاشَ حَميداً لِأَمْرِ اللَّهِ مُتَّبِعاً بِهَدْيِ صَاحِبِهِ المَاضيِ وما انْتَقَلا اللهِ أمر الله ولم يتحول عن عهد صاحبه الماضي، الرسول

وكانَ حِبَّ رَسولِ اللَّهِ قد عَلِمُوا، مِنَ البَرِيَّةِ لـم يَعْدِلُ بـهِ رَجُـلا كان حِب الرسول، حبيه، ولم يكن الرسول يجد من كل البرية، أي البشر، أحداً يساوي أبا بكر

۲۶ رثاء عمر

وفَــجَــعَــنــا فَــيْــرُوزُ لا دَرَّ دَرَّهُ بِأَبْيَضَ يَتْلُو المُحْكَماتِ مُنيِبِ فَجَعَنا فيروز، قاتل عمر، بهذا السيد الأبيض، والبياض عندهم من علامات السؤد، الذي كان يتلو المحكمات، أي الآيات، وكان منيباً، راجعاً في شؤونه لله

رَؤُوفِ على الأَذْنَى، غَليظِ على العِدا أَخيِ ثِقَةٍ في النَّاثِباتِ نَجيبِ رَخِي ثِقةٍ في النَّاثِباتِ نَجيبِ رحيم على القريب، وشديد على العدو، ويوثق به، ولا سيما عند حلول المصائب

متى ما يَقُلْ لا يَكْذِبُ القَوْلَ فِعْلُهُ سَرِيعِ إلى الخيراتِ غَيْرِ قَطُوبِ
يقول فلا يخالف فعله قوله، وسريع إلى الخير، وليس متجهماً ولا مكشراً

مُطيعٍ لِأُمرِ اللَّهِ بِالحقِّ عَارِفِ بَعيدُ الأنامِ عندَهُ كَقَريبِ

٢٧ الموقف من قتل عثمان

إِنْ تُمْسِ دَارُ بَنيِ عُثْمَانَ خَالِيَةً بِابٌ صَرِيعٌ وَبِابٌ مُحْرَقٌ خَرِبُ. . لنن أمست دار الخليفة عثمان خالية بعد مقتله، لها باب صريع، مطروح أرضاً، وباب محترق. فقد يُصَادِفُ بَاغيِ الخيرِ حاجَتَهُ فيها، ويَأْويِ إليها العُرْفُ والحَسَبُ فقد كان طالب المعروف يلقى في هذه الدار حاجته، وكان يسكن هذه الدار العرف، المعروف، والحسب، الشرف العالى

يا أَيُّهَا النَّاسُ أَبْدُوا ذَاتَ أَنْفُسِكُمْ لا يَسْتَويِ الصِّدَقُ عند اللَّهِ والكَذِبُ أيها الناس أفصحوا عن موقفكم بشأن مقتل عثمان، ولا تقفوا في الوسط. وكان كثيرون من الصحابة اتخذوا هذا الموقف الوسط: لم يحموا عثمان، ولم يناصروا قاتليه

۲۸ رثاء عثمان

قَتَلْتُمْ وَلِيَّ اللَّهِ في جَوْفِ دَارِهِ وجِنْتُمْ بِأَمْرٍ جَائِرٍ غيرِ مُهْتَدِ فَهَا اللَّهِ وَسُطَكُمْ وأَوْفَيْتُمُ بِالعهدِ عهدِ محمَّدِ فَهلًا رَعَيْتُمْ فِالعهدِ عهدِ محمَّدِ

٢٩ قتلة عثمان

يا قَاتَلَ اللَّهُ قَوْماً كانَ شَأْنُهُمُ قَتْلَ الإِمَامِ الأَمينِ المُسلِمِ الفَطِنِ ما قَتْلَ الإِمَامِ الأَمينِ المُسلِمِ الفَطِنِ ما قَتَلُوهُ على ذَنْبِ أَلَمَّ بِهِ إِلَّا الذي نَطَقُوا إِفْكاً، ولم يَكُنِ لم يكن، لم يحدث لم يقتلوه لذنب ارتكبه، بل قالوا عليه الإفك، الكذب، الذي لم يكن، لم يحدث

٣٠ الغدر بعثمان

أَتَـرَكُـتُـمُـوهُ مُـفْـرَداً بِـمَـضـيـعَـةٍ تَـنْـتَـابُـهُ الـغَـوغَـاءُ فـي الأَمْـصَـارِ أتركتموه وحده ضائعاً، أيها الصحابة (الذين لم يتخذوا موقفاً حازماً) تنتابه، وتتوالى عليه غوغاء الأمصار؟ فقتلة عثمان جاءوا من الأمصار المفتوحة ولا سيما مصر، وليــوا من أهل المدينة

لَهْ فَانَ يَدعُو، غَائِباً، أَنصارَهُ يَا وَيْحَكُمْ يَا مَعْشَرَ الأَنْصَارِ تركتموه ملهوفاً يدعو أنصاره وهم غائبون عن نصرته، فالويل لكم يا معشر الأنصار

جِيرانُهُ الأَذْنَوْنَ حُولَ بُيوتِهِ خَدَرُوا ورَبِّ البيتِ ذِي الأَسْتارِ الساكنون قريباً منه غدروا به ورب الكعبة ذات الأستار. وكان قتلته تسللوا إلى دار عثمان من البيوت المجاورة

لا يَحْسَبَنَّ الْمُرْجِفُونَ بِأَنَّهُمْ لَن يُطْلَبُوا بِلِمَاءِ أَهلِ الدَّارِ لا يظنَّنَ المرجفون، ناشرو الفتنة، بأنه لن ينالهم أذى عندما يثار الثاثرون بدم أهل الدار، أي دار عثمان التي بها قتل

٣١ الله أكبر يا ثارات عثمانا

وقد رَضيِتُ بِأَهْلِ الشَّامِ زَافِرَةً وبِالأَميرِ وبِالإِخْوانِ إِخْوانا رضيتُ بأهل الشام المطالبين بالتأر لعثمان زافرة، أعواناً، ورضيت بأميرهم، معاوية، ورضيتهم إخواناً لي. وكان النبي عندما آخي بين المهاجرين والأنصار جعل حسَّاناً أخاً لعثمانَ

إِنِّي لَمِنْهُمْ وإِن غَابُوا وإِن شَهِدُوا حتى المَمَاتِ وما سُمِّيتُ حَسَّانا هم غابوا أم حضروا، وحتى الممات، وما دام اسمي حساناً

صَبْراً فِدَى لَكُمُ أُمِّي ومَا وَلَدَتْ قد ينفعُ الصبرُ في المَكْرُوهِ أحيانا في المَكْرُوهِ أحيانا في المُنتِ

يا ليتَ شِعْرِي وليتَ الطَّيْرَ تُخْيِرُني ما كان شَأْنُ عَلِيمٌ وابْنِ عَفَّانا ليني أعرف، وليت الطير تخبرني، والطير عند العرب تبشر وتنذر، ما الذي كان من عداوة بين على أعرف، وليت وعثمان بن عفان حتى لا يتقدم على لنصرته؟

ضَحَّوْا بِأَشْمَطَ عُنوانُ السُّجُودِ بِهِ يُقطِّعُ اللَّيْلَ تَسبيحاً وقُرْآنا قد ضحى القتلة بشيخ أشمط، اختلط سواد شعره ببياضه، وفي وجهه أثر من السجود، ويقطع ليلة بالتسبيح وتلاوة القرآن

لَتَسْمَعُنَّ وَشيكاً في دِيارِهِمُ اللَّهُ أَكبرُ يا ثَاراتِ عُنْمَانا ستسمع قريباً في ديار القتلة صراخ طالبي الثار

٣٢ التنصُّل

حَسصَسانٌ رَزَانٌ لا تُسزَنُ بِسربِسبَةٍ وتُصبِحُ فَرْثَى مِنْ لُحُومِ الغَوافِلِ عائشة امرأة حصان، عفيفة، رزان، وقور رزينة، لا تزن بريبة، لا تنهم بنهمة، وهي غرثى، جائمة من لحوم النساء الغافلات، أي لا تأكل لحم الغائبات، أي لا تغتاب الناس

فإنْ كنتُ قد قلتُ الذي قد زَعَمْتُمُ فلا رَفَعَتْ سَوطي إِلَيَّ أَنامِلي فإنْ كنت قد قلت فيها شراً كما تزعمون فشَلَّتْ يدي ولم تستطع أناملي الإمساك بالسوط

٣٣ تقريع تميم

قال، وقد علم أن تميماً أتوا الرسول وأنشد شاعرهم بحضرته يفاخر:

مَنَعْنا رسولَ اللّهِ إِذْ حَلَّ وَسُطَنا على أَنفِ راضٍ مِنْ مَعَدُّ ورَاغِمِ منعنا، حمينا، الرسول رغم أنف الراضي والراغم، الرافض، من قبائل معد (عرب الشمال)، وتميم التي جاء وفدها إلى المدينة من أكبر قبائل مَعَدّ

مَنَعُناهُ لَمَّا حَلَّ وَسُطَ بُيوتِنا بِأَسيافِنا مِنْ كلِّ بَاغِ وظَالِمِ جَعَلْنا بُنيِنا دُونَهُ وبَناتِنا وطِبْنا له نَفْساً يِفَيْءِ المَغَانِمِ حميناه بأولادنا وبناتنا، وطابت نفوسنا باقتطاع النبي جزءاً من الفيء، المكسوب بغير حرب من المغانم

ونحن ضَربْنا الناسَ، حتى تَتابَعُوا على دينِهِ، بِالمُرْهَفاتِ الصَّوَارِمِ ضربنا الناس بالسيوف المرهفة، الحادة، الصوارم، القاطعة، حتى دخلوا في الإسلام قبيلاً بعد قبيل

ونحن وَلَدْنا مِنْ قُرَيْشِ كَريمَها وَلَدْنا نَبِيَّ اللَّهِ مِنْ آلِ هَاشِمِ وذلك أن أم جد الرسول، عبد المطلب، من بني النجار من الخزرج. فكان يقال ـ على بعد الشقة ـ إن الأنصار أخوال النبي

هلِ المَجْدُ إِلَّا السُّؤُدَدُ العَوْدُ والنَّدَى وَجَاهُ المُلوكِ واحتِمَالُ العَظائِمِ هلِ المَجْدُ إِلَّا السودَد العود، القديم، والكرم، وتحصيل الجاه والمرتبة عند الملوك، والقيام بالواجب الثقيل؟

لنا المُلْكُ في الإِشْراكِ والسَّبْقُ في الهُدَى وَنَصْرُ النَّيِيِّ واقْتِنَاءُ المَكارِمِ لنا الملك في الجاهلية أيام الشرك، ولنا السبق إلى الإسلام، ونصر النبي، واقتناء، حيازة، المكارم

بَنيِ دَارِمِ لا تَفْخَرُوا إِنَّ فَخْرَكُمْ يَعُودُ وَبَالاً عند ذِكْرِ القَمَاقِمِ يا بني دارم، من تميم، لا تفخروا، ففخركم يعود عليكم وبالأ، مكروها، عندما تذكر القماقم، السادة الأشراف

هُمِلْتُمْ! عَلَيْنا تَفخَرُون وأَنْتُمُ لنا، أتباع، فمنكم الظر، أي المرضع المأجورة، هبلتم، ثُكِلتم! أتفخرون علينا وأنتم خول لنا، أتباع، فمنكم الظر، أي المرضع المأجورة، ومنكم الخادم

٣٤ الذوائب من فهر

قال في التعريض بتميم وقد وفدوا على الرسول وفاخره شاعرهم الزبرقان بن بدر: إِنَّ اللهِ وَالْفِبَ مِنْ فِهْرٍ وإِخْوَتَهُمْ قد بَيَّنُوا سُنَّةً للنَّاسِ تُتَّبَعُ إِن الدوائب، الأعالي، من فهر، جد قريش، وإخوتهم الأنصار قد بينوا سنة، أي طريقة، يتبعها الناس

قــومٌ إذا حَــارَبُــوا ضَــرُّوا عَــدُوَّهُــمُ أو حَاوَلُوا النَّفْعَ في أَشْيَاعِهِمْ نَفَعُوا حاولوا: سعوا، الأشياع: الحلفاء

سَجِيَّةٌ تلكَ منهُمْ غيرُ مُحْدَثَةٍ إِنَّ الخَلاثِقَ، فاعْلَمْ، شَرُّهَا البِدَعُ وَنَع الصَدِيق والإضرار بالعدو سجية، طبع، قديم فيهم. والخلائق، أي الطباع، شرها ما كان جديداً

إِنْ كَانَ فِي النَّاسِ سَبَّاقُونَ قَبْلَهُمُ فَكُلُّ سَبْقٍ لِأَذْنَى سَبْقِهِمْ تَبَعُ إِنْ كَانَ قد سبقهم ناس في الماضي، فكل سبق للمكارم لا يقاس بأدنى سبقهم

لا يَرْقَعُ الناسُ مَا أَوْهَتْ أَكُفُّهُمُ عند الدِّفَاعِ ولا يُوهُونَ مَا رَقَعُوا لا يرقع الناس ما تهتك أكفهم في مواقف الدفاع عن الشرف، ولا يوهون، لا يضعضون، ما يرقعون. يقول: إذا أنزلوا الضرر بقوم فلا قومة لهم منه، وإذا نصروا قوماً فلا يضعفهم أحد

لا يَجْهَلُون وإن حاولتَ جَهْلَهُمُ في فَضْلِ أَحلامِهِمْ عن ذاكَ مُتَّسَعُ أَبناء فهر وإخوتهم الأنصار لا يجهلون، لا يتهورون، مهما سعيت في حملهم على التهور، ففي أبناء فهر وإخوتهم الأنصار لا يجهلون، عقولهم، سعة تقيهم التهور

كم مِنْ مُوالِ لَهُمْ نَالُوا كَرامَتَهُ ومِنْ عَدُوِّ عليْهِمْ جَاهِدٍ جَدَعُوا ينالون التكريم من الموالين لهم، ويجدعون أنف عدوهم الجاهد، الدائب في العداوة

خُذْ مِنْهُمُ مَا أَتَوْا عَفُواً إِذَا غَضِبُوا ولا يَكُنْ هَمُّكَ الْأَمرَ الذي مَنْعُوا إِذَا غَضِبُوا فَعَلِكُ أَنْ تَأْخَذُ مَنهم عَفُواً، مَا يسمحون به، ولا تطمح إلى نيل ما منعوكه

لا فَخْرَ إِنْ هُمْ أَصَابُوا مِنْ عَدُوِّهِمُ وَإِنْ أُصِيبِبُوا فَلَا خُورٌ ولا جُزُعُ لا يفخرون بالنصر على عدوهم، فهذا مألوف، وإن أصيبوا فليسوا خُوراً، ضعفاء، ولا جازعين، مرتبكين

كَأَنَّهُمْ في الوَغَى والموتُ مُكْتَنِعٌ أُسُدٌ بِبَيْشَةَ في أَرْسَاغِها فَدَعُ كأنهم في الحرب، والموت مكتنع، قريب، أسود في مأسدة بيشة المشهورة، في مفاصلها فدع، اعوجاج أَعْطَوْا نَبِيَّ الهُدَى والبِرِّ طَاعَتَهُمْ فَمَا وَنَى نَصْرُهُمْ عنهُ وما نَزَعُوا المهاجرون والأنصار أطاعوا النبي، وما ونى، أي ما فتر ولا توانى، نصرهم له، وما نزعوا، أي ما أقلعوا، عن نصره

إِنْ قَالَ سَيِرُوا أَجَدُّوا السَّيْرَ جَهْدَهُمُ وقَال عُوجُوا علينا سَاعةً رَبَعُوا إِنْ قَالَ لهم سيروا إلى ناحية بعض الوقت، ربعوا، أي أقاموا

ما زالَ سَيْرُهُمُ حتى اسْتَقادَ لَهُمْ أَهْلُ الصَّليبِ ومَنْ كانتْ له البِيَعُ يواصلون السير حتى يستقيد لهم، يخضع لهم، المسيحيون. والبيع: الكنائس الصغيرة

أَكْرِمْ بِقَوْم رسولُ اللَّهِ قَائِلُهُمْ إِذَا تَنفَرَّقَتِ الْأَهُواءُ والسَّيَعُ ما أكرم الله الله ني وقت تتفرق فيه أهواء الناس وتحالفاتهم

أَهْدَى لَهُمْ مِدَحي قلبٌ يُوَّازِرُهُ فيما يُحِبُّ لِسانٌ حَاثِكٌ صَنَعُ الْهَدَى لَهُم مداتحي قلبي الذي يؤازه ويساعده في رغباته لسان حاثك للقصيد صَنَع، أي متقِن لصناعته

٣٥ القدوم على بدر

مُسْتَشْعِري حَلَقِ المَاذِيِّ يَقْدُمُهُمْ جَلْدُ النَّحيِزَةِ مَاضِ غَيْرُ رِعْدِيدِ مَصُوا إلى بدر مستشعري حلق الماذي، لابسين الدروع الماذية البيض شعاراً أي على جلودهم، فالشعار هو الفانيلا التي تلبسها على اللحم، وفي مقدمتهم الرسول وهو جلد النحيزة، أي قوي الشعار هو الفانيلا التي تلبسها على اللحم، وفي مقدمتهم عبر جبان

أَعْنيِ الرَّسُولَ، فإنَّ اللَّهَ فضَّلَهُ على البَرِيَّةِ بِالتَّقْوَى وبِالجُودِ وقد زَعَمْتُمْ بِأَنْ تَحْمُوا ذِمَارَكُمُ ومَاءً بَدْرٍ زَعَمْتُمْ ضيرُ مَوْرُودِ زعمتم يا قريش أنكم تحمون ذماركم، شرفكم، وزعمتم أننا لن نرد ماء بدر

شمَّ وَرَدْنَاهُ لَم نسمعْ لِقَوْلِكُمُ حتى شَرِبْنا رَوَاءً غيرَ تَصْريكِ نقد وردنا، وشربنا حتى الري، وبلا تصريد، والتصريد هو الشرب القليل

فيِنا الرسولُ وفيِنا الحقُّ نَتْبَعُهُ حتى المماتِ، ونَصْرٌ غيرُ مَحدودِ غير محدود: غير ممتنع علينا

مُبَارَكٌ، كَضِياءِ البدرِ صُورَتُهُ، ما قالَ كانَ قَضاءً غَيْرَ مَرْدُودِ

مُسْتَعْصِميِنَ بِحَبْلِ غيرِ مُنْجَذِم مُسْتَحْكِم مِنْ حبالِ اللَّهِ مَمْدُودِ نَسْتَعُصِم، نحتمي، بحبل التقوى غير المنجَّدم، غير المقطوع، والمستحكم، المحكم الفتل، وقد مده لنا الله

٣٦ اللين الشديد

قال يمدح سعد بن زيد الأشهلي:

إذا أَرَدْتَ السلَّسيِّنَ الأَشَسدَّا مِنَ السِّحدَا مِنَ السِّحدَا فِعَلَيْكَ سَعْدَا لِيسَ السِّمِ المِنْ ضَرْبِ كَبْشٍ بُدًّا الكبش: البطل

٣٧ في مدح المهاجرين

أَقَامُوا عَمُودَ اللَّينِ حتى تَمَكَّنَتْ قواعلهُ بِالمُرْهَفَاتِ البَواتِرِ الْقاطعة المرهفات: السيوف الحادة، البواتر: القاطعة

هُمُ عَمَقَدُوا لَمَلَمِ قُمَوْا لَهُ بِمَا ضَاقَ عَمْهُ كُلُّ بَادٍ وحَاضِرِ عَاهدوا الله ووفوا بوعدهم متجشمين صعاباً يضيق عنها البادي والحاضر، البدو والحضر

٣٨ هجاء هوازن

أَبْلِغْ هَـوَازِنَ أَصْلاهـا وأَسْفَلَها أَنْ لَستُ هَاجِيَها إِلَّا بِما فيها أَبْلِغ هَـوَازِن، أَبلغ اعلى الله الله وازن، أبلغ اعلى المؤان، أبلغ اعلى المؤان، أبلغ الله المؤان، أبلغ الله المؤان، أبلغ الله المؤان الم

قبيلةٌ أَلاَّمُ الأحياءِ أكرَمُها وأَغْدَرُ الناسِ بالجيرانِ وافيها أكرم من في هوازن هو ألأم البشر، وأوفاهم أكثر الناس غدراً بالجيران، أي المستجيرين بهم

وشَرُّ مَنْ يَحْضُرُ الأَمْصَارَ حَاضِرُهُمْ وَشَـرُّ بَـادِيَـةِ الأَعْـرابِ بَـادِيـهـا أَسُوا مِن يأتي الحواضر، المدن، من يأتون من هوازن؛ وباديهم، الساكن البادية، هو شر الأعراب

كَانَّ أَسْنَانَهُمْ مِنْ خُبِثِ طِعْمَتِهِمْ أَظْفَارُ خَاتِنَةٍ كَلَّتْ مَواسيِها أَسْنَانَهم ـ لقذارة ما يأكلون من ضب ونحوه ـ تشبه أظفار الخاتنة التي كلت مواسيها، تثلمت سكاكين الختان التي تقص بها ذلك الشي من البنت، فاستعملت أظفارها في الختان. تريد أن تقول لي إنك سمعت تشبيها أخبث من هذا؟

٣٩ نصرنا وآوينا

بَنَى المِزُّ بَيْداً فاستقرَّتْ هِمَادُهُ علينا، وأَهيَا الناسَ أَنْ يَتَحَوَّلا العز بنى بيتاً، خيمة، فاستقر عمود الخيمة عندنا، وأتعب الناس وهم يحاولون نقله فلم ينتقل من عندنا

وإنَّكَ لن تَلقَى مِنَ الناسِ مَعشراً أَعزَّ مِنَ الأنصارِ عِزَّا وأَفْضَلا لَنا حَرَّةٌ مَا أُطُورَةٌ بِجِبالِها بَنَى العِزُّ فيها بَيْتَهُ فَتَأَهَّلا لنا حرة، منطقة الحرَّة ذات الحجارة السود قرب المدينة، مأطورة، أي محاطة، بجالها، وفيها بنى العربة العربية وأصبح من أهل المكان

مَنَعْنا بِها خيرَ البَرِيَّةِ كلِّها إِماماً، ووَقَرْنا الكتابَ المُنَزَّلا منعنا، أي حمينا، في بلدنا خير البشر واستقبلناه إماماً، وبجَّلنا القرآن

نَـصَـرْنـا وآوَیْـنـا، وقَـوَّمَ ضَـرْبُـنـا له بِالسُّیُوفِ مَیْلَ مَنْ کان أَمْیَلا نصرناه وآویناه وأصحابه، وقوَّم ضربُنا بسیوفنا میلَ من مال عن دینه

٤٠ الصفقة الخاسرة

٤١ أشعر بيت

وإنَّما الشِّعرُ لُبُّ المَرْءِ يَعرِضُهُ على المَجَالِسِ: إنْ كَيْساً وإنْ حُمُقا الشعر لب المرء، أي عقله. والمرء يعرض عقله على الناس في مجالسهم من خلال شعره أكان كيساً، أي كياسة ورجاحة عقل، أم كان حمقاً

وإنَّ أَشْعَرَ بيتٍ أنت قَائِلُهُ بيتٌ يُقالُ إذا أَنشدْتَهُ صَدَقا

٤٢ الشعر والغناء

تَغَنَّ في كلِّ شِعْرِ أنتَ قائِلُهُ إِنَّ الغِناءَ لِهذا الشِّعْرِ مِضْمَارُ

٤٣ سُعدى والإنصاف

فَابْكِ مَا شِئتَ على مَنْ قَضَى كُللُّ وَصْلِ مُسْقَضِ ذَاهِبُ لَـوْ يَـرُدُّ الـدَّمـعُ شـيـنـاً لـقـد رَدَّ شـيـنـاً دمـعُـكَ الـسَّـاكِـبُ لم تكن سُعْدَى لِتُنصِفَني قلّما يُنصِفُني الصّاحِبُ

٤٤ مدح الزبير

قال حسان وقد حث الزبيرُ الناس على الاستماع إلنشاده:

أقامَ على عهدِ النَّبِيِّ وهَذْيِهِ حَوَارِيُّهُ، والقَولُ بِالفِعْلِ يُعْدَلُ التزم حواري النبي، أي تلميذه المرافق، الزبير بن العوام بعهد النبي وبهديه، وأفعال الزبير تعادل أقواله

لهُ مِنْ رسولِ اللَّهِ قُربَى قَرِيبَةٌ ومِنْ نُصْرَةِ الإسلام مَجْدٌ مُؤَثَّلُ له قربي من الرسول، والزبير ابن عمة الرسول، وله من نصرة الإسلام مجد مُؤثل، قديم راسخ ثَناؤُكَ حيرٌ مِنْ فَعالِ مَعَاشِرِ وَفِعْلُكَ يا ابْنَ الْهَاشِمِيَّةِ أَفْضَلُ ثناؤك عليَّ بالكلمة أثقل في الميزان من فعلّ آخرين، وفعلك يا ابن الهاشمية ـ فالزبير من بني هاشم أباً وأماً ـ أفضل من القول

٥٤ ميزان يثرب

ويَسنُسرِبُ تَسعلهمُ أنَّها بِسهها إذا السَّبَسَ الحَقُّ مِسزانُها يثرب تعلم أنا ميزان الحق عندما يحصل اللُّبس ويختلط الحق بالباطل

ويَسنُسرِبُ تَسعسلسمُ أنَّسا بِسهسا إذا خَسافَستِ الأَوْسَ جِسيسرائسها ونحن ـ الخزرج ـ نجير كل أهل يثرب من الأوس

متى تَرَنا الأوسُ في بَيْضِنا لَهُزُّ القَنا تَخْبُ نيرانُها عندما ترانا الأوس وقد لبسنا السلاح وهززنا الرماح تخبو نيران عداوتها

وتُعْطِ القِيَادَ على رُغْمِها ويَنْزِلْ مِنَ الهَام عِصْيانُها وتعطينا قيادها وتخضع لنا، ويزول ما برأسها من العصيان

٤٦ هجاء العابديين

قال يهجو صيفي بن عابد من مخزوم:

ولسن أَنْفَكَ أَهْمُ جُو عَابِدِيًا طُوالَ الدهرِ مَا نَادَى المُنادي سَاظل أهجو العابديين طول الدهر، وما دام هناك منادٍ ينادي

وقد سَارَتْ قَصَائِدُ بَاقِياتٌ تَنَاشَدَهَا الرَّوَاةُ بِكُلِّ وَادِ وَقَصَائدي فِيهِم قد انتشرت وأنشدها الرواة في كل مكان

٤٧ بقية قوم لوط

ذَهبتْ قريشٌ بِالْعَلاء؛ وأَنتُمُ تَمْشُونَ مَشْيَ الْمُومِسَاتِ النُحرَّعِ النُحرَّعِ النُحرَّعِ النَّالِين المتنبات قريش حازت المكارم، وأنتم تمشون كالمومسات العاهرات الخرَّع، أي المتنبات

أَنتُمْ بَقيَّةُ قُومٍ لُوطٍ فَاعلَمُوا وَإِلَى خِنَاثِكُمُ يُشَارُ بِإِصْبَعِ فيكم اللواط، ويشير الناس إلى مختيكم بالأصابع

وإذا قُريشٌ حُصِّلَتْ أَنسابُها فَبِآلِ شِجْعِ فَافْخَرُوا في الْمَجْمَعِ بعد أَن تحصل الأنساب، أي تُميَّز وتُصفَّى، فليس لكم في المجمع، حيث يجتمع الأقوام، إلا الفخر بأشجع، وأشجع قبيلة من غطفان

خُـرْقٌ مَـعـازيِـلٌ إِذَا جَـدً الـوَغَـى بُـطُـنٌ إِذَا مـا جَـارُهُـمْ لـم يَـشْبَعِ خرق، جمع أخرق أي حمقي، ومعازيل، بلا سلاح إذا احتدم الفتال؛ وبُطُنٌ، أي أنهم كبيرو البطون، في حين من يجاورهم جائع لم يشبع

٤٨ قصيدة من السماء

أجازت ابنته أبياتاً له ببيت جميل هو (مقاويل بالمعروف خرس عن الخنا/كرام يعاطون العشيرة سولها) فغضب من ابنته، فعاهدته ألا تقول شعراً أبداً، فقال:

وقَافِيَةٍ عَجَّتْ بِلَيْلٍ ثَقيلَةٍ تَلَقَيْتُ مِنْ جَوِّ السماءِ نُزولَها رب قافية، قصيدة، عجت ليلاً، ازدحمت عليً، وقد هبط الإلهام عليً من السماء

يَهابُ الذي لا يَنطِقُ الشَّعْرَ مِثْلَها ويَعْجِزُ عن أمثالِها أن يقولَها الذي لا يعرف الشعر يهاب وقع هذه القصيدة ويدرك عجزه عن أن يأتي بمثلها. وكان حق حسان أن يجعل «الشاعر» يهاب فهذا أبلغ وأوقع

٤٩ نبي أتانا

وضمَّ الإلهُ اسمَ النبيِّ إلى اسْمِهِ إذا قال في الخَمْسِ المؤذِّنُ أَشْهَدُ في الصَّادِات الخمس يقول المؤذن «أشهد ألا إله إلا الله» أشهد أن محمداً رسول الله»

نَبِيِّ أَتَسَانِها بِعِمْدِ يَسَاسٍ وَفَشْرَةٍ مِنَ الرُّسْلِ، والأوثانُ في الأرضِ تُغْبَدُ جاءنا النبي بعد يأس من صلاح الحال، وبعد «فترة» من الرسل، والفترة هي المدة بين رسولين. قال البوصيري (ما مضت فترة من الرسل إلا بشرت قومَها بك الأنبياء)

وأن ذَرَن الله وَ وَعَلَّمُنا الإسلام، فالله نَحْمَدُ وَعَلَّمُنا الإسلام، فالله نَحْمَدُ تَعالَيْتَ رَبَّ الناسِ عن قولِ مَنْ دَعَا سِواكَ إِلَها أنتَ أعلى وأمْجَدُ

٥٠ هجاء بني عدي بن كعب

قَـومٌ لِـشـامٌ أَقَـلَ الـلَّـهُ خـيـرَهُـمُ كما تَنَاثَرَ خَلفَ الرَّاكِبِ البَعَرُ البَعَرُ جَلف اللهِ عيرهم قليلاً متناثراً كالبعر يرميه البعير خلفه

كَأَنَّ رِيِحَهُمُ في الناسِ إِذْ خَرَجُوا ريحُ الكِلابِ إِذَا مَا بَلَّهَا المَطَّرُ راثعتهم كراثعة كلاب تبللت بالمطر

قد أَبرَزَ اللَّهُ قَوْليِ فـوقَ قَولِـهِـمُ كما النُّجـومُ تَعَالَى فوقَها القَمَرُ غلبتهم في الهجاء، وعلوت عليهم كما يعلو القمر فوق النجوم

٥١ هند الهنود

قال بهجو هند بنت عتبة زوجة أبي سفيان:

أَشِرَتْ لَكَاعِ وكان عَادَتُها لَهُمْ إِذَا أَشِرَتْ مَعَ المُكُفْرِ أَشِرَتْ مَعَ المُكُفْرِ أَشِرت، كانت شرسة، لكاغ، المرأة الليمة، وفوق ذلك كفر

لَعَىنَ الإِلَهُ، وزَوْجَهَا مَعَها، هَنْدَ الهُنُودِ طَويِلَةَ البَظْرِ لعنها الله ولعن زوجها أبا سفيان، ويعيرها بما لا يَعرف

٥٢ السعيد والحسود

وإنَّ امْرَأً أَمْسَى وأَصْبَحَ سالِماً مِنَ النَّاسِ، إلَّا مَا جَنَى، لَسَعيدُ من أمس في مسائه ثم أصبح في صباحه وهو سالم من كبد الناس ـ باستثناء ما يستحقه ـ فهو سعيد

وإنَّ امْرَأَ عادَى الرجالَ على الغِنى، ولم يَسأَلِ اللَّهَ الغِنَى، لَحَسُودُ من يعادي الناس لأنهم أغنياء، ولم يكن سأل الله الغنى، فهذا حسود

٥٣ النبي الكامل

وأَحْسَنُ منكَ لم تَرَ قَطُّ عَيْني وأَجْمَلُ منكَ لم تَلِدِ النِّسَاءُ خُلِقْتَ مُبَرَّأً مِنْ كُلِّ عَيْبٍ كَأَنَّكَ قد خُلِقْتَ كَمَا تَشَاءُ خلقت أيها الرسول خالباً من أي عيب، فكأنك خلفت كما تشاء

٤٥ القوافي والمثاني

ومَنْ لِلْقَوافي بعدَ حَسَّانَ وابْنِهِ وَمَنْ لِلْمَثَانيِ بعدَ زَيْدِ بنِ ثَابِتِ من للشعر بعدي وبعد ابني عبد الرحمن، وكان ابنه شاعراً، ومن للمثاني ـ والمثاني هي القرآن لاقتران آية الرحمة بآية العذاب فيه. . كذا قالوا، وقالوا غيره ـ بعد زيد بن ثابت كاتب الوحي، وزيدٌ من بني النجار عشيرة حسان

٥٥ مرحباً يا خير داع

لقد خَابَ قومٌ غَابَ عنهُمْ نَبِيَّهُمْ وقُدُّسَ مَنْ يَسْرِي إِلَيْهِمْ ويَغْتدي خابت قريش بغياب النبي عنها، وقُدس الأنصار الذين يسري النبي مساء ويغتدي صباحاً وهو يعيش بينهم

تَرَجَّلَ عن قَومٍ فَضَلَّتْ عقولُهُمْ وَحَلَّ على قومٍ بِنُورٍ مُجَدَّدِ لَقَد نَزلَتْ منهُ على أهلِ يَثْرِب رِكَابُ هُدَى حَلَّتُ عليْهِمْ بِأَسْعُدِ للقد نَزلَتْ منهُ على أهلِ يَثْرِب رِكَابُ هُدَى حَلَّتُ عليْهِمْ بِأَسْعُد الله أن تكون الغوول الحسان السعد هو الغال الحسن والأَسْعُد لا بد أن تكون الغوول الحسان

نَبِيٍّ يَرى ما لا يَرى الناسُ حَولَهُ ويَتلُو كتابَ اللَّهِ في كلِّ مَشْهَدِ وإِن قَالَ في يبوم مَقَالَةً خَائِبٍ فتصديقُها في اليوم أو في ضُحَى الغَدِ إِنْ قَالَ النبي يوماً قولاً لا برهان عيداً عليه، فتصديقه بالبرهان سرعان ما يأتي

٥٦ بطيبة رسم

بِطَيْبَةَ رَسْمٌ للرَّسولِ ومَعْهدُ مُنيرٌ، وقد تَعْفُو الرَّسُومُ وتَهْمَدُ بَطْيْبة، وطيبة اسم ليثرب، رسم للرسول، بقية منه، ومعهد، مكان نعهده ونعود إليه، ومكان الرسول منير بينما رسوم الديار تعفو، أي تمَّحي، وتهمد، أي تهبط

وهَل عَدَلَتْ يوماً رَزِيَّةُ هَالِكِ رَزِيَّةَ يَـوم مَـاتَ فـيهِ مُحمدُ؟

هل تساوي المصية في أي من مصيبتنا في اليوم الذي مات فيه الرسول؟

وما فقدَ المَاضُونَ مِثْلَ مُحمدٍ ولا مِثلُهُ حتى القِيامَةِ يُفْقَدُ

٥٧ عروس وعروسها

قال، يحث أبا بكر على عزل خالدٍ بعد اليمامة، بعد إذ قتل عدوه وتزوج زوجته:

أَتَـرْضَـى بِـأَنَّـا لَـم تَـجِفَّ دِمـاؤُنـا وهـذَا عَـرُوسٌ بِـالـيَــمَـامَـةِ خَـالِـدُ أيرضيك أننا حاربنا المرتدين وقُتل منا القتلى ثم هذا خالد عروساً، والعروس الرجل أيضاً، يلهو مع زوجة جديدة

يَبِيتُ يُنَاخِي عِرْسَهُ ويَضُمُها وهَامُ لنا مَطرُوحَةٌ وسَوَاعِدُ يَبِيت يلهو مع عرسه، زوجته الجديدة، وهامنا، رؤوسنا، وسواعدنا مطروحة في أرض المعركة إذا نحن جئنا صَدَّ عنَّا بِوجْهِهِ وتُلْقَى لِأَعْمَامِ العَروسِ الوَسَائِدُ العروس هنا المرأة، إلقاء الوسائد: الرجل يلقي لضيفه، إذا دخل مجلسه، وسادة ليتكئ عليها فإن تَرْضَ هذا فالرِّضَا مَا رَضيِتَهُ وإِلَّا فَسَعَـيّـرْ، إِنَّ أَمْسَرَكَ رَاشِسَدُ

٥٨ من شاء بعدك فليمت

كننت السَّوَادَ لِنسَاظِرِي فَعَسمي عمليكَ النَّساظِرُ كَنت سواد عيني وبموتك عَمِيَ عليك، أي بالبكاء عليك، ناظري، بصري

مَنْ شَاءَ بَعِدَكَ فَلْبَحُتْ فِعِلَيْكَ كِنْتُ أُحَاذِرُ

٥٩ بعد العَمَى

إِنْ يَأْخُذِ اللَّهُ مِنْ عَيْنَيَّ نُورَهُما فَفِي لَسَانِي وَقَلْبِي مِنْهُما نُورُ قَلْبِي مِنْهُما نُورُ قَلْبِي ذَكِيَّ وَعِرْضِي غَيرُ ذي دَخَلِ وَفِي فَمِي صَارِمٌ كَالسَّيْفِ مَأْنُورُ عَرْضِي غَيرُ ذي دخل، أي فساد، وفي في لسان صارم كأنه السيف المأثور، الذي في متنه أثر

٦٠ هجاء بني الحماس

أُمًّا «الحِمَاسُ» فإِنِّي غيرُ شَاتِمِهِمْ لَا هُمْ كِرامٌ، ولا عِرْضي لَهُمْ خَطَرُ اللَّهِمْ خَطَرُ

قومٌ لِنَامٌ أَقَلَ اللَّهُ عِدَّتَهُمْ كما تَسَاقَطَ حولَ الفَقْحَةِ البَعَرُ هم لئام، وعددهم قليل ويشبهون في قلتهم وتفرقهم البعر المتساقط حول فقحة، دبر، الشاة أولادُ حَامٍ فلن تَلقَى لهُمْ شَبَها إلَّا التَّيوسَ على أَكْتَافِها الشَّعَرُ يبدو أنهم سود، والعرب تنسب السود إلى حام ولد نوح، ويشبههم بالتيوس وشعرها الأسود

٦١ بيان ابن عباس

إذا قَالَ لَم يَتْرُكُ مَقَالاً ولَم يَقِفْ لِحِيِّ ولَم يَثْنِ اللِّسَانَ على هُجْرِ لم يترك في القضية لغيره ما يقوله، ولا يقف في كلامه لعي، لقلة فصاحة، ولا يحرك لسانه ويثنيه بهجر، بقول شائن

يُصَرِّفُ بِالقولِ اللِّسَانَ إذا انْتَحَى ويَنْظُرُ في أَعْطَافِهِ نَظَرَ الصَّقْرِ يصرف الكلام بلسانه إذا تصدى للقول، وينظر في عطفيه، في جانبيه بكبرياء نظر الصقر

٦٢ تغريبة بني يمن

قال بذكر انخزاع خزاعة بمكة ومسير الأوس والخزرج إلى المدينة وغسان إلى الشام: فلمَّا هَبطْنَا بَطْنَ مَرِّ تَخَزَّعَتْ خُرَاعَةُ مِنَّا في حُلُولٍ كَراكِرِ لما هبطت قبائل اليمن هذا المكان تخزعت قبيلة خزاعة، أي تفرقت، في حلول كراكر.. يقصد في أمكنة متعددة.. هذا المعنى الملموح

حَمَوْا كُلَّ وَادٍ مِنْ تِهَامَةَ، وَاحْتَمَوْا بِيضُمِّ الْقَنَا وَالْمُرْهَفَاتِ الْبَوَاتِرِ حَمُوا وَدِيانَ تَهَامَةً، أي اتخذوها حمى لرعي ماشيتهم، وحموا أنفسهم بصم القنا، بالرماح المصمتة الصلبة، وبالمرهفات البواتر، بالسيوف الحادة القاطعة

خُزاعَتُنَا أَهْلُ اجْتِهادٍ وهِجْرَةٍ وأَنصارُنا جُندُ النَّبِيِّ المُهَاجِرِ وسِرْنَا فَلَسَّا ولا بِتَشَاجُر وسِرْنَا فَلَسَّا أَن هَبَطْنا بِيَثْرِبِ بِلا وَهَن مِنَّا ولا بِتَشَاجُرِ نحن سرنا شمالاً وهبطنا يثرب لا عن تعب منا، ولا بحدوث مشادات وشجار

بَنُو الخَزْرَجِ الأَخْيَارِ والأَوْسُ إِنَّهُمْ حَمَوْهَا بِفِتيانِ الصباحِ البَواكِرِ الخزرجِ والأوس حموا يثرب بفتيان يغيرون صباحاً، والصباح هو وقت الغارة عند العرب.

نَفَوْا مَنْ طَغَى في الدهرِ عنهُمْ، وذَبَّبُوا يَهُودَ بِأَطْرافِ الـرمـاحِ الـخَـواطِـرِ أبعَدوا الظالمين وذببوا، أقصوا، اليهود بالرماح الخواطر، التي تتحرك بالطعن وسَارَتْ لَـنَا سَـيَّارَةٌ ذَاتُ قُـوَّةٍ بِكُومِ الْمَطَايا والخُيولِ الجَمَاهِرِ وسَارت سيارة منا، قوم سائرون، ومعهم كوم المطايا، الإبل الكبيرة، والخيول الكثيرة

يَوُمُّونَ نَحْوَ الشَّامِ حَتَّى تَمَكَّنُوا مُلُوكاً بِأَرضِ الشَّامِ فوقَ المَنابِرِ يتجهون نحو الشَّام، وهناك أصبحوا ملوكاً لهم منابر يخطبون من عليها بالناس

أُولاكَ بَنُو ماءِ السَّماءِ تَوارَثُوا دِمَشْقَ بِمُلْكِ كَابِراً بعدَ كَابِرِ أولاك، أي أولئك، الغساسنة من بني ماء السماء الذين توارثوا دمشق أباً عن جد

٦٣ الشجاع

كمْ قد وَلَـدْنَـا مِـنْ كـريـم مَـاجِـدٍ دامـي الأَظَـافِـرِ أو ربـيـع مُـمْـطِـرِ ما أنجبنا من رَجل كريم شجاع تدمى أظفاره من دماء الأعداء، لكنه أيضاً كالربيع الممطر جوداً

يَلْقَى الرِّماحَ بِوجْهِهِ وبِصَدْرِهِ ويُقَيِمُ هَامَتَهُ مَقَامَ الْمِغْفَرِ وهو حلقات وهو يتصدى لرماح الأعداء بوجهه وبصدره، ويجعل هامته، أي رأسه، مكان المغفر، وهو حلقات حديد تحت الخوذة تحمى الرقبة

ويَقُولُ للطَّرْفِ اصْطَبِرْ لِشَبَا القَنا فَهَدَمْتَ رُكُنَ المَجْدِ إِن لَم تَصْبِرِ يَقُولُ للطَّرْف، للحصان، اصبر لشبا القنا، أسنة الرماح؛ فإنك ستهدم ركن مجدنا إن لم تصبر

وإذا تَأَمَّلَ شَخصَ ضيفٍ مُقْبِلِ مُتَسَرْبِلِ سِرْبَالَ ثَوْبٍ أَغْبَرِ. . إذا رأى ضيفاً مقبلاً نحوه وهو متسربل، أي لابس، ثوباً مغبراً من طول السير في الصحراء. .

أُومًا إلى الكَوْمَاءِ: هذا طَارِقٌ نَحَرَتْنِيَ الأَعداءُ إِن لَم تُنْحَرِي أُومًا إلى الكوماء، الناقة الكبيرة، قائلاً: هذا طارق، زائر ليل، ولتذبحني الأعداء إن لم أذبحك لإكرامه

٦٤ المسير إلى بدر

قَوْميِ الله الله مُم اوَوْا نَبِيَّهُمُ وصَدَّقُوهُ وأَهلُ الأرضِ كُفَّارُ وقَاسَمُوهُ بِها الأموالَ إِذ قَدِمُوا مُهَاجِرينَ، وقِسْمُ الجَاحِدِ النارُ وَقَاسَمُوهُ بِها الأموالَ إِذ قَدِمُوا مُهَاجِرينَ أَمُوالهم، وأما قِسْم، أي نصيب، الجاحد بدعوة النبي، قومي الأنصار قاسموا النبي والمهاجرين أموالهم، وأما قِسْم، أي نصيب، الجاحد بدعوة النبي، فهو جهنم

سِرْنَا وسَارُوا إلى بَدْرٍ لِحَيْنِهِمُ لو يَعلَمونَ يَقينَ العِلْمِ ما سَارُوا سرنا وسار الجاحدون إلى بدر لحينهم، أي لهلاكهم، ولو علموا بما ستكون عليه السّبجة لما ساروا

٦٥ عاشوا بلا فرقةقال في النبي وأبي بكر وعمر:

ثَـــلاثَــةٌ بَــرَّزُوا بِــسَــبْــقِــهِــمُ يَـنْـصُــرُهُــمْ رَبُّــهُــمْ إذا نُــشِــرُوا برزوا: تفوقوا، نشروا: بُعثوا يوم القيامة

عاشُوا بلا فُرْقَةٍ حَياتَهُمُ واجتَمَعُوا في المماتِ إذ قُبِرُوا فلي المماتِ إذ قُبِرُوا فليسَ مِنْ مُسْلِمِ لهُ بَصَرٌ يُنْكِرُ مِنْ فَضلِهِمْ إذا ذُكِرُوا

٦٦ قوم همُ شهدوا

قال، وتُروَى لابنه عبد الرحمن بن حسان:

قومٌ هُـمُ شَـهِـدُوا بَـدْراً بِأَجْـمَعِـهِـمْ مع الرسولِ فَـمـا أَلَـوْا ومَا خَـذَلُـوا الأنصار شهدوا مع النبي وقعة بدر، فما ألُّوا، ألَّى أي قصّر وتهاون، وما خذلوا وتراجعوا. قوله بأجمعهم فيه نظر: فحسان نفسه لم يشهد بدراً ولا أي موقعة أخرى، كان يؤثر السلامة

وبَايَعُوهُ فلم يَنْكُثُ بِهِ أَحَدٌ منهُمْ، ولم يَكُ في إِيمانِهِمْ دَخَلُ بايعوا الرسول فلم ينكث أحد، يتراجع، ولم يكن في إيمانهم دخل، أي فساد

ويومَ صَبَّحَهُمْ في الشِّعْبِ مِنْ أُحُدٍ ضَرْبٌ رَصيِنٌ كَحَرِّ النارِ مُشْتَعِلُ ويومَ صَبَّحَهُمْ في الشِّعْبِ مِنْ أُحد الضرب الرصين، الموجع

ويومَ خَيْبَرَ كانوا في كَتيِبَتِهِ يَمْشُونَ كَلَّهُمُ مُسْتَبْسِلٌ بَطَلُ بِالبِيضِ تَرْعَشُ في الأَيْمانِ عَارِيَةً تَعْوَجُ في الضَّرْبِ أَحياناً وتَعْتَدِلُ تسلحوا بالسيوف وهي تتحرك وترتعش في الأيمان، الأبدي اليمنى، مسلولة عارية، تضرب الأعداء مائلة ومعتدلة في حركتها

ويـومَ سَـارَ رسـولُ اللَّهِ مُـحْتَسِباً إلى تَـبُــوكَ وهُــمْ رَايَــاتُــهُ الأُوَلُ كَانُوا فِي المقدمة في غَزَاةِ تبوك

أُولَئِكَ القومُ أَنْصَارُ النَّبِيِّ هُمُ قَومي أَصِيرُ إِليْهِمْ حينَ أَتَّصِلُ وَلَيْكِ الْأَنصار، وهم قومي الذين إليهم أنسب

ماتُوا كِراماً ولم تُنْكَثْ عُهودُهُم وقَتْلُهُمْ في سبيلِ اللَّهِ إِذْ قُتِلُوا ماتُ من مات منهم كريماً، وما قتلوا إلا في سبيل الله

٦٧ عيون القطط

ثَريدٌ كَأَنَّ السَّمْنَ في حَجَراتِهِ نُجُومُ الثَّرَيَّا أو عُيونُ الضَّيَاوِنِ يصف ثريداً يلمع السمن في جوانبه كأنه النجوم أو عيون الضياون، أي القطط

۸۶ منی بیت ومنه بیت

إذا مَا تَسرَعْسرَعَ فسيسنسا السعُسلامُ فسمَسا إنْ يُسقَسالُ لسهُ مَسنُ هُسوَهُ ما يكبر غلامنا إلا ويكون معروفاً بأفعاله فلا يسأله أحد من أنت

ولي صَاحِبٌ مِنْ بَني الشَّيْصَبانِ فَسطَسوْراً أَقُسولُ وطَسوْراً هُسوَهُ لي رديف من بني الشيصبان، أي من الجن، يلهمني الشعر، فأنا أقول بيتاً وهو يقول بيتاً

حسان بن ثابت فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

74	الهَادي	1	كَدَاءُ
30	ڔڠڋؠڋ	٥٣	النِّسَاءُ
17	مِنْ أَحَدِ	YV	خَرِبُ
44	مُهْتَدِ	27	ذَاهِبُ
٧	ولا يَدي	17	غُوابِ
٥٥	ويَغْتدي	77	مُنيِبِ
٤	أغوادها	٨	وشيب
٥٠	البَعَرُ	٤٠	حَسبْ
٥٨	النَّاظِرُ	٥٤	ثَابِتِ
٦.	خَطَرُ	77	الأشَدَّا
٦٤	كُفًّارُ	٤٩	أشهد
٤٢	مِضْمَارُ	٥٧	خَالِدُ
٦٥	ئ <u>ْش</u> ِرُوا	94	لَسَعيِدُ
77	نَصَرُوا	۲٥	وتَهْمَدُ
٩٩	ئُورُ	3.7	الأرْمَدِ
۳.	الأمْصَارِ	١٣	البَلَدِ
٣٧	البَواتِرِ	٢3	المُنادي

10	هَاطِلِ	١٧	العَصافيرِ
۴	دُوَل	٥١	الكُفْرِ
٤٨	نُزولَها	۲۱	صَدْري
٦	مُسَلَّما	٦٢	۔ کَراکِر
۲	النجوم	۳۲	مُمْطِر
1.	الإسلام	17	ءَ بِ هُجُرِ
19	المُتَهَضَّمِ	78	تُتَبَعُ
٣٣	ودَاغِمِ	٤٧	ا الخُرَّعِ
۲.	الزِّمَامُ	18	عي وبِالجَامِع
٩	الظُّلَمْ	11	رَعَازِعُه ُ زَعَازِعُهُ
٣١	إِخُوانا	٤١	چ خمُقا خمُقا
77	الضَّيَاوِنِ	40	بمًا فَعَلا
44	الفَطِنِ	٣٩	ت يَتَحَوَّلا
1.4	بَيانِ	77	ي ^ي خَذَلُوا
٤٥	مِيزانُها	٤٤	يُعْدَلُ
٦٨	هُوَهُ	٥	يحدن الأوَّلِ
٣٨	بِما فيها	٣٢	المُوافِلِ الغَوافِلِ

الأخطل، غِيَاث بن غوث التغلبي (٢٠هـ ـ ٩٥هـ)

مسكين أيها العجوز النصراني! ظل جرير يعيرك بدينك سنوات طوالاً، وأنت لا تستطيع أن تعيره بدينه. لا نظن هذا أدباً منك، ولا تقوى. فلا أنت مؤدب، ولا أنت تقيى. أنت تعيش في كنف الدولة الإسلامية الغالبة، وتصبر على بذاءات جرير، وترقع روحك المجروحة بالتمسك بدينك، فكنت تعلق صليبك الذهبي في صدرك أينما ذهبت، في مجلس الخليفة تعلقه، وفي إنشادك شعراً أمام القوم تعلقه، وكنت به تفتخر. بهذا فقط رددت على جرير؟ بل لقد رددت بشيء آخر.. رددت بشعر صلب أعجب الراسخين في العربية كثيراً. وكان جل هؤلاء الراسخين متدينين ورعين، لكنهم لم يكونوا يفضلون شعراً على شعر إلاً بما فيه من شعر.

قد قربك الخليفة الأموي لمصلحة له فيك، ولم يلتفت لما يعتمل في نفسك من ألم بسبب ذلك الهجاء الديني البغيض. ثم مضت ألف سنة ومئة، وانتصر لك الدارسون المسيحيون بأن اهتموا بشعرك كل الاهتمام. فأنفق الأب صالحاني اليسوعي أربعين سنة وهو يجمع شتات ديوانك، وأحسن في ذلك الإحسان كله، وترك لنا شعرك في أحسن صورة ممكنة. وتعصب لك على صاحبيك، جرير والفرزدق دارسون مسيحيون كثر في عصرنا، ولكن من وضع شعرك في طبعة أنيقة وبشرح جميل كان الدكتور فخر الدين قباوة.

ومن الطبعة الثانية لديوان الأخطل بتحقيق وشرح قباوة استفدت كثيراً وأنا أشرح منتخباتي هذه. وكان قباوة في علمه عميقاً، وفي خلقه متيناً، فشكر الأب صالحاني وأقر له بمجهوده الكبير. وفي هذه المنتخبات كنت في بعض الأحيان أخذ برواية جاء بها الأب صالحاني، وفي أحيان أخرى برواية أوردها قباوة.

لقد طبع ديوان الأخطل كثيرون، وسرقوا جهد غيرهم بقحة. ولم نذكر إلا تينك الطبعتين؛ ونرجو أن تتاح لنا سويعة نرجع فيها إلى تلك الطبعات السقيمة كي نبسط اللسان في أولئك الأكاديميين الذين عرضوا مقابحهم وكشفوا عن سوآتهم.

يا أبا مالك، نذكر للمسيحيين الذين اهتموا بشعرك أنهم كانوا غاية في الخلق الحسن فلم يتعرضوا لمسألة الدين، لا بل إن بعضهم فضل جريراً عليك، ذلك مارون عبود في كتابه «الرؤوس».

لست مسكيناً يا أشعر المسيحيين، فقد كنت جاهلياً في تفكيرك وسلوكك، وكنت قبلياً، وجباناً كنت، وسيء الخلق، وسكيراً، وبعيداً عن تعاليم دينك. كنت شاعراً فصيحاً، وكان في شعرك بعض وثبات الخيال الجميلة، ولكننا لا نقر جمهور الدارسين على أنك ذو خيال مجنح. ربما منعنا من إدراك هذا الذي نسبوه إليك من تميَّز بال «خيال» لغتك الجاهلية القاسية. فمع أنك ولدت بعد الهجرة بعشرين سنة فنحن نسميك «آخر الجاهليين».

ولماذا أنفق بعض القليل الباقي من ساعات عمري عليك؟

مالت شمس العمر غرباً، وبدأت ألملم أشيائي. وجدت بين هذه الأشياء بضعة آلاف من الأبيات كنت انتقيتها من دواوين اثنين وأربعين شاعراً، هم أهم شعراء العربية، وقلت لنفسي: قدِّم هذه الأبيات، وأولئك الشعراء، للأجيال اللاحقة.. وقدمها لهم مشروحة، وقدم لهم شعراءها بكلام يضعهم في جو كل شاعر.

أعيش هذه الساعات وبلاد العرب تتفكك، أعيشها وشعوب العرب تقيء على نفسها ما أكلته في الستين سنة الماضية من أمجاد زائفة، وأنا أكتب في أيلول سبتمبر عام ٢٠١٥. نصرخ صرخات مغناجة في ردهات الإنترنت شاتمين الغرب، ونبكي على أنفسنا، ونشتم أنفسنا، ونعود بعد شتم الذات لنرفع رؤوساً حشوها الجهل لنقول: لا وألف لا. لسنا الملومين، بل الغرب المجرم هو الملوم. ونصرخ صرخات المظلوم. صرخات ترسم على شفاه أمم الأرض ابتسامات الشفقة والسخرية. نحن أحق أن نشتم أنفسنا ونقف عند ذلك الحد. لا تشمخ أيها العربي وأنت بلا عمود فقري. اقعد، واصنع شيئاً بدل الكلام.

تھورتُ .

فلماذا أكتب هذا عن شاعر شبه جاهلي؟

الشعر يصف الروح العربية والعقل العربي أحسن مما تصفه كتب المفكرين. ولنفترض أن قصيدة عمرو بن كلثوم «إذا بلغ الفطام لنا صبي.. تخر له الجبابر ساجدينا» منحولة، وأنها كتبت بعد الجاهلية بمئة سنة، لا ضير. هي تمثل العصر الجاهلي وقيمه. والذي كتبها جعلها تعبر عن روح الجاهلية.

قد عرفتُ العرب في زمني معرفة طيبة. عملتُ في لندن عقداً من الزمن، وكان زملائي هناك من كل بلاد العرب، وعملت في الخليج عقداً ولم يبق بلد عربي إلا والتقيت ببعض أهله؛ حتى البلاد التي لا تعد نفسها عربية، كإثيوبيا وإريتريا، فقد التقيت بناس منها لسانهم عربي. وعرفت وصاحبت البربر والنوبيين والكرد ممن أتقنوا العربية وحذقوها كأهلها.

عرفت المتعلمين كثيراً، وعامة الناس قليلاً. وأحسست عند المتعلمين أن ما تلقوه في المدارس من الشعر العربي القديم رسخ عميقاً في نفوسهم. لست أصدر حكماً بشأن الشبان الصغار، ولا أعرف ما تحتويه كتب المدارس في كل بلد عربي. ولعل الحكم عام: فكل فتى وفتاة يرتبط برباط حب وشوق، وبرباط كره واشمئزاز أيضاً، بما تعلم في المدرسة من نصوص أدبية. ولاحظت أن المرء يرتبط بما فهم وبما لم يفهم من نصوص شعرية. ولعله يرتبط بما لم يفهم أكثر قليلاً. لعل حالة المرء هنا تشبه حالته عندما يرتبط عاطفياً بأغنية سمعها قديماً وتغلغل لحنها في نفسه وفي ذاكرته، وغابت عنه بعض كلماتها، فيظل للأغنية في نفسه سحر، فإذا ما عرف الكلمات التي غابت عنه في صباه زال السحر أو كاد، ثم لقد تراه ينسى الكلمات الصحيحة بعد حين ويعود يدندن الأغنية بالكلمات الخطأ.

ونعود إلى حال العرب قبل أن نعود إلى الأخطل.

قد عرفتني وعرفت تعريفي لكلمة عربي، فأنا ممن يرى أن العربي إنما هو عربي اللسان لا غير. فاللغة ـ التي هي من النظرة السطحية مجرد قالب ـ تقوم بدرجة كبيرة مقام النسب والتاريخ المشترك، والأرض المشتركة. هي قالب آسر.

والعرب اليوم تضعضعوا كثيراً، وعرفوا أنهم في ميزان الأمم شيء صغير. لكن ميراثهم اللغوي والأدبي كبير، وعميق الجذور. وبعد أن تستقر أوضاع

المنطقة العربية سياسياً، ويحدث مزيد من التفكك، ومزيد من إدراك «الحقيقة الاقتصادية» المرة، سيكتشفون أنهم ما زالوا عرباً _ بحسب تعريفي، لا تنس _، وسيلعقون جراحهم. وسينطلقون إلى العمل لبناء حقيقة اقتصادية جديدة ليس فيها أوهام.

"الحقيقة الاقتصادية" كلمتان عليهما سيماء المصطلح. ولأنني لم أسمع به من قبل، ولأنني أحسب أنني سككته الآن، فلا بد من كلمة عنه: أنت تعيش في قرية، وتزرع بأساليبك البدائية، وعندك بندقية تخيف بها اللص، وأنت بنشاطك الليلي ـ تملأ بيتك أفواهاً. وتجلس في ديوانيتك وتنشد أشعاراً وأزجالاً في تمجيد أسلافك الأبطال. هذا كله يسميه المختصون فيما يسمى بعلم الإنسان "طريقة حياة". ويقسم الغربيون المتحضرون النابذون للعنصرية أغلظ الأيمان أنهم من دعاة السماح لكل قوم باتخاذ "طريقة الحياة" التي يريدونها، وأنهم يدينون التعدي على هذه الـ "طريقة حياة". لكن الحقيقة يريدونها، وأنهم يدينون التعدي على هذه الـ "طريقة حياة". لكن الحقيقة الاقتصادية غلابة. ثمة واقع اقتصادي شرس.

«الحقيقة الاقتصادية» للأقوام المتخلفين عن ركب التمدن الغربي هي أنهم فقراء وضعفاء ـ رغم البندقية الصدئة ـ، ومعرضون للهزيمة في صراع الأقوام. قد يسمح التنافس الاستعماري للدولة العثمانية أن تعيش في غرفة الإنعاش مئتي سنة. ولكن حقيقتها الاقتصادية ستجعلها فريسة في نهاية المطاف.

«الحقيقة الاقتصادية» للعالم العربي اليوم صعبة. الجهل كثير، والمتعلمون أنصاف وأرباع متعلمين، وحملة الشهادات العليا كذابون، والساسة بالطبع كذابون. كذابون بمعنى أردأ مما تتصور. فكل الساسة في كل العالم كذابون تعرف ذلك! لكن ساستنا أكذب، بمعنى أنهم يكذبون كذبات طويلة الأمد، بطول جلوسهم على كراسيهم. وأقصد بالساسة: الوزراء والصحفيين المطبلين للوزراء، والمدراء العامين، وكل أفراد «الطبقة الحاكمة». فالجميع يفرز أوهاماً. ليس عن غباء، بل بإحساس عميق ومدرك بأنهم يصنعون الأوهام. قد يصدقون أوهامهم للحظة، ثم في أول مفاتحة تراهم عارفين كل شيء.

أراضي بلادنا العربية، وهي واسعة، لا تقيم أود الثلاثمئة مليون. ولا تحتمل معدل التكاثر الحالي. ونحن بحاجة حقيقية لتنظيم النسل. والملايين القليلة من البشر الذي صدروا أنفسهم من المنطقة العربية إلى أميركا وكندا وأوروبا هم أولئك الذين تعلموا وأنفق عليهم أهاليهم من خيرات بلادنا

الشحيحة، وأصبحوا قادرين ـ لو أرادوا ـ على أن يساعدوا هذه الأرض كي تنتج أكثر، وأن يساعدوا هذه الشعوب كي تصنع. لكنهم فروا إلى الخارج آخذين في لحم أكتافهم ذلك الخير الذي سرقوه من بلادهم، فروا إلى بلدان غنية أصلاً. وهناك أجبرهم إيقاع الحياة ونظم المجتمع على أن ينتجوا ويشتغلوا بجد. ولست ألومهم لوماً فردياً. ليس لأنني كنت أحدهم، فاغتربت أوروبياً وخليجياً، بل لأن الفرد في مثل هذه المعمعات الكبرى لا يلام. فأما الحكومات فتتحمل قسطاً من اللوم. والبنية الطبقية للمجتمع تتحمل اللوم الأكبر.

الأغنياء يحكمون كل بلد. فإن اغتصبت الحكم عصابة عسكرية فسرعان ما تتحالف مع الأغنياء وتتماهى معهم. وكبار الموظفين والأطباء والمهندسين يساهمون في الحكم، وكل هؤلاء خمسة بالمئة من الناس. يبقى خمسة وتسعون بالمئة. هؤلاء يتدرجون على سلم الفقر. وفي كثير من البلاد العربية يجلس معلم المدرسة على درجة منخفضة في هذا السلم.

الخمسة بالمئة الذين يحكمون البلد يكتفون بالسمسرة للأجنبي، ويبيعونه الخامات وحقوق الصيد والأثر السياسي والموقع الجغرافي بفتات لا يرونه فتاتاً لأنهم فئة صغيرة. ويمنع الثورة على هذه الطبقات الحاكمة ذلك التدرج في الفقر، إذ لا توجد طبقة مسحوقة كبيرة. مثل هذا الوضع الهلامي مكن الثورة المضادة من القفز سريعاً على الربيع العربي. وتدخلت الدول الكبرى كلها: أوروبا وأميركا وروسيا والصين لحماية مصالحها. أستطيع أن أفهم لماذا أغلق ماوتسي تونغ، وستالين قبله، البلد إغلاقاً محكماً: لا يسمح بخروج الكفاءات، ولا بدخول اليد الخارجية العابثة. وأفهم أن ما جرى في بغروج الكفاءات، ولا بدخول اليد الخارجية العابثة. وأفهم أن ما جرى في يتم على هامش عملية هندسة اجتماعية طبقية. ولأن التاريخ لا يكرر نفسه بالضرورة فليكن عندنا أمل في أن تنهض الشعوب العربية دون دفع ذلك الثمن الباهظ.

في مثل هذه الظروف العربية أقعد إلى منضدتي وأشرح أبيات الأخطل. أقول لنفسي: لا بأس. العرب ملايين كثيرة، فلن يضير نهضتهم المنشودة أن ينسحب واحد منهم ليجلس في قوقعته ويتسلى بغربلة هذا الإرث العجيب.

أعود إلى الأخطل

ذات يوم كانت أمه ترقصه وهو صغير وتقول له: يا دوبل. أي «أيها الخنزير الصغير». وسمعتها الجارة فتضاحكت، وحفظ الأخطل هذه الحادثة، ولم يقلها إلا لبعض أصحابه الخلص. ثم بعد بضع عشرات من السنين إذا بجرير يذكرها في شعره. قال الأخطل: «والله ما سمتني أمي دوبلاً إلا نهاراً واحداً، فمن أين سقط إلى هذا الخبيث؟»

وتزوج أبو الأخطل زوجة ثانية، غير عابئ بتعاليم دينه. وكانت زوجة الأب قاسية على الصبي "غياث". ترسله ليرعى الأعنز، وتمنعه طرائف الطعام. فيسرق ما اختزنت من زبيب ويأكله، وتغضب. كانت مضارب قومه من قبيلة تغلب في العراق على الفرات، غير بعيد عن الكوفة. ونشأ غياث في قبيلة عربية من قبائل ربيعة هي تغلب. ولد في آخر خلافة عمر، وعندما قتل عثمان كان في الخامسة عشرة من عمره. وشهد مجالس قبيلته، وسمعهم ينشدون تلك الأشعار التي قيلت في مقتل عثمان، وكان موقف تغلب شبيهاً بموقف حسان بن ثابت.. كانوا عثمانيين، ثم سفيانيين. وفي تلك المجالس سمع الأخطل شعر قومه في الجاهلية، كانت تغلب لا تمل إنشاد معلقة شاعرها الجاهلي عمرو بن كلثوم، أما قال القائل «ألهي بني تغلب عن كل مكرمة. . قصيدةٌ قالها عمرو بن كلثوم»؟ وكان في تغلب شعر. كان شاعرها آنذاك كعب بن جعيل. ولم تحفل القبيلة بدخول كعب هذا في الإسلام، فكثيرون من تغلب دخلوا في الإسلام، لكن العصبية العربية ظلت هي المظلة التي تجمع كل تغلب، (هذا رأينا، ويرى إيليا الحاوى، الذي كتب كتاباً كبيراً عن الأخطل، أن القبيلة اغتاظت لدخول كعب في الإسلام، ولكنها كظمت). وتعرض الصبي المشاكس غِيَاث لشاعر القبيلة وهجاه. ولفوره أدرك كعب أن شاعراً فحلاً قد نبغ في القبيلة. ولعل كعباً هو الذي أطلق على هذا الصبي لقب الأخطل، أي السفيه.

نشأ الأخطل فاقد حنان، فأمه ليلى من قبيلة إياد، وأغلب الظن أنها رجعت إلى قومها بعد طلاقها تاركة ولدها البكر لأبيه، وكان هذا هو الآيين عند عرب ذلك الزمان. وقد شهدت في زمني في مطلع القرن الحادي والعشرين آباء عرباً متحضرين ومتعلمين تُطلَّق بناتُهم ويقول الواحد منهم لابنته: ارمي له أولاده، وتعالي كي أزوجك خيراً منه.

عاش غِياث في بيت لا يحبه. . ولا يحبه، مع إخوةٍ له لأبيه آثرتهم أمهم

عليه. وكان يجد في مجلس القوم سلواه، فهو في مجلس رجال القبيلة فرد كل فرد، والرجال يأنسون بهذا الفتى السفيه لأنه يحفظ أشعار القدماء، فما يأخذ أحدهم في المجلس برواية قصيدة ويقف متلجلجاً في وسطها إلا وتأتي النجدة من الفتى السفيه المغرم بالشعر. وشب الأخطل، واكتهل شاعر القبيلة كعب بن جعيل كعب بن جعيل. ولم يكن الأخطل يقدر أن يُطاول شاعر القبيلة كعب بن جعيل كثيراً، رغم أنه أتحفه بأهجية صغيرة. فكعب يغشى بلاط الخليفة في دمشق، وقد شهد مع معاوية صفين، وله في الأمويين مداتح. وله بابن الخليفة يزيد علاقة طيبة، ويزيد شاعر ويقدر الشعر. فأما الأخطل فقاعد في قبيلته يحفظ شعر الأقدمين، وينشد القوم، ولعله تزوج امرأة تغلبية وبدأ يكثر قطبع أغنامه. وبلغ الأخطل الثلاثين من العمر. قل ثلاثة وثلاثين، أو قل حتى خمسة وثلاثين. لا أدري. هذا تقدير وصلت إليه بقرائن كثيرة أعفيك منها. بلغها وهو عند قومه على شاطئ الفرات يرعى غنماته وربما أيضاً نخلاته.

وكان كعب بن جعيل مع يزيد ابن الخليفة معاوية عندما جاء الخبر بأن شاعر الأنصار عبد الرحمن بن حسان بن ثابت يتغزل بأخت يزيد رملة. سمع معاوية بهذا الشعر فلم يأبه به. لكن يزيد اغتاظ. فالأنصار الذين منهم عبد الرحمن هذا وقفوا مع علي في صفين ـ شذ منهم حسان شاعر الرسول، والنعمان بن بشير الذي قاتل مع معاوية ـ. فما لهذا الشاعر يخرج عن خط أبيه ويتعرض للأمويين بالتغزل بابنة الخليفة؟ أراد يزيد الانتقام، ولكنه لا يستطيع المساس بعبد الرحمن بن حسان فأمه أخت زوجة الرسول، وإبراهيم ولد الرسول المتوفى طفلاً ابن خالته. ثم إن التعرض لشاعر إنما يكون بالشعر.

طلب يزيد من كعب أن يهجو الأنصار. فقال له كعب: أرادي أنت عن الإسلام. لا والله لا أهجو قوماً نصروا الرسول. ولكنني أدلك على فتى نصراني من قومنا له لسان كلسان الثور.

وهكذا، أرشد شاعر تغلب الأمويين إلى الأخطل الذي سيصبح شاعر تغلب وشاعر الأمويين.

هجا الأخطل الأنصار وأوجعهم، «ذهبت قريش بالمكارم والعلا . . واللؤم تحت عمائم الأنصار». وفزع النعمان بن بشير إلى معاوية شاكياً . ولكن معاوية استرضاه، وصرفه .

مدح الأخطل يزيد بن معاوية بقصائد عديدة، ثم تولى يزيد الخلافة

والأخطل كهل في الخمسين. كان يشرب ويسمع الغناء ويخرج إلى الصيد مع يزيد الأمير، وظل معه وهو خليفة، ولكن مدة يزيد لم تطل فمات بعد أن قتل الحسين وأشعل نار فتنة جديدة.

ومضت سنوات قليلة، ثم تولى عبد الملك بن مروان الخلافة، وقضى ثماني سنوات يقارع عبد الله بن الزبير الذي استقل بالحجاز، وأخاه مصعباً الذي تولى لأخيه العراق. ثم قُتل الأخوان. وخلصت الخلافة لعبد الملك. وفي هذه السنوات احتربت قبائل العرب في العراق كثيراً، وكانت بينها أيام قتل فيها الرجال وبقرت بطون الحوامل. وكانت تغلب في المعمعة، وكانت بينها وبين قيس ثارات.

وضع عبد الملك حداً للحروب القبلية في العراق. وقعد على سريره في دمشق، وجاءه الشعراء يمدحونه، وتزلفوا إليه بسب آل الزبير، وتشدد مع أولئك الذين كانوا مدحوا الزبيرية. لكنه رحب بالأخطل الذي كان هواه مع البيت الأموي.

مدح الأخطل عبد الملك، ومدح أخاه بشراً والي العراق. وصار شاعر الأمويين غير منازع. نافسه عليهم جرير. ولكن الأخطل ظل المفضل عند عبد الملك، ثم ابنه الوليد.

لم يفارق الأخطل سفهه. كان يدخل على عبد الملك بن مروان مخموراً، فيدعوه الخليفة إلى الإسلام فيأبى، ويواجه الخليفة بكلام يمجد فيه الخمر، ثم يقول في ذلك شعراً، ويضحك الخليفة. ولسفهه وحمق متأصل في نفسه كان الأخطل يتعرض لجلساء الخليفة. شتم زفر بن الحارث الشيخ القيسي الجليل الذي كان عدواً للأمويين فصالحهم بعد انقضاء عهد ابن الزبير، وحاول الأخطل أن يحمل الخليفة على نقض عهده لزفر والانتقام منه، وكاد أن ينجح في مسعاه.

وجر الأخطل على قومه بسفهه شراً عظيماً عندما تعرض لرجل آخر في مجلس الخليفة.

كان الجحاف السلمي جالساً عند عبد الملك، وكان الأخطل جالساً. وكانوا يأكلون تمراً. فأخذ الأخطل ينشد مذكراً الجحاف بما تعرض له قومه بنو سليم من قتل على أيدي بني تغلب «ألا سائل الجحاف هل هو ثائر.. بقلى أصيبت من سُليم وعامر»، فذهل الجحاف لهذا الاجتراء، ولتأريث العصبية بعد

أن هدأت الأمور. قالوا أخذ يذهب بالتمرة إلى فمه فيضعها في عينه لشدة الغضب. ثم خرج الجحاف من المجلس وقد سقط جانب ردائه، وهو يجره جراً. فحم الأخطل خوفاً. فقال له عبد الملك: أنا أجيرك منه. قال الأخطل: تجيرني يقظان، فمن يجيرني نائماً؟ يعني أن الجحاف سيأتيه في كوابيسه.

خرج الجحاف وجمع جمعاً، وأغار على بني تغلب وقتل منهم كثيراً، حتى لقد أنتنت الجثث ولم يقو بنو تغلب على دفنها فأحرقوها، وبقر الجحاف بطون الحوامل، ونال الأخطل نفسه من ذاك ما ناله فقتل له ابن في هذه الوقعة يوم البشر - وأسر أبوه، وقيل إن الأخطل نفسه كان وقتئذ عند قومه وأسره بنو سليم وعليه ثوب وسخ، فقال لهم إنه عبد فأطلقوه. وتتمة قصة يوم البشر هذا أن الجحاف فر إلى الروم، فاسترضاه عبد الملك على أن يدفع ديات القتلى، فجاء الحجاج في العراق فحمل عنه الديات، وقالوا إن العرب لم تعرف حمالة أبهظ من تلك الحمالة لكثرة من قتلهم الجحاف وقومه.

وأدى سفه الأخطل بالأخطل إلى أن يهجو شاعراً من تميم كان مشتبكاً مع ابن عم له.

كان للأخطل بيت في العراق يستقبل فيه الأضياف فيشربون ويقصفون ويسمعون الغناء. وفي بيته هذا التقى بالفرزدق، وشربا وتصادقا، وجمع بينهما السفه برباط أخوي وثيق. كان الفرزدق يتهاجى مع ابن قبيلته جرير. فكلاهما من تميم المضرية، والأخطل من تغلب الربعية. وأبى للأخطل سفهه أن يترك الجروين في هراشهما، فدخل ثالثاً ينصر الفرزدق على جرير، فسبه جرير بقصائد كثيرة، وسب الأخطل جريراً، وكان بشر بن مروان والي العراق، وأخو الخليفة عبد الملك، سعيداً بهذا التهاجي كل السعادة، وكان يؤجج نار الهجاء بين كل الشعراء.

تحير النقاد القدماء في أي هؤلاء الثلاثة أحسن شعراً. وكان جرير نفسه، عدو الأخطل، أعرف الناس بقيمة خصمه الأدبية، وقال ذلك مراراً. لكنه ظل يهجوه، حتى لقد هجاه بعد موته، فجرير في السفه لا يقل عن صاحبيه. ويقدر الدارسون أن الأخطل والفرزدق لدتان، ومولدهما في عام عشرين للهجرة، وأن جريراً أصغر منهما بعشر سنين.

ثم مات الأخطل، ربما سنة ٩٥ للهجرة، وله خمس وسبعون سنة. شعر الأخطل مكثف مكتنز، تضيق ألفاظه عن معانيه. زد على هذا صعوبة ألفاظه تدرك معاناة الأقدمين والمحدثين معه. ولم نجد له شرحاً وافياً نستند إليه، فتوكلنا على الله، وتبلغنا بما صنعه فخر الدين قباوة، فهو قد فتح كثيراً من الأبيات في هوامشه، تاركاً الشرح القديم، شرح أبي سعيد السكري، في المتن تحت الأبيات. ورغم أن الديوان وصلنا بروايات جيدة ومعارضات حسنة، وفي نسخ وافرة، فإن صعوبة الأبيات، وتلك اللغة الجاهلية للأخطل، جعلت القدماء يضطربون في الرواية. غير أننا نثق في أن هذا الذي بين أيدينا هو شعر الأخطل التغلبي. يستحق ديوان الأخطل أن يصنع صنعة جديدة بشرح واف. ويستحق هذا ديوان جرير، وديوان الفرزدق، ودواوين كثيرة جداً. حتى دواوين المحدثين كشوقي وحافظ والزهاوي تنتظر الأكاديمي المخلص كي يشرحها. ولو آنست من نفسي قدرة لكنت فعلت شيئاً من ذلك، ولكنني بددت سنواتي في أشغال أخرى فما تعمقت في تاريخ العرب وشعرهم ولغتهم بما يمكنني من شرح دواوين كاملة. فانتخبت من الشعر ما فهمت، وعللت النفس بأن ما فهمته هو دياسب عصرنا، وشرحت بقدر ما فهمت، وعللت النفس بأن ما فهمته ما يناسب عصرنا، وشرحت بقدر ما فهمت، واجتهدت وما ألوت.

١ سائل الجحَّاف

أَلَا سَائِلِ الْجَحَّافَ هَلَ هُوَ ثَائَرٌ بِقَتْلَى أُصِيبَتْ مِنْ سُلَيْمٍ وَعَامِرِ ثَاثَر: آخذ بالثار. قال الأخطل هذا البيت في مجلس عبد الملك بن مروان في حضور «الجحاف السُّلَمي» يعيره بمقتلة قبيلته سليم وقبيلة عامر. سمع الجحاف هذا فخرج من المجلس يتميز غضباً فجمع جمعاً وانتقم شر انتقام من قبيلة الأخطل «تغلب»

٢ الخمرية الكبرى

قال الأخطل يمدح خالد بن عبد الله بن أسيد الأموي، وذكر وقعة البشر:

كَأْنِي غداةَ انْصَعْنَ لِلبَيْنِ مُسْلَمٌ بِيضِربةِ مُنْتِي أُو خَسوِيٌّ مُعَلَّلُ
كأنني صبيحة انصرافهن للبين (الفراق) مُسلَمٌ (تم تسليمه للسلطان) بضربة عنق (لضرب عنقه)، أو
كأنني غوي (سكير) معذل (ملوم)، فأنا مستكين حزين

صَريعُ مُدام يَرفعُ الشَّرْبُ رأْسَهُ لِيحيا، وقد ماتتْ عِظامٌ ومَفْصِلُ صريع مدامٍ (منطَّح أرضاً بالخمر) يرفع الشرب (الشاربون) رأسه، كي يحيا (يفيق)، وقد ماتت عظامه ومفاصله

نُهادِيهِ أحياناً، وحيناً نَجُرُه وما كادَ إلَّا بالحُشاشةِ يَعقِلُ نهاديه (نرفع رأسه) أحياناً، وأحياناً نجره، ولكنه لا يعقل إلا بالحشاشة (ببقية وعيه)

شَرِبْتُ ولاقاني لِحِلِّ أَلِيَّتي قِطارٌ تَرَوَّى مِنْ فِلَسْطينَ مُثْقَلُ بِعِد أن شبه نفسه بالسكران لفراق الأحبة يمضي في وصف الخمر والشراب. شربت الخمر ولاقاني لحل ألبَّني (وقت تحللي من قسمي) قطار (صفَّ من الإبل) تروَّى (حمل الروايا أي الزقاق) من فلسطين. وكان الأخطل حلف لا يشرب الخمر عشرة أيام بعد هزيمة قومه

فقلتُ: اصبَحوني لا أَبَا لِأبيكُمُ، وما وَضَعُوا الأثقالَ إلَّا لِيفعَلوا قلت اصبحوني (ناولوني خمرة الصباح) لا أبا لأبيكم (دعاء تظرف لا شتم)، وهم ما أنزلوا قِرَبَ الخمر إلا كي يسقوني

أَناخُوا فَجَرُّوا شَاصِياتٍ كَأَنَّها رِجالٌ مِنَ السُّودانِ لَم يَتَسَرْبَلُوا انخوا جمالهم وجروا شاصيات (قِرَباً) كأنها رجال سود بغير ثياب. فزقاق الخمر من جلود الماشية، وهيئة الزق كهيئة العنز وقد طلي بالزفت حتى لا ينسرب الخمر، فهو أسود

وجاءُوا بِبَيْسافِيَّةٍ هِيَ بعدَما يُعلَّ بها السَّاقيِ أَلَذُّ وأَسْهَلُ جاءوا بخمر من بيسان بفلسطين، وهي بعدما يُعل بها (يسقى مرة بعد مرة) الساقي (المسفيّ) تزداد لذة وسهولة انحدار في الحلق. قلنا الساقي = المسقي، مثل الكاسي أي المكسوّ، وخالفنا في فهمنا الكلمة الأب صالحاني وربما أيضاً السكري صاحب النسخة

تَمُرُّ بِهَا الْأَيدي سنيحاً وبَارِحاً وتوضَعُ بِاللَّهُمَّ حَيِّ وتُحْمَلُ تمر الأبدي بكؤوس الخمر سنيحاً وبارحاً (من اليمين ومن الشمال)، ويضع الشاربون كؤوسهم ويرفعونها قاتلين: اللهم حيِّ (يقولون في زمننا للضيف: حيًّا الله!)

وتُوقَفُ أحياناً فيفْصِلُ بينَنا غناءُ مغننَ أو شِوَاءٌ مُرَعْبَلُ وبين الشرب والشرب نتوقف لنسمع الغناء، أو لنأكل اللحم المشوي المرعبل (المشرّح)

فَمَا لَبِثَتْنَا نَشُوَةٌ لَجِفَتْ بِنَا تُوابِعُهَا مَمَا نُعَلَّ ونُنْهَلُ ومُنْهَالُ ومُنْهَالًا (قد عاجلتنا) نشوة الخمر وما تبعها من سكر لكثرة ما نعل وننهل (نشرب مرة بعد مرة، والنَّهَل: الشرب الأول، والعلَّل: الثاني وما بعده)

تَلبِّ دبيباً في العظام كأنه وبيب نيمالٍ في نَقاً يَتهيّلُ تَسلل الخمر إلى العظام كأنها دبيب النمل على النقا (كومة الرمل) والرمل يتدحرج من مشي النمل عليه

فقلتُ اقتلوها عنكُمُ بِمِزاجِها فأطيِبْ بِها مقتولةً حين تُقتَلُ قلت اقتلوها عنكم (خففوا أثرها عليكم) بمزجها بالماء، وما أطيبها حين تمزج، فهذا يطيل وقت الشرب أَعاذِلَ إِلَّا تُقصِري عن مَلامتي أَدَعْكِ وأَعْمِدْ للَّتي كنتُ أفعلُ يا عاذلتي إلَّا (إن لم) تقصري (تكفي) عن لومي أتركك، وأعكف على ما كنت أفعل

وبيداء مِمْحالِ كأنَّ نَعامَها بِأَرجائِها القُصْوَى أَبَاعرُ هُمَّلُ رب صحراء قاحلة تراها من بعيد فترى طيور النعام في أرجائها البعيدة كأنها أباعر (جمال) همل (متروكة)

تَرى لامعاتِ الآلِ فيها كأنها رجالٌ تَعَرَّى تـارةً وتَـسَـرْبَـلُ ترى الآل (السراب) يلمع فكأن النعام رجال يتعرون حينا ويلبسون حيناً، بحسب حركتها إزاء السراب

مَــلاعِــبُ جِـنَّــانِ كــأن تــرابَــهــا إذا اطَّـرَدَتْ فــيــه الــريــاحُ مُـغَــرْبَـلُ هذه الصحراء كأنها ملاعب الجن، وترابها كأنه يغربل بالغرابيل عندما تطرد (تتوالى) عليه الرياح يمينا ويساراً

أَجَزْتُ إِذَا الْحِرْبَاءُ أَوْفَى كَأْنَه مُصَلِّ يَمَانِ أَو أُسَيِرٌ مَكَبَّلُ هِذَا الصحراء أَجزتها (قطعتها) في عز الظهر، في وقت كان الحرباء فيه قد أوفى (انتصب) كأنه يصلي متجهاً نحو اليمن لتحريكه رأسه باتجاه الشمس، أو كأنه أسير مقيد يحرك رأسه دون الانتقال من مكانه

إلى ابنِ أَسِيدٍ خالدٍ أَرْقَلَتْ بنا مسانيفُ تَعْرَوْرِي فَلاةً تَعَوَّلُ قطعت الصحراء قاصداً أسيد بن خالد، وإليه أرقلت (أسرعت) بنا الأبل المسانيف (المهزولة لطول السير) التي تعروري الفلاة (تركبها وهي عارية من كل نبت) والفلاة تتغول (تُضِلُّ الناس). أما الرجل الذي «يعروري» الفرس فهو الذي يركبه دون سرج

تَرى النَّعلبَ الحَوْلِيَّ فيها كأنه إذا ما عَلا نَشْزاً حِصَانٌ مُجَلَّلُ رَى النَّعلبِ الحولي (الذي بلغ عاماً من عمره) في هذه الصحراء وقد علا نشزاً (مرتفَعاً) كأنه حصان مجلل (عليه السرج)

فما زالَ عنها السَّيْرُ حتى تَواضَعَتْ عـرائِكُهـا مِمَّا تُـحَلُّ وتُـرحَلُ فما انقطع سير الإبل حتى تواضعت (هبطت) عرائكها (أسنمتها) لكثرة الحل والترحال. وسنام الجمل يذوب مع الهزال

أَخَالِدُ مَأُواكُمْ لِمَنْ حَلَّ واسعٌ وكَفَّاكَ غَيْثٌ للصَّعَاليكِ مُرْسَلُ مَاواكم (بيتكم) واسع لمن حل ضيفاً، وكفاك مطر مرسل (هاطل) للصعاليك (الفقراء)

أبى عودُكَ المَعْجومُ إلَّا صَلابةً وكفَّاكَ إلَّا نَـاللَّا حَـينَ تُـسـَأَلُ إِنَّا المعجوم (طبعُك المختَبَر، كما يختبر المرء عوداً ليعرف مدى صلابته) إلا أن يكون صلابته المبائل السائلون صلباً، وأبت كفاك إلا عطاء حين يسألك السائلون

ألا أيُّها السَّاعي لِيُدرِكَ خَالداً تَنَاهَ وأَقْصِرْ بعضَ ما كنتَ تفعلُ يا من يريد إدراك خالد في السخاء، تناه (كُفَّ) وأقصِرْ (كُفَّ)

لقد أوقعَ الجَحَّافُ بِالبِشْرِ وَقْعَةً إلى اللَّهِ منها المُشْتَكَى والمُعَوَّلُ أوقع بنا الجحاف في يوم «البشر» وقعة، نشتكي منها إلى الله، ونعوَّل عليه في الانتقام. وكان الجحاف السلمي قتل رجال تغلب وبقر بطون الحوامل في وقعة عظيمة

فسائِلْ بني مَروانَ ما بَالُ ذِمَّةٍ وحبل ضميفٍ لا يـزالُ يـوَصَّلُ فاسأل يا أخطل بني مروان: ما هذه الذمة (العهد)، والحبل الضعيف (الصلة بيننا وبينكم) الذي نصله مرة بعد مرة. وكان لقوم الأخطل من تغلب ذمة (فهم مسيحيون من أهل الذمة)

فَإِلَّا تَعْيِّرُهَا قَرِيشٌ بِمُلْكِهَا يَكُنْ عِن قُرِيشٍ مُسْتَمَازٌ ومَزْحَلُ فإن لم تغير قريش (وبنو مروان من قريش) موقفها المتردد منا وتنصرنا بما لها من الملك والسلطة، فلنا عنها مستماز (ذهاب) ومزحل (انصراف)

ونَعْرُرُ أُناساً عَرَّةً يكرهُونَها ونحيا كراماً أو نموتُ فنُقْتَلُ ونعرر (نُحْزِ) أناساً بثلب يكرهونه، ونقاتل حتى النصر أو الموت

وإن تَحمِلُوا عنهُمْ فما مِنْ حَمالَةٍ وإن ثَـقُـلَـتْ إلَّا دَمُ السقومِ أَسْقَـلُ فإن حملت قريش الحمالة عن الذين قُتلوا منا (أي تدفع الديات عنهم) فإن أي حمالة لا تفي بالدم المسفوك

وإن تَعْرِضُوا فيها لنا الحقَّ لم نَكُنْ عن الحقِّ عُمياناً بلِ الحَقَّ نسأَلُ ونحن نقبل الحق، أي نقبل المال عوضاً عمن قتل

وقد ننزِلُ النَّغْرَ المَخُوفَ ويُتَّقَى بنا البأسُ واليومُ الأَغَرُّ المُحَجَّلُ ونحن أيضاً نأتي الثغر (جبهة القتال) المشحون بالخوف، ويتقى بنا البأس (تُدفَع بشجاعتنا الشدائد) ويوم القتال الأغر المحجل (المشهور، كالحصان ذي الغرة البيضاء والبياض في قوائمه فهو حصان مشهور)

٣ القضاعي غول

يا أيُّها الراكبُ المُزجِي مَطِيَّتَه أَسْرِعْ فَإِنَّكَ إِن أُدْرِكْتَ مَقْتُولُ أَيْهَا الراكب الذي يزجي (يسوق) مطيته (دابته)، أسرعْ فإنك إن أدركت ولحقوا بك فستقتل

لا يخدَعَنَّكَ كَدْبِيِّ بِدَمَّتِه إِن القُضَاعِيَّ إِن جَاوَزْتَه غُولُ لا تنخدع بذمة (عهد) الكلبي (وقبيلة كلب هي بعض قضاعة) والقضاعي إن جاوزته (غادرته) غول (قاتل يغتالك). وهل هناك أقبح ممن يضيفك ويحميك وأنت في جواره، فإذا غادرت مضارب قبيلته تبعك ليقتلك ويسلبك متاعك؟ في هذين البيتين وفي غيرهما كثير صححت طبعة قباوة أوهام طبعة الأب صالحاني، الذي هو ابسبق حائز تفضيلا،

٤ المولجة سوالفها

قال يمدح عبد الملك بن مروان:

لَعَمْري لقد أَسْريتُ، لا لَيلَ عاجز، بِسَاهِمَةِ العينينِ طَاوِيَةِ القُرْبِ والله لقد أسريت (سرت ليلاً) ليس لعجز عن حماية نفسي، ولكن لأن السير في برد الليل أهون وأسرع، وكان مسيري بناقة ساهمة (غائرة) العينين، طاوية (ضامرة) القرب (الخاصرة)

مُعارِضَةً خُوصاً حَراجيِجَ شَمَّرَتْ بِنُجْعَةِ مَلْكٍ لا ضَنيلِ ولا جَأْبِ وناقتي هذه كانت معارضة (مسابقة) خوصاً (نياقاً غائرة الأعين) حراجيج (ضامرة) شمرت (أسرعت) كي تنتجع (تطلب العطاء) من ملك لا هو بالضئيل ولا الجأب (الغليظ الجافي)

إذا صَخَبَ الحادي عَلَيْهِنَّ بَرَّزَتْ بعيدةَ ما بينَ المَشَافِرِ والعَجْبِ إذا رفع الحادي (سائق الإبل) صوته صاخباً برَّزت نياقي (سبقت) ومدت كل ناقة جسمها، وإن المسافة بين مشافرها (شفتيها) وعجبها (أصل ذنبها) لطويلة، أي هي ناقة كبيرة الجرم

وكمْ جَاوَزَتْ بَحْراً وليْلاً يَخُضْنَهُ إليكَ أميرَ المؤمنينَ ومِنْ سَهْبِ عبرتْ نياتي البحار (يقصد الأنهار) وعبرت الليل والسهوب (الصحارى)، وخاضت هذا كله لتصل إلى أمير المؤمنين

يخِدْنَ بِنا عن كلِّ شيءٍ كأنَّنا أَخَارِيسُ عَيُّوُا بِالسَّلامِ وبِالنَّسْبِ يَخَدن (يسرعن) بنا عن كل شيء (متجاوزات كل شيء وغير متوقفات) فكأننا أخاريس (بكم، خرس لا نتكلم) عيوا بالسلام وبالنسب (عجزوا عن الكلام مع الأقوام الذين نمر بهم، وعن الانتساب بذكر قبيلتنا كما ينبغي للضيف)، فنحن نمر سريعاً بالأقوام ولا نكلمهم

إذا طَلَعَ العَبُّوقُ والنَّجْمُ أَوْلَجَتْ صَوالِفَها بينَ السَّمَاكَيْنِ والقَلْبِ

إذا بدا نجم «العيوق» والنجم (يقصد الثريا)، أدخلت الناقة سوالفها (خديها) بين السماكين (نجمان) والقلب (نجم). في هذا البيت يصف الأخطل المنظر من زاوية راكب الناقة، فهو يقعد منخفضاً قرب ذنبها بينما رأسها عالي، ويراها تضع رأسها بين النجمين وتسير في الليل. وأن تضع الناقة رأسها بين نجمين عبارة فيها من الشعر ما فيها

إليك أمير المؤمنين رحلتُها على الطائرِ الميْمونِ والمنزِلِ الرَّحْبِ رحلت ناقتي (جهزتها بالرحل أي بالسرج وتوابعه) إليك، على الطائر ميمون (على أمل أن الطير يتجه يميناً فهذا فأل حسن) وعلى أمل المنزل الرحب في كنفك

إلى مُؤمنِ تجلُو صَحيفَةُ وجهِه بَلابِلَ تَغْشَى مِنْ هُمُومٍ ومِنْ كَرْبِ وجه الخليفة يجلو البلابل (يكشف القلق ويزيله) التي تغشى (تأتي)

مُنائحُ ذُويِ الحاجاتِ، يَسْتَمْطِرونَه عَطاءَ كريم مِنْ أَسَارَى ومِنْ نَهْبِ الخليفة مناخ ذُوي الحاجات (موضع نزول إبلهم) ويستمطرونه (يطلبون أن يمطر عليهم بالعطاء) ويطلبون الجواري والغلمان من الأسارى (الأسرى) والنهب (الغنيمة)

تَرى الحَلَقَ المَاذِيَّ تَجري فضولُه على مُسْتَخِفِّ بِالنوائبِ والحَرْبِ ترى الدرع المسرودة من حلقات ماذية (حديدية) تنسدل وتجري فضولها (ذيولها) على جسم الخليفة، هذا الخليفة المستخف بالمصائب والحروب

أخُوها، إذا شَالَتْ عَضُوضاً سَمَا لها على كلِّ حالٍ مِنْ ذَلُولٍ ومِنْ صَعْبِ هُو أخو الحرب، فإذا شالت (تهيَّأت، كما تشول الناقة رافعة ذنبها للقاح) عضوضاً (شديدة) سما لها (ارتفع وتهيأ) مهما تكن حالها: أهي ذلول (ناقة أنيسة) أم صعبة جامحة

وفي كلِّ عام منكَ للرومِ غَزْوَةٌ بعيدةُ آثارِ السَّنابِكِ والسَّرْبِ تتغلغل في بلاد الروم تاركاً آثار سنابك خيلك (حوافرها)، ولك فيها سرب (دخول) عميق

أَهَلُّوا مِنَ الشهرِ الحرامِ فأصبَحُوا مَوالِيَ مُلْكُ لا طَرِيفٍ ولا غَصْبِ أهل بنو أمية (خرجوا) من الشهر الحرام فإذا هم موالي (أصحاب) ملك غير طريف (غير جديد، فهم ملوك منذ القدم) ولا غصب (لم يغصبوا الملك بل هو حقهم)

ولم تَرَ عيني مِثْلَ مُلْكٍ رأيتُه أتاكَ بِلا طعنِ الرماحِ ولا الضَّرْبِ الطعن للرماح، والضرب للسيوف

ولكنْ رآكَ اللَّهُ مَوْضِعَ حقِّه على رُغْمِ أعداءٍ، وصَدَّادةٍ كُذْبِ صدادة كذب: الذين يصدون عن الحق ويكذبون

لَحَى اللَّهُ صِرْماً منْ كُلَيْبٍ كَأَنَّهُمْ جِدَاءُ حِجَازٍ لاجِئَاتٌ إلى زَرْبِ لحى الله (لعن) صرماً (جماعة) من كليب (قبيلة جرير) كأنهم غنم محجوزة مدجنة تلجأ إلى زرب (زرية من قصب)

بني الكَـلْـبِ لـولا أنَّ أولادَ دَارِمِ تُذَبِّبُ عَنكُمْ في الهَزاهِزِ والحَرْبِ.. يا بني الكلب (مسبة كالتي نسمعها اليوم، فأما «كلب» وحدها فقييلة أخرى بعيدة) ولولا أن قبيلة دارم تذبب (تدافع) عنكم في الهزاهز (الشدائد) والحرب..

إذن لاتَّقَيْتُمْ مَالِكاً بِضَريبةِ كذلكَ يُعطيِها الذليلُ على الغَصْبِ
. لكنتم اتقيتم شر مالك بن حنظلة بدفع ضريبة،
والذليل يدفع على الغصب (مجبراً)

ه سبایا

ألا مَنْ مُبلِغٌ قيساً رسولاً فكيف وجَدْتُمُ طَعمَ الشَّقاقِ أَصَبُنا نِسْوَةً منكُمْ جِهَاراً بِلا مَهْرٍ يُعَدُّ، ولا سِيَاقِ مهر يعد: المهر الذي يكون بالدراهم تُعَدُّ عداً، والساق: ما يساق من إبل في المهر

٦ شماتة بالزبيرية

أَقْفَرَتِ البُلْخُ مِنْ عَيْلانَ فَالرَّحَبُ فَالمَحْلَبِيَّاتُ فَالخابورُ فَالشُّعَبُ أَقْفَرت كل هذه الأماكن من قبيلة عيلان التي أجليت عنها بعد هزيمة ابن الزبير في العراق والحجاز، وكانت قيس عيلان زبيرية الهوى

فأصبَحُوا لا يُرَى إلَّا مساكِنُهُمْ كَأَنَّهُمْ مِنْ بِقَايِا أُمَّةٍ ذَهبُوا الشطر الأول بعض آية قرآنية، لعل الأخطل استعمله بعد الفرزدق، الأمم الذاهبة: المنقرضه كعاد وثمود والعماليق

فَاللَّهُ لَم يَرْضَ عَن آلِ الزُّبيْرِ ولا عَن قيسِ عَيْلانَ حَيَّاً طَالَما خَرَبُوا طالما خربوا: كثيراً ما سوقوا

يُعاظِمُونَ أَبا العاصي، وهُمْ نَفَرٌ في هَامَةٍ مِنْ قُريشٍ دونَها شَذَبُ يعاظمون (يفاخرون) أبا العاصي (عبد الملك بن مروان)، وهم (الأمويون) في هامة (رأس) من قريش دونها شذب (تحتها شوك، فهم كالثمر في رأس الشجرة ودون الوصول إليه شوك يحميه، كناية عن عز الأمويين)

إِن يَحْلُمُوا عنكَ فالأحلامُ شَيِّمَتُهُمْ والموتُ ساعةَ يَحْمَى منهُمُ الغضبُ الخضبُ الأحلام (العقول الراجحة) شيمتهم (طبيعتهم) فإذا حمي غضبهم فهم الموت

كأنهُمْ عند ذَاكُمْ ليس بينَهُمُ وبينَ مَنْ حاربُوا قُرْبَى ولا نَسَبُ ينسون في الغضب القرابة والنسب. فابن الزبير من قريش وبينه وبين الأمويين القرشيين نسب قريب. لا بل كان بين عبد الملك وبين مصعب ابن الزبير، الذي كان يتولى العراق لأخيه عبد الله، صداقة ومحبة عميقة وصحبة في أيام الشباب. وقتل جند عبد الملك مصعباً، وجاءوه برأسه فقال كلمته المأثورة: «الملك عقيم»

كمانموا مَـوَالِـيَ حَـقٌ يَـطُـلُـبـونَ بـه فَأَدْركـوُه ومـا مَـلُّـوا ولا لَـغَـبـوا الأمويون موالي (أصحاب) حق (والحق هو ثأر عثمان، كما سيأتي)، وأدركوه (وصلوا إلبه) وما لغبوا (تعبوا)

هُمُ سَعَوْا بِابْنِ عَقَّانَ الإِمَامِ، وهُمْ بعدَ الشَّمَاسِ مَرَوْها ثُمَّتَ احْتَلَبُوا سعوا في طلب الثار من قتلة عثمان، وبعد الشماس (جموح الناقة، كناية عن اشتعال الفتنة) مروها (هذَّا وها بمسح ضرعها) ثمت (ثم) حلبوها

حَرْباً أَصابَ بني العَوَّامِ جانِبُها بُعْداً لِمَنْ أَكَلَتْهُ النارُ والحَطَبُ حَرْباً أَصابت بني العوام (أبناء الزبير بن العوام)

حتى تَناهَتْ إلى مصر، جَماجِمُهُمْ تعدُو بِها البُرْدُ مَنصُوباً بِهَا الخَشَبُ تعدُو بِها البُرْدُ مَنصُوباً بِهَا الخَشَبُ تناهت (وصلت) الحرب إلى مصر، ومنها عادت جماجم قاتلي عثمان منصوبة فوق الأعواد. وبمصر قتل الأمويون محمد بن أبي بكر الصديق أحد من كانوا بالدار من أعداء عثمان، ومن مصر جاء كثيرون ممن ثاروا على عثمان

٧ وإذا دعونك عمهن

ما إِنْ رأيتُ كَمَكْرِهِنَّ إِذَا جَرى فينا، ولا كَحِبالِهِنَّ حِبَالاً لَا رأيتُ كَمَكْرِهِنَّ إِذَا جَرى فيناه ولا كحبالهن (شباكهن)

المُهْدِياتِ لِمَنْ هَوَيْنَ مَسَبَّةً والمُحْسِناتِ لِمَنْ قَلَيْنَ مَقَالاً يشتمن من يحبن، ويحسنَ الفول لمن يقلين (يكرهن)

إِنَّ السَّعَـوانِـيَ إِنْ رَأَيْـنَـكَ طَـاوِيـاً بُرْدَ الشبابِ طَوَيْنَ عنكَ وِصَالا النَّا النَّواني (الحسان) قد طويت برد الشباب (طويت ثياب شبابك، أي ذهب شبابك)، طوين وصالهن (قطعن العلاقة)

وإذا وَعَـدْنَـكَ نـائـلاً أَحْـلَـفْـنَـهُ ووجـدْتَ عـنـد عِـداتِـهِـنَّ مِطَالا العطاء، من سهرة تحت نخلة، أو ما فوق ذلك)، وعداتهن ممطولة: وعودهن فيها تسويف

وإذا دَعَوْنَكَ عَمَّهُنَّ فَإِنه فَيَسَبُ يَرِيدُكُ عَنْدَهُنَّ خَبَالا الحساء يا عمى، فهذا نسب يزيدك خبالا (فاداً)

وإذا وَزَنْتَ مُحلومَهُنَّ إلى الصِّبا رَجَحَ الصِّبَا بِمُلُومِهِنَّ فَمَالاً لَوَ وَنَتُ (قارنت) حلومهن (عقولهن) بالصبا (الطيش) لوجدت الطيش أرجح منها فكفته تميل نازلة، وكفة عقولهن تشيل صاعدة

أَهِيَ الصَّرِيمةُ مِنْكِ أُمَّ مُحَلِّمٍ أَم ذا اللَّلالُ، فلطالَ ذاكَ دَلالاً أهذه هي الصريمة (القطيعة) منك يا أم محلم؟ أم هو فقط دلال؟ فما أطول هذا الدلال!

إِنَّا نُعجِّلُ بِالعَبِيطِ لِضَيْفِنا قَبلَ العِيالِ، ونَقتُلُ الأَبطالا نعجل بالعبيط (اللحم) للضيف قبل أولادنا، ونحن شجعان في الحرب

أَبَسْعِي كُلَيْسٍ إِنَّ عَمَى اللَّذَا قَسْلا الملوكَ وفَكَّكَا الأَغْلالا يا بني كليب (قوم جرير) إن اثنين من أعمامي هما من قتل الملوك، وفكَّ أغلال (قبود) الأسرى. فقد قتل رجلان من تغلب في الجاهلية ملكين من الملوك هما المنذر بن النعمان، وعمرو بن هند

ولقد بَكَى الجَحَّافُ مِمَّا أَوْقَعَتْ بِالشَّرْعَبِيَّةِ إِذْ رأَى الأهـوالا بكي الجحاف السلمي مما أوقعت رجالنا بقومه في معركة «الشرعبية» من قتل

ولقد جَشِمْتَ، جريرُ، أمراً عاجِزاً وأَرَيْستَ عَـوْرةَ أُمِّـكَ الـجُـهَّـالاً لقد جشمت (كلفت نفسك) يا جرير أمراً عاجزاً (معجزاً لك)، ودللت السفهاء على عورة أمك بتعرضك لى وهجائى لك، فأنا قد كشفت عورات أهلك

وإذا سَما لِلمجدِ فَرعَا وَاثِلِ واستَجْمَعَ الوادي عَليكَ فَسَالاً.. إذا سما (ارتفع) فرعا وائل (بكر وتغلب) للمجد، وجمع الوادي ماءه وسال عليك فجأة..

كُنْتَ الْقَذَى في مَوْجِ أَكْدَرَ مُزْبِدٍ قَدْفَ الْأَتِيُّ بِـه فَضَلَّ ضَلالاً كنت في هذا السيل القذى (ما يحمله السيل من أغصان وأوساخ) تسبح في الموج المكدر ذي الزبد، وهذا القذى قذف به الأتيَّ (السيل المفاجئ) فأخذ يتخبط وضلَّ ضلالاً

فَانْعَقْ بِضَأْنِكَ يا جريرُ، فإنّما مَنَّدُكَ نفسُكَ في الخَلاءِ ضَلالا العق (اصرخ على غنماتك) ولا تزد على ذلك. فقد تمنيت الأماني المضللة في الخلاء (تمنيت وحدك بلا قريع يردعك، ومن أراد أن يغلب بسهولة لعب الشطرنج وحده، وقالت العرب: كل مجر في الخلاء يسر، أي أن الذي يُجري فرسَه وحده فسوف يأتي سابقاً لا محالة)

مَنَّتُكَ نَفْسُكَ أَنْ تُسَامِيَ دَارِماً أَو أَنْ تُسوازِنَ حَاجِباً وعِقَالا تسامي: تباري، وهؤلاء هم أجداد الفرزدق الشاعر، وكان الأخطل ينصر الفرزدق على جرير

المانِعيِنَ الماءَ حتى يَشْرَبوا عِفَواتِهِ، ويُهَ سُّمُوهُ سِجَالا قوم الفرزدق أقرياء يمنعون غيرهم من ارتياد حياض الماء حتى يشربوا عفواته (الصافي منه) وحتى يقسموا الماء بسجالهم (دِلائهم، جمع دلو) على النياق لتحمله إلى مضاربهم

وابنُ المَرَاغَةِ حَابِسٌ أَعْيَارَهُ قَذْفَ الغَريبةِ، مَا يَذُقَن بِلالا وَابن المراغة (ابن الحمارة، لقب جرير عند خصومه) حابس أعياره (حميره، وكان قوم جرير أصحاب حمير)، ينتظر أن يستقي، وحميره قد أقصيت عن الماء مثل الناقة الغريبة التي تدخل ديار قوم فيذفونها بالحجارة لتذهب عنهم كيلا يتهموا بسرقتها، وحمير جرير لا تذوق بلالاً (ما يبل عطشها)

٨ حليبها أو دمها

ومَحْبُوسَةٍ في الحَيِّ ضَامِنَةِ القِرَى إذا اللَّيْلُ وافَاها بِأَشْعَثَ سَاغِبِ رب إبل نحتفظ بها في الحي لتضمن القرى (طعام الضيف) عندما يوافيها الليل بضيف أشعت الشعر زري الهيئة ساغب (جائع)

مُعَقَّرَةٍ لا تُنْكِرُ السيفَ وسْطَها إذا لم يَكُنْ فيها مَعَسُّ لِحَالِبِ الإبل معقرة (معدة للذبح) ولا تستغرب السيف ونحن نلوح به بينها، فكثيراً ما نأتيها لنذبح إحداها إن لم يكن في هذه الإبل معس لحالب (مطلب لمن يحلبها، أي نذبحها إن لم يكن فيها حليب للضيف)

٩ مطالبة

إذا وُزِن الأقوامُ لـم يُـلْـفَ فـيـهِـمُ كَـبِشْـرٍ، ولا مـيـزانُ بِشْـرٍ يُـعَـادِلُـهُ إذا قدرت أقدار الناس لم تُلْفِ (تجد) مثل بشر بن مروان والي العراق، ولم تجد شخصاً يعادل ميزان (مقدار) بشر

أَغَرُّ عليه التَّاجُ، لا مُتَعَبِّسٌ ولا وَرَقُ الدُّنْيا عن الحَقِّ شَاغِلُهُ ويبدو أن الأمويين اتخذوا التيجان، فعبيد الله بن قيس الرقيات يمدح الخليفة عبد الملك بن مروان به يعتدل التاج فوق مفرقه. على جبين كأنه الذهب، وهذا بشر أو عبد الملك يلبس تاجاً، وورق الدنيا (نعيمها) لا يشغله عن الحق

إذا انفَرَجَ الأَبْوابُ عنه رَأْيتَه كَصَدْرِ اليَمانيِ أَخْلَصَتْهُ صَياقِلُهُ كأنما كانت تفتح أبواب المجلس حين يؤذن للناس فيدخلون فيرون في صدر المجلس بشراً قاعداً على سريره مهيباً وضاءً كأنه السيف الذي أجاد صقله الصياقل (صانعو وصاقلو السيوف)

فلا تَجْعَلَنِّي يا ابنَ مروانَ كامْرِئِ غَلَتْ في هَوى آلِ الزَّبَيْرِ مَراجِلُهُ فلا تعاملني يا بشر بن مروان كمن كانت مراجله (قدوره) تغلي بما ارتزق من آل الزبير قبل زوال حكمهم، وكان مصعب بن الزبير والي العراق يعطي الشعراء بما يملأ قدورهم ويطعم عيالهم. نقل الأخطل «غلى القدور باللحم» إلى «غلى الصدور بالهوى»

يُبَايِعُ بِالكَفَّ التي قد عَرفْتَها وفي قلبِه نَامُوسُهُ وغَوَاثِلُهُ فَهَا الذي كان يناصر الزبيريين يصافحكم الآن مبايعاً، وقد انتصرتم، بالكف التي تعرف يا بشر أنها كانت عليكم، وظل في قلبه ناموسه (غشه) وغوائله (أحقاده)

١٠ استغاثة بقريش

قد كَشَفَ الحِلْمُ عَنِّي الجَهْلَ فانقَشَعَتْ عَنِّي الضَّبَابَةُ: لا نِكُسٌ ولا وَرَعُ الحلم (العقل) أزاح عني الجهل (التهور) فانقشعت (انكشفت) عني الضبابة (الغمامة) وزالت أوهام صباي، فلا أنا نكس (نكرة، ساقط) ولا ورَع (جبان)

إنِّي ورَبِّ النَّصَارى عند عيدِهِمُ، والمسلمينَ إذا ما ضَمَّها الجُمّعُ. . يحلف برب النصارى في عيدهم، والمسلمين في أيام الجمعة. .

ورَبِّ كُـلِّ حَبِيسٍ فُـوق صَـوْمَـعَةٍ يُمْسِي ولا هَمُّهُ الدُنيا ولا الطَّمَعُ. . ويحلف برب كل راهب حبس نفسه في صومعته زاهداً. .

لقد مَدَحْتُ قُريشاً، واستغثْتُ بِهِمْ إِذْ مَا أَنَامُ، إِذَا مَا صُحْبَتيِ هَجَعُوا استغثت بقريش وأنا خائف لا أنام إذا أصحابي هجعوا (ناموا)

وإذْ وَشَــى بِــيَ أَقــوامٌ فــَأَدْرَكَــنــي رَهْطُ الذي رفعَ الرحمنُ، فارتَفَعُوا ذلك عندما وشى بي ناس، ولكن أدركني (نجدني) رهط (قوم) النبي محمد الذي رفعه الله، فارتفعوا به. والأمويون أقرب قريش إلى بني هاشم، فهما كلاهما من عبد مناف

إِنِّي دَعَانِي إِلَى بِشْرٍ فَواضِلُهُ والخِيرُ، قد عَلِمَ الأَقوامُ، مُتَّبَعُ دَعَانِي إلى مدح بشر بن مروانُ والي العراق فواضله (تفضله بالعطاء) والخير كما تعلمون متبع (يتبعه الناس).. وكما قال اللاحق: يسقط الطير حيث ينتثر الحب.. وتغشى منازل الكرماء

١١ الحجاج نخاساً

أَحْيَىا الإلهُ لَـنـا الإمـامَ فـإنـه خيرُ البَرِيَّةِ، لِـلذُّنـوبِ غَـفُـورُ أبقى الله الإمام، الخليفة، فهو خير البرية (البشر)، وهو يغفر الذنوب

نُورٌ أَضاءَ لنا البلاد، وقد دَجَتْ ظُلَمٌ تَكادُ بها الهُدَاةُ تَجُورُ الخليفة نور أضاء البلاد بعد أن دجت (اسودت) ظلم (عتمات) حتى لقد كادت الهداة (الناس الخليفة نور أضاء اللذين يهدون الآخرين) تجور (تنحرف عن الطريق السوي)

فَعليكَ بِالحجَّاجِ لا تَعْدِلُ به أَحداً إذا نَزلَتْ عليكَ أُمورُ فعليك يا عبد الملك بالحجاج فلا أحد مثله. وعبد الملك، وبعده ابنه الوليد، في غنى عن مثل هذه النصيحة فقد كان الحجاج حبة عين الخليفتين

ولقد عَلِمْتَ، وأنتَ أعلَمُنا به، أنَّ ابْنَ يُـوسُفَ حَازِمٌ مَـنـصـورُ علمت أيها الخليفة أن الحجاج بن يوسف حازم منصور

وأَخُو الصَّفَاءِ فما تزالُ غَنيِمَةً منهُ يَجيءُ بها إليكَ بَشيرُ وهو رجل صافي الضمير لا يحتجن، لا يحتفظ بالغنائم لنفسه، بل يعث إليك من يبشرك بها. . ثم طبعاً تأتيك الغنائم بعد البشارة

وتَرى الرَّوَاسِمَ يَختَلِفْنَ، وفَوقَها وَرَقُ الْحِراقِ: سَبائِكٌ وحَريـرُ ترى الرواسم (الإبل المسرعة، التي تسير «الرسيم») يختلفن (يأتين مرة بعد مرة)، وعليها وَرَق (مال) العراق من سبائك وحرير. ومن قرأ ورق بكسر الراء فتلك الفضة، وبالكسر قرأ قباوة

وبَنَاتُ فَارِسَ كُلَّ يُومٍ تُصْطَفَى يَبْلُونَهُنَّ، ومَا لَـهُنَّ مُـهُورُ يختارون لك ما يختارون من سبايا الفرس ويبلونهن (يختبرونهن). قال السكري الشارح: «كان قتية بن مسلم لما قتل فيروز بن كسرى يزدجرد بعث بابنتيه إلى الحجاج فأمسك إحداهما وبعث بشاهَفْريد إلى الوليد فأولدها يزيد»

١٢ يزيد والفرات

أبا خالد دافعت عنى عظيمة، وأَدْرَكْتَ لَحْمي قبل أَن يتبَلَدا أبو خالد: يزيد بن معاوية، دافعت عنى عظيمة: دفعت عنى مصيبة، أدركت لحمي قبل أن يتقطّع (كان الأخطل مهدداً بقطع لسانه)

وأَطْفَأْتَ عَنِّي نَارَ نُعْمَانَ، بَعدَما أَغَـذً لِأَمْرٍ عَـاجِرٍ وتَـجَرَّدا أخمدت نار غضب نعمان (النعمان بن بشير الأنصاري الذي غضب لهجاء الأخطل الأنصار) بعدما أغذ (أسرع) لأمر عاجز (شديد يُعجِز المرء) وتجرد (استعد). القصة باختصار: هجا الأخطل الأنصار بطلب من يزيد بن معاوية، فجاء النعمان إلى معاوية غاضباً، وطلب أن يسل لسان الأخطل، فجاراه معاوية، ففزع الأخطل إلى يزيد، فكلم أباه فنجا الأخطل

ولَمَّا رأَى النَّعْمانُ دُونيِ ابنَ حُرَّةٍ طَوَى الكَشْعَ، إذْ لم يَستَطِعْني وعَرَّدَا لما رأى النّعمان دوني (أمَامي ويحميني) ابن حرة (واليزيد) ابن ميسون الكلبية لا ابن جارية) طوى الكشع (انصرف) إذ عرف أنه لا ينالني، وعرد (أحجم وهرب)

ومَا مُزْبِدٌ يَعْلُو جَزائِرَ حَامِزٍ يَشُقُّ إِلَيها خَبْزُراناً وَخَرْقَدا..

يبدأ تشبيهاً: ليس الفرات المزبد (الذي يعلو الزبد صفحته لتدفقه) الذي يعلو جزر حامز (بين الرقة ومنبج) عندما يفيض، شاقاً نحوها غابات الخيزران والغرقد (ضربان من الشجر). .

تَحَرَّزَ منهُ أهلُ عَانَةً، بعدما كسا سُورَها الأعلى غُثَاءً مُنضَّدا..

. . وقد تحرز (تحصن) من النهر أهل قرية عانة بعد أن فاض ورمى فوق أعلى أسوارها بالغثاء المنضد (ورق الشجر والأغصان المتراكمة مما يحمل النهر في فيضانه). .

يُقَمِّصُ بِالملَّاحِ حتَّى يَشُفَّه ال حِذَارُ، وإن كانَ المُشيِعَ المُعَوِّدا..

هذا النهر الهائج يقمص بالملاح (يتلاعب بسفينته) ختى يشفه الحذار (يُذهب عقله التيقظ الشديد) حتى وإن كان هذا الملاح المشيح (الحاذق) المعوّد (المجرب)..

بِمُطَّرِدِ الآذِيِّ جَوْنٍ، كَانَّمَا وَفَا بِالقَراقيرِ النَّعَامَ المُطَرَّدَا..

يتلاعب الآذي (الموج) المطرد (المتتابع) الجون (الأبيض بما فوقه من زبد)، وتراه قد زفا (طرد وفرَّق) القراقير (السفن) وكأنها النعام المطرد (المبعد المطرود)..

كأنَّ بَناتِ الماءِ في حَجَراتِه أَبارِيقُ أَهْدَنْها دِيَافٌ لِصَرْخَدا..

كأن بنات الماء (طيور الماء) في حجراته (نواحيه) أباريق (لطول أعناقها) مما يحمله التجار من قرية دياف لقرية صرخد. .

بِأَجْوَدَ سَيْباً مِنْ يَزِيدَ إِذَا غَدَتْ بِهِ بُخْتُه يَحْمِلْنَ مُلْكاً وسُؤْدَدا

ليس هذا الفرات المتدفق بمائه بأجود (بأسخى) من يزيد إذا غدت (سارت) به بخته (والبخت نوع من الإبل الكريمة) وفوقهن الملك والسيادة. وعلى الفرات قتل رجال يزيد الحسين بن علي لتبدأ فتنة جديدة لم تنته بعد

١٣ الحولية الكبرى

خَفَّ القَطيِنُ فَراحُوا منكَ أَو بَكَرُوا ﴿ وَأَزْعَجَنَّهُمْ نَوَى فِي صَرفِها غِيَرُ

خف (أسرع) القطين (القاطنون بجوارنا) فراحو (ذهبوا مساء) أو بكروا (ذهبوا صباحاً) منك (تركوك)، وأزعجتهم (جعلتهم يرحلون) نوى (نية الرحيل) في صرفها غير (في ظروفها تغير للأسوأ). فهم رحلوا بحثاً عن العشب بعد أن اشتدت بهم الحال

كَأَنَّني شَارِبٌ يَومَ استُبِدَّ بِهِمْ مِنْ قَرْقَفٍ ضُمِّنَتْها حِمصُ أَو جَدَرُ اللهِ مَن قرقف (خمر) من دخلت في مزاج تأملي يوم استبد بهم (غُلبوا على أمرهم)، فكأنني شارب من قرقف (خمر) من خمور حمص أو جدر

جَادَتْ بها مِنْ ذواتِ القَارِ مُتْرَعَةٌ كَلفاءُ يَنْحَتُّ عن خُرطُومِها المَدَرُ جادت بتلك الخمر خابية مترعة (مملوءة) من ذوات القار (مما طُلِي بالزفت) كلفاء (داكنة اللون) ينحتُ (يُقشر) عن فوهتها المدر (الطين)

شوقاً إليْهِمْ ووَجداً يومَ أُتْبِعُهُمْ طَرْفي، ومنهُمْ، بِجَنْبَيْ «كَوكَبٍ»، زُمَرُ هذا لشوقي إليهم ووجدي (شغفي) وأنا أُتبعهم طرفي (ألاحقهم ببصري)، ومن هؤلاء القوم زمر (جماعات) في ناحيتي منطقة «كوكب»

حَشُّوا المَطِيِّ فَوَلَّتْنا مَناكِبَها وفي الخُدورِ إذا بَاغَمْتَها الصُّورُ حثوا المطي (أسرعوا بالإبل) فأعطتنا مناكبها (ظهورها)، وفي الخدور (الهوادج) الصور (الحسان اللائي كالدمى) نراها حين نباغمها (نكلمها بكلام غير مفهوم كأنه بغام الظباء)

يُبْرِقْنَ للقومِ حتى يَحْتَبِلْنَهُمُ ورأْيُهُنَّ ضعيفٌ حين يُخْتَبَرُ يبرقن (يلمحن تلميحاً) للقوم حتى يحتبلنهم (يصدنهم صيداً)، مع أن رأيهن ضعيف عند التجربة (عقولهن غير ناضجة). احبس رجلاً في خدر تر عقله صار ضعيفاً أيضاً

يا قَاتَلَ اللَّهُ وَصْلَ الغانياتِ إذا أَيْقَنَّ أَنَّكَ مِمَّنْ قد زَها الكِبَرُ (الكِبَرُ الكِبَرُ الكِبَر

أَعْرِضْنَ لمَّا حنَى قَوسي مُوتِّرُها وابْيَضَّ بعد سَوادِ اللَّمَّةِ الشَّعَرُ اعرضت الحسان عندما حنى الله قامتي فصارت كالقوس، والله قد وتَر القامة فكأنها القوس الذي وضع الدي وضع له وتر، وعندما ابيضت اللمة (الشعر)

مَا يَـرْعَـويِـنَ إلـى دَاعِ لِـحَـاجَـتِـه ولا لَـهُـنَّ إلـى ذي شَـيْـبـةٍ وَطَـرُ لا يرعوين (يتركن التكبر) ويلبين صاحب الحاجة، وليس لهن وطر (حاجة) عند شائب

شَرَّقْنَ إِذْ عَصَرَ العيدانَ بَارِحُها وأَيْبَسَتْ غَيْرَ مَجْرى السِّنَّةِ الخُضَرُ رحلن شرقاً عندما عصر العيدان (جففها) بارحها (الربح الباردة)، وأيست الخضر، أي أصبحت يابسة، ما عدا مجرى السنة (مجرى سن المحراث، فالزرع هناك آخر ما يجف)

وَقَعْنَ أُصْلاً، وعُجْنَا مِنْ نَجائِبِنا، وقد تُحُيِّنَ مِنْ ذي حَاجةٍ سَفَرُ.. وقعن (نزلن) أصلاً (مساءً، عند الأصيل)، وعجنا نحن نجائبنا (أملنا إبلنا) عندما حان وقت سفر ذوي الحاجات، أي نحن..

إلى امْسريُ لا تُعَرِّينا نَوافِلُهُ أَظْفَرَهُ اللَّهُ فَلْيَهْنِيُّ له الظَّفَرُ نسافر إلى رجل لا تعرينا نوافله (لا تتركنا عطاياه محرومين)، وقد انتصر فهنيناً له الخَائِضِ الغَمْرَ، والميْمُونِ طَائِرُهُ حَليفةِ اللَّهِ يُستَسْقَى به المطرُ ذهبنا إلى الخَائض الغمر (الذي يخوض الماء العميق، أي الشدائد/ لا تنس أن الأخطل نشأ بجانب الفرات ويعرف الفيضانات، ومن هنا كثير من تشبيهاته)، وإلى الميمون طائره (ذي الحظ الحسن) وبوجهه الوضيء نستسقي (كانوا يأخذون رجلاً صالحاً وضيء الوجه إذا أرادوا دعاء الاستسقاء)

والمُسْتَمِرِّ به أَمْرُ الجميعِ، فَما يَغْتَرَّهُ بعدَ تَوكيدٍ له غَرَرُ المستمر (المفتول بإحكام) به أمر الناس جميعاً، والذي لا يغتره (يخدعه) الغرر (الخداع) بعد أن المستمر (المفتول بإحكام)

وما الفُراتُ إذا جَاشَتْ حَوالِبُهُ في حَافَتيْهِ وفي أَوْسَاطِهِ المُشَرُ

يبدأ تشبيها: ليس الفرات إذا جاشت (امتلأت بالماء) حوالبه (روافده)، وأصبح في حافتيه (شاطئيه) وفي وسطه أغصان شجر العشر.. [وكان محمد النويهي يشرح هذا البيت لطلبته في جامعة الخرطوم، وأخذ يصف شجر العشر، فرآهم يبتسمون.. قالوا له: يا أستاذ، انظر من النافذة، ذاك شجر العشر. وعندما ذهبت إلى الخرطوم، كنت أقف أمام بوابة المركز القومي للإعلام وحولي تلامذتي من الصحفيين المتدربين، قلت لهم: أين أجد شجر العشر؟ فقالوا: انظر هناك. كانت شجرة من هذا الشجر مقصوفة وملقى منها غصن كبير على الرصيف الآخر، وعبرنا الشارع، ورأيت شجر العشر، وله ثمر كبير أجوف ينز حليباً كحليب التين]

وذَهْذَعَتْهُ رِياحُ الصيفِ، واضطربتْ فوقَ الحَبَاجِعِ مِنْ آذِبِهِ خُددُرُ وَخَدَعَتِ النهر (حركته وفرقته) رياح الصيف، واضطربت فوق جآجئ (صدور) آذیه (أمواجه) غدر (جمع غدیر).

مُسْحَنْفِراً مِنْ جِبالِ الروم، يَسْتُرُهُ منها أَكَافَيِفُ فَيها دُونَهُ زَوَرُ مسحنفراً (مسرعاً) وهو يأتي من جبال الروم وهناك بين الجبال تستره أكافيف (مناكب الجبال) التي فيها زور (تعرج). فالمقبل على النهر في تلك الجبال لا يراه من بعيد فالجبال تحتضنه بجوانبها، فإذا أشرف المرء على النهر رآه يتلوى بين الجبال

يوماً بِأَجْوَدَ منه حينَ تسالُه، ولا بِأَجْهَرَ منه حين يُجْتَهَرُ هذا النهر الزاخر ليس أسخى من الخليفة، ولا أجهر (أهيب) منه حين تراه

مُفْتَرِشٌ كافتراشِ الليثِ كَلْكَلَهُ لِوَقْعَةٍ كَانْنٍ فَيَنْهَا لَهُ جَزَرُ لَهُ فَيْهَا جَزَرُ (قتلى) يفترش الخليفة كلكله (صدره) كالأسد متأهباً لوقعة (معركة) سيكون له فيها جزر (قتلى)

مُنقَدِّماً مِئتَتِيْ أَلْفِ لِمَنْزِلَةٍ ما إن رأَى مِثْلَهُمْ جِنَّ ولا بشرُ يقدم من جنوده مثني ألف لمنزلة (مكان النزال في الحرب)، ولم ير جن ولا إنس من قبل هذا العديد يَغشَى القناطرَ يبنيها ويهلِمُها، مُسَوَّمٌ فوقَه الراياتُ والقَتَرُ يغشى (يأتي) الجيشُ القناطر بانياً هادماً، وهو مسوم (عليه سمات الحرب) وفوقه الرايات، والقتر (الغبار)

حتَّى يكونَ لَهُمْ بِالطَّفِّ مَلْحَمَةٌ وبِالشَّويَّةِ لَـم يُنْبَضْ بـهـا وَتَـرُ حتى تكون المعركة في الطف، وفي الثوية. وهي معركة التحام بالسيوف والرماح، ولم ينبض (يشدً) بها وتر، أي لم يكن فيها رمي من بعيد فكلها التحام. وتلك المعارك غلب فيها عبد الملك مصعب بن الزبير

وتَستَبينَ لِأَقوامِ ضلالَتُهُمْ ويستقيمَ الذي في خدّهِ صَعَرُ وحتى يعرف الذي في خده صعر (ميل). فإن كنت لاحظت بعض المتعجرفين يميل برأسه وينفخ خده كبراً فأنت تعرف ما التصعير الخدة

ثم استَقَلَّ بِأَثْقَالِ العراقِ، وقد كانتْ له نِعْمَةٌ فيهِمْ ومُدَّخَرُ ثم استقل (حمل) أثقال العراق (مشكلاته)، وأنعم على الناس وتألَّفهم وكان له فيهم مدخر (صنيعة يدخرها في نفوسهم)

في نَبْعَةٍ مِنْ قُريشٍ يَعصِبُونَ بها ما إِنْ يُوازَى بأعلى نبتِها الشَّجَرُ عبد الملك راسخ المكانة في نبعة (النبع نوع من الشجر كبير) من قريش، هي بنو أمية، والناس يعصبون بها (يلتفون حولها)، وشجرة النبع هذه أعلى من كل ما حولها

تَعلُو الهِضابَ وحَلُّوا في أَرُومَتِها، أَهلُ الرِّبَاءِ، وأَهلُ الفخرِ إِن فَخَروا أمية شجرة فوق هضبة، والمروانيون في أرومتها (أصلها)، وهم أهل الرباء (الكثرة) والفخر

حُشْدٌ على الحقّ، عَيَّافُو الخَنا أَنُفٌ إِذَا أَلَمَّتْ بِهِمْ مَكرُوهَةٌ صَبروا حشد (محتشدون) لنصرة الحق، عيافون (كارهون) للخنا (الفحش) أنف (يأنفون الصغائر)، وصابرون على المكروهة (المصية)

وإن تَدَجَّتْ على الآفاقِ مُظْلِمةٌ كان لهُمْ مَخْرَجٌ منها ومُعْتَصَر (مخرج) إن تدجت (أظلمت) مصيبة كان لهم منها معتصر (مخرج)

أَعطاهُمُ اللَّهُ جَدًّا يُنْصَرونَ به لا جَدَّ إِلَّا صغيرٌ بَعْدُ مُحْتَقَرُ أعطاهم الله جداً (حِظاً)، وكل حظ غيره محتفر (ضيل)

شُمْسُ العَداوةِ حتَّى يُسْتَقَادَ لَهُمْ وأَعْظَمُ الناسِ أَحْلاماً إِذَا قَلَرُوا شَمْسُ العَداوة حتى يستقاد لهم (يُستسلَم لهم) وأعظم الناس عفواً عند المقدرة

هُــمُ الــذيــن يُــبَــارُونَ الــرِّيــاحَ إذا قلَّ الطَّعامُ على العَافينَ أو قَتَروا إذا هبت الرياح، وهبويها نذير جفاف، فهم يبارونها في سرعة تقديم الطعام، للعافين (الفقراء) إذا قتروا (افتقروا)

بَنيِ أُمَيَّةَ، نُعمَاكُمْ مُجَلِّلَةً تَمَّتْ، فلا مِنَّةٌ فيها ولا كَدَرُ نعمتكم مجللة (شاملة)، ولا تمنون على الناس ولا تكدرون العطاء

بَني أُمَيَّةً قد نَاضَلْتُ دُونَكُمُ أَبِناءَ قَومٍ هُمُ آوَوًا وَهُمْ نَصَرُوا قد ناضلت دونكم (دافعت عنكم) أبناء الأنصار الذين آووا الرسُّول ونصروه. ذلك، عندما هجا الأخطل شاعر الأنصار بطلب من يزيد بن معاوية

أَفْحَمْتُ عنكُمْ بني النَّجَّارِ، قد عَلِمَتْ عُليا مَعَدَّ، وكانوا طَالَمَا هَدَرُوا أَفْحَمت (أَسْرف قبائل معد أَسْرف قبائل معد (أَسْرف قبائل معد العدنانية) بفعلي ذاك مع الأنصار القحطانيين الذين كثيراً ما هدروا (استطالوا بالكلام)

حتى استَكَانُوا وهُمْ مِنِّي على مَضَضِ والـقـولُ يَـنْفُـذُ مـا لا تَـنْفُـدُ الإِبَـرُ فاستَكَانُوا (خضعوا) وهم كارهونَ إياي، فالقول ينفذ، ويؤثر أكثر من الإبر (والإبرة زنابي العقرب التي تلسع بها)

بني أُمَيَّةَ إِني نَاصِحُ لَكُمُ فلا يَبِيتَنَّ فيكُمْ آمِناً زُفَرُ لا تدعوا زفر بن الحارث بينكم. وكان عبد الملك أعطى زفراً، زعيم القيسية، الأمان بعد الانتصار عليه، وأخذ زفر يحضر مجلس عبد الملك مما أغاظ الأخطل

إنَّ الضَّغيِنَةَ تَلقاهَا، وإن قَدُمَتْ، كَالْعَرِّ يَكْمُنُ حيناً ثم يَنْتَشِرُ الضَّغينة (الحقد) تكمن ثم تعود وتظهر، مثل العر (الجرب)

وقد نُصِرْتَ أَميرَ المؤمنينَ بِنا لمَّا أَتَاكَ بِبَطْنِ الغُوطَةِ الحَبَرُ العَراق، وأتاك خبر النصر وأنت بالشام. وعندما أنشد الأخطل هذا البيت قال عبد الملك: بل الله نصرني

ولسم يَزَلْ بِسُلَيْمِ أَمْرُ جَاهِلِها حَتَى تَعَيَّا بِهَا الْإِيرَادُ وَالصَّلَرُ وظلت قبيلة سليم تعاني مما أنزله بها جاهلها (زعيمها «المتهور» عمير بن الحباب) حتى تعيا بها (صعب عليها) الإيراد والصدر (الدخول والخروج، أي التصرف في شأنها)

إذْ ينظرونَ وهُمْ يَجْنُونَ حَنظَلَهُمْ إلى الزَّوابي، فقُلنا بُعْدَ مَا نَظَرُوا ينظرون وهم في موطنهم الصحراوي حيث ينبت الحنظل، إلى الزوابي (مناطق نهري الزاب التي تسكنها تغلب)، فقلنا: ما أبعد ما نظروا وطمحوا!

كَرُّوا إلى حَرَّتَيْهِمْ يَعْمُرُونَهُما كَما تَكُرُّ إلى أَوْطَانِها البَقَرُ كروا (رجعوا) بعد الهزيمة إلى حرتيهم (منطقتين في حجارتهما سواد) يعمرونهما (يسكنونهما)، مثلما ترجع البقر إلى زرائبها بعد المرعى

ومَا سَعَى فيهِمُ سَاعِ لِيُدْرِكَنا إلَّا تَـقَـاصَـرَ عَـنَّا وَهُـوَ مُـنْبَهِـرُ لا يحاول منهم من يسعى لإدراكنا إلا قصّر به سعيه وانبهر (انقطع نفسه)

وقد أَصابَتْ كِلاباً مِنْ عَداوَتِنا إحدى الدَّواهي التي تُخْشَى وتُنْتَظَرُ وقيلة كلاب القيسية أصبناها بداهية مما يخشاه المرء وينتظره (يتوقعه)

أَمَّا كُلَيْبُ بْنُ يَربوعِ فليس لَهُمْ عند السَّفَارُطِ إِيسِ ادَّ ولا صَدرُ وقبيلة كليب بن يربوع ليس لها عند التفارط (التسابق نحو الماء) إيراد ولا صدر (لا يردون الماء ولا يصدرون عنه، لأن غيرهم يسبقهم ويغلبهم عليه)

مُخَلَّفُونَ ويَقْضي الناسُ أَمْرَهُمُ وَهُمْ بِغَيْبٍ، وفي عَمياءَ ما شَعَروا مخلفون وراء القوم عند اتخاذ القرارات الصعبة، والناس تتخذ القرار وهم بغيب (بأرض منخفضة، أي أنهم غائبون) وفي عمياء (جهالة)، ولا يشعرون بضعتهم

مُلَطَّمونَ بِأَعْقَارِ الحِياضِ فما يَنْفَكُّ مِنْ دَارِمِيٍّ فِيهِمُ أَثَرُ يلطمهم الناس في أعقار الحياض (أطراف أحواض الماء) ويبعدونهم، ولا تخلو وجوههم من أثر ضرب أو لطم من دارمي (وبنو دارم، وشاعرهم الفرزدق، كانوا يناكفون بني يربوع، وشاعرهم جرير، مع أنهما كلاهما من تميم)

قومٌ تناهَتْ إِلَيْهِمْ كُلُّ مُخْزِيَةٍ وكُلُّ فَاحِشَةٍ سُبَّتْ بِها مُضَرُ كل المخازي تناهت (استقرت وتجمعت) في يربوع، وكل فاحشة منسوبة إلى القبيلة العظمى «مضر» فإنما سببها يربوع

الآكِلونَ خَبيثَ الرَّادِ وَحْدَهُمُ والسَّائِلونَ بِظَهْرِ الغيبِ ما الخبرُ بِالْكون وحدهم بخلاً، وزادهم خبيث من لحوم الضب مثلاً [ألم يقل أبو نواس: إذا ما تميمي أتاك مفاخراً/ فقل عَدِّ عن ذا، كيف أكلُك للضب؟]، وهم بعيدون عن مركز القرار ويسألون عما جرى في مجالس القبيلة الكبرى لأنهم غائبون عنها

شم الإِيَابُ إلى سُودٍ مُدنَّ سَةٍ لا يَسْتَحيِنَ إذا ما احْتَكَّتِ النُّقَرُ ثم يرجعون إلى نساء سود مدنسة، وليس عندها حياء إذا احتكت الفروج، فنساؤهم وقحات وأَقْسَمَ المجدُ حقاً لا يُحالِفُهُمْ حتى يُحَالِفَ بَطْنَ الرَّاحَةِ الشَّعَرُ المجد لا يقاربهم مثلما لا يقارب الشعر راحة الإنسان

١٤ الثور الراتع

ومَهْمَهِ طَامِس تُحْشَى غَوائلُهُ قَطَعْتُه بِكَلُوءِ العَيْنِ مِسْهارِ رب مهمه (خُلاء) طامس (مطموس: كما قالوا للأحمق لاسعاً بمعنى ملموع، وللماء المفقود في الأنابيب فاقداً) تُخشى غوائله (مخاطره المميتة) قطعته بناقة كلوء العين (صاحية) مسهار (قوية على مشي الليل وسهره)

بِحُرَّةٍ كأَتانِ الضَّحْلِ، أَضْمَرَها بعدَ الرَّبَالَةِ تَرحاليِ وتَسْيَاري قطعت البر بحرة (ناقة كريمة) كأتان الضحل (صخرة الوادي، وتكون ملساء ضخمة لم يستطع السيل جرفها) أضمرها (أنحلها) بعد الربالة (السَّمَن) ترحالي وسيري الكثير

أُخْتِ الفَلاةِ، إذا شُدَّتْ مَعاقِدُها زَلَّتْ قُوَى النَّسْعِ عن كَبْدَاءَ مِسْفَارِ هي مصاحبة للفلاة (الصحراء) فإذا شُدَّت معاقدها (الحبال التي تَربِط الرحل بالنياق) انزلقت قوى النسع (حبال الرحل) عن جسم ناقة كبداء (كبيرة الصدر) مسفار (قوية على السفر)

كَــَانَّــهــَا بُــرْجُ رُومِــيِّ يُــشَــيِّــدُهُ لُــزَّ بِــجَــصِّ وآجُــرِّ وأحــجــارِ الناقة كالبرج من أبراج الروم قد أزَّ (أحكم بناؤه) بجص (جبصين، شيء كالأسمنت) وآجر (طوب، طابوق) وحجارة

أو مُقْفِرٌ خَاضِبُ الأَظْلَافِ جَادَ له غَيْثٌ تَظَاهَرَ في مَيْثَاءَ مِبْكَارِ أو كأنها ثور مقفر (يعيش في القفر) خاضب الأظلاف (مخضوبها بالعشب) وقد جاد له بالعشب المطر الذي تظاهر (تتابع) في ميثاء مبكار (روضة بكر نبتها)

فَباتَ في جَنْبِ أَرْطَاةٍ. تُكَفِّئُهُ رِيحٌ شَامِيَةٌ هَبَّتْ بِأَمْطارِ سكن الثور البري قرب أرطاة (نبتة صحراوية). وتكفته (تتناوبه) ربح شآمية (ربح الشمال) ومعها المطر

يَجُولُ لَيلَتَهُ والعينُ تَضْرِبُهُ فيها بِغَيْثُ أَجَسُّ الرَّعْدِ نَشَارِ يعرف ليلاً والعين (السحابة) تسع عليه مطراً مع رعد صوته أجش (خشن) نثار (ينثر المطر)

إذا أَرادَ بِهَا التَّغْمِيضَ أَرَّفَهُ سَيْلٌ يَلِبُّ بِهَدْمِ التُّرْبِ مَوَّارِ مَوَّارِ مَوَّارِ مَوَّارِ مَوَّارِ مِنعه الغمض في ليلته سيل موار (متحرك) يحمل التراب

كَأَنَّه إِذْ أَضَاءَ البَرْقُ بَهجَتَه في أَصْفَهانِيَّةٍ أَو مُصْطَليِ نَارِ بلمع البرق فيبدو الثور وقد لمع جلده، فكأنه يرتدي حلة أصفهانية مزعفرة صفراء، أو كانه يصطلي ناراً ينعكس ضوءُها عليه

حتَّى إذا انْجَابَ عنه اللَّيلُ، وانْكَشَفَتْ سـمـاؤُه عـن أَدِيـم مُـصْـحِـرِ عَــارِ فإذا انجاب (انحــر) الليل، وكشفت السماء أديمها (وجهها) المصحر (الصَّافي) العاري من الغيوم

آنَسَ صَوتَ قَنيِصٍ، أَوْ أَحَسَّ بِهِمْ كَالْجِنِّ يَهِفُونَ مِنْ جَرْمٍ وَأَنْمَارِ آنِسَ صَوتَ قَنيِصِ، أَوْ أَحَسَ بِهِمْ كَانهم محاربون من قبيلتي جرم وأنمار يهفون آنس (سمع) صوت قنيص (صائدين) وأحس بهم كأنهم محاربون من قبيلتي جرم وأنمار يهفون (سمع) مثل الجن

فَانصَاعَ كَالْكُوكَبِ اللَّرِّيِّ مَيْعَتُه غَضْبانَ يَخْلِطُ مِنْ مَعْجِ وإِحْضَارِ فانصاع (مضى) كالكوكب المدي (المتوقد) ميعته (سرعته)، يركض وهو غضبان يخلط المعج (الجري الشديد) بالإحضار (الجري المتوسط) وهو يتلوى بين الأشجار

فَأْرَسَلُوهُنَّ يَذْرِيِنَ التَّرَابَ كَمَا يَنْرِي سَبائِخَ قُطْنِ نَدْفُ أُوْسَارِ فَارِسل الصيادون الكلاب يذرين (يُثِرن) التراب المبتل كما يثير ندف أوتار المنجَّد، الذي ينفش قطن الفراش بمندفته، سبائخ قطن (قطع القطن)، فالتراب مبتل وهو كقطع القطن لا بهيئة غبار

حتى إذا قُلْتُ نَالَتْهُ سَوابِقُنها وأَرْهَـقَتْه بِأنيبابٍ وأَظْفَارِ. . فإذا قلت قد نالت أسبق الكلاب الثورَ وأرهقته بأنيابها وأظفارها. .

أَنْحَى إِلَيْهِنَّ عَيْناً غَيرَ غَافِلَةٍ وطَعْنَ مُحْتَقِرِ الأَقْرانِ كَرَّارِ أَنْحَى إِلَّاقُوانِ أَنحى (وجَّه) الثور إلى الكلاب عيناً يقظة، وواجههن بطعنِ كرار (مهاجم) يحتقر الأقران (الخصوم) لقوته

فَعَفَّرَ الضَّارِيَاتِ اللَّاحِقاتِ به عَفْرَ الغَريبِ قِدَاحاً بينَ أَيْسَارِ فَعَفْرَ الغَريبِ الفداح (السهام التي فعفر الكلاب الضارية (رماها أرضاً)، كما يجيل، أي يرمي، الرجل الغريب القداح (السهام التي يقامرون بواسطتها) بين أيسار (مقامرين)، ويختارون غريباً ليقسم بينهم قِداح الميسر

يَعُذْنَ منه بِحُزَّانِ المِتَانِ، وقد فُرَّقْ نَ عنه بِدي وَقْمِ وآثار يعذن منه (يلجأن) بحزان المتان (بالأرض المرتفعة الوعرة) بعد أن فرقهن بقرن له وقع وأثر في المسام الكلاب

حتى شَنّا وَهْوَ مَغْبُوطٌ بِغَاثِطِه يَرعَى ذُكُوراً أَطَاعَتْ بعدَ أَحْرارِ ثم قضى شتاءه مسروراً في خاتطه (أرضه المنخفضة) يرعى الذكور (البقل الغليظ) بعد أن يأتي على الأحرار (البقل الطري)

فَرْدٌ تُنْعَنِّيهِ ذِبَّانُ الرِّياضِ كما عَنَّى الغُوَاةُ بِصَنْجِ عندَ إِسُوارِ مَنْوُد يسمع طنين ذباب الرياض، فهو بالنسبة إليه كغناء الغواة (اللاهين) عند إسوار (قائد الفُرس)

كَأَنَّه مِنْ نَدَى الْقُرَّاصِ مُغْتَسِلٌ بِالوَرْسِ، أو خَارِجٌ مِنْ بيتِ عَطَّارِ كَأَنَّ هذا الثور وقد مسَّ الندى المنتشر على نبات القراص الشوكي ذي الزهر الأصفر، كأنه قد اغتمال بالورس (الكركم، صبغ أصفر) أو خرج من دكان عطار

وشَارِبٍ مُرْبِحٍ بِالكَأْسِ نَادَمَني لا بِالحَصُورِ ولا فيها بِسَوَّارِ رب شارب مربع (سخي يذبح لأضيافه) نادمني على الشراب، وهو غير حصور (بخيل) ولا سوار (معربد)

نَازَعْتُه طَيِّبَ الراحِ الشَّمُولِ، وقد صَاحَ الدَّجاجُ، وحَانَتْ وَقْعَةُ السَّارِي عاطيته الخمر الشمول (الباردة) عند الفجر وقت صياح الدجاج (يريد الديكة)، وحانت وقعة (نومة) الساري (الذي سار ليلته)

مِنْ خَمْرِ عَانَةَ يَنْصَاعُ الفُراتُ لها بِحَدُولِ صَحِبِ الآذِي مَوَّارِ هَدُه الخمر من قرية عانة التي ينصاع (يسرع) لها ماء الفرات بجدول صخب الآذي (الموج) موار (متحرك) ليسقى كرومها

لَهَا رِدَاءَانِ: نَسْجُ العنكَبُوتِ، وقد لَفَّتْ بِآخَرَ مِنْ لِيفٍ ومِنْ قَارِ للخمر في جرتها رداءان: الخارجي نسج العنكبوت لطول ما عتقت، والآخر من الليف والقار (الزفت)

عَذْرَاءَ لَم تَجْتَلِ الخُطَّابُ بَهجَتَها حتى اجْتَلاها «عِبَادِيِّ» بِدينارِ لم يفضَّ جرة الخمر هذه أحد فهي كالعذراء الني لم يجتل (ير) الخطاب جمالها، حتى جلاها لنا عبادي (من قوم "العِبَاد» من أهل الحيرة النصارى) مقابل دينار

إِنِّي حَلَفْتُ بِرَبِّ الرَّاقِصاتِ، ومَا أَضحَى بمَكَّةَ مِنْ حُجْبٍ وأَسْتارِ حلفت برب النياق الراقصات (السائرات المتمايلات المتجهات إلى مكة)، وبما في مكة من أستار الكعبة

لَأَلْجَأَتْني قُريشٌ خَائِفاً وَجِلاً وَمَوَّلَتْني قُريشٌ بعدَ إِقْتَارِ لاَلْجَأَتْني قُريشٌ بعدَ إِقْتَارِ لاَلْجَأْتني وَيش خائفاً وجلاً (لقد آوتني من خوف)، وأعطتني المال بعد إقتار (فقر)

المُنْعِمونَ بَنُو حَرْبٍ وقد حَدَقَتْ بِيَ المَنِيَّةُ، واسْتَبْطَأْتُ أَنْصاري ألمنْعِمونَ بَنُو حرب (آل أبي سفيان) وقد حدقت (أحاطت) بي المنية (الموت) واستبطأت النصرة

قَـومٌ إذا حـارَبـوا شَـدُّوا مـآزِرَهُـمْ دونَ النِّـسَاءِ ولـو بـانَـتْ بِأَطْهَارِ هُولاء قوم إذا حاربوا شدوا مآزرهم (ملابسهم) دون النساء (فلا يقربون النساء) حتى لو باتت بأطهار (غير حائضة)، فهم يوجهون كل همتهم للحرب ويحلفون لا يقربون النساء إلا بعد ملاقاة العدو

١٥ يا ابن غير المختونة

عَفَا "الجَوَّ" مِنْ سَلْمَى فَبِادَتْ رَسُومُها "فَذَاتُ الصَّفَا" صَحراؤُها فَقَصيمُها عِنا (خلا) الجو (اسم مكان) من سلمى ورهطها، وبادت (فنيت) رسومها (بقاياها بعد الرحيل)، وكذا من "ذات الصفا" فلم يعد هناك شيء من آثار القوم في الصحراء أو في القصيم (منبت شجر الغضا)

ولو حَمَّلَتْنيِ السَّرَّ سَلْمَى حَمَلْتُه وهل يَحمِلُ الأسرارَ إلَّا كَتُومُها إلى السرارَ إلَّا كَتُومُها إلى السيك أبها مروان يَسمَّمَ الرُكُبُ أَتُوكَ بِأَنْضَاءٍ خِفافٍ لُحُومُها يمم إليك (قصدك) يا أبا مروان (بشر بن مروان أمير العراق) أركب (رجال راكبون إبلاً)، جاءوك على أنضاء (إبل مهزولة) وقد خف لحمها لطول السير

تحسَّرْنَ، واستقبلْنَ لِلْقَیْظِ وَقْدَةً تُغَیِّرُ ٱلْوانَ الرِّجَالِ سَمُومُها تحسرن (تعبن) وتعرضن لوقدة القيظ (شدة الحر) التي تجعل سمومها (ريحها الحارة) أوجه الرجال مسمرَّة متغيرة اللون

إذا بَلَغَتْ بِشْرَ بِنَ مروانَ ناقتي، سَرَتْ خَوفَها نَفسي، ونَامَتْ هُمومُها إذا وصلت ناقتي الأمير، سرت (ألقت) نفسي الخوف، ونامت همومي

أَبُوكَ أَبُو العاصي، عَلَيْكُمْ تَعَطَّفَتْ قريشٌ، لَكُمْ عِرْنينُها وصَميمُها أَبُوكَ أَبُو العاصي المعروف، وقد تعطفت (انضمت) عليكم واحتضنتكم قريش التي لكم عرنينها (أصلها)

بِكُمْ أَدْرَكَ اللَّهُ البَرِيَّةَ، بعدَما سعى لِصُّها فيها، وهَبَّ غَشُومُها بكم أدرك الله (أنقذ) البرية (الخلق) بعدما سعى في الناس اللص (سارق السلطة ابن الزبير) وهب الغشوم (الظالم) يطلب الخلافة لنفسه. وكان بشر بن مروان الممدوح والياً على العراق بعد أن تغلب بنو أمية على مصعب بن الزبير والي العراق وأخيه عبد الله الذي أعلن نفسه خليفة بمكة

وإِنَّكَ لَـلْـمَـأُمـولُ والـمُتَّقَى بـه إذا خيِفَ مِنْ تِلكَ الأُمورِ عَظيمُها أنت المأمول، وأنت من نتقي به (نحتمي) إذا خفنا عظائم الأمور

فَلا تُطْعِمَنْ لَحْميِ الأَعاديَ، إنَّهُ سَريعٌ إِلَيْكُمْ مَكْرُها ونَجِيمُها لا تتركني فريسة للأعداء من قبائل قيس، فحقدهم دفين عليكم وسريعاً ما يمكرون (يرجفون وينشرون الشائعات). وكان الأخطل يُلِلُ على بني أمية بأن قومه بني تغلب نصروهم، بينما كانت قبائل قيس مع ابن الزبير، وكان الأمير بشر يحرض الشعراء بعضهم على بعض، ومن هؤلاء الشعراء من كان زبيري الهوى يحرض الشعراء من كان زبيري الهوى

ومَا أَنَا إِنْ مُدَّ المَدى بِمُقَصِّرٍ ولا عَضَّةٌ مِنَّي بِنَاجٍ سَليِمُها ومَا أَنَا إِنْ مُد المدى (في نهاية المطاف) بمقصر في هجاء الشعراء، والعضة مني (الأهجية) لا ينجو سليمها (الملسوع بها)

يُغَنِّي ابْنُ يَربُوعٍ بِشَتْمِيَ أُمَّهُ وما انفَلَتَتْ منِّي صَحيحاً أَدِيمُها ليس لجرير إلا أن يغني بقصائدي في شتم أمه، فما أفلتت مني وأديمها (جلدها) صحيح، بل مزقته تمزيقاً، أي مزق عرضها

ومَا وَجَدُوا أُمَّا لَه عَسرَبِيَّةً وما أَسْهَرَتْها مِنْ خِتانِ كُلُومُها ولِسِت أمه عربية، وما جعلتها كلومها (جروحها) بسبب الختان تسهر من الألم. فهي ليست مختونة كبنات العرب

وَجَدْتُ كُلَيْباً أَلْأَمَ الناسِ كُلِّهِمْ وأنتَ إذا عُدَّتْ كُلَيْبٌ لَئيمُها كلب: قبلة جرير

١٦ خذلتموني

أَلا أَبْلِعُ بني شَيْبَانَ عَنِّي فَما بَيْني وبينَكُمُ ذُحُولُ ذحول: ثارات. وشيبان من ربيعة، فهم لتغلب _ قبيلة الأخطل _ من الأقارب

وكنتُمْ إِخْـوَتـيِ فَـخَـذَلْـتُـمـونـيِ خَـدَاةَ تَـخَـاطَـرَتْ تِـلْـكَ الـفُـحُـولُ خذلتموني غداة (صبيحة) تخاطرت (تسابقت وتبارت) فحول الرجال في المكارم. وغيركم أعطاني لدفع ديات قومي، وأنتم امتنعتم

١٧ نقيق الضفادع

أَلَا يَا اسْلَمِي يَا هندُ، هندَ بَنيِ بَدْرِ وإن كانَ حَيَّانا عِدَى آخِرَ الدَّهـرِ اللهر اسلمي يا هند، وإن كان حيانا (قبيلتانا) متعاديتين حتى آخر الدهر

أُسبِلَةُ مَجْرَى الدَّمْعِ، أُمَّا وِشَاحُها فَجَارٍ، وأَمَّا الحِجْلُ منها فَمَا يَجْرِي أُسبِلَةُ مَجْرى الدمع (طويلة الخد)، ووشاحها على خصرها يجري (يتحرك) لأنها نحيلة الخصر، وحجلها (خلخالها) ثابت لأن سافها سمينة

تَنِقُّ بِلا شيءٍ شُيوخُ المُحَارِبِ» وما خِلْتُها كانتْ تَريشُ ولا تَبْري رجال قبيلة محارب يهذرون كنقيق الضفادع، ولا أظنهم يريشون (يضعون الريش على السهم) ولا يبرونه، أي أنهم غير ذوي تأثير

ضَفادِعُ في ظَلَمَاءِ لَيْلِ تَجاوَبَتْ فَدَلَّ عليها صَوْتُها حَيَّةَ البحرِ هم كالضفادع في الظلام تتجاوب أصواتها بالنقيق، فتدل على مكانها حية البحر (السمكة الكبيرة التي تأكل الضفادع). أي أن رجال محارب يقولون كلاماً تافهاً فيجرون على أنفسهم هجاء مؤلماً

ونحنُ رَفَعْنَا عن «سَلُولِ» رِمَاحَنا وعَمْداً رَغِبْنا عن دِماءِ بَني نَصرِ ترخنا عن سلول وبني نصر ورغبنا عن دمائهم (كرهنا قتالهم)

ولو بِبَني ذُبْيَانَ بَلَّتْ رماحُنا لَقَرَّتْ بِهِمْ عَيْني، وَبَاءَ بِهِمْ وِتْري (لعرب فِيْني) لو بلت (ظفرت) رماحنا ببني ذبيان لقرت عيني (استرحت) وباء وتري (استراح ثأري)

شَفَى النفسَ قَتْلَى مِنْ سُلَيْمٍ وعَامِرٍ ولم تَشْفِها قَتْلَى غَنِيٍّ ولا جَسْرِ سَلَقَى النفسَ قَتْلَى غَنِيٍّ ولا جَسْرِ سليمً وعامر وغني وجسر: قبائل

لَعَمري لقد لاقت سُلَيْمٌ وعَامِرٌ على جَانِبِ الثَّرْقَارِ رَاخِيَةَ البَكْرِ لاقت هاتان القبيلتان على جانب نهر الثرثار في المعركة المشهورة راغية البكر (المصيبة المبيدة)

أَعِنِّي أَميرَ المعومنينَ بِنَائِلٍ وحُسْنِ عَطّاءٍ ليس بالرَّيِّثِ النَّزْرِ القليل) يطلب معونة الخليفة بنائل (عطاء)، ليس بالريث (المؤجل)، ولا النزر (القليل)

ولمَّا تَبَيَّنَا ضَلالَةَ مُصْعَبِ فَتَحْنا لأَهْلِ الشَّامِ باباً مِنَ النَّصْرِ عندما بدا لنا أن مصعب بن الزبير والي العراق ضال، انضممنا لبني أمية وأهل الشام، وبنا بدأت تباشير انتصارهم

إليكَ أميرَ المؤمنينَ نَسيِرُها تَخُبُّ المطايَا بِالعَرانيِنِ مِنْ بَكْرِ نسرِ (نُسَيِّر) الإبل نحوك يا أمير المؤمنين وهي تخب (تسرع) بالعرانين من بكر (بسادات قبيلة بكر الربعية) نحملهم إليك أسرى

فَأَسْرَيْنَ خَمْساً ثم أَصْبَحْنَ غُدُوةً يُخَبِّرْنَ أَخباراً أَلَذَّ مِنَ الخَمرِ أَسَرَيْنَ خَمْساً ثم أَصْبَحْن غُدُوةً ويُعلن النام ومعهن أخبار سارة أسرت الإبل (سارت ليلاً) خمس ليال، وأصبحن صباحاً في الشام ومعهن أخبار سارة

١٨ طِعان فضِراب

وكُنَّا إذا احْمَرَّ القَنا عندَ مَعْرَكِ نَرى الأرضَ أَحْلَى مِنْ ظُهورِ جِيادِ إِذا احمرت القنا (الرماح) من دماء الأعداء نزلنا عن الخيل لكي نضاربهم بالسيوف

فلا تُوعِدُونا بِاللَّقَاءِ، وأَبْرِزُوا إِلَـيْـنا سَـواداً نَـلْـقَـهُ بِـسَـوَادِ لا توعدونا (تهددونا) باللقاء مجرد تهديد، أبرزوا (أظهروا) لبنا سوادكم (جمعكم) لنلقاه بجمعنا

١٩ المطربة البحاء

يمدح مصقلة بن هبيرة الشيباني:

وقد لَبِسْتُ لِهذا الدَّهرِ أَعْصُرَهُ حتَّى تَجَلَّلَ رَأْسيِ الشَّيْبُ واشْتَعَلا لِبَسْتُ لِهِذا الدهر أعصره (عثته) حتى تجلل (غطى) رأسي الشيب، واشتعل به كأنه نار فوق رأسي

وقد أكونُ عَميدَ الشَّرْبِ، تُسْمِعُنا بَحَّاءُ تَسْمَعُ في ترجيعِها صَحَلا وقد أكون (قد» هنا تؤكد لا تشكك. . هكذا في لغة أيامهم) عميد الشرب (كبير الشاربين، وكان للأخطل في الحيرة دار ضيافة يستقبل فيها الناس والغرباء وكانت محل منادمة وشراب)، ونسمع الغناء من مغنية بحاء (في صوتها بحة)، وعندما ترجِّع الغناء (يتذبذب صوتها بين درجة ودرجة على سلم النغم فيما يسمونه الـ «تريل») تسمعُ فيه الصحل (البُحَّة)

مِنَ القِيانَ هَتُوفٌ، طالَمَا رَكَدَتْ بِفِتْيَةٍ يَشتهُونَ اللَّهُوَ والغَزَلا قينة (مغنية) هتوف (صيبتة، لها غناء عالٍ) كثيراً ما ركدت (قعدت!) مع فتية يحبون اللهو والغزل

فَبَانَ مِنِّي شَبابِي بعد لَذَّتِه كَأَنَّما كَانَ ضَيْفاً نازلاً رَحَلا بان: فارقَ

إذْ لا أُطَاوعُ أَمْسرَ السعاذلاتِ، ولا أُبقي على المالِ إن ذُو حاجَةٍ سَأَلا وكنت في شبابي أعصى العاذلات (اللائمات) لي على الإسراف وأعطى من يسألني

وكاشِح مُعرِض عنِّي غَفَرْتُ له وقد أُبَيِّنُ منهُ الضَّغْنَ والمَيكلا ورب كاشح (منصرف يعطيني جنبه) غفرت له، وقد أبين (أتبيَّنُ وأرى) منه الضغن (الحقد) والميلا (الانحراف عني)

ولَــوْ أُواجِــهُــهُ مِـنِّــيِ بِــقَــارِعَــةٍ ما كان كالذِّيبِ مَغْبُوطاً بِما أكلا ولو واجهته بقارعة (قصيدة هجاء) لما كان كالذئب المغبوط بالحمل الذي اختطفه وأكله، بل كان سيدفع ثمن جفائه

۲۰ دواء الشيب

هَلِ الشبابُ الذي قد فاتَ مَردُودُ أم هل دَواءٌ يَرُدُّ الشَّيْبَ مَوْجودُ؟ أيعود الشباب، أم هناك دواء يرد (يصد) الشيب؟

لَن يَرجِعَ الشِّيبُ شَبَّاناً ولَن يَجدُوا عِدْلَ الشبابِ لَهُمْ مَا أَوْرَقَ العُودُ لَن يرجِع الشيب (الشائبون) شباناً ولن يجدوا عدلاً (مساوياً) لعهد الشباب ما أورق العود (ما دام الغصن يخرج الورق، أي أبداً)

إن الشَّبابَ لَمَحْمُودٌ بَشاشَتُه والشَّيْبُ مُنْصَرَفٌ عنه ومَصْدُودُ

مشاشة عهد الشباب يحمدها الناس، وينصرفون عن الشيب وأهله. ترى الشاب ضاحكاً لاهياً فإذا كبر وشاب غلب عليه العبوس وما على الأشيب ألَّا يستمتع بشيء آخر! سأذهب إلى كولونيا لأشتري زجاجة كولونيا. وككل شيخ يتعطر ويتأنق، سأبدأ رحلة مع العطر. رأيت مرة في لندن الصحفي الفلسطيني ناصر الدين النشاشيبي وقد قدم من سويسرا، رأيته مجلوًّا كالعروس، حلَّيقاً لابساً ملَّابس كبار الأثرياء _ وهُو من عائلة ثرية ومعروفة ـ متأنقاً، ورأيت في معصمه سواراً ذهباً، فتعجبت كثيراً من هذا الشيخ، وكان يزحف إلى الثمانين. وهذا الأخطل. . كان ذا أناقة يحنَّي شعره ويجلس في بيته الذي جعله منتدى. وقد اعترتني أمس فقط حُمَّى الكولونيا، فلم أكتف بماء الليمون من شبراويشي الذي ظل بالنسبة إليَّ قاتل جراثيم لا عطراً، فابتعت زجاجة من عطر البهار العتيق «أولد سبايس»، وشممت منها رائحة أيام صارت بعيدة. وأنا الآن عازم ـ ولست ثرياً مثل النشاشيبي كتَّلَة، غير أنني لست فقيراً ـ على الذهاب إلى كولونيا لشراء ماء كولونيا (والألمان يسمون هذا الضرب من العطر «كولنيش فاسر» ويقول الفرنسيون «أيو دي كولون» والمعنى لكليهما: ماء كولونيا). عند الكاتدرائية الكبرى في تلك المدينة دكان رقمه ٤٧١١، ويبيع عطراً اسمه ٤٧١١. ذلك أن نابليون رقم بيوت ودكاكين مدينة كولونيا الألمانية عندماً فتحها. فسمى ذلك العطار عطره برقم دكانه. وكانت أمى رحمها الله تحب هذا العطر، فكنت آتيها به من كولونيا. من يدري فقد أدخل أيضاً حرم العطور الزيتية الخليجية، فقد كان يبيع أشباهاً رخيصةً لهذه العطور رجل في بلدنا كان يطوف بسفطه في الأسواق. وكنا نأتيه صغاراً ونصافحه، فيصافحنا ويفرك يده بأيدينا. ثم أصبح الناس يسمون هذا الضرب من العطر «عطر الأموات» فنزل من العيون، أقصد من الأنوف، وانصرف الناس عنه إلى العطور الباريسية الكحولية، وإلى ماء كولونيا. وقد اهتم القدماء بالمشموم مثلما اهتموا بالمأكول والمشروب، وكتبوا في ذلك الكتب. المشموم أبعث للماضي من أي شيء. وما أحوج الشيخ إلى الماضي

أَمَّا يَزِيدُ فَإِنِّي لَستُ نَاسِيَهُ حَتَّى يُغَيِّبَني في الرَّمْسِ مَلْحُودُ الْمَا يَزِيدُ بن معاوية حتى يغيني في الرمس (القبر) ملحود (شق بجانب القبر)

٢١ مسيحي وأفتخرقال الأخطل ودعاه بعضهم إلى الإسلام:

ولستُ بِصَائمٍ رمضانَ طَوْعاً ولستُ بِآكِلٍ لَحْمَ الأَضاحي ولستُ بِقائِمٍ أبداً أُنادي قُبَيْلَ الصُّبْحِ حَيَّ على الفَلاحِ ولَكِنَّيِ سَأَشرَبُها شَمُولاً وأَسْجُدُ عند مُنْبَلَجِ الصَّباحِ

سأشربها شمولاً (خمرة باردة) وأسجد بعد انبلاج (ظهور) الصباح

۲۲ أمير عليك

دعاه عبد الملك بن مروان للإسلام فأبى بحجة أنه لا يصبر عن الخمر فقال له صفها، فقال: إذا ما نَديمي عَلَّني ثم عَلَّني ثَم عَلَّني ثَلاثَ زُجَاجاتٍ لَهُ سَنَّ هَدير مُ النير (عليان). كأنه يرى فقاقيعها فيشبهها بماء يغلي، ولا نظنه عرف النبيد الساخن «النبيد اللامع، غلوفاين» الذي يبيعونه في الأسواق في ألمانيا في أبام عبد الميلاد جَعَلْتُ أَجُرُّ الذَّيْلَ مِنِّي، كَأْنني عليك، أميرَ المؤمنين، أميرُ جعَلْتُ أَجُرُ الذَّيْلِ مِنْي، كَأْنني أمير عليك، أميرَ المؤمنين، أميرُ جررت ذيل ثوبي مفتخراً كأنني أمير عليك، يا أمير المؤمنين

۲۳ شراب کسری

تَعيبُ الخَمْرَ وهْي شَرابُ كِسْرَى ويَشْرَبُ قَومُكَ العَجَبَ العَجيبا... تعيرني، يا جرير، بشرب الخمر، وكان كسرى يشربها، وقومك يشربون العجب العجيب...

مَنِيُّ العَبْدِ عَبْدِ أَبِي سُوَاجٍ أَحتُّ مِنَ السُدامَةِ أَن تَعيبا يشربون منيَّ عبد أبي سواج وهو أحق أن تعيبة من الخمر.. وكان أبو سواج هذا قد جعل عبداً له يأتي أمّة ثم يفرغ منيَّه في قعب، ثم صب فوقه اللبن الحليب، وقدمه لرجل من قبيلة يربوع، قبيلة يجرير، ليشربه محتالاً عليه بحيلة، فشربه

٢٤ المنبهر وغير المنبهر

ولـقـدُ أَكـونُ لَـهُـنَّ صَـاحِـبَ لَـذَّةٍ حـتَّـى تَـغَـيَّـرَ حَـالُـهُـنَّ وحَـالـي قد أكون (و"قد" للتوكيد) صاحب استمتاع بالنساء، ثم تغيرت حالي بالكبر، وتغيرت حال النساء معي فانصرفن عني

والناسُ هَمُّهُمُ الحياةُ، ومَا أَرَى طُلولَ الحياةِ يَزيدُ غَيْرَ خَبالِ كُلُّ همه الحياة، وطول العمر يزيد خبال (فساد) المرء

وإذا افْتَقَرْتَ إلى الذَّخَاثِرِ لم تَجِدْ ذُخْراً يكونُ كَصالِحِ الأَعمالِ النَّحَاثِ (التحريشة، ما ادخرته من مال)

وَلَئِنْ نَجَوْتُ مِنَ الحوادثِ سالماً والنَّفْسُ مُشْرِفَةٌ على الآجَالِ. . إذا نجوت من حوادث الدهر، مع أن النفس تظل مشرفة (مقبلة) على الآجال (نهاية الرحلة). .

لأُغَــلْـخِـلَـنَّ إلــى كــريــم مِــدْحَـةً ولَأَثْــنِــيَــنَّ بِــنـــائِــلِ وَفَــعَـــالِ فــوف أغلغل (أرسل رسالة) فيها مدَّح لهذا الكريم وثناء عليه، وسأقدم النائل (المال) وأصنع الفعال الحسن. فمِن ماله سأعطي قومي الذين أرسلوني لطلب المال في حمالة، أي لدفع الديات إِنَّ ابْسَنَ رِبْحِيِّ كَـفَـانِـيَ سَـيْـبُـهُ فِي خِسَفْـنَ الْـعَـدُوِّ، وَنَبْـوَةَ الْـبُـخَـالِ ابن ربعي (عكرمة الفياض) كفاني سيبه (جنبني عطاؤه) ضغن (حقد) العدو، ونبوة البخال (وصدود البخلاء). فهذا الرجل أعطاه بعد أن صده رجل قبله ولم يعطه

إِنَ السَّلَمْ عَمَّا إِذَا سَسَأَلْتَ بَسَهَرْتَهُ وَتَوى الْكَرِيمَ يَراحُ كَالْمُخْتَالِ إِنَّا اللَّهِمَ مَالاً بهرته (جعلته يأخذ نفساً عميقاً للتفكير في عذر)، والكريم يراح (تأخذه الأريحية، ويهتز للعطاء) فكأنه سعيد مختال بطلبك وبمنحك المال

وإذا عَـدَلْـتَ بـه رِجـالاً لـم تَـجِـدْ فَـيْضَ الـفُـرَاتِ كَـراشِـجِ الأَوْشَـالِ فإن قارنت به رجالاً آخرين فستجد فرقاً بين الفرات إذ يفيض وبين راشح الأوشال (المياه القليلة التي ترشح رشحاً)

وإذا تَبوَّعَ لِلْحَمَالَةِ، لَم يَكُنْ عنها بِمُنْبَهِرٍ ولا سَعَّالِ إِذَا تَبوع (بسط باعه واسعاً) ليؤدي الحمالة (مال الديات) لم ينبهر (يأخذ شهيقاً وزفيراً لانقطاع النفس)، ولم يسعل (يتنحنح متردداً)

٢٥ العيون الزواني

فلا تَدْخُلْ بُيوتَ بني كُلَيْبٍ ولا تَسقْرَبْ لَسهُمْ أَبَداً رِحَالا بنو كليب: قوم جرير، الرحال: الهوادج فوق الجمال

تَرَى فيها اللَّوامِعَ مُبُوقَاتٍ يَكَدُّنَ يَبِكُنَ بِالحَدَقِ الرِّجَالا في هوادجهم نساء لوامع (متزينات) مبرقات (بارزات الوجوه للرجال)، ويكدن يبكن (وصحَّف الباء) بالحدق (بعيونهن) الرجال للشبق، أو طلب الفاحشة

٢٦ قطع الضباب

أتيتُكَ سائِلاً فَحَرَمْتَ سُؤْلي ومَا أَعْطَيْتَنيِ غيرَ التُّرابِ السؤل: الطلب

وعبدُ القيسِ مُضفَرُّ لِحَاهَا، كأنَّ فُسَاءَها قِطعُ الضَّبَابِ كانت هذه القيلة تسمى «الفساة»

٢٧ سَيْب من الله

هُــُمُ الـذيـن أَجـابَ الـلَّـهُ دَعْـوَتَـهُـمْ لَمَّا تَلاقَتْ نَواصِي الخيلِ فاجْتَلَدُوا أَجاب الله دعوة الأمويين عندما تلاقت نواصي (وجوه) الخيل والتحم الفرسان في المعركة واجتلدوا (تضاربوا)

قَومٌ إِذَا أَنعَمُوا كَانتُ فَواضِلُهُمْ سَيْباً مِنَ اللَّهِ، لا مَنَّ ولا حَسَدُ كَانت فواضلهم (عطاياهم) سيباً (عطاء) كأنه من الله بلا واسطة، وعطاء الله لا فيه مَنَّ ولا حسد ويَومَ صِفِّينَ والأَبْصارُ خَاشِعَةٌ أَمَدَّهُمْ إِذْ دَعَوْا مِنْ رَبِّهِمْ مَدَدُ في يوم صفين، بين معاوية وعلي، كانت الأبصار خاشعة (منخفضة لهول الموقف) وأمد الله بني أميه بمدد من عنده. لعل هذا المدد كان اسمه حيلة عمرو بن العاص

۲۸ رأيتموني وأنا ميت؟

أَعَاذِلَتَيَّ البومَ وَيُحَكُما مَهْلا وكُفَّا الأذى عَنِّي، ولا تُكْثِرا عَذْلا اللوم العذل: اللوم

إذا وَضَعُوا بعد الضَّريحِ جَنادِلاً عَلَيَّ وخَلَّيْتُ الْمَطِيَّة والرَّحْلا هذا عند الموت: عندما يضعون عليَّ بعد الضريح (شق القبر) جنادلَ (صخوراً) وعندما أترك إبلي فلا سفر ولا انتقال

ويا رُبَّ غَادٍ وَهْوَ يُسرجَى إِيابُه وسوف يُلاقي دونَ أَوْبَتِه شُغْلا رب رجل غاد (ذاهب) يرجى له إياب (عودة) لكنه يلاقي من الموت ما يشغله عن العودة

ذَكَرْتَ انْقلابَ الدهرِ فَاذْكُرْ «وَسِيمَةً» فقد خِلْتُ حَقَّاً حبَّها قَاتِلي قَتْلا هبا يا أخطل اذكر الأمور الجميلة ودعك من الموت وانقلاب الدهر (تغيره). . ظننت حب «وسيمة» سيقتلني قتلاً

غَــدَاةَ بَــدَتْ غَــرَّاءَ غَـيْـرَ قَــصِــيـرةِ تُذَدِّي على المَتْنَيْنِ ذَا عُـذَرٍ جَثْلا صبيحة بدت غراء (مشرقة الوجه) ذات طول حسن، تذري (تنشر) على المتنين (الجنبين) شعراً ذا عند (خصلات) جثلاً (كثيفاً)

٢٩ العوارم المعتلجات

وقال يهجو نابغة بني جعلة:

ومَا أَنَا إِنْ أَردْتُ هِـجـاءَ قَـيْـسِ بِـمَـخْـنُـولِ ولا خَـاشــيِ الـجَـنـانِ لن يخذلني قومي إن هجوت قيساً فغضبوا، ولست خاشي الجنان (خائف القلب)

أَهُمُّ بِشَتْمِهِمْ ويَكُفُّ حِلمي عَوارِمَ يَعْتَلِجْنَ على لساني أهم بشتمهم ولكن حلمي (سماحة نفسي) يكف (يمنع) عوارم (أبيات عارمة متدفقة) يعتلجن (يصخبن ويتدافعن) على لساني

٣٠ افتخار بالثارات

وما تَرَكَتُ أَسيَافُنا مِنْ قَبيلةٍ تُحاربُنا إلَّا لها عِندَنا وِتْرُ الرَر: الثار. فقيلتنا قتلت ناساً من قبائل كثيرة فعليها ثارات كثيرة، وهذا دليل قوتها

٣١ نظرات الكراهية

وإِنِّي صَبُّورٌ مِنْ سُلَيْم وعَامرٍ ونَصْرٍ على البَغْضَاءِ والنَّظَرِ الشَّرْرِ صبور من هذه القبائل على البغضّاء (الكراهية) والنظرات الحادة، فلست لأعطيهم أي اهتمام

إذا ما التَقَيْنا عند بِشْرِ رَأَيتَهُمْ يَغُضُّونَ دُونِيِ الطَّرْفَ بِالْحَدَقِ الخُضْرِ للتَّقِي عند الأمير بشر بن مروان في الكوفة فيغضون بصرهم بعيونهم الخضر (السود). معاجمنا القديمة مصابة بعمى الألوان، فخذ ما أتاك

وأَوْجُهِ مَوْتُورِينَ فيها كَاآبَةً فَرَغْماً على رَغْم، وَوَقْراً على وَقْرِ يغضون أوجه ناس موتورين (لهم ثأر) وفي وجوههم كآبة، فليرغم الله وجوههم (يعفرها في التراب)، وليحمل عليهم وقرأ (ثقلاً) فوق وقر

٣٢ حاطب العودين

وإنْ أَتَعَرَّضْ لِعلى وليه فيإنه نَمَتْه إلى خيرِ الفُروعِ مَضاربُهْ إن أَتعرض للوليد (أطلب العطاء منه) فهو أصيل نمته مضاربه (جذوره) إلى خير فروع قريش

تَجيشُ بِأَوْصَالِ الجَرُورِ قُدُورُهُ إذا المَحْلُ لم يَرْجِعْ بِعُودَيْنِ حَاطِبُهُ لَمَ يَرْجِعْ بِعُودَيْنِ حَاطِبُهُ لَمَ اللهِ المَحْلُ اللهِ اللهُ ا

وما بَلَغَتْ خيلُ امْرِئِ كانَ قبلَه بحيثُ انتهتْ آثارُه ومَحارِبُهُ ولَمَ بَلغ خيل أي خليفة قبله ما بُلغته خيله ومحاربه (حروبه) من التعمق في الشرق والغرب. وفي زمن الوليد كان فتح الأندلس وبلاد كثيرة في الشرق

وتُضْحي جبالُ الروم غُبْراً فِجَاجُها بِمَا أَشْعَلَتْ غاراتُه ومَقَانِبُهُ فجاج (دروب الجبال) في بلاد الروم اغبرت من حوافر خيل الخليفة في غاراتها، ومن مقانبه (كتائبه)

٣٣ ضحية المنجنيق

عَدا زُفَرُ الشَّيْخُ الكِلابِيُ طَوْرَهُ فقد النَّزَلَتْهُ المَنجَنيقُ مِنَ القصرِ زفر بن الحارث الكلابي زعيم قيس، كان زيرياً ولما أدبر حال الدولة الزبيرية صالحه عبد الملك بعد أن نصب عليه المجانيق في معقله بقرقيسيا قرب دير الزور حالياً ثم وسع له في مجلسه. وكان الأخطل يكثر من تذكير عبد الملك بأن زفر ما زال يبطن العداوة

بَني عامر لم تَشْأَرُوا بِأَحْيِكُمُ ولكنْ رَضْيِتُمْ بِاللِّقاحِ وبالجُزْرِ يا بني عامر لم تأخذوا ثار أخيكم عمير بن الحباب، وكانت تغلب قتلته، وعمير هذا صاحب زفر وحليفه، ولكنكم رضيتم باللقاح (النياق) في الدية وبالجزر (الإبل المعدة للذبح، جمع جَزور)

إذا عُطِفتْ وَسْطَ البيوتِ، احْتَلَبْتُمُ لها لَبَناً مَحْضاً أَمَرَّ مِنَ الصَّبْرِ إذا عطفت هذه الناق وسط بيوتكم (أي حنيت رؤوسها كي تشم صغارها وتدر لبناً) حلبتم من لبنها محضاً (صافياً) لكنه أمر من الصبر لأنه حليب جاءكم بدلاً من أخذ الثار

ولَمَّا رأى الرحمنُ أَنْ ليسَ فيهِمُ رشيدٌ ولا ناهِ أَخَاهُ عن الغَدْرِ.. أَمالَ عليهِمْ مِثلَ رَاغِيَةِ البَكْرِ أَمالَ عليهِمْ مِثلَ رَاغِيَةِ البَكْرِ بعث الله قبيلة الأخطل، تغلب ابنة وائل، لتكون شؤماً على بني عامر كشؤم فصيل ناقة صالح الذي ظل يرغو (يصبح) حول أمه بعد أن قتلها قوم صالح، ثمود، ثم كان فناؤهم بعد ثلاث. راغية البكر: المصيبة

فَسيرُوا إلى أهلِ الحِجازِ فإنَّما نَفيْنَاكُمُ عن مَنْبِتِ القَمْحِ والتَّمْرِ منبت القمح والتمر: العراق

٣٤ بولى على النار

ما زالَ فينا رِبَاطُ الخيلِ مُعْلَمَةً وفي كُلَيْبٍ رِباطُ النُّلِّ والعارِ في قبيلتنا رباط الخيل (مرابطها) المستعدة للغزو وهي معلمة (عليها علامات الحرب)، وقبيلة كليب، قبيلة جرير، فيها ذل وعار

النَّازِلينَ بِدارِ الذَّلِ النَّلِ الْ نَزَلوا وتَسْتَبيحُ كُلَيْبٌ مَحْرَمَ الجارِ يتزلون بدار الذل، بعد أن يطلبوا من غيرهم السماح لهم بالنزول للرعي، وهم يستبيحون حرمة من يجاورهم أو يستجير بهم

والظاعنين على أهواء نِسْوَتِهِمْ وما لَهُمْ من قَديم غيرُ أَعْيارِ الظّاعنين (الراحلين) بعد استشارة النساء، وليس لهم سوى الأعيار (الحمير) لفقرهم

قَومٌ إذا اسْتَنْبَحَ الأَضْيافُ كَلْبَهُمُ قَالُوا لِأُمُّهِمُ بُولِي على النارِ

إذا استنبح الأضياف كلبهم (نبحوا ليجيبهم الكلب ويعرفوا موضع القوم)، قال بنو كليب لأمهم: بولي على النار، لكيلا يعرف الأضياف مكانهم إذ لا يريدون أن يُضعُفرهم. وكان التائه في الصحراء يوالي النباح، يريد أن يَسمع كلباً يرد عليه فيعرف موضع البشر، وزعم الأخطل أن بيته هذا أهجى بيت: فقد وصم قوم جرير بأنهم بخلاء، ويهينون أمهم، ونارهم صغيرة تطفئها بولة لذلتهم وضعفهم. واشتكى الأخطل من أن بيت جرير قوالتغلبي إذا تنحنح للقرى.. حك استه وتمثل الأمثالا، سار أكثر من بيته هو

فتُمْسِكُ البَوْلَ بُخْلاً أَن تَجودَ به وما تَبُولُ لَـهُمْ إِلَّا بِمِقْدارِ

فتمسك عجوزهم بولها باخلة به، فلا تبول إلا قليلاً. هذا استكمال للصورة الكاريكاتيرية لا يبعد أن يكون أضافَهُ آخرون، فالبيت موجود في نسخ، مفقود من نسخ، وهو أشبه بطريقة جرير منه بصلابة الطريقة الأخطلية

والخبرُ كالعَنْبَرِ الوَرْدِيِّ عندَهُمُ والقَمْحُ سَبعونَ إِرْدَبَّاً بِدينارِ الخبز عند قوم جرير كأنه العنبر الوردي الثمين جداً، لبخلهم به، مع أن القمح رخيص

فَاقْعُدُ جريرُ فَقَدُ لَاقَيْتَ مُطَّلَعاً صَعباً، ولَاقَاكَ بحرٌ مُفْعَمٌ جَارِ اقعد يا جرير فقد لاقيت طريقاً صاعداً صعباً بتعرضك لي، ولاقاك مني بحر (نهر) مفعم (زاخر)

هَـلًا كَفَيْتُمْ مَعَدًاً يـومَ مُعْضِـلَةٍ كَـما كَفَيْنا مَعَدًاً يـومَ ذي قَارِ. .

هلا كنتم كفيتم قبائل معد في الأيام الصعبة مثلما كفينا معداً يوم ذي قار. .

جاءتْ كَتَائِبُ كِسرى وَهْمَى مُغْضَبَةٌ فَاسْتَأْصَلُوهَا وأَرْدَوْا كُلَّ جَبَّارِ في يوم ذي قار جاءت كتائب كسرى غاضبة، فاستأصلها بنو ربيعة ـ أساساً بنو شيبان، لكنهم من أقارب تغلب قبيلة الأخطل ـ وأردوا (قتلوا) كل فارس بطل

٣٥ ذئب الأخطل

أَلَا يَا اسْلَمَا عَلَى التَّقَادُمِ وَالْبِلَى ﴿ الْبِدُومَةِ خَبْتٍ ﴾ أَيُّهَا الطَّلَلَانِ رَعْمَ قَدَمُ العَهِدُ وَالْبِلَى (الخِرابُ) اسلما أيها الطللان (الخربتان) في موضع دومة خبت رغم قدم العهد والبِلَى (الخرابُ) اسلما أيها الطللان (الخربتان) في موضع دومة خبت

فلو كنتُ مَحْصُوباً بِدُومَةَ مُدْنَفَاً أُسَقَّى بِرِيقٍ مِنْ سُعادَ شَفاني لو كنت مصاباً بالحصبة في هذا الموضع، ومدنفاً (مريضاً) وذقت ريق سعاد لشفيت وكيف يُداويني الطَّبيبُ مِنَ الجَوَى و "بَرَّةُ" عند الأُعْورِ بنِ بَيَانِ وكيف أَشفى من الجوى (حرارة العشق) و البرة الجميلة عند زوجها الأعور بن بيان . وكان هذا الرجل، وهو تغلبي من قبيلة الأخطل، استضاف الأخطل فرأى شاعرنا زوجة الرجل الجميلة. سقاه الرجل خمراً وأكرمه وسأله: هل ترى عندنا عيباً. قال الأخطل: ليس لبيتك عيب سواك. وحسده على زوجته الجميلة

وأَرَّقَنيِ مِنْ بَعْدِ مَا نِـمْتُ نَـوْمَةً وعَضْبٌ جَلَتْ عَنهُ القُيونُ بِطَاني. . أرتني بعد أن نمت وبطاني، أي عند بطني، عضب (سيف) جلت عنه القيون (صقله الحدادون). .

تَصاخُبُ ضَيْفَيْ قَفْرَةٍ يَعرفَانِها: غُـرابٍ وذِئْبٍ دائِم العَسلانِ العَسَلانِ أرقني صخب اثنين من سكان القفر: غراب وذئب دائم العسلان (التمايل في مشيه)

إذا غَشِياني هِيِلَتِ النفسُ منهُما قُشَعْرِيرةً، وازْدَدْتُ خَوفَ جَنانِ إذا غَشِياني (أَتياني) هيلت النفس (فزعت) منهما، وانتابتني تشعريرة، وخوف جنان (قلب)

إذا حَضَراني عند زَادِيَ لَـم أَكُنْ بَـخِيلاً، ولا صَـبَّـاً إذا تَـركَـاني فإن حضرا وأنا آكل من زادي لم أبخل عليهما، وإن تركاني فلست صباً بهما (حريصاً عليهما). . على أن صاحبنا لم يزعم كالفرزدق أنه قعد يتعشى مع الذئب، ولا كالبحتري أنه قتل الذئب

٣٦ أنا وأروى والهماليج

ذنا البیْنُ مِنْ «أَرْوی» فَزالَتْ حُمُولُها لِتَشْغَلَ أَرْوَی عن هَواهَا شُغُولُها
 دنا البین (الفراق) وزالت عن المکان حمول (هوادجها) أروی، واشتغلت أروی عن الهوی بالرحیل

ومَا خِفْتُ مِنْهَا البينَ حتى تَزَعْزَعَتْ هَمالِيجُها، وازْوَرَّ عَنِّي دَليلُها وما خفت الفراق إلا عندما تزعزعت (تحركت متثاقلة) هماليجها (نياقها)، وازور (مال) بالجمال الدليل مبتعداً في طريقٍ ملتو

وكمْ بَخِلَتْ أَرْوَى بِمَا لا يَضيرُها وكم قَتلتْ، لو كان يُودَى قَتيلُها كثيراً ما بخلت علينا بأمور لا تضيرها (نظرة، أو..، أو..)، وكثيراً ما قَتلت، وللأسف لا يودى قتيلها (لا ينال أهله ديته)

إذا الشُّعَراءُ أَبْصَرَتْنِي تَثَعْلَبَتْ مَقاحِيمُها، وازْورَ عَنِّي فُحولُها إذا رأتني مقاحيم الشعراء (الجريثون منهم) أصبحوا كالثعالب فاختبأوا، وازور (مال مبتعداً) عني الفحول ومُعْتَرِضٍ لو كنتُ أَزْمَعْتُ شَتْمَهُ إذَنْ لَكَفَتْهُ كِلْمَةٌ لِو أَقولُها ورب شاعر اعترضني لو نويت شتمه لكفته مني كلمة، هذا لو نويت

٣٧ في مدح همَّام

تَبَيَّنْ خَليليِ نَاصِحَ الطَّرْفِ هل تَرى بِعَيْنِكَ ظُعْناً قد أُقِلَّتْ حُمُولُها؟ انظر يا صاحبي يا ناصح الطرف (صحيح النظر)، هل ترى ظعناً، أي نساء راحلات، قد رُفعت حمولها، أي هوادجها فوق الإبل؟

تَمايَلْنَ لِلأَهْوَاءِ، حتى كأنَّما يَجُورُ بِها في السَّيْرِ عَمْداً دَلِيلُها يملن بإبلهن بحسب ما يشتهين ويسرن سيراً متعرجاً، فكأن دليل القوم يجور (يميل) بهم عمداً

فلمًا استَوى نِصفُ النَّهارِ وأَظهَرَتْ وقد حَانَ مِنْ عُفْرِ الظِّباءِ مَقيِلُها عندما أظهرت (حان وقت الظهيرة) وحان وقت هجعة الظباء العفر (المحمرة مع بياض)

حَثَثْنَ المَطايا فَاصْمَعَدَّتْ لِشَأْنِها وَمَدَّ أَزِمَّاتِ الجِمَالِ ذَميلُها حثن المطايا (أسرعن بالإبل المركوبة) فاصمعدت (أسرعت)، ومد الذميل (السير السريع) أزِمَّات الجمال (مقاود الجمال) فهي عندما تسرع ترمي أعناقها للأمام وتسحب الحبل الذي به تقاد

فَلَمَّا تَلاحَقْنَا نَبَذْنا تَحيَّةً إِليهِنَ والتَذَّ الحديثَ أَصيلُها لما تلاحقنا (تلاقينا) نبذنا تحية (رمينا بتحية) إليهن، والتذ بالحديث الرجل الأصيل.. ولا أرى الأصيل في مكانها هنا، ولم أجد رواية أحسن

فكان لَدَيْنا السِّرَّ بَيْني وبينَها ولَمْعَ غَضِيضاتِ العيونِ رَسولُها فكان رسولُ المحبة فيما بيننا السر (السرار والحديث الخافت) ولمع العيون الغضيضة (المطرقة). فالمرأة تنزل جفونها ثم ترفعهما وتبرق عيناها فيما بين ذلك. قالت كاتبة فرنسية ما معناه... المرأة إذ تحرك جفونها كأنها تتعرى.. إن عثرت على اسم الكاتبة فسأكتبه لك في طبعة قادمة

رأَيْتُ قُرُومَ ابْنَيْ نِزارِ كِلَيْهِما إذا خَطَرَتْ عند الإِمامِ فُحولُها. . رأَيْتُ قروم (سادات) ابني نزار كليهما (أي كل عرب الشمال من مضر وربيعة) عندما يخطر فحولهم (أيت كبارهم ماشين مشية افتخار) ويدخلون على الإمام (الخليفة). .

يَرَوْنَ لِهَمَّامِ عليْهِمْ فَضيلَةٍ إذا ما قُرُومُ الناسِ عُدَّتْ فُضُولُها . . وجدتهم يرون أن همَّاماً له فضيلة عليهم، إذا نظر الناس في فضائل السادة

سَبُوقٌ لِغاياتِ الحِفَاظِ إِذَا جَرى، ووهَّابُ أَعْناقِ المِئينَ حَمولُها هو يسبق غيره لغايات (أقصى مدى) الحفاظ (حفظ الشرف)، ووهاب (منَّاح) أعناق المئين (مثات النياق) حمولها (يحمل الديات)

ودَفَّاعُ ضَيْم، لا يُسسَامُ دَنِيَّةً وقَطَّاعُ أَقْرانِ الأُمُورِ وَصُولُها ويدفع الفيم (الظلم) ولا يسام دنية (لا يرضى الذل أو الصغائر)، وهو يقطع ويصل أفران (حبال) الأمور، أي أنه رجل واسع الحيلة والتصرف

ثَنَى مُهْرَهُ والحيلُ رَهْوٌ كأنَّها قِدَاحٌ على كَفَّيْ مُفِيض يُجِيلُها ثنى مهره نحو الأعادي بينما الخيل رهو (متنابعة) كأنها قداح (سهام الميسر) يرميها من كفيه مفيض (رام للقداح) يجيلها (يبعثرها)، فرامي السهام عند الميسر يرشق السهام من يديه رشقاً فتنطلق سريعة

وأَعْلَمُ أَن السَرِءَ ليس بِخالدِ وأَن منايا الناسِ يسعَى دليلُها نهاية المرء موت، والمنايا (الحتوف، الموت) يسعى دليلها يدلها على الناس واحداً فواحداً فَإِنْ عاشَ هَمَّامٌ لنا فَهْوَ رحمةٌ من اللَّهِ، لم تُنْفَسْ علينا فُضولُها فإن عاش همام كان رحمة لنا لم تنفس فضولها (لم نحسد على خيرها) لأن خيره يصيب الجميع وإن ماتَ لم تَستَبْدِلِ الأرضُ مثلَه لأَخذِ نَصيبٍ، أو لأَمرٍ يَعُولُها وإن مات لم يأت بعده مثله لكي تأخذ الأرض منه نصيبها من الخير أو لكي ينقذها من أمر يعولها (يرهقها)

٣٨ في الكنيسة

إِنَّ مَنْ يدخُلِ الكنيسة يوماً يَلْقَ فيها جَاذِراً وظِيباء في الكنيسة نساء كالجآذر (بقر الوحش في سعة العيون) وكالظباء (في ملاحة العيون والأعناق) مَالَتِ النَّفْسُ بعدَها إِذْ رَأَتُها فَهْيَ ريحٌ، وصَارَ جِسمي هَباءَ مالت نفسي إليها (إلى الجآذر والظباء) فهي كانت كالربح، وجسمي صار كأنه الهباء المعلق في الربح لشدة ما انتابني من شغف

لَيتَ كَانَتْ كَنيسةُ الرُّومِ إِذًا لَكُ عَلَيْ سَا قَطِيهَ قَرَجِبَاءَ ليت الكنيسة كانت قطيفة نجلس عليها وخباء (خيمة) نجالس فيها أولئك النسوة لا معبداً ليس لنا فيه إلا النظر

٣٩ الفرزدق صخرة

إِنَّ السفرزدَقَ صخرةً عاديةً طَالَتْ فليس تنالُها الأَوْعَالُ الفرزدق صخرة عادية (قديمة من عهد عاد) وقد طالت وبعدت في رأس جبل فلا تصل إليها حتى الأوعال التي مساكنها في الجبال

٤٠ لليدين وللفم

لَقَد عَشَرَتْ بَكُرُ بِنُ وَاثِلَ عَشْرَةً فلو عَثْرَتْ أَخْرَى فَلِلْيَدِ والْفَمِ عَثْرَتْ الْأَمْرِ فلليد والفم عثرت قبيلة بكر بن واثل وأساءت التقدير، ولو كررت الأمر فلليد والفم (لتسقط على يديها ووجهها/ لا أقال الله عثرتها)

٤١ لبن ودم

فَنَبَّهُتُ سَعْداً بعد أن كان نام، لطارق (لخدمة مسافر أتانا ليلاً)، وصوت هذا الطارق ضئيل حين القطات سعداً، بعد أن كان نام، لطارق (لخدمة مسافر أتانا ليلاً)، وصوت هذا الطارق ضئيل حين سلم علينا لما به من الإرهاق

إذا لم تَذُدُ أَلبَانُها عن لُحومِها حَلَبْنا له منها بَأَسْيافِنا دَمَا وإذا لم تذد (تدافع) ألبان الإبل عن لحومها بأن تدر الكثير من اللبن، فسوف نحلب له دماً بأسيافنا (أي سنذبح له بعيراً)

٤٢ أروى القتول

وكمْ قَسَلَتْ أَرْوَى بِللا تِسرَةٍ لَـهـا وأَرْوَى لِـفُـرَاغِ الــرجـــالِ قَــتُــولُ ما أكثر ما قتلت أروى الرجال، ولا ترة (ثأر) لَها، وهي للرجال الفارغين من العشق قتالة إذ يعشقونها هي

فلو كانَ مَبْكَى سَاعَةٍ لَبَكَيْتُها ولكنَّ شَرَّ الغَانياتِ طَويلُ العشق لا تبده ساعة بكاء، والتعلق بالحسان شر طويل

وإن امْرَأَ لا ينتهي عن غَوايَةٍ إذا ما اسْتَهَتْها نفسُه لَجَهُولُ

٤٣ يمشين على هديره

يمشين مَشْيَ الهِجَانِ الأُدْمِ رَوَّحَها عندَ الأَصيلِ هَديرُ المُصْعَبِ القَطِمِ تَمشي هؤلاء النسوة مشيَ الهجان (الإبل الكريمة) الأدم (البيض) روحها (عاد بها مساء) عند الأصيل (قرب المغيب) هدير المصعب القطم (صوت الجمل الفحل الهائج)، فالنياق تمشى متبخترة على صوت الفحل

٤٤ المفتخرة بهودج سيدتها

بَكَرَ الْعَواذِلُ يَبْتَدِرْنَ مَلامَتي والْعاذلونَ، فَكُلُّهُمْ يَلْحَاني الْعَاذِلُ الْعَواذُلُ (العاذلات) باكراً وبادرنني باللوم، والعاذلون أيضاً، الكل يلحاني (يلومني بشدة)

يَنْظُرْنَ مِنْ خَلَلِ السَّتورِ بِأَعْيُنِ نُجْلٍ، يُمِتْنَ العَاشقينَ، حِسانِ النساء ينظرن من خلل الستور (الفرجات بين ستر وستر) بأعين نجل (واسعة) جميلة تميت العاشقين

وإذا رأينَ الشيْبَ لم يقْرَبْنَهُ والغَانِياتُ عن الكبيرِ غَوَانِ ولا يقربن صاحب الشيب، والغانيات (المستغنيات بجمالهن عن الزينة) غوان (مستغنيات) عن الكبير في السن

يَقْطَعْنَ عنهُ كلَّ حبلِ مَوَدَّةٍ جَهلاً، وهُنَّ إلى الشبابِ رَوَانِ يقطعن العلاقة الودية مع الكبير جهلاً (طبشاً من جانبهن)، وهن روانِ (متطلعات) إلى الشباب إنِّي أُدِيمُ لِذي الصَّفاءِ مودَّتي وإذا تخيَّرَ كنتُ ذا أُلوانِ أَدِيمُ لِذي المودة مع الصديق المصافي، فإن تغير تغيرت عليه

وأُفارقُ الخُلَّانَ مِنْ غيرِ القِلَى وأُمِيتُ عنديِ السِّرَّ بِالكِتْمانِ وأُفارقُ الخُلَانُ (الأصحاب) دون قلى (جفاء)، وأحفظ السر

قَبَحَ الْإِلَةُ بني كُلَيْبٍ، إِنهُمْ لا يَحفظونَ مَحارِمَ الجِيرانِ بنو كليب قوم جرير لا يحفظون محارم من جاورهم، إمَّا بالسكنى عندهم أو بطلب الجوار فيهم

أَجَريرُ إِنَّكَ والذي تَسْمُوله كَأْسيفَةٍ فَخَرَتْ بِحِدْجِ حَصَانِ المرأة الذي تسمو (ترتفع) نفسي له، كأسيفة (أمة) تفخر بحدج (هودج) حصان (امرأة حرير إنك والله الذي حرة). فأنت تفخر بقيلة تميم وإنك لمن أوضم بطونها

حَمَلَتْ لِرَبَّتِهَا فَلَمَّا عُولِيَتْ نَسَلَتْ تُعارِضُها مع الأَظْعانِ حملت الأمة لربتها (سيدتها) متاعها فلما عوليت (ركبت سيدتها في الهودج) نسلت (أسرعت) الأمة تلحق بها مع الأظعان (الإبل)

في «دَارِم» تَاجُ الملوكِ وصِهْرُها أيامَ يَسربُوعِ مع الرُّعْيانِ في قبيلة دارم الملوك (الزعماء) لتميم كلها، وهم يصاهرون الملوك، بينما كانت قبيلة يربوع ترعى مواشيها (وجرير من كليب، وكليب من يربوع، وهما من تميم، أمَّا دارم فمن أشرف بطون تميم)

وإذا وَضَعْتَ أَبِاكَ في مِيزانِهِمْ رَجَحُوا، وشَالَ أَبُوكَ في الميزانِ أَبُوكَ في الميزانِ أَبُوكَ في الميزانِ أَبُوكَ لا يعادل دارماً، بل تشيل (تصعد) به كفة الميزان لخفته

٥٤ أحقاد

إذا ما قُلْتُ قد صَالَحْتُ بَكُراً أَبِيَ الأَضْغَانُ لا النَّسَبُ البعيدُ كلما قلت صالحت قبيلة بكر أبت الأضغان (الأحقاد) لا النسب البعيد، فبكر وتغلب كلناهما من ربيعة

وأيَّسامٌ لسنسا وَلَسهُسمٌ طِسوالٌ يَعض اللهام، أي الرؤوس بيننا حروب طويلة كان حديد السيوف بعض فيها الهام، أي الرؤوس

هُمَا أَخُوانِ يَصْطَلِيَانِ ناراً رِداءُ الموتِ بينَهُما جديدُ

٤٦ أشباه العبيد

وكنتُ إذا لَقيتُ عبيدَ تَيْم وتَيْماً قُلْتُ أَيُّهُما العبيدُ لَعبيدُ لَعبيدُ العالَمِينَ يَسُودُ تَيْماً وسَيِّدُهُمْ وإن كَرِهُوا مَسُودُ

٤٧ «مصر والسودان لنا.. وانجلترا إن أمكنًّا»

ونَحْنُ قَسَمْنا الأَرضَ نِصْفَيْنِ: نِصفُها لنا، ونُراميِ أَن تَكونَ لنا مَعَا جعلنا الأرض نصفين: نصف لنا، ونصف لكل الآخرين، ونرامي (نرمي ونهدف) أن يكون النصفان كلاهما لنا

إذا مَا أَكَلُنا الأرضَ رَعْيَاً تَطَلَّعَتْ بِنا الخيلُ حتى نَسْتَبيِحَ المُمَنَّعا إذا ما رعت إبلنا فأكلت العشب كله، تطلعنا بخيولنا إلى أراضي الآخرين حتى نستبيح الممنع (المحميّ)

٤٨ المستضعفون في الحوضوقال يهجو قبيلة زيد اللات:

قُبَيّ لَـةٌ ما يَـغْدِرُونَ بِدِمَّةٍ ولا يَظْلِمونَ الناسَ مِثْقالَ دِرْهَمِ لَعُنْدُون، ولا يظلمون أحداً لضعفهم ينهم لا يغدرون، ولا يظلمون أحداً لضعفهم

ولا يَسرِدُونَ السماءَ إلَّا عَـشِـيَّـةً على طُولِ أَظْمَاءٍ، وَوَجْهِ مُلَطَّمِ وَلا يَسرِدُونَ الماء لتشرب إبلهم إلا عشاء حين يقل عدد الواردين، رغم طول الظمأ، ويَرِدون بوجوه ملطومة مضروبة من الآخرين الذين يشربون قبلهم ويؤخرونهم

٤٩ لکم دينکم ولي دين

إذا لأنَ الصَّفَا عن طُولِ نَحْتٍ فإنَّ صَفَاةَ تَغْلِبَ لا تَلِينَ إذا لان الصفا (الصخر) لطول ما ينحته المرء، فصخرة قبيلة تغلب لا تلين فَقَبْلَكَ رامَها البحبَّارُ فينا فَكانَ لنا وليسَا ولِللجبَّارِ ديِنَ وقبلك رامها (قصدها) الجبار، فكان لنا وله شأن. في البيت إشارة إلى سعي عمر بن الخطاب إلى فرض الجزية على تغلب، ورفض تغلب الأمر، ورفضها الدخول في الإسلام، وإقامتها على المسيحية

٥٠ كواكب الكأس

ومُــتُــرَعَــةٍ كــأنَّ السوَردَ فــيــهــا كَــواكِـبُ لَـيْـلَـةٍ فَـقَــدَثْ غَــمـامـا رب كأس مترعة (مليئة) كأن الورد (الخمر الوردية اللون) فيها، وقد علتها الفقاقيع اللامعة، كواكب في ليلة صافية بلا غيوم

سَـقَيْتُ بِـها عُـمارَةَ أو سَـقانـي إذا ما الجِبْسُ عن ضَيْفَيْهِ نَـاما سَقيت ضيفي عمارة أو سقاني عندما يضيّفني، فأما الجبس (اللئيم) فيترك أضيافه وينام ولا يؤنسهم

٥١ أهل القرقور

وقال الأخطل يرد على جرير عندما قال: «فما لك في نجد حصاة تعدها»: ولكِنْ لنا بَرُّ العراقِ وبَحْرُهُ وحيثُ تَرَى القُرْقُورَ في الماءِ يسبَحُ الفرقور: السفينة

إذا ابْتَدَرَ الناسُ السِّجَالَ وجَدْتَنا لنا مِقْدَحا مَجْدِ وللناسِ مِقْدَحُ إذا ابتدر الناس السجال (بدأوا بالتفاخر) فلنا مقدحا (مغرفتا) مجد وللناس كلهم مغرفة واحدة

٥٢ عمائم الأنصار

ذهبَتْ قُريشٌ بِالمَكارِمِ والعُلَا واللؤمُ تحت عمائِمِ الأنصارِ الأنصارِ اللزم أخذت قريش كل المكارم والمجد، وبقي للأنصار اللزم

فذَرُوا المَعالِيَ لَسْتُمُ من أهلِها وخُذُوا مَساحِيَكُمْ بَنِي النَّجَّارِ يا بني النجار (من الخزرج، من الأنصار) اتركوا السعي للمعالي (المجد) فلستم أهلاً لها، وأمسكوا مساحيكم (مجارف التراب) فأنتم زراع لا يد لكم بالمجد والحرب

إِنَّ الفَوارِسَ يَعرِفُونَ ظُهورَكُمْ أَوْلادَ كُللِّ مُسَقَبَّ حِ أَكَسارِ الفرسان يعرفون ظهوركم لكثرة ما تفرون في المعارك، يا أولاد كل مقبح (الموصوف بالقبائح والعيوب) أكار (المزارع)

وإذا نَسَبْتَ ابنَ الفُرَيْعَةِ خِلْتَهُ كَالجَحْشِ بين حِمَارَةٍ وحِمَارِ الفير الفريعة (حسان بن ثابت، ويعني ابنه عبد الرحمن بن حسان)، الجحش: الحمار الصغير

٥٣ صيال بلا وصول

تَـصُـولُ إلـى الـعُـلا أَسَـدٌ وتَـأُبَـى مَـخـازِيـهـا وأَيْـديـهـا الـقِـصَـارِ تصول (ضعفها) تمنعها القصار (ضعفها) تمنعها

٥٤ لستم سِبِّي

وأَمَّا تَـمَنَّيِكُمْ قُريشاً فإنَّها مَصابيحُ يَرميِها بِعَيْنَيْهِ نَاظِرُ وَأَمَّا تَمنيكم الوصول إلى مرتبة قريش وهم، فإنهم مصابيح ينظر إليها الناظر لا غير

فما أنتُمُ منهُمْ، ولكنَّكُمْ لَهُمْ عبيدُ العَصا، ما دامَ للزَّيْتِ عاصِرُ لستم من قريش، بل ستظلون عبيد العصا لهم (عبيداً يضرَبون) ما دام هناك من يعصر الزيت (أي للأبد)

فَمَا خُتِمَتُ أَكْتَافُكُمْ لِنُبُوَّةٍ وَأَسْتَاهُكُمْ قَدَ أَنْكُرَتُهَا المنابِرُ فَيَ قَرِيشُ النبوة، وأقفاؤكم لم تجلس يوماً على منبر. وربما جلس الخطيب على كرسي فوق المنبر قبل أن يقوم فيخطب

بَنيِ أَسَدٍ لَسْتُمْ بِسِبِّي فَتُشْتَمُوا ولكنَّما سِبِّي سُلَيْمٌ وعَامِرُ يا بني أسد، أنتم لستم بسبي (كفئاً لي فأسبكم وتسبوني)، فأولئك بنو سليم وبنو عامر

٥٥ يا مرسل الريح

يا مُرْسِلَ الريحِ جَسَوباً وصَبَا

إِنْ خَضِبَتْ «زَيْدُ» فَزِدْها خَضَبا واكْسُ بَني زِيدِ بنِ عَمْرِو نُقَبا الحرب) الحق بنى زيد نقباً (بقعاً من الجرب)

ليست مِنَ البَزِّ ولَكُنِ جَرَبا البر (القماش)

٥٦ فعلت به أفعالها

اربَعْ على دِمَنِ تَقَادَمَ عهدُها "بِالجَوْفِ» واستَلَبَ الزمانُ حِلالَها قف على دمن (خُرائب) قديمة في موضع الجوف، وقد استلب الزمان (أخذ) حلالها (أهلها الذين حلوا فيها)

دِمَنٌ لِقَاتِلَةِ الغَرانِي، ما بِها إلّا الوُحوشُ، خَلَتْ له وخَلا لَها هذه الخرائب هي للتي قتلت الغرائق (الشبان الوسيمين)، وليس بالخرائب الآن سوى الوحوش التي خلت لموضع الجوف، وخلا من كل أحد وبقي لها وحدها

بَكَرَتْ تُسَائِلُ عَـن مُـتَيِّم اهـلَـهِ وَهِـيَ الــتـي فَـعَلَـتْ بــه أَفـعـالَـهـا بكرت (أتت صباحاً) هذه الفتاة التي قتلت الشبان تسأل عن متيم (عاشقي) أهله، مع أنها هي التي تيمته. . والبيتان مما أورده أبو تمام في الحماسة منسوباً لغير الآخطل، وجثنا بالبيتين هنا للسياق

كَـانَـتْ تُـرِيِكَ إِذَا نَـظَـرَتَ أَمـامَـهـا مَجْرَى السُّمُوطِ، ومَرَّةٌ خَلـخَـالَـهـا كانت تريك مجرى السموط (العقود. أي عنقها) وخلخالها. تفتنك بمفاتنها

اخْسَأُ إليكَ جريرُ، إنَّا معشرٌ نِلْنا السَّماءَ نجومَها وهِلاَلها اخسأ إليك (خسنت وبعدت) يا جرير فنحن أشرف منك بكثير، وشرفنا وصل السماء

مَا رَامَنَا مَلِكُ يُقِيمُ قَنَاتَنَا إِلَّا اسْتَبَحْنَا خَيْلَهُ ورِجَالَهَا
ما رامنا (طلبنا) ملك يريد أن يقيم قناتنا (يخضعنا) إلا استبحنا خيله وفرسانها

٥٧ تميت وتحيي

شَرِبْنا فَمُتْنا مِينَةً جاهِلِيَّةً مَضَى أهلُها لم يَعرفوا ما مُحَمَّدُ ... فَلَائَةَ أَيْام فَلَمَّا تَنَبَّهَتْ حُشَاشاتُ أَنَّفاسٍ أَتَتْنا تَرَدَّدُ.. خُشَاشاتُ أَنْفاسٍ (بقية من صحو) ظللنا سكرانين ثلاثة أيام، فلما عادت إلينا حشاشات أنفاس (بقية من صحو)

حَيِينا حَياةً لم تكنْ مِنْ قِيامَةٍ عليْنا ولا حَشْرٍ أَتَانَاهُ مَوْعِدُ كَا كَن كَن عاش بعد موت، لكن بدون يوم قيامة ولا حشر جاء موعده

حَياةً مِراضٍ، حَوْلَهُمْ بعدَمَا صَحَوْا مِنَ الناسِ شَتَّى عاذِلونَ وعُوَّدُ عَنا حياة قوم مرضى من الخُمار، صداع السكر، وحولنا الناس بعضهم عاذل (لائم) وبعضهم عائد (زائر المريض)

وقُلْنا لِساقينا عليكَ فَعُدْ بِنا إلى مثلِها بالأمسِ، فالعَوْدُ أَحْمَدُ وَقُلْنا لِساقِنا عد بنا للسكر

فَسجاءَ بِسها كَأْنَسما فَسَي إِنَـائِـه بِها الكوكبُ المِرِّيخُ، تَصْفُو وتُزْبِدُ فجاء بالخمر، كأن في إنائه المريخ، الكوكب الأحمر، وهي تصفو إذا راقت وتزبد إذا مزجت أو سكبت في الأقداح

تَفُوحُ بِماءٍ يشبهُ الطّبِبَ طِيبُهُ إذا ما تَعاطَتْ كأسَها مِنْ يِدٍ يَدُ تفوح رائحتها الطيبة مع تداول كؤوسها بين الشاربين

نُمِيتُ وتُحْيي بعدَ موتٍ، وموتُها لذيذٌ، ومَحْيَاها أَلَذُ وأَمْجَدُ

٥٨ بيت الدمية

حُلُمٌ سَرى بعد المنام، فَزَارني مِنْ «أُمٌ بَكُمرٍ» مَوْهِمناً بِحَيالِ حلم سرى (سار ليلاً) وأتاني وزارني بخيال أم بكر موهناً (في منتصف الليل)

فَلَهَوْتُ لَيْلَةً نَاعِمٍ ذي لَنَّةٍ كَفَريرِ عَيْنٍ أَوْ كَسَاعِمِ بَالِ فاستمتعت باللهو، وكأنني قرير العين (راضٍ) وناعم البال (مسترخِ، مستريح)

بِغَريرَةٍ نَفَجَ النَّعيمُ شبابَها غَرْثَى الوِشاحِ، شَبيِعَةِ الخَلْخَالِ لهوت بغريرة (صغيرة جاهلة) نفج (مثل نفخ، فشبابها منفوخ: وقد استدار من جسمها ما استدار)، غرثى الوشاح (وشاحها جائع: خصرها نحيل)، وخلخالها شبعان (ساقاها ممتلتتان)

في صُورةٍ تَمَّتْ وأُكْمِلَ خَلْقُها للناظِرينَ كصورةِ التِّمثالِ

هي كاللعبة. كان لنا جار يبرز زوجته للناس مفتخراً بجمالها _ وكانت نساء مدينتنا لذلك العهد سوافر. كلهن _ وكان يقول: انظروا، هذه وردة أشمها! وكنت أجد كلامه مهيناً للمرأة، وأنا بعد صغير لم أسمع عن النسويات والنسويين. على أنني أفتخر بأن مدينتي «نابلس» بفلسطين كان يكاد الطلاق فيها ينعدم أيامئذ، ولم يكن عندنا تعدد زوجات. وكانت أوروبا قبل قرن ونصف قرن لا ترى غرابة في أن تعتبر المرأة لعبة، ثم جاء النرويجي «هنريك إبسن» بمسرحيته «بيت الدمية»، فبدأت عملية شاقة انتهت بأن نالت المرأة كثيراً من الحقوق، والأهم: كثيراً من الاعتبار، فتأكد للقوم أنها ليست لعبة. لكن، سيظل في أعماق عقولنا الذكورية شيء من هذا طويلاً. والحركة النسوية في بلدي تصارع اليوم التاريخ كله، وتصارع متشددي الفقهاء، وتصارع كثيرات من النسوة اللائي يحلو لهن أن يكنَّ دميً

تَمَّتْ لِمَنْ نَعَتَ النساءَ، وأُكْمِلَتْ نَاهيكَ مِنْ حُسْنِ لَها وجَمالِ امرأة كاملة تشتهي أن ترى في صورتها عيباً. بعض النساء كذلك. يغتاظ الرجل أن يرى جمالاً كاملاً، وصحيح أنه يقول: سبحان الله؛ لكنْ، تتصاعد من صدره أدخنة الرغبة والحسرة

ومَــلاحَـةٍ فــي مَـنْـطِـقٍ مُــتَـرَخِّــم مـنــهــا وحُــسْـنِ تَــقَــتُّــلِ ودَلالِ العَملِ وكلامها رخيم، وفيها التقتل (الغنج) والدلال (التمادي)

تَرنُو بِـمُـقْلَةِ جُـؤُذَرِ بِـخَـمـيِـلَةٍ وبِـمُـشْـرِقِ بَـهِـجٍ، وجِـيـدِ غَـزالِ ترنو (تنظر) بمقلة جؤذر (بعين بقرة وحشية) في خميلة (روضة)، وبوجه مشرق بهج (فيه لون الزهر)، وبعنق غزال

وبِــوارِدٍ رَجِــلٍ كــأنَّ قُــرُونَــه مِـنْ طُـولِـهِ مَــوْصُــولَـةٌ بِـحِـبـالٍ وبوارد (شعر) رجل (متكسر) كأن قرونه (خصلاته) موصولة بحبال لطوله. على أبو سعيد السكري: «لم يصنع الأخطل في هذا التثبيه شيئًا، وينبغي أن يكون قاله في شيخوخته!». إيه، بل صنع كثيراً.. وأي شيء أبعث على وصف الحسان من شيخوخة محرومة من وصالهن يا أبا سعيد!

ما رَوْضَةٌ خَضْراءُ أَزْهَرَ نَوْرُها بِالقَهْرِ بِين شَقائِقِ ورِمَالِ. . ليست الروضة الخضراء التي أزهر نؤرها (براعم زهرها) في موضع «القهر»، بين الشقائق (الأراضي الوعرة) والرمال. .

بَهِجَ الربيعُ لها فجادَ نباتُها ونَـمَتْ بِأَسْحَمَ وابِلٍ هطَّالِ... بهج الربيع لها (منحها الزهر)، ونمت هذه الروضة بأسحم (سحاب داكن) يهطل بالمطر..

نَفَتِ الصَّباعنها الجَهامَ، وأَشْرَقَتْ للشمسِ غِبَّ دُجُنَّةٍ وطِلَالِ.. ثم إن ربح الصبا نفت (أبعدت) الجهام (الغيم المسود)، وأشرقت الروضة للشمس (أشرقت عليها الشمس) غب (بعد) دجنة (عتمة) وطِلال (أمطار)..

يَوْماً بِأَمْلَحَ مِنكِ بَهْجَةَ مَنْطِقِ بينَ العَشِيِّ وساعَةِ الآصالِ ليست هذه الروضة بأجمل منك وأنت تتحدثين بين العشي وساعة الأصيل (الغروب). ولعله أراد بين الأصيل والعشي. . لكن، وصلت الفكرة

تَشْفي الضَّجيعَ إذا أَرادَ عِناقَها بِمُقَبَّلٍ عَنْبِ المَنذَاقِ زُلالِ المَندَاقِ زُلالِ (عذب) تشفي ضجيعها (ملازمها في المخدع) بمقبل (ثغر) زلال (عذب)

شَـبِـم كـأنَّ الـشلـجَ شـابَ رُضَـابَـه بِـسُـلافِ خَـالِـصَـةٍ مِـنَ الـجِـرْيـالِ فمها شبّم (بارد)، كأن الثلج شاب (خالط) رضابه (ريقه)، بسلاف (خمر) خالصة من الجريال (الخمر). والسلاف في الخمور أعلى من الجريال، فكأن تلك الخمر خالصة من الشوائب. وقالوا الجريال لون الخمر، فخمرته على هذا صافية خالصة من الجريال، كالعَرَق مثلاً

صَهباءَ صَافِيةٍ تَنَزَّلَ تَجْرُها بِبِلادِ «صَرْخَدَ» مِنْ رُؤُوسِ جِبالِ هذه الخمر صهباء (صافية اللون) نزل بها تجرها (تجارها) في بلاد صرخد من جبالهم

مِنْ قَهوةٍ نَفَحَتْ، كَأَنَّ سَعِيطُها مِسْكٌ تَضَوَّعَ في غَدَاةِ شَـمَـالِ هذه قهرة نفحت (التشر) في صبح هبت في ليده قهرة نفحت (التشر) في صبح هبت في ليته ربح الشمال

فَدَعِ الغَوانيَ والنَّشيدَ بِذِكرِها واصْرِفْ لِـذِكْـرِ مَـكــارِمٍ وفَـعــالِ فَـدَع الْحَادِمِ وفَـعــالِ فدع ذكر الحسان، والإنشاد بمحاسنها، واصرف القول للفَعال (المكارم)

إنَّا لَنَقْتَادُ الجِيادَ على الوَجَا نحوَ العِدَى بِمَسَاعِر أَبطالِ نقود جيادنا نحو الأعداء على الوجا (الحفا)، فنحن نسرع ولا نحذو الخيل لما عندنا من نجدة، وعلى الخيل مساعر (رجال أشداء يسعرون الحرب ويوقدون نارها)

فىي كىلِّ ذي لَـجَـبٍ كَـأَنَّ زُهـاءَه لَـيْـلٌ تَـعَـرَّضَ أُو رِعَـانُ جـبـالِ هذه الخيل يتضمنها ذو لجب (جيش له قعقعة وفيه أصوات) كأن زهاءه (كثرته) ليل منتشر أو رعان جبال (رؤوس الجبال)

ما بسينَ أُوَّلِه وآخِرِ جَـمْحِهِ يَـوْمٌ يُـسارُ ولَسِلَةُ السَبَغَّـالِ بن أول الجيش وآخره مسيرة يوم، ومسيرة ليلة البغال (صاحب البريد الذي يسير طول الليل بلا توقف)

٥٩ جيئوا من مكان واحد

هَـجَـانـي الأَلْآمَـانِ ابْـنَـا دُخَـانٍ وأَيُّ الـنـاسِ يـقـتُـلُـه الـهـجـاءُ هـجاءُ مدان الرجلان، والهجاء لا يقتل المهجو!

وُلِلدُنُمْ بعدَ إِخْوَتِكُمْ مِنَ اسْتٍ فَهَلَّا جِمْثُمُ مِنْ حيثُ جاءُوا يا بني دخان! ولدتم من وراء، أما كنتم تجيبُون من أمام! هذا هجاء جريري المذاق

٦٠ الجندبية

تَنْزُو إذا شَجَّها بِالماءِ مازِجُها نَرُو الجَنادِبِ في رَمْضَاءَ تَلْتَهِبُ
تنزو (تثب) فقاقيع الخمر ـ ويبدو أنه يتحدث عن ضرب من الخمر يشبه
الشمبانيا ـ إذا شجها (جرحها) بالماء مازجها، كوثب الجنادب (نوع من الجراد
صغير) في رمضاء (أرض شديدة السخونة). كأنه توهم تقافز الجنادب مسبباً عن
سخونة الأرض، هي تقفز في كل أرض

راحُوا وَهُمْ يَحْسَبونَ الأرضَ في فَلَك، إِنْ صُرِعُوا وَقَتِ الرَّاحَاتُ والرُّكُبُ وَالرَّكُبُ وَالرَّكُبُ وَالرَّكُبُ وَالرَّكُبُ وَالرَّعَ لَذُور _، واح الشاربون يظنون الأرض دائرة في فلك _ في زمن الأخطل لم تكن الأرض تدور _، فهم لسكرهم يتطوحون ويقعون أرضاً وراحات أيديهم وركبهم تقيهم عند السقوط فلا يقعون على وجوههم

الأخطل فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

۲.	مَوْجودُ	۳۸	وظِباءَ
١٨	جِيادِ	09	الهجاء
11	غَفُورُ	74	العجيبا
۱۳	غِيرُ	00	وصَبَا
٥٤	نَاظِرُ	7.	تَلْتَهِبُ
44	هَدِيرُ	٦	فَالشُّعَبُ
۳.	وِتْرُ	77	التُّرابِ
٥٢	الأنصارِ	٤	القُرْبِ
۱۷	الدَّهرِ	٨	سَاغِبِ
۳١	الشَّزْرِ	77	مَضاربُهُ
٥٣	القِصَارِ	٥١	يسبَحُ
٣٣	القصو	71	الأضاحي
١٤	مِسْهارِ	17	يتبَدُّدا
37	والعارِ	٤٥	البعيدُ
١	وعامر	27	العبيدُ
٤٧	لنا مَعَا	**	فاجْتَلَدُوا
١.	ولا وَرَغُ	٥٧	مُحَمَّدُ

٥٦	لجلالها	٥	الشِّقاقِ
۲٦	شُغُولُها	٧	حِبَالا
٩	يُعَادِلُهُ	44	عَذٰلا
٤١	سَلَّمَا	19	واشتَعَلا
۰۰	غَماما	79	الأوْعَالُ
23	القطِم	١٦	ذُحُولُ
٤٠	والفَمَ	Y0	رِحَالا
٤٨	ۮؚۯ۫ۿؘؠۘ	£ Y	ق َتُولُ
10	فَقَصيُّمُها	4	مُعَدُّلُ
٤٩	تَلِينُ	٣	مقتولُ
44	الجنان	٥٨	بِخَيالِ
40	الطَّلَلانِ	3 Y	وحَالي
£ £	يَلْحَاني	***	خُمُولَها حُمُولَها

الفرزدق، همَّام بن غالب (۲۰هـ ــ ۱۱۶هـ)

شرح شعر الفرزدق صعب. تستنجد المعجم على كلمة فرزدقية أغلقت دونك بيتاً فتجد المعجم مستشهداً ببيت الفرزدق نفسه الذي تسعى إلى فهمه؛ فهذا تفسير الماء بالماء. وصاحبنا ذو طريقة عنيفة مضطربة في معانيه وفي رصفِه الفاظه، لا يبالي أن يعامل الجمع معاملة المثنى، والمفرد معاملة الجمع، والمنصوب معاملة المرفوع؛ ولا أن يعطيك المعنى بألفاظ نصفها ظاهر لعينيك، ونصفها كامن في بطنه. ولئن كان الاجتزاء بقليل اللفظ عن كثير المعنى معدوداً من البلاغة في أحوال، فإنه يُحشَر في الغوامض والمعمَّيات التي تشين الكلام في أحوال غيرها.

وقد اخترنا من شعر الفرزدق أجمله وأحسنه، ووقع في اختياراتنا شيء من تلك الألغاز، واجتهدنا في حلها.

سنحدثك في هذه المقدمة عن الفرزدق وعصره، وهو أحد ثلاثة متعاصرين يشبه شعر أحدهم شعر أخيه؛ والآخران جرير والأخطل. وكان قدماء النقاد والنحاة وأهل اللغة يجدون لذة في لعبة يلعبونها: كانوا يفاضلون بين الثلاثة، ويتعصب كل واحد منهم لواحد من هؤلاء الشعراء. لا بل إن شعراء معاصرين للثلاثة استمرأوا اللعبة، وقالوا الأشعار في تفضيل أحد الثلاثة على زميليه، ولن نلعب معهم.

أُنظرُ إليَّ الآن قاعداً أكتب هذه المقدمة لمختاراتي من شعر الفرزدق مقوس الظهر متعباً، بعد أن أتممت شرحي للأبيات، والتمسُ لي العذر.

العالم يموج حولي بالأحداث والأفكار. العالم يمشي نحو المستقبل. يستقبل غده بالأمنيات والمخاوف، وتعتلج في جوفه براكين تبحث عن الخاصرة

اللينة حتى تنفجر. وأنا قاعد في ركن هادئ من العالم أراقب. وتأتيني لحظة أقول لنفسي فيها: لأهاجر إلى أوروبا القارة العجوز الآمنة، كي أرى العالم منها. ثم أقول: بل إلى أميركا كي أكون في جوف الحدث. ثم أراني قاعداً أشرح شعر الفرزدق. أريد أن أذهب بعيداً عن بلاد العرب كي أرى بلاد العرب بوضوح. ولكنني قاعد أشرح شعر الفرزدق.

لعل ما يجعلني أشرح هذا الشعر القديم، الذي ولد صاحبه في خلافة عمر، أنني مرتحل في الزمن إلى الوراء كي أرى الحاضر بوضوح. ودنيا العرب الآن _ وأكتب في أكتوبر عام ٢٠١٥ _ مضطربة، والعرب مضطربون.

استطر اد

عندما احتل الأميركيون الفلبين قبل ١١٧ عاماً خسروا أربعة آلاف وثلاثمئة جندي، وقتلوا ربع مليون فلبيني. قالوا إنهم يفعلون ذلك في سياق جلب المدنية والرقي للفلبين. الجنرال لويد ويتون أمر جنوده أن يبيدوا سكان القرى والمدن في دائرة قطرها ٣٥ كيلومتراً، أمرهم أن يقتلوا من هو فوق العاشرة من العمر. وفعلوا. كتب جندي أميركي آنذاك: «دماؤنا تغلي، وكلنا يريد قتل هؤلاء العبيد، هذا أجمل من اصطياد الأرانب بما لا يقاس».

والعراق ماثلة؛ وكما لاحظ بعضهم فإن أميركا تقصف الناس الآن، بطائرات بطيار وبغير طيار، في ست دول إسلامية.

في الفكر السياسي الغربي اليوم اتجاهان: اتجاه يبرز جرائم الغرب إبرازاً. عنوان هذا الفكر «الإمبراطورية الأميركية: أميركا المجرمة». وصوت هذا الاتجاه ضعيف في الغرب، قوي عندنا، فنحن نترجم تشومسكي وصحبه ونقرأهم. واتجاه ينظر إلى الدول المتخلفة، وإلى ما فيها من ظواهر كالإسلام السياسي، ويحاول أن يشخص التخلف.

وكلا الاتجاهين مفيد ما التزم أصحابه الأمانة الفكرية. ولا يغيب عن القارئ أن جماعة «أميركا المجرمة» ينسون أن يعطونا _ نحن العرب والمسلمين وباقي دول إفريقيا المتخلفة _ نصيبنا من اللوم، وينصرفون بحماسة زائدة لكشف جرائم الغرب، وأن جماعة «تشخيص التخلف» تركز أنظارها علينا تركيزاً ينسيها أن نصف اللوم في تخلفنا يقع على الغرب.

يسرني أنني قاعد أقرأ هؤلاء وهؤلاء بالتناوب، ويسرني أنني شحذت

حسي النقدي شحذاً طيباً على مِسنِّ بضعة كتب في الفكر السياسي قرأتها مؤخراً. أقرأ بين الحين والحين بعض ما نكتبه نحن، ولم أنصرف كل الانصراف عن كثير مما كتبناه في ماضينا القريب أو السحيق في موضوع «الفكر السياسي»: أكان بأقلام أهل الفكر الحر المعاصرين كعلي الوردي، أم بأقلام القدامي من أصحاب التواريخ وكتب السياسة كالطبري والماوردي والطرطوشي. غير أن رؤية أنفسنا بعيون الآخر تكشف من الحجب ما لا تكشفه رؤيتنا أنفسنا بعيونا، ولسنين كثيرة، الكتبُ المكتوبة من اليسار إلى اليمين خير ما يصف حالنا في الماضي وفي الحاضر.

هذا الكلام كله لا علاقة له بالفرزدق، وبصراحة. . لا من قريب ولا من بعيد. أنا فقط أضعك في جوّي النفسي والمعرفي في هذا الأوان، أو أنني على الأصح أحاول أن أتفلّت من التفكير في أحوال الدنيا فلا أستطيع إلى ذلك سبيلاً . عاش الفرزدق تسعين سنة، وعاشت الخلافة الأموية تسعين سنة . وتواكبا إلى حد كبير . فقد شهدها تبدأ وهو شاب في نحو العشرين وعاشها سبعين سنة . عاش في زمن كان العرب فيه يصعدون . وقبيلته تميم ـ أكثر من غيرها ـ قد صعد نجمها ، وهي من طليعة من وصل بنفوذ العرب إلى خراسان .

ونحن اليوم نعيش هبوطاً مؤلماً من شأنه أن يفقدنا الثقة بالنفس. فهل تظنُّ أني أريد استعادة أمجاد الماضي بالحديث عن الفرزدق؟ ما أكثر ما بعُدتَ عن الحق! محدثك لا يحلم بالإمبراطورية، ولم يعد يجلم بالوحدة العربية التي عاش أحلامها يافعاً. أقارن بين عصرين لأن المقارنة خطرت ببالي. ولأنني أبحث عن منصة أنطلق منها إلى الحديث الذي كنت هجرته قبل نصف دقيقة، وهو الحديث عن الشعوب في عصرنا وعن تخلفها، وتقدمها.

يطيب لي كثيراً الحديث عما يمكن لنا نحن أن نفعله كي ننهض، وأميل بعض الميل إلى ترك مسألة أميركا المجرمة، وإسرائيل المجرمة. فرغم أنني من بلد استكملت إسرائيل احتلاله وأنا في الحادية عشرة من عمري، ورغم أنني رأيت تلك الدولة المسخ تأكل بلدي قطعة قطعة بما سموه الاستيطان، ورغم معرفتي العميقة بما يصنعه الغرب بالدول المتخلفة، فإنني أفتقد إلى حرارة الإحساس بالمظلومية التي أجدها عند كثيرين من أبناء العرب، ربما لأنني من تلك الطبقة المتوسطة المائعة التي لم تحس بفداحة ظلم الظالمين، وقد استطعت أن أعيش ـ وبأعجوبة ـ بعيداً عن سجون الاحتلال، وبعيداً في الوقت

نفسه عن النضال، وعندما اشتعلت الانتفاضة الأولى في بلدي حضرت منها ثمانية أشهر فقط، ثم سافرت لأعيش في أوروبا سنوات كثيرات، وعندما اشتعلت الانتفاضة الثانية أحسست بلسعتها، لكنني كنت أعمل مراسلاً إذاعياً، فكان لها بعض الخير على جيبي.

ثمة سبب آخر ـ وأراه مهماً ـ يدفعني دفعاً إلى ترك الحديث عن مظلوميتنا، والأخذ بالحديث عن ظلمنا لأنفسنا. ذلك أن كل الناس يفيضون في الكلام على هذه المظلومية، فلا أستطيع أن أضيف شيئاً ذا بال.

تربطني بالتونسي وبالعراقي وبكل من يتكلم العربية وشائج لا أقلل من قيمتها. ولكن مسألة الاتحاد في دولة عربية أمر حالت دونه سايكس بيكو قديماً، وحالت دونه شعوب العرب بعد استقلالها. وحسبنا من التوحد ذلك الشعور العذب بأننا نشترك في كثير. فإن زاد ذلك عن ذلك فكان تضامناً، فنحن بخير.

أكره افتخار العربي بعروبته كرهاً عميقاً. ولكنني أسوق لك من فخو الفرزدق بآبائه _ وهذا أسوأ _ أبياتاً كثيرة. ولي موقف قد يكون مستغرباً عندك: أدعو دعوة صادقة إلى أن نهجر كثيراً من تراثنا، فقد قامت إمبراطوريتنا الأموية على استعباد العرق العربي للشعوب، وقامت على ما قامت عليه دول تلك العصور من استبداد ولي الأمر بكل الأمر، وجعله نفسه ظل الله على الأرض. ثم قامت الدولة العباسية على استبداد شبيه، وصعد العنصر الفارسي ثم التركي، وظللنا تتقلب علينا الدول المستبدة، وعندما نلنا الاستقلال عن الأوروبيين استمررنا في الاستبداد. العرب _ وأعني كل من يتكلم العربية _ متربون على الاستبداد. تجده في البيت والعمل وفي الدولة، وفي أعماق النفوس. ونحن متربون على الاستهانة بالمؤسسات التي تسوي بين الناس، أي بالقانون؛ ومتربون على احترام المؤسسات القديمة: أساساً العشيرة. وإلى أن يتغير ذلك سنواصل الهبوط.

في كل مجلس أجلس فيه يَطلُع عليَّ رجل يقول «هذه الأمة». تفقع مرارتي هذه الكلمة. في الغالب يعني صاحبنا الأمة الإسلامية. وقد آمن بهذا بعض الباحثين الغربيين، فأخذوا يعاملون المسلمين جميعاً كأمة واحدة. بعضهم يصنع ذلك بسوء نية، فيصم هذه الأمة بالتعصب والتعالي والإرهاب والجهل. وبعضهم يضعنا في تلك البوتقة الواحدة وينظر فيها بعين فاحصة محاولاً معرفة

سبب المواجهة التي نرى مظاهرها بين الغرب والمسلمين. ولن أقول له: نحن العرب أمة وحدنا، ولن أقول إن الروابط بين المسلم العربي والمسلم الأفغاني أو الإندونيسي وهمية. بل أقول: لا شعوب العرب تمثل أمة، ولا شعوب المسلمين.

على أن الإسلام يشكل رابطة مهمة. وكنت أتمنى لو كان يمثل مؤسسة، لكنه في أيامنا هذه لا يمثل. وقد وجدت المتدينين أكثر التماساً للمعاذير من غيرهم، ووجدتهم يلتمسون في أحكام الفقهاء طرقاً يَجرُّون بها الدنيا إليهم.

فهل آن أن نتحدث عن الفرزدق؟

آن .

حياة الفرزدق

ولد عام ٢٠ للهجرة، في كاظمة، التي نسميها اليوم الكويت. وكانت بها نخلات لقومه، غير أن قومه، بني تميم، كانوا معرقين في البداوة. وكان أبوه غالب يغشى البصرة كثيراً، وبها كان ينحر الإبل تباهياً، وقد نحر في مرة واحدة ـ قبل ـ المئات منها. فلا بد أن الأب، غالب، كان يملك مئات كثيرة من الإبل التي ترعى، ومعها عبيده وأبناء عشيرته، في بوادي نجد. والقبيلة الكبرى هي تميم. وقد حافظت هذه القبيلة الكبيرة على قدر من التماسك بعد الإسلام، أمسكها زعماء أقوياء كالأحنف بن قيس.

قيل إن تميمَ كانت في تهامة بالحجاز قبل الإسلام بنحو مئة سنة بل أكثر، وأُجليت عنها إلى شرق الجزيرة العربية بعد حرب كبيرة. هذا ما قاله عبد الله بن الزبير معيراً الفرزدق، ورددته كتب القدماء.

نحن الآن في زمن الخلفاء الراشدين، وتميم تعيش في الكويت وفي قطر وفي عمان وتمتد شمالاً إلى بادية العراق لتحاذي قبائل ربيعة، ويعيش بعض تميم في اليمامة (الرياض) مجاوراً قطعة من قبائل ربيعة هي قبيلة حنيفة التي كانت تحكم اليمامة. كانت حنيفة تفلح الأرض وتجني التمر، وأما تميم اليمامية فكانت ترعى الإبل وتعيش حياة أقرب إلى البداوة، وكان جواراً حسناً. وعندما أسس عمر بن الخطاب البصرة والكوفة كان لتميم خمس من أخماس البصرة وربع من أرباع الكوفة. وكثرت تميم في حاضرتي الإسلام، وامتدت إلى خراسان بقيادة الأحنف، واستقرت طائفة كبيرة من تميم بخراسان. واعتبر

اللغويون الذين كتبوا كتب اللغة في أوائل العصر العباسي لغة تميم في ذروة الفصاحة، لأن تميم ظلت تعيش عيشة البداوة، ولأنها أنجبت جريراً والفرزدق أيضاً. وكثير من فُصحانا اليوم تميمي. لا نشك في أن تميماً نطقت بالعربية بلهجة معينة، وبأن قريشاً وأهل الحجاز نطقوا بها بلهجة مختلفة، وشواهد أهل اللغة على ذلك بالمئات. لكنَّ مواسم العرب جعلت الشعراء يتقاربون في مفرداتهم وكلماتهم ويلتقون على لغة واحدة، ولعل فيها من لغة الحجاز كثيراً. الفصحى التي ورثها العصر العباسي مخلوق هجين، والقرآن نطق بلهجات عدة، وكانت لهجة تميم على رأسها.

سمع هَمَّام بنُ غالب بن صَعْصَعَة كثيراً من الشعر صغيراً، سمعه من أبيه ومن رجال عشيرته، فقد كان فيهم شعر، وسمع شعر شعراء ربيعة في الجاهلية، وذكر في شعره أنه وارث شعراء كثيرين، من ربيعة وغيرها، سمى منهم نحو عشرة في إحدى قصائده. ولا نظنه تعلم الكتابة. وقد كان له عندما نبغ في الشعر وطار صيته كاتب يكتب عنه، _ سماه النقاد كاتباً، لا راوية، على أنه كان للفرزدق رواة كثر أيضاً _. ولا نلمس من أخباره أنه كان يخط شيئاً بيده.

لقبوه الفرزدق باكراً، وأحبَّ اللقب، وذكره في شعره مرات كثيرة. والفرزدق الرغيف فيما قال لنا القدماء. كان وجهه فيما يبدو كبيراً مضطرب الملامح كرغيف ذلك الزمن. وقالوا كان دميماً، ولعله كان قصير الرجلين وافي الجذع يحمل بين كتفيه رأساً كبيراً.

نشآ في بيت عز، في عشيرة سيادة من عشائر تميم الكثيرة، وفي أسرة حانية، فقد أحبه أبوه، وكان يسميه «هُميِّماً»، أو «هميميماً». وعاش له أبوه حتى كبر وشب، وكان له القدوة؛ وأحبته أمه، عرفنا أنها أرسلته يوماً يرعى الخراف، فأكل الذئب خروفاً منها، فقال الفرزدق في ذلك شعراً، ونعرف أنه حج بأمه. فهذا شاعر نشأ في بيت حنون.

ومثلما أحب أبويه وأحباه، أحب الفرزدق أولاده وبناته، ولا سيما ابنته مكية التي ولدتها له أمّة سوداء. ولا نصدق أن ابنه لَبَطّة كان عاقاً. لعل الفرزدق غضب مرة على لبطة فقال فيه أبياتاً سرق نصفها من شاعر قديم. لعله ما قال تلك القصيدة إلا ليسرق تلك الأبيات! فأما لبطة فقد كان راوية والده ورسوله في المهمات الملمات.

أحب الفرزدق زوجته النوار حباً جارفاً ثلاثة أرباعه تعلُّقٌ بها لأنها ظلت

ناشزة من يوم تزوجها إلى يوم أصرت على الطلاق فطلقها، وبعد الطلاق ظل يحبها، وإلى يوم وفاتها أحبها. وقد أنجبت له لَبَطة وسبطة وحبطة وركضة وزمعة. ولا نظن أنه كان للنوار، ذات الاسم الجميل، يد في تسمية أولئك الأبناء. ولا نصدق أساساً كل ما قاله مؤرخو الأدب القدامي، لعلهم رأوا اسم لبطة غريباً فشفعوه بأسماء غريبة أخرى. غير أن النوار عاشت في كنف لبطة بعد طلاقها.

رغم كل هذا الحب والحنان الأسري فقد كان الفرزدق يتبعق أنانية وشراسة. كان مزواجاً، وكان زناء، وقاذفاً للمحصنات. وكان فيما بين الكبيرة والكبيرة يخاف الله. كان في عقليته جاهلياً يتذكر بين الفينة والفينة أنه مسلم. وكان في نفسيته غضوباً سريع الاهتياج.

كانت البصرة والكوفة في آخر عهد الخلفاء الراشدين محطة لشتى القبائل، الأزد وتميم وتغلب وغيرها، ينطلق الناس منهما في حملات الفتح. وعندما بدأت الفتنة، وقتل عثمان وتولى الخلافة على غدا الاستقطاب السياسي الوصف الملائم: فالعراق مع علي، والشام مع معاوية. وفي الفتنة كانت تميم مع علي، وقد وفد غالب والد الفرزدق على الإمام علي ومعه ولده، وله من العمر نحو سبع عشرة سنة، وقال «غالب» لأمير المؤمنين علي إن ابنه بدأ يقول الشعر، فنصح على للفتى أن يقرأ القرآن.

ثم اغتيل علي، وخلص الأمر لمعاوية.

كان الفرزدق في العشرين عندما استتبّت دولة بني أمية في عام 13 للهجرة. كان قد استوى له الشعر، فقد تدرب على هجو الناس وهو يافع، قال أبياتاً في معاوية بن أبي سفيان، فطلبه والي البصرة زياد بن أبيه، ففر منه، وأخذ يتنقل بين القبائل، والخوف مستولي عليه. فزياد مخوف الجانب، وعقابه شديد، وعنده للفرزدق ملف سمين، فإذا ما اختار زياد الإغضاء عن كلام الفرزدق لمعاوية حفاظاً على مقام الخلافة، وحتى لا يكون قد جعل الفرزدق وهتك ومعاوية خصمين متكافئين، فهناك كثيرون ممن هجاهم الفرزدق وهتك أعراضهم، وما أيسر أن يؤخذ شاعرنا بتلك الجرائر.

قال الفرزدق أبياتاً كثيرة يعتذر فيها لزياد، ويذكر خوفه منه. ونقل إليه أن زياداً عفا عنه وطلبه كي يعطيه، ولكن الفرزدق خاف القدوم على زياد، وواصل فراره حتى أتى المدينة المنورة، وعليها سعيد بن العاص الصحابي الأموي

السخي. بادره الفرزدق بالقول: لم استحلَّ دماً ولا مالاً، فآواه سعيد، فمدحه الفرزدق. وعاش في المدينة يسمع الشعر والغناء، ويرتاد بيوت القيان، ويزني أو يزعم أنه يزني، ويقول في ذلك شعراً، والوالي سعيد بن العاص، وكان فيه لين، يغضي عن أقواله وأفعاله. ثم تولى المدينة مروان بن الحكم، وكان شديداً، فأخرج الفرزدق عن المدينة، فذهب إلى مكة، وعاد سيرته الأولى يرتجف خوفاً من زياد بن أبيه، ولم يمض طويل وقت حتى جاءه خبر موت زياد فتنفس الصعداء، وعاد إلى البصرة وهو رجل في نحو الثالثة والثلاثين.

قد شهد الفرزدق في المدينة ومكة مجالس العلماء والشعراء. لقي شعراء الحجاز وانتبه إلى ما في شعر عمر بن أبي ربيعة من قصة، فكان في شعر الفرزدق قصة. حتى الحطيئة المخضرم، الذي شهد قطعة صالحة من الجاهلية، فقد لقيه الفرزدق في مجلس الوالي سعيد بن العاص. وعندما رجع إلى البصرة كان قد ملا رئتيه من جو الحجاز المترف. وعاد في مقبل حياته إلى الحجاز مرات كثيرة حاجاً وغير حاج.

عاد الفرزدق من منفاه ليجد ابن زياد قد تولى العراق خلفاً لأبيه، فمدحه وتقرب إليه.

لبث الفرزدق بالبصرة، يزور مسقط رأسه كاظمة، ويقوم على ماله، ويتزوج وينجب. لكن صفته الراسخة هي أنه شاعر يتغنى بأمجاد عشيرته دارم وقبيلته الكبرى تميم. وظل يعطف على أهل البيت غير ناس ذلك الولاء القديم الذي دانت به قبيلته تميم لعلي، غير أنه كغيره من الشعراء يخشى ولي الأمر ويطبعه.. ويمدحه.

مات معاوية سنة ٦٠ وتولى يزيد، وكانت فتنة أخرى سنة ٦١ بمقتل الحسين بن علي وهو يسعى في الخروج على الأمويين. وامتنع عبد الله بن الزبير في الحجاز عن البيعة ليزيد، واستقل بالحجاز، وأرسل أخاه مصعباً والياً على العراق. واستمر العهد الزبيري في الحجاز والعراق عشر سنوات، كان قلب الفرزدق فيها زبيرياً، وإن لم يمدح ابن الزبير. ففي عهده خادع الفرزدق ابنة عمه النوار واحتكما إلى ابن الزبير الذي نصرها عليه.

هذا ملخص قصته مع النوار: أرادت النوار أن تتزوج، فوكلت الفرزدق بتزويجها إلى رجل ارتضته، فزوجها الفرزدق من نفسه خديعة وغصباً. فرحلت إلى الحجاز واستجارت بابن الزبير فنصرها، قال لها: سأقنع الفرزدق بتطليقك،

فإن أبى قتلته. فقالت له: لا أرضى ذلك. ورضيت بالفرزدق على مضض، فرجع بها شاعرنا إلى البصرة.

كان العراق في عهد ابن الزبير يموج بالنزاعات بين القبائل، ولا سيما بين الأزد اليمنية وتميم المضرية. وكان الفرزدق لسان قومه. لكنه في هذا الزمن، في سنة ٦٦ للهجرة على التعيين، انخرط في معركة داخلية سوف تستمر ثمانية وأربعين عاماً.

في هذه السنة بدأ التهاجي بين فحلي تميم: جرير والفرزدق. جرير يرسل قصائده من اليمامة فتتردد أصداؤها في العراق، والفرزدق مقيم بالبصرة يهجو جريراً ويملأ محافل البصرة وغير البصرة بأشعاره.

انتهى العهد الزبيري في الحجاز بمقتل عبد الله بن الزبير، وفي العراق بمقتل مصعب بن الزبير، واستتب الأمر لبني أمية، واستتب الأمر للخليفة عبد الملك بن مروان. أرسل عبد الملك أخاه بشراً والياً على العراق. فمدحه الفرزدق، ومدحه جرير. واستطاب بشر التهاجي بينهما أكثر مما استطاب المدح، فكان يحرض كلاً منهما على صاحبه. ومات بشر بعد قليل، فجاء الحجاج والياً على العراق. وسيظل والياً عشرين سنة. وقد نال من مدح الجريرين كليهما الكثير.

والفرزدق في كل هذه السنوات مقيم في العراق، يمدح الولاة ولا يقترب من الخلفاء، ولا يزور دمشق، لكننا نجد له مدحاً في عبد الملك. أما جرير. فكانت له قصائد في عبد الملك ثم في ابنه الوليد، وفيمن تلاهما.

وظل الفرزدق وجرير يتهاديان قصائد الهجاء الشنيعة، وانضم إليهما الأخطل مناصراً الفرزدق.

ومدح الفرزدق بعد الحجاج عمر بن هبيرة، ولم ينس أن يرثي الحجاج، ثم تذكر بعد حين أن يهجوه ميتاً. ومدح بعد عمر بن هبيرة خالد بن عبد الله القسري والى العراق، لكن بعد أن كان هجاه طويلاً.

وفي خلافة سليمان بن عبد الملك زار الفرزدق الشام مادحاً. كان شيخا أناف على السبعين، وقد أحب سليمان وأكثر من مدحه، لكن سليمان مات بعد ثلاث سنين، وجاء عمر بن عبد العزيز خليفة، وليس للشعراء عند عمر شيء يذكر. ومات عمر بعد سنتين وللفرزدق ثمانون سنة. ومدح الفرزدق يزيد بن

عبد الملك ونال عطاياه، وبعد سنوات أربع، ودع الفرزدق خليفته الأموي التاسع. عاصرهم جميعاً واعياً وشاعراً وإن لم يلق إلا المتأخرين منهم، واستقبل خليفته الأموي العاشر هشام بن عبد الملك.

لم ينل حظوة عند هشام الذي لم يكن سخياً على الشعراء. فمدحه قليلاً وعرَّض به في أبيات قليلة فغضب عليه، وقيل سجنه ثم أطلقه، وكان له قبل سنوات كثيرة موقف مع هشام في مكة قبل أن يستخلف هشام، حين عرض بالأمير الشاب مادحاً زين العابدين حفيد الإمام علي في قصيدة طائرة الصيت.

عندما بلغ الفرزدق التسعين تزوج للمرة العاشرة أو العشرين.. وافتضع عجزه، وسبه به جرير.

مات الفرزدق عام ١١٤، في خلافة هشام، وعمره أربع وتسعون سنة قمرية. ورثاه جرير، وعاش بعده أشهراً. وانتهت بذلك أطول وأسخن معركة هجاء في تاريخ الشعر العربي.

انتفعتُ في سيرة الفرزدق بكتاب شاكر الفحام، وبما كتبه القدماء كأبي الفرج الأصفهاني وابن قتيبة وابن سلام الجمحي. وقد رأيت بيتاً من أجمل الشعر نسبه الثعالبي إلى الفرزدق، وليس في الديوان:

وإنَّا وسَعداً كالفَصيلِ وأُمُّه إذا وَطِئَتْهُ لم يَضِرْه اعتمادُها

أي أننا وقبيلة سعد متآخيان، فإن وقع بيننا شر فهو لا يستطير، مثلما تدوس الناقة على فصيلها لكنها لا تؤذيه، لأنها أمه. ونقلوا بيتاً يشبه هذا قاله عبد المسيح بن كلال لأحد ملوك الغساسنة:

نسميلُ على جوانبِ كأنًا نميلُ، إذا نميلُ، على أبينا وقد أخذنا ما أخذنا من شعر الفرزدق من الدواوين التي بأيدي الناس، وهي ضعيفة التحقيق؛ ونظرنا في النقائض. ولم نجد له ديواناً مشروحاً شرحاً حقيقياً، فأما النسخة التي كتبها إيليا الحاوي لتلامذته فشرْحُها شرحُ مَن كان مستعجلاً. وقد نشر مجموعة من شعره الفرنسي بوشير عن نسخة محمد بن حبيب عن ابن الأعرابي، وبعده بربع قرن (١٩٠٠) نشر يوزف هيل مخطوطة القسطنطينية مصورة تصويراً، مكملاً عمل بوشير.

ولم أجد طبعة محققة. وكل ما وجدته مما صدر بلبنان منقول عن طبعة

الصاوي بمصر. وقد عقد شاكر الفحام فصلاً ضافياً ذكر فيه النسخ الخطية للديوان ووصفها وصفاً مفصلاً.

ومع توفر كل هذه النسخ من شعر الفرزدق أصبح ميسوراً على الباحث الجاد أن يصنع نشرة محققة تجمع الشتات؛ وأين باحث جاد!

وكنت عثرت برسالة لبعض أكاديميي الزمن الأخير عن الفرزدق، فقلبت أوراقها عسى أن تفتح لي باباً ألجه إلى هُجر الكلام، فأنا _ قد علمت _ مولع بهؤلاء القوم أستَنحُ السانحة حتى أبسط فيهم لساني وأستطيل عليهم بالقوارع، وأتناول جنوبهم بالمقامع، فوجدت صاحبنا أدق من أن يبرى، وأرق من أن يرى، فهو يشف شفوفاً عما وراءه، فهل أطعن الهباء أو ألطم الهواء؟ ووجدته يتمسح بأستاذه الذي أشرف _ لا شرف _ على رسالته، فلا تمر من سن قلمه فقرة إلا ذيّلها بهامش ينسب فيه إلى أستاذه رأياً أو يأخذ عنه قولاً. وتذكرت أنني كنت في مرة سابقة قد غضضت من ذلك الأستاذ ومزقت فروته، ووقعت فيه بكلام كشف عوراته ورصد عثراته، وأبان مقاتله. فكففت عن التلميذ، فقاموس السباب يضيق عنه، ومن لم يجد عند الزنبور عسلاً لم يطمع بما في بطن الذبابة. قد مضى زمن قاء فيه الأكاديميون كتباً حشوها الثرثرة والتعالم، ثم عشنا لنرى تلامذتهم يبزونهم في الفهاهة، ويتفيهقون، ويزيدون في الموال آهة، ويترنمون.

فأما كتاب شاكر الفحام، وهو بالمناسبة رسالة جامعية، فقد أفدت منه كثيراً.

وبعد، فهذا ما اخترته من شعر الفرزدق، أبي فراس، همام بن غالب.

أرمي عن ربيعة يمدح عبد الله بن عبد الأعلى الشيباني:

وما زِلْتُ أَرمي عن رَبيعةً مَن رَمى إليها، وتُخشَى صَولَتي مِنْ وراثِها أَرمي: أطلق السهام، صولتي: هجمتي/يقول: ظللت أدافع عن قبيلة ربيعة وأردُّ على من يهجوها بالشعر، وظل الشعراء بخشون هجومي عليهم دفاعاً عنها

ستَمْنعُ بَكُراً أَن تُرامَ قَصائدي، وأَخْلُفُها مَنْ مات مِنْ شُعرائِها ترام: يُقصَد إليها بشر، أخلفها: أعوضها/يقول: قصائدي ستمنع إلحاق الأذى بقبيلة بكر، وهي جزء من ربيعة، وسأعوضها عمَّن مات من شعراتها

٢ الآن استقر لكم الملك

يمدح عبد الملك بن مروان، وإن لم يكن وَفَد عليه:

تضاحَكَتْ أَن رَأَتْ شيباً تَفَرَّعَني كَانَها أَبْصَرَتْ بعض الأعاجيبِ تفرعنى: علاني، يقول: ضحكت لرؤيتها شيباً علا رأسي، كأنها أبصرت عجيبة من الأعاجيب

فقلتُ إِنَّ الحَوارِيَّاتِ مَعْطَبَةٌ إِذَا تَفَتَّلْنَ مِنْ تحتِ الجَلابيبِ الحواريات: الفتيات الناعمات، معطبة: مَهلكة/الفتيات هلاك للرجل عندما تتفتل أجسامهن وتتلوَّئ ويتحراها ويتقراها، من وراء الجلابيب

يَأْبَى، إذا قُلْتُ أَنْسَى ذِكرَ خانِيةٍ، قَلبٌ يَحِنُّ إلى البيضِ الرَّعَابيبِ الرعابيب: الممتلئات، الريَّانات، غانية: حسناء/إن قلت لقلبي: انس ذكر إحدى الحسان أبي، وهو قلب يحن إلى البيض الممتلئات

يا أَيُّها الراكِبُ المُزْجِي مَطِيَّتَه يُريدُ مَجْمَعَ حَاجَاتِ الأَراكيبِ المزجي مطبته: السائق جمله، الأراكيب: راكبو الإبل/المعنى الملموح: أيها الراكب الذي يسوق جمله إلى ساحة الخليفة، وهي مكان تلبية حاجات الزائرين القادمين على جمالهم

إذا أتيتَ أميرَ المؤمنينَ فقُلْ بِالنَّصحِ والعلمِ قولاً غيرَ مَكذُوبِ: قل للخلفة قول ناصح أمين لا يكذب:

أمَّا العِراقُ فقد أعطتْكَ طاعتَها، وعَادَ يَعْمُرُ منها كُلُّ تَخريبِ التخريب: الفساد والسرقة/العراق دانت لك بالطاعة، وعمرت بالسلم وانعقد الصلح بين القبائل، بعد أن كف الناس عن الاحتراب والسرقة

فَالْأَرْضُ لَلَّهِ، ولَّاهَا خَلَيْفَتَه وصَاحِبُ اللَّهِ فَيهَا غَيْرُ مَعْلُوبِ هَذَه نظرية الحكم في المصور الوسطى بأوروبا: الأرض لله والحاكم ظل الله على الأرض. ونحن نسبق أوروبا في مثل هذه الأشياء دائماً

بَعدَ الفَسادِ الذي قد كانَ قامَ به كذَّابُ مَكَّةَ مِنْ مَكْرٍ وتَخريبِ بعد الفساد والتخريب، انتهاب الأموال، من جانب كذاب مكة، عبد الله بن الزبير، الذي بويع له بالخلافة بمكة حتى قتل عام ٧٢هـ واستقر الأمر لعبد الملك

رامُوا الخلافَةَ في غدرٍ، فأَخْطَأُهُمْ منها صُدورٌ، وفَازوا بالعَراقيبِ رامُوا: طلبوا، العراقيب: الرُّكِب، وأسفل الأطراف/أرادوا الاستيلاء على الخلافة غدراً، فلم يحصلوا إلا على أمور هامشية، وفاتهم قلب الخلافة

والناسُ في فِتنةِ عمياءً، قد تَركتُ أَشرافَهُمْ بين مقتولٍ ومَحْروبِ محروب: مسلوب/في ظلهم كان الناس في فتنة تركت أشراف الناس بين قتيل ومسلوب المال والمتاع. وكانت العصبيات القبيلة ـ حتى البعيدة عن الصراع السياسي ـ شديدة في زمن حكم آل الغراق

فأصبحَ اللَّهُ وَلَّى الأمرَ خيرَهُمُ بعد اختلافٍ وصَدْع غيرِ مَشْعُوبِ صدع: شق، مشعوب: ملتئم مرتوق (من الأضداد)/ولاك الله، وأنت خير الناس، بعد خلاف لم يكن يؤمل إصلاحه

تُراثُ عشمانَ كانُوا الأَوْلياءَ له، سِرْبالُ مُلْكِ عليهِمْ غيرُ مسلوبِ بنو أمية أولياء ميراث عثمان بن عفان (أصحابه فهو أموي)، وهذا التراث سربال (لباس) ملك لا يجوز سلبهم إياه

۳ نار غالب

ورَكْبِ كَأَنَّ الريحَ تطلبُ عندَهُمْ لها تِرَةً مِنْ جَذَبِها بِالعَصائبِ ركب: مسافرون، ترة: ثأر، العصائب: العمائم/رب مسافرين تعصف بهم الريح وتجذب عمائمهم كأن لها عندهم ثأراً

يَعَضُّونَ أَطْرِافَ الْعِصِيِّ، كَأَنَّها تُخَرِّمُ بِالأَطْرِافِ شَوْكَ الْعَقَارِبِ تخزم: تَخِزُ وتخترق/يمسكون عصيهم بأسنانهم كي يخفوا أيديهم داخل ملابسهم من البرد، وكأن الريح، وهي تخز الأطراف، إبر العقارب

سَرَوْا يَخْيِطُونَ الليلَ، وَهْيَ تَلُفُّهُمْ على شُعَبِ الأَكُوارِ مِنْ كلِّ جانبِ سروا: ساروا ليلاً، شعب الأكوار: أطراف سروج الجمال/ساروا ليلاً على غير هدى، والربح تلفهم من جوانب رحل الجمل، وتهب عليهم من كل اتجاه

إذا مَا رَأَوْا نَاراً يَقُولُونَ: لَيتَها، وقد خَصِرَت أَيديهِم، نَارُ غَالِبٍ خَصِرَت: اشتد بها البرد/إذا رأوا ناراً من بعيد، وقد بردت أيديهم، قالوا: ليتها نار (غالب)، والد الفرات النفرة والفيافة

٤ الباهلي والباهلية

إِنِّي أَسُبُّ قبيلةً لَم يمنعُوا حوْضاً، ولا شَربوا بِصافي المَشرَبِ أَسُبُ قبيلة الضعيفة التي لم تمنع (تحم) حوض ماء، ولا استطاعت المزاحمة لسقي إبلها باكراً قبل تلوث المياه من جوض عام

والباهِلِيُّ، ولو رأى عِرْساً له يُغْشَى حَرامُ فِراشِها، لم يَغضبِ لو رأى ابن قبلة الماهلة عرساً له (زوجة) يغشى (يؤتى) فراشها من قبل غريب، لم يغضب

ه الطائي والطائية

إذا رفعَ الطَّائيُّ عينيهِ رَفْعَةً رَآنيِ على الجوزاءِ فوق الكواكبِ الطائي في منزلة متدنية، ولو رفع عينيه مرة لرآني عالياً فوق الجوزاء في السماء

ومــا طَــيَّ ۚ إِلَّا قَــبـائــلُ أُنــزِلَــتْ إلى أهلِ «عينِ النَّمْرِ» من كلِّ جانبِ طيء مجموعة قبائل لا موطن لها وجيء بها إلى «عين التمر» من هنا وهنا، فهم شراذم لا قبيلة متماسكة

فما عَلِمتْ طَائيَّةٌ مَن أَبٌ لَها ولو سألتْ عن أصلِها كلَّ نَاسِبِ الطائية لا تعرف لها أباً، كأنما هي مولودة في فراش سبية من السبايا، ولن تعرف أباها حتى لو سألت كل ناسب (عالم بالأنساب). قد كان أتاك الرد يا فرزدق من حاتم الطائي، وسيأتيك بعد بضعة عقود من أبي تمام والبحتري الطائيين

7 محتطب الأساود

وإنَّ امْرَأً يعْتَابُني لم أَطَأُ له حَريماً، ولا تَنْهاهُ عنِّي أَقَارِبُهُ.. الذي يغتابني دون أن أكون وطئت حريمه (زنيت مع امرأة له)، ثم لا تنهاه عن ذلك أقاربه..

كَمُحْتَطِبِ يوماً أَسَاوِدَ هَضْبَةٍ، أَتَاهُ بِهَا فِي ظُلْمَةِ اللَّيْلِ حَاطِبُهُ . . إنما هو كمن يجمع الحطب ليلاً، فيضم الأساود (الأفاعي) مع العيدان، جاهلاً خطورة ما يصنع

٧ عين لم تكن لخليفة

حج هشام بن عبد الملك، وهو خليفة، فصحبه الفرزدق من المدينة إلى مكة، ورجع إلى المدينة، ورجع معه، فأمر له بخمسمئة درهم فقال:

يُركَدُّني بينَ «المدينةِ» والتي إليها قلوبُ الناسِ يَهوي مُنيبُها منيها: الراجع لها/يروح ويأتي بي بين المدينة المنورة وبين مكة التي تشتاق إليها قلوب الناس فتهوي نحوها

يُقَلِّبُ عَيْناً لم تكُنْ لِخليفةٍ مُشَوَّهةً حَوْلاً بَادٍ عُيوبُها مِنْ اللهِ عَيْناً لم تكُنْ لِخليفة أحول. وكان هشام أحول

٨ أظفار العشيرة

ألا حَبَّذا البيتُ الذي أنتَ هَايِبُهُ تنزورُ بسوتاً حولَهُ وتُجَانِبُهُ حيب إليك هذا البيت الذي تهابه فتزور ما حوله وتتجنه

تُجانِبُهُ مِنْ غيرِ هَجْرِ لأهلِهِ ولكنَّ عيْناً مِنْ عَدُوٌ تُراقبُهُ تتجنه ليس هجراناً لساكنيه، بل خوفاً من عدو تراقبه (تحذره)

وليس شَبابٌ بعد شَيْبٍ بِراجِعٍ يَدَ الدهرِ، حتَّى يَرجِعَ الدَّرَّ حالِبُهُ يد الدهر: طول الدهر/لن يرجع الشباب بعد الشبب أبداً، هذا مثل أن يَرجع (يُعيد) حالب الناقة الدر (الحليب) إلى ضرعها

ومَن يَتَخَمَّطْ بِالمظالِمِ أَهْلَهُ ولو كَرُّمَتْ فيهِمْ وعَزَّتْ مَضارِبُهُ.. يتخمط: يغمس ويخلط/من يغمس أهله بتصرفات فيها مظالم لهم ولغيرهم، وحتى لو كانت مضاربه (بيوته ونسبه) كريمة وعزيزة..

يُخَدَّشْ بِأَظْفَارِ العشيرةِ خَدُّهُ وَتُجْرَحُ رُكُوباً صَفْحَتاهُ وغَارِبُهُ صَفحتاه: جنباه، غاربه: ظهره/.. فهو يتعرض للأذى من عشيرته، ويستعلون عليه فكأنهم يركبونه ويوسعونه ضرباً

٩ لو في الجاهلية

يخاطب معاوية بن أبي سفيان:

أَبُوكَ وَعَـمَّـي بِما مُعاوِيَ أَوْرَثُما تُراثُما فَأُولِي بِالسّراثِ أَقَارِبُهُ الْبُوكَ، وَعَمَى الحتات تركا ميراثاً، والأولى به الأقارب

وميراث معاوية هو الملك وما يأتي به من خراج وغنائم، وميراث «الحتات» التميمي هو نصيبه من ثروة الدولة. كان معاوية أعطى الحتات عشرة آلاف درهم، وأعطى الأحنف بن قيس أربعين ألفاً واستكتمه، وانصرف الرجلان وكلاهما سيد في تميم. وباح الأحنف للحتات، فرجع الحتات إلى معاوية، فكتب له بثلاثين ألفاً. وفجأة مات الحتات، فاستردً معاوية الثلاثين ألفاً. .

فما بالُ مِيراثِ الحُتَاتِ أَكَلْتَهُ ومِيراثُ حربٍ جَامِدٌ لكَ ذَائِبُهُ فَلماذا أخذت نصيب «الحتات» وظل لك ما ورثت عن «حرب» تتصرف به وقتما تشاء؟

فلو كان هذا الحكمُ في جاهلية عرفتَ مَنِ المَولَى القَليلُ حَلائبُهُ المولى: السيد، حلائبه: أنصاره/لو كنا في الجاهلية لعرفت من السيد القليل الأنصار

١٠ الجلود اللئيمة

إذا لَبِسَتْ قيسٌ ثياباً سمعتَها تُسَبِّحُ مِن لُوْمِ الجُلودِ ثيابُها جُعِلْتُ لِقيسٍ لعنةً نزلتْ بِهِمْ مِنَ اللَّهِ، لن يَرتَدَّ عنهُمْ عذابُها هجائي لقيس لعنة إلهية لن تزول عنهم

١١ أباهل.. أنا جاهل يهجو الأصم الباهلي:

أَبَاهِلَ، إِنَّ الماءَ ليس بِغَاسِلٍ مَخازِيَ عنكُمْ، عارُها غيرُ ذاهبِ أَبَاهِلَ، إِنَّ الماءَ ليس بِغَاسِلٍ يهجو قبيلة باهلة

وإنَّ سِبَابِيكُمْ لَجَهُلٌ، وأنتُمُ تُباعونَ في الأسواقِ بَيْعَ الجَلاثِبِ سِبَابِيكُمْ (من جلبوا من بعيد) سبابيكم (شنمي لكم) جهل مني لأنكم مجرد عبيد تباعون بيع الجلائب (من جلبوا من بعيد)

١٢ هب لي خنيساً

استجارت الأم بالفرزدق، كي يشفع لها حند الوالي تميم بن زيد فيعيد ابنها المقاتل من الثغور، فكتب الفرزدق هذه الأبيات وبعث بها إلى الوالي، ولما وصلت رقعة الفرزدق إلى الوالي لم يحقق اسم الابن أهو خنيس أم حبيش، فأمر بأن يعاد من البعثة كل من اسمه حبيش وخنيس:

تميم بن زيد! لا تَهونَنَ حاجتي لديك، ولا يَعْيا عليَّ جوابُها أيها الوالي لا تعامل حاجتي التي أصبحت لديك باستهانة، ولا يعيا (يمتنع) عليَّ حصول استجابتك ولا تَقْلِبَنْ ظَهراً لِبَطْنِ صحيفتي، فشاهِدُ هَاجيها عليكَ كِتابُها ولا تقلِب رسالتي على وجهها، فمجرد كتابها (كتابتها) دليل على أن الرسالة الهاجية قد تتبع وهَبْ لي «خُنيْساً»، واتَّخِذْ فيهِ مِنَّة ليحَوْبَةِ أُمِّ ما يَسوغُ شرابُها هب لي (امنحني) خنساً، واجعل من ذلك منة (معروفاً) تقدمه لحوبة (حاجة) أمِّ لم يعد يسوغ الماء في حلقها لفرط حزنها

۱۳ رثاء الأخ يرثي أخاه:

أَبَى الصَّبرَ أُنِّي لا أَرَى البَدرَ طالعاً ولا الشَّمسَ إلَّا ذَكَّرا بِابنِ غالبِ منع الصِّبرَ عني أنني لا أرى البدر أو الشمس إلا تذكرت أخي، الذي كان يشبههما بهاء

۱٤ بعد موتي

زعموا أنه ردد هذين البيتين على فراش الموت:

أَرُونيِ مَنْ يقومُ لكُمْ مَقامي إذا ما الأمرُ جَلَّ عنِ العِقابِ من يسد مسدي إذا تجاوز الخلاف بينكم وبين غيركم مجرد العتاب، فأصبحتم بحاجة إلى شاعر يدافع عن شرفكم

إلى مَن تَفزَعونَ إذا حَثَوْتُمْ بِأَيديكُمْ علَيَّ من التُّرابِ؟ إلى من ستفزعون (تلجأون) بعد أن تحثوا (تهيلوا) عليَّ تراب قبري؟

١٥ الزواج بالكواكب

يهجو جريراً، وقد عيره جرير بأنه ساق مهراً كبيراً لحدراء بنت زيق:

فلو كنتَ من أَكْفاءِ حَدْراءَ لم تَلُمْ على دارِمِيِّ بينَ ليلَى وغالبِ لو كنت كفئاً لحدراء ذات النسب والحسب ما كنت لمتني وأنا رجل من قبيلة دارم، وليلى جدتي ابنة أشرف أشراف القبيلة، وغالب أبي ذو شرف عريض

ولو تُنْكِحُ الشمسُ النجومَ بناتِها إذن لَنكحناهُنَّ قبلَ الكواكبِ لو كانت الشمس تزوج بناتها النجوم لتزوجناهن نحن. لم يكن ثمة تفريق علمي في زمنهم بين كوكب ونجم

١٦ الابن العاق

قال لابنه لَبَطَة وقيل إنه كان عاقاً:

أَإِنْ أُرعِشَتْ كَفًّا أَبِيكَ، وأصبحتْ يَـدَاكَ يَـدَيْ لَيْتِ فَإِنَّـكَ جَـاذِبُـهُ؟ اللهُ اللهُ كبر أبوك وأخذت كفاه ترتعثان، ثم قويت يداك أنت، فإنك تجذبه بغلظة؟

البيت في حماسة أبي تمام، نسخة أبي رياش والتبريزي، ولم يروه المرزوقي، وهو في الحماسة منسوب إلى فُرعان بن الأعرف يقوله لابنه منازل

إذا غَلَبَ ابنٌ بالشبابِ أَباً له كبيراً فإن اللَّهَ لا بُدَّ غالِبُهُ وللمَّا رَآني قد كَبِرْتُ، وأنني أَخُو الحِيِّ، واستغنَى عنِ المَسْحِ شارِبُهُ.. لما رآني كبرت، وصرت ملازماً للحي (مضارب القبيلة)، واستغنى شارب الابن (شفتاه) عن المسح عند الأكل، أي أنه لم يعد طفلاً. واستغنى عن المسح شاربه منسوبة لابن الأعرف في المحماسة

أصاخَ لِمغِرْبانِ المنَّعِيِّ، وإِنَّهُ لأَزْوَرُ عن بعضِ المَقالَةِ جانبُهُ أصاخ (أرخى سمعه) لمن يمكن أن ينقل خبر موتي، أي استعجل موتي، وأصبح يزوَرُّ (يبتعد) عن قولي. لم يعد يهتم بأحاديث والله الشيخ

١٧ أبوك قَبلك

كان جرير شكا من أن جاريته هجرته لأنه أسن، ولأنه لا يقدم لها أطايب الطعام من مرقق وصناب، فقال له الفرزدق:

لَئِنْ تَفْرُكُكَ عِلْجَةً آلِ زِيدٍ وَيُعوِزْكَ المُرَقَّقُ والصَّنابُ إِن كان علجة آل زيد (الجارية التي اشتريتها منهم) فركتك (هجرتك)، وإن كان لا يتيسر لك المرقق (الرغيف) والصناب (إدام من خردل وزبيب)

فَقِدْماً كان عيشُ أبيكَ مُرَّاً يعيشُ بما تعيشُ به الكلابُ فقدماً (كثيراً في الماضي) كان أبوك يعيش عيش الكلاب

١٨ رِدَّة متأخرة

أتابعةُ الأوثانِ بَكرُ بنُ وَاثلٍ وقد أسلمتْ تِسعينَ عاماً وصَلَّتِ

١٩ في ظل عصفور

وما منعننا دارَها مِن قبيلة إذا ما تميمٌ بالسيوفِ استَظلَّتِ ولسولا حِلدَارٌ أَن تُلقَنتَّلَ طَيِّءٌ لما سَجَدتُ للَّهِ يوماً وصَلَّتِ أسلمت طيء خوفاً

ولو أن عُصفُوراً يَمُدُّ جناحَهُ على طَيِّمٍ في دارِها لاسْتَظَلَّتِ قصيدة الفرزدق رد على قصيدة من فاخر الشعر للطرماح بن حكيم. وهذا البيت ينظر إلى أبيات الطرماح المشهورة:

تميمٌ بطُرْق اللؤم أهدى من القطا ولو سلكت طرق المكارم ضلت//فلو أن يربوعاً يزقَّق مَسكه إذن نهلت منه تميم وعلت//ولو أن برغوثاً على ظهر قملة يكر على صفي تميم لولت//ولو جمعت يوماً تميم جموعها على ذرة معقولة لاستقلت//ولو أن أم العنكبوت بنت لهم مِظلتها يوم الندى لأكنَّتِ

۲۰ أنا والعذاري

إذا ما العَذارَى قلنَ: عَمِّ! فليتَني، إذا كانَ لي اسْماً، كنتُ تحتَ الصَّفائح إذا بدأت العذارى ينادينني بيا عم، فليتني ـ إن كان هذا هو اسمى لديهن ـ كنت تحت الصفائح، والصفائح: حجارة مسطحة يطرد كل واحد منا عن ذهنه فكرة أنه سينام تحتها يوماً

دَنُوْنَ، وأَدناهُ لَي أَن رأينني أخذْتُ العصَا وابيَضَّ لونُ المَسائحِ دنون (اقتربن)، وما جعلهن يقتربن مني إنما هو شعورهن بالأمان إذ بيدي عصا وقد ابيض لون المسائح (خصلات الشعر). . في العادة يقول الشاعر إن النساء يبتعدن عنه عندما يشيخ، ولكن الفرزدق كان فاتكا زناء هجَّاماً على النساء، يبتعدن عنه شاباً ولا يقتربن منه إلا إن حمل العصا وتأكدن من ضعفه

۲۱ تخشینی زیاداً

وقامتْ تُخشِّيني زياداً، وأجفَلَتْ حَوالَيَّ في بُرْدٍ رقيتي ومِجْسَدِ وقفت وراحت تخشيني (تخوفني) من سطوة زياد بن أبيه، وارتجفت وهي تتحرك حوالي لابسة برداً (رداءً) رقيقاً ومجسداً (ثوباً لاصقاً بجسدها..) الصورة: هو جالس على حشية، وهي تجلس معه، ثم خطر لها زياد وبطشه، فوقفت قلقةً وأخذت تأتي شاعرنا من عن يمينه ومن عن شماله ـ يفعلن ذلك في السينما كثيراً ـ، وهي تكلمه عن زياد وتخوفه منه

فقلتُ ذَريني مِنْ زيادٍ، فإنني أرى الموتَ وقَّافاً على كلِّ مَرصَدِ قلت لها: دعيني من زياد، فالموت واقف على كل مرصد (يراقبني من كل مكان)

حُوارِيَّةٌ تمشي الضُّحَى مُرْجَحِنَّةً، وتَمشي الْعَشِيَّ الْخَيزَلَى رِخُوةَ الْيَدِ حوارية (فتاة ناعمة) تمشي في وقت الضحى مرجحنة (متمايلة) أكسَلَها ما بها من بقية نوم، فالفتاة المدللة تصحو ضحى، وفي العشي تمشي الخيزلى (مشية هادئة) وقد أرخت يديها، فهي ليست كالنساء العاملات اللائي يمشين وقد ثنين الذراعين متهيئات للشغل. ليتخيل القارئ خادمة تمشى، أيراها ماشية ويداها مرتخيتان على جانبي جسمها؟

٢٢ السيف الخائن

قال الفرزدق وقد طلب إليه قطع عنق أسير في مجلس سليمان بن عبد الملك، فنبا سيفه، ولم يفعل شيئاً:

فإنْ يَكُ سيفٌ خانَ، أو قَدَرٌ أَبَى وتأخيرُ نفس، حَتْفُها غيرُ شاهِدِ. . الله كان سيفي خانني ولم يقطع رأس الأسير، أو كان القدر قد أبي للأسير القتل، وتأخر أجل هذه النفس التي لم يكن حتفها (موتها) شاهداً (حاضراً) في ذلك الوقت. .

فسيفُ بني عبس، وقد ضَربوا به، نَبَا بِيدَيْ وَرْقَاءَ عن رأسِ خالدِ . . فإن سيف بني عبسٌ في حادثة سابقة كان قد نبا (انحرف) عن رأس خالد عندما ضربَتْ به يد ورقاء

كَذَاكَ سيوفُ الهندِ تنبُو ظُباتُها ويَقطَعنَ أحياناً فِياطَ القَلاثِدِ وسيوف الهند الأصلية هكذا: تنبو ظباتها (تنحرف شفراتها) أحياناً، لكنها أحياناً تقطع نياط (عروق) القلائد (الرقاب)

٢٣ فثَمَّ مَعدًّ

أبتْ مُضَرُ الحَمْراءُ إلا تكَرُّماً على الناسِ، يَعلُو كلَّ جَدُّ جُدودُها مضر الحمراء (كذا لقب «مضر»/قيل لأن الجد الأكبر «مضر» ورث عن أبيه الذهب، بينما ورث أخوه الخيل) أبت إلا أن تكون منعمة على الناس، وجدودها (نصيبها من المجد) تعلو كل جد

إذا ما قضَينا في البلاد قضيَّة جرى بينَ عَرضِ المَشرقينِ بريدُها إذا قررنا أمراً، فالخبر بذلك يحمله البريد بين عرض المشرقين (الشرق والغرب) لأن قرارنا له أثر في كل الناس

لقد علمَ الأحياءُ في كلِّ موطِنٍ بأنَّ تميماً ليسَ يُغْمَرُ عودُها الأحياء: القبائل. ليس يغمز عودها: لا يتعرض لها أحد بالمناكفة على سبيل التجريب لهيبتها

ويوماً تميم: يومُ حربٍ ونجدةٍ، ويومُ مَقاماتٍ تُعجَدةً بُرودُها تميم إما أن تكون محاربة وتهب لنجدة من استجار بها، أو تكون حاضرة المقامات (المحافل) ويكون سادتها في ثياب فاخرة يجرون أطراف البرود (الثياب)

كَأَنَّكَ لَم تعرِفْ غَطارِيفَ خِنْدِفِ إِذَا خَطبتْ فوق المنابرِ صبِدُها كأنَّكَ لَم تعرف غطاريف (سادة) خندف (القبيلة الكبرى التي تضم تميماً وقريشاً وغيرهما) عندما تخطب على المنابر صيدها (سادتها المزهوون)

إذا اجتمع الحَيَّانِ: قيسٌ وخندفٌ فَنَمَّ مَعَدُّ: هَامُها وعديدُها إذا اجتمع الحيان (القبيلتان): قيس عيلان وخندف فثم (فهناك) قبائل معد هامها (رأسها) وعديدها (كثرتها الكاثرة)

وإنَّ امْرَأً يرجُو تميماً وعزَّها كباسِطِ كفَّ للنجومِ يريدُها من طلب أن يمسك النجوم بكفه

ومِنًا نبيُّ اللَّهِ يتلُو كتابَه به دُوِّخت أوثانُها ويهودُها منا (من خندف) النبي الذي دوخ بالقرآن الأوثان واليهود

وما باتَ مِنْ قومٍ يُصَلُّونَ قِبْلَةً ولا غيرُهُمْ، إلَّا قُريشٌ تَقُودُها قريش تقود كلّ من يصلون إلى أي قبلة، وغيرهم ممن لا يصلون لقبلة معينة

٢٤ بني بيعة فيها الصليب

وأَبلِغُ أميرَ المؤمنينَ رِسالةً فَعَجِّلْ هَداكَ اللَّهُ نزعَكَ خالدا اعزل يا أمير المؤمنين خالد بن عبد الله القسري عن ولاية العراق

بنَى بِيِعَةً فيها الصليبُ لأُمِّهِ، وهَدَّمَ مِن بُغضِ الصلاةِ المساجدا بني بيعة (صومعة عبادة) لأمه المسيحية، وهدم المساجد

٢٥ هرباً من الحجاج

فإنْ تُنْصِفُونا يَالَ مروانَ نقتربْ إلىكُمْ، وإلَّا فَأَذُنُوا بِبِعادِ إِن تنصفونا يا آل مروان (الخلفاء الأمويين من مروان بن الحكم إلى آخر عهد بني أمية) نقترب، وإلَّا فأذنوا (خذوا إشعاراً) بالبعاد

فإن لَنا عنكُمْ مَزاحاً ومَذْهَباً بِعيس إلى ربح الفَلاةِ صَوَادِ فلنا عنكم مزاح (بديل) ومذهب (ذهاب)، بعيس (إبل شقر) صواد (عطاش) إلى ربح الفلاة (الصحراء)

مُخَيَّسَةٍ بُزْلٍ تَخَايَلُ في البُرَى سَوَارٍ على طُولِ الفَلاةِ غَوَادِ هَدُهُ الْإِبْلُ مَخْيَسَةٍ بُزْلُ (قد بَزَلَتْ، أي خَرجت، أنيابها.. فهي فتية قوية) تتخايل (تتبختر بزهو) في البرى (وبأنوفها الحلقات) وهي سوارِ (سائرة ليلاً) في الصحراء وغوادِ (مبكرة في سيرها)

وفي الأرضِ عن ذي الجَوْرِ مَنأَى ومَذَهبٌ وكسلُّ بِـلادٍ أُوطَــنَــثــك بِـلادي وفي الأرض منأى (مكان قصي) عن ذي الجور (الظلم)، وكل بلد تحل بها فهي بلدك

وماذا عسى الحجاجُ يبلُغُ جَهدُهُ إذا نحن خَلَفْنا حَفير زياد (قناة زياد) وخلفناه وماذا عسى الحجاج أن يفعل مهما بذل من جهد إن نحن تجاوزنا حفير زياد (قناة زياد) وخلفناه وراءنا؟

٢٦ فخر بالصدأ

يمدح مسلمة بن عبد الملك:

جنودٌ لِدينِ اللَّهِ تَضربُ مَن طَغى ﴿ وَمَسْلَمَهُ السيفُ الحسامُ يقودُها

ترى صَدَأً المَاذِيِّ فوق جُلودِهِمْ وفي السَّلْمِ أَمْلاكٌ رِقَاقٌ بُرودُها أَشداء في الحرب حتى لترى صدأ الماذي (حديد السيوف والدروع) على جلودهم، ولكنهم في السلم أملاك (ملوك) يلبسون البرود (الأردية) الرقيقة التي يلبسها المترفون

أَبَى لِبني مَروانَ إِلَّا عُـلُـوُّهُـمْ إِذَا مَا الْتَقَتْ حُمْرُ الْمَنَايِا وَسُودُهَا لِبَسَ لِنِي مَروانَ إِلَا الْعَلَّو عَنْدَ التَقَاء المُوتِ الأَحْمَرِ بِالأَسُودِ فِي الحَرْبِ، المُوتِ الأَحْمَرِ: بِالسَّفِي وَالرَّمْحِ، وَالْأَسُودِ عَرِقاً أَو دَعَساً بِحُوافِرِ الْخِيلِ. (الأَحْمَرِ وَالْأَسُودِ يَجْمَعَانَ كُلُ شَيْء، فَفِي الْحَدِيثُ «بَعْتُ إِلَى الأَحْمَرِ وَالْأُسُودِ» أَي لكل الناس، وكرهوا التعبير عن الإنسان الأبيض بلفظ الحديث «بعثت إلى الأحمر والأسود» أي لكل الناس، وكرهوا التعبير عن الإنسان الأبيض بلفظ البرص، فقالوا الأحمر)

أَرى كلَّ أَرضٍ كان صَعباً طريقُها أَذِلَّ لكُمْ بِالمَشرفي كَوُودُها المشرفي: السيف، كؤودها: صعبها

٧٧ محيى الموؤودات

ألسم تسر أنَّسا، بسنسي دارِم، زُرَارةُ مِسنَّسا أبسو مَسعْسبَسدِ ومِسنَّا الدوسيدَ فلم يُسوأدِ

منا صعصعة الذي حال دون وأد البنات في الجاهلية، فكأنه أحياهن. وكان صعصعة، جد الفرزدق، يفتدي كل بنت يريد أبوها وأدها بناقتين أو ثلاث. قيل افتدى ستاً وتسعين بنتاً، وقيل بل أربعمئة. على الرقم اختلاف، لكن الفعل مؤكد. البداية كانت أن صعصعة أضاع ناقتين له، وراح ينشدهما، فوجدهما عند قوم، وسمع عند القوم عويلاً، فعرف أن المرأة أنجبت بنتاً، وأن الأب يريد دفنها حية. فقال صعصعة للرجل: خذ ناقتي هاتين وأبق على البنت. فقال الرجل: وتعطيني أيضاً جملك الذي تركبه؟ فرضي صعصعة. وعاشت البنت. وقال صعصعة لنفسه: هذه مكرمة ما أيضاً جملك الذي تركبه؟ فرضي العرب. ومضى يفتدى البنات

أَلَـسُـنـا الـذيــن تــمـيــم بِــهِـم تَسـامَـى، وتَفخَرُ في المَشهدِ؟ السنا، بني دارم، من تسامى (ترتفع) بهم قبيلة تميم وتفخر في المحافل؟

أَيَــطُــلُــبُ مــجــدَ بــنــي دارم عـطــيَّــةُ كَــالــجُـعَــلِ الأســودِ؟ وكيف يطلب إحراز مجدنا عطية (والدجرير) وهو قميء كالجعل (الصرصور) الأسود؟

۲۸ أمامك شماريخ

كان الفرزدق في نحو الخامسة والأربعين من العمر. تذكّر نصيحة على بن أبي طالب له، عندما أخذه أبوه للقائه قبل ثلاثين سنة، بأن يجمع القرآن. فقيد نفسه في بيته بقيد، وحلف لا يفك نفسه إلا بعد أن يحفظ القرآن. ثم وجد الشعراء يتعرضون لنساء قومه بالشتم، فاستعاذت به النساء، ففك قيده، ومضى يرد على الشعراء:

أُحينَ أَعاذَتْ بِي تميمٌ نِساءَها وجُرِّدْتُ تَجريدَ اليَماني مِنَ الغِمْدِ.. أعندما الجأت تميم نساءها إليَّ لحمايتهن، وعندما جردت نفسي كما يجرَّد السيف اليماني من جرابه..

ومَـدَّتْ بِـضَـبْـعَـيَّ الـرَّبـابُ ودَارِمٌ وعمروٌ، وسَالَتْ مِنْ وَراثِي بَنُو سعدِ من . . وعندما أسندتْ ضبعي (جانبيًّ) قبائل الرباب ودارم وعمرو، وسالت (تدفقت) بنو سعد من ورائي مؤيدة لي. .

تَمَنَّى ابْنُ رَاعِي الإِبْلِ حَرْبِي، ودُونَه شَمارِيخُ صَعْبَاتٌ تَشُقُّ على العبدِ بعد كل هذا يتمنى ابن راعي الإبل (واسمه جندل/ وهو ابن الشاعر راعي الإبل، وكان شويعراً سفيهاً) أن يحاربني؟ ودونه (قبل وصوله لمبتغاه) شماريخ (رؤوس جبال) يشق (يصعب) على عبد مثله أن يرتقيها

٢٩ الحائحات

يمدح عمر بن عبد العزيز:

وَجَائِحَاتٌ ثَلاثٌ مَا تَرَكُنَ لَمَا مَالاً بِهِ بَعُكَفُنَ الْعَيْثُ يُمْتَظُرُ الله وَ الله الله وَ الله وَالله وَالل

عامٌ أتى قبلَه عامانِ ما تَرَكا مالاً، ولا بَلَّ عُوداً فيهما مَطَرُ للمَ الله عداً له تترك سنوات الفحط لنا مالاً (أنعاماً) ولم ينزل فيها مطر يبل عوداً

سيروا، فإنَّ ابنَ لَيلَى مِنْ أَمَامِكُمُ وبَادِرُوهُ، فإنَّ العُرْفَ مُبْتَدَرُ سيروا إلى ابن لبلى (الخليفة عمر بن عبد العزيز) وبادروا بالسؤال، فالعرف (العطية) يحتاج إلى سؤال

وبَادِرُوا بِابْنِ ليلى الموت، إن له كفّينِ ما فيهِما بخلٌ ولا حَصَرُ بادروا (استقوا) الموت بلقاء الخليفة، فله كفان ليس فيهما حصر (بخل)

أَلَيْسَ مروانُ والفاروقُ قد رفعا كَفَّيْهِ؟ والعُودُ ماءَ العِرْقِ يَعتَصِرُ هو سليل بني مروان والفاروق (وأم عمر بن عبد العزيز حفيدة عمر بن الخطاب)، وهذا النسب جعل كفيه عاليتين (واليد العليا هي التي تعطي)، والغصن إنما يستمد ثمره مما يعتصر ويمتص من ماه الجذر

أَلْفَيْتَ قُومَكَ لَم يُتْرَكُ لأَثْلَتِهِمْ ظِلِّ، وعنها لِحَاءُ الساقِ يُقْتَشَرُ قد وجدت قومك لم يبق لأثلتهم (شجرتهم/والأثل نوع من الشجر) ورقٌ فلا ظل لها، وحتى اللحاء فقد أخذ يقتشر عن ساقها فأصبَحُوا قد أَعادَ اللَّهُ نعمَتَهُمْ. إذْ هُمْ قُريشٌ، وإذْ ما مِثلُهُمْ بَشَرُ ثم بفضل عمر بن عبد العزيز المأمول سيعيد الله النعمة، هؤلاء قريش وليس في الناس لهم مثيل

لا يستَثيبونَ نُعماهُمْ إذا سلَفَتْ وليس في فضلِهِمْ مَنَّ ولا كَدَرُ لا يطلبون ثواباً مقابل عطاياهم، ولا يكدرون الفضل بالمن (التذكير بالمعروف)

ولسن يَسزالَ إِمامٌ مسنسهُم مُسلِكٌ إليهِ يَشخَصُ فوقَ المِنبرِ البصرُ وسيظل منهم إمام (خليفة) مالك الأمور يشخص (يرتفع) إليه بصر الناس وهو على المنبر

٣٠ لا، وشكراً

هدد زياد بن أبيه والي البصرة ذو البطش الفرزدق، ففر منه، وأثناء تنقله بين القبائل فاراً نُقل إلى الفرزدق أن زياداً عفا عنه وتعهد له بعطاء، ولكن الفرزدق أبى العودة، والتجأ إلى المدينة المنورة:

دَعاني زيادٌ للمَطاءِ، ولم أَكُنْ لِأَقرَبَهُ، ما ساقَ ذو حَسَبِ وَفُرا دعاني زياد ليقدم لي العطاء، ولكنني لن أقربه أبداً؛ ما دام الرجل ذو الحسب يسوق المال الوفير صداقاً في زواج (أي: أبداً)

وصند زیاد لو یسرید عطاء هُمْ مرجال کشیر قد یسری بِهِم فَقُرا فرا فلیعط زیاد الناس الذین عنده من خیره، ولیترکنی بحالی

قُعُودٌ لَدى الأبوابِ طُلَّابُ حاجةٍ: عَوانٍ على الحاجاتِ أو حاجةٍ بِكُرا عنده ناس قعود (قاعدون) لدى الباب بعضهم يطلب حاجة عواناً (مكررة/والعوان هي المرأة التي سبق لها زواج وتقدم على زواج آخر)، وبعضهم يطلب بكراً (للمرة الأولى)

فلمَّا خشيتُ أن يكونَ عَطاؤُهُ أَدَاهِمَ سُوداً، أو مُحَدْرَجَةً سُمْرا.. عندما خشيت أن يكون العطاء المقصود الذي طلبني له أداهم (قيوداً) سوداً، أو محدرجة (سياطاً) سمراً..

فَرِعْتُ إِلَى حَرْفٍ أَضَرَّ بِنَيِّها سُرَى اللَّيلِ، واستِعراضُها البلَدَ القَفْرا عندئذ فزعت (لجأت) إلى حرف (ناقة قوية) أضر بنيها (أهزل لحمها) سرى الليل (السير ليلاً)، واستعراضها (اجتيازها) البلد القفر (الصحراء)

٣١ لا نحالف

قصيدة تصف قصتُها المزاج النفسي للفرزدق. قال ابنه لبطة إن أبي وفد على أسد بن عبد الله الوالي في العراق _ وأسد هذا يماني من بجيلة _ وكان أبي قد شاخ فقلت له: أنشد الوالي شيئاً في مدح اليمن مما كنت قلته لآل المهلب. فسكت. ودخلنا على الوالي، فاستنشد أبي، فقال قصيدة مدح فيها مضر، لا اليمن. قال:

يَختلفُ الناسُ ما لم نجتمِعُ لَهُمُ، ولا اختلافَ إذا ما أَجمَعَتْ مُضَرُ الناس في خلاف ما لم تجتمع مضر وتجمعهم حولها، فعندنذ لا خلاف

منّا الكواهِلُ والأَعنَاقُ تَقْدُمُها والرأسُ منّا وفيه السَّمْعُ والبصرُ منا الكواهل (أعالي الظهور/التي تحمل الأحمال) والأعناق منا، وكذا الرأس.. أي أن مضر هي الأساس لكل العرب

ولا نُحَالِفُ، إلَّا اللَّهَ، مِنْ أَحدٍ غيرَ السيوفِ إذا ما اغْرَوْرَقَ النظرُ لا نحالف قبيلة أخرى لقوتنا، نحالف الله وحده، ونحالف السيوف عندما يشتد الأمر ويغيم البصر وتنزل الدموع في غبار المعارك

ومَنْ يَجِلْ يُجِلِ المَأْتُورُ ذِرْوَتَهُ حيثُ التَقَى مِن حِفافَيْ رأسِه الشَّعَرُ من مال عن إرادتنا أمال المأثور (السيف) ذروته (رأسه)، وضُرب في موضع التقاء الشعر من حفافي (جانبي الرأس)

أمَّا العدوُّ فإنَّا لا نَلينُ لَهُمْ حتى يَلينَ لِضِرْسِ المَاضِغِ الحجرُ ولا نلين للعدو حتى يلين لضرس المرء الحجر فيصبح قابلاً للمضغ (أي لا نلين أبداً)

٣٢ شماتة

يهجو مسكين بن عامر الدارمي، لأنه رثى زيادَ بن أبيه:

أُمِسْكينُ أَبْكَى اللَّهُ عينَكَ، إنَّما جرى في ضلالٍ دمعُها إذ تحدَّرا بكيت في ضلال عندما تحدر (نزل) دمعك في رثاء ذلك الظالم

أُتبكي امْرَأً مِن أهلِ مَيْسَانَ كافراً كَكِسرَى على عِدَّانِهِ أو كَقَيْصَرا أَتبكي رجلاً كافراً من أهل ميسان (فهو ليس ابن أبي سفيان كما زعموا)، وهو في الكفر ككسرى على عدانه (في زمانه) أو كقيصر

أقولُ له لمّا أَتَانِي نَعِيبُهُ: به لا يِظَبْي في الصّريمَةِ أَعْفَرَا قلت عندما جاءني نعي زياد: لينزل الموت به، ولا يفتدى من الموت، ولا حتى بظبي أعفر (بني اللون) في الصريمة (في الرمل). وسار قوله «به لا بظبي في الصريمة أعفراً مسير المثل، يضرب في الشماتة بميت

۳۳ بعدما غضبت! يهجو جريراً:

أَتسألُني أَن أَخفِضَ الحربَ بعدَما خضبتُ، وشَالتْ بي قُرومٌ هَوادِرُ أأرسلت تطلب الهدنة بعد أن بلغ مني الغضب، وبعد أن شالت بي (رفعتني، وشجعتني على هجائك) قروم هوادر (جمال ذات صوت هادر/كناية عن رجالات قومه)

هِزَبْرٌ تَفَادى الأُسْدُ مِن وَثَباتِه له مَرْبِضٌ عنهُ يَحيدُ المُسافرُ ان هزير (أسد) تتفادى الأسود وثباته، وله مربض (موطن) يعرفه المسافرون ويحيدون عنه خوفاً ولو كنت حُرَّ العِرْضِ أو ذا حفيظةٍ جَرَيْتَ، ولكنْ لم تلِدْكَ الحرائرُ لو كنت حراً وذا حفيظة (محاماة عن الشرف) لكنت جريت (سابقت، ولم تنسحب من السباق) لكنت حراثر

٣٤ الزاني المفتخر

أَرانيِ إِذَا مَا زَرْتُ لَيْلَى وَبَعَلَهَا تَلَوَّى مِنَ الْبَغْضَاءِ دُونيِ مَشَافِرُهُ إذا زرت لبلى وزوجَها أخذت مشافره (شفتاه) تتلوى من بغضه لي

وإِنْ زُرْتُها يوماً فليسَ بِمُخْلِفي وَقِيبٌ يَـرانـي، أو عــدوَّ أُحــاذِرُهُ وَإِنْ زُرْتُها وهي وحدها فلن يتخلف عن ملاحقتي رقيب، أو عدو لي أحذره

كَأَنَّ عَلَى ذَي الطِّنْءِ عَيْناً بَصِيرةً بِمَشْعَلِهِ، أَوْ مَسْظَرٍ هُوَ نَاظِرُهُ وحتى لو لم يكن هناك رقيب فعلاً فإن ذا الطنء (الشخص المريب) يشعر أن عليه عيناً بصيرة وهو في مكانه، أو عندما يوجه بصره نحو موضع

يُحاذِرُ حتى يَحْسَبَ الناسَ كُلَّهُمْ من الخوفِ لا تَخْفَى عليهِمْ سَرائِرُهُ يصبح المريب حذراً، ويحسب من خوفه أن سرائره (مكنونات ضميره) بادية للناس

إِذَا عَبْرَةٌ وَرَّعْتُها فَتَكَفْكَفَتْ قليلاً، جَرَتْ أُخرى بدمع تُبَادِرُهُ الفرزدق المسكين يبكي بعبرة (دمعة)، فإذا ورَّعها (منعها) فتكفكفت (امتنعت عن النزول) قليلاً، جرت دمعة أخرى تستبق دموعاً

فَلَوْ أَنَّ عَيْنَاً مِنْ بُكاءٍ تَحَلَّرَتْ دماً كان دمعي إذْ رِدائِميَ سَاتِـرُهُ لو كانت العين تتحدر (تنزل) الدم في بكائها لكان هذا دمعي وأنا أستره بردائي. كل هذا شوقاً إلى محبوبته!

وجَوْنِ عليه الجَصُّ فيه مريضةٌ تَطَلَّعُ منه النَّفْسُ، والموتُ حاضِرُهُ رب جون (قصر) مجصص بالجبس، فيه فتاة مريضة (من عشقها للشاعر الكذاب/أو أن عينها مرتخيتان، فهما من النوع الذي يصفه الإنجليز بـ "كم تو بد آيز» أي "عينا هَيًّا للسرير»، وقد قالت العرب كثيراً في العيون المراض)، وهذا القصر تنقبض النفس من علوه، وتستحضر صورة الموت لرئية.. سنعرف لماذا بعد قليل..

حَلِيلَةُ ذِي أَلْفَينِ شيخٍ، يَرى لها كثيرَ الذي يُعْطيِ قَليلاً يُحَاقِرُهُ هذه الفتاة حليلة (زوجة) شيخ من الأشراف يبلغ مرتبه في ديوان العطاء ألفي درهم، وهو يعطيها كل ما تحب، ويحاقره (يستقله)، أي يرى ذلك قليلاً عليها

نَهَى أَهْلَهُ عنها الذي يَعْلَمُونَه إليها، وزالتْ عن رَجَاها ضَرَائِرُهُ نهى أهلَ الرجل عن التعرض لهذه الزوجة ما يعلمونه من منزلتها عند الزوج، وابتعدت عن رجاها (ناحيتها/ والجمع الأرجاء) الضرائر (الزوجات الأخريات). الفرزدق يقول "ضرائره" ونحن نفهم اضرائرها"، والفرزدق يفعل الأفاعيل من أجل القافية، ويفعل الأفاعيل حتى في جوف البيت

أتيتُ لها مِنْ مَخْتِلِ كنتُ أَدَّرِي به الوَحْشَ، ما يُخشَى عَلَيَّ عَوَاثِرُهُ أَتِبَ لقصر الفتاة هذا من مختل (مكان ختل الصيد) كنت فيه أدَّري (أختبئ عن) الوحش (الصيد من ظباء ونحوه)، وليس هناك خشية علي من التعثر في هذا المكان. ويبدو أن المكان الملاصق للقصر كان غابة فيها ما يصاد

فما زلتُ حتى أَصْعَلَتْني حبالُها إليها، ولَيلي قد تَخَامَصَ آخِرُهُ دلت له الفتاة الحبال من النافذة ليصعد، وكان الليل قد تخامص (تلاشي) آخره

فلمَّا اجتمعنا في العَلالِيِّ، بيْننا ذَكِيٌّ أَتَى مِنْ أَهلِ دَارِينَ تَاجِرُهُ. . لما اجتمعنا في العلالي (الدور العلوي) وكان عندنا مسك ذكي الرائحة من واردات (دارين). .

نَقَعْتُ غَليلَ النفسِ، إِلَّا لُبانَةً أَبَتْ مِنْ فُؤاديِ، لم تَرِمُها ضَمائِرُهُ نقعت (رویت) غلیل النفس (عطشها)، وبقیت لبانة (حاجة) في قلبي لم ترمها (تطلبها) مكنونات النفس

فلمْ أَرَ مَنْزُولاً بِهِ بِعِدَ هَجْعَةٍ أَلَذًّ قِرَى، لُولاً الذي قد نُحَاذِرُهُ لَم أَر مَنْزُولاً بِه بِعِدَ هَجْعَةٍ الناس) ألذ قرى (والقرى في الأصل طعام الضيف، وهنا أطعمته فتاته ما لا نصرح به)، غير أن الحذر كان ينغص علينا بعض الشيء

أَحَاذِرُ بَوَّابَيْنِ قد وُكَّلا بِها وأَسْمَرَ مِن سَاجٍ تَشِطُّ مَسَامِرُهُ كنت أحاذر (أتحسَّب من) بوابين موكلين بحراسة هذه الفتاة، وباباً من خشَّب الساج، تنط (تصدر صريراً) مسامره (مساميره)

فقلتُ لها: كيفَ النُّزُولُ فإِنَّني أَرى الليلَ قد ولَّى، وصَوَّتَ طائِرُهُ قلت لها كيف لي أن أنزل، فقد ذهب الليل وصوت طائره (صاح الديك)

فقالت: أقاليدُ الرِّتَاجَيْنِ عندَهُ، وطَهْمَانُ بالأبوابِ، كيف تُسَاوِرُهُ؟ قالت: أقاليد (مفاتيح) الرتاجين (البابين) عند زوجي. وطهمان (الحارس) واقف بالأبواب، فكيف تساوره (تنازله)؟

أَبِالسَّيْفِ، أَمْ كيف التَّسَنِّي لِمُوثَقِ عليه رَقيبٌ دائبُ الليلِ ساهِرُهُ؟ هل ستنازله بالسيف؟ وكيف التسني (التأتي والتحايل) للباب الموثق (المغلق) الذي عليه رقيب ساهر طول الليل؟

فقلتُ ابْتَغيِ مِنْ غيرِ ذاكَ مَحالَةً ولِلأَمْرِ هَيئَاتٌ تُصَابُ مَصَادِرُهُ قلت لها: اطلبي محالة (حيلة) غير هذه. وللأمر هيئات (جوانب) أخرى لالتماس المصادر (المخارج)

لعل الذي أَصْعَدْتِني أَنْ يَرُدُّني إلى الأرضِ إِنْ لم يَقْدِرِ الحَيْنَ قادِرُهُ لعل الحبل الذي به صعدت أن يرجعني إلى الأرض، هذا إن لم يقدر الحين (يقدر الموت) لي قادره (مقدره وهو الله)

فجاءتْ بأَسْبابٍ طِوالٍ، وأَشْرَفَتْ قَسيِمَةُ ذي زَوْرٍ مَخوُفٍ تَراتِرُهُ فَجاءت بأسباب (بحبال) طويلة، وأطلت علينا في تلك الغرفة قسيمتها (ضرتها) لكي تنقذ الموقف من زائر يخشى أن يجر علينا التراتر (المصاعب). . هذا هو المعنى الملموح

أَخَذْتُ بِأَطْرافِ الحِبالِ، وإنَّ ما على اللَّهِ مِن عَوْصِ الأُمُورِ مَيَاسِرُهُ أَصك الفرزدق بطرف الحبل، وتوكل على الله من عوص الأمور (الأمور العويصة الصعبة) طالباً تيسيرها

فَقُلتُ اقْعُدَا، إِنَّ القِيامَ مَزِلَّةٌ، وشُدًّا معَاً بِالحبْلِ إِنِّي مُخَاطِرُهُ قَالَ للمرأتين اقعدا أرضاً فالوقوف مزلة (يؤدي للزلل ولإفلاتكما طرف الحبل)، وأمْسِكا الحبل وشداه بقوة، وسوف أخاطر بالنزول

فلما اسْتَوَتْ رِجُلايَ في الأَرضِ نادَتَا: أَحَيِّ يُسرَجَّى، أَم قَـــَــِلَّ نُـحَــاذِرُهُ؟ عندما وصلت الأرض أخيراً سمعتهما تناديان: أأنت حي ترجى له النجاة، أم قتيل نحذر أن يجر علينا الفضيحة؟

فقلتُ ارفَعا الأَسبابَ لا يَشْعُروا بِنا، وولَّيْتُ في أَعْجَازِ لَيهِ أَبَادِرُهُ قلت: ارفعا الأسباب، أي الحبال، حتى لا يشعر أحد بنا، ووليت (مضيت) في أعجاز (أواخر) الليل أبادر بالفرار

هُمَا دَلَّتَانيِ مِنْ ثَمانينَ قَامَةً كما انْقَضَّ بَازٍ أَقْتَمُ الريشِ كَاسِرُهُ لقد دلتني المرأتان (كما يدلي المرء الدلو في البثر) من ارتفاع ثمانين قامة (وقامة الإنسان متر وسبعون سنتمتراً، والفرزدق قصير، فكانت قامته كذلك أو أقل)، وهبطت كما ينقض البازي (الصقر) ذو الريش الداكن، الذي يكسر جناحيه ويضمهما عند الانقضاض/ ولهذا سميت الطيور الجارحة كواسر

ويَحْسَبُها بَاتَتْ حَصَاناً، وقد جَرَتْ لنا بُرَتَاهَا بالذي أنا شَاكِرُهُ وزوجها يظنها باتت حصاناً (عفيفة)، ولكن برتاها (خلخالاها) تحركتا حركة أنا لها من الشاكرين

فيَا رَبِّ إِنْ تَعْفِرْ لَنَا لَيلَةَ النَّقَا فَكُلَّ ذُنُوبِي أَنْتَ يَا رَبِّ خَافِرُهُ يَا رَب، إِنْ غَفَرت لِنَا تَلِكَ اللِّلَة عَنْدَ النَّقَا (الكثيب) فلا شك أنك ستغفر ذنوبي كلها

٣٥ تحمل الرزء عامر

قال يرثى عبد الله بن ناشرة من بني عامر وهم من مجاشع:

وقفتُ فأَبْكَتْنِي بِدارِ عشيرتي على رُزْئِهِنَّ الباكياتُ الحَوَاسِرُ وقفتُ فأَبْكَتْنِي بِدارِ عشيرتي الكاشفات رؤوسهن حزناً

فَلَوْ أَن سَلْمَى نَالَهَا مِثْلُ رُزْئِنا لَهُدَّتْ، ولكنْ تَحْمِلُ الرُّزْء عَامِرُ لو أصاب جبل اسلمى، مثل مصيبتنا لانخسف، غير أننا نتحمل المصيبة بقلب شجاع

٣٦ رثاء بشر

يرثي بشر بن مروان:

أَعَيْنَيَّ إِلَّا تُسْعِدانِي أَلُمْكُمَا فما بعدَ بِشْرٍ مِن عزاء ولا صبرِ يا عيني إن لم تسعداني (تساعداني) بالبكاء فعليكما اللوم، فبموت بشر ليس هنا عزاء (تهوين) ولا صبر

ولو أن قوماً قاتَلوا الموتَ قبلَنا بشيءٍ ، لقَاتلْنا المَنِيَّةَ عن بِشرِ لو كان أحد قاتل الموت قبلنا لقاتلناه دفاعاً عن بشر

۳۷ بكيت على صقوري

بَنِيَّ أَصَابَهُمْ قَدَرُ المنايا فهل مِنْهُنَّ مِنْ أَحدٍ مُجِيري؟ أكان هناك من يحميني من حلول الموت بأبنائي؟

ولو كانوا بَني جَبَلٍ فماتُوا لأَصبَعَ وهُوَ مُخْتَشَعُ الصَّخورِ لو كنت جلاً ومات أبنائي لأصبحت مختشع الصخور (هابطاً)

ولو كان البكاءُ يَرُدُّ شيئاً على الباكي بكيتُ على صُقُوري إذا حَنَّتْ نَوارُ تَهيجُ مِنَّي حَرارةَ مِثلِ مُلْتَهِبِ السَّعيرِ إذا حنت (أصدرت صوت أنين) زوجتي نوار تهيج (تحرك) فيَّ حزناً كأنه نار جهنم

حَنينَ الموالِمهينَ إذا ذَكَرْنا فوادَيْنا اللَّذَيْنِ مَعَ المُّبورِ نحنُ (نصدر صوت الألم) حنين الوالهين (المعذبين) إذ نتذكّرُ قلبينا اللذين ذهبا مع من فقدنا للقبور

٣٨ حماة أرض المسلمين

ولو أَنَّ أَرضَ المسلمينَ يَحُوطُها سِوانا مِنَ الأحياءِ ضَاعَتْ تُغُورُها يحوطها: يحيها، ثغورها: مدنها الحدودية

لنَا الحِنُّ قد دَانَتْ، وكلُّ قَبيلةٍ يَدينُ مُصَلُّوها لنا، وكَفُورُها ينا المسلمة وغير المسلمة يزعم أن الجن خضعت لبني تميم، وكذا كل القبائل المسلمة وغير المسلمة

٣٩ بكاء على عمر

قال يرثي عمر بن عبيد الله التيمي القرشي:

أَمَّا قُريشٌ، أبا حَفْصٍ، فقد رُزِئَتْ بِالشَّامِ إِذ فَارَقَتْكَ البأسَ والمَطرا يا أبا حفص قد رزئت (بليت) قريش بفقك بالشام البأس (القوة) والمطر (العطاء)

إنَّ الأراملَ والأيسامَ إذ هَـلكـوا والخيلَ إذ هُزِمتْ، تَبكي على عُمَرا

٤٠ تذبيح الكلابيمدح الوليد بن عبد الملك:

فقالوا أَغِثنا إِنْ بَلَغْتَ بِدعوةٍ لنا عندَ خيرِ الناسِ إِنَّكَ زَائِرُهُ قال له قومه أنجِدنا إن بلغت (وصلت) خير الناس (الخليفة) الذي ستزوره بدعوة (بإيصال شكوانا إليه)

فقلتُ لَهُمْ: إِنْ يُبْلِغِ اللَّهُ ناقتي وإِيَّايَ، أُنَّهِ بالذي أَنا خَابِرُهُ قلت لهم: إِن أوصل الله ناقتي وأوصلني معها، سأنبي (سأخبر) بما خبرته من أحوالكم بحيثُ رأَيْتُ الذئبَ كلَّ عشِيَّةٍ يَروحُ على مَهْزُولِكُمْ، ويُبَاكِرُهُ سأخبر الخليفة كيف رأيت الذئب في كل مساء يروح (يأتي مساء) لكي يفترس مهزولكم (جملاً هزيلاً لفقدان العشب) ويباكره (ويأتيه صباحاً)

لِيَجْتَرَّ منكُمْ إِنْ رأَى بَارِزَاً لهُ مِنَ الجِيَفِ اللائيِ عليكُمْ حَظَائِرُهُ وليجتر (ليجُرَّ) من مضارب القبيلة ما يرى من جيف (جثث النياق النافقة، يضعونها حول الحظائر كي تأخذها الذئاب ولا تفترس النياق الحية)

أَغِتْ مُضَراً، إِنَّ السِّنينَ تَتابَعَتْ عليها بِحَزِّ يَكْسِرُ العَظْمَ جَازِرُهُ الْعِلْمِ العَظْم وينحر الإبل أيها الخليفة أغث قبائل مضر فقد تتابعت السنين (مواسم القحط) بما يكسر العظم وينحر الإبل (القحط يفني الماشية)

وهَمَّتْ بِتَذْبيحِ الكِلابِ مِنَ الذي بها أَسَدٌ إِنْ أَمْسَكَ الغَيْثَ مَاطِرُهُ وهمت قبيلة أسد أن تذبح وتأكل الكلاب مما بها من جوع إن استمر الجفاف، ولم ينزل مطر

وإنَّكَ راعيِ اللَّهِ في الأرضِ، تَنتهيِ إلىيكَ نَـواصـيِ كـلِّ أَمـرِ وآخِـرُهُ وأنت راعي الله في الأرض (فالخليفة الراعي والناس الرعية)، وإليك مصير نواصي الأمور (وجوهها) وأواخرها (أنت الكل في الكل)

وقد خِفْتُ حتى لو أرى الموتَ مُقْبِلاً لِيَأْخُذَني، والموتُ يُكُرَهُ زَائِرُهُ. . يغير الموضوع: خفت حتى لو جاء الموت، مع أن زيارته كريهة. .

لَكَانَ مِنَ الْحَجَّاجِ أَهْوَنَ روعَةً إذا هُو أَغْضَى، وَهْوَ سَامٍ نَواظِرُهُ

. لكان الموت أهون روعة (إخافة/ وترويعاً) من الحجاج عندما يغضي (يخفض بصره)،
مع أنه سامي النظر (ناظر للأعلى، وأبيٍّ لا يخفض بصره خضوعاً) فإغضاء الحجاج بصره
إغضاء مؤقت عندما يفكر في قرار خطير. هكذا الجبابرة.. ينظرون في عيون رعاياهم
وضحاياهم، ثم يخفضون بصرهم هنيهة، ثم يأتي القول الصاعق: اضربوا عنقه، إلخ

فَأَيْفَنْتُ أَنِّي إِنْ نَأَيْتُكَ لَم يَرِدْ بِيَ النَّأْيُ إِلَّا كَلَّ شَيْءٍ أَحَاذِرُهُ فأيقنت أيها الحجاج أنني إن نأيت عنك فاراً منك، فإن هذا النأي لا يوردني إلا على شيء أحاذره وأخشاه

وأنْ لو رَكبتُ الريحَ ثم طلبتَني لَكنتُ كشيء أدركتْهُ مَقَادِرُهُ وَأَنْ لو رَكبتُ الريحَ فراراً منك، لكنت كشيء سعى نحو قدره، فيدُك طائلة ولا بدأن تمسك بي

فلم أَرَ شيئاً غيرَ إِقبالِ نَاقتي إليكَ، وأَمْريِ قد تَعَيَّتْ مَصَادِرُهُ فلم أجد سوى أن أقبل بناقتي إليك، فأمري قد تعيت (استحالت) مصادره (مخارجه)

٤١ لساني لكميمدح أسد بن عبد الله القسرى:

فَمَا أَحْيَ لَا أَجِعَلُ لِساني لِغيرِكُمْ ولا مِدَحيِ مَا حَيَّ للزيتِ عاصِرُهُ ما أحي (ما دمت حياً) فلن أمدح غيركم بشعري، ما حي للزيت عاصر (ما دام هناك من يعصر الزيت/أي أبداً)

فلولا أبو الأشبالِ أصبحتُ نائياً وأصبحَ في رِجْلَيَّ قَيْدٌ أَحَاذِرُهُ لولا أبو الأشبال (أسد بن عبد الله) لأصبحت معتقلاً في مكان بعيد

فَمَا أَنَا إِلَّا مِنكُمُ مَا تَعَلَّقَتْ حَيَاتِي، إلى اليومِ الذي أَنَا صَائِرُهُ أَنَا مَنكُمُ مَا بَقِيتَ مَعِي حَيَاتِي، وإلى اليوم الذي سأصير إليه (يوم الوفاة)

٤٢ تأخر القدر

قال لسليمان، وقد ضحك سليمان لأن سيف الفرزدق نبا:

أَيَعْجَبُ الناسُ إِنْ أَضحَكْتُ سيَّدَهُمْ خليفةَ اللَّهِ يُستَسْقَى به المَطَرُ ضحك الخليفة وضيء الوجه شريف عظيم ضحك الخليفة وضيء الوجه شريف عظيم يطلب الناس به السقيا في المحل، وكانوا إذا انقطع المطر خرجوا لصلاة الاستسقاء واصطحبوا من يرون فيه الشرف والوسامة والتقوى

وما نَبا السيفُ مِنْ جُبْنِ ولا دَهَشِ عند الإمامِ، ولكنْ أُخَّرَ القَدَرُ ما انحرف سيفي عن عنق الأسير جبناً ولا دهشاً (ارتباكاً) في حضرة الإمام (الخليفة)، ولكن قد تأخر قدر ذلك المسكين ٤٣ طلاق فندم

نَدِمْتُ ندامةَ الكُسَعِيِّ لَمَّا ﴿ عَدَثْ مِنْي مُطَلَّفَةً نَوارُ

ندمت ندامة الكسعي عندما طلقت نوار (والكسعي رجل كانت لديه قوس عزيزة على قلبه، ورمى بها الظباء بخمسة سهام، وظن أنها طاشت جميعاً، فأهوى بقوسه على صخرة وكسرها حنقاً، ثم اكتشف أن السهام جميعاً كانت صائبة، وقد أردت الظباء الخمسة، فندم). وكانت نوار زوجته وابنة عمه، وكانت تشاره وتضاره كثيراً لأنه تزوجها بخديعة، وطلبت الطلاق مراراً، وأنجبت له عدة أولاد، ثم استجاب وطلقها رغم أنه ظل يحبها، ومع كل هذا الحب فإن الفرزدق ـ ويا لنذالة الرجال ـ اشترط عليها ألا تتزوج، وأن تبيح له مالها بعد الطلاق. وعاشت النوار في كنف ابنها لبطة بقية عمرها، وأما الفرزدق فقد عاش حتى أربى على التسعين، وكان مزواجاً، حتى بقية عمرها، وأما الفرزدق فقد عاش حتى أربى على التسعين، وكان مزواجاً، حتى لقد تزوج بعد التسعين وعجز. .

وكانت جَنَّتي فخرجت منها كادَمَ حيىن لَجَ به المعاندة).. وكل ما كانت النوار جني وخرجت منها كما خرج آدم حين لج به الضرار (أكثر من المعاندة).. وكل ما صنعه آدم أنه أكل تفاحة، فأما الفرزدق فكان مزواجاً زنّاءً

وكنتُ كفَاقِيْ عينيهِ عَمْداً فأصبحَ ما يُضيِء له النهارُ كنت كن قلع عينه بيديه نعنيَ

ولا يُسوفسي بحسبٌ نَسوارَ عِسندي ولا كَسلَسفسي بسهما إلَّا انستحسارُ لا ينقلني من حبي لها وكلفي (ولوعي) بها إلا الانتحار

ولـو رَضِيَتْ يـدايَ بـهـا وقَـرَّتْ لكـانَ لـهـا عـلـى الـقَـدَرِ الـخِيـارُ لو كنت رضيت بعشرتها، ولو قرت هي في بينها، لتغير سير القدر

وما فَارَقْتُ ها شِبَعًا، ولكن رأيتُ الدهر ياخُدُ ما يُعارُ لم أفارقها أنني شبعت من عشرتها، ولكن الدهر هكذا يسترد ما أعار، في ذلك إشارة لاواعية إلى أنه تزوجها غصباً عنها

٤٤ مدح بني المهلب

لأَمْدَحَنَّ بَني المُهَلَّبِ مِدْحَةً عَلَاهَ ظَاهِرةً على الأشعار الأحرى سأمدح بني المهلب بقصيدة غراء (جميلة) ظاهرة (غالبة) على الأشعار الأخرى

مثلَ النجومِ أمامَها قمرٌ لها يَجلُو الدُّجَى، ويُضيءُ لَيل السَّاري يصف قصيدته بالقمر وحوله النجوم، لعله تخيل أبيات القصيدة

وَرِثُوا الطِّعانَ عنِ المُهَلَّبِ والقِرَى وخَلائـقـاً كَــتَــدَقُّــقِ الأنسهــارِ ورثوا عن أبيهم المهلب بن أبي صفرة الطعان (الطعن بالرماح في الحرب) والقرى (إطعام الضيف) والأخلاق الحميدة المتدفقة بالعطاء كالأنهار

كَانَ المُهَلَّبُ للعراقِ سَكِينةً وَحَيَّا الربيعِ، ومَعْقِلَ الفُرَّارِ كان المهلب للعراق سكينة (اطمئناناً) وحيا الربيع (مطر الربيع) ومعقل الفرار (ملجأ الفارين من بطش)

إنسي رأيتُ يَـزيـدَ عـنـدَ شَـبـابِـه لَـبِسَ التُّـقَـى ومَـهَـابَـةَ الـجبّـارِ رأيت يزيد (ابن المهلب) تقياً، لكنه مهيب ذو جبروت

وإذا السرجالُ رَأَوْا ينريكَ رأيتَ هُمْ خُضُعَ الرَّقَابِ نَواكِسَ الأبصارِ وإذا السرجالُ يخضعون رقابهم (ينكسون رؤوسهم) ويخفضون أبصارهم لهيبته

٤٥ القدر الباكية

لو أنَّ قِدْراً بكثْ مِنْ طولِ ما حُبِسَتْ على الحُفوفِ بَكَتْ قِدْرُ ابنِ جَيَّارِ لو أن القدر (الحلة، الطنجرة) تبكي لطول الحبس على الحفوف (الجفاف) لبكت قدر ابن جيار، فهو لا يطبخ للناس ولا يطعم أحداً

ما مسَّها دسمٌ مُذْ فُضَّ مَعْدِنُها ولا رأتْ بعد عهدِ القَيْنِ مِنْ نارِ لم يمسَّها دسم منذ أن فُضَّ معدنها (جُليَ)، ولا عرفت النار بعد أن عالجها القين (الحداد) بناره. لعلهم كانوا يعبرون عن تبيض القدور النحاسية بالتفضيض، مع أن المعدن المستعمل هو شبيه الفضة، القصدير

٤٦ بنو كليب

ألا قَبَعَ الإلهُ بني كُلَيْبِ ذَوي الحُمُراتِ والعَمَدِ القِصارِ قبحاً لبني كليب أصحاب الحمير (واشتهر بنو كليب، قوم جرير، بحميرهم)، والخيام القصيرة الأعمدة (وكلما طال عمود الخيمة كانت كبيرة وكان صاحبها ثرياً)

ولَـوْ تُـرْمَـى بِـلـوْمِ بـنـي كُـلَـيْبِ نجومُ الليلِ مَا وَضَحَتْ لِسَارِي للوَ وَلَـوَ لِسَارِي الليل لو أصاب لؤم الكليبين النجوم لخمدت ولم تعد تضيء لساري الليل

ولو لَبِسَ النهارَ بنُو كليب لَنَّسَ لؤْمُهُمْ وَضَحَ النهارِ ولو لَبِسَ النهار للنسوا بياضه

وما يىغىدُو عـزيـزُ بـنــيِ كـلــيـب لِــيَــظُــلُــبَ حــاجــةً إلَّا بِــجَــارِ لا ينال العزيز (القوي) من بني كليب حاجته إلا مستجيراً بغريب، لضعف قبيلته

٤٧ مجاشع حمَّلتني أموراً يهجو جريراً:

وجَرَّ المُخْزِياتِ على كُلَيْبِ جريرٌ، ثمَّ ما مَنَعَ اللهُمَارا جريرٌ المخازي على قومه كليب بتعرضه لي، ثم لم يستطع أن يمنع (يحمي) الذمار (الشرف)

عَـوى فـأَثـارَ أَخْـلَـبَ ضَـيْـغَـمِـيًّا فَوَيْلُ ابنِ المَراغَةِ، ما اسْتَقَارا عوى جرير إذ هجاني، فأثار أغلب (أسداً غليظ الرقبة) ضيغمياً (عضّاضاً)، فويل لابن المراغة (لقب جرير عند أعدائه) مما أثار

وإنَّ بَسْيِ المَرافَةِ لم يُصيبُوا إذا اختاروا مُشَاتَمَتي اختيارا قوم جرير لم يحسنوا الاختيار إذ اختاروا التسابُ معي

ونــامَ ابــنُ الــمَــراغَــةِ عــن كُــلَــيْـبٍ فَـجَـلَّـلَـهــا الــمَـخَــازِيَ والـشَّـنَــارا ونام جرير عن نصرة قبيلته كليب لضعفه، فجللها (كساها) مخازي وشناراً (عاراً)

وإنَّ بنني كُملَيْبِ إذْ هَمجَوْني لَكَمالُجُعْلانِ إذ يَغْشَيْنَ نارا هم بهجائهم إياي كالجعلان (الصراصير) التي تغشى (تأتي) النار

وإن مُحَاشِمًا قد حَمَّكَتْني أموراً لن أُضَيِّمَها كِبارا.. وقبيلتي، مجاشع، حملتني أموراً عظيمة، ولن أضيعها (لن أتهاون فيها)..

قِـرَى الأَضيافِ لَـيـلَةَ كُـلِّ ريـحِ وقِـدْمَاً كَـنـتُ لـلأَضْـيـافِ جَـارا حملتني قرى الأضياف (إطعامهم) في الليلة التي تعصف فيها الرياح، وقدماً (دائماً) قد كنت مجيراً للأضياف

رأيتُ ابنَ المَراغَةِ حينَ ذَكَى تَحَوَّلَ مَغَيْرَ لِحْيَتِهِ محمارا وأيتُ جريراً حين ذكَى (كبر وأسنَّ) تحول في هيئته ـ لولا اللحية ـ إلى حمار

هَـلُـمَّ نُـوَافِ مَـكَّـةَ، ثـم نَـسُـأَلْ بِـنـا وبِـكُـمْ، قَـضَـاعَـةَ أو نِـزَارا هيًا نواف (نأتِ) مكة لنسأل عن أحسابنا وأحسابكم قبيلة قضاعة أو نزار

هُـنـالِـكَ لــو نَـسَـبْتَ بَـنــي كُـلَـيْبِ وَجَــدْتَــهُـــمُ الأَدِقَــاءَ الــصِّــغَـــارا وستجد أن قبيلتك، كليب، أدقًاء (رقاقاً، ليس لهم المجد المتين) صغاراً في القدر ومَا غَرَّ الْوِبَارَ بَسْيِ كُلَيْبِ يِغَيْثي حينَ أَنْجَدَ واسْتَطَارا ولا أدري ما الذي غرَّ بني كليب الوبار (الأرانب) فلم يروا غيثي حين أنجد (بلغ نجداً) واستطار (تدفق وصار ذا شر مستطير)

هَــرَبْـنَ إلــى مَــدَاخِــلِــهِــنَّ مــنـهُ وجاءً يُـقَـلُـعُ الـصـخـرَ انــحِـدَارا عندنذ هرب أشباه الأرانب إلى بيوتهن، وجاء السيل يقلع الصخر وهو منحدر، أي أن هجائي كان قاسياً متدفقاً

وإِنَّـكَ والسرِّهَـانَ صلى كُـلَـيْبِ لَكَالْمُجْرِي معَ الفرسِ الحِمَارِ المِرَافِي والمراهن على فبيلة كليب كمن يجري (يسابق) الفرس والحمار

٤٨ كم خالة لك يا جرير..

يا ابنَ المَراغَةِ إِنَّما جَارَيْتَنيِ بِمُسَبَّقينَ لَـدى الفَعَالِ قِصَارِ يا جرير (وابن المراغة لقبه، وقيل إن المراغة هي الأتان التي تتمرغ في التراب) أنت تجاريني (تسابقني) بقومك المسبقين (المسبوقين) لدى الفعال (الأمجاد) القصار

والحَابِسينَ إلى العَشِيِّ لِيَأْخُذُوا نَــزْحَ الــرَّكِــيِّ، ودِمْــنَــةَ الأَسْــآرِ وقومك حابسون إبلهم إلى المساء المتأخر لأنهم ضعاف لا يستطيعون المزاحمة على الماء، فيأخذون نزح الركي (بقية ما في الركية أي البثر) ودمنة (وسخ) الأسآر (الصبابات/بقايا القاع). . فهم ينالون من الماء بعد أن يتعكر ويبقى منه سؤر، أي بقية، في قاع البئر

لَّن تُلْركُوا كَرَمي بِلُوْمِ أَبِيكُمُ وأَوَابِدي بِتَنَكَّمُ الْأَشْعَارِ لَن تُلْحَوا بَكُرمي (مجدي) بلؤم أبيكم، ولن تلحقوا أوابدي (قصائدي النادرة المثال) بتنحل الأشعار (سرقتها)

قَبَحَ الإلهُ بَني كُلَيْبٍ، إِنَّهُمْ لا يَخْدرُونَ ولا يَخُدونَ لِجَارِ قَبَحَ الْبِي كُلَيْبٍ، إِنَّهُمْ فا أَضعف من أَن يغدروا، ومع ذلك ليس عندهم وفاء لمن يعدروا، ومع ذلك ليس عندهم وفاء لمن يلجأ إليهم

يَستيقظونَ إلى نُهاقِ حِمارِهِم، وتَنسَامُ أَحيُنُهُم عن الأَوْتَارِ يوقظهم نهاق حمارهم (فهم أهل حمير لا إبل)، ولكنهم غافلون عن الأوتار (الثارات/الأخذ بالثار)

كم مِن أَبِ لِيَ يا جريرُ كأنَّه قمر المجرة (السماء) أو سراج النهار (أي الشمس) الله والأجداد) كأن الواحد فيهم قمر المجرة (السماء) أو سراج النهار (أي الشمس)

ورِثَ السمكارمَ كابِراً عن كابِرِ ضحم الدَّسيعةِ يـومَ كـلِّ فَـخـارِ مذا الواحد من آبائي ورث مكارم أجداد كبار، وهو ضخم الدسيعة (القصعة الضخمة التي يوضع فيها الطعام للناس) في الأيام التي يتميز فيها الكريم عن غيره ويفتخر

إِنَّ الْمِبْكَارَةَ لَا يَدَيُّ لِصِغَارِهَا بِسِرِحَامِ أَصْلَيْكُ رَأْسُله هَلَّارِ الْكَارة (الجمال) لا يدي لصغارها (لا قدرة لها) كي تزاحم أصيد (فحلاً مسيطراً) رأسه هدار (يصدر صوتاً ضخماً). هلا قال: (بزحام أصيد مصعب هدار) فيخرج من تهمة الإقواه؟ والبيت بالرواية المثبتة محمول على أن رأسه فاعل لأصيد وهدار صفة لأصيد

قَـرْمِ إذا سـمـعَ الـقُـرومُ هـديـرَهُ وَلَّـيْـنَـهُ ورَمَـيْــنَ بِــالأبـعــارِ قَـرْمِ إذا سمع الفحول صوته، هربت ورمت بأبعارها خوفاً منه

كُمْ خَالَةٍ لَكَ يَا جَرِيرُ وَعَمَّةٍ فَلْهَاءَ قَدْ حَلَبَتْ عَلَيَّ عِشَارِي مَا أَكْثَرُ خَالَاتِكُ وَعَمَاتِكُ الفَدَعَاوَاتِ (المعوجَّة مفاصلهن) اللاثي حلبن لي عشاري (نياقي) يعيره بأن نساء عشيرته خادمات

٤٩ اللؤلؤة القاتلة

ومُرْتَجَّةِ الأَرْدافِ مِن آلِ جَعَفْرٍ مُخَضَّبَةِ الأَطرافِ بِيضٍ نُحورُها يتغزل بها وبأردافها المرتجَّة وأطراف أصابعها المخضوبة بالحناء، ونحرها الأبيض (النحر بين الصدر والعنق)

كَـاْنَّ نَــقَــاً مِــن عَــالِــج أَزَّرَتْ بــه بِحَيثُ التَقَتْ أُوراكُها وخُصورُها كأن مؤخرتها نقا (كثيب رمل) في منطقة «عالج» وقد أزرت به (لبست إزاراً، رداءً) والإزار مخصَّر في مكان التقاء أوراكها (ردفيها) وخصرها

فقد خِفْتُ مِن تَذْرافِ دَمعيَ إِثْرَها على بَصري، والعينُ يَعْمَى بَصيرُها خفت من تذراف دمعي (نزوله) أن يضر ببصري، و«العين يعمى بصيرها، حشو

ومًا خِفْتُ وَشْكَ البينِ حتى رأيتُها يُسَاقُ على ذاتِ الجلاميدِ عيرُها لم أكن أخشى وشك البين (أن يكون الفراق وشيكاً سريعاً) إلى أن رأيت عيرها (جمالها) تساق على ذات الجلاميد (الأرض الوعرة)

وما زلتُ أُرْجِي الطَّرْفَ مِن حيث يَمَّمَتْ مِن الأرضِ حتى رَدَّ عينيِ حَسيرُها وظللت أزجي الطرف (أرسل بصري) من (يقصد إلى) الأرض التي يممتها (قصدتها) حتى عاد بصري حسيراً (عاجزاً)

تَهادَى إلى بيتِ الصلاةِ، كأنَّها على الوَعْثِ ذو سَاقٍ مَهيضٍ كَسيرُها تهادى (تمشي وتتمايل) ذاهبة إلى بيت الصلاة كأنها إذا تمشي على الوعث (الطريق الوعر) طائر ذو ساق مهيضة (مكسورة) لأنها تتمايل

كَدُرَّةِ غَوَّاصٍ رمّى في مَهيبَةٍ بِأَجْرامِهِ، والنفسُ يَخشَى ضَميرُها.. يبدأ تشبيهاً طويلاً، هذه المرأة مثل لؤلؤة أراد غواص أن ينالها فرمى بأجرامه (بجسمه) في مهيبة (لجة البحر المخوفة)، و«النفس يخشى ضميرها» أي تخاف..

مُوكَّلَةً بِالدُّرِّ خَرسَاء، قد بَكى إليه مِنَ الغَوَّاصِ منها نَذيرُها تخاف النفس حية موكلة (مكلفة) بحراسة اللؤلؤة، وقد أنذره الغواص القديم منها باكباً صارخاً

فقال: أُلاقي الموتَ أو أُدرِكَ المُنى لِنفسيَ، والآجالُ جَاءٍ دُهـورُهـا فقال الغواص الشاب: إما أن أموت أو أدرك الأماني، والأجل جاءِ (آتِ) على كل حال، أي دكلها مونة»

ولما رأَى ما دُونَها خَاطَرَتْ به على الموتِ نفسٌ لا يَنامُ فقيرُها لما رأى الغواص ما دون الأفعى (أي ما بقربها، وهي اللؤلؤة العظيمة) خاطر بنفسه التي يؤرقها الفقر

فَأَهُوى ونَابَاها حَوالَيْ يَسَيمَةٍ هِيَ الموتُ، أو دُنيا يُنادي بَشيرُها أمرى بكنيه على اللؤلؤة، ونابا الحية يحميان هذه الدرة اليتيمة (النادرة)، واللؤلؤة هي الموت أو هي الحياة الرغدة التي يبشر نفسها بها

فَأَلْقَتْ بِكَفَّيْه اللَمَنِيَّةُ إذ دَنا بِعَضَّةِ أَنيابٍ سريع سُؤُورُها ورمت الحية في كنيه بعضة مميتة وأنشبت فيها أنياباً سريعاً سؤورها (تغلغلها. لعله يقصد أن سمها يتغلغل ويصل منتهاه بسرعة)

فَحَرَّكَ أَعلَى حَبْلِهِ بِحُسَاشَةٍ ومِن فوقِه خَضْراء طام بُحورُها فظل ممسكا باللؤلؤة، وهز الحبل الذي دلاه رفاقه به، (وهزة الغواص الحبل معناها: ارفعوني)، هز الحبل بحشاشة نفسه (بما تبقى له من روح) وكان غائصاً وفوقه لجة خضراء (سوداء معتمة) طامية بالماء.. هذا في البحر طبعا، وأمَّا تعيير «طام بحورها» فتركيب فرزدقي لا معنى له سوى الوصول إلى القافية

فما جاءَ حتى مَجَّ، والماءُ دونَه، مِن النفْسِ أَلواناً عَبيطاً نُحورُها فما جاء (برز فوق الماء) حتى مج (بصق) من فمه دم قلبه فلوَّن به سطح الماء كما يلون الكبش المبيط (المنبوح) بالدم ما حوله

إذا منا أرادُوا أن يُنحسِرَ مَندُوفةً أَبى مِن تَقَضِّي نفسِه لا يَخُورُها كلما أرادوه على أن يحير (يتغرغر بـ) مدوفة (خلطة علاجية ضد السم)، أبى لشدة ما فيه أن يقبلها. . كذا المعنى الملموح

فلمَّا أَرَوْهَا أُمَّهُ هَانَ وَجُدُها رَجَاةَ الغِنى، لمَّا أَضَاء مُنيرُها فلم أروا أمه اللؤلؤة هان وجدها (خف حزنها)، رجاة الغنى (توقعاً للإثراء) فقد أضاءت اللؤلؤة

وظَلَّتُ تَغالاها التِّجَارُ، ولا تُرى لها سيبِمَةٌ إِلَّا قليلاً كشيرُها وظل التجار يتغالونها (يزيدون في السعر)، ولا يرى القوم أي سيمة (تقدير سعر) إلا وهي قليلة عليها. انتهى التشبيه، فهذه الدرة كتلك المرأة. والتشبيه جاهلي تجد مثله عند المسيب بن علس وعند الأعشى

وكانَ نُـفَـيْـعٌ إِذْ هَـجـانـيِ لِأُمَّـهِ كِبـاحـثـةٍ عـن مُـدْيَـةٍ تَسـتـثـيـرُهـا نافع هذا عندما هجاني كان ـ جانياً على أمه ـ كالعنز الباحثة عن المدية (السكين) تستثيرها (تنبشها) لكي تُذبَح بها، مع فارق أنه سيجني على أمه، لا على نفسه، لأنني سأهتك عرضها . . والقصة أن نفيع هذا . هجا الفرزدق، فأسرعت أم نفيع واستجارت بقبر غالب أبي الفرزدق طالبة العفو . . .

عجوزٌ تُصلِّي الخَمْسَ عاذَتْ بِغَالِبِ فلا والذي عاذَتْ به لا أَضيِرُها هي عجوز تؤدي الصلوات الخمس، وقد عاذت (لجأت) بقبر غالب، فلا وحق غالب لا أضيرها (أؤذيها)

فإنّي ـ على إِشْفاقِها مِن مَخافَتي وإِن عَقّها بي نافِعٌ ـ لَمُجيرُها ما أَخْرُها من لساني، لأنها أشفقت على عرضها خوفاً مني، حتى وإن عقها ولدها نافع

إذا اجتمعَ الآفاقُ مِن كلِّ جانبِ إلى مَنْسِكِ، كانتْ إليْنا أمورُها إذا اجتمع الآفاق (الناس من كل مكان) لتأدية منسك من المناسك، فنحن القادة الذين نتولى أمر الناس جميعاً

رمى الناسُ عن قوسٍ تميماً، فما أرى مُعاداةَ مَنْ عادَى تميماً تَضيرُها رمى الناس جميعاً ومرة واحدة، كأنما بقوس واحدة، قبيلةَ تميم، ولكنني لا أرى هذه العداوة تؤثر في تميم

لَعمري لقد لاقتْ مِنَ الشَّرِّ جعفرٌ بِطِخْفَةَ أياماً طويلاً قصيرُها تبيلة جعفر لقيت في معركة طخفة، أياماً صعبة طويلة بمآسيها رغم قصرها

وقـد عـلـمـتْ أفـنـاءُ جـعـفـرَ أنـه يَقيِ جعفراً وقعَ العَوالِي ظُهورُها وقد علمت أفناء جعفر (جيرانهم) أن قبيلة جعفر يتقون وقع العوالي (الرماح) بظهورهم، أي أنهم سريعون إلى الفرار فنُصيبهم في ظهورهم لا في صدورهم

٥٠ نهوض الشيب

إِنَّ السَمَلامَةَ مشلَ ما بَكَرَتْ به مِنْ تحتِ ليلتِها عليكَ نَوارُ اللهِ اللهِ المؤلم هو مثل الذي صبحتك به زوجتك نوار

وتقولُ كيف يميلُ مِثلُك للصّبا وعليك مِن سِمَةِ الحليمِ عِذَارُ العدار تقول نوار: كيف يميل مثلك للصبا (اللهو)، وعليك من سمة الحليم (هيئة العاقل) عذار (العدار السالف، يقصد سالفاً وَخَطّه الشيب)

والشيب يَنهَضُ في الشبابِ كأنّه ليلٌ يَسصيحُ بِجانبيه النهار الشيب في سالفيك، فكأن وسط رأسك بشعره الأسود ليل، وقد صاح بجانبيه النهار المتمثل في الشيب. النهار لا يصبح طبعاً، ولكن الديك يصبح، فاعلم ذلك. قد طرب القدماء كثيراً لهذا البيت، ولعمري إن المرء ليحس بقعقعة طيبة من كلماته، وإن احتاج إلى ما يحتاج إليه كثير من شعر الفرزدق من التأويل، فالشيب ليس «كأنه ليل» بل الشعر الأسود هو الليل.. في كثير من أبيات الفرزدق عليك أن تفهم المعنى الإجمالي، ثم تبلم ريقك وتهز رأسك

إنَّ السَّبابَ لَرَابِحٌ مَنْ باعَهُ، والشَّيبُ ليس لِبائِعيهِ تِجَارُ السَّبابِ تجار (تُجَّار) يشترونه منهم الشباب تجارة رابحة على النساء، والشيب ليس لبائعيه تِجار (تُجَّار) يشترونه منهم

يا ابْنَ المَراغَةِ أَنتَ أَلْأُمُ مَنْ مَشَى وَأَذَلُّ مَــنْ لِــبَــنــانِــهِ أَظْــفَــارُ يا جرير أنت ألأم من مشى فوق الأرض، وألأم من لبنانه (أطراف أصابعه) أظفار، أى أنت ألأم الناس

وإذا ذَك رَتَ أَب اللَّهُ أَو أَيّ امَ لهُ أَخْرَاكُ حَيثُ تُقَبَّلُ الأَحْجَارُ إِذَا ذَكَرَتَ أَباكُ عَطَية أَو أَيَامه (مواقفه) لحق بك الخزي في مكة، حيث يقبل الناس الحجر الأسود. وكانوا في القديم يحتكمون إلى أقوام بمكة في المفاخرة بالأنساب

وإذا نظرتَ رأيتَ فـوقَـكَ دارِمَـاً في الـجَـوِّ حـيث تُـقَـطُـعُ الأبـصـارُ قبيلتي، دارم، فوقك عالية في الجو في مكان ينقطع فيه البصر ويعجز عن الرؤية لعلوها

إن الزيارةَ في الحياةِ، ولا أرى مَيْتاً إذا دخملَ القبورَ يُـزَارُ أنت تزور قبر زوجتك.. فأي زيارة هذه لميت في قبره؟

ورَثَيْتَها وفضَحْتَها في قبرِها ما مشل ذلك تفعلُ الأبرارُ ورثيت زوجتك ففضحتها، وليس هذا من فعل أهل الخير

٥١ وصية الأخطل

وزارَ السقسبسورَ أبسو مَسالِسكِ بِسرَغْسمِ السعُسدَاةِ وأَوْتسارِها ماك (الأخطل) ميتة طبيعية، رغم أعدائه الذين توعدوه بالقتل، ورغم أوتارهم (ثاراتهم) وأَوْصَى الفرزدَقَ عند المَماتِ بِسأُمٌ جسريسرٍ وأَعسيسارِها وأوصانى عند موته بالاستمراد في هجاء أم جرير وأعيارها (حميرها، يقصد أبناءها)

٥٢ أكل الخبيصيهجو عمر بن هبيرة:

أَطَعَمْتَ المعراقَ ورافِكَيْهِ فَرَارِيًّا أَحَدُّ يَهِ القميصِ الله عنى أن أَطعمت خراج العراق ونهريه رجلاً فزارياً أحدًّ يد القميص (مقصوص كم القميص، لعله عنى أن الطعمت خراج العراق)

ولم يَكُ قبلَها رَاعي مَخَاصِ لِيَامَنَهُ على وَرِكَيْ قَمِيصِ ولم يَكُ أَمنَهُ على وَرِكَيْ قَمِيصِ ولم يكن أي ولم يكن أي المعنى أن المعنى أن الراعي لم يكن يحس بالأمان إذا رأى ابن هبيرة متوركاً قميصاً (راكباً على وركى دابته)

تَفَيْهَ قَ بِالعراقِ أبو المُثَنَّى وَعَلَّمَ قُومَه أَكُلَ الخَبيصِ تَفَيْهَ (تحذلنَ، وتشدق، ووسَّع فعه بالكلام) أبو المثنى (كنية المخنث) عندما تولى أمر العراق، وعلم قومه البدو أكل الخيص (التمر المعجون بالسمن)

٥٣ عيون المها

مَنَعَ الحياة مِنَ الرجالِ وطيبَها حَلَقٌ تُقلِّبُها النساء مِرَاضُ قصة الأبيات: كان الفرزدق في دكان سراج، يبيع سروج الخيل، فمرت حسناء، فخرج وتبعها بنظره، وهو ينقدُ حسرة، وقال: إن ما يمنع الرجال من الاستمتاع بالحياة وطيبها شدة التعلق بالنساء ذوات الحدق (العيون) المراض (المسترخية). ومن بعض دلال المرأة أن تفتح عينها نصف فتح، ليس خجلاً بل إغواء.. هذا كان كثيراً عند العرب، وهو كثير الآن عند العرب، ولكنه ليس خلقة في المرأة

فَكَأَنَّ أَفَيْدَةَ السرجالِ إذا رأوا حَدَقَ النساءِ لِنَبْلِها أَفْراضُ كأن قلوب الرجال أغراض (أهداف) لنبل عيون النساء (سهامها) خَرَجَتْ إليكَ، ولم تكنْ خَرَّاجَةً فأُصيبَ صَدْعُ فؤادِكَ المُنْهَاضُ خرجت المرأة إلى السوق، وليست من أولئك النسوة الكثيرات الخروج، فأصابت صدع (شطر) قلبك المنهاض (المكسور). والمنهاض تصف الصدع.. كذا

٥٤ خاضب ساخط

خَضَبْتُ بِجَيِّدِ الْجِنَّاءِ رأْسِي لِيُعْقِبَ حُمْرَةً بعدَ الْبَياضِ خَضَبْتُ بِعَدَ الْبَياضِ خَضَبَ وصياداً بعد أن كان أبيض بالشب خضبت (صبغت) بنوع جيد من الحناء رأسي، ليعقب (ليسبب) احمراراً بعد أن كان أبيض بالشب

هُمَا لَوْنَانِ مِنْ هَذَا وَهَذَا كَلَا اللَّوْنَيْنِ لَسَّتُ لَهُ بِراضِ هَذَا لَوْنَانَ، الشيب والحمرة، ولست راضياً أيا منهما

٥٥ حتى لا يجوع الذئب

تلومُ على أَنْ صَبَّحَ الذَّئُ ضَأْنَها فَأَلُوى بِحُبْشٍ وَهْوَ في الرَّعْيِ رَاتِعُ للومني أمي ـ وقيل: هذا الشعر من أول ما قال الفرزدق ـ لأن الذَّب أغار على ضأنها (خرافها) صباحاً، فألوى (ذهب) بحبش (اسم ذلك الخروف) وهو راتع (آكل لاعب) يرعى

وقَدْ مَرَّ حَوْلٌ بعدَ حَوْلٍ وأَشْهُرٌ عليهِ بِبُوْسٍ، وَهُوَ ظَمْآنُ جَائعُ كان مر على الذئب حول بعد حول (عام بعد عام) وهو جائع

فلمًا رأى الإِقْدامَ حزماً، وأنَّه أخو الموتِ مَنْ سُدَّتْ عليه المَطالِعُ.. فلما رأى الإقدام (الهجوم) حزماً (قراراً صائباً) وأن أخو الموت (من سيموت) هو الذي سدت في وجهه المطالع (الطرق)..

. . أَغَارَ على خوفٍ، وصَادفَ غِرَّةً فلاقَى التي كانتُ عليها المَطامِعُ عنذ أغار على الماشية وهو خائف، وصادف غرة (فرصة) فلقي ما كان يطمع فيه

وما كنتُ مِضياعاً، ولكنَّ هِمَّتي سوى الرعي مفْطوماً، وإذْ أَنا يافِعُ وأنا لست مضياعاً (مهملاً مضيعاً للمال) لكن همتي (طموحي) ليست في رعي الماشية منذ أن فطمت، وحتى شببت

٥٦ تعريف

إذا بَاهِلِيِّ تَحتَه حَنْظَلِيَّةٌ لهُ ولدٌ منها، فَذَاكَ المُذَرَّعُ الباهلي الذي يتزوج حنظلية، وينجب منها، فولده هو المذرع (الذي أمه أشرف نسباً من أبيه)، أي أن قبيلة باهلة أدنى نسباً من حنظلة

٥٧ أولئك آبائي

ومِنَّا الذي أَحيَا الوَنبِد، وغَالِبٌ وعسروٌ ومِنَّا حاجِبٌ والأقارعُ من قبيلتنا، دارم، صعصعة الذي أحيا الموؤودات، ومنا غالب وعمرو، إلخ

أولئِكَ آبائي، فجِنْني بمِثْلِهِمْ إذا جمعَتْنا يا جريرُ المَجامِعُ هؤلاء آبائي (أجدادي) فهات مثلهم يا جرير عندما نتفاخر في المحافل

فيا عَجبي حتى كُلَيْبٌ تَسُبُّني، كَأَنَّ أَبِاهِا نَهْ شَلَّ أُو مُجَاشِعُ وكليب قبيلة جرير، ونهشل ومجاشع من أجداد الفرزدق. وقيمة هذه الأبيات الثلاثة أنها منسابة انسياباً، فلو نثرتها ما كان لك إلا أن تؤديها بلفظها

فإنَّكَ إِلَّا ما اعتَصَمْتَ بِنَهْشلِ لَمُسْتَضْعَفٌ يا ابنَ المَراغَةِ ضَائِعُ وَانت يا جرير ـ وجرير من تعيم كالفرزدق، ولكنه من فرع كليب ـ إن لم تعتصم (تحتم) بفرع نهشل ـ ستظل مستضعفاً ضائعاً

إذا أنتَ يا ابْنَ الكلبِ أَلْقَتْكَ نهشلٌ، ولم تَكُ في حِلْفِ، فَمَا أَنتَ صَانِعُ إِذَا تَخَلَتُ عَنْكُ نهشل (نهشل جد للفرزدق ونهشل هي العشيرة المكونة من أبنائه وأحفاده)، ولم تجلد من تتحالف معه، فما الذي تصنعه؟

تَنَحَّ عن البَطْحاءِ، إن قَديمَها لنا، والحبالُ الباذِخاتُ الفَوارعُ لنح عن البطحاء (أواسط البلد، وهي مكان الأشراف، ومن ذلك بطحاء مكة)، فلنا فيها الأقدمية، ولنا الجبال الباذخات (العاليات) الفوارع (العاليات)

أَخذُنا بِآفِاقِ السماءِ عليْكُمُ لنا قمراها والنجومُ الطَّوالِعُ سددنا عليكم الآفاق بحضورنا وشهرتنا، ولنا قمراها (الشمس والقمر) والنجوم الطالعة

أَسْعَدِلُ أحساباً لسناماً أدِقَالً بِأحسابِنا؟ إنّي إلى اللّه راجِعُ أسوي بين أحساب (أفعال) لثيمة دقيقة (نحيلة) بأحسابنا؟ إنا لله وإنا إليه راجعونا

وكنَّ إذا الحبارُ صَعَّرَ خلَّهُ ضربناه حتى تستقيمَ الأَخَادِعُ كنا إذا صعر (أمال) الجبار خده تكبراً، ضربناه حتى تعتدل الأخادع (عروق الرقبة) أي حتى يعتدل رأسه ويكف عن كبره

إذا قيل أيَّ الناسِ شَرَّ قَبيلةً أشارتُ: كُلَيْبٌ، بِالأَكُفِّ الأَصابعُ الناس عن أسوأ قبيلة أشارت أصابع أكف الناس إلى كليب (التقدير عند من رفع كليباً فأشارت الأصابع، هي كليبٌ، ومن نصب كليباً فعلى نزع الخافض، ومن جرها فبحرف جر محذوف تقديره إلى)

٨٥ أهون مفقود

يَقُولُونُ زُرْ حَدْرَاءَ والتُّرْبُ دُونَها وكيف بشيءٍ وصلُهُ قد تقَطَّعا يقولُون لي زر قبر زوجتك حدراء، فكيف أزورها والتراب دونها (عليها)، وقد انقطع الوصل بيني وبينها؟ ولستُ وإنْ عَزَّتْ عليَّ بِزائرِ تُراباً على مَرْسُومَةٍ قد تَضَعْضَعَا ولست ـ وإن كانت عزيزة علي ـ زائراً تراباً على مرسومة (مدفونة) قد تضعضع (هبط) وأهْونُ مفقود إذا الموتُ نالَه على المرءِ مِنْ أصحابِهِ مَنْ تَقَنَعا أهون مفقود (الأقل قيمة بين المفقودين) عند الموت من تقنع (من تنقب، أي المرأة) يقولُ ابنُ خِنزيرٍ بَكيتَ. ولم تَكُنْ على امرأةٍ عيني إخالُ لِتَدْمَعا يقولُ جرير إنني بكيت، ولكنني لا إخال (أظن) عيني سنبكي على امرأة أبداً

٥٩ منعوني من زياديمدح يزيد بن عبد الملك:

ولا جارَ بعدَ اللَّهِ خَيرٌ مِنَ الذي وضَعْتُ إلى أبوابِه رَحْلَ خائفِ لا جار (مجير) لي بعد الله أفضل ممن وضعت رخلي (سرجي ومتاعي) عن جملي ببابه وإنه رحل رجل خائف

فلا بَـاْسَ إِنِّـي قــد أخــذْتُ بِـعُـرْوَةٍ هِيَ العُرْوَةُ الوُثْقَى لِخَيرِ الخَلائِفِ لا بأس عليَّ وقد استمسكت بعروة (التزمت) هي العروة الوثقى (المأمونة) لخير خليفة

أَبُوهُ أبو العَاصي وحَرْبٌ تَلاقيا إليه بِمَجْدِ الأَكْرَميِنَ الغَطَارِفِ أبو (يعني جده) أبو العاصي وحرب (وهما جَدًّا الفرعين المرواني والسفياني من بني أمية) وقد جمعا له مجد الكرام الغطارف (السادة)

هُــمُ مَـنـعــونــيِ مِــنْ زِيــادٍ وغَـيْـرِهِ بِـاَيْـدٍ طِــوَالٍ أَمَّـنَـتْ كــلَّ خَــائــفِ بنو أمية منعوني (حموني) من زياد بن أبيه والي العراق، ومن غيره، بأيد طوال (بقدرة وقوة) أمَّـتُ كل خانف

٦٠ عزفت بأعشاش

عَزَفْتَ بِأَعْشَاشِ وما كِدْتَ تَعزِفُ وأَنْكُرْتَ مِن حَدراءَ ما كنتَ تعرِفُ المعنى الملموح: عزفت (انصرفت) عن هذا المكان «أعشاش»، وما انصرف فؤادك عنه كل الانصراف، غير أنك فوجئت بما بدا من الحبيبة «حدراء» فأنكرت ذلك

ولَجَّ بِكَ الهِجرانُ حتى كأنَّما ترى الموتَ في البيتِ الذي كنتَ تَأْلَفُ لج (استمر) بك هجرانها حتى لقد صرت ترى الموت في بيتها الذي طالما ألفته

إذا انتبَهَتْ حَدْراءُ مِن نَومَةِ الضَّحَى دَعَتْ، وعَليها دِرْعُ خَزِّ ومِطْرَفُ.. إذا استيقظت «حدراء» من نومة الضحى ـ وهي نومة البنت المترفة التي لا شغل لديها ـ دعت (طلبت) وهي تلبس درع خز (قميصاً داخلياً من الحرير) ومطرف (رداء خفيفاً)..

بِأَخْضَرَ مِنْ نَعمانَ، ثم جَلَتْ به عِنَابَ الثَّنايا، طَلِيَّباً حينَ يُرْشَفُ طلبت عود سواك أخضر مما ينبت في وادي العمان، ثم استاكت به وجلت ثناياها (أسنانها) العذبة التي يطيب للمرء ارتشافها

فكيف بِمَحْبوس دَعاني ودُونَه دُرُوبٌ وأبوابٌ وقسسرٌ مُسَسَرُفُ فَهذه الآن قصة امرأة محبوسة دعتني، ودونها (يحول دون الوصول إليها) دروب وأبواب وقصر مشرف (عال)

وصُهْبٌ لِحَاهُمْ رَاكِزُونَ رِمَاحَهُمْ لَهُمْ دَرَقٌ دونَ الْعَوَالِي مُصَفَّفُ وَصَهْبٌ لِحَاهُمْ وَتَحْتَ الْعُوالِي (الرماح) درق ويحميها أيضاً حراس ذوو لحى صهباء (شقراء) يركزون رماحهم، وتحت العوالي (الرماح) درق (تروس) مصفوفة

يُبَلِّغُنا عنها بِغيرِ كلامِها إلينا مِنَ القصرِ البَنَانُ المُطَرَّفُ تبلغنا بما تريد ولكن دون أن تتكلم، فالذي يبلغنا هو إشارتها بالبنان المطرف (أطراف أصابعها المصبوغة بالحناء)، فكأنها كانت تشير إليه أن تعال..

دَعوتُ الذي سوَّى السمواتِ أَيْدُهُ، ولَـلَّـهُ أَدْنَى مِنْ وَريـدي وأَلْـطَـفُ دعوت الله الذي سوى السموات أيده (قدرته)، والله أقرب إلى المرء من حبل الوريد، وهو يسمع الدعاء..

لِيَشْغَلَ عنَّي بعلَها بِزَمَانَةٍ تُدلِّهُهُ عني وعنها فَنُسْعَفُ دعوته أن يشغل عني زوجها بمرض مزمن، يدلهه (يذهب بعقله) عني وعنها، فهذا ما سوف يسعفنا

فأرسَلَ في عينيهِ ماءً عَلاهُما، وقد عَلِمُوا أَنِّي أَطَبُّ وأَعْرَفُ فأرسَل الله في عينه ماء، فعمي، وقد علم القوم أنني خبير بالطب

فَدَاوِيْتُه عَامَيْنِ وَهْمِيَ قَرِيبةٌ أَراها فَتَدَنُو لَيِ مِراراً فَأَرْشُفُ ولبنت أطبه عامين وهي بجانبي تلنو مني فأقبّلها وأرشف ريقها فيَا لَيتَنَا كَنَّا بَعيريْنِ لا نَرِدْ على مَنْهَل إلَّا نُشَلُّ ونُقُلْفُ ليس بعيداً أن يكون لينا كنا بعيرين، ولا نردُ منهلاً (حوض ماء) إلا نشلُّ (نطرد) ونقذف بالحجارة. ليس بعيداً أن يكون الفرزدق سرق المعنى من كثير عزة، فالفرزدق قال قصيدته هذه وهو في المدينة، وفي المدينة عاش كثير عزة طويلاً، وكان معاصراً للفرزدق. غير أن الشاعرين مشهوران بالاصطراف أي سرقة الأبيات كاملة

كِـلانـا بِـهـا عَـرٌ يُـخـاف قِـرَافُـه على الناسِ مَطْلِيُّ المَسَاعِرِ أَخْشَفُ وكلانا مصاب بالعر (الجرب)، ويخاف الناس قرافه (مخالطته)، ومطلي المساعر (الأفخاذ) أخشف (يابس الجلد)، فهذا يجعلنا ننفرد وحدنا ولا يقربنا أو يفرق بيننا أحد

إليكَ أميرَ المؤمنينَ رَمَتْ بِنا هُمومُ المُنَى، والهَوْجَلُ المُتَعَسَّفُ البيكَ أمير المؤمنين رمتنا الهموم والأمنيات بالحصول على المال، ورمانا أيضاً الهوجل (الصحراء) المتعسف (الذي يسير فيه المرء فيضل طريقه)

وعَضَّ زَمانٌ يا ابْنَ مَروانَ لم يَدَعُ مِنَ المَالِ إِلَّا مُسْحَتاً أَو مُجَرَّفُ عَضَا الزمان (أنهكنا القحط) يا ابن مروان (عبد الملك بن مروان) ولم يدع لنا من المال (الماشية) إلا المسحّت (ما يأتي بطريق السرقة) أو المجرف (الأعجف المهزول). وحق «مجرف» النصب،

وللبيت مع النحاة قصة طويلة

وقد عَلِمَ الحيرانُ أَنَّ قُدُورَنا ضَوَامِنُ للأَزْرَاقِ والرَّيعُ زَفْزَفُ وقد علم الجيران (من ينزلون بنا ضيوفاً أو مستجيرين) أن قدورنا تضمن لهم الرزق (الطعام) عندما تكون الربح زفزفاً (عاصفة)

ثُفَرَّغُ في شِيرْى كَأَنَّ جِفَانَها حِياضُ جِبى منها مِلا الحَيْق فَي شِيرَى كَأَنَّ جِفَانَها (الكبيرة منها) حياض جبى تفرغ القدور في شيزى (قصاع كبيرة من خشب الشيز) كأن جفانها (الكبيرة منها) حياض جبى (أحواض جمع الماء) بعضها ملآن وبعضه بلغ الطعام منتصفه. . لو كان جعلها كلها ملأى! لكن هي القافية

تَرى حَوْلَهُنَّ المُعْتَفينَ كَأْنَّهُمْ على صَنَم في الجاهِلِيَّةِ عُكَّفُ ترى حول القصاع المعتفين (الفقراء) كأنهم عاكفون بصمت على صَنم في الجاهلية، والجائع الآكل صامت منشغل بما هو خير من الكلام

قُعُوداً وخلفَ القاعدينَ سُطُورُهُمْ جُنُوحٌ، وأَيَّديِهِمْ جُمُوسٌ ونُطَّفُ قاعدون في صفوف وهم جنوح (ماثلون بأيديهم لتصل إلى القصاع) والأيدي جُموس (جامد عليها الدهن) ونُظَف (يسيل منها السمن والدهن)

ومَا قَامَ مِنَّا قَائِمٌ فَي نَدِيِّنا فَيَنْطِقَ إِلَّا بِالتِي هِيَ أَعْرَفُ لا يقوم أحد من رجالنا في النديِّ (المجلس) ليخطب إلا نطق بمعروف وحكمة وكُنَّا إذا نَامَتْ كُلَيْبٌ عَنِ القِرى إلى الضيفِ نَمشيِ بِالعَبيطِ ونَلْحَفُ إذا نامت قبيلة كليب عن القرى (أهملت إطعام الضيف) مشينا إلى الضيف بالعبيط (اللحم) وباللحاف كي يتغطى من البرد

وَجَدْنا أعزَّ الناسِ أكثرَهُمْ حَصَى وأُكرَمَهُمْ مَنْ بالمَكارِمِ يُعرَفُ أَعزَ الناس (أكثرهم عزاً وقوة) أكثرهم حصى (عدداً)، وأكرمهم من له في المكارم صيت

وبِاللَّه لولا أن تقولوا تكاثرَتْ علينا تميمٌ ظَالمينَ، وأُسرَفُوا. . ولولا أن يقول الناس إن قبيلة تميم اجتمعت ضدهم ظالمة وأسرفت. .

لَـمَـا تُـرِكَـتُ كَفُّ تُـشـيـرُ بِـإِصْبَعِ ولا تُرِكَتْ عينٌ على الأرضِ تَطْرِفُ . . لما كنا تركنا كفاً تشير بإصبع ولا عين تطرف (ترمش)، أي أننا قادرون على قتل الناس جميعاً لولا أننا نخشى الملامة

لنا العِزَّةُ العَلياءُ والعَلَدُ الذي عليهِ إذا عُدَّ الحَصَى يَتَخَلَّفُ لنا العزة (القوة) وعدد الرجال الذي يزيد عن عدد الحصى

ولا عِـزً إِلَّا عِـزُنـا قـاهـرٌ لـه ويَسألُنا النَّصْفَ الذَّليلُ فَنُنْصِفُ نقهر كل قوة، وإن طلب المقهور الذليل أن ننصفه أنصفناه

إذا هبط الناسُ المُحَصَّبَ مِنْ مِنَى عَشِيَّةَ يومِ النَّحْرِ مِنْ حيثُ عَرَّفُوا.. إذا جاء الناس أماكن الحج في مكة عشية يوم نحر الهديّ بعد أن يقفوا بعرفات..

ترى الناسَ ما سِرْنا يَسيرونُ حَلْفَنا وإن نحنُ أَوْمَأْنا إلى الناسِ وَقَفُوا ترى الناس يسيرون خلفنا فإن أشرنا إليهم بالوقوف وقفوا

فَإِنَّكَ إِذْ تَسعَى لِتُدْرِكَ دارِماً لَأَنتَ المُعَنَّى يا جريرُ المُكَلَّفُ إِذْ تسعى يا جرير لتدرك أمجاد قبيلة دارم فإنك المعنى (المتعَب) الذي كلف نفسه فوق طاقته

٦١ ثمانون لحية

ونحن أَزَحْنا عن «خُويْلَةِ جَحْدَرٍ» شَجَاً كان منها في مكانِ المُخَنَّقِ الْمُخَنَّقِ أَرْحنا عن هذه المرأة شجاً (شوكةً) كانت في مكان المختق منها (الحلق)

وكانتْ إذا ابْنَا مِسْمَع ذُكِرا لها جَرَتْ دُفَعٌ مِن دمعِها المُتَرَقْرِقِ فَعَانَتُ إذا أَذَكُر أمامها ابنا مسمع بكت وجرى دمعها متدفقاً

فَساغَ لها بَرْدُ الشرابِ، ولم يكن يَسوغُ لها في صدرِها المُتَحَرِّقِ فبعدما صنعنا لها ما صنعنا ساغ (طاب) لها الماء، وما كان يطيب لها لما في صدرها من لهيب

أَنَتْها، ولا تَمشي، ثمانونَ لِحْيَةً جَماجِمُها مِنْ مُخْتَلَى ومُفَلَّقِ أَنها _ دون أن تمشي _ ثمانون لحية (ثمانون رأساً مقطوعاً)، والجماجم بين مختلى (مقطوع من العنق) ومفلق (مفلوق من أعلاه). فنحن انتقمنا لها وقتلنا كل هؤلاء

وذاتِ حَليلِ أَنْكَحَتْنا رماحُنا حَلالاً لِمَنْ يَبْنيِ بها لم تُطَلَّقِ ورب امرأة ذات حليل (زوج) زوجتنا بها رماحنا، إذ أخذناها سبية في الحرب، وهي حلال لمن يبني بها (يتزوجها الذي سباها أو كانت من نصيبه) دون أن يطلقها زوجها

وكانتُ أَنَافِي قِدْرِنا رأسَ بَعْلِها وَعَمَّيْه، فِي أَيْدٍ سَقَطْنَ وأَسُوُقِ وقبل أن نسبيها كنا قتلنا زوجها وعمَّين من أعمامه وجعلنا رؤوسهم أثاني (حجارة القدر)، هذا إضافة إلى أيد وسيقان مقطوعة

٦٢ الفرزدق في يوم القيامة

إذا جاءني يوم القيامة قائد عنيف، وسَوَّاقٌ يسوقُ الفَرَزْدَقا الفرق بين القائد والسائق أن القائد يقود المرء وهو ماش أمامه، والسائق يسوقه وهو خلفه، ولأن الفرزدق لم يشهد يوم القيامة بعد فهو يضع الاحتمالين

أَخَافُ وراءَ القبرِ إن لم يُعَافِني أَشَدَّ مِنَ القبرِ التِهاباً وأَضْيَقا أَخافُ بعد أن أصبر إلى القبر - إن لم يعفُ الله عني - عذاباً هو أشد من ضبق القبر

إذا شَرِبُوا فيها الصَّديدَ رَأَيْتَهُمْ ينوبونَ مِنْ حَرِّ الصَّدِيدِ تَمَزُّقا في الجعيم يشربون الصديد (القيح) وتذوب أجسامهم من حرارته وتتمزق

٦٣ الباهلي والباهلية

مَا البَاهِلِيُّ بِصادقٍ لكَ وعده ومتى تَعِدْكَ الباهِلِيَّةُ تَصْدُقِ لا يفي الباهلي بوعده، ولكن الباهلية تفي، أي أنها غير عفيفة

٦٤ منتهي الخوف

إذا ذَكَرَتْ نَفسي زِياداً تَكَمَّشَتْ مِنَ الخوفِ أَحشائي، وشابَتْ مَفَارِقي الْخارِفِ أَحشائي، وشابَتْ مَفَارِقي الذا مر ببالي زياد بن أبيه، وكان يطلب الفرزدق كي يعاقبه، فإن أمعائي تتكمش (تنقبض) ويشيب رأسي خوفاً

٦٥ عمائم البطارق

قال في الزعل بن عروة الجرمي:

حَباكَ بِوُدِّي يَا ابْنَ عُرْوَةَ قَاسِمُ الصَّحُطُوظِ وربُّ عَالِمٌ بِالخَلائقِ حَبَاكَ بِودِي (منحك محبتي) قاسم الحظوظ، وهو الرب الذي يعرف أخلاق الناس

حَبَوْتُ بِهَا الْجَرْمِيَّ، إني وجَدْتُه مِنَ الأُسرةِ الحَاميِنَ عند الْحَقَائقِ حبوت بهذه القصيدة الجرمي فقد وجدته من أسرة تحمي وتدافع عند الحقائق (مواقف الحفاظ على الشرف)

على عهدِ ذي القرنينِ كانت سُيوفُهُمْ عَمَائِمَ هاماتِ المُلوكِ البَطارِقِ هم شجعان. ومن عهد ذي القرنين (الإسكندر) وسيوفهم تضرب هامات (رؤوس) الملوك البطارق (رؤساء الروم)، فكأن السيوف عمائم لتلك الرؤوس

٦٦ إقرار بالفضل

يمدح أسد بن عبد الله:

ولا فضلَ _ إِلَّا فَضْلُ أُمِّ عَلَى ابْنِها _ كفضلِ أَبِي الأشبالِ عند الفرزدقِ فضل أَبِي الأشبال (لقب الممدوح) على الفرزدق أعظم فضل ولا أستثني سوى فضل الأم على ابنها

تَدارَكَنيِ مِنْ هُوَّةٍ كان قَعْرُها ثَمانينَ باعاً للطَّويلِ العَشَنَّقِ تداركني (أنقذني) من هوة (حفرة، أو هاوية) عمقها ثمانون باعاً من أبواع رجل عشنق (طويل). . والباع مقدار ما بين أصابع اليدين مع مد الذراعين على الجانبين، وباع الرجل الطويل أكبر من باع القصير

٦٧ استحالة الاستبالة

فإن امْرَأْ يَسْعى يُخَبِّبُ زَوجَتي كَساعِ إلى أُسْدِ الشَّرى يَسْتَبيِلُها

كانت زوجة الفرزدق «النوار» ناشزاً، تطالبه بالطلاق باستمرار، وهو يتوهم أن الناس يحرضونها عليه. يقول: إن من يخبب زوجتي (يحرضها) إنما هو كالساعي إلى الأسود في مربضها بمنطقة الشرى يريد أن يستبيلها (يأخذ بولها). كانت العرب تسعى للإبل تأخذ بولها للتداوي به، ولم يكن سهلاً استبالة البعير، فهو ينفر ممن يحمل علبة يريد أن يجمع بها بوله أو هو يمتنع عن التبول، فما بالك بمن يحمل علبة يريد أخذ بول الأسد؟

٦٨ موت الموت قال يرثى أباه غالباً:

وقد خَمَدَتْ نارُ النَّدى بعد غالب وقَصَّرَ عن معروفِه كلَّ فاعلِ بعد غالب حمدت النار التي يوقدونها ليراها الأُضياف، والندى هو السخاء، وقصر الناس في المعروف

فَلَيْتَ المَنايا كُنَّ مُوِّتْنَ قبلَه وعاشَ ابنُ ليلى للنَّدى والأرامِلِ لِين الموت كان مات قبل ابن ليلى (غالب)، وليت غالباً عاش للندى (للسخاء)، ونجدة الأرامل

٦٩ بنت العز

لا تــوقِــدُ الــنـــارَ إِلَّا أَن تُــثَـقُّـبَـهــا بِالعُودِ في مِفْضَـلِ الحَزِّيَّةِ العَالي هذه الفتاة لا توقد النار للطبخ أو الاصطلاء، فهي ابنة عز، إنما تثقب النار (توقدها) بعود البخور كي تتطيب، وتكون لابسة مفضلاً (قميص نوم) من الخز (الحرير) الغالي

والطّيبُ يَزْدَادُ طِيباً أَن يكونَ بها، وإنْ تَدَعْـهُ تَـدَعْـهُ عَـيـرَ مِـتْـفَـالِ الطيب يزيد طيباً على جسمها، وإن تترك التطيب فهي تتركه ولا تكون متفالاً (رديئة الرائحة)

٧٠ قلنا وقال

يمدح سعيد بن العاص الأموي:

أَرِقْتُ فَـلَـم أَنَـمْ لَـيـلاً طَـويـلاً أُراقبُ هـل أرى النَّـسْرَيـنِ زالا أرقتُ وظللت أراقب اختفاء النسرين (وهما نجمان) بحلول الصباح

وكمان قِرى الـهُـمـوم إذا اعْـتَـرتُـنـي زَمـــاعـــاً لا أُريـــدُ بـــه بِــــدَالا وعندما تعتريني الهوم فإنني أقدم لها من القرى (طعام الضيف) الزماع (العزم) الذي لا أريد التخلي عنه. فهو إذا استضاف الهموم واجهها بعزيمته، ولم يضعف أمامها

فَرَوَّحْتُ المَّلُوصَ إلى سعيد إذا ما السَّاهُ في الأَرْطَاةِ قَالا روحت القلوص (مضيت بالناقة) إلى سعيد بن العاص، في وقت الظهيرة عندما يقبل (يغفو غفوة الظهيرة) الشاة (الثور الوحشي) في الأرطاة (بين أشجار الأرطي)

إلىك فَرَرْتُ منكَ ومِنْ زياد، ودمي ليس حلالاً لكما. وكان الفرزدق يتهاجى مع فررت إليك يا سعيد هارباً منك ومن زياد، ودمي ليس حلالاً لكما. وكان الفرزدق يتهاجى مع الشعراء ومنهم من كان من مداحي زياد بن أبيه، فطلبه زياد فهرب من العراق إلى المدينة المنورة ملتجناً إلى واليها سعيد بن العاص، وكان خائفاً من أن يعاقبه سعيد، لكنه حماه

ولكِنتِي هَجَوْتُ، وقد هَجَتْني مَعاشِرُ قد رَضَخْتُ لَهُمْ سِجَالاً هجوت وهُجيت، ورضخت (شججت) رؤوس الشعراء، وصببت لهم سجالاً (دِلاءً) من الهجاء على رؤوسهم. . هكذا أراد الفرزدق أن يقول، وضاق عن قوله البيت

فإنْ يَكُنِ الهِجَاءُ أَحَلَّ قتلي فقد قُلْنا لِشاعِرِكُمْ وقَالا علامَ يجعل الهجاءُ قتلي حلالاً؟ لقد هجونا وهجينا، وانتهى الأمر. وعلى قول الجاحظ في البخلاء: «فيكون كلام، فأما كلام بفعال... فهذا ليس من الإنصاف، وهذا يخرج علينا فضلاً كبيراً»

تَرى الشُّمَّ الجَحَاجِعَ مِنْ قُرَيْشٍ إِذَا ما الأمرُ في الحَدَثانِ عَالًا.. ترى الشم (رافعي الأنوف) الجحاجح (السادة) من قريش.. إذا عال الأمر (اشتد البلاء) في الحدثان (في الموقف العصيب)..

قِياماً ينظرونَ إلى سعيد كاأنهم يَسرَوْنَ به هِلا . . . تراهم قياماً (واقفين) ينظرون إلى سعيد طالبين النجدة، كقوم واقفين ووجوههم نحو السماء يبحثون فيها عن هلال العيد

٧١ حمَّال اللؤم

يهجو جندل ابن الراعى النميرى:

أَلْمَ أَرْمِ عَنكُمْ، إِذْ عَجَرْتُمْ، عَدُوّكُمْ بِجَنْدَلَتِي حتى تَكَسَّرَ بَازِلُهُ أَلْمَ أَرْمَ عَدُوكَم، دَفَاعاً عَنكَم عَندما عَجَزتَم، بجندلتي (بصخرتي) حتى تحطم بازله (سنه)؟.. أي أننى كسرت أسنان أعدائكم بقصائدي

إذا خَلَبَ اللوْمُ امْرَأُ أَن يُطيِقَهُ فإنَّ ابْنَ راعيِ الإِبْلِ عنهُ لَحَامِلُهُ إِذَا لَم يستطع أحد أن يحمل اللوم والخسة والدناءة، فلا مشكلة، فابن الشاعر «راعي الإبل النام يستطع حمل كل هذا اللوم

تُـزايِـلُ نـفسُ الـعَـامـريِّ حـيـاتَـه فَيَبَبْلَـي، ويَـأْبَـي لـؤمُـه لا يُـزَايِـلُـهُ يموت العامري ويبلى جسده في التراب، واللؤم لا يزايله (يتركه)

٧٢ إلى أبطال ذي قار

يمدح عبد الله بن عبد الأعلى الشيباني:

فَلَسْتُ، وإِنْ كَانَتْ ذُوَّابَةُ دَارِمِ نَمَتْنِي إلى قُدْمُوسِ مَجْدٍ حُلاحِلِ. . لست ـ حتى وإن كانت ذوابة قبيلة دارم (أعلاها، قمتها) قد نمتني (نسبتني) إلى قدموس مجد حلاحل (مجد قديم ضخم) وإنْ حَلَّ بيتي مِنْ سَماءِ مُجَاشِعِ بِمنزلَةٍ فاتَتْ يدَ المُتَناوِلِ. . وحتى إن حل بيتي في سماء قبيلة مجاشع، تلك المنزلة التي لا ينالها أحد. .

بِناسٍ لِبَكْرٍ حُسْنَ صُنْعِ أَخيهِمُ إليَّ لدى الخِذْلانِ مِنْ كُلِّ خَاذِلِ مع كل ذلك فلست ناسياً معروف أخي بكر (ابن قبيلة بكر) إليَّ عندما خذلني الآخرون

كَفَانَا أُمُوراً لَم يَكُنْ لِيُطْيِقَهَا مِنَ الْقَوْمِ إِلَّا كَامِلٌ وَابْنُ كَامِلِ كفانا هذا الرجل، عبد الله الشيباني، وشيبان من قبائل بكر، أموراً عظيمة لا يطيقها إلا الكامل من الرجال ابن الكامل

سَتَأْتَيِكَ مني، إن بَقيِتُ، قصائدٌ يُقصِّرُ عن تَحبيرِها كلُّ قائلِ سأمدحك، إن حييتُ، بقصائد يقصر عن تحبير وتدبيج وتنميق مثلها كل الشعراء

فَضَلْتُمْ بني شَيْبَانَ فَضْلاً وسُؤْدَداً كما فَضَلَتْ شيبانُ بَكْرَ بْنَ وَاثْلِ أنتم خير بني شيبان فضلاً وسيادة، وشيبان خير قبائل بكر واثل

وقد فَضَلَتْ بَكْرٌ رَبِيِعَةَ كُلَّها بِفِعلِ العُلَى والمَكْرُماتِ الأَوائلِ وبكر خير قبائل ربيعة، لما لها من المكرمات الأوائل (المجد التالد القديم)

حَمَيْتُمْ مَعَدًّا يومَ كِسرى بْنِ هُرْمُزٍ بِضربَةِ فَصْلٍ قَوَّمَتْ كلَّ مَاثلِ حميتم يا شيبان كل قبائل معد (قبائل عرب الشمال جميعاً: مضر وربيعة) يوم تصديتم لكسرى بضربة فاصلة، قومت كل مائل (ردعت كل معتد)

غَلَبْتُمْ بِذِي قَارٍ، فَمَا انْفَكَّ أَمْرُها إلى اليومِ أَمرَ الخَاشِعِ المُتَضائلِ كان ذلك يوم النصر على الفرس في ذي قار، وظل أمر الفرس حتى اليوم أمر الخاضع المتضائل (المنكمش)

فَسُمْتُمْ هَوانَ الذُّلِّ أَحْرارَ فَارِسٍ ولم تَخْفَ فيهِمْ غامِضَاتُ المَقاتِلِ سمنم (ألحقتم) أحرار فارس الذل، ولم تغب عنكم مواضع المقتل منهم. و الأحرار، لقب أطلقه العرب على الفرس، وسموهم أيضاً الأبناء، فقد كان في الجزيرة فرسٌ من أبناء الفرس الذين غزوا اليمن قبل الإسلام وكانت لهم مع الأحباش وقائع، وقد أسلم هؤلاء مع من أسلم باكراً بغير غزوا اليمن قبل الإسلام وكانت لهم مع الأحباش وقائع، وقد أسلم هؤلاء مع من أسلم باكراً بغير

وهَابَكُمُ ذو الضَّغْنِ حينَ وَطِئْتُمُ رِقَابَ الأَعادي وَطْأَةَ الـمُتَثْاقِلِ وهابكم ذو الضغن (الحاقد) عندما دستم رقاب الأعداء وتَقُلَثُ وطأتُكم عليهم

٧٣ قامع الرشوة

إذا وَعَدَ الحجاجُ أو هَمَّ أَسْقَطَتْ مخافتُه ما في بطونِ الحوامِلِ إذا وعد (توعَد، وهدد) الحجاج أو همَّ بالبطش، أسقطت مخافة بطشه ما في بطون الحوامل من أجنَّة

وكنَّا بِأرضِ يا ابْنَ يُوسُفَ لَم يَكُنْ يُباليِ بِها ما يَرْتَشيِ كُلُّ عَامِلِ كَانُ عَامِلِ كَانُ عَامِلِ كَانُ عَامِلِ كَانَا نَعِيشَ فِي أَرْضَ العراق، أيها الحجاج بن يوسف، ولم يكن العامل (الوالي) فيها يبالي بالأمانة، فتراه يرتشي بسهولة

يَرَوْنَ إِذَا الْخَصْمَانِ جَاءًا إِلَيْهِمُ أَحقَّهُمَا بِالْحقِّ أَهْلَ الْجَعَائِلِ كَانَ العمال يرون أن أحق الخصمين بأن يحكموا له من يقدم الجعائل (أموال الرشوة)، وجاء الحجاج فأنهى الرشوة

٧٤ وصف الجرح

قال، وفكَ قيده، الذي قيَّد به نفسه كي يحفظ القرآن، ليحاميَ عن نساء عشيرته: لَعَمْري، لَئنْ قَيَّدْتُ نفسي لَطالَما سَعيتُ وأَوْضَعْتُ المَطِيَّةَ لِلْجَهْلِ إِن كنت قد قيدت نفسي بقيد وحلفت لا أفكه حتى أفقه القرآن، فإنني طالما سعيت وأوضعت (حثث) المطية (الدابة) في طلب الجهل (الرعونة)

ثلاثينَ عاماً ما أرى مِنْ عَمايَةٍ إذا بَرَقَتْ إلَّا شَدَدْتُ لها رَحلي أمضت ثلاثين عاماً لا أرى عماية (غيمة) يومض في جوانبها البرق إلا أسرعت نحوها بناقتي ورحلي (متاعي الذي فوق الناقة)، لا أرى فوصة لاقتناص الملذات إلا جريت خلفها

أَتَتْنيِ أَحاديثُ البَعيثِ ودُونَهُ زَرودٌ فَشَاماتُ الشَّقيقِ إلى الرَّمْلِ ثم بعد هذا الضلال أتني أحاديث البعيث وشتمه لنساء قبيلتي، وهو في مكانه بعد «زرود» وتلك المناطق الأخرى

فإنْ يَكُ قَيْدي كَانَ نَذْراً نَذَراً نَذَرْتُه فَمَا بِيَ عَن أَحسابٍ قَوْمِيَ مِنْ شُغْلِ لَن كان تقييدي لنفسي نذراً ألزمت نفسي به، فإنني لن أنشغل عن الدفاع عن أحساب قومي (شرفهم)

أنا الضامِنُ الرَّاعيِ عليْهِمْ، وإنَّما يُدَافِعُ عن أحسابِهِمْ أنا أو مِثْلي أنا الصامِنُ الرَّاعي عنهم أنا من يضمن حفظ شرفهم ويرعاهم ويدافع عنهم

ولـولا حَيَـاءٌ زِدْتُ رأسَـكَ هَـزْمَـةً إذا سُبِرَتْ ظَلَّتْ جوانِبُها تَغْلي لولا الحياء لزدت رأسك هزمة (شجةً) عميقة إذا سبرت (قيس عمقها) ظلت تفور بالدم كأنها تغلى

بَعيدةُ أَطرافِ الصَّدُوعِ كَأَنَّها رَكِيَّةُ لُقْمَانَ الشبيهةُ بِالدَّحْلِ الشجة في رأسك واسعة وأطرافها بعيدة فكأنها ركية لقمان (الركية البئر غير المحاطة بالحجارة فقمها واسع) الشبيهة بالدحل (الحفرة الواسعة في بيت الأعرابي تستتر فيها المرأة)

إذا نظرَ الآسُونَ فيها تَقَلَّبَتْ حَماليقُهُمْ مِنْ هَوْلِ أَنيابِها الثُّعْلِ إِذَا نظر الآسون (الأطباء) في هذا الجرح العميق تقلبت حماليقهم (عيونهم) رعباً لما يرون من شذرات لحم خارجة من أطراف الجرح ومتراكبة كأنها الأسنان الثعل (المتراكبة)

إذا ما رأَتُها الشمسُ ظَلَّ طبيبُها كَمَنْ ماتَ حتى الليلِ مُخْتَلَسَ العقلِ إذا برزت هذه الشجة، الجرح، للشمس رآها الطبيب واضحة فأغمي عليه، وظل مسلوب العقل لا يدري ما يصنع

يَوَدُّ لَكَ الأَّذْنَوْنَ لو مُتَّ قبلَها يَرَوْنَ بها شَرَّا عليكَ مِنَ القتل يود لك الأدنون (الأقربون) لو مت قبل هذه الضربة، فهي أشد من القتل

ترَى في نَواحيِها الفِراخَ كأنَّما جَثَمْنَ حَوالَيْ أُمِّ أَرْبِعةٍ طُحْلِ ترى في جوانب الضربة اللحم كأنه فراح جثمن (أقعين) حوالي دجاجة لها أربعة أفراخ طحل (لونهم مسود). كأن الدم جف على الجرح واسود

شَرَنْبَثَةٌ شَمْطَاءُ، مَنْ يَرَ مَا بِها تُشِبْهُ ولو بينَ الخُمَاسِيِّ والطَّفْلِ هذه الضربة شرنبثة (غليظة) شمطاء (اختلط سواد الدم فيها ببياض اللحم) والناظر إليها يشيب حتى لو كان ابن خمس سنين

إذا ما سَقَوْها السَّمْنَ أَقْبَلَ وجْهُها بِعَيْنَيْ عَجُوزٍ مِنْ عُرَيْنَةَ أَو عُكْلِ وسقون الجرح الغائر بالسمن فترى السمن يلمع في وسطه وحواليه الدم المسود، فكأن الجرح عين عجوز من عجائز قبيلة عرينة أو عكل..

جُنَادِفَةٍ سَجْرَاءَ تَأْخُذُ عَينُها إِذَا اِكْتَحَلَتْ نِصفَ القَفيزِ منَ الكُحْلِ هذه العجوز جنادفة (قصيرة) سجراء (حمراء) تضع في عينيها نصف قفيز (كيل كبير) من الكحل

٧٥ المعم المخول

إِنَّ الذي سَمَكَ السماءَ بَنى لنا ﴿ بيناً دصائمُه أَعَرُّ وأَطْوَلُ

إن الله الذي سمك (رفع) السماء، قد بنى لنا بيتاً (خيمة) دعائمه (أعمدته) عزيزة وطويلة. وكانت الخيمة العالية رمزاً للعز والقوة.. على أنه كان للفرزدق وقومه في البصرة، وربما أيضاً في كاظمة أي الكويت الحالية، بيوت من خشب ولبن، وكان الوالي في إحدى السنين هدم للفرزدق بيته بسبب تعرضه للناس بالهجاء. لعل الفرزدق هنا يقصد أن دعائم بيته أعز وأطول من السماء، لكنه في الغالب يقصد بأنها عزيزة وقوية فحسب. وكلمة «بيت» فسرناها على المعنى القريب، ولكن الشاعر يقصد بها أيضاً: العشيرة، فمثلما يسألك أهل الشام اليوم: أنت من بيت من؟ يعنون من عائلة ماذا؟ كانت العرب تعنى بالبيت العائلة

بيتاً بناهُ لنا المَليك، وما بَنى حَكَمُ السماءِ فإنه لا يُنْقَلُ بيتا هذا بناه الله، وما بنى الله لا انتقال له

بيتاً زُرَارَةُ مُحْتَبِ بِفنائِه ومُجَاشِعٌ وأَبُو الفَوارِسِ نَهْشَلُ وفي فناء البيت ترى زرارة محتبياً (قاعداً وقد جمع ظهره وركبتيه بشال)، وترى مجاشع ونهشل، وكل هؤلاء من سادة تميم

يَلِجُونَ بيتَ مُجَاشِعٍ، وإذا احْتَبَوًا بَرزُوا كَأَنَّهُمُ السجبالُ المُثَّلُ يَلِجُونَ بيت مُجاشع، فإذا ما احتبوا كانوا كالجبال المثل (الشاخصة)

الأكشرون إذا يُسعَدُّ حَسَساهُسمُ والأكْسرَمُسونَ إذا يُسعَدُّ الأَوَّلُ الْحَن الأكثرون إذا يعد حصاهم (عددهم) ونحن الأكرمون إذا يُعد الأول (السابقون، وأولنا: معناها «أجدادنا الكرام»)

ضَرَبَتْ عليكَ العَنكَبُوتُ بِنسْجِها وقَضَى عليكَ بها الكتابُ المُنْزَلُ أما أنت يا جرير فبيتك بيت العنكبوت، وبيت العنكبوت واو واهنٌ كما جاء في القرآن (وإن أوهن العنكبوت)

إِنَّ النِّحَامَ لِغَيرِكُمْ، فَتَحَيَّنُوا وِرْدَ الْعَشِيِّ، إليه يَخْلُو الْمَنْهَلُ الزَّامِ على حياض الماء للاستقاء لغيركم ممن يطيق مزاحمة الناس والفوز عليهم، فتحينوا أنتم (ترقبوا الفرصة) ورد العشى (ورود الماء مساء) عندما يخلو منهل الماء من الشاربين

مُلَلُ الملوكِ لِباسُنا في أهلِنا والسَّابِغَاتِ إلى الوَغَى نَتَسَرْبَلُ السلم على العرب السلم بين أهلنا، ونتسربل (نلبس) الدروع السابغات (الطويلة) إلى الرغى (الحرب)

أَحْـلامُـنـا تَـزِنُ الـجـبـالَ رزانَـةً وتَـخـالُـنـا جِـنَّا إذا مـا نَـجْـهَـلُ احلامنا (عقولنا) رزينة ثقيلة كالجبال، غير أنك تظننا من الجن نشاطاً وحيلة إذا جهلنا (غضبنا)

فَادْفَعْ بِكَفِّكَ إِن أَرَدْتَ بِنَاءَنَا «ثَهْلانَ» ذَا الهَضَباتِ هَلْ يَتَحَلْحَلُ إِن أَرَدْتَ بِنَاءَنا الفَعْ بِكُفُك جبل ثهلان ذا الهضبات، هل تراه يتحلحل (يتزحزح)؟

وأنا ابْنُ حنظلة الأَغَرَّ، وإِنني في آلِ ضَبَّةَ لَلْمُجِمُّ المُخُولُ ان ابن حنظلة (أحد أجداده) الأغر (المشهور المشرق الوجه)، وأنا في آل ضبة (أخوالي) معم مخول (ذو شرف من ناحية الأعمام والأخوال). والمرء عند أخواله يعتز بأعمامه، وعند أعمامه يعتز بأخواله. فإذا جاء المرء أخواله وكان أبوه من عائلة لئيمة شعر بأنهم لا يأبهون به، فالفرزدق يقول إنه في آل ضبة معم ومهم..

فَرْعَانِ قد بلغَ السماءَ ذُرَاهُما وإليْهِما مِن كلِّ خَوفٍ يُعْقَلُ فرعان (أعمامي وأخوالي) بلغ السماء ذراهما (الذروة: القمة)، وإليهما يُعقَل (يُلجأ)، فهما المَعقِل عند الخوف

يا ابْنَ المَراغَةِ أينَ خالُكَ؟ إنني خَاليِ حُبَيْشٌ ذو الفَعالِ الأَفْضَلُ من خالك با جرير؟ أما أنا فخالي حبيش ذو الفعال (الأعمال المجيدة)

خالي الذي غَصَبَ الملوكَ نفوسَهُمْ، وإليه كان حِبَاءُ جَفْنَةَ يُنْقَلُ خالي قتل الملوك، وكان ينال حباء (عطاء) آل جفنة ملوك الشام الغساسنة

إِنَّا لَنَنْضْرِبُ رَأْسَ كُلِّ قَبِيلَةٍ وَأَبِوكَ خُلِفَ أَتَانِهِ يَتَقَمَّلُ نحن نضرب بالسيف رأس أي قبيلة شننا، وأما أبوك فقاعد خلف أتانه (حمارته) ينزع القمل عن جسمه

وشُغِلْتَ عن حَسَبِ الكِرامِ وما بَنَوْا إِن اللَّهِيمَ عن المَكارِمِ يُشْغَلُ واللَّهِ مَا اللَّهِ مَا اللَّهِ وانت منشغل عن نيل أمجاد الكرام وما بنوا من مفاخر، وهذه حال الليم

وَهَبَ الْقَصَائِدَ لِي النَّوَابِغُ إِذْ مَضَوَّا وأَبِو يَـزيـدَ وذُو الصُّروحِ وجَـرُولُ ورثت القصائد عن نوابغ الشعراء الماضين، ومنهم أبو يزيد (المخبل) وذو القروح (امرؤ القيس)، وجرول (الحطينة) ويسمي الفرزدق في أبيات بعد هذا البيت، لم نوردها، شعراء كُثراً آخرين

ليس الكرامُ بِناحِليِكَ أَباهُمُ حتى ثُرَدَّ إلى عَطِيَّةَ تُعْتَلُ لا ينحلك (يعيرك) الكرام أباً كريماً.. إلا رأيت نفسك تعتل (تحمل حملاً شديداً) وتنسب إلى أبيك عطية

٧٦ عندما أكل الأسد جريراً

إِنِّي وجمدتُ بَـنـي كُـلَـيْـبِ إِنَّـمـا خُـلِـقُـوا، وأُمِّـكَ، مُـذْ ثَـلاثُ لـيـالِ وجدت بني كليب قد خلقوا ـ وأحلفُ بأمِّك ـ منذ ثلاث ليال فقط، فهم غير ذوي حسب ولا نسب

يُروبِهِمُ الشَّمَدُ الذي لو حَلَّهُ جُمرَذانِ مَما نَسدَّاهُمما بِمِللِ وهم قليلو العدد ويرويهم الثمد (الماء القليل) الذي لو سقط فيها جرذان ما نداهما (بلهما) ببلال (بماء)

تَبْكي المَراغَةُ بالرَّغامِ على ابْنِها والنَّاهِقَاتُ يَنُحُنَ بِالْإَعُوالِ المراغة (الحمارة، وسمى الفرزدق أم جرير بهذا الاسم) ابنها جرير بالرغام (وهي تحثو التراب على نفسها)، والناهقات (الأتن/إناث الحمير) نائحات معولات (باكبات)

قالوا لها: احتَسبي جَريراً، إنه أَوْدَى السهِرَبْرُ به أبو الأشبالِ قيل لأمك: احتسبي جرير (مأت فليكن لك الأجر محسوباً على الصبر عليه)، فقد أودى به (قتله) الهزير (الأسد)، يعنى أنه قتل جريراً بالهجاء

قد كنتُ لو نفعَ النذير ألهَيْتُه ألّا يسكسونَ فَسريسسةَ السرُّقْبالِ لو كان ينفع النذير (التحذير) لكنتُ _ يقول الفرزدق _ نهيت جريراً أن يعرض نفسه فيكون فريسة الرئيال (الأسد)

۷۷ میراث جریر

أَلَا إِنَّ ميراثَ الْكُلَيْبِيِّ لاَبْنِه إذا ماتَ رِبْقَا ثَلَّةٍ وحَبَائِلُهُ ما تركه ابن قبيلة كليب لولده من ميراث ربقا (حبلا) ثلة (قطيع ماشية)

فَأَقْبِلْ على رِبْقَيْ أبيك، فإنما لكل امري ما أَوْرَثَتْهُ أَوائِلُهُ فا بلا ابن قبلة كليب خذ ربقي (حبليْ) أبيك، ولكل امرئ ما أورثته أوائله (أجداده)

فإن كنتَ تَرجُو أَن تُوازِنَ دَارِماً فَرُمْ «حَضَناً» فَانْظُرْ متى أَنتَ ناقِلُهُ ان رجوت أَن تقال عَلْمُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَ

وأَرْسَلَ يرجُو ابْنُ المَراغَةِ صُلْحَنا فَرُدَّ، ولـم تَرْجِعْ بِنُجْحِ رسائِلُهُ أَرْسَلَ يرجُو ابْنُ المَراغَةِ صُلْحَنا فردته خائباً ولم تنل رسائله النجح (التوفيق)

وقالتْ كُلَيْبٌ قَمَّشُوا لأَخيكُمُ فَفِرُوا بِه، إنَّ الفَرزْدقَ آكِلُهُ قالت قبيلة كليب قمشوا لأخيكم (اجمعوا له العون) لكي يفر حتى لا يأكله الفرزدق فهل أَحَدٌ يا ابْنَ المَراغَةِ هَارِبٌ مِنَ الموتِ، إِن الموتَ لا بُدَّ نائِلُهُ ولكنْ، يا ابن المراغة (ابن الحمارة، لقب جرير عند الفرزدق)، هل يهرب أحد من الموت؟ فإنِّي أنا الموتُ الذي هُوَ ذاهبٌ ينفسِكَ، فانظرْ كيف أنتَ مُحَاوِلُهُ أنا عليك مثل الموت، فأرنى بالله كيف ستحاوله (تتصرف معه)

أَنَا البِدرُ يُعْشِي طَرْفَ عينيكَ فالتّمِسُ بِكَفَّيْكَ يَا ابْنَ الكلبِ هَلَ أَنتَ نَائِلُهُ · أَنَا البِدر يغشي (يغطي) بصرك بغشاوة لشدة لمعانه، فهل تستطيع أن تنال البدر بكفك؟

وقد مُنِيَتْ منّي كُلَيْبٌ بِضَيْغَمِ ثقيلٍ على الحُبْلَى جَريرٍ كَلاكِلُهُ منت مني كلبِ بضيغم (أسد) ثقيلة كلاكله (صدوره) على جرير الشبيه بالمرأة الحبلى التي لا تستطيع التصرف بسهولة

شتيم المُحَيَّا، لا يُخَاتِلُ قِرْنَهُ ولكنه بالصَّحْصَحَانِ يُنازِلُهُ وأنا أسد شتيم المحيا (مكثر الوجه)، لا يخاتل قرنه (لا يخادع خصمه)، بل ينازله بالصحصحان (أرض السهل)

هِزَبْرِ هَريتِ الشَّدْقِ رِئْبَالِ غَابَةٍ إذا سارَ عَـزَّنْـهُ يَـداهُ وكَـاهِـلُـهُ أَنْ هزبر (أسد) هي الغابة، إذا سار عزته (دعمته وقوّته) يداه وكاهله (ظهره)

٧٨ هذا ابن فاطمة

حج هشام بن عبد الملك وهو أمير شاب، وطاف بالبيت واجتهد أن يصل إلى الحجر الأسود فأعياه، فجلس على كرسي، وحوله جماعة من أهل الشام. وأقبل زين العابدين علي بن الحسين بن علي بن أبي طالب (حفيد الإمام علي) فتنحى الناس له، وسار وسطهم حتى لمس الحجر الأسود. فقال هشام: من هذا؟ فقال الفرزدق هذه القصيدة جواباً على سؤاله. وقالوا إن الفرزدق قال أبياتاً قليلة ثم زاد عليها الزائدون:

هَذا الذي تعرفُ البَطحاءُ وَطْأَتُهُ والبيتُ يعرِفُهُ، والحِلُّ والحَرَمُ هذا من تعرف بطحاء مكة (أرضها السهلة التي تسكنها علية قريش) وطأته (خبطة قدمه)، ويعرفه بيت الله، ويعرفه الحل (جوار مكة مما يحل فيه الصيد والقتال) والحرم (الكعبة حيث يحرم الصيد والقتال)

هذا ابنُ خيرِ عبادِ اللَّهِ كلِّهِمُ. هذا التَّقِيُّ النَّقِيُّ الطَّاهِرُ العَلَمُ هذا ابنُ الرسول (حفيده) وهو علم (جبل) أي أنه مشهور

هذا ابْنُ فَاطِمَةٍ إِن كَنْتَ جَاهِلَهُ بِجِلَّهِ أَنْبِياءُ اللَّهِ قَدْ خُتِمُوا وليس قولُكَ «مَنْ هذا؟» بِضائِرِهِ العُرْبُ تَعرفُ مَنْ أَنكَرْتَ والعَجَمُ قولك «من هذا؟» لا يضيره (لا يهمه)، فالعرب والعجم تعرفه

ما قبالَ «لا» قَطُّ إِلَّا في تَشَهُدهِ لولا التشهدُ كانتُ لا أه نَعَمُ زين العابدين لا يقول «لا» أبداً، إلا في التشهد، دعاء «لا إله إلا الله»، ولولا التشهد كانت كل لاء يقولها «نعم». و«لاء، نعم» لعشاق النحو في محل نصب خبر كان، واسمها محذوف تقديره «القضية»، وتحتمل أوجُها أخرى

إذا رأتَه قُريْسُ قبال قبائبُها إلى مكارم هذا ينتهي الكَرَمُ هذا والكَرَمُ هذا المكارم

يُغْضِي حَياءً، ويُغْضَى مِنْ مَهابَتِهِ فَمَا يُكَلَّمُ إِلَّا حَيَنَ يَبْتَسِمُ فَهُ عَياءً فَهُو يغضي (لا يرفع بصره)، وفيه مهابة فالناس يغضون في حضرته، ولا يتكلمون أمامه إلا إذا ابتسم، لشدة هيبته

بِكَ فِي عِرنْ بِيهِ شَمَمُ مُ مِنْ كَفِّ أَرْوَعَ فِي عِرنْ بِنِهِ شَمَمُ مُ اللهِ عَلَى عَرْنَانُ وَلَا الله عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَ

يكادُ يُمْسِكُهُ، عِرْفَانَ راحتِه، وُكُنُ الحَطيمِ إذا ما جاءَ يَسْتَلِمُ ركن الحطيم (ذلك الجدار في الكعبة) يكاد يمسك بزين العابدين ويبقيه عنده إذ يميز شخصيته من لمسة راحة يده عندما يأتي ليستلم (يلمس الركن)

اللَّهُ شَرَّفَهُ قِلْماً وعَظَّمَهُ جرى بِذاكَ له في لَوْجِهِ القلمُ اللهُ شَرَفَهُ مِنذ القدم، وهذا مكتوب في لوح أعماله

أيُّ الخَلائقِ ليستُ في رَقابِهِمُ لأَوَّلِيَّةِ هـذا، أو لـه، نِعـمُ ايُّ الخَلائقِ ليستُ في رقابهم نعمة (معروف) لزين العابدين أو لأوليته (لأجداده)

مَنْ يَشْكُرِ اللَّهَ يَشْكُرْ أَوَّلِيَّةَ ذا فالدينُ مِنْ بيتِ هذا نالَهُ الأُمَمُ شكر الله يستبع شكر أولية (أجداد) زين العابدين، فهم أصل الدين

يَنْشَقُّ ثُوبُ الدُّجَى عن نورِ غُرَّتِه كالشمسِ تَنْجَابُ عن إِشْراقِها الظُّلَمُ نور طلعته البهية يشق ثوب الدجى (الظلام)، كما تنجاب (تنكشف) الظلمة بالشمس

مِنْ مَعْشَرٍ حُبُّهُمْ دينٌ، وبُغْضُهُمُ كَفْر، وقُربُهُمُ مَنْجَى ومُعْتَصَمُ وهو من قوم حبهم من الدين، وبغضهم كفر، وقربهم معتصم (ملجأ) ونجاة من النار

إِن عُدَّ أَهِلُ التُّقَى كَانُوا أَئِمَّتَهُمْ أَو قِيلَ مَنْ خَيْرُ أَهِلِ الأرضِ؟ قِيلَ: هُمُ

٧٩ ولداي السِّماكان

يرثى ابنين له:

أرى كـلَّ حَـيِّ لا يـزالُ طَـلـيِـعَةً الـمَـنـايـا مِـنْ فُـروجِ الـمَـخَـارِمِ كل حي يظل الموت طالعاً عليه طلوعاً مفاجئاً من فروج (فتحات) المخارم (جروف الجبال، السفوح الواقفة وقوفاً)

وما أَحَدُّ كَانَ المَنايا وَراءَهُ، ولو عاشَ أَيَّاماً طِوالاً، بسالم ولا يكون المرء، والمنايا تلاحقه وتجري وراءه، سالماً، حتى وإن عاش طويلاً

يُذَكِّرُنيِ ابْنَيَّ السِّمَاكانِ مَوْهِناً إذا ارتفَعا بين النجومِ التَّواثمِ يذكرني بولديَّ السماكان (نجمان) إذ يطلعان موهناً (ليلاً) بين النجوم (وكثير منها تواثم، كالفرقدين إلخ)

فقد رُزِئَ الأقوامُ قَبْلِيَ بِابْنِهِمْ وإِخْوانِهِمْ فَاقْني حَياءَ الكَرائِمِ رزئَ (أصيب) قبلي الناس بفقد الابن والأخ، فاقني (احفظي) حياءك يا امرأة كالنساء الكراثم (ذوات الحسب) ولا تكثري من النوح

فما ابْنَاكِ إِلَّا ابْنٌ مِنَ الناسِ، فاصبِري فلنْ يَرْجِعَ المَوتَى حَنينُ المَآتِمِ اصبري فابناك كأبناء الناس، وحنين المآتم (نواح النساء) لا يَرجِعُ الموتى، أي لا يعيدهم

٨٠ حملتهم على الجمر

وكَمْ مِنْ أَسيرٍ قد فَكَكُنا، ومِنْ دَم حَمَلْنا، إذا مَا ضَجَّ بِالثَّقْلِ غَارِمُهُ ما أكثر ما فككنا من أسرى، وما حلمنا من دم (بدفع الديات) عندما يضج (يحتار ويشكو ويبعل بالأمر. هذه اليبعل هي خير ما جاءني، واحمد ربك أن لم أضعها كلمة أولى في التفسير) الغارم (المدين الذي عليه دفع الدية) بثقل الحمل

وكنتُ إذا عادَيْتُ قوماً حَمَلْتُهُمْ على الجَمْرِ حتَّى يَحْسِمَ الدَّاءَ حَاسِمُهُ إذا عاديت قوماً أوجعتهم بعدائي حتى يُحسم الأمر وتنتهي العداوة بنيلي حقي، أو بتمام ظلمي لهم

٨١ هجاء إبليس

أَطَعْتُكَ يَا إِبْلَيسُ سَبِعِينَ حِجَّةً فَلَمَّا انتهى شَيْبِي، وتمَّ تَمامي.. أطعتك يا إبليس سبعين حجة (سنة) فلما اكتمل شيبي ووصلت أتم العمر..

فَرَرْتُ إلى ربي، وأيقنتُ أنني مُلاقٍ لأيَّامِ المَنونِ حِمامي . . فررت إلى طاعة الله موقناً أنني سألاقي الموت قريباً

أَلا طَالَ مَا قد بِتُ يُوضِعُ نَاقتي أَبو الجِنِّ إِبليسٌ بِغيرِ خِطَامِ كثيراً ما كان إبليس يُوضِعُ (بحث) ناقتي ويسير بها على هواه وهي تائهة بلا خطام (مفود)

يَظلُّ يُمَنَّيني على الرَّحْلِ وَارِكاً يَسكسونُ ورائسي مَسرَّةً وأمسامسي يبطلُ يُمنَّيني على الناقة (سرجها) مائلاً على وركه، أراه يكون ورائي حيناً وأمامي حيناً

يُبَشِّرُني أَنْ لَن أَمُوتَ، وأَنَّهُ سَيُخْلِدُني في جَنَّةٍ وسَلامٍ فقلتُ لَه: هَلَّا أُخَيَّكَ أَخْرَجَتْ يمينُكَ مِنْ خُضْرِ البحورِ طَوَامٍ قلت له: هلَّا أخرجتَ أخاك فرعون عندما غرق في لجة البحر الخضراء (السوداء) الطامية (المفعمة بالماء)؟

فَلَمَّا تَلاقَى فوقَه الموجُ طَامِياً نَكَصْتَ، ولم تَحْتَلْ له بِمَرامِ لما اجتمع على فرعون الموج وغرق، نكصت يا إبليس (انكفأت راجعاً) ولم تحتل له (تجد حيلة) بمرام (بمخرج)

وما أنتَ يا إِبليسُ بِالمرءِ أَبْتَغي رضاه، ولا يَـقْـتـادُنـي بِـزِمـامِ لستَ بالمرء الذي ابتغي رضاه، ولا الذي أسمح له أن يقتادني بمقود

٨٢ وصف قصيدة

لَقَد كَافَحَتْ مِنِّي العراقَ قَصيدةٌ رَجُومٌ مَعَ الماضي رُؤُوسَ المَخَارِمِ كَافَحَت (أرهقت) العراقَ قصيدة قلتها وهي رَجوم (ترجم) المخارم (جروف الجبال) إذ يمضي الرواة بها يحملونها من مكان إلى مكان

خسفي فَ أَفْواهِ السرواةِ، تُسقيلةً على قِرْنِها، نَـزَّالَةٌ بِالـمَـواسِمِ وَهِي خَفِفة في أَفُواهِ الرواة يستعلبون إنشادها، ولكنها ثقيلة على قرنها (خصمها)، ونزالة بالمواسم (تنزل هذه القصيدة في المحافل وتُنشَد)

٨٣ بيني وبين الجحيم يهجو باهلة:

أَلَا كيف البقاء لِباهِ لِيَّ هُوى بين الفرزدق والجحيم مسكين الباهلي. . كيف له أن يحيا وقد وقع بين الفرزدق وبين الجحيم . . فهو كافر مصيره نار الفرزدق

فمنْ يَكُ تَاركاً، ما كان، شيئاً، فإنّي لا أضيع بنبي تَميم من ترك شيئاً ـ كائناً ما كان هذا الشيء ـ فإنني لا أضيع (أتخلى عن) بني تميم

٨٤ هجاء البيروقراطي

قال في أبي عبيدة، وهو مولى لمخزوم كان مع حمر بن عبد العزيز وهو وال، وعطَّل حاجة للفرزدق:

أمرَ الأميرُ بِحاجَتيِ وقضائِها وأبو عُبيدةَ عندنا مَذْمومُ أَبَتِ المَوالِيِ أَن تكونَ صَميمَها، ونَفَتْكَ عن أحسابِها مَخْزُومُ حتى الموالي (غير العرب، الملحقين إلحاقاً بالقبيلة العربية) يرفضون أن يكون أبو عبيدة من صعيمهم (وسطهم)، ومخزوم قبل ذلك نفتك (أبعدتك) عن نسبها

٨٥ أنا والعذاب وهواك

يا أُخْتَ نَاجِيَةَ بِنِ سَامَةَ إِنَّنيِ أَخْشَى عليكِ بَنِيَّ إِن طَلَبُوا دَمي أَخْشَى عليكِ بَنِيًّ إِن طَلَبُوا دَمي أَيها المحبوبة من بني «ناجية بن سامة» ستقتلينني، وسيطلب أبنائي دمي (سيسعون في الثار)

لَّن يَقْبَلُوا دِيَةً، ولَيسُوا - أو يَرَوُّا مِنَّيِ الْوَفَاءَ، ولَّن يَرَوُّهُ - بِنُوَّمِ ولن يقبلوا دية، وليسوا نائمين عن طلب الثار، إلا أن يروا مني الوفاء (يقتلوا من يفي بي، يساويني في الشرف) ولا يوجد من يساويني شرفاً

ولقد ضَنيِتُ مِنَ النساء، ولا أرى كَضَنى بِنفسِي مِنْكِ أُمَّ الهيشَمِ المقتنى أكثر من غيرك أرهقتنى النساء، وأنت أرهقتنى أكثر من غيرك

كيف السلامةُ بعدما تَيَّمْتِني وتركتِ قلبيَ مِثْلَ قَلْبِ الأَيْهَمِ تيمتني: خلبت عقلي، الأيهم: اللاسع، الملتاث، المجنون هل تذكرين إذ الرّكابُ مُناخَةٌ يرِجَالِها لِرَواحِ أَهلِ المَوْسِمِ هل تذكرين إذ الركاب (الإبل) مناخة (جاثمة) والرجال حولها يستعدون للرواح (المغادرة) بعد انتهاء الموسم (ومواسم العرب أسواقها ومحافلها)

إِذْ نحن نَستَرِقُ الحديثَ، وفوقَنا مثلُ الضّبابِ مِنَ العَجَاجِ الأَقْتَمِ عندئذ كنا نتحادث خفية، وفوقنا عجاج أقتم (غبار داكن) كأنه الضباب

إذْ نحن نُخْبِرُ بالحَواجِبِ بيننا ما في النفوس، ونحن لم نتكلّم كنا نتحادث بلغة الحواجب، لا بالكلام

٨٦ لا أنامها

قد اقْتَسَمَتْ عيناكِ يومَ لقيتِنا حُشَاشَةَ نَفسٍ ما يَحِلُّ اقتِسامُها اقتسمت عيناك حشاشة نفسي (بقيتها) ـ لكل عين نصف ـ ولا يحل لك ذلك

وكائِنْ مَنَعْتُ القومَ مِنْ نومِ ليلةٍ، وقد مَيَّلَتُ أعناقُهُمْ، لا أَنَامُها وكثيراً ما سهرت مفكراً فيك في ليلة لا أنامها، ومنعت القوم من النوم كي يساهروني ويؤنسوني، بينما أعناقهم تميل نعاساً

۸۷ أمنية

ومما لم يرد في الديوان، وأخذته من كتاب شاكر الفحام: أَلَا لَيْتَنا نِمْنَا ثَمانينَ حِجَّةً تَنامُ مَعيِ عُرْيَانَةً وأَنَامُها يريد أن تنام معه ثمانين سنة

ضَجِيعَيْنِ مَسْتُورَيْنِ، والأَرْضُ تَحتَنا يكونُ طعامي ضَمُها والتِزامُها ينامان على الأرض وعليهما غطاء، وطعامه ضمها والالتصاق بها

۸۸ اخترتکم

يمدح بني أبان بن دارم:

تَجَاوَزْتُ أَقواماً إِليكُمْ، وإنَّهُمْ لَيَدْعُونَنيِ، فَاخْتَرْتُكُمْ للعَظائمِ مررت بأفوام وتجاوزتهم مع أنهم يدعونني للنزول ضيفاً، وجتتكم لأنكم أهل لتلبية عظائم الطلبات

وأيـن مُـنـاخـي بـعـدَكُـمْ إِنْ نَـبَـوْتُـمُ عليَّ، وهـل تَـنْبُو صـدورُ الصَّـوارِمِ وأين مناخي (نزولي) بعدكم إن نبوتم علي (انحرفتم عني)، ولكن صدور الصوارم (السيوف) لا تنبو (لا تنحرف بل تصيب)

٨٩ أكفاؤنا

وإنَّ هِـجاءَ البَـاهِـلِـيِّـيـنَ دَارِماً للمُورِ المُنْكَراتِ العَظائِمِ كِيفَ لقبيلة باهلة أن تهجو دارماً ذات الشرف الرفيع؟ تلك من الكوارث

وهل في مَعَدُّ مِنْ كِفَاءٍ نَعُدُّهُ لنا، غيرَ بَيْتَيْ عبدِ شمسٍ وهَاشِم وهل لنا كفاء (مساو) في كل قبائل معد (عرب الشمال كلهم) إلا عبد شمس (الأمويين) وهاشماً (آل النبي)

۹۰ تحمل الرزء دارموقال يرثى أحد بنى مجاشع من تميم:

أُصِبنا بِما لو أَن سَلْمَى أَصَابَها لَهُدَّتْ، ولكنْ تَحْمِلُ الرُّزْءَ دَارِمُ لُو أَصاب جبل سلمى ما أصابنا لتهدم. غير أن قبيلة دارم تتحمل الرزء (المصيبة)، قال بيتاً كهذا على قافية الراء يرثى رجلاً من عامر

كَأَنَّهُمُ تحتَ الخَوافِقِ، إذْ مَشَوًا إلى الموتِ، أُسْدُ الغَابَتَيْنِ الضَّرَاغِمُ كأن دارم تحت الرايات الخافقة وهم يمشون إلى الحرب المميتة أسود الغابتين (اختر أي غابتين تريد.. ولو جعلها الفرزدق غابة واحدة لانكسر وزنه)

٩١ الحصى والمجد

أَخَذْتُ على الناسِ اثْنَتَيْنِ: لِيَ الحَصَى مَعَ المَجْدِ مَا لِي فيهِما مِنْ مُخَاصِمِ أَخذت على الناس (فقتهم) باثنين: الحصى (العدد الكثير من أبناء قبيلتي)، والمجد، فلا أحد يخاصمني في هاتين

وما كنتُ أَخْشَى طَيِّناً أَن تَسُبَّني وَهُمْ نَبَطٌ لَم تَعْتَصِبْ بِالعَمائِمِ لا أخشى قبيلة طيء وهجاءها إيَّاي، فهم نبط (قوم من غير العرب) لا يعتصبون (يُحَلُّون رؤوسهم) بالعمائم فعلَ العرب

وإنَّ هِجائي طَيِّئًا، وَهُيَ طَيِّءً، نَبِيطُ القُرَى إِحْدَى الكِبارِ العظائم ومجرد هجائي لطيء _ وهي ما هي _ هي نبيط القرى (من أهل الزراعة وليسوا عرباً أهل صحراً،)، هو من العظائم (العجائب)

٩٢ ما الذي حشرك؟

قال لعمر بن لجأ، وقد دخل بينه وبين جرير:

وما أنتَ إن قَرْمَا تَميم تَسَامَيَا أَخَا التَّيْمِ إِلَّا كَالشَّظِيَّةِ في العَظْمِ أَبِهَا التيمي أنت مثل الشظية (السَّنِّفة، السَّفِيرة، العظمة المدببة الصغيرة) بين العظام، فما أدخلك بين قرمي تميم (فحلي تميم) وقد سما أحدهم للآخر (صاوله وخاصمه). ونقل عن جرير أنه قال: ما أنصفني الفرزدق إلا في قوله هذا

ولو كنتَ مَوْلَى العِزِّ أو في ظِلالِه ﴿ ظَلَمْتَ، ولكنْ، لا يَدَيْ لَكَ بالظُّلْمِ لَوَ كَنتَ مَوْلَى العز (صاحبه) أو حتى في ظلاله (متحالفاً مع قبيلة ذات قوة) لكنَّا توقعنا منك أن تتطاول وتظلم، ولكنك من قوم ضعاف ولا يديْ لك (لا قدرة لك) بالظلم

٩٣ الاستراحة عند الخليفة

يمدح هشام بن عبد الملك:

إِلامَ تَـلَـفَّـتـيـنَ وأنـتِ تَـحـتـي وخـيـرُ الـنـاسِ كُـلُـهِـمُ أمـامـي الله ماذا تتلفتين أيتها الناقة وأنت تحتي، بينما أنا متوجه إلى خير الناس

متى تَأْتِي الرُّصَافَةَ تَستَريحي مِنَ التَّهجيرِ والدَّبَرِ الدَّوامي عندما تصلينَ الرصافة تستريحين من التهجير (سير الظهيرة) ومن الدبر الدوامي (الجروح الدامية في مفاصلك)

٩٤ على ساعة..يهجو رجلاً من بلعنبر كان دليلاً وأضلهم:

وكيف يَضِلُّ الْعَنْبَرِيُّ بِبِلْدَةٍ بِهَا قُطِعَتْ عنه سُيورُ التَّمَائِمِ هذا العنبري يزعم أنه ضل الطريق، وكيف يضل الطريق في بلدة نشأ فيها صغيراً، وبها قطعوا سيور (خيوط) التمائم (الخرزات التي تدفع الشر، وكانوا يعلقونها في عنق الطفل) عنه، أي أنه نشأ وكبر هناك، وهناك أزيلت عن عنقه التمائم

أَنْخُنا بِهَجْرٍ بعدَما وَقَدَ الحَصَى وذابَ لُعابُ الشمسِ فوق العَماثِمِ أَنْخُنا بِهَجْرٍ بعدَما وقد الحصى يتوقد حرارة، وقد سلقتنا الشمس بأشعتها على رؤوسنا

ونحن بِذي الأَرْطَى يَقيِسُ ظِماؤُنا لَنا بِالحَصَى شِرْباً صَحيحَ المَقَاسِمِ
ونحن في مكان ذي الأرطى والظمآنون يقيسون الشَّرب (نصيب كل فرد من الماء) بالحصى بدقة
(يضعون حصاة صغيرة في الإناء ويصهون الماء حتى يغمرها.. فهذا نصيب كل نفر منهم عندما يعز
الماء في سير الصحراء)

فلمّا تَصَافَنّا الإِدَاوَةَ أَجْهَ شَتْ إليّ غُضُونُ الْعَنْبَرِيِّ الجُراضِمِ لما تصافنًا الإداوة (تقاسمنا ماء القربة الصغيرة بالحصاة)، أجهش (بدأ يخفق قبل البكاء) العنبري الجراضم (الجشع) وتغضن وجهه

وجاء بِجُلْمُودٍ له مِثلِ رأْسِهِ لِيُسْقَى عليه الماءَ بين الصَّرائِمِ وجاء بِجلمود (حجر كبير) مثل رأسه، يريد أن نقسم له الماء عليه ونحن واقفون بين الصرائم (جماعات الإبل)

فَ آثَـرْتُـه لَـمَّـا رأَيْـتُ الـذي بـه، على القوم، أخشَى لاحِقَاتِ المَلاوِمِ.. آثرته (خصصته بنصيبي) خشية أن ألام فيما بعد..

حِفاظاً، ولمو أنَّ الإِدَاوَةَ تُشْتَرى غَلَتْ فوقَ أَثْمانٍ عِظامِ المَغَارِمِ فعلت ذلك حفاظاً (تكرماً)، وفعلته في وقت لو أن الإداوة (القربة الصغيرة) فيه تشترى لكان ثمنها غالباً يلحق المغارم (الخسائر) بالشاري

على سَاعَةٍ لو كان في القومِ حَاتِمٌ على جُودِهِ، ضَنَّتْ به نَفْسُ حِاتِمِ وَكان هذا في ساعة تضن فيها النفس وتبخل بالماء حتى لو كانت نفس حاتم الطائي

٩٥ عندما ولد جدنا

يمدح سليمان بن عبد الملك، ويهجو جريراً:

جُعِلْتَ لأَهلِ الأرضِ أَمْناً ورحمةً وبُرْءاً لآثـارِ الـقُـرُوحِ الـكـوَالِـمِ جَعِلْتُ اللهُ رحمة للناس وبرءاً (شفاء) للقروح الكوالم (الجارحة)

كما بعثَ اللَّهُ النبيَّ محمداً على فَترةٍ والناسُ مثلُ البَهائِمِ مثلما بعث الله محمداً على فترة (الفترة هي الزمن الذي يفتر فيه البعث فلا نبي فيه) والناس يعبدون الأخرة كالبهائم

فما بينَ مَنْ لم يُعْطِ سمْعاً وطَاعَةً وبينَ تَميم غيرُ حَزِّ الحَلاقِم بين تميم وبين العاصي الذي لا يطبع أمر الخليفة لا مهادنة بل حز الحلاقم (قطع الأعناق)

فإنَّ تَميماً لم تكنْ أُمُّهُ ابْتَغَتْ له صِحَّةً في مَهْدِهِ بالتَّمائِمِ وتميم (جدنا الأعلى) ولدته أمه غير عابثة بوضع التماثم (الخرزات الحاميات من الشر) في عنقه ابتغاء صحته، فقد ولد شديداً

كَ أَنَّ الْأَكُ فَّ الْسَقَابِ للآتِ لِأُمَّهِ وَمَيْنَ بِعَادِيِّ الْأُسودِ النَّسَرَاغِمِ كَأَنَ الأَكَ القابلات لأمه (أكف النسوة اللاني ولَّدن أمه) رمين ولدا يشبه عادي الأسود (الأسود العادية، أي القوية المنسوبة إلى قوم عاد، وكل «عاديّ» في لغتنا القديمة هو القوي الشديد القديم)

تَأَزَّرَ بين القابلاتِ، ولم يكن له تَوْأُمٌ إِلَّا دَهَاءً ليحَازِمِ تأزِر بالثوب هذا الطفل الوليد بين القابلات (الدايات) وهو فرد لا توأم له، إلا أن يكون توأمه الدهاء والحزم

وضَبَّةُ أَخُوالي هُمُ الهَامَةُ التي بِها مُضَرِّ دَمَّاغَةٌ للجَمَاجِمِ وَضَبَّةُ أَخُوالي مِن قبيلة ضبة هم الهامة (الرأس) التي تدمغ (تفلق الدماغ) بها مضر (القبيلة الكبرى) جماجم الأعداء

فما أنتَ مِنْ قيسٍ فَتَنْبَحَ دونَها ولا مِنْ تَميم في الرؤُوسِ الأعاظِمِ أنت ـ يا جرير ـ لستُ من قيس فتنبح دونها (تدافع عنها)، ولا من بيت شريف في تميم

ترى كلَّ مظلوم إلىنا فِرارُهُ ويهرُبُ منَّا جَهْدَهُ كلُّ ظَالِمِ كل مظلوم يفر ويلجأ إلينا، والظالم يهرب من وجوهنا

فلا نَقْتُلُ الأَسْرَى، ولكنْ نَفُكُهُمْ إذا أَثْقَلَ الأَعناقَ حَمْلُ المَغارِمِ ولا نقتل الأسرى بل نفكهم ونعتقهم، في وقت يثقل فيه الأعناق حمل المغارم (الأموال التي يفدى بها الأسرى، أو تدفع في الدية). وكان الفرزدق أقدم على أسير رومي يريد ضرب عنقه في مجلس سليمان بن عبد الملك فنبا سيفه، فسخر القوم منه، وهجاه جرير..

فهل ضَرْبَةُ الرُّومِيِّ جَاعِلَةٌ لكُمْ أباً عن كُلَيْب، أو أباً مِثْلَ دَارِمِ فهل نبو سيفي في ضرب عنق الرومي يجعل لكم أباً (جَدًاً) عن كليب (بديلاً بأبيكم كليب الوضيع)، أو يجعل لكم أباً مثل أبي دارم؟

كَذَاكَ سيوفُ الهند، تَنْبُو ظُباتُها ويَقْطَعْنَ أَحياناً مَناطَ التّماثِمِ كَذَا هي سيوف الهند، أحياناً تنبو ظباتها (تنحرف شفراتها)، وأحياناً تقطع مناط التماثم (موضّع تعليق الحرز، أي تقطع العنق)

٩٦ لو فقات عينيك! يهجو جريراً:

يقولُ كِرامُ الناسِ إذْ جَدَّ جِدُّنا وَبَيَّنَ عَنْ أَحْسَابِنا كُلُّ عَالِمِ: يقول الكرام عندما جد الجد، وعرف أمجادنا كل عالم بالأنساب: عَلامَ نَعَنَّى يَا جَرِيرُ، ولَم تَجِدُ كُلَيْباً لَهَا عَادِيَّةٌ في المَكَارِمِ على ماذا تعنَّى (تعنى أي تتعب نفسك) ولم تجد لقومك كليب عادية (مكرمة قديمة) من المكارم

ولَستَ، وإِن فَقَاْتَ عَيْنَيْكَ، وَاجِداً أَباً لَكَ، إِنْ صُدَّ المَساعي، كَدَارِمِ لن تجد مهما فعلت ـ حتى لو فقات عينيك ـ جداً تنتسب إليه حين تعد المساعي (الأمجاد) مثل جدي دارم

٩٧ الناهض للمعالي قال في الزمل الجرمي:

وَرِثْتَ ـ فَلَمْ تُضَيِّعْ ـ مَأْثُراتٍ وقَصَّرَ عَن بِنَائِكَ كَالُّ بَانِ وَرَثْتَ ـ فَلَمْ تُضِعَها، وقصر عن بنائك المجدَ كلُّ البناة

وتَنْهَضُ حين تَنْهَضُ لِلمُعاليِ وتَنطِقُ حين تَنطِقُ بِالبَيانِ وتَنطِقُ حين تَنطِقُ بِالبَيانِ وتُعطي العُرْف عَفْواً سَائِليهِ وتُروي الزَّاغِبِيَّةَ في الطّعانِ تعطي العرف (العطايا) عفواً (بأريحية) للسائلين، وتروي بدم الأعداء الزاغية (الرماح) في الطعان العرب)

٩٨ وفاة المكارم

يرثى محمد بن موسى، وقتله شبيب بالأهواز:

نامَ النَّهِ أَيُ مَا أُخَمَّضُ ساعةً أَرَقاً، وهَاجَ الشَّوْقُ لي أَخْزاني نام الني النون الهم) وأنا ساهر أرقاً، وشوقي بعث لي العزن

وإذا ذَكَرْتُكَ يا ابْنَ مُوسى أَسبَلَتْ عيني بِسَدَمْع دائم الهمكان (الانهمار) تنزل دموعي لدى تذكري إياك وتسبل عيني (تنهمر) بدمع دائم الهملان (الانهمار)

فالناسُ بَعدَكَ يا ابْنَ موسى أُصبحوا كَـقَـنـاةِ حَـرْبٍ غـيـرِ ذاتِ سِـنـانِ الناس بعدك كالقناة (عصا الرمح) التي لم يعد فيها سنان (حديدة مسنونة)

جُمِعَ ابنُ موسى والمكارمُ والنَّدَى في القبرِ بينَ سَباثِبِ الأَكفانِ جُمِعَ ابنُ موسى المكارم والندى (السخاء)، وأصبحت هذه كلها بين سبائب (قماش) الأكفان، فيع ابنُ موسى المكارم فقلت من الدنيا بموته

٩٩ في صحبة الذئب

وأَطْلَسَ هَسَّالٍ، وما كان صاحِباً، دَهَوْتُ بِنارِي مَوْهِناً فَأَتَاني رب ذئب أَطلس (مغبر اللون) عسال (يتمايل في مشيته) وليس بصاحب للآدمي، دعوت بناري (أوقدتها) موهناً (مساء) فأتاني

فلمّا دنا قلتُ: ادْنُ دُونَكَ، إِنني وإِيَّاكَ في زادي لَـمُـشْتَـرِكَـانِ لما اقترب قلت له: تعال، ودونك (خذ)، فسوف نشترك في زادي

فَيِتُ أَقُدُّ المَزَّادَ بَـيْـنــي وبَـيْـنَـهُ عسلسى ضَــوْءِ نـــارٍ مَــرَّةً ودُخـــانِ وبدأت أقسم الطعام بيني وبينه، والنار تضيء المشهد تارة ويغطينا الدخان أخرى

فقلتُ له لمَّا تَكَشَّرَ ضَاحِكاً وقِائِمُ سَيفي مِنْ يَدي بِمَكانِ: قلت له لما تكشر فكأنه يضحك، وكانت يدي على قائم سيغي (مقبضه) مستعداً:

نَعَشَ، فإنْ عَاهَدْتَني لا تَخونُني نكنْ مثلَ مَنْ يا ذئبُ يَصطَحِبانِ تعش أيها الذئب، فإن لم تخن صحبتي نكن كأننا صاحبان

وأنتَ امْرُوَّ، يا ذَلْبُ، والغَدْرُ كنتُما أَخَيَّ يُنْ كانا أَرْضِعا بِلِبَانِ لكنك الله أنت والغدر معا لكنك يا ذلك أخو الغدر، الغدر ملازمك خلقة، وكأنك رضعت بلبان أمك أنت والغدر معا

ولو غَيْرَنا نَبَّهْتَ تَلتَمِسُ القِرَى رَمَاكَ بِسَهم أو شَبَاةِ سِنَانِ لو النمست (طلبت) القرى (طعام الضيف) من غيري لرماك بسهم أو شباة سنان (حد رمح)

وكلُّ رَفيقَيْ كُلِّ رَحْلٍ وإِن هُما تَعاطَى القَنا قَوْماهُما أَخُوانِ وَالرَفِقَانَ عَلَى الرَّحِل (على سرجُ الناقة/وكان الرجلان يركبان الناقة ويتعادلان على جانبيها) أخوان حتى وإن تعاطى (تبادل) القنا (الطعن بالرماح) قوماهما

فهلْ يَرْجِعَنَّ اللَّهُ نفساً تشعَّبَتْ على أَثَرِ الخَادينَ كلَّ مَكانِ مَل يعيد الله نفسي إلى بعد أن تشعبت وذهبت تتبع الغادين (الذاهبين) إلى كل مكان

فأصبَحتُ لا أدري أأتْبَعُ ظَاعِناً أمِ الشوقُ مِنِّي للمُقيمِ دَعَاني احترت أأتبع الظاعن (الراحل) أم الشوق يدعوني للبقاء مع من ظل مقيماً

وما مِنْهُ ما إلا تولَّى بِشِقَّةٍ من القلبِ، فالعينانِ تَبْتَدِرانِ وَما مِنْهُ ما الراحل والمقيم ـ قد ذهب بشقة (بقطعة) من القلب، فعيناي تبتدران (تسكبان الدمع)

ولو سُئِلَتْ عَنِّيِ النَّوَارُ وقَوْمُها إِذَنْ لَـمْ تُـوَارِ النَّاجِـذَ السََّـفَـتَـانِ لو سنلت عني طليقتي النوار وقومها لضحكوا وبدت منهم النواجذ (الأضراس الخلفية)، وذلك بعد أن نالت الطلاق منى بطلبها

لَعَمْريِ لَقَد رَقَّقْتِنيِ قَبلَ رِقَّتي وأَشْعَلْتِ فيَّ الشيبَ قبلَ زَماني لَعَمْريِ لَقد رققت عظمي (أنهكتني) قبل أواني، وشيبتني يا نوار

وأَمْضَحْتِ عِرضي في الحياةِ، وشِنْتِهِ وأَوْقَـدْتِ لَـيِ نَـاراً بِـكُـلِّ مـكـانِ وأَمْضَحت عرضي (فضحتني) وعبتني، وجعلت اللوم ينصب عليَّ من كل مكان. وكانت النوار تطالبه بالطلاق دوماً

تميم إذا تَمَّتْ عليكَ رأَيْتَها كَلَيْلٍ وبَحْرٍ حينَ يَلْتَقِيانِ تميم إذا اجتمعت عليك فهي كالليل والبحر يلتقيان، فهذا ظلام دامس مخيف

هُمُ دونَ مَنْ أَخْشَى، وإِنِّي لَدُونَهُمْ إذا نَبَحَ العَاوي، يَدي ولِساني هم دون من أخشى (يحمونني ممن أخاف)، وأنا دونهم (أدافع عنهم) إذا نبح العاوي (هجاهم الهاجي) بيدي ولساني

وإنَّا لَتَرْعَى الوحشُ آمِنَةً بِنا ويَرهَبُنا أَنْ نَغْضَبَ الثَّقَلانِ ونحن نجير الخائف فيأمن، حتى إن الوحش (كثيران البر) ترعى آمنة في وجودنا غير خائفة أن يأتي صائد، إذ لا يدخل حمانا أحد. ويرهب غضبنا الثقلان (الإنس والجن)

فَضَلْنا بِثِنْتَيْنِ المَعَاشِرَ كُلَّهُمْ بِأَعْظَمِ أَحلامٍ لنا وجِفانِ وَضَاعِ الطعام) كبيرة تفوقنا على كل الأقوام باثنتين: أحلامنا (عقولنا) كبيرة، وجفاننا (قصّاع الطعام) كبيرة

جِبالٌ إِذَا شَدُّوا الحُبَى مِنْ وَرائِهِمْ وَجِنَّ إِذَا طَارُوا بِكُلِّ عِنْ اِنْ الْمِرْدِ وَرَائِهِمْ وَرَكِبُهُ ، رَجَالُ تَمْمِ كَالْجَالُ رَزَانَة إِذَا عَقْدُوا الْحَبَى (الْحَبُوة هِي الشَّالُ يَجْمَعُ بِهُ الْرَجْلُ بِينَ ظَهْرُهُ وَرَكَبُيّهُ)، فأما في الحرب فهم يطيرون كالجن ممسكين بعنان (بمقود) كل فرس

١٠٠ ما ضرَّ تغلب

يا ابنَ المَراغَةِ، والهِجاءُ إذا التَقَتْ أَعناقُهُ، وتَمَاحَكَ الخَصْمانِ يا جرير، في الهجاء عندما تلتقي الأعناق مثلما تلتقي أعناق الخيل في المعركة، وعندما يتماحك (يتلاحى ويتشاتم) الخصمان..

ما ضَرَّ تَغْلِبَ وَاثِلِ أَهَجَوْتَها أَم بُلْتَ حيث تَنَاطَحَ البَحْرانِ في الهجاء لا يؤثر في قبيلة تغلب هجاؤك، مثلما لا أثر لك إن بلت حيث تناطح (تلاقى) البحران (دجلة والفرات) يا ابْنَ المَراغَةِ إِنَّ تَغْلِبَ واثلِ رَفَعُوا عِنانِيَ فوقَ كُلِّ عِنانِ تعلب رفعت عناني (مقود فرسي) فوق كل عنان، أي أنها فضلتني ورفعتني عالياً

واسْأَلْ بِتَغْلِبَ كيف كان قديمُها وقديمُ قــومِــكَ أَوَّلَ الأَزْمــانِ اسْأَلْ بِتَغْلِبَ عن مجد تغلب القديم وعن قديم قومك الذين لا مجد لهم..

قَـومٌ هُـمُ قَـتَـلُـوا ابْنَ هِـنْدٍ عَنْوَةً عَمْراً، وهُمْ قَسَطُوا على النَّعْمانِ تغلب قتلوا الملك عمرو بن هند، وقسطوا (اعتدوا) على النعمان

١٠١ رثاء الأبناء

يرثي ابنيه:

أَبَى الحُزْنُ أَنْ أَسْلَى بَنِيَّ، وسَوْرَةٌ أَرَاها إذا الأَيْدي تَلاقَتْ غِضَابُها الحزن لا يدعني أسلى (أنسى) أبنائي المفقودين، والذي يجعلني أتذكرهم أيضاً سورة (هجمة) أشهدها عندما تتلاقى الأيدي الغضبى في عراك. فالمرء يفتقد أولاده الذين من شأنهم أن ينصروه في مواقف كهذه

وكانوا هُمُ المالُ الذي لا أَبيعُهُ ودِرْعِي إذا ما الحربُ هَرَّتْ كِلابُها كانوا مالي، ودرعي في الحرب إذا ما اشتعلت

وكمْ قَاتِلِ للجوعِ قد كان منهُمُ ومِنْ حَيَّةٍ قد كانَ سُمَّا لُعَابُها وكان من أولادي من يقتل الجوع بتقديم الطعام للناس، وكان منهم من هو حية ذات لعاب سام (قوي شديد على الأعداء)

فلا تَحْسَبا أَنَّي تَضَعْضَعَ جَانِبي ولا أَنَّ نارَ الحربِ يَخْبُو شِهَابُها ولكن، لم يتضعضع (يتخلخل) جانبي وبقيت صلباً، ولا تحسبا نار الحرب قد خبا شهابها (خمدت نارها)

بَقیِتُ، وأَبْقَتْ مِنْ قَناتیِ مَصَابَتیِ ﴿ عَشَـوْزَنَـةٌ زَوْرَاءَ صُــمَّـاً کِـعَـابُـهـا قد عشت بعدهم، وبقی من قناتی (جسمی) بعد مصابتی (مصیبتی) قامة عشوزنة (قویة) زوراء (تمیل بعز وفخر) صم کعابها (صلدة قویة). المعنی الملموح: المصیبة جعلتنی أقسی وأشد

عَلَى حَدَثِ لُو أَنَّ سَلْمَى أَصابَها بِمثلِ بَنِيَّ ارْفَضَّ منها هِضابُها هذا رغم حدث لو أصاب جبل سلمي لارفضت (تفرقت وانهارت) هضابها

وأَقْعَتْ على الأَذْنَابِ كلُّ قبيلةٍ على مَضَضِ مِنِّي، وذَلَّتْ رِقابُها وقد أَقعت (جلست) كل قبيلة على ذنبها إقعاء الكلب خاضعة الرقاب ذليلة بعد هجائي لها

۱۰۲ ضيافة

ومُسْتَنْبِح والليلُ بيني وبينَه يُراعي بِعينيْهِ النجومَ التَّوَالِيَا رب مستنبح (تأثه في الصحراء ينبح التماساً لكلب يجيه فيعرف مكان قوم لديهم مأوى وطعام)، والليل بيني وبينه، وهو ينظر إلى النجوم

سَرى إذ تَغَشَّى الليلُ، تَحْمِلُ صوتَه إلَيَّ الصَّبا، قد ظَلَّ بالأمسِ طَاوِيا سار وقد تغشى الليل (غطى الأشياء) وريح الصبا تحمل إلي صوت نباحه، وقد قضى أمسه طاوياً (جائعاً)

تَأَنَّيْتُ واسْتَسْمَعْتُ حتى فَهِمْتُها وقد قَفَّعَتْ نَكْباءُ مَنْ كان سَارِيَا تمهلت، واستسمعت (أصغيت) حتى فهمتها (تأكدت أنه صوت إنسان) وكانت ربح نكباء (هوجاء جاءت بين ربحين) قد قفعت (جمدت أصابع) من يسري في الليل

فلمَّا رأَيْتُ الريحَ تَخْلِجُ نَبْحَهُ وقَد هَوَّرَ الليلُ السَّمَاكَ اليَمَانِيَا لما رأيت الريح تخلج (تذبذب) نباحه وتجعله يتموج في الأذن، وكان الليل قد هور (أسقط) نجم السماك اليماني

حَلَفْتُ لَهُمْ إِن لَمْ تُجِبْهُ كَلابُنا لأَسْتَوْقِلَنْ ناراً تُجيِبُ المُنادِيا حلفت للقوم أنني سأوقد ناراً عظيمة تستجيب لصوته إن لم تجه كلابنا بناح

وتُلْتُ لِعَبْدي اسْعِراها فإنه كَفَى بِسَناها لاَبْنِ إِنْسِكَ دَاهِيَا قَلْتُ لِعَبْدين اسعراها (أوقدا النار)، فكفى بسناها (ضونها) داعياً للإنسان

فَما خَمَدَتْ حتى أَضَاءَ وَقُودُها أَخَا قَفْرَةٍ يُرْجِي المَطِيَّةَ حَافِيَا اسْتعلت النار ولم تخمد حتى كان أخو القفرة (التائه في الصحراء) قد وصل وأضاءت النار وجهه، وكان يزجي المطية (يسوق ناقته) حافياً

فَقُمْتُ إلى البَرْكِ الهُجُودِ، ولم يكنْ سِلاحيِ يُوَقِّيِ المُرْبِعاتِ المَتَالِيَا فقمت إلى البرك الهجود (النياق الراقدة). وأنا رجل لا يوقي سلاحي (لا يوفر، ولا يترك) المربعات المتاليا (النياق الحوامل في الربيع التي يتلوها أولادها)

فَمَكَّنْتُ سَيفي مِنْ ذَوَاتِ رِمَاحِها غِشَاشاً، ولم أَحْفِلْ بُكَاءَ رِعَاثِيا أُتبت إلى ناقة منها ومكنت سيفي من ذوات رماحها (من قوائمها التي ترمح، أي ترفس، بها) غشاشاً (في وقت يغشاه الظلام)، ولم أهتم ببكاء الرعاة وقُمْنَا إلى دَهْمَاءَ ضَامِنَةِ القِرَى غَضُوبِ إذا ما اسْتَحْمَلُوها الأَثَافِيَا وَقَمْنَا إلى قدر دهماء (سوداء) تضمن القرى (طعام الضيف عضوب عندما نحملها فوق الأثافي (الحجارة التي توضع عليها القدر)، لعل غضب القدر لأنها تتقلقل قبل أن تثبت وتتوازن فوق الحجارة، عموماً سنراها تغضب أكثر بعد قليل

رَكُودٍ كَأَنَّ الغَلْيَ فيها مُغِيرَةٌ رَأَتْ نَعَمَاً قد جَنَّهُ اللَّيْلُ دَانِيا هذه القدر ركود (ثابتة رصينة) كأن صوت غليان الماء واللحم بداخلها صوت مغيرة (جماعة تشن غارة) قد رأت نعماً (إبلاً) جنه الليل (أخفاه) ولكنه دان (قريب)

إذا اسْتَحْمَشُوها بِالوَقُودِ تَغَيَّظَتْ على اللَّحْمِ حتى تَتْرُكَ العَظْمَ بَادِيَا إذا استحمشوها (أهاجوها) بالوقود (بوضع المزيد من الحطب تحتها) تغيظت على اللحم (هذه غضبة القدر الكبيرة على ما فيها من لحم) تنهكه حتى يتقلص فيبدو العظم

كَأَنَّ نَهِيمَ الغَلْيِ في حُجُراتِها تَماري خُصُومِ عَاقِدينَ النَّوَاصِيا كأن نهيم الغليان (صوته المغمغم) في حجراتها (جوانب القدر) تماري خصوم (جدال بين خصوم) عاقدين النواصيا (رابطين رؤوسهم)

فَمَا قَعَدَ الْعَبْدانِ حَتَى قَرَيْتُه حَلَيبًا وشَحْماً مِنْ ذُرَى الشَّوْلِ وَارِيا نما أتم العبدان المهمة وقعدا حتى قريت الضيف (أطعمته) حليباً وشحماً وارياً (سميناً) من ذرى الشول (سنام الناقة)

١٠٣ البكاء راحة

أَلَـمْ تَـرَ أَنِّـي يـومَ جَـوِّ سُـوَيْـقَـةٍ بَكَيْتُ فَنَادَتْني هُنَيْدَةُ مَا لِيا في ذلك المكان «جو سويقة»، وذلك اليوم، بكيت فنادتني هند: ما لك؟

فَقَلْتُ لَنَهَا إِنَّ البُكَاءَ لَرَاحَةٌ بِهِ يَشْتَفَيِ مَنْ ظَنَّ أَلَّا تَلاقِيَا الْبَكَاء راحة يشتفي به من أحس أن هذا آخر لقاء ولا تلاقي بعده

قِفي وَدِّعيِنا يَا هُنَيْدُ، فَإِنَّنيِ أَرَى الْحَيَّ قد شَامُوا الْعَقيقَ الْيَمَانِيَا وَدَّعَينا يَا هند، فالحي (القوم) قد شاموا (تتبعوا بنظرهم) العقيق اليماني (البرق البادي من جهة اليمن) أي أنهم سيرحلون في اتجاه سير السحاب ذي البرق طلباً للعشب

أَراني إذا فَارَقْتُ هِنَداً كَأَنَّني دَوَى سَنَةٍ مِمَّا التَّقَى في فُؤَادِياً بِفراقي هنداً كانني دوى (مريض) مضت على مرضي سنة، مما تجمع في قلبي من أحزان

الفرزدق فهرس القوافي

(القافية فرقم القطعة)

٨	وتُجَانِبُهُ	١	وراثِها
19	استَظلَّتِ	١٧	والصِّنابُ
۱۸	وصَلَّتِ	۲	الأعاجيبِ
۲.	الصَّفائح	18	العِتَابِ
3.7	خالدا	٥	الكواكبِ
44	الغِمْدِ	٤	المَشرَبِ
40	بِبِعادِ	٣	بِالعَصائبِ
**	شاهِدِ	11	ذاهبِ
**	مَعْبَدِ	١٣	غالبِ
۲١	ومِجْسَدِ	10	ليلى وغالبِ
74	جدودُها	٦	أ ق ارِبُهُ
77	يقودُها	٩	بالتراث أقارِبُهُ
٤٧	الذِّمَارا	١.	ثيابُها
44	تحدَّرا	١٦	جاذِبُهْ
44	والمطرا	17	جوابُها
٥٣	الحَوَاسِرُ	1.1	غِضَابُها
27	المَطَرُ	٧	مُنيبُها

عليكَ نَوارُ	٥٠	تعرِفُ	٦.
مُضَرُ	٣١	خائفِ	٥٩
نَوارُ	73	الفَرَزْدَقا	77
هَوادِرُ	٣٣	الفرزدقِ	77
وَفُوا	٣٠	المُخَنَّقِ	15
يُنتَظَرُ	79	بالخلائقِ	70
الأشعار	13	تَصْدُقِ	74
القِصارِ	73	مَفَارِ ق ي	3.7
جَيَّارِ	٤٥	النَّسْرَينِ زالا	٧٠
صبرِ	77	أعَزُّ وأَطْوَلُ	٧٥
قِصَارِ	٤٨	الحوامِلِ	٧٣
مُجِيري	**	الغَالي	79
ثُغُورُها	٣٨	حُلاحِلِ	٧٢
زَائِرُهٔ	٤٠	فاعلِ	٨٢
عاصِرُهٔ	٤١	لِلْجَهْٰلِ	٧٤
مَشَافِرُهُ	78	ليالِ	77
نُحورُها	٤٩	بَازِ لُه ْ	٧١
وأؤتارِها	٥١	وحَبَائِلُهُ	٧٧
الحريصِ	٥٢	يَسْتَبيِلُها	٦٧
<u>مِرَاضُ</u>	٥٣	دَارِمُ	٩.
البَياضِ	٥٤	()-3	٧٨
تقَطّعا	٥٨	مَذْمُومُ	٨٤
المُذَرَّعُ	7.0	التَّمَائِم	98
رَاتِعُ	00		۸٩
والأَقَارِعُ	٥٧	العَظْمِ	97

۲۸	اقتِسامُها	90	الكَوَالِم
۸.	غَارِمُهُ	94	أمامي
٨٧	وأنَامُها	۸١	تَمامي
٩٨	أُحْزاني	۸٥	دَم <i>ي</i>
1	الخَصْمانِ	7.	رؤوس المَخَارِمِ
97	بَانِ	97	عَالِم
99	فَأَتاني	٧٩	فروج المَخَارِم
1 • ٢	التَّوَالِيَا	٨٨	للعظائم
1.5	مًا لِيا	41	مُخَاصِمُ
		۸۳	والجحيم

جرير بن عَطيَّة بن الخَطَفَى (٣٠هـ ـ ١١٥هـ)

هذا شاعر متميز.

لا والله، ليس متميزاً، فعندنا منه نسخة أخرى اسمها الأخطل، وأخرى اسمها الفرزدق. ما الذي جعلني أبدأ بجملة بليدة كتلك الجمل التي يبدأ بها الأكاديميون مقالاتهم؟ لا أدري.

الثلاثة جميعاً كانوا شتامين، فاخرين، قوَّالين. نعم، أقرب مثال أجده القوَّالون في بلاد الشام. يدعو الرجل إلى عرس ابنه زجالاً قوَّالاً، ويدعو زجالاً آخر من طبقته، فيدخل الزجالان في معركة يتبادلان فيها السباب، ثم قد يتغزل أحدهم بمحبوبته السمراء، ويرد عليه الآخر مفضلاً البيضاء. ويمدحان العريس وأهله، والعروس وأهلها. ويتسلَّى المدعوون.

هكذا كان بشر بن مروان أمير الكوفة يدعو الشعراء، ويحرض بعضهم على بعض ويجلس يستمتع. وكان جرير أحدهم.

يصف صاحب مقال «جرير» في موسوعة الإسلام المستشرقية شاعرنا بأنه «شكس» بطبيعته، ويجعل هذا الوصف ـ الذي يمكننا أن نترجمه بالمقاوح، والنكد، والشرس، ومثير الخصومة، وقليل السماحة، الخ ـ مفتاحاً لشخصية جرير، ويراه بعض الدارسين العرب حقوداً لأنه من بيئة فقيرة، ولأنه كان - زعموا ـ دميماً قصيراً. ولا نرى رأي المستشرق، ولا رأي أبناء جلدتنا، ونلتفت إلى تلك الأبيات الفكهة المنثورة نثراً في كل قصائد جرير، ونلتفت إلى مكانته الجليلة من قبيلته، ونلتفت إلى قول قديم بأنه كان طويلاً حسن الشّعر، ونرى جريراً رجلاً سمحاً يحب النكتة، قريب الدمعة، يحب قبيلته وعائلته. ليس فقط زوجته العزيزة خالدة وأولاده، وقال فيهم جميعاً شعراً رقيقاً، بل

أحب جده البخيل ووالده القميء _ ولا بد من الاعتراف بأن والده كان قميئاً، فقد أجمع القدامي على هذا _، كانت علاقته بوالده علاقة الفقير بوالده، يتسابان قليلاً، ولكنهما يتعايشان.

عندما سب ابنٌ لجرير أباه، قالت له الأم: ويحك، أتقول هذا لأبيك؟ فقال لها جرير: دعيه، فوالله لكأني أسمعها من فمي أقولها لأبي.

بعد قليل سنحدثك عن حياة جرير فاصبر.

ليس لدينا مفتاح واحد يفتح شخصية جرير. مات العقاد وأخذ مفاتيحه. لكننا نقول إنه كان يتسلَّى بحفلات الهجاء، وإنه كان يعرف تقاليد الشعر العربي. قيل كان جده الخطفى شاعراً. ولعل جريراً سمع شعراً كثيراً في مجالس العشيرة. وننبه أنفسنا إلى أن العروض لم يكن قد اخترع بعد ـ وسينتظر الناس سبعين سنة بعد موت جرير ليسمعوا أول مرة بالطويل والخفيف والكامل ـ. ولم يكن علم البلاغة قد اخترع بعد. لا، ولا النحو. جرير عتيق، ولد في خلافة عثمان. ولكنه كان يكتب. تعلم الكتابة في قريته أثيفيَّة باليمامة (غير بعيد من الرياض عاصمة السعودية اليوم).

درج في قريته بين أهله وأغنامهم، وحميرهم أيضاً. ولئن كانت قبيلته يربوع ذات مجد حربي قديم، فقد كانت عشيرته كليب ترعى أغنامها في اليمامة وادعة، لكن غير ناسية أنها من يربوع، ولا أنها تنتمي فوق ذلك إلى تميم إحدى أكبر وأمنع قبائل العرب.

هاجر من تميم من هاجر مع الفتوح، وكانت لهم بالبصرة والكوفة خطط. ولكن جريراً وأهله ظلوا يعيشون في اليمامة على جاهليتهم. قد أسلموا وأدوا الصدقات، ولكن حياتهم لم تتغير كثيراً. قد لا يكون الطفل جرير ابن السابعة فهم حديث الناس عن قتل المسلمين خليفتهم عثمان، لكنه بالتأكيد سمع وقد تجاوز العاشرة بمقتل علي. واستتب الأمر لمعاوية، ولم تكن تميم المضرية القبيلة المقربة للخليفة الجديد، فقد حاربته في صفين مع علي، وظلت قبائل اليمن، لا مضر، ذراع معاوية.

وانشغل جرير بمهاجاة أبناء اليمامة ممن نطقوا بالشعر، ولمع نجمه.

كان الشعر في ذلك الزمن يسافر بأجنحة قوية: هي شهوة العرب المعروفة للشعر، وهي أن الشعر كان سلوتهم الوحيدة، وهي أن ذائقتهم لشعرهم كان حادة.

بايعت تميم معاوية، وظلت على بيعته العشرين سنة التي حكمها، تأخذ أعطياتها وتحتضن قلوباً تكره معاوية، ولكنها عاشت عيشة ناعمة في ظل سيدها الكبير الأحنف بن قيس الذي جمع من الحلم والدهاء ما جمع معاوية.

ومات معاوية وورث الحكم يزيد، ووفد عليه جرير فوجده قد سمع بشعره. ثم جاءت أمور كبار. قتل يزيد الحسين بن علي، وشدد النكير على عبد الله بن الزبير في مكة كي يبايع، فلم يبايع، فاستقل ابن الزبير بالحرمين ثم أرسل أخاه مصعباً والياً على العراق. فكان من جلساء مصعب في الكوفة الأحنف. كانت تميم زبيرية الهوى، ولكنها عاشت في حلم الأحنف أربعين سنة، ومثلما أغمدت سيوفها في وقعة الجمل قعدت في هذا الزمن الزبيري ـ الأموي الذي دام نحو عشر سنين على السياج تشهد فحول قريش تنتطح على الحكم. وقبل موته لا بد أن الأحنف سمع وهو بالكوفة أن شاعرين من فخذين من تميم بدآ يتشاتمان، أحدهما الفرزدق والآخر جرير، ولعله تسلى بالأمر. ومات الأحنف، ولم تعرف تميم سيداً قوياً تجتمع حوله مثل الأحنف، فلم يجد الشاعران من يقدعهما. وظلا يتهاجيان ثماني أربعين سنة.

نعود إلى جرير نفسه.

ظل باليمامة حتى أواسط الثلاثين من العمر، ورحل إلى الشام، وأتى يزيد، ورجع عن يزيد. وجلس على السياج غير غامس لسانه في الصراع على الحكم، ثم استتب الأمر لعبد الملك بن مروان، وقضى على دولة ابن الزبير في العراق ثم في الحرمين، ودانت له الأمة في عام ٧٣. وولى أخاه بشراً العراق.

ما كان شيء أحب إلى قلب بشر من الوقيعة بين الشعراء. كان يجد في ذلك تسلية عظيمة. وكان جرير سريع الاستثارة، ليس لشكاسة فيه، ولا لشرّ، بل كان يتسلى هو أيضاً.. لم يكن ابن الراعي الفقير يجد غضاضة إذا شَتم وشُتم، وكان يجد من قبيلته يربوع من يشجعه، فالقوم لهم مآثر في الجاهلية، وجهاد في الإسلام، وإن لم تعرف لهم سيادة كسيادة أبناء عمومتهم مجاشع مثلاً.

ومات بشر أمير العراق بعد سنتين وجاء الحجاج، وقضى على «جيوب المقاومة» الخارجية بعض قضاء، وأسس مدينة له هي واسط. ومنع أحداً أن يدخلها إلا بإذن. ودخلها جرير بغير إذن. ولم يبطش به الحجاج الذي وصف نفسه قائلاً «ما أعلم اليوم رجلاً على ظهر الأرض هو أجرأ على دمٍ مني»، بل استمع إليه، وقربه. وأصبح جرير مداحاً للحجاج.

كان الحجاج بطاشاً كبيراً، لكنه لم يكن يتعدَّى مرتبته: هو الرجل الثاني، الذي يعرف أن الأمر لقريش لا لثقيف، فهو خادم مطيع لمن فوقه، جبار على من تحته. غير أنه كان من أفصح العرب، وكان يقدر الشعر. ولعله أخذ يشعر بالضيق من مدائح جرير.. فهذا مما قد يغير قلب الخليفة عليه. وخير ما يصنعه أن يبعث بشاعره هدية إلى الخليفة عبد الملك بن مروان.

كان الحجاج حريصاً الحرص كله على التخلص من جرير. فالخليفة في دمشق لن يكتفي بشاعره الأخطل، شاعر بني أمية الذي وضع مصيره في أيديهم، فهجا عنهم الأنصار قبل بضع سنين عندما غمزهم شاعر الأنصار عبد الرحمن بن حسان وعرَّض نفسه للموت في سبيلهم، وحتى لو اكتفى الخليفة بشاعره الأثير، فهو لن يغفر لواليه المطيع الحجاج أن يكون له شاعر في قامة جرير وقدرته.

كان عبد الملك ذواقة للشعر نقادة، أليس عندما جاءه ابن الرقيًات وأنشده: «يعتدل التاج فوق مفرقه/ على جبين كأنه الذهب» قال له: تقول لي هذا، تمدحني كأنني من ملوك العجم، وتقول لمصعب: «إنما مصعب شهاب من الله تجلت عن وجهه الظلماء». ثم حرمه.

بعث الحجاج جريراً إلى عبد الملك هدية، وزيادة في حرصه على أن يقبل الخليفة الهدية بعث معه ابنه محمداً.

عبد الملك لا يريد شاعراً يمدحه مدحاً بارداً بعد إذ مدح واليه مدحاً قوياً. فرده مرة ومرة، ولكن ابن الحجاج _ بوصية من أبيه _ لم يبرح دمشق، وظل بباب الخليفة يستعطفه حتى أذن لجرير بالإنشاد، وعلى مضض. قال الخليفة لجرير: إنما أنت شاعر الحجاج. وشتمه بعد البيت الأول. ولكن جريراً مضى ينشد حتى قال: "ألستم خير من ركب المطايا"، فعرف عبد الملك أن الرجل شاعر صاحب صنعة، وأنه سيكون درة ثانية في عمامة خلافته.

وأعطاه عبد الملك مئة ناقة وثمانية رعاء، ورجع جرير إلى قومه باليمامة مظفراً. وتناول في اليمامة بعض الشعراء الذين هجوا قومه فهجاهم وأسكتهم. وعاد إلى دمشق في قدمة أخرى ورأى الأخطل في مجلس عبد الملك لأول مرة، ولم يعرفه حتى عُرِّف به. إذن فهذا شاعر بني أمية العجوز الذي تبرع بمناصرة الفرزدق عليه؟ شتمه واستطال عليه في مجلس الخليفة. ومن حسن حظ جرير أن عبد الملك كان كأخيه بشر يحب أن يتسلى بالشعراء. فما داما

كلاهما من مداحه فلا بأس في أن يستبًا في حضرته. . وبقبيح الكلام . وعاد جرير إلى اليمامة في نجد ، إلى أولاده الكثر وعائلته الكبيرة . فقد كان يعول ثمانين نفساً حسبما زعم .

ثم طلبته يربوع البصرة، فهو شاعرها ولسانها. فأقام في البصرة سنين يتهاجى مع الفرزدق وغير الفرزدق. أحصوا الشعراء الذين هاجاهم جرير فكانوا ثلاثة وأربعين.

قصة جرير وراعي الإبل النميري

في البصرة نصر الشاعر النميري الملقب براعي الإبل الفرزدق على جرير. وكانت قصة.

قد رويتُ هذه القصة في الإذاعة يوم أن اشتغلت في إذاعة، وكتبتها في مكان آخر، ولكنها طريفة. فهل ترافقني فيها؟ وأنا أكتبها هنا كتْباً جديداً فراراً من معرة القص واللصق.

أراد جرير أن يوفر على نفسه عدوًا جديداً. فوقف في مكان خال بالمربد ينتظر انصراف «الراعي» من مجلسه الذي تعود أن يجلس فيه مع الفرزدق، ولم يرد جرير أن يراه أحد، ولا أن يواجه الراعي في المجلس.

وانصرف الراعي راكباً بغلة، ووراءه ابنه جندل يركب مهراً. قال جرير للراعي: «يا أبا جندل، إنك شيخ مضر، وقد بلغني تفضيلك الفرزدق عليَّ، فإن أنصفتني وفضلتني كنتُ أحق بذلك، لأني مدحت قومك وهجاهم». ووضع جرير يده على عنق البغلة، وأردف: «الفرزدق ابن عمي، ولا عليك كلفة في أمري معه، وقد يكفيك من ذلك هين: أن تقول كلاهما شاعر كريم، فلا تحمل منه لائمة ولا مني».

سكت الراعي. ثم إذا بابنه جندل يلحق به، ويضرب عجز بغلته قائلاً: أراك واقفاً على كلب بني «كليب»، كأنك تخشى منه شراً أو ترجو منه خيراً. فرمحت البغلة جريراً، فوقعت قلنسوته عن رأسه. فتناولها. يقول جرير: «ما كانت القلنسوة بأغيظ أمره إليًّ، لو أنه عاج علي». ولكن الراعي مضى ولم يعج.

فانصرف جرير مُغْضباً إلى بيت رجل من يربوع كان نازلاً عنده بالبصرة.

فلما صلى العشاء، قال أسرجوا لي، وارفعوا لي باطية نبيذ. وصعد إلى عليته مع صاحبه، ومعهما كتف للكتابة. وأخذ يهمهم ويملي على صاحبه. «أقِلِّي اللوم عاذل والعتابن.. وقولي إن أصبت لقد أصابن» وكانت في جرير غنة، ينشد فكأنه يُدخل في حروفه نوناً. وسمى أهل اللغة هذه النون في تلك القصيدة نون الترنم.

أطلت امرأة على جرير فرأته عريان يحبو على أربع، فنزلت مسرعة وقالت: جُنَّ صاحبكم. فقالوا لها: دعيه فهذا شأنه عندما يأتيه الشعر. فلما بلغ جرير البيت: «فغض الطرف إنك من نمير..» ظل يردد هذا الشطر طويلاً، فلصقت ذقن صاحبه بصدره ونالته إغفاءة. وجرير يبحث في تلافيف عقله الشعري عن الشطر الثاني. ثم إذا به يقول «الله اكبر» ويكررها. فصحا صاحبه مذعوراً، فقال له: «اكتب «فلا كعباً بلغت ولا كلابا»، أخزيته ورب الكعبة، وفضلت أخويه عليه».

ثم انطلق جرير إلى مكان الراعي والفرزدق في المربد، بعد أن استيقن أنهما أخذا مجلسهما. ركب حصانه ووقف من غير أن يسلم، وانطلق ينشد قصيدته بأبياتها التي زادت عن الثمانين بيتاً. وعندما سمع الراعي القصيدة قال لقومه: اركبوا فقد فضحكم جرير. وساروا وسارت القصيدة. وكانوا كلما نزلوا بمكان وجدوا القصيدة قد سبقتهم.

تقول الأسطورة إن بني نمير أخذوا يظنون أن لجرير أشياعاً من الجن ينشرون شعره. ولكن الحق أن العرب كانت تتذوق الشعر، وأنه كان يسير ويضرب في الأرض. وقد تركت هذه القصيدة بني نمير يستحون من نسبتهم زمناً. وسميت القصيدة الدامغة، أي التي تصيب الدماغ.

رَجْع إلى جرير الهجَّاء

ما استبَّ شاعران منذ كان للعرب شعر مثلما استب جرير والفرزدق. على أن جريراً كان يهاجي سوى الفرزدق اثنين وأربعين شاعراً آخر، ويتفق النقاد على أنه لم يصمد لجرير سوى الفرزدق والأخطل.

وستجد جريراً يسب الأخطل بدينه، ولو كان الخلق مما يوزن به الشعر لسقط جرير بهذا سقوطاً. فالأخطل لم يكن يستطيع ـ إن هو أراد أصلاً ـ أن يتعرض للإسلام وهو شاعر خليفة المسلمين. فهنا كانت مروءة جرير ناقصة نقصاً معيباً، وكانت مروءته ناقصة وهو يزعم أن أخت الفرزدق زانية، وكان جديراً بأولي الأمر في دولة بني أمية أن يكفوه عن مثل هذا، ولكنهم كانوا يتسلون، وكان يطيب لهم أن يؤججوا العداوة بين القبائل. على أن شاعرنا لقي تعزيراً من والي المدينة عندما لج الهجاء بينه وبين عمر بن لجأ التيمي، فقد قيدا معاً ظهراً لظهر، وتركا في الشمس ساعات. ثم أفرج عنهما على ألا يعودا إلى التهاجي. فكف عمر، لكن جرير كان يستل الواحدة تلو الأخرى ويقول: هذه كانت قبل العهد.

وتولى الوليد بن عبد الملك الخلافة، ولجرير من العمر خمس وستون سنة، ووفد عليه جرير، وظن أن الخليفة الجديد يحب التأريث بين الشعراء كوالده وكعمه، فأطلق لسانه في شاعر الخليفة عدي بن الرقاع، فكاد الخليفة أن ينتقم من جرير بجعله مطية لعدي في ذلك المجلس، لولا أن تدخل عمر ابن الخليفة الوليد.

قتل الأسرى وسبي السبايا

استخلف الوليد عشر سنين لم يكن لجرير فيها حظوة. ثم تولى الخلافة سليمان. فمدحه جرير وحضر مجلسه. وكان له في مجلسه حكاية مع الفرزدق، فيها ما يؤلم، فقد جيء بأسرى الروم كي تضرب أعناقهم في مجلس سليمان. وقال الخليفة لكل من جرير والفرزدق: ليضرب كل منكما رقبة علج من هؤلاء.

ضرب جرير رقبة أسير فقتله، وضرب الفرزدق بسيفه فنبا عن عنق الأسير. وكانت حادثة عيَّره جرير بها في أكثر من قصيدة.

وقد قرأت قصة هذه الحادثة في كتب الأدب القديمة والحديثة مراراً كثيرة، ووجدتهم يروونها بكل طريقة، وينشدون ما قاله جرير وما رد به عليه الفرزدق من شعر. ولم أجد أحداً وقف متأملاً في هذه الوحشية البغيضة. بغيض أن يُقتل الأسرى، وبغيض أن يقتلهم الخليفة في مجلسه، وبغيض جداً أن يجعل قتلهم تسلية له ولشعرائه.

لا أشك في أن الروم في القسطنطينية كانوا يقتلون أسرى المسلمين، وأكاد أراهم يفعلون بهم مثلما يفعل المسلمون. ولست أشك لحظة في أن السبايا الروميات اللائي ملأن قصور الخلفاء والأمراء والأغنياء، كانت توجد مقابلهن سبايا مسلمات يخدمن في قصور القسطنطينية وفي أسرَّة أثريائها. ولئن كان

المعتصم قد غزا الروم غزوة كبيرة انتقاماً لامرأة «هاشمية» جاءه أنها قالت: وامعتصماه، فإن المعتصم ومن قبله وبعده من الخلفاء لم يسمعوا صرخات سبايا المسلمين وهن يصرخن، ذلك أن السبايا من الطرفين كن من فتيات الفلاحين الفقراء على جانبي الحدود. ولعل آباءهن كانوا يقولون في أنفسهم فلتذهب هذه البنت إلى المعسكر الآخر، ولتعش حياة أهنأ مما نعيشه هنا تحت سوط السلطان ندفع الخراج ونجوع. انتهى سوق العبر.

نورد هذا الكلام ونحن نرى قضية السبايا تتكرر ولكن في غياب الروم، تتكرر على نساء من أقوام ضعاف يتمسكون بطريقة عيشهم وبدينهم، نكتب هذا في آب من عام ألفين وخمسة عشر، ونرجو أن نتغير وأن ننتصف من ظلم العالم، وأن نكون منصفين. وتسألني: فلماذا تورد إذن هذا الشعر الذي يسقط في ميزان الأخلاق؟ فأقول هذا إرثنا الشعري، وأنفُك منك وإن كان أجدع. وعيار الفن غير عيار الأخلاق.

وعهد سليمان بالخلافة لعمر بن عبد العزيز، ووفد عليه جرير، ولم ينل شيئاً، ولكنه رضي، ومدح عمر ورثاه عندما مات بعد سنتين من خلافته. وجاء هشام فمدحه جرير، ومدح ابنه، ونال العطايا وهو شيخ كبير.

ومات الفرزدق عن تسعين سنة، فشمت به جرير هنيهة وقال بيتاً ندم عليه، ثم رثاه مرتين، وقال: لا أعيش بعده طويلاً. ومات جرير بعد الفرزدق بأشهر. مات جرير بين أهله في اليمامة.

وصلنا شعر جرير بحالة طيبة. . نسبياً. فقد كان له من أولاده وبناته وأحفاده شعراء اهتموا بشعره ورووه. وعندما كتبه الكاتبون بعد عقود كان لديهم ما يستندون إليه من روايات شفوية، وربما أيضاً مخطوطة.

يمكننا أن نطمئن إلى معظم ما في ديوان جرير. ويقول لنا نقاد الشعر القدماء إن البيت الفلاني أو الفلاني نسب إلى جرير خطأ، لكنهم لم يقولوا قط إن الكثير من شعره منحول. هو شعره بعجره وبجره. ولا تسل كثيراً عن ترتيب الأبيات، فجرير كشعراء الجاهلية قبله يقفز من موضوع إلى موضوع، ومن غزل بأمامة إلى غزل بسليمى، ولو بدل الرواة في رواياتهم مواضع الأبيات لما أضروا بشعره كثيراً، بل ربما جبروا بعض ما فيه من خلل. في كثير من الأبيات عليك أن تشتد على نفسك في التأول حتى تخلص إلى معنى البيت، وقد عانينا من ذلك نصباً. كان شاعرنا يريك طرف المعنى، مثلما يريك جبل الجليد قمته،

ويترك الباقي في بطنه. كذا كان شعر القدماء، وعندما ستسطع أضواء العصر العباسي سنجد الشعر أكثر تماسكاً، والمعنى أكثر التصاقاً بالمفردات، وأكثر النزاماً بقواعد النحو.

لا تنس وأنت تطالع شعر جرير الذي انتخبناه لك، وهو زبدة الزبدة، أن تلتقط أبيات الفكاهة، وفكاهة جرير حارة وجميلة. وقد سودنا لك أبياتاً هنا وهناك حتى نتشارك في الاستمتاع بها. وقد يكون لك رأي غير رأينا في أي الأبيات أجمل. اذهب واصنع مختاراتك أنت. فأما هذه فمختاراتي.

عن جرير قالوا الكثير، هو يغرف من بحر، وهو أستاذ الشعراء في الإسلام، الخ. ذلك تجده بأيسر سبيل في كل كتاب وكل موقع. ولم نكتبه لك. كتبنا لك رؤيتنا نحن لشعر جرير وحياته. ولم نخترع شيئًا؛ وكنا في سياقة حياة شعراء غيره نخترع ونكمل القصة من عندنا، مع الاعتراف بذلك قيامًا بحق الأمانة. وتبقى في حياة جرير أمور تضطرب فيها كلمة مؤرخي الشعر، يزيدون سنة أو سنتين في تاريخ ميلاده، ووفاته، ويروون حكاياته بروايات تتقارب وتتباعد.

سلق الأكاديميين

قد عهدتنا نسلق الأكاديميين ببعض الأسطر في كل مرة نتناول فيها شاعراً. قد شرح ديوان جرير إيليا الحاوي لطلابه، ولم يكن رديئاً. واستند تماماً إلى نسخة كرم البستاني. ولم يشرح ما عجز عن شرحه ولم يقل لنا ذلك. ووجدنا نسخة الصاوي بغير شرح. وجاء أكاديمي بأخرة فطبع الديوان في ألف صفحة عن نسخة شارح قديم، ولم يكن شرحُ الشارح القديم كافياً، فقد ترك من الأبيات أكثر مما شرح. على أن الأكاديمي الأخير كسل عن تشكيل كثير من الكلمات. وأشعرنا بالاستسهال، رغم الجهد الذي بذله. ولو رأى ما صنع الأب صالحاني بنقائض جرير والأخطل لتضاءل وعزف عن الوقوف أمام المراة زمناً، هذا لو كان فيه حياء.

ديوان جرير ينتظر محققاً لا يستسهل.

فإن أردنا أن نعتذر لمن أصدروا الديوان بعذر فهو إقرارنا بأن ما صنعناه أيسر بكثير مما كان عليهم أن يصنعوه، فنحن انتخبنا من ذلك الشعر ما راق لنا وما فهمناه، ولو أقدمنا على الديوان كله لربما كان بدا من عجزنا ما بدا من عجزهم.

وننظر حولنا فنرى مئات الجامعات في العالم العربي، وبها مئات كليات الأدب العربي، فماذا نرى؟ نرى أساتيذ نزلت بهم هممهم عن رتبة الإتقان، وتنطحوا لكتابة أسمائهم على أغلفة الدواوين، وهم يتكثرون في مقدماتهم بفضول القول في مدح النفس، ويتنطعون ما وسعهم بأنهم يخدمون التراث، وقد ترى أحدهم يتلمظ بركيك العبارة ويتمطق بسقيم الكلام وهو ينبئك بأنه ينافح عن العروبة والإسلام. ويصنع لهم طلبتهم رسائل دكتوراه تافهة عن الجانب الفلاني أو الفلاني في شعر فلان أو فلان، فتأتي رسائلهم وقد انحطت دركة عن مستوى أساتذتهم، ويذهب الطلبة فرحين بهذه الأسقاط إلى المطابع، فيجعلونها كتباً تشوه واجهات المكتبات، ثم ينصرفون إلى التدريس الجامعي لكي يتخرج على أيديهم جبل ينحط دركة أخرى عنهم، فيكون كالدرهم المسيح، أو كالكتاب المسروق بالأوفست صورة عن صورة.

۱ زینب

لَقَد هَتَفَ اليومَ الحَمامُ لِيُطرِبا وعَنَّى طِلابُ الغَانياتِ وشَيَّبا صَوَّت العمام ليطرب (ليُحزِن)، فقد عنَّاني (أوجعني) طلاب الغنيات (تنبُّع الحسان) وشيَّب رأسي وأُحبَبْتُ أهلَ الغَوْرِ مِنْ حُبِّ ذي فَناً وأُحبَبْتُ سُلْمانيِنَ مِنْ حُبِّ زَينَبا

٢ إخضاع العفاريت

وكمائِنْ بِالأَباطِحِ من صديتِ يَراني لو أُصِبْتُ هُوَ المصابا وكائنْ (ورُبًّ) صديق في الأباطح يتوجع لمصيبتي كأنها أصابته

ومسسرور بِالْوْبسِنِسَا إلىه وآخر لا يُسحبُ لسَا إِيسابا ورسسرور برجوعنا، وآخر لا يتمنى لنا رجوعاً

صَبَرْتَ النفسَ يا ابنَ أَبي عقِيلٍ مُحافَظَةً فكيف تَرى الثَّوابا صبرت نفسك (صبَّرتها) أيها الحجاج بن يوسف بن الحكم بن أبي عقيل محافظة (حفاظاً على الشرف) فهل ترى كيف كان النصر ثوابك

ولو لم يَرضَ ربُّكَ لم يُنزِّلُ مع النَّصْرِ الملائِكةَ الخِضابا نصرك الله بالملائكة الذين غضبوا للشرف والدين، وهذا دليل رضا الله. (فالحجاج هدم جانباً من الكعبة بالمنجنيق، فكان لا بد للشاعر المنافق من أن يزوده بصك غفران من ملائكة تقاتل معه)

إذا سَعَرَ الخليفةُ نارَ حرب رأى الحَجّاجَ أَثقبَها شِهابا سعر: أوقد، أثقبها: أشدها أشتعالاً، الشهاب: الشعلة من اللهب

عَفَارِيتُ العِراقِ شَفَيْتَ مِنْهُمْ فَأَمْسَوْا خَاضِعِينَ لَكَ الرِّقابا شَفِيت نفوسنا من عفاريت العراق (الشياطين الخارجين على الدولة كالخوارج)، فخضعت رقابهم لك

وقىالىوا لىن يُسجىامِعَىنا أميىرٌ أقىامَ السحَدَّ واتَّسَبَعَ الكستابا كانوا يقولون لن يجمعنا البلد مع أمير يقيم حدود الله ويتَّبع كتابه..

إذا أَخذوا، وكيدُهُمُ ضعيفٌ، بِبابٍ يَمْكُرونَ فتحت بابا فأصبحوا كلما دخلوا باباً للفتنة فتحت لهم باباً من الدهاء، وفي النتيجة كان كيدهم ضعيفاً

وأَشْمَطُ قَدْ تَرَدَّدَ فَي عَمَاهُ جَعَلْتَ لِشَيْبِ لَحَيْتِه خِضابًا ورب رجل أشمط (اختلط سواد شعره ببياض) يروح ويجيء في ضلاله، وقد خضبت (صبغت) لحيته بدمه، (وذلك هو عمير بن ضابئ البرجمي، الذي كان دخل على عثمان يوم قتل وداسه، قتله الحجاج سنة ٧٥هـ)

٣ أنا والغوانى

نَعَبَ الغُرابُ فَمَا له مِنْ مَطْلَبِ ما شنتَ إذ ظَعَنوُا لِبَيْنِ فانْعَبِ صوّت النراب ولا مطلب (غاية) له لأن صوته نذير برحيلهم، وهم الآن قد ظعنوا (رحلوا) فعلاً، فصوّت كما تشاء

إِنَّ الْغَوانِيَ قَدْ قَطَعْنَ مُوَدَّتِي بَعَدُ الْهُوى وَمَنَعْنَ صَفُّوَ الْمَشْرَبِ وَإِذَا وَعَدْنَكَ نَائِلًا أَخْلَفْنَهُ وَجَعَلْنَ ذَلْكَ مثلَ بَرْقِ الْخُلَّبِ النَائل: ما يناله المرء، برق الخلب: برق السحاب الخادع، يبشر بمطر ولا يأتي مطر

٤ كل واشرب

فإنكَ يا خِنزيرَ تَغْلِبَ إِن تَقُلُ رَبِيعَةُ وَزْنٌ مِنْ تَميمٍ تُكَذَّبِ أَب مالِكٍ لِلحيِّ فضلٌ عليكُمُ فَكُلْ مِنْ خَنَانِيصِ الكِناسَةِ واشْرَبِ أَبا مالِكٍ لِلحيِّ فضلٌ عليكُمُ فَكُلْ مِنْ خَنَانِيصِ الكِناسَةِ واشْرَب الخنانيص: صغار الخنازير، كل لحم الخنزير واشرب الخمر. أو أنه جعل اواشرب مجرد الخنانيص: صغار الخنازير، كل لحم الخنزير واشرب الخمر. أو أنه جعل اواشرب مجرد المخالفة لـ الحقة لـ الحقة لـ المحلوبة المنازير، كل الحقة لـ المحلوبة المنازير، كل الحقة لـ المحلوبة المنازير، كل المحلوبة المنازير، كل المحلوبة المنازير، كل المنازير واشرب المنازير، كل المنازير المنازير، كل المنازيرر، كل ا

٥ وظيفة المكارم

لقد علمَ الفرزدقُ أنَّ قَوْمي يُعِدُّونَ المكارمَ للسَّبَابِ نحن ندخر المكارم لكى نرد بها على من يسبنا

إذا عَـدَّتْ مـكـارمَـهـا تـمـيـمٌ فَخَرْتَ بِـمِـرْجَـلِ وبِعَـقْـرِ نَـابِ
كل فخرك وسط قبيلة تميم هو مرجل (موقد الحداد)، وأن أجدادك كانوا يعقرون
النيب (يذبحون النياق).. وكان أبو الفرزدق قد تعاقر مع أحدهم (أي تبارى معه
أيهما يذبح نياقاً أكثر) فعقر مئة ناقة وقيل أكثر، والتعاقر تفاخراً مما نهى عنه
الإسلام، فلئن كان العقر للضيف وللجوعى محموداً فالتعاقر مذموم

وسيفُ أبي الفرزدقِ قد علمتُمْ قَدُومٌ غيرُ ثابت ِ السنَّمَ الله القلقة. يهجوه بأنهم أهل صناعة لا حرب، وكان البيك مثل القَدُوم (المطرقة) الجَرِج ذي البد القلقة. يهجوه بأنهم أهل صناعة لا حرب، وكان الفرزدق جرب سيفه في أسير عند الخليفة فلم يقطع

أَمَا يَادَعُ السَرِّنَاءَ أَبُو فِراسٍ ولا شُرْبَ الخبيثِ من الشَّرابِ ولامَتْ في الحُدودِ وعاتَبَتْهُ فقد يَئِسَتْ نَوَارُ من العِتَابِ لامته زوجته نوار في التعدي على حدود الله، ولكنها يئست منه

٦ ليست عنكبوتة

قد تَيَّمَ القلبَ حتى زادَهُ خَبَلاً مَنْ لا يُكَلَّمُ إلَّا وَهُوَ مَحجُوبُ الخِل: الهوس الخبل: الهوس

تَمَّتْ إلى حَسَبِ ما فوقَهُ حَسَبٌ مَجْدًا، وزَيَّنَ ذاكَ الحسْنُ والطَّيبُ تَبدُو فَتُبدي جَمالاً زَانَه خَفَرٌ إذا تَرَأْزَأْتِ السُّودُ العَناكيبُ الخفر: الحياء، تزأزات: مشت مسرعة واختبأت. فهي امرأة حيية تمشي وثيداً، وليست كالقبيحات اللاثي يشبهن العناكب السود منظراً وحركة

٧ صراصير وقنافذ

أُمَّا صُبَيْرٌ فإنْ قَلُّوا وإِنْ لَـُؤْمُوا فَلَسْتُ هَاجِيَهُمْ مَا حَنَّتِ النَّيِبُ قَبِيلَةً صَبِير مذمومة بقلة العدد وباللؤم، ومع ذلك لن أهجوهم ما دامت النيب (النياق) تصدر صوت «الحنين». . أي أبداً

أمَّا الرجالُ فَجِعْلانٌ، ونِسوتُهُمْ مثلُ القَنافِذِ لا حُسْنٌ ولا طيبُ جعلان: صراصير

۸ داء الركبتين

قال لسليمان بن سعد صاحب ديوان العطاء باليمامة، وقد منعه بعض رزقه:

لقد كان ظُنِّي بِا ابْنَ سَعدٍ سَعادةً وما الظنُّ إِلَّا مُخْطِئٌ ومُصِيبُ تركتُ عِيالَي لا فَوَاكِهَ عندَهُمْ وعندَ ابنِ سعدٍ سُكَّرٌ وزَبيبُ تَحَنَّى العظامُ الراجِفاتُ مِنَ البِلَى وليسَ لِدَاءِ الرُّكْبَتيْنِ طبيبُ

التوت عظامي المرتعشة من البلي (الاهتراء). رحم الله أمي، اشتكت ركبتيها طويلاً، ولم يكن عمرها يسمح بتركيب ركبتين صناعيتين، وكنت كلما سمعت شكواها أتذكر هذا البيت اللعين، ولم أقله لها بالطَّبع، وكانت إحدى قريباتي تمد كفيها ناظرة إلى أصابعها وتقول: لعنة الله على الكبر، انظروا كيف تتقوس الأصابع

فإنْ تُرْجِعُوا رزقي إِلَيَّ فإنَّه متاعُ لَيالٍ، والحياةُ كَذُوبُ

مَنَعتَ عطائي يا ابنَ سعدٍ وإنَّما سبقْتَ إِليَّ الموتَ، وَهُوَ قريبُ

٩ طلبك ليس عندنا

قال لجارية ابتاعها، وكانت قبله عند «زيد» الثرى:

تُكَلِّفُني مَعيشة آلِ زيد ومَنْ لي بالصَّلائِقِ والصِّنابِ الصلائق: رقائق اللحم المشوي، الصناب: إدام من خل وزبيب

وقالتُ لا تنصُمُ كَنضَمُ زيد وما ضَمِّي وليسَ معي شبابي تريده أن يضمها (المهذبون من الشراح قالوا بل الضم هو القيام بأمر البيت لا غير، ويقصُّر شرحهم دون الشطر الثاني)

١٠ أخاف عليكم

أَبَني حَنيفَةَ أَخْكِمُوا سفهاءَكُمْ إِنِّي أَحَافُ عليْكُمُ أَن أَعضَبا أَبَني حَنيفَةَ إِنَّني إِنْ أَهْجُكُمْ أَدَعُ اليَمَامَةَ لا تُواري أَرْنَبا اليمامة: منطقة بني حنيفةً في نجد، وكان يقيم بها قوم من تميم منهم جرير، وباليمامة وُلد

١١ كدت أبوح

أَلا حَى لَيْلَى إِذْ أَجَدَّ اجتِنابُها وَهَرَّكَ مِنْ بعدِ ائتلافٍ كلابُها تحية لليلى وقد جدًّ علينا هجرانها لنا، وصارت كلابها تهرنا (تنبحنا) بعد أن كانت تألفنا لكثرة زياراتنا

إذا ذُكِرَتُ للقلبِ كَادَ لِذِكرِهَا يَطيرُ إليها، واعتراهُ عذابُها فهل مِنْ شَفيعٍ أو رسولٍ بحاجةٍ إليها، وإن صَدَّتُ وقَلَّ ثوابُها ثوابها ثوابها: عطاؤها، وصلها

بأنَّ الصِّبا يوماً بِمَنْعِجَ لم يَدَعْ عَزَاةً لِنفس ما يُدَاوَى مُصَابُها هل من رسول يقول لها إن الصِّبا (التشوق لزمن الصبا وللعشق) لم يترك لنا في «منعج» ما نعزي به أنفسنا المصابة بعشق لا دواء له

ويَوماً بِسُلْمانيِنَ كِدْتُ مِنَ الهوى أَبُوحُ، وقد زُمَّتْ لِبينِ ركابُها كدت لفرط الهوى أبوح بحبها عندما زُمَّت (هيِّت) ركابها (نياقها وعليها رحالها) للبين (الرحيل)

حَمَى أهلُها ما كان مِنَّا فأصبَحَتْ سواة علينا نأيها واقترابُها حمى (منع) أهلها ما كان بينا من وصل، فصار ابتعادها واقترابها سيان

أبا مالِكِ مَالَتْ بِرأْسِكَ نَشْوَةٌ وبِالبِشْرِ قَتْلَى لَم تَطَهَّرْ ثيابُها يخاطب الأخطل: مالت برأسك نشوة السكر، بينما في «البشر» قتلى من قبيلتك تغلب لم تكفن وتغسل من دمائها بعد

فَإِنَّ نَـدَامَـاكَ الـذيـن خَـذَلْـتَـهُـمْ تَعَرضُوا لَخِيلُ قَيْسٍ وَعَابُهَا مِن كَانُوا يَنَادُمُونِكُ وَخَلْلَتُهُم تَعْرضُوا لَخِيلُ قِيسٍ وَغَابِهَا (رماحها)

ظَلَلْتَ تَقِيءُ الخَنْدَريسَ، وتَغْلِبٌ مَغَانِمُ يومَ البِشْرِ يُحْوَى نِهَابُها الخندريس: الخمر، يوم البشر: وقعة كانت لبني سليم، من قيس، على بني تغلب رهط الأخطل، النائم

لقد تَرَكَتْ قيسٌ دِياراً لِتَغْلِبٍ طويلاً بشطٌ الزَّابِيَيْنِ خرابُها النَّادِينَ : الزابِيان: الزابِ الصغير والزاب الكبير، دافدان لدجلة

عَجِبْتُ لِفخرِ التَّغْلِبِيِّ وتَغْلِبٌ تُؤَدِّي جِزَى النَّيْروزِ خُضْعاً رِقابُها جزى النيروز: ضريبة قديمة كان يفرضها الفرس والرومان على من يحتفلون بعيد الربيع، وفرضت في العصر الأمري غير أن عمر بن عبد العزيز ألغاها

أَيَـ فُـخُـرُ عـبـدٌ أَمُّـهُ تَـغُـلِـبِـيَّـةٌ قد اخْضَرَّ مِنْ أَكُلِ الخَنَانيصِ نابُها أَنفخر أيها الأخطل العبد، وأمك تغلبية اسودت أسنانها لكثرة ما أكلت لحوم الخنانيص (والخِنَّوْص: صغير الخنزير). كانوا في القديم ربما عبروا بالخضرة عن السواد

غَليظَةُ جِلْدِ المِنْخَرَينِ مُصِنَّةٌ على أَنْفِ خِنْزيرٍ يُشَدُّ نقابُها هي فطساء، مصنة (كريهة الرائحة)، وأنفها أنف خنزير

أبا مَالِكِ ليستُ لِتَغْلِبَ نَجُوةٌ إذا ما بُحُورُ المجدِ عَبَّ عُبابُها لن تنجو تغلب من تدفق بحور المجد الذي للقبائل الأخرى وتغلب لا تملك منه شيئا كذلِكَ أَعظَى اللَّهُ قَيْساً وخِنْدِفاً خَزائنَ لم يُفْتَحْ لِتغْلِبَ بابُها خدل خدلف: شعب كير منهم تميم قبيلة جرير

١٢ نتف الشوارب

يا تَيْمُ مَا خَطَبَ الملوكُ بَناتِكُمْ رِيحُ الخَنافِسِ في مُسُوكِ ضِبَابِ رائحة بناتكم كرائحة الخنافس، وهن في مسوك ضباب (في جلود حيوان الضب) أي يشبهن الضباب قومٌ إذا حَضَرَ المُلوكَ وُفُودُهُمْ نُتِفَتْ شوارِبُهُمْ على الأَبوابِ

١٣ وطء الجبين

ونَعْرِفُ حَقَّ النَّازِلينَ ولم تَزَلَّ فَوَارِسُنَا يَحَمُونَ قَاصِيَةَ السَّرْبِ نَعْرِفُ مَن ينزل بنا، وفرساننا يفرضون حمايتهم على قاصية السرب (الطريق النائية)

على مُقْرَباتٍ هُنَّ مَعْقِلُ مِنْ جَنَى وسَمُّ العِدَى والمُنْجِياتُ مِنَ الكَرْبِ وفرساننا يركبون مقربات (خيل تكون قريبة دوماً ومهيَّاة للركوب) وهي معقل (حصن) من جنى جناية واحتمى بنا، وهي سم في حلوق الأعداء، وتنجينا من اعتداءاتهم

أَلَا رُبَّ جبَّارٍ وَطِئْنَ جَبِينَهُ صَرِيعاً، ونَهْبٍ قد حَوَيْنَ إلى نَهْبِ النهب: الغنيمة

١٤ قواف تلتهب التهابا

لقد طَرِبَ الحَمَامُ فَهاجَ شوقاً لِقلبِ ما ينزالُ بِكُمْ مُصَابِا بِسنفْسِيَ مَنْ أَزُورُ فِلا أَرَاهُ ويَضْرِبُ دونَهُ الخَدَمُ الحِجَابِا بنفسِ: أفدي بنفسِ

أَخَالِـدَ لَـوْ سَأَلْـتِ عَـلِـمْـتِ أَنِّي لقيتُ بِحُبِّكِ العَجَبَ العُجَابِا أخالدَ: يا خالدةً، وهي زوجته أم حزرة

ستَطْلُعُ مِنْ ذُرَى شُعَبَى قَوافِ على الكِنْدِيِّ تَلتَهِبُ التِهابِ المِنْدِيِّ التَهابِ التِهابِ المندي، الذي يسكن هناك سنخرج من قمم شُعَبَى قواف (قصائد) في هجاء «العباس بن يزيد الكندي، الذي يسكن هناك

١٥ فغض الطرف

قال يهجو «الراعي النميري»، وسميت القصيدة بالدامغة، وقصصنا قصتها في مقدمة هذا الباب:

أَقِلِّي اللَّومَ عاذِلَ والعِسَاب وقُولي إن أَصبْتُ لقد أَصابا أَقلي (قللي) يا عاذلة من لومك، واعترفي لي بالصواب حين أقول صواباً

أَجِـدُكَ مَـا تَـذَكَّـرُ أَهـلَ نـجـدٍ وحَيَّا طالما انتَظروا الإِيابا يخاطب نفسه: أجدك يا جرير (بربَّك) ألا تتذكر أهل نجد، وذلك الحي (القوم) المنتظرين عودتك.. قال جرير هذه القصيدة وهو بالبصرة، ولعله فعلاً مشتاق إلى موطنه بنجد

وهاجَ السُسوقُ ليللة أَذْرِعَاتِ هَـوَىٌ ما تستطيعُ له طِلابا الشوق هاج (هيَّج وأيقظ) في تلك الليلة بأذرعات (درعا في حوران الشام) عشقاً مستحيلاً لا يمكنك السعى وراءه

ووجيدٍ قبد طَوَيْتُ يكادُ منهُ ضميرُ القلبِ يَلتَهِ التِهابا رب وجد كتمته يكاد يحرق قلبي

أَبَاحَتْ أَمُّ حَزْرَةَ مِن فَوَادِي شِعابَ القَلْبِ، إِنَّ لَه شِعابا ولا تَمْشيِ اللَّنَامُ لَها بِسِرٌ ولا تُهْدي لِجارتِها السِّبَابا أَبَى لِيَ مَا مضَى لِيَ في تَميمٍ وفي فرْضَيْ خُزَيْمَةَ أَن أُعابا كَأَنَّ بَني طُهَيَّةَ رَهْطَ سَلمى حِجَارَةُ خَارِيْ يَرْمي كِلابا

بنو طهية هؤلاء _ وكان شاعر منهم خطب ابنة عمه «سلمي» ولكن أباها زوجها من غيره فمضى إليها وقتلها _ ناس قميئون أشكالهم عجيبة غير متناسقة، فكأنهم تلك الحجارة التي يرمي بها رجل قعد القرفصاء يقضي حاجته فنبحته كلاب واقتربت فأخذ يرشقها بها. هذه صورة جريرية اقشعرت منها أبدان بنى طهيَّة كثيراً

فَـلا وأَبـيِـكَ مـا لاقـيـتَ حَـيَّـاً كَـيَـرُبُـوعِ إذا رَفَعـوا الـعُـقَـابـا لن تجد مثلنا، آل يربوع، عندما نرفع العقاب (راية الحرب)

لنا تَحتَ المَحامِلِ سَابِغاتٌ كنسجِ الريحِ تَطَّرِدُ الحَبابا نرتدي دروعاً سابغة (كاسية طويلة) تبلغ إلى ما تحت محامل السيوف (مكان تعليق السيوف عند الجنب) وهي منسوجة من زَرَدِ كانما هي سطح الماء المتكر وقد مرت الريح فوق جدوله وأخذت تسحب من على السطح الحباب (الفقاقيم)

وذي تساج لسه خَسرَزَاتُ مُسلُسكِ سسلبنَاهُ السُّرادِقَ والسِحبابا رب ملك صاحب تاج مرصع قد سلبناه خيمته الكبيرة وستوره

أَعَـدُّ اللَّهُ للسعراءِ مِنتِّي صَواعِقَ يَخْضَعُونَ لها الرِّقَابِا قَرَنْتُ العبدَ عبدَ بَني نُمَيْرٍ مَعَ القَيْنَيْنِ إِذْ غُلِبا وخَابا قرنت الراعي الشاعر مع القينن (الحدَّادين، وهما البعبث والفرزدق)

ألم تَرَ أَنَّ جِعْشِنَ وَسْطَ سَعْدِ تُسَمَّى بعدَ فِضَّتِها الرُّحابا ألمت ترى يا فرزدق أن أختك «جعثن» صارت تُلقب عند بني سعد بالرُّحاب (الواسعة) بعد أن افتضها منهم ذلك الرجل عمران بن مرة. وكان هذا الرجل قد اعترض أخت الفرزدق ونزع ثوبها، فاستنجدت بقومها فهرب الرجل ولما يفعل شيئًا، ولكن جرير في مواضع كثيرة يعير الفرزدق بالحادثة ويزعم المزاعم

تَرى بَرَصاً بِمَجْمَعِ أَسْكَتَيْها كَعَنْفَقَةِ الفرزدقِ حين شابا يرى المرء بمجمع (مكان التقاء) أَسْكَتِها (شفري فرجها) بياضاً كأنه البرص وهو يشبه عنفقة الفرزدق (الشعر الذي تحت شفته) حين شاب

أَتَلْتَمِسُ السَّبَابَ بنو نُمَيْرٍ فقد وأبيهِ هِمُ لاَقَوْا سِبَابا أَجندلُ ما تقولُ بنو نُميرٍ إذا ما الأبرُ في استِ أبيكَ غابا ويحتاج البيت إلى نقطة في مكان ما حتى يستقيم معناه. وجندل هو ابن الشاعر المهجو، وكان قد أهان جريراً في قصة طويلة، ذكرناها في المقدمة

ولو وُزِنَتْ حلومُ بني نُميرٍ على الميزانِ ما وَزَنَتْ ذُبابا فَغُضَّ الطَّرْفَ إِنَّكَ مِنْ نُميرٍ فَلا كَعباً بلغتَ ولا كِلابا عبقرية البيت بساطته. كعب وكلاب ونمير أبناء عمومة، وكل ما فعله جرير أنه فضل كعباً وكلاباً على نمير، والمفاضلة عند القدماء هي الهجاء «المقذع»

فيّا عَجبي أَتُوعِدُني نُميرٌ بِراعي الإِبْلِ يَحْتَرِشُ الضّبَابا أتهددني نمير بشاعرها وراعي الإبل، - وهذا لقبه لكثرة وصفه للإبل - هذا الذي يحترش الضباب (يصيد حيوان الضب مخرجاً إياه من جحره)

إذا نَهَضَ الكرامُ إلى المعالي نَهضَتَ بِعُلْبَةٍ وأَثَرْتَ نَابِا يا راعي الإبل إذا فعل الكرام ما يكسيهم حمداً، فأنت تأخذ العلبة (قصعة من جلد أو خشب يحلبون بها) وأقمت ناباً (ناقة) باركة كي تحلبها

إذا غَضِبَتْ عليكَ بنُو تَميمِ حَسِبْتَ الناسَ كُلَّهُمُ غِضَابا

١٦ البازي والحباريات

أنا البازي المُطِلُّ على نُمَيْرِ على رَغم الأُنوفِ الرَّاغِمَاتِ إذا سمِعَتْ نُميرٌ مَدَّ صَوتي حَسِبْتُهُمُ نِساءً مُنْصِتَاتِ رَجَوْنُهُ مِا بني وَقْبَانَ مَوْني وَأَرجُو أَن تَطولَ لكُمْ حياتي إذا اجتَمعوا علَّى فَخَلِّ عَنهُمُّ وعَنْ بَازِ يَسَلُّ حُبَارِيَاتِ

يشبه نفسه بالصقر قد انفرد بطيور الحباري فهو يصكها صكاً قبل أن يلتقط طيراً منها ويصيده، لست على يقين إن كان الصقر يفعل هكذا، لكن جرير رأى نفسه بازيًا وسط ثلاثة وأربعين شاعرًا اجتمعوا عليه ينهشونه فنتف ريشهم

۱۷ نخاف ثم ننسی

تُرَوِّعُنا الجَنائِرُ مُفْيِلاتٍ فَنَلْهِ وُحِينَ تَذْهَبُ مَدْبِراتِ كَرَوْعَةِ هَجْمَةٍ لِمَغَادِ سَبْعِ فَلَمَّا خابَ عادَتْ رَاتِعَاتِ نخاف من الموت خوَّفَة هجمة (قطيع) لمغارُّسبع (لإغارة سبع)، فلما انصرف عادت راتعة ترعى

١٨ رثاء الفرزدق

فَلا حمَلَتْ بعد الفرزدقِ حُرَّةٌ ولا ذَاتُ حَمْلٍ مِنْ نِفَاسٍ تَعَلَّتِ لا حملت بعدك النساء، ولا تعلت (قامت سالمةً) امرأة نفساء، لأنهن لن ينجبّن مثلك

هوَ الوَافِدُ المَجْبورُ، والرَّاتِقُ الثَّأَى إذا النَّعْلُ يوماً بالعشيرةِ زَلَّتِ كان الفرزدق الوافد على الملوك الذي يجبرون كسره (يعطونه مالاً لأهله)، وهو الراتق النَّاى (الذي يصلح الخرق) عندما تزل النعل (تقع أزمة) بالعشيرة

١٩ صولة الحجاج

قلْ للجبانِ إذا تأخرَ سرجُهُ هل أنتَ مِنْ شَرَكِ المَنِيَّةِ نَاج تأخر سرجه: إذا تأخر بحصانه في الخروج إلى القتال

مَنْ سَدَّ مُطَّلَعَ النِّفَاقِ علَيْهِمُ؟ أم مَنْ يصولُ كَصَوْلَةِ الحَجَّاجِ؟ من سد على المنافقين المطلع (الموضع العالي الذي يشرف منه المقاتلون على العدو)؟ ومن يُصول ويهجم هجوم الحجاج؟

أم مَنْ يغارُ على النساءِ حفيظةً إذْ لا يَشِقْنَ بِعَيْرَةِ الأَزْواج حَفَيظة: حَفَاظاً عَلَى السُرف

۲۰ ألستم خير من ركب المطايا؟قال بمدح عبد الملك بن مروان:

أَنْصُحُو؟ بِل فَوْادُكَ غِيرُ صَاحٍ عَشِيَّةَ هَمَّ صحبُكَ بِالرَّوَاحِ يخاطب نفسه عشية رحيل صحبه (أهل محبوبته!)

يقولُ العَاذِلاتُ عَلاكَ شَيْبٌ. أَهذا الشَّيْبُ يمنعُني مَرَاحي تَعَزَّتُ أَمُّ حَرْرَةَ ثَم قَالَتُ: رَأَيْتُ الوَارِدينَ ذَوِي امْتِياحِ تعزت (وجدت العزاء والتسرية عن النفس) أم حزرة (زوجته) قائلة إنها ترى الذين يردون الخليفة ذوى امتياح (نائلين العطاء)

تُعلِّلُ وَهْنَ سَاغِبَةٌ بَنِيها بِأَنْفَاسٍ مِنَ الشَّبِمِ الفَّراحِ تَعبِّر أولادها وهي ساغبة (جائعة) بسقيهم أنفاساً (جرعات) من الماء الشبم (البارد) القراح (الصافي)

ثِقي بِاللَّهِ ليسَ له شَريكٌ ومِنْ عندِ الخَليفةِ بالنجاحِ أَغِثْني، يا فِداكَ أبي وأُمِّي، بِسَيْبٍ منكَ، إنَّكَ ذو ارْتِياحِ السِب: العطاء. ذو ارتاح: ذو أربحة، بعطي وهو سعيد بنفس طية

فإِنّي قد رأيتُ عَلَيَّ حقًا زِيارَتِيَ الخليفة وامتِداحي سأشْكُرُ أَنْ رَدَدْتَ عَلَيَّ رِيشي وَأَثْبَتُ القوادِمَ في جَناحي رددت على ريشي: أنعشتني. القوادم: الريشات الظاهرات في جناح الطير

أَلَسْتُمْ خيرَ مَنْ ركِبَ المَطَايا وأَنْدَى العَالَمِينَ بُطُونَ رَاحِ دَعَوْتَ المُلْحِدينَ أَبَا خُبَيْبِ جِمَاحاً، هلْ شُفِيتَ مِنَ الجِماحِ يخاطب عبد الله بن الزبير: يا أبا خبيب لقد دعوت إليك الملحدين (الخارجين عن الدين) جماحاً (عصياناً). وكان قبلة جرير نميل إلى ابن الزبير، وها هو يتنصل

فقد وَجَدُوا الخليفة هِبْرِزِيَّا أَلَفَّ العيصِ ليس مِنَ النَّواحي هبرزيًا: خالصاً، نقي النسب. ألفَ العيص: ذا شجر ملتفً، وليس من النواحي (الفروع)

فَمَا شَجَراتُ عيصِكَ في قُريشِ بَعَشَّاتِ النَّهُروعِ ولا ضَواحِ الشَّرات عيمك (أصلك ومنبتك) ليست عشات الفروع (متفرقة) ولا ضواحي (مفردة بعيدة عن الأصل).. وينظر جرير في اختيار «العيص» ومعناها «الأصل» إلى «الأعياص» وهم أولاد أمية بن عبد شمس

٢١ ترقيع الأكيار

تـقـولُ نَـوارُ فَـضَـحْـتَ الـقُـيُـونَ فَـلَـيْـتَ الـفَـرزدقَ لــم يُــولَـدِ تقول نوار، زوجة الفرزدق، لقد فضحت بشعرك يا جرير القيون (الحدادين) وجرير يصم الفرزدق وآباءه بأنهم اتخذوا الحدادة صنعة. وكانت نوار كارهة لزوجها لأنه تزوجها بخديعة، وهي ابنة عمه، وسعت في التخلص منه بطلاق فلم تفلح، وظلت عنده تشاكسه

وقالتْ بِذي حَوْمَلِ والرِّمَاحِ: شَهِدْتَ ولَيْ تَكَ لَم تَـشْهَدِ قَالَت نوار في هذين المكانين: يا فرزدق لقد كنت موجوداً، لكن لم يكن لوجودك فائدة

وفَازَ السَسرزدقُ بِالكَلْبَتَيْنِ وَعِلْهِ مِنَ السَّحَمَمِ الأَسْوَدِ ورث الفرزدق الكلبتين (ملقط كبير ينتشل به الحديد المحمى من النار) وورث عدلاً (شوالاً، كيساً) من الحمم (الفحم) الأسود

فَــرَقِّــعُ لِــجَـــدِّكَ أَكْــيَــارَهُ وأَصــلِـحْ مَــتـاعَــكَ لا تُــفْــسِــدِ رقع لجدك أكياره (منافيخه، وللحداد كير أي منفاخ يؤجج به الجمر)

وأَدْنِ السَّعَلَاةَ وأَدْنِ السَّقَدُومَ ووسَّعْ لِكيرِكَ في المَقْعَدِ السَّندان السَّندان

قَرَنْتُ البَعيِثَ إلى ذي الصَّليبِ مع القَيْنِ في المَرَسِ المُحْصَدِ في المَرَسِ المُحْصَدِ في هجائي جمعت بين البعيث المجاشعي (من قوم الفرزدق) وبين ذي الصليب (الأخطل المسيحي)، مع القين (الحداد، يعني الفرزدق) في مرس محصد (حبل مفتول)

٢٢ حفيد الفاروق

إلىكَ رَحَلْتُ يا عُمَرَ بنَ ليلَى على شقة أزورُكَ، واعتِمَادا عمر بن ليلي: عمر بن عبد العزيز وأمه ليلي حفيدة عمر بن الخطاب

إلى الفاروقِ ينتسِبُ ابنُ ليلى ومَسرُوانَ السذي رَفَعَ السعِسمَادا مروان بن الحكم: جد عمر بن عبد العزيز لأبيه

٢٣ جزاكم الله خيراًقال وقد مرض وعاده ناس:

نَفْسي الفِداءُ لِقوم زَيَّنُوا حَسَبي وإنْ مَرِضْتُ فَهُمْ أَهلي وعُوَّادي

إِنْ تَجْرِ طَيْرٌ بِأَمْرٍ فيهِ عَافِيةً أُو بِالفراقِ، فقد أَحْسَنْتُمُ زَادي إِن جَرت الطير (أي الفأل) بأن أقوم من مرضي، أو بأن أفارق الدنيا، فعلى كل حال زودتموني زاداً طيباً بزيارتي

٢٤ أذكر تميماً

أَلَا حَيِّ رَبْعاً بِاللَّوى ذَكَرَ العَهْدا مَحَتْهُ الصَّبا جَرَّ اليَمَانِيَّةِ البُرْدا حيّ يا صاحبي هذا الموضع الذي ما زالت فيه ذكرى عهدنا مع الأحباب، لقد محته ريح الصبا مثلما تجر اليمانية (الفتاة اللابسة البُرد اليماني) بردها فهي بنت عز تلبس الثوب الكاسي الطويل وتجره جراً على الأرض. وقد رأى شارح هذا الشعر في بلاد العرب بالخليج فتيات يلبسن المسوح الكاسية يجررنها على الأرض وراءهن، وكان يقول لهن في عقله: يا حبيباتي ألا قصرتن برودكن قليلاً، أم أنكن تردن إخفاء يقول لهن في عقله: يا حبيباتي ألا قصرتن برودكن قليلاً، أم أنكن تردن إخفاء الكعوب التي تجعلكن طويلات

لِهِنْدٍ، ولو أنَّ المقيمينَ بعدَها أَرادُوا فِراقاً لم أجِدْ لَهُمُ فَقْدا هذا العهد هو لهند، فأما من أقاموا بالربع بعد رحيلها فلا يهمنا أقاموا أم رحلوا

إذا ذَكَرتْ نفسي تَميماً تَذَكَّرَتْ أُموراً تُنَسِّيني الضَغائِنَ والحِقْدا يفخر بقيلته

فكيفَ تقولُ السَّيْفُ يُحمَلُ نصْلُهُ إِذَا فَارِقَ السيفُ المحاملَ والخِمْدا فالسيفُ المحاملَ والخِمْدا فالسيف لا يحمل نصله وحده، لا بدله من محامل (سيور وعِلاقات يعلق بها) ولا بدله من فوم حتى يكون فاعلاً غمد، وكذا الفرد لا بدله من قوم حتى يكون فاعلاً

شَكَوْنا إلى سُعْدَى جَوى وصَبَابَةً وما كُلُّ مَا في النَّفسِ تُخْبَرُهُ سُعْدَى ما أكثر ما كان الشعراء يغيرون اسم المحبوبة في وسط القصيدة. قال ذلك المزارع الهولندي، ونقل عنه أبراهام لنكولن: الا تبدل حصانك وأنت تعبر الجدول»

٢٥ ناس بلا قلوب

وَجَــدْنــا الأَزْدَ أَكــرَمَــكُــمْ جِــواراً وَأَوْرَاكُـــمْ إِذَا قَـــدَحُـــوا زِنـــادا أوراكم: أشدكم اشتعالاً، الزناد: حجر النار

ولـو فَـرَّجْـتَ قَـصَّ مُـجَـاشِـعِـيِّ لِـتَـنْـظُـرَ مـا وجـدتَ لـه فـؤادا فرجت القص: فتحت عظام الصدر، ومن لا قلب له هو الجبان. ومجاشع قوم الفرزدق

ولسو وازَنْتَ لُـوْمَ مُحَاشِعِيّ بِلُوْمِ النخلقِ أَضْعَفَ ثم زَادا لوم وازَنْتَ لُـوْم مُحَاشِعِيّ المِعفِ لوم البشرية

٢٦ حببتموني بالحياة

قال لهشام بن عبد الملك:

وأَعْلَمُ أَنَّ إِذْنَكُمُ نَصِاحٌ وأَنِّي إِنْ بِلْغُمَّ كُمُ سَعِيدُ وأَعْلَمُ أَنَّ إِذْ بَاللَّخُولُ عَلَيكُم نَجَاحُ لَمُسَعَايُ مَجَرِدُ مَنحكُم الإذن باللَّخُولُ عَلَيكُم نَجَاحُ لَمُسَعَايُ

تَــزیــدونَ الــحــیــاةَ إِلَــيَّ حُــبَّـاً وذِکْـرٌ مِـنْ حِــبـاثِـکُــمُ حَــمــیـدُ تحببون إلي الحیاة، ویأتینی ذکر، أی سمعة حسنة بسبب حبائکم، أی عطائکم، لأننی أعطی قومی مما أعطیتمونی فیشکرون

۲۷ تدمیر

قال يمدح معاوية بن هشام بن عبد الملك:

لقد عَلِمْتُ وما أُخبِرْتُ مِنْ أَحَدٍ أَنَّ الهوى بِنَقَا يَبْرِينَ مُعْتَادي السَّهُ دَمَّرَ عَبَّاداً وشِيعَتَهُ عَاداتُ رَبِّكَ في أَمثالِ عَبَّادِ السَّهُ دَمَّرَ عَبَّاد الجحافي، وقد خرج على الخلافة باليمن فقتل

مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ يَهْتَدُ لا مُضِلَّ لهُ ومَنْ أَضَلَّ فما يَهدِيهِ مِنْ هَادِ لا قَوْا بُعُوثَ أميرِ المؤمنينَ لَهُمْ كالريحِ إِذْ بُعِثَتْ نَحْساً على عَادِ فيهِمْ مَلائكةُ الرحمنِ ما لَهُمُ سوى التوكُّلِ والتسبيحِ مِنْ زَادِ كانت الملائكة تقاتل مع جيش الخلافة، وكما تعلمون فهؤلاء الملائكة لا يأكلون ولا يشربون، فقط يتوكلون على الله ويسبحون

۲۸ فعلها أو يكاد

لَعَمْرِي لَقَد أَشْفَقَتُ مِن شُرِّ نظرةٍ تَقُودُ الهوى مِنْ «رَامَةٍ» ويقودُها خفق قلبي إشفاقاً على نفسي من شر هذه النظرة إلى الحبيبة، فهي نظرة تأتي بالهوى، والهوى يقودني ويقود نظراتي. . شيء من هذا القبيل

ولو صَرَمَتْ حَبلي أُمَامَةُ تبتغي زيادةَ حُبِّ لم أَجِدْ ما أَزيدُها إِذَا مِتُ فَانْعَيْنِي لأَضيافِ ليلةٍ تَنَزَّلَ مِنْ صُلْبِ السماءِ جليدُها إذا مت فأبلغي خبري ضيوف الليلة الباردة التي ينزل فيها البَرَد، يقول إنه كريم وسيحزن الضيوف لموته

منَى تَرَ وَجْهَ النَّغْلِبِيِّ تَقُلْ لَهُ الْتَى وَجْهُ هَذَا سَوْأَةً أَو يُريدُها

إذا لم يصلك ما في الشطر الثاني من طرافة وقوة فاقرأه ثانية. ترى في معاشك شخصاً كرَّ الوجه متقبضاً رافعاً أنفه كأنما شم لتوه غائطاً، فتقول: هذا الشخص قد ارتكب فاحشة أو أنه سيرتكبها قريباً

۲۹ شبیه عروة

باتَتْ هُمومي تَغَشَّاها طَوارقُها مِنْ خوفِ رَوْعَةِ بَيْنِ الظَّاعِنينَ غَدا باتت همومي العادية تتغشاها (تزورها) طوارقها (مصائبها) كلما انتابني الخوف من روعة (ارتياع) بين (فراق) الظاعنين (الراحلين). المعنى الملموح: أتذكر أنهم سيرحلون غداً فتتضاعف همومي

هل أنتِ شافِيَةٌ قَلباً يَهيِمُ بِكُمْ لم يَلْقَ عُرْوَةُ مِنْ عَفْراءَ ما وَجَدَا عروة حبيب عفراء، ومات عشقاً

٣٠ غابوا أم حضروا

فَأَنْ شِدْ يَا فَرَرْدَقُ غَيْرَ عَالٍ فَقَبْلَ اليومِ جَدَّعَكَ النَّسْيَدُ الخفض صوتك، فقبل اليوم كنت قد غلبت في إنشاد الشعر وجُدعَ أنفك (أهنت)

خرجتَ مِنَ المدينةِ غيرَ عَفِّ وقامَ عليكَ بالحَرَمِ الشُّهودُ كان الوالي أخرج الفرزدق عن المدينة المنورة لما فعل هناك من موبقات

تَحِبُّكَ يومَ عيدِهِمُ النَّصارَى ويومَ السبتِ شيِعَتُكَ اليهودُ الْرَبْدَ مَنَاةَ تُوعِدُ يا ابنَ تَيْم؟ تَبَيَّنْ أَيْنَ تَاهَ بِكَ الوَعيدُ الْزَيْدَ مَنَاةً تُوعِدُ يا ابنَ تَيْم، وكان يشتك مع شاعرهم عمر بن لجأ

أَتُوعِدُنَا وَتمنَعُ ما أَرَدُنا وَنَاجُدُ مِنْ وَرائِكَ ما نُريدُ ويُقضَى الأَمرُ حين تَغيبُ تَيْمٌ ولا يُستَنَأْمَرُونَ وهُم شُهُوهُ ولا حَسَبٌ فَحَرْتَ بهِ كَريمٌ ولا جَدَّ إذا ازْدَحَم البجدوهُ لِنَامُ العالَمينَ كِرامُ تَيْمٍ وسَيِّلُهُم وإن رَضِمُوا مَسُوهُ وإنَّ لَيْمُ العبيدُ والنَّهُ العبيدُ والنَّهُ العبيدُ أَلَى لَهُم العبيدُ أَلَى الله العبيدُ أَلَى الله العبيدُ أَلَى الله والنهار ويمضي الزمن، ولؤم تيم يتجدد ما دام هناك ليل ونهار، أي أنه أبدي

تَــمَـنّـى الــتّـيْــمُ أنَّ أَبِــاهُ سَــعْــدٌ فلل سَــعْــدٌ أَبُــوهُ ولا سَـعــيــدُ التيم هنا جد قبيلة التيم

وإنَّ التَّيْمَ قد خَبُثُوا وقَلُّوُا فما طَابُوا ولا كَثُرَ العَديدُ كانت قلة العدد مما يهجي به الأقوام

ثـلاثُ عـجَـائــزِ لَـهُــمُ وكَـلْـبٌ وأَشْـيـاخٌ عـلـى ثُـلَـلِ قُـعُــودُ الثلل: أكوام الحجارة والرمل

أَتَرْجُو أَن تُسَابِقَ سَعْيَ قوم هُمُ سَبَقُوا أَبِاكَ وَهُمْ قُعودُ فقد سَلَبَتْ عَصاكَ بَنُو تميمٌ فما تَدري بِأَيِّ عَصاً تَذُودُ تميم سلبتكم المجد والقوة

إذا تَيْمٌ ثَوَتْ بِصَعِيدِ أَرْضٍ بَكَى مِنْ خُبْثِ رِبِحِهِمُ الصعيدُ وَاللَّهِ مَكْ، صعيد: تراب

إذا ما قُرِّبَ الشُّهَداءُ يوماً فما للتَّيْمِ يومَسْذِ شهيدُ

٣١ هات اليوم وهات غداً

قال يمدح الأمير معاوية بن هشام بن عبد الملك:

يا ابنَ الخليفةِ يا مُعَاوِيَ إِنَّنيِ أُرجو فُضُولَكَ فاتَّخِذُ عِندي يَدا فضولك: فضلك، اتخذ عندي يدا: اصنع بي معروفاً أحفظه لك

إنَّا لَنَأْمُلُ مِنْكَ سَيْباً عاجِلاً يا ابنَ الخليفةِ، ثم نرجوكُمْ غَدا

٣٢ أصحاب الخنزير

رَهْطُ الفرزدقِ مِنْ نَصارَى تَعْلِبِ أَو يَلَّعِي كَلْبِبَا دَعَاوَةً زُورِ حُجُوا الصَّلِيبَ وَقَرَّبُوا قربانَكُمْ وخُذُوا نصيبَكُمُ مِنَ الخِنْزيرِ

٣٣ رثاء خالدة

قال يرثي زوجته:

لولا الحياءُ لَهَاجَنيِ اسْتِعْبَارُ وَلَزُرْتُ قبرَكِ والحبيبُ يُزارُ هاجني استعبار: غلبني البكاء ولقد نظرتُ، وما تَمتُّعُ نظرةٍ في اللَّحْدِ حيث تَمَكَّنَ المِحْفَارُ المحقار: القأس

فَجِزاكِ رَبُّكِ فِي عَشيركِ نظرةً وسقَى صَداكِ مُجَلِّجلٌ مِدرَارُ لينظر إليك الله نظرة رحمة جزاء ما قدمت لزوجك وليسق صداك (جثمانك) مطر مجلجل (صاخب برعوده) مدرار (غزیر)

وَلَّهْتِ قَلْبِي إِذْ عَلَتْنِيَ كَبْرَةٌ وَذُوو التَّمائِم مِنْ بَنبِكِ صِعَارُ ذوو التماتم: مَن عليهم القلائد التي فيها الحجب أو الخرزات، وكانُوا يعلقونها في رقاب الصبية درءاً للثر عنهم

كانتْ مُكَرَّمَةَ العَشيرِ ولم يكنْ يخشَى غَوائِلَ أُمِّ حَزْرَةً جَارُ غوائل: شرور

ولقد أراكِ كُسِيتِ أجملَ منظر ومع الجَمالِ سكينةً ووَقَارُ والرِّيحُ طَيِّبةٌ إذا استَقْبَلْتُها ﴿ وَالْسِيسِرْضُ لَا دَنِسِنٌ وَلَا خَسَوَّارُ إذا واجهْتُكِ فرائحتك طيبة، وعرضك نقي غير خوار (ضعيف)

وإذا سَرِيتُ رأيتُ نَادَكِ نَوَّرَتْ ﴿ وَجُهِا أَخَرَّ يَوْبِنُهُ الْاسْغَارُ أسرى ليلاً فأراك أوقدت ناراً للضيوف، والنار تنور وجهك الأغر (الأبيض) السافر

صَلَّى الملائكةُ الذين تُخُيِّرُوا ﴿ وَالصَّالِحُونَ عَلَيْكِ وَالْإِبِرَارُ لا يلبثُ القُرناءُ أن يتفرَّقُوا ليلٌ يَكُرُّ عليهم ونهارُ كانت إذا هجرَ الحليلُ فِراشَها خُرنَ الحديثُ وعَفَّتِ الأسرارُ حَدْرًاهُ أَنْكَرَتِ القُيونَ وربحَهُمْ والحُرُّ بمنعُ ضَبِمَهُ الإنكارُ

ينتقل إلى هجاء الفرزدق، فخطيته حدراء أنكرت (استهجنت) القيون (قومه الحدادين) وما ينبعث من رائحة عندهم. والإنسان الحر عندما ينكر شيئاً فهذا الإنكار يحول بينه

لمَّا رأَتْ صَدَأُ الحديدِ بجلدِهِ فاللونُ أَوْرَقُ والبَنانُ قِصارُ قد أنكرته حدراء لما رأت صدأ الحديد عليه، وأنكرت لون جلده الأورق (بين بياض وسواد)، وأصابعه القصار

قال الفرزدقُ رَقِّعي أكيارُنا قَالتْ: وكيفَ تُرَقَّعُ الأكيارُ الكير: منفاخ الحداد

رَقِّعْ مَتَاعَكَ، إِنَّ جَدَّي خَالِدٌ والقَيْنُ جَدُّكِ لم تَلِدُكَ نِزارُ تفخر بجدها، وتقول للفرزدق: جدك قين (حداد) ولست من أبناء نزار (أبي عرب الشمال)

قد كان قومُكَ يَحسَبُونَكَ شاعراً حتى غَرِقْتَ وضَمَّكَ التيَّارُ لا يَخفَيَنَّ عليكَ أَنَّ مجاشعاً لو يُنفَخونَ مِنَ الخُؤُورِ لَطَاروا الخؤور: الفراغ، ضده الصلادة

قد يُؤْسَرُونَ فما يُفَكُّ أَسِيرُهُمْ ويُفَتَّلُونَ فَتَسُلَمَ الأَوْتَـارُ تسلم الأوتار: لا يؤخذ لهم بثأر لضعفهم

۳۶ نشور مبکر قال یهجو التیم:

فَلَوْ غيرُ تَيْم يَفَخَرونَ عَذَرْتُهُمْ أَتَيْمُ ابْنَ تَيْمِ اللَّوْمِ! يا سَوْأَةَ الدَّهرِ وله يُدفَنُ النَّيْمِيُّ ثَم دَعَوْتَهُ إلى فَضلِ زادٍ جاء يسعى من القبرِ ولا يَسْتُرُ التَّيْمِيُّ إلَّا على القِدْرِ ولا يَسْتُرُ التَّيْمِيُّ إلَّا على القِدْرِ الاحتباء أن يجمع المرء ركبته إلى ظهره بشال أو نحوه، فيجلس كأنه متَّكئ، والسادة يحتبون أمام خيامهم يستقبلون الأضياف، ويسترون حريمهم، لكنهم لا يسترون القدر الكبيرة التي تغلي باللحم خيامهم يستقبلون الأضياف، ويسترون حريمهم، لكنهم لا يسترون القدر الكبيرة التي تغلي باللحم خيامهم

ونُبِّئْتُ تيماً قد هَجَوْني لِيُذْكَرُوا فهذا الذي لا يشتهونَ مِنَ الذِّكْرِ

٣٥ المنجنيق

يا أَهلَ جُزْرَةَ لا حِلْمٌ فينفَعَكُمْ أو تَنتَهونَ فَيُنجِي الخَاثفَ الحَلَرُ يخاطب بني العنبر مو أهل «جزرة» في اليمامة: لن ينفعكم حلمي، فلن أكون حليماً معكم، والحل أن تكفوا عن التعرض لي خوفاً، ففي هذا نجاتكم

يا أهلَ جُزْرَةَ إِنِّي قد نَصبْتُ لَكُمْ بِالمَنْجَنِيقِ ولمَّا يُرسَلِ الحَجَرُ

٣٦ متدبرون لا مدبرون

وإنَّ الذي أعطى الخلافةَ أهلَها بَنَى لِيَ في قيسٍ وخِنْدِفَ مَفْخَرا أَلَّذِي أَعلَى الخلافة أهلَها: مستحقوها، وهم بنو أمية حينذاك

مَنابِرَ مُلْكُ كلُّها مُضَرِيَّةٌ يُصَلِّي علينا مَنْ أَعَرْنَاهُ مِنْبَرا في قيس وخندف ملوك، وهم جميعاً من مضر، (الملك في لغة ذلك العصر الزعيم الذي يتولى ناحية، وقد يكون حكمه وراثياً وقد لا يكون)، وهؤلاء الذين نصبناهم ملوكاً يصلون (يحمدون) القبيلتين اللتين بسواعد رجالهما يقوم الملك

لقد كنتُ يا ابنَ القينِ ذا خِبرةٍ بِكُمْ وعوفٌ أبو قيس بكمْ كان أَخْبَرا وكان عوف هذا قتل من آل الفرزدق رجلاً في القديم

فلا تتَّقونَ الشرَّ حتى يُصيبَكُمْ ولا تعمرفون الأمرَ إلا تَمدَّبرا تعبراً: بعد أن يعبر وينهي

أَلَا قَبَعَ اللَّهُ الفرزدقَ كلَّما أَهَلَّ مُنصَلِّ للصلاةِ وكَبَّرا فلا يَقْرَبَنَّ الْمَرْوَتَيْنِ ولا الصَّفَا ولا مسجدَ اللَّهِ الحرامَ المطهَّرا فالفرزدق بقر في شعره بالزنا والكبائر، وقد أُجلي فعلاً عن المدينة

فإنَّكَ لو تُعطي الفرزدقَ درهما على دِينِ نَصرانِيَّةٍ لَتَنَصَّرا

٣٧ الضاحكون إلى الخنزير

خابتْ بنو تغلِبِ إذ ضَلَّ فارِطُهُمْ حوضَ المكارمِ، إن المجدَ مُبْتَدَرُ فارطهم (رائدهم الذي يسبقهم كي يبحث عن مواضع العشب والماء) تاه عن حوض المكارم، والناس يتسابقون لتحصيل المجد

الظاعنونَ على العَمْياءِ إِنْ ظَعنوا والسائلون بِظَهرِ الغيبِ ما الخبرُ لا تدبير عندهم فهم لا يرحلون بتخطيط لكي يردوا عثباً وماءً بل يرحلون على العمياء (عشوائياً)، وليس عندهم في قبيلتهم جهاز استخباري محكم، فهم لذلك يسألون عما حدث سؤال جاهل

إني رأيتُكُمُ _ والحقُّ مَغْضَبَةٌ _ تَخْزَوْنَ أَنْ يُذْكَرَ الجَحَّافُ أَو زُفَرُ لِنِي رأيتُكُمُ حوالحقُ مَغْضَبَةٌ _ يخزيكم ذكر هذين الفارسين اللذين أوقعا بتغلب وقتلا الكثيرين منها

قَادُوا إِلَيكُمْ صُدورَ الخيلِ مُعْلَمَةً تَعْشَى الطّعانَ وفي أعطافِها زَورُ المعلمة: التي عليها شارة الحرب (كانوا يضعون صوفاً أحمر أو أبيض على الفرس عند الحرب)، تغشى الطعان: تأتي مكان المطاعنة بالرماح، وأعطافها (جوانبها) فيها زور (ميلان)

كَانَتْ وَقَائِمُ قُلْنَا لَنْ يُرَى أَبِداً مِنْ تَعْلِبٍ بِعَدَهَا عَبِنٌ وَلا أَثَرُ حَتَّى سَمَعْتُ بِخِنزيرِ ضَغَا جَزَعاً مِنهُمْ فقلتُ: أَرَى الأَمُواتَ قَد نُشِرُوا سَمَعَ خَزِيرًا مَنهم ضغا (صاح) فقلت: قد نشر (قام) الأموات

والأرضُ تَلْفِظُ مَوْتاهُمْ إِذَا قُبروا قَرْعُ النَّواقيِسِ لا يَدْرُونَ ما السُّورُ

أحساؤهم شرأ أحساء وألأمه رجْسٌ يكونُ إذا صَلَّوْا، أَذانُهُمُ فَما مَنَعتُمْ غَداةَ «البِشْرِ» نِسْوَتَكُمْ ولا صَبرتُمْ لِقَيْس مِثْلَما صَبَروا نَرضَى عن اللَّهِ أنَّ الناسَ قد عَلِمُوا الله الله يفاخِرَنا مِنْ خَلْقِهِ بَشَرُ

ومَا لِتَغْلِبَ إِنْ عَدَّتْ مَساعِيَها نجمٌ يُضِيءُ ولا شمسٌ ولا قمرُ الضَّاحِكِينَ إلى الخِنزيرِ شَهوَتَهُ يا قُبِّحَتْ تلكَ أَفوَاهاً إذا اكْتَشروا شهوته: اشتهاءً له

والمُقْرعينَ على الخِنزيرِ مَيْسِرَهُمْ يِئْسَ الجَزُورُ وبئسَ القومُ إذ يَسَرُوا بدلاً من الاقتراع على ناقة يقتسمون لحمها، كما كانت العرب تفعل، يقترعون على خنزير، فهذا ميسرهم (قمارهم)

والتَّغلِبِيُّ لئيمٌ حيثُ تَجْهَرُهُ والتَّغلِبِيُّ لئيمٌ حيثُ يُخْتَبَرُ تجهره: تحادثه لتسبر غوره

والتَّغلِبِيُّ إذا تَسَّتْ مروءتُهُ حبدٌ يَسوقُ رِكابَ القوم مُؤْتَجَرُ نِسوانُ تغلِبَ لا حِلْمٌ ولا حَسَبٌ ولا جمالٌ ولا دِينٌ ولا خَفَرُ

والتَّغْلِبيَّةُ في يُنيَيْ عباءتِها ٪ بَظْرٌ طَويلٌ وفي بَاع ابنِها قِصَرُ قصير الباع: المقصر عن المكارم

ما كانَ يَرضَى رسولُ اللَّهِ دينَهُمُ والطَّيِّبَانِ أبو بَكر ولا عمرُ جاء الرسولُ بِدِين الحقِّ فانْتَكَثُوا ﴿ وَهُلْ يَضِيرُ رَسُولَ اللَّهِ أَنْ كَفَرُوا انتكثوا: أبطلوا العهد

يا خُزْرَ تغلبَ إن اللَّوْمَ حَالَفَكُمْ ﴿ مَا دَامَ فَي مَارِدِينَ الزَّيْتُ يُعْتَصَرُ خزر تغلب= تغلب الخزر (ذوو العيون الضيقة)، ماردين: بلد في جنوب تركيا على الحدود مع سوريا، والبوم يعصرون بها السمسم ويستخرجون زيته، فاللؤم ـ على هذا ـ مستمر في تغلب!

قالَ الكرامُ تَنَحُّوا إِنَّكُمْ نَجَسٌّ أَفُواهُ تَغْلِبَ أَسْتَاهٌ بِها وَضَرُ أستاه: جمع است وهو فتحة الشرج، وضر: وسخ

۳۸ صابرون.. ولكن

قال في هجاء ربيعة، ويذكر مالك بن حنظلة بن مالك:

أقولُ، وذَاكُمْ لِلعَجيبِ الذي أرى: أَمَالِ بْنَ مَالٍ مَا ربيعةُ والفَخرُ! أمال بن مالك بن مالك

يُحَالِفُهُمْ فَقْرٌ قديمٌ وذِلَةً وبئسَ الحَليفانِ المَذَلَةُ والفقرُ فَصَبراً على ذُلَّ رَبيعَ بنَ مَالِكٍ وكُلُّ ذَليلِ خيرُ عادَتِهِ الصبرُ

٣٩ المداواة بالسم

ودَاوَيْتُ مِنْ عَرِّ الْفرزدقِ نُقبَةً بِنَفْطٍ فَأَمْسَتُ لا يُخَافُ نُشُورُها العرب الجرب، نقبة: النقط: القار، وبه كانوا يداوون الجرب، نشورها: انتشارها

وأَنْهَالْتُهُ بِالسَّمِّ ثُمَّ عَلَلْتُهُ بِكَأْسٍ مِنَ الذَّيْفَانِ مُرِّ عصيرُها أَنْهَانَ: الصبر المر

رأيتُكَ لم تَعْقِدْ حِفَاظاً ولا حِجَى ولكنْ مواخيراً تُؤدَّى أُجورُها الحفاظ: المحافظة على الشرف، الحجى: العقل، المواخير: بيوت الدعارة

أَثْرْتُ عليكَ المُخْزِياتِ، ولم يَكُنْ لِيَعْدَمَ جانبي سَوْأَةٍ مَنْ يُثِيرُها لقد نَبَّتُ على أفعالك المخزية، ولا يعدَم جاني السوأة (مكتسب العار) من يفضحه

٤٠ الخلافة قدره

قال يمدح عمر بن عبد العزيز:

إنَّا لنَرْجُو إذا ما الغيثُ أَخلَفَنا مِنَ الخليفةِ ما نرجُو من المطرِ إنَّا لنَرْجُو من الخليفة أن يعوضنا

يا رُبَّ سَجْلٍ مُغيثٍ قد نَفَحْتَ به من نـائـلٍ غـيـرِ مـنـزوحٍ ولا كَـدِرِ ربَّ سجل (دلو عظيمة) من نائلك (عطائك) قد نفحتنا به (أعطيتنا إياه) وهو غير منزوح (ناقص)

أَذْكُرُ الجَهْدَ والبَلْوَى التي نزلتْ أم قد كفاني الذي بُلِّغْتَ من خبري كم بِالمواسِمِ من شَعشاءَ أَرْمَلَةٍ ومن يتيم ضعيفِ الصوتِ والنظرِ ترى الكثيرين في المواسم (الأسواق) من الأرامل الشعث (ذواتُ الهيئة الزرية المغبرة) ومن البتامي الذين أنهكهم الجوع

مِـمَّـنْ يَـعُـدُّكَ تَـكَـفـي فَـقُـدَ والِـدِهِ كَالْفَرخِ في العُشِّ لَم يَدْرُجْ ولَم يَطِرِ يتيم كهذا يعدك بدلاً عن والد فقده، وهو كفرخ الطائر، لم يطر بعد ولا حتى درج على الأرض

أنتَ المباركُ والمهديُّ سيرتُهُ تَعصِي الهوى وتَقومُ الليلَ بالسُّورِ نَالَ الحِلافَةَ إِذْ كَانَتْ لَهُ قَدَراً كَما أَتَى ربَّه موسى على قَدَرِ وكان عمر بن عبد العزيز نال الخلافة بوصية مكتومة من سليمان بن عبد الملك، وفوجئ بنو أمبة باختيار عمر للخلافة مثلما فوجئ موسى بربه يكلمه على الطور

٤١ وقوف واستيقاف

لقد طَرَفَتْ عَيْنَيَّ في الدارِ دِمْنَةٌ تَعاوَرَهَا الأَزمانُ والريحُ والقَطْرُ أصابت عينيَّ بقذى دمنة (خربة) هي أطلال الديار، وقد تعاورتها الأزمان (تبادلتها) بالريح والقطر (المطر) مما أسرع في امِّحاء آثارها

فقلتُ لأدنَى صَاحِبَيَّ وإِنَّني لأَكْتُمُ وَجُداً في الجوانحِ كالجمرِ لَعَمْرُكُما لا تَعْجَلا إنَّ مَوْقفاً على الدارِ فيه القتلُ أو راحةُ الدهرِ وقوفي على دار الحبيبة مهم جداً، فإما أن أموت شوقاً، أو أن أنفُس عما في داخلي فأستريح

فلِلَّهِ ماذا هيَّجَتْ من صَبابَةِ على هالِكِ يَهذي بِهندِ وما يَدري طَوى حَزَناً في القلبِ حتَّى كأنما به نَفْتُ سِحْرٍ أو أَشَدُّ من السَّحْرِ

٤٢ الراحل بفضيحة

وهل كان الفرزدقُ غيرَ قِرْدِ أصابَتْهُ الصَّواعِقُ فاستَدارا وكنتَ إذا حَلَلْتَ بِخِرْيَةٍ وتركتَ صارا

٤٣ هدايا متتالية

يا تَيْمُ تيمَ عَدِيٍّ لا أَبَالَكُمُ لا يُوقِعَنَّكُمُ في سَوْأَةٍ عُمَرُ لا أبا لكم (مُديتم) يا تيم، لا تتركوا شاعركم عمر بن لجأ يجلب عليكم العار

قد خِفْتُ يا ابنَ التي ماتَتْ مُنافِقَةً من خبثِ بَرْزَةَ أَن لا ينزِلَ المطرُ خفنا من نفاق أمك «برزة» وخبثها أن يحبس الله المطر عنا

أَخْزَيْتَ تَيْماً وما تَحمي مَحارِمَها إذ أنتَ نَفَّاخَةٌ لِلقَيْنِ مُؤْتَجَرُ أخزيت يا اعمر، قبيلتك تيماً بدل أن تحمى حماها، فأنت قد عملت عند الفرزدق القين (الحداد) نفاخةً (تنفخ على جمره بالمنفاخ)

إِنِّي لَمُهْدِ لَكُمْ غُرًّا مُقَشَّبَةً فيها السَّمَامُ وأُخرى بعدُ تُنْتَظَرُ سأهديكم قصائد غراً (بديعة) مقشبة (جديدة) فيها السم، وستتلوها قصائد

لا تُنْكِرُ التَّيْمُ يوماً أَنْ يكونَ لَهُمْ ﴿ سُؤْرُ الْعَشِيِّ وشُرْبُ التَّابِعِ الكَدِرُ التيم ترضى بسؤر العشي (ورود الماء مع إبلهم مساء وشرب السؤر. . البقية في القُمر) وشرب التابع الكدر (وشرب بواقى المياه من الحوض وتكون كدرة)

تُخْزِيكَ أحياءُ تَيْم إن فَخَرْتَ بِهِمْ ﴿ وَالْخِزْيُ أَمُواتُ تَيْم إِنْ هُمُ نُشِرُوا

٤٤ سادتهم على كل حال

لن تستطيع لِمَا قَضَى تغييرا في دار تغلب مسجداً معمورا أشراف تنغلب سائلاً وأجيرا وحجيج مَكَّة يُكْثِرُ التَّكبيرا

إنَّا تُفَضَّلُ في الحياةِ حياتُنا ونَسودُ مَنْ دَخَلَ القبورَ قُبورَا اللُّهُ فضَّلَنا وأَخْزَى تَعْلَباً فينا المساجد والإمام ولا ترى تَلقَى إذا اجتمعَ الكرامُ بموطن الجاعِلينَ لِمَارِ سَرْجِسَ حَجَّهُمْ

٤٥ فيم يشتمونني؟ يهجو سراقة البارقي وقومه:

يا صاحِبَيَّ هل الصباحُ مُنيرُ أم هل لِلُوم عواذلي تَفْتيرُ تفتير: تقليل

عاداتُ قلبِكَ حينَ خَفَّ به الهوى لُولا تُسَكِّنُهُ لكادَ يَعطيرُ بِسُسرٌ أبو مَسروانَ إن عَساسَـرْتَـهُ ﴿ حَسِسرٌ وعندَ يَسسارِهِ مَـيْسُورُ بشر والى الكوفة لأخيه عبد الملك كان يقرب الشعراء ويعبث بهم ويغري بعضهم ببعض،

قد كان حَقُّك أن تقولَ لِبارقِ: يا آلَ بارِقَ فيم سُبَّ جريرُ ٠٠٠ وكان الأمير بشر مسروراً بالمهاجاة بين سراقة البارقي وجرير، وجرير يقول له: كان يجب عليك أن تسأل آل بارق «لأي سبب سب شاعرهم جريراً»

أَسُراقَ إِنَّكَ قَدْ غَشِيتَ بِبارقِ أَمراً مَطالِعُهُ عَلَيكَ وُعُورُ السُواقَ إِنَّكَ عَلَيكَ مَلِئة بالوعور يا سراقة لقد غشيت ببارق (قدمت بقومك) أمراً مطالعه (طرقه) عليك مليئة بالوعور

يا آلَ بارِقَ لو تقدَّمَ ناصِحٌ لِسلبَارِقِسيِّ في أنَّه مَالْهُ مَا أَلَ بارِقَ لو تقدَّم ناصِحَ اللهِ على هجائي فهو مغرور (مغرر به، وواهم)

كَالْـسَّـَامِـرِيِّ غَـَدَاةً ضَـلَّ بِقَـوْمِـه والْعِجْلُ يُعْكَفُ حولَه، ويَخُورُ فهو مثل السامري الذي أضل قومه في التيه وجعلهم يعبدون عجلاً من الذهب مفتوحاً من فهه ومؤخرته ويصدر من مرور الهواء بداخله خواراً

تُؤْتَى الحِرامُ مُهورَهُنَّ سِيَاقَةً ونِساءُ بارِقَ ما لَهُنَّ مُهورُ بنات الكرام تساق إليهن الإبل مهوراً

إنَّ المَلامَةَ والمَذَلَّةَ فاعلَمُوا قَلدَرٌ لأَوَّلِ بَلرِقِ مَلَّهُ لُورُ المَلامَةِ والمَذَلَّةَ فاعلَمُوا أول بارق: أسلاف البارقين

أَسُرَاقَ إِنكَ لُو تُفَاضِلُ خِنْدِفاً بَثَقَتْ عليكَ مِنَ الفُراتِ بُحورُ السُّرَاقَ إِنكَ لُو تُفات: تدفقت، وخندف: الشعب الكبير الذي منه تميم

٤٦ شماتة بميت

يهجو الأخطل، أبا مالك، بعد موته:

وزارَ السقبورَ أبو مَالِكِ فسكسان كَالْأُم زُوَّارِهسا تَسنوحُ بسناتُ أبي مَالِكِ يِبُوقِ النَّصَارَى ومِزْمَادِها

٤٧ رثاء عمر

قال يرثي عمر بن عبد العزيز:

تنعَى النُّعَاةُ أميرَ المؤمنينَ لنا يا خيرَ مَنْ حَجَّ بيتَ اللَّهِ واعتَمَرا حُمُّلْتَ أَمْراً عظيماً فاصطبرتَ له وقمتَ فيهِ بأمرِ اللَّهِ يَا عُمَرا فَالشَّمْسُ كَاسِفَةٌ ليستُ بِطَالِعَةٍ تَبكي عليكَ، نجومَ اللَّيلِ والقَمَرا الشمس كاسفة كأنها تبكي لموتك، ولأنها كاسفة لم تُخْفِ نجومَ الليل ولا القمرَ. يت فيه النواء

٤٨ عبدة الصليب

عَلِقَ الْأُخَيْطِلُ في حِبالِيَ بعدَمًا عشرَ الفرزدقُ، لا لَعَا لِلعائِرِ لا خَيْطِلُ في حِبالِيَ بعدَمًا عشر

إن القصائدَ قد وَطِئْنَ مُجَاشِعاً ووطِئْنَ تغلب، ما لها مِن زَاجرٍ معاشع: قبيلة الفرزدق، تغلب: قبيلة الأخطل

نُبِّنْتُ تغلبَ يَعبُدونَ صليبَهُمْ بِالرَّقَّتَيْنِ إلى جنوبِ المَاخِرِ يَستنصِرونَ بِمَارِ سَرْجِسَ وابنِه بعد الصليبِ، وما لَهُمْ مِنْ ناصرِ أَدِّ الجِزَى ودَعِ الفَخارَ بِتَغلبٍ والحُسَأُ بمنزلةِ الذليلِ الصَّاغِرِ بين الحَواجِبِ واللَّحَى مِنْ تغلبٍ لُومٌ تُـوُرِّثَ كابراً عن كابرِ بين الحواجب واللحى: أي في الوجوه

٤٩ غدار يا زمن

حَيوُّا المَسْقَامُ وحَيُّوا ساكِنَ الدَّارِ ما كِـدْتَ تَـعْرِفُ إِلَّا بـعـدَ إِنكـارِ يطلب من صحبه أن يحيوا المكان وصاحبه الراحل عنه، والشاعر لم يميز المكان إلا بعد أن شك فيه وأنكره لتغيره بعد أن هجره أهله

إذا تَقادَمَ عهدُ الحَيِّ هَيَّجَني خيالُ طَيِّبَةِ الأَرْدَانِ مِعْطَارِ الأَكامِ الأَردان: الأَكامِ

لا يسأَمَسنَسنَّ قَسويٌّ نَسقُضَ مِسرَّتِه إنبي أرى الدهر ذا نَقْضٍ وإِمْرَارِ على القوي أن لا يأمن الزمن الذي ينقض مرته (يفك فثله، أي يضعف قوته)، فالدهر ذو نقض (فك) وإمرار (فتل). يشبه المرء بالحبل المفتول من قوىً عدة، و«القوة» في الأصل هي الفتلة الواحدة من فتلات الحبل

قد أَطلُبُ الحاجةَ القُصْوَى فأُدْرِكُها ولستُ للجارةِ الدُّنْيَا بِنَوَّالِ قُومِي تميمٌ هُمُ القومُ الذين هُمُ يَنفُونَ تغلبَ عن بُحبُوحَةِ الدارِ بعبوحة الدار; وسطها المتسع

النَّاذِلونَ الحِمَى لم يُرْعَ قبلَهُمُ والمانعونَ بلا حِلْفِ ولا جَارِ تعبم ينزلون الحمى (الأرض المحمية من جانب قبيلة معينة) الذي لم يجرؤ أحد قبلهم على انتهاكه، وهم يمنعون (يحمون حماهم الخاص) دون حاجة للتحالف مع غيرهم أو الاستجارة به

إن الذين اجْتَنَوْا مَجْداً ومكرمة تِلْكُمْ قُرَيْشيَ والأنصارُ أنصاري وتميم من مضر وقريش من مضر، أما الأنصار فمن البمن، ولكن جرير يعدهم من أنصاره لا تَفْخَرُنَّ فَإِنَّ اللَّهَ أَنزَلَكُمْ يا خُرْرَ تغلبَ دارَ الذُّلُ والعارِ عليكم ألا تفخروا يا خزر تغلب (يا تغلب الخزر، يا ذوي العيون الضيقة)

٥٠ الله وقريش والأنصار معنا يهجو الأخطل:

ورايـةِ مَــلُـكِ كَــظِــلِّ الـعُــقَــابِ ضَــرَبُــنَـا عــلـى الــرأسِ جـبَّـارَهــا راية مَلِكِ كأنها ظل العقاب ضربنا صاحبها الملك على رأسه

وكنَّا إذا حَـوْمَـةٌ أَعْـرَضَـتْ نخوضُ إلى الموتِ أَعْمَارَها حومة: ساحة حرب

ولو أصبح الناسُ حرباً عِدَى لِقَيْسٍ وخِنْدِفَ ما ضَارَها وأَدْعُو أُصِيتَا وأَنْصَارَها

٥١ قذف المحصنات

يهجو الفرزدق:

ترجُو الهَوادَةَ يا فرزدقُ بعدَما أَطفأتَ نَارَكَ واصطَلَيْتَ بِنَارِي يزعم أن الفرزدق صار يرجو من جرير الهوادة (المهادنة) بعد إذ كف عن التصدي للشعراء والدفاع عن تميم (وهي القبيلة الكبيرة التي تجمعهما) وأخذ يتدفأ بنار جرير

أَبَني قُفَيْرَةَ قد أَناخَ إليكُمُ يبومَ التَّقَاسُمِ لُؤْمُ آلِ نِسزارِ قَفَيْرة : أم الفرزدق، أناخ إليكم: حل عندكم

يَسْلاَوَمُونَ وقد أَبِاحَ حريمَهُمْ قَيْسِنٌ أَحَلَّهُمُ بِدارِ بَوَارِ يلوم أهل الفرزدق بعضهم بعضاً وقد جعل القين (الحداد، يعني الفرزدق) حريمهم مباحاً للشتم، وأنزلهم بدار البوار (الخراب)

إِنَّ الْقُصَائِدَ لَمْ يَنَزُلْنَ سَوائِحاً بِحَدِيثِ جِعْثِنَ مَا تَرَنَّمَ سَارِ جعثن: أخت الفرزدق، ويقول جرير ـ كاذباً ـ إنها اغتصبت. وها هو يقول إن القصائد ستروح وتجيء بذكرها إلى الأبد، ما دام هناك سارٍ (سائر ليلاً) يترنم بالشعر تَبْكي المُغيبَةُ مِنْ بناتِ مُجَاشِع وَلْهَى إذا سمعتْ نَهيِقَ حِمارِ المغيبة (التي غاب زوجها) من بنات مجاشع تبكي ولها (شوقاً) إذا سمعت نهيق حمار (ينهق لأنثاه مشتاقاً)

لا تَبْتَغي كَمَراً بِناتُ مُجَاشِع ويُسرِدْنَ مِثلَ بَيازِرِ المَّسَطَارِ ولا تريد نساء مجاشع كمراً (والكمرة أداة الرجل) بل يردن شيئاً مثل بيزرة القصار (مِدقَة غاسل الثياب)

٥٢ حي الهدملة

حَيِّ الهِدَمْلَةَ مِنْ ذَاتِ المَواعيسِ فَالحِنْوَ أَصبحَ قَفْراً غيرَ مَأْنُوسِ أَسماء أماكن خربة

بين المُخَيْصِرِ فالعَزَّافِ مَنزِلَةً كالوَحْيِ مِنْ عَهْدِ موسى في القراطيسِ هذه المنزلة (المكان) أصبحت معالمها ممحوَّة مثل الكلمات في أوراق الترراة

لا يستطيعُ امتِنَاعاً فَقْعُ قَرْقَرَةٍ بين الطَّريقَيْنِ بِالبيدِ الأَمَاليسِ فقع القرقرة (الفطر النابت في الوادي) بين طريقين في البيد الأماليس (الصحارى الجرداء) لا يستطيع حماية نفسه من دوس الأرجل

وابنُ اللَّبُونِ إذا مَا لُزَّ في قَرَنِ لم يَستَطِعْ صَوْلَةَ البُزْلِ القَناعيسِ ابن اللبون: الصغير الذي نُطم قريباً، إذا ما لُزَّ (حُشِر) في قرن (حبل) لا يستطيع أن يقاوم صولة البون: الصغير الذي للبزل القناعيس (هجمة الجمال القوية)

هـل مِـنْ حُـلُـوم لِأَقـوام فَتُـنْـذِرَهُـمْ ما جَرَّبَ الناسُ مِنْ عَضِّي وتَضْرِيسي هـل للقوم عقول تحذرهم مما جرب غيرهم من عضي وتضريسي (فتكي بالخصوم بالأسنان والأضراس)

٥٣ أنا جهنم

إنْ تَـضْـرِسـانـي تَـجِـدًا مُـضَـرَسـا إِن تختبراني تجداً رجلاً كثير التجارب

قد لَيِسَ الدهرَ وأَبْقَى مَلْبَسا

لا نعرف كيف يلبس المرء الدهر، غير أن المعنى الملموح هو أنه عاين صنوف الرزايا، وبقيت فيه بقية

مَنْ شَاء مِنْ حَرِّ الجَحِيمِ اقتَبَسا

٥٤ أفنيت الشعر

أَلَا لَا تَلُومَا القلبَ أَن يَتَخَشَّعَا فقد هَاجَتِ الأحزانُ قلباً مُفَزَّعَا وجُودَا لِهِنْدِ بالكرامةِ منكُما وما شئتُما أَن تَمنَعا بعدُ فامْنَعا جودا يا صاحبيَّ لهند بالوقوف ساعة على أطلال منازلها، وبعد ذلك لا أسألكما شيئاً

وأُدركتُ مَنْ قد كانَ قَبْلي ولم أَدَعْ لِمَنْ كان بَعدي في القصائِدِ مَصْنَعا أَدركت الشعراء السابقين (صنعت في الشعر مثلما صنعوا) ولم أترك لمن بعدي في القصائد مصنعاً (شناً يصنعه)

٥٥ زعم الفرزدق..

بانَ الخَليطُ بِرامَتَيْنِ فَوَدَّعُوا أُوكُلَّمَا رَفَعُوا لِبَيْنِ تَجْزَعُ بان الخليط: فارقَ القوم، رفعوا: وضعوا رحالهم فوق الإبل للرحيل

إن الشَّواحِجَ بالضُّحَى هَيَّجْنَني في دارِ زَينبَ، والحَمامُ الوُقَّعُ الشَّواحِج: الغربان

كيف العزاءُ ولم أَجِدْ مُذْ بِنْتُمُ قلباً يَقَرُّ ولا شَراباً يَنْقَعُ بِنْتَم، ينقع: يروي

ولقد صَدَفْتُكِ في الهوى وكَذَبْتِنِي وَخَلَبْتِنيِ بِمَواعِدٍ لا تَـنْفَعُ عليهِ اللهِ عليهِ اللهِ عليهِ الله عليهِ اللهِ اللهِ عليهِ اللهِ اللهِ عليهِ اللهِ عليهُ عليهِ اللهِ عليهِ عليهِ اللهِ عليهِ علمُ عليهُ عليهُ علمُهُ عليهِ عليهِ علم

بَانَ السَّبَابُ حَمِيدةً أَيَّامُهُ ولوَ انَّ ذلكَ يُشْتَرى أو يَرجِعُ وتقولُ بَوْزَعُ قد دَبَبْتَ على العَصَا هلَّا هَزِئْتِ بِعَيرِنا يَا بَوْزَعُ ولقد رأيتُكِ في العَذَارى مَرَّةً ورأيتُ رأسي وَهْوَ دَاجٍ أَفْرَعُ داجٍ: أسود، أفرع: ذو شعر غزير، والفرع الشَّعر

حَيُّوا الديارَ وسائِلُوا أَطلالَها هل تَرجِعُ الخبرَ الديارُ البَلْقَعُ الخربة الخربة

ولقد حَبَسْتُ بِهَا المَطِيَّ فلم يكن إلَّا السلامُ، ووَكُفُ عينٍ تَدْمَعُ وَلَقَد حَبَسْتُ بِهَا المَطِيَّ فلم يكن انهمار

لما رأى صحبي الدموع كأنها سَحُّ الرذاذِ على الرداءِ اسْتَرْجَعُوا سَعُ الرذاذ: هطول المطر الخفيف، استرجعوا: قالوا النا لله وإنا إليه راجعون،

هل تذكرين زمانَنا بِعُنَيْزَة والأَبْرَقَيْنِ، وذاكَ ما لا يَرْجِعُ أَعْدَدْتُ للشعراءِ كأساً مُرَّةً عندي مُخَالِطُها السَّمامُ المُنْقَعُ المُنْقَعُ السَّمامُ المُنْقَعُ السَّديد

وَهَنَ الْفُرِزْدَقُ يُومَ جَرَّبَ سَيْفَهُ قَــيْــنٌ بِــهِ حُــمَــمٌ وآم أَرْبَــعُ ضعف الفرزدق قين (حداد) به حَمم (فحم)، وأم أربع أربع أربع أباء، أي أنه سليل جَدَّات أربع من الإماء)

أَخْزَيْتَ قُومَكَ في مَقَامٍ قُمْتَه ووجَدْتَ سيفَ مجاشعٍ لا يَقْطَعُ مجاشع: قوم الفرزدق

ومجاشِعٌ قَصَبٌ هَوَتُ أَجوافُهُ غَرُّوا الزُّبَيْرَ فأَيَّ جَارٍ ضَيَّعُوا مجاشع فارغون كالقصب الذي لا شيء في جوفه، وقد غروا الزبير بن العوام حين استجار بهم، فأخذه أعداؤه وقتلوه. والزبير ابن عمة الرسول، وقد خرج مع عائشة في يوم الجمل ضد علي بن أبي طالب، وانصرف عن القتال، فلاقاه رجل من مجاشع، رهط الفرزدق، فقال له: إلىَّ إلىَّ فأنا أمنعك. فقبل جواره، ولكن قوماً لحقوا به وقتلوه

لما أَتَى خبرُ الزُّبيرِ تَواضَعَتْ سُورُ المدينةِ والجبَالُ الخُشَعُ تواضعت: تهدمت، خشعت الجبال: همدت

هلَّا سألتَ بني تَميمٍ أَيُّنَا يَحميِ الذِّمارَ، ويُسْتَجارُ فَيَمْنَعُ الذِّمارَ، ويُسْتَجارُ فَيَمْنَعُ النمار: العِرض

من كان يَستَلِبُ الجبابِرَ تَاجَهُمْ ويَضُرُّ، إذْ رُفِعَ الحديثُ، ويَنْفَعُ من الذي يجرؤ على الملوك فيقهرهم، ومن الذي بيده أن ينفع ويضر عندما يأتي زمن الفعل ويذهب زمن القول

زعمَ الفرزدقُ أن سَيَقْتُلُ مَرْبَعاً أَبْشِرْ بِطولِ سَلامَةٍ بِا مَرْبَعُ مرم: داویة جریر

أُخْستُ السفرزدقِ مِسنْ أُبسيهِ وأُمَّهِ باتَتْ وسيرتُها الوَجيفُ الأَرْفَعُ لللهِ وَعَيْنُ أَخت الفرزدق التي تعرض لها رجل من منقر ولمسها أو سحب ثوبها يريد أن يهين تومها، فصرخت به فهرب، وملاً جرير شعره بقذفها، يقول إن سيرتها باتت الوجيف الأرفع (السائرة سيراً سريعاً كوجيف الإبل)

قد تعلَمُ النَّخَبَاتُ أَنَّ فَتاتَهم وُطِئَتْ كما وُطِئَ الطريقُ المَهْيَعُ النخبات (النساء الغلمات الطالبات الجماع) علمن أن فتاتهم جعثن ديست كما يداس الطريق المهيم (الممهد) نُبُّتْتُ جِعْثِنَ دَافَعَتْهُمْ بِاسْتِها إذْ لِم تَجِدْ لِمُجَاشِعِ مَنْ يَدْفَعُ لم تجد من قومها مجاشع من يدفع عنها الأذى فدفعته باستها

يبكي الفرزدقُ والدمَّاءُ على اسْتِها قُبْحاً لِتلْكَ غُروبَ عينِ تَدْمَعُ غروب: دموع

٥٦ لا يشبعون

أَسْكُو إليكَ فَأَشْكِنِي ذُرِّيَّةً لا يَشْبِعُونَ وأُمُّهُمْ لا تَشْبِعُ أشكني (استجب لشكواي) في ذرية (أولاد) جياع

كَثُروا عَلَيَّ فما يموتُ كبيرُهُمْ حتَّى الحسابِ ولا الصَّغيرُ المُرْضَعُ رِشْنِي، فقد دخلتْ عَلَيَّ خَصَاصَةٌ، مِمَّا جَمَعْتَ وكلَّ خيرِ تَجْمَعُ رشني (أنَّبِت عليَّ ريشاً، أي أنعشني وقوَّني، وعلامة قوة الطائر أن ينبت ريشه) بشيء مما جمعته، وأنت تجمع كل خير، فقد دخلت عليّ خصاصة (فقر)

٥٧ مدح أمير المؤمنين بمدح عبد الملك بن مروان:

لولا الخليفةُ والقرآنُ يَقرأُهُ ما قام للناس أَحْكامٌ ولا جُمَعُ ما عَدَّ قومٌ بِإِحسانِ صَنيعَهُمُ الَّا صَنيعُكُمُ فوقَ الذي صَنَعوا أنتَ المباركُ يَهدى اللَّهُ شيعتَه إذا تنفرَّقَتِ الأَهواءُ والسُّيعُ فكلُّ أمرِ على يُمْنِ أَمَرْتَ به فينا مُطاعٌ، ومهما قُلْتَ مستَمَعُ يَمْسُونَ هَوْناً وفي أَعناقِهِمْ خَضَعُ

تَلقَى الرجالَ إذا ما خِيفَ صَوْلَتُهُ تجد الرجال إذا ما خيفت صولة عبد الملك (إذا غضب) يمشون هوناً (مشياً وثيداً) وقد نكسوا رؤوسهم

إنَّ البَرِيَّةُ تَرضَى ما رَضيِتَ لها إن سرتَ سَارُوا وإِنْ قلتَ ارْبَعُوا رَبَعُوا اربعوا: انزلوا

٥٨ الملك يتبحبح

إذا ما استَضافَتْني الهُمومُ قَرَيْتُها زِماعي ولَيلَ الذَّامِلاتِ الهَوابِعِ إذا جاءتني الهموم تطلب الضيافة قريتها (أطعمتها) زماعاً (عزيمةً) وليلاً أسير فيه على متونًا الذاملات الهوابع (النياق الماضية في سيرها وتمد أعناقها)

تَبَحْبَحَ هذا المُلْكُ في مُستَقَرُّهِ فليس إلى قوم سِواكُمْ بِراجِعِ قَبَحْبَحَ هذا المُلْكُ مستريحاً عندكم يا بني أمية

٥٩ صاحب المكرمات

يمدح عبد العزيز بن مروان:

رأَيْسَ تَعَيِّسِي فَجَرِعْسَ منهُ كَذُعْسِ الفَارِسِ البَقَرَ الرِّتَاعا رأت الحسان تغيري بمرور الزمن فأصابهن بالجزع مثلما يصيب الفارس بالذعر البقر البرية الراتعة في عشبها

سَما عبدُ العزيزِ إلى المعَالي وفاتَ العالَمينَ نَدَى وبَاعا الندى: الكرم، الباع: القدرة

أَلَسْتَ ابنَ الأَئِمَّةِ مِنْ قريشٍ وأَرحَبَها بمَحْرُمةٍ ذِراعَا

٦٠ صوت الضفادع

يهجو الفرزدق:

إذا أَسْفَرَتْ يوماً نساءُ مُجَاشِع بَدَتْ سَوْأَةٌ مِمَّا تُجِنُّ البَراقِعُ تَعْنى

مَباشِيمُ مِنْ غِبِّ الخَزيرِ، كَأَنَّما تُصَوِّتُ في أَعْفَاجِهِنَّ الضَّفَادِعُ مباشِيم (مصابات بفساد معدة لكثرة الأكل) وذلك غب (نتيجةً) أكل الخزير (دقيق يحاس بالماء أو المرق، وهي أكلة يعير بها جرير قوم الفرزدق)، ويصدر عن أعفاجهن (أسافل أمعائهن) صوت كنقيق الضفادع

أَتَعْدِلُ أَحساباً كِراماً حُماتُها بِأَحسابِكُمْ؟ إِنِّي إلى اللَّهِ راجِعُ لَقَوميَ أَحْمَى لِلحَقيقةِ مِنْكُمُ وأَضْرَبُ للجبَّادِ، والنَّقْعُ ساطِعُ الحقية: الشرف، النقم: الغبار، ساطم: متشر

إذا قيل أيُّ الناسِ شَرُّ قَبِيلَةً وأَعْظَمُ عاراً قِيلَ تلكَ مُجَاشِعُ

٦١ هندستان وصينستان

قال في الوليد بن عبد الملك:

طلبنا أميرَ المؤمنينَ ودونَهُ تَنائِفُ غُبْرٌ، واصَلَتْها تَنائِفُ تَنائِفُ عُبْرٌ، واصَلَتْها تَنائِفُ تنائِف

إذا قيلَ شَكْوَى بِالإمامِ تَصَدَّعَتْ عليهِ مِنَ الخوفِ القلوبُ الرواجفُ شكوى: مرض

أَتَتْنَا لَكَ الْبُشْرِى فَقَرَّتْ عِيونُنا ودارتْ على أهلِ النفاقِ المَخاوِفُ ثُم أَتَنَا البشرى بشفائه

هداكَ الذي يهدي الخَلائِفَ للتُّقَى وأُعطِيتَ نصراً لم تَنَلْهُ الخَلائفُ وأُعطِيتَ نصراً لم تَنَلْهُ الخَلائفُ وأَدَّتْ إليكَ الهندُ ما في حصونِها ومن أرضِ صينِسْتَانَ تُجْبَى الطَّرائِفُ استسلم المقاتلون في الهند ونزلوا من حصونهم، وبعثت الصين بالهدايا درءاً لغزوها

٦٢ أعطوا هنيدة

وقال في يزيد بن عبد الملك:

خَبِّرْ عن الحيِّ سِرَّا أو عَلانِيةً جَادَتْكَ مُدْجِنَةٌ في عَيْنِها وَطَفُ أيها الربع خبرنا عمَّن رحلوا عنك، ولتهطل عليك أمطار سحابة مدجنة معتمة، وكأن للغيمة عين، وكأن بها وطف (سيولة)

ما استَوْصَفَ الناسُ عن شيءٍ يروقُهُمُ إِلَّا أَرَى أَمَّ عَمَرُو فَوقَ مَا وَصَفُوا استوصف: التمسَ وصفاً

كَأْنَهَا مُـزْنَـةٌ غَـرَّاءُ واضِـحَـةٌ أو دُرَّةٌ لا يُواري ضَوْءَها الصَّدَفُ مِنْهَ: بيضاء مزنة: سحابة، غراء: بيضاء

قَالَ الْعُواذِلُ هُلِ تَنْهَاكَ تَجْرِبةٌ أَمَا تَرَى الشَيْبَ، والأَخدانَ قد دَلَفُوا أما ترى أخدانك (رفاقك الذين في سنك) قد دلفوا (مثوا مثياً وثيداً وكبروا)

كَلَّفْتُ صَحبِيَ أَهْوَالاً على ثِقَةٍ لللَّهُ ذَرُّهُمُ رَكْباً، وما كَلِفُوا كَلَّفُوا كَلَّفُوا كلف صحبه مماشاته في رحلته واثقاً بقبولهم

لا وِرْدَ لِلقومِ إِن لَم يعرِفُوا بَرَدَى إِذَا تَجَوَّبَ عَن أَعَنَاقِهَا السَّلَفُ لا وَرِد (ورود على ماء) لصحبي إِن لم يجيئوا نهر بردى بالشام وقد تجوَّب (انزاح) عن أعناق الإبل السدف (الظلام)

صَبَّحْنَ تُومَاءَ، والنَّاقُوسُ يَقْرَعُهُ قَسُّ النَّصارَى، حَراجِيِجاً بِنا تَجِفُ عند الصباح تصل الإبل إلى توماء (بدمشق) مع قرع القس الناقوس، وإبلنا هذه الحراجيج (الضامرة الهزيلة لطول السير) تصل وهي تجف (تسرع)

يا ابنَ الأُرومِ، وفي الأُعْياصِ مَنْبِتُها لا قادحٌ يرتَقيِ فيها ولا قَصَفُ يا ابن الأروم (الجذور) التي منبتها في الأعياص (وسط الشجر المتكاثف)، والتي لا يصعد فيها قادح (سوس) ولا قَصَف (ضعف يؤدي إلى انقصاف)

أَرجُو الفَواضِلَ إِنَّ اللَّهَ فَضَّلَكُمْ يَا قَبِلَ نَفْسِكَ لَاقَى نَفْسِيَ التَّلَفُ أُرجُو الفواضل (العطايا)، وليقبض الله نفسي قبلك (كأنه يقول له: تقبرني)

أَعْطُوا هُنَيْدَةَ يَحِدُوها قَمانِيَةٌ ما في عَطائِهِمُ مَنَّ ولا سَرَفُ لِقَد أعطوْني هنيدة (مئة ناقة/قد جاءك أنهم يسمون المليون جنيه «الأرنب»، فهذه الهنيدة مئة ناقة)، ويحدوها (يقودها) ثمانية من الرعاء، وليس في عطائهم منَّ (استطالة على الآخذ) ولا إسراف

كُوماً مَهاريِسَ مِثلَ الهَضْبِ لو وَرَدَتْ ماء الفراتِ لكادَ البحرُ يُنْتَزَفُ هذه النياق كوم (ضخمة) مهاريس (تهرس العشب هرساً ثم تدر اللبن الغزير) وهي كالهضاب، ولو وردت نهر الفرات لكاد ينتزف (ينضب)

إِنِّي شَكَرْتُ، وقد جَرَّبْتُ أَنَّكُمُ على رجالٍ وإن لم يَشْكُروا عُطُفُ يا رُبَّ قومٍ وقومٍ حاسِدينَ لكُمْ ما فِيهِمُ بَدَلٌ منكُمْ ولا خَلَفُ ما رُبَّ قومٍ وقومٍ حاسِدينَ لكُمْ ما فِيهِمُ بَدَلٌ منكُمْ ولا خَلَفُ ما رُبُوعِهِ العساد، لكنهم لا يقومون مقامكم

أنتَ المُبارَكُ والميمونُ سيرتُه لولا تُقَوِّمُ ذَرْءَ الناسِ لاختَلَفوا درء: اعوجاج

تدعُو فَيَنْصُرُ أَهِلُ السَّامِ، إِنهُمُ قُومٌ أَطَاعُوا وُلاَةَ الحقِّ واثْتَلَفُوا ما في قُلُوبِهِمُ نَكُثُ ولا مَرَضٌ إذا قَذَفْتَ مُحِلًا خَالِعاً قَذَفُوا لِس في قلوبهم مرض (نفاق)، وإذا قذفت محلاً (من يحل حرمات الله) خالعاً (خالعاً للطاعة) فهم معك

٦٣ هبيرة ومشيته

أَبَسٰيِ رَبِيعةَ إِنَّما أَزْرَى بِكُمْ فَكَدُ الجُدودِ، ودِقَّةُ الأحلاقِ يمشي هُبَيْرَةُ بعد مَقتلِ شيخِه مَشي المُرَاسِلِ أُوذِنَتْ بِطَلاقِ هبيرة يمشي مختالاً ولم يأخذ بثار أبيه مشي المراسل (المطلقة التي تراسل الرجال كي تتزوج) أوذنت (أبلغت) بطلاقها

٦٤ يا زيق.. يا زيق

يا زِيقُ أَنْكَحْتَ قَيْناً بِاسْتِهِ حُمَمٌ يا زِيقُ ويحَكَ ما أَنْكَحْتَ يا زِيقُ ووجَكَ ما أَنْكَحْتَ يا زِيقُ روج زيق ابنته حدراء للفرزدق على مئة ناقة، فهذا جرير يوبخه: قد زوجت قيناً (حداداً) في مؤخرته حمم (سواد من فحم مرجله الذي يحمي به الحديد)

يا رُبَّ قائِلةً بعد البِنَاءِ لَهُ لا الصَّهْرُ راض، ولا ابْنُ القَيْنِ مَعشُوقُ البناء: الزواج، إذ كان الرجل (يبني) فعلاً على عروسه خيمة جُديدة، فغدا كل زواج بناء

٦٥ لولا إسحاقبهجو سراقة البارقي:

يا رُبَّ قائِلةٍ تقولُ وقائِلٍ: أَسُرَاقَ إِنَّكَ قد خَزِيتَ سُرَاقًا إِنَّكَ قد خَزِيتَ سُرَاقًا إِنَّ النَّينِ عَوَوْا عُوَاءَكَ قد لَقُوا مِنْيِ صَواعِقَ تُخْضِعُ الأَعْناقًا فإذا لَقِيتَ مُجَيْلِساً مِنْ بَارِقٍ للْقَيْتَ أَطْبَعَ مجلِسٍ أَخْلاقًا أَطْبَعَ مجلِسٍ أَخْلاقًا أَطْبَعَ مُجلِسٍ أَخْلاقًا

الناقِصِينَ إذا يُعَدُّ حَصاهُمُ والجامِعينَ مَذَلَّةً ونِفاقا حصاهم: عددهم

ولقد هممْتُ بأنْ أُدَمِّرَ بارقاً فَرَقَبْتُ فيهِمْ عمَّنا إِسحَاقا أردت أن أدمرهم ولكنني رقبت (راعيت) عمنا إسحق (فهم يهود من أبناء إسحق الذي هو (عمُّهُ العرب، إذ أبو العرب أخوه إسماعيل)

٦٦ عقاب الحجاج

أَوَانِــسُ أَمَّــا مَــنْ أَرَدْنَ عــنــاءَهُ فَعَانِ، ومَنْ أَطْلَقْنَ فَهُوَ طَلِيقُ مَانِ أَوَانِـسُ أَمَّــا مَــنْ أردن عناءه (إيلامه) فهو عاني (أسير)

ومَنْ يَأْمَنُ الحجَّاجَ؟ أَمَّا عِقَابُه فَـمُرَّ، وأَمَّـا عَـقْـدُهُ فَـوَثـيِـقُ لا يأمن الحجاج منافق

وما ذُقْتُ طَعْمَ النَّوْمِ إلا مُفَزَّعبً وما ساغَ لي بين الحيازِمِ رِيثُ الحيازم (أعالي الصدر التي تضم الحلق) يُسِرُّ لَكَ الْبَغْضَاءَ كُلُّ مِنَافِقٍ كَمَا كُلُّ ذِي دِينٍ عَلَيْكَ شَفِيقُ وَأَطْفَأْتَ نِيرانَ العراقِ، وقد عَلا لَـهُنَّ دُخَانٌ سَاطِعٌ وحريتُ ساطع: متشر

٦٧ لسان تميم

يرثي الفرزدق، وقد سبقه بنحو سنة:

لَعَمْري لقد أَشجَى تميماً وهَدَّهَا على نَكَبَاتِ الدهرِ موتُ الفرزْدَقِ فَعَمْري لقد أَشجَى تميماً وهدا الفرزدق ليحزن تميماً ويهدها

عشيَّةَ راحُوا للفِراقِ بِنَعشِهِ إلى جَدَثٍ في هُوَّةِ الأرضِ مُعْمَقِ لقد غادروا في اللَّحْدِ مَنْ كان ينتمي إلى كلِّ نَجْمٍ في السماء مُحَلِّقِ عِمادُ تميمٍ كلِّها ولِسانُها وناطقُها البِذَّاخُ في كلِّ منطقِ البَدَّارُ في كلِّ منطقِ البَدَاخِ: المتدفق الهدَّار

وكم حِصنِ جبَّارِ هُمامٍ، وسُوقَةٍ إذا ما أَتَى أبوابَه لم تُخَلَّقِ كان الفرزدق يزور الملوك الجبارين، والسوقة (الأثرياء من غير الملوك، وهي كلمة غير مرذولة في هذا السياق) ولم تكن تغلق دونه الأبواب

لِتَبْكِ عليه الإنسُ والجِنُّ، إذ ثَوَى فَتى مُضَرِ، في كلِّ غربٍ ومَشْرِقِ فتى عاشَ يبني المجدَ تسعينَ حِجَّةً وكان إلى الخيراتِ والمجدِ يرتَقي

٦٨ عز تميميهجو الأخطل التغلي:

ألم تَسرَ أَن عِسزَّ بني تسميم بناهُ اللَّهُ يومَ بنى الجبالا إذا ما كان خالُكَ تغلبياً فببادِلْ إن وجدْتَ له بِدالا ويَسرُبُوعٌ تَحُللُ ذُرى السرَّوابي وتبني فوقَها عَمَداً طِوالا يربوع: عشيرة جرير، وهي من تميم

٦٩ العاجل والآجل

قال لعمر بن عبد العزيز:

إن الذي بعثَ النبيُّ محمداً جعلَ الخلافة في الإمام العادلِ

قد نالَ عدلُكَ مَنْ أقامَ بأرضِنا وإليكَ حاجةُ كلِّ وفيهِ رَاحلِ إِنِّي لأَمُلُ منكَ خيراً عاجلاً والنفسُ مولَعَةُ بحُبِّ العاجلِ واللَّهُ أنزلَ في الكتابِ فريضةً لابنِ السبيلِ وللفقيرِ العائلِ يذكر عمر بالآية: "إنما الصدقات للفقراء والمساكين وابن السبيل. " والعائل: ذو العيال

٧٠ مصنوعون من لؤم

قومٌ تَوارَثَ أصلَ اللَّوْمِ أُوَّلُهُمْ فَمَا لَهُمْ عَن دَيَارِ اللَّوْمِ تَحويلُ مُحالِفُو اللَّوْمِ اللَّيْ اللَّهُمُ حَتَى يُرَدَّ على أَدَرَاجِهِ النِّيلُ مُحالِفُو اللَّوْمِ اللَّهِمَ اللَّهُمَ عَلَى عَلَى جَرَان النِل مَلازَمُون للَّوْم، وقد آلى، أي حلف، لا يفارقهم حتى ينعكس جريان النيل

قد ارتَدَوْا بِرِدَاءِ اللُّوْمِ واتَّزَرُوا وقُطْعَتْ لَهُمُ منهُ سَرابِيلُ

٧١ بسطام وغالب

أُحِبُّ لِحُبُّ العَاصِمِيَّةِ معشَّراً مِنَ الناسِ ما كانوا صديقاً ولا أهلا وأرعاهُمُ بالغيبِ مِنْ أجلِ حبِّها وأُولِيهِمُ مِنِّي الكَرامَةَ والبَذُلا وأرعاهُمُ بالغيبِ مِنْ أجلِ حبِّها وأولِيهِمُ مِنِّي الكَرامَةَ والبَذُلا لقد جَمَحَتْ عِرْسُ الفرزدقِ، والْتَوَى بِحَدْرَاءَ قومٌ لم يَرَوْكَ لها أَهْلا جمحت (تمردت) عرس الفرزدق (زوجته) حدراء، والتوى بها أهلها (تحايلوا لمنع زواجها) لأنهم لم يروك كفناً لها

رَأَوْا أَنَّ صِهْرَ القومِ عارٌ عليْهِمُ وأَنَّ لِبِسطامٍ على غالبٍ فَضْلا فَضْلا فَالِبٍ فَضْلا فَالِبِ فَالب

ومَا رَغِبوا في صِهْرِ آلِ مُجَاشِعٍ وما إِنْ رَأَوْا شَكْلَ القُيُونِ لَهُمْ شَكْلا ومَا رَغِبوا في صِهْرِ آلِ مُجَاشِعِ وما إِنْ رَأَوْا شَكْلاً

٧٢ على أهواء نسوتهم

قيسُ البَراجِمِ شَرُّ الخَلْقِ كُلِّهِمُ أَخزَاهُمُ رَبُّ جِبريلِ وميكالِ الظَّاعنونَ على أَهُواءِ نِسْوَتِهِمْ والخَافِضُونَ بِدارٍ غيرِ مِحْلالِ الظَّاعنونَ على أَهُواءِ نِسْوَتِهِمْ والخَافِضُونَ بِدارٍ غيرِ مِحْلالِ الطّاعنون: النازلون، دار غير محلال: لا تصلح للحلول بها

٧٣ موتي

خُذُوا كُحُلاً ومِجْمَرةً وعِطْراً فَلَسْتُمْ يَا فَرَدَقُ بِالرَجَالِ مَعْرة مِخْرة

يـقـولُ الـمِـنْـقَـرِيُّ، وأَبْـرَكُـوهَـا: رخِيصٌ مَـهْـرُ جِـعْـثِـنَ غـيـرُ غَـالِ كان المنقري قد تعرض لأخت الفرزدق جعثن ثم فر، ويزعم جرير ـ كاذباً ـ أن أصحاب المنقري أقاموا الفتاة على أربع للفعل الشنيع

تقولُ قتَلْتَني، ويقولُ مُوتي ولو رَغِمَ الفرزدقُ لا أُبَالي

٧٤ أشبالي

يرثى ولده سوادة، ومات بالشام:

قالوا نَصيبَكَ مِنْ أَجْرٍ، فقلتُ لَهُمْ: مَنْ لِلعَربينِ إِذَا فارقْتُ أَشبالي قالوا تأخذ نصيبَك من الأجر لصبرك على ابنك، فقلت لهم: من يحمي العرين إذا فقدت أولادي

لَكِنْ سَوَادَةُ يَجْلُو مُقْلَتَيْ لَحِم بَازٍ يُصَرْصِرُ فوقَ المَرقَبِ العالي سوادة كان يجلو (يُبرِز) مقلتي لحم (صقر) يصبح فوق المرقب (الموضع الذي يرقب منه الصقر فرسته قبل انقضاضه)

إِلَّا تَكُنْ لَكَ بِالدَّيْرَيْنِ مُعْوِلَةٌ فَرُبَّ بَاكِيةٍ بِالرَّمْلِ مِعَوْالِ إِلَّا تَكُنْ لَكَ بِالدَيْنِ فِي الشَام، فهناك باكية معوال (باكية) إن لم يكن لك يا سوادة من تبكيك بالديرين في الشام، فهناك باكية معوال (باكية) في الرمل ببلاد اليمامة

فَارِقْتَني حين كَفَّ الدهرُ مِنْ بَصَرِي وحين صِرْتُ كَعَظْمِ الرِّمَّةِ البَالي الرَّمَّةِ البَالي المِنْ الرَّمَّةِ البَالي المِنْ الرَّمِّةُ المُنْ الرَّمِّةُ البَالي الرَّمَّةِ البَالي المِنْ الْمِنْ المِنْ الْمُنْ المِنْ المِنْ المِنْ المِنْ المِنْ المِنْ المِنْ المِنْ الْمُنْ ال

إنَّ النَّوِيَّ بِذي الزَّيتونِ، فاحتسبي، قد أُسرعَ اليومَ في عقلي وفي حالي الثوي: الدفين، ذو الزيتون: الشام، أو موضع بها

٧٥ تحية الطلول

عسلامَ تَسلسومُ عساذِلَسةٌ جَسَهُ ولُ وقد بَسَلَى رواحِلَمَا السرحيسلُ بنَّى: أبلى، الرواحل: النياق. فقد هزلت لطول السفر

عليكِ، وإنْ بَليِتِ كما بَليِنا، سلامُ اللَّهِ أَيَّتُها الطُّلولُ

٧٦ صاحب الدنيا والآخرة

إذا قلتَ لي عبدَ العزيزِ كَفَيْتَني زَماناً فَشَتْ عِلَّاتُهُ ومَبَاخِلُهُ يكفيني عبد العزيز بن مروان، أخو الخليفة عبد الملك، نوائب هذا الزمن وما فيه من بخل أهله

ولِلتُّرْكِ مِنْ عبدِ العزيزِ وَقيِعَةٌ ولِلرومِ يبومٌ ما تُتِمَّ حَوَامِلُهُ للترك منه وقيعة (هزيمة) وللروم يوم لا تتم فيه العوامل حملها لفظاعته

فما وَجَدُوا عبدَ العزيزِ مُغَمَّراً ولا ذا سِقَاطٍ عندَ أَمْرٍ يُحاوِلُهُ مِنا وَجَدُوا عبدَ الخطأ

فلا هُوُ مِنَ الدُّنْيا مُضيعٌ نصيبَه ولا عَرَضُ الدنيا عنِ الدِّينِ شاغِلُهُ فهذا بَديعٌ ليس في الناسِ مثلُهُ وهنذا منديعٌ لا يُكَنَّبُ قائِلُهُ أَبَيْنا فما يدعُو إلى غيرِكَ الهَوى وما مِنْ خَليلٍ بابْنِ ليلى نُبَادِلُهُ عبد العزيز الممدوح هو ابن ليلى، وزوجته أيضاً اسمها ليلى. فإذا مدح المادحون ابنه عمر بن عبد العزيز فهم يقولون له «ابن ليلى» مثلما يقولون لأبيه

٧٧ ثيابَكم والدم

فلن تسطيع با ابْنَ دَهِيِّ تَيْم على دَحَضٍ مُزَاحَمَةَ القُيولِ لن تستطيع يا ابن الدخيل في قبيلة تيم مزاحمة القيول (الملوك) وأنت تقف على دحض (على منزلق بسبب لؤم قومك وكون أبيك دعياً). وتيم هذه ليست تيم قريش التي منها أبو بكر الصديق، بل تيم بن عبد مناة وهم من مضر

كَأَنَّ التَّيْمَ وَسُطَ بني تَميم خَصِيُّ بين أَحْصِنَةٍ فُحُولِ وَإِنِي قَد رميتُكَ مِنْ تميم بِعِبُ لا تنقومُ لَهُ تَنقيلِ فَرَغْتُ مِنْ القُيُونِ وعَضَّ تَيْمَا فَرِنْدُ الوَقْع ليس بِذي فُلُولِ فَرَغْت مِن القيون (الحدادين، يعني الفرزدق وقومه) وعض تيماً فرند الوقع (السيف) الحادُّ غير المثلَّم

وتُلْتُ نَصَاحَةً لِبَني عَدِيًّ ثَيابَكُمُ ونَضْحَ دَمِ القَتيلِ

ينصح بني عدي بن عبد مناة (وهم أبناء عم تيم من قبائل الرباب) أن يبتعدوا حتى لا تتلوث ثيابهم برشاش دم القتيل الذي يريد أن يقتله بشعره. ولعل مما يوهم القارئ أن تأتي تيم وعدي في بيتين متتاليين، فتيم قبيلة أبي بكر الصديق، وعدي قبيلة عمر بن الخطاب وكلتاهما من قريش، وأمًّا تيم وعدي المقصودتان هنا فمن الرباب التي تنتهي أيضاً إلى مضر مثل قريش ومثل تميم نفسها

تَشْيِنُ الزَّعْفَرانَ عَروسُ تَيْم وتَمشي مِشْيَةَ الجُعَلِ الزَّحُولِ الرَّحُولِ الجعل الزحول: الصرصور الذي يدخل ذيله قبل رأسه في جحره

يقولُ المُجْتَلُونَ عَروسَ تَيْمِ شَوى أُمِّ الحُبَيْنِ ورَأْسُ فيلِ المجتلون عروس تيم (الذين يرونها ليلة عرسها) يقولون الشوى (الأطراف) أطراف أم الحبين (السحلية، وأطرافها صغيرة) والرأس رأس فيل

ولو غُسِلَتْ بِساقِيَتَيْ دُجَيْلٍ لَقالَتْ ما اكْتَفَيْتُ مِنَ الغَسُولِ وما يَرْدَادُ قُنْبُكِ غيرَ طُولِ وما يَرْدَادُ قُنْبُكِ غيرَ طُولِ القنب: البظر

فَـ قُـنْـبُـكِ إِنْ قَـ عَـدْتِ بِـهِ تَـثَـنَّـى فَـمُـدِّي القُـنْبَ قَـائِـمَـةٌ فَبُـولـي إِن قعدت فبظرك ينثني لطوله، فقفي ومديه وبولي، فهو في طول عضو الرجل

٧٨ القائل الفاعل

دَعُوا الجبنَ يا أَهلَ العراقِ فإنما يباعُ ويُشْرَى سَبْيُ مَنْ لا يُقَاتِلُ لقد جَرَّدَ الحجَّاجُ بِالحقِّ سيفَه لكُمْ فاستقِيمُوا لا يَميلَنَّ ماثلُ وثِنتَانِ في الحجَّاجِ: لا تَرْكُ ظَالِم سَوِيًّا، ولا عندَ المُرَاشَاةِ نَائِلُ لا يَرك الحجَاجِ الظالم سوياً بل يصيه بعاهة في جسمه، ولا يقبل الرشوة

تَقُولُ فِلا تُلْفَى لِقَولِكَ نَبُوةً وَتَفْعَلُ مَا أَنْبَأْتَ أَنَّكَ فَاعَلُ لَا لَنْبَأْتَ أَنَّكَ فَاعَلُ للسر لقولك نبوة (خطأ) فالحجاج فصيح، ويفعل ما يقول إنه سيفعله

٧٩ تصف السيوف

يا أمَّ نَاجِيةَ السلامُ عليكُمُ قبلَ الرواحِ وقبلَ لومِ العُذَّلِ وإذا غَدَوْتِ فباكرَتْكِ تحيةٌ سبقتْ سُروحَ الشَاحِجَاتِ الحُجَّلِ إذا غدوت (بكَرتِ) فلك تحية تسبق سروح الشاحجات الحجل (قدوم الغربان التي تمشي متمايلة في أطلال القوم بعد رحيلهم)

لو كنتُ أَعْلَمُ أَنَّ آخرَ عهدِكُمْ يومَ الرحيلِ فعَلْتُ ما لم أفعلِ سنل ابن لجرير: وماذا كان يفعل أبوك؟ قال: كان سفقاً عنيه حتى لا يراهم يرحلون أعدَدْتُ للشُّعَرَاءِ سُمَّا ناقِعاً فسَقَيْتُ آخِرَهُمْ بكأسِ الأولِ سما ناقعاً: شديداً

لما وَضَعْتُ على الفرزدقِ ميسَمي وَضَعَا البَعِيثُ، جَدَعْتُ أَنفَ الأَخْطَلِ وضع الميسم (الحديدة المحماة التي تدمغ بها الإبل لتوثَّق ملْكيَّتُها) على الفرزدق فضغا البعيث (صاح) فجدع (قطع) أنف الأخطل. يريد أن يجمعهم في بيت

أَخزَى الذي سَمَكَ السماءَ مُجَاشِعاً وبَنَى بناءَكَ في الحضيضِ الأسفلِ سمك السماء: رفعها

إنِّي بَنَى لِيَ في المكارمِ أَوَّلي ونَفَحْتَ كيركَ في الزمانِ الأولِ أَبِّي بَنَى لِيَ في الزمانِ الأولِ أجدادي، الكير: منفاخ الحداد

إِنِّي انْصَبَبْتُ منَ السماءِ عليكُمُ حتى اختطفتُكَ يا فرزدقُ مِنْ عَلِ قُبِلَ النَّبَيْرُ وأنتَ عاقِدُ حُبْوَقٍ قُبْحَاً لحُبْوَتِكَ التي لم تُحْلَلٍ قَتِل الزبير بن العوام بعدما استجار برجل من قوم الفرزدق، يقول جرير: كنت عاقداً الحبوة (شال يقعد الرجل ويجمع به ما بين ظهره وساقيه) عندما قتل الزبير ولم تقم لتنجده. من هذا البيت نستدل _ إن صح لنا _ أن الفرزدق مولود فعلاً في عام ٢٠ للهجرة، وليس بعده. فقد قتل الزبير سنة ست وثلاثين بعيد وقعة الجمل. فلو كان ما قاله نفرٌ عن مولد الفرزدق في عام ثلاثين صحيحاً لكان عمره إذ ذاك ست سنين، فلا محتياً

لا تَذكُروا حُلَلَ الملوكِ فإنَّكُمْ بعدَ الزبيرِ كَحاثِضِ لم تُغْسَلِ لا تذكروا نبلكم حلل الملوك، وكان الملوك يخلعون على الناس الحلل، أي الثياب، ضمن الهبات

ولقد تَركْتُ مجاشعاً وكأنَّهُمْ فَقْعٌ بِمَدْرَجَةِ الخَميسِ الجَحْفَلِ تركت مجاشعاً كالفقع (الفطر) النامي في طريق الخميس (الجيش) الجرار، يداسون بالأقدام كان الفرزدقُ إذ يعودُ بخالِه مثلَ الذليلِ يعودُ تحت القَرْمَلِ القرمل: شجر ضعيف

وافخَرْ بِضَبَّةَ إِنَّ أُمَّكَ مِنْهُمُ ليس ابِنُ ضَبَّةَ بِالمُعِمِّ المُخْوِلِ تَصِفُ السيوفَ وغيرُكُمْ يَعصَى بِها يا ابْنَ القيونِ، وذَاكَ فِعْلُ الصَّيْقَلِ يعصى: يضرب، الصيقل: صانع السيوف

قَعَدَتْ قُفَيْرَةُ بِالفرزدقِ بعدَمِا جَهَدَ الفرزدقُ جَهْدَهُ لا يَأْتَلي قَعَدَتُ الفرزدق، لا يأتلي: لا يوفر جهداً

٨٠ والتغلبي إذا تنحنح.. قال يهجو الأخطل:

إني جُمِلْتُ، فلنْ أُعافِيَ تغلباً، للظالمينَ عقوبةً ونَكالا والنغلبيُّ إذا تَنَحْنَحَ لِلقِرَى حَلَّ اسْتَهُ وتَسَمَّثَلَ الْأَمثَالا التغلبي يتنحنح. . ثم يحك استه. . ويتكلم بكلام عام محاولاً التملص عندما يأتيه زائر يطلب طعاماً

أنسيت يومَكَ بالجزيرة بعدَما كانت عواقِبُهُ عليكَ وَيَالا انهزم قوم الأخطل بالجزيرة الفراتية، وقيل أُسر الأخطل ولكنه تخلص إذ لم يعرفه آسروه،

حَمَلَتْ عليكَ حُمَاةُ قيسِ خيلَها شُعْناً عَوابِسَ تحملُ الأبطالا كانت الخيل مشعثة عابسة في تلك المعركة

مَا زِلْتَ تَحْسَبُ كُلُّ شِيءٍ بِعِنَهُمْ ﴿ خَيِلاً تَشُدُّ صِلْيْكُمُ ورِجِالا لِما أصاب الأخطل من خوف ظل يرى كل شيء كأنه تلك الخيل وأولئك الرجال الذين أوقعوا بقومه. وأخذ المتنبي المعنى ووضعه في إطار سريالي: ﴿إِذَا رَأَى غَيْرِ شَيْءَ ظَنَّهُ رَجَّلًا﴾

زُفَرُ الرئيسُ أبو الهُذَيلِ أَبَادَكُمْ فَسبَى النِّساءَ وأحرزَ الأموالا قالَ الأُخَيْطِلُ إِذ رأَى راياتِهِمْ يا مَارَ سَرْجِسَ لا نُريدُ قِتالا القديس سرجيس من أولياء تغلب (وقتله الرومان قبل أربعة عقود من تحول الإمبراطورية الرومانية إلى المسيحية)

خيرٌ وأكرمُ مِنْ أبيكَ فَعَالا أو حَلَّلُوكَ لَتُوْكَلَنَّ حِلالا يومَ التَّفاضُل لم تَزِنْ مِثْقَالا فالزَّنْجُ أَكْرَمُ منهُمُ أَخْوَالا لولا الجِزَى قُسِمَ السَّوَادُ وتَغْلِبُ . في المسلمينَ فكنْتُمُ أَنْفَالا

قيسٌ وخِنْدِفُ إِن عَدَدْتَ فَعَالَهُمْ إن حَرَّمُوكَ لتَحْرُمَنَّ على العِدَى ولَوَ انَّ تغلبَ جَمَّعَتْ أحسابَها لا تَطْلُبَنَّ خُؤُولَةً في تغلِبِ

لولا أنكم تدفعون الجزية، وينتعش بها بيت المال، لكانت بلادكم بسواد العراق قد قسمت بين المسلمين، ولقسمتم أنتم فكنتم غنائم. وكان عمر بن الخطاب أعفى نصاري تغلب من الجزية، ورضي أن يستوفي بعض قيمتها منهم باسم الصدقة، ولكن ولاة الأمر من بعده تململوا من حكمه

٨١ مقتل الزبير

إِنِّي تُلذَكِّرُني الرَّبُيْرَ حَمَامَةٌ تَدعُو بِمَجْمَعِ نَخْلَتَيْنِ هَدِيلا يتذكر جرير الزبير بن العوام، تذكره بمقتله حمامة تدعو الهديل، وقالوا إن "الهديل، ابن الحمامة، وقد فقدته فهي منذ ذلك الوقت تنادي "الهديل، بصوت حزين

قالتُ قريشٌ: ما أَذَلَّ مُجَاشِعًا جَاراً، وأكرمَ ذا القتيلَ قتيلا قريش تقول إن قبيلة مجاشع، قبيلة الفرزدق ـ التي أجارت الزبير القرشي ثم لم تحمه ـ ذليل جارها لأنها لا تجعله عزيزاً بحمايتها، على أن هذا القتيل شريف كريم

أَفَبَعْدَ مَتْرَكِهِمْ خَليلَ محمدِ ترجُو القُيونُ معَ الرسولِ سبيلا متركهم: تركهم، خليل محمد: الزبير، وكان يدعى حَوادِيَّ رسول الله

لو كنتَ حُرَّاً يا ابنَ قَيْنِ مجاشع شَيَّعْتَ ضَيْفَكَ فَرْسَخَيْنِ وميلاً لا يمل جرير ولا يكل من تلقيب الفرزدق بالقين وابن القيون زاعماً أن آباء الفرزدق كانوا يمتهنون الحدادة، وهذه كلبة كبيرة

قُتِلَ الزبيرُ وأنتُم جيرانُهُ غَيَّا لِمَنْ غَرَّ الزبيرَ طويلا لو كنتَ حين غُرِرْتَ بين بيوتِنا لَسَمِعْتَ مِنْ صوتِ الحديدِ صَليلا أيها الزبير لو كنت عندنا لسمعت صليل السيوف إذا حاول أحد الاقتراب منك

لَحَمَاكَ كُلُّ مُغَاوِرٍ يومَ الوغَى ولكانَ شِلْوُ عَدُوِّكَ المَاكُولا شَعْمَاكَ كُلُّ مُغَاوِرٍ يومَ الوغي وجمعها الأشهر منها:أشلاء

٨٢ قاتل الحيات

تَمَنَّى رجالٌ مِنْ تميمٍ لِيَ الرَّدَى وما ذادَ عن أحسابِهِمْ ذائدٌ مِثلي ذائدً مِثلي ذائدً مِثلي

فلو شاءَ قَوْميِ كان حِلْمِيَ فيهِمُ وكان على جُهَّالِ أَعدائِهِمْ جَهْلي وقد زَعمُ وا أَنَّ الفرزدقَ حَيَّةٌ وما قَتَلَ الحيَّاتِ مِنْ أحدٍ قَتْلي رأيتُكَ لا تَحمي عِقَالاً، ولم تُرِد قِتالاً، فَمَا لاقَيْتَ شَرُّ مِنَ القتلِ عقال: بعد

٨٣ شبه الرجال

لا يَخْفَيَنَّ عليكَ أَنَّ مُجَاشِعاً شِبْهُ الرجالِ وما هُمُ بِرجالِ فانفُخْ بِكبِرِكَ يا فرزدقُ، وانتظرْ في كَرْنَباءَ هَلِيَّةَ اللَّهُ فَالِ العداد، وانتظر في «كرنباء» عودة القفال (الراجعين) من القتال ليعطوك هدية مما غنموا

٨٤ أميمة

وَدُعْ أُمَامَةَ حَانَ مِنْكَ رَحيلُ إِنَّ الوَداعَ إِلَى الحبيبِ قليلُ إِنْ كَانَ طِبُّكُمُ الدَّلالُ فَإِنَّهُ حَسَنٌ دَلالُكِ يَا أُمَيْمَ جميلُ اللهُ عَانَ مُعَمَّدُ وَلالُكِ يَا أُمَيْمَ جميلُ طبحه: عادتكم، أميم: أميمة

قال العواذِلُ قد جَهِلْتَ بِحُبَّها بل مَنْ يَلُومُ على هَواكِ جَهُولُ كَنْقَا الْكَثْيَبِ تَهَيَّلَتْ أَعْطَافُهُ والريحُ تَجْبُرُ مَثْنَهُ وتُهِينلُ بصفها: جسمها، وخصوصاً عجيزتها، ككثيب الرمل يهيل رمله ويترجرج، والريح تسفي عليه رملاً ثم تأخذ منه رملاً

أمَّا الفؤادُ فليس ينسى ذكرَكُمْ ما دامَ يهتِفُ في الأراكِ هَديلُ الفؤادُ فليس الأراك: من الأشجار، والهديل: صغير الحمام

۸۵ مات الهوى

أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْجِهِلَ أَقْصَرَ بِاطِلُهُ وأَمسى عَمَاءً قد تجَلَّتْ مَخَايِلُهُ جهلُ الشباب قد أقصر باطله (انحسر)، وأصبح عماء (سحاباً عالِياً) قد تجلت مخايله (تبددت غيماته الخفيفة)

فَإِنِّي، ولو لامَ العواذلُ، مُولَعٌ بِحُبِّ «الغَضا» مِنْ حُبِّ مَنْ لا يُزَايِلُهُ النَّفِيا النَّفا مكان معين فيه شجر الغضا

و « ذَا مَرَخ » أَحببتُ مِنْ حُبِّ أهلِهِ وحيثُ انتهتْ في الرَّوضتيْنِ مَسايِلُهُ أَتنسى لِطُولِ العهدِ أَمْ أَنتَ ذَاكِرٌ خليلَكَ ذَا الوصلِ الكريمَ شمائِلُهُ وقد كان أحياناً بي الشوقُ مولعاً إذا الطَّرِفُ الظَّعَّانُ رُدَّتْ حمائِلُهُ الطرف: المهر المتطرف في المرعى الظعان: المرتحل، ردت حمائله: رفع رحله فوق الجمل استعداداً للرحيل

فلمًّا التقى الحَيَّانِ أَلقِيَتِ العصا وماتَ الهوى لما أصيبتُ مَقاتِلُهُ عندما التقى قرمي وقومها، ألقيت العصا (كناية عن النزول بالمكان)، وتبدد ألم الشوق وقُتل بحضور الحبيب. لم ينتقد القدماء هذا البيت الذي قَتل فيه جرير الحب. بل لقد أعجبوا به كل الإعجاب. أولئك ناس جربوا الهوى، وعرفوا كيف يهذأ بالوصال

لقد طالَ كِتْماني أُمامَةَ حبَّها فهذا أوانُ الحبِّ تبدو شواكِلُهُ شواكله: أماراته وعلاماته

إذا خُلِّيَتْ فالحَلْيُ منها بِمَعْقِدِ مَليح، وإلَّا لم تَشِنْها مَعاطِلُهُ معقد الحلي: العنق، وإن لم تُحَلِّ جيدها بشي فليس يشينها العَطَل (عدم الحلي)

وقال اللَّواتي كُنَّ فيها يَلُمنَني لعلَّ الهوى يومَ المُغَيْزِلِ قاتِلُهُ ويومٍ كَالِبِ لِيَ باطِلُهُ ويومٍ كَالِبِ لِيَ باطِلُهُ ويومٍ كَالِبِهامِ الفَّطَاةِ مُنزَيَّنِ إلَيَّ صَبَاهُ غَالِبٍ لِيَ باطِلُهُ يومٍ قصير كأبهام طائر القطا أشتاق إذ أتذكر صباه، ما فيه من شقاوة، وقد غلبني فيه الباطل، اللهو، عن رزانتي

لَـهَـوْتُ بِـجِـنِّـيِّ عـلـيـه سُـمـوطُـهُ وإِنْسِ مجاليِهِ، وأُنْسِ شَـمـاثِـلُـهُ هي كالجنية من جمالها، السموط: العقود، إنس مجاليه: صورته صورة الإنسان، أنس شمائله: طبائعه فيها الأنس والرقة

فَمَا مُغْزِلٌ أَذْمَاءُ تَحْنُو لِشَادِنٍ كَطَوْقِ الفَتاةِ لَم تُشَدَّدُ مَفَاصِلُهُ المغزل (الغزالة ومعها ولدها) أدماء: بيضاء، شادن: ولد الغزالة، كأن هذه الغزالة تطوق ولدها وتلتف عليه كطوق في عنق فناة لكنه طوق رخو

يِأَحْسَنَ منها يومَ قالتُ أَنَاظرٌ إلى اللَّيلِ بعضَ النَّيْلِ أَم أَنتَ عاجِلُهُ لللهِ الغزالة ليست بأجمل من المحبوبة يوم قالت لجرير: أتنتظر الليل لتنال بعض ما تريد، أم أنت مستعجل؟

فلو كان هذا الحبُّ حبَّاً سَلَوْتُهُ ولكنَّه داء تعمودُ عَقَابِلُهُ عقابله: بقایاه

ولم أنسَ يوماً بالعقيقِ تَخايَلَتْ ضَحَاهُ، وطابَتْ بِالعَشِيِّ أَصائِلُهُ تخايلت ضحاه: بدت فيه سحب خفيفة وقت الضحي

رُزِقنا به الصيدَ الغَزيرَ، ولم أكن كَمَنْ نَبْلُهُ مَحْرُومَةٌ وحَبائِلُهُ صَدْرُومَةٌ وحَبائِلُهُ صدنا فيه كثيراً، ولم تكن نبالي (سهامي) وحبائلي (شباكي) محرومة، فقد صدت كما صادوا

فَأَيْهَاتَ أَبِهَاتَ الْعَقِيقُ ومَنْ به وأَيْهَاتَ وَصْلٌ بَالْعَقِيقِ نُواصِلُهُ الْمُهَاتَ الْعَقِيقِ نُواصِلُهُ أَيْهَاتَ الْمَهَاتِ الْمَهَاتِ الْمَهَاتِ الْمَهَاتِ الْمَهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُهَاتِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ اللَّهِ اللَّهِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ اللَّهِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلَيْقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِيقِ الْمُعْلِقِيقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلِقِيقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلِقِيقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلَيْعِ الْمُعِلَّالِيقِ الْمُعْلِقِ الْمُعْلِقِيقِ الْمُعْلِقِ ا

يَقُلْنَ إِذَا مَا حَلَّ دِينُكَ عَنْدُنَا، وَخَيْرُ الذِي يُقْضَى مِنَ الدَّيْنِ عَاجِلُهُ.. إذا حل وقت الوفاء بالدين، وقد يكون الدين قبلة أو لقاء، والأفضل ـ يقول جرير ـ تعجيل الوفاء بالدين..

: لَكَ الْحَيْرُ، لَا نَقَضِيِكَ إِلَّا نَسَيِئَةً مِنَ الدَّيْنِ أَو عَرْضاً فَهَلْ أَنْتَ قَابِلُهُ؟ يقلن: نقضي دينك نسيئة (تأجيلاً)، أو نعطيك بدلاً منه عرضاً لا نقداً. يقصد أنها تريد إعطاءه قبلة في الهواء، مثلاً، بدل القبلة المحقيقية

عشِيَّةً بِعْنَا الحِلْمَ بالجَهلِ، وانْتَحَتْ بِنَا أَرِيَحِيَّاتُ الصَّبا ومَجَاهِلُهُ حدث هذا عشية تخلينا عن الحلم (العقل) وملنا إلى اللهو، وانتحت بنا (أخذتنا بعيداً) أريحيات الصبا (الانجراف مع اللهو) ومجاهله (رعونته)

وذلك يسومٌ خسيسرُهُ دونَ شَسرِّهِ تَغَيَّبَ واشسِهِ وأَقْصَرَ عاذِلُهُ ذلك يوم كان فيه خير، فقد غاب الواشي، وكف العاذل عن اللوم، ثم جاء الشر وهو في الغالب رحيل القوم

أَنَا البِدرُ يُعشي طَرْفَ عينيْكَ فالتَّمِسُ بِكَفَّيْكَ يَا ابْنَ الْقَيْنِ هِل أَنتَ نَائِلُهُ يَخَاطِبِ الفرزدق، أَنَا البِدر يعشى طرف عينيك (يضعف بصرك)، ولا سبيل لك عليَّ يخاطب الفرزدق، أنا البدر يعشى طرف عينيك (يضعف بصرك)، ولا سبيل لك عليَّ

لَبِسْتُ أَداتي، والفرزدقُ لُعْبَةً عليهِ وِشَاحَا كُرَّج وجَلاجِلُهُ يَذَكِر جرير واقعة، فقد طلب الحجاج من جرير والفرزدق أن يأتي كل واحد منهما وقد لبس ملابس قومه في الجاهلية. وجاء الفرزدق لابساً الحرير متزيناً لأن قومه كانوا من السادة الأثرياء، وجاء جرير لابساً درعاً ومتهيئاً للحرب. يقول: لبست أداة الحرب، والفرزدق لعبةُ كُرَّج (خشبة كأنها المهر يلهو بها الصبية) وعليه وشاحان وجلاجل (أجراس)

أَعِدُّوا مَعَ الْحَلْيِ الْمَلابَ، فإنَّما جريرٌ لكُمْ بَعْلٌ وأنتُمْ حَلائِلُهُ جهزوا مع الزينة الملاب (الطيب)، فأنتم حلائل (نساء) وجرير هو البعل

أَنَا الدهرُ يُفني الموتَ، والدهرُ خالدٌ فَجِنْني بِمِثلِ الدهرِ شيئاً يُطاوِلُهُ أَمِنْ سَفَهِ الأحلامِ جاءوا بِقِرْدِهِمْ إِلَيَّ وما قِرْدٌ لِـقَـرْمٍ يُـصَـاوِلُـهُ أَمِنْ سَفَهِ الأحلامِ القرم: الفحل، يصاوله: ينازله

تَسَغَــمَّــدَهُ آذِيُّ بَــحــرٍ فَــغَــمَّــهُ وأَلقاهُ في في الحُوتِ، فَالحوتُ آكِلُهُ لقد تغمد الفرزدق (غمره) آذيُّ بحر (موج) فغمه (فغطّاه)، وألقاه الموج في في (فم) الحوت

٨٦ عدي واللؤم

يُماشي عَدِيًّا لُؤْمُها مَا تُجِنَّهُ ۚ مِنَ النَّاسِ مَا مَاشَتْ عَدِيًّا ظِلالُها تجنه: تخفيه. ولؤمها لاصق بهها كظلها

فَقُلْ لِعَدِيِّ تَسْتَعِنْ بِنِسائِها عَلَيَّ فَقَدَ أَعْبَا عَدِيَّا رَجَالُها تَرَى اللَّؤْمَ مَا عَاشَتْ عَدِيًّ مُخَلَّداً سَرابيلُها منهُ، ومِنْه نِعالُها سرايل: ثاب

٨٧ اقعدي أو قومي

حَيِّ الدِّيارَ كَوَحْيِ الكافِ والميمِ ما حَظُّكَ اليومَ منها غيرُ تَسْليمِ مي الدِّيارِ التي صارت كالوحي (كالكتابة) وفيها حروف هنا وهناك من كاف ومن ميم، فهي أطلال خربة، وكل حظك منها أن تلقى عليها السلام

الطَّيِّبوُنَ مِنَ الرَّيْحانِ مَنبِتُهُمْ وَمَنْبِتُ التَّيْمِ في الكُرَّاثِ والثُّوْمِ تَقضيِ القُضاةُ على تيم وإنْ رَخِمَتْ فاكتُبْ قضاءَكَ واطْبَعْ بالخواتيمِ ما بينَ تيمٍ وإسماعيلَ مِنْ نَسَبٍ إلَّا القَرابَةُ بينَ الزَّنْجِ والرُّومِ أَلَى العَرب

إن ابنَ تيم لَمَنْسوبٌ لِوالِيهِ دَاني القَرابَةِ مِنْ حَام ويَحْمُومِ ان ابنَ تيم لَمَنْسوبٌ لِوالِيهِ وَهُ وَهُ السود) ويحموم (الدخان الأسود) ان نسبت التيمي لوالده فهو قريب من حام (ولد نوح، وهو جَدُّ السود) ويحموم (الدخان الأسود) هَذي التي جَدَعَتْ تَيْماً مَواسِمَها ثمَّ اقعُدي بعدَها يا تيم أو قُومي هذه القصيدة هي التي جدعت من التيم مواسمها (أنوفها)، فلتفعل بعدها تيم ما تشاء

۸۸ لومی کما تشائین

أعاذِلَ طالَ لَيْلُكِ لم تنامي ونامَ العاذلاتُ ولم تُنيمي إذا ما لُمْتِني وعَذَرْتُ نَفسي فَلُومي ما بَدا لَكِ أَنْ تَلُومي

٨٩ الخزي

قال يهجو الفرزدق:

سَتَخْزَى مَا حبِيتَ ولا يُحَيَّا، إذا ما مُتَّ، قَبْرُكَ بالسَّلامِ متَى تَأْتِ الرُّصَافَةَ تَخْزَ فيها كَخِزْيِكَ في المواسِم كُلَّ عامِ

٩٠ يميل ويستقيمقال يمدح هشام بن عبد الملك:

سمعتُ حمامةً طَرِبَتْ بِنَجْدٍ فَمَا هِجْتَ الْعَشِيَّةَ يَا حَمَامًا طربت: حزنت، فما هذا الشجن الذي تهيجه فينا يا حمام؟

مُطَوَّقَةً تَرَنَّمُ فوقَ خُصْنٍ إذا ما قلتُ مَالَ بها، اسْتَقاما أميرُ المؤمنينَ قَضَى بِعَدْلٍ أحلَّ الحِلَّ واجْتَنَبَ الحَراما فيا رَبَّ البَرِيَّةِ أَعْطِ شُكُراً وعافِيَةً، وأَبْقِ لنا هِشاما ويَحْسَرُ مَنْ تَرَكْتَ فلم تُكَلِّمُ ويُغْبَطُ مَنْ تُراجِعُهُ الكلاما يحسر (يغض بصره) من تتجاهله، ومحسود من تراجعه الكلام (تحادثه)

رضينا بالخليفة حين كُنَّا له تَبَعاً وكان لنا إماما كُنَّا هنا للحاضر لا للماضي كما في الذكر «وكان الله بكل شيء عليماً»

ورِيشي مِنْكُمُ، وهَوايَ فيكُمْ وإن كانَتْ زيارَتُكُمْ لِـمَـامـا ريشي: نعمتي، لماماً: متباعدة

٩١ يعطين ويحرمن

أَلا قُلْ لِرَبْعِ بِالْأَفَاقَيْنِ يَسْلَمِ يُحَيَّا على شَحْطِ وإنْ لم يُكَلَّمِ على شحط: برغم البعد

ومَنْ يُعْظَ وُدَّ الغَانياتِ فإنه عنيٌّ، ومَنْ يَحْرِمْنَهُ فهو يُحْرَم

٩٢ مدح عمر بن عبد العزيز

إنَّ طِلابَكَ شَيِئًا لِسَتَ نَـائِلَهُ جَهَلٌ، وَطُولُ لُبانَاتِ الْهُوَى سَقَمُ طلابك (ملاحقتك) ما لن تناله جهل، وطول التفكير في لبانات (رغبات) الهوى سقم (مرض)

حَمَّلْتُ رَحْلِي على الأَهْوالِ نَاجِيَةً مثلَ القَريعِ المُعَنَّى شَفَّهُ السَّدَمُ رفعت رحلي، رغم المتوقع من أهوال السفر، على ظهر ناجية (ناقة سريعة) تشبه القريع (البعير) المتوتر الذي شفه (أتعبه) السدم (طول الحبس عن الإناث) مِنَ الطَّوامِحِ أَبْصَاراً، إذا خَشَعَتْ عنها ذُرَى عَلَم قالوا بَدا عَلَمُ ناقتي تطمع ببصرها (ترفع رأسها) فإذا خشعتْ عنها (انخفضتْ) ذرَى علم (قمة جبل) بدا جبل جديد

إلى الأَغَرِّ الذي تُرْجَى نَوافِلُهُ إذا الوُفُودُ على أبوابِهِ ازدَحَمُوا قد جنت بالناقة إلى الأغر (الصبيح الوجه) الذي ترجى نوافله (عطاياه) عندما تزدحم وفود السائلين ببابه أَشْبَهْتَ مِنْ عُمَرَ الفَاروقِ سيرَتَه سَنَّ الفَرائِضَ وائْتَمَّتْ بِهِ الأُمَمُ فعلاً أشبهه، لذا لم يعطِ جريراً سوى القليل

٩٣ عوى الشعراء

أقولُ لِصُحْبَتيِ لمَّا ارتحَلْنا ودمعُ العينِ منهمرٌ سِجَامُ أَتَمْضُونَ الرُّسُومَ ولا تُحَيَّا كَلامُكُمُ عَلَيٍّ إِذَنْ حَرامُ أتمضون الرسوم: أتمرون بالأطلال، ولا تحيونها، فلا والله ما كلمتكم إذن

أَقَسِيمُ وَا إِنَّهُ يَسِومٌ كَسِومٍ وَلَكُنَّ السَّرَفَسِيقَ لَه ذِمامُ بِنَفْسِي مَنْ تَجَنَّبُهُ عَزِيزٌ عَلَى عَلَى وَمَنْ زِيارَتُه لِهَامُ أفدي بنفسي من يصعب عليَّ تجنبه، ومن لا أزوره إلا لماماً (قليلاً)

ومَـنُ أُمْـسـي وأصـيِـحُ لا أَراهُ ويـطـرُقُـنـي إذا هَـجَـعَ الـنّـيـامُ يأتيني في المنام

أليس لِمَا طَلَبْتُ فَدَنْكِ نفسي قَضاءً، أو لِحاجَتِي انْصِرامُ ألا تلين رغبي في الوصال؟ أليس لحاجتي انصرام (انقضاء)؟

أَتَنْسَى إِذْ تُودِّعُنا سُلَيْمَى يِعُودِ بَشَامَةٍ؟ سُقِيَ البَشَامُ يخطودِ بَشَامَةٍ؟ سُقِيَ البَشَامُ يخاطب نفسه: أتنسى يوم ودعتنا سليمى ولوحت ـ دون أن تقدر على كلامنا ـ بعود بشامة (من الأشجار)؟ ألا سقى الله البشام

تَـرَكْـتِ مُـحَـلَّـئِـيـنَ رَأَوْا شِـفَـاءً فَحـامُـوا ثـم لـم يَـرِدُوا وحَـامُـوا تركت يا سليمي ناساً محلئين (مطرودين عن الماء) رأوا فيه شفاء ظمأهم فحاموا وحاموا ولم يتيسر لهم ورود الماء

فَلَوْ وَجَدَ الحَمامُ كَمَا وَجَدْنا بِسُلْمَانيِنَ لاكْتَأَبَ الْحَمامُ لو وجد الحمام (حزن/من الوّجْد) مثلنا في سلمانين لاكتأب عَوى الشعراءُ بعضَهُمُ لِبَعْضِ عَلَيَّ، فقد أصابَهُمُ انتقامُ انتقامُ انتقامِ ساعد الشعراء بعضهم بعضاً عليَّ، وأصابهم جميعاً انتقامي

كَأَنَّهُمُ الشَّعَالِبُ حِينَ تَلْقَى ﴿ فِزَبْراً فِي الْعَرِينِ لَهُ انْتِحَامُ النَّجَامُ النَّالِدِ السَّد

إذا أَوْقَعْتُ صَاعِقَةً عَلَيْهِمْ وَأَوْا أَخْرَى تَحَرَّقُ فَاسْتَدَامُوا إِذَا أَوْقَا خُرَى تَحَرَّقُ فَاسْتَدَامُوا وَالْوَا

فَمُصْطَلَمُ المَسَامِعِ أو خَصِيًّ وآخَـرُ عَـظْـمُ هـامَـتِـهِ حُـطَـامُ مصطلم: مقطوع الأذنين

۹۶ مدح ریاح

ما كان يُوجَدُ في «رِيَاحِ» نَبُوةٌ عند الجِوارِ ولا بِضيِقِ المَقْدَمِ البِلهَ رياح لا تتأخر عن حماية من يستجير بها، ولو كان فيها ضيق لدى قدومه، كذا المعنى الملموح

السَّالِبِينَ عنِ الجَبابِرِ بَزَّهُمْ والخيلُ تَحْجِلُ في الغُبارِ وفي الدَّمِ يسلبون بز (ملابس) الأبطال بعد قتلهم في معركة تنقل الخيل فيها أرجلها بين الغبار والدم والدخيلُ تُحْبِرُ عن رِياحٍ أنَّهُمْ نِعْمَ الفَوارِسُ في الغُبَارِ الأَقْتَمِ

۹۰ على هوى النسوان

أمَّا أُسَيْدٌ والهَجيمُ ومَازنٌ فَشِرارُ مَنْ يمشي على الأقدامِ النَّاعنونَ على هوى نِسوانِهِمْ والننازلونَ بِسَرٌ دارِ مُسقامِ

٩٦ لؤم التيم

نَهَيْتُ التَّيْمَ عن سَفَهِ، وطَالَتْ أَناتي وانشظَرْتُ ذَوي الحُلُومِ انتظرت العاقلين من تيم كي يكفوا شاعرهم عن سفهه

ترى الأبطالَ قد كَلِمُوا، وتَيْمٌ صَحيحُو الجِلْدِ مِنْ أَثَرِ الكُلُومِ تيم جبناء، ترى الأبطال قد كلموا (جرحوا) وتيم ليس بهم جراح

وما لِلتَّيْمِ مِنْ حَسَبٍ حَديثٍ وما للتيمِ من حَسَبِ قديمِ مِنَ الأَصْلابِ يَنْزِلُ لُوْمُ تَيْمٍ وفي الأَرْحامِ بُخْلَقُ والمَشِيمِ تَرى التَّيْمِيَّ يَزْحَفُ كَالقَرَنْبَى إلى سَودَاءَ مِشْلِ قَفَا الفَّدُومِ التَّيْمِيُّ يَزْحَفُ كَالقَرَنْبي المِأة التيمي بقفا القدوم (المطرقة)

٩٧ أعين الحسان

وإذا وَعَــدْنَـكَ نــاثِــلاً أَحْــلَـفْـنَـهُ وإذا طُــلِبْـنَ لَــوَيْــنَ كــلَّ غَــريــمِ إذا وعدنك بنائل (عطاء) أخلفن الوعد، وإذا طولبن لوين (مطلن) كل غريم (دائن)

فاعْصىِ مَلامَ عَواذِلٍ يَنْهَيْنَكُمْ فلقد عَصيْتُ إليكِ كلَّ حَميمِ ينصح محبوبته بعصيان لوم العواذل، فهو قد عصى كل صديق تقرباً إليها

يَرْميِنَ مِنْ خَلَلِ السُّتُورِ بِأَعْيُنِ فيها السَّقَامُ وبُرْءُ كلِّ سَقيمِ ترمي النسوة من الشقوق بين الستور بنظرات فيها مرض (ويتغزلون بالعيون المراض الكسولة)، وفيها أيضاً شفاء كل مريض

۹۸ ولدي بلال

إنَّ بِـــلالاً لـــم تَــشِــنْــهُ أَمُّــهُ يفخر بولده بلال: لم تكن أمه مما يعيبه

لم يَستَنسَاسَبُ خمالُمهُ وعَممُهُ المالِم يَستَنسَاسَبِ خمالُمهُ وعَممُهُ والمالِم المالِم ا

يَشْفَيِ الصَّلَاعَ رِيخُهُ وشَــُهُ ريحه: رائحته

ويُلذهِبُ اللهُمومَ عَنْنِي ضَمَّهُ كَأَنَّ رِيــَحَ الـــمِــشــكِ مُــشــتَــحَــمُــهُ عندما يستحم يشم المرء رائحة كالمسك

ما ينبغي للمُسْلِمينَ ذَمُّهُ

٩٩ منيزلة

إذا شاعَ السلامُ بِدارِ قوم فليسَ على اعَزَوْلاةَ» السلامُ مُنيْ زِلَةٌ تَبَرًا اللَّهُ منها بِها مِنْ مازنٍ نَفَرٌ لِئَامُ

۱۰۰ كاد يتكلم قال يهجو البعيث:

لِمَنْ طَلَلٌ هَاجَ الْفَوْادَ المُتَيَّمَا وَهَمَّ بِسُلْمَانيِنَ أَن يَتَكلَّمَا وَعَهَدِي بِهِندٍ، والشبابُ كأنَّه عَسيبٌ نَمَا في رَيَّةٍ فَتَقَوَّما عسيب: شتلة نخل، رية: أرض مروية

لقد عَلِقَتْ بِالنَّفْسِ منها عَلاثِقٌ أَبَتْ طُولَ هذا الدهرِ أَن تَتَصَرَّما تتصرم: تنقطع

وعَاوٍ عَوَى مِنْ غيرِ شيءٍ رميتُهُ يِقارِعَةٍ أَنْفَاذُها تَقْطُرُ الدَّمَا رَبِعادٍ عَوى دون أن أتعرض له (وذلك هو الشاعر البعيث الذي بدأ جريراً بالهجاء)، فرميته بقارعة (ضربة) نفذت في جسمه فمن أنفاذها (فتحاتها) يقطر الدم، وما القارعة سوى قصيدة

خَـرُوجٍ بِـأَفْـواهِ الـرُّوَاةِ كَـأَنْـهـا قَـرَا هُـنْـدُوَانِـيِّ إِذَا هُـزَّ صَـمَّـمَـا تصيدتي فيه تخرج من أفواه الرواة كأنها قرا هندواني (نصل سيف) إذا هزه المرء صمم (تغلغل وأصاب المفصِل)

وإِنِّتِي لَتَقَوَّالٌ لِكُسلِّ غَسريبَةٍ وَرُودٍ إِذَا السَّارِي بِلَيْلٍ بَرَنَّما أَول كل قصيدة غريبة (ترحل بعيداً فهي في أراض غريبة)، وترد على لسان الساري المترنم ليلاً وهو يحدو إبله

فَهَلَّا سألتَ الناسَ إِن كنتَ جاهلاً بِأَيَّامِنا يا ابنَ الضَّرُوطِ لِتَعْلَمَا وما كانَ ذو شَغْبٍ يُمَارِسُ عبِصَنَا فَينُظُرَ في كَفَّيْهِ إلَّا تَنَكَّمَا المشاغب الذي يمارسُ (يعالج) عبصنا (شجرنا الملتف) ثم ينظر في كفيه يراهما داميين فيندم

۱۰۱ هند

لَقَد وَكَفَتْ عَيْنَاهُ أَنْ ظَلَّ وَاقِفاً على دِمْنَةٍ لَم يَبْقَ إِلَّا رَميِمُها وَكَفَت: سالت بالدمع

أَبَيْنا فلم نَسْمَعْ بِهِنْدِ مَلامَةً كما لم تُطِعْ هندٌ بِنا مَنْ يَلُومُها وأَنَّى لَهُ هِنْدٌ وقد حَالَ دونَها عُيونٌ وأَعْدَاءٌ كَثيرٌ رُجُومُها وأنَّى لَهُ هِنْدٌ وقد حَالَ دونَها ونها

۱۰۲ ارجعی غداً

ذُمَّ المَنازِلَ بعدَ مَنزِلَةِ اللَّوَى والعيشَ بعدَ أُولئكَ الأقوامِ فإذا وقفتُ على المنازِلِ باللَّوَى فاضَتْ دُموعيِ غيرَ ذاتِ نِظامِ طَرَقَتْكَ صائِدَةُ القلوبِ وليس ذا وقتَ الزِّيارةِ فارجِعي بِسلامِ جاءتك في المنام فقلتَ لها ارجعي بسلام، فهو يريد رئيتها في الصحو لا في المنام..

تُجْري السَّوَاكَ على أَغَرَّ كأَنَّهُ بَرَدٌ تَحَلَّرَ مِنْ مُتُونِ غَلمامِ تَجُري السَّواك على ثغر أغر (أبيض) كأن أسنانه بَرَد انهمر من السحاب

لـولا مُـراقَـبَـةُ الـعـيـونِ أَرَيْـنَـنا مُـقَـلَ الـمَـهـا وسـوالِـفَ الآرامِ لولا الرقباء لأرتنا الحسان مقل المها (عيونهن الشبيهة بعيون بقر الوحش) وسوالف الآرام (أعناقهن. الشبيهة بأعناق الظباء)

ونَظُرْنَ حينَ سمعْنَ رَجْعَ تَحيَّتي نَظَرَ الجِيادِ سَمِعْنَ صَوتَ لِجَامِ جَلَانُ من صوتى

مَـهُـلاً فـرزدقُ إِنَّ قَـومَـكَ فـيـهِـمُ خَـوَرُ الـقُـلـوبِ وخِـفَّـةُ الأحـلامِ خور القلوب: فراغها لجبنهم، خفة الأحلام: ضعف العقول

كان العِنانُ على أبيكَ مُحَرَّماً والكيرُ كان عليهِ غيرَ حَرامِ كان محرماً على أبيك الإمساك بمقود الفرس، فهو ليس بفارس، ولكنه كان يلتزم بالكير (منفاخ الحداد)

١٠٣ ذاب لعاب الشمس

لقد لُمْتِنا يا أُمَّ غَيْلانَ في السُّرَى ونِمْتِ، ومَا لَيْلُ المَطِيِّ بِنَائِمِ يعاتب ابنته أم غيلان لأنها تلومه على السرى (سفر الليل)، وابنته تنام ولكن المطي (النياق) تسهر الليل وتسير

إذا العُفْرُ لاذَتْ بالكِنَاسِ وهَجَّجَتْ عيونُ المَهَارَى مِنْ أَجِيجِ السَّمائمِ وفي هدأة الليل تلوذ العفر (الظباء) بالكناس (بيت الظبي)، وتهجج عيون المهارى (تغور عيون النياق) من أجبج السمائم (من حر رياح السموم)

وظَـلَّتْ قَـراقـيِـرُ الـفَـلاةِ مُـنَـاخَـةً يِـأَكُـوارِهـا مَـعْكُـوسَـةً بِـالـخَـزَائِـمِ وبعدئذ تناخ قراقير الفلاة (سفن الصحراء)، وعليها أكوارها (أخشاب الرحال)، وأزمتها معكوسة بالخزائم (مربوطة ما بين رؤوسها وقوائمها لتبرك)

أَنَخُنَ لِتَغُويرٍ وقد وَقَدَ الْحَصَى وذَابَ لُعَابُ الشَّمسِ فوقَ الجَماجِمِ انبخت الإبل للتغوير (الاستراحة) وقد أصبح الحصى حاراً، والشمس حارقة فوق الرؤوس ألا إنَّما كان الفرزدقُ تُعلباً ضَغَا وَهْوَ في أَشداقِ لَيثٍ ضُبَارِمِ ضَغَا وَهُو في أَشداقِ لَيثٍ ضُبَارِمِ ضَغَا وَهُو الأسد

لقد وَلَدَتْ أَمُّ الفرزدقِ فاسقاً وجاءَتْ بِوَزُوازٍ قصيرِ القَوائمِ وزاز: طائر كثير الحركة

١٠٤ القرد الزاني

وما كان جارٌ للفرزدقِ مُسْلِمٌ لِيَامُنَ قِرداً لَيْلُه غيرُ نائِمٍ جار الفرزدق، حتى وإن كان مسلماً، لا يأمن الفرزدق القرد الذي ليله لا ينام (ليله صاح = هو صاح) يُوصِّلُ حَبْلَيْهِ إِذَا جَنَّ ليلُهُ لَي لِيسَرقَى إلى جاراتِه بِالسَّلالِمِ الفرزدق يوصل الحبلين إذا جن الليل (ستر الأشياء) ليصعد إلى من في جوار قومه من نساء الفرزدق يوصل الحبلين إذا جن الليل (ستر الأشياء) في في عالى شيبُ اللَّهَازِمِ أَتَبْتَ حدودَ اللَّهِ مُذْ أَنتَ يَافِعٌ وشِبْتَ فما يَنهاكَ شَيْبُ اللَّهَازِمِ اللهازم: اللَّهْزِمَة عظمة تحت الأذن

تَتَبَّعُ في المَاخُورِ كلَّ مُريبَةٍ ولستَ بأهلِ المُحْصَناتِ الكَراثمِ ترتكب في الماخور (بيت الجماع) كل مرية (فعلة شنعاء)، ولست أهلاً للزواج من المحصنات (العفيفات) الكراثم (الكريمات)

تَكلَّيْتَ تَرُّنيِ مِنْ ثمانينَ قامةً وقَصَّرْتَ عن بَاعِ المُلَى والمكارم وفي الواقع أن الفرزدق اارتقى اليزني ثم بعد ذلك تدلى هارباً كما وصف نفسه في قصيدة له مشهورة

أَكَلَّفْتَ قَيْساً أَنْ نَبَا سَيْفُ غالِبٍ وشَاعَتْ له أُحْدُوثَةٌ في المَواسِمِ رحت تلوم قبيلة قيس عندما نبا سيفك، الذي هو سيف أبيك غالب، وأخفقت في قتل الأسير. وكانت أحدوثة (فضيحة) في المواسم (الأسواق)

بِسيفِ أَبِي رَغْوانَ، سيفِ مُجَاشِع، ضربْتَ، ولم تضرِبْ بسيفِ ابنِ ظَالِمِ لَقَد ضربت بسيف البيف الحارث بن لقد ضربت بسيف مجاشع أبي رغوان جدك الأعلى ولذا نبا سيف، ولم تضرب بسيف الحارث بن ظالم ذلك الفاتك المرّيّ قاتل ابن السموأل

ضربْتَ بهِ عند الإمامِ فأَرْعِشَتْ يداك، وقالوا مُحْدَثُ غيرُ صَارِمِ

١٠٥ هجاء مزارع

لقد عَلِقَتْ يمينُكَ قَرنَ ثَوْرٍ وما عَلِقَتْ يمينُكَ بِاللِّجَامِ أنت مزارع لا مقاتل

ذَرَنَّ الفخرَ يا ابنَ أبيِ خُلَيْدٍ وأَدِّ خَراجَ رأسِكَ كلَّ عامِ ذرنَّ: اتركَنَّ

١٠٦ زُهرة وأمها

قال لبنى الديان وناصروا الفرزدق عليه:

ستعلَمُ أَمُّ زُهْرَةَ مَنْ هَجَاها إذا قالت لِزُهْرَةَ مَنْ هَجاني فلا حَسَبي يُكِلُّ ولا لِساني فلا حَسَبي يُكِلُّ ولا لِساني

١٠٧ يا ذا العباءة

يرد على الأخطل:

لِمَنِ الديارُ بِبُرْقَةِ الرَّوْحَانِ إِذْ لا نَسِيعُ زمانَ نا بِرَمانِ إِن زَرتُ أَهلَكِ لم يُبَالُوا حاجَتي وإذا هجرتُكِ شَفَّني هِجْراني شفني: آلمني

راجعْتُ بعدَ سُلُوِّهِنَّ صَبابَةً وعرفتُ رَسْمَ منازِلٍ أَبكاني أَخْطَا الربيعُ بلادَهُمْ فَتَيَمَّنُوا ولِجُبَّهِمْ أَحبَبْتُ كلَّ يَمَاني أَخْطَا الربيعُ (العشب والمطر الذي يبته) بلادهم فاضطروا للهجرة إلى اليمن

بَكَرَتْ حَمامةُ أَيْكَةٍ مَحزونةٌ تَدْعُو الهَديلَ فَهَيَّجَتْ أَحزاني والهديل في الخرافة ابن الحمامة الذي ذهب ولم يعد

ولقد أبيتُ ضَجيعَ كلِّ مُخَضَّبٍ رَخْصِ الأَنامِلِ طَيِّبِ الأَرْدَانِ الأَرْدَانِ الأَرْدَانِ الأَكمام مخضب: مصبوغ بالحناء، رخص الأنامل: طري الأصابع، الأردان: الأكمام

عَطِرِ الثيابِ مِنَ العبيرِ مُذَيَّلٍ يَمشيِ الهُوَيْنَى مِشيَةَ السَّكُرانِ مَطرِ الشَّكُرانِ معطرة تجر أذيال ثوبها وتمشي الهويني

با ذَا العَباءةِ إِن بشراً قد قَضى الَّا تجوزَ حكومةُ النَّفُوان يا أيها الأخطل الذي أُعطِيَ عباءة كي يحكم للفرزدق عليَّ، الأمير بشر بن مروان الذي قلت ما قلت في مجلسة قضى بأن الحكومة (الحكم) لا تجوز للنشوان (السكران)

فدَعُوا الحكومةَ لَسْتُمُ مِنْ أهلِها إن الحكومةَ في بني شبْبان الحكم، في قبائل ربيعة، ليس لتغلب بل لشيبان

نَكُرٌ أَحَقُّ بِأَن يَكُونُوا مَقْنَعاً أَو أَن يَفُوا بِحقيقةِ الجيران وقبيلة بكر الربعية هي أحق بأن تكون مقنعاً (كافيةً هذا الجانب) وأن تفي بحقيقة (شوف) الجيران

قَتَلُوا كُلَيْبَكُمُ بِلِقْحَةِ جارِهِمْ يَا خُزْرَ تَعَلَّبَ لَسْتُمُ بِهِجَانِ جساس البكري قتل كليب بن ربيعة التغلبي بلقحة (بسبب ناقة) جارهم (رجل استجار بهم وأقام عندهم)، وأنتم يا تغلب الخزر (الضيقو العيون) لستم بهجان (بأصيلين)

والتَّعَلِيقُ مُغَلَّبٌ قَعَدَتْ به مَسْعَاتُهُ، عَبْدٌ بكُلِّ مَكانِ تَلقَى الكَرائِمَ إِن خُطِبْنَ غَوالِياً والتَّغْلِبيَّةُ مَهْرُها فَلْسَانِ

كَذَبَ الْأُخَيْطِلُ إِنَّ قَومي فيهِمُ تَاجُ الملوكِ ورايَةُ النعمانِ

١٠٨ ماذا لقيت من الهوى ولقينا قال يمدح الخليفة الأموى:

أَمْسَيْتُ إِذْ رَحَلَ الشبابُ حَزِينا ليتَ اللَّيالي قبلَ ذاكَ فَنيِنا ما لِلْمَنازِلِ لا يُجِبْنَ حَزينا أَصُمِمْنَ أَم قَدُمَ المدَى فَبَلينا إن النفينَ خَدَوًا بِلُبِّكَ خَادَرُوا ﴿ وَشَلاًّ بِعَيْنِكَ ما يزالُ مَعينا الوشل: الماء القليل، مَعين: ظاهراً

غَيَّضْنَ مِنْ عَبَراتِهِنَّ وقُلْنَ لي: ماذا لقيتَ مِنَ الهوى ولَقيِنا بكت لفراقه الحبيبات، ثم غيضن من عبراتهن (جففن دموعهن) وشكون ما لقين من الهوى وما لقى الحبيب

ولقد تَسَقَّطني الوُشَاةُ فصادفُوا حَصِراً بِسِرِّكِ يا أُمَيمَ ضَنينا تسقطني الوشاة (حاولوا التقاط ما يسقط مني من كلام) فرأوني حصراً بسرك (صامتاً عنه)

إنَّ الذي حَرَمَ المكارمَ تغلباً جعلَ النَّبُوَّةَ والمخلافة فينا تعلم، وتبيعة تميم، وتبيلة جرير من مضر، وقريش من مضر، فأما تغلب فمن ربيعة

مُضَرِّ أَبِي وأَبُو الملوكِ فهل لكُمْ يَا خُرْرَ تَعْلَبَ مِنْ أَبٍ كَأَبِينَا هَذَا ابْنُ عَمِّيَ في دِمَشْقَ خَلَيفةً لو شِئْتُ ساقَكُمُ إِلَيَّ قَطِينَا النَّالَ النَّلِ النَّالَ النَّلِ النَّالَ النَّلِ النَّلِ النَّلِ النَّلِ النَّلِ النَّالَ النَّلِ النَّلْ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْمُ الْمُنْ ا

١٠٩ أطال الله سخطكم

يَــرُوغُ الــقــردُ مِــنِّــيِ إِنْ رَآنــيِ فَـقُــلْ لـلـقِــرْدِ أيــنَ تَــروغُ أَيْــنَـا يفر الفرزدق من وجهي كلما رآني

أَحينَ رأيتَنيِ مَرَسَتْ حِباليِ وَجَدَّ الجِدُّ تَسْأَلُنيِ الهُويُنا تطلب مني التخفيف من حدة الهجاء بعد أن مرست حبالي (اشتد فتلها) وجد الجد

فقد أَمْسَى البَعيِثُ سَخينَ عَيْنٍ وما أَمْسَى الفرزدقُ قَرَّ عَيْنا لقد آلمتُ البعث الشاعر، ولم أوفر الفرزدق نفسه

إذا ذُكِرَتْ مَساعِينَا خَضِبْتُمْ أَطَالَ اللَّهُ سُخْطَكُمُ عليْنا

١١٠ هجاء الهجيم

إِن الهُجَيْمَ قبيلةٌ مَخْسُوسَةٌ ثُعطُّ اللَّحَى مُتَشَابِهُو الأَلْوَانِ مَحْسُوسة: ناقصة، ثط اللحى: لحاهم متفرق شعرها

لو يَسمَعونَ بِأَكْلَةٍ أو شُرْبَةٍ بِعُمَانَ أَصْبِعَ جِمعُهُمْ بِعُمَانِ

١١١ هجاء التيم

وما شَكَرَتْ تيمٌ لِقَوْمٍ كَرامَةً وما غَضِبَتْ تَيْمٌ على مَنْ يُهينُها ولم يَدْعُ إبراهيمُ في البيتِ إذ دَعا لِتَيْم ولا مِنْ طينِ آدَمَ طينُها ينفيهم عن العروبة، بل عن الإنسانية

وما حملَتْ تَيْمِيَّةٌ نِصْفَ لَيْلَةٍ مِنَ الدهرِ إِلَّا ازْدَادَ لُؤْماً جَنينُها

١١٢ المرخي عمامته

يخاطب فقيهاً داخلاً على عمر بن عبد العزيز:

يا أَيَّهَا الرَّجُلُ المُرْخيِ عِمَامَتَهُ هذا زمانُكَ إِنِّي قد مَضَى زَمَنِي أَبِي الرَّجُلُ المُرْخيِ عِمَامَتَهُ أَبِي لَدَى البابِ كالمَصْفودِ في قَرَنِ أَبِي لَدَى البابِ كالمَصْفودِ في قَرَنِ المقيد في حبل المصفود في قرن: المقيد في حبل

لا تنسَ حاجتَنا لاقَيْتَ مغفِرَةً قد طالَ مُكْثيَ عنْ أهلي وعن وَطني

١١٣ في طرفها حور

بانَ الخَليِطُ ولو طُوِّعْتُ ما بَانَا وقَطَّعُوا مِنْ حِبالِ الوصلِ أَقْرَانا بان الخليط (فارق القوم) ولو طوعت (لو طاوعوني) ما فارقوا، وقطعوا أقران (حبال) الوصل

حَىِّ المنازِلَ إِذْ لا نبتغيِ بَدَلاً بالدارِ داراً ولا الجيرانِ جيرانا يا رُبَّ مكتثِبٍ لو قد نُعِيتُ له بَاكٍ، وآخرَ مَسرورٍ بِمَنْعَانا لو تَعلَمينَ الذي نَلْقَى أَوَيْتِ لَنا أو تسمعينَ إلى ذي العَرْشِ شكوانا أويت لنا: أشفت علينا

كَصَاحِبِ الموجِ إِذْ مَالَتْ سَفِينتُه يَدْهُو إِلَى اللَّهِ إِسْراراً وإِحلانا يَا أَيُّهَا الراكبُ المُزْجِي مَطِيَّتَه بَلِّغْ تحيتَنا لُقِّيتَ حُمْلانا المزجي مطبته: السائقها، حملانا: هدايا

بَلِّغْ رسائلَ عنَّا خَفَّ محمَلُها على قلائِصَ لَم يحمِلْنَ حِيرَانَا بِلغ رسائلَ عنَّا خَفَّ محمَلُها على على قلائِصَ لَم يحمِلْنَ عِيرَانَا بلغ رسالتنا للمحبوبة واركب قلائص (نياقاً) لم يحملن حيراناً (جمع حُوار وهو ولد الناقة، أي نياقاً غير حوامل كي يسرعن أكثر)

يا ليتَ ذا القَلْبَ القَى مَنْ يُعَلِّلُه أو سَاقياً فَسَقَاهُ اليومَ سُلْوَانا يعلله: يعلله: يسليه، السلوان: شراب قبل في أساطيرهم إن الذي يشربه ينسى

أو ليْتَها لم تُعَلِّقْنا عِلاقَتَها ولم يكنْ دَاخَلَ الحُبُّ الذي كانا علاقة: عشق

هلًا تَحَرَّجْتِ مِمَّا تفعلينَ بِنا يا أَطيَبَ الناسِ يومَ الدَّجْنِ أَرْدَانا يوم الدجن: اليوم الغائم، الأردان: الأكمام

ولا إخالُكَ بعد اليوم تَلقانا رُدِّي عليَّ فُؤادي كاللَّذي كانا أَلَسْتِ أَحْسَنَ مَنْ يَمشي على قَدَم يا أَمْلَحَ الناسِ كلِّ الناسِ إنسانا

فالتُ أَلِمَ بنا إنْ كنتَ منطلقاً، با أُمَّ عمرو جَزاكِ اللَّهُ مَعْفِرَةً

بِالبَذْلِ بُخْلاً وبالإِحسَانِ حِرْمَانا يَلْقَى غريمُكُمُ مِنْ غَيْرِ عُسْرَتِكُمْ رغم عدم عسرتكم (فقركم) فغريمكم (صاحب الدين عليكم) يلقى بخلاً منكم رغم بذله محبته

غَدْرَ الخَليلِ إذا ما كان أَلْوَانا ما كنتِ أَوَّلَ مَوْثُوقِ به خَانا لا أستطيعُ لهذا الحبِّ كِتْمَانا تهيمني: صيرني هائماً على وجهي حيراناً

لا تَأْمَنَنَّ، فَإِنِّي غيرُ آمِنِهِ، قد خُنْتِ مَنْ لم يكنْ يخشّى خِيانَتَكُمْ لقد كَنَمْتُ الهوى حتَّى تَهَيَّمَني

وكادَ يَفْتُلُني يَوماً بِبَيْدانا إلَّا على العهدِ حتى كان ما كانا أسبابُ دنياكِ من أسباب دُنْيانا لِلْحَبْلِ صُرْماً ولا لِلعَهْدِ نِسيانا

كادَ الهوى يومَ سُلْمانيِنَ يقتُلُني لا بَارَكَ اللَّهُ فيمَنْ كان بحسَبُكُمْ لا بارَكَ اللَّهُ في الدنيا إذا انقطعتْ ما أحدَثَ الدهرُ مِمَّا تعلَّمينَ لَكُمْ لم يُحدث الزمن ومروره صرما لحبلكم (قطعاً لعهدكم) من جانبي

أم طالَ حتى حسِبْتَ النَّجْمَ حَبْرانا عَزَّتْ عليها بِدَيْرِ اللَّجِّ شَكُوانا

أَبُدُّلَ اللَّبِلُ لا تَسْرِي كواكِبُه با رُبَّ عائِذَةٍ بِالغَوْرِ لو شَهِدَتْ العائذة بالغور: النازلة في الغور، لو شهدتني في ذلك المكان لصعب عليها ما ألاقي

إِنَّ العُيونَ التي في طَرْفِها حَوَرٌ قَتَلْنَنا، ثم لم يُحْيينَ قَتْلانا طرفها: نظرها، الحور: شدة سواد في شدة بياض في العين

يَصْرَعْنَ ذا اللَّبِّ حتَّى لا حَراكَ به وهُنَّ أضعفُ خلقِ اللَّهِ إِنسانا حتى العاقل ذو اللب فتلك العيون تصرعه رغم ضعف إنسانها (بؤيؤها)، وأحبوا العيون الناعسة التي كأنها عيون المريض

طارَ الفؤادُ مَع الخَوْدِ التي طَرَقَتْ في النومِ طَيِّبَةَ الأَعْطَافِ مِبْدَانَا الخود: الشابة، طرقت في النوم: حلم الشاعر بها، مبدان: مربربة، ريانة

قالَتْ تَعَزَّ، فإنَّ القومَ قد جَعلُوا دونَ السِزِّيارةِ أَبواباً وخُسزَّانا فالنَّ تَعَزَّ، فإنَّ القومَ قد جَعلُوا دواس

با حَبَّذا جبلُ الرَّبَّانِ مِنْ جبلِ وحبَّذَا سَاكِنُ الربَّانِ مَنْ كَانَا وحَبَّذَا نَفَحَاتُ مِنْ يَمَانِيَةٍ تَأْتَيكَ مِنْ قِبَلِ الربانِ أَحْيَانا يعنى الله الربانِ أَحْيَانا يعنى الله المنافة: ربح قادمة من اليمن

هل يَرْجِعَنَّ، وليس الدهرُ مُرْتَجِعاً عيشٌ بِها طَالَمَا احْلَوْلَى وما لانا الله يكن زمن رغد وثراء احلولى: كان حلواً، ما لان: لم يكن زمن رغد وثراء

أَزْمَانَ يَدعُونَني الشَّيْطانَ مِنْ خَزَلي وكُنَّ يَهْوَيْنَني إذ كنتُ شَيْطَانا

١١٤ هجاء بني حنيفة

قد غَلَّبَتْني رُوَاةُ الناسِ كلِّهِمُ إِلَّا حَنيفَةَ تَفْسُو في مناحيها يفخر بأن رواة الناس (القبائل) كلهم اعتبروه غالباً للفرزدق في الهجاء، إلا قبيلة حنيفة

تُخزيِ حَنيفَةَ أَيَّامٌ كَسَتْ حُمَمًا منها الوجوة فمَا شيءٌ بِمَاحيِها حمر: سواد

أيام تُسبَى ولا تَسبى، ويقتُلُها ما لم تؤدِّ خَراجاً مَنْ يُعَاديبها وحنيفة في منطقة اليمامة من الزراع، وكان باليمامة ناس من أقارب حنيفة من ربيعة غير زراع، وكان بها ناس من يربوع قوم جرير غير زراع أيضاً. وقد درج العربي قديماً وحديثاً على احتقار الزراعة والافتخار بالرعي والغزو، وحتى قبل الإسلام فإن الرعاة المحاربين كانوا يفرضون على أهل الزراعة الإتاوات إما على هيئة غزو أو ضريبة

قَطْعُ الدِّبَارِ وأَبْرُ النَّحْلِ عادتُهُمْ قِدْماً، فَما جَاوَزَتْ هذا مساعيِها عادتهم منذ القدم قطع الدبار (تقسيم أراضي الزراعة) وأبر النخل (تلقيحه)، وما جاوزت (تعدَّت) هذا مساعيها (أمجادها)

رَأْتُ حنيفةُ إِذْ عَدَّتُ مَساعِيها أَنْ بِئْسَمَا كَانَ يبني المجدَ بانيها لما رَأَتْ خالِداً بِالعِرْضِ أَهْلَكُها قَتلاً، وأَسْلَمَها ما قَال طَاغيها. لما أوقع خالد بن الوليد في وادي العِرض باليمامة ببني حنيفة، وأسلمها (خذلها) ما قاله طاغيها (مسلمة الكذاب الذي ارتد بعد وفاة الرسول).

دَانَتْ وأَعْطَتْ يَدَاً للسِّلْمِ صَاغِرَةً مِنْ بعدِ ما كادَ سيفُ اللَّهِ يُفنيِها عندئذِ دانت (خضعت) حنيفة، بعد أن كاد خالد يفنيها

صَارَتْ حنيفةُ أَثْلاثاً فَثُلْثُهُمُ مِنَ العَبيدِ وثُلْثٌ مِنْ مَواليِها ويبدو أن الثك الباقي من الأحرار، لكن. . الزراع

١١٥ عف الفقر مشترك الغني

هذا آخر ما نختاره لجرير، لأنه على الياء، وهو من أواثل قصائده، وقالها في زمن معاوية:

نَظَرْتُ بِرَهْبَى والظَّمَائِنُ باللِّوَى فَطَارَتْ بِرَهْبَى شُعْبَةٌ مِنْ فُوادِيا رَغِبْتُ إلى ذي العرشِ مَولَى محمد لِيَجْمَعَ شَعْباً أو يُقَرِّبَ نائيا الثعب: الصدع

أذا العَرْشِ إِنِّي لستُ ما عِشْتُ تَارِكاً طِلابَ سُلَيْمَى فَاقْضِ ما كنتَ قاضِيا ولو أنَّها شاءتْ شَفَتْني بِهَيِّنِ وإن كان قد أَعْيَا الطَّبيبَ المُداوِيا وإِنِّي لَعَفُّ الفقرِ مُشْتَرَكُ الغِنى سَرِيعٌ إذا لم أَرْضَ دَارِي احْتِمَالِيا إِن افتقرت عنفت عن الطلب، وإن اغتنيت أشركت قومي في مالي، وإذا لم أرض عن وضع معين فانا سريع الاحتمال (حمل متاعي والارتحال)

وقائِلَةِ والدَّمْعُ يَحْدِرُ كُحْلَها أَبَعْدَ جريرٍ تُكْرِمُونَ المَوَالِي عَضبت له هذه المرأة لأن قومه أهملوه، والتفتوا لناس من العوالي

فَأَنْتَ أَبِي مَا لَمَ تَكُنْ لِيَ حَاجَةٌ فَإِنْ عَرَضَتْ أَيْقَنْتُ أَنْ لَا أَبَا لِيَا يَصَفَ حاله مع قومه، ولعله يعني أباه عطية فعلاً، فهو «أَبّ» ما لم يطلب منه ابنه شيئاً، فإن كلفه شيئاً فلا يعود أباً. وقيل كان جرير عاقاً بعض العقوق، ونال عقوقاً من بعض أبنائه

بأَيِّ سِنانٍ تَطْعَنُ القَومَ، بعدَما نَزَعْتَ سِناناً مِنْ قَناتِكَ ماضِيا فيا قوم كيف تردون كيد أعدائكم، وقد تخليتم عن شاعركم الذي هو كالسنان نزعتموه من قناتكم (عصا الرمح)

ألم أَكُ نَاراً يَصطَليِها عَدُوُّكُمْ وحِرْزاً لِمَا أَلْجَأْتُمُ مِنْ وَراثِيا الحرز: الحارس الحامي

وباسِطَ خَيرٍ فيكُمُ بِيَمينِه وقَابِضَ شَرِّ عنكُمُ بِشِمَالِيا وليس لِسَيْفي في العِظَامِ بَقِيَّةٌ ولَلسَّيْفُ أَشْوَى وَقْعَةً مِنْ لِسَانِيا سيفي يصل العظام ولا يبقي على من يصيه، على أن سيفي أشوى (أخف) أثراً من لساني

جرير فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

۱۷	مذبرات	1 •	أغضبا
19	المَنِيَّةِ نَاجِ	۲	المصابا
۲.	بالرَّوَاح	10	لقد أصابا
3.7	البُرْدا	3 /	مُصَابا
40	زِنادا	١	وشَيَّبا
44	غَدا	٧	النِّيِبُ
77	واعتِمَادا	٦	مَحجُوبُ
٣.	النَّشيدُ	٨	ومُصِيبُ
77	سعيدُ	۱۳	السَّرْبِ
٣١	عِندي يَدا	٤	ؠؙػڐؙٮؚؚ
**	مُعْتَادَي	14	ۻۣڹۜٲٮؚؚ
74	وعُوَّادي	٣	فانْعَبِ
Y 1	يُولَدِ	٥	للسِّبَابِ
44	ويقودُها	٩	والصّناب
٤٢	فاستَدارا	11	كلابُها
٤٤	قُ بورَا	17	الرَّاغِمَاتِ
٣٦	مَفْخَرا	١٨	تَعَلَّتِ

11	تَنائِفُ	٤٧	واعتَمَرا
77	وَطَفْ	40	الحَذَرُ
70	شراقا	٤٥	تَفْتيرُ
77	خَفوقُ	27	ورو عُمَرُ
3.5	يا زِيقُ	٣٧	مُبْتَكَرُ
73	الأخلاقي	٣٨	والفَخرُ
77	الفرزْدَقِ	13	والقَطْرُ
7.7	الجبالا	٣٣	يُزارُ
٧١	أهلا	74	الدَّهرِ
۸۱	هَدِيلا	٤٠	المطر
۸۰	ونكالا	٤٩	إنكار
٧٥	الرحيلُ	٥١	بِنَارِي
٧٠	تَحويلُ	**	<i>ذُودِ</i>
٨٤	قليلُ	٤A	لِلعاثِرِ
٧٨	يُقَاتِلُ	٥٠	جبَّارَها
٧٤	أشبالي	44	نُشُورُها
79	العادلِ	73	زُوَّارِه ا
٧٩	العُذَّلِ	٣٥	مُضَرَّسا
٧٧	القُيولِ	۲٥	مَأْنُوسِ
٧٣	بالرجالِ	٥٤	مُفَرَّعَا
۸۳	بِرجالِ	7.	البَراقِعُ
۸٧	تَسْليمِ	٥٩	الرِّتَاعا
٨٢	قتلي	٥٥	تَجْزَعُ
Y . Y	وميكال	70	تَشبعُ
Г٨	ظِلالها	٥٧	جُمَعُ
۸٥	مَخَايِلُهُ	٥٨	الهَوابعِ
			•

1 • 8	نائِم	٧٦	ومَبَاخِلُهُ
۹١	نائِم يُكَلَّمِ أمَّهُ	٩.	حَمَامَا
9.8	أمَّهُ	1	يَتَكلَّما
1.1	رَميِمُها	99	السلامُ
114	أَقْرَانا	٩۴	سِجَامُ
11.	الألوانِ	97	سَقَمُ
1 • 9	أيئا	90	الأقدام
۱۰۸	فَنيِنا	1 • ٢	الأقوام
1.4	بِزَمانِ	97	الحُلُومَ
117	زَمَنِي	9.8	المَقْدَمَ
1.7	هَجاني	٨٩	بالسَّلاَم
111	يُهينُها	1.0	بِاللِّجَامِ
110	فُؤادِيا	1.4	بِنَاثِمِ
311	مناحيِها	٨٨	َ تُنيِم <i>ي</i>
		9v	غَريمِ

عمرُ بنُ أبي ربيعة (٢٣هـ ــ ٩٩هـ)

المرأة ليست مثلنا.

المرأة لا تأكل رأس بصل مع صحن الفول.

المرأة تحبُّك قوياً متوحشاً، وتعشقك ضعيفاً. كن لها حاميَ الحمى، أو كن لها الطفل. ستعرف صدقَ كلامي عندما تنكسرُ يدُك وتحملها بين صدرك وبطنك مكسوَّة بالجبس، مربوطة إلى عنقك. سترى فتاتك عندئذ تسرع إليك وتطعمك بيدها. وستسمع للمرة الأولى في حياتك كلمة يا حبيبي.

إن تعرضت لها بغزل وقلة حياء ثم ارعويت وحسُنَ خلقك فلن تغفرَ لك، إلّا إن كررتَ المحاولة.

والرجل يكون فاسقاً خشناً كالفرزدق فينال من النساء، ويكون أنيساً ناعماً كشاعرنا فينال من النساء. وبين هذين النموذجين من الرجال يوجد نموذج ثالث، هو نحن كلنا.

والمرأة معذورة في كل ما تصنعه بالرجال، فقد أصروا على أنها فتنة. أصروا على أنها فتنة أصروا على قياس روحها بالمازورة، أي متر الخيَّاطين. وأصروا على أن يكتبوا على قفا العلبة تاريخ الانتهاء. فإذا ما تجاوزت المرأة هذا التاريخ رموا بها.

في كينيا تقضي بعض التقاليد بقتل العجائز بدعوى أنهن ساحرات. وتُقتل في ذلك البلد في كل عام، وأنا أكتب لك هذا في عام ٢٠١٦، عشرات العجائز.

معذورة المرأة، فهي تردُّ على قسوة الرجال بأن تستقطر كل ما يمكن من الإعجاب في أقصى ما يمكن من السنوات فتسوق عليهم الدلال، وتطيل حياتها

الرفّيَّة بالنفخ والشفط والتكبير والتصغير. هي أسيرة، والرجل حيوان قاس.

كان أبو عيسى في نحو الخامسة والسبعين عندما سألته: أتذهب منّا الشهوة مع العمر؟ فقال: بل تبقى، وإن ذهبتُ الاستطاعة. فكربني جوابه. كنت أظن أن المرء إن تقدم به العمر عاش سنوات من الراحة لم يشعر فيها بما يشعر به كل واحدٍ منّا من هذا الافتتان. وقد قُيّض لي أن أسمع من امرأة شيئاً عن هذا الأمر عندهن. فقد نقلت لي هذه الشابة عن صديقة لها قطعت الخمسين، وقطعها ما كان يعتادها. قالت لي إن صاحبتها المسنة قالت لها: كل تلك المشاعر تروحُ تروح. وقالت ذلك بألم. وفسّرتُ الأمر في عقلي: أن الرجل يبقى فيه قدرة _ ولو نظرية _ على الإنجاب حتى سن متقدمة، فأما المرأة فلها فعلاً تاريخ انتهاء صلاحية من هذه الناحية. هي تستريح من تلك المشاعر، ولكنها نفسياً تبقى محتاجة إلى ما تعودت أن تلقاه من مشاعر الإعجاب.

في الصفحات التالية يأتيك كلام شاعر فاتك غزِل هو عمر بن أبي ربيعة. فإن عجبت كيف يقول الرجل كل هذا الشعر الفاضح وهو عائش بين مكة والمدينة فاعلم أن الناس كانوا غير الناس. كانوا في ذلك الزمن طبيعيين.

ولد شاعرنا سنة ٢٣ للهجرة، قيل في الليلة التي توفي فيها عمر بن الخطاب الذي كان من خؤولة أبيه. فسمي باسمه وكُنِّي بكنيتيه، فشاعرنا اسمه عمر وكنيتاه: أبو الخطاب، وأبو حفص.

فأما العمومة فهي مخزوم. شاعرنا من قبيلة مخزوم من قريش. وكان من أعلى فروع مخزوم نسباً ومالاً. أبوه عبد الله.. وكان اسم الأب بحيرا، فغيره النبي إلى عبد الله. وولاه النبي منطقة الجَند باليمن. وجده أبو ربيعة كان من أغنياء قريش. كان طويلاً مهيباً، وبلغ من ثراثه أنه كان يكسو الكعبة سنة وحدّه، وتكسوها قريش كلها سنة، فسموه العِدل لأنه يعادل كل قريش.

كان لهذا الفرع من مخزوم عبيد كثر من الأحباش. وكانوا أهل مال جاءهم من التجارة بين اليمن والشام.

أمُّ شاعرنا سبية نصرانية من حضرموت اسمها مجد. وزعم من يزعمون أن للشعوب خصائص تنتقل بيولوجياً أن الغزل جاء عمرَ من تلقاء أمه اليمانية، وقد قبل «الغزل يماني والدلال حجازي».

غير بعيد أن يكون عمر ولد في اليمن، لكنه عاش طفولته في المدينة

وسرعان ما اتخذ مكة، وفيها عشيرته، وطناً. ومن شعره نحس أن معظم مغامراته كانت بمكة.

وكانت جدة شاعرنا تبيع العطر. كأنما كانت تتاجر به، لا أن لها دكاناً تقعد فيه تبيع العطر.

هذه بيئة حجازية مترفة. لم يغير فيها الإسلام بسماحته، التي لا نعرف عنها اليوم ما يجب أن نعرف، الكثير. فقد دخلت مخزوم في الإسلام وكان منها بطل الإسلام خالد بن الوليد. واستمر التاجر يتاجر، ورغم اضطراب الأحوال في سنوات معينة فإن الحياة لم تتوقف. عندما كان شاعرنا في نحو السابعة عشرة سمع بمعركة صفين، واستقر الأمر بعدها لمعاوية فلم تتأثر الحجاز كثيراً بأحداث العراق والشام، وأغدق معاوية على مكة والمدينة. وعندما بلغ شاعرنا الأربعين وقعت أحداث صعبة في المدينة المنورة، ولعله كان أثناءها قد سكن مكة. وحكم الحجاز ابن الزبير تسع سنين، ثم قتل في الكعبة في أحداث اضطرب لها الحجاز كثيراً. ولعل شاعرنا كان آنذاك في البمن، أو لعله كان قد نسك ولزم بيته.

وفي كل حال، فإن شاعرنا لا يورد شيئاً من كل تلك الحوادث. فشعره كله مقصور على الغزل، وعلى وصف المرأة. ليكن عمر بن أبي ربيعة في أي مكان فهذا لا يهمنا، فشعره كله نمط واحد. وليس له من السياسة، ولا من أي شيء آخر، سوى المرأة والافتتان بها، نصيب.

كان أخوه الحارث موظفاً في الدولة، وكان تقياً. وعرفنا لعمر ابناً اسمه جَوان، وكان تقياً. وعرفنا له صديقاً هو عبد الله بن أبي عتيق، وهو من قوم أبي بكر الصديق. وكان صاحبه هذا تقياً، غير أنه كان يغفر لعمر كل شيء، وكان يحبه حباً جماً.

لم يكن عمر شاعراً متقناً، لم يكن كحسان والحطيئة ممن سبقوه، ولا كزهير الجاهلي ولا الأعشى. ولا كان كمعاصريه الأخطل والفرزدق وجرير ولا حتى كصديقه الغزِل جميل. كان أقرب إلى الهاوي.

كان الشعر في ذلك الزمن يأتي المرء من محيطه. لم تكن الكتب قد كتبت، فلا كتاب بين أيدي القوم إلا القرآن، ولم تكن الرقاع التي فيها شعر أمراً مألوفاً، بل هي أبيات يلقيها الناس في أمسياتهم ويتندرون بها. كانت خيام

تغلِبَ في الحيرة، ومضارب تميم في كاظمة واليمامة والبصرة أغنى بالشعر من بيوت مكة والمدينة. وكان البدو، بما أتيح لهم من فراغ وتنقل، يتخذون من الشعر مادة يقرُّون بها بعض القرار. فالقبيلة التي تسعى وراء العشب تجاور قبيلة أخرى وتسمع شعرها، وتنكفئ إلى نفسها وتقول: وأين شعرنا نحن؟ فتتمسك بشعر شعرائها وتردده في أمسياتها. ويتبارز الشعراء في عكاظ وغير عكاظ، وترحل أشعار الناس معهم بانفضاض السوق.

وكلما سمع شعراء البوادي شعراً حضرياً رفعوا حواجبهم. فهذا شعر بارد، ليس فيه ما في شعر البوادي من قوة. وقوة شعر البوادي ليست أنه _ كما يحب الأكاديميون أن يقولوا _ شعر غليظ جاسئ جاف يشبه حياة البدو. فالشعر الذي يقال في القصور يكون رائعاً وبديعاً وذا لغة متينة صحيحة، وذا ألفاظ غريبة مثل الشعر الذي يقال في مضارب البدو. وليس أبو نواس بنازل في المرتبة عن كبار شعراء البادية في زمنه وقبل زمنه.

بل المسألة مسألة خبرة وصنعة.

شعراء البوادي في زمن عمر بن أبي ربيعة كانوا يعيشون للشعر، يسمعونه منذ الصغر، ويقولونه طول الوقت ويتخصصون فيه. هي مسألة الفارق بين الهاوي والمتخصص. وفي زمن عمر كان الحجاز، وكانت قريش، منصرفين إلى التجارة وإلى السياسية، وإلى الصراعات الحزبية. وحتى قبل الإسلام فقد كان الحجاز يسمع الشعر في عكاظِهِ ويطرب له، ثم سرعان ما ينصرف أهل الحجاز إلى تجارتهم، وزعامتهم.

وجاء عمر، ولم ينصرف إلى تجارة ولا إلى سياسة. لكنه كان كسولاً عابثاً. ولم يحترف الشعر، احترف الغزل، ولم يكن صائغاً ماهراً. كانت قوافيه تتحير، فيبحث عن مخرج سريع، فتأتي القوافي في أحيان كثيرة قلقة. ويعبا بالبيت فينحرف باللغة عن طرائقها. كلهم كانوا يفعلون شيئاً من هذا في ذلك العصر، ولكن عمر كان أضعف من مشاهير شعراء زمنه في الصناعة.

والصناعة ليست كل شيء في الشعر. فأين عنك حرارة الشعور؟ ذلك لم يكن له كبير نصيب من شخصية عمر. فهو رجل وسيم غني عابث. وأين عنك حلاوة الشخصية والخفة؟ قد كان عند عمر شيء كثير من ذلك. وأين عنك التخصص في موضوع واحد؟ قد كنا قلنا _ ولم ننس _ أن عمر لم يكن «متخصصاً» في الشعر، لم يكن من عبيد الشعر، لم يكرس عمره للاستماع إلى

الأشعار المختلفة تأتيه من هنا وهناك، فيتزود منها زاداً دسماً. ولم يكن له من شعراء قومه من يصعد فوق أكتافهم فيتعملق في «صناعة» الشعر. انظر إلى معاصره كعب بن زهير! قد كان كعب وريث إمبراطورية شعرية ضاربة الأوتاد عمقاً في الزمن، ومنتشرة في المكان. واسمع معاصره الفرزدق يفتخر في إحدى قصائده بأنه وريث الشعراء الكبار، ويسمي في تلك القصيدة أسماء نحو عشرة من كبار شعراء الجاهلية. لا، لم يكن عمر متخصصاً في صناعة الشعر، بما هي صناعة. لكنه كانت متخصصاً في واحد.

هذا ما عنيناه بالتخصص.

قصر عمر شعره على الغزل، وظل يقول فيه حتى طأطأ جرير وأقر له بالشاعرية، وطأطأ الفرزدق وأقر له بالشاعرية، وكانا كلاهما يبرِّدان شعر عمر من قبل. ومثلهما أقر جميل لعمر بالشاعرية.

أبدأ بقراءة القصيدة لعمر فأرى في أحشائها المعاني المبتكرة، وآخذ في تشجيع شاعرنا على أن يمضي ويسجل هدفاً. لكنه يضيع في وسط الطريق، وتخونه القوافي، أو تلتوي عليه القصة. وبالكاد أستخلص من القصيدة أبياتاً قليلة تحمل في جوفها الوعد بالمعنى الجليل.

لا، قد ظلمته.

يكفيه أنه قال «وهل يخفى القمر»، وأنه قال «ليت هنداً أنجزتنا ما تعد». قلائد عمر بن أبي ربيعة قليلة، لكن له جوه الخاص. ولولا أن جاءنا بأخرة نزار قباني لقلنا إن عمر ليس له مثيل في كل الشعر العربي. وحتى لا نجحف بحق معاصرنا المشهور فنحن نضيف أن نزاراً كان شاعر لهو وعبث كثير، وكان صائعاً ماهراً، وعندما قال في السياسة والوطن كان شاعراً فحلاً متصرفاً في اللغة، كان نزار محترفاً.

كنت أفضًل لو اقتصرت في اختياراتي على مئة بيت لعمر، ففي هذا ما يكفي لتمثيل جوه، ولكن هذا الجو له سحره، ولعلي سحرت مثلما سحر أبو الفرج الذي روى في الأغاني قصص عمر وأشعاره في مئة وتسعين صفحة، من صفحات طبعة دار الكتب.

كانت أشعار عمر، على ما فيها من هَنَات في الصناعة الشعرية، مشهورة. وتحفَّظ الناس أشعاره، لأن الناس فيهم دعارة كامنة. ولأنهم يحبون كل شيء

يحكي لهم عن العلاقة بين الرجل والمرأة. ووصلنا شعره في بضع مئات من الصفحات. وأنا هنا أقلّب ديوانه كما أخرجه محمد محيي الدين عبد الحميد. ولا أعلم عن نسخة أفضل ضبطاً. فأما النسخ البيروتية والمصرية الأخرى فلم تستطع، ولم تطمع، أي منها إلى تجاوز تلك الطبعة التي لم تصف نفسها بالتحقيق ولم تعطنا أي إشارات إلى مصادرها. وكل رأسمالها اسم محيي الدين عبد الحميد، الذي فسر الألفاظ تفسيراً قاموسياً رفع فيه عن كاهلنا بعض الجهد.

وقد رتبنا الأشعار ترتيب محيي الدين الذي قال إنه أخذه عن "نسخ الديوان الأمهات". وهاك آخر عبارة من مقدمة الشيخ محيي الدين ففيها حُكم طيب: "عمر بن أبي ربيعة وصف المرأة العربية وصفاً دقيقاً، ورسم لنا، رسماً واضح المعالم، ما كان يستملحه العرب يومئذ من المرأة في كل جزء من أجزائها، وأبان إلى حد كبير عن عواطف المرأة العربية وما يثير غضبها وما يثير رضاها، وعما يدفع المرأة إلى الجفوة والصدود والتأبي، وما يستل غضبها ويذهب بجفائها، وهو في كل واحدة من أولئك تابع لغيره من الشعراء الذين تعرضوا لوصف النساء، ولكنه يمتاز بين هؤلاء جميعاً بشيئين: أحدهما أنه يتتبع الشيء من ذلك ويفصله تفصيلاً دقيقاً، ويكرره فيطيل أحياناً ويجتزئ أحياناً أخرى، وثانيهما أنه جمع في شعره ما تفرق في شعر غيره، فكان فيه العوض غنهم جميعاً، وليس في غيره عوض عنه، وحسبك أن ديوانه المشتمل على خمس وثلاثين وثلاثمئة قطعة ليس فيها قطعة واحدة في غير وصف النساء خمس وثلاثين وثلاثمئة قطعة ليس فيها قطعة واحدة في غير وصف النساء

والشيخ محيي الدين انقطع للعربية منذ صغره، وتصدى في سنوات الشباب الباكر لطبع نصوص صعبة في الأدب والنحو. ثم قضى عمره يطبع كتب النحو العتيقة بضبط ممتاز، وبهمة عالية. كان من رهبان هذه اللغة. وهو يساوي في الميزان بضعة آلاف من أكاديميي الزمن الرديء الذي نعيش فيه. كان مخلصاً في عمله، وكان متعمقاً في مجاله، ولم يدخل عالم التحقيق، ولا أنفق السنين وهو يصنع «الفهارس الفنية»، فقد ترك هذه المهمات لمن برع فيها، وما أقلهم. على أنه كان حسن الضبط، واسع المعرفة، غزير الإنتاج.

وإذْ ذكرت رهبان المعرفة، فإنني أذكر لك أحد اختراعاتي. وأنا كثير الاختراعات. تراني أكتب صفحة لك في هذا الذي أكتب، أو أشرح قصيدة أو

قصيدتين، ثم تعنَّ لي فكرة، فأقوم عن حاسوبي وأسرع كي أختبرها. وآخر مخترعاتي يتعلق بسلق البيض.

إن كنت من المتزمتين، ورغبت عن معرفة اختراعي في سلق البيض، فيمكنك المضي إلى شعر صاحبنا لتقرأه فهو يأتي بعد هذه المقدمة. فأما إن مكثت معي فاعلم أنني لاحظت أن لسعة بخار الماء أوجع من لسعة الماء المغلي، وتذكرت شيئاً درسناه في كتاب العلوم عن الحرارة الكامنة. وقلت في نفسي: الناس تملأ القدر ماء وتضعها على النار وتنتظر نصف ساعة حتى تغلي، ثم تضع فيها البيض وتنتظر عشر دقائق حتى ينسلق، فهذه نصف ساعة وعشر دقائق، أي ثلثا ساعة.

وضعت في قِدري مَجَّة ماء لا غير، فوصلتْ إلى الغليان في دقيقة، ثم وضعت البيض وسلقته على البخار في عشر دقائق. فوفرت نصف ساعة من الطاقة. وبعد هذا الاختراع علمت من ابنة أختي التي تعمل خبيرة تغذية في مستشفى أنهم يفعلون هذا بالضبط، فهم يسلقون البيض على البخار.

ثمة مخترعات كثيرة اخترعتها ظاناً أنني سابق إليها، وكنت سرعان ما أكتشف أننى مسبوق.

أردت أن أخترع عدداً من «محمد محيي الدين عبد الحميد»، وإليك التفصيل:

كان رهبان العلم في الأديرة المعلقة في جبال لبنان وفارس وتركيا يكرسون حياتهم للنسخ والترجمة. وقد ترجموا كتب اليونان إلى السريانية، ثم ترجموها، وترجمها غيرهم، إلى العربية. وكانت نهضة فكرية.

وترهبت أم كلثوم لفنها فأنشأت هرماً تعب الكاتبون والسامعون في فك لغزه، وسأدلي بدلوي. قالوا إن صوت أم كلثوم نادر، هو صوت نادر حقاً، ولكن ليس إلى درجة أن لا يجود الزمن بمثله إلا مرة في القرن والقرنين، هذا هراء لا يرضى به العلم، المسألة ليست مسألة حبال صوتية، أم كلثوم كرست حياتها لعملها. مَنذا الذي يجري بروفات بالعشرات مع الفرقة كاملة، سواها بهي التي استدعت بليغ حمدي ليلحن لها وعمره تسع وعشرون سنة، قالت له: اعمل لي حاجات كتلك التي تعملها لشادية. كانت تسمع الراديو وتتعقب الملحنين، وبعدما وقعت الخصومة بينها وبين السنباطي ذات سنة، وحدثت القطيعة، سمعت شهرزاد في الراديو تغنى من ألحانه «يا ناسيني» فهاتفته القطيعة، سمعت شهرزاد في الراديو تغنى من ألحانه «يا ناسيني» فهاتفته

وصالحته. الخلطة الكلثومية بمجملها شديدة الندور، صوت واجتهاد وشخصية. كانت لها «زعامة الصوت» _ التعبير لمحمد عبد الوهاب _، وكانت ذات شخصية قوية، وكانت راهبة فن.

واللحن المتقن ـ والتعبير مما استقاه كمال النجمي من كتاب الأغاني، وطوره ببراعة ـ، مثل نبتة البطاطا، تراها تطلق الأوراق الخضر فتستعجل أنت فتنبشها، فإذا حباتٌ صغار لا يُسْمِنَّ من جوع. لا بد للحن من أن يأخذ وقته، وينمو. يلحن الملحن الأغنية في يومين، ويتعقبها بالتشذيب شهراً وشهرين، وأكثر. نتحدث عن التلحين المتقن المصنوع، فأما اللحن الشعبي فقد لاكته حناجر الشعب عشرات السنين وصقلته، وما على المغني إلا أن يسمع جبداً ويؤدي باقتدار. وعلى صاحب اللحن المتقن المصنوع أن يخلق اللحن، وعليه أيضاً أن يصقله. ثم يأتي المغني، فإذا كان المغني أم كلثوم فهي تريد أن تصقل اللحن في حنجرتها، وأن تتعقب أدق تفاصيله، وأن تجرب كثيراً ـ ومعها الملحن يهديها تارة ويحنق على مزاجها تارة، ويذعن ويجري بعض التعديلات تارة .. ويختلف اللحن عن نبتة البطاطا في أن البطاطا إن مكثت في الأرض أطول مما يجب تلفت، فأما اللحن فهو أشبه بالفول المدمس. قال لي صاحبي: كلما غليت الفول جاد. وكان يترك فوله على نار هادئة طول اللبل، فإذا أصبح صنع لعائلته صحن فول مدمس فاخراً.

ثمة شيء يتفق فيه أخو الموسيقى وأخو اللغة: البدء في الصغر. أحد من قرأت لهم كان يتعجّب من الملحن الأميركي جورج غيرشوين، كيف تأتّى له أن يبرع في الموسيقى وهو قد بدأ يتعلم العزف بعد أن تجاوز العاشرة. والمعهود في كبار الموسيقارين أنهم يبدأون في سن الثالثة والرابعة أو بعد ذلك بقليل. فالموسيقى شيء ينقُش نفسه في خلايا الدماغ الغضة، فإن نما الدماغ وامتلأ غدا صعباً أن يُدوزَن على موسيقى غريبة أو لغة جديدة.

والشعر واللغة، وكل علم، بحاجة إلى تلك الصفحة البيضاء.

قد ينفق الصبي سنوات طفولته يسمع الشعر ويحفظ اللغة ولا يمارس من ذلك شيئاً، فإن كبر انطلق. لا شك في أن المَلكات تختلف بين إنسان وإنسان. والرغبات تختلف. لكنَّ النقش على الحجر ضروري لتحقيق التميز.

نعقد فقرة أو فقرتين لشتم الأكاديميين من أهل زمننا. لأننا لا يطيب لنا أن نمضي في حديثنا دون أن نصنع شيئاً من ذلك.

يبلغ أحدهم منتصف المرحلة الثانوية، فيبدو عليه الكلال، فلا رغبة لديه لا في علم ولا في أدب، فيرميه النظام التعليمي في الفرع الأدبي. فيجر قدميه جراً حتى ينال الشهادة الثانوية وتزغرد له أمه. ويدخل الجامعة. وطبعا سيدرس اللغة العربية. أليس قد حصل على معدل خمسة وستين؟ ويجر قدميه. وبقدر ما عند أهله من مال يمضي في الدراسة. ويصبح دكتوراً. فإن علمت أيها القارئ، وأرجو أن تكون علمت، أن الرغبة هي مفتاح التفوق، وهي فقط التي تصنع وأرجو أن تكون علمت أن صاحبنا لن يصنع شيئاً سوى أمثال هذه البحوث التافهة التي يقذفنا بها الأكاديميون.

حلم يقظتي الذي هممت بالتحدث إليك عنه، ثم أخذني الاستطراد إلى موضوعات شتى، هو أن أصنع للدراسات اللغوية والأدبية ناساً محبين قديرين من بين الراغبين. وهو كحلم الرجل الأميِّ الذي يريد من ابنه أن يعوضه عما فاته من علم.

فأنا رجل ساقتني الظروف سوقاً إلى كل مجال سوى مجال الأدب واللغة. أنا ذلك الرجل الأمي. أنا من أنفق عمره في أعمال شتى تقوته وتقوت عياله، وانتبه في شيخوخته إلى أنه كبت رغباته الحقيقية. فعندما بدأت أعالج اللغة القديمة، والشعر القديم، وجدت أنني لم أدخل الدير ولم أكرس نفسي لهذا العمل. ففهم الشعر القديم يقتضيني من الوقت والجهد الكثير، واستيعاب اللغة العربية في عصورها المختلفة كان سيكون أسهل عليَّ بكثير لو أنني كنت بدأت باكراً، ولو أنني كنت فرغت للأمر.

الأزهر كان بيئة صالحة للتفرغ. ومن الأزهر خرج علماء يتقنون العربية حقاً. هذا شيء كان.

الحاصل: أريد أن يكون في مقدور مجتمعاتنا العربية أن تهيَّء لخروج أم كلثومات، وعبد الحميدين كثيرين. أريد لمجتمعاتنا أديرة علم. أقول قولي هذا وقد غسلت يدى من الجامعات غسلاً.

يتحرك الأكاديمي في جامعته كالبزاق، ذلك المخلوق اللزج الذي يخرج قرنيه ويمشي على بطنه. فإذا كان يقظاً وذكياً وجدته فاقداً البوصلة. يظن نفسه أتى برأس كليب إن هو كتب ألف صفحة عن حروف الجر في شعر أبي الشمقمق. هذا مجرد مثال، وأخشى أن يقرأ كلامي هذا بعض أولئك الحلرونات فيكتب مثل ذلك الكتاب.

يبدأ الأكاديمي حياته «العلمية» ـ لُعن وعلمَه، آمين ـ بمجموعة ضخمة من المسلمات. يقدس كتابات القدماء. ويقدس كتابات الأجانب. وتراه يتعبد بالمعجمات. تراه يتظرف ولا يقول «معاجم» بل لا بد أن تكون «معجمات». فإن سميتَها وأنت جالسٌ إليه «قواميس»، فهذا يوم بؤسك. فسوف يصدع الأفندي رأسك وهو يحاول ردَّك إلى صواب يظنه. ويكلمك بالفصحى ويغلط، ويصحح نفسه إن انتبه إلى أنه غلط. وعندي لك وصفة طيبة كي تجعله يتكلم كخلق الله. أغظه. قل له أشياء لم يسمعها من أساتيذه، قل له مثلاً، إن الممنوع من الصرف جدير بالإلغاء.. وسوف تراه يحتد، وسوف تراه.. يتكلم بالعامية.

الأكاديمي عندنا يكتب على جبهته: «كل شيء معلوم، وموجود في كتاب معين». المهم عنده أن يبحث ويجد المعلومة. لم يخطر بباله قط أن الاعتراف بالجهل هو بداية الطريق. لم يخطر بباله قط أن ملايين الصفحات التي سودها آلاف علماء اللغة في مئات السنين تنقصها معلومات كثيرة. وهو لا يتخيل أن هناك مجهولات تنتظر من يجعلها معلومات. هو يظن أن كل شيء معلوم، وأن غاية البحث العلمي هي _ فقط _ البحث عن الفقرة المناسبة ووضعها بإزاء فقرة مناسبة أخرى لكي يسمي ذلك بحثاً.

يزعجني أكثر من الأكاديمي الذي يتدرج من ماجستير إلى دكتوراه ذلك الذي يقضي شبابه وكهولته على الماجستير محاضراً في جامعة أو مدرسة، ثم يطمح إلى العلاوة، وإلى حرف الدال، ف «يسجل» للدكتوراه. هذا أسوأ بمراحل. يدخل الجامعة من جديد بعقل متخشب، وينال الدكتوراه بالتأكيد، ويزيد على كومة المسلمات التي في عقله مسلمات جديدة. ويصبح ثقيل الدم.

يغيظني وأنا أبحث في دواوين الشعراء القدامى أن كل ديوان منها اكتشفه وسهر عليه أول مرة ثم طبعه مستشرق.

أول طبعة جيدة لديوان عمر طبعة المستشرق باول شفارتس، ١٩٠٨، وشفعها بكتاب عن الشاعر، ١٩٠٩. ولقد أخبرنا بروكلمان في ثلاث صفحات عن حياة عمر ما وفر علينا مشقة المقارنة بين روايات القدماء. قد قرأنا كتابات القدماء، لكن بروكلمان قرأها وقارن بينها واستخلص ما يمكن استخلاصه من الحقائق. أعجبتني عنده عبارة في التشكيك بأن عمر ولد في الليلة التي توفي فيها سميه الخليفة، قال الألماني إن هذا القول «متهم ككل ما روي في اقتران أمرين عظيمين».

ونختم هذه المقدمة بالتنبيه على شيء يتعلق بكل الشعر القديم، وربما بكل الشعر:

لا تنثر الشعر. ولا تدقق في معانيه كثيراً. كانت جدة صاحبي تقول له وهو صغير: «الزاد لا يفتَّش»، فإن فتش المرء الزاد وجد على وجه الرغيف قشة وعلى قفاه قذاة مما يكون على أرضية الفرن، ووجد في طبق الأرز حبة مسودة ضربتها السوسة. سمِّ بالله وكل، واقرأ الأشعار وترنم بها. فإنك واجد _ إن أمعنت في الفحص _ هنات كثيرات، وإنك فاقد لمعنى جليل كنت تتوهم أنه كامن هناك. الشعر كتب لكي تترنم به لا لكي تفحصه في المختبر.

١ ليلة غرامية

أَمِنْ آلِ نُعْمِ أَنتَ خَادٍ فَمُبْكِرُ خَداةَ خَددٍ أَم رائِعٌ فَمُهَجُرُ؟ المعنى الملموح: أتذهب إلى قوم الحبيبة «نُعْم» باكراً أم وقت الهاجرة واشتداد الحر؟

أَهيِمُ إلى نُعْم، فَلا الشَّمْلُ جَامِعٌ ولا الحَبْلُ مَوصُولٌ، ولا القَلْبُ مُقْصِرُ مغرم بها، ولكن الاجتماع صعب لكثرة الترحال، وليس هناك حبل موصول، لا علاقة، ومع ذلك فالقلب ليس يُقْصِر، أي لا يكفّ

ولا قُرْبُ نُعْم، إِنْ دَنَتْ، لَكَ نَافِعٌ ولا نَأْيُها يُسْلي، ولا أنتَ تَصبرُ وقربها لا ينفع، لأن الوصول إليها صعب، ولا بُعدها يسليني، أي ينسيني، ولا أنت يا عمر ـ يخاطب نفسه ـ صابر

إذا زُرْتُ نُعْماً لم يَزَلُ ذو قَرابَةٍ لَها، كُلَّما لاقيتُها يَتَنَمَّرُ إِذَا زَرَتِها لاقاني قريب لها، متنمراً، متحفزاً للشر

رأَتْ رَجُلاً: أَمَّا إِذَا الشَّمسُ عَارَضَتْ فَيَضْحَى، وأَمَّا بِالعَشِيِّ فَيَخْصَرُ الته رأَتِي إِذَا مَا الشَّمس برزت أَضْحَى، أَي أَبرُزُ للشَّمس، وفي المساء أَخْصَر، أي أشعر بالبرد أَخَا سَفَرٍ، جَوَّابَ أَرضٍ، تَقَاذَفَتْ بِهِ فَلَواتٌ، فَهُو أَشْعَتُ أَغْبَرُ رأتني صاحب أسفار، تتقاذفني الفلوات، أي الصحارى، وأنا مشعث الرأس والثباب، مغبرً ولَيْلَةَ «ذي دَوْران» جَشَّمَني السُّرَى، وقد يَجْشَمُ الهَوْلَ المُحِبُّ المُغَرَّدُ في تلك الليلة بموضع «ذي دوْران» تكلفت سير الليل، والمحب الذي خدعه الحب يتجشم كل هول

وبِتُ أُنَاجِيِ النَّفْسَ أَيْنَ خِباؤُها وكيف لِمَا آتيِ مِنَ الأَمْرِ مَصْدَرُ أخذت أحدث نفسي: يا ترى أين خيمتها بين الخيام؟ وكيف سيكون لي مصدر، رجوع، بعد انتهاء مغامرتي؟

فلمَّا فَقَدْتُ الصوتَ مِنْهُمْ، وأُطْفِئَتْ مَصابِيحُ شُبَّتْ بِالْعِشَاءِ وأَنْؤُرُ لما خفت أصوات القوم، وأطفأوا مصابيحهم وأنوارهم..

وغَابَ قُمَيْرٌ كنتُ أَهْوُى غُيوبَهُ ورَوَّحَ رُعْسِانٌ، ونَوَّمَ سُمَّرُ.. وَلَا غَابِ القمر، الذي كنت أحب غيابه لأستَير في الليل، وعندما روح الرعيان، عادوا من المراعى، ونام السامرون..

وخُفِّضَ عَنِّي الصوتُ، أَقْبَلْتُ مِشْيَةَ الصحبَابِ، وشَخصي خَشْيَةَ الحَيِّ أَزْوَرُ وعندما خفت الصوت، مضيت أمشي مشية الحباب، الحيَّة، منساباً، وجسمي يميل ويتضاءل عشية أن يراني القوم

فَحَبَّيْتُ إِذْ فَاجَأْتُها، فَتَوَلَّهَتْ وكادتْ بِمَخْفُوضِ النَّحِيَّةِ تَجْهَرُ وَحَدَّتُ بِمَخْفُوضِ النَّحِيَّةِ تَجْهَرُ حَيِنها، فتولهت، دهشت، ولدهشتها كادت نرفع صوتها برد التحية

وقالَتْ، وعَضَّتْ بِالبَنانِ: فَضَحْتَني وأنتَ امْرُوُّ مَيْسُورُ أَمْرِكَ أَحْسَرُ عَلَى الله وَ النَّامِ وَالت الله وَالت الله وَالله وَالل

فُواللَّهِ مَا أَدرِي: أَتَعْجِيلُ حَاجَةٍ سَرَتْ بِكَ، أَمْ قد نَامَ مَنْ كَنْتَ تَحْلَرُ؟ أأنت مستعجل للحصول على حاجتك مني فغامرت؟ أم أنك وثقت بنوم القوم فرأيت أنه لا بأس من القدوم؟

فقلتُ لها بل قَادَنيِ الشَّوقُ والهوى إليكِ، وما نَفْسٌ مِنَ الناسِ تَشْعُرُ فَبِتُّ قَريرَ العَبْنِ، أُعطيتُ حَاجَتي أُقَبِّلُ فَاهَا في الحَلامِ وأُكُثِرُ في الخلاء: أي وأنا مُختلِ بها

فَيَا لَكَ مِنْ لَيْلٍ تَقَاصَرَ طُولُهُ وما كان لَيلي قبلَ ذلكَ يَقْصُرُ كان ليلي طويلاً وأنا أفكر فيها، والآن صار ليلي قصيراً منها

ويَا لَكَ مِنْ مَلْهِيّ هُناك ومَجلِسِ لنا لم يُكَدِّرُهُ علينا مُكَدِّرُهُ يا لهذا المجلس الجميل معها فلمَّا تَقَضَّى الليلُ إِلَّا أَقَلَّهُ وكادتْ تَوالي نَجْمِهِ تَتَغَوَّرُ..
عندما مضى معظم الليل، وبقي القليل، وكادت النجوم تغيب..

أَشَارَتْ بِأَنَّ الْحَيَّ قد حَانَ مِنْهُمُ هُبُوبٌ، وَلَكِنْ مَوْعِدٌ لَكَ (عَزْوَرُ) قالت إن الحي، أي القوم، كادوا يهبُّون من نومهم. وعليك الذهاب، وسنلتقي مرة أخرى في موضع (عزور)

فَـمَـا رَاعَـنـي إِلَّا مُنَـادٍ: تَـرَحَّـلُـوا. وقد شُقَّ مَفتوقٌ مِنَ الصَّبْحِ أَشْقَرُ وراعني صوت منادٍ ينادي بالرحيل. وقد فتق الصباح وجه السماء بضبائه

فَلَمَّا رَأَتْ مَنْ قَدَ تَنَبَّهَ مِنْهُمُ وَأَيْقَاظَهُمْ، قَالَتْ: أَشِرْ كَيفَ تَأْمُرُ؟ عندما أدركت أن بعضهم قد صحا، قالت متحيرة: فما العمل الآن؟

فَقُلْتُ أَبَادِيهِمْ، فَإِمَّا أَفُوتُهُمْ، وإِمَّا يَسْالُ السَّيْفُ ثَأْراً فَيَشْأَرُ قلت: أباديهم، أبدو لهم وأظهر نفسي، فإما أن أهرب فلا يمسكون بي، وإما أن يثأروا فينال السيف مني

فقالتْ: أَتَحقيقاً لِمَا قالَ كَاشِحٌ علينا، وتَصديقاً لِمَا كَانَ يُؤْثَرُ؟ قالت: بذلك تؤكد ما قاله الكاشح، المضمر العداوة، عن علاقتنا، ويتوفر الدليل على ما كان يؤثر وبقال عنا

فإنْ كان ما لا بُدَّ منهُ فَعَيْرُهُ مِن الأمرِ أَدْنَى لِلْحَفاءِ وأَسْتَرُ فإن كان لا بد من المخاطرة فلا بد من أمر أستر..

أَقُصُّ عَلَى أُخْتَيَّ بَدْء حَديثِنا وَمَا لِيَ مِنْ أَنْ تَعْلَمَا مُتَأَخَّرُ اللهُ عَلَى مَا مُتَأَخَّرُ الله ولا سيل سوى إعلامهما

لَعلَّهُ مَا أَن تَطلُبا لَكَ مَخْرَجًا وَأَنْ تَرْحُبَا سِرْباً بِمَا كَنْتُ أَحْصَرُ لَعلَهما أَن تتوصلا إلى مخرج لك، وأن ترجبا سرباً، أي يكون لديهما سعة في الرأي، بدل الضيق الذي عندي

فَقَامَتْ كَتْيباً ليسَ في وجهِها دَمٌ مِنَ الحُزْنِ، تُذْرِي عَبْرَةً تَتَحَدَّرُ قامت وهي محزونة مخطونة اللون، ودمعها يجري

فَقَامَتْ إليها حُرَّتَانِ عَلَيْهِما كِساءَانِ مِنْ خَزِّ: دِمَقْسٌ وأَخْضَرُ وجاءتها أختاها وعليهما كساءان من حرير فَقالَتْ لأُختَيْها: أَعيِنَا على فَتى أَتَى زَائِراً، والأَمْرُ لِـلْأَمَّرِ بُـفْـدَرُ قالت لهما أعيناني على هذا الزائر، ولا بد لكل أمر من حل بناسبه

فَأَقْبَلَتَا، فَارْقَاعَتَا، ثم قَالَتَا: أَقِلِّي عليكِ اللَّوْمَ، فَالخَطْبُ أَيْسَرُ عندما رأتني الفتاتان أصابهما الرعب، ثم طمأنتاها

فَقَالَتْ لَهَا الصَّغْرى: سَأَعْطِيهِ مُطْرَفي وَدِرْعي، وَهَذَا البُرْدَ، إِن كَانَ يَحْذَرُ الصغرى ستعطيني مطرفاً، أي رداءً، ودرعاً، أي قميصاً، وبرداً، أي ثوباً من عندها.. لكي ألسخرى ستعطيني مطرفاً، أي رداءً، ولكن يجب أن أكون حذراً

يقومُ فَيَمْشي بيننا مُتَنَكِّراً فَلا سِرُّنا يَفشُو، ولا هُوَ يَظْهَرُ وليقم ويمثن بيننا فلا ينبه أحد

فَكَانَ مِجَنِّي دُونَ مَنْ كُنتُ أَتَقي ثَلاثُ شُخُوصٍ كَاعِبانِ ومُعْصِرُ وهكذا كان مجني، تُرسي، دون من كنت أحذر من الأعداء، ثلاث نساء: كاعبان قد برز منهما الصدر، ومعصر، أي فتاة في أول البلوغ

فَلَمَّا أَجَزْنا سَاحَةَ الحَيِّ قُلْنَ لي: أَمَا تَتَقي الأَعداءَ واللَّيْلُ مُقْمِرُ؟ لما عبرنا ساحة القوم، بدأن باللوم والتأنيب: ألست تتقي الأعداء في ليلة مقمرة؟

وقُلْنَ: أَهَذَا دَأْبُكَ النَّهْرَ سَادِراً؟ أَمَا تَستَحي أَوْ تَرْعَوي أَو تُفَكِّرُ أَمَا تَستَحي أَوْ تَرْعَوي أَو تُفَكِّرُ أَهذا شأنك دائماً سادراً، غيرَ مباكِ؟ ألا تستحي، ألا ترعوي، أي تكف، ألا تفكر في العواقب؟

إذا جِثْتَ فَامْنَعْ طَرْفَ عَيْنَيْكَ غيرَنا لِكِي يَحسَبوا أَن الهوى حيثُ تَنْظُرُ إِذَا جِئْتَ مَرة أخرى فانظر إلى غيرنا حتى لا يعرف أهلنا أنك مشغوف بنا

فَآخِرُ عَهْدِ لِي بِهَا حِينَ أَعْرَضَتْ ولاحَ لَها خَدُّ نَقِيٌّ ومَحْجَرُ الْحِرَ عَهْدِي بِهَا كان عندما انفتلت وانصرفتْ، ورأيت طرف خدها الناعم، وجانب عينها الخرعدي بها كان عندما انفتلت وانصرفتْ، ورأيت طرف خدها اللهي أَتَلَكَّرُ هَنيئاً لِأَهلِ العَامِرِيَّةِ نَشْرُهَا الله للهِ الطيبة التي ما زلت أتذكرها هنيئاً لأهلها نشرها اللذيذ، رائحتها الطيبة التي ما زلت أتذكرها

٢ أنت السمع والبصر

هَيْفَاءُ لَفَّاءُ مَصْقُولٌ عَوارِضُها تَكادُ مِنْ ثِقَلِ الأَرْدَافِ تَنْبَتِرُ هِيْهُاء، ضامرة البطن، لفَّاء، سمينة الفُخذين، مصقولة العوارض، أي الأسنان، ولدقة خصرها وعظم أردافها تكاد تنبتر من منتصفها

تلكَ التي سَلَبَتْنِي العقلَ وامْتَنعَتْ، والغَانِياتُ، وإِنْ وَاصَلْنَنا، غُدُرُ سلبتني عقلي بدلالها وامتنعت من المضي في العلاقة، والغانيات غادرات حتى وإن أنشأن علاقة لا أَصْرِفُ الدَّهْرَ وُدِّي عنكِ أَمْنَحُهُ أُخْرى أُواصِلُها مَا أُوْرَقَ الشَّجَرُ لا أَصْرِفُ الدَّهْرِ وُدِّي عنكِ أَمْنَحُهُ أُخْرى، لن أفعل ذلك ما دام الشجر يطلق الورق لن أحوّل محبتي عنك طول الدهر لامرأة أخرى، لن أفعل ذلك ما دام الشجر يطلق الورق أنتِ المُنكى وحَديثُ النَّهْسِ خَالِيةً وفي الجميع، وأنتِ السَّمْعُ والبَصَرُ أنت منتهى أمنياتي، وأفكر فيك سواء في خلوتي أم عندما أكونَ في الجميع، أي مع الناس يا لمبت مَنْ لامَنا في الحُبّ، مَرَّ بِهِ مِمَّا نُلاقي - وإنْ لم نُحْصِهِ - العُشُرُ ليت من يلومنا في الحب يمر به عُشْرُ ما نلاقي من عذاب، وإن لم نكن أحصينا عذاباتنا لكثرتها حتَّى يَدُوقَ كما ذُقْنا، فيمنعه السهر وحديث النفس، أي الخواطر والهواجس، من الاستمتاع بما يلذ من أمور الدنيا

٣ حب يحب

واللَّهِ قد زَادَنا وَجُدَاً بِهِمْ كَلَفٌ ومُتْرَعٌ مِنْ رَجيعِ الدَّمْعِ مُبْتَدِرُ الذي ابتدر (سال) عليها زادنا بها حباً الكلف (المشقة في الحب)، والدمع المترع (الغزير) المتكرر الذي ابتدر (سال) عليها وأنَّها حَلَفَت بِاللّهِ جَاهِدَةً ومَا أَهَلَّ له الحُجَّاجُ واعْتَمَرُوا. . وزادنا حباً أنها حلفت جاهدة (بلا تقصير) بالله وبما أهلً له الحجاج (رفعوا صوتهم بالتكبير قبل التضحية)

مَا وَافَقَ النَّفْسَ مِنْ شيءٍ تُسَرُّ بِهِ وأَعْجَبَ العينَ إلَّا فَوقَهُ عُمَرُ حلفت وقالت إن عمر أكبر من كل ما أحبته النفس وأعجبها فذاك أَنْزَلَها عِندي بِمَنزِلَةٍ مَا كان يَحْتَلُها مِنْ قَبْلِها بَشَرُ فهذا ما جعلها أقرب الناس إلى قلبي

٤ واهاً لعفراء

وَاهَاً لِعَفْرَاءَ، إِنْ دَارٌ بِها قَرُبَتْ فَمَا أَبَالِي أَلَامَ الناسُ أَم عَذَرُوا إِنْ دَارٌ بِها قَرُبَتْ فَمَا أَبَالِي أَلَامَ الناسُ أَم الناسُ أَم الناسُ أَم الناسُ أَم الناسُ عَذِراً في حبها تَقُولُ، إِذْ أَيْقَنَتْ أَنِّي مُفَارِقُها: يَا لَيْتَنِي مُتُ قبلَ اليومِ يَا عُمَرُ

٥ متوسداً معصمها

بِتُّ في نِعْمَةٍ، وبَاتَ وِسَادي مِعْصَماً بينَ دُمْلُجِ وسِوَارِ بت ورأسي على معصمها بين الدملج، أي سوار العضد، وسوار المعصم

ثم إنَّ الصباحَ لاحَ، ولاحَتْ أَنْجُمُ الصَّبْحِ مِثْلَ جَزْعِ الْعَذَارِي الْمُ الصبح وخفت النجوم فكأنها صارت كجزع العذاري، أي الخرز الذي تتقلده العذارى فَنَه فَضْنَا نَمْشي نُعَفِّي بُروُداً ومُروطاً، وَهْنَا على الآثارِ نهضنا وهناً، في آخر الليل، نعني الأثر، أي نمحوه، ونجر عليه ذيول المروط، أي الثياب

٦ مظلومة!

فَالْتَقَيْنَا فَرَحَّبَتْ حَيِنَ سَلَّمْ لَتُ، وكَفَّتْ دَمْعاً مِنَ الْعَيْنِ مَارًا الله الثقينا فرحبت بي حين سلمت عليها ومار اللهع، أي ترقرق

ثم قالتْ عندَ العِتابِ: رأَيْنا فيكَ عنَّا تَجَلُّداً وازْوِرَارا على الفراق، وازورارا، ابتعاداً وانحرافاً عني

ثم قالتُ، وسَامَحَتُ بعدَ مَنْعِ وأُرَتُنيِ كَفَّاً تَزينُ السِّوَارا.. ثم سامحت، لانت وسمحت بالوصال، ولم تعد تزم ثوبها زمَّا بل استرخت فرأيتُ كفها تزين السوار، لا نظنه قصد أن الكف هي التي تزين السوار.. فقط القافية ألجأته إلى ابتكار معنى قأن كفها أجمل من سوارها فهو الذي يزينه، ففي ذلك الزمن لم يكونوا يتحذلقون كما في العصور التالية

وأَذَاقَتْ بعد العِلاجِ لَـذيـذاً كَجَنَى النحلِ شَابَ صِرْفاً عُقَارا وبعد العلاج، بعد محاولات الاستمالة، أذاقتني ريقها الذي كأنه عسل خالط خمراً صافية

ثم كانتْ دونَ اللِّحَافِ لِمَشْغُو فِي مُعَنَّى بِها صَبُوبِ شِعَارا ثم كانت لي تحت اللحاف ـ وأنا المشغوف المتعب بحبها الصبوب، أي الصب المتيم ـ كانت لي شعاراً، أي لباساً داخلياً . يقول: التصقت به كأنها ثوبه الملاصق للجسم

واشْتَكَتْ شِلَّةَ الْإِزَارِ مِنَ البَهْ صِرِ، وأَلْقَتْ عَنْها لَدَيَّ الخِمَارا اشتكت ضيق تنفس، فألفت خمارها اعتراها من ضيق تنفس، فألفت خمارها

حَبَّذَا رَجْعُها إِلَيها يَلَيْها فِي يَلَيْ دِرْعِها تَحُلُّ الْإِزَارا ما أجمل حركة يديها وهي تخرجهما من يديْ درعها، أي قميصها، وهي ماضية في خلع ثوبها : يَا ابنَ عَمِّي فَلَنْكَ نَفسيَ إِنِّي أَتَّي أَتَّي كَاشِحاً إِذَا قَالَ جَارا تَقُول وهي تفعل ذلك إنها تخشى عدوًا يفتري عليها فإذا قال عنها شيئاً جارَ وتجاوز الحق.. بعد كل هذا الذي تفعلينه يا آنسة لن يكون قد جار

٧ كيد العواذل كايدني

إنَّ العَواذِلَ قد بَكَرْنَ يَلُمْنَني وَحَسِبْتُ أَكَثْرَ لَـوْمِ هِنَّ ضِـرارا العاذلات جنن صباحاً يلمنني، ولكن لومهن معظمه ضرار، أي بغرض إيقاع الأذى

وزَعَمْنَ أَنَّ وِصَالَ عَبْدَةَ عَائِدٌ عَاراً عَلَيَّ، وليس ذلكَ عَاراً والنَّفْسُ يمنَعُها الحَياءُ فَتَرْعَوِي وتكادُ تَعْلِبُني إليكِ مِرَارا يا عبدة، الحياء يمنع النفس فترعوي، أي تكفُّ، ولكنَّ نفسي تغلبني فأميل إليك

ما يُذْكَرُ اسْمُكِ في حَديثٍ عَارِضٍ إلَّا اسْتُخِفَّ له الفُوادُ فَطارا

٨ حبذا المعاكسة

أَبْصَرْتُها ليلةً ونِسْوَتَها يَمْشيِنَ بينَ المَقَامِ والحَجَرِ أَبْصَرْتُها مع رفيقاتها في الحرم بين مقام إبراهيم والحجر الأسود

قَالَتْ لِتِرْبِ لَهَا مُلَاطِفَةً: لَتُفْسِلِنَّ الطَّوَافَ في عُمَرِ قَالَت لترب لها، أي لرفيقة في عمرها، على سبيل المزاح: سوف تفسدين الطواف علينا بالحديث عن عمر

قَالَتَ: تَصَلَّى لَهُ لِيُبُّصِرَنَا شَمَ اغْمِزِيهِ، يَا أُخْتُ فَي خَفَرِ قَالَتَ لَهَا رَفِقَتُهَا: واجهيه كي يلاحظنا، واغمزيه في حياء.. حبذا الحياء!

قَالَتْ لَهَا: قَد خَمَزْتُهُ فَأَبِي. ثُمَّ اسْبَطَرَّتْ تَسْعَى على أَثْرِي قالت لها: غمزته فأبي ولم يأبه. ويضيف الشاعر معلقاً على حديثهن: ثم اسبطرَّت، أي أسرعت، تلحقني

٩ النوار

تَلِينُ حتَّى يَقُولُ قَد خُدِعَتْ مَنْ لَم يَكُنْ بِالنِّسَاءِ ذَا خُبُرِ تلين الفتاة حتى لَيَقُولُ ويحسب من ليست له خبرة بالنساء أنها خُدعت حتى إذا ما التّمَسْتُ غِرَّتَها كانت نَوَاراً قَلْمِلهَ المُعْرِرِ فَاذا ما النمست فرصة ضعفها ألفيتها نواراً، أي فتاة مستمسكة لا تعطي صاحبها شيئاً، قليلة الانخداع

١٠ على أطلال الحبيبة

لِـمَـنُ طَـلَـلٌ مُـوحِـشٌ أَقْـفَـرا فـأصبح مَـعـرُوفُه مُـنْكَـرا؟ لمن هذا الطلل الموحش الذي أصبحت معالمه الواضحة منكرة لا تكاد تبين؟

ولو أنَّهُ يستَطيعُ الجَوابَ لأَحبَرَ إذ سيِلَ أَنْ يُخبِرا سيل: ستل

ولكنَّهُ غَيَّرَتْهُ الصَّبَا فَأَمْسَتْ مَعالِمُهُ دُقُّوا

وكُــلُّ مُــسِـفِّ لــهُ هَــيْــدَبٌ إذا مَــا حَــدَا رَعْــدُهُ أَمْــطَــرا وغيَّره الغمام المسف، المنخفض، الذي يسيل مطراً كالخيوط، والرعد يحثه على النزول، كأن الرعد حادي الإبل ينشد فتسير على إيقاع نشيده

وقد كنتُ أَلْقَى به شَادِناً قَطُوفَ الخُطَا نَاعِمَاً أَحْوَرا في هذا المكان كنت أقابل غزالاً قطوف الخطا، أي خطاه متقاربة، وناعماً وأحور، عيناه «سوادً صافي» وهذا هو الحَوَر

أُسيِلَ المُحَيَّا هَضِيمَ الحَسَا كَسْمسِ الضَّحَى واضِحاً أَزْهَرا أُسيِلَ المحيا، طويل الخدين، هضيم الحشا، ضامر البطن، أزهر، أي أبيض

أَقُــولُ لِــمَــنْ لامَ فــي حُــبِّــهــا أَرى لَـكَ فـي الـرَّأْيِ أَنْ تُـفْـصِـرَا يا أَنْ تُـفْـصِـرَا ي

١١ وهل يخفى القمر

هَيَّجَ الصَّلَبَ مَغَانٍ وصِيبَرْ وَالسَّاتُ قَد عَلَاهُنَّ الشَّجَرُ هيج مشاعري المغاني، الرياض، والصير، الحظائر، الدارسات، الخربة، التي قد علاها الشجر

ورياحُ الصَّيْفِ قَلدُ أَزْرَتْ بِها تَنْسِعُ التُّرْبَ فُنوناً والمَطَرْ ورياح الصيف أزرت بها، خربتها، فهي تزوح وتجيء عليها فكأنها تنسج التراب نسجاً بأشكال شتى، وخربها المطر أيضاً ظَلْتُ فيها ذاتَ يومٍ واقِفاً أسأَلُ المنزلَ هل فيه خَبَرْ لِي لَلَّمَ وَخَفَرْ: لِلَّمَانِي قَالَتُ لِأَثَرَابٍ لها قُطُفٍ فيهِنَّ أُنْسَ وَخَفَرْ: مل عند الديار المقفرة خبر لهذه الفتاة التي قالت لرفيقاتها القطف، البطيئات السير، الخجولات..

قَد خَلَوْنَا الْمِومَ نُبْدي ما نُسِرّ قالت لهن: هيًّا _ ونحن وحدنا _ نتكاشف بأسرارنا وأمنياتنا!

فَعَرفْنَ السُوقَ في مُقْلَتِها وحَبَابُ السُوقِ يُبُديِهِ النَّظَرْ أدركن ما بها من شوق، وحَباب الشوق، أعظمه، يبدو في العين

قُلْنَ يَسْتَرْضِيِنَها: مُنْيَتُنا لو أَتَانا اليومَ في سِرِّ عُمرْ قلن لها: لبت عمر يأنينا سراً

بينَما يَذْكُونَني أَبْصَوْنَني دُونَ قَيْدِ المِيلِ يَعْدُو بي الأَغَرّ وفجأة أبصرنني دون قيد الميل، أي قريباً، يعدو بي فرسي الأغر، ذو البياض في جبهته

قُلْنَ: تَعْرِفْنَ الفَتَى؟ قُلْنَ: نَعَمْ قد صَرفْناهُ، وهلْ يَخفَى الشمرُ قلْن تعلم قالت بعضهن لبعض: أتعرفن الفتى؟ ثم أجابت بعضهن: وهل يخفى القمر

١٢ حيلة النساء

أَلَم تَسأَلِ الأَطلالَ والمُتَرَبَّعا «بِبَطْنِ حُلَيَّاتٍ» دَوَارِسَ بَلْقَعَا؟ ألم تسأل الأطلال والمتربع، المنزل، الدوارس البلقع، أي المقفرة الخربة، في موضع «بطن حليات»؟

فَيَبْخُلْنَ، أُو يُخْبِرْنَ بِالعِلْمِ بعدما نَكَأْنَ فُؤاداً كان قِدْماً مُفَجَّعًا فَبخل عليك تلك الأطلال الخربة بالجواب، أو لعلها تخبرك بشيء! ذلك بعد أن نكأت، جددت، جروح القلب الذي كان قد فجع قديماً بالفراق

بِهندٍ وأَتْرابِ لِهِنْدِ إِذِ الهَوى جَميعٌ، وإذْ لم نَحْشَ أَن يَتَصَدَّعا فَجِم القلب بفراق هند وصويحاتها عندما كان الهوى جميع، أي على اجتماع وبلا فراق، ولم نكن نخشى التصدع، الفراق

فقلتُ لِمُطْرِيهِنَّ بِالحُسْنِ: إنَّما ضَرَرْتَ، فهلْ تَسطِيعُ نَفْعاً فَتَنْفَعا؟ قلتُ لمن يصف حسنهن: هذا يجدد لي الشجون، فهل تستطيع أن تصنع شيئاً نافعاً؟ فقالَ: تَعالَ انْظُرْ، فقلتُ: وكيفَ بي؟ أخافُ مَقَاماً أَن يَشيِعَ فَيَشْنُعا قال لي: تعال انظر. قلت: أخاف أن ينكشف أمري ويشيع، ونقع في فضيحة شنيعة

فَأَقْبَلْتُ أَهْويِ مِثْلَما قالَ صاحبي لِمَوْعِلِهِ أُزْجِي قَعُوداً مُوَقَّعَا لَكُني مَضِتَ أَهُوي، أُسرع، مثلما أراد، وأنا أزجي، أي أسوق، قعوداً، جملاً، موقّعاً، مجرّحاً مدبّراً

فلمَّا تَواقَفْنَا وسَلَّمْتُ أَشْرَفَتْ وُجُوهٌ زَهَاها الحُسْنُ أَنْ تَتَقَنَّعا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ لما تقابلنا رأيت وجوهاً مفتخرة مزهوَّة بجمالها فهي لا تتغطى بالبراقع

تَبَالَهُنَ بِالعِرْفَانِ لَمَّا رأينني وقُلْنَ: امْرُوُّ بَاغِ أَكَلَّ وأَوْضَعَا بِالهِن، تصنعن البله، وزعمن أنهن لا يعرفنني، وقلن: لعلك رجل يبغي مُكاناً وقد أكلَّ نافته، أي أرهقها، وأوضع، أي سار مسرعاً عليها

وقَرَّبْنَ أَسبَابَ الصِّبَا لِمُتَيَّم يَقيسُ ذِرَاهاً كُلَّما قِسْنَ إِصْبَعا وَقَرَّبْنَ أَسبَابَ الصِّبَا لِمُتَيَّم

فَلَمَّا تنازَعْنَا الأَحاديثَ قُلْنَ لي: أَخِفْتَ عليْنا أَنْ نُغَرَّ ونُخْدَعا؟ ولما تبادلنا الحديث، قلن لي: هل ظننت أننا مخدوعات عنك، ولا نعرفك؟

فيِ الأَمْسِ أَرسَلْنا بِدُلكَ خَالِداً إِلَيْكَ، وبَيَّنَا لهُ الشَّأْنَ أَجْمَعا لقد أرسلنا أمس خالداً ـ صاحبه الذي غرر به ـ، ورسمنا الخطة معه

فَمَا جِئْتَنَا إِلَّا عَلَى وَفْقِ مَوْعِدٍ عَلَى مَلَإٍ مِنَّا خَرَجُنَا لَهُ مَعَا وَعَنَا كِنَا مَهِيئات، وخرجنا لهذا اللقاء، فهو ليس مصادفة

وقُلْنَا كَرِيمٌ نَـالَ وَصْلَ كَرائِمِ فَحُقَّ لَـه في البيومِ أَن يَتَمَتَّعَا فَيُ البيومِ أَن يَتَمَتَّعَا فَانت كريم، ونحن كريمات، ولا بأس أن تتمتع بهذا اللقاء

۱۳ تشييع

وأَقـولُ مِـنْ جَـزَعِ لِـعَـزَّةَ بـعـدَمـا ساروا وسالَ بِهِـمْ طَريقٌ مَهْيَعُ: أقولُ لعزة بعد أن سار أهلها وسال بهم الطريق الواسع:

لو كَنْتُ أَمْلِكُ دَفْعَ ذَا لَدَفَعْتُه عَنْيِ، ولَكُنْ مَا لِيهِذَا مَدْفَعُ لو كنت أستطيع منع فراقكم لفعلت، ولكن، ما باليد حيلة قَالَتْ تُشَيِّعُنا؟ فَقَلْتُ صَبَابَةً: إِنَّ المُحِبَّ لِمَنْ يُحِبُّ مُشَيِّعُ قالت: هل تمضي معنا مسافة وتشيعنا؟ فقلت لفرط عشقي: هذا ما يفعله المحب

فَتَبِعْتُهُمْ وَمَعِي فُوادٌ مُوجَعٌ صَبِّ بِقُرْبِهِمُ وَعَيْنٌ تَدْمَعُ فَتَبِعْتُهُمْ وَعَيْنٌ تَدْمَعُ

١٤ سمَّع بنا من سمَّع

يَا خَلِيلَيَّ إِذَا لَم تَنْفَعَا فَدَعانيِ اليومَ مِنْ لَوْمٍ، دَعَا وَأَلِمَّا بِي بِظَبْيِ شَادِنٍ لَستُ أَدريِ اليومَ مَاذَا صَنَعَا وأَلِمَّا بِي بِظَبْيِ شَادِنٍ لَستُ أَدريِ اليومَ مَاذَا صَنَعَا الشادن: الظبي الذي قوي واستغنى عن أمه

قد جَسرى بِالبَيْنِ منها طائرٌ رَفَّ بِالفُرْقَةِ ثَم ارْتَفَعَا وَد جَسرى بِالبَيْنِ منها طائرً منذراً بالبين، أي الفراق، ثم طار

سأَلَتْني: هل تَركْتَ اللَّهْوَ أَمْ ذَهَبَتْ أَزْمانُـهُ فَانْـقَـطَـعـا؟ تسألني العاذلة: هل تركت اللهو اختياراً، أم قد ذهب زمنه وكبرت عنه؟

قلتُ: لا، بل ذهبَ الدهرُ الذي كنتُ أَسْعَى مَعَهُ حيثُ سَعَى فلتُ: لا، بل ذهبَ الدهرُ الذي الظبي.. سلمى

ذَاكَ إِذْ نَحِنُ وسَلْمَى جَبِرَةٌ لا نُبَالِي مَنْ وَشَى أَوْ سَمِعًا حِينَ قَالَتْ: كَيْفَ أَسْلُو بعدما سَمَّعَ اليومَ بِنا مَنْ سَمَّعَا كأن سلمى قالت: فلنمض في عثقنا، فقد وقع المحذور وطارت لنا به سمعة

١٥ أنا وعتيق والهوى

قَالَ لي فيها «عَتيِقٌ» مَقَالاً فَجَرَتْ مِمَّا يَقُولُ التُّمُوعُ قال له صاحبه عتين قولاً أبكاه

قَالَ لِي وَدِّعْ سُلَيْمَى، ودَعْهَا فَأَجَابَ القَلْبُ أَنْ لَا أُطيِعُ لَا تَلُمْنِي فِي اشْتِياقِي إليها وابْكِ لِي مِمَّا تُجِنُّ الضُّلُوعُ تجن: تخفي

١٦ الحب قديم

أشارَتْ بِطَرْفِ العينِ حَيِفَةَ أهلِها إِشارَةَ مَحزونِ، ولم تَتَكَلَّمِ فَأَيْقَنْتُ أَنَّ الطَّرْفَ قد قَالَ مَرحَباً وأهلاً وسهلاً بالحبيبِ المُتَيَّمِ أَلامُ على حُبِّي كَأْنِي سَنَنْتُهُ وقد سُنَّ هذا الحُبُّ مِنْ قَبْلِ جُرْهُمِ أَلامُ على الحب كأنني أنا اخترعته، وهو موجود من قبل قبيلة جرهم البائدة

١٧ فلم أستطعها

نظرْتُ إِلَيْها بِالمُحَصَّبِ مِن مِنَى وَلَيِ نَظَرٌ، لولا التَّحَرُّجُ، عَارِمُ لولا الحرج لكانت نظراتي تحديقاً شديداً

فقلتُ: أَشْمَسٌ أَم مَصابِيحُ بِيعَةٍ بَلَتْ لَكَ تَحتَ السِّجْفِ أَم أَنتَ حَالمُ الطّلام؟ أوجهها شمس، أم مصابيح بيعة، صومعة ناسك، بدت تحت السجف، الستر ولعله يقصد الظلام؟ ومصابيح الناسك في الظلام، لتائدٍ في البر، أجمل من ضوء الشمس

مُهَ فَهُ هَ فَةٌ غَرَّاءُ صِفْرٌ وِشَاحُها وفي المِرْطِ منها أَهْيَلٌ مُتَراكِمُ مهفهفة، ضامرة البطن، غراء، وضيئة الوجه، وشاحها صفر، أي خالِ لضمور بطنها؛ وأمَّا مرطها، أي ثوبها ففي داخله أهيل متراكم، أي كثيب تراكم عليه الرمل فهو يتساقط، يعني أن عجيزتها كبيرة

بعيدةُ مَهْوَى القُرْطِ، إِمَّا لِنَوْفَلِ أَبُوها، وإِمَّا عبدُ شَمْسٍ وهَاشِمُ مهوى القرط، حرفياً: المكان الذي يسقط فيه قرطها.. كناية عن طول عنقها. فهذا ورثته من أعمامها أو من أخوالها، وذكر عشيرتين

ومَدَّ عليْها السِّجْفَ يومَ لَقيِتُها على عَجَلٍ أَتْباعُها والخَوادِمُ فَمَدَ عليها السِّم السِّم السِّم عندما لقيتها

فلم أَسْتَطِعْها، غيرَ أَنْ قد بَدا لنا عَشيَّةَ راحتُ كَفُّها والمَعَاصِمُ فلم أتمكن من رؤيتها، غير أنني رأيت كفيها ومعصميها أوان الرحيل

مَعَاصِمُ لَم تَضْرِبْ على البَهْمِ في الضُّحَى عَصَاها، وَوَجُهٌ لَم تَلُحُهُ السَّمَائِمُ هاتان البدان ناعمتان لم تحملا عصا لضرب البهم، أي الماعز، ووجهها نقي لم يسمرَّ من البروز في الشمس، فهي فتاة مدللة بنت نعمة

إذا مَا دَعَتْ أَثْرابَها فَاكتَنَفْنَها تَمايَلُنَ أُو مَالَتْ بِهِنَّ الْمَآكِمُ إِذَا دَعَت صَاحِبَتُها فَأَحَلَنَ بِهَا تَمايِلُنَ دَلالاً، أو ربما مالت بهن المآكم، أردافهن

١٨ قولا له

أَلِماً بِذَاتِ الخَالِ فاسْتَطْلِعَا لنا أَكَالَعَهْدِ بَاقِ وُدُّها، أَم تَصَرَّما زورا هذه الفتاة واعرفا إن كانت باقية على العهد، أم تصرم، أي تقطَّع، حب الوصل

وقُولا لها: ما في العِبادِ كَريمةٌ أَعَزُّ علينا منكِ طُرَّا وأكرَما وقُولا لها: لم أَجْنِ ذَنباً فتَعْتَبي عَلَيَّ بِحَقِّ، بل عَتَبْتِ تَجَرُّمَا فَوْلا لها، فارْفَضَّ فَيْضُ دُموعِها كما أَسْلَمَ السِّلْكُ الجُمَانَ المُنَظَّمَا ارفضَّ دمعها، أي تفرق، كأنَّ سلكاً فيه جمان، أي لؤلؤ، قد انشر

وقَالَتْ لأُختَيْها اذْهبَا في حَفيظَةٍ فَزُورا أَبَا الخطَّابِ سِرَّا وسَلِّما ادْهبَا في تحفُّظ وسلما على عمر، وأبو الخطاب كنيته

وقولا له: واللَّهِ ما الماءُ للصَّدي بِأَسْهَى إليْنا مِنْ لِقائِكَ فاعْلَمَا لفاؤك أشهى إليْنا مِنْ الماء للصدي، أي العطشان. اعلما: اعلمنْ يا فتى، وحذف النون وأطلق

١٩ أليس كثيراً؟

يَلومُونَنيِ في غيرِ جُرْمٍ جَنيْتُهُ وغيريَ، في كلِّ الذي كانَ، أَلْوَمُ أَمِنْتُ أَنَاساً أَنتُمُ تَأْمَنُونَهُمْ فَزَادُوا علينا في الحديثِ، وأَوْهَمُوا وقالوا لنا ما لم نَقُلْ، ثم أَكْثَرُوا علينا، وبَاحُوا بالذي كنتُ أَكْتُمُ اليس كثيراً أَن نكونَ بِبلدةٍ كِلانا بِها ثَاوٍ ولا نَتَكَلَّمُ؟ اليس كثيراً أَن نكونَ بِبلدةٍ كِلانا بِها ثَاوٍ ولا نَتَكَلَّمُ؟

۲۰ مع صويحباتها دوني

حَنَا أَتْرابُها دُوني عليها حُنُوَ العَائِداتِ على سَقْيِمِ اكتنفتها صويحباتها واجتمعن حولها، مثلما تجتمع الزائرات حول المريض، فلم يكن لى مدخل بينهن

عَقَائِلُ لَم يَعِشْنَ بِعَيْشِ بُؤْسٍ ولكنْ بِالغَضَارَةِ والنَّعيِمِ نساء منعمات عشن عيشة نعيم ورغد

۲۱ لا ترحل

نظرتْ إِليكَ، وذُو شِبَامٍ دُونَها، نَظراً يكادُ بِسِرِّهَا يَتَكَلَّمُ لَظرتُ إِليكَ، وذُو شِبَامٍ دُونَها، نظرت إليك غير قادرة على الكلام فكأن في فمها ذا شِبام، وهو عود يوضع في فم الجدي كيلا يرضع من أمه، ولكن نظرتها كادت تشي بسرها

فَأَبَانَ رَجْعُ الطَّرْفِ أَنْ لا تَرْحَلَنْ حتَّى يُجِنَّ الناسَ ليلُّ مُظْلِمُ فأبان لي طرفها، نظرتها، أنها تقول لي: لا ترحل، وانتظر حتى يُجِنَّ الناسَ الليل، أي يغشاهم ويغطيهم

فلعلَّ غِبَّ الليلِ يَسْتُرُ مَجْلِساً فيهِ يُسوَدِّعَ عَساشِتَ ويُسسَلِّمُ فلعلَّ غِبَّ الليلِ أن يستر مجلساً يجمعنا للوداع

فَأَتَيْتُ أَمشي بعدما نامَ العِدَا وأَجَنَّهُمْ للنَّوْمِ جَوْنٌ أَذْهَمُ مُ مُستِ إليها بعد نوم الناس وبعد أن غشيهم الليل الجون الأدهم، الحالك السواد، فناموا. (والجون كلمة تعني أسود وتعني أبيض، هي من الأضداد)

حَيَّيْتُهَا فَتَبَسَّمَتْ، فكأنها عند التَّبَسُّمِ مُزْنَةٌ تَتَبَسَّمُ كأنها وهي تتبسم غيمة في جانبها يلمع البرق

فَغَنيِتُ جَذْلاناً، وقد جَذِلَتْ بِنا فَبْغيِ بِذَلكَ رَغْمَ مَنْ يَتَرَغَّمُ غنيتُ، سعدت، وكنت جذلان، فرحاً، وهي فرحة، وبعض سعادتنا أننا نكيد لمن يعاندنا

ثم انصَرفْتُ وكانَ آخِرُ قولِها أَنْ سوفَ يَجْمَعُنا إليكَ الْمَوْسِمُ وانصرفت على وعد باللقاء في الموسم المقبل

٢٢ مرارة الحب

ووَجَدْتُ حوضَ الحبِّ حين وَرَدْتُهُ مُرَّ المَذَاقَةِ طَعْمُهُ كَالْعَلْقَمِ لا والذي بعثَ النَّبِيَّ محمداً بالنورِ والإسلامِ دينِ القَيِّمِ ما خنتُ عهدَكِ يا عُثَيْمُ، ولا هَفَا قلبي إلى وصلٍ لِغَيْرِكِ فاعلَمي

۲۳ حديثها

طَالَ لَيْلِي، واعتَادَني اليومَ سُقْمُ وأَصابَتْ مَقَاتِلَ القلبِ نُغْمُ وحديثٍ بِمِثلِهِ تَنْزِلُ العُصْ حَمُ، رَحيمٍ يَشوبُ ذلكَ حِلْمُ حديثها لذيذ تسمعه العصم، الوعول، في جبالها فتنزل؛ وهي حليمة، رقيقة الطباع

٢٤ ليلة في الخلاء

ثــم قــالــث، وَهُــيَ تَــذري دَمْعَ عـيـنـيـهـا سُـجُــومـا: قالت وهي تذرف الدمع سجوماً، بغزارة

أخب بسريسه بسالسذي ألس فَي فالن كان مُقيما، إن كان مقبماً لم يرحل بعد. .

فَــلْــيَـــعِـــدُنــا مَــوْعـــداً لا نَـــقَـــي فــــــه نَــمُـــومـــا فليكن بيننا موعد لا نخاف فيه من شخص نمام

ولْدِيَ كُدنْ ذاكَ إذا ما انْ تَصَفَ الليلُ بَهيما بَدَرَنَتْ بسيدَنَ ثَسلاتٍ كالمَها تَقْرُو الصَّريما برزت بين ثلاث نساء كأنهن المها، بقر الوحش، تقرو، أي تتبع، الصريم، الرمل المتكاثف قصم سرِّ بَسدْرٌ تَسبَسدَّى بَاهِراً يُعْشيِ النَّجُوما وهي بينهن قمر يعشي النجوم، يغلب على ضوتها

قَــلَــتُ أهــلاً بِــكُــمُ مِــنْ ذُوَّرٍ زُرْنَ كَـــريـــمــا فـــأذاقَــتْــنــي لَـــذيـــذاً خِـلْــتُــهُ راحــاً خَــتــيــمـا أذاقتني ريقها الذي كأنه الخمر المختوم عليها المعتقة

شم أَبْدَتُ إِذْ سَدَابِتُ الد مِدْطَ مُبْيَضًا هَدَ مَا المرط، الثوب وبدا منها بطن أبيض هضيم، ضامر، عندما نزعت عنها المرط، الثوب

فَلَهَوْنَا اللّيلَ حَسَى هَجِمَ الصّبِحُ هُجُوما قَلَتُ قَلَدُ نَادَى النَّهُ الدَّ اللّهُ اللّهُ وَمَا قَلَتُ هَا قَلَدُ نَادَى اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ قَلَمُ اللهُ وَمَا اللهُ اللهُ

٢٥ يرميان الجمرات

لقد عَرَضَتْ لِي بِالمُحَصَّبِ مِنْ مِنى لِحَيْنِنِيَ شَمسٌ سُتِّرَتْ بِيَمَانِ برزت لي في ذلك الموضع من مكة لحيني، لموتي وكي تقتلني، فتاة وضاءة كالشمس مستورة ببرد يماني

بَدا ليَ منها مِعْصَمٌ يومَ جَمَّرَتْ وكَفَّ خَضِيبٌ زُيِّنَتْ بِبَنانِ وكَفَّ خَضِيبٌ زُيِّنَتْ بِبَنانِ وهي ترمي الجمار بدا معصمها وكفها الخضيب، المحنَّى، وأصابعها الجميلة

فَلمَّا التَّقَيْنا بِالثَّنِيَّةِ سَلَّمَتْ وَنَازَعَنيِ البَغْلُ اللَّعيِنُ عِناني المَا التَّقِينا في المنعطف سلمتْ وهي راكبة بغلها وأنا أمسك بزمامه، والبغل ينزع المقود من يدي

فَواللَّهِ مَا أَدري، وإني لَحَاسِبٌ، بِسَبْعٍ رَمَيْتُ الجَمْرَ أَم بِفَمانِ رَعْم براعتي في الحساب لا أدرى هل رميت سبع جمرات أم ثماني جمرات

٢٦ هِبتُها

هِبْتُها، وازْدَهَى مِنَ الحُبِّ عَقْلي وَعَصاني بِذاتِ نفسي لِساني أحسن الهيبة وازدهى عقلي، أي أخذته خفَّة واضطراب، ولم أدر ما أقول

ونَسيِتُ الذي جمعتُ منَ القو لِ لديها، وضابَ عنِّي بَيَاني

٢٧ القليل المهنَّا

مَنْ لِقلبٍ أَمْسَى حزيناً مُعَنَّى مُسْتَكِنَّا، قد شَفَهُ ما أَجَنَّا مِن لِقلبٍ أَمْسَى حزيناً مُعَنَّى مُسْتَكِنَّا، قد شَفَهُ ما أَجَنَّا مِن ذا يسعف قلباً حزيناً متعباً خاضعاً، شفه، وبراه وأنهكه، ما أجنَّ، أي أخفى، من الحب إثر شَخص، نَفْسي فَدَتْ ذاكَ شَخصاً، نَازِحِ اللَّارِ بِالمملينة إلى المدينة المنورة قلبي ذاهب إثر تلك الفتاة التي نزحت دارها عنَّا، ابتعدت، إلى المدينة المنورة

ليتَ حَظِّي كَطَرْفَةِ العينِ منها وكثيرٌ منها القليلُ المُهَنَّا لا أطلب سوى نظرة، والقليل الذي أحصل عليه منها كثير إذا كان مهناً، غير مخلوط بتكدير

مَا نَسرى رَاكِباً يُحَبِّرُ عَنْكُمْ أَو يُسريدُ الحِجَازَ إِلَّا حَزِنَّا قد يكون قال القطعة وهو باليمن، فقد قيل لنا إن عمر بن أبي ربيعة سافر إلى اليمن ومكث بها بعض الوقت

٢٨ الفاتنة

وغَضيِضِ الطَّرْفِ، مِكْسَالِ الضَّحَى أَحْـوَرِ الـمُـقْـلَـةِ، كـالـريــمِ الأَغَـنُّ رب فتاة غضيضة الطرف، غاضة بصرها خجلاً، مكسال الضحى، تظل كـــلانة نائمة حتى الضحى لأنها ابنة نعمة، حوراء العينين، اشتد سوادهما في بياضٍ صافٍ، وكلامها فيه غنة

مَرَّ بِي فِي نَفَرٍ يَحْفُفْنَهُ مِثْلَما حَفَّ النَّصَارَى بِالوَثَنْ تحف بها صاحباتها مثلما يحف النصارى بتمثال لهم

قلتُ مَنْ هذا؟ فقالتْ: بعضُ مَنْ فَتَنَ اللَّهُ بِكُمْ فَيِمَنْ فَتَنْ اللَّهُ بِكُمْ فَيِمَنْ فَتَنْ بعضُ مَنْ كان أسيراً زَمَناً ثم أَضْحَى لِهَواكُمْ قد مَجَنْ كان أسيرة الخبل زمناً وأصبحت ماجنة جريئة في حبك

قلتُ: يا سيِّدني مَذَّبْتِني قَالتِ: اللَّهُمَّ مَذَّبْني إِذَنْ

٢٩ النظرة الأخيرة

إعْتَادَنيِ بِعِلَ سَلْوَةٍ حَزَنيِ طَيْفُ حبيبيِ سَرَى فَأَرَّقَنيِ بِعِدَ السَلوة، النسيان، اعتادني، عاد إليَّ، طيف حبيبي سارياً في الليل فأرقني

مِنْ ظَبِيةٍ بِالعَقبِقِ سَاكِنَةٍ قد شَفَّنيِ حبُّها وعَذَّبَني بِالنَظْرَةُ ما نَظرتُ مُوجِعَةً لم أَرَها بعدَها ولم تَرَني ما نظرتُ عا فلم تَرَني

٣٠ تذكُّر ظبية

إِنَّىني السيومَ عَادَني أَحْزاني وتذكَّرْتُ مَا مَضَى مِنْ زَمَاني وتذكَّرْتُ مَا مَضَى مِنْ زَمَاني وتسذكَّ القلبَ ذكرُها فَشَجَاني تذكرت فتاة كالظبية الحانية على الريم، والريم الظبي الخالص البياض

لا تَلُمْنيِ «عَتيِقُ» حَسْبيِ الذي بي إنَّ بي يَا «عتيقُ» ما قد كَفاني ينا «عتيقُ» ما قد كَفاني يخاطب صاحبه عتيقاً: لا تلمني نحسبي ما بي

إن دهراً يَلُفُ شَمْلي بِسُعْدَى لَزَمانٌ يَهُمُّ بالإِحْسَانِ لا تَلُمْني، وأَنْتَ زَيَّنْتَها لي أنتَ مِثْلُ الشيطانِ للإنسانِ

لو بِعَیْنَیْک یا عَتیِی نَظَرْنَا لیلهٔ السَّفْحِ قَرَّتِ العَیْنانِ
لو نظرتُ إلیها بعینیك، وأنت غیر عاشق، لقرت عینای واستراح قلبی،
لكن عینای أنا عینا عاشق متألم

هِيَ دَائي، وَهْيَ الدَّوَاءُ لِدائي لو أُدَاوَى بِريقِها لَشَفَاني لم تَدَعُ للنِّسَاءِ عِندي نَصيباً غيرَ ما قُلْتُ مَازِحاً بِلِسَاني لم تَدَعُ للنِّسَاءِ عِندي نَصيب، وكل الغزل الذي قلته في غيرها مجرد مزاح

٣١ لا أبالي غيركم

لم يُحْبِبِ القلبُ شيئاً مثلَ حُبِّكُمُ ولم تَرَ العينُ شيئاً بعدَكُمْ حَسَنا ما إِنْ أُبالي إِذَا ما اللَّهُ قَرَّبَكُمْ مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ الأَحْبَابِ أَو ظَعَنَا ما إِنْ أُبالي إِذَا ما اللَّهُ قَرَّبَكُمْ مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ الأَحْبَابِ أَو ظَعَنَا ما إِنْ أُبالي إِذَا ما اللَّهُ قَرَّبَكُمْ مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ الأَحْبَابِ أَو ظَعَنَا مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ الأَحْبَابِ أَو ظَعَنَا مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ الأَحْبَابِ أَو ظَعَنَا مِنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ مَنْ كَانَ شَطَّ مِنْ المَّاتِ البَعْد، طَعن وحل

۳۲ قامت تراءی

أَمْسَى بِأَسْمَاءَ هذا القَلْبُ مَعمُودًا إذا أَقُـولُ صَحَا يعتَادُه عيدًا أَمْسَى بِأَسْمَاء هذا القَلْبُ معموداً، مولها، بأسماء، وكلما قلت إنه صحا يعتاده الهم اعتياداً

كَانَّهُ يومَ يُمْسي لا يُكَلِّمُها ذو بُغْيَةٍ يبتغي ما ليس موجُودا أَجْري على مَوْعِدٍ منها فَتُخْلِفُني فَمَا أَمَلُّ، ومَا تُوفي المَواعيدا قامَتْ تَراءَى، وقد جَدَّ الرحيلُ بِنا لِتَنْكَأَ القَرْحَ مِنْ قَلْبٍ قدِ اصْطيدا قامت تراءى: تُبرز نفسها، تنكأ القرح: تفتح الجرح من جديد

٣٣ ليت هنداً

لَيْتَ هِنْداً أَنْجَزَنْنا ما تَعِدْ وشَفَتْ أَنْفُسَنا مِمَّا تَجِدْ ليتها أنجزت وعدها وشفت أنفسنا من الوجد

واسْتَسَبَسدَّتْ مَسرَّةً واحِسدَةً إِنَّهما العَاجِرُ مَنْ لا يَسْتَبِدُ لِيَسْتَبِدُ لَا يَسْتَبِدُ لَا يَسْتَبِدُ لَا يَالله والامتناع والخوف من الأهل. . هذا المعنى الذي لمحته زَعَسمُ وها سَأَلَتْ جاراتِها وتَسعَرَّتْ ذاتَ يسومٍ تَسبُّتَ رِدُ: سألت جاراتِها وقد تعرت في الحركي تبترد

أَكَمَا يَنْعَتُني تُبْصِرْنَني حَمْرَكُنَّ اللَّهَ، أم لا يَقْتَصِدْ؟ سألتهن: أتريني جميلة مثلما يصفني؟ أم أنه يبالغ؟

فَتَضَاحَكُنَ وقد قُلْنَ لها: حَسَنٌ في كلِّ عينٍ مَنْ تَودّ قلن لها: هو يراكِ بعين المحب فأنت في عينه حسنة. وتعليق الصديق عمران القفيني: «أي القرد في عين أمه غزال»

حَسَداً حُمِّلْنَهُ مِنْ شَأْنِها وقَديماً كان في الناسِ الحَسَدُ وقولهن هذا باعثه الحسد، فكأنهن قلن لها أنت لست جميلة بحق..

غَادَةٌ تَسَفَّتَرُّ عَن أَشْنَبِهَا حَيِن تَسَجُّلُوهُ أَقَاحٍ أَو بَسَرَدُ عَادَةً جميلة تنفرج شفتاها عن أسنان بيض، فعندما تجلو أسنانها، أي تظهرها، تظهرُ ما يشبه الأقحوان أو البَرَد

ولها عَينانِ في طَرْفَيْهِ ما حَورٌ منها، وفي الجيلِ غَينَدُ في عنها حور، أي سواد خالص في بياض خالص، وفي عنها تثنّ، فهي تميل بعنهها لشدة الدلال

طَـفْـلَـةٌ بَـارِدَةُ الـقَـيْـظِ إذا مَعْمَعَانُ الصَّيْفِ أَضْحَى يَتَّقِدُ كل شيء بارد حسن في عيون أهل المناطق الحارة، فهذه الفتاة باردة

قُلْتُ مَنْ أَنتِ؟ فقالتْ أَنا مَنْ شَفَّهُ الوَجْدُ وأَبْلاهُ الكَمَدُ الكَامَدُ مَنْ قَالت إن الوجد والعشق أرهقاها وإن بها كمداً، كبتاً ومشاعر مختلطة

نحنُ أَهْلُ الخَيْفِ مِنْ أَهلِ مِنَى مَا لِمَشْتُولِ قَتَلْنَاهُ قَوَدُ تقول: الفتيل الذي نقتله ليس له دية.. فهي تقتل الرجل بالعشق

قلتُ: أهلاً أنتُم بُغْيَتُنا فَتَسَمَّيْنَ، فقالتْ: أَنَا هِنْدُ إِنَّا مِنْدُ الْحَدِينَ الْحَدِي

حَـدَّثُـونـا أَنَـهـا لـي نَـفَـثَـتْ عُـقَـدًا، ياحَبَّـذَا تـلكَ الـعُقَدْ يزعم عمر أنها نفثت له عقداً، صنعت له سحراً بعقد خيوط والنفخ عليها، وهو مسرور بهيامها به كـلَّـمـا قـلـتُ مَـقـى مـيـعَـادُنـا ضَحِكَتْ هندٌ وقالتْ: بعد خَدْ

٣٤ لا كان هذا آخر العهد

واللَّهِ لا أَنْسَى مَقَالَتَهَا حِتَّى أَضَمَّنَ مَيِّتًا لَحْدِي اذْهَبْ فَدَيْتُكَ غيرَ مُبْتَعِدِ لا كيان هنذا آخِرَ العَهد

٣٥ أنا وقلبي

وأَوْرَثَني حُبّي وكِتْمَانُهُ جَهْدا وعَزَّيْتُ قلباً لا صَبُوراً ولا جَلْدَا عَصَاني، وإنْ عاتبْتُهُ زِدْتُهُ وَجُدَا

أَرِقْتُ ولم أَمْلِكْ لِهذَا الهَوَى رَدًّا كَتَمْتُ الهَوى حتَّى بَراني وشَفَّني إذا قُلْتُ لا تَهْلِكْ أَسَىُّ وصَبابَةً

۳۲ جری ناصح

جَرَى نَاصِحٌ بِالوُّدِّ بَيْني وبيْنَها فَقَرَّبَني يومَ الحِصَابِ إلى قَنْلِي سعى صديق في عقد الود بيني وبينها، وفي يوم رمي الجمرات كان اللقاء بيننا محفوفاً بالمخاطر

فَمَا أَنْسَ مِ الأشياءِ لا أَنْسَ مَوْقِفِي وَمَوْقِفَها وَهْنَا بِقَارِعَةِ النَّخُلِ لست أنسى لقاءنا وهَناً، ليلاً، في ذلك الموضع

فَلَمَّا تَواقَفْنَا عَرفْتُ الذي بِها كَمِثْلِ الذي بِي، حَذْوَكَ النَّعْلَ بِالنَّعْلِ لما وقفنا واحداً بإزاء الآخر وجدت ما عندها من العشق مثل الذيّ عندي بالضبط، مثلما تطبق الفردة اليمنى من النعل على اليسرى فيتطابقان

فَسَلَّمْتُ واسْتَأْنَسْتُ خيِفَةَ أَن يَرَى عَدُوٌّ مَكَانِي، أَو يَرَى كَاشِحٌ فِعْلِي استأنست بالمكان على وجل، خوف أن يرى عدو مكاني، أو كاشح، مضمر للعداوة، فعلي فقالتْ، وأَرْخَتْ جَانِبَ السِّنْرِ إِنَّمَا معي _ فَتَحَدَّثْ غيرَ ذي رِقْبَةٍ _ أَهْلي أرخت الستر وطمأنتني قائلة: تحدث ولا ترتقب ولا تُخف، فالبنات اللاثي مُعي هن من أهلي فقلتُ لها: مَا بِي لَهُمْ مِنْ تَرَقُّبِ ولكنَّ سِرِّي ليس يَحْمِلُهُ مِثلِي قلت لها: ليس بي خشيةً أو ترقب من أهلك، ولكن سري عميق، ولا أبوح به حتى أمام فتيات

فلمَّا اقْنَصَرْنَا دُونَهُنَّ حَديثَنا وهُنَّ طَبِيبَاتٌ بِحَاجَةِ ذي النَّبْلِ لما كان الحديث مقصوراً علينا كلينا، والفتيات طبيبات، خبيرات، بحاجة ذي التبل، العاشق. · عرفْنَ الذي تَهوَى، فقُلْنَ لها ائْذَني نَطُفْ سَاعةً في طبِبِ لَيْل وفي سَهْلِ عرفت الفيل الطبب عرفت الفتيات مبتغاها، فاستأذَنَّ وذهبن ساعة للمشي في جو الليل الطبب

فقالتُ: فلا تَلْبَشْنَ، قُلْنَ: تَحَدَّثِي أَتَيْنَاكِ، وانْسَبْنَ انْسِيابَ مَهَا الرَّمْلِ عَالَتَ لَهِ: لا تتأخرن. فقلن لها: هيا تحدثي إلى حبيبك، وسنأتيك بعد حين. وانسحبن بهدوء كالمها، بقرات الوحش

فَقُمْنَ وَقَدَ أَقْهَمْنَ ذَا اللَّبِّ أَنَّمَا فَعَلْنَ الذي يَفْعَلْنَ في ذَاكَ مِنْ أَجْلي قد قمن، واللبيب يفهم أنهن ذهبن من أجلي. عندما سمع الفرزدق هذا البيت صاح وقال: هذا والله الذي أرادته فأخطأته الشعراء، وبكت على الديار

وبَاتَتْ تَمُجُّ المِسْكَ في فِيَّ خَادَةً بَعيِلَةً مَهوَى القُرْطِ صَامِتَةُ الحِجْلِ وباتت الحبيبة الجميلة تقبلني وتنفث في فمي من فمها ما يشبه في رائحته المسك، وهي بعيدة مهوى القرط، كناية عن طول عنقها، وصامتة الحجل، أي خلخالها لا يتحرك ولا يصدر صوتاً، لأنها ممتلئة الساق

٣٧ الحدق النجل

وأَقْبَلْنَ يَمْشيِنَ الهُويْنَا عَشِيَّةً يُقَتِّلْنَ مَنْ يَرميِنَ بِالحَدَقِ النُّجْلِ تَمْنَ يَرمينَ بِالحَدَقِ النُّجْلِ تَمْنِي الفتيات بدلال، ويقتلن الرجال بعيونهن الواسعة

فَسَلَّمْنَ تَسليماً ضَعيفاً، وأَغْيُنٌ نُحاذِرُها مِنْ أَهْلِهِنَّ ومِنْ أَهْلِي فَسَلَّمْنَ تَسليماً ضعينا بخفوت، وأهلى وأهلهن يراقبون

۳۸ اندفاع

كِدتُ يومَ الرحيلِ اقْضيِ حَياتي لَيتنيِ مُتُ قبلَ يومِ الرحيلِ ولهُ الناسِ مُدْتُ بِالتَّقْبيلِ ولا تَشْرَهُ الناسِ جُدْتُ بِالتَّقْبيلِ

٣٩ العاشق الأشمط

إنسما أَلْسُوَتْ بِسَعَسَقُسَلَسِي بَسَعَسَدَ حِسَلُسُمُ وَاكْسَتِسَهُ الْوَتَ بِعَقَلِي، وَهُبَتُ بِهِ، بعد الحلم، التعقل، والاكتهال، سن الرَّجُولَة الناضجة

حسينَ لاحَ السَّشَيْبُ مِنِّي في شُواتِي وَقَلْدَالَالِي وَقَلْدَالَالِي وَقَلْدَالَالِي وَقَلْدَالُهُ وَالقَذَالُ: مؤخرَ الرأس

أيها الناصح، لقد فُتن قبلي الرجال الشمط، من اختلط بياض شعرهم بسواده

فَــفُــواديِ فــي هَــواهَــا هَـائِـمٌ أُخْـرَى الـلّـيـالـي

٤٠ إني أخاف المهر أن يصهلا

أرسلتُ لَمَّا عيلَ صبري إلى أَسْماء، والصَّبُّ بِأَنْ يُرْسِلا أرسلت لها رسولاً بعد أن نفد صبري، والصب، المحب، بأن يرسل. . أي جدير به أن يرسل ثم دَعَتْ مِنْ عَجَبٍ أُختَها هِنْداً فَقالَتْ: عُمَرٌ أَرْسَلا يَسُومُني مُعْتَذِراً مَجْلِساً كَانَّهُ يَساْمَنُ أَنْ نَسبْخَلا يطلب منى أن أجالسه، وكأنه متأكد بأننى سأرضى

فَأَرْسَـلَـتُ أَرْوَى وقَـالَـتُ لَـهـا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَرضَى وأَن تَـقْبَـلا: أختها الثانية «أروى» تدخلت وبادرت بالقول لأسماء من قبل أن تقرر القبول

فواعديه سِدْرَتَى مَالِكِ أو ذا الذي بينهما أسهلا اضربي موعداً معه في ذلك المكان بين شجرتي السدر، أو في المكان الذي بينهما، فذلك أسهل ولْيَاتُ إِن جَاءَ عملى بَغْلَةٍ إِنِّي أَخَافُ المُهُرَ أَن يَصْهَلا

٤١ قد سألت قليلا

أَرِفْتُ، ولم آرَقْ لِسُقْم أَصَابَني أَرَاقِبُ ليلاً ما يَـزولُ طَـويـلاً أَراقِبُ ليلاً ما يَـزولُ طَـويـلا أصابني الأرق، لكن ليس لمرض.. وظللت أراقب الليل الطويل الذي يأبى أن يزول

إذا خَفَقَتْ منهُ نُجُومٌ فَحَلَّقَتْ تَبَيَّنْتُ مِنْ تَالَيِ النجومِ رَعيِلا إذا ارتجفت بعض النجوم وارتفعت وخفت، رأيت مجموعة أخرى تظهر بعدها

فلمَّا مضتْ مِنْ أُولِ الليلِ هَجْعَةٌ وَأَيْقَنْتُ مِنْ حِسِّ العُيونِ غُفُولا.. لما مضت هجعة، نومة خفيفة أي مدة قصيرة، من أول الليل، وجاء النوم الحقيقي فأغفت العيون وغفلت عما حولها..

دَخَلْتُ على خوفٍ فَأَرَّقْتُ كاعِباً هَضيمَ الحَشارَيَّا الْعِظامِ كَسُولا دخلت متوجساً وأيقظت فتاة كاعباً، أي برز صدرها، وهي هضيم الحشاء ضامرة البطن، وريا العظام، ممتلئة الخلقة، وكسول، بنت نعمة تنام حتى الضحى

فَهَبَّتْ تُطيعُ الصوتَ نَشْوَى مِنَ الكَرى كَـمُغْتَبِقِ الرَّاحِ الـمُـدَامِ شَـمُـولا استيقظت على صوتي وهي نشوى، مخلَّرة، من الكرى، النعاس، كمن أغتبق الخمر، شربها مساء

فَعَضَّتْ على الإِبْهامِ منها مَخَافَةً عَليَّ، وقالتْ: قد عَجِلْتَ دُخُولًا عضت على إيهامها خائفة عليَّ من القوم، وقالت: قد عجلت بالمجيء

فه للَّ إذا استَيْقَنْتَ أنَّكَ داخِلٌ دَسَسْتَ إِلَيْنَا في الخَلاءِ رَسُولا أَمَّا بعثت رسولاً يخبرنا بأنك قادم

فَنُقْصِرُ عَنَّا عَيْنَ مَنْ هُوَ كَاشِحٌ وَتَأْتِي ولا نَخْشَى عليكَ دَليِلا فعندئذ نكف عنا عين العدو المضمر للعداوة، ولا نترك دليلاً على زيارتك

فَقُلْتُ: دَمَانِي حُبُّكُمْ فَأَجَبْتُهُ إِلَيكِ، فَقَالَتْ: بِلْ خُلِقْتَ مَجُولا فلمَّا أَفَضْنا في الهوى نَسْتَبِثُهُ وَمَادَ لنا صَعْبُ الحديثِ ذَلُولا لما أنضنا في الهوى، ومضينا في الحديث نستبه، نستخرجه ونتبادله، وصار سهلاً علينا أن نتصارح

شَكَوْتُ إِلَيْهَا ثُمَ أَظْهَرْتُ عَبْرَةً وَأَخْفَيْتُ منها في الفُؤَادِ غَليلا بدرت منى دمعة، وظلت في قلبي حرارة العشق

فقلتُ صِلى مَنْ قد أَسَرْتِ فُؤادَهُ وَعَادَ له فيكِ النَّصُوحُ عَلُولا قلت لها: أريد وضلك، فأنا محب ولهان، ولشدة تولهي بك أصبح من كان ينصحني عاذلاً يلومني

فَصَدَّتْ وقَالتْ: مَا تزالُ مُتَيَّماً نَراكَ، وإنْ كنتَ الصَّحيح، قَتيلا فصدَّت عني، وقالت: يا لك من متيم، جسمك صحيح وقلبك قتيل الحب. شيء كهذا

صُدُودَ شَمُوسٍ، ثم لانَتْ وقَرَّبَتْ إِلَيَّ، وقَالَتْ: قد سَأَلْتَ قَلْيلا وَكَانَ صَدُودَهَا صَدُودَ فَتَاةَ شَمُوسَ، مَعَانَدَةً، لَكَنْهَا بَعْدَ ذَلْكُ لانت واقتربت، وقالت: ما طلبته قليل.. كأنها تشجعه على نيل المزيد

لقد حَلِيَتْكَ العينُ أوَّلَ نظرةٍ وأُعطيتَ مِنِّي يا ابنَ عَمَّ قَبولا قد استحلتك العين من النظرة الأولى، ووجدتُ في نفسي قبولاً لك

٤٢ استخبار الطلل

يا صاحِبَيَّ قِفَا نَسْتَخْبِرِ الطَّلَلا عن بَعضِ مَنْ حَلَّهُ بِالأَمْسِ، ما فَعَلا

فقالَ لي الرَّبْعُ لَمَّا أَن وَقَفْتُ بِهِ: إِنَّ الخَليطَ أَجَدَّ البَيْنَ فَاحْتَمَلا قالَ لي منزل القوم الخرب: إن الخليط، أي القوم، جددوا فراقاً ورحلوا

٤٣ لا تحلفي

جُنَّ قَلبي، فقلتُ: يا قلبُ مَهْلا لا تَبَدَّلُ بِالحِلْمِ والعَزْمِ جَهْلا جُنَّ قلبي بحبها، فقلت له لا تنهور بعد أن كنت ذا حلم وعزيمة

حَـلَـفَـتُ أَنَّ مَـا أَتَـاهـا يَـقـيِـنٌ، قلتُ: لا تَحلِفي فَدَيْتُكِ كَلَّا تحلف لي أن ما بلغها عن معاشرتي لغيرها يقين، فقلت لا تحلفي..

لا أَخُونُ الْحَلْيلَ مَا عِشْتُ حَتَّى يُنْقَلَ الْبَحْرُ بِالْغَرَابِيلِ نَقْلا لا أخون الصديق حتى يكون مستطاعاً نقل البحر بالغرابيل

٤٤ أنتِ أَشغالي

أنتِ كنتِ الهوى، ورؤْيَتُكِ الخُلْ لَد، وكنتِ الحديثَ والأَشْغَالا خُلْتِ دونَ الفُؤَادِ، والْتَذَّكِ القَلْ لَبُ، وخَلَّى لَكِ النَّسَاءُ الوِصَالا أَغلَقتُ فؤادي فلم يعد يتقبل غيرك من النساء، وتركت النساء وصالي، فهو لك أنت وحدك

أيُّها العَاذِلي أَقِلَّ عِتابي لم أُطِعْ في وِصَالِها العُذَّالا

٤٥ حديث الطلل

سَائِبلا الرَّبْعَ «بِالبُلَيِّ» وقُولا: هِجْتَ شَوقاً لنا الغَدَاةَ طَويلا يريد من صاحبيه أن يخبرا الطلل في ذلك الموضع بأنه أهاج القلب وأشعل نار الشوق

أَيْنَ حَيِّ حَلُّوكَ إِذْ أَنتَ مَحْفُو فَ بِـهِـمْ آهِـلٌ أَراكَ جَـمـيـلا؟ أين من كانوا ينزلون بك أيها المكان الخالي، وكانوا يحفون بجوانبك؟

قال: سَارُوا بِأَجْمَعِ فاسْتَقَلُّوا، وبِكُرْهِي لو اسْتَطَعْتُ سَبيلا قال ـ وفي هذه المرة استطاع الطلل أن يتكلم ـ إنهم ركبوا جميعاً ورحلوا، وهو كاره رحيلهم، ولو استطاع لمنعهم من الرحيل

٤٦ مبيت عند الحبيبة

بِتُّ في نِعْمَةٍ وبَاتَتَ وِسَادي ثِنْنِي كَفَّ حَدْيِثَةٍ بِمِخْضَابِ بَتُ سعيداً وباتت المحبوبة وسادة لي، يبدو أنه كان يسند رأسه إلى عضدها، وكان يرى كفها مثنية نحوه ويرى ما بهذه الكف من حناء وضعت حديثاً

ثم قُمْنا لمَّا تَجَلَّى لنا الصُّبْ حَ نُعَفِّي آثَارَنا بِالتَّرابِ
وفي الصباح قاما يعفّيان، أي يزيلان، آثار الخطى بمسح التراب

٤٧ المحتالة والفتاة

قد بَعَشْنَا طَبَّةً مُحْتَالَةً تَمْزِجُ الجِدَّ مِراراً بِاللَّعِبْ بعث إلى فتاته امرأة طبَّةً، خبيرة، محتالة، تخلط في كلامها الجد بالمزاح

تَـرفعُ الـصـوتَ إذا لَانَـتْ لَـهـا وتَـرَاخَى عـنـدَ سَـوْرَاتِ الْـغَضَـبُ فإذا وجدت الفتاة تفضت المرأة المحالة صوتها وهي تقنعها بالوصال، فإذا غضبت الفتاة خفضت المرأة المحتالة صوتها ولانت في كلامها

وَهْمِيَ إِذْ ذَاكَ عَمْلَيْمُ عِلَى مِنْ لُعَبْ وَلَهَا بَيْتُ جَوَارٍ مِنْ لُعَبْ وَهُمِي إِذْ ذَاكَ عَلَيْه والفتاة عليها متزر، ثوب منزل كالتنورة، وهي صغيرة تلعب بلعبها

لَم تَـزَلْ تَـصْـرِفُـهـا عَـنْ رَأْيِـهـا وتَـــأَنَّــاهـــا بِـــرِفْـــتِي وأَدَبْ والمحتالة تتانَّاها، أي تتحايل عليها باللطف، كي تغير لها رأيها

٤٨ بين عرفات والجمرات

صاد قلبي اليوم ظُلبي مُلفيل مُلفيل مِلْ مِلْ عَرَفَاتِ فَلَي فَلَي الله مَلَا الله مَلَا الله مَلَا الله فَلَ الله مَلَا الله مَلَا الله مَلَا الله مَلَا الله مَلَا الله مَلِي الله مَلِية يقول محمد محيي الدين عبد الحميد إنها تجلب من اليمن

إِنَّ الطَّبْءَ حَسِاتِي لَا الطَّبْءَ حَسِاتِي

٤٩ لم أعدل به أحدا

أَلْمِمْ بِزِينَبَ إِنَّ البَيْنَ قد أَفِدَا قَلَّ الثَّوَاءُ لَئِنْ كان الرحيلُ غَدا المِم بزينب، زُرْها، فقد اقترب الفراق، ولأن الرحيل سيكون غداً فقد أصبح الثواء، الإقامة، قليلاً

لَعَمْرُها مَا أَرَانِي إِنْ نَوَى نَزَحَتْ وَدَامَ ذَا الحُبُّ إِلَّا قَاتِلْيِ كَمَدَا إِلَى عَلَمَا إِلَى ا

قد حَلَفَتْ لَيلةَ «الصَّوْرَيْنِ» جَاهِدَةً، ومَا على المرْءِ إلَّا الصَّبْرُ مُجْتَهِدَا... حلفتْ في تلك الليلة في ذلك المكان..

لِتِرْبِهَا وِلِأُخْرَى مِنْ مَنَاصِفِها لقد وَجَدْتُ بِهِ فوقَ الذي وَجَدَا حَلَف وَجَدَا حَلَف وَجَدَا حَلَف الله على الفرى من مناصفها، وصيفاتها، بأنها عانت من الشوق أكثر مما عانيت أنا

لو جُمِّعَ الناسُ ثم اخْتيرَ صَفْوَتُهُمْ شَخْصاً مِنَ النَّاسِ لم أَعْدِلْ بِهِ أَحَدَا وَ النَّاسِ وَ النَّاسِ وَ النَّاسِ لَمَ النَّاسِ وَ النَّاسِ لَمَ النَّاسِ لَمَ النَّاسِ اللهَ اللهُ عَلَى النَّاسِ اللهُ اللهُ عَلَى النَّاسِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

٥٠ لا صبر لي

ولقد قُلْتُ إِذْ تَطَاوَلَ هَجْرِي: رَبِّ لا صَبْرَ لي على هَجْرِ هِنْدِ رَبِّ لا صَبْرَ لي على هَجْرِ هِنْدِ رَبِّ خَمَّلْتَنيِ مِنَ الحُبِّ ثِقْلاً رَبِّ لا صَبْرَ لي، ولا عَزْمَ عِنْدي ليس حُبِّي لها بِبِدْعَةِ أَمْرٍ قد أَحَبَّ الرجالُ قَبلِي وبَعدِي

٥١ حب تحت المطر

فلستُ بِنَاسِ لَيْلَةَ الدارِ مَجلساً لِزَيْنَبَ حتَّى يَعْلُوَ الرأسَ رَامِسُ لن أنسى ذلك المجلس مع زينب حتى يعلو رأسي الرامس، والرمس هو القبر ولعل الرامس مثله

فما نِلْتُ منْها مَحْرَماً غَيْرَ أَنَّنا كِلانا مِنَ الشوبِ المُورَّدِ لابِسُ لم أنل منها ما يحرم الدين، لكننا كنا كلانا لابسين ثوباً واحداً ـ وبالأمارة كان مورَّداً ـ. وعلق صديقه عتيق على هذا البيت: فأي محرم بفي؟ فأخبره عمر بأن السماء أمطرت فأمر غلمانه فستروهما بكساء خز. فقال عتيق: هذا البيت يحتاج إلى حاضنة

٥٢ آخر الشعر

قبل إن عمر حلف في شيخوخته لا يقول بيتاً إلا أعنق عبداً. نسمع شكوى محبِّ نهاج شوته، فقال هذه الأبيات، ثم أعتق عبداً لكل بيت:

تـقـولُ وَلـيِـدَتـي لَـمَّا رَأَتْنـي طَرِبْتُ، وكنتُ قد أَقْصَرْتُ حيِنَا: رأتني ابنتي، أو جاريتي، وقد اهتززت طرباً واشتياقاً وحسرة ـ والطرب يجمع كل هذه المعاني ـ.، وكنتُ منذ زمن قد كففت عن الغزل

وذو القلب المُصَابِ ولو تَعَزَّى مَشُوقٌ حينَ يَلقَى العَاشِقينا

أراكَ اليومَ قد أَحْدَثْتَ شَوْقاً وعادَ لَكَ السهوى دَاء دَفينا فقلتُ شَكَا إِلَيَّ أَخْ مُحِبٌّ كَبعض زَمَانِنا إِذْ تَعْلَمينا فَقَصَّ عَلَيَّ ما يَلْقَى بِهِنْدِ فَوافَقَ بِعضَ ما قد تَعُرفينا

٥٣ دعوة لسهرة

قالتْ لِنائِلَةَ: اذْهَبِي قُولِي لَهُ إِنْ كَانَ أَجْمَعَ رِحْلَةً أَصْحَابُهُ قالت المحبوبة لنائلة: قولي لعمر أن يتأخر ولا يرحل مع أصحابه إن قرروا رحيلاً

فَلْيَبْقَ بَعِدُهُمُ لَذَيْنِنَا لَيلَةً فَلَهُ عَلَىَّ بِأَنْ يُحِادَ ثَوَابُهُ ليبق بعدهم ليلة عندي، وله عليَّ أن أكون سخية في مكافأته

قُلْتُ اذْهَبِي قُولِي لها: قد طَالَ مَا حُبِسَتْ لَدَيْكِ على الكَلالِ رِكَابُهُ قلت لنائلة، قولي للمحبوبة: كثيراً ما وقف ببابك وحبس نياقه رغم الكلال، أي التعب

بِشْنَا بِأَنْعَم لَيلةٍ وألَّذَّهَا للنَّفْسِ، ما سَتَرَ الصَّبَاحَ حِجَابُهُ بتنا بليلة لذيذة استمرت ما ظل الصباح محجوباً بالظلمة

٥٤ الزمن المتقلب

خَلِيلَيَّ عُوجًا، حَيِّبَا اليومَ زَيْنَبَا ﴿ وَلا تَنْتُرُكَانِي صَاحِبَيَّ وتَنْهَبَا يا صاحبيَّ عوجا، ميلا عن الطريق، لكي نحيي أطلال زينب، ولا تتركاني وحدي فلا مَرحَباً بالشَّامِتينَ بِهَجْرِنا ولا زَمَنِ أَضْحَى بِنَا قد تَقَلَّبَا

٥٥ تراجع سريع

أَصْبَحَ القَلْبُ قد صَحَا وأَنَابَا لَهُ هَجَرَ اللَّهُوَ والصَّبَا والرَّبَابَا أَصْبَا والرَّبَابَا أَصْبَا العَشْق

كنتُ أَهْوَى وِصَالَها فَتَجَنَّتْ ذَنْبَ غَيري فَما تَمَلُّ العِتَابِا الصِتَابِ الصَفَّ بِي ذَنِ غيري وتجنَّت عليَّ، وأكثرت من العتاب

فَتَعنزَّيْتُ عن هَـواهَـا لِـرُشُـدي حـينَ لاحَ الـقَـذَالُ مِـنَّـي فَشَـابـا فطيبت نفسي عن تركي هواها، وقد بان في قذالي، أي مؤخر رأسي، الشيب

بَعَثَتْ لِلوِصَالِ نَحْويِ وقَالَتْ: إنَّ لسلمِ دَرَّهُ كسيسفَ تَسابسا هي بعثت لي تريد إحياء الهوى متعجبة من توبني

إِنْ لَـمَ اصْرِفْهُ لَلَّـذِي قَـد هَـوَيْـنَـا عَـنْ هَـوَاهُ فَـلا أَسَـغْـتُ السَّّـرَابِـا وحلفتُ ألا تلذ شربةَ ماء إن لم تنجح في مسعاها

فأتَاها لِلْحَيْنِ يَعْدُو سَرِيعاً وعَصَى في هَوى الرَّبَابِ الصِّحَابَا بسرعة أجابها عمر للحين، للموت. أي أجابها لما فيه موته عشقاً، وعصى في هواها الناصحين من أصحابه

كنتُ أَعصيِ النَّصيحَ فيكِ مِنَ الوَجْ لِ وأَنْ هَمَى الحَليلَ أَن يَـرْتَـابِـا للهَـة وجدي وشغفي بك كنت أعصي الناصح، وأنهى الصديق أن يشكك في جدوى هذه العلاقة فالبُنتُ لمينتُ الخَدَاةَ منهُ بِشَـيْء سَلَّ جِسْميِ وعُدْتُ شيئاً عُجَابَا واليوم ابتليت من الوجد بشغف مضاعف سل جسمي وبراه برياً، وجعلني أعجوبة

٥٦ لا تلمني عتيق

لا تَلُمْني «عَتيِقُ»، حَسْبي الذي بي والْتَمِسْ لي الدَّواءَ عندَ الطَّبيبِ إِن قَلْبي ما زالَ مِنْ أُمِّ عَمْرو ضَمِناً بعدَ لَيلَةِ التَّحْصيِبِ ما زال قلبي ضمناً، سقيماً، من ذلك اللقاء مع أم عمرو بعد ليلة رمي الجمار

٥٧ الصلح مع «الثريا» قالَ لي صَاحِبي لِيَعْلَمَ ما بي: أَنْحِبُ القَنولَ أُخْتَ الرَّبَابِ

قلتُ وَجْدِي بِهَا كَوَجْدِكَ بِالْعَذْ بِ، إذا ما مُنِعْتَ طَعْمَ الشَّرابِ حبى لها كحبك الماء بعد إذ مُنِعتَ منه

مَنْ رَسُولي إلى «الشُّرَيَّا»؟ فَإِنِّي ضِقْتُ ذَرْعاً بِهَجْرِها والكِتَابِ من يسعى في الصلح بيني وبين الثريا؟ فقد ضقت ذرعاً بالهجر وكتاب الله. هذا معنى البيت. . وتكملة القصة أن ابن أبي عتيق ركب من فوره ليصلح بين الثريا وبين عمر، وأخذ عمرَ معه إلى الطائف حيث تقضي الثريا الصيف، وأصلح بينهما

أَزْهَــقَــتْ أَمُّ نَــوْفَــلِ إِذ دَعَــتْــهــا مُهْجَتـي، مَا لِقَاتِـلـي مِـنْ مَـتَـابِ أَم نوفل، وصيفة الثريا أو قريبتها، أزهقت روحي عندما نادت الثريا؛ وليس لقاتلي توبة

حينَ قَالَتْ لها أَجيِبي، فقالتْ: مَنْ دَعانيِ؟ قَالتْ: أَبُو الخَطَّابِ قَالَتْ: أَبُو الخَطَّابِ عَنْ اللهِ الخَطَّابِ، يَنْظُركُ قَالَتُ لها إن عمر، وكنيته أبو الخطاب، ينتظرك

فَأَجَابَتْ عندَ الدُّعَاءِ كما لَبَّ عي رِجَالٌ يَرْجُونَ حُسْنَ الثَّوَابِ لبت الثريا الدعوة، وجاءت مسرعة، مثلما يلبي دعوة ربهم رجال يرجون حسن الثواب بقصد بيت الله الحرام

وَهْيَ مَكْنُونَةٌ تَحَيَّرَ منها في أَديِمِ الْخَدَّيْنِ مَاءُ الشَّبابِ هي مكنونة، مخدرة ومخبأة في البيت لا تظهر للشمس، وفي أديم خديها، أي جلدها نضارة الشباب

أَبْرَزُوهَا مِثْلَ المَهَاةِ تَهَادَى بينَ خَمْسِ كَواعِبٍ أَتْرَابِ

دُمْيَةً عندَ رَاهِبِ ذِي اجْتِهَاد صَوْرُوها في جَانِبِ الِمحْرَابِ مَنْ مَا اللهِ عَنْدُ وَالْمِادة هي كتمثال في صومعة راهب مجتهد في العبادة

ثم قالوا: تُحِبُّها؟ قلتُ بَهْراً: عَدَدَ النَّجْمِ والحَصَى والتُّرِابِ قالوا لي: أتحبها؟ فقلت مبهوراً، أي بعد أن تنهَّدتُ وأصابني البهر أي انقطاع النفَس: أحبها عدد النجوم وعدد الحصى وحبات الرمل

٥٨ المهريق ماءه

إِنْ تَبْنُلِي لِيَ نَاتِلاً يَشْفَى بِهِ سُقْمُ الفُؤادِ. فقد أَطَلْتِ عَذَابِي اللهجر هلا بذلت لي من وصلك ما يشفي فؤادي؟ فلقد أطلتِ عذابي بالهجر

وعَصَيْتُ فيكِ أَقَارِبِي فَتَقَطَّعَتْ بيني وبيْنَهُمُ عُرَى الأَسْبابِ وعصيت أقاربي الذي نصحوني بالابتعاد عنك، وتقطعت العلاقات بيني وبينهم. والأسباب في

وتَرَكْتِني لا بِالوِصَالِ مُمَتَّعاً بوماً، ولا أسعَفْتِني بِئُوابِ لم أنل منك شَيئًا. لا نلتِ وصالك، ولا أبقيت على علاقاتي مع أقاربي. كذا أُراد أن يقول فالتوى عليه الكلام، وكثيراً ما يلتوي، فقد كان عمر شاعراً مسترخياً يقول الأبيات كيفما اتفق، فيتلقفها أصحابه وينشرونها وهي أحوج ما تكون إلى التنقيح

فقَمَدْتُ كَالمُهَرِيقِ فَضْلَةَ مَاثِهِ في حَرِّ هَاجِرَةٍ لِلَمْع سَرابِ أصبحت كمن أراق بقية الماء من قربته في حر الظهيرة عندما رأى سراباً فحسّبه ماء

٥٩ العجب العاجب

ولو سَلَكَ الناسُ في جانب مِنَ الأرضِ واعتَزلَتْ جَانبا لأَثْبَعْتُ طِيَّتَها، إِنَّني أَرَى دونُها العَجَبَ العَاجِبا لتبعتها وتوجهت إلى جهتها، فهي تعجبني جداً

أُحِبُ لِحُبِّ عَبْلَةَ كُلَّ صِهْرِ عَلِمْتُ بِهِ لِعَبْلَةَ أُو صَديِقٍ ولَـولا أَنْ تُـعَـنَّـفَـني قُـرَيْسِشٌ وقَوْلُ الناصِح الأَدنَى الشَّفيِقِ لَقُلْتُ إِذَا النَّقَيْنَا: قَبُّليني، ولو كُنَّا صلى ظَهْرِ الطَّريقِ

٦١ فقُلن: اسكُتى

فلما التقيُّنَا واطْمَأَنَّتْ بنا النَّوَى وغُيِّبَ عنَّا مَنْ نَخَافُ ونُشْفِقُ. . لما التقينا وانتهى البعاد، ولم يكن في الجوار من نخاف منه. .

أَخَذْتُ بِكَفِّي كُفَّهَا فُوضَعْتُهَا ﴿ عَلَى كَبِدٍ مِنْ خَشْيَةِ البَيْنِ تَخْفِقُ أُخَذِت كفها ووضعتها على كبدي التي تخفق خشية فراق جديد

فقالتْ لأَتْرابِ لها حينَ أَيْقَنَتْ بما قد أُلاقي إنَّ ذا ليسَ يَصْدُقُ تقول لصاحباتها _ رغم أنها تأكدت من مبلغ حبي _ إن الرَجل ليس صادقاً

فَقُلْنَ: أَتَبْكِي عِينُ مَنْ ليس مُوجَعًا ۚ كَثِيبًا ومَنْ هُوُ سَاهِرُ اللَّيْلِ يَأْرَقُ؟ نَفَلَنَ لَهَا: أُوَيبِكِي مَن ليس مُوجِعِ القلب، ومَن هُو سَاهُر عَشْقًا؟

فَقُمْنَ لِكَيْ يُخْلَيِنَنا، فَتَرَقْرَقَتْ مَدامِعُ عَيْنَيْها، فَظَلَّتْ تَدَفَّقُ فَكُمْنَ لِكَيْ يُخْلِينَنا، فَظَلَّتْ تَدَفَّقُ فَالله المعروبة..

وقالتْ: أَمَا تَرحَمْنَنيِ أَنْ تَدَعْنَنيِ لَلَيْهِ، وَهُوُ فيمَا عَلِمْتُنَّ أَخْرَقُ قالت لَهنَّ: كيف تتركنني لديه وهو أخرق متهور؟

فَقُلْنَ: اسْكُتي عَنَّا فَغَيْرُ مُطَاعَةٍ لَهُو بِكِ مِنَّا، فَاعْلَمي ذَاكَ، أَرْفَقُ فَقُلْنَ: اسْكتي. لن نطيعك. هو أرفق بك منَّا

فَقَالَتْ: فَلَا تَبْرَحْنَ ذَا السِّنْرَ، إِنَّنِي أَخَافُ ورَبِّ النَّـاسِ مَـنـهُ وأَفْـرَقُ فقالت لهن: لا تبتعدن عن الستر فأنا أفْرَقُ منه، أي أخاف

٦٢ تحويل طريق

جعلتُ طَريقي على بَابِكُمْ وما كان بَابُكُمُ لي طَريقا صَرَمْتُ الأَقَارِبَ مِنْ أَجْلِكُمْ وصَافَيْتُ مَنْ لم يكنْ لي صَدِيقا صرمتُ: قاطعتُ، صافيتُ: هادنْتُ وصادقت

٦٣ حدثَ في الطواف

أَدْخَلَ اللَّهُ رَبُّ مُوسى وعيسى جنةَ الخُلْدِ مَنْ مَلاني خَلُوقًا أَدْخَلَ اللهِ الجنة من ملاني خَلُوقًا، أي طيباً

مَسَحَتْهُ مِنْ كَفِّهَا بِقَميِصِي حينَ طَافَتْ بِالبَيْتِ مَسْحًا رَفيِقَا غَضِبَتْ أَنْ نَظَرْتُ نحوَ نِساء ليس يَعْرِفْنَنا مَرَدْنَ الطَّريقَا وَضِبَتْ أَنْ نَظَرْتُ نحوَ نِساء كنتُ أَهْذي بِهِنَّ بَوْنَا سَحيِقَا وأرى بسينَها وبين غيرها من النساء ما أبعد الفرق بينها وبين غيرها من النساء

٦٤ بانوا بنُعم

بَانُوا بِنُعْم، فَلَسْتُ نَاسِيَها ما اهَّتَزَّ في غُصْنِ أَيْكَةٍ وَرَقُ رحلوا ومعهم نعم، ولن أنساها أبداً، ما اهتز الورق في غصن الأيكة، أي الشجرة

اَلظَّبْيُ فيهِ مِنْ خَلْقِها شَبَهُ: النَّحْرُ والمُقْلَتانِ والمُنْقُ

٦٥ العين الناطقة

تَكادُ غَداةَ البَيْنِ تَنْطِقُ عينُه بِعَبْرَتِهِ، لو كانتِ العينُ تَنطِقُ

٦٦ يا حِبْني لهم

ليتَ شِعري، غَداةَ بَانُوا وفيهِمْ صُورةُ الشمسِ، أينَ يُرْجَى التَّلاقي؟ لست أدري، صبيحة رحيلهم ومعهم المحبوبة التي هي كالشمس، كيف يكون التلاقي من بَعد إن قلبي لَفيكُمُ اليومَ رَهْنٌ لِشَقائي، وحُبَّ أَهْلِ العِراقِ! حُبَّ: أي يا حبي لأهل العراق! هكذا ضبطها وفسرها محيى الدين عبد الحميد. ويقولون في عاميتهم فيا حِبْنى له، أي ما أحبه إلى قلبى!

٦٧ الوثيرات

أُسيِلَاتُ أَبْدَانٍ دِقَاقٌ خُصُورُها وَثيِراتُ مَا الْتَفَّتُ عليهِ المَلاحِفُ نساء طوال الجسوم، خصورهن نحيلة، ولكن عجيزاتهن، حيث يلففن الملاءات، وثيرة سمينة

إذا قُمْنَ أو حَاوَلْنَ مَشيّاً تَأَطُّراً إلى حاجةٍ مَالَتْ بِهِنَّ الرَّوَادِفُ إن قمن لبعض حاجاتهن، أو إن أردن المشي تأطراً، أي تثنياً، مالت أجسامهن بفعل ثقل الأرداف

٦٨ الباكي

تَاًوَّبَ عَيْنَهُ وَهُنَاً قَلَاها وَدَاوَاها الطَّبِيبُ فِما شَفَاهَا عَيْنَهُ وَهُنَا اللهُ الكُرُهُ ما بكي عاد إلى عنه القدى وهناً ، ليلاً ، لكثرة ما بكي

٦٩ ربة البغلة

يا رَبَّةَ الْبَغْلَةِ الشَّهْبَاءِ هل لَكُمُ أَنْ تَوْحَمي عُمَرَاً، لا تُرْهِقي حَرِجَا يا صاحبة البغلة البيضاء ارحميني، ولا ترهقي رجلاً هيَّاباً، يراقب شتى المحاذير

قالتْ بِدائِكْ مُتْ، أو عِشْ تُعَالِجُهُ فَما نَرى لَكَ فَيما عِندنا فَرَجَا حَتى لو اَسْطيعُ، ممَّا قد فَعَلْتَ بِنا، أَكَلْتُ لَحْمَكَ مِنْ غَيْظي، ومَا نَضِجَا لو اَسْطيع لأكلت لحمك نيّنًا لأنك نضحتنى بشعرك

۷۰ رسول شموس

بَعِثْتُ وَلَيْدَتِي سَحَراً وقُلتُ لَها: خُذِي حَذَرَكُ ولينه: جاريته

وقُــولــي فــي مُـعَـاتَــبَــةِ لِــزَيْــنَــبَ نَــوَّلــي عُــمَــرَكُ فَــهَــزَّتُ رأْسَــهــا عَــجَــباً وقــالـــت: مَــنْ بِـــذا أَمَــرَكُ زين تخاطب الجارية: من أمرك بهذا؟

أَهَدِذَا سِحْدِرُكَ النِّسْوا نَ؟ قد خَبَّرْنَنِي خَبَرَكُ وقَدِنَ اللهِ وَأَدْرَكَ حِدَاجِدةً هَدِجَرِكُ وقُدرَكُ حِداجِدةً هَدِجَرِكُ

٧١ كوجد الجن والإنس

إن الخَلْمِ عَلَّمَ تَصَلَّمُ عُلُوا أَمْسِ وَتَصَلَّمَتْ لِفِراقِهِمْ نَفْسي الخليط، أي الجيران، تصدعوا، أي تفرقوا، ورحلوا أمس، وتصدعت، أي تحطمت، نفسي بفراقهم

ووَجَــدْتُ وَجْــداً كــان أَهْــوَنُــهُ كَـأَشَــدٌ وَجْــدِ الــجِــنُ والإِنْــسِ وجدت، أي حزنت كثيراً

وتَبيِتُ عُوَّادي وقد يَئِسُوا مِنْي، وأُصْبِحُ مِثلَما أُمْسي زواري يشعرون بالبأس من حياتي

٧٢ العاشقة

ومحَدِّثِ قَدْ بِاتَ يُوْنِسُنِي وَجْصِ البَنانِ، مُهَفْهَفِ الخَصْرِ رَجْصِ البَنانِ، مُهَفْهَ الخصر، نحيلته رب محدثة آنستني وهي رخصة البنان، طرية الأصابع، مهفهنة الخصر، نحيلته

ويُسذي شُني مسنسهُ عسلسى وَجَسَل عَسَدْباً كَطَعْم سُلافَة المَحْمُرِ وهي تذيقني ربقها الذي طعمه كالخمر

في ليلةٍ كانتْ مُباركةً ظَلَّتْ عَلَيَّ كليلةِ القَدْرِ حتى إذا ما الصَّبْحُ آذَنَنَا وبَدَتْ سَواطِعُ مِنْ سَنَا الفَجْرِ جَعَلَتْ تُحَدِّرُ ماءَ مُقْلَتِها وتَقُولُ: ما لي عنكَ مِنْ صَبْرِ

٧٣ عذوبة الريق

ولو تَفَلَتْ في البحرِ، والبحرُ مَالِحٌ لأَصبحَ ماءُ البحرِ مِنْ ريقِها عَذْبا

٧٤ لولاك لم أحجج

أَوْمَتْ بِعَيْنَيْهَا مِنَ النَهَوْدَجِ لُولاكَ هَذَا النَّعَامَ لَمَ أَحْجُجِ أَوْمَتْ إِلَى مَكَةَ للحج أومأت إلى مكة للحج أومأت إلى مكة للحج

أنتَ إلى مَكَّةَ أَخْرَجْتَني ولو تَركْتَ الحجَّ لم أَخْرُجِ

٧٥ موقف وقُبلة

لمَّا تَعَاظَمَ أُمرُ وَجْدي في الهَوى وَكَلِفْتُ شَوْقاً بِالغَزالِ الأَدْعَجِ لمَّا تَعَاظَمَ أُمرُ وَجْدي في الهَوى للغزال ذي العينين الواسعين

فَوَضَعْتُ كَفِّي عندَ مَقْطَعِ خَصْرِها فَتَنَفَّسَتْ نَفَساً فلم تَتَلَهَّجِ لَوَضَعْتُ كَفِّي عندَ مَقْطَعِ خَصْرِها لمنتُ خصرها لم ترتبك، وإن أخذتُ نفساً عميقاً، إذ لمستُ خصرها

فَلَزِمْتُهَا فَلَثِمْتُهَا فَتَفَزَّعَتْ مِنِّي وقالتْ: مَنْ؟ فلمْ أَتَلَجُلَجِ ضممتها وقبلتها، فعندثذ جفلت. ولكنني لم أتردد

قالتْ وعَيْشِ أَبِي وحرمةِ إِخْوَتِي لَأُنَبِّهَنَّ الْحَيَّ إِنْ لَم تَخْرُجِ فَخَرَجْتُ خوفَ يمينِها، فَتَبَسَّمَتْ فعلِمْتُ أَنْ يَمينَها لَم تَحرَج خشي من غضبتها فخرج، فابتسمت، فعلم أن يمينها لم تحرج، أي كانت مجرد لغو

فتَنَاولتْ رَأْسيِ لِتَعْلَمَ مَسَّهُ بِمُخَضَّبِ الأَطرافِ غيرِ مُشَنَّجِ أَسكت برأسه _ ها هي تريد تقبيله بنفسها _ وكفها مخضبة عند البنان وناعمة

فَلْشِمْتُ فَاهِمَا آخِذًا بِقُرُونِهَا شُرْبَ النَّزِيفِ بِبَرْدِ مَاءِ «الْحَشْرَجِ» أمسك بقرونها، أي بجانبي رأسها، وقبلها وذاق ريقها بشغف مثلما يمتص النزيف، العطشان، ماء ذلك النبع

٧٦ ضرورة العشق

إذا أنتَ لم تعشَقْ ولم تَدْرِ مَا الهوى فكُنْ حَجَراً مِنْ يَابِسِ الصَّخْرِ جَلْمَدا

٧٧ في الصحراء

ونَاهِدَةِ النَّدْيَيْنِ قلتُ لها: اتَّكي على الرَّمْلِ مِنْ جَبَّانَةٍ لم تُوسَّدِ رب فتاة قلت لها اتكئي على الرمل في جبانة، أي صحراء، لم يسبق لأحد أن توسَّدها.. كذا فهمت المعنى

فقالتْ على اسْمِ اللَّهِ أَمْرُكَ طَاعَةٌ وإن كنتَ قد كَلَّفْتَ ما لم أُعَوَّدِ فَاللهُ عَلَيهِ فَاللهِ إِنَّهَ اللهِ أَعْرَدِ فَعَل شيء لم تعتد عليه

فما زِلْتُ في ليل طويلٍ مُلَثِّماً لَذيذَ رُضَابِ المِسْكِ كَالمُتَشَهِّدِ ظللت ليلي ملنَّماً، أي مقبِّلاً، فمها راشفاً ريقها الذي كالمسك المشوب بالعسل

فلمَّا ذَنَا الإِصباحُ قالتْ: فَضَحْتَني فَقُمْ غيرَ مَطْرودٍ، وإنْ شِئْتَ فَازْدَدِ فقامَتْ تُعَفِّي بِالرَّدَاءِ مَكَانَها وتَطْلُبُ شَذْراً مِنْ جُمَانٍ مُبَلَّدِ جعلت تعفى بالرداء، تمسح بالثوب الأثر، وتبحث عن حبات لؤلؤ تبددت عندما انتر عقدها

٧٨ عليها جسم!

أَبَتِ الرَّوَادِفُ والنُّدِيُّ لِقُمْصِها مَسَّ البُطُونِ، وأَنْ تَمَسَّ ظُهُورا لكبر أردافها وثديها فقميصها لا يمس البطن ولا الظهر. أعملُ خيالك ولا تُلجئي إلى مزيد من الشرح

وإذا الرياحُ مَعَ الْعَشِيِّ تَناوَحَتْ فَبَّهْنَ حَاسِلَةً وهِجْنَ خَيُورا فإذا هبت الربح مساء وصدر منها صوت كالنواح، التصق القميص بجسمها فبدت فتنته كاملة فتنبهت الحاسدة واهتاج الزوج أو الأخ الغيور

۷۹ لیته تزوج عشرا

خَبَّروُها بِأَنْني قد تنزوَّجْد تُ فَظَلَّتْ ثُكَاتِمُ الغَيْظَ سِرًا شَم قالتْ لُخْتِها ولِأُخْرَى جَزَعاً: ليتَه تَنزَوَّجَ عَشْرَا وأَشَارَتْ إلى نِسَاءٍ لهيْها لا تَرى دُونَهُنَّ لهسَّرِّ سِتْرَا: ما لِقَلْبي كَأْنَه ليس مِنِّي ومِظامي إِخَالُ فيهِنَّ فَتْرا مِنْ تَلَظِّيهِ جَمْرا مِنْ تَلَظِّيهِ جَمْرا من حديث نَمَى إليَّ فَظيع خِلْتُ في القلب مِنْ تَلَظِّيهِ جَمْرا من حديث نظم نمى إليَّ أي بلغنى، جعل القلب بلتهب ويتلظى

٨٠ الترقيع

رَأَيْنَ الغَوانيِ الشَّيْبَ لاحَ بِمَفْرِقي فَأَعْرَضْنَ عنِّي بِالخُدودِ النَّواضِرِ رأت الفتيات الشيب قد بدا وسط رأسي فأعرضن عني، وأشَعْن بخدودهن النضرة

وكُنَّ إِذَا أَبْصَرْنَنيِ أَو سَمِعْنَنيِ سَعَيْنَ فَرَقَّعْنَ الكُوَى بِالمَحَاجِرِ وفي الماضي كن عندما يرينني أو يسمعنني، يلصقن أعينهن بثقوب الخيمة لرؤيتي، فكأنهن يرقَّعن الثقوب بعيونهن

٨١ ألست تبصر من حولي؟

قالتْ وأَبْثَثْتُها سِرِّي وبُحْتُ به قد كنتَ عِندي تُحِبُّ السِّتْرَ، فاسْتَتِرِ خبرتها بمكنون عواطفي تجاهها، فقالت: كنت فيما مضي كتوماً! فاستتر الآن

أَلَسْتَ تُبْصِرُ مَنْ حَوْلِي؟ فقلتُ لها: غَطَّى هَواكِ، وما أَنْقَى، على بَصَرِي الا ترى الناس حولي؟ فأجبتها: لقد غطَّى حبكِ، وغطى ما ألاقيه من الألم، على بصري فلم أر هؤلاء القوم حولنا

٨٢ منتهى الحبور

لَعَمْري لقد نِلْتُ الذي كنتُ أَرْتَجي وأصبحتُ لا أَخْشى الذي كنتُ أَخْذَرُ فليس كَمِثلِي النومَ كِسرَى وهُرْمُزٌ ولا المَلِكُ النَّعْمَانُ مِثلي وقَيْصَرُ فليس كَمِثلِي البومَ كِسرَى وهُرْمُزٌ

٨٣ يا عمَّتا

تقولُ: يَا عَمَّقًا كُفِّي جَوانِبَهُ، وَيُلْمِ بُلِيِتُ وَأَبْلَى جِيدِيَ الشَّعَرُ البَّتِ تقول للماشطة: أبعدي جوانب شعري عن وجهي وعنقي، قد ابتليت بهذا الشعر. كذابة، هي به مفتخرة

مِثْلُ الأَسَاوِدِ قد أَعْيَا مَوَاشِطَهُ تَضِلُ فيهِ مَداريها وتَنْكَسِرُ شعرها مثل الأساود، الحيَّات، يُتعب الماشطات، وتتوه فيه المداري، الأمشاط، وتنكسر لجثولته وكتافته

٨٤ كتب القتل والقتال علينا

إِنَّ مِنْ أَعْظَمِ الكَبائِرِ عِندي فَتْلَ حَسْناءَ غَادَةٍ عُطْبُولِ

قُتِلَتْ بَاطِلاً على خيرِ ذَنْبٍ إن لللهِ دَرَّهَا مِنْ قَسَيلِ كُتِبَ القَتْلُ والقِتالُ عليْنا وعلى الغَانِياتِ جَرُّ الذُّيولِ

القتل والقتال للرجال؛ والنساء عليهن فقط جر ذيول ملابسهن لفتنة الرجال. تقول القصة إن الوالي قتل عمرة بنت النعمان لأنها دعت بالنبوة للمختار الثقفي، فقال عمر الأبيات

٨٥ يا ذا الذي

يا ذا الذي في الحبِّ يَلحَى أَمَا تَخشَى عِقَابَ اللَّهِ فينا أَمَا. . يلحى: يلوم ويؤنب

تَعْلَمُ أَنَّ المُحبُّ دَاءً أَمَا واللَّهِ لوحُمُّلْتَ مِنْهُ كَما..

حُمِّلْتُ مِنْ حُبِّ حبيبي لَمَا لُمْتَ على الحُبِّ فَدَعْني وَمَا..

أَطْلُبُ، إِنِّي لَسْتُ أَدْرِي بِمَا أُصِبْتُ، إِلَّا أَنَّنِي بِيْنَما..

أنا بِبابِ القَصْرِ في بعضِ مَا أَطْلُبُ مِنْ قَصْرِهِمُ إِذْ رَمَى..

شِبْهُ غَزالٍ بِسِهَام فَمَا أَخْطَأ سَهْمَاهُ ولكِنَّمَا..

عينناهُ سَهْمانِ له كُلَّما أَرادَ قَتْلي بِهِمَا سَلَّمَا

واضح أن القصيدة منحولة، فمثل هذا الشعر كان يعبث به الناس في العصور المتأخرة جداً. لكن، استطرفنا الأبيات، وهي موجودة في الديوان، فنقلناها لك

٨٦ أمنية غريبة

فَيَا لَيتَ أَنِّي حيثُ تَدْنُو مَنِيَّتي شَمَمْتُ الذي مَا بينَ عينيكِ والفَمِ وليتَ سُلَيْمَى في المَنامِ ضَجيعتي لَدى الجَنَّةِ الخَضْراءِ أو في جَهَنَّمِ إذا كنت مستعداً لدفع هذا الثمن الباهظ فلماذا تريدها ضجيعة في المنام فقط؟

٨٧ الثريا وسهيل

قيل زوجوا الثريا بنت علي العبشمية، حبيبة عمر، من رجل اسمه سهيل ورحل بها إلى الشام، فقال عمر:

أَيُّهَا المُنْكِحُ الثُّرَيَّا سُهَيْلاً عَمْرَكَ اللَّهُ كيفَ يَلْتَقِيَانِ اللهُ؟ يا من زوَّج الريا بسهيل، كيف يلتقيان بحق الله؟ هِ يَ شَامِيَّةً إِذَا مِا اسْتَقَلَّتُ وسُهَيْلٌ إِذَا اسْتَقَلَّ يَسَمَانِي الثريا مجموعة نجوم شامية، تظهر في الشمال، وسهيل نجم، يكون إذا استقلَّ وارتفع، يعانياً جنوبياً

٨٨ لا تكنه

خَانَكَ مَنْ تَههوَى فَلا تَخُنْهُ وكُنْ وَفِيَّا إِنْ سَلَوْتَ عنه وَ واسْلُنْ سبيلَ وَصْلِه، وصُنْهُ إِنْ كَانَ غَلَّاراً فَللَا تَكُنْه إِنْ كَانَ غَلَّاراً فَللَا تَكُنْه أِي فلا تكن أنت غداراً

عمر بن أبي ربيعة فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

VV	تُوسَّدِ	٥٩	جَ انبا
37	لَحْدِي	٧٣	عَذْبا
٥٠	هِنْدِ	00	والرَّبَابَا
44	ئْجِدْ	٥٤	وتَذْهَبَا
٧٩	سِرًّا	٥٧	الرَّبَابِ
٧	خِوادا	70	الطّبيبِ
٧٨	ظُهُورا	73	بِخِضَابِ
٦	مَارَا	٥٨	عَذابي
١.	مُنْكَرا	٤٧	بِاللَّعِبُ
۸۲	أُحْذَرُ	٥٣	أضحَابُهُ
۸۳	الشَّعَرُ	٨3	عَرَفَاتِ
۲	تنبير	74	حَرِجَا
٤	عَذَرُوا	٧٤	أخجج
١	فَمُهَجُرُ	٧٥	الأدْعَجِ
٣	مُبْتَدِرُ	۲۷	جَلْمَدا
٧٢	الخضر	۲٥	جَهْدا
۸٠	النَّواضِرِ	٣٢	عيِدَا
٩	خبر	٤٩	غَدا

٣٨	الرحيل	۸١	فاستتير
٣٧	النُّجْلِ	٨	والحَجَرِ
٨٤	عُطْبُولِ	٥	وسِوَادِ
4.1	قَتْلِي	11	الشَّجَرْ
44	واكْتِهالِ	٧.	حَذَرَكْ
٨٥	أمَا	٥١	رَامِسُ
١٨	تَصَرَّما	٧١	نَفْسي
4 £	شُجُوما	١٢	بَلْقَعَا
19	أَلْوَمُ	10	الدُّمُوعُ
1٧	عَادِمُ	14	مَهْيَعُ
74	نُعْمُ	١٤	دَعَا
۲١	يَتَكَلَّمُ	٦٧	المَلاحِفُ
١٦	تَتَكَلِّمِ	۸۶	شَفَاهَا
۲.		74	خَلُوقَا
77	سَقيِم كالعَلْقَمِ	77	ظريقا
۲۸	والفَم	٦٥	تَنطِقُ
**	أَجَنَّا	٦٤	وَرَ قُ
۳۱	تحسّنا	71	ونُشْفِقُ
٥٢	حيِنَا	77	التَّلاقي
**	الأغَنّ	٦.	- صَديقِ
40	بِيَمَانِ	24	جَهٰلا
٣٠	زَمَان <i>ي</i>	٤١	طَويلا
77	شُجاني	٤٥	طويلا
79 .	فَأَرَّقَن <i>ِي</i>	73	فَعَلا
۸V	يَلْتَقِيَانَ تَخُنْهُ	٤٤	والأشغَالا
۸۸	تَخُنْهُ	٤٠	يُرْسِلا

جمیل بثینة (٤٠ هـ ـ ۸۲ هـ)

ترى اسم المرأة مركباً من اسم أنثى فاسم ذكر مثل «سناء جميل»، و«سعاد حسنى». فها نحن بإزاء ظاهرة مختلفة. . «جميل بثينة»، و«قيس ليلى».

جميل أن يتسمَّى المرء باسم حبيبته. جميل الإخلاص لمحبوبة واحدة.

عاش "جميل بن معمر" في وادي القرى بين مكة والمدينة. وهو من قبيلة غُذْرة، ومنها محبوبته بثينة، وترتفع عذرة إلى قضاعة وترتفع قضاعة إلى مَعَد، فهي مضرية من عرب الشمال؛ أو ترتفع إلى حِمْيَر، فهي يمانية من عرب الجنوب، ولأهل الأنساب في انتساب قضاعة إلى اليمن أم إلى معد كلام كثير. وقبيلة «عُذْرَة» هي التي سُمِّي الحب العذري باسمها، فقد شاءت الصدف أن يكون عدد كبير من شعراء العشق المميت من هذه القبيلة.

كان جميل شاباً طويلاً وسيماً، وكان أهله على جانب من اليسار. وكما يجب أن تكون القصة فقد عشق بثينة وهما صغيران وبادلته حباً بحب، ونما حبهما وقال فيها شعراً فمنعوه من الزواج بها. وزوجوها من آخر، فظل جميل يزورها ويقول فيها شعراً. أصابه في هذا الطور شيء من الحصار النفسي الداخلي ـ انتبة إلى أن هذه العبارة مني، وليس لها في علم النفس سند، ولا تحسب أننا نريد إحياء «مدرسة» التحليل النفسي للأدباء التي جعلها العقاد والنويهي تقليعة في أواسط القرن العشرين ـ. انحصر جميل في بثينة، ووقع في شيء شبيه بما وقع فيه مجنون ليلى من عدم القدرة على الإفلات من هذا الحصار الذي تضربه امرأة بعينها.

يقول برنارد شو إن الشبان يبالغون في مدى الفرق بين فتاة وأخرى.

وصاحبنا جميل بن معمر تضخمت في ذهنه صورة بثينة فلم يستطع إلى غيرها سبيلا. وأوصل المقولة الشوئية ـ نسبة إلى برنارد شو ـ إلى غايتها.

وقف جميل شعره على بثينة. ولا نجد له فيما بين أيدينا من شعره إلا قليلاً من الفخر، ثم لا شيء إلا بثينة. ورووا في الكتب القديمة بعض القصص عن اتصاله بالخلفاء، ولعلهم ما رووا ذلك إلا ليزعموا أنه رفض مدح أحد.

لم يشكّك القدماء، ولا شكّك المحدثون في وجود شخصية جميل. فهو قد كان. ونقلوا لنا شيئاً من أخباره مع تلميذه وراويته كثير عزة، وبين أيدينا قصة له مع عمر بن أبي ربيعة. لكننا نشك في كثير من القصص التي أوردها صاحب الأغاني عن غرام جميل. وصدق من قال، ولعله بروكلمان، إن الكثير من أمثال هذه القصص إنما وضعت لكي توفر سياقاً لأشعار وصلت ولم يصل معها سياق.

في آخر حياته القصيرة _ وعاش ٤٢ سنة _ توجه جميل إلى مصر، وبها مات.

لئن شكَّك المشككون من القدماء في وجود شخصية قيس بن الملوح، مجنون ليلى، وجعلوا كل ما ورد من شعر عنه منحولاً، فإن لجميل شأناً آخر. قلنا إنه قد كان، فقد رأيناه تحت ضوء بعض القرائن التاريخية. على أن الدليل الأدل على وجوده شعره. فهذا الشعر الذي وصلنا عنه يمثل شخصية واضحة المعالم، إن من حيث اللغة أم من حيث المعنى.

كنا نريد أن نعقد بضع فقرات عن الشعر العذري، ولكننا وجدنا كتب المدارس قد فعلت من ذلك ما يكفي ويزيد. ووجدنا العرب يعرفون عن الشعر العذري أكثر مما يجب أن يعرفه الأسوياء. فأضربنا.

والعرب في زمننا مكبوتون رجالاً ونساء.

صديق يعيش في أوروبا، مكث شهراً أو نحو ذلك في بلد عربي، وقال لي: أصبحت مشتهياً في ختام الشهر أن أرى عنق امرأة. قد مررت بشيء من ذلك عندما عشت مدة في بلاد الخليج. وقد أتيت هذه البلاد مرتين: مرة وأنا شاب غض، ومرة وأنا شيخ. وفي المرتين _ وبينهما ثلاثون سنة _ كان الوضع هو الوضع: لا ترى من المرأة إلا عطرها. في المرة الثانية قلت:

صُفْرةُ الرملِ في الخليج تَغرُّ وأنا طامعٌ، وما بيَ فقررُ

وأمسانسيَّ دون عسقسلسي وَقُسرُ تُ على إثرها، وحلقي مُرُّ عددَ التِّيهِ أُنقِصَتْ منه عشرُ قد أتتني وليس في الرأس شَعرُ تُ، كأنِّي إلى الخليج أُجَرُّ مسزمينٌ أنستَ فيَّ: سِلُّ وعُسرُّ من لساني، وهل أصابكَ ضُرُّ؟ ني، وخيرٌ من التنكُرِ شرُّ نَ، وكم من أبنائها فيك قَرُّوا للى شاك؛ هيهات ما لى عذرُ كرْ ينله خيرانِ أخذٌ وسَتْرُ فاتنات يسبيك منهن عطر صورَ الحسن، والخيالُ يَسُرُّ يخَ ضيفٌ، والعشقُ كلبٌ يَهُرُّ منعتني القِرى، فأينَ المفرُّ خِ إِساءً، والآن كُلِّي صَبْرُ للفتي بِالغِني، وللشَّيخ قبرُ

جئتُه يافعاً، وشَعريَ غاتٌ ومضت سبعةٌ من الأشهر غادرٌ وتبرخ لمنت ببعيدها سنبوات وأتتني الخمسونَ شمطاءً؛ عُذراً: وتىزۇدئ، لىيىتىنىي مىا تىزود حَصِبةٌ أنت للجميع ولكن، يا أبا النفط! هل تأذَّيْتَ شيئاً إنها شمسك العنيفة تنسي كم بيوتٍ فتحتّها في فلسطي بعضُهم شاكرٌ وبعضُهمُ مث يستُرُ الشكرُ عورةَ الأخذ، من يشـ عدٌ عن ذا، ففي الخليج نساءً خادرات، فانظر بأنفِكَ وارسمْ كُفَّ عن ذا، باللَّه كُفَّ، فإن الشَّــ صلعتي، سعلتي، وكرشي، وعمري ذاتَ يوم أَبَيْتُ صبراً على القيد فاتّني يا خليجُ أنَّكَ وعدُّ

وليس مزاجي بالسوداوي. فقد قضيت ست ساعات في نهار هذا اليوم الذي أكتب لك في مسائه، وأنا في حبور تام مع فتية وفتيات نتدارس أشياء عن اللغة والإعلام في دورة من تلك الدورات، وسعدت بهم سعادة غمرت ساعات نهاري وفاضت على مسائي. على أنها سعادة الشيخ الذي يفتنه حديث الشباب، ويستمتع بما يحس من زيادته عليهم في المعرفة. تلك متعة خبيثة. هذا شيء والفتون شيء آخر.

ستقرأ في شعر جميل المقبل عليك البيت «لكل حديث بينهن بشاشة، وكل قتيل عندهن شهيد». فقد كان صاحبنا شخصاً طبيعياً، يحب مجالسة النساء، ولم يكن مزاجه انتحارياً كقيس بن الملوح، غير أنه وقع في مصيدة العشق.

١ أبيات فرائد

ودِدْتُ، ولا تُخني الودَادَةُ، أنَّها نصيبي مِنَ الدنيا وأنَّي نَصيبُها

* * *

أُريدُ لِأَنْسَى ذِكرَها، فَكَأَنَّما تَمَثَّلُ لِي لَيْلَى على كُلِّ مَرْقَبِ أَريدُ لِأَنْسَى وَكنها تراءى لى فى كل مكان أرقبه وأراه

* * *

وقالوا يا جميلُ أتنى أخُوها فقلتُ: أتنى الحبيبُ أخُو الحبيبِ

* * *

أَحَقًا عِبادَ اللَّهِ أَنْ لستُ لاقِياً بُثَيْنَةَ أو يَلْقَى الثُّريَّا رقيبُها؟ الثريا ورقيها مجموعتان متباعدتان من النجوم

* * *

ومَا بَكَتِ النساءُ على قَتبلٍ بِأَشْرَفَ مِنْ قَتبلِ الغانِياتِ

* * *

إِذَا أَنتَ لَمْ تَظْفَرْ بِشِيءٍ طَلَبتَهُ فَبعضُ التَأْنِّي فِي اللَّبَانَةِ أَنْجَحُ اللَّبَانَةِ أَنْجَحُ اللَّبانة: الحاجة

ألا لَينَني أَصْمَى أَصَمُّ تَقودُني بُثينةُ لا يَخْفَى عَلَيَّ كلامُها

* * *

لا لا أَبُوحُ بِحُبِّ بَنْنَةَ إِنَّها ﴿ أَخَذَتْ عِلَيَّ مَواثِقاً وعُهُودا

* * *

أُقَلِّبُ طَرْفيِ في السماءِ لعلَّهُ يُوافِقُ طَرْفيِ طَرْفَها حين تَنْظُرُ الطَّرف: العين والنَّظَر

* * *

أموتُ وأَلْقَى اللَّهَ يا بَثْنَ لم أَبُعْ بِسِرِّكِ، والمُسْتَخبِرُونَ كَسْبرُ

وإِنِّيَ لِلمَاءِ المُخالِطِ لِلقَذَى إذا كَـشُرَتْ وُرَّادُهُ لَـعَـبُـوفُ ذكر لجميل أن بثينة واصلت رجلاً آخر، فقال إنه يعاف شرب ماء خالطته الشوائب وكثر الواردون عليه

* * *

وما كان حُبَّيِها لِبَذْلِ رَجَوْتُهُ لديها، فأخشَى أن يُغَيِّرَهُ البُخْلُ لم أحبها بغرض نيل شي، لذا لن يغير بخلها بهذا "الشيء" من عواطفي

* * *

ولستُ على بَذْكِ الصَّفاءِ هَوَيْتُها ولكنْ سَبَتْني بِالدَّلاكِ معَ البُخْلِ

* * *

يا عَاذلِيَّ مِنَ المَلامِ دَماني إِنَّ البَلِيَّةَ فوقَ ما تَصِفَانِ

٢ أول المودَّة

وأوَّلُ مِا قِادَ السَمَودَّةَ بِينَنِا بِوَادِي بَغيضٍ يا بُنَيْنَ سِبَابُ أُولُ مِا عَدْت وهما صغيران يرعَيان الأغنام في الوادي، سبَّها وسبَّته

وقلتُ لها قَولاً، فجاءتْ بِمِثلِهِ للكلِّ كلام با بُنَيْنَ جَوابُ

٣ نعم، يقتله

أَلَا أَيُّسِهَا النُّوَّامُ وَيْسَحَكُمُ هُبُّوا أَسَائِلُكُمْ هِلْ يَقْتُلُ الرَّجُلَ الحُبُّ الحُبُّ المحبّ استيقظوا أيها الناس وأجيبوني: هل يقتل الحب الإنسان قتلاً؟

فقالوا: نَعمْ حتى يَسُلَّ عظامه ويستركه حَيرانَ ليس لهُ لُبُ قالوا: نعم، وقبل أن يقتله يسل عظامه، أي يستلُّها من بين العضلات ويبرزها للعيان فيصبح الإنسان جلداً على عظم، ثم يتركه متحيراً بلا لب، أي بلا عقل

٤ أثر الريح

إذا ضَرَبَتْها الريحُ في المِرْطِ أَجْفَلَتْ مَآكِمُهَا، والرِّيحُ في المِرْطِ أَفْضَحُ تهب الريح على المحبوبة وهي لابسة المرط، الثوب الواسع الذي بلا أزرار، فتجفل مآكمها، أي ترتج مؤخرتها، والريح تفضح وتجسّم مع ارتداء المرط

تَرى الزُّلَّ يَلْعَنَّ الرِّياحَ إذا جَرَتْ وَبَثْنَةُ إِنْ هَبَّتْ لَهَا الريحُ تَفْرَحُ الزُّلُ، أي النساء الرسحاوات النحيلات الخلفيات، يكرهن هبوب الريح لأنها تفضع نحول تلك الزُّلُ، أي النساء الأماكن من أجسامهن؛ ولا كذلك بثينة

٥ بوحة لو أبوحها

لقد ذَرَفَتْ عيني، وطَالَ سُفُوحُها وأَصبحَ مِنْ نَفسي سَقيماً صحيحُها ذرفت عيني الدمع من عشق، وأصبح ما كان صحيحاً من جسي مريضاً

فلا أنا أرجو أن تَعيشَ سَوِيَّةً ولا الموتُ فيما قد شجاها يُريحُها لا أرجو لنفسي أن تعيش حياة سوية، ولا يأتي الموت فيريح هذه النفس

أَلا ليتَنا نحيا جميعاً، فإن نَمُتْ يُوافي لدى المَوتَى ضَريحي ضريحُها ليتني وبثينة نحيا مجتمعيْن، ونموت مجتمعيْن فيكون قبري قرب قبرها

فَما أَنَا فِي طُولِ الحياةِ بِراغَبِ إِذَا قِيلَ قَدْ سُوِّي عَلَيْهَا صَفْيِحُها فَلَمَا أَنَا فِي طُولِ الحالِةِ إِذَا مَاتَتَ وَسُوِّيَ فَوَقَ قَبْرِهَا الصَفْيَحِ، الحجارةِ المبسَّطة

أَظلُّ نَهاري لا أراها، وتَلتقي مع الليلِ رُوحيِ في المنامِ وروحُها فهل لِي نَهاري لا أراها، وتَلتقي مع الليلِ رُوحيها فهل لِي في كِتمانِ حُبِّيَ رَاحَةً وهل تَنْفَعَنِّي بَوْحَةٌ لو أَبُوحُها

٦ دعوة عليها

رمَى اللَّهُ في عيْنَيْ بثينةَ بِالقَذَى وفي الغُرِّ مِنْ أَنيَابِها بِالقَوَادِحِ يدعو عليها بأن تصاب بالرمد، وأن تصاب أسنانها الغر، البيض، بالتسوس

رَمَتْنيِ بِسَهْمٍ رِيشُهُ الكُحْلُ لَم يَضِرْ ﴿ ظُواهِرَ جِلدي فَهْوَ في القلبِ جَارِحي

٧ حلَّت بين الجوانج

لمَّا أَطَالُوا عِتَابِي فيكِ قلتُ لَهُمْ: لا تُقْرِطُوا، بَعضَ هَذَا اللَّومِ، واقْتَصِدُوا بِعضَ هذا اللوم

حَلَّتْ بُثينةً مِنْ قَلبي بِمَنزِلَةٍ بين الجَوانِحِ لم يَنزِلْ بِها أَحَدُ وَعَاذِلُونَ لَحَوْنيِ في مَوَدَّتِها يَا ليتَهُمْ وَجَدُوا مثلَ الذي أَجِدُ لحوني: لاموني، وجدوا: أصابهم الوَجْد والعشق

٨ أمصر تريد؟

أَلَا لَيْتَ أَيِّنَامَ النصَّفَاءِ جَدِيدُ وَهَراً تَنوَلَّى يَنا بُنفَيْنَ يَنعودُ ليت أيام الصفاء تتجدد، وليت الزمن الذي مضى يرجع

فَنَغْنَى كَمَا كُنَّا نَكُونُ وأَنْتُمُ صَديقٌ، وإذْ مَا تَبْذُلبِنَ زَهيدُ لينا نغنى، نتمتع، كما كنا في الماضي، إذ كنت لي صديقة، وإذ كان ما تعطينني قليلاً

ومَا أَنْسَ مِ الأَشياءِ لا أَنْسَ قُولَها، وقد قَرَّبَتْ نِضْويِ: أَمِصْرَ تُريدُ؟ لا أنسى بين كل الأشياء قولها وقد أمسكت بعنان حصاني المهزول: أتريد الذهاب إلى مصر؟ وكان جميل قاصداً عبد العزيز بن مروان لمدحه

ولا قُولَها: لولا العُيونُ التي تَرَى أَتَيْتُكَ، فَأَعْذِرْنِي فَدَتْكَ جُدُودُ لولا عيون القوم لكنت أتبتك للسهر قبل السفر

خليليَّ مَا أُخْفي مِنَ الوَجْدِ ظَاهِرٌ فَدَمْعي بِمَا أُخْفي الغَدَاةَ شَهيدُ ظهر للعيان ما أخفيه من العشق، ودمعي شاهد عليه

أَلَا قَـد أَرَى والـلَّـهِ أَنْ رُبَّ عَـبْـرَةٍ إِذَا الـدارُ شَـطَّتْ بِيْنَـنا سَـتَـرُودُ أرى أن العبرة، الدمعة، سترود، أي تأتي وتسيل، إذا شطت الدار، أي ابتعدت

إذا قلتُ ما بي يا بثينةُ قَاتِلي مِنَ الوَجْدِ، قالتْ: ثَابِتٌ ويَزيدُ تَالَّ مِنْ المَالِيْ عَلَيْ ويَزيدُ تَالِيدُ تَالِيدُ لَا يَبْتِ وَيَالِدُ اللَّهُ أَنْ يَبْتِ وَيَالِدُ اللَّهُ أَنْ يَبْتُ وَيَالِدُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُولَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الل

وإن قلتُ رُدِّي بعض عَقْلِي أَعِشْ بِهِ مع الناسِ، قالتْ: ذاكَ منكَ بَعيدُ فَمَا ذُكِرَ الْحُلَّانُ إِلَّا ذَكَرْتُها ولا البخلُ إِلَّا قلتُ: سوفَ تَجُودُ إِذَا فَكَرَتْ قالتْ قلد ادْرَكْتُ وُدَّهُ ومَا ضَرَّني بُخْلُ فَفيم أَجُودُ هِي الْحَرْ فِي الأمر وتقول لنفسها: قد حصلت على مزادي من ابتلائه بالعشق، فلا حاجة بي إلى أن أجود له بالوصل

فَلا أَنَا مَرْدُودٌ بِمَا جَنْتُ طَالَباً ولا حَبُّهَا فَيَمَا يَبِيدُ يَبِيدُ يَبِيدُ فَلا أَنَا مردود، عائد، وقد حصلت على طلبي، ولا حبها يفني مثلما تفني الأشياء

فَأَفْنَيْتُ عَيْشِي بِانتِظارِي نَوالَها وأَبْلَيْتُ فيها الدهرَ وَهْوَ جَديدُ أَنفَت عمري منظراً امتلاك قلبها، وضبعت سنواتي، والعمر نفسه يفنى رغم أن الدهر لا يفنى ويَحْسَبُ نِسوانٌ مِنَ الجَهْلِ أَنَّني إذا جِئْتُ إِيَّاهُنَّ كَنْتُ أُرِيدُ

وكُلُّ قَتيلٍ عِندَهُنَّ شَهيدُ لِكُلِّ حَدِيثِ بَيْنَهُنَّ بَشَاشَةً سبحان من ألهمك هذا البيت يا جميل!

إلى اليوم يَنْمِي حبُّها ويَزِيدُ ألَّا ليتَ شِعْرِي هِل أَبيِتَنَّ لَيْلَةً بِوَادِي القُرَى! إِنَّنِي إِذَنْ لَسَعيدُ وهَلْ أَلْقَيَنْ سُعْدَى مِنَ الدهرِ مَرَّةً ومَا رَثَّ مِنْ حَبْلِ الصَّفاءِ جَديدُ السعدى: السعد، الحظ الحسن، ما ربَّ: ما اهترأ

عَلِقْتُ الهَوى منها وَليِداً فلم يَزَلُ

وقد تُدْرَكُ الحَاجاتُ وَهْيَ بَعيدُ وبَحيَا إذا فارقتُها فيَعودُ وأَيَّ جِهَادٍ خَسِرَهُ لَ أُريدُ حُدودٌ لقد حَلَّتْ عَلَىَّ حُدُودُ

وقد تَلْتَقي الأَشْتَاتُ بعد تَفَرُّقٍ يموتُ الهوى مِنِّي إذا ما لَقيِتُها يَقُولُونَ جَاهِدُ يا جَميلُ بِغَزُوَةٍ لَئِنْ كان في حبِّ الحَبيب حَبيبَه

لو كان في الحب حدود، عقوبات، إذن لوجبت على العقوبات

٩ لا أسأل ولا أستزيد

يُكَذِّبُ أقوالَ الوُّشاةِ صُدودُها ويَحْتَازُها عَنِّي كأنْ لا أُربِدُها صدودها عني يجعل أقوال الوشاة عن عشقنا كاذبة، وهذا الصدود يحتاّزها عني، يستأثر بها، فكأنني أنا لا أريدها

رَفَعْتُ عنِ الدنيا المُنَى غيرَ وُدِّها فيما أَسْأَلُ الدنيا، ولا أَسْتَزِيدُها

١٠ حبها قضاء وقدر

لقد لامَني فيها أخِّ ذُو قَرابَةٍ حَبيبٌ إليهِ في نَصيحَتِه رُشدي كان ابن عمه ينصحه بالابتعاد عن بثينة، وكان يريد الخير له

فقالَ: أَفِقْ حتَّى مَتَى أنتَ هَائِمٌ بِبَثْنَةَ، فيها قد تُعيدُ وقد تُبدي أي تعيد فيها، في ذكرها، وتبدأ من جديد فلا تفتأ تذكرها

فقلتُ له: فيها قَضَى اللَّهُ ما تَرى عليَّ، وهل فيما قَضَى اللَّهُ مِنْ رَدٍّ؟ قلت له: هذا قضاء الله عليَّ فيها، ولا رادُّ له

فإنْ يَكُ رُشْداً حبُّها أو غِوَايَةً فقد جِئْتُهُ ما كانَ مِنِّي على عَمْدِ أَفِي الناسِ أَمْثالِي أَحَبُّوا فَحُبُّهُمْ كَحُبِّي، أَم أَحْبَبْتُ مِنْ بَينِهِمْ وَحدي أَكَانَ كَذَا يَلْقَى المُحِبُّونَ قَبْلَنا بِما وَجَدُوا أَوْ لَم يَجِدْ أَحَدٌ وَجُدي؟ بما وجدوا: بما عانوا من الوجد والعشق

١١ حَبُّ أَزليٌّ أَبديُّ

تَعَلَّقَ رُوحي رُوحَها قبل خَلْقِنا وَمِنْ بعدِ مَا كُنَّا نِطَافاً وفي المَهْدِ حَلَق رُوحي رُوحها أذلى، مكتوب علينا قبل أن نولد

فزادَ كما زِدنَا، فأصبَحَ نَامِياً وليس إذا مُثْنَا بِمُنْتَقَضِ العَهْدِ ويزيد مع العمر، ولا ينهي بالموت

ولكنَّهُ بَاقِ على كلِّ حَالَةٍ وزَائِرُنا في ظُلْمَةِ القبرِ واللَّحْدِ

١٢ عندما التفتت

ومِمَّا شَجِاني أَنَّها يومَ وَدَّعَتْ تَوَلَّتْ ومَاءُ العينِ في الجَفْنِ حَائِرُ ما أحزنني أنها يوم الوداع تولت، انصرفت، ودمعها يترقرق في جفنها

فلمَّا أَعَادَتْ مِنْ بَعيدٍ بِنظرةٍ إِلَيَّ التِفَاتاً أَسْلَمَتْهُ المَحَاجِرُ فلمَّا ابتعدت والتفتت تنظر إلى أسلمت محاجرها، يقصد عينيها، الدمع فسال

يقولونَ لا تَنْظُرْ، وتِلكَ بَلِيَّةٌ لللهُ، كلُّ ذي عَيْنَينِ لا بُدَّ نَاظِرُ

١٣ أوله لهو وآخره هول

الحبُّ، أَوَّلَ مَا يكونُ، لَجاجَةٌ تَاتِي بِهِ وتَسوقُهُ الأَقدارُ الحبُّ، أَوَّلَ مَا يكونُ، لَجاجَةٌ أي عناد، أي يكون خصاماً وشداً وإرخاء، ويأتي بقدر من الله الحب في بداياته للجاجة، أي عناد، أي يكون الحرة

حتَّى إذا اقْتَحَمَ الفتَى لُجَجَ الهوى جاءتْ أُمورٌ لا تُعطاقُ كِعبارُ الإذا ما دخل الفتى في لجج، أعماق، الحب وردت عليه أمور ما كان يتصورها ولا يطيقها

١٤ حب على الرائحة

لا والذي تسبحُدُ البحباهُ لبه ما لي بِمَا دونَ ثوبِها خَبَرُ لا والله لم يحدث بيننا تماس على عري

ولا بِفيها، ولا هَمَمْتُ بِها ماكان إلَّا الحديثُ والنَّظَرُ ولا بِفيها، ولا حتى قبلات، ولا أنا نوبت ذلك: فقط حديث ونظر

١٥ تضليل الأعداء

وآخِرُ عَهْدٍ لي بِها يـومَ وَدَّعَتْ ولاحَ لَـها خَدُّ مَـلـيِحٌ ومَـحْـجَـرُ المحجر: العين. فآخر ما يتذكره منها وقد انثنت ومضت خدها الناعم وجانب عينها

عَشِيَّةَ قَالَتْ: لا تُضيِعَنَّ سِرَّنَا إِذَا غِبْتَ عَنَّا، وَارْعَهُ حَينَ تُلْبِرُ قالت لي: لا تبح بحبنا، وارعه، احفظه، عندما تدبر، أي تنصرف

وأَعْرِضْ إذا لاَقَيْتَ عَيْناً تَخافُها وظَاهِرْ بِبُغْض، إنَّ ذلكَ أَسْتَرُ وعندما تراني مرة أخرى ويكون هناك شخص يراقبنا، فظاهرْ ببغض، أي أبدِ أنك لي كاره، فهذا يستر مشاعرك الحقيقية

وقَطَّعَنيِ فيكَ الصَّديقُ مَلامَةً وإِنِّي لأَعْصيِ نَهْيَهُمْ حينَ أَزْجَرُ الْأَعْصِي نَهْيَهُمْ حينَ أَزْجَرُ الأصدقاء قطعوني تقطيعاً بلومهم، وأنا أعصيهم عندما يزجرونني

وأنتَ امْرُوَّ مِنْ أَهلِ نَجْدٍ، وأَهْلُنا تَهَامٌ، ومَا النَّجْدِيُّ والمُتَغَوِّرُ؟ أَنت من نجد وأنا من تهامة، والبون بينا بعبد

غريبٌ إذا ما جئتَ طالِبَ حاجَةٍ وحَـوْلِـيَ أعــداءٌ وأَنْـتَ مُـشَــهَـرُ ستكون غريبًا عندما تأتينا، وحولي الأعداء، وأنت معروف لأنك غريب فالكل يحس بوجودك

فقلتُ: لَها يا بَشْنَ أَوْصَيْتِ حَافِظاً وكلُّ امْرِئٍ لَـم يَرْعَهُ اللَّهُ مُعْوَرُ يا بثينة، أوصيتِ حريصاً بشأن التجاهل، وأمَّا كوني مكشوفاً لهم فإن كل شخص لم ينل رعاية من الله فهو معور، أي عوراته بادية

سأَمْنَحُ طَرِفي حينَ ٱلْقَاكِ غيرَكُمْ لِكَيْمَا يَرَوْا أَنَّ الهَوى حيثُ أَنْظُرُ حسناً! سأنظر إلى غيرك عندما آتى، حتى يحسب القوم أننى أهوى فتاة أخرى

وأَكْسَى بِأَسْمَامٍ سِواكِ، وأَتَقَى زَيارَتَكُمْ، والمحبُّ لا يَتَغَبَّرُ والْحَبُ لا يَتغير وعندما سأتحدث سأذكر أسماء أخرى، وسأمتنع عن زيارتك، ولكن الحب لا يتغير

١٦ لهن الوجا

لَهُنَّ الوَجَا لِمْ كُنَّ عَوْناً على النَّوى ولا زَالَ منها ظَالِعٌ وكسيرُ يدعو على الناق: ليصبهن الله بالوجاء أي الحفا وتجريح الأخفاف، فقد كن معينات لنا على البعاد والرحيل، وليكن من هذه النياق الظالع، الأعرج، والكسير، مكسور القوائم

كَأَنِّي سُقيتُ السُّمَّ يَوْمَ تَحَمَّلُوا وَجَدَّ بِهِمْ حَادٍ، وَحَانَ مَسيرُ كأني شربت سماً حين حملوا متاعهم على الإبل، واستعد الحادي ليسوق الجمال بنشيده، وحان وقت المسير

١٧ بِتْ عندي

وتقولُ بِتْ عِندي، فَدَيْتُكَ، ليلةً أَشكُو إليكَ، فإنَّ ذاكَ يَسيرُ ولئنْ جَزَيْتِ الوُدَّ مِنْيَ مِثْلَهُ إِنِّي بِذلكَ يا بُثَيْنَ جَديرُ

١٨ عدمتُك من حبِّ

أَيَبكي حَمامُ الأَيْكِ مِنْ فَقْدِ إِلْفِهِ وَأَصْبِرَ؟ مَا بِي عَن بُثينةَ مِنْ صَبرِ تَقُولُ الخرافة إن الحمام ينوح على فقد ولده، واسم ولده «الهديل» فهو يبكي «الهديل»، ثم سموا صوت الحمام هديلاً. فكيف يبكي الحمام ولا أبكي بثينة؟

يقولونَ: مَسحُورٌ يُجَنُّ بِذكرِها فَأُقْسِمُ ما بي مِنْ جُنونِ، ولا سِحْرِ فَأُقْسِمُ ما بي مِنْ جُنونِ، ولا سِحْرِ فَأُقْسِمُ لا أَنْساكِ مَا ذَرَّ شَارِقٌ وما خَبَ آلٌ في مُلَمَّعَةٍ قَفْرِ أَقسم لا أنساك ما ذر شارق، أشرقت الشمس، وما خب، جرى وركض، الآل، أي السراب في الصحراء المقفرة. والملمَّعة هي الأرض ذات السراب

وما لاحَ نجمٌ في السماءِ مُعَلَّقٌ وما أَوْرَقَ الأَغصانُ مِنْ فَنَنِ السَّدْرِ ولن أنساك ما ظهر نجم معلق في السماء، ولا ما أورقت أغصان شجر السدر

هِيَ البدرُ حُسناً، والنِّسَاءُ كَواكِبٌ وشَتَّانَ ما بين الكَواكِبِ والبدرِ لقد فُضِّلَتْ على الناسِ مِثْلَمَا على أَلْفِ شَهْرٍ فُضِّلَتْ ليلةُ القَدْرِ عَلَمْتُكَ مِنْ حُبِّ، أَمَا مِنْكَ راحَةٌ ومَا بِكَ عَنِّي مِنْ تَوَانٍ ولا فَتْرِ عدتك أيها الحب، ألا أستريح منك؟ ألا تتوانى وتفتر وتخت

١٩ إحياء الموتى

مَضَى لي زَمانٌ لو أُخَيَّرُ بينَها وبينَ حياتي خَالِداً آخِرَ الدهرِ . لَقُلْتُ ذُروني ساعةً وبُشينةً على غَفْلَةِ الوَاشينَ ، ثم اقْطَعُوا أُمري لو خيرت بين الخلود، وبين بثينة لقلت: اتركوني ساعة مع بثينة شرط أن يغفل عني الواشون، ثم اقطعوا حياتي مُفَلَّجَةُ الأَنْيَابِ، لو أَنْ رِيقَها يُدَاوَى به المَوتَى لَقامُوا مِنَ القبرِ أَسَانَها فُرُق، وريقها يحيى القلب، فلو ذاقه الموتى لقاموا

٢٠ فكيف كَبِرتُ ولم تكبَري؟

كبِرْتَ جَميلُ وَأَوْدَى السبابُ فقلتُ: بُشَيْنَ أَلَا فَاقْصِرِي قد كبرتَ وأودى، أي ذهب، الشباب، فقلت لها: أقصري، وكفي عن هذا

أَمَا كَنَتِ أَبِصَرْتِنِي مَرَّةً لَيِالِيَ نَحِن «بِنَي جَوْهَرِ» ألم تبصريني مرة عندما كنا في «ذي جوهر»

لَــِالــيَ أنــتُــمُ لــنـا جِــيـرَةٌ أَلا تَــذُكُــريــنَ؟ بَـلَــى فـاذْكُــري منا كنتم جيراناً لنا، تذكّري جيداً

وإذْ لِـمَّـتــي كَـجَـنــاحِ الـخُــرابِ تُخسَمَّحُ بِـالــمِـسُـكِ والـعَـنْـبَـرِ كانت لمتي، أي شعري، كجناح الغراب لسوادها، وكنت أضمِّخ شعري بالطيب من مسك وعنبر

قَسريب انِ مَسرْبَ عُسن ا واحدٌ فكيفَ كَبِرْتُ ولم تَكبَري؟ كنا متقاربين سكناً _ وعمراً أيضاً _ فكيف كبرتُ أنا ولم تكبري؟

٢١ سحابة لا تمطر

يَا لَيْتَنِي أَلْقَى المَنِيَّةَ بَغْتَةً إِنْ كَانَ يُومُ لِقَائِكُمْ لَم يُقْدَرِ لا تَحسَبِي أَنِّي هَجَرتُكِ طَائِعاً حَدَثٌ لَعَمْرُكِ رَائِعٌ أَن تُهْجَري لا تَحسَبي أَنِّي هجَرتُكِ طَائِعاً حَدَثْ لَعَمْرُكِ رَائِعٌ أَن تُهْجَري حدث رائع: يروع القلب ويخيفه

يَهْوَاكِ مَا عِشْتُ الْفَوَادُ فَإِنْ أَمُتْ يَتْبَعْ صَدايَ صَداكِ بِينَ الْأَقْبُرِ لَوَ مَنا فَسُوف يتبع صداي صداك، يقصد روحي تتبع روحك. وكانت العرب تظن أن طائراً يسمونه الهامة يخرج من قبر القتيل ويصرخ بصوت هو الصَّدَى، ويظل يصيح اسقوني، ولا يكف إلا إذا أُخذ بثأر القتيل

إنِّي إِلَيكِ بِمَا وَعَدْتِ لَنَاظِرٌ نَظُرَ الفقيرِ إلى الغَنِيِّ المُكْثِرِ إلى الغني منتظر ما وعدت به، وأنا كالفقير الذي ينظر إلى الغني منتظر أ عطاءه

ما أَنتِ والوَعْدَ الذي تَعِدينَني إلَّا كَبَرْقِ سَحابَةٍ لهم تُمْطِرِ أنت كسحابة، ووعدك كالبرق الذي يشر بالمطر، ثم لا يأتي مطر

۲۲ لن يمنعوني البكاء

فإنْ يَحْجُبُوها، أو يَحُلْ دونَ وَصْلِها مَقَالَةُ وَاشٍ، أو وَعيدُ أَميرِ.. إن حجبوها، أو حال دون لقياها قول من واش، أو تهديد من أمير..

فلن يَحْجُبُوا عَينيَّ عن دَاثِمِ البُكَا، ولن يَمْلِكُوا ما قد يُجِنُّ ضَميري فلن يَمْلِكُوا ما قد يُجِنُّ ضَميري فلن يمنعوني من البكاء، ولن يتحكموا بما يخفي ضميري من مشاعر

إلى اللَّهِ أَشْكُو مَا أَلَاقِي مِنَ الهَوى وَمِنْ حُرَقٍ تَسَعَسَادُني، وزَفسِرِ الحرَق: جمع حُرقة، شيء يعرفه مَنْ جرَّبه

٢٣ يا ربِّ حبِّبني إليها

إذا قُلْتُ هَذَا حِينَ أَسْلُو ذَكَرْتُها تَظُلُّ لَهَا نَفْسِي تَتُوقُ وتَنْزِعُ إِذَا قَلْتَ: الآن أنسى ذكرها تظل نفسي تتوق، تشتاق، وتميل إليها

ألا تَتَّقيِنَ اللَّهَ في قتلِ عَاشِقٍ له كَبِدٌ حَرَّى عليكِ تَقَطَّعُ فأصبحتُ مِمَّا أَحْدَثَ الدهرِ لا أَتَخَشَّعُ فأصبحت متوجعاً من أحداث الزمن رقيق المشاعر مرتبكاً قلقاً، وكنت لا أتخشع، كنت صلباً لا أذعن للمصائب

فيَا رَبِّ حَبِّبْنِي إِلَيْهَا، وأَعْطِني السَّمَوَدَّةَ منها، أنتَ تُعطي وتَمنعُ ولَّم فيا رَبِّ حَبِّبْني إليْها، وأعْطِني السَّمَارِجِ مُولَعُ وإلَّا فَصَبِّرني، وإن كنت أكره هذا الصبر لأنني بها مولع إن لم تكتب يا رب الوصال، فصبرني على فراقها، وإن كنت أكره هذا الصبر لأنني بها مولع يا ذا المعارج، العلو

جَزِعْتُ غَدَاةَ البَيْنِ لَمَّا تَحَمَّلُوا وَمَا كَانَ مِثْلَيِ يَا بُثَيْنَةَ يَجْزَعُ قلقت صبيحة الفراق عندما حملوا أمتعتهم للرحيل، ولم أكن جزوعاً

تَمَتَّعْتُ منها يومَ بَانُوا بِنظرَةٍ وهل عَاشِقٌ مِنْ نَظرَةٍ يَتَمَتَّعُ

٢٤ الحب المتحرك

لا خيرَ في الحُبِّ وَقْفاً لا تُحَرِّكُهُ عَوارِضُ اليَأْسِ أو يَرتَاحُهُ الطَّمَعُ لا حلاوة للحب بدون حركة: بدون ما يعترض طريقه أحياناً من يأس، وبدون ما يروح ويغدو عليه من طمع في الوصال

لو كان لي صَبْرُها أو عندَها جَزَعي لكنتُ أُملِكُ ما آتي ومَا أَدَعُ لو كنت صبوراً على بعدها كصبرها على بعدي، أو لو كان عندها ما عندي من قلق وتوتر، لكنت ملكت زمام أمري.. لكن الحال أن كل المعاناة عندي وهي غير عابثة

إذا دَعَا باسمِها دَاعِ لِيُحْزِنَني كادَتْ لهُ شُعْبَةٌ مِنْ مُهْجَتي تَقَعُ لا أَحملُ اللومَ فيها والغَرامَ بِها لا حَمَّلَ اللَّهُ نَفْساً فوقَ مَا تَسَعُ أتحمل لوم اللائمين، وأتحمل الغرام.. فهذا ألم مضاعف

٢٥ حمَّاء المدامع

كَلِفْتُ بِحَمَّاءِ المَدَامِعِ طَفْلَةٍ حَبيبٍ إِلينا قُربُها لو تُنَاصِفُ أغرمت بطفلة سوداء المآتي، من كحل رباني، وكنت أحب قربها لو أنها منصفة وتبادلني حباً أغرمت بطفلة سوداء المآتي، من تحل رباني، وكنت أحب قربها لو أنها منصفة وتبادلني حباً اللَّوَادِفُ مِنَ اللَّيلِ وَهُناً أَثْقَلَتُها الرَّوَادِفُ مِنَ اللَّيلِ وَهُناً أَثْقَلَتُها الرَّوَادِفُ مَنَ اللَّهِ الفَخافِ، وعندما تتقلب في نومها تحس بثقل لضخامة مؤخرتها

۲٦ فخر

فإنْ تَسْأَليِ يا بَثْنَ عنَّا فإِنَّنَا لنا المجدُ قِدْمَاً، والعَديدُ المُضَعَّفُ ما نَا المُضَعَّفُ محدنا قديم، وعثيرتنا كبيرة

قُضَاعَةُ قَوْمي، إِن قَوْمي ذُوَّابَةٌ بِفَضْلِ المَساعي في المُلِمَّاتِ تُعْرَفُ وَمِي مشهورة بالمساعي في الملمات، التصدي للمصائب ومي قضاعة هم الذوابة، القمة، وهي مشهورة بالمساعي في الملمات، التصدي للمصائب وكنَّا إذا ما مَعشرٌ أَجْحَفُوا بِنا ومَرَّتْ جَواري طَيْرِهِمْ، وتَعَيَّفُوا إِنا ظلمنا قوم، ونووا قتالنا، فتعيفوا، أي أطلقوا الطيور ليحددوا، بحسب اتجاهها يميناً او شمالاً، وقتاً يتفاءلون به للإغارة علينا

وَضَعْنا لهم صَاعَ القِصَاصِ رَهيِنَةً بِمَا سوف نُوفيِها إذا النَّاسُ طَفَّفُوا أعددنا لهم صاعاً، مكيالاً، من القصاص، ونعطيهم الصاع وافياً غير مطفف، غير ناقص كما يفعل بعض الناس

تَرى الناسَ ما سِرْنَا يَسيرونَ خلفَنا وإن نحن أَومَأْنا إلى الناسِ وَقَفُوا الناس يتبعوننا لأننا السادة، وإذا أشرنا بالوقوف وقفوا. قيل إن هذا البيت سرقه الفرزدق من جميل فأيُّ المَسعَدُّ، كان فَيْءُ رِمَاحِهِ كما قد أَفَأْنَا؟ والمُفَاخِرُ يُنْصِفُ نأي قبيلة في قبائل «معد» كانت غنائم رماحهم مثل غنائم رماحنا؟ والذي يفاخر عليه أن يكون منصفاً

بَرَزُنا وأَصْحَرْنا لِكُلِّ قَبِيلَةٍ بِأَسِيافِنا، إِذْ يُوْكُلُ المُتَضَعِّفُ
برزنا في الصحراء بسيوفنا ولم نأخذ استحكاماً وراء جبال، والضعيف يُهزم ويُتهب ماله
ونحن حَمَيْنا يومَ مَكَّةَ بِالقَنا قُصَيَّاً، وأَطْرافُ القَنا تَتَقَصَّفُ
وفي الماضي البعيد حمينا قصي بن كلاب زعيم قريش في حرب كانت الرماح فيها تنقصف
فَحُطْنا بِها أَكْنافَ مَكَّةَ بَعلَما أَرادتْ بِها ما قد أَبَى اللَّهُ (خِنْدِفُ)
حمينا بالرماح جوانب مكة عندما تكالبت عليها قبائل خندف. المقصود ما جرى بين قريش وخزاعة
في الزمن القديم

۲۷ الرعابيب

وبيض رَعَابيبِ تُنَنِّي خُصورَها إذا قُمْنَ أَعجَازٌ شِقَالٌ وأَسؤُقُ ما يَجعل خصور هؤلاء الفتيات البيض الرعابيب، الناعمات، تتثنى عند قيامهن هو مؤخراتهن الضخمة وسيقانهن الممتلئة. قد كنت تجرأت وسألت فتاة يوماً: كيف تتحرك أجسامكن هكذا إذ ترقصن في الأعراس؟ تلك مهارة عجيبة. فقالت لي: ليس ثمة من مهارة، نحن نحرك الجزء السفلي الثقيل أدنى حركة، فيهتز الجسم كله، فشكرت الله شكر اليهودي المتدين الذي يصحو كل صباح فأول ما يفعله أن يشكر الله أن خلقه ذكراً

غَرائِرَ لَمْ يَلْقَيْنَ بُؤْسَ مَعيشةٍ يُجَنُّ بِهِنَّ الْسَاظِرُ الْمُتَنَوِّقُ فنيات غرائر، أي بريثات، متنعمات لم يعرفن الفقر، والناظر المتنوق، صاحب العزاج، يجن بهن جنوناً

۲۸ فراق

مَنعَ النومَ شِدَّةُ الإشتِياقِ وادِكَارُ الحبيبِ يومَ الفِراقِ ادْكار: تذكُّر

ليتَ شِعري إذا بُثينة بَانَتْ هل لنا بعدَ بَيْنِها مِنْ تَلاقِ

ولقد قُلْتُ يومَ نَادَى المُنَادي مُسْتَحِثًا بِرِحْلَةٍ وانطِلاقِ.. عندما نادى منادي قومها بالرحيل وهو يحث القوم للاستعداد والانطلاق قلت:..

ليتَ لي اليومَ يا بثينةُ مِنْكُمْ مجلِساً لِلوَداعِ قبلَ الفِراقِ . . لينن أجلس معك للوداع

٢٩ لعلَّها

وبَيْنَا حِبالٌ ذَاتُ عَقْدٍ لِبَثْنَةٍ أُتيِحَ لَهَا بِعضُ الغُواةِ فَحَلَّهَا بِينَا، أي بينما، كانت بينا حبال معقودة، علاقة وثيقة، وجاء بعض الغواة الضالون فعلوها وقَالُوا نَراها يا جميلُ تَبَدَّلَتْ وغيَّرها الوَاشي، فقُلتُ لعلَّها يقولون لي تغيرت لما سمعت من الواشي، فقلت: ربما!

٣٠ جميل ينصح قلبه

أَلَا مَنْ لِقلْبِ لا يَمَلُّ فَيَذْهَلُ أَفِقْ فالتَّعَزِّي عن بُثينةَ أَجمَلُ من ذا يساعد قلباً لا يمل من الغرام ولا يذهل عنه، لا ينساه؟ أفق يا قلبي فنسيان بثية أحسن لحالك. وقال هذه القصيدة بعد أن كلمه أبوه وقال له إن بثينة تستهويك وتبدي لك الحب، ولكنها تعود إلى زوجها كما تعود كل امرأة إلى زوجها، فعزم جميل على أن ينقطع عنها

سلا كُلُّ ذي وُدِّ عَلِمْتُ مَكَانَهُ وَأَنتَ بِهَا حَتَّى الْمَمَاتِ مُوَكَّلُ كُلُ مَعِب عَرفته أحب ثم نسى، وأنت يا قلبي كأنك مكلف بحبها حتى الممات

فمًا هكذا أحببتَ مَنْ كان قبلَها ولا هكذا فيما مضى كنتَ تَفعلُ يا قلبي! لم تكن تحب بهذه الطريقة الجنونية من قبل

فيا قلبُ دَعْ ذِكرى بثينةَ إِنَّها، وإن كنتَ تَهواها، تَضِنُّ وتَبْخُلُ اتركها يا قلبي، فهي ضنينة بخيلة بالوصل

وقد أَيْأَسَتْ مِنْ نَيْلِها وتَجَهَّمَتْ ولَليأسُ إِن لَم يُقْدَرِ النَّيْلُ أَمْثَلُ وقد أَوصَلتك إلى اليأس من نيل حبها، واليأس أفضل لك عندما يتعذر الوصال

وإنَّ التي أحببتَ قد حيلَ دونَها فكُنْ حازماً، والحازمُ المُتَحَوِّلُ وإنَّ التي أحببتَ قد حيلَ دينها، فتحول عنها فهذا هو الحزم

٣١ ولو قُطعت رجلي

ولو أنَّ أَلْفًا دُونَ بَشْنَةَ كَلَّهُمْ غَيارَى، وكُلُّ حارِبٌ مُزْمِعٌ قتلي.. لو كان حول بثينة ألف رجل يغارون عليها، وكلهم متنمَّرٌ ينوي أن يقتلني..

لَحَاوَلْتُهَا إِمَّا نَهَاراً مُجَاهِراً وإِمَّا سُرَى ليل، ولو قُطِعتْ رِجلي لحاولت وصلها إما في وضح النهار، وإما بسير الليل نحوها، ولو قطعت رجلي في المحاولة

٣٢ طلابيها لما فات من عقلي

لقد فَرِحَ الواشونَ أَنْ صَرَمَتْ حَبْلي بُثينةُ، أَو أَبْدَتْ لنا جانبَ البُخلِ فرح الواشون عندما صرمت بثينة حبلي، أي قطعت العلاقة، أو بدا منها بخل بودها

يقولونَ مهلاً يا جميلُ، وإنني لأُقْسِمُ ما لي حن بثينةً مِنْ مَهْلِ أَحِلْماً! فَقَبلَ اليومِ أُوعِدْتُ بالقتلِ أَحِلْماً! فَقَبلَ اليومِ أُوعِدْتُ بالقتلِ أَتَعَلَا كان هذا ممكناً قبل العشق. أم أخشى؟ لن أخشى، وكنت سابقاً مُدّدت بالقتل ولم أخش ذلك

لقد أَنْكَحُوا حَربي "نُبَيْهَاً" ظَعينَةً لَطيفة طَيِّ البَطْنِ ذَاتَ شَوىً خَدْلِ لَقد زَوَّجوا حربي، أي خصمي، نُبيها ظعينة، أي فتاة، لطيفة طي البطن، أي ضامرة البطن، ذات شوى خدل، ذات أطراف ممتلئة، وكانوا _ وأيضاً كُنَّا _ يحبون الساق الممتلئة والذراع العبلة المعتلفة عنى اسم «عبلة»!

وكم قد رأيْنا ساعِياً بِنميمة لآخرَ لم يَعْمَدْ بِكُفِّ ولا رِجْلِ كُن قدر أَيْنا ما رأينا واشياً يسعى بالنميمة لآخر لم يفعل شيئاً

إذا ما تَراجَعْنا الذي كان بيننا جرى الدمعُ مِنْ عَيْنَيْ بثينةً بِالكُحْلِ إِذَا استعرضنا ما جرى بيننا بكت بدمع أسال كحلها. لا يقولنَّ أحد إن هذا خيال شاعر.. من قال هذا البيت لا بد أنه شهد هذا الموقف

أَلَا أَيُّهَا البيتُ الذي حيلَ دونَه بِنَا أَنتَ مِنْ بيتٍ، وأَهلُكَ مِنْ أَهْلِ اللهِ الذي حيل بيني وبينه الآن، أفديك بنفسي وأفدي أهلك

كِلانا بَكَى، أو كادَ يَبكي صَبَابَةً إلى إِلْفِهِ، واستَعْجَلَتْ عَبْرَةً قَبلي كلانا بكي، أو كاد، لفرط العشق لحبيه، بل هي بكت قبلي

فلو تَرَكَتْ عَقلي مَعي ما طَلبتُها ولكنْ، طِلابيها لِمَا فاتَ مِنْ عقلي لو تركت فيَّ عقلًا لكففت عنها بعد زواجها، لكنني لا أكفُ لأن عقلي لم يعد معي

فإن وُجِدَتْ نَعْلُ بَأَرْضٍ مَضِلَّةٍ مِنَ الدهرِ يوماً فاعلَميِ أَنَّها نَعلي فإن وَجِد أحدهم نعلاً ملقاة في أرض مقفرة يضل فيها المرء، فاعلمي أنها نعلي وأنني همت على وجهي. . وأكلتني الصحراء

أَجِـدِّيَ لا أَلْـقَـى بُـشـيـنـةَ مَـرَّةً مِنَ الدهرِ إِلَّا خَائِفاً أو على رَحْلِ أَجِـدِّيَ لا أَلْـقَـى بُـشينة أبداً إلا وأنا خانف، أو مارًّ مروراً وأنا راكب جملي؟

خليليَّ فيما عِشْتُما هل رأَيْتُما قتيلاً بَكَى مِنْ حُبٌ قَاتِلِهِ قَبلِي أَمِّ عَمْرٍ تَعلِيلاني هُديِتُما؟ وقد تَيَّمَتْ قلبي، وهامَ بِها عقلي أَبيِتُ مَعَ الهُلَّلِ ضَيْفاً لِأَهْلِها وأهلي قَريبٌ مُوسِعُونَ ذَوو فَضْلِ أبيت مع الصعاليك على أطراف منازل قومها، مع أن أهلي يسكنون قريباً وهم موسعون موسرون ولديهم زيادة من المال

٣٣ سائقة التثاقل

أَبُنَيْنَ إِنَّكِ قد مَلَكْتِ فأَسْجِحي وخُذي بِحَظِّكِ مِنْ كَريمٍ وَاصِلِ قَدَمُكُ اللَّهِ عَلَى الْمِنْةُ فأسجعي، أي أحيني، وخذي أنت حظك من الوصل

فَلَرُبَّ عَارِضَةٍ عليْنا وَصلَها بِالجِدِّ تَخْلِطُهُ بِقُولِ الهَازِلِ. . فرُبَّ فتاة عرضت علينا وصلها بكلام فيه مزيج من الجد والمزاح. .

فَأَجَبْتُهَا بِالْقُولِ بِعِد تَسَتُّرِ حُبِّيِ بثينةَ عن وِصَالِكِ شَاغِلَي فَأَجَبْتُها بِالْقُولِ بِعِد أن ترددت قليلاً إن حبي لبثينة يشغلني عن وصلك

لو كان في صدري كَقَـدْرِ قُـلامَـةٍ وَصَـلَـتْكِ كُتْبِي أُو أَتَـتْكِ رَسـائـلـي ولو كان في صدري فراغ بقدر قلامة الظفر لكنت واصلتك وجاءتك رسائلي

ويَقُلْنَ: إنكَ قد رَضيِتَ بِباطِلٍ منها، فهل لَكَ في اجْتِنابِ البَاطِلِ تقول لي العاذلات إنني رضيت بالباطل الذي هو غرامي بك

ولَجَاطِلٌ مِـمَّـنْ أُحِـبُّ حـديثَه أَشْهـى إليَّ مِنَ الجَغيضِ الجَاذِلِ ولكن الباطل من شخص أحب حديثه أشهى إليَّ من الشخص البغيض الكريه ولو أنه يمنحني ويبذل لى ما أريد صَادَتْ فُؤادي يَا بُثَيْنَ حِبَالُكُمْ يُومَ «الحَجُونِ»، وأَخْطَأَتْكِ حَبائِلي لما رأيتك في ذلك المكان وقعت في شراكك، ولكنك أنت لم تقعي في شراكي

وتَثَاقَلَتُ لَمَّا رأَتُ كَلَفي بِها أَحْبِبُ إليَّ بِذَاكَ مِنْ مُتَثَاقَلِ يَقُولُ المثل «الثقل صنعة»

وأَطَعْتِ فِيَّ عَواذِلاً فَهجَرتِني وَعَصيتُ فيكِ، وقد جَهِدْنَ، عَواذلي طاوعتِ أنتِ العاذلات، أما أنا فقد اجتهدتْ عاذلاتي في ثنيي عنك وعصيتهن

يَعْضَضْنَ مِنْ غَيْظٍ عَلَيَّ أَنَامِلاً وَوَدِدْتُ لُو يَعْضَضْنَ صُمَّ جَنَادِلِ الصخور الجنادل: الصخور

ويقُلُنَ إِنَّكِ يا بثينَ بَحْيِلَةٌ نَفسي فِداؤُكِ مِنْ ضَنينٍ بَاخِلِ

٣٤ أقل من القليل

أيَا ربحَ الشَّمَالِ أَمَا تَرَيْنيِ أَهبِم، وأَنَّنيِ بَاديِ النَّحُولِ هَبيِ لَي نَسْمَةً مِنْ ربح بَثْنٍ ومُنِّي بِالهُبوبِ إلى جَميلِ وقُولي: يا بُثَينةُ حَسْبُ نَفسيِ قَليلُكِ أو أَقَلُّ مِنَ القليلِ قولي أينها النسمة: يا بثينة يكفيني منك القليل

٣٥ بكر النعيُّ

قيل: هذا آخر ما قاله..

بَكَرَ النَّعِيُّ، وما كَنَى، بِجميلِ وثُوَى بِمِصْرَ ثُواءَ غيرِ قُفُولِ جاء خبر موت جميل صباحاً، وورد فيه الاسم صراحة بلا تعريض، وثوى، أي أقام جميل في مصر إقامة دائمة ليس بعدها قفول، أي عودة

ولقد أُجُرُّ الذَّيْلَ في وادي القُرَى نَـشـوانَ بـيــن مَــزارع ونَــخـيــلِ مضى زمن كنت فيه أتبختر في وداي القرى بمكة وأجر ذيل ثوبي سعيداً بين النخيل

قُوميِ بُشينةُ فانْدُبيِ بِمَويلِ وابْكيِ خَليلَكِ دونَ كلِّ خَليلِ وقيل إن بثبنة قالت عندما جاءها نعيه:

سواء علينا يا جَميلَ بنَ مَعْمَرٍ إذا مُتَّ بَأْساء الحياةِ ولينُها

٣٦ مغامرة بريئة

رَسْمُ دَارٍ وقَـفْتُ فَـي طَـلَـلِـهُ كِـدْتُ أَقْضِيِ الْعَـدَاةَ مِنْ جَـلَـلِـهُ وقفت ببقايا الدار التي رحل عنها الحبيب، وكدت أقضى لجلل، لهول، الموقف

واقِــفـاً فــي ديـــارِ «أُمِّ جُــسَـيْــرٍ» مِــنْ ضُــحَــى يَــوْمِـهِ إلــى أُصُــلِــهُ وقفت طول اليوم من الضحى إلى الأصيل قبيل الغروب في ديار «أم جسير» أخت بثينة

بينما هُنَّ بِالأَرَاكِ معاً إِذْ بَدَا رَاكِبٌ على جَمَلِهُ يتذكر الأيام الخوالي: بينما كانت الفتيات في واد فيه شجر الأراك، ظهر راكب على جمله

فَــتَــأَطَّــرْنَ، ثــم قــلْــنَ لــهـا: أَكْــرِمــيــهِ حُــيَّــيِــتِ فــي نُــزُلِــهٔ فَـــنَانَ دلالاً وقلن لبثينة: أكرمي نزوله بطعام

فَظَلِلْنا بِنعمةٍ، واتَّكَأْنَا وشَرِبْنا الحَلالَ مِنْ قُلَلِهُ فمكثنا سعداء متكثين، وشربنا ماء من القلل، الجرار.. كناية عن التمتع بالمتع البريثة

قد أَصُونُ الحديثَ دونَ خَليلِ لا أخافُ الأَذَاةَ مِنْ قِبَلِمهُ قد أصون الحديث، وأخفيه، عن صاحب رغم عدم خوفي من أذاه

وخىلىيىل صَافَيْتُ مُرْتَضِياً وخَليلٍ فَارَقْتُ مِنْ مَلَلِمهُ وَخَليلٍ فَارَقْتُ مِنْ مَلَلِمهُ وَخَليلٍ فَارَقه ورب صاحب أصفيه مودتي، وصاحب آخر أمله وأفارقه

٣٧ لقاء في المنام

شهِدْتُ بِأَنِّي لَم تَغَيَّرْ مَوَدَّتي وأنِّي بِكُمْ حتى المَماتِ ضَنينُ لم تغير مودتي، وأنا ضنين، أي حريص، على هذا الحب حتى الممات

وأنَّ فُؤادي لا يَلينُ إلى هوى صواكِ، وإن قَالوا: بَلَى سَيَليِنُ وَأَنَّ فُؤادي لا يَبِل لنيرك مهما قالوا

وإِنِّي لأَسْتَغْشي، وما بِيَ نَعْسَةٌ لعلَّ لِقاءً في المنامِ يكونُ النَّانِي لأَسْتَغْشِي، أَتَكَلَفُ النَّوم، وما بي من نعاس، حتى أراك في منامي

٣٨ أنا وهي وقومها

ولو أَرْسَلَتْ يوماً بُثينةُ تَبْتَغي يَميني، ولو عَزَّتْ عَلَيَّ يَميني.. لأَعطَيْتُها ما جاءَ يَبغي رسولُها وقلتُ لها بعدَ اليَمينِ سَليِني سلين: اساليني

ولستُ، وإنْ عَزَّتْ عَلَيَّ، بِقَائلِ لها بعدَ صَرْمٍ: يا بُثَيْنَ صِلبِني حتى وإن كانت بثينة عزيزة علي، فلن أطلب منها الود بعد الصرم، أي القطيعة

فليتَ رِجَالاً فيكِ قد نَذَرُوا دَمي وهَمُوا بِقَتْليِ يا بُنَيْنَ لَقُوني ليت مؤلاء الذي أهدروا دمي وحاولوا قتلي لفوني

إذا ما رَأَوْنيِ مُقْبِلاً مِنْ تَنِيَّةٍ يقولون: مَنْ هذا؟ وقد عَرفُوني الذاء الطريق

يقولونَ لي أهلاً وسَهلاً ومَرحباً ولو ظَفِرُوا بي ساعةً قَتلوني وكيفَ! ولا تُوفي دِماؤُهُمُ دَمي ولا مَالُهُمْ ذو كَثْرَةٍ فَيَدُوني كيف لهم أن ينفذوا تهديدهم، وهم ليسوا لي بأكفاء في الدم، فقومي سيأخذون ثأري في مقتلة عظيمة، والأعداء لا يملكون من المال ما يكفي ليدوني، ليدفعوا ديني

تَجَنَّى عَلَيَّ الذنبَ أَهلي وأَهلُها ولو عَرفوا وَجدي بِها عَذَرُوني الجنَّى عَلَيَّ الذنبَ أهلي الوجد: شدة العشق

٣٩ أرجوزة عاشق

أبكي، وما يُدريكِ ما يُبكيني أبكيني أبكيي حِندارَ أن تُنفَارِفيني إنَّ بَنني عَنمُ كِ أَوْعَدُوني إِذَا لَقُوني أَنْ يَقطَعُ وا رأسي إذا لَقُوني

٤٠ إنقاذ الغزالة

على الدارِ التي لَبِسَتْ بِلاها قِفَا يا صَاحِبَيَّ فَسائِلاها قَفا يا صَاحِبَيَّ فَسائِلاها قفا يا صاحيً عند الدار التي لبت حلة جديدة هي حلة البلي، الدثور والخراب، واسألاها

وقد طَالَبْتُهَا حَتَى مَلِلْنَا مَواعِدَهَا وأَعَيَانَا مُنَاهَا وَلَا مُنَاهَا مُنَاهَا مُنَاهَا طَالِبَ بثينة بتحقيق وعودها، ولكنْ أتعبنا تمنى ذلك

فسما جَادَتُ لنا حتى وَرَدْنا حَياضَ الموتِ أَوْ كِلْنَا نَراها فسما جَادَتُ لنا حتى وردنا أحواض الموت أو كدنا

ذكرتُكِ إذ رأَيْنا أُمَّ خِسْفِ "بِني ضَالٍ» تَربِعُ إلى طَلَاها تذكرتكِ عندما رأينا غزالة مع خشفها، صغيرها، في ذلك المكان وهي تربع، أي ترجع، لتلازم طلاها، أي صغيرها

رأَتُنَا قَاصِدِينَ لَهِا فَوَلَّتُ أَمامَ الخِشْفِ مُضطَرباً حَشَاها وأَتُنا نقصدها فانصرفت ووقفت أمام صغيرها مضطربة حائرة

وقد حَفَّ السُّماةُ بِجانِبَيْها وكُلُّهُمُ على حَنَى يَراها وقد أحاط رماة السهام بها من الجانبين، وهم على حنق، على استعداد، ينظرون إليها

فَجَالَتْ ساعةً ثم استَظَلَّتْ إلى سَنَدِ تُحاوِلُ مُلْتَجَاها تمشت قليلاً، واستندت تلتمس ملجاً

إِلَيْهِ سَاعَةً تَرمي بِطَرْفِ وأُخرَى نَحْوَنا قَلِقاً حَشَاها ترمي بنظرها إلى صغيرها حيناً، وتنظر إلينا حيناً

وقد آلَيْتُ خَشْيَتَهُمْ عليها أَكَلِّم مِنْهُمُ مِرْجُلاً رَمَاها وقد النَّه خَشْيَتِ عليها منهم أنني لا أكلمُ بعد اليوم أي شخص يرميها

فقالوا ما دَهَاك؟ فقلتُ نَفْسي وبيتِ اللَّهِ تَعْلَمُ ما دَهَاها وما بي فَاعْلَموا مِنْ حُبِّ ظَبي ولكنتي ذَكَرْتُ به سِواها ألا يِا شِبْهَ ذاتِ الخَالِ قَرِّي بِأَرضِكِ، لن تُراعي في رُبَاها أيتها الغزالة، يا من تشبهين الحبية ذات الخال، اطمئني في أرضك، فلن تراعي، لن يصيك خوف

٤١ خذي من عمري
 وقد خِفْتُ أَن يَغْتَرَّني الموتُ بَغْتَةً وفي النفسِ حَاجاتٌ إليك كما هِبَا
 يغترنى: يباغتنى

وإِنِّي لَتُنْسيني الحَفيظَةُ كُلَّمَا لَقيتُكِ يَوماً أَنْ أَبُثَّكِ ما بِيَا التحفظ يجعلني أنسى أن أصارحك بحبي

وَدِدْتُ، على حُبِّي الحياةَ، لو انَّها يُزادُ لها في عمرِها مِنْ حَياتِيا

٤٢ صدق الواشون

وماذا عَسَى الوَاشُونَ أَن يَتحَدَّثُوا سوى أَن يَقولُوا إِنَّني لَكِ وَامِقُ مَاذَا يَمَكُن لِلوَاشِينِ أَن يقولُوا سوى أُنني لك محب عاشق

نعمْ صَدَقَ الوَاشُونَ أنتِ كريمةٌ عليْنا، وإنْ لم تَصْفُ منكِ الخَلائِقُ وقد صدقوا فأنت موضع تكريم عندي، وإن كانت طباعك لا تصفو لي

٤٣ حب بالمراسلة

وإنِّي لأَرضَى مِنْ بشيئةً بِالذي لو ابْصَرَهُ الوَاشيِ لَقَرَّتْ بَلابِلُهُ أَرضَى من بثينة بالقليل جداً، الذي لو رآه الواشون لاطمأن بالهم واستقرت مخاوفهم

بِلا، وبأنْ الا أَستَطيعُ،، وبِالمُنَى وبِالأَمَلِ الْمَرْجُوِّ قَدْ خَابَ آمِلُهُ أرضى منها بكلمة الا، وبقولها الا أستطيعُ، وأرضى بالأمل. لكنه أمل خائب

وبِالنَّظْرَةِ العَجْلَى، وبِالحَولِ تَنقضيِ أُواخِـرُهُ، لا نَــلـتَــقـــي، وأَوَاثِــلُــهُ وأرضى منها بالنظرة السريعة، وينقضي العام من أوله إلى آخره ولا يكون بيننا لقاء

جميل بثينة فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

14	الأقدارُ	٣	الحُبُّ
١	تَنْظُوُ	۲	سِبَابُ
١٢	حَاثِرُ	1	الحبيب
1 8	خَبُرُ	1	مَرْقَبِ
١	كَثيرُ	1	رقيبُها
17	وگسيِرُ	1	نَصيبُها
10	ومَحْجَرُ	1	الغانيات
۱۷	يَسيرُ	٤	أفْضَحُ
۲.	الأحمر	1	أنْجَحُ
19	الدهر	7	بِالقَوَادِحِ
**	أمير	٥	صحيحها
١٨	صبرِ	1	وتحهودا
Y 1	يُقْدَرِ	٧	واڤْتَصِدُوا
4 £	الطَّمَعُ	٨	يَعودُ
22	وتَنْزِعُ	1,	المَهْدِ
77	المُضَعَّفُ	1	رُشْدي
40	تُنَاصِفُ	٩	أريدُها

			ک د
79	فَحَلَّها	1	لَعَيُوفُ
24	بَلابِلُهْ	YV	وأَسْؤُقُ
47	جَلَلِهُ	73	وَامِقُ
١	كلامُها	YA	الفِراقِ
* V	ضَنينُ	۳.	أَجمَلُ
1	تَصِفَانِ	١	البُخْلُ
44	يُبْكيني	**	البُخلِ
۳۸	يَميني	37	النُّحُولِ
٤٠	فسائلاها	٣١	قتلي
٤١	هِيَا	40	قُفُ ولِ
		77	وَاصِلِ

بقية المعلقات

كنا قد اخترنا أبياتاً من معلقات امرئ القيس وزهير والنابغة والأعشى ضمن ما اخترناه من شعرهم. وبقيت معلقات ست، بحسب من جعل المعلقات عشراً. فهذه مختارات من الست الباقيات.

وخير من شرح المعلقات العشر وأعربها كلها وبذل فيها الجهد الكبير الشيخ محمد علي طه الدرة، وقد أخذنا بأكثر من رواية وراجعنا المعلقات عند الزوزني والشنقيطي، الذي ساق روايات عدة، لكن ما صنعه الشيخ الدرة في مجلدين كبيرين انتهى من تبييضهما عام ١٩٧٤، جهد كبير جداً. اسمعه يقول في مقدمته: "وبما أنني لا أملك مالاً يكفي لطبعها ونشرها أخذت ألتمس ذلك من الناشرين، ومن المكتبات الشهيرة. . . ثم أرسلت المخطوط بكامله إلى وزارة الثقافة والإرشاد في دمشق والتمست منها طبعه ونشره فاعتذرت الوزارة . . " وقف بإزاء هذين المجلدين الكبيرين اللذين حشيا علماً وذوقاً وفهما للشعر وللغة وللنحو، وتأمل حال ثقافتنا، ومقدار احترامنا لجهد كبير مميز . كلما نظرت في طبعات المعلقات السبع أو العشر، وهي أكثر من النمل وأقبح من القمل، قلت في نفسي: يا لضياع الورق. غير أن مجلدي الشيخ الدرة ثمينان.

سترى أن عملنا مختلف عن عمل الشيخ اللرة كثيراً، فالرجل شرح شرحاً مستفيضاً مفعماً بالتفسير اللغوي والبياني، وزاد في تفسير كل بيت فلخصه تلخيصاً، ثم زاد فأعرب البيت إعراباً كاملاً. كل ذلك بقلم قدير مبين. ونحن اخترنا أبياتاً من كل معلقة هي فيما نرى أجمل الأبيات وأقواها، وشرحناها بما يجعل القارئ يفهم، ثم إننا لا نمر بكلمة صعبة إلا فسرناها في سياق الشرح. لا نحن أعربنا ولا نحن عرضنا لما في الأبيات من نكت بلاغية، ومن مشكلات نحوية، ولا نحن سردنا الروايات المختلفة. فقد كنا نرى الروايات

المختلفة لكلمة بعينها أو لبيت أو نصف بيت، ونختار أشهرها، ثم لا نثقل على القارئ بذكر ما لم نختره من الروايات. وقد تأثرنا في اختيارنا للأبيات نفسها، بعض التأثر، بذوق القدماء. فإذا رأيناهم أكثروا من التعجب من بيتين لعنترة يصف فيهما الذباب حرصنا على إيراد البيتين. فإن وجدنا الشنقيطي وطبعات عديدة أخرى أهملت بيتي عنترة «ولقد ذكرتك والرماح نواهل/مني وبيض الهند تقطر من دمي/ فوددت تقبيل الرماح لأنها/ لمعت كبارق ثغرك المتبسم» جئنا بالبيتين من رواية قديمة أخرى.

فإن قلت إن هذين البيتين السهلين الجميلين البسيطين عليهما سيما عصر لاحق، ولا يحملان من سمات لغة الجاهلية شيئاً، قلنا لك إن كل معلقة عنترة، وكل المعلقات، وكل الشعر الجاهلي قد دخل فيه ما ليس منه.

هذه مسألة شائكة جداً من مسائل تحقيق مصادر الأدب القديم. ونكتفي هنا بالإشارة إلى الحشد الكبير من الأمثلة الذي ساقه ناصر الدين الأسد - في كتابه «مصادر الشعر الجاهلي وقيمتها التاريخية» هذا الكتاب الذي ظل فذاً ، لا ضريب له _ على أن كثيراً من الشعر الجاهلي دوِّن في مراحل باكرة. قد أكثر الأسد من الأمثلة إكثار مريب يحشد الأعذار. لكنه وقف في وجه الاندفاعة العارمة لأستاذه طه حسين ، الذي أنكر جاهلية الشعر الجاهلي، وقفة صارمة وهادئة وفيها الكثير من التأدب وحسن الخلق. ونحن هنا نقف وقفتنا المعتادة ، كي نمدح ونذم .

هذا الدارس الأردني، ناصر الدين الأسد، كان يحضر لرسالة الدكتوراه في مصر. وكانت رسالته هذا الكتاب الكبير، كتاباً ظل حتى بعد انقضاء سبعين سنة السند المكين لكل من يدرس موضوع «مصادر الشعر الجاهلي». وتقرأ الكتاب فتتمتع بلغته العالية، وتتمتع بالبحث العميق. وترى بحثاً حقيقياً. رحم الله ناصر الدين الأسد.

فهل لاحظتم أننا لم نقل «الدكتور» ناصر الدين الأسد؟ قد رفعنا قدره عن أن نلحقه بهذه الزمرة الكلِبة من دكاتير الدكاكين الجامعية الذين يتصاعد الصنان من تلك الأسقاط التي يطبعونها ويسمونها كتباً.

المزيد من إنزال النكال بأهل الابتذال

قد كنا في مواضع من أوراقنا هذه، التي ننتخب فيها الأشعار ونشرحها، قصَبنا الأكاديميين وضرَّسناهم، وتحدثنا في الأسطر السابقة هنا عن رجلين من جلة العلماء، فذكَّرانا _ والشيء يُذكِّر بضده _ بأساتيذ الجامعات والجراء اللاعقة في سبيل الدكتوراهات. فطاب لنا أن نقف وقفة نعالنهم فيها بعضائههم، ونحسر اللثام عن مساويهم، ونصحر لهم، لا نصادي ولا نداجي، بل نجدُّ في فل شباتهم وكف عُرامهم. فما منهم إلا من هو خشارة مدرسته وكساحة صفه. إنهم _ إلا من رحم ربي _ أوشاظ رمت بهم مجاميعهم في كليات اللغة العربية في الجامعات، فآض ذلك زؤاناً كثيراً ضاع فيه القمح. ولا والله ما نرجو فيما نكتب أن نرتق فتقاً ولا أن نرأب ثأياً، بله أن نجادل بالتي هي أحسن. بل نقارعهم بالتي هي أسوأ حتى نقيم صعرهم من غير نية إصلاح، ونَجَأ أعناقهم حتى نَزَعهم عن صيَدهم. لا نرجو منهم إنابة ولا نزوعاً، قد اتسع الفتق على الراتق؛ ولا نلتمس إنهاضهم من كبوة ولا إقالتهم من عثرة، فقد تمرغوا في وضِر السرجين، لا أقام الله لهم ساقاً. وتقول لي: أليس في افتضاح أمرهم ما يكفُّك عما أنت فيه من شتم؟ أولم يسل سخيمة قلبك ما تراه من احتقار الناس في أيامنا لكل أصحاب الشهادات؟ أوليس مما يزيل حسائك صدرك أن لعبة «الدكتوراه» قد انكشفت؟ لا، لا يثنيني ذلك كله عن المضي في انتهاشهم، وجعلهم أحدوثة، فما أصنعه اثَّآر لا إنذَّار. وإن عزب عنك إنني ألهو بهم لهو سيف الدولة بلحية الأحمق، فقد غاب عنك المطرب. أولئك قوم ـ وأعنى دارسي الأدب العربي الذي استشروا في الجامعات ـ لم يتصوَّنوا عن عرض الأدب، ولا ارعووا عن التسربل بسربال الشنار في درسه. سأغلظ لهم وأحملهم على مبرد خشن يجرون عليه عضارطهم، وسأماظهم وأراغمهم كعماً كعماً.

وجل غضبي راجع إلى قيح في روحي ليس لي فيه يد. فقد تبرمجت منذ أن شدوت على أن درس اللغة والعربية والشعر العربي، والتعمق فيهما، خير ما يصنعه المرء. ومضت سنوات كنت فيها كالماشي في نومه، فإذا الناس ينصرفون عن هذا كله انصرافاً، وإذا الفصحى تبهت، وإذا العاميات تزحزحها. ولا قبل لي بتغيير ما عليه تبرمجت وفيه نشأت. تولد في نفسي غضب شديد. ثم رأيت صروح التخلف والعفن ـ قد فهمت أنني أعني بذلك الجامعات! ـ تقيم للغة الفصحى وللأدب العتيق الصلوات: ورأيت رؤساء الجامعات، رئسوا، لا يؤمنون بكل هذا الذي اسمه أدب عتيق ولغة فصحى، ولكنهم ينضحون تلك الصروح بماء الرياء، ويحشرون فيها حُسافة الرجال كي يرضى عنهم زمن الانهزام، وكيلا يقال إنهم يتخلون عن تراث أمتهم. ثم يجيء هؤلاء الرؤساء الانهزام، وكيلا يقال إنهم يتخلون عن تراث أمتهم. ثم يجيء هؤلاء الرؤساء

فيشطبون اللغة العربية شطباً من كليات العلوم. كأن الله لم يخلق العلوم إلا كي تدرس بلغة إفرنجية. فهذه واحدة بواحدة: يترضّون المتزمتين الرجوعيين برفع الكراسي للغة العتيقة يُجلسون عليها بعض خلق الله ممن رميناهم بالفواقر في الفقرات السابقة، ثم يلعقون أحذية سماسرة الغرب بشطب اللغة العربية من كليات العلوم، وبعضهم يشطبها من كليات الاجتماع والفلسفة والتاريخ أيضاً.

أنا غاضب أنني تعلقت بهذا القديم، ثم ما بلغت أول الشيخوخة إلا وهو مرذول، فبارت بضاعتي.

أصدقك القول إنني أحمل بين جوانحي نفساً غضبى، وإنني أعاني علة الشيخ النكِد الحاقد على الدنيا بلا سبب إلا أنه بدأ يدخل في أرذل العمر.

عود إلى المعلقات

لا تكاد تقرأ سطرين من مقدمة كتاب من مثات الكتب التي كتبها أولئك الفسول عن الشعر الجاهلي إلا قفزت إلى عينيك التسبيحات والتحميدات، والدعوات الحارات إلى المنافحة عن ديننا وشرفنا القومي. كأن هؤلاء الصبية داخلون على ضابط مخابرات فأول ما يجأرون به نفى التهمة عن أنفسهم.

هذه _ يا سوقة _ مسألة بحثية لا شأن لها بمشاعركم.

الشعر الجاهلي موضع شك منذ ابن سلام حتى اليوم. قد قتل الناس الأمر بحثاً، وعليك بأبحاث نولدكه وألفرت ومرغوليوث التي نشرها مترجمة إلى العربية عبد الرحمن بدوي، وعليك بطه حسين، ثم عليك بكتاب محمود شاكر الذي محص فيه آراء ابن سلام، ففيه كتابة بديعة غير أنها ملوثة بالغضب. كان شاكر أحسن من فهم الشعر العربي القديم في زمننا، غير أن هذا لا يرفع عنه شبهة الغرض.

لا نخوض في صحة الشعر الجاهلي لأنه ليس عندنا جديد في هذا الأمر. وفي المعلقات نقول بقول مصطفى صادق الرافعي: «.. غير أنه مما لا شك فيه عندنا أن تلك القصائد لا تخلو من الزيادة وتعارض الألسنة، قل ذلك أو كثر؟ أما أن تكون بجملتها مولدة فدون هذا البناء نقض التاريخ. » نعم نحن لا نراها مولدة بجملتها، ولا نرى أن قريحة حماد الراوية أو خلف الأحمر قادرة على الإتيان بهذا التنوع البديع، وبهذه الأساليب المختلفة. وأما قصة تعليقها في الكعبة فلا يصلح فيها إلا قول الرافعي «ذلك التعليق إنما كان بحبل من التلفيق».

اختياراتنا من المعلقات

ذوقنا في الاختيار ذوق تراكمي: نحب الأبيات التي تعجبنا بصرف النظر عن أي تأثر، ونهش لكثير مما يستحسنه القدماء، فنورده حتى لا يفوت القارئ، أو نورده لأننا وجدناه حسناً. والبيت يصبح حسناً في أذنك إذا تكرر عليك، فإذا اصطلحت كتب الأدب على أبيات تكثر من إيرادها فهي تصبح حسنة بالتكرار. نعم، ذوقي في الاختيار ليس ذوق القادر المحتكم الصارم المتجهم. قطفت لك أطايب المعلقات. ولست بالرجل العتيق يطلب من أمة لا إله إلا الله أن يغرقوا في الشعر القديم، وأن يطالعوه صباح مساء.

ففي الدنيا ما يشغل العاقل عن الشعر القديم. وحسب المتعلم أن يعرف قليلاً من خرافاتنا تكون له حبلاً سرياً يصله بلغته وأمته. ولا حياة لشعب بغير خرافات. قد كنت أتندر ظهيرة اليوم مع نحو أربعين طالباً من طلابي بمقتل المتنبي. أروي لهم النادرة، وبيت الشعر المصاحب لها. وأرى في عيون بعضهم بريقاً: أنهم سمعوا بالنادرة، وأرى بعضهم متحفزاً يريد أن يعرف القصة، بعضهم يحفظ بيت الشعر المشهور الذي زعموا أنه «قتل» المتنبي، وبعضهم يتلكاً فيه. فإذا قلت: الخيل والليل والبيداء.. أكملوا كلهم البيت. تلك في عرف التاريخ خرافة، ولكنها تجمعنا حولها.

ولعلي ألَّا أطيل عليك وأنا أحدثك عن طلبتي الأربعين هؤلاء، وهم في الواقع ثمانية وأربعون. . عدَدتهم أمس.

هذا الصباح جئت إلى مركز التدريب وألقيت محاضرتي التي استغرقت ساعة، وانصرف الطلبة. وسيأتون عصراً للتدريب الطويل. فهل تريد أن تعرف أين أنا الآن إذ أكتب لك هذا؟

أنا في جوبا بجنوب السودان. وطلبتي مذيعون وصحفيون من راديو وتلفزيون دولة جنوب السودان الوليدة. والقوم هنا، في جوبا العاصمة نخبة لا تمثل سكان البلاد. فجوبا ثلث مليون، ودولة جنوب السودان عشرة ملايين.

ثمة اضطراب في نفوس الثمانية والأربعين متدرباً بشأن اللغة وبشأن الانتماء القبلي، وبشأن الدين. أحاول أن أبث فيهم فكرة بسيطة: بسبب هذا التنوع الذي تعيشونه فالاتفاق على محور واحد هو الدولة وقوانينها أمر مجد. في البلد لغات شتى، وفيها صراع بين العربية والإنجليزية. تحاول السلطات

فرض الإنجليزية لغة رسمية ولغة تعليم، وهي ماضية في هذا. ولكن معظم الذين يملكون تعليماً، أو حتى يملكون دوراً اجتماعياً مهماً قد تعلموا في الخرطوم وعاشوا في شمال السودان طفولتهم أو شبابهم، ولغتهم الأولى العربية. سيكون صعباً على الإنجليزية أن تحل محل العربية وتغلبها إلا إذا استمرت مساعي الحكومة في هذا الصدد بضع سنوات أخرى. لكن دولة جنوب السودان ستبقى متعددة اللغات. لن يكون للإنجليزية فيها نصيب أفضل من نصيبها في الهند التي تتخذها لغة تفاهم رسمية دون أن تحلها في الألسنة محل اللغات الهندية الكثيرة.

نرجو لجنوب السودان ألا يجعل الدين محور انتماء وخلاف، لأنه سيخرج من الحرب القبلية القائمة الآن منذ ثلاث سنين ـ وأنا أكتب في ١٨ شباط/ فبراير ٢٠١٦ ـ ليدخل في حرب دينية.

لو حدثت القارئ عن الـ ٤٥ درجة مئوية التي أكتب وأنا أستحم بعرقها لأدرك اضطراب كتابتي، وانتقالي من موضوع إلى موضوع.

ما الذي أدى بي إلى أن أزيد متاعب قلبي الناشئة عن شعر طرفة بن العبد وعبيد بن الأبرص وسائر أصحاب المعلقات، بشرح هذا الشعر وتشكيله في مثل هذا الجو الخانق؟ لا بد أنني، في لاوعبي، أعاقب نفسي على خطايا كنت ارتكبتها.

١ معلقة طَرَفَة بن العَبْدِ البَكْريّ

لِخَوْلَةَ أَطْلَالٌ بِبُرْقَةِ ثَـهُمَدِ تَلوحُ كَباقي الوَشْمِ في ظاهرِ اليّهِ لقوم خولة بقايا منازل بعد رحبلهم عن «برقة ثهمد»، وهي تبدو شاحبة كأنها بقايا الوشم

وُقوفاً بِها صحْبيِ عَلَيَّ مَطِيَّهُمْ يقولونَ لَا تَهلِكُ أَسَىً وتَجَلَّدِ يقف أصحابي نياقهم، أي يوقفونها، عليَّ، أي من أجلي، ويقولون لا تُمِتْ نفسك حزناً وتجلد (اصبر)

كَأَنَّ حُـدُوجَ الـمَالِكِيَّةِ غُـدُوةً خَلايًا سَفين بِالنَّوَاصِفِ مِنْ دَدِ كأن الحدوج، أي هوادج النساء، المنسوبة إلى مالك بن سعد خلايًا سفين، سفن كبيرة، لكنها تسير في النواصف، أي الطرق، في وادي «دَدٍ»

عَدَوْلِيَّةٌ أُو مِنْ سَفينِ ابْنِ يَامِنِ يَجُورُ بِهَا الْمَلَّاحُ طُوْراً ويَهَنَدي كأنها من سفن عَدَوْلَى، على ساحل عمان، أو من سفن البخّار المعروف ابن يامن، وهي تسير والملاح ينحرف بها حينا ويسير مستقيماً حيناً

يَشُقُّ حَبابَ المَاءِ حَيزُومُها بها كَما قَسَمَ التُّرْبَ المُفَايِلُ بِاليَدِ حيزوم السفينة، أي صدرها، يشق حباب الماء، أي فقاقيعه، ماضياً بها، أي بالسفينة، مثلما يشق المفايل التراب. فالمفايل، اللاعب بالتراب، يدس في كوم التراب شيئاً ثم يشق الكوم نصفين، وعلى خصمه أن يحزر في أي نصف استقر ذلك الشيء

وَوَجُهِ كَأَنَّ الشمسَ أَلْقَتْ رِداءَها عليهِ نَقِيُّ اللَّوْنِ لَم يَتَخَدَّدِ وللحبية وجه كأن الشمس منحته بهجتها. وبشرته صافية لم تتشقق

وإِنِّي لأُمْضِي الهَمَّ عند احتِضَارِهِ بِعَوْجَاءَ مِرْقَالٍ تَرُوحُ وتَعْنَدي وأنا أنفَّذ همي، أي مقصدي ومطمحي، عندما يحضر وقته بناقة عوجاء تسير مهملجة يميناً ويساراً لشدة نشاطها، وهي مرقال، سريعة، تروح، أي تسير مساء، وتغتدي، أي تسير صباحاً

لَها فَخِذَانِ أُكْمِلَ النَّحْضُ فيهِما كَأْنَهما بَابَا مُنبِيفٍ مُمَرَّدِ اكتمل نحض، أي لحم، فخذيها فكأنهما مصراعا باب قصر منيف، أي عال، ممرد، أي أملس... من رخام مثلاً

وجُمْجُمَةٌ مِثْلُ العَلَاةِ كَأَنَّما وَعَى المُلْتَقَى مِنها إلى حَرْفِ مِبْرَدِ وللناقة جمجمة كالعلاة، أي سندان الحداد. ومكان التقاء أطراف الجمجمة عند فم الناقة محدد كطرف السندان الذي يشبه المبرد. السندان حتى في أيامنا يشبه رأس الناقة، ويبدو أن «السندان» لم يتطور كثيراً في الألف والخمسمئة سنة التي تفصلنا عن طرفة

وإِنْ شِئْتَ لَم تُرْقِلْ وإِنْ شِئْتَ أَرْقَلَتْ مَخَافَةَ مَلْوِيٍّ مِنَ القِدِّ مُحْصَدِ اللهِ أَن ترقل وتسرع فعلت، وكل ذلك من أثر السوط الذي الردتها أن تبطئ فعلت، وإن أردتها أن ترقل وتسرع فعلت، وكل ذلك من أثر السوط الذي التوت سيوره الجلدية مجدولة. والقد: الجلد، والمحصد: المفتول بإحكام

على مِثلِها أَمضي إذا قال صاحبي أَلَا لَيْتَني أَفْديِكَ منها وأَفْتَدِي السَّافِ على مِثلِها أَمضي إذا يقول لي صاحبي أفديك منها، أي من هول الصحراء، وأفتدي أنا أيضاً

إذا القومُ قالوا مَنْ فَتى ؟ خِلْتُ أَنْنِي عُنيِتُ فَلَمْ أَكْسَلُ ولم أَتَبَلَّهِ إِذَا قال القوم: هل من فتى ؟ ظننتهم يعتونني، فنهضت بالمهمة الصعبة بلا كسل ولا تبلد، أي بلا بطء في الفهم

ولسْتُ بِحَلَّالِ التِّلَاعِ مَخَافَةً ولكِنْ مَتَى يَسْتَرْفِدِ القَوْمُ أَرْفِدِ لا أحل التلاع، السفوح تحت القمم، مختبتاً خائفاً، لكنني عندما يطلب القوم الرفد والمعونة أرفدهم وإِنْ تَبْغِنيِ في حَلْقَةِ القومِ تَلْقَنيِ وإِنْ تَلْتَمِسْنيِ في الحَوانيِتِ تَصْطَدِ إِن تَطْبَعِ في حوانيت الخمر عثرت عليَّ إِن تطلبني في مجلس القوم فأنا هناك، وإن بحثت عني في حوانيت الخمر عثرت عليَّ وإِنْ يَلْتَقِ الْحَيُّ الْجَميعُ تُلاقِني إلى ذِرْوَةِ البيتِ الكريمِ المُصَمَّدِ وإِنْ يَلْتَقِ الْقومِ جميعاً فأنا هناك بينهم، ومكاني في أعلى البيوت نسباً، فأسرتنا كريمة مصمدة، أي يقصدها القصاد لنيل العون

نَدامَايَ بِيِضٌ كَالنَّجومِ، وقَيْنَةٌ تَرُوحُ عَلَيْنا بِينَ بُرْدٍ ومُجْسَدِ نُدمائي بيض الوجوه من الأشراف، ومعهم قينة، جارية مغنية، تخدمنا وهي ترتدي برداً، ثوباً مخططاً، وترتدي مجسداً، ثوباً مصبوغاً ملاصقاً للجسد

رَحيبٌ قِطَابُ الجَيْبِ منها رَفِيقَةٌ بِجَسِّ النَّدامَى بَضَّةُ المُتَجَرَّدِ وثوب الجارية مشقوق شقاً رحيباً واسعاً، وهي مترفقة راضية بأن يتحسس الندامى جسمها، ومتجردها، أي مَعْرَاها، بض طري

إذا نحن قُلنا أَسمِعيِنا انْبَرَتْ لنا على رِسْلِها مَطْرُوفَةً لم تَشَدَّدٍ إذا أردنا غناءها فهي تنبري لنا، تميل علينا، مغنية على رسلها، بهدوء، مطروفة، أي تغمض عينيها نصف إغماض، ولا تتشدد، أي لا تمتنع من تلبية الطلب

ومَا زَالَ تَشْرَابِي الخُمُورَ ولَذَّتِي وَبَيْعِي وإِنفاقي طَريفي ومُتْلَدي مَا ورثْت هذا دأبي: أشرب وأستمتع، وأبيع طريفي، مالي الذي كسبته، ومتلدي، ما ورثْت

إلى أن تَحامَتْني العَشيرة كلُّها وأُفْرِدْتُ إِفْرادَ البَعيرِ المُعَبّدِ حتى تجنبتني العشيرة، وصرت منبوذاً كالبعير المعبد، المطلي بالقطران للجرب

أَلَا أَيُّهَذَا الزَّاجِرِي أَحْضُرُ الوَخَى وأَن أَشْهَدَ اللَّذَّاتِ هل أَنتَ مُخْلِدي؟ يا من يزجرني، ويؤنبني لمغامراتي في الحرب وفي مجالس اللهو، أتستطيع منع الموت أن يأتيني؟

فإن كُنتَ لا تَسْطيعُ دَفْعَ مَنِيَّتي فَدَعْني أَبَادِرُها بِمَا مَلَكَتْ يَدي فإن كنت لا تستطيع منع الموت عني، فاتركني أبادر، أي أسابق، الموت بإنفاق مالي

ولولا ثَلاثٌ هُنَّ مِنْ عيِشَةِ الفَتَى وَجَدِّكَ لَم أَحْفِلْ مَتَى قَامَ عُوَّدي لَولا ثلاثة أمور، هن خير ما في عيشة المرء، فبحياتك لن أهتم بالموت الذي يقوم عند حضوره المؤد، أي زوار المريض، ويروحون إلى بيوتهم

فَمِنْهُنَّ سَبْقُ الْعَاذِلاتِ بِشَرْبَةٍ كُمَيْتٍ مَتَى مَا تُعْلَ بِالماءِ تُزْبِدِ هذه الأمور: أن أسبق حضور العاذلات، اللائي يلمنني على الخمر، بأن أشرب خمراً كميتاً داكنة يعلوها الزبد عندما يضاف إليها الماء

وكَرِّي إذا نَادَى المُضَافُ مَحَنَّباً كَسيِدِ الغَضَا نَبَّهْتَهُ، المُتَوَرِّدِ

ومنها هجومي عندما يناديني المضاف، أي المهموم، بفرسي المحنب، المعوج اليدين مما يجعله سريع الانفتال والمناورة في المعركة. وإن فرسي مثل سيد الغضا، ذئب الغابة، المتورد، الوارد إلى الماء، عندما تتعرض له وتنبهه فيفر مسرعاً

وتَقصيرُ يومِ الدَّجْنِ، والدَّجْنُ مُعْجِبٌ، يِبَهْكَنَةٍ تحتَ الطِّرازِ المُعَمَّدِ ومنها تقصير اليوم الغائم، وما أجمله، باللهو مع بهكنة، امرأة ناعمة، تحت الخيمة ذات العمود. ظلوا حتى العصر العباسي يحبون عقد مجلس اللهو عندما تغيم السماء، أو تمطر

كريم مُرَوِّي نفسه في حَياتِهِ. سَتعلمُ إِنْ مُثْنَا خَداً أَيُّنَا الصَّدي أنا كريم أرتوي من الملاذ في حياتي، وستعلم عندما نموت من منا مات صادباً عطشاناً

أَرَى قبرَ نَحَّامٍ بَحْيلٍ بِمالِهِ كَقَبرِ خَوِيٍّ في البَطَالَةِ مُفْسِدِ القبور تشابه، فقبر النحام، أي البخيل الذي يأخذُ يتنحنحُ إذا طلبتَ منه شيئًا، كقبر الضال الذي يبدد ماله على شهراته

أَرى الموتَ يَعْتَامُ الكرام، ويصْطَفي عَقيلَةَ مالِ الفاحِشِ المُتَشَلَّدِ الموت يعتام، أي يختار، الكرام، وهو بالطبع يختار اللئام أيضاً لكنه فوق ذلك يتخير عقيلة مال الفاحش، السيء الخلق المتشدد ببخله. ذلك أن البخيل يموت فيفقد نفسه، ويفقد فوق ذلك ماله. وعقيلة المال أحسن ما يملك المرء من إبل معقولة أي مربوطة

أرى العيش كَنْزاً ناقِصَاً كلَّ لَيلَةٍ وما تَنْقُصِ الأَيَّامُ واللهرُ، يَنْفَدِ العيش مثل كنز يضمحل باستمرار، والذي تنقصُهُ، أي تجعله ينقص، الأيام ويبدده الدهر فهو ينفد وينتهي

لَعَمْرُكَ إِنَّ الموتَ مَا أَخْطَأَ الفَتَى لَكَالطُّولِ المُرْخَى وَثِنْيَاهُ في اليَلِهِ الموت آت لا محالة، فهو مثل الطُّول، الحبل، المرخى للبعير كي يرعى كما يشتهي، ولكن ثنيي الحبل، ما يثنيه الراعي على كفه من طرف الحبل، في يدي الراعي. فالبعير الذي يرعى بحريته ليس حراً، ولا بد أن يجذبه صاحبه في النهاية، وكذا الموت

مَتَى مَا يَشَأُ يوماً يَقُدُهُ لِحَتْفِهِ وَمَنْ يَكُ في حَبْلِ الْمَنِيَّةِ يَنْقَلِ مَى أراد صاحب البعير قاده بحبله، ومن كان مربوطاً بحبل الموت فلا بد أيضاً أن ينقاد يوماً

فَمَا لِي أَرَانِي وَابْنَ عَمِّيَ مَالِكاً مَتَى أَذْنُ مِنهُ يَنْاً عَنِّي ويَبْعُدِ يَلُومُ ومَا أَدري عَلامَ يَلُومُني كما لَامَني في الحَيِّ قُرْطُ بنُ مَعبَدِ

وإنْ أُدْعَ لِلْجُلِّى أَكُنْ مِنْ حُمَاتِها وإنْ يَأْتِكَ الأَعْدَاءُ بِالجَهْدِ أَجْهَدِ إِنْ يَأْتِكَ الأَعْدَاءُ بِالجَهْدِ أَجْهَدِ إِذَا دعيت للجلى، الأمر العظيم، فإنني ممن يحمون الديار والقوم، وإن أتاك يا ابن عمي الأعداء جاهداً

وظُلْمُ ذَوي القُرْبَى أَشَدُ مَضَاضَةً على المرءِ مِنْ وَقْعِ الحُسَامِ المُهَنَّدِ مضاضة: إيلاماً

أَنَا الرَّجُلُ الضَّرْبُ الذي تَعْرِفُونَهُ خَشَاشٌ كَرَأْسِ الْحَيَّةِ الْمُتَوَقِّدِ الضَرب: النحيل، الخشاش: النشط الفعَّال. وهذه الكلمة تصلح كي تقوم مقام تعبير إنجليزي أواه بديعاً، يقول الإنجليز عن الشخص الفعَّال إنه (يجعل الأشياء تحدث)، فهذا هو الخشاش

فإنْ مُتُّ فَانْعَيْني بِمَا أَنَا أَهْلُهُ وَشُقِّي عَلَيَّ الجَيْبَ يَا ابْنَةَ مَعْبَدِ يُوصِي ابنة أخيه: انعيني بما أستحق، وشقي عليَّ الجيب، أي نتحة الرأس في الثوب

ولا تَجعَليني كَامْرِيّ ليس هَمُّهُ كَهَمِّي، ولا يُغْني غَنائي ومَشْهَدي لا تجعليني كمن ليس همه وطموحه مثل طموحي، ولا يقوم بما أقوم به من أفعال، وليس له محضري

سَتُبْدي لَكَ الآيَامُ مَا كنتَ جَاهِلاً ويَأْتيكَ بِالأخبارِ مَنْ لَمْ تُزَوِّدِ سَتَكشف الأيام ما كنت تجهله، وسيأتيك بالأخبار كل الناس، ولبس فقط الشخص الذي تزوده بزاد ومال وترسله في طلب الأخبار

ويَـاْتـيِكَ بِالأَخبارِ مَنْ لـم تَبِعْ لَهُ بَتاتاً، ولـم تَضرِبْ لـه وَقْتَ مَوْعِلِ سياتيك بالأخبار من لم تشتر له بتاتاً، أي متاعاً، ولم تضرب بينك وبينه موعداً لرجوعه بالأخبار

٢ معلقة لَبيد بن رَبيعة العَامِرِيّ

عَفَتِ الدِّيارُ مَحَلُّها فَمُقَامُها بِمِنَى تَأَبَّدُ غَوْلُها فَرِجَامُها عفت: امَّحت، محلها: موضع الإقامة مدة طويلة. تأبد: توحش. يقول: لقد امحت تلك الديار سواء منها ما كان للحلول والاستراحة أم للإقامة. وهذه الديار في موضع منى، بين نبع الغيل وجبل الرجام، وأصبحت تردها الوحوش فقط، ولم يعد بها بشر

فَ مَ لَا فِعُ الرَّيَّانِ عُرِّيَ رَسْمُ ها خَلَقاً، كما ضَمِنَ الوُحِيُّ، سِلامُها المَدافع: الشقوق في الجبل التي تندفع منها مياه السيول، الوُحِيُّ، جمع وَحُي: الكتب. السِلام: الصخور. يقول: قد أصبحت مجاري الماء في جبل الريان رسوماً عارية، وخلقاً سلامها، أي عتيقة حجارتها، وهذه الحجارة تشبه النقوش التي تتضمنها الكتب. ولم تكن الكتب مألوفة لعرب الجاهلية، فإذا رأوا كتاباً من كتب اليهود مثلاً، ويسمونه الوحي، فهم يرون الكتابة فيه خرابيش متفرقة ليست بذات معنى

دِمَنٌ تَجَرَّمَ بَعْدَ عَهدِ أَنبِسِها حِجَجٌ خَلَوْنَ حَلالُها وحَرامُها هذه أطلال تجرم، أي مضى، عليها بعد أن فارقها الأنيس، أي الإنسان، أعوام كثيرة خلت، أعوام كثيرة بما فيها من الشهور الحلال والشهور الحرام (ما يجوز فيه القتال وما يحرُم)

وجَلا السيولُ عن الطُّلولِ كأنها ﴿ زُبُرٌ تُحِدُّ متونَها أَقْلامُها

كشفت السيول ما غطى بقايا الديار، فكأن الطلول هي الزبر، أي الكتب التي تجدد الكتابة عليها الأقلام. وكانوا يكتبون على الجلد أو العظم ثم يمسحون ثم يجددون الكتابة فيبدو وجه الكتاب منقوشاً بنقوش مختلطة. أعجب القدماء بهذا التشبيه، رووا أن الفرزدق عندما سمعه سجد، فقيل له: ما هذا؟ فقال: أنتم تعرفون سجدة القرآن، وأنا أعرف سجدة الشعر

فَوقَفْتُ أَسْأَلُها، وكيف سُوَّالُنا سُفْعاً خَوَالِدَ ما يَبيِنُ كَلامُها؟ نوقفت أسأل الطلول، وكيف للمرء أن يسأل صخوراً صماء سفعاً، محترقة من وضع القدور فوقها والنار تحت القدور، وهي صخور خوالد باقية لم تتحرك بفعل السيول، ولكن.. لا نفهم لها كلاماً

بَل مَا تَذَكَّرُ مِنْ نَوَارَ وقَدْ نَأَتْ وتَقَطَّعَتْ أَسْبابُها ورِمَامُها؟ أي شيء تتذكر يا لبيد، يخاطب نفسه، من نوار وقد ابتعدت، وتقطعت أسبابها، أي حبالها، ورمامها، أي الحبال البالية، كناية عن انقطاع الصلات معها

مُرِّيَّةٌ حَلَّتْ بِفَيْدَ، وجَاوَرَتْ أَهلَ الِحجازِ فأينَ مِنْكَ مَرامُها نوار من بني مرة، وقد نزلت في قرية فيد على طريق مكة، وجاورت الحجاز، فلا سبيل إلى مرامها، مطلبها والحصول على وصلها

أَوَلَمْ تَكُنْ تَدرِي نَوَارُ بِأَنْنِي وَصَّالُ حَفْدِ حَبائِلٍ جَذَّامُها؟ ألا تدري نوار أنني أصل من أعاهده، وأنني جذام، أي قاطع، هذه الصلات إذا استحق الآخر أن أنصرف عنه؟

نَسرَّاكُ أَمْكِنَةٍ إِذَا لَم أَرْضَها أَو يَعْتَلِقُ بعضَ النُّفُوسِ حِمَامُها أَنْ أَتْرَكُ المَكَانَ الذي لا يرضيني، لا يمنعني من ذلك إلا أن يتعلق بجسمي الموت

وَجَزُورِ أَيْسَارٍ دَعَوْتُ لِحَتْفِها بِمَغَالِتِي مُتَشَابِهِ أَجْسَامُها رب جزور أيسار، أي ناقة أُعدت للمقامرة على لحمها، جئت بها للذبح، حيث سنقامر عليها بمغالق، أي سهام متشابهة، لا يعرف المقامرون ما الذي كتب على كل سهم. وسنرمي السهام وسيفوز كل مقامر بحصة كبيرة أو صغيرة

أَدْعُو بِهِنَّ لِعَاقِرٍ أَو مُطْفِلٍ بُذِلَتْ لِجبِرانِ الشَّتَاءِ لِحَامُها وَإِنَمَا أَحضر هذه السهام لكي نلبح في المحصلة ناقة عاقراً، أو ناقة مطفلة لها ولد. وسبتم توزيع اللحم في النهاية على الفقراء المجاورين لنا في الشتاء حيث يشتد البرد ويقل العشب والحليب في ضروع النياق، وجيران الشتاء جانعون

فَالضَّيْفُ والجَارُ الجَنبِبُ كَأَنَّمَا هَبَطَا تَبَالَةَ مُخْصِباً أَهْضَامُها فَالضَّيْفُ النازل بنا والجار المقيم قريباً منا وهو غريب عن قبيلتنا، يشعران لسخائنا كأنما نزلا بمنطقة «تبالة» الخصبة أهضامها، أي سهولها ذات النخل

فَاقْنَعْ بِمَا قَسَمَ الْمَلْيِكُ، فإِنَّمَا قَسَمَ الْخَلَائِقَ بَيْنَنَا عَلَّامُهَا فَاقْنَعْ بِما قَسَم اللهِ علم كيف يقسم الرزق

وإذا الأَمَانَةُ قُسِّمَتْ في مَعْشَرِ أَوْفَى بِأَوْفَرِ حَظِّنَا قَسَّامُها إذا قسمت «الأمانة» في معشر من الناس فنحن ننال النصيب الأوفر من هذا الخلق الكريم

فَبَنَى لنا بيتاً رفيعاً سَمْكُهُ فَسَمَا إليهِ كَهْلُهَا وغُلامُها بنى الله لنا بيتاً من العز والشرف عالي السمك، أي السقف، فالكهل والغلام في عشيرتنا يتطلعان إلى بلوغ ذروة الشرف

وهُمُ السَّعَاةُ إذا العشيرةُ أُفْظِعَتْ وهُمُ فَوارِسُها وهُمْ حُكَّامُها شباننا وكهولنا يسعون للنجدة إذا حل بالعشيرة أمر فظيع، وهم الفرسان وهم من يحتكم إليهم الناس

وهُــمُ رَبِيعٌ لِـلْـمُـجـاوِرِ فـيـهـمُ والـمُـرْمِـلاتِ إذا تَـطَـاوَلَ عَـامُـهـا وهـم بمثابة خصب وخير لمن يجاورهم، وللمرملات، أي الأرامل، اللاثي مر على ترملهن زمن

٣ معلقة عَمْرِو بنِ كُلْثُومَ التَّغْلِبيّ

أَلَا هُبِّي بِصَحْنِكِ فَاصْبَحِينا ولا تُبْقي خُمورَ الأَنْدَربِنا استيقظي وقومي من نومك، وتقدمي بصحنك، أي بالقدح الكبير، لتصبحينا، تسقينا خمر الصباح، ولا توفري شيئاً من الخمور المستوردة من منطقة الأندرين

مُشَعْشَعَةً كَأَنَّ الحُصَّ فيها إذا ما الماءُ خَالَطَها سَخينا المقينا خمراً مشعشعة، مصفرَّة اللون، كأن فيها الحص، وهو الورس الذي يصبغون به للصفرة، وما إن يختلط بها الماء حتى نهتز نحن للكرم والسخاء

تَجُورُ بِذي اللُّبَانَةِ عن هَواهُ إذا ما ذاقَ ها حسى يَلبِنا الخمر تجور وتنحرف بصاحب اللبانة، أي الحاجة، عن هواه، رغبته الأصلية، فيغير رأيه إذا ذاق الخمر ويلين

تَرى اللَّحِزَ الشَّحيِحَ إذا أُمِرَّتْ عليهِ لِمَالِهِ فيها مُهيناً ترى اللحز، النزق السيء الخلق، والشحيح البخيل يهين ماله ويسخو إذا مرت الساقية عليه بالكأس

وكأْسٍ قعد شَربتُ بِبَعْلَبَكَ وأُخرى في دِمَشْقَ وقَاصِربِنا هذه أماكن يذكر أنه شرب فيها

وإنَّا سنوفَ تسدركُننا السمنايا مُسقَدَّرةً لسننا ومُسقَدَّريننا فليشرب المرء فالموت سيدركه في النهاية، فالموت مقدر عليه وهو مقدَّر للموت

قِفي قبلَ التفرُّقِ يَا ظَعيِنا نُخَبِّرْكِ اليقينَ وتُخبِريِنا قفي أيتها الظعين، المرأة الراكبة للرجيل، كي نخبرك بما ترك فينا خبر رحيلك من ألم، ولنسمع حديثك

ومَأْكَمَةِ يَنضيِتُ السِابُ عنها وكَشْحِ قَلْ جُنِنْتُ بِهِ جُنونا رُبَّ أردافِ لهذه المرأة يضيق باب الخيمة عنها، ولها كشع، أي خصر، جننت به. ولعله جن للفرق بين الخصر النحيل والأرداف العريضة. والرجل جسمه غير ذلك فهو يلاحظ هذا في المرأة فيصيبه شيء شبيه بـ. الد. جنون

فَمَا وَجَدَتْ كُوجُدي أُمُّ سَقْبٍ أَضَلَّتُهُ فَرَجَّعَتِ السَحَنيِنَا ما حزنت كحزني أم سقب، أي بعير صغير، أضاعته فأخذت تردد صوتاً حزيناً يسمونه «الحنين»

ولا شَـمْطَاءَ لـم يَـتُـرُكُ شَـقـاهـا لـهـا مِـنْ تِـسـعَـةٍ إِلَّا جَـنـيـنـا ولا حزنتُ كحزني امرأة شمطاء، اختلط بياض شعرها بسواده، لم يترك لها عيشها الشقي من أولادها التسعة أحداً إلا وهو جنين في الأرض، أي مخبوء مدفون فيها

أَبِهَ هِنْدٍ فِلا تَعجَلُ علينا وَأَنْظِرُنا نُخَبَّرُكَ الْيَقينا أَبِهَا الملك عمرو بن هند تريث، وأنظرنا، أمهلنا، حتى نعلمك بالحقيقة..

بِأَنَّا نُورِدُ الرَّابِاتِ بِيضاً ونُصْدِرُهُنَّ حُمْراً قد رَويِنا نأتي إلى المعركة بالرايات وهي بيض، ونصدرهن، أي نرجع بهن، وهن حمر من الدم

وأَيَّسامٍ لَــنـا خُــرِّ طِــوالٍ عَصَيْنا المَلْكَ فيها أَن نَدِينا ورب أيام لنا، وأيام العرب معاركها، طويلة وغراء، أي مشهورة، وفيها عصينا الملك، أي المبلك، أي المبلك، ولم ندن، أي لم نخضع

متى نَنْقُلْ إلى قوم رَحَانا يكونُوا في اللَّقاءِ لها طَحينا إذا نقلنا رحانا، طاحوننا، إلى قوم فسوف يكونون الطحين عند اللقاء في المعركة

يَكُونُ ثِفَالُها شُرْقِيَّ نَجْدٍ وَلَهْوَتُها قُضَاعَةَ أَجْمَعيِنا النفال بساط من جلد يوضع تحت حجري الطاحون كي يتلقَّى الطحين. وطاحوننا ننقله إلى نجد مع النفال، واللهوة، أي قبضة القمع التي تلقى بين الرحوين، هي قبيلة قضاعة كلها

نُطَاعِنُ ما تَراخَى المناسُ عنّا ونَضْرِبُ بِالسيوفِ إذا فُشينا، نطعن الأعداء بالرماح إذا تراخى الناس وابتعدوا، فإذا ما غشينا، أحيط بنا، فنحن نضرب بالسيوف

كَأَنَّ سيوفَنا فينا وفيهِم مَخَارِيقٌ بِأَيدي لاعِبينا سيوفنا وهي تنهشهم، وسيوفهم وهي تنهشنا، ماضية في التلاقي والضرب كأنها المخاريق، والمخاريق سيوف من خشب، فكأن ذلك اللقاء لعب، ولكنه في الواقع لقاء دموي

كَانَّ ثِيبابَنا، منَّا ومنهُم، خُضِبْنَ بِأَرْجُوانٍ أو طُلبِنا كَان ثبابنا مصبوغة بصبغ الأرجوان الأحمر أو مطلية به، وذلك من دمائنا ومن دمائهم هم. وصنفوا قصيدة عمرو بن كلثوم هذه ضمن ما سموه «المنْصِفات»، وهي قصائد أنصف أصحابها أعداءهم ونسبوا إليهم الشجاعة، وأقروا بأن الأعداء أبلوا بلاء حسناً

بِشُبَّانٍ يَـرَوْنَ الـقـتـلَ مَـجُـداً وشيبٍ في الحروبِ مُجَرَّبينا نخوض هذا القتال بشبان يعتبرون الموت قتلاً ضرْباً من المجد، ونخوضه برجال وَخَط رؤوسهم الشيب وجربوا الحروب

ألّا لا يَجْهَلَنْ أحدٌ علينا فنجُهَلَ فوقَ جهلِ الجَاهلينا الجهل: الغضب والتهور

بِأَيِّ مَشْيِئَةٍ عَمْرَو بُنَ هِنْدٍ نَكُونُ لِقَيْلِكُمْ فيها قَطينا مِنْ مَشْيِئاً مَرْككم؟ من قال لك يا عمرو بن هند أننا قطين، خدم، لقيلكم، أي مَلِككم؟

بِأَيِّ مشيشةٍ عَمْرَو بْنَ هِنْدِ تُطيعُ بِنَا الوُشَاةَ وتَزْدَربِنا كيف لك أن تطيع الوشاة الذين أفسدوا بيننا، وتحتقرنا؟

تُسهَسدُّدُنسا وتُسوعِسدُنسا! رُوَيْسداً مستى كُسنَّا لِأُمُّسكَ مُشَتَّ وبِسَا متى كُننَّا لِأُمُّسكَ مُشَتَّ وبِسَا متى كنا لأمك مقتوين، أي خدماً. وكانت أم عمرو بن هند هذا قد استضافت أم الشاعر، وطلبت منها أن تناولها شيئاً، فصرخت أم الشاعر لأنها رأت أن مضيفتها أرادت إهانتها

فإنَّ قَسْاتَسْا يِا عَمْرُو أَعْيَتْ على الأعداء قبلَكَ أَن تَليِسًا رمحنا أعجز الأعداء قبلك أن يلين لهم، كناية عن إرادة صلبة لا تلين

عملى آثمارِنما بسير حصّ حسمان تُحماذِرُ أَن تُمقَسَمَ أَو تَمهُونها وراءنا نساء بيض جميلات لا نريد لهن الوقوع في الأسر فيقتسمهن الأعداء ويلحق بهن الهوان والذل، لذا فنحن نقاتل بشراسة

يَقُتُنَ جِيادَنا ويَقُلُنَ: لَسْتُمْ بُعُولَتَنا إذا لم تَمْنَعُونا نساؤنا يطعمن الخيل، ويقلن لنا: لستم لنا بأزواج إذا لم تحمونا

إذا لم نَحْمِهِنَّ فلا بَقينا لِشَيْءٍ بَعْدَهُنَّ ولا حَبينا وقد عَلِمَ القبائلُ مِنْ مَعَدٌّ إذا قُبَبٌ بِأَبْطُحِها بُنِينا.. لقد علمت قبائل معد، وهي الشعب الكبير من عرب الشمال، عندما نصبنا الخيام في السهول. . بأنَّا المُطْعِمُونَ إِذَا قَدَرْنا وأنَّا المُهْلِكُونَ إِذَا ابْتُلينا علمت قبائل معد بأننا نطعم الفقير إذا قدرنا، أي نصبنا القدور وطبخنا، ونهلك الأعداء الذين يبلوننا، أي يجربوننا ليعرفوا مواطن ضعفنا

وأنَّا المَانِعُونَ لِمَا أَرَدْنا وأنَّا النازلونَ بِحيثُ شينا ونمنع المغيرين من ورود مائنا أو التعدي علينا، وننصب خيامنا في أي مكان شئنا لا نخاف أحداً وأنَّا النَّاركونَ إذا سَخِطْنا وأنا الآخِلونَ إذا رَضينا ولا أحد يحبسنا في أرض، فنحن نرحل إذا سخطنا، ونأخذ ما نريد أخذه في حال الرضى وأنَّا العَاصِمُونَ إذا أُطِعْنَا وأنَّا العَارِمُونَ إذا عُصِينا إذا أطاعنا الناس نعصمهم، نحميهم، وإذا عصانا الناس فنحن عارمون أي أشداء

ونَشْرَبُ إِنْ وَرَدْنا الماء صَفْواً ويَشربُ غيرُنا كَدَراً وَطينا نحن، لقوتنا، أول من يشرب ويسقي إبله من الحوض فنشرب ماء صافيًا، ونترك للآخرين الحوض وقد تكدر ماؤه، فيشربون الكدر والطين

لنا الدنيا ومَنْ أَمْسى عليها ونبطِشُ حينَ نبطِشُ قَادِريِنا مَلَأننا البَرَّ حتى ضاقَ حنًّا ومَاءُ البحر نَمْلَهُ سَفينا إذا بَلَغَ الرَّضِيعُ لنا فِطَاماً تَخِرُّ له الجَبَابِرُ سَاجِدينا

٤ معلقة عَنْتَرَةً بن شَدَّادٍ العَبْسِيّ

هل غَادَرَ الشُّعَراءُ مِنْ مُتَرَدُّم اللهِ عَرفتَ الدارَ بعدَ تَوَهُّم هل ترك الشعراء شيئاً لم يقولوا فيه؟ وهل تركوًا طللاً لم يصفوه؟ وهل أنت يا عنترة ـ يخاطب نُفسه ـ قد عرفت ديارهم المقفرة بعد أن شككت فيها؟ وللشراح في «المتردم» أقوال لم نرتَضِها

يا دارَ عَبْلَةَ بِالجِواءِ تَكَلَّمي وعِمي صَباحاً دارَ عَبْلَةَ واسْلَمي يا دار عبلة بموضع «الجواء» تكلمي وأخبريّنا عن أهلك مّاذا فعلوا؟ وليكن صباحك طبباً أيتها الدار المقفرة

فَوَقَفْتُ فيها نَاقَتي وكأنَّها فَدَنٌ لأَقْضِيَ حَاجَةَ المُتَلَوِّمِ وقفت ناقتي، أي أوقفتها، عند الدار الخربة، فكأن الناقة فدن، أي قصر؛ لأنها بدت كبيرة ضخمة بالقياس إلى الديار الخربة المهدمة، وأردت أن أقضي حاجة في نفسي أنا المتلوم، أي الماكث بعد رحيلهم

حُيِّيِتَ مِنْ طَلَلٍ تَقَادَمَ عَهِدُهُ أَقْوَى وَأَقْفَرَ بِعِدَ أُمَّ الهَيْثَمِ أقوى وأقفر: خلا. وأم الهيثم عبلة، وكانوا يكنُّون المرأة والرجل قبل الزواج، وربما حتى عند الميلاد، فيولد الطفل فيلصقون به اسماً وكنية في الوقت نفسه

حَلَّتْ بِأَرْضِ الزَّائِرِينَ فَأَصْبَحَتْ عَسِراً عَلَيَّ طِلَابُكِ ابْنَةَ مَخْرَمٍ نزلت عبلة ابنة مخرم بأرض الزائرين، أي وسط أهلها الذين يزأرون كالأسود، وتعسر على عترة اللقاء بها

عُلِّقْتُها عَرَضاً، وأَقْتُلُ قَومَها زَعْماً لَعَمْرُ أَبِيكَ ليس بِمَزْعَمِ أَجينَا صدفة، فهل يعقل أن أقتل قومها في حرب؟ ذلك زعم لا يكون

ولقد نزلتِ، فَلَا تَظُنِّي غَيْرَهُ، مِنِّي بِمَنْزِلَةِ المُحَبِّ المُكْرَمِ المَحروب المكرم، فلا تظني سوى ذلك

وكأنَّ فارةً تاجر بِقَسيمة سَبقتْ عَوارضَها إليكَ مِنَ الفمِ كأن فم عبلة في قسيمة، أي في ساعة متأخرة تتغير فيها رائحة أفواه الناس، كأنه فارة مسك عند تاجر عطار، وراثحتها تسبق عوارضها، أي أسنانها.. فهو قبل أن يقبلها يشم لفمها رائحة طيبة. وفارة المسك غشاء فيه مسك

أُو رَوْضَةً أُنُفاً تَضَمَّنَ نَبْتَها غَيْثٌ قَليلُ الدَّمْنِ ليس بِمُعْلَمِ وَكَانَ رَائِحَةً فَمَهَا رَاعِ، وقد تعهد نباتَها مطر قليل الدمن، خال من الشوائب، وهذا المكان غير معلم، غير معروف للناس

ولقد مررث بدارِ عبلة بعدما لعبَ الربيع بربْعِها المُتَوَسَّمِ مردت بدارها وقد غير موسم الربيع شكلها بالعشب الذي يتوسمه الناس ويطلبونه

وَخَلَا اللَّهُ بَابُ بِهَا فَلَمْ سِبَارِحٍ عَرِدًا كَفِعْلِ الشَّارِبِ الْمُتَرَنِّمِ وَانفرد الذباب بهذه الديار لا يبرحها، والذباب يغرد بترنيم وزَنيِنِ مثلما يفعل السكران وهو يترنم بكلام غير مفهوم، ويسكت ثم يعود يترنم

هَـزِجَاً يَـحُـكُ فِراعَـهُ بِـفِرَاعِـهِ قَدْحَ المُكِبِّ على الزُّنَادِ الأَجْذَمِ يَترنم الذباب وهو هزجٌ، أي مسرع، يحك ذراعه بذراعه، مثلما قد أكب رجل على زناد، عود قدْحِ النار، يحكه حكاً، والزناد أجذم، أي قصير، فيدا الرجل متقاربتان كيدي الذبابة وهما تحتكان. نرجح هذا الشرح على شرح الجاحظ في الحيوان، فقد جعل الجاحظ الأجذم صفة للرجل القادح، جعله مقطوع اليدين، وترنَّمَ الجاحظ بوصف عنترة للذباب، وزعم أنه بلغ فيه كل مبلغ حتى تحامت الشعراء هذا المعنى

إِنْ تُغْدِفي دُوني القِناعَ فإِنَّني طَبِّ بِأَخْذِ الفارسِ المُسْتَلْثِمِ إِنْ تُعْدِفي نفسك بالقناع أي الخمار مني، فاعلمي أنني طبَّ، حاذق، بأخذ الفارس المستلئم، اللابس الدرع، فلن يعجزني أمرك

أَثْني عَلَيَّ بِما عَلِمْتِ، فإِنَّني سَمْحٌ مُخَالَقَتي إذا لم أُظْلَمِ الله علمين بما تعلمين حقاً، فأنا سمح الشماتل ما لم يلحق بي الظلم

فإذا ظُلِمْتُ فإنَّ ظُلْمِيَ بَاسِلٌ مُرَّ مَذَاقَتُهُ كَطَعْمِ العَلْقَمِ فإذا ظُلِمْت فإن ظلمي باسل، مكشر عن أنبابه، ويذوق الظالم جرَّاءه عقاباً طعمه كالعلقم

ولقد شربتُ مِنَ المُدَامَةِ بعدَما رَكَدَ الهَواجِرُ بِالمَشُوفِ المُعْلَمِ شربت الخمر بعد أن سكنت الهاجرة، الحر الشديد، ودفعت في الخمر المشوف المعلم، الدينار المجلق المعلق الم

بِـرُجَاجَـةٍ صَـفْـراءَ ذَاتِ أَسِـرَّةٍ قُرِنَتْ بِأَزْهَرَ في الشَّمَالِ مُفَدَّمٍ شربت بزجاجة، أي بكأس، صفراء ـ لعلها من النحاس الأصفر ـ ذات أسرَّة، أي خطوط، والكأس مقرونة بإبريق أزهر، أبيض، ولعله من فضة، وهو مفدم، مزود بقماشة عند فمه للتصفية. تفسير «في الشمال»: لعله أراد أن الإبريق موضوع في مجرى ريح الشمال، وكانوا يعرضون الخمر لريح الشمال الباردة كي تبرد، ولذا غدت الصفنان «مشمولة» و«شمول» اسمين من أسماء الخمر

فإذا شربتُ فإنَّني مُسْتَهْلِكٌ مَالي، وعِرضي وَافِرٌ لم يُكُلّمِ استهلك مالي في الشراب، ويبقى عرضي وافراً لم يجرح الأنني لا أعربد في سكري

وإذا صَحَوْتُ فَمَا أُقَصَّرُ عَن نَدى وكما عَلِمْتِ شَمَائِلي وتَكَرُّمي وإذا صَحَوْتُ فَمَا أُقصَّرُ عَن نَدى الله عند صحوي فإنني كريم سخي، وهذه هي اخلاقي

هلًّا سألتِ الخيلَ يا ابْنَةَ مَالِكٍ إِن كنتِ جاهِلَةً بما لم تَعلَمي اسألي الخيل وفرسانها عن بلائي في الحرب إن لم تكوني على علم بذلك

يُخْبِرْكِ مَنْ شَهِدَ الوَقيِعَةَ أَنَّني أَغْشَى الوَغَى وأَعِفُ عند المَغْنَمِ سيخبرك من شهد المعركة بأنني أدخل الحرب، ولكنني عفيف عند توزيع الغنائم

إنِّي عَـدَانِـيَ أَن أَزُورَكِ فَـاعُـلَـمـي ما قد عَلِمْتِ، وبَعْضُ مَا لم تَعْلَمي النَّهِ عَـدَانِـيَ أن أَزُورَكِ فَـاعُـلَـمـي من زيارتك أمور تعلمينها، وأخرى لا تعلمينها

ومُدَجَّجٍ كَرِهَ الحُصَاةُ نِزَالَهُ لا مُمْعِنٍ هَرَباً ولا مُسْتَسْلِمِ ورب مدجج بالسلاح كره الكماة، الأبطال، نزاله، وهو ليس بهارب ولا مستسلم بل مقبل على النزال

جَادَتُ لَـه كَـفِّـي بِعَـاجِـلِ طَعْنَـةٍ بِمُثَقَّـفٍ صَـدْقِ الْكُـعُـوبِ مُقَوَّمٍ عاجلته بطعنة من رمح مثقف، مقوَّم، صدق، أي صلب، الكعوب، والكعب هو العقدة في أنبوب الرمح

فَشَكَكُتُ بِالرَّمْحِ الْأَصَمَّ ثِيابَهُ ليس الكريمُ على القناء بِمُحَرَّمِ ملى المَّناء أي الرماح شككته بالرمح المُضمَت، ولا بأس على الرجل الكريم أن يُقتل في المعركة بالقناء أي الرماح فَتَرْحُتُهُ جَزَرَ السِّبَاعِ يَنُشْنَهُ يَقْضِمْنَ حُسْنَ بَنَانِهِ والمِعْصَمِ تركته جزر السباع، أي ذبيحة تفترسها الوحوش وتتناوشها من هنا وهنا، وتقضم الوحوش تلك الأنامل وذلك المعصم الحسن ممن كان فارساً شجاعاً

لَـمَّـا رَآنــيَ قــد نَــزلَــتُ أُريــدُهُ أَبْـدَى نَــوَاجِـذَهُ لِـغَـيْـرِ تَـبَـشَــمِ عندما رآني نزلت وتوجهت نحوه أظهر نواجذه، أسنانه الخلفية، في تكشيرة فزع لا ابتسام

فَطَعَنْتُهُ بِالرَّمْحِ ثُمْ عَلَوْتُهُ بِمهنَّدٌ صَافِي الحَديدَةِ مِخْذَمٍ طعنته أولاً بالرمح ثم عندما وقع أرضاً أجهزت عليه بالسيف اللامع حديدُهُ والمخذم، أي القاطع

ولقد ذَكَرْتُكِ والرماحُ نَواهِلٌ مِنِّي، وبيضُ الهندِ تقطُرُ مِنْ دَمي ولقد ذَكَرتك يا عبلة والرماح تشرب من دمي، والسيوف الهندية أيضاً

فَوَدِدْتُ تَقبيلَ السيوفِ الأَنْها لَمَعَتْ كبارِقِ ثَغْرِكِ المُتَبَسِّمِ لَمُعَتْ كبارِقِ ثَغْرِكِ المُتَبَسِّمِ لَنُجْمِ المُنْعِمِ وَالكُفْرُ مَخْبَثَةٌ لِنَفْسِ المُنْعِمِ الْبَعْتُ أَن ذلك الرجل لا يشكر معروفي. وكُفْر النعمة، أي عدم الاعتراف بالفضل، يجعل نفس صانع المعروف تخبث، يدخلها الفساد والشك. ما أقسى أن تحسن إلى إنسان ثم ينسى فضلك تماماً، وقد يكيد لك جزاء معروفك. . كأنه يريد أن يثبت لنفسه أن ما ناله من خير لم يكن على يديك. عشنا وشفنا!

لَمَّا رأَيْتُ القومَ أَقبلَ جَمْعُهُمْ يَتَلَامَرُونَ كَرَرْتُ غيرَ مُذَمَّمِ الْمَا الْعَداء يتذامرون، يحض بعضاً على القتال، فهجمت عليهم فلا ذمَّ عليَّ

يَلْعُونَ: عَنْتَرُ! والرِّمَاحُ كَانَّها أَشْطَانُ بِشْرٍ في لَبانِ الأَدْهَمِ يناديني قومي يا عنتر، يريدون النصرة، ورماح الأعداء في لبان الأدهم، في صدر فرسي الأسود، كأنها حبال مدلاة في بئر

ما زِلْتُ أَرميهِمْ يِثُغْرَةِ نَحْرِهِ وَلَبَانِهِ حَتَّى تَسَوْبَلَ بِاللهُ مِاللهُ الفرس بالدم ظللت أدفعُ نحو الأعداء ثغرةَ نحر فرسي، التجويف في أعلى صدره، حتى تجلل الفرس بالدم فَازْوَرَّ مِنْ وَقْعِ الصَّنَا بِلَبَانِهِ وَشَكَا إِلَيَّ بِعَبْرَةٍ وتَحَمْحُمِ فَازُورَ الفرس، مال، لشدة وقع الرماح بصدره، وشكا إلى حاله بدمعة وبصوت متقطع لو كانَ يَدري ما المُحَاورَةُ اشْتَكَى ولَكَانَ لو عَرفَ الكلامَ مُكَلِّمي لو عرف الكلام لكلمني

ولقد شَفَى نَفْسي وأَبْرَأَ سُقْمَها قيلُ الفَوَارِسِ: وَيْكَ عَنْتَرُ أَقْدِمِ السَّفِيت، وأذهب ما بنفسي من ألم النبذ والتعبير بالعبودية قولُ الفرسان لي: ويحك يا عنترة تقدم وقاتل

والخيلُ تَقْتَحِمُ الغُبارَ عَوابِساً مِنْ بينِ شَيْظَمَةٍ وأَجْرَدَ شَيْظَمِ كَانَت الخيل تدخل في غبار المعركة عابسة، وهي خيل طويلة ما بين حصان ذكر وفرس أنشى. والشيظم من الخيل: الطويل، والأجرد: القصير الشعر

ولقد خَشيِتُ بِأَنْ أموتَ وِلم تَدُرْ لِلْحَرْبِ دَائِرَةٌ على ابْنَيْ ضَمْضَمِ خشيت أن أقتل قبل أن أقتل ابني ضمضم، وهما رجلان من بني مرة كان عنترة قتل أباهما فظلا يتوعدانه

الشَّاتِمي عِرْضي ولم أَشْتُمْهُما والنَّاذِرَيْنِ إذا لم القَهُمَا دَمِي فهما يشتمانني ولم أكن شتمتهما، ويقولان للناس ـ في غيبتي ـ إنهما قد نذرا دمي ويريدان قتلي إنْ يُقْتَلا فلقد تَرَكْتُ أَبَاهُما جَزَرَ السَّبَاعِ وكُلِّ نَسْرٍ قَشْعَمِ كنت قتلت أباهما من قبل وتركته ذبيحة للوحوش وللسور الكبيرة

معلقة الحارثِ بنِ حِلِّزَةَ اليَشْكُرِيِّ البكري آذَنَتْ نَا بِبَيْنِهِ السَّمَاءُ رُبَّ ثَاوٍ يُسمَلُّ مِنْهُ الشَّوَاءُ اخبرتنا أسماء بوشك رحيلها، ورب ثاوِ مقيم نمل إقامته بيننا، ولا كذلك أسماء

بعد عهد لنا بِبُرْقَةِ شَمَّا عَ فَأَدْنَى دِيَارِها الخَلْصَاءُ ذلك بعد أن كان بيننا عهد، أي لقاء، في موضع «برقة شماء»، وفي «الخلصاء» التي هي أقرب ديار قومها إلينا لا أَرَى مَنْ عَهِدْتُ فيها فَأَبْكيِ الـ يَـوْمَ دَلْمهاً، ومَا يَـرُدُّ الـبُـكَـاءُ؟ لا أرى من عهدت رؤيتهم في هذه الأماكن لذا فأنا اليوم أبكي دلهاً، أي بلا فائدة؛ وما الذي سيرده علىً البكاء؟

وبِعَيْنَيْكَ أَوْقَدَتْ هِنْدٌ النَّا رَ أَحْيِراً تُلُويِ بِهَا الْعَلْيَاءُ رأيت بعينيك ـ يخاطب نفسه ـ نار هند وقد أوقدتها أخيراً، أي في آخر عهدك بها، وأخذت تُلوي، أي ترتفع، بالنار العلياء، تلك المنطقة. يقول: ارتفع موضع هند وظهر عندما أوقدتِ النار

فَتَنَوْرْتَ نَارَهَا مِنْ بَعيهِ بِخُزَازٍ، هَيْهَاتَ مِنْكَ الصّلاءُ وقد تنورت نارها، رأيتها متفحصاً مصدرها، وأنت بموضع «خزاز»، وهو بعيد جداً فهيهات أن تتمكن من الاستدفاء بتلك النار

غيرَ أَنِّي قد أَسْتَعيِنُ على الهَمِّ إِذَا خَفَّ بِالشَّوِيِّ النَّبَجَاءُ.. أَستعين على الهم، أي على تنفيذ مقاصدي، عندما يعين النجاء، أي الإسراع، الثوي، أي المقيم على التحرك..

بِـزَفُـوفِ كَـأَنَّـهـا هِـقْـلَـةٌ أُمُّـ رِئَــالٍ دَوِّيَّــةٌ سَــقُــفَــاءُ.. أستعين على حوائجي بزفوف، ناقة خفيفة، كأنها هقلة أم رئال، نعامة ذات أولاد، دوية، أي برية وحشية، سقفاء، معوجة الساقين. يشبه ناقته بالنعامة في خفتها وسرعتها واعوجاج ساقيها..

آنسَتْ نَبْأَةً، وأَفْرَعَها القَنَّــ عاصُ عَصْراً، وقد دَنَا الإِمْسَاءُ هذه النعامة آنست نبأة، أحست بصوت خفي، وفزعت من قناص يترصدها عصراً وقد دنا المساء، لذا فالنعامة تفر مسرعة

وأتسانَسا مِسنَ السحَسوادِثِ والأنَس بباءِ خَطْبٌ نُعْنَى بِهِ ونُسَاءُ السَاءُ عَالَمُ السَّاءُ السَاءُ عَالَم

أَنَّ إِخْسُوانَسِنُمَا الأَرَاقِسَمَ يَسَغُسُلُو نَ عَلَيْسَا، فِي قَسِلِهِمْ إِحْفَاءُ هذه الأخبار أن «الأراقم»، وهم قوم من تغلب، يغلون علينا، يتجاوزون الحد في ظلمنا، وفي كلامهم إحفاء، أي مبالغة

يَخْلِطُونَ البَرِيءَ مِنًا بِذي الذَّنْ بِن ولا يَنْفَعُ الخَلِيَّ الخَلَاءُ ويحمِّلون البريء ذنب المذنب، ولا ينتفع البريء ببراءته لأنهم يشملون الجميع بالاتهام

أَجْمَعُوا أَمْرَهُمْ عِشَاءً فَلَمَّا أَصْبَحُوا أَصْبَحَتْ لَهُمْ ضَوْضَاءُ الْعُمْ ضَوْضَاءُ اللهُ على قالنا، وعندما أصبحوا كانت لهم ضوضاء وضجة

مِنْ مُنَادٍ ومِنْ مُجيِبٍ ومِنْ تَصْ هَالِ خَيلِ خِلالَ ذَاكَ رُضَاءُ فَهذا ينادي وذاك يجيه، والخيل تصهل، وفي وسط ذلك كله يُسمع رغاء الإبل، أي صوتها أيُّد مَا خُصطَّمةِ أَرَدْنُهمْ فَا أَدُّو هَا إِلَيْنا تَهْشي بِها الأَهْلاءُ يخاطبهم: مهما تكن عندكم من خطة للتسوية فقدموها لنا بواسطة الأملاء، السعاة بالخير من الوسطاء

إِنْ نَبَشْتُمْ ما بينَ مِلْحَةَ فَالصَّا قِبِ فيهِ الأمواتُ والأحياءُ ونبشتم عن الماضي وما كان بينا فيه من قتل ومعارك بين موضعي ملحة والصاقب، فستجدون قتلى بعضهم أحياء _ أي أخذ بثأرهم فكأن هذا أعادهم إلى الحياة _ وبعضهم أموات لم يؤخذ بثأرهم بعد

أو نَقَشْتُمْ، فالنَّقْشُ يُجْشِمُهُ النا سُ، وفسيهِ السَّسلاحُ والإِبْسِرَاءُ وإن نقشتم، أي تتبعتم الحالات واحدة واحدة مثلما يتتبع الناقش بالمنقاش، أي الملقط، الشعرات واحدة واحدة فيزيلها، فالتتبع يجشمه الناس، أي يعانون منه، وفيه كشف للحقائق.. ويتبين منه أنكم كنتم المعتدين

أو سَكَتُمْ عنَّا فَكُنَّا كَمَنْ أَغْ مَمْ مَنْ الْعُمْ عَيْناً في جَفْنِها أَقْذَاءُ وإن اخترتم السكوت فنحن نغمض أعيننا عن الأمر، ولكن كإغماض المرء عينيه على قذى فيهما، فلن ننسى اعتداءكم

لا يُقيمُ العزيزُ بِالبلدِ السَّهْ لِي مِل يَنْفَعُ الذَّليلَ النَّجَاءُ لا يقيم القوي في السهل آمناً يرعى مواشيه، فلا بدله من التوعر ومواجهة الأعداء، ولا ينتفع الفيل بالنجاء، الفرار

٦ معلقة عَبيِدِ بنِ الأَبْرَص

أَقْسَفَ رَ مِسْ أَهْ لِمِهِ مَسْلُ حُسُوبُ فَسَالِسَةُ طَهِ بِيَّاتُ فَسَالِ أَسُوبُ أَقْدَر موضع ملحوب وخلا من أهله، وكذا أقفرت «القُطّيِيَّات» والذنوب. معلقة عبيد مضطربة الوزن، كأنها النسخة الأولى من مخلع البسيط الذي سيكون له شأن في العصر العباسي. قال المعري: «وقد يخطئ الرأي امرؤ وهو حازم/كما اختل في وزن القريض عبيدُ»

وبُسدِّلَتْ مِنْهُمُ وُحُسوشًا وغَييَّرَتْ حالَها الخطوبُ وسكنت الوحوش في هذه الأماكن بدلاً من أهلها الراحلين، وغيرت أحوالها الأحداث

تَـصْبُو وأنَّى لَـكَ الـتَّـصَابِي أَنَّى وقـد رَاعَـكَ الـمَـشـيِبُ يخاطب نفسه: إنك لتميل إلى اللهو، وكيف لك هذا التصابي بعد أن هجم المشيب وأفزعك فَكُلُّ ذِي نِعْمَةٍ مَخْلُوسٌ وكُلُّ ذِي أَمَلٍ مَسَكُلُوبُ كل صاحب أمل سيخيب أمله كل صاحب أمل معذيب أمله وكُل صاحب أمل سيخيب أمله وكُلل ذي إِبِلِ مَسوْرُوثٌ وكُللٌ ذي سَلَبِ مَسْلُوبُ وصاحب الإبل يموت عنها فيرثها عقبه، وكل من سلب الناس شيئاً سيسلب منه ذلك الشيء وكُللُّ ذي غَلِيْسَبَّةٍ يَسوُّوبُ وغَلاِئِبُ السموتِ لا يَسوُّوبُ وَكُللُّ ذي غَلِيْسَبَّ إِللهَ المَاسَ يَحْرِمُوهُ وسَائِلُ السَّهِ لا يَسخيبُ مَا عَلَيْهِ اللهَ عَلَيْسِبُ ولا تَقُللُ إِنَّسَنِي غَسريبُ اللهُ عَلَيْ المَاسِي غَسريبُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المَاسِي غَسريبُ إِن كَنْتَ فَيْهَا ولا تَقُللُ إِنَّسَنِي غَسريبُ إِن كُنْتَ فَيْهَا ولا تَقُللُ إِنَّسَنِي غَسريبُ اللهُ اللهِ اللهُ ال

قد يُوصَلُ النَّازِحُ النَّائي، وقد يُقْطَعُ ذُو السُّهْمَةِ القَربِبُ فالغريب قد ينال من حسن عشرة الناس ما لا يناله صاحب السهمة، أي النصيب، القريب نسباً والمَرْءُ ما عاشَ في تَكذيبِ طُولُ الحَياةِ لهُ تَعذيبُ

بقية المعلقات فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

(المعلقات الأربع الأخرى في أبواب: امرئ القيس، وزهير، والنابغة، والأعشى).

٤	تَوَهِّمِ	٥	الثَّوَاءُ
۲	فَرِجَاًمُها	7	فَالذَّنُوبُ
٣	الأنْدَريِنا	١	اليَدِ

المفضليات

هذه أشعار جمعها المُفَضَّل الضَّبِّي للخليفة المهدي فسميت المُفَضَّليَّات، ثم زيد فيها أكثر من ضعفي حجمها، ثم لم نعد نعرف الذي اختاره المفضل من الذي ألحقه الناس بعده بمجموعته. لكن المجموعة وقعت إلينا في نسخ كثيرة فاعتنى بها أبو محمد القاسم الأنباري من القدماء، فشرحها شرحاً ضافياً، وحقق هذا الشرح «كارلوس يعقوب لايل» الإنجليزي من المحدثين، وطبعه في بيروت على نفقة «كلية أكسفُرد» ـ كما كتبها على الغلاف ـ في سنة وفاته ١٩٢٠ في نحو من ألف صفحة. ونشرت المفضليات في إنجلترا في «مطبعة جامعة أكسفورد» مترجمة إلى الإنجليزية ترجمة شعرية مرسلة، مع تعليقات ثمينة، في جزأين. ثم فهرسَ الطبعة الإنجليزية أنطوني بيفان بعد موت لايل بأربع سنين.

ونشر المفضليات بمصر حسن السندوبي، ثم نشرها أحمد شاكر وعبد السلام هارون مع شرح موجز.

المفضليات ٣٣٦ من القصائد الكاملة لمئة وخمسة وخمسين شاعراً كلهم من الجاهلية أو صدر الإسلام. وقد اخترت لك ما راقني، وما رأيته راق أهل الأدب عبر مئات السنين. فذوقي ذوقان: ذوق أصيل وذوق مستعار. أستمتع بالبيت أو بمجموعة الأبيات فأضع إزاءها إشارة بالقلم، وتمر بي أبيات طال ترددها في كتب القدماء وتناولوها نقداً أو إعجاباً فلا أضن بها عليك. وقد شرحت ما اخترت بأحسن ما أستطيع، وانتفعت بشرح شاكر وهارون.

ا ستندمتأبط شرًا:

سَدُّدْ خِلالَكَ مِنْ مَالٍ تُجَمِّعُهُ حتى تُلاقي الذي كلُّ امْرِئٍ لاقِ خلالك: حاجاتك. قم بما عليك من واجبات ما دمت على قيد الحياة

لَتَقْرَضَنَّ صَلَيَّ السِّنَّ مِنْ نَدم إذا تذكَّرْتَ يوماً بعض أَخلاقي قرع السن: كعض الإصبع في زمننا، دليل على الندم

٢ سيروا إلى الموت

بَشَامَةُ بنُ الغَديِر: يحث قومة بني سَهْم بن مُرَّة على ألا ينقضوا حلفهم مع بني جُهيَّنة: نَــَأَتُــكَ «أُمَــامَــةُ» نَــأيــاً طَــويــلا وحَــمَّــلَـكَ الـنَّـأيُ عِـبـــًا تَـقــيــلا ابتعدت أمامة عن وصلك مدة طويلة، وتحملتَ بسبب بعدها حزناً شديداً

وحُـمُّـلْتَ منها عـلـى نَـأْيِـهـا خَـيـالاً يُــوافــي، ونَـيْـلاً قــلـيـلا يأتِك خيالها في المنام، ولكنك لا تنال منها وصلاً حقيقياً

ونَـــظُــرَةَ ذي شَـــجَــنِ وَامِــتِي إذا مــا الـرَّكَـاثِـبُ جَـاوَزْنَ مــيــلا تنال منها نظرة صاحب شجن وامق، أي محب، وأنت في الركب مبتعداً عن خيام الحي. والميل قياس للمسافة كان معروفاً أيضاً في الزمن القديم والكلمة يونانية

أَتَــتُـنـا تُــسَـائِــلُ مَـا بَـثُـنـا؟ فقلْنا لها: قد عَزَمْنا الرَّحيلا تسألنا أمامة ما بثنا، خبرنا، فأخبرناها بعزمنا على الرحيل

وخُبِّرتُ قَـومـي، ولـم أَلْـقَـهُمْ، أَجَـدُّوا على ذي شُـوَيْس حُلُولا علمت أن قومي _ ودون أن أقابلهم _ قد أجدوا حلولاً، نزلوا مؤخراً، بموضع ذي شويس

فَ إِمَّا هَلَكُتُ وَلَمْ آتِهِمْ فَأَبْلِغُ أَمَاثِلَ سَهُمْ رَسُولًا. . إن مت قبل أن آتي إليهم، فأبلغ أماثل، خيار، قبيلة سهم وكن رسولًا. .

بِأَنْ قَـومُكُـمْ خُـيِّـرُوا خَصْـلَـتَيْـ نِ، كِـلتَـاهُـمـا جَعَلُـوهـا عُـدُولا أبلغهم بأن قومهم مخيرون بين خصلتين، خيارين، كلتاهما عدول، أي جائرتان عن الحق

فَخِزْيُ الْحَيَاةِ وَحَرْبُ الْصَّدِيقِ وَكُلَّا أَرَاهُ طَعَامِاً وَبَيِلًا الْحَارِبَ الْصَادِقِ وَكُلَّا أَرَاهُ طَعَامِا وَالنَّالِةِ مَا النَّالِةِ مِنْ النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مِنْ النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مِنْ النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مَا النَّالِةِ مِنْ النَّالِةُ مِنْ النَّالِةُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّالَّةِ مِنْ النَّالِةُ مِنْ النَّالِةِ مِنْ النَّالِةِ مِنْ النَّالِةُ مِنْ النَّالِيْلُولِ مِنْ النَّالِةُ مِنْ النَّالِقُلْمُ اللَّهُ مِنْ النَّالِيْلِقُ النَّالِيْلِقُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ النَّالِيْلِقُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّلْمِالِمُ اللَّهُ اللّ

فإِنْ لَم يَكُنْ غَيْرُ إِحْداهُ ما فَسيِرُوا إلى الموتِ سَيْراً جميلا فإِنْ لَم يَسِر خيار ثالث فعليكم بالحرب

ولا تَــقْــعُــدُوا وبِــكُــمْ مُــنَّــةٌ كَـفَـى بِـالـحَــوادِثِ لِـلـمَـرُءِ غُــولا ولا تتقاعسوا وبكم منه، أي قوة، فالمرء على كل حال غرض للموت بحوادث الزمن التي تغتاله

وحُـشُــوا الــحُــروبَ إذا أُوقِــدَتْ رِمَـاحــاً طِــوالاً وخَـيــلاً فُــحُــولا حشوا، أي أوقدوا، الحروب برماح طويلة وخيول فحلة قوية

ومِـنُ نَـسْـجِ دَاوُدَ مَـوْضُـونَـةً تَرى لِلقَواضِبِ فيها صَليلا وبدروع كأنها من نسج النبي داود، المشهور بنسج الدروع، وهي موضونة، أي مضاعفة النسج، وللتواضب، أي السيوف، صليل ورنين على الدروع

٣ أرباب نخل المَرَّار بنُ مُنْقِذ:

فَ إِنَّ تَدَيَّ إِبِ لاَ سِوَانَا ﴿ وَنُصْبِحُ لا تَرَيْنَ لَمَا لَبُونَا. . إن رأيتِ لغيرنا الإبل، ولم تجدي عندنا لبوناً، أي بعيراً قد مُطم. .

فَإِنَّ لَنَا حَفَظَائِرَ نَاعِمَاتٍ عَطَاءَ اللَّهِ رَبُّ العَالَمِينَا فلنا حظائر، نخلات، جيدات

طَلَبْنَ البَحْرَ بِالأَذْنَابِ حتى شَرِبْنَ جِمَامَهُ حتى رَويِنا نخلاتنا طلبن الماء بأذنابهن، بجذورهن، وشربن الجمام، الماء الكثير، حتى ارتوين

كَــَانَّ فُــروعَــهــا فــي كُــلِّ ريــج جَــوارِ بِــالــذَّوَائِــبِ يَــنْـتَـصــيـنــا كأن فروع النخل عندما تحركها الربح جوارٍ، أي فتيات، ينتصين، أي يتجاذبن، بالذوائب، بخصلات الشعر

بَنَاتُ الدهرِ لا يَحْفِلْنَ مَحْلاً إذا لَم تَبْقَ سَائِمَةٌ بَقَيِنَا النخلات بنات الدهر، يعشن طويلاً، ولا يهمهنَّ القحط. وعندما تفنى السوائم، الإبل التي ترعى، بجفاف العشب تبقى النخلات

٤ تبليع الغيظ المَرَّارُ بنُ مُنْقِد:

عَبَ اللَّهِ ا

وكَسَاهُ الدهرُ سِبًّا نَاصِعاً وتَحَنَّى الظَّهْرُ منهُ فَأَطِرُ

ما أنا اليومَ على شيءٍ مَضى، يَا ابْنَةَ القَوْمِ تَوَلَّى، بِحَسِرُ لست على شيء تولى وذهب بحسر، أي بنادم

كَمْ تَـرى مِـنْ شَـانِـئِ يَـحْـسُـدُنـيِ قَـد وَرَاهُ الْخَـيْـظُ فـي صَـدْرٍ وَغِـرُ كثيراً ما ترى شانناً، مبغضاً، يحسدني، وقد وراه النيظ، أي قد أفسد جوفه، فصدره وغر، مملوء غيظاً

وحَشَوْتُ الغَيْظَ في أَضْلاعِهِ فَهُوَ يَـمْشِي حَظَلَانَاً كَالنَّقِرْ مَلاَته غَيْظاً فَحَنى مِشْيته فيها حظلانٌ، أي عرج وميل، كأنه نقِر، أي قد التوى عِرق في ساقه

لم يَـضِـرْنـي، ولـقـدْ بَـلَّـعْـتُـهُ قِـعَلَـعَ الْـغَـيْظِ بِـصَـابِ وصَـبِـرْ لم يصبني بأذى مع أنني جعلته يبلع قطعاً من الغيظ كأنها قطع من نبات الصاب والصبر، وهما نباتان فيهما مرارة شديدة

هل عرفت الدارَ أم أَنْكُرْتَها بين تِبْرَاكٍ فَشَسَّيْ عَبَقُرَ؟ يخاطب نفسه: أعرفت دار الأحبة بين ذينك المكانين؟

جَـرَّرَ الـسـيـلُ بـهـا عُـثُـنُـونَـهُ وتَـعَـفَّـتُـهـا مَـدالـيِـجُ بُـكُـرُ الـسيل جر عثنونه، أوائل مياهه، فيها وتعفتها، أي محتها، مداليجُ بُكُر، رياح ليلية وأخرى صباحية

وتَرى منها رُسوماً قد عَفَتْ مثلَ خَطَّ اللَّامِ في وَحْيِ الزَّبُرُ وترى رسوماً، بقايا، من الديار وقد عفت، امَّحت، فكأنها خط اللام، واللام هو الإنسان، المعنى: أن الديار صارت ككتابة الإنسان على وجه الورقة، والكتابة في عين شخص أمي هي خربشات لا معنى لها متفرقة هنا وهناك

قد نَرى البيضَ بِها مثلَ الدُّمَى لهم يَخُنْهُنَّ زَمانٌ مُهُ شَعِرَ كنا نرى البيض، الجسان، بتلك الديار، وهن مثل الدمى جمالاً وزَواقاً، ولم يخنهن الزمان المقشعر، أي لم يقس عليهن الزمان الصعب لأنهن منعمات

يَتَلَهَّ يُننَ بِنَوْمَاتِ الضَّحَى رَاجِحَاتِ الحِلْمِ وَالْأُنْسِ خُفُرْ ينمن حتى ترتفع شمس الضحى، وهن عاقلات وفيهن أنس، وهن خُفَّر، أي خجولات

يَــتَــزَاوَرْنَ كَــتَــقُــطَــاءِ الــقَــطَــا وطَعِـمْـنَ العيـشَ حُـلُـواً غيرَ مُرّ يزرن بعضهن بعضاً فيمشين بين البيوت مشياً بطيئاً متمايلاً كمشى طيور القطا، وعيشهن هين هني، وهَــوى الــقَــلــبِ الــذي أعــجَــبَــهُ صــورةً أحــسَــنُ مَــنُ لاكَ الأُزُرُ المعنى الملموح: هوى القلب وما أعجبه صورة فتاة هي أجمل من لاث الأزر، أجمل من لف تنورة على خصره، أي أجمل الناس

راقَـهُ مـنـهـا بَـيـاضٌ نـاصِـعٌ يُـؤْنِـقُ العَيْنَ وضَافِ مُسْبَكِرٌ بياضها ناصع يؤنق، أي يعجب، العين.. ويروقه منها شعر ضاف، طويل، مسبكر، مسترسل تَـهـ لِـكُ الـمِـدُرَاةُ في أَفْـنَـائِـهِ فـإذا مـا أَرْسَـكَــُهُ يَـنْـعَـفِـرْ تختفي المدراة، أي المشط، في أفناء شعرها، أي خصلاته، فإذا أرسلت شعرها انعفر، وصل إلى الأرض

صَـلْتَةُ الْحَدِّ طُويلٌ جِيدُها نَاهِدُ الثَّدِّي ولَـماً يَنْكَسِرُ خدها صلت، أملس، وعنقها طويل، وثديها ناهض لم ينكسر بعد. . في لقطة من المسلسل الكوميدي الإنجليزي «مفتوح طول النهار» ينظر الشاب إلى صدر زبونة الدكان الكهلة نظرة تحديق فتقول له: أيها الشاب، هذا ملموم بالصدار، ولو تركته لوصل إلى سرتي. . أو كما قالت

فَهْيَ هَيْفَاءُ هَضِيمٌ كَشْحُها فَخْمَةٌ حيثُ يُشَدُّ المُؤْتَزَرُ هي هيفاء، ضامرة البطن، هضيم كشحها، نحيل خصرها، ولكنها فخمة ممتلئة عند الردفين اللذين يشد عليهما الإزار

وإذا تَـمـشـي إلـى جَـاراتِـهـا لـم تَكَـدْ تبـلُـغُ حـتـى تَـنْبَهِـرْ سمينة ولا تصل بيت الجارة إلا وقد كادت تنبهر، ينقطع نفسها

دَفَعَتْ رَبْكَتُها رَبُكَتَها وَتُهادَتْ مِشْلَ مَيْلِ الْمُنْقَحِرْ تَماس فخذها بفخذها لسمنها، وتتهادى في مشيها كأنها تريد أن تسقط سقوط النخلة المنقعرة، الساقطة بعد قلمها

وَهْمِيَ بَدَّاءُ إِذَا مِمَا أَقَمِمِ اللَّهِ فَهُ الْجِمْمِ رَدَاحٌ هَمْدَكُو وَهُمِدِكُو كُلتاهما بمعنى ضخمة بداء: ممتلتة، وجسمها ضخم؛ والرداح، والهيدكر، كلتاهما بمعنى ضخمة

تَسطَسأُ السخَسزَّ ولا تُسكُسرِمُهُ وتُسطِسلُ السَّيْسُلُ مسنهُ وتَسجُسرَ لما هي فيه من نعمة فهي تدوس على الخز، الحرير، وثوبها طويل وتجره

وَهْيَ لُو يُعْصَرُ مِنْ أَرْدَانِها عَبَقُ المِسْكِ لَكَادَتْ تَنْعَصِرْ الأردان: الأكمام تَركَتني لَستُ بِالحَيِّ، ولا مَيِّتُ لاقَى وَفَاةً فَقُبِرْ تركتني مدلها لا أنا حي ولا ميت

يَـسْأَلُ الـنـاسُ أَحُـمَّـى ذَاؤُهُ، أم بـه كـان سُـلالٌ مُـسْتَـسِـرّ يسأل الناس: أمرضه الحمى، أم هو سل مستسر، خفي

وَهْــيَ دَائــيِ، وشِــفَــائــي عِــنــدَهــا مَــنَــعَــتُــهُ فَــهــوَ مَــلـــوِيُّ عَـــسِــرْ والمحبوبة دائي؛ وشفائي عندها ولكنه ملوي، ممنوع عني، وصعب

وَهْ يَ لُو يَ قُتُلُها بِي إِخْوَتِي أَذْرَكَ الطَّالِبُ منهُمْ وظَفِرْ لُو قَتْلَهَا إِخْوَتِي بَي، أي مقابل قتلها إياي، لكان طالب الثار قد أدرك ثاره.. إذ هي قاتلتي ما أنا الله عبر بناس ذِكْرَها ما غَدَتْ وَرْقَاءُ تَدعُو سَاقَ حُرّ لناها ما دامت ورقاء، حمامة، تنادي ساق حر، ذكر الحمام.. أي لن أنساها أبداً

الوصمة المُزَرِّد أخو الشَّمَّاخ:

وجَاوَزْتُ رأسَ الأَرْبَعينَ فأصبحتْ قَناتِيَ لا يُلْفَى لها الدهرَ عَادِلُ بعد أن تجاوزت الأربعين أصبحت قناتي، أي رمحي، صلبة لا يستطيع أحد أن يعدلها، يثنيها... أي أصبحتُ قاسياً لا ألين لمن يريد كسر إرادتي

زَعيه م لِمَنْ قَاذَفْتُه، بِأُوَابِدِ يُغَنِّي بِهَا السَّارِي وتُحْدَى الرَّوَاجِلُ أنا كفيل لمن أتبادل معه الهجاء بأوابد، بقصائد قاسية، يغني بكلامها الساري، السائر ليلاً، وتحدى بها الرواحل، تساق بالترنم بها الإبل

فَمَنْ أَرْمِهِ منها بِبيتٍ يَلُحْ بِهِ كَشَامَةِ وَجْهِ، ليس للشَّامِ غَاسِلُ من رميته ببيت هجاء من هذه القصائد فسوف يعلق بوجهه كالشامة، ولا يزيل الشام، الشامات، الغاسل وجهه

٦ المسبكرّة

الشَّنْفَرَى الأَزْدِيّ:

أَلَّا أَمُّ عَمْرُو أَجْمَعَتْ فَاسْتَقَلَّتِ وَمَا وَدَّعَتْ جَيِرَانَهَا إِذْ تَوَلَّتِ أَلَّ مَوْدَ أَمْ ع أَمْ عمرو أزمعت، أي عزمت، فاستقلت، أي ركبت وارتحلت.. وما ودعت جيرانها حين تولت وذهبت

لقد أَعجَبَتْني لا سَقُوطاً قِنَاعُها إذا ما مَشَتْ، ولا بِذَاتِ تَلَفُّتِ كَالَةُ تَ كَانَت تعجبني، لا يسقط قناعها عن وجهها، فهي حيية خجول، ولا تتلفت يميناً ويساراً فعل النساء الخفيفات

فَدَقَتْ وَجَلَّتْ وَاسْبَكَرَّتْ وَأُكْمِلَتْ فَلَوْ جُنَّ إِنسانٌ مِنَ الْحُسْنِ جُنَّتِ دَنت، كانت دقيقة ونحيلة في خصرها، وجلت، كانت جليلة سمينة عند ردفيها، واسبكرت، كانت طويلة الجسم، وأكملت.. فلو أن المرأة تلتحق بالجن لشدة الحسن لفعلت.. وكثيراً ما وصفوا الحسناء بأنها جنَّة

٧ قتل ناقة عمرو بن الأَهْتَم المِنْقَرِيّ:

أَلَا طَسَرَقَتْ أُسَمَاءُ وَهْيَ طَسُرُوقُ وَبَانَتْ، على أَنَّ الخَيالَ يَشُوقُ طرقت أَسَمَاء، أي زارتني ليلاً. ثم بانت، فارقتني، ولكن خيالها يثير شوق قلبي

ذَريِسْيِ فَإِنَّ الشُّحَّ يَا أُمَّ هَـبْشَمِ لِصَـالِحِ أَخْـلاقِ السرجـالِ سَـروقُ يا أم هيثم دعيني من كلامك فالشح، البخل، يسرق محاسن الرجل وينتقص منها

ذَريني وحُطِّي في هَوايَ فإِنَّني على الحَسَبِ الزَّاكيِ الرفيعِ شَفيقُ اتركيني وحطي في هواي، شاركيني في طباعي، فأنا شفيق، حريص، على الحسب الزاكي، على الشرف الرفيع

ومُسْتَنْبِح بعدَ الهُدوءِ دَعَوْتُهُ وقد حانَ مِنْ نَجْمِ السماءِ خُفُوقُ رب رجل مستنبح، ينبح كالكلب في الصحراء وهو تائه حتى تجاوبه الكلاب فيستدل بنباحها على مضارب القوم، كان ينبح بعد حلول الظلام، وقد بدأ نجم السماء، الثريا، بالخفوق. . متوارياً وراء الغيوم في جو شتائي، وقد دعوته ليكون ضيفي

يُعالِجُ عِرْنيِناً مِنَ اللَّيْلِ بَارِداً تَعلُفُ رِياحٌ ثَـوبَـهُ وبُـروُقُ مضطرب يحاول تدبر عرنين الليل، أوله، والربح تلف ثوبه، ويلمع البرق فيبرزه، فكأنه يلفه أيضاً

أَضَفْتُ فَلَمْ أُفْحِشْ عليه، ولم أَقُلْ لِأَحْرِمَـهُ: إِنَّ الـمَكـانَ مَـضـيِـقُ جعلته ضيفي، ولم أسئ معاملته بأسئلتي، ولم أتذرع بضيق المكان لحرمانه الضيافة

فقلتُ له أهلاً وسهلاً ومرحباً فهذا صَبُوحٌ رَاهِن وصَديِقُ قدمت له الصبوح، لبناً يشربه في الصباح، وكنت له صديقاً وقُمْتُ إلى البَرْكِ الهَواجِدِ فاتَّقَتْ مَقَاحيِدُ كُومٌ كَالْمَجَادِلِ رُوقُ.. وقمت إلى الجمال الباركة الجاثمة الهواجد، النائمة، فاحتمت هذه الجمال المقاحيد، الكبيرة الأسنمة، الكوم، الكبيرة، التي كأنها المجادل، القصور.. وهي روق.. تعجب الناظر.. هذه الجمال احتمت منى ب...

بِأَدْمَاءَ مِـرْبَاعِ النَّـتَـاجِ كَـأَنَّـهـا إذا عَـرَضَتْ دونَ الـعِـشـارِ فَـنـيـقُ احتمت الجمال خوف الذبح بناقة أدماء، بيضاء، مرباع النتاج، مما يلد وقت الربيع، وكأنها إذ مثلت أمام النياق العشار الحوامل، فنيق، فحل كبير لضخامتها

بِضَرْبَةِ سَاقِ أُو بِنَجُلاءَ ثَرَّةٍ لَهَا مِنْ أَمَامِ الْمَنْكِبَيْنِ فَتبِقُ تَمت لها بضربة ساق، أو بنجلاء ثرة، طعنة واسعة غزيرة الدم.. قد ضرب بسيفه ساق الناقة لكي تبرك ثم طعنها في عنقها بين كتفيها طعنة واسعة لها فنيق أي فنق واسع

وقَامَ إِلَيْهَا الْجَازِرانِ فَأَوْفَدا يُطيِرَانِ عنها الْجِلْدَ وَهْيَ تَفُوقُ ثُمُ عَامَ الجائِدَ عن جسم الناقة وهي ثم قام الجائزران، القصابان، فأوفدا، أي صعدا فوقها، وأخذا يطيران الجلد عن جسم الناقة وهي تفوق، تجود بروحها.. منظر مرعب..

فَجُرَّ إِلَيْنا ضَرْعُها وسَنَامُها وأَزْهَرُ يَحْبُو لِلْقيامِ عَتيِقُ وَجُرَّ إلينا ضرع الناقة، ثديها، وسنامها، كما جيء لنا بجنين أزهر، أبيض كان في بطنها، وهو يجرّ إلينا ضرع الناقة، ثديها وسنامها، كما جيء لنا بجنين أزهر، أبيض كان في بطنها، وهو عتيق، كريم أصيل

بَقيِرٌ جَلا بِالسَّيْفِ عنهُ غِشَاءَهُ أَخْ بِإِخَاءِ الصَّالِحيِنَ رَفيِقُ هذا الجنين بقير، أي بُقِر عنه بطن أمه، وقد جلا، أي سلخ، مشيمته عن جسمه بالسيف رجل صالح من رجالنا يحب الضيوف

فَباتَ لنا منها ولِلضَّيْفِ مَوْهِناً شِوَاءٌ سَمينٌ زَاهِتٌ وغَبُوقُ بات لنا من الناقة موهناً، ليلاً، شواء سمين، كثير الدهن، زاهق، دسم، وغبوق، شراب المساء.. يبدو أنهم حلبوها قبل ذبحها

وبَاتَ لَهُ دُونَ الصَّبَا وَهْيَ قَرَّةٌ لِحَاف ومَصْقُولُ الكِسَاءِ رَقيقُ بات للضيف لحاف يقيه ربح الصبا وهي قرة، باردة، وبات له كساء رقيق

وكلُّ كَريمٍ يَتَّقيِ الذَّمَّ بِالقِرَى ولِلْحَمْدِ بين الصَّالحِيَن طَريقُ الدَّهِ وَكُلُّ كَريمٍ يَتَّقيِ الذَّمِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ

لَعَمْرُكَ ما ضَاقَتْ بلادٌ بِأهلِها ولكنَّ أخلاقَ الرجالِ تَضيِقُ الْعَمْرُكَ ما ضَاقَتْ بلادٌ بِأهلِها الخير كثير، لكن طباع الرجال هي الضيقة الخير كثير، لكن طباع الرجال هي الضيقة

٨ المناديل

عَبْدَة بن الطبيب:

لمَّا وَرَدْنَا رَفَعْنَا ظِلَّ أَرْدِيَةٍ وَفَارَ بِاللَّحْمِ لِلقَومِ المَراجيلُ عندما وردنا الماء ونزلنا بالمكان رفعنا الأردية، أي الثياب لكي نستظل بظلها، وفارت المراجيل، القدور، باللحم

وَرْدَاً وأَشْقَرَ لَم يُنْهِئُهُ طَابِخُهُ، مَا غَيَّرَ الْغَلْيُ مِنْهُ فَهُوَ مَأْكُولُ كان اللحم ورداً، أحمر غير ناضج، وأشقر، مبيضاً قد نضج بعض النضج، لكن الطابخ لم ينهثه بعد، لم يجعله يستوي، ولشدة الجوع كان القوم يتناولون أي قطعة لحم تغير لونها قليلاً فيأكلونها

ثُمَّتَ قُمْنَا إلى جُرْدٍ مُسَوَّمَةٍ أَعْسِرافُهُ لَّ لِأَيْسَدِيسَا مَسَاديسُلُ تَما بعد ذلك إلى خيول جرد، قصيرة الشعر، مسومة، معدة للحرب، وجعلنا من أعرافها، شعر رقابها، مناديل مسحنا بها أيدينا بعد الأكل

والمَرءُ ساع لِأَمرٍ ليس يُدرِكُهُ والعيشُ شُعِّ وإِشفاقٌ وتَأْميِلُ الإنسان يسعى ولا يدرك مبتغاه، لأنه كلما وصل عنَّ له هدف جديد، والحياة بخل وخوف وأمل

٩ النهاية معروفة

عَبْدَة بن الطبيب:

أَبَنِيَّ إِنِّي قَـد كَـبِرْتُ ورَابَـني بَصَري، وفِيَّ لِمُصْلِحٍ مُسْتَمْتَعُ يا أبنائي قد كبرت وشككت في سلامة بصري، ولكن فيَّ مستمتع، فائدة، لمن يريد إصلاح الحال، فعقلي وخبرتي معي

إِنَّ السكسيسرَ إِذَا عَسَاهُ أَهلُهُ ضَاقَتْ يَبداهُ بِأَمْرِهِ مَا يَصْنَعُ النَّ السكسيسرَ إِذَا عَسَاهُ أَهلُهُ يَشْفِي غَليلَ صُدورِهِمْ أَن تُصْرَعُوا إِنَّ السَّذِينِ تَرَوْنَهُمْ أَن تُصْرَعُوا مِن الواقع أعداء يسرهم موتكم

ولقد عَلِمْتُ بِأَنَّ قَصْرِيَ حُفْرَةٌ غَبْراءُ يَحمِلُني إليْها شَرْجَعُ قصري، أي قصاراي ومنتهى أمري، حفرة يحملني إليها شرجع، نعش

فَبَكَى بَناتِي شَجْوَهُنَّ وزَوْجَتِي والأَقربونَ إِلَيَّ، ثـم تَـصَـدَّعُـوا بِكَا لِلَيَّ، ثـم تَـصَـدُّعُـوا بكوا لفقدي، ثم تصدعوا، تفرقوا عن القبر

وتُرِكْتُ في غَبراءَ يُكْرَهُ وِرْدُها تَسفي عَلَيَّ الريحُ حينَ أُودَّعُ تركت في أرض غبراء لا يحب النزول فيها أحد، وتسفي الرياح عليَّ، تحمل التراب، بعد أن يودعني أهلي

١٠ حسرة الأسير

عبد يغوث بن وقاص الحارثي:

أَلَا لَا تَلُوماني كَفَى اللَّومَ مَا بِيَا وما لَكُمَا في اللَّوْمِ خيرٌ ولا لِيَا لا تلوماني با صاحبيَّ فالذي بي من الهم يكفيكم مؤونة اللوم، ولا خير لكما ولا لي في اللوم أصلاً أَلَـمْ تَعلَما أَنَّ المَلامَةَ نَفْعُها قليلٌ، ومَا لَوْمي أُخي مِنْ شِمَالِياً ليس لومي أخي من شمالي، من طبعي

فَيا راكِباً إِمَّا عَرَضْتَ فَبَلِّغَنْ نَدَامَايَ مِنْ نَجْرانَ أَلَّا تَلاقِيا أيها الراكب إن عرضت، بلغت العروض وهو مكان، فبلغ أصحابي أهل نجران أنه لا لقاء بعد اليوم أبّا كرّبٍ والأَيْهَمَيْنِ كِلَيْهِما وقَيْساً بِأُعلَى حَضْرَمَوْتَ اليَمانِيا بعدد أصحابه

جزَى اللَّهُ قَومي بِالكُلابِ مَلَامَةً صَربِحَهُمُ والآخرينَ المَوالِيا يلوم قومه على ما حدث في وقعة الكلاب، الصريح منهم نسباً، والموالي، المتحالفين مع قومه

ولو شئتُ نَجَّتْني مِنَ الخيلِ نَهْدَةٌ تَرى خَلْفَهَا الحُوَّ الجِيادَ تَوالِيا لو شئت لفررت ونجوت على نهدة من الخيل، فرس عالية، تراها سابقة وخلفها الجياد الحو، التي يميل لونها للخضرة، تتوالى ولا تسبقها

ولكِنَّني أَحْمي فِمَارَ أَبيكُمُ وكان الرِّمَاحُ يَختَطِفْنَ المُحَامِيا لكني ثبتُ لكي أحمي ذمار أبيكم، شرف الأجداد، وكانت الرماح تختطف من يحامي عن الشرف

أَقُولُ وقد شَدُّوا لِساني بِنِسْعَةٍ: أَمَعْشَرَ قَيْمِ أَطلِقُوا مِنْ لِسانِيا أقول وقد شد الأعداء، عندما أسروني، لساني بنِسعة، بسير جلدي، يبدو أنهم كمموه، ولكنه رغم التكميم قال: يا معشر تيم أطلقوا لساني

فإنْ تَقْتُلُونيِ تَقْتُلُوا بِيَ سَيِّداً وإنْ تُطْلِقُونيِ تَحْرُبُوني بِمَالِيا إن تقتلوني تقتلوا بقتلكم إياي سيداً، وإن تطلقوني تحربوني بمالي، تسلبون سلاحي. . لعله يقصد أن قتلكم إياي سيؤدي إلى الثار وسيقتل قومي منكم سيداً

أَحَقًا عِبادَ اللَّهِ أَنْ لَسْتُ سَامِعاً نَشْيِدَ الرَّعَاءِ المُعْزِبيِنَ المَتَالِيا؟ أَحقاً لن أسمع بعد اليوم صوت الرعاء، الرعاة، المعزبين المتالي، المتبعدين بالإبل المتالي، التي تتوالى في وضع أجتها فبعضها قد ولد وبعضها لم يضع بعد؟

وتَضْحَكُ مِنِّي شَيْخَةٌ عَبْشَمِيَّةٌ كَأَنْ لَم تَرَى قَبْلِي أَسيِراً يَمَانِيا تضحك مني عجوز من أولئك القوم، عبد شمس، كأنها لم تر قبلي أسيراً يمانياً، _ قبل بل ضحكت لأن الذي أسر الشاعر رجل أحمق ضعيف _

وظَلَّ نِسَاءُ الحَيِّ حَوْلِيَ رُكَّـدَاً يُرَاوِدْنَ مِنْيِ مَا تُريـدُ نِسَـاثِـيـا نساء القوم يجلسن حولي، ويطلبن مني ما تطلبه نسائي

وقد عَلِمَتْ عِرسيِ مُلَيْكَةُ أَنَّنيِ أَنا اللَّيْثُ مَعْدُوًّا عَلَيَّ وعَادِيَا وزوجتي مليكة تعلم أنني أسَد في الحرب عندما أهاجَم وعندما أهاجِم

وقد كنتُ نَحَّارَ الجَزُورِ ومُعْمِلَ الـ مَطِيِّ، وأَمْضيِ حيثُ لا حَيَّ مَاضِيَا كنت أذبح الجزور، الجمل، وأركب الإبل وأسافر إلى أماكن لم يقصدها أحد قط.. كنت سخيًا مغامراً

وأَنْحَرُ للشَّرْبِ الكرامِ مَطِيَّتي وأَصْدَعُ بين القَيْنَتيْنِ رِدَائِيا أَذْبِح للشرب، لشاربي الخمر، بعيري، وأشق بين القينين المغنيين ردائي من الطرب

وكنتُ إذا ما الخيلُ شَمَّصَهَا القَنا لَبِيقًا بِتَصْرِيفِ القَناةِ بَنانِيَا وكنت إذا شَمَّصَتِ القنا الخيل، نقَرت الرماح الخيل، لبيقًا، ماهر البنان بالطعن بالرمح

وعَادِيَةٍ سَوْمَ الحَرادِ وَزَعْتُها بِكَفِّي وقد أَنْحَوْا إِلَيَّ العَوالِيا وربَّ خيل مغيرة كثيرة مثل الجراد وزعتها، رددتها، برمح أحمله بكفي، وقد أمال المهاجمون نحوي العوالي، أي الرماح

كَأَنِّيَ لَم أَرْكَبْ جَواداً ولم أَقُلْ لِخَيْلِيَ كُرِّي نَفِّسيِ عَن رِجَالِيَا وَأَنَا الآن أسير فكأنني لم أركب حصاناً ولم أقل لصحبي وهم على خيولهم اهجموا ونفسوا عن الرجال، أبعدوا الأعداء المحدقين برجالنا

ولم أَسْبَا الرِّقَ الرَّوِيَّ ولم أَقُلْ لِأَيْسَارِ صِدْقِ أَعْظِمُوا ضَوْءَ نَارِيَا وَكَانني لم أَسْبًا لم أُشترِ، الزق الروي، قربة الخمر الممتلئة، ولم أقل لأيسار صدق، المقامرين على لحم ناقة، أججوا الناركي نشوي اللحم للفقراء

١١ أنا على ابن عميذو الإصبع العَدواني:

يَا مَنْ لِقلبٍ شديدِ الهَمِّ محزونِ أَمسَى تَلدَّكَر رَبَّا أُمَّ هَارونِ يَا مَنْ لِقلبٍ شديدِ الهَمِّ محزونِ الذي تذكر ريًّا

أمسَى تَذَكَّرَها مِنْ بعدِما شَحَطَتْ والدهرُ ذو غِلْظَةٍ حيناً وذُو لينِ أمسَى تَذَكَّرَها مِنْ بعدِما شحطت: نأت وابتعدت

تَرْميِ الوُشَاةَ فَلا تُخْطيِ مَقاتِلَهُمْ بِصَادِقِ مِنْ صَفاءِ الوُدِّ مَكْنُونِ رِيَّا تصد الوشاة صداً وتصب منهم المقتل بقطع وشاياتهم بمحبتها الصافية وودها العميق لي

ولي ابْنُ عَمِّ على ما كان مِنْ خُلُقٍ مُختَلِفَانِ، فَأَقَّلْبِهِ ويَقْلْبِني ابْنُ عَلَيْ اللهِ اللهِ عَنْ طباعي، فأكرهه ويكرهني

أَزْرَى بِنَا أَنَّنَا شَالَتْ نَعَامَتُنَا فَخَالَني دُونَه بِل خِلْتُهُ دُوني أَزْرَى بِنَا، أَضِر بِحَالنَا، أَنَا شَالت نِعَامِتنا، أي تَفْرَقْنا، فكل واحد منا ظن أن الآخر أدنى منه مرتبة

لَاهِ ابْنُ عَمِّكَ، لا أَفْضَلْتَ في حَسَبٍ عنِّي، ولا أنتَ دَيَّانيِ فَتَخْزُوني له ابن عمك هذا! لا أنت خير في الحسب والشرف، ولا أنت دياني، مالك أمري، حتى تخزوني، أي تؤنبني وتردني إلى الصواب إذا أسأتُ

فإِنْ تُرِدْ عَرَضَ الدنيا بِمَنْقَصَتي فإنَّ ذلكَ مِمَّا ليس يُشْجيني الله السمعة بين الناس بأن تنتقص مني فهذا ليس يهمني

لولا أَوَاصِرُ قُرْبِي لَسْتَ تَحْفَظُها ورَهْبَهُ اللَّهِ فَيِمَنْ لا يُعَاديِني. . لولا علاقات القرابة، التي لا تحفظها أنت، ولولا خوفي من الله في رجل يكرهني ولكن كرهه لا يصل حد العداء. .

إِذَنْ بَرَيْتُكَ بَرْياً لا انْجِبَارَ له إِنِّي رأيتُكَ لا تَنْفَكُ تَبْريِني لولا ذلك لبريتك برياً، أنحلت جسمك بما أنزله بك من العقاب، ولن يكون لهذا انجبار، أي علاج والتتام

إن الذي يَقْبِضُ الدنيا ويَبْسُطُها إنْ كان أغناكَ عَنِّي سوفَ يُغْنيِني الله الله الله عني الله يعنيني عنك مثلما أغناك عني

ماذا عَلَى وَإِن كُنْ تُكُمْ ذَوي لَا أُحِبَّكُمُ إِذْ لَم تُحِبُوني لَو تَسْرَبونَ دَمي لَم يَرْوَ شَارِبُكُمْ ولا دِمَاؤُكُمُ جَمْعاً تُروَّينِي يا عَمْرُو إِلَّا تَدَعْ شَتْمي ومَنْقَصَتي أَصْرِبْكَ حتى تَقولَ الهامَةُ اسْقُوني إن لم تدع شمي وانتقاصي فسوف اضربك حتى الموت. وحتى تخرج من قبرك الهامة، وهي ذلك الكائن الخرافي الذي يخرج من قبر القتيل ويصيح «اسقوني» طالباً الثار

لا يُخْرِجَ القَسْرُ مِنِّي غيرَ مَأْبِيةٍ ولا أَليِنُ لِمَنْ لا يَبْتغي ليِني القسر، أي الإرغام، لا نتيجة له معي سوى الإباء والرفض، ولا يلين جانبي لمن يخاشنني ولا يبذل جهده لمسايرتي

كلُّ امْرِيْ صَائِرٌ يوماً لِشيِمَتِهِ وإن تَخَلَّقَ أَخلاقاً إلى حينِ الثيمة: الطبع

واللَّهِ لَو كَرِهَتْ كَفِّي مُصَاحَبَتي لَقُلْتُ إِذْ كَرِهَتْ قُرْبِي لَهَا بِينِي اللَّهِ لَوْ اللَّهِ لَهِ

۱۲ لاتكات الشكيم ربيعة بن مقروم:

وتَسَغْسِرٍ مَسَخُسُوفٍ أَقَسَمْسَسَا بِسِهِ لَيَهَابُ بِهِ خَسِرُسَا أَن يُسقيهما ربيعًا ويخاف غيرنا ذلك

جَعلْنا السيوفَ بِهِ والرِّمَاحَ مَعَاقِلَنا والحَديد النظيم، أي الدروع المنظومة والمنسوجة من حصوننا، هي السيوف والرماح والحديد النظيم، أي الدروع المنظومة والمنسوجة من حلقات الحديد

وجُرْداً يُسقَسَرُّبْسَنَ دونَ السجِسيسالِ خِلالَ البيوتِ يَلُكُنَ الشَّكيِما والجرد، الخيل القصيرة الشعر، التي نربطها قريباً منا، أقرب من عيالنا، حتى نكون على أهبة الاستعداد، وهي تقف بين بيوتنا تلوك الشكيم، تمضغ الحديدة التي في فم الفرس

١٣ الحكمة بين الشيب والصلع شويند بن أبي كاهل البَشْكُرِي، جاهلي إسلامي معمَّر: بَسَطَتْ «رَابِعَةُ» الحَبلَ لننا فوصَلْنا الحبلَ منها ما اتَسَعْ مدت لنا رابعة حبل وصلها، فبادلناها وصلاً بوصل

حُرَّةٌ نَجْلُو شَتيِتًا واضِحاً كَشُعَاعِ الشمسِ في الغَيْمِ سَطَعْ امرأة حرة تجلو، أي تُبرز، أسناناً شتبتة متفرقة واضحة، أي بيضاء، وأسنانها تبرق كشعاع الشمس وسط الغيوم

صَفَلَتُهُ بِفَضِيبٍ نَاضِرٍ مِنْ أَرَاكِ طَيِّبٍ حتى نَصَعْ صفلت أسنانها بعود سواك أخضر ناضر من شجر الأراك الطيب حتى نصعت أسنانها رُبَّ مَنْ أَنْضَجْتُ غَيْظاً قَلْبَهُ قد تَمَنَّى لِيَ مَوْتاً لم يُطَعْ رب شخص جعلت قلبه ينضج من حر الغيظ، وتمنى لي موتاً، ولكن أمنيته لم يُستَجَبُ لها

ويَراني كَالشَّجَا فِي حَلْقِهِ صَسِراً مَخْرَجُهُ مَا يُنْتَرَعُ ويَراني كَالشُوكة في حلقه، انتزاعها وخروجها صعب

مُزْبِدٌ يَخْطِرُ مَا لَم يَرَني فَإِذَا أَسْمَعْتُهُ صَوتي انْقَمَع وَارتدع مزيد، يخرج الزبد من فمه كالبعير المتهيج، في غيبتي، فإذا سمع صوتي انقمع، وارتدع بِنُسَمَا يَجْمَعُ أَنْ يَغْتَابَني مَطْعَمَ وَخُمْ وَدَاءٌ يُسَدّرُع بنس الذي يجمعه في قلبه إذ يغتابني، فهو يجمع الطعام الفاسد، والداء الذي يدرعه، يلبسه ويُسحَبِّ بني إذا لاقَيْتُهُ وإذا يَخْلُو لَهُ لَحْمي رَقَعْ ويعيني خوفاً مني، وإذا غبت عنه رتع في لحمي، أي اغتابني

كيف يَرْجُونَ سِقَاطِي بَعدَما لاحَ في الرأسِ بَياضٌ وصَلَعْ كيف يترقب الناس سقاطي، وقوعي في الخطأ، وقد لاح في رأسي بياض الشيب، والصلع

۱۶ رماح نصاری.. ولکن جابر بن حُنَیِّ التغلبی:

وفي كلِّ أَسْواقِ الْعِراقِ إِتَاوَةٌ وفي كلِّ مَا بَاعَ امْرُؤٌ مَكْسُ دِرْهَمِ في كل أسواق العراق إتاوة، أي ضريبة، وفي كل عملية بيع هناك مكس درهم، والمكس: الضريبة المفروضة على المبيعات

نُعَاطِي المُلُوكَ السِّلْمَ ما قَصَدُوا بِنا وليس عليْنا قَتْلُهُمْ بِمُنحَرَّمِ نُعَاطِي المُلوك بالحسنى ما داموا يقصدون، يعدلون، بنا. . وإلا فليس محرماً علينا قتلهم

وقــد زَعَــمَـتُ بَــهُــراءُ أَنَّ رِمَـاحَـنـا __ رِمَاحُ نَصَارَى لا تَخُوضُ إلى الدَّمِ.. زعمت قبيلة بهراء أن رماحنا رماح نصارى، إذن فهي مسالمة، ولا تخوض في الدم (والشاعر تغلبي وتغلب قبيلة نصرانية بقي كثير من أبنائها على دينهم في العصر الأموي، وشاعرنا جاهلي)

فيَومَ الكُلابِ قد أَزَالَتْ رِماحُنا شُرَحْبيِلَ إِذْ آلَى أَلِيَّةَ مُقْسِمٍ. . يوم الكلاب، وقعة الكلاب المشهورة في الجاهلية، قتلت رماحنا شرحبيل الذي آلى ألية، أي أقسم ألم ألبة المراد المشهورة في الجاهلية المراد المشهورة في الجاهلية المراد المر

لَيَنْتَزِعَنْ أَرْمَاحَنَا، فَأَزَالَهُ أبو حَنَشٍ عن ظهرِ شَقَّاءَ صِلْدِمِ أَقسم أن ينتزع رماحنا، فأزاله أبو حنش عن ظهر الفرس الشقاء، الطويلة، الصلام، الصلبة يرى الناسُ مِنَّا جِلْدَ أَسْوَدَ سَالِخ وَفَرْوَةَ ضِرِغَامٍ مِنَ الأَسْدِ ضَيْغَمِ يرى الناس إذ نبدو لهم جلد أسود، والأسود هو التعبان، سالخ، الذي يبدل جلده، ويرون فروة ضرعا منرس

١٥ لقاء مسعود

ربيعة بن مقروم:

لَمَّا تَشَكَّتُ إِلَيَّ الأَيْنَ قلتُ لها لا تَستَريحيِنَ ما لم أَلْقَ مَسْعُودا عندما اشتكت نافتي إليَّ الأين، أي التعب، قلت لها لا راحة إلا بعد أن أصِلَ إلى مسعود وقد سَمِعْتُ بِقوم يُحْمَدُونَ فلم أَسْمَعْ بِمِثْلِكَ لا حِلْماً ولا جُودَا سمعت بقوم لهم صيت حسن ويحمدهم الناس، ولم أسمع بمثل حلمك، سعة صدرك، ولا سخائك

هذا ثَنائي بِمَا أَوْلَيْتَ مِنْ حَسَنِ لا زِلْتَ عَوْضُ قَريرَ العينِ مَحْسُودا هذا مدحي إياك مقابل ما أعطيت من معروف، وأدعو لك أن تظل عوض، دوماً، قرير العين، مسروراً، ومحسوداً من قبل الأعداء

17 المصير المحتوم الأَسْوَد بن يَعفَر النَّهْشَلي:

أين الذين بَنَوْا فَطالَ بِناؤُهُمْ وتَمسَتَعُوا بِالأهلِ والأولادِ فإذا النعيمُ، وكلُّ ما يُلْهَى بِهِ يوماً يَصيرُ إلى بِلَى ونَفَادِ البلى: اهتراء الجسم بعد الموت، النفاد: الانتهاء

١٧ المنعّمات

المرقِّش الأكبر، من شعراء ربيعة، وهو جاهلي قديم:

سَرى ليلاً خيالٌ مِنْ سُلَيْمَى فَارَّقَسَيِ وَأَصْحَابِي هُجُودُ سِرى، أي زار ليلاً، خيال المحبوبة سليمى، فصحوت وأصابني أرق بينما أصحابي هجود، نيام فَيِبِتُ أُديِبِرُ أَمْسِرِيَ كَل حَالٍ وأَرْقُبُ أَهْلَها وهُم بَعيدلُ بِن، قضيت ليلي، أقلب أمري على وجوهه، وأرقب، أحسب حساب، أهلها وهم بعيدون عني يَرُحُنَ مَعا بِطَاءَ المَشْعِي بُلًا عليهِ بِنَّ المَجَاسِدُ والبُرُودُ يصف أولئك النسوة، فهن يمشين معاً مشياً بطيئاً، فهن بنات نعمة وترف ولا يسرعن في عمل، وهن بدّ، أي بدينات الأسافل، ويرتدين المجاسد، النياب المصبوغة، والبرود، عمل، وهن بدّ، أي بدينات الأسافل، ويرتدين المجاسد، النياب المصبوغة، والبرود، أي النياب

سَكَنَّ بِبَلْدَةٍ وسَكَنْتُ أُخـرى وقُـطُـعَـتِ الـمَـواثِـقُ والـعُـهـودُ تفرقت مساكننا ولم تبق عهود بين قومي وقومهن

فَما بَالي أَفي ويُخَانُ عَهْدي ومَا بَالي أُصَادُ ولا أَصيِلُ عندي الوفاء وألاقي خيانة لعهدي

ورُبَّ أَسبِلَةِ السَحَدَّيْنِ بِكُرٍ مُننَعَّمَةٍ لَهَا فَرْعُ وجبِلُهُ رب فناة أسلة الخدين، طويل خداها، لها فرع، شعر طويل، وعنق جميل

لَهَوْتُ بِها زماناً مِنْ شَبابِي وزَارَتْها النَّجاثِبُ والقَصيِدُ كانت لى صاحبة ولهونا معاً وزرتها بالنجائب، النياق، وبقصائد الغزل

أُنــاسٌ كُــلَّــمَــا أَخْــلَــقْـتُ وَصْــلاً حَــنــانِــيَ مِـنْــهُــمُ وَصْـلُ جَــــدِــــدُ هؤلاء يتجدد شوقي لهن، فكلما أخلقت وصلاً، أي انقطعت العلاقة، صار يعنيني منهن وصل جديد

۱۸ أسرعها وأكثرها المرقش الأكبر:

هَـلًا سَـاْلـتِ بِـنـا فَـوارسَ واثـلٍ فَلَـنَحْنُ أَسـرعُـهـا إلـى أعـدائِـهـا أيتها المحبوبة اسألي عنا فرسان قبيلتنا الكبرى (وائل).. فنحن أسرعهم إلى مواجهة الأعداء

ولَنَحْنُ أَكْثَرُهَا إِذَا عُدَّ الْحَصَى ولَنَا فَواضَلُهَا وَمَجَدُ لِوَائِهَا وَعَثَيْرَا مَا عَبُرُوا بِالحصى عن العدد الكثير، ولنا الفضل والمجد الحربي

١٩ يا قصير العمر!

قال المرقِّش الأكبر، والقصيدة من السريع، وزاحَفَ ما شاء:

هلْ بِالدَّيَارِ أَنْ تُحِيِبَ صَمَمْ لو كان رَسْمٌ نَاطِقاً كَلَّمَ مم الله الديار صمم فلذا هي لا تجيب عن سؤالنا إذ نسألها أين ذهب قوم المحبوبة؟ فعلاً بها صمم، فلم بالديار صمم فلذا هي لا تجيب عن سؤالنا إذ نسألها أين ذهب قوم المحبوبة؟ فعلاً بها صمم،

السدارُ قَسَفْسُرُ، والسرُّسُسومُ كسما وقَسْنَ في ظهرِ الأديسمِ قَسَلَمْ دار الأحبة التي نقف بها الآن قفر، خالية، ورسومها، أي بقاياها، تشبه ما يرقشه، ينقشه، القلم على الأديم، الجلد. بهذا البيت لقبوه بالمرقش

ديارُ أسماءَ التي تَبَلَتْ قلبي، فَعيْني مَاؤُها يَسْجُمْ هُ عِنْ يسجُم، أي يسيل هذه ديار أسماء التي تبلت قلبي، أخضعته، فدمع عيني يسجُم، أي يسيل

النَّهُ شُرُ مِسْكُ والمُوجُوهُ ذَنَا نِسِيرُ وأَطْرافُ البَسَانِ عَنَامُ عَنَامُ يصف محبوبته وصويحباتها: النشر، أي الرائحة، رائحة مسك، والوجوه مشرقة مدورة كالدنانير الذهبية، وأطراف الأصابع كالعنم، ثمر كالعُتَّاب، فإن لم تعرف العناب فهو ثمر كالعنم، وكلاهما ثمرته تشبه رؤوس الأصابع المحنَّاة بالحمرة

ليس عملى طُلولِ الحَياةِ نَلدَمْ ومِنْ وَراءِ المَرءِ مَا يَعْلَمُ الشطر الأول فيه معنى معكوس: لا ندم على عدم تمتعك بطول الحياة، والشطر الثاني كذلك: وراء المرء، يقصد أمامه، ما يعلمه من الهرم والضعف في الشيخوخة لو طال عمره. في يومنا هذا يقول أهل العراق «ورا ما قلت لي» بمعنى «بعد أن قلت لي»

يَسَهُمْ لِمِنْ وَالْسَدُّ وَيَسَخُمُ لَمُ فَ مَسَوْ لُمُسُودٌ، وكسَلُّ ذي أَبِ يَسَيْسَتَسَمُّ في الشيخوخة يموت الأب ويخلفه ولده، وكل ولد يصاب باليُّتم في أبيه

أُموالُنا نَقِي النُّفُوسَ بِها مِنْ كَلِّ ما يُعْنَى إِلَيْهِ الذَّمَّ اللهُ النَّهُ الذَّمَ بِنَا الأموال نحمي نفوسنا من كل ما يجلب الذم

٢٠ الاهتزاز

متمّم بن نُوَيْرة اليَربوعي، يرثي أخاه مالكاً الذي قتل في حروب الردة: لَعَمْري، ومَا دَهري بِتَأْبيِنِ هَالِكِ ولا جَزَعٍ مِمَّا أَصابَ فَأَوْجَعَا.. لعمري ـ وأنا لست ممن ينفق عمره في تأبين ميت، أو في معاناة الجزع من مصيبة أوجعتني..

لقد كَفَّنَ المِنْهَالُ تحت رِدائِهِ فتى غَيرَ مِبْطَانِ العَشِيَّاتِ أَرْوَعَا لعمري، لقد كفن المنهال، ذلك الرجل الذي وجد أخي قتيلاً فألقى عليه ثوبه، فتى لم يكن يملا بطنه في الليل بل يجود بالطعام على حساب نفسه، وكان أروع، أي شجاعاً

تَرَاهُ كَصَدْرِ السيفِ يَهْتَزُّ للنَّدَى إذا لم تَجِدْ عند امْرِئِ السَّوْءِ مَطْمَعا كان أخي يهتز للسخاء كما يهتز صدر السيف، في حين لا يلقى الضيف طعاماً عند الرجل السيء.. شرح الاهتزاز للندى: تجد الرجل البخيل إذا طلبت منه شيئاً يقعد مكانه جامداً، يفكر في تبرير لرفض طلبك. فأما الكريم السخي فإنك إذا طلبت منه أمراً رأيت لجسمه حركة فورية، إنه يفرح لأنك طلبت منه، ويهتز لطلبك.. تراه يحرك ذراعيه.. ويسرع في تلبية طلبك

وإِنْ شَهِدَ الأَيْسَارَ لَم يُلْفَ مَالِكٌ على الفَرْثِ يَحْمِي اللَّحْمَ أَن يَتَمَزَّعَا وَإِنْ شَهِدَ مَالك الأيسار، المقامرة على لحم ناقة، لم يلف، لم يُرَ، واقفاً يرقب الفرث، حشو الكرش، فهو لا يقف ولا يشهد ذلك المنظر المقزز، بغرض الحيلولة دون تمزيق اللحم وتفريقه في الفقراء

أَبَى الصبرَ آياتٌ أَرَاها، وأَنَّنيِ أَرَى كلَّ حَبْلِ بعد حبلِكَ أَقْطَعَا منع الصبر عني آيات أراها، معالم من مآثر أخي، ومنع الصبر أنني أرى كل الأواصر والروابط بعد موتك روابط مقطعة قصيرة لا تغني

وأَنِّي متى ما أَدْعُ بِاسْمِكَ لا تُجِبْ وكنتَ جَديراً أن تُجيِبَ وتَسْمَعا ومنع الصبر أنني عندما أناديك لا تجيبي، وكنت تسمع فتجيب دائماً

فَلَمَّا تَفَرَّقْنا كَأَنَّي ومَالِكاً لِطُولِ اجتِماعِ لم نَبِتْ ليلةً معا لما فرق بيننا الموت انتهى كل شيء، فكأننا لطول اجتماع، أي ابعدًا طول صحبة، لم نبت ليلة واحدة معاً

وكُنَّا كَنَدُمَانَيْ جَلِيمَةَ حِقْبَةً مِنَ الدَّهرِ حتى قيلَ لن يَتَصَدَّعا كنا كندماني جنيمة، كنديميْ الأمير جنيمة الأبرش اللذين نادماه طريلاً معاً ثم قتلهما معاً، كنا متداني جنيمة عند متلازمين حتى لقد وقع في وهمنا أن الدهر لن ينقطع بنا

فإن تَكُنِ الأيامُ فَرَّقْنَ بَيْنَنا فقد بَانَ مَحْمُوداً أخي حينَ وَدَّعَا لِنَا نَاى، وهو محمود السيرة لتن فرقت بيننا الأيام فعزائي أن أخي بان، نأى، وهو محمود السيرة

فلو أنَّ ما أَلْقَى يُصيِبُ «مُتَالِعاً» أو الرُّكْنَ مِنْ «سَلْمَى» إذَنْ لَتَضَعْضَعَا لو أن ما ألاقيه من حزن يصيب جبل «متالع»، أو جانب جبل «سلمى» لتضعضع الجبل

٢١ حديث الناقةالمثقب العَبدي:

أَفَاطِمُ قبلَ بَيْنِكِ مَتَّعيني ومَنْعُكِ ما سَأَلْتُ كأَنْ تَبيني الْفاق معينى بوصلك قبل مفارقتك إياي، ومنعك الوصل وأنت موجودة شبيه بالفراق

فَـلا تَـجِـدي مَـوَاعِـد كَـاذِبَـاتٍ تَـمُرُّ بِـهـا رِيـاحُ الصَّـيْـفِ دُونـي لا تعديني وعوداً كاذبة كأنها رياح الصيف التي تهب ولا تحمل مطراً

فَإِنِّي لُـو تُخَالِفُني شِـمَالي خِلافَكِ مَا وَصَلْتُ بِها يَميِني لو يُخالِفُني شِمالي مثلما تخالفيني أنت لما أبقيت عليها

إذَنْ لَـقَـطَـعْتُـهـا ولَـقُـلْتُ بـيِـنـي كَـذَلـكَ أَجْتَـويِ مَـنْ يَـجْـتَـويِـنـي لِعَلَمُ لَعُلَـك أَجْـتَـويِـنـي للقطعتها، وقلت لها فارقيني، فأنا أجتوي من يجتويني، أكره من يكرهني

ظَـهَــرْنَ بِـكِــلَّــةٍ وسَــدَلْــنَ أُخــرى وثُــقَّـبْــنَ الــوَصَــاوِصَ لِــلــعُــيــونِ يصف النساء: فقد ظهرن وراء كلة، أي ستر رقيق، وأنزلن على وجوههن ستراً آخر هو الوصاوص، أي البراقع، لكنهن ثقبن البراقع فبدت عيونهن. وقيل بهذا البيت لقب بالمثقّب

أَرَيْسَ مَحاسِناً وكَنَسَّ أُخسرى مِنَ الأَجْيادِ والبَشَرِ المَصُونِ الدين بعض مفاتنهن، وكنن مفاتن أخرى، أخفينها، مثل الأجياد، الأعناق، والبشر المصون، البشرة المستورة عن العيون

ومِنْ ذَهَبِ يَـلُـوحُ عـلى تَـريِبٍ كَـلَـوْنِ الْعَاجِ لَـيسَ بِـذَي غُضُّـونِ وَاخْفِن نحوراً لاَمْعة كالذهب، والتريب هو التراثب أي أعلى الصدر، ولون نحورهن كلون العاج، والجلد ليست به غضون، تجاعيد

تَــقُــولُ إِذَا دَرَأْتُ لَــهــا وَضــيـنــي أَهـــذَا ديـــنُــهُ أبـــداً وديـــنــي؟ تقول الناقة إذا درأت لها الوضين، شددت الحزام رابطاً الرحل عليها، تقول: أهذا دأبه ودأبي معه؟

أَكُلَّ السدهر حِلِّ وارْتِحَالٌ أَمَا يُبْقي عَلَيَّ وما يَقيني؟ تقول الناقة: أأقضي العمر في حل ثم ارتحال؟ ألا يبقي على قوتي ولا يحميني من الهزال والتعب؟

فَرُحْتُ بِهَا تُعَارِضُ مُسْبَطِرًا على صَحْصَاحِهِ وعلى المُتُونِ رحت بالناقة، سافرت ليلاً، تقطع الطريق المسبطر، الممتد، وتسير على صحصاحه، سهله، وعلى المتون، على الوعر

إلى عَمْرِو، ومِنْ عَمْرِو أَتَتْني أَخيِ النَّجَدَاتِ والحِلْمِ الرَّصيِنِ قاصداً عمْرو بن هند الملك، ولعله تلقى دعوة أتنه من عمرو! فالملك صاحب النجدة، النخوة، والحلم والوقار

فَ إِمَّا أَنْ تَكُونَ أَحْيِ بِحَقِّ فَأَعْرِفَ مِنْكَ غَشِّي مِنْ سَميني إما أَنْ تكون أَخِي فَاعرف ما سأنال منك بوضوح

وإِلَّا فَاطَّرِحْنَى وَاتَّخِذْنَى عَدُوًّا أَتَّصَيِكُ وَتَتَّقَيِنَى وَإِلَّا فَاللَّهِ وَلَتَكُن بيننا عداوة صريحة، وليتجنب أحدنا الآخر

وما أدري إذا يَمَمَّمُتُ أَمْراً أُرِيدُ الخيرَ، أَيُّهُما يَليني: إذا قصدت أمراً أريد الخير من وراثه لا أعلم ما الذي سيليني، سيصيبني:

أَأَلَحَيْرُ اللَّذِي أَنَا أَبْنَعْيِهِ أَمِ الشَّرُّ الذي هُو يَبْتَعْيِني؟ أيصيبني الخير الذي أطلبه، أم الشر الذي يطلبني؟

۲۲ نعم ولا المثقّب العَبدى:

لا تَــقُـــولَـــنَّ إذا مَـــا لـــم تُـــرِدْ انْ تُـتِـمَّ الــوَعْــدَ فــي شَــيءِ «نَـعَــمُ» لا تقل «نعم» إن كنت غير ناوِ على الوفاء بالوعد

حَسَنٌ قولُ "نَعَمْ» مِنْ بعدِ "لا" وقَبييعٌ قبولُ لا بعد نَعَمْ في فكلمة نعم طيبة الوقْع بعد لا، والعكس غير صحيح

إِنَّ لا بعد نَعم فَاحِشَةً فَبِلا فَابْدَأُ إِذَا خِفْتَ النَّدَمُ فَإِذَا فَلْتَ نَعَمْ فَاصِبِرْ لَها بِنَجاحِ القولِ، إِنَّ الخُلْفَ ذَمِّ إِنْ قَلْتَ نَعم فَاصِبِرْ لَها بأَن تثابر على نجاح القول، والنجاح هو التحقيق، وخلف الوعد يأتيك بالذم

أُكْرِمُ السَجَسَارَ وأَرْعَسَى حَقَّهُ إِنَّ عِرفَانَ الفَتَى السَحَقَّ كَرَمُ الْسَمَّ النَّرَى ولِي السَهَامَةُ والسَفَرْعُ الأَشَسَمَ عشيرتي في قمم قبيلة معد الكبرى، ولي الهامة، الرأس، والفرع العالي، والفرع هو الرأس. وأصل «الفرع» الشعر

لا تَسرانيِ رَاتِعاً في مَجْلِسِ في لُحُومِ الناسِ كَالسَّبْعِ الضَّرِمْ لا أرتع في لحوم الناس، لا أستغيب الناس في المجالس، كأنني السبع الضرم، النهِم

إنَّ شَـرَّ الـنــاسِ مَـنْ يَـكُـشِـرُ لِـي حيـنَ يَـلـقَـانـيِ وإنْ غَـبِـتُ شَــتَـمْ شر الناس من يكشر لي، يظهر أسنانه مبتسماً، في حضوري، فإن غبت عنه شتمني

وكــــلام سَــــيِّء قــــد وُقِـــرَتْ أَذُنــي عـنـهُ ومَــا بــي مِــنْ صَــمَــمُ رَبِ كلام سيء قد وقرت، سُدَّت، أذني دونه مع أنني لـــت بأصم

ولَبَعْضُ الصَّفْحِ والإِعْراضِ عن ذي الخَنَا أَبْقَى، وإنْ كان ظَلَمْ بعض الصفح والإعراض عن ذي الخنا، صاحب الفحش والإساءة، أبقى للعلاقات حتى لو كان ظالماً وغير محق في شتمه. إن رأيت كثيراً من شعر الجاهليين يعالج أوضاعاً اجتماعية شبيهة بما كان يكون في البصرة والكوفة في العصر الأموي وأوائل العباسي، وإن صادفتك أبيات كهذه فيها حذلقة في تناول كلمتي «نعم» و«لا» فاعلم أن كثيراً من الشعر الذي يوصف بالجاهلي موضوع في عصور لاحقة. قد يجدون للمثقب العبدي _ وهو جاهلي وصف بأنه أقدم من النابغة _ بضعة أبيات فيلحقون بها أضعافها لكي تكتمل لهم «قصيدة» ينشدونها في المربد، وفي مجالس الأمراء

۲۳ إما ود وإما انتقاديزيد بن الخَذَاق الشَّنِي:

لن تَجْمَعُوا وُدِّي ومَعْتَبَتي أو يُجْمَعَ السَّيْفَانِ في غِمْدِ مثلما لا يجتمع السَّيْفَانِ في غِمْدِ مثلما لا يجتمع السيفان في غمد، أي قراب أو بيت، واحد فكذلك لا يجتمع ودي لكم وانتقادكم لي نُعْمَانُ إِنَّكَ خائسنٌ خَدِيعٌ يُخفي ضميرُكَ غيرَ ما تُبْدي أيها النعمان بن المنذر، أنت خائن لوعودك ومخادع، ويخفي قلبك غير ما تبدي، شأن كل الساسة!

فَا إِذَا بَالَا لَـكَ نَـحْتُ أَثْـلَـتِـنا فَعَـلَـيْكَـهَـا إِنْ كَـنْتَ ذَا حَـرْدِ إن بدا لك نحت أثلتنا ـ انتقاصنا والنيل منا، والأثلة نوع من الشجر ـ فلتفعل إن كنت ذا حرد، ذا قصد إلى هذا الأمر يَا أَبَى لَا القبولَ بانتقاصك أننا ذَوُو أَنَهِ، شامخون، وأَصُولُنا مِنْ مَحْتِلِ المَجْلِ يأبى لنا القبولَ بانتقاصك أننا ذوو أَنَفِ، شامخون، وأصولنا من محتد المجد، والمحتد الأصل إنْ تَخْرُ بِالْخَرْقَاءِ أُسْرَتَنا تَلْقَ الْكَتَائِبَ دُونَنا تَرْدي إذا غزوت بالخرقاء، لعلها كتيبة من كتائب النعمان، أسرتنا فستجد الكتائب تردي، تهرول، لحمايتنا

أَحَسِبْتَنَا لَحْماً على وَضَمِ أَم خِلْتَنا في البَأْسِ لا نُجْدي؟ أَظننت أننا لحم على وضم، لحم على خشبة الجزار.. فاللحم على خشبة الجزار شيء ميت لا قدرة له بالمقارنة مع البعير الحي الذي يصول ويقاوم، أم ظننت أننا لا نجدي في البأس، لا قدرة لنا في الحرب؟

وهَزَزْتَ سَيْفَكَ كي تُحارِبَنا فانظرْ بِسَيفِكَ مَنْ بِهِ تُرْدي تقتل تردي: تقتل

۲٤ التجهيزالممزَّق العبدى:

قد رَجَّلُوني ومَا رُجِّلْتُ مِنْ شَعَثٍ وأَلْبَسُوني ثِياباً غيرَ أَخْلَاقِ يصف تجهيزه للدفن: قد رجلوا شعري أي سرحوه.. ليس لأنه كان أشعث، بل لأمر أخطر.. وألبسوني ثياباً غير أخلاق، غير بالية

وأَرسَلُوا فِتْيَةً مِنْ خيرِهِمْ حَسَباً لِيُسْنِدُوا في ضريحِ التُّرْبِ أَطْباقي وأرسلوا فتية كراماً ليسندوا أطباقي، مفاصلي، في القبر

هَـوِّنْ عـلـيْـكَ ولا تَـوْلَـعْ بِـإِشْـفَـاقِ فَـإِنَّـمَـا مَـالُـنـا لِـلـوَارِثِ الـبَـاقـي يهون الأمر على نفسه. لا تولع بإشفاق، لا يلزمُك الخوف، فالموت حق والمال سيؤول للوارث

٢٥ إشباع الضباع

عبد المسيح بن عَسَلَة العبدي:

غَدَوْنَا إِلَيْهِمْ والسيوفُ عِصِيُّنَا بِأَيْمَانِنَا، نَفْلي بِهِنَّ الجَمَاجِمَا فَكُونَا إِلَيْهِمْ حاملين السيوف بدل العصي، وبهذه السيوف نفلي، أي نضرب، الرؤوس

لَعَمْرِي لَأَشْبَعْنا ضِبَاعَ عُنَيْزَةٍ إلى الحوْلِ منها والنَّسُورَ القَشَاعِمَا والله لقد شبعت الضور القشاعم، والله لقد شبعت الضباع في موضع عنيزة إلى الحول، أي لسنة كاملة، وشبعت النسور القشاعم، الكبيرة، من لحم الأعداء

ومُسْتَلَبِ مِنْ دِرْجِهِ وسِلاجِهِ تَرَكْنا عليهِ الذُّنْبَ يَنْهَسُ قَائِما

ورب محارِب قتلناً وسلبنا درعه وسلاحه، وتركناه والذئب قائم عليه ينهش لحمه نهشاً، والنهس أخت النهش (لا يشير المعجم الوسيط إلى تقارب الكلمتين، وما كان أحراه أن يقول ما قاله ابن دريد نقلاً عن الأصمعي، ووافقهما ابن فارس في المقايس: النهس والنهش واحد)

٢٦ عَناجيج

قال عامر المُحاربي:

وَيَـوم يَـوَدُّ الـمَـرُءُ لـو مـاتَ قـبـلَـهُ رَبَطْنا له جَأْساً وإن كان مُعْظَما رب يوم، أي وقعة، يود المرء لو مات قبله لهوله، وقد كنا رابطي الجأش متماسكين، رغم أنه كنا يوماً معظماً، شديداً

ويومَ رُجَيْحٍ صَبَّحَتْ جَمْعَ طَيِّءٍ عَناجِيجُ يَحْمِلْنَ الوَشيِجَ المُقَوَّما وفي وقعة رجيح هَاجمت جمعَ قبيلة طيء في الصباح عناجيجُ، أي خيل طويلة الأعناق، وفرسانها يحملون الوشيج المقوم، أي الرماح المثقفة المستقيمة

٢٧ الحق والحقيق

معاوية بن مالك، مُعَوِّد الحكماء:

نُعْطِي العَشيرةَ حقَّها وحَقيقَها فيها، ونَغْفِرُ ذَنبَها ونَسُودُ نعطي عثيرتنا حقوقها، ونغفر الذنب للمذنب ونسود قومنا. ولم أجد لـ «فيها» موقعاً وإذا تُحَمِّلُنا العشيرةُ ثِقْلَها قُمْنا بِهِ، وإذا تَعُودُ نَعُودُ لَعُودُ

٢٨ أعوِّد مثلها الحكماء

قال معاوية بن مالك، معوَّد الحكماء، وبالبيت الثالث هنا لقب بهذا اللقب: أَجَدَّ القلبُ مِنْ سَلْمَى اجْتِنَابَا وأَقْصَرَ بعدَما شابتُ وشَابا جدد القلب شعوراً مختلفاً هو اجتناب سلمى، وأقصر، أي كفَّ، بعدما شاب صاحب القلب وشابت سلمى

حَمَلْتُ حَمَالَةَ القُرَشِيِّ عنهُمْ ولا ظُلْما أَرَدْتُ ولا اخْتِلَابِها حملت الحمالة، أي قمت بالدية، للقرشي، ولم أبغ ظلم الآخرين ولا اختلابهم، خداعهم أُعَوِّدُ مِثْلَها الحُكَماء بَعْدي إذا ما الحقُّ في الأَشْيَاعِ نَابَا أَصنع ذلك كي أعود الحكماء بعدي على أداء الحقوق بلا انتقاص إذا نابنا، أي حل بنا، مصاب يستدعي أداء الحقوق عن الأشياع، عن الحلفاء

وكنتُ إذا العَظيِمَةُ أَفْظَعَتْهُمْ نَهَ ضَّتُ ولا أَدِبُّ لَهَا دِبَابَا إذا دهمتهم عظيمة، أي مصيبة كبيرة، نهضت بها نهرضاً ولم أتلكاً كأنني أدب على الأرض وأحبو

إذا نَـزَلَ الـسَّحـابُ بِـأَرضِ قـوم رَعَيْناهـا وإن كانـوا خِضابـا نحن قوم أقوياء إذا نزل السحاب، أي المطر، بأرض قوم آخرين، رعينا ما أخرجه من عشب رغم أنوفهم

٢٩ فارس المزنوق عامر بن الطُفَيْل:

لقد عَلِمتْ عُلْيا هَوَازِنَ أَنَّني أَنَا الفارسُ الحَاميِ حَقيقة جَعْفَرِ قد علم هذا الفرع من هوازن أنني الفارس الذي يحمي حقيقة، أي شرف، قوم «جعفر بن كلاب» وقد عَلِمَ «المَذْنُوقُ» أَنِّي أَكُرُّهُ على جَمْعِهِمْ كَرَّ المَنيِحِ المُشَهَّرِ علم حصاني واسمه «المزنوق» أنني أهجم به على جمعهم مسرعاً مثل المنيح المشهر، السهم من سهام القمار وكانوا يرمونها رمياً

إذا ازْوَرَّ مِنْ وَقْعِ الرِّمَاحِ زَجَرْتُهُ وقلتُ لهُ: ارْجِعْ مُقْبِلاً غيرَ مُدْبِرِ إِذَا ازْوَرَّ الحصان، أي انحرف، من وقع الرماح زجرته ونهرته حتى يتقدم ولا يدبر هارباً

أَلَسْتَ تَرى أَرْمَاحَهُمْ فِيَّ شُرَّعاً وأنتَ حِصَانٌ ماجِدُ العِرْقِ فاصْبِرِ وقلت للحصان: ألا ترى رماحهم شُرَّعاً فيَّ، مسدَّدة إليَّ، فعليك أن تصبر، وأنت حصان أصيل

٣٠ الاتّئاد

عبد قيس بن خُفاف:

أَجُبَيْلُ إِنَّ أَبِاكَ كَارِبُ يَـومِـه فإذا دُعيِتَ إِلَى العظائِمِ فَاعْجَلِ يَخْطُبُ الْمُجَلِ يَخْطُبُ المُجَدِ يَخْطُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ

فَ النَّايِّفُ أَكْرِمْهُ فَإِنَّ مَبِيِتَهُ حَقَّ، ولا تَكُ لَعْنَـةً لَـلَّوَّلِ فأكرم الضيف، ولا تكن مذموماً ملعوناً مِمن ينزلون بك

واعلمْ بِأَنَّ الضَّيفَ مُخْبِرُ أَهلِهِ بِمَبيِتِ لَيلَتِهِ، وإن لم يُسْأَلِ سيخبر الضيف أهله بما لقي من حفاوة أو سواها حتى وإن لم يسألوه

واثْرُكُ مَحَلَّ السَّوْءِ لا تَحْلُلْ بِهِ وإذا نَـبـا بِـكَ مَـنــزِلٌ فَـتَـحَـوَّلِ لا تنلبَّت في موقف شائن، وإذا نبا بك منزل، انزعجت من مكان أقمت به، فتحول عنه

وإذا هَمَمْتَ بِأَمْرِ شَرِّ فَاتَدَ، تروَّ، وإذا هَمَمْتَ بِأَمْرِ خيرٍ فَافْعَلِ وَالْمُعَلِ

وإذا افْتَقَرْتَ فلا تكنْ مُتَخَشِّعَاً تَرجُو الفَواضِلَ عندَ غيرِ المُفْضِلِ لا تتذلل في حال فقرك راجياً المعروف من ليس أهلاً لبذل المعروف

واسْتَغْنِ مَا أَغْنَاكَ رَبُّكَ بِالْغِنَى وَإِذَا تُصِبُكَ خَصَاصَةٌ فَتَجَمَّلِ إِن كُنت غَنِاً فتمتع بالغنى، وإذا أصابتك خصاصة، أي ضيق ذات اليد، فتجمل، أي اصبر وأَخْفِ فقدت غنياً فتمتع بالغنى، وإذا أصابتك خصاصة، أي ضيق ذات اليد، فتجمل، أي اصبر وأُخْفِ

واسْتَأْنِ حِلْمَكَ في أُمُورِكَ كلِّها وإذا عَزَمْتَ على الهوى فتوَكَّلِ اطلب الأناة من حلمك، هدوء نفسك، في كل أمر، وإذا عزمت على الهوى، الأمر الذي تريده، فتوكل على الله (قال بعضهم إن الشاعر إسلامي)

وإذا تَــشَــاجَــرَ فــي فــوَادِكَ مَــرَّةً أَمْـرانِ فـاعْـمِـدُ لِـلْأَعَـفُ الأَجْـمَـلِ إِذَا اختصم في صدرك أمران فاختر ما يكسبك عفة وحسن ذكر

٣١ الزيال الطويلعبد قيس بن خُفاف:

صَحَوْتُ وزَايَسَلَسْيِ بَسَاطِسِلسِي لَسَعَمْسُرُ أَبَسِسَكَ زِيَسَالاً طَسويسلا صحوت من غفلة الشباب، وزايلني، أي فارقني، الباطل واللهو

وأَصْبَحْتُ لا نَسْزِقَاً لِسَلِّحَاءِ ولا لِسُلُحُومِ صَسَديسَقَى أَكُسُولا أَصْبَحَت غير نزق، غير متسرع، للمُحاء، للجدال والخصومة، وغير آكل للحوم الأصدقاء، لا أغتابهم (البيتان من قطعة أطول. جد بقيتها فيما اخترناه من الحماسة تحت رقم ٧٧)

٣٢ ضرباً على أم رأسه

أوس بن غلفاء الهُجيمي التميمي، وهو جاهلي:

وإِنَّكَ مِنْ هِـجاءِ بَـنـي تـمـيـم كَـمُـزْدَادِ الـغَـرامِ إلـى الـغَـرامِ إلى إذا هجوت بني تميم فأنت تزداد عراماً إلى غرام، أي شراً تغرمه بعد شر

هُمُ مَنُّوا عليكَ فلم تُشِبهُمْ فَتيلاً عنيرَ شَتْم أو خِصامِ لقد منوا عليك، أحسنوا إليك، فلم تكافئهم فتيلاً، بأقل القليل، اللهم إلا بالشتم والخصام

وهُمْ تَرَكُوكَ أَسْلَحَ مِنْ حُبَارَى رَأَتْ صَفِّراً وأَشْرَدَ مِنْ نَعَامِ وهم أخافوك بعد أن شتمتهم فصرت أسلح من حبارى، أكثر سلحاً، أي تغوُّطاً، من حبارى، من الطيور، وقد رأت صقراً فخافت، وصرت أكثر شروداً وفراراً من النعامة

وهُمْ ضَرَبُوكَ ذَاتَ الرأسِ حتى بَدَتْ أُمُّ الدِّمَاغِ مِنَ العِطَامِ وهُمْ ضَرَبُوكَ ذَاتَ الرأسِ حتى ضربوك على رأسك فبدت أم دماغك، أي غشاء المخ، من بين عظام جمجمتك

٣٣ امرأة وناقة

علقمة بن عَبَدَة، الفحل:

طَحًا بِكَ قَلْبٌ في الحِسانِ طَرُوبُ بُعَيْدَ الشبابِ عَصْرَ حانَ مَشيبُ طحا بك، ذهب بك، قلبك الطروب، المحزون.. والطرب تعني الفرح وتعني أيضاً الحزن، بسبب الحسان، وذلك بعد انقضاء الشباب وحلول المشيب

يُكَلِّفُنيِ لَيلَى وقد شَطَّ وَلْيُها وَعَادَتْ عَوَادٍ بيننا وخُطوبُ قلبي يكلفني وصال ليلى وقد شط، أي ابتعد، وليها، أي قربها، وقامت بيني وبينها الشواغل والمشاكل

مُنَعَّمَةٌ ما يُسْتَطاعُ كَلامُها على بَابِها مِنْ أَن تُزَارَ رقيبُ فتاة ذات نعمة لا يمكن للمرء أن يكلمها لوجود الرقباء

إذا غابَ عنها البَعْلُ لم تُفْشِ سِرَّهُ وتُرضي إِيَابَ البَعْلِ حين يَؤُوبُ وفية لزوجها فلا تفشي سره غائباً، وترضيه عندما يعود

فلا تَعْدِلي بَيْني وبينَ مُغَمَّرٍ سَقَتْكِ رَوَايَا المُزْنِ حينَ تَصُوبُ لا تقارني بيني وبين فتى مغمر، غشيم غير مجرب، ويدعو لها بأن تسقيها روايا المزن، السحب الماطرة، حين تصوب، أي تهطل بالمطر

فإن تَسْأَلُوني بِالنِّسَاءِ فإنَّني بَصيرٌ بِأَدْوَاءِ النِّسَاءِ طَبيبُ: أنا طبيب، أي خبير، بأدواء النساء، مشاكلهن:

إذا شابَ رأسُ المَرْءِ أو قَلَّ مالُهُ فليس له في وُدَّهِنَّ نَصيبُ إِذَا شَابَ رأسُ المَرْءِ أو قَلَ مالُهُ فليس له في وُدِّهِنَّ نَصيبُ إِنه يا علقمة تقول هذا وقد لقبوك بالفحل إذ مال إليك قلب أم جندب، فماذا نقول نحن!

يُرِدْنَ ثَراءَ المالِ حيثُ عَلِمْنَهُ وشَرْخُ الشبابِ عِندهُنَّ عجببُ تحب النساء الغني، ويحببن الفتى في شرخ الشباب، أي أوله فَدَعْهَا وسَلِّ الهَمَّ عنها بِجَسْرَةِ كَهَمِّكَ، فيها بِالرِّدَافِ خَبيبُ فدع المحبوبة وسل الهم، أي انس الهم، بجسرة، بناقة شديدة كهمك، بحسب ما تريدها أن تكون.. ناقة تخب خبيباً، تسير سريعاً حتى وأنت تركبها مع رديف خلفك

وعيس بَرَيْناها كأنَّ عُيونَها قَواريرُ في أَدْهَانِهِنَّ نُنضُوبُ ورب عيسى، نياق، بريناها، أهزلنا جسمها لطول السير، كأن عيونها قوارير في أدهانهن نضوب، غائرة عيون النياق فكأنها حقاق فيها دهن لكن الدهن ناضب ومستقر في قعرها فقط

إلى الحارثِ الوهَّابِ أَعْمَلْتُ نَاقتي لِكَلْكَلِها والقُصْرَيَيْنِ وَجيِبُ سِيَّرَت ناقتي إلى الحارث وأنا أحس لكلكلها، لصدرها، ولقصريها، لضلعيها الأخيرين، وجيب، أي خفقان

إليكَ أَبَيْتَ اللَّعْنَ كان وَجيِفُها يِمُشْتَبِهاتٍ هَوْلُهُنَّ مَهيِبُ إليك أيها الملك كان وجيف الناقة، سيرها، في صحارى مشتبهات، قاحلة يشبه بعضها بعضاً لبخلوها من المعالم، ويخاف من هولها القلب

٣٤ لكل شيء ثمن

علقمة بن عَبَدَة:

والحمدُ لا يُشْتَرَى إِلَّا لَه ثَمَنٌ مِمَّا يَضِنُ بِهِ الْأَقُوامُ مَعْلُومُ لِللَّهِ النَّاسِ لَهُ ثَمَن معلوم يضن، أي يبخل، به الناس

والجُودُ نَافِيَةٌ لِلمالِ مَهْلَكَةٌ والبخلُ باقٍ لِأَهلبِ ومَذْمُومُ الجود ينفي المال، يبده، ويهلكه، والبخل يبقي المال على أهله ويُلحق بهم الذم

وكلُّ حِصْنٍ وإن طَالَتْ سَلامَتُهُ على دَعَائِمِهِ لا بُدَّ مَهْدُومُ

٣٥ أجدع ناس

خِراشة العبسى:

فَلَا قَوْمَ إِلَّا نَحِن خَيْرٌ سِياسَةً وخيرٌ بَقِيَّاتٍ بَقَيِنَ وأُوَّلَا لَا وَنَعَن خَيْر منهم أولاً، لا قوم إلا وَنَعَن خير منهم قياماً بالأمور، وخير منهم في حاضرنا الذي بقي لنا، وخير منهم أولاً، أي أجدادنا

وأَطْوَلُ في دَارِ الْحِفَاظِ إِقَامَةً وأَرْبَطُ أَحْلاماً إذا البَقْلُ أَجْهَلا ونحن أطول الناس مكوثاً في مواقف الحفاظ، أي حماية الشرف، وأكثر الناس كبحاً للغضب إذا جعل البقل، أي العشب، الناس يجهلون، يتهورون.. وكانت العداوات تزداد إذا نبت العشب لنيل حقوق الرعي

وأَكْ ثَمَرُ مِنَّا سَيِّداً وابْنَ سَيِّدٍ وأَجْدَرُ مِنَّا أَن يَـقـولَ فَيَـفْـعَـلا ولا قوم أكثر منا في عدد السادة وأبناء السادة، وأجدر منا بإثباع القول بالفعل

٣٦ أودى بَنِيَّ

أبو ذؤيب الهذلي، جاهلي إسلامي، فقد خمسة أبناء في طاعون بمصر:

أَصِنَ المَسنونِ ورَيْبِها تَتَوَجَّعُ؟ والدهرُ ليس بِمُعْتِبٍ مَنْ يَجْزَعُ

أتوجع، أي أتبدي الجزع، من الموت ومصيته؟ لكن الدهر لا يعتب، لا يرضي، من يجزع

قالتُ أُمَيْمَةُ: مَا لِبِسْمِكَ شَاحِباً منذ ابْتُذِلْتَ، ومثلُ مَالِكَ يَنْفَعُ

قالت أميمة ما لجسمك قد شحب وهزل؟ قد أهملت شأنك بعد موت بنيك، ولك في مالك ما

ينفعك بعد إذ مات أولادك الذين ينصرونك

أم ما لِجَنْبِكَ لا يُلاثِمُ مَضْجَعاً إِلَّا أَقَضَّ عليكَ ذاكَ المَضْجَعُ وما لجنبك لا يستقر على فراش إلا أقفَّ الفراشُ عليك، أي امتلاً بالقضيض أي الحصى

فَأَجَبْتُها: أَمَّا لِجِسْمِيَ أَنَّهُ أَوْدَى بَنِيَّ مِنَ البِلادَ فَوَدَّعُوا الْجَبْدِيَّ مِنَ البِلاد، فهبوا وماتوا أَجْبَها أَمَّا، أي أنَّ ما، لجسمي هو أن أبنائي أودوا من البلاد، فهبوا وماتوا

أَوْدَى بَنِي وَأَصْفَبُونِي غُصَّةً بعد أَن أَرقد، وَهُمَة لا تَكفُ عن النزول ماتوا وتركوا لي غصة في حلقي أحسها بعد أن أرقد، وهممة لا تكف عن النزول

سَبَقُوا هَـوَيَّ وأَعْـنَـقُـوا لِـهَـواهُـمُ فَـتُـخُـرِّمُـوا ولِـكُـلِّ جَـنْبِ مَـصْـرَعُ سبقوا هويًّ، أي هواي ورغبتي إذ رغبت في أن أسبقهم أنا، وأعنقوا، أي أسرعوا لهواهم، لعا يريدون، فتخرموا، ماتوا، ولكل إنسان يوم سيموت فيه

فَغَبَرْتُ بعدَهُمُ بِعيشٍ نَاصِبٍ وإِخَالُ أَنْيَ لاحِقٌ مُسْتَتْبَعُ فغبرت، أي بقيت، بعدهم بعيش ناصب، متعب، وأظنني سألحق بهم وأتبعهم قريباً

ولقد حَرَصْتُ بِأَنْ أُدَافِعَ عنهُمُ فإذَا المَنِيَّةُ أَقْبَلَتْ لا تُلْفَعُ كَاللَّهُ ولَكُن المنية إذا جاءت لا دافع لها

وإذا المَنبِيَّةُ أَنْسَبَتْ أَظْفَارَها أَلْفَيْتَ كُلَّ تَميِمَةٍ لا تَنْفَعُ إذا أنشب الموت أظفاره فلا تنفع الإنسان أي تعيمة، أي حرز أو حجاب أو خرزة زرقاء

فالعينُ بعدَهُمُ كَأَنَّ حِدَاقَها سُمِلَتْ بِشَوْكٍ فَهْيَ عُورٌ تَدْمَعُ العين بعدهم كأن أحداقها، سملت، فقتت بشوك فهي عوراء لكنها تدمع

وتَجَلُّدي لِلشَّامِتينَ أُربِهِمُ أَنِّي لِرَبْبِ الدهر لا أَتَضَعْضَعُ أَنَّ لِرَبْبِ الدهر أَتَماسك، للثامتين لكي أربهم أنني لا أتضعضع، ولا أضطرب لمصائب الدهر

والسنفُسُ راغِبَةً إذا رَغَبْتَها وإذا تُردُّ إلى قليل تَقْنَعُ لَكُ وَالسَّلِ اللهُ الكثير نفس الإنسان ترغب في الأمر إذا حملها المرء على ذلك، وتقنع بالقليل بعد ذهاب الكثير

كم مِنْ جَميعي الشَّمْلِ مُلْتَثِعِي القُوَى كانوا بِعَيْشٍ قبلَنا فَتَصَدَّعُوا ما أكثر من كانوا قبلنا مجتمعي الشمل ملتئمي القوى، والقوى هي فتلات الحبل المجدولة معاً، ثم تصدعوا، تفرقوا بالموت. ويرى مصححي الصديق الشاعر عمران القفيني أن هذا البيت شبيه جداً ببيت المتنبي: «نبكي على الدنيا وما من معشر/ جمعتهم الدنيا فلم يتفرقوا» قلت: حقاً يشبهه، ولا أتهم أبا الطيب بالسرقة هنا، فهذا لا شيء في عشرات الأبيات التي سرقها، والتي نرجو أن يغفرها الله له.. فقط لأن ذئاب النقد، ونسمي ابن وكيع والحاتمي ولا نزيد، نهشوا لحمه عليها نهشاً

المفضليات فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

۲	ثقيلا	١٨	أعدائها
٣١	ظويلا	**	وشَابا
40	وأوًلا	٣٣	مَشيبُ
٨	المَراجيِلُ	٦	تَوَلَّت
٥	عَادِلُ	10	مَسْعُودا
٣٠	فاعْجَلِ	17	هُجُودُ
77	مُعْظَما	YY	ونَسُودُ
17	يُقيِما	77	غِمْدِ
40	الجَمِاجِمَا	١٦	والأولاد
37	مَعْلُومُ	44	جَعْفَرِ كَبِرْ
٣٢	الغَرامِ دِرْهَمِ كَلَّمْ نَعَمْ	٤	ػٙؠؚۯ۫
١٤	ڍڙهَم	۲.	فَأُوْجَعَا
19	کَلَّمْ	٩	مُسْتَمْتَعُ
**	نَعَمْ	٣ ٦	يَجْزَعُ
٣	لَبُونا	۱۳	اتَّسَعْ
۲١	تَبيِني	٧	يَشُوقُ
11	هَار <i>ونِ</i>	37	أخْلاقِ
١.	ولا لِيَا	١	لاقِ

الأصمعيات

هي قصائد جمعها الأصمعي واختلطت بالمفضليات اختلاطاً ذريعاً، فخلصَها منها، كيفما اتفق لهما، أحمد شاكر وعبد السلام هارون.

ولد الأصمعي سنة ١٢٢ه أي قبل استهلال الدولة العباسية بعشر سنين. ولمع نجمه في السنوات العشرين التي استخلف فيها هارون الرشيد، وكان الأصمعي آنئذ بين الخمسين والسبعين من العمر. ثم عاش حتى جاوز التسعين، ومات عام ٢١٦ه.

قدس الأصمعي اللغة العربية «الأصلية». لم يكن يرى أن لغة عصره حلوة وغنية وتناسب زمنها. كان أصولياً. كان يرى أن ما يطرق أذنيه من كلام في البصرة ثم في بغداد ـ التي رآها مدينة يافعة في الخامسة والعشرين من عمرها عندما استقدمه الرشيد من البصرة، ثم رآها بعد قليل حاضرة الدنيا ـ إنما هو تشويه لشيء أصلي. كان الأصمعي قد أدمن ارتياد الصحراء باحثاً عن الأصل، أو عمّا هو أقرب شيء إلى الأصل. كان رجوعياً. غربل لنا كلام الأعراب وضرب بعضه ببعض، فملأ أندية اللغة والأدب بالكتب التي تصف اللغة القديمة. وهذه القصائد بعض مما جاءنا به. ولو نظرت في المعاجم القديمة فسوف ترى عدداً كبيراً من المفردات ومعانيها منسوباً إلى الأصمعي. وكان الأصمعي مدققاً تقياً بعيداً من الكذب. فأفادنا كثيراً في توثيق اللغة القديمة.

والتوثيق شيء، والتقديس شيء آخر.

أعاشر في هذه الأيام التي أنفض فيها يديَّ من كتاب «أول الشعر» شباناً ممن عشقوا العربية القديمة. عاشرت في الشهرين الماضيين _ وأكتب هذا الكلام في مطلع أيار/مايو ٢٠١٦ _ ستة وثلاثين شاباً وفتاة اشتركوا في برنامج تلفزي اسمه «فصاحة». وأنا فيه عضو لجنة تحكيم، ومدرب أيضاً. وسأمضي

معهم شهراً ثالثاً حتى ينتهي هذا البرنامج. ألتقي بهم ساعات طويلة قبل البرنامج في جلسات تدريب طويلة. ثم يأتي يوم تسجيل الحلقة فيلقون على مدى ساعة ونصف خطباً وأشعاراً.

وقد حذرتهم عشرات المرات _ في جلسات التدريب، وفي البرنامج نفسه، واليوتيوب شاهد علي _ من السجع ومن الوعظ، ومن الكلام المنمق الذي ليس له رصيد من معنى.

سينطلق هؤلاء جميعاً _ من خرج من السباق سريعاً ومن استمر حتى النهاية _ في حياتهم فصحاء أبيناء. وسيزيد المعنى وسيقل التنميق في كلامهم مع اكتسابهم المزيد من الخبرة والثقافة. ولكنني لن أستطيع أن أنزع من نفوسهم تقديس اللغة القديمة.

هل أستطيع أصلاً أن أنزع هذا من نفسي أنا؟

لو قيض لي أن أضع منهج اللغة العربية للمدارس في بلد عربي لما فرضت على التلاميذ في سنوات الدراسة الاثنتي عشرة من الشعر العمودي كله، القديم والحديث، سوى مئة وأربعة وأربعين بيتاً. اثني عشر بيتاً لكل سنة. ولعلي أفرض عليهم حفظ خمسة أبيات منها في كل عام. ولعلي أفرض عليهم في كل عام عشرة أضعاف هذا القدر من الشعر الجديد بأشكاله، كي يقرأوه ويتذوقوه ويلقوه إلقاء، وكي يحفظوا ما لا يزيد عن عشرة أسطر للعام الواحد. وسأفرض عليهم من النثر عشرة أضعاف ما أفرضه من الشعر.

فلماذا _ ورأيي هذا الرأي _ أجشم نفسي عناء مخض الشعر القديم وشرحه؟ ذلك شيء أصنعه بفعل ما انغرس في ذهني من تقديس للقديم، غير أنني أصنعه أيضاً لمن يريد أن يتخصص في هذا المجال، وأصنعه لمن يريد أن يفهم نفسية أجدادنا، ثم قد يفيد كتابي هذا القارئ الهاوي الذي سمع بقصيدة الشنفرى أو بمعلقة امرئ القيس، ويريد أن يقرأ ويفهم.

وأصنع هذا لسبب آخر يعلم الله أني ما كنت لأبوح به لولا ما أحس من أنس بالقارئ. ويعلم الله أني أعرف الناس بما يمكن أن يسبب هذا الذي أقوله من استخفاف بهذا الكتاب في نفوس النقاد الذين أعادت خلقَهم المؤسسات التعليمية في صورة إنسانين آليين، فتلفت نفوسهم وتعطل مركز الفهم في عقولهم.

لست أسعى في إصلاحهم، إذا خبَّص الأرز في قِدرك فلا تحاول.

أقول هذا لقارئ يبغض أولئك النقاد من أبناء المؤسسات بغضي إياهم، أو نصف بغضي إياهم، فما علمت أحداً يبغضهم بغضي.

إنما جمعت لك هذه الأشعار ورحت أشكلها وأشرحها لأنني رجل حُركة. لا أجلس في اجتماع إلا بيدي قلم أكتب وأرسم، ثم تمتلئ الورقة بعد دقيقة فأصنع منها سفينة، أو أمزقها شرائط أصنع بها براميل، أو أفتل الشرائط فتائل مخروطية يدخل بعضها في بعض لتصبح عصاً، ثم إلى الورقة الثانية. فإن طال الاجتماع وجدت أمامي ورشة. وأكون في بيتي معتزلاً الناس، وربما لم أخرج منه يومين أو ثلاثة أيام، فهذا حين أقرأ وأنقب تنقيباً. فإن ظننتني، وأنا أعُد لك في مقدماتي الكتب الكثيرة التي رجعت إليها، باحثاً جاداً فاعلم أنني بالأحرى رجل قلق لا يقر له قرار.

قد فاض الأمر بالمخرجة التلفزية للبرنامج الذي حدثتك عنه، فواجهتني بالحقيقة، قالت: أجتهد اجتهاداً حتى أحصل لك على لقطة لا تعبث فيها بشيء. ذات مرة كنت محتاجة إلى لقطة لك في موضع لا بد فيه من لقطة لك، فإذا أنت تدخل القلم بين عدسة نظارتك وبين عينك. ماذا تُراك تصنع! انتهى كلامها. ولمعلومات القارئ الأنيس فإن المخرجة أخذت لي هذه اللقطة، ورآها الناس على الشاشة.

كلما داهمني الخجل مما أقوم به من عرض هذا القديم ـ حتى وإن في ثوب جديد سداه الصدق ولحمته الخفة ـ ذكرت بيني وبين نفسي شعوباً أخرى تحتفل بقديمها، وتخصص له الكراسي الجامعية، فانحسر خجلي مما أصنع. وإذ وصلت في حديثي إلى الكراسي الجامعية فلا بد من أن أرش في وجوه أصحابها ماء النار.

المؤلف يرش ماء النار في وجوه الأساتيذ

يا لقبحهم، يفرضون علينا أن نؤدي فرض التبجيل كلما خاطبناهم بدس كلمة دكتور قبل أسمائهم. نقول لأحدهم يا دكتور فيقيم جذعه ويميل برأسه ويقول أمم ثم يأخذ، أخذته الصيحة، في الكلام. يشير بيديه متحمساً ثم تدركه زهوة الدكترة، فيرزُن رزانة افتعال، حتى إذا استوثق من الجَلْس واستولى على الجلسة شبك كفيه وأراحهما على رف كرشه وراح ينثر النصائح بلهجة الأب الشفيق على أبنائه. أليس بغيضاً! في كل مهنة يوجد الحاذق الماهر، ويوجد الأخرق الدخيل. وما عرفت مهنة اختلط فيها هذا بذاك كمهنة الأستذة في بلاد العرب. فمع انحدار المستوى في البلاد كلها، ومع استقالة شعوب العرب من هواية المطالعة أصبح الأستاذ يضع المقياس الذي يقاس به.

أقول هذا عارفاً أن الأساتذة الأجلاء الذين يحملون في صدورهم علماً كثيراً أغيظُ منى من زملائهم المشعوذين.

١ أنا ابن جلا

قال سُحَيْمُ بنُ وُنَيْل الرِّيَاحِيّ، وهو من بني حِمْيَرِيّ، وقد تحداه في الشعر اثنان من الفتية: أنا ابنُ جَلا وطَلَاعُ النَّاسَايَا متى أَضَعِ العِمَامَةَ تَعرِفُوني

أنا ابن جلا، المشهور المعروف، وطلاع الثنايا، الصاعد الطرق الجبلية، متى أضع العجامة عن رأسي وتظهر ملامحي تعرفوني وتعرفوا من أنا. جعل الحجاج بن يوسف الثقفي هذا البيت من محفوظ كل عربي، إذ استشهد به في مطلع خطبته الأولى في الكوفة.. وضعه الحجاج في الحقيبة الذهنية لكل عربي دخل في حياته مدرسة، وغدا البيت جزءاً من «خرافتنا» القومية، فهمه المرء أم لم يفهمه.. جرسه وحده يحمل كل المعنى

وإنَّ مكانَـنا مِنْ حِمْيَرِيٍّ مَكانُ اللَّيْثِ مِنْ وَسَطِ العَريِنِ وَإِنَّ مكاننا من قبيلة حميري كمكان الأسد، ومكانه في الوسط من عرينه

وإِنِّي لا يَسعودُ إِلَسيَّ قِسَرْنَسِي غَسدَاةَ الْسَجْبِّ إِلَّا فَسِي قَسريسِنِ وعندما أهزم قرني، أي خصمي، ثم يعود إليَّ ثانية غداة الغب، أي في اليوم التالي، فهو يعود ومعه قرين كي يساعده

عَـذَرْتُ البُـزْلَ إِذْ هِـيَ خَـاطَـرَتْـنـيِ فَــمـا بَـالــيِ وبَــالُ ابْـنَــيْ لَـبُــونِ عَذرت البزل، الجمال الكبيرة التي ظهرت أسنانها، إذ تخاطرني، تتحداني في رهان، ولكن، ما لي ولابني لبون، لجملين صغيرين فطما عن اللبن

وماذا يَـدَّري الـشـعـراءُ مِـنِّـي وقـد جـاوزْتُ رأسَ الأَربـعـيـنِ ماذا يدري الشعراء مني، كيف لهم أن يخدعوني، وقد تحنكت وجاوزت آخر الأربعين

أَخُو خمسينَ مُجْتَمِعاً أَشُدِّي ونَجَدَني مُداورَةُ السَّبؤونِ أَصبحت ابن خمسين مجتمع القوة، وقد نجذتني، حنكتني وجعلت أسناني الخلفية، النواجذ، تسقط، مداورة الشؤون، أي التصدي للخطوب

۲ لم أكن من جناتهاالحارث بن عُبَاد البكرى:

قَرِّبُهَا مَوْبُهَ النَّعَامَةِ مِنْمِي لَقِحَتْ حَوْبُ وَاثِيلِ عَن حِيَالِ قربا يا صاحبيَّ مكان ربط فرسي «النعامة» مني، أي اربطاها قريباً، فالحربُ بين قبيلتي واثل الكبريين بكر وتغلب قد اشتدت، فالحرب مثل الناقة التي تلقح، أي تحمل بعد الحيال، أي بعد طول العقم فيكون حملها صعباً

لم أكن مِن جُناتِها علمَ اللَّه مهُ وإنِّي بِحَرِّها البومَ صَالِ لم أكن من مسبي الحرب، لكنني سأصلى بنارها. تلك حرب البسوس

٣ الاستعانة بالسفيه

كعب بن سعد الغَنُوي:

ولن يَلبَثَ الجُهَّالُ أَن يَتَهَضَّمُوا أَخَا الحِلْمِ مَا لَم يَسْتَعِنْ بِجَهُولِ سَوَانَ مَا يَتَهَضَمُوا المتهورون الرجل الحليم إن لم يستعن بجهول سفيه مثلهم ولستُ بِمُبْدٍ للرجالِ سَريرَتي وما أنّا عن أسرارِهِمْ بِسَوُولِ لا أطلع الناس على سري، ولا أسالهم عن أسرارهم

٤ ينتظرونه

أعشى باهِلة، عامر بن الحارث:

إِنَّ الذي جِئْتَ مِنْ «تَثْلبِثَ» تَنْدُبُهُ مِنْهُ السَّمَاحُ ومِنْهُ النَّهْيُ والغِيرُ هذا الذي جئت من تثليث، موضع بالحجاز، تندبه وتبكي لموته، رجل سمح وذو نهي وتغيير في الأمور، كذا المعنى الملموح

مَنْ ليس في خَيرِهِ شَرُّ يُكَدِّرُهُ على الصديقِ، ولا في صَفْوِهِ كَذَرُ طَاوِي المَصيرِ، على العَزَّاءِ مُنْصَلِتٌ بِالقَوْمِ ليُسلَةَ لا مَاءٌ ولا شنجرُ بطوي مصيره، أي مصرانه أي أمعاءه، ويجوع صابراً على العزاء، الشدة، وينصلت بالقوم، يمضي بطوي مصيره، أي مهم للغزو في وقت قحط لا ماء فيه ولا شجر

لا يَأْمَنُ الناسُ مُمْسَاهُ ومُصْبَحَهُ مِنْ كُلِّ فَحِّ وإن لَم يَغْزُ يُنْتَظَرُ لا أمان للناس منه مساء أو صباحاً، فهو يطلع عليهم من كل فج، أي طريق، وحتى لو لم يأتهم غازياً فهم يترقبون قدومه

فإنْ جَزِعْنَا فقد هَدَّتْ مصيبَتُنا وإن صبرْنا فإنَّا مَعشرٌ صُبُرُ إن جزعنا عليه نقد هدتنا المصية فيه، وإن صبرنا فنحن قوم صبورون

ادعُ أُخرى كعب بن سعد الغَنوى:

أخي! ما أخي، لا فَاحِشٌ عند بيتِهِ ولا وَرَعٌ عند اللَّفاء هَـيُـوبُ فاحش: بذيء، ورع: جان، اللقاء: ملاقاة الأعداء

هُوَ الْعَسَلُ الْمَاذِيُّ حِلْماً ونائِلاً وليثُ إذا يَلْقَى الْعَدُوَّ غَضُوبُ هُو الْعَسَلُ الماذي، الأبيض، في حلمه وفي عطائه، وهو ليث غضوب إذا لقي العدو

أَخُو شَتَواتٍ، يعلَمُ الضيفُ أنه سَيَكُثُرُ ما في قِـدْرِهِ ويَـطـيِبُ صاحب شنوات، كريم في أيام الشتاء، حين يعم القحط، ويعلم ضيفه أنه سيطبخ له ما طاب وكثر

ودَاعٍ دَهَا: يَا مَنْ يُجِيبُ إِلَى النَّدَى فَلَم يَسْتَجِبْهُ صَنْدَ ذَاكَ مُجِيبُ رب داعِ دعا بعد موت أخي طالباً الندى، السخاء بالضيافة، ولا مجيب له

فقلتُ أُدْعُ أُخْرَى وارْفَعِ الصَّوْتَ دَعْوَةً لعل أبا المِغْوَارِ منكَ قَريبُ فَعَلَتُ الْحِهْوَارِ منكَ قَريبُ فقلت له: نادِ مرة أخرى وارفع صوتك، لعل أخي أبا المغوار قريب يجيبك. . حتى وهو ميت

فَإِنَّى لَبِ اكْسِهِ وَإِنِّي لَصَادِقٌ عليهِ، وبعضُ البَاكِياتِ كَذُوبُ صادق في بكائي عليه، وبعض من يبكين تكون كذوباً في بكائها

لِيَبْكِكَ دَاعِ لَم يَجِدْ مَنْ يُعيِنُهُ وطَاوِي الحَشَا نَائِي المَزَارِ غَريِبُ ليبكك داعٍ لا يجدُّ من يلبي نداءه، وطاوي الحشا، جائع، نائي المزار، بعيد عن أهله، فقد كنت أنت من يطعم الغريب ويُؤويه

٦ لينفلق!

شُمِر بن عمرو الحنفي:

ولقد مَرَرْتُ على اللَّنيمِ يَسُبُني فمضيْتُ ثُمَّتَ قلتُ: لا يَعنيني مررت بالليم وهو يسبني، فمضيت ثمت، أي ثم، قلت: هذا لا يعنيني

غَضْبَانَ مُمْتَلِئاً عَلَيَّ إِهَابُهُ إِنِّي وربِّكَ سُخْطُهُ يُرضيني غضبان وإهابه، أي جلده، منتفع من الغضب علي. . ووالله إن غضبه ليرضيني

۷ كن خير آكل الممرَّق العَبدى:

فإنْ كنتُ مَأْكُولاً فَكُنْ خيرَ آكِلٍ وإلَّا فَاقْرِكْسنسيِ ولَسمَّا أُمَسزَّقِ شهرة هذا البيت أن عثمان بن عفان تمثل به وهو في داره محاصراً؛ قيل بعث به إلى علي بن أبي طالب

٨ الأم والزوجة

صخر بن عمرو بن الشريد، وقد أصيب ولزم بيته:

أرى أمَّ صَخْرٍ مَا تَجِفُّ دُمُوعُها ومَلَّتْ سُلَيْمَى مَضْجَعي ومَكاني أرى أمَّ صَخْرٍ مَا تَجِيفُ دُمُوعُها أمي تبكيني بدموع غزيرة، وزوجتي ملت نومي بالبيت وأنا جريح

فَأَيُّ امْرِيْ سَاوَى بِأُمُّ حَلْسِلَةً فلا عاشَ إلَّا في شَفَا وهَوانِ من يساوي أمه بزوجته فلا عاش، أي ليته ما عاش، إلا في شقاء ومذلة

أَهُمُّ بِأَمْرِ الحَرْمِ لو أَسْتَطيِعُهُ وقد حيلَ بينَ العَيْرِ والنَّزَوُانِ أَحَاوِل أَن أَصنع الأمر الصحيح الحازم، ولكن الجرح قد حال بيني وبين القيام بذلك، مثلما حيل بين العير، حمار الوحش الذي اصطيد وبين الوثوب على أنثاه

٩ الميت الحقيقي

عَدي بن رَعلاء الغساني:

رُبَّـمَـا ضَــرْبَـةٍ بِـسـيُّـفِ صَـقـيِـلِ دونَ بُــطْــرَى وطَـعْــنَـةٍ نَــجــلاءِ ربما، أي رُبَّ، ضربة بالسيف ـ في وقعة أباغ عند بصرى الشام ـ ورب طعنة نجلاء، واسعة بالرمع.. وكان الغساسنة أوقعوا بالمناذرة يومذاك وقتلوا ملكهم المنذر بن المنذر

وغَــمُــوسٍ تَـنضِــلُّ فـيــهــا يَــدُ الآ سي، ويَـعـيَـا طبيبُهـا بِـالـدَّواءِ ورب طعنة غموس واسعة نتوه داخلها يد الآسي، الطبيب، ويعجز عن مداواتها

ليس مَنْ مَاتَ فاستَراحَ بِمَيْتٍ إِنَّهما المَيْتُ مَيَّتُ الأَحيَاءِ الدّي. . الميت استراح وهو حي بذكره، والميت الحقيقي ميت الأحياء الذي. .

إنَّما المَيْتُ مَنْ يَعيِشُ ذَليِلاً سَيِّئًا بَالُهُ قَالِيلً الرَّجَاءِ اللهِ الدي يعيش ذليلاً، سيءَ الظن بالناس، قليل الرجاء في تحقيق المجد

١٠ لولا الريح

مُهَلهِل بن ربيعة:

أَلَيْكَتَنَا بِـذِي حُـسُـمٍ أَنـيِـري إذا أَنـتِ انـقَضَيْتِ فـلا تَحُـوري يا ليلتنا في موضع (ذي حُسم) انكشفي بالصباح المنير، ولا تحوري، لا تعودي

فَإِنَّسِي قَدَ تَسرَكُّتُ بِسوارِدَاتٍ ﴿ الْبُجَيْسِاً ﴾ في دَم مِثْلِ العَبيسِ لقد تركت في موضع واردات بجيراً، وهو الحارث بن عباد، ودمه قد سال كالعبير، الطيب المزَعْفَر

وهَــمَّــامَ بُــنَ مُــرَّةَ قــد تَــرَكُــنــا عــلَيْهِ القَشْعَـمانِ مِـنَ النُّسُـورِ وهــمَّــامَ بُـنن مَــنَان يتفان لحمه

كَــاَّنَـا غُــدُوَةً وبَــنــي أَبِـيـنـا بِـجَــوْفِ عُــنَـيْـزَةٍ رَحَـيـا مُــديــرِ كأننا صباح ذلك اليوم مع بني أبينا في موضع جوف عنيزة حجرا طاحون يطحنان الناس. والحرب كانت بين بكر وتغلب وهما أبناء عمومة

فَلَوْلا الرَّبِحُ أُسمِعَ أَهْلُ حَجْرٍ صَلبِلَ البَيْضِ تُقْرَعُ بِالذُّكُورِ كان صوت البَيْض، الخُوَذ، وهي تُقرع بالذكور، السيوف القوية، عالياً حتى لقد كاد يسمعه أهل حجر البعيدة، وما منعهم من سماعه إلا أن الربح تبدد الصوت

١١ الممكن والمستحيل

عمرو بن مَعْدیِکَرِب:

إذا لم تَسْتَطِعْ شيئاً فَكَمْهُ وَجَاوِزْهُ إلى ما تَستَطيعُ وَكُوعُ وَصِلْهُ بِالزَّمَاعِ فَكُلُّ أَمْرٍ، سَمَا لَكَ أُو سَمَوْتَ لَهُ، وَلُوعُ الزماع: الهمة، سما لك: برز لك، وَلوع: مولع بالقلب مُتعلَّقٌ به. المعنى: لا تُصِرَّ على ما لا تستطيع بلوغه، واطلب الممكن، ومع وجود الهمة والمثابرة ستحققه لأن النفس تتعلق بما ترغب فيه

١٢ أنا وقيَّار

ضابئ بن الحارث البُرجُمي:

فَمَنْ يَكُ أَمْسَى بِالْمَدْيِنَةِ رَحْلُهُ فَإِنِّي وَ ﴿قَيَّارٌ ﴾ بِسَهَا لَلْغَرْبِبُ إِنَا كَانَ أَحَد قد حط رحل جمله بالمدينة مرتاحاً، فإنني وجملي «قيار» غريبان هنا. . فقد حبسني عفان أحد قد حلي عفان بن عفان

وما عَاجِلاتُ الطَّيْرِ تُدْنيِ مِنَ الفَتَى وَشَاداً ولا عن رَيْثِيهِ نَّ يَخيِبُ الطير المسرعة في طيرانها التي يتفاءلون بها لا تقرب الرشد من المرء، ولا يخيب المرء من ريث الطير، أي بطء طيرانها

ورُبَّ أُمورِ لا تَنضيِرُكَ ضَيْرَةً ولِلقَلْبِ مِنْ مَخْشَاتِهِنَّ وَجيِبُ ورُبَّ أُمور عادية لا تضرك، ولكن للقلب من خشيتها وجيب، خفقان

فَلا خيرَ فيمَنْ لا يُوطِّنُ نفسَهُ على نَائِباتِ الدهرِ حين تَنُوبُ لا خير في رجل لا يوطن نفسه، يهيئها، لاستقبال مصائب الدهر حين تنوب، تأتي

وفي الشَّكِّ تَفريطٌ وفي الحَرْمِ قُوَّةٌ ويُخْطِئُ في الحَدْسِ الفَتى ويُصيِبُ الوقوف موقف المتشكك دون فعل فيه تفريط، والقوة في الحزم. ولكن الإنسان يخطئ ويصيب في حدسه وتقديره لما يضره وينفعه. والذي أخطأ في حدسه خطأ فاحشاً ابنك يا ضابئ، وأنت لا تعلم ماذا جرى له. فابنك عمير دخل الدار حين قتل عثمان ورفسه برجله فكسر له ضلعين انتقاماً لك لأن عثمان حبسك ومت في حبسه. وبعد سنين كثيرة، وكان ابنك قد أسن، جاء يطلب من الحجاج إعفاءه من الغزو. فقال أحدهم للحجاج: هذا عمير بن ضابئ الذي رفس عثمان، فأمر الحجاج بقتل ابنك عمير فوراً

۱۳ الفقرُ الفَقَّد أبو دؤاد الإيادي:

لا أَعُدُّ الْإِقْتَارَ عُدْمَاً، ولكنْ فَقْدُ مَنْ قد رُزِنْتُهُ الْإعْدام لا أَعُد الإقتار، أي الفقر، إنما هو فقد من قد الإقتار، أي ضيق ذات اليد، عدماً، فقراً مدقعاً.. بل الإعدام، أي الفقر، إنما هو فقد من قد الميت بفقده

وكَذَاكُمْ مَصِيرُ كُلِّ أُنَاسٍ سوف حقًا تُبليهِمُ الأَيَّامُ فَعَلَى إِثْرِهِمْ تَسَاقَطُ نَفْسي حَسَراتٍ، وذِكْرُهُمْ لي سَقَامُ

١٤ يا خالي

المتلمِّس، جرير بن عبد المسيح، وهو من بني ضُبيعة وتربَّى عند أخواله اليَشْكُريين، ويعاتب في القصيدة خاله الحارث اليشكري. وكان خاله قد قال للملك عمرو بن هند: هذا يزعم تارة أنه منا بني يشكر وتارة أنه من ضبيعة. فقال له الملك: ما أراه إلا كالساقط بين الفِراشيْن، فقال المتلمس:

تُعَيِّرُني أُمِّي رِجَالٌ، ولـن تَـرى أَخَـا كَــرَم إِلَّا بِــأَنْ يَــتَــكَــرَّمَــا تعيرني بعض الرجال بالانتساب إلى أمي، والكريم هو من يفعل الكرم بنفسه غير مستند إلى مجرد النسب

وهل لِيَ أُمٌّ غَيْرَها إِنْ تَركْتُها أَبِّي اللَّهُ إِلَّا أَنْ أَكُونَ لَهَا ابْنَمَا ابْنَمَا ابن

أَحَـارِثُ إِنَّـا لــو تُـسَـاطُ دِمـاؤُنـا تَـزَايَـلْـنَ حَتَّـى لا يَـمَـسَّ دَمٌ دَمَـا يختلط يختلط الحارث، لو يساط، أي يخلط، دمي بدمك لما اختلطا.. قيل إن دماه الأعداء لا يختلط بعض

لِذِي الحِلْمِ قبلَ اليومِ مَا تُقْرَعُ الْعَصَا وَمَا عُلِّمَ الْإِنسَانُ إِلَّا لِيَعْلَمَا كانت العصا تقرع لذي الحلم، والإنسان يعيش ويتعلم. كان هذا الرجل، ولعله عامر بن الظرب، قد بلغ من الكبر عتياً فطلب أن يصاحبه رجل بعصا، فإذا غفل الشيخ وقال شيئاً فيه اختلاط قرع له الفتى العصا وحركها كي يعود الشيخ إلى عقله. وفي البيت الما تقرع العصا، أي تقرع، و(ما) والله

وكنَّا إذا الجبارُ صَعَرَ خَدَّهُ أَقَمْنا له مِنْ مَيْلِهِ فَتَقَوَّما كنا إذا الجبار صعر خده، أي أماله تكبراً، قومنا ميله ورددناه إلى منزلته

فَلَوْ غَيْرُ أَخُوالِي أَرادُوا نَقيِصَتي جَعَلْتُ لَهُمْ فوقَ العَرانيِنِ ميسَمَا لو غيركم يا أخوالي أرادوا الانتقاص مني لجعلت لهم فوق العرانين، الأنوف، ميسماً، كيًّا بالنار كناية عن الإذلال

وما كنتُ إلَّا مِثْلَ قَاطِعِ كَفِّهِ بِكَفِّ لَهُ أُخرى فَأَصبِعَ أَجْذَمَا لو فعلت ذلك بكم لكنت كمن قطع كفه بكفه الأخرى فأصبح أجذمَ، أي مقطوع اليد

الأصمعيات فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

٣	بِجَهُولِ	٩	نَجلاءِ
۲	حِيَالِ	٥	هَيُوب <u>ُ</u>
1 8	يِتَكَرَّمَا	17	لَغَريِبُ
14	الإغدَامُ	٤	والغِيَّرُ
١	تَعرِفُون <i>ي</i>	١.	تَحُوري
٨	ومَكان <i>ي</i>	11	تَستَطيعُ
٦	يَعنيني	٧	أُمَزَّقِ

الحماسة

يعجبني في لبنان قُراه.

فلبنان ـ من بين كل البلدان العربية قاطبة ـ كانت قراه مهاد ثقافة وعلم وأدب. ابحثُ عن مارون عبود، وستجد بيته في قرية عين كفاع، وعن جبران فستجده خرج من بشَرِّي، وعن ميخائيل نعيمة فهو ابن بسكنتا، والشدياق من عشقوت، وإيليا أبو ماضي من المحيدثة، وابحث عن الشاعر «القروي» فهو بالطبع من «قرية» وهي البربارة، وزميله فرحات فهو من كفر شيما، ومن كفر شيما ناصيف اليازجي ومنها بشارة وسليم تقلا مؤسسا جريدة الأهرام.

أتعبني ذلك ذات سنة وسرني. أتعبني عندما صنعت فلماً وثائقياً عن العظام الذي أنهضوا اللغة العربية من رقدتها، وسميته «عظام العربية في لبنان» كي يفهم المشاهد أن عظام الرجال في لبنان نهضوا بالعربية، وأن العربية أصبحت في لبنان اليوم عظاماً؛ فعندما تهيأت لتصوير الفلم مع الفريق اكتشفت أن المكوث في بيروت لا يفيدني بشيء، وأن عليّ أن أبكر مع الشمس لأصعد الجبال وألتقط القرى الجاثمة على سفوحها واحدة واحدة. وسرني ذلك، ليس لأنني من محبي الطبيعة، فأنا من القلة الذين يكرهونها، بل لأنه انتابني ذلك الشعور الذي أسميه «حالة الدير».

من أحب أحلام يقظتي، وما أكثرها، إلى نفسي أن أسكن ديراً ليس فيه شيء من قلق وتوتر الحياة الحديثة. وقد قلت في ذلك:

لو أننا نعيش وادعين

في قريةٍ تنام ما بين التلال، لا تُحسُّ بالسنين

ولا تحس لذة ولا ألمُ

بعيدةٍ عن الطريق لمْ

تلمع بقربها سيوف الفاتحين ليس لها مستقبل ولا طموح ولا لها ماض، ولا تشعر بالحنين لو أننا نزرع حقلنا لو أننا نأكل خبزنا لا نعرف النقود والمرتبات والوظائفا لا نعرف الشيوخ والمحرمات والأساقفا

لا نعرف استقالةً لا نعرف استخارة

لو نستقيل من هذا الصداع

لو نستريح من هذا الصراع

لو.. لا نموت

وكاستحالة هذه اللُّو الأخيرة كل ما سبقها من لَوَّات.

على أن أبا تمام عاش بضعة أسابيع أو أشهر في «دير» فرضه عليه تساقط الثلوج.

ولا تطمع في أن أحدثك عن أبي تمام وكتابه «الحماسة» قبل أن آخذك إلى ألمانيا. على أنني سأقص عليك الطريف والمفاجئ، فاحبس أنفاسك من الآن.

الحماسة الألمانية

أحدثك عن ابن قرية ألمانية في شمال بافاريا اسمها معبر الخنازير «شفاين فورت». هذا الرجل كان شاعر قومه، رأى وهو يافع نابليون يحتل بلاده، ورآه في شبابه يُهزم، ورأى دويلات الألمان تحاول التوحد ولا تجد الطريق. وكتب الشعر الوطني فألهب خيال أبناء قومه. ثم كتب أشعاراً للأسرة وفي المرأة وعن الطبيعة. وكثيرون منهم يعدونه الآن رابع العظام في تاريخ الشعر الألماني كله بعد غوته وهايني وريلكة.

ذلك هو فريدريش روكارت.

تخصص في القانون. عجيب هذا بالقياس إلى ما سوف نقصه عليك.

يقول لنا عبد الرحمن بدوي إن الرجل «أوتي قدرة هائلة على التحكم في اللغة الألمانية»، ويقول في فقرة أخرى، من «موسوعة المستشرقين» إن روكارت «كان يملك قدرة عجيبة في السيطرة على اللغة الألمانية». ونقرأ أن روكارت كان يتقن ثلاثين لغة. وهنا تبدأ أعاجيب الرجل. لكنها ليس ههنا تنتهي.

فويكيبيديا الألمانية تصرعلى أنه كان يحسن أربعاً وأربعين لغة، وتشفع زعمها بقائمة اللغات التي اشتغل بها صاحبنا. وتذكر الموسوعة ترجماته البديعة عن الفارسية وعن اللغات الهندية، وتذكر ما صنعه روكارت مع اللغة العربية في أسطر قلائل. ويزيدنا هيرمان كراينبورغ، القيِّم على أرشيف روكارت، عجباً إذ يزعم أن روكارت أتقن خمسين لغة.

نترك هذا لكتاب غينيس.

هذا الرجل المثابر استدعاه الملك البروسي فريدريش فلهلم الرابع إلى برلين كي يكون أستاذاً ومستشاراً، وبعد بضع سنين استأذن في الرحيل فزوده الملك زاده فانصرف إلى ضيعة ورثتها امرأته، وقعد فيها يؤلف. فانظر إن شئت إلى بعض المثقفين ممن يقترب من كرسي الحكم بعض اقتراب فتصطك ركبتاه، ويتعلق بأهداب ولي النعمة غير قادر أن يفارق هالة السلطان، ويظل يلعق من الإطار حتى يموت. أو انظر - إن شئت - إلى شيخ مؤرخي العرب الطبري يقعد في كسر بيته يؤلف، فتأتيه هدايا السلطان فيردها رداً، ويعيش على أقل القليل. قالوا إنه بعث يوماً بكم ثوبه، وكانت أكمام أثوابهم واسعة، كي يباع في السوق، ليشتري بثمنه طعاماً. أو انظر إلى المعري وقد حبس نفسه في بيته خمسين سنة يصنع لنفسه العظمة.

ترجم الألماني روكارت مقامات الحريري بما فيها من الألاعيب اللغوية التي لا يظن عاقل أنه يمكن نقلها إلى لغة أخرى. ولكن روكارت لم يكن عاقلاً بالمعنى المألوف، أو أنه كان مجنوناً بمعنى غير مألوف. فقد نقل الألاعيب إلى لغته، وجعل ترجمته الألمانية للمقامات مسجوعة من أولها إلى آخرها. وجعلها قطعة أدب ألمانية ليس يشبهها شيء. وترجم صاحبنا أشعار امرئ القيس. وبعد موته نشروا له ترجمة لثلاثة أرباع القرآن الكريم.

وترجم الحماسة.

فتنته الحماسة، وهي كتاب عربي عتيق جمع فيه الشاعر المشهور أبو تمام حبيب بن أوس الطائي، المتوفى عام مئتين وثلاثين هجريه، نحو ثمانمئة وثمانين قطعة من أشعار القدماء المغمورين.

وفي الحماسة كانت لروكارت بداةً أخرى تضاف إلى بكواته. فقد قرر أن يحاكي النظم العربي في بحوره وتفعيلاته وقوافيه. وتراه في القصيدة بعد القصيدة يصنع حاشية عروضية يحلل فيها الوزن العربي مستعملاً إشارات العروض كما نعرفها في العربية، ويشرح اجتهاده في نقل الوزن العربي إلى الكلم الألماني، على ما بين اللغتين من اختلاف جارف في توالي الصوامت والصوائت، وعلى ما بينهما من افتراق في كيفية وزن الشعر. لا جرم، صاحبنا مولع بالأوزان، وله في أوزان الشعر عند الجرمان والإغريق بحوث رائدة، وهي ليست بحوث الأكاديميين المتخشبين ـ جعلهم الله حطب الحُطمة ـ بل هي دراسة وتجريب وعبث كثير يرفده علم غزير.

شقي روكارت وهو يبحث للحماسة عن ناشر، وأخيراً وبعد خمس عشرة سنة نشرها في شتوتغارت، ١٨٤٦، في مجلدين. وطبعت بعد ذلك مرات. وصارت قطعة من الأدب الألماني لما نفث فيها من زفرات قلمه.

وبعد سنين كتب روكارت قصيدة عن ترجمته للحماسة، كتبها على قريً الشعر العربي بقافية موحدة، وننقلها إلى العربية لكن بقواف مزدوجة، كما يغلب على شعر أولئك القوم:

إنهم كانوا يصومو غير أن قد أكرموا الضير يقطعون البيد ليلاً فيإذا قيالوا بسماء روضوا بالعرم والحز وسروا بالعيس في قل غُضتُ، واستخرجتُ هذا الدُ

ن زماناً في الرمان ف عملى مر الرمان فوق ظهر الراحلة نعموا بالقائلة م الخيول الشامسة ب الفيافي الطامسة رً من قلب الحماسة ت تضاهيها نفاسة

ولعل القارئ قد سمع بشعراء ألمان آخرين فتنهم الشعر العربي القديم،

وأشهرهم غوتِهْ. غير أن روكارت، وعاصر غوته ولقي منه مديحاً، كان القلم الذي أدخل شعرنا القديم في جسم الثقافة الألمانية.

حماسة أبي تمام

فضل الحماسة أنها من اختيار شاعر كبير هو أبو تمام، ـ ومضطرون اضطراراً إلى سوق عبارة التبريزي أحد شراحها ـ قال التبريزي إن أبا تمام "كان في حماسته أشعر منه في شعره". ولكن هذا ليس الفضل الأكبر للحماسة. ليس ميزتها الكبرى.

ميزتها الكبرى أنها جمعت خير ما قاله الشعراء المغمورون الذين لم تبق لهم دواوين، أو لم تجمع أشعارهم في دواوين أصلاً. وميزتها أنها اختيار قليل من كثير ومخض وتنخيل، وميزتها الأخرى أن جامعها كان محكوماً بإقامة جبرية، فاحتشد لها، ولم يشغله عنها شيء.

كان أبو تمام عائداً من نيسابور بخراسان، وهي اليوم في أقصى شرق إيران، وعندما وصل إلى همذان، غرب إيران اليوم، نزل بصديقه أبي الوفاء ابن سلمة، فأكرم مثواه. وبدأ الثلج يتساقط. ودرجة الحرارة في همذان من نوفمبر/ تشرين الثاني إلى مارس/آذار تحت الصفر (المتوسط في يناير/كانون الثاني عشرة تحت الصفر).

فقال أبو الوفاء لضيفه: قد قطع الثلج الطرق، ولن ينحسر إلا بعد زمن. ويبدو أن الرجل أعطى أبا تمام مختصراً مفيداً عن شتاء همذان كالذي سقناه لك أعلاه. فوطن أبو تمام نفسه على أن لا فرار. وفتح له مضيفه خزانة كتب عامرة يتسلى بها. فكانت الحماسة.

تيسرت لأبي تمام «حالة الدير» مثلما يسرها لنفسه مترجمه روكارت بعد ألف سنة. فأتحفنا الأول بمجموع شعري لم يجد تاريخ آداب العرب بمثله، وأتحف الثاني قومه بأدب غريب.

ولن نتوسع في الكلام على محاسن كتاب الحماسة لأبي تمام، فليس عندنا ما نضيفه. قد شرحه الشارحون كثيراً، وعدَّ عبد الله عسيلان خمسة وثلاثين شرحاً للحماسة، وكتب الكاتبون عن الحماسة كتباً كثيرة، قديماً وحديثاً. وقد أفدنا من شروح المرزوقي والتبريزي والأعلم الشنتمري واطلعنا على «أسرار الحماسة» لسيد «بن» على المرصفي، وهو جزء أول لم يلحقه ثان

ودققنا أسماء شعراء الحماسة من كتاب طريف لابن جني صاحب الخصائص. وأفدنا من كتاب عبد الله عسيلان، وهو نصف أطروحة دكتوراه. وكونه نصفاً لا يعيبه بل يزيده شرفاً. فالرجل حقق الحماسة ثم أردف تحقيقه بكتاب وصف فيه تاريخ كتاب الحماسة، وكان الكتابان معا أطروحته. . هذا في زمن كانت أطروحة الدكتوراه فيه شيئاً حقيقياً.

ومما نقتبسه عن العسيلان هذا الإحصاء: الجاهليون بين شعراء الحماسة ومما نقتبسه عن العسيلان هذا الإحصاء: الجاهليون بين شعراء الحماسة المحضرمون ٥٥ وأهل صدر الإسلام ١٨، وممن وصفوا بأنهم إسلاميون ١٩، والأمويون ١٠٤، ومخضرمو الدولتين ٢٠، والعباسيون ٢٩. هذا إلى نحو مثتين وخمسين قطعة غير منسوبة. وفي الحماسة ما يقرب من خمسين قطعة لشعراء طيء، قبيلة أبي تمام. والعهدة في ذلك كله على الباحث. وأحسن الباحث في سوق البرهان الرقمي على فداحة ما استله التبريزي (صاحب أشهر الشروح) من المرزوقي (صاحب أهم الشروح التي وصلتنا).

لم يتيسر لنا ما تيسر لأبي تمام ولمترجمه الألماني من التمتع بـ «حالة الدير»، فقد ظل هذا محض أمنية. على أننا نجمع نتف الشعر ونضعها في كتب بقدر ما يتيسر لنا من وقت. فلماذا نعدو على مجموع وضعه أبو تمام؟

لم نستطع عنه صبراً. فالشعر الذي في حماسة أبي تمام لا يوجد معظمه إلا عند أبي تمام. وهو خير متمم الله عند أبي تمام. وهو خير متمم الشعر الشعراء الذين عرضنا لهم في هذا العصر.

ما اعتور كلامنا على «حالة الدير» من مبالغة:

لو نظرت إلى الأربعين سنة، التي هي حياة أبي تمام، وما فيها من أسفار شاقة ومن اضطراب لعرفت أن الرجل لم يتمتع بحالة العزلة إلا تلك الأسابيع. وقد أنجز ديوانه الزاخر وهو بين الحل والارتحال. كان يعتزل داخل نفسه.

ولو نظرت إلى حياة روكارت التي قاربت الثمانين سنة، فسوف تراه يجاهد الناشرين جهاداً، ويتألم لأن كتبه لا تلقى رواجاً، وتراه يرثي أبنين له، وتراه قلقاً في كل شأنه، لكن عزلته كانت في داخل نفسه. وتقص علينا المستشرقة الألمانية أنا ماري شيمل طريفة من طرائفه: عندما نزل الثلج، على غير عادة، في أبريل/نيسان نظم روكارت في هذه الحادثة ثماني وثلاثين قصيدة، فتأمل.

١ لو كنت من مازن!

قال قُرَيْطُ بنُ أُنَيْفِ العَنْبَرِيّ يمدح قبيلةَ مَازِن لاستنقاذِهِم إِبِلَه، ويذمُّ قومَه هو «بَلْعَنْبُرْ» لأنهم ليسوا شَرَّانِيِّين، وليس عندهم خبرة:

لَوْ كَنْتُ مِنْ مَازِنِ لَمْ تَسْتَبِحْ إِبِلِي بَنُو اللَّقيِطَةِ مِنْ ذُهْلِ بْنِ شَيْبانا لو كنت من قبيلة مازن لما تجرأ فبنو اللقيطة، من قبيلة ذهل بن شيبان على إبلي وسرقوا بعضها

إذن لَقامَ بِنَصري معشرٌ خُشُنٌ عندَ الحفيظة إنْ ذو لُوثَةٍ لانا لو كنت من مازن لنصرني ناس خشِنون وقت الحفيظة، والحفيظة هي الغضب للشرف، في الوقت الذي يلين فيه ذو اللُّوثة، أي الضعيف

قومٌ إذا الشرُّ أَبْدى ناجِذَيْهِ لَهُمْ طارُوا إلى فَرَافَاتٍ وَوُحْداناً إذا الشر استطار وكان كالسبع المكشر عن ناجذيه، عن أسنانه القصوى في جانبي فمه، فهم يسرعون إليه زَرافات، جماعات، ووُحداناً، فُرادى

لا يَسْالُونَ أَخَاهُمْ حَيْنَ يَنْدُبُهُمْ في النائباتِ على ما قالَ بُرهانا لا يطلبون من ابن قبيلتهم حين يندبهم، يستنجدهم، في المصيبات برهاناً على قوله إنه تعرض للأذى، بل هم ينجدونه فوراً

لكنَّ قومي وإنْ كانوا ذَوي عَدَد ليسوا مِنَ الشَّرِّ في شيء وإِنْ هانا قومي كثر، لكنهم ليسوا شرَّانيِّن أبداً. والشراني ـ وهذه من عامية بلدي فلسطين ـ هو الذي يدفع الشر بالشر

يَجْزُونَ مِنْ ظُلْمِ أَهْلِ الظَّلْمِ مَغْفِرَةً وَمِنْ إساءةِ أَهْلِ السُّوءِ إحسانا يغفرون للظالم، ويكافئون المسيء بإحسان

كَأَنَّ رَبَّكَ لَمْ يَخَلُقُ لَخَشْيَتِهِ سَواهُمُ في جميعِ الناسِ إنسانا يا ليتَ لي بِهِمُ قوماً إذا ركِبوا شَنُّوا الإِغارةَ فُرساناً ورُكبانا ليت لي بهم، أي بديلاً عنهم، قوماً يركبون ويشنون الهجمات لدفع الإغارة فرساناً على الخيل، وركباناً يركبون الإبل

٢ بعض الحلم إذعان الفِنْدُ الزِّمَّاني، جاهلي قديم:

صَفَحْنا عَنْ بَني ذُهْلٍ وقللنا: القومُ إخموانُ

فلم قَلَ مَ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّاللَّا الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللّه

ولم يبق سوى العدوان، فعندئذ دناهم كما دانوا، جزيناهم بمثل عملهم وعندما لم يبق في المسألة سوى العدوان، فعندئذ دناهم كما دانوا، جزيناهم بمثل عملهم مَسْيُنا مِشْيَنا مِنْ اللهِ وَالْسَيْنِ وَتَسْخَصْمِ وَوَضْهم للإقران، وأحسبها الأسر وربط الأسرى بالقرْن، أي الحبل المفتول. ولم أر ما رآه التبريزي ولا المرزوقي في هذه الكلمة فقد فسراها بتفسيرات حاثرة

وطَـعْـنِ كَـفَـمِ الــزَقِّ غَـــذَا، والـــزَقُّ مَـــلَآنُ واجهناهم بطعن يكون موضع الطعنة فيه كفم الزق أي القربة الجلدية غذا، أي سال، وهو ملآن. كأنك طعنت قربة ممتلئة بخمر فسال

وبعضُ الحِلْمِ عندَ الحِهْ لللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وخضوعاً وخضوعاً وخضوعاً وخضوعاً

فُــلِــالــشَّـــرِّ نــجـــاةٌ حــيـــــــــــنَ لا يُـــنْــجِـــيـــكَ إحـــــــانُ ومواجهة الشر بالشر تنجي المرء في وقت لا ينفع فيه التراضي بالحسنى

٣ لهم صدر سيفي جعفر بن عُلْبَة الحارثي، وعاش في عصر بني أمية:

إذا ما ابْتَدَرْنا مأزِقاً فَرَجَتْ لنا بأَيْمانِنا بِيضٌ جَلَتْها الصَّياقِلُ إِذَا ابتدرنا واستبقنا الأعداء إلى مأزق، أي مضيق في جبل، فإن السيوف البيض التي جلاها المحدد الصياقل، صانعو السيوف، ونحملها بأيدينا تفتح لنا الطريق

لَهُمْ صَدْرُ سيفي يومَ «بَطْحاءِ سَحْبَلِ» ولي مِنْهُ ما ضُمَّتْ عليهِ الأَنامِلُ في معركة بطحاء سحبل كان للأعداء صدر سيفي، وكان لي منه مقبضه الذي ضممت عليه أصابعي

٤ السجين

وقال جعفر بن عُلْبَة أيضا:

هَوايَ مَعَ الرَّكْبِ اليَمانيِنَ مُصْعِدٌ جَنِيبٌ، وجُثْماني بمكة مُوثَقُ قلبي جنيب، أي مرافق، للراكبين اليمانيين، ولكن جمعي مقيد سجين في مكة

عجبتُ لِمَسْراها وأنَّى تخلَّصَتْ إليَّ وبابُ السَّجْنِ دونِيَ مُغْلَقُ عجبت لمسراها، سيرها ليلاً، وكيف تخلصت من الحرس وجاءتني، رغم أن باب السجن مغلق عجبت لمسراها، على.. ذلك أن الذي زاره خيالها

أَلَمَّتْ فَحَيَّتْ، ثُمَّ قامَتْ فودَّعَتْ فلمَّا تولتْ كادتِ النفسُ تَزْهَقُ تزهق: تهلِك

فلا تحسَبي أَنِّي تَخَشَّعْتُ بَعدَكُمْ لِشَيءٍ، ولا أنِّي مِنَ الموتِ أَفْرَقُ تخشعت: ذلك وخضعت. أفرق: أخاف

ولا أنَّ نفسي يَزْدَهِيها وَعيِدُهُمْ ولا أنَّني بالمَشْيِ في القَيدِ أَخْرَقُ ولا أنَّ نفسي وعيدهم، لا يخيفني تهديدهم، ولا أمشي والقيود في رجلي مشي الأحمق المرتبك

ولكنْ، عَرَتْنيِ مِنْ هواكِ صَبابةٌ كما كنتُ أَلقَى منكِ إِذْ أَنَا مُطْلَقُ لكن، عرتني من هواك صبابة، جاءتني هزة شعور من حبي إياك، مثلما كانت تعتريني وأنا حر طليق

ه نازلٌ کي أنازل

ربيعةُ بنُ مَقْرُومِ الضِّيِّي، وهو شاعر مخضرم:

ولقدْ شهِدْتُ الحيلَ يومَ طِرادِها بسَليمِ أَوْظِفَةِ القوائمِ هَيْكُلِ رَايت الخيل وبعضها يطارد بعضاً وأنا أركب حصاناً هيكلاً، كبيراً، وقوائمه متينة لا عوج فيها، والأوظفة قصبات سيقان الحصان

فَدَعَوْا نَوْالِ فَكُنْتُ أُوَّلَ نَازِلِ وَعَلَامَ أُركَبُهُ إِذَا لَـمْ أَنْوَلِ؟ قالوا نزالِ، أي من ينزل للمبارزة؟ فكنت أول نازل، وما قد ركبت الحصان إلا كي أنزل عنه للمبارزة والمنازلة. «المنازلة» و«النزال» مشتقان من النزول عن ظهر الحصان للمضاربة بالسيوف وألـدَّ ذي حَـنَــقِ عــلــيَّ كــأنَّــمـا تخـلـي عَــدواةُ صــدرِهِ فـي مِـرْجَـلِ رب رجل ألد، عدو لدود، غاضب لشدة عداوته لي، وكأن العداوة في صدره تغلي كما يغلي الماء في المرجل، أي القدر

أَزْجَيتُهُ عَنِّي، فأبصَرَ قصدَهُ وكَوَيْتُهُ فوقَ النواظِرِ مِنْ عَلِ أَزْجَيتُهُ فوقَ النواظِرِ مِنْ عَلِ أزجيته، أبعدته، عني فعرف قصده، أي رددته إلى رشده، وكويته فوق عينيه، أي في جبينه... ووصمته بالجبن، عندما هرب مني وكانوا يكوون الناقة بعلامة ليُعرف صاحبها

۲ منتهى التهور

قال سعدُ بن نَاشِبٍ، وهو شاعر إسلامي جنى جِناية فهَدم والي البصرة دارَه: سأغسِلُ عني العارُ بالسَّيْفِ جالِباً عليَّ قضاءُ اللَّهِ ما كانَ جالِباً سأغسل عاري بالسيف وليجلب قضاءُ الله عليَّ ما يجلب من عقوبة

وأَذْهَلُ عنْ داري وأَجْعَلُ هَدمَها لِعِرْضِيَ مِنْ بَاقِي المَذَمَّةِ حَاجِبا وإنني لأذهل عن داري، أنسى أمرها، وليكن هدمها فداء لعرضي وحاجباً دونه من الذم

ويَصْغُرُ في عَيني تِلادي إذا انشَنَتْ يميني بإدراكِ الذي كنتُ طالِبا ويصغر في نظري تلادي، مالي الموروث، إذا ثنيت أصابع يدي اليمنى ممسكاً بما كنت أبتغي ومحققاً هدفي

فإنْ تَهْدِمُوا بِالغَدْرِ داري فإنَّها تُراثُ كَريمٍ لا يُبِالي العَواقِبا التابع العاقب: التابع

أَخو غَمَراتٍ لا يُريدُ على الذي يَهُمُّ بِهِ مِنْ مُفْظِعِ الأَمْرِ صاحِبا هذا الذي هدمتم داره أخو غمرات، مدمن على الشدائد، لا يبالي أن يكونَ وحده بلا صاحب في تحقيق ما ينويه من مفظع الأمر، أي الأمر الصعب

إذا هَــمَّ لــمْ تُــرْدَعْ عــزيــمـةُ هَــمِّـهِ ولمْ يأتِ ما يَأْتيِ مِنْ الأمرِ هائِبا إذا نوى لم يكن لعزيمته من رادع، ولا يفعل ما يفعل وهو متهيب خائف

فَيَا لَرِزَامِ رَشَّحُوا بِيَ مُقْدِماً على الموتِ خَوَّاضاً إليهِ الكتائِبا يا بني رزام رشحوني لكي أكون مقدماً على الموت أخوض إليه الكتائب غير هياب. ورشحوني هنا بالمعنى المستحدث، وقد خاض المفسرون القدماء في أنها تعني التربية والتأهيل، ولهم في البيت أقوال كثيرة حميناكها

إذا هَمَّ أَلْقَى بِينَ عَيْنَيْهِ عَزْمَهُ وَنَكَّبَ عَنْ ذِكْرِ العواقبِ جَانِبا يجعل هدفه نصب عينيه، ويبتعد عن ذكر التائج. . هكذا المتهور، وبين التهور والشجاعة إصبع

ولمْ يَسْتَشِرْ في رأيهِ خيرَ نفسِهِ ولمْ يَرْضَ إلَّا قائمَ السَّيفِ صاحباً ولا يرضى صاحباً سوى مقبض سيفه

۷ يشجع نفسه

قال قَطَرِيُّ بنُ الفُجَاءَة المازِنيُّ، زعيمُ الخوارج، يخاطِبُ نفسَه: أقـولُ لَـهـا وقـدُ طَـارتُ شَـعَـاعـاً، مِـنَ الأبـطـالِ وَيْـحَـكِ لا تُـراعِـي أقول لنفسي وقد طارت متفرقة، ويحك يا نفسي لا تراعي، لا تخافي، من الأبطال

ف إنَّ لِكُ لَوْ سَأَلَتِ بِقَاءً يُوم على الأجلِ الذي لَكِ لَنْ تُطَاعي فَصَبْراً في مجالِ الموتِ صَبراً فما نَيْلُ المخلودِ بِمُسْتَطاعِ الخلود في الدنيا مستحيل، فالموت على هذا أمر هين، فاصبري يا نفسي

ولا شوبُ السبقاءِ بِشوبِ عِلَّ فَيُطْوَى عَنْ أَخيِ الخَنَعِ اليَرَاعِ وَثُوبِ البَقَاء على قيد الحياة ليس ثوب عز، لذا لا تراه مطوياً عن أخي الخنع، حليف الذلة، الدراع، أي الجبان. بل الذليل يلبس ثوب العيش لأنه ليس بثوب عز

سبيلُ الموتِ غايةُ كلِّ حيٍّ وداعِسيهِ لأهسلِ الأرضِ داعِ المنادي بالموت ينادي كل أهل الأرض فهذا مصيرهم جميعاً

ومَنْ لا يُعْتَبَطْ يَهْرَمْ ويَسْأَمْ وتُسْلِمُهُ المَنُونُ إلى انْقِطاعِ من لم بعنبط، يمت شاباً، فمصيره الهرم والسام، ثم بعد ذلك تقطع المنون، الموت، عمره وما لِلْمَسرءِ خيرٌ في حَياةٍ إذا ما عُدَّ مِنْ سَقَطِ المَسَاعِ سقط المتاع: النالف من الأثاث

٨ مَنْ فارسٌ؟

ويُنسَبُ إلى بَشَامَةً بنِ حَزْنٍ النَّهْشَلِي قُولُه:

إنا مُحَيُّوكِ يا سَلْمى فَحيِّينا وإن سَقيتِ كِرامَ الناسِ فاسْقينا وإن دَعوْتِ إلى جُلَّىَ ومَكْرُمَةٍ يوماً سَراةَ كرامِ الناسِ فادْعيِنا الجلى: العمل الجليل، سراة الناس: سادتهم

إنَّا بَني نَهْشَلِ لا نَدَّعي لِأَبِ عنهُ، ولا هُوَ بِالأبناءِ يَشْرِينا نَاء نحن لا نرضى بأب سوى أبينا، ولا هو يرضى بسوانا أبناء

إِن تُبْتَدَرُ غَايَةٌ يـومـاً لِـمَـكُـرُمـةٍ تَـلْقَ السَّـوابِقَ مِنَّـا والـمُصَـلِّيـنـا إِن يستبق الناس إلى بذل المعروف، فالسوابق والمصلون منا، والسابق هو الحصان الذي يأتي أولاً والمسلى الذي يأتي ثانياً

وليس يَهْلِكُ مِنَّا سَيِّدٌ أَبَداً إلَّا افْتَلَيْنا غُلاماً سيِّداً فينا لا يموت سيد منا إلا افتلينا، أي فطمنا، غلاماً ليصبح سيداً بدلاً منه

إنَّا لَنُرْخِصُ يومَ الرَّوْعِ أَنفُسَنا ولو نُسامُ بِها في الأمنِ أُغْلبِنا يوم الروع، أي الحرب، نبذل أنفسنا رخيصة، ولو نسام، نقايَض، بأنفسنا في السلم أغلينا، أي كنا ذوي ثمن غال

إِنِّي لَمِنْ مَعْشَرٍ أَفْنَى أُوائِلَهُمْ قيلُ الكُمَاةِ: أَلَا أَين المُحَامُونا؟ أَنى أُوائلُنا، آباءَنا وأجدادَنا، مناداةُ الكماة، أي المسلحين: أين من يحمي الشرف؟.. فإذ نسمع النداء نهب للمحاماة ونموت دون الشرف الرفيم

لو كان في الألْفِ مِنَّا واحِدٌ فَدَعَوْا: «مَنْ فَارِسٌ»؟ خَالَهُمْ إِيَّاهُ يَعنُونا لو كان رجل من عشيرتنا وسط ألف من الناس الآخرين فانطلق النداء: من فارس؟ لظنهم يعنونه

إذا الكُمَاةُ تَنَحَوْا أَن يُصيِبَهُمُ حَدُّ الظُّبَاتِ وَصَلْنَاها بِأَيْديِنا إذا تنحى المسلحون حتى لا يصيبهم حد الظبات، جمع ظُبَةٍ وهي حد السيف، فإننا نمد السيوف ونطيلها بأيدينا لتصل إلى العدو

ولا تَراهُمْ، وإنْ جَلَّتْ مُصيِبَتُهُمْ، مع البُكاةِ على مَنْ مات يَبكُونا وَنَرْكَبُ الكُرْهَ أَحياناً فَيَفْرِجُهُ عنَّا الحِفَاظُ وأَسيافٌ تُواتيِنا نركب الكره، نقدم على القتال الصعب المكروه، فيفرجه ويبدده عنا الحفاظ، أي الغضب للشرف، والسيوف المهيأة للقتال

٩ إن الكرام قليل

قصيدة السَّمَوْآلُ بنُ عَادِياء، ويقال: إنها لعَبدِ المَلِكِ بنِ عبد الرحيم الحارثي (ورجَّح هذا بروكلمان وشايعه فروخ):

إذا المرغ لم يَدْنَسْ مِنَ اللُّوْمِ عِرضُه فَكُلُّ رِدَاءٍ يسرتنديهِ جَسميلُ المرغ لم يرتديه من لباس جميل المهم ألا يتسخ شرف الإنسان، وبعد ذلك فكل ما يرتديه من لباس جميل

وإنْ هُوَ لم يحمِلْ على النفسِ ضَيْمَها فليس إلى حُسْنِ الثَّناءِ سَبيلُ إذا لم يكن المرء حَسن التحمل للضيم، المكاره والمصائب، فلن ينال السمعة الحسنة

تُعَيِّرُنا أَنَّا قليلٌ عَديدُنا فقلتُ لها إنَّ الكرامَ قليلُ مَديدُنا فقليلُ هذه العاذلة تعيرنا بقلة العدد، ولكن الكرام ليسوا كثراً، ونحن كرام

ومَا قَلَّ مَنْ كَانَتْ بَقَايَاهُ مِثْلَنَا شَبَابٌ تَسَامَى لِلْعُلَى وَكُهُولُ وَمَا كَانَت بِقَايَاه، أي قومه الباقون بخلاف الأجداد الراحلين، مثلنا فهو ليس قليل العدد، فبقايانا هم شباب وكهول يتسامون، يرفعون أبصارهم، نحو المجد

وما ضَرَّنا أَنَّا قليلٌ، وجَارُنا عرينٌ، وجَارُ الأَكثرينَ ذَليلُ أَن جارنا، أي من يستجير بنا، قوي لأننا نجيره وننصره، بينما من يستجير بالقبيلة الكثيرة العدد ذليل

لنا جَبَلٌ يَحْتَلُّهُ مَنْ نُجِيرُهُ مَنْيعٌ يَرُدُّ الطَّرْفَ وَهُو كَليلُ للا جل يأوي إليه من يلتحق بنا طالباً النصرة، وهو منبع عال يرتد عنه البصر كليلاً متعباً

رَسَا أَصلُهُ تحتَ الثَّرَى، وسَمَا بِهِ إلى النَّجْمِ فَرْعٌ لا يُرامُ طويلُ أصل جبلنا راسٍ راسخٌ تحت التراب، ورفع هذا الجبل إلى النجم فرع طويل لا يرام، أي قمة عالية لا تُطال

هُوَ ﴿ الْأَبْلَقُ ﴾ الفَرْدُ الذي سارَ ذِكرُهُ يَحِنُ على مَنْ كَادَهُ ويَطولُ وفوق الجبل حصننا الفرد المشهور، الأبلق، وهو يعز، يمتنع، على من كاده، أراده بشر وإنّا لَقَوْمٌ ما نَرَى القتلَ سُبَّةً إذا ما رَأَتْهُ عامِرٌ وسَلُولُ نحن لا نعتبر الموت قتلاً في الحرب سبة، مذمة، في حين ترى ذلك قبيلتا عامر وسلول يُقَرّبُ حبُّ الموتِ آجالَنا لَنا وتَكُرَهُهُ آجالُهُمْ فَتَكُولُ فحرب الموت يقرب منا الموت، وأما أعمار أولئك فتطول لفرارهم من المواجهة فحب الموت يقرب منا الموت، وأما أعمار أولئك فتطول لفرارهم من المواجهة

ومَا ماتَ مِنَّا سَيِّدٌ في فِراشِهِ ولا طُلَّ مِنَّا حيثُ كانَ قَتيلُ لا يموت السيد منا في فراشه، وكل من مات منا فنحن نأخذ بثأره، ولا يطل دمه، أي لا يذهب هدراً

تُسيلُ على حَدِّ الظُّبَاتِ نفوسُنا وليستْ على غيرِ الظُّبَاتِ تَسيلُ نفوسنا تعلى على غيرِ الظُّبَاتِ تَسيلُ نفوسنا تعلى مثلما تعيل ماؤنا على الظبات، حد السيوف، ولا نموت غير هذه الميتة

صَفَوْنا فلم نَكْدُرْ، وأَخْلَصَ سِرَّنَا إِنَّاثٌ أَطَابَتْ حَمْلَنا وفُحُولُ أَسَابِنا صافية لم يكدرها اختلاط، وقد أخلصت سرنا، أي حفظت أصلنا بحفظها للشرف، الإناث اللائي حملننا والذكور

عَلَوْنَا إلى خيرِ الظُّهورِ وحَطَّنَا لِوقْتِ إلى خيرِ البطونِ نُزُولُ فَرُولُ فنحن أشراف في ظهور آبائنا، وعندما آن الأوان نزلنا إلى بطون أمهاتنا

فنحنُ كَماءِ المُزْنِ ما في نِصابِنا كَهَامٌ، ولا فينا يُعَدُّ بخيلُ نحن كماء السحاب صفاء وليس في نصابنا، أي حدنا، كهام، أي حد كليل غير قاطع، وليس فينا بخيل

ونُنْكِرُ إِن شِئْنا على الناسِ قَوْلَهُمْ ولا يُنكِرُونَ القولَ حين نَقولُ إِذَا سَيِّلٌ مِنْنا خَلا قَامَ سَيِّلٌ قَوُلٌ لِمَا قَالَ الكرامُ فَعُولُ إِذَا سَيِّلٌ مَنْ الله الله عَامَ سِيد وَمَا شديد وَمَا شديد

وما أُخْمِدَتْ نَارٌ لَنَا دُونَ طَارِقِ وَلا ذَمَّنَا فِي النَّازِلِيـنَ نَـزيـل ولا نخمد نارنا بل تظل موقدة حتى يراها الطارق، زائر الليل. ولا يذمنا من ينزل بنا لأننا نكرمه

وَأَيَّـا مُـنـا مَـشـهُـورَةٌ فـي عَـدُوِّنـا لـهـا غُـرَرٌ مـعـلـومـةٌ وَحُـجُـولُ أيامنا، معاركنا، مشهورة، فهي كالخيل التي لها غرر، شعر أبيض على الرأس، وحجول، بياض في القوائم

وأَسيافُنا في كلِّ شرقٍ ومغربٍ بِها مِنْ قِراعِ الـدَّارِعـيِـنَ فُـلُـولُ وسيوفنا بها فلول، أي هي مثلَّمة غير قاطعة تشرذم حدها، من قراع، مضاربة، الدارعين أي لابسي الدروع

مُعَوَّدَةً أَن لَا تُسَلَّ نِصالُها فَتُعْمَدَ حتَّى يُسْتَباحَ قَبيِلُ تعردت سيوفنا ألَّا تسل ثم تعاد إلى أغمادها إلا بعد أن تستبيح قبيلة وتفتك بها

سَليِ إِن جَهِلْتِ الناسَ عَنَّا وَعَنْهُمُ وَلِيسَ سَوَاءٌ عَالِمٌ وَجَهُولُ فَإِنَّ بَنِي الْدَيَّانِ قُطْبٌ لِقَوْمِهِمْ تَدُورُ رَحَاهُمْ حَوْلَهُمْ وَتَجُولُ بَوْ الديان محور الرحى، وسائر العشائر من قومهم تدور حولهم وتتبعهم، مثلما يدور حجرا المعور

١٠ أصبتُ ولم أُصَب قطَرِيُّ بن الفُجَاءة المازني أحد زعماء الخوارج:

لا يَسرْكَنَنْ أَحدٌ إلى الإحْجَامِ يومَ الوَغَى مُتَخَوِّفاً لِحِمَامِ لا يفيد المرء الركون إلى التراجع في الوغى، أي الحرب، خاتفاً من الحمام، أي الموت

فلقد أرانِي لِللرِّماحِ دَريئةً مِنْ عن يَمينيَ مَرَّةً وأمامي فلقد أرانِي لِللرِّماحِ من كل جهة

حتى خَضَبْتُ بِما تَحَدَّرَ مِنْ دَمي أَكنافَ سَرجي أَوْ عِنانَ لِجَامي ونزل دمي وتلوثت به أكناف سرجي، أي أطرافه، وعنان حصاني، أي المقود المربوط بلجامه، يتلك الحديدة في فمه

ثم انصَرَفْتُ وقد أَصبْتُ ولم أُصَبْ جَنْعَ البَصيرةِ قَارِحَ الإِقْدَامِ ومع ذلك، انصرفت من المعركة وقد أصبت العدو ولم أصب بأذى مميت، وانصرفت وأنا جذع البصيرة، أفكاري جديدة.. فالجذع من الخيل الذي بلغ سنتين، وقارح الإقدام، قديم الشجاعة.. والقارح من الخيل من بلغ أقصى السن. وكان قطري قد اعتنق فكر الخوارج متأخراً فلذا قال إن بصيرته جذعة جديدة

١١ حمي الحديد عليهمالأَشْتَر النَّخَيِّن:

بَقَّيْتُ وَفْرِي، وانْحَرَفْتُ عَنِ العُلا وَلَقَيِتُ أَضْيافي بِوَجْهِ عَبوسِ. . يدعو على نفسه مشترطاً: فلأكن بخيلاً أبقي وفري وأحتفظ بمالي، ولأبتعد عن المجد، ولألنَ ضيوفي بوجه رجل عابس. .

إِنْ لَم أَشُنَّ عَلَى ابنِ حَرْبٍ غَارةً لَم تَخْلُ يوماً مِنْ ذَهابِ نُفوسِ . . هذا إِن لَم أَشن غارة على ابن حرب، معاوية بن أبي سفيان بن حرب، لا تخلو من قتل. وكان الأشتر مع على بن أبي طالب ضد معاوية

خَيْلاً كأَمثالِ السَّعَاليِ شُرَّباً تَعدُّو بِبيضِ في الكَريهَةِ شُوسِ سَاقود خيلاً تشبه السعالي، الجنيَّات، شزباً، ضامرة، تجري وعلى متونها رجال بيض كرام، شوس في الكريهة، غاضبون عابسون في الحرب

حَمِيَ الحديدُ عليْهِمُ، فكأنَّهُ وَمَضَانُ بَرْقِ أو شُعَاعُ شُموسِ سخن حديد الدروع على المحاربين، وهو يلمع تحت الشمس كأنه البرق يومض أو شعاع الشمس

١٢ لو أنطقتني رماحهم نطقتُ عنرو بن مَعْديِكَرِب الزُّبَيْدِي الشاعر المخضرم:

ولَمَّا رأيتُ الحنيلَ زُوراً كأنها جَداوِلُ زَرْعِ أُرْسِلَتْ فَاسْبَطَرَّتِ لَمَا رأيت الخول، وقد أرسلت هذه لما رأيت الخيل زوراً، منحرفة مزورَّة، كأنها جداول الماء المتلوية بين الحقول، وقد أرسلت هذه الخيل لتجرى واسبطرت، أي امتلَّت

وجَاشَتْ إِليَّ النفسُ أُوَّلَ وَهُلَةٍ ورُدَّتْ على مَكْرُوهِها فاستَقَرَّتِ جاشت نفسي، أي اضطربت، لأول وهلة ولكنني رددتها وأجبرتها على ما كرهته فاستقرت

عَلامَ تقولُ الرَّمْحُ يُثْقِلُ عَاتِقيِ إذا أنا لَم أَطْعَنْ إذا الحيلُ كَرَّتِ المعنى الملموح: إذا لم أطعن الأعداء بالرمح عندما تكر الخيل وتهجم فلا عذر لي في أن يكون المعنى الملموح: إذا لم أطعن الأعداء بالرمح ثقيلاً فوق كتفي

لَحَا اللَّهُ جَرْماً كُلَّمَا ذَرَّ شَارِقٌ وُجُوهَ كِلابٍ هَارَشَتْ فَازْبَأَرَّتِ لَعَنِ الله قبيلة جرم كلما ذر شارق، كلما بزغت الشمس، فوجوههم كوجوه كلاب هارشت كلاباً أخرى، وواثبتها، فازبارت، أي تهيأت للعراك

ظَلِلْتُ كَأَنِّي لَلرِّمَاحِ دَرِيشَةً أَقَاتِلُ عَن أَبِنَاءِ جَرْم وَفَرَّتِ ظَلَلت عرضة للرماح، والدريثة شبه درع توضع للتدرب على الطعن، وأنا أقاتل دفاًعاً عن قبيلة جرم بينما هي فرت من القتال

فَكُوْ أَنَّ قَومي أَنْطَقَتْني وِماحُهُمْ نَطَقْتُ ولكنَّ الرماحَ أَجَرَّتِ لو أَن رماح قومي عملت في المعركة لنطقتُ أنا بمدحهم، ولكن رماحهم أجرَّت لساني، أي وضعتُ عوداً في لساني فلم ينطق، والإجرار شق لسان الفصيل ووضع عود فيه حتى لا يرضع من أمه الناقة

۱۳ إن الجمال معادن مدرو بن منديكرب:

ليس الجممالُ بِمِشْرَرِ فساعله ، وإن رُدِّيستَ بُسرْدَا الجمال ليس أن تلبس منزراً، أي ثوباً لما دون الخصر، ولا أن ترتدي فوقه برداً، ثوباً آخر كاسياً

إنَّ السَجَسَمَالُ مَسَمَادِنٌ ومَسَنَاقِبٌ أَوْرَثُسَنَ مَسَجُدًا السَّرِيفَة، التي تورثك المجد الجمال في المعدن الأصيل، وفي المناقب، أي الأعمال الشريفة، التي تورثك المجد

أَعدَدْتُ لِلحَدَثَانِ سَابِخَةً وعَدَدَتُ لِلحَدَثُ الدهر درعاً سابغة طويلة، وفرساً سريعاً علندى، غليظاً شديداً

نَـهُـداً، وذَا شُـطَـبٍ يَـقُـدُّ الـبِـيِـضَ والأَبْـدانَ قَــدًا والفرس نهد، أي عالي، وأعددت سيفاً ذا حزوز يقطع البيض، أي الخُوَذ، والأجسام

وعَــلِــمْــتُ أَنِّــيِ يــومَــذَا لَ مُــنَــازِلٌ كَـعْـبــاً ونَــهــدَا قد عرفت أني سأقاتل هاتين القبيلتين

قَــوْمٌ إِذَا لَـــبِــسُــوا الــحــديـــ لَـ تَــنَــمَّــرُوا حَــلَــقَــاً وقِــدًا قوم إذا لبسوا الدروع تنمروا، أصبحوا شرسين؛ هم هكذا بدروعهم المنسوجة من حلقات الحديد، ومن القِدّ، أي الدروع المتخذة من الجلود السميكة

كُسلُّ الْسرِيِّ يَسجْسريِ إلى يومِ السهياجِ بِسمَا اسْتَعَدَّا يوم الهياج: المعركة

لَـمَّــا رأيــتُ نِــســاءَنــا يَفْحَـصْنَ بِـالْـمَـعْزَاءِ شَـدًا لما رأيت نساء قومي يفحصن، يطأن، بأقدامهن المعزاء، الحصى، ويركضن مسرعات وبَــدَتْ لَــمــيـسُ كــأنَّــهــا بَــدُرُ الــسَّــمــاءِ إذا تَــبَــدًا

وبَــدَتْ مَـحـاسِـنُــهـا الــتــي تَــخْــفَــى، وكــانَ الأمــرُ جِــدًا وبرزت، في موقف الخوف والفرار، مفاتنها التي كانت خافية. وكانوا في معاركهم يصطحبون نساءهم خلف الجيش

وبرزت لميس كالبدر إذ يبدو في السماء

نَــازَلْــتُ كَــبْــشَــهُــمُ، ولــم أَرَ مِــنْ نِــزالِ الــكَــبْــشِ بُــدًا عندئذ نازلت كبش الأعداء، بطلهم، ولم يكن لي بد من ذلك

كسم مِسنْ أَخِ لِسيَ صَسالِسعِ بَسوَّأَتُسهُ بِسيَسدَيَّ لَسحُسدا مَا أَكْثر ما بوأت، وضعت في، أخاً صالحاً قبره بيدي

ما إِنْ جَسِرِعْتُ ولا هَسلِعْت عَث، ولا يَسرُدُّ بُسكَسايَ زَنْكَا، لا أَضطرب لموت صحبي، ولو اضطربت وبكيت فإن بكائي لا يرد زنداً، أي شيئاً تافهاً، فكيف يرد عليَّ من قد مات؟

أَلْسَبَسَسُسَتُسَهُ أَنْسَوَابَسَهُ وَخُلِقْتُ بِومَ خُلِقْتُ جَلْدَا كفنت صاحبي، فأنا جلد، متماسك شديد منذ خلقت

أُغْـنــي غَـنــاءَ الــذَّاهِـــيـــ ن، أُعَـــدُّ لِـــلاَّعْـــدَاءِ عَـــدَّا بموت صحبي فإنني أغني عن فقدهم، وأنا أعَدُّ بإزاء الأعداء برجال كثيرين، أي هو كألف رجل

ذَهَبَ السذين أُحِبُّ هُمْ وَبَقَيِتُ مِثْلَ السيفِ فَرْدَا فالسيف في غمده منفرد وحيد

١٤ طعنة الثائر

قيسُ بنُ الخَطيِم مِنَ الأَوْس وهو مُخضْرَم، ولم يسلم:

طَعَنْتُ ابنَ عبدِ القيسِ طَعْنَةَ ثَاثِرٍ لَها نَفَذُ لولا الشَّعَاعُ أَضَاءَها طعنته طعنة ثاثر، آخذ بالثأر، والطعنة لها نفذ، فتحة نافذة من الجهة الأخرى، ولولا الشعاع، أي الدم المنتشر، لرأيت ضوءاً من خلال هذا الثقب

مَلَكُتُ بِهَا كَفِّي فَأَنْهَرْتُ فَتْقَهَا يَرَى قَائِمٌ مِنْ دُونِهَا مَا وَرَاءَهَا تَمَكَنَ كَفِي مِنْ الرمح فأنهرت فتق الطعنة، وسعته، وغدا الواقف أمام الطعنة يرى ما وراءها لأنها قد اخترقت الجسم

وكنتُ امْرَأً لا أَسْمَعُ الدهرَ سُبَّةً أُسَبُّ بِها إِلَّا كَشَفْتُ غِطاءَها وكنتُ المردة وكنت لا أَذَمُ إلا غسلت العار وحررت شرفي من المذمة

فَإِنِّيَ في الحربِ الضَّرُوسِ مُوكَلِّ بِإِقدامِ نفسٍ مَا أُريدُ بَقَاءها أَن في الحرب الشديدة كفيل بأن أكون مقداماً لا يحرص على بقاء نفسه، فيرمي نفسه على الموت

إذا ما اصْطَبَحْتُ أَرْبَعاً خَطَّ مِثْزَرِي وَأَتْبَعْتُ دَلُويِ في السَّماحِ رِشَاءَها إذا اصطبحت أربعاً، شربت أربع كؤوس في الصباح، جررت ثوبي فصنع خطاً على الأرض، وسخوت وبذلت مالي، والسماح هو السماح بالمال. فكأنني بهذا السخاء الزائد كمن أدلى دلوه في البر وبالغ فألحق بالدلو الرشاء، أي الحبل

مَتَى يَأْتِ هذا الموتُ لا تَبْقَ حَاجَةً لِنفْسِيَ إِلَّا قد قَضِيتُ قَضاءَها أَريد أَبادر بتحقيق مرادي فلا يأتي الموت إلا وقد حققت ما أريد

قَأَرْتُ عَدِيًّا والخَطيمَ فلم أُضِعْ ولايَهَ أَشْياخٍ جُعِلْتُ إِذاءَها أَوْتُ عَدِيًّا والخَطيم، ولم أَضعْ ما توليته بحق آبائي، أخذت ثاري لجدي عدي، ولأبي الخطيم، ولم أَضعْ ما توليته بحق آبائي، أي هذه الولاية التي أنبطت بي

١٥ اعتذار للفرار

الحارث بن هشام المخزومي، أخو أبي جهل، وهو مخضرم (قالها وقد فرّ يوم بدر وكان مع قريش):

الله يَعْلَمُ مَا تَركُتُ قِتَالَهُمْ حَتَى عَلَوْا فَرسِي بِأَشْقَرَ مُزْبِدِ ما فررت من المعركة إلا بعد أن جعلوا على فرسى دماً. كذا فسرها المرزوقي والتبريزي ووجَدْتُ ربحَ الموتِ مِنْ تِلقائِهِمْ في مَأْزِقِ، والمخيلُ لم تَتَبَدَّدِ ووجَدْت رائحة الموت من جهتهم وأنا في مأزق والخيل متراصة لم تنفرق

وعــلــمــتُ أنِّـيِ إِن أَقــاتِــلْ وَاحــداً أَقْتَـلْ، ولا يَضْرُرْ عَدُوِّيَ مَشْهَدي وعــلــمــتُ أني سأقتل إن بقيت مفرداً، ولن أستطيع إلحاق أذى بالعدو

فَصَدَدْتُ عَنهُمْ والأَحِبَّةُ فَيِهِمُ طَمَعاً لَهُمْ بِعِقابِ يوم مُرْصِدِ فَصَدَادتُ عنهم وقد بقي لديهم أحبتي ممن قتلوا، وقد قتل في بدر أبو جهل وهو أُخو الشاعر، وطمعت بأن تكون لنا جولة أخرى

١٦ تأخرت ثم تقدمت الحُصَينُ بنُ الحُمَامِ المُرِّيِ، الشاعر الجاهلي:

تَأْخَّرْتُ أَستَبْقي الحياة فلم أَجِدٌ لِنَفسي حَياةً مثلَ أَن أَنقَدُما تأخرت عن المعركة كي أحفظ حياتي، فوجدت الحياة الشريفة في التقدم والقتال

فلسنا على الأَعقَابِ تَدْمَى كُلُومُنا ولكنْ، على أَقدامِنا تَقْطُرُ الدَّمَا نحن لا تدمى كلومنا، أي تنزف دما جراحنا، على الأعقاب، على مؤخر القدم، بل تقطر الدماء على أمشاط أقدامنا من الأمام ونحن نواجه العدو

نُسْفَسَلُّتُ هَسَامًا مِسِنْ رِجَالٍ أَصِرَّةٍ علينا، وهُمْ كانوا أَعَقَّ وأَظْلَمَا نَفْلَق رؤوس الأعداء وهم عزيزون على قلوبنا، ولكنهم تميزوا بالعقوق والظلم

فلستُ بِمُبْتاعِ الحياةِ بِسُبَّةٍ ولا مُبْتَغِ مِنْ رَهبةِ الموتِ سُلَّما لا أريد الحياة ومعها مذمة الجبن، ولا أبتغي سلماً أصعد فيه هرباً من الموت

١٧ ونقتلكم كأنا لا نبالي

رجل من بني عُقَيْل، وحارَبَهُ بنو عمه فقتَل منهم:

بِكُرْهِ سَراتِسْ يَا آلَ عَمْرِو نُعْادِيكُمْ بِمُرْهَفَةٍ صِقَالِ يَا آلَ عَمْرِهُ المِرهِ المُرهِ المُرهِ المرهفة الحادة والمصقولة، وسراتنا، أي سادتنا، لذلك كارهون

نُعَدِّيهِ مِنَّ يَهُ مَ السَّوْعِ عَنْكُمْ وإن كَانَتْ مُثَلَّمَةَ النَّصَالِ بعد سيوفنا يوم المعركة عنكم، وإن كانت نصالها قد تثلمت من قتالكم، فنحن لا نريد استئصالكم

لها لَوْنٌ مِنَ الهَامَاتِ كَابِ وإن كَانَتْ تُحَادَثُ بِالصِّفَالِ لَيونا لون كاب، داكن، من ضرب الهامات، أي الرؤوس، رغم أننا نجدد لها الصقل ونَبكي حين نقْتُلُكُمْ عليْكُمْ ونقتُلُكُمْ كَأَنَّا لا نُبَالي

١٨ القاتل النادم

القتَّال الكِلابي، وهو شاعر إسلامي:

نَشَدْتُ زِياداً والمَقَامَةُ بيننا وذَكَّرْتُهُ أَرْحَامَ سِعْرِ وهييشَمِ ناشدت زياداً والمقامة، أي المجلس، بيننا والناس شهود على كلامي، وذكَّرته بالقرابات في معشريْ سعر وهيثم

فلمَّا رأيتُ أنَّهُ غيرُ مُنْتَهِ أَمَلْتُ له كَفَّي بِلَدْنٍ مُقَوّمِ لما رأيته مستمراً على غيه لا ينتهي عنه مالت كفي عليه برمح مرن لكنه مستقيم مقوم مثقف ولمَّا رأيتُ أنني قد قتلتُهُ نَدِمْتُ عليه أيَّ ساعةِ مَنْدَم

١٩ القاطع بنانه

قيس بن زهير المبسى الشاعر الجاهلي:

شَفَيْتُ النَّفْسَ مِنْ حَمَلِ بِنِ بَدْرِ وسيفي مِنْ حُذَيْفَةَ قد شَفَاني شَفيت نفي بقتل هذين الرجلين. فحمل كان قتل أخا الشاعر، فقتله الشاعر وقتل أخاه حذيفة أيضاً فإنْ أَكُ قد بَرَدْتُ بِهِمْ غَليلي فلم أَقْطَعْ بِهِمْ إِلَّا بَناني فإنني بقتلي الأقربين كأنما قطعت أصابعي

٢٠ سيصيبني سهمي الحارث بن وَعْلَة الذُّهْلي وهو جاهلي:

قَـوْمـي هُـمُ قَـتَـلُـوا أُمَـيْـمَ أَخـي فإذا رَمَـيْـتُ يُـصـيبُـنـي سَـهـمـي فـاذا رَمَـيْتُ يُـصـيبُـنـي سَـهـمـي فـلـنِـنْ عَـفُـمِنْ جَـلَـلاً ولـئِـنْ سَطَـوْتُ لأُوهِـنَـنْ عَـظُـمـي لو عفوت فسوف أضعف عفوت عن أمر جلل خطير؛ ولو سطوت، هجمت، وانتقمت فسوف أضعف عظمي لأنني إنما أنقم من أقاربي

لا تَأْمَنَنْ قَوماً ظَلَمْتَهُمُ وَبَدَأْتَهُمْ بِالشَّتْمِ والرَّغْمِ الإِذْلال الزغم: الإذلال

۲۱ بين الأخ والابنأمرابي قتل أخوه ابناً له:

أقولُ للنفسِ تَأْسَاءُ وتَعْزِيَةً إحدَى يَدَيَّ أَصابَتْنيِ ولم ثُرِدِ أواسي نفسي وأعزيها قائلاً إن إحدى يدي أصابت الأخرى عن غير تعمد، فلا حاجة للثار

كِلاهُمَا خَلَفٌ منْ فَقْدِ صاحبِه هَذا أخي حين أَدعُوهُ وذَا وَلَدي كل منهما يسد مسد الآخر: هذا أخي وذاك ولدي

۲۲ سکاب علق

قال رجل من بني تميم، وسماه محققا شرح المرزوقي عبيدة بن ربيعة، وطلب منه ملك من الملوك فرساً يقال لها سكابِ فمنعه إياها:

أَبَيْتَ اللَّمْنَ إِنَّ «سَكَابٍ» عِلْقٌ نَعْيِسٌ، لا تُعَارُ ولا تُبَاعُ أبها الملك فرسي سكاب علق، أي شيء نفيس، لا تعار ولا تباع

مُنفَدَّاةً مُكَرَّمَةً علينا يُجَاعُ لها العِيالُ ولا تُجَاعُ لها العِيالُ ولا تُجَاعُ لها نظعمها نفديها بأنفسنا، ونكرمها ونجيع عيالنا لنطعمها

سَـلـيِـلَـةُ سَـايِـقَـيْـنِ تَـنـاجَـلاهـا إذا نُـسِـبَـا يَـضُـمُـهُــمـا الـكُـرَاعُ هي سليلة فرس وحصان من السوابق السريعة، تناجلاها، فهي من أنجالهما، والأب والأم ينتسبان إلى الكراع، وهو حصان قديم مشهور

فلا تَطْمَعْ أَبَيْتَ اللَّمْنَ فيها ومَنْعُكَها بِشَيمٍ يُسْتَطَاعُ ومن الممكن تعويضك بشيء عنها

٢٣ اللبن أم الدم

فلو أَن حَيَّاً يَقْبَلُ المالَ فِلْيَةً لَسُقْنا لَهُمْ سَيْلاً مِنَ المالِ مُفْعَما لو أَن أُولئك الحي، أي القوم، يقبل المال دية لقتلاه لسقنا مالاً مفعماً كثيراً، والمال تعني عندهم الإبل

ولكنْ أَبَى قُومٌ أُصِيِبَ أَخُوهُمُ وَضَا الْعَارِ فَاخْتَارُوا عَلَى اللَّبَنِ الدَّمَا وَلَكُنْ أُولِنَكَ القوم وفضوا الدية ولم يرضوا بالعار، واختاروا الدماء بدل لبن الإبل

۲٤ شعرك حول بيتك

عَنْتُرة بن الأخرس من طيّه، وتروى للفضل بن العباس بن عتبة بن أبي لهب: أَطِلْ حَمْلَ الشَّناءَةِ لي وبُغْضي وعِشْ ما شئتَ فانظرْ مَنْ تَضْيِرُ ابق على كرهك لي حاملاً الشناءة، البغض، وعش ما شئت من العمر وانظر هل تستطيع أن تلحق بي الأذى

فَـمَا بِيَـدَيْكَ خَيرٌ أَرْتَجيِهِ وغيرُ صُدُودِكَ الخَطْبُ الكبيرُ فليس في يدك خير أرجو نواله، وصدودك عني ليس بالمشكلة الكبيرة

ألسم تَسرَ أَن شِيعسريَ سَسارَ عَنْيِ وَشِيعُسُكَ حُولَ بَيْشِكَ لا يَسيسُ شعري مشهور يسير عني ويرحل بعيداً، وشعرك يظل حول بيتك لا ينتشر ولا يرويه الرواة إذا أَبْسَصَسْ تَسْنَى أَعْسَرَضْ تَعْنُنِي كَأَنَّ الشَّمسَ مِنْ قِبَليي تَلُورُ عندما تراني تعرض عني مثلما يعرض المرء ويحول وجهه عن الشمس لشدة وهجها

٢٥ لا نحبكم

الفضل بن العباس بن عُتْبة بن أبي لهب وقد عاصر الجريرين:

مَهلاً بني عمِّنا مَهلاً مواليِنا لا تَنْبِشُوا بينَنا ما كان مَدفُونا مِهلاً بني عمِّنا ما كان مَدفُونا

مَهلاً بني عمَّنا عن نَحْتِ أَثْلَتِنا سيرُوا رُوَيْداً كما كنْتُمْ تَسيرونا لا تنحتوا أثلتنا، والأثلة من الشجر ونحت الأثلة كناية عن الغيبة وتأريث الصدور، وسيروا سيرة حسنة كما كنتم تسيرون

لا تَطْمَعُوا أَن تُهِينُونا ونُكْرِمَكُمْ وأَن نَكُفَّ الأَذَى عَنكُمْ وتُؤذُونا اللَّهُ يَعِلَمُ أَنَّ لا تُحِبُّونا اللَّهُ يَعِلَمُ أَنَّ لا تُحِبُّونا كَلُّ لهُ نِيَّةٌ في بُغْضِ صَاحِبِهِ بِنِعْمَةِ اللَّهِ نَقْليِكُمْ وتَقْلُونَا نَكُرهُمُ

٢٦ ملأت عليه الأرض

الطِّرِمَّاحُ بنُ حكيم الطائِيَّ، وهو شاعر أموي:

لقد زادَني حُبًا لِنَفْسِيَ أَنَّني بَغيضٌ إلى كلِّ امْرِيْ غيرِ طَائِلِ أَحبت نفسي أكثر لأنني بغيض، مكروه مُبْغَضٌ، من جانب كل شخص غير طائل، غير ذي فضل

وأَنِّي شَـقِيٌّ بـالـلِّـشام ولا تَـرى شقيًّا بِهِـمْ إلَّا كَـريـمُ الشَّـمائِـلِ وأحببتها لأنني أجد شقاء وتعباً من اللئام، ولن تجد شخصاً يتعبه لئام الناس إلا وجدته كريم الشمائل، أي الخصال

إذا مَا رَآني قَطَّعَ الطَّرْفَ بينَه وَبَيْنِي، فِعْلَ العَارِفِ المُتَجَاهِلِ هذا الشخص إذا رآني قطَّع طرفه، أي صرف نظره عني مرة بعد مرة، كما يفعل من يعرف شخصاً لكنه يربد تجاهله

مَلْأَتُ عليهِ الأَرضَ حتَّى كَأَنَّها مِنَ الضيقِ في عينيهِ كَفَّةُ حَابِلِ لفد غمرته بشخصيتي وسمعتي فكأنهما ملا الأرض عليه، فصارت الأرض ضيقة في عينيه كأنشوطة الصائد التي تضيق وتضيق عندما تمسك بالطريدة

أَكُلُّ امْرِيْ أَلْفَى أَبَاهُ مُقَصِّراً مُعَادٍ لِأَهْلِ المَكْرُمَاتِ الأَواثلِ الْكُلُّ الْمَرِيْةِ القديمة؟ هل كل شخص وجد نسبه ضنيلاً يعادي أهل المكارم الأولى، العربقة القديمة؟

إذا ذُكِرَتْ مَسْعَاةُ وَالِدِهِ اضْطَنَى ولا يَضْطَني مِنْ شَتْمِ أَهلِ الْفَضائلِ إِذَا جَاءَ ذَكر مسعاة، فضل، والده ورأى أن والده لا يملك شرفاً اضطنى، تألم وشعر بالضنى، ولكنه لا يتألم من شتم أهل الفضل

وما مُنِعَتْ دارٌ ولا عَنَّ أهلُها مِنَ الناسِ إلَّا بِالقَنَا والقَنَابِلِ ما حُميت دار قوم ولا أصبح أهلها أعزة كراماً إلا بالفنا، أي الرماح، والفنابل، جماعات الخيل

۲۷ دبلوماسیة جاهلیة قال بعض بنی فَقْمَس:

وذَوي ضِبَابٍ مُظْهِرينَ عَداوَةً قَرْحَى القُلوبِ مُعَاوِدي الأَفْنَادِ ذوي ضَباب، يحملون في صدورهم حيوان الضب. . أي أنهم حاقدون، ويظهرون العداوة، وقلوبهم قرحى، مجروحة حقداً، ويكررون الأفناد، الإساءات

نَاسَيْتُهُمْ بَغْضَاءَهُمْ وتَركتُهُمْ وهُمَ إذا ذُكِسَ السَصَديتُ أَعَادِ تظاهرت بنسيان عداوتهم، وتركتهم مع أنهم _ إذا عددت الصديق، أي الأصدقاء _ يكون تصنيفهم مع الأعداء

كَيْهُمَا أُعِدُّهُمُ لِأَبْعَدَ مِنهُمُ ولقد يُجَاءُ إلى ذَوي الأَحْقَادِ وقد تركتهم ليكونوا عوناً لي على ما هو مقبل عليّ، فقد يأتيني عدو أشرس منهم، وعندئذ يجاء، يؤتى إلى الحاقدين لطلب النصرة على من هم أشد حقداً وشراسة

٢٨ أمان من القصاص عُوَيْف القواني، وهو أموي:

الــــُـــؤُمُ أكـــرمُ مِـــنْ وَبُـــرٍ ووالِـــدِه والــلـؤمُ أكــرمُ مِـنْ وَبْـرٍ ومَــا وَلَــدَا اللؤم نفسه أكرم من قبيلة وبر، ومن والدها، أي جدها، واللؤم أكرم من أولادهم

والسلومُ داءً لِـوَبْـرٍ يُسقـتَـلُـون بِـه لا يُسقّـتَـلُـون بِـدَاءٍ غـيــرِه أبـدا اللوم داء لهؤلاء القوم فهم يموتون لؤماً، ولا يموتون ميتة الكرام بالحرب مثلاً

قومٌ إذا ما جَنَى جَانيهِمُ أَمِنُوا مِنْ لُؤْمِ أَحسابِهِمْ أَن يُقْتَلُوا قَوَدَا فهم لئام أخسة، وإذا جنى الجاني منهم جناية لم يطلب أهل القتيل القود، أي القصاص، لأن قدر قبيلة وبر منحط جداً فلا يعد الرجل منهم مكافئاً لأي رجل من أي قبيلة أخرى

۲۹ الصبر بالحر أجمل إبراهيم بن كُنيّف النبهاني:

تَعَزَّ فإِنَّ الصبرَ بِالحُرِّ أَجملُ وليس على ريبِ الزمانِ مُعَوَّلُ انس الحزن وتسل عنه، فالصبر أليق بالإنسان الحر، ولا يعول المرء على النجاة من ريب الزمان، أي من مصائبه

فلو كان يُغني أن يُرَى المرءُ جَازعاً لِحَادثةٍ أو كان يُغني التذَلُّلُ. . لو كان الجزع والاضطراب لحادثة، لمصيبة، أو لو كان يغني التذلل. .

لكانَ التَّعزِّي عند كلِّ مُصيبةٍ ونَائِبةٍ بِالحُرِّ أَوْلَى وأَجْمَلُ لَكَانَ الصَبر للمصيبة ـ رغم ذلك ـ أولى بالحر. يقول: حتى بافتراض أن الجزع مفيد فمع ذلك الصبر أجمل

فكيف وكلٌّ ليس يَعْدُو حِمامَهُ وما لِأَمْرِئِ عمَّا قَضى اللَّهُ مَزْحَلُ فكيف والأمر غير ذلك . . فالمرء لا يتجنب حمامه، موته، وليس لأحد مزحل، أي مهرب، عن قضاء الله

٣٠ ذهب الرقاد

غُوَيْف القوافي الفزاري في عُبينة عندما حبسه الحجاج (رغم أن عبينة كان طلَّق أخت عويف):

ذهب الرُّقادُ فيما يُحَسُّ رُقادُ مِمَّا شَجِاكَ، ونامَتِ العُموَّادُ ذهب النوم عنك بسبب ما آلمك، وأما الآخرون من العواد، الزوار، فقد ناموا، فأنت وحدك صاحب المصية الكبرى لمَّا أَتَانِيَ عَن عُيَيْنَةَ أَنه أَمسى عليه تَظَاهَرُ الأَقْيادُ ذهب نومي لما أتاني أن عينة تظاهرت عليه الأقياد، تكاثرت على جسمه القيود في السجن نَخَلَتْ له نفسي النصيحة إنه عند الشدائدِ تذهبُ الأحقادُ عندئذ نخلتْ له نفسي النصيحة، أعطيته نصيحة صافية كأنها منخلة تنخيلاً، رغم ما بيننا من خصام، فعند الشدائد تذهب الأحقاد

وذكرتُ: أيُّ فتى يَسُدُّ مكانَه بالرَّفْدِ، حين تَقاصَرُ الأَرْفَادُ ذكرت أنه لا يوازيه في الرفد، أي العطاء، أحد، ولا يسد مسده أحد حين تقل الأعطبات أم مَنْ يُهينُ لنا كَرائِم مالِهِ ولنا إذا عُدْنا إليه مَعادُ ومن ذا سواه يهين لنا كرائم ماله، أي يبذل لنا الإبل الكريمة، وإن عدنا نطلب عاد للعطاء؟ ورأيتُ في وجهِ العدو شكاسة وتننكَّرتُ لي أَوْجُهُ وبِللادُ بفقدان النصير رأيت في وجه العدو شكاسة، شراسة، وأحسست أن البلاد والعباد تنكروا لي. البيت يقفز بالمعنى عما قبله قفزاً، ألهذا أغفلته روايتا التبريزي والمرزوقي؟ غير أننا أحببنا معناه فأخذناه عن رواية الجواليقي عن أبي رياش في الكتاب المطبوع بتحقيق عبد المنعم صالح وإصدار وزارة الثقافة العراقية (عمران القفيني يرى البيت حسن الاتصال بما قبله، فبعد حبس الصديق رأى الشاعر أن الأعداء اجترأوا عليه)

٣١ أنا السيف

بشر بن المغيرة بن المهلب بن أبي صفرة، وقد جفاه أقاربه:

جَفَانيِ الأميرُ والمُغيرةُ قد جَفَا وأمسى يزيدٌ ليِ قد ازْوَرَّ جَانِبُهُ تنكر أيضاً، ويزيد قد ازورَّ، انحرف، عني

وكلُّهُمُ قد نالَ شِبْعاً لِبطنِه وشِبْعُ الفتى لؤمَّ إذا جاعَ صاحبُهُ الفتى لؤمَّ إذا جاعَ صاحبُهُ القد شبعوا فلم يأبهوا لي، وهذا لؤم

فيها عَمِّ مهلاً واتَّخِذْني لِنَوْبةٍ تَنوبُ فإن الـدهـرَ جَمَّ نَوائبُهُ مهلاً يا عمي، واجعلني من رجالك كي أنفعك في نوية تنوب، مصيبة تطرأ، والدهر كثير المصائب

أنا السيفُ إِلَّا أَن لِلسيفِ نَبْوَةً ومثلي لا تنبُو عليكَ مَضارِبُهُ أَن السيف، والسيف ينبو وينحرف عن الضريبة، ومثلى لا تنحرف مضاربه، أي أهدافه، وأنا معك

٣٢ تراكم المصائب تنسب لمؤرِّج بن فَيْد السَّدوسي:

رُوَّعْتُ بِالْبَيْنِ حتى ما أُراعُ له وبِالْمَصائبِ في أَهْلِي وجيراني فجعني الزمن بالبين، بالفراق، حتى إنني تعودت ولم أعد أجزع، وفجعني بالمصائب في الأهل والجيران

لم يَتركِ الدهرُ لي عِلْقَا أَضِنُّ به إلا اصْطَفاهُ بِناْي أو بِهِجْرانِ لم يترك لي الدهر علقاً، شيئاً ثميناً، أضن به، وأحافظ عليه، إلا اختاره بأن يناى ويبعد أو بأن يهجرني

٣٣ تمتع بالحياة أينما كنت

وقال آخر، وذكر أنها لإبراهيم بن العباس الصولي:

لا يمنعنَّكَ خَفْضَ العيشِ في دَعَةٍ نزوعُ نَفْسٍ إلى أهْلٍ وأوطانِ لا يمنعُك نزوع النفس، اشتياقها، إلى الأهل والوطن من أن تتمتع بخفض العيش، الحياة الهائة الوادعة

تَلَقَى بِكُلِّ بِلادٍ إِن حَلَلْتَ بِها أَهْ لاَ بِأَهْلِ وجيراناً بِحيرانِ وَجَيرانِ الأولين فَي كل بلد تحل بها أهل وجيران بدلاً من أهلك وجيرانك الأولين

٣٤ ذل اليتيمة

إسحق بن خلف:

لولا أُميمةُ لم أَجْزَعْ مِنَ العَدَمِ ولم أَجُبْ في اللَّيالي حِنْدِسَ الظُّلَمِ لَولا ابنتي أميمة لم أخف من العدم، الفقر، ولم أتجشم أهوال السفر وجوب الفيافي في حندس الظلم، في العتمة والظلام

وزادَني رَخبةً في العيشِ مَعرِفَتي ذُلَّ اليتيمةِ يَجفُوها ذَوُو الرَّحِمِ تزداد رغبي في العيش كلما تذكرت أن اليتيمة تتعرض لقسوة المعاملة من الأقارب

إذا تَذَكَّرْتُ بِنتي حين تَنْدُبُني فَاضَتْ لِعَبْرَةِ بِنتي عَبرتي بِلَمِ أتذكر كيف سننوح على ابنتي إذا من، فتفيض عبرتي، دمعتي، مخلوطة بالدم. . أكره الموت لأن موتى سيحزنها

أُحَاذِرُ الفقرَ يوماً أَن يُلِمَّ بِها فَيَهْتِكَ السَّترَ عن لَحْم على وَضَمِ أَحاذِر من الفقر لأنه سيهتك ستر هذه البنت الصغيرة التي لا تقدر على شيء فكأنها قطعة لحم على الوضم، خشبة الجزار

تَهوَى حياتي وأَهُوى مَوْتَها شَفَقاً والموتُ أكبرمُ نَزَالٍ على الحُرَمِ أود لو تموت ابنتي خوفاً عليها من الذل، والموت أكرم شيء يحل بالحرم، النساء. معنى قديم تداوله وائدو بناتهم، وظلوا يتداولونه في العصر العباسي، وظل كثير من العرب ـ حتى يومنا ـ يشعرون بهذا الشعور نفسه

أَخْشَى عَلَيها مِنْ أَذَى الكَلِمِ وَكُنْتُ أَخْشَى عَلَيها مِنْ أَذَى الكَلِمِ كَنْتُ أَخْشَى عَلَيها مِنْ أَذَى الكَلِمِ كنت أخشى عليها فظاظة العم وتنكر الأخ

٣٥ أولادنا أكبادناحَطَّان بن المُمَلَّى:

أَنْزَلَني الدهرُ على حُكْمِهِ مِنْ شَامِحٍ عالٍ إلى خَفْضِ جعلني الزمن أخضع لحكمه، فبعد الشموخ تطامنت نفسي وذلت للأمر الواقع

وخَالَسْيِ السدهرُ بِوَفْرِ السِنْسَى فليس لي مَالٌ سوى عِرضي وخَالَبِ الدهر، غدر بي، في مالي، فلم يعد لي مال سوى عرضي

أَسِكَ الْسِي السَّدِهُ مَّ وَيَسَا رُبَّسَمَا أَضْحَكَنْ مِي السَّدُ بِسَمَا يُسْرَضِي أبكاني الدهر، وكثيراً من أضحكني وأرضاني في الماضي

لـولا بُـنَـيَّـاتُ كَـرُخْـبِ الـقَـطـا رُدِدْنَ مِـنْ بـعـضِ إلـى بـعـضِ.. لولا بناتي اللاتي كأنهن طيور القطا الزغْب، ذوات الريش الصغير، واللاتي يلتصقن بعضهن ببعض كتلك الفراخ استدفاء واجتلاباً للأمان..

لَـكَـانَ لَـي مُـضْ طَـرَبُ واسعٌ في الأرضِ ذاتِ الطُّولِ والعَرْضِ للكَان لي مضطرب، سعى، واسع في جنبات الأرض

وإنَّـما أولادُنا بـيننا اكبادُنا تمشي على الأرضِ لو هبَّتِ الربحُ على بعضِهِمْ لامْتَنَعَتْ عيني مِنَ الغَمْضِ

٣٦ حديد ونشيد

لقد عَلِمَ القبائلُ أَن قَومي ذُوُو جِدٌ إِذَا لُبِسَ المحديدُ قومي جادون إذا لبسوا الدروع وحملوا السلاح

وأنَّا نِعْمَ أَحَلَاسُ الفَّوافي إذا اسْتَعَرَ التَّنافُرُ والنَّشيدُ ونحن أحلاس القوافي، الملازمون للقصائد كملازمة السرج أو الحلس لظهر الفرس، إذا كان المقام مقام إنشاد وتفاخر

۳۷ الود المستريح قال رجل من بني أسد:

وما أنا بِالنَّكُسِ الدَّنِيِّ ولا الذي إذا صَدَّ عَنَّيِ ذو المَوَدَّةِ أَحْرَبُ لست بالجبان الدنيء، الحريص على الصغائر، ولا أحرب، أي أغضب، إذا صد عني وقاطعني صاحب

ولكنني إن دامَ دُمْتُ وإن يَكُنْ له مَذْهَبٌ عنِّي فَلِي عنه مَذْهَبُ عنِّي فَلِي عنه مَذْهَبُ إِن دام الصاحب بمودته دمت له، وإن ذهب فلي عنه ذهاب ولا أتوسل طلباً لمودته

أَلَا إِن خيرَ الود أُودُّ تَعَطَّوَّعَتْ بِهِ النَّفْسُ لَا وُدُّ أَتَى وَهُوَ مُتَّعَبُ اللهِ اللهُ اللهُ وَ أحسن الود ما جاء طواعية، وليس ما اختلط بكثير من النكد

٣٨ الإكرام والاقتفاء

بُكَيْر بن الأخنس الطائي يمدح آل المهلب:

نزلتُ على آلِ المُهَلَّبِ شَاتِياً غريباً عن الأوطانِ في زمنِ مَحْلِ حللت ضيفاً على آل المهلب في الثناء، والشناء هو زمن القحط والشدة عند أهل الصحراء

فما زالَ بِي إِكرامُهُمْ واقْتِفَاؤُهُمْ وإلْطَافُهُمْ حتَّى حسبتُهُمُ أَهلي أَكرموني وأحست باقتفائهم، تفقدهم لشأني، حتى حسبتهم أهلي

٣٩ مذاهب الصعلوك

أبو النَّشناش، وهو من اللصوص في دولة بني أمية:

ونائيةِ الأرجاءِ طَامِسَةِ الصَّوَى خَدَتْ بِأَبِيِ النَّشْنَاشِ فيها ركائِبُهُ رب صحراء نائية الأرجاء، النواحي، وطامسة الصوى، أي مطموسة المعالم.. فالصوة هي العلامة على الطريق، وفي هذه الصحراء خدت الركائب، سارت الإبل سيراً يسمى الوخيد، وعليها أبو النشناش

ليُكْسِبَ مجداً أو لِيُدْرِكَ مَغْنَماً جزيلاً وهذا الدهرُ جَمَّ عجَائِبُهُ أراد أن يُكسِبَ قومه مجداً بمقارعة أعدائهم، أو يدرك مغنماً بسرقة إبل لقوم آخرين، فما أعجب الدهر!

وسَائِلَةِ بِالغَيْبِ عَنِّي وسائل ومَنْ يَسأَلُ الصَّعْلُوكَ أَين مَذَاهِبُهُ؟ وفي غيبتي يتساءلون أين ذهب، والصعلوك المشرد لا يُسأل عن مذاهبه، أي الأماكن التي يذهب إليها فلم أَرَ مثلَ الفقرِ ضَاجَعَهُ الفَتى ولا كَسَوَادِ اللَّيلِ أَخْفَقَ طَالِبُهُ لا شيء أمرُ من الفقر يصحب الفتى حتى في فراشه، ولا خيبة من يخوض سواد الليل ويخفق

فَعِشْ مُعْدِماً أو مُتْ كريماً، فإنني أرى الموتَ لا يَنجُو مِنَ الموتِ هَارِبُهُ عَشْ مُعْدِماً، فقيراً، أو مت كريماً، وكلنا سيلحق به الموت

٤٠ وأحيانا على بَكرٍ أخينا القطامي، واسمه عُمير التغلبي:

ومَنْ تَكُنِ الحَضَارَةُ أَعجَبَتْهُ فَأَيُّ رجِالِ بَادِيَةٍ تَرانا! لئن أعجبت الحضارة، عيشة الحضر، بعض الناس فيا لنا من رجال بادية!

ومَنْ رَبَطَ الجِحَاشَ فَإِنَّ فينا قَنَا سُلُباً وأَفْراساً حِسَانا هم يربطون الجحاش، الحمير، أمام بيوتهم، وعندنا القنا السلب، الرماح الطويلة، والجيلة

وكىنَّ إذا أَغَــرْنَ عــلــى جَــنَــابٍ ﴿ وَأَعْــوَزَهُــنَّ نَــهْـبٌ حــيـثُ كــانــا.. إذا أغارت خيلنا على قبيلة جناب ولم تجد شيئاً تنهبه..

أُخَرْنَ مِنَ الضِّبَابِ على حُلُولِ وضَبَّةَ، إنه مَنْ حَانَ حَالَا أَغُرْنَ مِنَ الضَّبَابِ، ونغير على قوم فضبة ا أغارت عندئذ على قوم حلول، نازلين، بذلك المكان من «الضباب»، ونغير على قوم فضبة و وضبة جزء من الضباب وهم أربع قبائل ـ ومن حان أجله فقد حان

وأحياناً على بَكْمرٍ أخيِنا إذا ما لم نَجِدُ إلا أَخَاناً وأحياناً نغير على قبيلة بكر، وهي من إخوتنا، إن لم نجد من نغير عليه سواها

٤١ كُلُ ما عُلفت

قال آخر، ورويت لنهشل بن حري:

لَعَمري لَرَهْطُ المرءِ خَيْرٌ بَقِيَّةً على عليه وإِن عَالَوْا بِهِ كُلَّ مَرْكَبِ وَالله إِن قومَ الإنسان أفضل ما يبقي على عيشته وكرامته، حتى لو أركبوه المركب الصعب، أي حمَّلوه المشقات

إذا كنتَ في قوم ولم تك منهُمُ فكلْ ما عُلِفْتَ مِنْ خَبيثٍ وطَيِّبِ فإن عشت وسط قومٍ آخرين غير قومك، فكُلْ ما علفوك خبيثاً كان أم طيباً.
والعلف طعام الحيوان

٤٢ شُبُّ الحرب

موسى بن جابر، وهو جاهلي نصراني:

وقلتُ لِزيدٍ لا تُتَرْتِرْ، فإنَّهُمْ يَرَوْنَ المنايا دونَ قتلِكَ أو قَتلي قلت لله لا تترتر، لا تعجل ولا تضطرب، فهم يعلمون أنهم يواجهون الموت قبل أن يصلوا إليك أو إلى

فإن وضَعُوا حرباً فَضَعْها، وإن أَبَوًا فَعُرْضَةُ عَضِّ الحربِ مثلُكَ أو مثلي إن وضعوا الحرب، تركوها، فاتركها، وإن رفضوا ذلك فالجدير بالحرب والتعرض لها نحن

وإِن رَفَعُوا الحربَ العَوانَ التي تَرى فَشُبَّ وَقُودَ الحربِ بِالحَطَبِ الجَزْلِ فإن جعلوها حرباً متواصلة عواناً، فشُبَّ وقود الحرب بأن تزيد عليها من الحطب الجزل، أي الصلب

٤٣ حميت حقيقني

موسى بن جابر:

ألم تَرَيا أَنِّي حَمَيْتُ حَقيقتي وباشَرتُ حدَّ الموتِ، والموتُ دُونُها ألم تريا أنني حفظت حقيقتي، أي شرفي، وواجهت الموت، والموت أهون عليَّ منها، أي من حقيقتي وشرفي

وجُدْتُ بِنفسِ لا يُجَادُ بِمثلِها وقلتُ اطْمَئِنَّيِ حين ساءتْ ظُنونُها وسخيتُ بنفسي الكبيرة التي لا يُسخَى بمثلها، وهونت الخطر على نفسي وطمأنتها حين ساءت ظنونها، وداخلها الخوف

وما خيرُ مالٍ لا يَقيِ الذَمَّ ربَّهُ ونفسِ امْرِئِ في حقِّها لا يُهينُها لا خير في مال لا يحمي ربَّه، أي صاحبَه، من الذم. ولا خير في نفس امرئ إلا إن كان يحافظ عليها ولا يهينها في حقها

٤٤ صبرنا

الحصين بن الحُمّام المُرِّي:

ولمَّا رأيْنا الصبرَ قد حيِلَ دونَهُ وإن كان يوماً ذا كواكبَ مُظْلِما. . لما رأينا الصبر قد حالت دونه المصاعب، وكان اليوم، واليوم، عندهم كلمة تنصرف كثيراً إلى الحرب، ذا كواكب مظلماً ، كان يوم قتال مظلماً انعقد فيه الغبار فوق الرؤوس وكانت السيوف والأسنة تلمع في غباره كالكواكب. .

صبرْنا وكان الصبرُ منّا سَجِيّة بِأسيافِنَا يَقْطَعْنَ كَفّاً ومِعْصَما مع ذلك نقد صبرنا والصبر سجية، طبع، فينا، وراحت سيوفنا تقطع الأكف والمعاصم فُخَلَّتُ هَامَا مِنْ رجالٍ أَعِزَّةٍ علينا، وهُمْ كانوا أَعَقَّ وأَظْلَما نفلق هاماً، رؤوساً، من رجال يعزون علينا، لكنهم كانوا عافين ظالمين

ولمَّا رأيتُ الوُدَّ ليس بِنافِعي عَمَدْتُ إلى الأمرِ الذي كان أَحْزَما عندما رأيت الود لا ينفع عمدت إلى ما هو أقرب إلى الحزم والشدة

فلستُ بِمُبْتَاعِ الحياةِ بِسُبَّةٍ ولا مُرْتَقٍ مِنْ خَشيةِ الموتِ سُلَّما لا أشتري الحياة بقبول السبة، الذم، ولا أخاف الموت فأحاول الهرب منه

٤٥ قتل الملوك وقتالها

بَشامَة بن حَزْنِ:

ولقد غَضِبتُ لِخِنْدِفِ ولِقَيْسِها لمَّا وَنَى عن نصرِها خُذَّالُها غضبت لقبائل خندف ولقيس بالذات، عندما تواني عن نصرها الذين خذلوها

دافَعْتُ عن أعراضِنا فمَنعتُها ولديَّ في أمثالِها أمثالُها دافعت عن أعراضنا فمنعت عنها الظلم، ولديَّ مثل ذلك الدفاع كلما دعت الحاجة

إِنِّي امْرُولٌ أَسِمُ الْقَصَائِدَ للعِبْنَى إِنَّ الْقَصَائِدَ شَرَّهَا أَغْفَالُهَا اللهجاء فيها أَنْ السمِّي الأعداء في قصائدي بأسمائهم لا أخشى، وشر القصائد أغفالها، ما كان الهجاء فيها عاماً غير محدد بالاسم

قَوْمي بَنُو الحربِ العَوانِ بِجَمْعِهِمْ، والـمَشْرَفِيَّةُ والـقَـنا إِشْـعَالُـها قومي هم الذين يصبرون للحرب العوان، المتواصلة، وإشعال هذه الحرب يكون بالمشرفية، السيوف، وبالقنا، الرماح

ما زالَ مَعرُوفاً لِمُرَّةَ في الموَغَى عَلُّ القَنَا وعليْهِمُ إِنْهَالُها ابنو مرة معروفون في الحرب بعل القنا وإنهالها: والعل هو الشرب للمرة الأولى، والنهل الشرب ثانية

مِنْ عهدِ عادٍ كان معروفاً لنا أَسْرُ المُلوكِ وقتلُها وقتالُها الملك في الجاهلية الزعيم القبلي المعروف، وكانت لفظة الملك في العهد العباسي تطلق على الأمير أو الوالى المتصرف في شؤون منطقته، دون أن تعنى الحاكم المستقل عن الخلافة

٤٦ ليموتوا غيظاً

إن يَحْسُدوني فإني غيرُ لائِمِهِمْ قَبْليِ مِنَ الناسِ أَهْلُ الفضلِ قد حُسِدُوا فدامَ لي ولَهُمْ ما بي وما بهم من الحسد، وليمت أكثرنا غيظاً، وهم وحدهم من يشعرون ليدمْ ما بي من الرفعة، وليدم ما بهم من الحسد، وليمت أكثرنا غيظاً، وهم وحدهم من يشعرون بالغيظ، بما يجد في صدره

٤٧ عدوى الحرب

الشرُّ يبداً أُهُ في الأَصْلِ أَصْغَرُهُ وليسَ يَصْلَى بِنارِ الحربِ جَانيِها والحربُ يَلْحَلُ في الأَصْلِ أَصْغَرُهُ تَدْنُو الصِّحَاحُ إلى الجَربَى فَتُعْديِها الكارهون للدخول في الحرب يجبَرون أخيراً على دخولها، فكأنهم يصابون بعدوى الحرب، كما تصاب الإبل الصحيحة بالجرب لمجاورتها الإبل الجربي

٤٨ الحب الممذوقأبَيُّ بن حُمامِ العبسي:

ولستُ بِهَيَّابٍ لِمَنْ لا يَهابُني ولستُ أرى لِلمرءِ مَا لا يَرى لِيها للهُ ولستُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عليه لا أهاب من لا يهابني، ولا أرى لأحد من واجب الاحترام ما لا يرى لي عليه

إذا المرءُ لم يُحْبِبْكَ إلا تَكُرُّها عِرَاضَ العَلُوقِ لم يَكُنْ ذاكَ بَاقِيا النا أحبك المرء تكرها، مع بعض كراهية، عراض العلوق، والعلوق الناقة تحب ولدها فإذا جاء يرضع اعترضته وأبعدته عنها، فإن مثل هذه المحبة لا تدوم. وعند الألمان كلمة «هاس ليبه» ومعناها «الحب _ الكُره» وهي أن يكون المرء في حبه إياك حالاتيا، تراه حيناً وكأنه كاره إياك، وحيناً كأنه محب. ولعل شاعرنا قد فسر في بيته الأول جانباً من السبب العميق لمثل هذا النوع من الشعور، فالذي يمارس عليك «الحب _ الكره» ربما يريدك أن ترى له من الفضل ما لا يرى لك. . يريد ترويضك على أن تكون تابعاً له لا صديقاً

٤٩ صعلوك وصعلوك

عُروة بن الوَرد، الشاعر الجاهلي الصعلوك:

أَقِلِّي عَلَيَّ اللَّوْمَ يَا ابْنَةَ مُنْذِرِ وَنَامِي، فإنْ لَم تَشْتَهِي النومَ فَاسْهَري قَلِي عَلَي لوم قالي لومك يا امرأتي ونامي، أو إن شنت فاسهري ولكن، بلا لوم

ذَريِنيِ أُطَوِّفْ في البلادِ لَعلَّنيِ أُخَلِّيكِ، أو أُغنيكِ عن سوءِ مَحْضَرِ اتركيني أذرع البلاد لعلني أموت فأخلي سبيلك، أو أحقق الثروة فأحميك من سوء المحضر بين الناس

لَحَا اللَّهُ صُعْلُوكاً إِذَا جَنَّ لَيلُهُ مُصافِي المُشَاشِ آلِفَاً كلَّ مَجْزَرِ لعن الله صعلوكاً، أي بدوياً مشرداً مخلوعاً من قبيلته، إذا جنه، أي ستره، الليل ذهب ينتقي المشاش، العظم والغضاريف، مرتاداً أمكنة ذبح الماشية

يَعُدُّ الْغِنَى مِنْ نَفْسِهِ كُلِّ لَيلةٍ أَصابَ قِراها مِنْ صَدِيقٍ مُيَسَّزِ وهو يعتبر نفسه قد حقق الغنى إذا أصاب قرى ليلته، نال طعام ضيف، عند صديق ذي مال

يُعينُ نِساءَ الحَيِّ ما يَسْتَعِنَّهُ ويُمسي طَليحاً كالبعيرِ المُحَسَّرِ وهذا الصعلوك الذليل يقعد بين نساء الحي يساعدهن في شؤون البيت، ويأتي عليه المساء طليحاً، أي متعباً، كالبعير المحسر، أي المرهق

ولكنَّ صُعْلُوكاً صَفيِحَةً وجهِهِ كَضَوْءِ شِهابِ الْقَابِسِ الْمُتَنَوِّرِ.. ولكن الصعلوك الذي يكون وجهه مشرقاً كأنه الشهاب، شعلة النار، الذي يأخذه القابس المتنور، الذي يقبس ناراً لكي ينير بها موضعه..

مُطِلَّا على أعدائِهِ يَزْجُرُونَهُ بِساحَتِهِمْ زَجْرَ المَنيحِ المُشَهَّرِ. . . هذا الصعلوك الذي يقترب من مضارب الأعداء فيصرخون به ليتعد، فيتعد عدواً كأنه سهم المقامرة الذي يرمى بقوة، والمنيح من أسهم القمار عند القدماء. .

إذا بَعُدُوا لا يَأْمَنونَ اقتِرابَه تَشَوُّفَ أهلِ الغائبِ المُتَنَظَّرِ. . . . إذا ابتعد القوم عن مضاربهم لا يأمنون أن يعود الصعلوك ويقترب كي ينال منهم ويسرق من إبلهم، فهم مترقبون له ترقب أهل الغائب لعودته. .

فَذَلِكَ إِنْ يَلْقَ الْمَنِيَّةَ يَلْقَها حَميداً، وإِن يَسْتَغْنِ يوماً فَأَجْدِرِ هذا الصعلوك إِن لقي حتفه فهو يموت غير مذموم، وإِن اغتنى فما أجدره بالغني

٥٠ المعوَج والمستقيم

قيس بن زهير يذكر مقتل حُذيفة وحَمَلِ ابني بدرٍ الفزاريين:

تَعَلَّمُ أَنَّ خيرَ الناسِ مَيْتٌ على «جَفْرِ الهَباءَةِ» لا يَريمُ لا يَعَلَم، أي اعلَم، أن خير الناس ميت في موضع جفر الهباءة ماكث هناك لا يريم، لا يفارق

ولـولا ظُـلْـمُـهُ مـا زِلْـتُ أَبْـكـي عـليه الـدهـرَ مـا طَـلَـعَ الـنـجـومُ لولا أنه كان ظالماً لبكيت عليه طول الدهر وما دامت النجوم تطلع

ولـكـن الـفَـــى حَـمَـلَ بْـنَ بَــدْرِ بَــغَـى والـبَـغْــيُ مَـرْتَـعُــهُ وَخـيِــمُ لكن حمل بن بدر هذا بغى وظلم، والبغي مرتعه وخيم، عاقبته سيئة. .

أَظُنُّ الحِلْمَ دَلَّ عليَّ قَومي وقد يُسْتَجْهَلُ الرجلُ الحَليِمُ اظن أن حلمي دل عليَّ قومي، جعلهم يُلِلُون عليَّ ويتمادون؛ والحليم قد يستجهل، يجعله الناس جاهلاً متهوراً مؤذياً بتماديهم في إيذائه

ومَارَسْتُ السرجالَ ومَارَسوني فَمُعْوَجٌ عليَّ ومُستقيم ومارَسْتُ المعرج منهم

٥١ وصف الحرب

عبد الشَّارق بن عبد العُزَّى الجُهني الجاهلي، وهي من المنصفات، لأنها أنصفت العدو ومدحت شجاعته:

وأرسَلْت أب عسرو رَبْتًا فقال ألا انعَمُوا بِالقومِ عَيْنا أرسلنا أبا عمرو رثياً، مستطلعاً خبر العدو، فقال: لتقر عيونكم، فلا خطر لهم

ودَسُوا فارساً منهُمْ هِسُاءً فلم نَعْدِرْ بِفارسِهِمْ لدينا

فَنَادُوا يِا لَبُهُ شُكَةً إِذْ رَأُونِا فَقَلْنَا أَحْسِنِي ضَرِباً جُهَيْنَا لَا المرب باسم قبيلتهم بهثة، فنادينا باسم قبيلتنا جهينة

سَمِعْنا دَعْوَةً عن ظَهْرِ غَيْبِ فَجُلْنا جَوْلةً ثم ارْعَويْنا، سمعنا نداء من مكان لا نراه، فجلنا بالخيل جولة ثم ارعوينا، راجعنا أنفسنا، توقفنا عن القتال فسلسمًا أن تَسواقَهُ نسا قسلسلاً أَنْحُسْا لِللَّكِلاكِلَ فَارْتُمَهُ نَسَا وَتُواقَهُنا، وقف قومنا إزاء قومهم، ثم أنخنا الإبل للكلاكل، لصدورها، وأخذنا نترامي بالسهام عن بعد

فلمَّا لم نَدَعْ قَوْساً وسَهْماً مَشيْنا نحوهُمْ ومَشَوْا إلينا

تَسَلَّالُسُقَ مُسزُّنَسَةٍ بَسرَقَسَتْ لِأُخْسرى إذا حَبجَسُلُوا بِسَأَسْسِافٍ رَدَيْسَنَا كأننا غيمة تبرق لغيمة أخرى أمامها لما بأيدينا من سيوف تلمع: فهم يحجلون بسيوفهم، يسعون هرولة، ونحن نردي، نسعي جرياً

شَـدَدُنَـا شَـدَّةُ فَـقَـتَـلْتُ مِنْهُمْ فَلاَنْهَ فِـنْكِةٍ وَقَـنَـلَتُ قَـنِـنا هجمنا، فقتلت منهم ثلاثة وقتلت قيناً، أي عبداً

وكان أَخْسِي جُسوَيْسَ ذَا حِسفَاظٍ وكان القَسْلُ لِلْفِسْيانِ زَيْسَا كان أَخْسِ جُوين ذَا محافظة على الشرف، والقتل لا يعيب الفتى بل يزينه

ف آبُوا بِالرَّماحِ مُكَسَّراتٍ وأَبْنا بِالسَّيوفِ قد انْحَنَيْنَا فرجعوا برماحهم وقد انكسرت فينا، ورجعنا بسيوفنا وقد انحنت لكثرة الضرب فيهم

٥٢ الإخفاق المقبول عُروة بن الورد العبسى:

ومَنْ يَكُ مِثلِي ذَا عِيالٍ ومُقْتِراً مِنَ المالِ يَطْرَحْ نفسه كلَّ مَطْرَحِ مَنْ يَكُ مِثلِي ذَا عِيالِ ومقتراً، أي فقيراً، فهو يعرض نفسه لكل المخاطر

لِيَبْلُغَ مُذْراً أو يستالَ رَضيبَةً ومُبْلِغُ نَفْسٍ مُذْرَها مِفْلُ مُنْجِعِ حتى يكون له العذر أمام عائلته إن أخفق، أو ينال رغيبة، نجاحاً، ومن سعى فأخفق فنال عذراً وتجنب اللوم كان كمن نجع

٥٣ شاعر القبيلة

هُدْبَة بن خَشْرم الشاعر الإسلامي:

وإِنِّي مِنْ قُضَاعَةَ مَنْ يَكِـدُهـا أَكِـدُهُ، وَهُــيَ مِــنِّـي فــي أَمــانِ سَاوذي من يؤذي قبيلتي قضاعة، وهي في أمان مني فأنا لا أوذيها

ولستُ بِشَاعِرِ السَّفْسَافِ فيهِمْ ولكنْ مِدْرَهُ المحربِ العَوانِ وليهِمْ ولست شاعر السفاف، الأبيات الركيكة، بل مدره الحرب العوان، بطل الحرب الطويلة سَاْهجُو مَنْ هَجاهُمْ مِنْ سِواهُمْ وأُعرِضُ مِنهُمُ عَمَّنْ هَجاني أَمجُو من هجاهم، وأما إذا هجاني أحد منهم فأنا أتجاهله

٥٤ في الرأس أكثري

الشَّنفَرَى الأزْدي الشاعر الجاهلي الصعلوك:

ولا تَـقبُرونـي إِنَّ قَـبـري مُحَـرَّمٌ عليْكُمْ، ولكِنْ أَبْشِري أُمَّ عَامِرِ لا تدفنوني فقبري، أي دفني، محرم عليكم، ولكن أبشري بالطعام يا أم عامر، وأم عامر هي الضبع . . يريد أن تأكل الضباع جسمه عندما يقتل

إذا احتَمَلُوا رأْسي وفي الرأْسِ أَكْثَري وغُودِرَ عند المُلْتَقَى ثَمَّ سائري.. أبشري أبتها الضبع إذا حمل الأعداء رأسي بعد قتلي، وفي رأسي كل الحواس، وتُرك سائر جسمي عند موضع المعركة..

هُمْنَالِكَ لا أُرجُو حَمِّاةً تَسُرُّني سَجِيِسَ اللَّيَالي مُبْسَلاً بِالجَرائِرِ في ذلك الموقف لا أرجو حياة تسرني أصلاً لأنني سجيس الليالي، طول الدهر، سأظل مبسلاً بالجرائر، معرضاً للخذلان والتسليم للأعداء بسبب جرائري، أي جرائمي

٥٥ أنا ابن قيس لا براح

سعد بن مالك الشاعر الجاهلي، وقيل هو جد طرفة بن العبد:

يا بُـؤْسَ لِـلـحَـرْبِ الــــي وضَعَتْ أَرَاهِـطَ فـاسْـتَـراحُـوا من أسوأ الحرب التي وضعت أراهط، أذلت قوماً، فاستراحوا منها وبقي عليهم الذل

كَشَفَتْ لَهُمْ عَن سَاقِهَا وَبَدَا مِنَ السَّرِّ الصَّرَاحُ كَشَفَ الحرب عن سَاقَهَا لهم، وكأنهم جعلوا كشف الساق للحرب الأنهم هم يرفعون أثوابهم ويشمرون للحرب.. وبدا من الشر الصراح، الواضح الحقيقي

صَبراً بني قَيْسٍ لَها حتى تُريِحُوا أو تُراحُوا يبا لَيك قَالِيكُ والله عَلَى الله عَلى الله عَلى الله عَلى الله عَلى الله على الله على

كيف تكون الحياة إذا خَلَت مناً الظّواهر، النواحي، والبطاح، الأراضي المنخفضة كيف تكون الحياة إذا خلت بموتنا الظواهر، النواحي، والبطاح، الأراضي المنخفضة أيسن الأعسزَّةُ والأسسنَّ هما عندنذ يذهب القوم الأعزة الذين يحملون الرماح ذوات الأسنة، ويذهب السماح والكرم مَنْ صَدَّ عن نسيسرانِها في فاننا ابن قس لا براح، لا أتراجع ولا أغادر موقف الشرف فلئن صد بعض الناس عن الحرب فأنا ابن قيس لا براح، لا أتراجع ولا أغادر موقف الشرف

٥٦ الأخوال

خسان بن وَعُلة أحد بني مرة بن عباد، ويقال: إنها للنَّمِر بن تَوْلَب: إذا كنتَ في سَعْدٍ وأُمُّكَ مِنْ سَعْدٍ خَريباً فلا يَغْرُرْكَ خَالُكَ مِنْ سَعْدِ إذا كنت مقيماً عند أخوالك بني سعد غريباً، فلا تغتر بالأخوال

فإنَّ ابْنَ أُخْتِ القومِ مُصْغَى إِنَاؤُهُ إِذَا لَم يُزَاحِمْ خَالَهُ بِأَبِ جَلْكِ فَابِنَ الْأَخْتَ إِنَاؤه مصغى، مائل. . كناية عن الذلة، إذا لم يزاحم خاله بأب جلد، شجاع . المعنى أن الرجل عند أخواله لا يكون موضع ترحيب إلا إن كان نسبه لأبيه عزيزاً، فعندنذ يكرمه أخواله

٥٧ أنزل قيساً بالهوان

بعض بني جُهينة، في وقعةٍ كانت لكلبِ وفزارة:

أَلَا هل أَتَى الأَنصارَ أَنَّ «ابنَ بَحْدَلِ حُمَيْداً» شَفَا كَلْباً فَقَرَّتْ عُيونُها الله النقم حميد بن بحدل لقبيلة كلب فقرت عيونها، فَشُرَّت بذلك

وأَنزَلَ قَيْساً بِالهَوانِ ولم تكنْ لِتُقْلِعَ إِلَّا عندَ أمرٍ يُهينُها وأنزَلَ قَيْساً، وما كانت لتكف عن ظلمها إلا إذا أذلت

فقد تُرِكَتْ قَتلى حُمَيْدِ بْنِ بَحْدَلٍ كثيراً ضَواحيِها قليلاً دَفينُها تُرك الذين قتلهم حميد هذا ضاحين، معرضين للشمس بالعراء، وقليل منهم من قد دفن

فإنَّا وكَلْبَاً كَالْيَدَيْنِ متى تَقَعْ شِمَالُكَ في الهَيْجَا تُعِنْها يَميِنُها فَإِنَّا وكَلْبَاً كَالْيدين في الحرب تعاون إحداهما الأخرى

٥٨ ويحب ناقتها بعيري

وقال المنخَّل بن الحارث اليَشْكُري الشاعر الجاهلي القديم:

إن كنت عاذِلت في فسيري نحو العراق ولا تحوري ولا تَحوري إن كنت لائمة لي فسيري نحو العراق ولا تحوري، لا ترجعي

وفَـــوارِسٍ كَـــأُوَارِ حَــرِّ - الــنـارِ أَحْــلاسِ الــذَّكُــورِ ورب فوارس، فرسان، كأنهم لهيب النار، وهم أحلاس الذكور أي ملازمون للسيوف. والسيف الذكر ما كان حده من حديد «ذكر» ومتنه من حديد «أنيث». قال صاحب «التاج» إن الحديد الذكر أيس الحديد وأجوده وأشده

شَــدُّوا دَوابِــرَ بَــيْــضِــهِــمْ فــي كـلِّ مُـحْكَـمَـةِ الـقَــتـيِــرِ شدوا دوابر بيضهم، مؤخر خوذاتهم، بقفا الدروع بالقتير المحكم، بالمسامير المثبتة بقوة واسْـــتَـــلْأَمُـــوا وتَــلَــبَّــبُــوا إِن الـــتَّــلَـبُبُــبَ لِــلْـمُـخــيـــرِ استلاموا، لبسوا اللامات وهي الدروع، وتلببوا، أي تحزموا، كي يشنوا الغارة

وعلى الجياد المُضَمَّرا تِ فَوارِسٌ مِثْلُ الصَّفَّورِ فوق الخيل المضمرة، التي رُكِضَت كي تنحل ويقوى عضلها، فوارس متأهبون مثل الصقور يَخُرُجُنِ مِنْ خَلَلِ الخُبا لِيَجِفْنَ بِالنَّعَمِ الكثيرِ تخر الخيل من وسط الغبار، ويجفن، يسرعن، بالإبل الكثيرة.. فقومه سارقو إبل تخرج الخيل من وسط الغبار، ويجفن، يسرعن، بالإبل الكثيرة.. فقومه سارقو إبل

أُقَــرَرْتُ عــيُــنــيِ مِـــنْ أُولَـــ يُــكَ والــفَــواثِــحِ بِــالــعَــبـيــرِ سعدت بقومي أولئك، وسعدت بالنساء اللاتي يفوح منهن العبير

يَـرُفُـلْـنَ فـي الـمِـسْـكِ الـذَّكُـيِّ ـ وصَــاثِــكِ كَــدَمِ الــنَّــحــيِــرِ يمشين وحولهن غمامة من ربح المسك، وعليهن الصائك، الزعفران اللاصق بهن المشبه في لونه دم البعير النحير، أي المنحور المذبوح

ولفد دخَلْتُ على الفتا قِ الخِدْرَ في اليومِ المَطيرِ دخلت خدر الفتاة، أي الموضع المغطى بستر داخل الخيمة المخصص للنساء، في يوم مطير الكاعب المحسناء تَسرُ فُلُ في اللَّمَقْسِ وفي الحريرِ الكاعب، الفتاة التي برز ثدياها، التي تتبختر وهي ترتدي الدمق، أي الحرير الأبيض

فَ لَهُ مَا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

ولَـثِ مُـتُـهـا فـتَـنَـفَّ سَـتُ كَـتَـنَفُّ سِ النظَّ بْعِي النخرير ولَـ النفير المناه النام النبير المناه النام النبير المناه النبير النبي

فَ لَنَ مَنْ مَ مَ لَ مَ لَ مَ اللَّهُ مَا يِحِ سُمِكَ مِنْ حَرُورِ؟ كانها أحست أن جسمه حار

ما شَفَّ جِسمي غيرُ حُبِّد لِي اللهِ فالهُدَّني عننَّي وسيِري ما شف جسمي وبراه غير حبك، فاهدئي

يا رُبَّ يومٍ لِلْمُنْخَدِد لِلْ قَلَدُ لَلَهَا فَلِيهِ قَلَصَيْرٍ لها: من اللهو

وأُحِبُ فَاقْتَها وَتُحِبُ نَاقَتَها بَعيِرِي وَيُحِبُ نَاقَتَها بَعيِرِي يَا هندُ لِلْعَانِي الأسيرِ الأسيرِ الأسيرِ الأسيرِ الأسيرِ

ولسقسد شسربست مسن السمسدا منة بسالستسغيس وبسالسكسبيس

فإذا انتشبت فيإنّسني وَبُّ المَحْوَرْنَيِ والسَّدِيرِ إذا انتشبت، أي سكرت، حسبت نفسي رب، أي صاحب، قصري الخورنق والسدير بالحيرة وإذا صَحَوْتُ في إنّسنيي وَبُ المُشْوَيْسَهَةِ والسَبَعيسِ وإذا صَحوت عدت صاحب الشاة والجمل لا غير

٥٩ ولكنه لم يطر

أَبَيّ بن سُلْمِيّ بن ربيعة بن زبَّان الضبي:

وخيلٍ تلافيت ريعانها، سبقتُ أوائلها وفتُها، بفرس عجلزة، صلبة، جمزى الممدخر، سريعة تدُّخر فتسبِّق تدُّخر قوتها للوقت المناسب كي تجري فتسبِّق

سَبُوحٍ إذا اعتَّرَضَتْ بِالعِنَانِ مَرُوحٍ مُلَمْلَمَةٍ كَالسَحَجَرُ سبوح، سريعة، إذا لوت رأسها بالعنان، أي الرسن، فهي مروح، أي تمرح، وهي ململمة كالحجر، لعلها تنطلق بسرعة كما الحجر!

فلَوْ طَارَ ذُو حَافِرٍ قَبْلَها لَطارَتْ، وليكنَّهُ لهم يَطِوْ لو كان أي ذي حافر، أي فرس، قد طار قبلها لطارت، لكنه ـ بالمناسبة ـ لم يطر. هل يريدنا الشاعر أن نضحك مثلاً.. غريبة هذه الفكاهة على الشعر القديم

٦٠ بئري

سِنان بن الفحل من طيء وهو أموي:

وقالوا قد جُنِنتَ، فقلتُ كلاً ورَبِّي ما جُنِنْتُ ولا انْتَشَيْتُ اللهِ الْنَشَيْتُ اللهِ النَّشِيتِ: سكرت

ولكنّي ظُلِمْتُ فكِدْتُ أَبكي مِنَ الظُّلْمِ المُبَيّنِ أَو بَكيْتُ فَلِمَّنَ وَذُو طَوَيْتُ فَلِمَّ وَدُو طَوَيْتُ مَاءً أَبي وجَدِّي وبِسْرِي ذُو حَفَرْتُ وذُو طَوَيْتُ هذه التي اغتصبوها بثري التي حفرتها والتي طويتها، أي زنرتها بالحجارة. و (فوا في لغة قبيلة طيء معناها التي أو الذي

۲۱ جيش تسجد له الجبال اياس بن مالك الطائي:

سَمَوْنا إلى جيشِ الحَرُورِيِّ بَعلَمَا تَناذَرَهُ أَصرابُهُمْ والمُهَاجِرُ سمونا، صعدنا وتصدينا، لجيش الحروري، الخارجي المقيم بقرية حروراء، بعد أن أخذ الأعراب والمهاجرون من سكان الحواضر ينذرون بعضهم بعضاً منه..

بِجَمْعٍ تَظَلُّ الأُكْمُ سَاجِلةً لَهُ وأَعْلامُ سَلْمَى والهِضابُ النَّوَادِرُ تصدينا له بَجيش يصعد الأكم، التلال، فكأنها تسجد تحت زحفه، ويصعد أعلام سلمى، فمم جبل سلمى، ويصعد الهضاب النوادر، النادَّة الناتئة

فلمَّا ادَّرَكْنَاهُمْ وقد قَلَصَتْ بِهِمْ إلى الحَيِّ خُوصٌ كالحَنِيِّ ضَوامِرُ... عندما لحقنا بهم وقد قلصت، أي أسرعت، بهم إبل خوص، ضيقة العيون، كأنها الحني، الأقواس لضمورها ونحولها...

أَنَحْنَا إِليهِمْ مِثْلَهُنَّ، وزَادُنا جِيادُ السيوفِ والرماحُ الخَواطِرُ الني المشابهة لإبلهم في النحول، وكانت عدتنا السيوف الجيدة والرماح الخواطر، التي تتحرك جيئة وذهابا

كلا ثَقَلَيْنَا طَامِعٌ بِغَنيمَةٍ وقد قَدَرَ الرحمنُ ما هُوَ قَادِرُ كلا ثقلينا، أي جيشينا، طامع بالانتصار ونيل الغنائم، والأمر لله بعد ذلك

فلم أَرَ يـوماً كـان أكـشرَ سَـالِباً ومُسْتَـلَباً سِـرْبَـالُـه لا يُـنَـاكِـرُ فلم أر يوماً أكثر من ذلك اليوم من حيث عدد السالبين، الآخذين عتاد ولباس صرعاهم، والمسلوبين القتلى الذين تسلب ثيابهم ولا يعترضون على ذلك لأنهم موتى

وأكثرَ مِنَّا يَافِعاً يَبتغي العُلا يُضَارِبُ قِرْنَاً دَارِعاً وَهُوَ حَاسِرُ وَاكثرَ مِنَّا دَارِعاً وَهُو حَاسِرُ ولم أر أكثر من الشبان اليافعين في جيشنا الذين يريدون من المعركة اكتساب المجد، فالواحد منهم يضارب، أي يبارز بالسيف، قرناً دارعاً، خصماً يلبس درعاً، بينما هو حاسر، لا درع عليه

فَمَا كَلَّتِ الأَيْدِي ولا انْأَطَرَ القَنَا ولا عَشَرَتْ منَّا الجُدُودُ العَواثِرُ لم تتعب الأيدي، ولا اناطر القنا، لم تنثنِ الرماح، ولا عثرت جدودنا، ما انتكست حظوظنا

٦٢ لتنهى القبائل جهالها عُبَيْد بن مَارِيَّة الطائى:

أَلَا حَــيِّ لــيــلـــى وأطــلالَــهــا ورمْــلَــةَ رَيَّــا وأَجْــبَــالَــهــا يرسل تحيته إلى المحبوبة وإلى أطلال منازل قومها، وإلى مكان محبوبة أخرى هي ريا

وأَنْ عِـمْ بِـمـا أَرْسَـكَتْ بَـالَـهـا ونَـالَ الــــحـيَّـةَ مَـنُ نَـالَـهـا ويا لحظٌ من تعطيه المحبوبة انتباهها، ولمن ينال منها تحية. هذا هو المعنى الملموح

فَ إِنَّ سِي لَ لَ فُو مِ سَرَّةٍ مُ سَرَّةٍ اللَّهِ الْعَدُو عَلَمَا تَخَلَطُ الْأَمُورِ أَنَا صَاحِبَ مِرَّةً، قوة، مرَّةً صَعِبةً على العدو عندما تختلط الأمور

أُقَدِّمُ بِالرَّجْرِ قبل الوَعيدِ لِتَنْهَى القَبائِلُ جُهَّالَها أَبِهَ المَهورين من أَبدأ بالزجر، التحذير القاسي، ثم الوعيد، التهديد، كي تنهى القبائل جهالها، أي المتهورين من أبدأ بالزجر، التحذير القاسي، ثم الوعيد، التهديد، كي تنهى القبائل جهالها، أي المتهورين من

وقَــافِــيَــةٍ مِــثُــلِ حَــدُّ الـــشَــنَــا فِ تَــبـقَــى ويَــذَهَــبُ مَــنُ قَــالَــهــا ورب قافية، لعله يقصد بيتاً، قوية فعالة كأنها حد السنان الذي في رأس الرمح، وهي من الخوالد اللاتي يبقين بعد موت الشاعر

تَجَوَّدُتُ في مَجْلِسٍ واحِدٍ قِرَاها وتِسعينَ أَمثالَها وقِسعينَ أَمثالَها وقِد قلت في مجلس واحد تسعين بيناً جيداً. كذا المعنى الملموح

٦٣ نشتم بالأفعال

معبد بن علقمة:

وغُيِّبْتُ عن قَتلِ الحُتَاتِ وليْتَنيِ شَهِدْتُ حُتَاتاً يومَ ضُرِّجَ بِالدَّمِ كَنْ عَنْ الحَتات، وليتني شهدت حين ضرج بالدم قتيلاً

وفي الكفِّ مِنِّي صَارِمٌ ذُو حَقيقَةٍ متى ما يُقَدَّمْ في الضَّريبَةِ يُقْدَمِ في الضَّريبَةِ يُقْدَمِ في يدي سيف صارم قاطع، ذو حقيقة، أي ذو شرف، إذا كان متقدماً نحو الضريبة، الهدف، فهو صائب لا ينحرف

فَيَعْلَمَ حَيَّا مَالِكِ وَلَفيِفُها بِأَنْ لَسْتُ عِن قَتْلِ الحُتَاتِ بِمُحْرِمِ ليتني شهدت ذلك اليوم حتى تعلم عشيرة مالك ولفيفها، أتباع تلك القبيلة، أنني لست ممتنعاً عن قتل الحتات ولا هائبا الاشتراك في دمه

فقلْ لِزُهيرٍ إِن شَتَمْتَ سَراتَنا فلسنا بِشَتَّاميِنَ للْمُتَشَقِّمِ قل لزهير: إن شتمت سادتنا، فنحن نرفع أنفسنا عن الرد بالشتم

ولكنَّنا نَأْبَى الظِّلامَ، ونَعْتَصِي بِكُلِّ رقيقِ الشَّفْرَتَيْنِ مُصَمِّمِ لكننا نأبى الظلم، ونعتصي، نمتنع ونحتمي، بكل سيف رقيق الحدِّين، قاطع

وتَجْهَلُ أَيْدِينَا ويَحْلُمُ رأينا ونَشْتُمُ بِالأَفْعَالِ لا بِالتَّكَلُّمِ النَّعَالُ اللهِ بِالتَّكَلُّمِ أينا حليم، وشتمنا يكون بالفعل لا بالكلام

وإن التَّمادي في الذي كان بينَنا بِكَفَّيْك، فاسْتَأْخِرْ له أو تَقَدّم والآن فإن النمادي في الخصومة السابقة أصبح بيديك، فإما أن تتراجع وإما أن تتقدم

٦٤ اصطياد العدو

أُوْس بن حَبْنَاء:

إذا السمرءُ أَوْلَاكَ السهوانَ فَأَوْلِهِ . هُواناً وإن كانتْ قَريباً أَوَاصِرُهُ إِذَا منحك شخص الهوان، الانتقاص من قدرك فبادله بمثل ما فعل، حتى وإن كانت أواصره، العلاقات معه، قريبة

فإن أنتَ لم تَقْدِرْ على أن تُهيِنَه فَذَرْهُ إلى اليومِ الذي أنتَ قَادِرُهُ إلى اليومِ الذي أنتَ قَادِرُهُ إن لم تقدر على إهانته فاتركه إلى اليوم الذي تقدر فيه على ذلك

وقارِبْ إذا ما لم تَكُنْ لَكَ حيِلَةٌ وصَمَّمْ إذا أَيْقَنْتَ أَنكَ عَاقِرُهُ قارب، أي كن قريباً منه مراقباً إياه، إن لم تكن لك خيلة، طريقة، عليه. فإذا أيقنت أنك قادر على عقره، ذبحه، فصمم وأقدم بقوة

٦٥ اللين الفظ

سعد بن ناشِب المازني:

تُفَنِّدُنيِ فيما تَرى مِنْ شَراسَتي وشِدَّةِ نفسيِ أمُّ سَعْدِ وما تَدري تفندي، وسفه رأيي، أم سعد لما تراه من شراستي وشدتي، وهي لا تدري حقيقة أمري

فقلتُ لها إنَّ الكريمَ وإن حَلَا لَيُلْفَى على حَالٍ أَمَرَّ مِنَ الصَّبْرِ قلت لها إن الكريم، حتى وإن كان أخلاقه حلوة سمحة، فهو يُرى في وضع آخر وطباعه أمر من نبات الصبار

وفي اللينِ ضَعْفٌ والشَّراسَةُ هَيْبَةٌ وَمَنْ لَم يُهَبْ يُحْمَلْ عَلَى مَرْكَبٍ وَعْرِ اللَّينَ فَيه ضعف، والشراسة تعزيز للهيبة، ومن لم يجعل الناس يهابونه فسوف يكون وضعه صعباً كمن ركب بعيراً شكساً

وما بي على مَنْ لانَ لي مِنْ فَظَاظَةٍ ولكنَّني فَظَّ أَبِيٌّ على القَسْرِ من لان لي فلست معه فظاً، ولكنني فظ على من يريد أن يقسرني، يجبرني على الأمور

أُقيِمُ صَغَا ذي المَيْلِ حتى أَرُدَّهُ وأَخْطِمُهُ حتى يَعودَ الى القَدْرِ أَقيم، أي أغدل، صغا، أي ميل، المائل وأعيده إلى صوابه، وأخطمه، أي أربطه بحبل كالبعير، حتى يعرف قدره ولا يتجاوزه

فإن تَعذِليني تَعْدِلي بي مُرزَّأً كريمَ نَثَا الإِعْسَارِ، مُشتَرَكَ اليُسْرِ
فإن تلوميني فإنما تلومين في شخصي رجلاً مرزاً، كثير الفقد لماله، وكريم نثا الإعسار،
كريمة أخباره وهو معسر فقير لأنه يحفظ شرفه عند الفقر؛ ومشترك اليسر، فإذا أيسر واغتنى شارك
غيره في ماله

إذا هَمَّ أَلْقَى بين عينيهِ عَزْمَهُ وصَمَّمَ تَصميمَ السُّرَيْجِيِّ ذي الأَثْرِ إِلْأَثْرِ إِذَا هم بأمر وضعه نصب عينه وصمم تصميم السريجي، السيف، ذي الأثر، النقش

٦٦ التكاتف

قُرَاد بن عبَّاد:

إذا المرء لم يغضب له حين يَغضبُ فُوارسُ إِن قبلَ اركَبُوا الموتَ يَركَبُوا.. إذا لم يغضب لغضب المرء فرسان يلبون نداءه ويركبون خيلهم نحو القتال المميت..

ولم يَحْبُهُ بالنصرِ قومٌ أَعِزَّةٌ مَقاحيِمُ في الأمرِ الذي يُتَهَيَّبُ... وإذا لم يحبه، لم يمنحه، النصر، النصرة والمؤازرة، قوم أعزة يقتحمون الأمر المخوف الذي يهابه الناس..

تَهضَّمَهُ أَدنَى العَدُوِّ، ولم يَزَلْ، وإن كان عِضًا، بالظُّلَامَةِ يُضْرَبُ عندئذ يتهضمه، يظلمه، أقل الأعداء شأناً، ويظل يتعرض للظلم حتى وإن كان عضاً، مجرباً قوياً

فَآخِ لِحَالِ السَّلْمِ مَنْ شَنْتَ، واعْلَمَنْ بَأَنَّ سِوى مَولاكَ في الحربِ أَجْنَبُ في وقت السلم اصنع صداقة مع من تريد، وفي الحرب فالذي يقف معك مولاك، حليفك، فقط وأما سواه فسيتجنب الخوض في حربك

ومَـوْلاكَ مَـوْلاكَ الـذي إن دَعَـوْتـهُ أجـابَـكَ طَـوْعـاً والـدمـاءُ تَـصَـبُّبُ الذي يجيب دعوتك حتى وهو يرى الدماء تتصبب

فلا تَخْذُلِ المَوْلَى وإن كان ظالماً فيإنَّ بِهِ تُـثْأَى الأُمـورُ وتُـرْأَبُ لا تخذل حليفك حتى وإن كان ظالماً. فبالحليف تثأى الأمور، ترتق، وترأب، تُصلح

٦٧ العمر واحد

قد عَلِمَ المُسْتَأْخِرونَ في الوَهَلُ قد عرف المتأخرون عن القتال القابعون في الوهل، الخوف

إذا السيموفُ عُمرِيَّتْ مَن الْحِملَلْ إِذَا السيوف عربت من أغمادها واستلت

أنَّ السفِسرارَ لا يَسزيسدُ فسي الأَجَسلْ أَن فرارهم لا يضمن لهم حياة مديدة

٦٨ المعمم المخولوقال رجل من بني نمير:

نعرّضُ للطّعَانِ إذا السّقَينا وجوهاً لا تُعرّضُ للسّبابِ نعرض لطعن الرماح في المعركة وجوهنا التي لا نعرضها للسباب والمذمة

ف آب ائسي سَراةُ بَـنـي نُـمَـيْـرِ وأَخـوالـي سَـراةُ بَـنـي كِــلابِ آبائي سراة، أي سادة، بني نمير، وأخوالي سادة بني كلاب

٦٩ المجرب العتيق

قَبِيصَة بن جابرِ النصراني الجَرْمي:

وجَسرَّبْتُ الأُمورَ وجَسرَّبَتْني كَأُنِّي كَنْتُ في الأُمَمِ الخَوالي جَسرَّبُتُ الأَم البائدة جربت كثيراً حتى كأنني حضرت الأمم الخوالي، الأمم البائدة

لنا الحِصْنانِ مِنْ «أَجَلِّ» و«سَلْمَى» وشَرقِيَّاهُمما غَيرَ انتِحَالِ لنا الحصنان، ويعني الجبلان، أجأ وسلمى.. وهم جبلا قبيلة طيء في شمال الحجاز، ولنا الأرض إلى الشرق منهما ملكاً أصيلاً غير منتحل

وتَيْمَاءُ التي مِنْ عهدِ عادٍ حَمَيْناها بِأَطرافِ العَوالي ولن عهد عاد ولنا حصن تيماء الذي حميناه بأطراف العوالي، أي الرماح، من عهد عاد

٧٠ ترميني الحدقسالم بن وابصة:

عليكَ بالقَصْدِ فيما أنتَ فاعِلُهُ إِنِ السَخَلُقَ يأتي دونَهُ الخُلُقُ عليكَ بالقصد، الاعتدال؛ والتخلقُ، أي التطبع، يسبقه الخلق الأصيل

ومَوقِفِ مثلِ حَدِّ السيفِ قُمْتُ به أَحمي الذِّمارَ وتَرميني به الحَدَقُ ورب موقف دقيق كأنه حد السيف وقد قمت بحقه، وحميت الذمار، الشرف، وكانت الحدق ترميني، الأنظار متجهة إلى

فَمَا زَلِقْتُ ولا أَبْدَيْتُ فَاحِشَةً إذا الرجالُ على أمثالِها زَلِقُوا فما زلقت، انزلقت، ولا فعلت ما هو فاحش معيب، وغيري كان سينزلق في مثل هذا الموقف

٧١ المعمَّر

مجمّع بن هلالٍ، من بني تيم الله بن ثعلبة:

وإن أَكُ مَا شَيْخًا كَبِيراً فطالَما عَمِرْتُ ولكنْ لا أَرَى العُمرَ ينفعُ لا نَن كنت شيخًا كبير السن، فإنني قد عشت طويلاً، ولكن طول العمر لا ينفع

مَضَتْ مِئَةٌ مِنْ مَوْلِدي فَنَضَوْتُها وَخَمْسٌ تِبِاعٌ بِعِـدَ ذاكَ وأَرْبَـعُ مَضَتْ مِئَةً مِنْ مَوْدِي فنضوتها، فخلعتها، ثم خمس وأربع

٧٢ حرب الأقارب أبو الأخْيَل العِجلي:

أَلَا يا اسْلَمي ذاتَ الدَّمَاليجِ والعِقْدِ وذاتَ النَّنايَا الغُرِّ والفَاحِمِ الجَعْدِ اسلمي يا ذات الدماليج، الأساور، والعقد، وذات الثنايا الغر، الأسنان البيض، والشعر الفاحم الجعد

وذاتَ اللَّثَاتِ الحُمِّ والعَارِضِ الذي به أَبْرَقَتْ عَمْداً بِأَبْيَضَ كَالشَّهْلِ وذات اللَّتات الحم، اللَّة المسمرة، والعارض، أي الأسنان الأمامية، الذي أبرقت به، وقصدت أن تشق ثغرها عمداً ثقة بجمال ثناياها التي تلمع بسبب ما كساها من ربق أبيض كأنه الشهد

كَأَنَّ ثَناياها اغْتَبَقْنَ مُدامَةً ثَوَتْ حِجَجَاً في رأسِ ذي قُنَّةٍ فَرْدِ كَأَنْ أَسنانها شربت خمرة عتيقة ثوت حججاً، أي مكثت سنين، في رأس جبل منفرد ذي فنة، أي قمة أينانها شربت خمرة عتيقة فرائحة فمها طية طيب الخمر العتيقة

لَعَمري لقد مَرَّتْ بِيَ الطيرُ آنِفاً بِمَا لم يكنْ إذْ مَرَّتِ الطَّيْرُ مِنْ بُدِّ لقد مرت بي الطير، وهذا دليل تشاؤم هنا، وكان مرورها يشير إلى الشر الذي لا بد من وقوعه

ظَلِلْتُ أُسَاقِي الموتَ إِخْوَتِيَ الأَلَى الْبُوهُمْ أَبِي عند المُزَاحَةِ والجِدِّ ظللت أتبادل شراباً هو الموت مع إخوتي الذين يظل أبوهم أبي في حالي المزح والجد

كلانما يُنمادي يما نِمزارُ، وبميْمنَمنا قَناً مِنْ قَنَا الْحَطِّيِّ أُو مِنْ قَنَا الهِنْدِ كَلَ فريق ينادي: يا نزار، فهم جميعاً ينتسبون إلى جد عرب الشمال القديم نزار، ولكن بينهم قنا، رماحاً، من رماح منطقة الخط بالبحرين، أو من رماح الهند

قُرومٌ تَسَامَى مِنْ نِـزارٍ عـلـيْـهِـمُ مُضَاعَفَةٌ مِنْ نَسْجِ دَاودَ والسُّغُـدِ وَرُوم، أي أبطال، من قبائل نزار تسامى، تتصدى، وعليهم دروع مضاعفة النسج سميكة كالتي اشتهر بنسجها النبي داود، أو تلك المستوردة من بلاد السغد

إذا ما حَمَلْنا حملةً مَثَلُوا لنا بِمُرْهَفَةٍ تُذْرِي السَّواعِدَ مِنْ صُغْدِ إِذا مددنا عليهم وقفوا لنا بسيوف مرهفة حادة تذري، أي تسقط، السواعد من صعد، من أعلاها

وإن نحن نَازَلْنَاهُمُ بِصَوارِمِ رَدَوًا في سَرابيلِ الحديدِ كما نَرْدي وإن نازلناهم بالسيوف الصوارم القاطعة ردوا، أي أسرعوا، نحونا في سرابيل، أردية من الحديد، مثلما نسرع نحوهم

كَفَى حَزَناً أَنْ لا أَزالُ أَرى القَنا تَمُجُّ نَجِيعاً مِنْ ذِراعي ومِنْ عَضْدي كفاني حزناً رؤيتي الرماح تمج نجيعاً، تبصق دماً، من ذراعي ومن عضدي، والعضد أعلى الذراع أما تَرْهَبانِ النارَ في ابْنَيْ أَبِيكُما ولا تَرْجُوانِ اللَّهَ في جنَّةِ الخُلْدِ؟ أيها الفريقان المتحاربان أما ترهبان الجحيم بسبب ما تصنعونه بأبناء أبيكما نزار، ولا ترجوان دخول الجنة؟

فَمَا تُرْبُ أَثْرى لو جَمَعْتَ تُرابَها بأَكْثَرَ مِنْ إِبْنَيْ نِزَارٍ على العَدِّ المعنى العام: لو جمعت ما في الدنيا من رمل لكان عدد ابني نزار، قبائل مضر وربيعة، أكثر من عدد حبات الرمل

هُمَا كَنَفَا الأرضِ اللَّذَا لو تَزعْزَعًا تَزَعْزَعَ ما بين الجَنوبِ إلى السَّدِّ هما كنفا، جانبا، الأرض اللذان لو تزعزعا لتزعزعت الدنيا ما بين الجنوب إلى السد، أي من اليمن إلى سد يأجوج ومأجوج

وإنِّي وإن عادَيْتُهُمْ أو جَفَوْتُهُمْ لَيَتَأْلَمُ مِمَّا عَضَّ أَكبادَهُمْ كَبْدي كانتِي وإن عادَيْتُهُمْ كبدي تتألم لما يعض أكبادهم، فهم في النهاية إخوة

فَإِنَّ أَبِي عَنْدَ الْحِفَاظِ أَبُوهُمُ وَخَالُهُمُ خَالَيِ وَجَدُّهُمُ جَدِّي وَاللَّهُمُ جَدِّي وَاللَّهُم جَدِّي وَاللَّهُم جَدِّي وَاللَّهُم وَاللَّهُم وَاللَّهُم وَاللَّهُمُ مَا اللَّهُم وَاللَّهُم وَاللَّهُمُ مَا اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُم وَاللَّهُمُ مَا اللَّهُمُ اللّهُمُ اللَّهُمُ اللّ

رِمَاحُهُمُ في الطُّولِ مِثلُ رِماحِنا وهُمْ مِثْلُنا قَدَّ السُّيُورِ مِنَ الجِلْدِ وسلاحهم كسلاحنا، وهم مثلنا في كل شيء كما تقد السيور، الحبال، المتساوية من الجلد

۷۳ صحوت

عبد القيس بن خُفَافٍ البَرْجَمي:

صَحَوْتُ وزَايَلَني بَاطِلي لَعَمْرُ أَبِيكَ زِيبالاً طويلا صحوت من غفوة الشباب وتركني الباطل الذي كنت فيه تركاً ذريعاً وأصبحتُ لا نَنزِقاً لللّه عَلَيْ ولا لِللّه ولا يَلُحوم صَديقي أَكُولا أَصبحت غير نزق للحاء، غير سريع للتلاسن والتشاتم، ولا آكُلُ لحم صديقي، أي لا أغتابه وأصبحتُ أعددتُ للنّائب تِ عِرْضاً بَريشاً وعَضْباً صَقيلا أعددت لمصيبات الزمن عرضاً نقياً، وعضباً صقيلا، أي سيفاً مصقولاً

ووَقْعَ لِـسَانِ كَـحَـدٌ الـسِّـنَـانِ ورُمْحاً طَويلَ القَـناةِ عَـسُـولا وأعددت لساناً وقعه وتأثيره كتأثير سنان الرمح، وأعددت رمحاً طويلاً عسولاً، مترجرجاً يمينا يساراً وأنا أحمله

وسَابِغَةً مِنْ جِسِادِ السُّرو عِ تَسْمَعُ للسَّيفِ فيها صَليلا وأعددت درعاً سابغة، طويلة، من الدروع الجياد، أي الجيدة، تسمع صوت السيف عليها يرن رنيناً

كَـمَـتْنِ الْعَـديسِ زَهَـتْهُ الْلَّبُورُ يَـجُرُّ الْمُلَجَّجُ منها فُضُولا ودرعي هذه منسوجة من حلقات الحديد، فهي تبدو كسطح غدير الماء الذي زهته، أي حركته، ريح الدبور، والمدجج بالسلاح يجر بقية هذه الدرع جراً لأنها طويلة (أوردنا أول بيتين من هذه اقطعة ضمن المفضليات/اكتشفنا التكرار بعد صنع الفهارس فصعب علينا حذفهما من هناك)

٧٤ الابن العاق

أُميَّة بن أبي الصَّلْت في ابنه وعقه، وتروى لغيره:

غَذَوْتُكَ مَوْلُودَاً، وعُلْتُكَ يَافِعاً تُعَلَّ بِمَا أُدْني إِلَيكَ وتُنْهَلُ الطعمتك وأنت وليد، وكنت أعيلك وأنت في أول الشباب وأنت تُعَل، أي تشرب، مما أقدمه لك من لبن النياق وتنهل، أي تشرب مرة أخرى

إذا لَيلةٌ نَابَتْكَ بِالشَّكْوِ لَم أَبِتْ لِشَكُواكَ إِلَّا سَاهِراً أَتَـمَـلْـمَـلُ إذا أصابتك ليلةٌ بالشكو، أي المرض، لم أبت إلا وأنا ساهر لمرضك أتعلمل ولا أعرف للنوم طعماً

كَأَنِّيِ أَنَا الْمَطْرُوقُ دُونَكَ بِالذِي ﴿ طُرِقْتَ بِهِ دُونِي وَعَيْنِيَ تَهْمُلُ كَأَنِّي أَنَا المطروق دُونك، المصاب بدلاً منك، وتظل عيني تسيل بالدمع

فَلَمَّا بَلَغْتَ السِّنَّ والغَايَةَ التي إليها مَدى ما كنتُ فيكَ أُوَمِّلُ.. فلما كبرت ووصلت سن النضج التي كنت آملها.. جعلتَ جزائي منك جَبْهاً وغِلْظَةً كَانْكَ أَنْتَ الْمُنْعِمُ الْمُتَفَضِّلُ جعلت جزائي جبها، أي صداً، وغلظة كأنك أنت المتفضل علي

فليتَكَ إذ لم تَرْعَ حَقَّ أَبُوَّتي فَعلتَ كما الجارُ المُجاوِرُ يَفعَلُ وسَمَّيْتَني باسْمِ المُفَنَّدِ رأيهُ وفي رأيكَ التَّفْنيدُ لو كنتَ تَعْقِلُ صرت تقول إنني ذو الرأي المفند، الخطأ، والخطأ في رأيك أنت لو أنك تفهم

تَــراهُ مُـعِــدًّا لَــلْــخِــلافِ كَــأَنَّــهُ بِـرَدٌ عــلى أهــلِ الـصَّــوَابِ مُـوكَّــلُ يا سامعي إنك لترى ولدي هذا متهيأ لمخالفتي في كل شي، وكأنه مكلف بأن يرد على كل ما يقوله أهل الصواب والعقل

٧٥ يؤدبني

قالت امرأة من بني هِزَّان، يقال لها: أمَّ ثُوابٍ، في ابنٍ لها عقها: رَبَّيْتُهُ وَهُوَ مِثْلُ الفَرْخِ. أَصْظَمُهُ أُمُّ الطَّعَامِ تَرى في جِلْدِهِ زَخَبَا ربيت ابني وكان مثل الفرخ. . والفرخ أكبر شيء في جسمه أم الطعام، أي الحوصلة عند رقبته التي يتجمع فيها الطعام، وجلده ذو زغب، أي ريش صغير

حتى إذا آض كالفُحَّالِ شَذَّبَهُ أَبَّارُهُ وَنَفَى عن مَتْنِهِ الكَرَبا حتى إذا آض، أي صار، كالفحال، النخلة الذكر التي يؤخذ طلعها لتلقيح النخلات الإناث، وقد شذبه الأبار، الملقِّح، ونفى الكرب عن متنه، أبعد عن ظهره الكرب وهو القشور الصلبة التي لا بد من تشذيها في الفحال، أي أنه لما كبر وأصبح في أتم حال من الشباب..

أَنْشَا يُمَرِّقُ أَسُوابِي يُوَدِّبُني أَبَعْدَ شَيبِيَ صندي يَبْتَغيِ الأَدَبِا الْأَدَبِا النَّهُ، أي بدأ، يمزق ملابسي يبغي تاديبي، أبعد شيبي يريد تاديبي؟

إِنِّي لأَبْصِرُ في تَرجيل ليمَّتِهِ وَخَطٌّ لِحْيَتِهِ في خَدُّهِ عَجَبًا أرى تسريح لمته، أي شعره، وتشذيب لحيته فيعجبني ذلك

قَالَتْ لَهُ عِرْسُهُ يُوماً لِتُسْمِعَني مَهْ لاَّ فَبِإِنَّ لَـنـا فـي أُمُـنَـا أَرَبَـا قالت له زوجته يوماً وهي تقصد إسماعي: مهلاً ولا تتهور فإن لنا في أمنا غرضاً، وهي لنا نافعة

ولــو رَأَتْـنِــيَ فــي نــارٍ مُــسَــعَــرَةِ ثم اسْتطاعَتْ لَزادَتْ فوقَها حَطَبا هي تقول ذلك، ولكنها لو رأتني في نار مستعرة لزادت عليها حطباً لو استطاعت

٧٦ الندم

ابن السليماني وهو شاعر إسلامي:

لَـعَـمْرُكَ إِنِّي يَـومَ سَـلْعِ لَـلَاثِـمٌ لِنَفْسِي، ولكنْ مَا يَرُدُّ التَّلَوُّمُ؟ لمت نفسي يوم سلع، أي في معركة سلع، وما نفع اللوم؟

أَأَمْكَنْتُ مِنْ نَفْسِي عَدُوِّيَ ضَلَّةً أَلَهْفَى على ما فَاتَ لو كنتُ أَعْلَمُ الْمَكَنْتُ مِنْ نَفْسِي، ضلة، ما كان أضلني! ليتني علمت النتيجة قبل أن أفعل ما فعلت

لو انَّ صُدورَ الأَمْرِ يَبْدُونَ لِلْفَتَى كَأَعَضَابِه لَـم تُلْفِهِ يَسَنَدَّمُ لو أن صدور الأمر، أوائله، تبدو للمرء مثلما تبدو أعقابه، أي نتائجه، ما كان ليندم. أي أنه لو عرف منذ البداية ما ستكون النتائج لاتخذ حيطته. يقول: المرء لا يرى الأحداث وهي مقبلة بوضوح، ويراها وهي مدبرة بوضوح. . ولكن بعد أن يكون فات الأوان

٧٧ الكلوم تعفو

أبو خِراش خُويلد بن مُرَّة الهذلي وهو شاعر مخضرم:

حَمِدْتُ إِلَهِي بَعِدَ عُرْوَةَ إِذْ نَجَا خِرَاشٌ، وبَعْضُ الشَّرِّ أَهُوَنُ مِنْ بَعْضِ حَمَدَتَ الله على نجاة خراش بعد مقتل عروة، ونصف الشر أهون من الشر كله

فواللَّهِ مَا أَنسَى قَتيلاً رُزِئْتُه بِجَانِبِ قُوسَى مَا مَشَيْتُ على الأرضِ لن أنسى ذلك القتيل الذي رزئه، نكبت به، بموضع «قوسى» طول عمري، وما دمت أمشي على الأرض

على أنَّها تَعْفُو الكُلومُ؛ وإنَّما نُوكَّلُ بالأَدنَى وإنْ جَلَّ مَا يَمْضي الكلوم، الجراح، تعفو، أي تندمل؛ ونوكل، أي نهتم بالأمر القريب منا رغم أن ما مضى كان كبيراً في تأثيره

ولم أَدْرِ مَنْ أَلْقَى عليْهِ رِدَاءَهُ على أَنَّهُ قد سُلَّ عن مَاجِدٍ مَحْضِ لا أدري من الذي غطى القتيل بردائه، لكن ذلك الرداء قد سل، سحب، عن رجل ماجد محض، خالص المروءة

٧٨ بِنيان قوم تهدم

عَبْلَة بن الطّبيب الشاعر المخضرم:

عليْكَ سَلامُ اللَّهِ قَيْسَ بْنَ عاصِمِ ورحمَتُهُ ما شاءَ أَن يَتَرَحَّمَا

تحبَّةَ مَنْ غَادَرْتَهُ غَرَضَ الرَّدَى إذا زَارَ عن شَحْطٍ بِلادَكَ سَلَّمَا تحبة مني أنا الذي تركتني وأنا هدف للقتل فأنقذتني، أزور بلادك عن شحط، قادماً من مكان بعيد، فأطرح السلام وأتذكرك

فما كان قيسٌ هُلْكُهُ هُلْكُ وَاحِدٍ ولكنَّهُ بُسْيَانُ قَوْمٍ تَهَدَّما ما كان قيسٌ هُلْكُهُ هُلْكُ وَاحِدٍ ولكنَّه بُسْنِان قوم تهدم موتك لم يكن مجرد موت شخص، بل بنيان قوم تهدم

٧٩ رثاء أخوين

هشام بن عقبة المدوي، يرثي أخويه أوفى وغيلان، وغيلان هو ذو الرمة:

تَعَزَّيْتُ عن أَوْفَى بِغَيْلانَ بعدَهُ عَزاءً وجَفْنُ الْعَيْنِ مَلآنُ مُتُرَعُ تعزيت ونسبت بعض حزني على أخي أوفى عندما توفي غيلان بعده، فهذا عزاء تعزيته وجفني مترع أي ملأن دموعاً

نَعَى الرَّكْبُ أَوْفَى حينَ آبَتْ رِكَابُهُمْ لَعَمْري لقد جاؤُوا بِشَرِّ فَأَوْجَعُوا حين رجع القوم بإبلهم نقلوا خبر أونى، فما كان أوجع الخبرا

نَعَوْا بَاسِقَ الْأَفْعَالِ لَا يَخْلُفُونَهُ تَكَادُ الْجَبِالُ الشَّمُّ مَنْهُ تَصَدَّعُ كَانَ أَفْعَالُهُ باسقة، عالية، وما كانوا يخلفونه، يجدون بديلا يخلفه، وتكاد الجبال العالية تتصدع من ذلك الخبر

خَوَى الْمَسْجِدُ الْمَعْمُورُ بعد ابنِ دَلْهَم وأَمْسَى بِأَوْفَى قومُهُ قد تَضَعْضَعُوا لقد خوى، أي فرغ من الناس، المسجد الذي كان معموراً بوجود «ابن دلهم» الرجل الصالح المعروف، وكذلك تضعضع قومي بفقدان أوفى

فلَمْ تُنْسِني أَوْفَى المُصيِباتُ بعدَهُ ولكنَّ نَكْءَ القَرْحِ بالقَرْحِ أَوْجَعُ لا، لم تجعلني المصائب التي جاءت من بعد أوفى أنساه، بل إن نكء القرح، فتح الجرح، بجرح آخر أوجع من الجرح الفرد

۸۰ كله قبر مالك

متمِّم بن نُويْرة يرثي أخاه مالكاً الذي قتله خالد بن الوليد:

لقد لامَني عند القبورِ على البُكا رفيقي لِتَذْرَافِ الدُّموعِ السَّوافِكِ لامني رفيقي، ذات يوم عندما رأينا قبوراً، لذرفي الدموع المسفوحة المسفوكة

فقالَ أَتَبْكَى كُلَّ قبر رأيتَهُ لِقَبْرٍ ثَوَى بين اللَّوَى فالدَّكَادِكِ؟ قال: أَتبكي عند كل قبر تراه متذكراً ذلك القبر الذي ثوى، ومكث بين موضعي اللوى والدكادك؟ فقلتُ له إنَّ الشَّجَا يبعثُ الشَّجَا فدعْنيِ فَهذا كلَّهُ قبرُ مَالِكِ قلت له: الحزن يثير الحزن، فكل قبر هو قبر مالك أخي

٨١ البعيد القريب

أبو عطاء السندي من مخضرمي الدولتين يرثي ابن هبيرة الذي قتله المنصور خيلةً: أَلَا إِنَّ عَيناً لَم تَجُدُّ يومَ واسِطٍ عليكَ بِجَارِي دمعِها لَجَمُودُ العين التي لم تكن سخية بدمعها يوم مقتلك بواسط عين جامدة

عَشيَّةَ قَامَ النَّائِحَاتُ وشُقِّقَتْ جيوبٌ بِأَيدي مَأْتَم وخُدُودُ في تلك العشية ناحت عليك النائحات وشققن الجيوب، الملابس من جهة الصدر، ولطمن الخدود. مأتم معناها جماعة النساء النائحات، ثم صارت تعني كل مجلس عزاء

فإنْ تُمْسِ مَهْجُورَ الفِنَاءِ فربَّما أَقَامَ به بعدَ الوُفودِ وُفُودُ إن أصبح فناؤك، أي ساحتك، مهجوراً، فطالما كانت الوفود الكثيرة تقيم بساحتك وهي تأتي لنيل عطائك

فإنَّكَ لم تَبْعُدُ على مُتَعَهِّدٍ بَلى كلُّ مَنْ تَحتَ التُّرَابِ بَعيدُ لم تبتعد ذكراك عن متعهد، ذاكر لعهدك. لا، بل كل من دفن فهو بعيد

٨٢ أعبدُ الله ذلك الردي؟

دُرَيْد بن الصَّمَّة وقد نصح قومه (بني غَزِيَّة) فتركوا نصيحته وقاتلوا أعداءهم _ وهو معهم _ فقتل أخوه عبد الله فقال يرثيه:

نَصَحْتُ لِعَارِضِ وأَصْحَابِ عَارِضِ ورِهْطِ بَنيِ السَّوْدَاءِ والقَوْمُ شُهَّدي: نصحت لعارض ولأصحابه، ولبني السوداء، والقوم يشهدون على ذلك. في رواية الأصمعيات: «نقلت لعرَّاض وأصحاب عارض» كأنما أراد الناسخ إصلاح الوزن

فقلتُ لهم ظُنُّوا بِأَلْفَيْ مُدَجَّجِ سَرَاتُهُمُ في الفَارِسِيِّ المُسَرَّدِ قلت لهم إِنْ أغلب الظن هو أن عدوكم ألفًا رجل مدجج بالسلاح، وسادتهم يلبسون الدروع الفارسية المنسوجة بحلقات الحديد

فلمًّا عَصَوْني كنتُ مِنْهُمْ، وقد أَرَى غِـوايَـتَـهُـمْ وأَنَّـنـي غـيـرُ مُـهْـتَـدِ لما رفضوا النصيحة انصعت لهواهم؛ قد عرفت ضلالهم، وعرفت أنني أنا أيضاً بعيد عن الهداية

أَمَوْتُهُمُ أَمري بِمُنْعَرَجِ اللَّوى فلم يَستَبينُوا الرُّشْدَ إِلَّا ضُحَى الغَلِهِ أَمرتهم أمري ذاك في ذلك الموضع، ولم يتبين لهم سداد رأيي إلا ضحى اليوم التالي

وهل أنَا إلَّا مِنْ غَزِيَّةَ؟ إنْ غَوَتْ غَوَيْتُ وإن تَـرْشُـدْ غَـزِيَّـةُ أَرْشُـدِ
انا من قبيلة اغزية، إن انحرفت القبيلة عن الرشد انحرفت معها، وإن رشدت أرشد

تَنَادَوْا فقالوا أَرْدَتِ الخيلُ فارساً فقلتُ: أَعبْدُ اللَّهِ ذَلِكُمُ الرَّدي؟ صرخوا قاتلين إن الخيل قتلت فارساً، فسألت: أعبدُ الله ذلك القتيل؟

فَجِئْتُ إليهِ والرمَاحُ تَنُوشُهُ كُوقْعِ الصَّياصيِ في النَّسيجِ المُمَدَّدِ جنت إليه والرماح تنوشه، تتعاوره وتتناوله، كأنها دخول الصياصي، لفائف الخيوط، في النسيج. فالناسج يدخل خشبة مغزلية ملفوفاً عليها الخيوط بين النسيج الممدود مرة بعد مرة لتشكيل الطبقة المستعرضة في النسيج فهو يُسَدِّي بعد أن يُلْجِم

فكنتُ كَذَاتِ البَوِّ ربِعَتْ فَأَقْبَلَتْ إلى جَلَدٍ مِنْ مَسْكِ سَقْبٍ مُقَدَّدِ كنت كالناقة الفاقد التي ترتاع لفقد ولدها فتقبل على البوّ، وهو جلد فصيلها يحشونه تبناً ويجعلونه قربها كي تحن عليه ويدر حليبها . لا يكتفون بقتل وليدها بل يريدون حليبها أيضاً . والبو مصنوع من حليها مقدد، أي جلد فصيل مجفف

فَطَاعَنْتُ عنه الخيلَ حتى تَبَدَّدَتْ وحتى عَلاني حَالِكُ اللَّونِ أَسوَدِي طاعنت الخيل المحيطة بعبد الله حتى تفرقت، وحتى علاني الغبار الأسوديُّ أي الأسود

قِتَـالَ امْرِئِ آسَـى أَخَـاهُ بِـنـفــسِـهِ وَيَـعـلَـمُ أَنَّ الـمـرءَ غَيْـرُ مُخَـلَـدَ وَتَعال أمْ الإنسان في النهاية ميت قاتلت قتال أخ آسى، أي ساوى، أخاه بنفسه، ولا يهمه الموت لأن الإنسان في النهاية ميت

فإنْ يَكُ عبدُ اللَّهِ خَلَّى مَكانَه فما كان وَقَّافاً ولا طَائِشَ اليّه اليّه لن مات وترك مكانه فارغاً، فهو لم يكن وقافاً، متردداً، ولا طائش اليد عندما يرمي السهام

كَميِشُ الإزارِ خَارِجٌ نِصْفُ ساقِهِ بعيدٌ مِنَ الآفاتِ طَلَّاعُ أَنْجُدِ كان كميش الإزار، قصير الثوب مشمراً للنجدة، ولم تكن فيه صفات رديتة، وكان يصعد في المرتفعات ساعياً في شؤون قومه

قليلُ التَّشَكِّي لِلْمُصيباتِ، حَافِظٌ مِنَ اليومِ أَعقَابَ الأَحاديثِ في غَدِ كان قليل الشكوى، وكان يتكهن بنتائج الأفعال قبل وقوعها

تَراهُ خَميِصَ البَطْنِ والزَّادُ حَاضِرٌ عتيدٌ، ويَغْدُو في القَميصِ المُقَدَّدِ يكون خميص البطن، ضامِرَه بينما الطعام عتيد، أي موجود، إيثاراً، وكان يلبس قميصاً مقدوداً

وإن مَسَّـهُ الإِقْـواءُ والـجَـهْـدُ زَادَهُ سَماحاً وإِتْلافاً لِمَا كان في اليَدِ وكلما ازداد إقواء، أي فقراً، وشدة في العيش ازداد سماحاً، أي سخاء، وتبديداً لماله

صَبَا ما صَبَا حتى عَلا الشَّيْبُ رأسَهُ فلمَّا عَلاهُ قالَ لِلبَاطِلِ ابْعَدِ صَبَا أَي عاش حياة اللهو، ما صبا، أي مدة صباه وشبابه، ثم شاب رأسه، فأصبح وقوراً وطرد عن حياته اللهو

وطَيَّبَ نفسي أنَّنِي لم أَقُلْ لَهُ كَذَبْتَ ولم أَبخَلْ بِما مَلَكَتْ يَدي الذي طيب نفسي بعد موته أنني لم أكذّبه في حياته، ولم أبخل عليه

٨٣ الدهر نصفان، كلاهما مخضب بالدم

دريد بن الصمة يرثي قتلى قبيلته، وابن الصمة شاعر جاهلي أدرك الإسلام ولم يسلم: تَقُولُ أَلَا تَبكي أَخاك؟ وقد أَرَى مكانَ البُكَا لكنْ بُنيتُ على الصَّبرِ تقول لي العاذلة: لم لا تبكي أخاك القتيل؟ وأنا مدرك أن الموقف موقف بكاء، ولكنني صبور

فقلتُ: أَعَبْدَ اللَّهِ أَبْكي أَمِ الذي له الجَدَثُ الأَعْلَى قَتيلَ أَبِي بَكْرِ قلت: أَأْبِكِي عبد الله؟ أم صاحب الجدث الأعلى، القبر العالي فوق الهضبة، الذي قتل في حروب الردة؟

وعبدَ يَغُوثٍ تَحْجُلُ الطيرُ حَولَهُ وَعَزَّ المُصَابُ حَثْوُ قَبْرٍ على قَبْرِ أَمُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللّ

أَبَى الْفَتْلُ إِلَّا آلَ صِمَّةَ، إِنَّهُمْ أَبَوْا غيرَهُ، والقَدْرُ يَجري إلى القَدْرِ لا يريد القتل سوى آل صمة، وهم لا يريدون سواه، هذا قدرهم وهم مقدّرون لهذا المصير

ف إِمَّا تَـرَيْنَا لا تَـزالُ دِمَاؤُنا لدى وَاتِرٍ يَسْعَى بِها آخِرَ الدهرِ. . ان رأيت أن دماءنا هي في رقبة واتر، قاتل، قد أراقها فهو يسعى بها هارباً من العقاب. .

فَإِنَّا لَلَحْمُ السيفِ غيرَ نَكيِرَةٍ ونُلْحِمُهُ حيناً وليس بِذي نُكْرِ . . ننحن لحم مبذول للسيوف ولا ننكر ذلك، وأحيانا نطعم سيوفنا لحوم الأعداء

يُغَارُ عليْنا وَاتِربِنَ فَيُشْتَفَى بِنَا إِن أُصِبْنا، أَو نُغيِرُ على وِثْرِ يغير الأعداء علينا ونحن واترون، أي كنا قد قتلنا منهم، ويشتفون بنا إن أصابونا، أو أننا نحن نغير على وتر، لأخذ الثار

قَسَمْنا بِذَاكَ الدهرَ شَطريْنِ بِيننا فما يَنقَضي إلَّا ونحن على شَطْرِ فالزمن مقسوم نصفين، بين أن نثأر ويثاروا منا، فلا ينتهي الزمن إلا ونحن على أحد هذين النصفين

٨٤ الخبر المصمئل

قال ابن اخت تأبط شراً يرثي ويفتخر بأخذ الثار، وذُكر أنها لخلف الأحمر في المصر العباسى:

إِنَّ بِالشَّعْبِ الذي دونَ سَلْعِ لَقَت يَلِ دَمُهُ مَا يُطَلُّ فِي الشَّعْبِ الذي دونَ سَلْعِ سَلَع، قتيل دمه لا يطل، لا يذهب هدرا في الشعب، الطريق، قرب موضع سلع، قتيل دمه لا يطل، لا يذهب هدرا خَلَفَ الْمُعِبُّءَ عَلَى قَوَلَّى أَنا بِالْعِبُّءِ لَه مُسْتَقَلِّ لُّهُ مَسْتَقَلِّ الْعَبَّ، حامل له خلف عب أخذ الثار عليً ومضى، وأنا مستقل بالعب، حامل له

وَرَاءَ النَّارِ مِنْيِ ابِنُ أُخْتٍ مَصِعٌ عُفْدَنُهُ مِا تُحَلُّ
ولاخذ الثار يدعمني ابن اخت مصع، شديد، عقدته ما تحل، عزيمته لا تتراخى
مُطْرِقٌ يَرْشَحُ سُمَّا كَمَا أَطْ رَقَ أَفْعَى يَنْفِثُ السُّمَّ، صِلُّ
مطرق براسه لكنه يرشع سماً، مثلما تطرق الأفعى وتهذا ولكنها تنفث السم. والصل: الثعبان
خَبَرٌ مَا، نَابَني، مُصْمَئِلُ جَلَّ حتَّى دَقَّ فيه الأَجَلُّ
ثمة خبر نابنا، أي طرأ عليناً، مصمئل، شديد، والخبر هائل حتى صار كل خبر جليل غيره صغيراً

بَزَّني الدهر، وكان غَشوماً، بِالْبِيِّ جِارُهُ مِا يُلَلَّ بزني، أي سلبني، الدهر، وكان الدهر ظلوماً، سلبني رجلاً أبياً شامخاً يحمي من يستجير به فلا يستطاع إذلال المستجير

شَامِسٌ في القُرِّ، حتى إذا ما ذَكتِ السَّعْرَى فَبَرْدٌ وظِلُّ هذا الرجل شامس أيام القر، أي البرد، فكأنه في وقت الشتاء الصعب الذي تقل فيه ألبان النوق واللحوم يكون كالشمس لضيوفه؛ فإذا ذكت الشعرى، اشتعل نجم الشعرى وجاء الصيف، فهو مثل البرد والظل لضيوفه يقيهم حر الشمس ويؤويهم

يَـابِسُ الـجَـنْبَيْنِ مِـنْ غيـرِ بُـؤْسِ ونَـدي الـكَـفَّـيْـنِ شَـهُــمٌ مُــدِلُّ جنباه يابسان، أي أنه نحيل، ولكن ذلك ليس لفقر بل لأنه يطعم الناس وقليلاً ما يأكل، وكفاه نديان، أي أنه سخي، وشهم مدل، أي أنه ذو دالة على قومه يسمعون كلمته

ظَاعِنٌ بِالْحَرْمِ حسى إذا ما حَلَّ حَلَّ الْحَرْمُ حيثُ يَحُلُّ فَاعِن راحل، ويصحبه الحزم والتصميم، وإذا حل بمكان فكأنما يحل التصميم في ذلك المكان معه

غَيْثُ مُزْنِ غَامِرٌ حيثُ يُجْدي وإذا يَـسْمُطُو فَـلَـيْثُ أَبَـلُ هو مطر من السحاب يغمر الأرض في المكان الذي يجديه، يهطل عليه، وإن سطا وغضب فهو كالأسد الأبل، الذي لا يبالى العواقب

مُسْبِلٌ في الحَيِّ أَحْوَى رِفَلُ وإذا يَسَغْرُو فَسِسَمْعٌ أَزَلُ يَسْبِلُ في النعمة، وأما إذا يسبل رداءه، ويعيش عيشة هنيئة، في قومه، وهو أحوى، أسمر، ورفل، يرفل في النعمة، وأما إذا غزا قوماً فهو سمم أزل، ذئب نحيل

وليه طَعْمَانِ أَرْيٌ وشَرِيٌ وكِلا الطَّعْمَيْنِ قد ذاقَ كُلُّ له طعمان: أري، أي عسل، وشري، أي حنظل. وهو يذيق الناس كلا الطعمين، فللضيف الإكرام، وللعدو مرارة الحنظل

يرَكبُ الهَولَ وَحيداً، ولا يَصْ حَسبُهُ إلَّا السَيسمانسي الأَفَالُ يركبُ الأهوال وحده ولا يصحبه سوى السيف اليماني المثلم لكثرة ما ضرب به الأعداء

وفُــــتُــوِّ هَـــجَــرُوا ثـــم أَسْــرَوْا لَيلَهُمْ، حتى إذا انْجَابَ حَلُوا رب فتو، فتية، هجروا، ساروا في الليل حلوا، نزلوا كــل مُــاض قـــد تَــرَدَّى بِــمَــاض كَــسَــنــا الــبَــرُقِ إذا مَــا يُــسَــلُ كـل رجل ماض، حاد نحيل، منهم قد تردَّى بعاض، قد لبس سيفاً، مثل سنا، أي ضوء، البرق عندما يُسل

فَاذَرَكُسُا الشَّأْرَ مَسْهُمْ ولَمَّا يَسْبُحُ مِلْحَيْنِ إلَّا الأَقَلُ الْأَقَلُ الدِكنا ثارنا منهم، ولم ينج ملحين، أي من العشيرتين إلا عدد قليل

فَاحْتَسَوْا أَنْفَاسَ نومِ فَلَمَّا هَوَّمُوا رُعْتُهُمُ فَاشْمَعَلُوا ذاق الفتية بعد الفراغ من مهمتهم بعض النوم، فلما هوموا، ارتخت هاماتهم على صدورهم نوماً، رعتهم، فاجأتهم بإيقاظهم، فاشمعلوا، أسرعوا

صَلِيَتُ مِنِّي هُلَيْلٌ بِخِرْقِ لا يَمَلُّ السَّرَّ حتى يَمَلُّ وا قبيلة هذيل صليت، اكتوت، بخرق، شجاع، هو أنا، وهذا الشجاع لا يمل من الشرحتى يمل الأعداء ويكفوا عن عدوانهم

يُنْهِلُ الصَّعْدَةَ حتى إذا ما نَهِلَتْ كان لها منه عَلَّ يَانُ لها منه عَلَّ يسقي الصعدة، الرمح، فإذا شربت من دم العدو، كان لها منه على، والعلُّ هو السقي مرة ثانية

٨٥ إخوان الصفاء

أبو الحِبال البَرَاء بن رِبْعِيّ الفَقْعسي:

أُولَئِكَ إِحْوَانُ الصَّفَاءِ رُزِيتُهُمْ وما الكَفُّ إلَّا إِصبعٌ ثم إِصبعُ رَبِيتُ هُمْ وما الكَف رَبْت صحبي الأصفياء وفقدتهم واحداً واحداً، شأن الكف تفقد إصبعاً بعد إصبع، وما الكف سوى تلك الأصابع

٨٦ الممدوح المرثي أشجَع السُلَين، وهو عباسى:

مضَى ابنُ سَعيدٍ حين لم يَبْقَ مَشْرِقٌ ولا مَــغْــرِبٌ إلَّا لـــه فـــيــهِ مَـــادِحُ رحل ابن سعيد في وقت لم يبق فيه مكان في شرق ولا في غرب إلا وفيه من يمدحه

وما كنتُ أَدْري ما فَواضِلُ كَفِّهِ على الناس حتى غَيَّبَتْهُ الصَّفَائِخُ ما عرفت فضل كفه وكرمه إلا بعد أن غاب تحت الصفائح، حجارة القبر المبسَّطة

فأصبحَ في لَحْدِ مِنَ الأَرضِ ميِّتاً وكانتْ به حَيَّا تَضيِقُ الصَّحَاصِحُ فأصبح في قبر بعد أن كان في حباته يملأ الصحاصح، الفيافي بذكره الحسن

سَأَبْكِيكَ مَا فَاضَتْ دُمُوعِي فِإِنْ تَفِضْ فَحَسْبُكَ مِنِّي مَا تُجِنَّ الجَوانِحُ سَأَبْكِيكَ ما دام لي دمع يجري، فإن غاض دمعي، نضب، فيكفيك مني ما تجن، تخفي، جوانحي، ضلوعي، من حزن

وما أنّا مِنْ رُزْءٍ، وإن جَلَّ، جَازعٌ ولا بِـسُـرورٍ بـعــد مــوتِـكَ فَــارحُ لن أضطرب لرزء، مصاب، حتى وإن كان جليلاً كبيراً، ولن أفرح لشيء بعد موتك

كَأَنْ لَم يَمُتْ حَيِّ سِواكَ وَلَم تَقُمْ على أَحَدِ إِلَّا عليكَ النَّوَائِمُ كَانُهُ لَم يَمُتْ وَلِيدًا في شدته كأنه لم يمت أحد غيرك، ولا ناحت النائحات على أحد قبلك، فالحزن عليك كان فريداً في شدته

لئِنْ حَسُنَتْ فيكَ المَراثي وذِكْرُها لقد حَسُنَتْ مِنْ قَبلُ فيكَ المدائِحُ جميلة قصائد المدح

٨٧ لا حيلة في الموت

يحيى بن زياد الحارثي:

نَعَى نَاعِيَا عَمْرهِ بِليْلٍ فأَسْمَعا فَراعَا فواداً لا يسزالُ مُسرَوَّعا نعى الناعيانُ عمراً فأفزعا قلباً ظل بعد ذلك فزعاً لموته

وما دَنِسَ الشوبُ اللذي زَوَّدُوكَهُ وإنْ خَانَهُ رَيْبُ البِلَى فَتَقَطَّعا لم يتسخ الكفن الذي لفوك به لأن ذكرك حسن، حتى وإن بلي الكفن وتقطع تحت التراب

دَفَعْنَا بِكَ الأَيَّامَ حتى إذا أَتَتْ تُريدُكَ لم نَسْطِعْ لَها عنكَ مَدْفَعا حميناك من مصائب الأيام، فلما جاءت تريدك لتأخذك للموت لم نستطع دفعها

۸۸ سأبكيك

لَنِعْمَ الفَتى أَضْحَى بِأَكنافِ حَاثِلٍ غَذَاةَ الْوَغَى أَكُلَ الرُّدَيْنِيَّةِ السُّمْرِ نعم الفتى الذي أضحى في جانب حائل صبيحة المعركة أكل الردينية السمر، أي فريسة للرماح السمر

سأَبْكيِكَ لا مُسْتَبْقِياً فيضَ عَبْرَةٍ ولا طالباً بِالصَّبْرِ عَاقِبَةَ الصبرِ سأَبْكيك ولن أبقي دمعة، ولن أكف عن البكاء.. غير مهتم بنيل عاقبة الصبر، أي الثواب على الصبر

۸۹ بیوت تخرب وقبور تعمر

عبد الله بن ثعلبة الحنفي:

لِكُلِّ أَناسٍ مَقْبَرٌ بِفِنائِهِمْ فَهُمْ يَنْقُصُونَ والقُبورُ تَزيدُ لَكُلُّ أَناسٍ مَقْبَرٌ بِفِنائِهِم، هم ينقصون والقبور تزيد

وما إن يَزالُ رَسْمُ دَارٍ قد اخْلَقَتْ وبيتٌ لِـمَيْتٍ بِـالـفِـنَـاءِ جَـديـدُ وباستمرار يظل ثمة طلل لدار قد اخلقت، تهدمت، وينشأ بيت في الفناء، أي الساحة، جديد يحل به ميت

هُمُ جيِرَةُ الأَحْياءِ، أمَّا جِوارُهُمْ فَدَانٍ، وأمَّا المُلْتَقَى فَبَعيدُ المُوتِي جيرانا، قريبون منا وملتقانا بهم بعيد

٩٠ ذاهب لا يعود

لا يُبْمِدِ اللَّهُ إِخُواناً لنَا ذَهَبُوا أَفْنَاهُمُ حَكَثَانُ السهرِ والأَبَدُ لا يبعد: دعاء للميت بأن تظل لا يبعد الله موتانا الذين أفنتهم مصائب الزمن والأبد، الزمن نفسه. لا يبعد: دعاء للميت بأن تظل ذكراه قربة

نُمِدُّهُمْ كُلَّ يَومٍ مِنْ بَقِيَّتِنا ولا يَنَوُّوبُ إلينا منهُمُ أَحَدُ نعزز جيش الموتى كل يوم بأفراد من بقبتنا، ولا يعود من يموت

٩١ ما على الدهر معتب

الغَطَمُّش الضَّبِّي:

إلى اللَّهِ أَشْكُو، لا إلى الناسِ، أَنَّني أرى الأرضَ تَبقَى والأَخِلَّاءَ تَذْهَبُ اللهِ اللَّهِ الْأَرض تبقى والأحباب يذهبون

أَخِلَّايَ لُو ضِيرُ الحِمامِ أَصابَكُمْ عَتَبْتُ، ولكِنْ ما على الدهرِ مَعْتَبُ يا أحبائي لو أن الذي أصابكم كان شخصاً لكنت عتبت عليه، ولكن.. لا عتب على الدهر

٩٢ بكاء ولا صبر

إذا مَا دَعَوْتُ الصَّبْرَ بعدَكَ والبُكَا الْجابَ البُكَا طَوْعاً ولم يُجِبِ الصَّبْرُ اللهُ اللّهُ اللهُ ا

فإن يَنْقَطِعْ منكَ الرَّجَاء، فإنَّهُ سيَبْقَى عليكَ الحُزنُ ما بَقِيَ الدهرُ لا رجاء في عودتك، والحزن عليك خالد

٩٣ فحملتها

مُويِّلك المزموم يرثي امرأته أم العلاء:

أُمْرُرْ على الجَدَثِ الذي حَلَّتْ به أُمُّ العَلاءِ فَحَيِّها لو تَسْمَعُ المَّرُرُ على الجَدَثِ: القبر

أنَّى حَلَلْتِ وكنتِ جِدَّ فَرُوقَةٍ بَلَداً يَمُرُّ بِهِ الشُّجَاعُ فَيَفْزَعُ؟ كَيْفُ زَعُ؟ كَيْفُ زَعُ؟ كَيْفُ زَلْتُ وأنت جد فروقة، خوافة جداً، بلداً يفزع منه الرجل الشجاع، وهو المقبرة؟

صَلَّى عليكِ اللَّهُ مِنْ مَفْقُودَةٍ إِذْ لا يُلَائِمُكِ المَكانُ الْبَلْقَعُ صَلَّى عليك الله، رحمك، فلا يلائمك المكان البلقم، الخالي المقفر

ولقد تَرَكْتِ صَغيرةً مَرْحُومَةً لم تَلْدِ مَا جَزَعٌ عَليكِ فَتَجْزَعُ ولقد تركت ابنة صغيرة مرحومة، محزون عليها، وهي لا تعرف بعد معنى الجزع

فَقَدَتْ شَماثِلَ مِنْ لِزَامِكِ حُلْوَةً فَتَبِيتُ ثُسْهِرُ أَهلَها وتُفَجِّعُ لكنها فقدت شمائل، مزايا، من قبيل لزامك، ضمك لها.. لذا نبيت باكية تجعل أهلها يسهرون وهي تشعرهم بفجيعة الفقد

فإذا سمعتُ أنينَها في ليلِها طفِقَتْ عليكِ شؤونُ عينيِ تَدْمَعُ فإذا سمعتُ أنينَها في ليلِها طفِقَتْ عليكِ شؤونُ عينيِ تَدْمَعُ شؤون العين: مجاري الدمع

وَلَقَلَّمَا لَبِثَتْ خِلافَكَ أَن رَأَتْ مَلَكَاً دَعَا ودُعَاوُهُ يُعتَوقَّعُ وبعد موتك بقليل لم تلبث أن رأت رات مَلَكاً من الملائكة بدعوها، ودعوة هذا الملك متوقعة لكل إنسان فحَمَلْتُها وَحَفَرْتُ عندَكِ قبرَها جَزَعاً وكنتُ إِخَالُني لا أَجْزَعُ فَحَمَلْتُها وَحَفَرْتُ عنداتها قربك، وجزعت واضطربت

٩٤ لِيَمُت من شاء بعدك! قال الشاعر يرثى رجلاً اسمه جارية:

«أَجَارِيَ» ما أَزْدَادُ إِلَّا صَبِابَةً إليك، وأنت تزداد ابتعاداً أَزْدَادُ إِلَّا تَنَائِيا

«أَجَارِيَ» لو نَفْسٌ فَدَتْ نَفْسَ مَيَّتٍ فَدَيْتُكَ مَسروراً بِنفسي ومَالِيا ليت كان ممكناً أن أموت بدلاً منك، وإني لمسرور بذلك

وقد كنتُ أرجُو أن أُمَلَّاكَ حِقْبةً فَحَالَ قَضاءُ اللَّهِ دونَ رَجَائِيا كنت أرجو أن أملاك، أن أتمتع برؤيتك، بعض الوقت، ولكن قضاء الله حال دون رجائي

أَلَا لِيَهُتْ مَنْ شَاءَ بَعْدَكَ إِنَّما عليكَ مِنَ الأَقَدارِ كان حِذَارِياً فليمت بعدك من شاء أن يموت، فقد كنت خانفاً حذراً عليك وحدك من يد القدر

٩٥ بلا ظل رجلناطمةُ بنت الأَحْجَم الخُزاعيَّة:

يا عينُ بَكِّي عندَ كلِّ صباحِ جُودي بأُرْبَعَةٍ على الجَرَّاحِ ابكي يا عيني كل صباح وكوني سخية باللمع من المآقي الأربعة، أطراف العينين كلتيهما، على الجراح

قد كنتَ لي جَبَلاً أَلُوذُ بِظِلِّهِ فَتَرَكْتَني أَضْحَى بِأَجْرَدَ ضَاحٍ كنت جبلاً ألجاً إلى ظله، كناية عن الاحتماء به، فتركتني أضحى، أي أصبح ضاحية أي مكشوفة للشمس، بأجرد ضاح، في مكان أجرد ضاح، أي مكشوف للشمس

قد كنتُ ذَاتَ حَمِيَّةٍ ما عِشْتَ لي أَمْشِي البَرَازَ وكنتَ أنتَ جَناحي كنت ذات عزة وأنت حي، أمشي بارزة للناس لا أخشى أحداً، وكنت أنت جناحي الذي به أطير

فاليومَ أَخْضَعُ للذَّليلِ وأَتَّقي منهِ، وأَدْفَعُ ظَالِمي بِالرَّاحِ بالراح: باليد. كأنها تتخيل وقد أحاط بها الطامعون فهي تدفعهم بيدها دفعاً لتبعدهم. . حتى لو كانوا من الأذلاء

وأَغُضُّ مِنْ بَصَرِي، وأعْلَمُ أنَّني قد بَانَ حَدُّ فَوَارِسي ورِمَاحي أغض بصري دفعاً للطامعين عارفة بأنَّه قد بان، فارق، حد سيوف ورماح فرساني

٩٦ السُّلَكَة ترثى ابنها

السُّلَكَةُ ترثى ابنها السُّلَيْك، ويقال إنها لأم تأبط شراً:

طسافَ يَسبْسغي نَسجْسوَةً مسنْ هَسلاكِ، فَسهَسلَسكُ طاف يُطلب رزقاً ينجيه من الموت جوعاً فهلك قتلاً

لــبــتَ شِـعــري ضَــلّـةً ايُّ شـــى؛ قَـــتَــلَــك ضلة: هذه كلمة يحشرها القدمًاء في أكثر من موضع، وهي مثل قولة الناس اليوم: «كشل»، و«يا خرابي، وايا للأسف، واعزا، وايا للخسارة، واحسافة،

أمسريسض لسم تُسعَسد أم عَسدُوّ خَسسَسكَ للسك ختلك: خدعك فنالك، والختل للصيد

أم تَــولَّــى بــكَ مــا غَالَ في الـدهـر «الـشُـلَـكُ» أم أنك مت ميتة عادية كما مات في الدهر الغابر أبناء قومك «السلك»

والسمسنسايسا رَصَسةٌ لِسلفَنَسي حبيثُ سَلَكُ أيُّ شَرِسيءٍ حَسسَسنٍ لِنفَخَتَى لَم يَكُ لَكُ كـــلُ شـــى قَــاتِــلُ حـبن تــلـقــى أجَـلـك طالبَمَا قد نِسلْتَ في خسيسرِ كِسدُّ أَمَسلَسكُ إن أمْـــراً فـــادِحــاً حـن جَـوابـي شَـغَـلَـكُ سَاْعَانِي السنافسسَ إذْ للم تُسجِبُ مَانْ سَالَاكُ لبيت قَسليبي سياحية صيبرة مستنك مَسلَكُ ليت قلبي يملك الصبر عن فقدك

ليبتَ نَفْدسي قُلِمَتْ لِللمَسندايا بَدلَك

٩٧ المضياف العَذُوَّر

العُجَيْرِ السَّلُولِي:

فَتِي قُدَّ قَدَّ السيفِ لا مُتَضَائِلٌ ولا رَهِلٌ لَبَّاتُهُ وأَبَاجِلُهُ فتى له قدٌّ كقد السيف، ليس ضئيل الجسم ولا مترهلاً في لباته، في صدره، وأباجله، عروق فخذيه إذا جَدَّ عندَ الجِدِّ أَرضَاكَ جِدُّهُ وَذُو بَاطِلٍ إِن سُئتَ أَلْهَاكَ بَاطِلُهُ كَانَ جَاداً ولاهياً، ولكل منهما وقته

يَسُرُّكَ مَظْلُوماً، ويُرْضيِكَ ظَالَماً وكلُّ الذي حَمَّلَتَهُ فَهُوَ حَامِلُهُ إِذَا كُنت مظلوماً أخذ بحقك، وإذا كنت ظالماً أعانك وأرضاك ويحمل عنك ما تريده أن يحمله من ديات مثلاً

إذا خَرْلَ الأضياف كان عَـذَوَراً على الحَيِّ حتَّى تَسْتَقِلَّ مَرَاجِلُهُ إِذَا جَاءِهِ الأَضِياف كان عذوراً على الحي، أي غضوباً على أهله، حتى تستقل المراجل، أي ترفع الذار

۹۸ الجامع الصادع أبو العَجْناء مولى بنى أسدٍ:

أَعَاذِلُ مَنْ يُرْزَأُ كَحَجْنَاءَ لا يَزَلْ كَتْبِباً ويَزْهَدْ بَعْدَهُ في الْعَوَاقِبِ يَا عَاذَتِي من يرزأ، يُصَبْ، بشاب كحجناء يظل كثيباً، ويصبح قليل الاهتمام بالعواقب، بما سيأتي

حَبيبٌ إلى الفِتيانِ صُحْبَةُ مِثلِهِ إذا شَانَ أصحابَ الرِّجَالِ الحَقَائِبُ يحب الفتيان صحبته، بينما أصحاب الرجال من غيره تشينهم حقائبهم، تعيبهم حقائبهم التي فيها أشياء ولا يمنحون منها لأصحابهم. والحقيبة هي كيس يوضع على حقو الجمل وفيه الثياب والطرائف

نِظَامُ أُنَاسِ كَانَ يَجِمعُ شَمْلَهُمْ وَيَصْدَعُ عَنهُمْ عَادِياتِ النواقِبِ
كانَ الفقيد الخيط الناظم لقومه يجمع شملهم ويصدع عنهم، أي يفرق عنهم، المصائب التي تعدو عليهم
وجَرَّبْتُ ما جَرَّبْتُ منه فَسَرَّني ولا يَكشِفُ الفِتيانَ غيرُ التَّجَارِبِ

٩٩ رثاء الدكتاتورمُهَلهِل برثي أخاه كليباً:

نُبِّشْتُ أَن النَّارَ بَعدَكَ أُوقِدَتْ واسْتَبَّ بَعدَكَ يا كُلَيْبُ المَجْلِسُ خبروني أن النار التي كنت وحدك من يوقدها لاستقبال الأضياف، قد أوقدت بعد موتك، وخبروني أن القوم في مجلسهم بدأوا يتشاتمون، وما كانوا ليجرؤوا على ذلك في مجلسك

وتَكلَّمُوا في أمرِ كلِّ عظيمةٍ لو كنتَ شَاهِدَهُمْ بِها لم يُنْبِسُوا صاروا يتادلون القول في عظائم الأمور ولم يكونوا يتكلمون في حياتك

۱۰۰ ثبات حتى الممات أم الصَّريح الكِنْدية:

أَبَوًا أَن يَفِرُّوا والقَنا في نُحُورِهِم وأَن يَرتَقُوا مِنْ خَشيَةِ الموتِ سُلَّما رفضوا الفرار والرماح في نحورهم، في أعالي صدورهم، ورفضوا أن يصعدوا بسلم هرباً من الموت، كناية عن الفرار. لعل العربي القديم كان يصعد شجرة فراراً من ذئب أو ضبع

فلو أنَّـهُـمْ فَرُوا لَكَانُوا أَعِـزَّةً ولكنْ رَأَوْا صَبْراً على الموتِ أكرَما لو فروا لظلوا كراماً، ولكنهم رأوا أن الصبر على الموت أكرم لهم

١٠١ كنت السمع والبصر صَفِيَّة البَامِليَّة ترثى زوجها:

كُنَّا كَغُصْنَيْنِ في جُرثُومَةٍ سَمَقًا حيناً بِأَحَسْنِ ما يَسْمُو له الشَّجَرُ كنا غصنين في جرثومة، أصل النبتة، سمقا، ارتفعا زمناً فكانا كأحسن ما يكون الشجر

حتى إذا قيلَ قد طَالَتْ فروعُهُما وطَابَ فَيْآهُما واسْتُنْظِرَ النَّمَرُ... فلما طالت فروعهما وأصبح لهما فيء طيب، أي ظل طيب، وانتظر الناس الثمر..

أَخْنَى على واحِدي رَيْبُ الزمانِ، وما يُبقي الزمانُ على شيءٍ ولا يَذَرُ اخنى، أي جار، على واحدي، نصيري الأوحد، الزمن الذي لا يبقي على شيء

كنَّا كَأَنْجُم ليلٍ بينَها قمرٌ يَجْلُو الدُّجَى فَهَوى مِنْ بينِنا القَمَرُ فَانَجُم ليلٍ بينِنا القَمَرُ فاذَهَبْ حَميِداً على ما كان مِنْ مَضَضٍ فقد ذَهَبْتَ وأنتَ السَّمْعُ والبَصَرُ اذَهب محموداً رخم ما سببه رحيلك من مضض، ألم

١٠٢ الجدير بالثناء

عبد الله بن أيوب التميمي، الشاعر العباسي يرثي منصور بن زياد، ورويت لمسلم بن الوليد وقبلها بيت، وتجده في كتابنا عن الشعر في مطلع المصر العباسي، وهو كتاب فرغنا من معظمه، فإن طبع هذا فأخلق بذاك أن يجد طريقه إلى المطبعة:

عَمَّتْ فَواضِلُهُ فَعَمَّ مُصَابُهُ فَاللهِ فَاللهِ مَا أَجُورُ عَمَّتُ فَواضِلُهُ فَاللهِ عَلَيهِ المُعَلِية فيه عم فضله فعم الحزن عليه، فلكل الناس أجر عند الله لصبرهم على المصيبة فيه

يُثْني عليكَ لسانُ مَنْ لم تُولِهِ خَيراً لأنَّكَ بالشَّناء جَديرُ يثني عليك لسان من لم توله خيراً، لم تمنحه من خيرك، فقط لأنك تستحق الثناء

رَدَّتْ صَـنَـائِـعُـهُ إلـيـهِ حـيـاتَـهُ فكأنَّـهُ مِـنْ نَـشْـرِهـا مَـنْشُـورُ صنائع الفقيد، أفعاله الحسنة، جعلته يحيا بعد موت، فكأنه من نشرها، من طيب عبيرها، منشور، مبعرث بعد موت

والناسُ مَأْتَمُهُمْ عليهِ واحِدٌ في كُلِلَ دَارٍ رَنَّلَةٌ وزَفييلُو والناسُ مَأْتَمُهُمْ عليهِ واحِدٌ في والنامية المويل، والزفير: أخو الشهيق

عَجَباً لأَربَعِ أَذْرُعِ في خَمْسَةٍ في جَوْفِها جبلٌ أَشَمُّ كَبيرُ عجباً للقبر بمقاييسه وفي داخله جبل عال كبير. (دعاني مصححي الشاعر عمران القفيني إلى قراءة قصيدة المتنبي (ما كنت أحسب قبل دفنك في الثرى) كي أقارنها بهذه القصيدة. . وأنا ذاهب لأفعل. وتعليقي الآن _ وقد رجعت _ أن «المعاني» في الشعر نفدت بسرعة، ربما نقول بسرعة صاروخية عندما نعلم أن عنترة في قلب الجاهلية اشتكى من نفادها، ومن أن الشعراء لم يتركوا شيئاً إلا قالوه. وجاء المتنبي بعد عنترة بأربعمئة سنة وراح يغلف معانى القدماء بأغلفة جديدة. هذا عن المعانى، فأما الروح الكامن في جوف المعنى فلا نفاد له. أسرف القدماء في تعقب المعانى وصنع سلَّاسل من الأنساب لها. لكنهم هونوا الأمر علينا عندما قالوا إن الشاعر الذي يأخذ المعنى ويضعه في ثوب أجمل وأكمل فهو أحق به. ونضيف إلى قولهم أن من وضع المعنى في ثوب مختلف، أكان أجمل وأكمل أم لم يكن، فهو أحق ببيته وبالروح الكامن في بيته. . ولا بأس بعد ذلك أن نغمزه غمزة نقدية ونقول له: يا سارق! ألا ترى أبن زريق البغدادي يقول «ودعته وبودي لو يودعني/صفو الحياة وأنى لا أودعه، فإذا به يكرر ما قالته أم زهير رحمها الله ـ هي جارتنا في نابلس بفلسطين، وهي شامية المولد ـ اتقبرني ا؟ أو ما قالته الأخرى ـ جارة لنا أخرى ـ الجعل يومي قبل يومك؟! لكن ابن زريق جعل بيته وسط أبيات بديعة تعبر عن نفسيته فكان بيتاً بديعاً. وأم زهير قالت لحفيدها «تقبرني» مع أن الكلمة قديمة، وجاءت كلمتها حلوة وصادقة لأنها فعلاً ترجو له اكتمال العمر وترجو أن يقبرها. . وقد فعل

۱۰۳ ما كان ضرك؟

قُتُلْمَة بنت النَّضْر بن الحارث، وهي من أقارب النبي، وقد قتل النبي أباها، وقالت ترثيه بالقصيدة. وعندما سمع النبي رثاءها بكى وقال: لو جنتني من قبل لعفوت عنه: يما رَاكِباً إِنَّ «الأُثُيْلَ» مَظِنَّةً مِنْ صُبْحِ خَامِسَةٍ، وأَنْتَ مُوفَّقُ أيها الراكب إن الأثيل مظنة من صبح خامسة، أي أن الأثيل مكان تبلغه صباح اللبلة الخامسة من مسيرك، وأرجو لك التوفيق في تبلغ رسالتي

بَسَلِّعْ بِسها مَسِيْسَاً فَإِنَّ تَسِيَّةً مَا إِنْ تَزالُ بِهَا الرَّكَائِبُ تَخْفِقُ بلغ الميت المدفون هناك تحية ظلت الإبل تخفق، تسير، وهي تحملها

مِنِّي إلىهِ وَصَبْرَةً مَسْفُوحَةً جَادَتْ لِمَائِحِها، وأُخْرَى تَخْنُقُ بلغ رسالة مني إليه ودمعة سائلة جادت لمائحها، كانت سخية لطالبها، ودمعة أخرى تخنقني ولما تنزل

فَلْيَسْمَعَنَّ النَّصْرُ إِنْ نَادَيْتَهُ إِنْ كَان يَسمعُ مَيِّتُ أَو يَنْطِقُ فليسمع أخي «النضر» رسالتي إن كان الميت يسمع

ظَلَّتْ سيوفُ بَني أبيهِ تَنُوشُهُ لللهِ أَرْحَامٌ هُنَاكَ تَسْقَّتُ ظلت سيوف قومه تتناوله، لله، يا للعجب، كيف يتم تمزيق أواصر القربي

أَمُحَمَّدٌ وَلَأَنْتَ ضِنْءُ كَريمَةٍ مِنْ قَومِها والفَحْلُ فَحْلٌ مُعْرِقُ يَا محمد! وأنت ضنء، ابن، أم كريمة من نساء قومها، والأب معرق، قديم في الشرف والنسب

ما كان ضَرَّكَ لو مَنَنْتَ وربما مَنَّ الفَتَى وَهُوَ المَغيِظُ المُحْنَقُ ما كان ضرك لو مننت، عفوت، وقد يعفو المرء وهو حانق

والنَّضْرُ أَقرَبُ مَنْ أَصَبْتَ وَسيلَةً وأَحَقُّهُمْ إِن كَانَ عِتْقٌ يُـعْتَقُ والنَّصْرُ اللهِ الأسرى الذين نلتهم، وسيلة، قرابة، وأحقهم بأن يخلى سبيله

١٠٤ كامل الأوصاف

النابغة الجَعْدى:

فتى كان فيهِ ما يَسُرُّ صديقَه على أنَّ فيهِ ما يَسوءُ الأَعَادِيا فتى كَمُلَتْ خَيْراتُه، فيرَ أنه جَوَادٌ فما يُبْقي مِنَ المالِ بَاقِيا

۱۰۵ الضار النافع قالت امرأة من كِنْدة:

لا تُخْبِرُوا الناسَ إلَّا أنَّ سَيِّدَكُمْ أَسْلَمْتُمُوهُ ولو قَاتَلْتُمُ امْتَنَعا اعترفوا للجميع بأنكم أسلمتم سيدكم وتخليتم عنه، ولو قاتلتم دونه لامتنع، كان منيعاً لا يناله العدو أَنْعَى فتى لم تَذُرَّ الشمسُ طالِعَةً يوماً مِنَ الدهرِ إلَّا ضَرَّ أو نَفَعَا كان رجلاً ينفع الصديق ويضر العدو كلما ذرت الشمس، أي طلعب، أي في كل يوم من أيام حياته

۱۰٦ المتجشم رُقَيْبة الجَرْمي من طيء:

أَقُولُ، وفي الأكفانِ أَبيَضُ مَاجدٌ كَغُصْنِ الأَراكِ وجهُهُ حين وَسَّمَا: أَقُولُ وقد أدرج في كفنه رجل أبيض ماجد، سيد شريف، وجهه كفصن شجر الأراك الذكي حين وسَّم، أي ظهر

أَحَقًا عبادَ اللَّهِ أَنْ لَسْتُ رَائِياً رِفَاعَةَ بعدَ اليومِ إِلَّا تَوَهَّما؟ هل صحيح أنني لن أراه بعد اليوم إلا في خيالي؟

فأَقْسِمُ ما جَشَّمْتُهُ مِنْ مُلِمَّةٍ تَوُودُ كِرامَ القومِ إِلَّا تَجَشَّما ما كنت حملته من ملمة، مهمة، تؤود الكرام، تقل كاهل الأشراف، إلا حملها

ولا قلتُ مَهْلاً وَهْوَ غَضْبانُ قد غَلا مِنَ الغَيْظِ وَسُطَ القومِ إلَّا تَبَسَّما ولا استوقفته وهو غضبان يغلي من الغيظ إلا خرج عن غضبه وتبسم

۱۰۷ لماذا نحن؟ مَقبِل بن عُلَّفَة المري:

لِتَغْدُ المَنايا حيثُ شَاءَتْ، فإنَّها مُحَلَّلَةٌ بعدَ الفَتى ابنِ عَقيلِ لتغدُ المنايا، لتأت المنايا صباحاً إلى أي مكان تريد فهذا حلال لها بعد أن مات ابن عقيل

كَأَنَّ المَنايا تَبْتَغيِ في خِيارِنا لها يَرَةً أو تَهتَدي بِدَليلِ كَأَنَّ الموت يطلب عند أفضل رجالنا ترة، ثأراً، أو كأن الموت يهندي إلى هؤلاء الرجال بدليل

۱۰۸ کلنا لها

في بعضِ تَـطُـوَافِ «ابـنِ طُـعُــ حَمــةَ» آمِــنــاً لاقــى حِــمَــامَــهُ التطواف: التجوال، الحمام: الموت

رَصَـــداً لـــه مِـــنْ خَـــلْــفِــهِ يَـــغُـــتَـــرُهُ لا بـــل أَمَـــامَـــهُ كان الموت يرصده من خلفه ليغتزه، ليفاجئه، لا بل من أمامه

غُـرً امْـرُؤٌ مَـنَّــتُـهُ نَــفْـسٌ أَنْ تَــدومَ لــه الــسَّــلامَــةً

۱۰۹ ثکل علی کبر عِکْرِشة أبو الشَّغْب يرثى ابنه شغبا:

قد كان «شَغْبٌ» لو انَّ اللَّهَ عَمَّرَهُ عِيزًّا تُـزَادُ بِهِ في عِـزِّهـا مُـضَـرُ لو عُمِّر شغب لزاد في عز قبائل مضر

فَارَقْتُ شَغْباً وَقَد قَوَّسْتُ مِنْ كِبَرِ لَبِئْسَتِ الْخَلَّتَانِ الثَّكْلُ والكِبَرُ الخلتان: الخصلتان

۱۱۰ الله يرحمك وكفى قال رجل من بني أسد يرثي أخاً له:

لو كان يُنْجي مِنَ الرَّدَى حَذَرٌ نَجَّاكَ مِمَّا أَصَابَكَ الحَذَرُ يَرَّاكُ مِمَّا أَصَابَكَ الحَذَرُ يَرَحَمُكَ اللَّهُ مِنْ أَحيي ثِقَة للم يَكُ في صَفْو وُدُو كَلِدَرُ

١١١ انقطاع الأنين

أبو عمار الأسدي يرثي ابناً له اسمه معين:

ظَلِلْتُ (بِخُسْرِ سَابُورِ) مُقيماً يؤرُّفَني أنينُكَ يا مَعيِنُ ونَاموا عنك، واستَيْقَظْتُ حتى دَصَاكَ الموتُ، وانقَطَعُ الأنينُ

١١٢ المشاطرة

قال الشاعر يرثي ابنا له ثانياً:

وقَاسَمَني دهري بَنِيَّ مُشَاطِراً فلمَّا تَقَضَّى شَطْرُهُ عادَ في شَطْري قاسمني زمني أبنائي بالنصف، أي أمات نصفهم، فلما أخذ نصفه، عاد ليأخذ نصفي، فماتوا جميعاً. وهما ولدان على كل حال

ألا ليتَ أُمِّي لم تَلِدْني، وليتَني سبقتُكَ إذْ كُنَّا إلى غَايةٍ نَجري بما أننا نسير نحو غاية واحدة هي الموت فليتني قُلَّمت قبلك، يرثي الولد الثاني

وكنتُ به أُكْنَى فأصبحْتُ كلَّما كُنيِتُ بهِ فَاضَتْ دُموعيِ على نَحري كانت كنيتِ على فاضت دموعي على صدري كانت كنيتي على هذا الابن الذي مات، فكلما نادوني بالكنية فاضت دموعي على صدري وقد كنتُ ذا نَابٍ وظُفْرٍ على العِدَى فأصبحتُ لا يَخْشَوْنَ نَابِي ولا ظُفْري

۱۱۳ مؤتمر داخل النفس قال أعرابي:

لَحَا اللَّهُ دَهْراً شَرُّهُ قبلَ خَيْرِهِ تَقاضَى فلم يُحْسِنْ إليَّ التَّقَاضِيا لمن الله الدهر الذي يأتي شره قبل خيره، لقد قاضاني في هذا الفتى، كأنه خاصمني فيه أمام شيخ العشيرة، فلم يكن سهلاً في خصومته

فَتَى كَانَ لَا يَطُويِ عَلَى البَحْلِ نَفْسَهُ إِذَا اثْتَمَرَتْ نَفْسَاهُ فِي السِّرِّ خَالِياً هذا الفتى كان إذا التمرت نفساه، أي تشاورتا، فازت النفس الخيرة.. فكأنه جعل له نفسين تتحاوران: واحدة سخية والأخرى بخيلة، والفوز دائماً للسخية

١١٤ السبيل سبيله

إِنَ الْـمَـسَـاءَةَ لِـلْـمَـسَـرَّةِ مَـوْعِـدٌ أُخْـتـانِ رَهْـنٌ لِـلْـعَـشِـيَّـةِ أَو غَـدِ الشيء السيء والشيء السار يَعِدُ أحدهما بالآخر، هما أختان لا تتأخر إحداهما عن اللحاق بأختها في المساء أو الصباح

فإذا سَمعْتَ بِهالِكِ فَتَيَقَّنَنْ أَنَّ السبيلَ سبيلُهُ وتَزَوَّدِ عَلَا الْمَالِ وَلَوْرَةِ وَلَوْرَةِ عَلَا الْمَالِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِمُ اللَّالِي اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللّهُ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

١١٥ صخرة الأسرار

مِسكين الدارِمِي الشاعر الأموي:

وفِتيانِ صِدْقٍ لستُ مُطْلِعَ بعضِهِمْ على سِرِّ بَعضٍ غيرَ أَنِّي جِماعُها رب فتيان صدق، حقيقيين، أعرف الكثير عنهم ولا أطلع أحدهم على سر الآخر، والأسرار كلها عندي

لَكُلِّ امْرِيُّ شِعْبٌ مِنَ القلبِ فارغٌ وَمَوْضِعُ نَجِوَى لَا يُرامُ اطَّلَاعُها لكل امرئٍ منهم طريق في القلب مخصص له، ولكل منهم موضع نجوى، مكان للسر، ولا سبيل للاطلاع على هذه النجوى

يَظَلُّونَ شَتَّى في البلادِ، وسِرُّهُمْ إلى صَخْرَةٍ أَعْيَا الرِّجَالَ انْصِدَاعُها متفرقون في البلاد، وسرهم موجود عند صخرة أعجز الرجال انصداعها، تشققها

١١٦ المسامحة

يحيى بن زياد:

ولمَّا رأيتُ الشيبَ لاحَ بَياضُهُ بِمَفْرِقِ رأسيِ قلتُ لِلشَّيبِ مرحبا ولو خِلْتُ أُنِّي إِنْ كَفَفْتُ تَحِيَّتيِ تَننَكَّبَ عَنِّي رُمْتُ أَن يَتَنكَّبَا لو ظننت أنني بعدم إلقاء التحية على الشيب سيتنكب عني، سيتجنبي، لكنت رجوت أن يتجنبني ولكنْ إذا ما حَلَّ كُرْهٌ فَسامَحَتْ به النفسُ يَوماً كان لِلْكُرْهِ أَذْهَبا إذا حل المكروه بالمرء فتسامحت النفس وقبلته، فللك يساعد في ذهاب المكروه.. أي أن القبول بالأمر الواقع يجعله هيناً

١١٧ الأمور تقبل أشباها

شبيب بن البرصاء المُرِّي:

وإِنِّي لَتَرَّاكُ الضَّغيِنَةِ قد بَدا ثَرَاها مِنَ المَوْلَى فلا أَسْتَثْيِرُهَا أَرْتُ السَّفَيْةِ، الحقد، يبدو هذا الحقد وكأنه الثرى، التراب، وأنا لا أثير هذا التراب بل أتركه راكداً

مَخَافَةً أَن تَجني علَيَّ، وإنَّما يَهيجُ كبيراتِ الأُمورِ صغيرُها فالحقد على الآخرين يجني عليَّ البلية، والأمور الكبيرة تهيجها، وتحركها، الأمور الصغيرة

لَعَمْرِي لَقَدَ أَشْرِفْتُ يَوْمَ عُنَيْزَةٍ على رَغْبَةٍ لَو شَدَّ نَفْسي مَرِيرُها! لقد كانت لي رغبة في معركة عنيزة ـ لعلها رغبة في السلم ـ وليت نفسي قد شدها مريرها، قويَت على ذلك القرار!

تَبَيَّنُ أَعَفَّابُ الْأُمُورِ إِذَا مَضَتْ وَتُقْبِلُ أَشْبِاهاً عليكَ صُدُورُها تتبين أعقاب الأمور، نتائجها، بعد انتهائها، ولكن الأمور وهي مقبلة عليك تبدو متشابهة فلا تستطيع التمييز بين حسن وسيء

١١٨ ستقطع يمينك!

معن بن أوس، وكان له صديق ومعن متزوج بأخته فاتفق أن طلقها، وتزوج غيرها، فآلى صديقه أن لا يكلمه أبدا، فأنشأ معن يقول يستعطفه ويحذره:

لَعَمْرِيَ مَا أَدرِي، وإنِّي لَأَوْجَلُ على أَيِّنَا تَعْدُو المَنِيَّةُ أَوَّلُ الْعَمْرِيَ مَا أَدري، وإنِّي لَأَوْجَلُ الْحَاف

وإِنِّي أَخُوكَ الدَائِمُ الْعَهْدِ لَم أَخُنْ إِنَّ ابْزَاكَ خَصْمٌ أُو نَبَا بِكَ مَنزِلُ الْمُكَانِ أَبْوَاك: اطش بك، نبا بك منزل: اضطررت لترك المكان

أُحَارِبُ مَنْ حَارَبْتَ مِنْ ذي عَدَاوَةٍ وأَحْبِسُ مَالِي إِن غَرِمْتَ فَأَعْقِلُ الحَارِبُ مَنْ حَارَبُهُ أَدفع الإبل سداداً الحارب من تحاربه أنت من الأعداء، وأوفر مالي إن وجب عليك سداد فأعقل، أدفع الإبل سداداً عنك

وإنْ سُؤْتَنيِ يوماً صفحتُ إلى غدِ لِيُعْقِبَ يوماً منكَ آخرُ مُقْبِلُ الْمُورِ وأصالحك عقب الإساءة

فلا تَغْضَبَنْ قد تُسْتَعَارُ ظَعيِنَةٌ وتُرْسَلُ أُخرى كُلُّ ذَلِكَ يُفْعَلُ فلا تغضب لأنني طلقت أختك، فقد تؤخذ ظعينة، امرأة، وترسل أخرى، تطلق، فهذا شيء يفعله الناس

وإنِّي على أشياء منكَ تُربِبُني قَديماً لَذُو صَفْحِ على ذاكَ مُجْمِلُ وَإِنِّي على ذاكَ مُجْمِلُ وَانا أصفح مجملاً، متفضلاً، منذ زمن على أشياء مريبة تأتي منك

ستَقْطَعُ في الدنيا إذا ما قَطَعْتَني يَمينَكَ، فانظُرْ أَيَّ كَفَّ تَبَدَّلُ وفي الأرضِ عن دارِ القِلَى مُتَحَوَّلُ إِن رَثَّتْ حِبالُكَ وَاصِلُّ وفي الأرضِ عن دارِ القِلَى مُتَحَوَّلُ إِن رثت حبالك، اهترأت أي انقطعت العلاقات، ففي الأرض مَنْ أَصِلُ حبل العلاقة معه سواك، وفي الأرض متحول، عن دار القِلى، أي مكان البغض

إذا أنتَ لم تُنصِفْ أَخاكَ وجَدْتَهُ على طَرَفِ الهِجرانِ إن كان يَعقِلُ للهَ النَّالِي النَّالِيةِ الإنصاف تؤدي إلى القطيعة

ويركَبُ حدَّ السيفِ مِنْ أَن تَضيِمهُ إِذَا لَم يَكُنْ عَن شَفْرَةِ السيفِ مَزْحَلُ والمرء يلجأ للسيف إذا أحس أنك تضيمه، تظلمه، هذا إن لم يكن عن حد السيف مزحل، بديل

وكنتُ إذا ما صاحبٌ رامَ ظِنَّتي وبَدَّلَ سُوءًا بالذي كنتُ أَفْعَلُ. . كنت إذا صاحب رام ظنتي، قصد إلى تشويه أفعالي، وبادلني سوءاً بفعلي.

قَلَبْتُ لَه ظَهرَ المِجَنِّ فلم أَدُمْ على ذاكَ إِلَّا رَيْتُ ما أَتَحَوَّلُ قلبت له ظهر المجن، قلبت له ترسي. بمعنى انقلبت عليه، ويسرعة تحولت عن الود إلى العداوة

إذا انْصَرَفَتْ نفسي عن الشيءِ لم تكد السيه بِوَجْمٍ آخِرَ الدهرِ تُقْبِلُ

١١٩ أغنياء وفقراء

إياس بن القائف:

تُقيمُ الرجالُ الأغنياءُ بِأَرضِهِمْ وترميِ النَّوَى بِالمُقْتِرينَ المَرامِيا المُعالِيةِ المُرامِيا

فَأَكْرِمْ أَخَاكَ الدهرَ ما دُمْتُما مَعاً كَفَى بِالمَماتِ فُرْقَةً وتَقَالِيا أكرم صاحبك ولا تفارقه، فكفي بالموت فرقة وتقالياً، تباغضاً وتعادياً

إذا زرتُ أرضاً بعد طولِ اجتنابِها فقدتُ صديقي، والبلادُ كمَا هِيَا

١٢٠ الاحتيال لزلة الصديق

سالم بن وابصة:

أُحِبُّ الْفَتَى يَنفي الْفَوَاحِشَ سَمْعُهُ كَـأَنَّ بِـه عـن كـلِّ فـاحِـشَـةٍ وَقُـرَا أُحِبُّ الْفَاحِشِ فكأن بها وقرآ، أي سداداً

سَليمُ دَواعيِ الصَّدْرِ لا بَاسِطاً أَذَى ولا مَانِعاً خيراً ولا قائلاً هُجُرَا سليم دواعي الصدر، سليم النوايا، لا يبادر بالأذى، ولا يمنع خيره، ولا يقول هجراً، شتماً

إذا شئتَ أن تُدعَى كريماً مُكرَّماً أديباً ظَريفاً عاقلاً ماجِداً حُرًا.. إذا مَا أَتَتْ مِنْ صاحبٍ لَكَ زَلَّةٌ فكنْ أنتَ مُحْتَالاً لِزَلَّتِهِ مُلْرَا غِنَى النفسِ ما يَكْفيِكَ مِنْ سَدِّ خَلَّةٍ فإن زَادَ شيئاً عادَ ذاكَ الْغِنَى فَقْرا سد الخلة: منع الغقر

١٢١ أحاظ وجدود

رجل من بني قُرَيع:

مَتَى ما يَرى الناسُ الغَنِيَّ، وجَارُهُ فَقيرٌ، يَقُولُوا عَاجِزٌ وجَليِدُ يقولون إن الفقير عاجز، بينما الغني جليد، قوي

وليس الغِنَى والفقرُ مِنْ حيِلَةِ الفَتَى ولكنْ أَحَـاظٍ قُـسُـمَـتْ وجُـدُودُ لكن الفقر والغنى مجرد أحاظ، أي حظوظ، وجدود، أي حظوظ أيضاً

إذا المرء أَعْيَتْهُ المُرُوءَةُ نَاشِئاً فَمَطْلَبُها كَهْلاً عليهِ بَعيدُ

المروءة: الكرم والنجدة والشهامة، وهي تكون في المرء أو لا تكون، فإن أعجزته وهو ناشئ يافع فستكون صعبة عليه وهو كهل. . اكتشف الأديب الفلسطيني خليل السكاكيني المروءة وهو يعمل بمصنع في الولايات المتحدة، رأى زملاء يتكاسلون عن مساعدة غيرهم، وليست فيهم تلك الشهامة، وقال: المروءة أن تهب لمساعدة غيرك دون انتظار أجر، أو كما قال

وكَـائِـنْ رَأَيْـنَـا مِـنْ غَـنِـيٌ مُـذَمَّـمِ وصُعْلُوكِ قَوْمٍ ماتَ وَهُـوَ حَميدُ كائِـنْ رَأَيْـنَا مِن غَـنِي مُـذَمَّـم وصعلوكاً مات وهو محمود السيرة

۱۲۲ عاذر نفسه

وإِيَّاكَ والأَمرَ اللَّذِي إِن تَـوَسَّعَتْ مَوارِدُهُ ضَاقَتْ عليكَ المَصَادِرُ لا تدخل في أمر ترى المدخل إليه سهلاً، فإذا أردت الصدور، أي العودة، وجدت المصدر ضيقاً

فَمَا حَسَنٌ أَن يَعْذِرَ المراء نفسه وليسَ له مِنْ سَاثِرِ الناسِ عَاذِرُ نبيح أن يجد المرء لنفسه عذراً عن التقصير بينما لا يعذره أحد من الناس

١٢٣ الإنسان والبعير

العباس بن مِرداس:

ترى الرجلَ النَّحيفَ فتَزْدَرِيهِ وفي أنسوابِهِ أَسَدُ مَسزيِسرُ مِنرِيرُ يزار

ويُعْجِبُكَ الطَّريـوُ فَتَبْتَـليهِ فَيُخْلِفُ ظَنَّكَ الرجلُ الطَّريـوُ ويُعْجِبُكَ الطَّريـوُ الطَّريـوُ الطرير، الفتى الذي نبت شاربه، يعجبك فتبتليه، أي تختبره، فيخلف ظنك

فَمَا عِظْمُ الرجالِ لَهُمْ بِفَخْرٍ ولكنْ فَخَرُهُمْ كَرَمٌ وَحَيِرُ بُغَاثُ الطيرِ أَكثرُها فِراحاً وأمُّ الصَّفَّرِ مِقْلاتُ نَـرُورُ بغاث الطير، ضعافها، كثيرة الفراخ، وأم الصقر مقلات، كثيرة موت الأولاد، نزور، مقلة ضِعَافُ الطيرِ أَطْوَلُها جُسُوماً ولـم تَـطُـلِ البُـزَاةُ ولا الصَّقُورُ الناة: إخوة الصقور

لقد عَظُمَ البَعيرُ بغيرِ لُبُّ فلم يَسْتَغْنِ بِالعِظَمِ الْبَعيِرُ للبَّهِ فلم يَسْتَغْنِ بِالعِظَمِ الْبَعير

يُصَرِّفُهُ الصَّبِيُّ بِكُلِّ وَجْهِ · ويَحْبِسُهُ على الخَسْفِ الجَريرُ لَبُصَرِّفُهُ الجَريرُ الجل

وتَنْصُرِبُهُ النَّوليدَةُ بِالنَّهَ رَاوَى فَلا غِينَارٌ لَنْدَيْنَهِ ولا نَكْيَارُ اللَّهِ ولا نَكْيَارُ فعلها البنت تضرب البعير بالعصي، فلا غير لديه، لا غيرة وغضب، ولا نكير، لا ينكر فعلها

١٢٤ النصيحة لمن يقبلها

عبيد بن أيوبٍ العنبري:

ولا تَعْتَرِضْ في الأمرِ تُكْفَى شُؤونَه ولا تَنْصَحَنْ إلَّا لِمَنْ هُوَ قَابِلُهُ إِذَا كَفَاكَ الشَّأْنَ الآخرونَ فلا تتحذلق وتصر على أن يكونَ لك ضلع في كل أمر، ولا تنصح من لا أمل في أن يقبل نُصحك

ولا تَخْذُلِ الْمَولَى إِذَا مَا مُلِمَّةٌ أَلَمَّتْ، وَنَازِلْ فِي الْوَغَى مَنْ يُنَازِلُهُ لا تخذل المولى، الحليف، إذا ألمت ملمة، جاءت مصيبة، وانصره في المعركة

ولا تَحْرِمِ المَولى الكريمَ فإنَّهُ أَخُوكَ، ولا تَدْريِ مَتى أنتَ سَائِلُهُ ولا تحرم حليفك الكريم، فلا تدري متى تحتاج إليه

١٢٥ لست كالحطيئة

منظور بن سُحَيم:

ولستُ بِهاجٍ في القِرَى أَهْلَ منزلِ على زَادِهِمْ أَبْكيِ وأَبْكيِ البَوَاكِيا لن أهجو قوماً نزلت بهم ولم يقدموا لي القِرى، أي طعام الضيف

فَإِمَّا كِرَامٌ مُوسِرُونَ أَتَيْتُهُمْ فَحَسْبِيَ مِنْ ذُو عَنْدَهُمْ مَا كَفَانِيا فإما أن يكونوا كراماً وموسرين، فمن ذو عندهم، أي الذي عندهم، أكتفي بما يشبعني

وإِمَّا كِسَرَامٌ مُسْعَسِسُ ون عَـذَرْتُ لُهُـمْ وإمَّا لِـشَامٌ فَـادَّكَـرْتُ حَـيَـاثِـيـا والكرام المعسرون، المفتقرون، أعذرهم، وأما اللثام فأتذكر حيائي فلا أهجوهم لعدم القرى

وعِرْضِيَ أَبْقَى مَا ادَّخَرْتُ ذَخيِرَةً وَبَـطْـنِـيَ أَطْـويِـهِ كَـطَـيِّ رِدَائِـيـا وأنضل ما أدخر شرفي وعرضي، وأطوي بطني، أي أجوع، كما أطوي ردائي

١٢٦ عفاف وحياء

وأُعْرِضُ عن مَطاعِمَ قد أَرَاها فأَتْـرُكُـها وفي بَطني انْطِواءُ أَي أَنني جائع

فلا وأبيكَ ما في العيشِ خيرٌ ولا الدنيا إذا ذَهَبَ الحَياءُ يَعيشُ المرءُ ما اسْتَحْيَا بِخَيْرٍ ويَبْقى العُودُ ما بَقِيَ اللِّحاءُ الحاء المجاء خير للمرء وهو يقيه مثلما يقي اللحاء الشجرة، فما دام لها لحاء فهي ستعيش. نسبت هذه الخياء خير للمرء وهو يقيه مثلما يقي اللحاء الشجرة، فما دام لها لحاء فهي ستعيش. نسبت هذه

۱۲۷ تأديب الذات

الحكم بن عَبْدل، من شعراء الدولة الأموية:

وإِنّي لَأَسْتَغْني فَمَا أَبْطَرُ الغِنَى وأَعْرِضُ مَيْسُوري على مُبْتَغي قَرْضي اكون غنياً ولا أبطر الغنى، أي لا أفتخر بالغنى افتخار تطاول، بل أعرض ما تيسر لي على من يبتغي اقتراضه. . والقرض ليس بالمعنى المصرفي بل بمعنى أن المرء يبذل معروفه ويلقى معروفاً

وأُعْسِرُ أَحياناً فتَشْتَدُّ عُسْرَتي وأُدْرِكُ مَيْسُورَ الغِنَى ومَعي عِرْضي أعسر أحياناً، أفتقر، ثم يأتي الغنى ولا أكون في وقت عسرتي قد تخليت عن شرفي

وأَبْذُلُ مَعرُوفي وتَصْفُو خَليِقَتي إذا كَذِرَتْ أَخْلاقُ كلِّ فَتَى مَحْضِ أَقْدَم الخير للناس وأخلاقي جميلة لا يكدرها المن، هذا في حين قد تتكدر أخلاق فتى محض، خالص شريف النسب

وأَسْتَنْقِذُ المولى مِنَ الأمرِ بعدَما يَزِلُّ كما زَلَّ البعيرُ عن الدَّحْضِ أَنقذ المولى، الصديق والحليف، بعد أن يزل، يقع، مثلما يزل البعير عن الدحض، المنحدر... أنقذ المولى، الصديق والحليف، بعد أن يول، يقع، مثلما يزل البعير عن الدحض، المنحدر...

وأُمنَكُهُ مَالِي ووُدِّي ونُصْرَتي وإن كان مَحْنِيَّ الضُّلُوعِ على بُغْضي وأمنحه مالي وودي ونصرتي ولو كان يضمر لي البغض

وأَقْضي على نفسي إذا الأمرُ نَابَني وفي الناسِ مَنْ يُقْضَى عليه ولا يَقْضي إذا وقعت في خطأ فأنا أقر به وأقضي على نفسي، ومن الناس من يكابر فيلزمه الآخرون بخطأه ولستُ بِذي وَجْهَيْنِ فيِمَنْ عرفْتَهُ ولا البخلُ، فاعلَمْ، مِنْ سَمائي ولا أرضي

وإِنِّي لَسَهْلٌ مَا تُغَيِّرُ شيمَتي صُروفُ لياليِ الدهرِ بالفَتْلِ والنَّقْضِ لا تغير شيمتي، طبيعتي، مصائب الزمن، بالفتل والنقض، وفتل الحبل ونقض قواه، أي جدلاته، كناية عن حالئ اليسر والعسر

۱۲۸ لا أترك صاحبي

حاتِم الطائي:

ومَا أَنَا بِالسَّاعِي بِفَضْلِ زِمَامِها لِتَشْرَبَ ماء الحَوْضِ قبلَ الرَّكَائِبِ لَا أَسَعَى بطرف مقود الناقة لتشرب قبل نباق الآخرين

ومَا أَنَا بِالطَّاوِي حَقيبَةَ رَحْلِها لأَبِعَثَها خِفَّاً وأَنْرُكَ صَاحبي ولا أَطوي الكيس الذي خلفي على الناقة، كي تكون خفيفة ولا أحمل عليها صاحبي

إذا كنتَ رَبًّا للقَلُوصِ فلا تَدَعْ رفيقَكَ يَمْشيِ خلفَها غيرَ رَاكِبِ الناقة

أَنِحُها فَأَرْكِبُه فإنْ حَمَلَتْكُما فذاك، وإن كان العِقَابُ فَعاقِبِ أَنخ الناقة وأردف صاحبك فإن حملتكما معا فهذا هذا، وإلا فاركب أنت مرة وهو مرة، متعاقبين

١٢٩ الويل للفقير

مالك بن حَربِم الهَمْدَاني:

وأُنْبِئْتُ، والأَيامُ ذاتُ تَجارِبٍ، وتُبدي لَكَ الأيامُ ما لستَ تَعلَمُ بِأَنَّ ثَراءَ السمالِ يَسَفَعُ رَبَّهُ ويُثْني عليهِ الحَمْدَ وَهُوَ مُذَمَّمُ المال يأتي صاحبه بالحمد، رغم أن صاحبه منمم، يصنع ما يستحق الذم، فالسخاء يغطى على العيوب

وإنَّ قليلَ المالِ لِلْمَرْءِ مُفْسِدٌ يَحُرُّ كما حَرَّ القَطيِعُ المُحَرَّمُ للكريم قليل المال: المال القليل، القطيع المحرم: السوط الخشن المقطّع، فقلة المال محبطة للكريم مثلما تحبطه الأداة التالفة في عمله

يَرَى دَرجاتِ المجدِ لا يَستَطيِعُها ويـقعُدُ وَسْطَ الـقـومِ لا يَـتَكَـلَّـمُ الكريم الفقير يعرف كيف يصنع مجداً لنفسه، ولكنه عاجز عن ذلك لقلة ماله. الشطر الثاني شرح نفسه، لكنه بديع.. أليس كذلك؟

۱۳۰ كفاف وكرامة

محمد بن بشير الخارجي:

لأَنْ أُزَجِّيَ عند العُرْيِ بِالخَلَقِ وأَجْتَزِي مِنْ كثيرِ الزَّادِ بِالعُلَقِ.. أن أزجي، أمشي حالي، عند العري بالخلق، الملابس البالية، وأن أجتزئ، أي أكتفي، من الزاد الكثير بالعُلق، أي بالقليل..

خيرٌ وأكرمُ لي مِنْ أن تُرَى مِنَنَ مَعَفُودَةٌ لِلِنَامِ الناسِ في عُنقي خير لي من تحمل منن لئام الناس وتفضلهم عليَّ، فهذه المنن كأنها معقودة في عنفي إنِّي وإن قَصُرَتْ عن هِمَّتي جِدَتي وكان مَالِيَ لا يَقْوَى على خُلُقي. . إن قصرت جِدَتي، مالي، عن تحقيق همتي، أي طموحي، وكانت هذه الجِدَة لا تتحمل طبعي السخي

لَتَارِكٌ كُلَّ أَمْرِ كَانَ يُلْزِمُنِي عَاراً ويُشْرِعُنِي فِي الْمَنْهَلِ الرَّنِقِ مع ذلك فإنني أترك كل فعل يلصق بي العار، ويشرعني، يَرِدُ بي، في المنهل الرنق، في الحوض المكدر

۱۳۱ إدمان قرع الأبواب محمد بن بشير الخارجي:

كم مِنْ فَتَى قَصُرَتْ في الرِّزقِ خُطْوَتُهُ أَلْفَيتُهُ بِسِهامِ الرزقِ قد فَلَجَا كثيراً ما يمتنع الرزق على إنسان، ثم تراه قد فلج، أصاب المرمى، بسهام الرزق الوفير

إِن الأُمُورَ إِذَا انْسَدَّتْ مَسَالِكُها فالصَبِرُ يَفْتُقُ مِنها كلَّ ما ارْتَتَجَا الله التي ارتتجت، أغلقت، ويفتحها

لا تَيْأَسَنَّ، وإن طَالَتْ مُطَالَبَةً، إذا اسْتَعَنْتَ بِصِبْرِ أَن تَرَى فَرَجَا أَخْلِقْ بِذي الصَبْرِ أَن يَحْظَى بِحاجَتِه ومُنْمِنِ القَرْعِ لِللَّبُوابِ أَن يَلِجَا أَخْلِقْ بِذي الصَبْرِ أَن يَحْظَى بِحاجَتِه مدىن القرع للأبواب لا بد أن يلج، يدخل

قَدِّرْ لِرِجْلِكَ قبل الخَطْوِ موضِعَها فَمَنْ عَلَا زَلَقَا عن غِرَّةٍ زَلِجَا قدر موضع قدمك قبل أن تخطو، فالذي يصعد فوق مكان زلق، منحدر، عن غرة، بتهور، يزلج، ينزلق

ولا يَغُرَّنْكَ صَفْوٌ أنتَ شَارِبُهُ فربَّما كان بِالتَّكْديرِ مُمْتَزِجَا قد يكون الماء الصافي الذي تشربه مخلوطاً بالشوائب، فلا تغتر برزق يأتيك فلعل في طيه شروطاً

۱۳۲ لهم جل مالي المُقنَّم الكِنْدى:

يُعَاتِبُنيِ في الدَّيْنِ قَوْمي، وإنَّما دُيُونِيَ في أشياءَ تُكْسِبُهُمْ حَمْدًا إِنَّمَا اللَّيْنِ الأصنع أموراً تعود على قومى بالحمد

أَسُدُّ بِه ما قد أَخَلُّو وضَيَّعُوا: تُغُورَ حُقوقٍ ما أَطَاقُوا لها سَدًا أَسد بِلمال الذي استدينه ما قد أخلوا، أهملوا، وضعوا: أسدُ ثغور حقوق لم يتحملوا سدها

وفي جَفْنَةٍ مَا يُغْلَقُ البابُ دُونَها مُكَلَّلَةٍ لَحْمَاً مُلَفَقَّةٍ ثَـرْدَا من الأمور التي أقوم بها تقديم جفنة، دست طعام، متاحة للجميع لا أغلق بابي دونها، وفيها الثريد من خبز مفتوت ولحم يكلله

وفي فَرَسِ نَهْدٍ عَتبِيقٍ جَعلتُه حِجَاباً لِبَيْتيِ ثُم أَخْدَمْتُهُ عَبْدا وأحتفظ بفرس نهد، عالٍ، عتبق، أي أصيل، كي يكون حجاباً لبيتي، حامياً له، وجعلت له عبداً يقوم على خدمته

وإنَّ الذي بَيْني وبينَ بَني أبي وبينَ بَني عَمِّي لَمُخْتَلِفٌ جِدًا الطبائع بينى وبين أقاربي مختلفة جداً

فإن أَكَلُوا لَحْميِ وَفَرْتُ لُحُومَهُمْ وإن هَلَمُوا مَجدي بَنَيْتُ لَهُمْ مَجْداً إن أكلوا لحمي، أي اغتابوني، وفرت لحومهم، وإن هدموا مجدي بإنكار أفعالي الجيدة فأنا أبني لهم مجداً

وإِن ضَيَّعُوا غَيْبِي حَفِظْتُ غُيوبَهُمْ وإِن هُمْ هَوُوا غَيِّي هَوَيْتُ لَهُمْ رُشْدَا إِن طعنوني في الظهر حفظت مكانتهم في غيابهم، ويتمنون لي الضلال وأتمنى لهم الهداية

وإِن زَجَرُوا طَيْراً بِنَحْسِ تَمُرُّ بِي زَجَرْتُ لَهُمْ طَيراً تَمُرُّ بِهِمْ سَعْدَا إِن صنعوا لي ذلك مع الطير كي يكون هذا شؤماً علي فعلت العكس لهم

ولا أَحْمِلُ الحِقْدَ القَديمَ عَلَيْهِمُ وليس رئيسَ القومِ مَنْ يَحْمِلُ الحِقْدَا لَهُمْ جُلُّ مَاليِ إِن تَتَابَعَ ليِ غِنىً وَإِن قَلَّ مَاليِ لَم أُكَلِّفْهُمُ رِفْدَا الرفد: العطاء

وإِنِّي لَعَبْدُ الضيفِ ما دامَ نازِلاً وما شِيمَةٌ لي غَيرَها تُشْبِهُ العَبْدا

على أن قَوْمي ما تَرى عينُ نَاظِرٍ كَشيبِهِمُ شيباً ولا مُرْدِهِمْ مُرْدَا قومي مع ذلك أحسن الناس: الشيوخ منهم والمرد، الذين لم تنبت لحاهم بعد

بِ فَ ضُلِ وَأَصْلامٍ وَجُودٍ وسُؤُدَدٍ وقَوْميِ رَبِيعٌ في الزَّمانِ إذا اشْتَدَّا لهم فضل وأحلام، عقول، وهم عندما يشتد الزمن، ويقل الخير، يكونون ربيعاً للناس، فالربيع هو فصل العشب والحليب في البادية

١٣٣ حلاوة المعروف

قال رجل من الفزاريين:

وإِلَّا يَكُنْ عَظمي طويلاً فإِنَّني له بِالخِلالِ الصَّالِحاتِ وَصُولُ إِلَّا يَكُنْ عَظمي طويلاً فأنا أصله وصلاً بالفعال الحسنة فيصبح طويلاً

ولا خيرَ في حُسْنِ الجُسُومِ ونُبْلِها إذا لم يَزِنْ حُسْنَ الجُسُومِ عُقُولُ إذا كنتُ في القَوْمِ الطَّوَالِ عَلَوْتُهُمْ بِعَارِفَةِ حـتى يُـقالَ طَـوِيـلُ إذا كنت وسط قوم طوال علوتهم بعارفة، بمعروف وسخاء، حتى يروني طويلاً

وكم قد رَأَيْنا مِنْ فُروعٍ كَرِيمةٍ تَمُوتُ إذا لم تُحْيِهِنَّ أُصُولُ اللهِ اللهِ الكريم بذاته تضمحل سمعته إذا كان آباؤه لئاماً

ولم أَرَ كَالمَعْرُوفِ أَمَّا مَذَاقُهُ فَحُلْوٌ وأمَّا وجهُهُ فَجَمِيلُ

١٣٤ المعادلة الصعبة

عبد الله بن معاوية بن جعفر:

أرى نَسف سبي تَستُسوقُ إلى أُمُسورٍ ويَقْصُرُ دونَ مَبْلَغِهِنَّ مَالي أُرى نَسف سبي تَستُسوقُ إلى أُمُسورٍ ويَقْصُرُ دونَ مَبْلَغِهِ فَي مَالِي عن مبلغ، أي عن بلوغ، الأمود التي أتوق إليها

فنفسي لا تُطاوعُني ببخل ومالي لا يُبَلِّغُني فَعَالي الْمُعادي الأمجاد نفسي لا تطبق البخل، ولكن ما أملك من مال لا يوصلني إلى فعالي، والفعال هي الأمجاد

١٣٥ التسريح بإحسان

المتوكل الليثي، وقد عاصر معاوية:

إِنِّي إذا ما الخَـلـيـلُ أَحْـدَثَ لـي _ صُرْماً ومَلَّ الصَّـفَاءَ أو قَطَعَا. . إذا صرمني خليلي، هجرني صاحبي، ومل الود بيننا وقطع العلاقة. .

لا أَحْتَسبي مَاءَهُ على رَنَى يَ لَنَي ولا يَسراني لِسَبَيْسنِهِ جَسزِعَا لا أَصْرِب جزع لفراقه لا أشرب ماه على رنق، كدر، ولا أربه أننى مضطرب جزع لفراقه

أَهْ جُرُهُ ثُم تَنْ قَصْ يَ غُبَرُ ال فَيْ الْهِجِرَانِ عَنَّا، ولم أَقُلْ قَذَعَا أُهجره كما هجرني، وتنقضي غبر الهجران عنا، تذهب بقايا الهجران أي الكراهية، دون أن أقول قذعا، فُحشاً

إِحْـــذَرْ وِصَـــالَ السلــشــيـــمِ إِنَّ لَــهُ عَضْهَاً إِذَا حَبْـلُ وَصْـلِـهِ انْـقَطَعـا العُلمة مع اللئيم يعقبها العَضْه، الافتراء، عندما تنهي

١٣٦ غنّي النفس

قيس بن الخَطيم، وتُروى للربيع بن الحُقَبق اليهودي:

ومَـا بـعـضُ الإِقـامَـةِ فـي دِيَـارٍ يُــهَـانُ بِـهـا الـفَــتَــى إلَّا بَــلاءُ الإقامة في مكان يهان فيه الفتى بلاء

وبعيضُ خَلائِتِ الأَقدوامِ دَاءٌ كَداءِ البَطْنِ ليس له دَوَاءُ علائق: طباع

يُريدُ السمرءُ أن يُعظى مُنْاهُ ويَابَسى اللّه إلّا مَا يَسَاءُ وكُلُ شَديدَةِ نولتْ بِقومٍ سيأتي بعد شِدَّتِها رَخَاءُ ولا يُعْظَى الحَريصُ غِنى لِحِرْصٍ وقد يَنْمي على الجُودِ الشَّرَاءُ الحريص البخيل لا يصبح غناً لبخله، فربما زاد الثراء مع السخاء

غَنِيُّ النَّفْسِ مَا عَمِرَتْ غَنِيًّ وَفَقْرُ النَّفْسِ مَا عَمِرَتْ شَقَاءُ غني النفس يظل غنياً طول عمره، وفقير النفس يبقى شقياً طول عمره

وليس بِنافِعٍ ذا البخْلِ مالٌ ولا مُزْرٍ بِصاحِبِهِ السَّخَاءُ السخاء لا يزري بصاحبه، لا يؤذيه

وبعضُ الدَّاءِ مُلْتَمَسَّ شِفَاهُ وداءُ النَّوْكِ ليسسَ لهُ شِفاءُ النوك: الحمق

١٣٧ نصائح الأب

يزيد بن الحكم الثقفي يعظ ابنه بدراً:

يا بَدْرُ! والأَمْدُالُ يَدِهُ مِنْد مِرْبُها لِذي اللَّبِ المحَكيمُ ذو اللب: ذو العقل

دُمْ لِللله خوال بِ الله الله عَلَى الله عَلَى الله الله عَلَى ال

واعْدِنْ لِدِجَارِكَ حَفَّهُ والحَقُّ يَعِرِفُهُ الكريمُ واعَدِنْ يَعِرِفُهُ الكريمُ واعلَمْ بِمَأْنَ النصَّيفَ يَو مَا سُوف يَحْمَدُ أو يَلُومُ والنَّاسُ مُنْتَنَيَانِ مُحْد مُدودُ البِنَايَةِ أو ذَميمُ الناس مجبولون على طبعتين: محمودة ومذمومة

واعْسَلَ م بُسنَسِيَّ فَالنَّهُ بِالْعِلْمِ يَسْتَفِعُ الْعَلْمِ مُ الْعَلْمِ مُ الْعَلْمِ مُ الْعُظْمِمُ إِنَّ الْأُمُسُورَ دَقَسِيهُ الْعَظْمِمُ اللَّهُ الْعَظِيمُ اللَّهُ الْعَظِيمُ اللَّهُ الْعَظِيمُ اللَّهُ الْعَلَيْمِ مِن المثكلات يثير الكبير

والسبَسغْسيُ يَسصْسرَعُ أَهْسلَسهُ والسظسلسمُ مَسرُتَسعُسهُ وَحسِسمُ البغي: الظلم، مرتعه وخيم، كأن الظالم جمل يرعى في أرض موبوءة فالنتيجة سيئة ولسقسد يسكونُ لَسكَ السبعيس لدُ أَخَاً ويَقْطَعُكَ السجميمُ الحميم، القريب

والسمسرء يُسكُسرَمُ لِسلْمِنسَى ويُسهَانُ لِسلْمُسمْمِ السعَسديم، النقير، النقير، لعدمه، أي لفقره

والسمرءُ يَـبُـخَـلُ فـي السحـقـو قِ ولِـلْـكَـلالَـةِ مَـا يُـسـيِــمُ يبخل المرء في إعطاء الحقوق الأصحابها، ولكن.. في النتيجة فإن ما يسيم، ما يرعى من إبل، سيؤول للكلالة، للورثة

مَا بُـخْـلُ مَـنْ هُــوَ لِـلْـمَـنـو فِي ورَيْسبِــهـا غَــرَضٌ رَجــيِــمُ ما الحكمة في بخل المرء وهو غرض للموت رجيم، مرجوم بالموت

ويَسرى السَّفُسرُونَ أَمَسامَسهُ هَمَدُوا كَمَا هَمَدَ السَهَ شَيِّمُ ويرى القرون، أي الأجيال، الماضية وقد همدت كالعشب اليابس

وتَسخَسرَّبُ السدنسيسا فَسلا بسؤسٌ يَسدومُ ولا نَسعسيسمُ تَخرَّب، أي تتخرب وتتلف الدنيا فيزول البؤس والنعيم وكل شيء

كُلُّ الْمُدرِئِ سَنتَ شَيهِ مَند مند مه العِدرُسُ أو منها يَشيمُ تيم: تترمل، والعرس: الزوجة

۱۳۸ العَرْك بالجنب محمد بن أبي شِحَاذِ الضبي:

إذا أنتَ أُعطيتَ الغِنَى ثم لم تَجُدْ يِفضلِ الغِنىَ أُلفيتَ ما لَكَ حَامِدُ إِذَا أَنتَ لَم تَعُرُكُ بِجَنْبِكَ بعضَ ما يَربِبُ مِنَ الأَدْنَى رَمَاكَ الأَبَاعِدُ إِذَا لَم تعرك بجنك، أي تتناضى وتبلع الموس، ما تلاقيه من الأدنى، القريب، فسوف يرميك الأباعد. يتحمل المرء من أقاربه كل سخافاتهم حتى يراه الأباعد عزيزاً، ذا عزوة، فيهابونه

إذا أنتَ لم تَترُكُ طَعاماً تُحِبُّهُ ولا مَقْعَداً تُدْعَى إليهِ الوَلائِدُ.. إذا لم تكن عزيز النفس وتترفع عن طعام شهي وتتركه للآكلين، وإذا لم تترك المكان الذي يفترض أن تجلس فيه الولائد، الجواري والخدم..

تَجَلَّلْتَ عاراً لا يَزالُ يَشُبُّهُ سِبابُ الرجالِ نَثْرُهُمْ والقَصَائِدُ إِذَا لَم تترفع فالعار سيحل بك، وسيزيده سباب الرجال لك بالكلام وبالقصائد

١٣٩ التماس الرزق

الحَكُم بن عَبْدَل:

أَطْلُبُ ما يطلُبُ الكريمُ مِنَ الرِّ - زقِ لِنفسي، وأُجْمِلُ الطَّلَبا أَطْلُبا الإلحاح أجمل الطلب: أتجنب الإلحاح

وأَحْـلُبُ الـثَّـرَّةَ الـصَّـفِـيَّ، ولا أَجْـهَـدُ أَخْـلافَ غَيْـرِهـا حَـلَـبـا أحلب الثرة والصفي، الشاة أو الناقة الغزيرة اللبن، ولا أتعب أخلاف، أي ضروع وأثداء، غيرها بالحلب.. فأنا أطلب المال من عند الكريم الذي يملكه ولا أتعب نفسي مع من لا يملك المال فألح عليه في الطلب

إِنِّي رَأَيْتُ الْفَتَى الْكريم إذا رغَّبْتَهُ في صَنبِعَةٍ رَغِبا الكريم إذا جعلته يرغب في المعروف فهو سيقوم به، فهو يحب المدح ويرغب في البذل كي يمدحه الشاعر

والعبدُ لا يَطلُبُ العَلاءَ، ولا يُعْطيِكَ شيئاً إلَّا إذا رَهِبا العبد يعلى على الرهبة لا الرغبة

مِثلَ الحِمَارِ المُوقَّعِ السَّوْءِ لا يُحْسِنُ مَشْياً إلَّا إِذَا ضُرِبا فالعبد مثل الحمار الموقع، المصاب بجروح في ظهره، السيء الذي لا يمشي إلا بالضرب

قد يُرْزَقُ الخَافِضُ المُقيمُ، وما شَدَّ بِعَنْسِ رَحْلاً ولا قَتَبَا قد يأتي الرزق للخافض، الهانئ، المقيم في بلده دون أن يشد الرَّحل، السرج ولوازمه، أو الفتب، أي البرذعة، على العنس، الناقة الصلبة.. أي يأتيه رزقه دون أن يرتحل وراءه

ويُحْرَمُ المالَ ذو المَطِيَّةِ والرَّ - حُلِ، ومَنْ لا يَزالُ مُخْتَرِبا

۱٤٠ تبقى له حاجة

الصَّلْتَان العَبْدى:

أَشَابَ الصغيرَ وأَفْنَى الكبيرَ مُرورُ الغَدَاةِ وكُرُّ العَشِي المعنير وأمات الكبير مرور الصباح والمساء، أي الزمن

إِذَا لَـيَـلَةٌ هَـرَّمَـتْ يَـومَـها أَتَـى بِـعـدَ ذَلِكَ يِـومٌ فَـتـي الله تهرِّم يومها، تجعله هرماً، ثم يأتي بعد ذلك يوم آخر فتي جديد

نَــرُوحُ ونَــغــدُو لِــحــاجَــاتِــنــا وحَـاجَـةُ مَـنْ عَـاشَ لا تَـنْـقَـضـي ما دمنا على قيد الحياة فلنا حاجة ما.. صغيرة أو كبيرة

تَسمُونُ مَعَ السرو حاجَاتُه وتَبْقَى لَهُ حَاجَةٌ مَا بَقِي

١٤١ وداعاً نجد

الصِّمَّة بن عبد الله القُشيري:

حَنَنْتَ إِلَى رَبَّا، ونَفْسُكَ بَاحَدَتْ مَزَارَكَ مِنْ رَبَّا، وشَعْبَاكُما مَعَا يَخاطب نفسه: حننت إلى ربًّا، وأنت بنفسك ستبعد مزارك من ربًّا برحيلك، مع أن شَعبيكما، أي قبيلتيكما، متجاوران

فما حَسَنٌ أَنْ تَأْتِيَ الأمرَ طَائِعاً وتَجْزَعَ أَنْ دَاعيِ الصَّبابَةِ أَسْمَعا لِسَ الصَّبابَةِ أَسْمَعا ليس من الحكمة أن ترحل طواعية، ثم بعد ذلك تجزع لأن منادي الصبابة، والشوق، قد هتف في أذنك

قِفَا وَدَّمَا نَجْداً ومَنْ حَلَّ بِالحِمَى وقَلَّ لِنَجْد عِندنا أَنْ تُودَّعَا لَا تُودَّعَا لَا تُودَّعَا لَا الحمي، وهذا أقل ما نصنعه لنجد

بِنفْسيَ تلكَ الأرضَ ما أطيبَ الرَّبى وما أحسنَ المُصطَافَ والمُتَرَبَّعا بنفسي، أي أفدي بنفسي، تلك الأرض ما أطيب رباها، وما أجمل مكان قضاء الصيف ومكان قضاء الربيع بها

ولَمَّا رَأَيْتُ «البِشْرَ» أَعرَضَ دُونَنا وحَالَتْ بَناتُ الشَّوقِ يَحْنِنَّ نُزَّعا.. لما رأيت جبل البشر أصبح بيني وبين الحمى، وحالت، أي تحولت وتحركت، بنات الشوق، أي مشاعره وكل ما ينشأ عنه من ألم، وفيهن حنين ونزوع إلى الوطن..

تَلَقَّتُ نَحْوَ الْحَيِّ حتى وَجَدْتُنِي وَجِعْتُ مِنَ الْإصْغَاءِ لَيِتَا وأَخْدَعَا النَفُ نحو مكان القوم حتى وجعت، وجدت وجعاً، من الإصغاء، إمالة الرأس، الليت: صفحة العنق والأخدع: عرق في العنق. يقول: ظللت ألتفت حتى آلمني عنقي

بَكَتْ عَيْنِيَ اليُسرى فلمَّا زَجَرْتُها عن الجهلِ بعد الحِلْمِ أَسْبَلَتَا مَعَا زَجرت عيني اليسرى، أي نهيتها، عن التهور بعد الحلم، أي بعد التعقل، فأسبلتا، سالتا بالدموع، معاً

وأَذْكُرُ أَيامَ الحِمَى ثم أَنْنَنِي على كَبِدِي مِنْ خَشْيَةٍ أَنْ تَصَدَّعَا عندما أذكر أيامنا في الحمي أثنى جسمي حتى لا تتفق كبدي حزناً

فَلَيْسَتْ عَشِيَّاتُ الحِمَى بِرَوَاجِعِ عليك، ولكنْ خَلِّ عَينيْكَ تَدْمَعَا

١٤٢ هزة الشوق

أبو صَخْر الهُذلي، وهو من شعراء الدولة الأموية:

أما والذي أَبْكَى وأَضْحَكَ والذي أَمَاتَ وأَحْيَا والذي أَمْرُهُ الأَمْرُ الْمَرُ المَّرُ الأَمْرُ المَّدِ لَقد تَرَكَتْنيِ أَحْسُدُ الوَحْشَ أَن أَرَى النيفَيْنِ منها لا يَروعُهُما الزَّجْرُ تركتني المحبوبة أحسد وحوش البر إذ أرى اثنين منها لا يخيفهما الزجر، مثلما يخيفنا نحن لوم اللائمين ووشايات الوشاة

فَيَا حُبَّها زِدْني جَوى كُلَّ ليلةٍ ويا سَلْوَةَ الأيامِ مَوْعِدُكِ الحَسْرُ وَيَا سَلُوةَ الأيامِ مَوْعِدُكِ الحَسْر

عَجِبْتُ لِسَعْيِ الدهرِ بَيْنيِ وبينَها فلمَّا انْقَضَى ما بينَنا سَكَنَ الدهرُ كان الدهر، ومصائبه، تسعى بيننا فلما انقضى الوصل بيننا وانقطعت العلاقة هدأ الدهر وصروفه

وما هُمَوَ إِلَّا أَن أَراهما فُمجاءةً فأَبْهَتُ، لا عُرْفٌ لمديَّ ولا نُكُرُ كنت إذ أراها فجأة أبهت ويختلط في ذهني الصواب بالخطأ

وإِنِّي لَـتَـعْـرُونـي لِـذِكْـرَاكِ هَـزَّةٌ كما انْتَفَضَ العُصْفُورُ بَلَّلَهُ القَطْرُ وإِنِّي لَـنَابِني لذكراك هزة مثلما يتفض العصفور وقد أصابه المطر

١٤٣ خلقتما لبعضكما عُروة بن أَذَيْنة:

إِنَّ السَّنِي زَعَمَتْ فُــقَادَكَ مَــلَّـهـا خُلِقَتْ هَواكَ كما خُلِقْتَ هَوىً لها التي قالت إنك مللتها خلقت لك وخلقت لها

بيضاء بَاكَرَها النَّعيمُ فَصاغَها بِلَبَاقَةٍ فَأَدَقَّها وأَجَلَّها بيضاء عرفت النعمة والعيش الرغيد منذ صغرها فلا عرفت جوعاً ولا فاقة، فصاغت النعمة جسمها بلباقة فهي دقيقة الخصر جليلة المؤخرة، إن جاز وصف المؤخرة بهذه الكلمة

حَجَبَتْ تَحِيَّتَهَا فَقَلَتُ لِصاحِبي ما كان أكثرَها لنا وأَقَلَها لم تعد تطرح على التحية فقلت لصاحبي: كانت التحية كبيرة الأثر، ولكنها مع غياب الوصل قليلة النفع وإذا وَجَدْتُ لها وَسَاوِسَ سَلْوَقٍ شَفَعُ الضَّميرُ إلى الفُؤَادِ فَسَلَّها إذا وسوست لي نفسي أن أسلوها وأنساها، فإن ما أضعر لها من الحب يستل الهجران من فؤادي

١٤٤ المناظر المتعية

وكنتَ متّى أَرْسَلْتَ طَرْفَكَ راثِداً لِقَلْبِكَ يوماً أَتْعَبَتْكَ المَنَاظِرُ يخاطب نفسه: كنت إذا أرسلت نظرك ليكشف الطريق لقلبك، تعبت لما رأته عيناك من جمال المحبوبة. والرائد فارس كانوا يرسلونه أمام القبيلة يستكشف لها مواطن العشب

رأيتَ اللَّذِي لا كُلُّهُ أَنْتَ قَادِرٌ عليْهِ، ولا عن بَعْضِهِ أَنتَ صَابِرُ وَلَا عَن بَعْضِهِ أَنتَ صَابِرُ وَلَا تَقْدَ أَنْ تَصْبَرُ عَلَى مَجْرُدُ التَّطَلُعُ إِلَيْهِ وَلا تَقْدَرُ أَنْ تُصْبَرُ عَلَى مَجْرُدُ التَّطَلُعُ إِلَيْهِ

۱٤٥ عرار نجد

الصِّمَّة بن عبد الله القُشيري:

أَقُولُ لِصاحبي والعيسُ تَهُوي بِنا بين المُنيِفَةِ فَالضَّمَارِ أقول لصاحبي والعيس، أي النياق القوية، تسير بنا بسرعة كأنها تهوي، بين هذين المكانين تَمَتَّعْ مِنْ شَميم عَرَارِ نَجْدٍ فما بعد العَشِيَّةِ مِنْ عَرَارِ مَنْ عَرَارِ تمتع من رائحة نبات العرار الذي في نجد، فأنت مغادر ولا عرار بعد هذه العشية. ومن هذا الببت أخذ الشاعر الأردني «مصطفى وهبي التل» لنفسه لقباً: عرار. وسنفرد لعرار الأردن صفحات مليئة بالشعر الجميل في كتاب قد نصدره بعد حين، إن سمح رب الكون الجليل ومد في العمر

ألّا يا حَبَّذَا نَفَحَاتُ نَبِّدٍ ورَيَّا رَوْضِهِ بعد البقِطَارِ ما أجمل نفحات، نسمات، نجد، وما أجمل ربًا، أي رائحة، نجد بعد القطار، بعد المطر

وأَهْـلُـكَ إِذْ يَـحُـلُّ الْـحَـيُّ نَـجُـداً وأنـتَ عَـلـى زمـانِـكَ غـيـرُ زَارِ وما أجمل أهلك إذ يحل الحي، القوم، في نجد وتكون أنت في تلك الحال سعيد بالزمن غير زار على أهلك إذ يحل الحي، غير مستاء منه

شُسهـورٌ يَـنْـقَـضـيِـنَ ومـا شَـعَـرْنـا بِــأَنْــصَــافِ لَــهُــنَّ ولا سِــرَارِ كانت تنقضي الشهور بسعادة فلا نشعر بمرور نصف الشهر، ولا بسراره، أي آخره

١٤٦ اغرورقتا ثم سالتا

ومِمَّا شَجَاني أَنَّها يومَ أَعْرَضَتْ تَوَلَّتْ ومَاءُ العينِ في الجَفْنِ حَاثِرُ مما شجاني، أوجع قلبي، أنها يوم أعرضت، ذهبت، تولت، انصرفت، ودمعها حائر في جفنها، أي أن عبنها مغرورقتان باللمع

فَلَمَّا أَصَادَتْ مِنْ بَعيدٍ مِنظرةٍ إِلَيَّ التفاتاً أَسْلَمَتْهُ المَحَاجِرُ فلما أعادت النظر إليَّ من بعيد ملتفتة، أسلمت المحاجر الدمع. . فسال من العينين إلى الخارج، والمحاجر العظم المحيط بالعينين

١٤٧ تغيير المسار

بينَما نحن بِالبَلاكِثِ فَالقَاعِ عِسِرَاعاً والعبِسُ تَهْوي هُوِيَّا بينما كنا في موضع بين «البلاكث» و«القاع» ونحن نسير مسرعين والعيس، أي النياق القوية، تسرع فكأنها تسقط سقوطاً

خَطَرَتْ خَطْرَةٌ على القلبِ مِنْ ذِكْ مراكِ وَهْناً فَما اسْتَطَعْتُ مُضِيًّا فَحَا اسْتَطَعْتُ مُضِيًّا فَجَاةً.. خطرت ببالي ذكراك وهناً، ليلاً، فما استطعت المضي في السير

قلتُ: لَبَّيْكِ، إِذْ دَعانيِ لَكِ الشَّوْ قُ، ولِلْحَادِيَيْنِ: كُرَّا المَطِيَّا قلت: لبيك، وعلى الفور قلت للحاديين، سائقي الإبل: كرَّا المطي.. كأنه أراد أن يغيرا خط سيرهما ليلحقا ببلد المعبوبة. ويقول المفسرون: بل أرادهما أن يحنا الإبل للسير بسرعة

۱٤۸ ارحم نفسك ابن مَرْمَة:

إِسْتَبْقِ دَمْعَكَ لا يوُدِ البُكاء به واكْفُفْ مَدامِعَ مِنْ عينيْكَ تَسْتَبِقُ أَبِق بعض دمعك ولا تدع البكاء ينزفه كله، وكف عينيك عن ذرف الدموع التي تتسابق في النزول ليس الشُّؤُونُ وإن جَادَتُ بِباقِيَةٍ ولا الجُفُونُ على هذا ولا الحَدَقُ شؤون عينيك، مجارني الدمع فيهما، لن تبقى حتى وإن كانت سخية بالدمع الآن، وعلى هذا المنوال لن تبقى جفونك ولا أحداقك

١٤٩ بَيِّنات الحب

الحسين بن مُطَير:

فيَا عَجَباً لِلناسِ يَسْتَشْرِفُونَني كأنْ لم يَرَوْا بَعدي مُحِبَّاً ولا قَبْلي عجباً للناس يستشرفونني، ينظرون إليَّ، كأنهم لم يروا محباً من قبل أو كأنهم لا يظنون أنهم سيرون محباً في حياتهم بعدي

يَقولونَ لي اصْرِمْ يَرْجِعِ العقلُ كلُّه وصُرْمُ حَبيبِ النفسِ أَذْهَبُ لِلعقلِ بقولون لي اصرم، أي اقطع العلاقة، فبهذا تسترد عقلك، ولكنني أعلم أن قطع العلاقة أكثر إذهاباً للعقل

ويا عَجَباً مِنْ حُبِّ مَنْ هُوَ قَاتِلي كَأْنِي أَجَازِيهِ المَوَدَّةَ مِنْ فَتلي ومِنْ بَيِّناتِ الحُبِّ أَن كَان أَهلُها أَحَبَّ إلى قلبي وحَيْنَيَّ مِنْ أَهْلي من بَيِّناتِ الحب أنني أحب أهلها أكثر من حبى أهلي

١٥٠ ويلي من يومي أبو الطَّمَحَان القَيْني:

أَلَا عَلَى لاني قبل نَوْحِ النَّوائِحِ وقبل ارتِقاءِ النفسِ فوقَ الجَوانِحِ سلباني وآنساني قبل الموت وقبل ارتقاء النفس وخروجها من بين الجوانع، الأضلاع وقبل خَدٍ، يا لَهْفَ نفسي على خَدٍ إذا راحَ أَصْحابي ولَسْتُ بِرائِحِ قبل الغد عندما يضعني أصحابي في القبر ويروحون إلى بيوتهم، وأنا لا أروح معهم إذا راحَ أَصْحابيِ تَفيِضُ دُمُوعُهُمْ وخُلِيتُ في لَحْدٍ علَيَّ صَفَائِحي الفريضة التي تسد حفرته الصفائح: حجارة القبر العريضة التي تسد حفرته

يقولونَ هَلْ أَصْلَحْتُمُ لِأَحْيِكُمُ وما الرَّمْسُ في الأرضِ الفَضاءِ بِصَالِحِ يَسَالُ الناسَ بَعْضَهُم بَعْضاً بَعْدَ انتهاء الدفن: هل أصلحتم له الكفن، وهل وسدتموه في قبره جيداً.. قد رأيت قوماً يفعلون ذلك، يا للسخف! وليس الرمس، أي القبر، في الأرض الفضاء، في البر، بالمكان الصالح

١٥١ يستر على محبوبتهجابر بن الثعلب الجَرْمي:

ومُ سُـتَخْبِرِ عـن سِـرِّ رَيَّـا رَدَدْتُهُ بِعَـمْـيـاءَ مِـنْ رَيَّـا بِـغَـيْـرِ يَـقـيِـنِ رب مستخبر يسألني عن علاقتي بريا، وقد رددته بعمياء، قلت له قولاً ممغمغاً لا يفيد بشيء ولا يعطيه يقيناً

فقال: انْتَصِحْني إِنَّني لَكَ نَاصِحٌ وما أنا إِنْ خَبَّرْتُـهُ بِأَمـيِـنِ يريد أن يجرني للحديث عنها فيقول لي: اطلب النصح، ولو أخبرته بأي شيء فلن أكون أميناً لمحبوبتي

١٥٢ أنا قلبي دليلي

الحارث بن خالد المخزومي:

إِنَّسِي وما نَحَرُوا غَدَاةً مِنْسَى عندَ الجِمارِ تَؤُودُها العُقْلُ. . يحلف بالشياه التي نحرها الحجيج في منى عند موضع رمي الجمرات، والشياه تؤودها العقل، تثقل أعناقها الحبال. .

لو بُدُّلَتْ أَصلَى مُسَاكِنِها سِفْلاً وأصبحَ سِفْلُها يَعْلُو.. لو انقلبت مساكن المحبوبة رأساً على عقب

فَيَكَادُ يَعْرِفُهَا الحَبيرُ بِها فَييَرُدُّهُ الإِقْوَاءُ والمَحْلُ. . فيكادُ فيها الخير العالم بها ويكاد يعرفها لكن يزيد من شكوكه الإقواء والمحل، أي خلوها من أهلها وتبدل الأرض بالقحط. .

لَعَرِفْتُ مَغْنَاها لِمَا اشْتَمَلَتْ مِنْيِ الضُّلُوعُ لِأَهْلِها قَبْلُ لعرفت مغناها، منزلها الذي كان عامراً، بحدس قلبيّ حيث اشتملت ضلوعي على حب عميق لأهل هذه الديار

١٥٣ المختبئة في شعرها بكر بن النَّطَّاح:

بَيضَاءُ تَسْحَبُ مِنْ قِيَام شَعْرَها وتَغيِبُ فيهِ وَهْوَ جَثْلٌ أَسْحَمُ حتى وهي واقفة فشعرها يصل الأرض، وهي تغيب في هذا الشعر الجثل، الكثيف، الأسحم، الأسود

وكأنَّ ها فيهِ نَهَارٌ سَاطِعٌ وكأنَّهُ ليلٌ عليها مُظْلِمُ فوجهها في شعرها كالنهار المضيء، وشعرها كالليل

١٥٤ سباق مع الحمامة نُصَيْب:

لقد هَتَفَتْ في جُنْحِ ليلٍ حَمامةٌ على فَنَنٍ تَدْعُو، وإِنِّي لَنائِمُ فَنَنٍ تَدْعُو، وإِنِّي لَنائِمُ

كذبْتُ، وبيتِ اللهِ، لو كنتُ عاشِقاً لما سَبَقَتْني بِالبُكاءِ الحَماثِمَ

١٥٥ صبا نجد

عبد الله بن الدُّمَيْنة الخَنْعمى:

ألا يا صَبَا نَجْدٍ متى هِجْتِ مِنْ نَجْدِ؟ فقد زَادَني مَسْرَاكِ وَجْداً على وَجْدِ يا نسبم الصبا القادم من نجد متى هبت من نجد؟ لقد زادني مسراك، قدومك مساء، وجداً فوق وجدي أإنْ هَتَفَتْ وَرْقَاءُ في رَوْنَقِ الضّّحى على فَنَنٍ خَصْ النّباتِ مِنَ الرّنْدِ.. أإن هنفت حمامة في رونق الضحى، في ضيائه، على غصن طري من شجر الرند الذكي.. بكيت كما يَبْكي الوليدُ، ولم أكن جَليداً وأَبْدَيْتُ الذي لم أكن أَبْدي بكيت كالطفل المولود حديثاً، ولم أكن جليداً، صبوراً، وبدا من مشاعري ما لم يكن يبدو وقد زَعَمُوا أن المُحِبَ إذا دَنَا يَمَلُّ، وأنَّ النَّأَي يَشْفي مِنَ الوَجْدِ بِكُلِّ تَداوَيت بالعد فلم أشف من الحب.. ولكن القرب أحسن على كل حال تداويت بالعد فلم أشف من الحب.. ولكن القرب أحسن على كل حال ولكنَّ قدربَ الدار ليس بِنافِع إذا كان مَنْ تَهواهُ ليس بِني عَهْدِ

وما نفع القرب إن كانَّت الحبيبة لا تحفظ وعودها؟

۱۹۶ خادرت شیئاً کُنّہ عنہ:

وأَدْنَيْتِنيِ حتى إذا ما ملَكْتِني بِقَوْلٍ يُجِلُّ العُصْمَ سَهْلَ الأَباطِحِ.. وَأَدْنَيْتِنيِ اللهُ عتى إذا ما ملكت فؤادي بكلامك الذي يحل، أي يُزل، العصم، أي الوعول الجبلية، إلى الأباطح، السهول..

تَجافَيْتِ عَنِّي، حينَ لا لِيَ حيِلَةٌ وَغَادَرْتِ ما غَادَرْتِ بين الجَوانِحِ عندنذ تجافيت عني، وابتعدت، وتركت ما تركت بين ضلوعي

١٥٧ جواب من القبر

تَوْبَة بن الحُمَيِّر وهو من شعراء اللولة الأموية:

ولو أنَّ لَيلَى الأَخْيَلِيَّةَ سَلَّمَتْ عَلَيَّ ودُونيِ جَنْدَلٌ وصَفَائِحُ. . لو سلمتْ عليَّ ليلى الأخيلية وأنا تحت الجنادل، الصخور، والصفائح، حجارة القبر. .

لَسَلَّمْتُ تَسليمَ البَشاشَةِ أو، زَقًا إليها صَدَى مِنْ جَانِبِ القَبرِ صَائِحُ لرددت سلامها ببشاشة وجه، أو لزقا، أي صاح، إليها صدى من القبر، والصدى هو الصدى الذي تردده الجبال.. ولكن العرب كانت تزعم أنه يخرج من قبر الميت مخلوق خيالي يسمونه الهامة موت هو الصدى

وأُغْبَطُ مِنْ لَيلَى بِما ليس نَافِعي بَلَى كُلُّ مَا قَرَّتْ بِهِ العينُ صَالِحُ يَغْبَطُ مِنْ لَيلَى، وما يغبطونني عليه ليس نافعي. . لا بل هو نافع . . ذلك أن كل ما الناس على علاقتي بليلي، وما يغبطونني عليه ليس نافعي . . لا بل هو نافع . . ذلك أن كل ما قرت به المين، رضيت به ، جيد

١٥٨ القلب في الشرك

كَأَنَّ القَلْبَ ليلةَ قيلَ يُغْدَى بِلَيلَى المَامِرِيَّةِ أو يُرَاحُ.. كَأَنَّ القلب عندما قيل إن قوم ليلى سيذهبون غدوة، صباحاً، أو رواحاً، مساء، وهي معهم..

قَطَاةً عَرَّهَا شَرَكٌ فَسِاتَتْ تُجَاذِبُهُ وقد عَلِقَ الجَنَاحُ القلب كأنه طير قطا. والقطاة عزها، أعجزها، شرك، شبكة الصائد، فباتت تجاذب الشبكة وقد علق جناحها بها

لها فَرْخَانِ قَد تُركَا بِوَكْرِ وعُشُهُ مَا تُصَفِّقُهُ الرِّيَاحُ وعُشُهُ مَا تُصَفِّقُهُ الرِّيَاحُ وهذه القطاة قد تركت فرخيها في العش الذي تهب عليه الرياح

فلا في الليلِ نَالَتْ ما تَمَنَّتْ ولا في الصَّبْحِ كان لها بَراحُ فلا في الليل نالت صيداً، ولا في الصباح كان لها براح، فكاك

١٥٩ وعود الغواني

تَمَتَّعْ بِهَا مَا سَاعَفَتْكَ وَلا تَكُنْ عَلَيْكَ شَجَاً في القلبِ حَيْنَ تَبِينُ تَمَتَّعُ بِلهَا مَا سَاعفتك، سايرتك ووافقتك، ولا تجعلها شجاً، شوكة، في قلبك حين تغارقك

وإنْ هِيَ أَعْطَتْكَ اللِّيَانَ فَإِنَّها لِغَيْرِكَ مِنْ خُلَّانِها سَتَليِنُ وإنْ هِيَ أَعْطَتْكَ اللَّيَانَ فَإِنَّها سَلين لغيرك من خلانها، أصحابها

وإِنْ حَلَفَتْ لا يَنْقُضُ النَّأْيُ عَهْدَها فليس لِمَخْضُوبِ البَنانِ يَمينُ فإن حلفت لك ألا تنقض عهدك بالنأي، عند الفراق، فاعلم أنه ليس لمخضوب البنان، لشخص مصبوغ أطراف الأصابع بالحناء.. أي لامرأة، يمين صادقة

١٦٠ دموع وقصائد

فإن تَمنَعُوا لَيلَى وحُسْنَ حَديثِها فلن تَمْنَعُوا مِنِّي البُكَا والقَوافِيا فهَلًا مَنَعْتُمْ، إذْ مَنَعْتُمْ حديثَها، خيالاً يُوافيني مَعَ الليلَ هَادِيا منعموني من أن أحدثها فهل بوسعكم منع خيالها من أن يأتيني في المنام وهو يتهادى؟

۱۶۱ أنا والله كريم

أَسَجْناً وقَيْداً واشْتِياقاً وغُربَةً وفقْدَ حَبيبٍ إنَّ ذا لَعَظيمُ مُ مَجْناً وقَيْداً واشْتِياقاً وغُربَةً وفاقد للحبيب. ما أفظم ذلك.

وإنَّ امْرَأً تَبقَى مَواثبِقُ عَهْدِهِ على مثلِ ما قاسَيْتُهُ لَكَريهُ وإنَّ امْرَأً تَبقَى مَواثبِقُ عَهْدِهِ رغم كل ذلك فهو رجل كريم، أي أصيل

١٦٢ أسير المحبة

ابن طَريف:

وَقَفْتُ لِلَيلَى بِالمَلا بعد حِقْبَةٍ بِمَنزِلَةٍ فَانْهَلَّتِ العينُ تَدْمَعُ وَقَفْتُ لِلَيلَى بِالملا، بين الناس، بعد فراق دام زمناً فسالت العين بالدمع

وأَنْبَعُ لَيلَى حيثُ سَارِتْ ووَدَّعَتْ وما الناسُ إِلَّا ٱلِكَ ومُسوَدُّعُ وأتبع ليلي إلى كل مكان، والناس هكذا بعضهم يودع وينسى وبعضهم يألف ويواصل كَأَنَّ زَمَاماً فِي الفَوْادِ مُعَلَّقاً تَقُودُ بِهِ حِيثُ اسْتَمَرَّتْ وأَتْبَعُ كأن حبلاً يربط قلبي بها فهي تقود القلب إلى كل مكان تذهب إليه

١٦٣ خوش هدية

وَرْد الجَعْدي، الشاعر الجاهلي:

خَلِيلَى عُوجَا بَارِكَ اللَّهُ فيكُما وإن لم تكنْ هندٌ لِأَرْضِكُما قَصْدا يا صاحبي ميلا نحو ديار هند حتى وإن لم تكن ديارها على طريقكما

وقولا لها ليس الضَّلالُ أَجَارَنا ولكنَّنا جُرْنَا لِنَلْقَاكُمُ عَمْدا قولاً لها لم نضل الطريق، ولكننا جرنا، أي انحرفنا، عمداً لنلقاك

تَخَيَّرْتُ مِنْ (نَعمَانَ) هُودَ أَرَاكَةٍ لِهِنْدٍ، ولكنْ مَنْ يُبَلِّغُهُ هِنْدا قطعت من وادي نعمان عود سواك من شجرة اأراك، هدية لهند. ولكن، من ذا يبلغه هنداً؟

١٦٤ نهر الدموع قال رجل من بني عكل:

وما في الأرضِ أَشْقَىَ مِنْ مُحِبِّ وإن وَجَدَ الهوى حُلُوَ المَذَاقِ تَسراهُ باكِسِاً في كلِّ حالٍ مَخافَةً فُرْقَةٍ أو لِاشْتِيَاقِ فيَبْكي إن نَأَوا شوقاً إليْهِم ويَبكي إن دَنَوا خَوف الفِراقِ فَتَسْخُنُ عِينُهُ عند التَّنَائي وتَسْخَنُ عينُهُ عند التَّلاقي

١٦٥ أفنيت علاتي

يزيد بن الطَّثْريَّة:

عُـقَـيْـلِـيَّةٌ أمَّا مَـلاكُ إِزَارِها فَدِعْصٌ وأمَّا خَصْرُها فَبَتيلُ هي من عُقَيْل، وملاث إزارها، موضع لفِّ التنورة أي الأرداف، فدعص، أي كثيب رمل، وأما تَقَيَّظُ أَكنافُ الحِمَى، ويُظِلُّها بِنَعْمَانَ مِنْ وَادِي الأَرَاكِ مَقيِلُ تشتعل أطراف الحمى، مكان القوم، بالحر الشديد، وتستظل المحبوبة في نعمان وهو واد يكثر فيه شجر الأراك حيث تحلو القيلولة

فَدَيْتُكِ أَعدائي كَثيرٌ، وشُقَّتي بَعيدٌ، وأنصاري لدَيْكِ قليلُ فليلُ اللهُ فيكِ منا... أنا غريب منا..

وكنتُ إذا ما جِئتُ جِئتُ بِمِلَّةٍ فَأَقْنَيْتُ عِلَّتِي، فكيفَ أَقُولُ؟ كنت كلما جنت إلى مضارب قومك جنت بعلة، بحجة أتحجج بها، ولم يبق لي حجج.. فماذا سأقول هذه المرة؟

١٦٦ منتهى الأمنيات

ولـمَّـا نَـزلْـنَـا مـنـزِلاً طَـلَّـهُ الـنَّـدَى أَنـيِـقَاً، ويُسْتَاناً مِـنَ النَّـوْدِ حَـالِـيـا لما نزلنا مكاناً نديًا أنيقاً، وبستاناً حالياً، أي متحلياً مزيناً، بالنَّوْر، أي النوَّار

أَجَدَّ لنا طيِبُ المَكانِ وحُسْنُهُ مُنَى فَتَمَنَّيْنا فكنْتِ الأَمانِيا أَجَدَّ لنا طيب المكان وجماله أماني، فتمنينا.. فكنت أنتِ الأماني

١٦٧ البريئة التُمينة:

بِنَفْسيِ وأَهْليِ مَنْ إِذَا عَرَّضُوا لَهُ بَذِكْرِ الهَوى لَم يَدْرِ كَيفَ يُجيبُ أَفْدي بنفسي وبأهلي الحبيب الذي يذكرون أمامه تعريضاً لا تصريحاً الهوى فيرتبك ولا يعرف كيف يجيب

ولم يَعْتَذِرْ عُذْرَ البَرِيِّ، ولم تَزَلْ بِهِ سَكْتَةً حَثَّى يُقَالَ مُرِيبُ فلا يعتذر الحبيب بكلام يظهر براءته، ويسكت كأنه يخفي شيئاً

لقد ظَلَمُوا ذاتَ الوِشَاحِ، ولم يَكُنْ لنا مِنْ هَوى ذاتِ الوِشاحِ نَصيبُ قد ظلموها.. فلم يكن لنا نصيب من حبها الذي سعينا إليه فلم توافقنا عليه

١٦٨ الزفرات والعبرات

هلِ السُحْبُ إِلَّا زَفْرَةٌ بعدَ زَفْرَةٍ وحَرٌّ على الأَحْشَاءِ ليس لَهُ بَرْدُ السَّعِبُ إِلَّا زَفْرَةً بعد زفرات حرَّى وعذاب

وَفَيْضُ دُموعِ العينِ يا مَيَّ كلَّما بَدا عَلَمٌ مِنْ أَرضِكُمْ لم يَكُنْ يَبْدُو والحب هو انسكاب دمع العين يا ميَّة كلما اقتربنا من ديارك وبدا لنا علم، أي جبل، لم يكن يبدو من قبل

١٦٩ قوس كيوبيد

أبو دَهْبَلِ الجُمَحِي:

أَقُولُ والرَّكْبُ قد مَالَتْ عَمائِمُهُمْ وقد سَقَى القَوْمَ كأسَ النَّعْسَةِ السَّهَرُ الوَلْ والركب، أي المسافرون على الجمال، قد مالت رؤوسهم ومالت العمائم، وقد سقاهم السهر كأس النعاس

يا ليت أنّي بِأَثْوابي ورَاحِلَتي عَبْدٌ لِأَهْلِكِ هذا العامَ مُؤْتَجَرُ يَا ليت أني عبد أجير عند أهلكِ أيتها المحبوبة طول السنة وأثوابي وراحلتي، نافتي، معي لا أكلفهم شيئاً من مؤونتي

جِنِّيَّةٌ أَو لَـهـا جِنُّ يُـعَلِّمُهـا رَمْيَ القلوبِ بِقَوْسٍ مَا لَـهـا وَتَرُ محبوبتي من الجن لحسنها الذي لا مثيل له في البشر، أو أن لها جنياً يعلمها كيف ترمي القلوب بقوس الحب التي ليس لها وتر

۱۷۰ کدت أطير

عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود:

تَغَلْغَلَ حُبُّ (عَثْمَةً) في فُؤادي فَبَاديهِ مع النَّحَافي يَسيرُ تعمق حب عثمة في قلبي والظاهر منه للعيان قليل بالقياس إلى ما خفي

تَغَلْغَلَ حيثُ لم يَبْلُغُ شَرابٌ ولا حُرِنْ ولم يَبْلُغُ سُرورُ هذا حيث متعمق جداً..

شَـقَـقْتِ الـقـلـبَ ثـم ذَرَرْتِ فـيـهِ هَـواكِ، فَلـيِـمَ، فَالْتَأَمَ الـهُـطُـورُ شَقت قلبي ثم ذررت، أي رششت، فيه حبك، ثم ليم، أي رُمُّم وأصلح وتم تخييطه، فالتأم الفطور، أي أغلق وأصلح الشق

أكادُ إذا ذَكَرْتُ العهدَ منها أطيرُ لو انَّ إنْ ساناً يَطيرُ

۱۷۱ هذا حبيبها قال نُصَيْب، وتروى لغيره:

أَهَا أَبُكِ إِجْلَالًا، وما بِكِ قُدْرَةٌ عليَّ، ولَكِنْ مِلْ عَبْنٍ حَبيبُها أَهَا إِجْلَالًا، وما يبيه كأنما يراه أكبر من أمابك إكباراً لقدرك، ليس أن لك علي قدرة، ولكن حبيب المرء ملء عينيه كأنما يراه أكبر من الحجم الطبيعي

وما هَجَرتْكِ النفسُ أنَّكِ عندها قليلٌ، ولكنْ قَلَّ منكِ نَصيبُها ابتعادي عنك ليس لهوانك عليّ بل لقلة حظي منك

ولكنَّهُمْ يا أَمْلَحَ الناسِ أَكْثَرُوا بِقَوْلٍ إذا ما جِئْتُ: هذا حَبيبُها ومع ذلك فكلما جنت قالوا: هذا حبيبها. ويحك ما أجمل هذا البيت!

١٧٢ منتهى العفاف

ابن الدمينة:

أَحَقًا عِبادَ اللَّهِ أَنْ لَسْتُ وَارِداً ولا صادِراً إِلَّا عَلَى رَفيبِ لَهُ عَلَى رَفيبِ لَهُ الْهِ وَعَلَى رَفِيب

ولا زَائِراً فَرْداً ولا في جَماعة مِنَ الناسِ إلَّا قيلَ أنتَ مُربِبُ ولا أزور أحداً أو قوماً إلا قيل لي إنني مريب، أي لدي ما أخفيه مما هو غريب أو معيب

وهل ربِبَةٌ في أَنْ تَحِنَّ نَجِيبَةٌ إلى إلْفِها أو أَن يَحِنَّ نَجِيبُ هل ثمة ربة في أن تحن ناقة إلى صاحبها الجمل، أو أن يحن هو إليها؟

وإِنِّي لأَسْتَحْييِكِ حتى كأنَّما عليَّ بِظَهْرِ الغيبِ منكِ رَقيبُ

١٧٣ المغرورقتان

أبو حَيَّة النُّمَيْرِي:

نَظُرْتُ كَأَنِّي مِنْ وَرَاءِ زُجَاجَةٍ إلى الدارِ مِنْ فَرْطِ الصَّبَابَةِ أَنْظُرُ لأن عينيه فيهما دموع فهو يرى دار المحبوبة كما يرى المرء الشيء غائماً من وراء زجاجة، والزجاجة هي الكأس

فَعَيْنَايَ طَوْراً تَغْرَقَانِ مِنَ البُكَا فَأَعْشَى، وطَوْراً تَحْسِرانِ فَأَبْصِرُ تَعْرَفُ عِناي حِناً بالبكاء فأصبح أعشى ضعيف النظر، وتحسران، تنكشفان، حيناً فأبصر

١٧٤ الملامة اللذيذة

أبو الشُّبِص الخُزَاعِي:

وَقَفَ الهَوى بِي حيثُ أنتِ، فليس لي مُستَسَأَخَسرٌ حسنه ولا مُستَسقَديًّمُ تحمدت حياتي فلم بعد لي شغل إلا أنت

أَجِدُ المَلامَةَ في هَواكِ لَذيِنَةً حُبَّاً لِذِكْرِكِ، فَلْيَلُمْنيِ اللُّوَّمُ اللَّوَّمُ السَّمَةِ بِهِ يلومونني في شانك لأن مجرد ذكركِ معتع لقلبي، فليلمني اللوم، أي اللائمون

أَشْبَهْتِ أَعدائي فَصِرْتُ أُحِبُّهُمْ إِذْ صَارَ حَظِّيَ مَنْكِ حَظِّيَ مِنْهُمُ اللهُ أَنْتَ . . لذا صرت أحب أعدائي أنت مثل أعدائي فهم يبخلون على بكل ما هو حسن، وكذلك أنت . . لذا صرت أحب أعدائي لحبيكِ

وأَهَنْتِني فَأَهَنْتُ نَفْسِيَ عَامِداً، ما مَنْ يَهُونُ عليكِ مِمَّنْ أَكْرِمُ أهنتني في الحب فقبلت الإهانة فما من أحد يهون عندك وأكرمه، لذا فأنا أهين نفسي لأنك تهيينها

۱۷۵ حوار حبيبين ابن اللمينة لمحبوبته أمامة:

وأنتِ التي كَلَّفْتِنيِ دَلَجَ السُّرَى وجُونُ القَطَا بِالجَلْهَتَيْنِ جُثُومُ أَنت كَلفتني دلج السرى، السير ليلاً، بينما طيور القطا الجون، السود، جثوم راقدات في «الجلهتين»

وأنتِ التي أَحْفَظْتِ قَوميِ فَكُلُّهُمْ بَعيدُ الرِّضَا بَاديِ الصُّدُودِ كَظيِمُ وَأَنتِ التِي الصُّدُودِ كَظيِمُ وَأَنتَ احْفَظتَ قومي، أغضبتهم عليّ، فكلهم ساخط ويكظم سخطه، يخفيه

فقالت محبوبته تجيبه:

وأنتَ الذي أَخْلَفْتَني ما وَعَدْتَني وأَشْمَتَ بِي مَنْ كان فيكَ يَلُومُ وأنتَ الذي أَخْلَفُ وعدك، وجعلت اللائمين يشمتون بي

وأَبْرَزْتَني لِلنَّاسِ ثم تَرَكْتَني لَهُمْ غَرضاً أُرْمَى وأنتَ سَليمُ وَأَبْرَزْتَني لِلنَّاسِ ثم تركتني غرضاً لسهام الذم، وأنت سليم منها

١٧٦ فعلت أفعالها

أعشى بني تغلب، وتروى لعمرو بن الأصم:

أُلْمِمْ على دِمَنِ تَقادَمَ عهدُها بالجَزْعِ واسْتَلَبَ الزمانُ جَمالَها أَلْمِمْ وَرُمِ مِن الزيارة، على دمن قديمة، هي خرائب المنازل في موضع الجزع التي ذهب حسنها بمرور الزمن عليها

رسمٌ لِقَـاتِـلَـةِ الْخَـرَانِـقِ مَا بِـهَا الْكُلُـ الْوُحُوشُ خَلَتْ لَهُ وَخَلا لَهَا هذا رسم، أي طلل، لدار قاتلة الغَرانق، الشبان الوسيمين، وليس بها إلا الوحوش، حيوانات البر، خلا لها الرسم الموحش وخلت له الوحوش

ظَلَّتْ تُسَائِلُ بِالمُتَيَّمِ أَهْلَهُ وَهِيَ التي فَعَلَتْ به أَفْعَالَها وهي تسأل أهل المتيم المغرم بها عن حاله، بينما هي التي فعلت به ما فعلت

۱۷۷ أحببت وكفى عمرو بن ضُبَيْعة الرَّقاشي:

تَضيِقُ جُفونُ العينِ عن عَبَراتِها فَتَسْفَحُها بعد التَّجَلُّدِ والصبرِ تضيق الجفون عن الدموع فتسفحها، أي تسكبها، بعد التجلد، التماسك، والصبر

أَلَا لِيَقُلْ مَنْ شَاءَ مَا شَاءَ إِنَّمَا يُلَامُ الفتَى فيما استَطاعَ مِنَ الأمرِ قَضَى اللَّهُ حُبَّ المالِكِيَّةِ فاصْطَبِرْ عليه فقد تَجري الأمورُ على قَدْرِ اصبر على حب المالكية فهذا قضاء الله، والأمور تجري بحسب المقادير

۱۷۸ التمتع بالتمني قال رجل من بنى الحارث:

مُنىً إِنْ تَكُنْ حَقّاً تَكُنْ أَحسنَ المُنَى وإلّا فقد عِشْنا بِها زَمناً رَخْدا لو تحققت الأماني فهذا أحسن شيء، وإلا، أي إن لم تتحقق، فقد سررنا بالتمني

أَمَانِيُّ مِنْ سُعْدَى حِسانٌ كَأَنَّما سَقَنْكَ بِها سُعْدَى على ظَمَإِ بَرْدَا الأماني بوصل سعدى جميلة وهي تبرد القلب، فكأن سعدى سقتك ماء بارداً وأنت عطشان

١٧٩ أحلاهما مرّ

إِنَّى وِإِيَّاكِ كَالصَّادي رأى نَهَالاً ودُونَهُ هُوَّةً يَخْشَى بِها التَّلَفَا أَنَا وأنت أيتها المحبوبة كالصادي، أي العطشان، الذي رأى منهل ماء، وبينه وبين المنهل هوة سحيقة يخشى الموت إن عبرها

رأَى بِسعسي نَيْدِهِ مَسَاءً عَسَرٌ مَسُورِدُهُ وليس يَملِكُ دونَ الماءِ مُنْصَرَفَا يرى الماء ولكن وروده عزيز، صعب، ولكنه لا يستطيع الانصراف دون أن يشرب

١٨٠ النعاس الحائر

ولى مُقْلَةٌ صهدُها بِالكَرى قَديمٌ، وبِالدَّمْعِ صهدٌ قَريبُ عَهدي بالنوم بعيد، وبالدمع قريب

يَسحسارُ إذا زَارَ طَسرْفسيِ السكسرى كمّا حَارَ بِالحَيِّ ضَيْفٌ خَريبُ عندما يزور النوم طرفي أي عينيّ، فهو يحتار ولا يمكث طويلاً، ويكون نوماً مردداً قلقاً، مثلما يحار ضيف غريب جاء إلى الحي

١٨١ انظري نحولي

خلف بن خليفة:

خُذي بِيَدي ثم ارْفَعي الثَّوْبَ فانظُري بِييَ السَّصُّرَّ إِلَّا أَنَّسْتِ أَسَسَتَّـرُ ارفعي ثوبي لتري نحولي ونحفي، فأنا أنستر بالثوب لئلا يظهر ما بي

فَمَا حَيِلَتِي إِنْ لَمَ تَكُنْ لَكِ رَحْمَةٌ عَلَيَّ وَلَا لَيِ عَنْكِ صَبَرٌ فَأَصَبِرُ لا أنت راحمة لي ولا أستطيع عنك صبراً

۱۸۲ زرع کبد

مجنون ليلي:

ولي كَبِدٌ مَقْرُوحَةٌ مَنْ يَبِيعُني بِها كَبِداً ليستْ بِذاتِ قُرُوحِ؟ كبدي بها قروح، ندوب، فمن يبادلني بها كبداً صحيحة؟

أَبَى الناسُ بين الناسِ لا يَشتَرُونَها ومَنْ ذا الذي يَشْري دَوَى بِصَحيحِ الدوى: المريض

١٨٣ الرغبة عن الهجاء

أَرْطَاة بن سُهَيَّة المُرِّي، وقد عاش في الدولة الأموية:

تَمَنَّتْ وذَاكُمْ مِنْ سَفَاهَةِ رأيِها لِأَهْجُوَها لَمَّا هجَتْني مُحَارِبُ قبيلة محارب تمنت أن أرد على هجانها لي بهجاء، وهذا من قلة عقلها

مَعاذَ الإلَهِ إِنَّمْنِي بِقَبِيلَتِي وَنَفْسِيَ عَن ذَاكَ المَقَامِ لَرَاغِبُ معاذ الله، فأنا راغب لقبيلتي ولنفسي عن القيام هذا المقام، أي كاره للوقوف هذا الموقف

١٨٤ هجاء الابن

فُرْعان بن الأعرف، الذي عاش لعهد عمر بن الخطاب، في ابنه منازل، وقد عقه: لَرَبَّيْتُهُ حـتـى إذا آضَ شَيْظَـماً يَكادُ يُسَاوي غَارِبَ الْفَحْلِ غَارِبُهُ لقد ربيت ولدي «منازلاً» حتى إذا آض، أي أصبح، شيظماً، أي قوياً، يساوي ظهره ظهر الفحل علواً

ورَبَّـيْـتُـهُ حـتـى إذا مـا تَـركـتُـهُ أَخَا القومِ واسْتَغْنَى عن الْمَسْحِ شَارِبُهُ ربيته حتى أصبح رجلاً في القوم، ولم يعد شاربه يمسح. . واستغناء الشارب عن المسح كناية عن مفارقة الطفولة، فالشارب هو الشفتان اللتان تشربان اللبن، والطفل يمسحون شفتيه بعدما يشرب اللبن

تَغَمَّدَ حَقِّي ظَالَماً ولَوَى يَدي لَوَى يَدَهُ اللَّهُ الذي هُوَ غَالِبُهُ تغمد، أي أخفى، حقى، ولوى يدي، أي استقوى على

وكان له عِندي إذا جَاعَ أو بَكَى على الزَّادِ أَحلَى زَادِنا وأَطَايِبُهُ عندما كان يجوع أو يبكي على الزاد، أي لأنه لم يحب نوع الطعام، فله أحلى وأطيب ما عندنا من طعام

أَإِنْ أُرْحِشَتْ كَفًا أَبِيك، وأصبحَتْ يَداكَ يَدَيْ لَيْثٍ فَإِنَّكَ ضَارِبُهُ؟ أإن أصابت الرعثة يدي أبيك وأصبحت يداك أنت قريتين كيدي الأسد، فأنت تضرب أباك؟

وجَمَّعْتُها دُهْماً جِلَاداً كأنَّها أَشَاءُ نَخيلٍ لَم تُقَطَّعْ جَوانِبُهُ لَقد جمعت هذه الخيول الدهم، السود، الجلاد، القوية، التي كأنها أشاء نخيل، نخلات صغار، لم

فَأَخْرَجَني منها سَليباً كأنَّني حُسامٌ يَسَمانٍ فَارَقَتُهُ مَضَارِبُهُ فَالْحُرَجَني منه، ولم يبق منه فسلب خيلي وأخرجني صفر اليدين، فكأنني سيف يماني ذهبت مضاربه، أي نصله، ولم يبق منه إلا المقبض

۱۸۰ بئست الخلتان قَعْنَب بن أمَّ صَاحِب:

إِنْ يَسْمَعُوا ربِبَةً طَارُوا بِها فَرَحاً منِّي، ومَا سَمِعُوا مِنْ صالح دَفَنُوا إِنْ سَمَعُوا مِنْ صالح دَفَنُوا إِنْ سَمَعُوا مِنْ حَسَاتِي

صُمَّ إذا سَمِعُوا خيراً ذُكِرْتُ به وإنْ ذُكِرْتُ بِشَرِّ عندَهُمْ أَذِنُوا بِشَرِّ عندَهُمْ أَذِنُوا بهم صمم عن حسناتي، وإن ذكرني أحد بسوء أذنوا، فتحوا آذانهم

جَهلاً عليْنا وجُبْناً عن عَدُوِّهِمُ لَبِثْسَتِ الْخَلَّتانِ الْجَهْلُ والجُبُنُ جَهلاً علينا، يتطاولون علينا، ويجبنون عن العدو.. وبئست الخصلتان الجهل، أي التهور والجبن

۱۸٦ المان على بني أسد حُرَبْث بن عَنَّاب:

بَسْنِي أَسَـٰدٍ إِلَّا تَـنَـَحَـُوا تَـَطَـٰأُكُــمُ مَناسِمُ حتى تُحْطَمُوا وحَوَافِرُ يا بني أسد، إن لم تتنحوا فسوف تدوسكم مناسم، أي أخفاف الإبل، وحوافر الخيل حتى تتهشموا

تَضَاءَلْتُمُ مِنَّا كَمَا ضَمَّ شَخْصَهُ أَمَامَ البُيوتِ الخَارِئُ المُتَقَاصِرُ تضاءلتم، انكمشتم، خوفاً منا، مثلما يقعي أمام البيوت ويضم شخصه المتغوط المتقاصر، الذي يحاول تقصير نفسه كي لا يراه أحد

ولـمـا رأَيْـنـاكُـمْ لِـئـَـامـاً أَذِلَـةً وليس لَكُمْ مِنْ ساثرِ الناسِ نَاصِرُ كنا قد رأيناكم ريناكم ذليلين لا ينصركم أحد. .

ضَمَمْنَاكُمُ مِنْ غيرِ فَقْرِ إِلَيْكُمُ كَمَا ضَمَّتِ السَّاقَ الكَسيِرَ الجَبَائِرُ فضممناكم إلينا دون أي حاجة بنا إليكم، فأنتم المنتفعون بهذا الحلف فقط، مثلما تنتفع الساق المكسورة إذ تربط بالجبائر، العصي التي تجبر الكسر

۱۸۷ صبغوا رماحنا

جَوَّاس بن القَعْطَل:

صَبَغَتْ أُمَيَّةُ بِالدَّمَاءِ رِمَاحَنا وطَوَتْ أُمَيَّةُ دونَنا دُنيَاها وصَبَغَتْ الله الله الله الله الله الله عنا خيرات الدنيا

فاللَّهُ يَجزي، لا أُمَيَّةُ، سَعْيَنا وعُلاّ شَلَدْنا بِالرَّمَاحِ عُرَاها فالله يجزينا، وتجزينا المعالي التي عززناها بالرماح وشددنا عراها، مثلما يشد المرء أنشوطة الحبل على عنق الجمل

۱۸۸ ركوب المنبر أبو الأسد، في الحسن بن رجاء:

ما زِلْتَ تَركبُ كلَّ شيءِ قائم حتى اجترأتَ على ركوبِ المِنبرِ يعيره بالانحراف الجنسي، ويتعجب من اجترائه على صعود المنبر، فهو غير أهل للقيادة

۱۸۹ المجد ليس تمراً قال رجل من بني أسد:

دَبَبْتَ لِلْمَجْدِ والسَّاعُونَ قد بَلَغُوا جَهْدَ النَّفوسِ وأَلْقَوْا دُونَهُ الأَزْرَا أَخذت تدب، وتزحف، نحو المجد بينما الساعون المجتهدون قد بلغوا في سعيهم أقصى الغايات وخلعوا الأزر، أي الأثواب، كناية عن المثابرة الشديدة

فَكَاثَرُوا المَجْدَ حتَّى مَلَّ أَكثرُهُمْ وعانَقَ المجدَ مَنْ أَوْفَى ومَنْ صَبَرا فكاثروا المجد إلا من أوفى، فكاثروا المجد، أي تحدوه كي ينالوه، فعل أكثرهم، ولم ينل المجد إلا من أوفى، بلغ الغاية، وصبر

لا تَحْسَبِ المجدَ تَمْراً أَنتَ آكِلُهُ لن تَبْلُغَ المجدَ حتى تَلْعَقَ الصَّبِرا دون بلوغ المجد لعق الصبر، وهو نبات مر

۱۹۰ قوم بخلاء

قال بعض بني المهلب:

قـومٌ إذا أَكَـلُـوا أَخْـفَـوْا كَـلامَـهُـمُ واسْتَوْثَقُوا مِنْ رِتَاجِ البابِ والدَّارِ عندما يحين موعد طعامهم يهمسون همساً حتى لا يحس بهم الناس، ويتأكدون من رتاج الباب، قفله

لا يَقْبِسُ الجارُ مِنْهُمْ فَضْلَ نَارِهِمُ ولا تَكُفَّ يَـدٌ عـن حُـرْمَةِ الْـجَـارِ ويتخلون حتى بالنار التي لا يخسرون شيئاً لو اقتبس أحد منها قبساً، وينتهكون حرمة من يجاورهم

١٩١ زفرة المعضوض

مالك بن أسماء بن خارجة، وكان زار صديقاً له، فلما بلغ داره شد عليه كلب صديقه، فعضه، فقال:

لو كنتُ أَحْمِلُ خمراً يومَ زرتُكُمُ لم يُنْكِرِ الكلبُ أَنِّي صَاحِبُ الدَّارِ لو كان معي خمر لظنني الكلب صاحب الدار لأنكم متعودون على حمل الخمر

لكنْ أَتَيْتُ وربِحُ المِسْكِ تَفْغَمُني وعَنْبَرُ الهِندِ أُذْكبِهِ على النَّارِ لكني أَتِت زائراً متعطراً وربح المسك تفغمني، تملأ أنفي، وعنبر الهند الذي تم تعريضه للنار لتقوية عبيره

فَأَنْكُرَ الكلبُ ربِحي حينَ أَبْصَرَني وكان يَعرِفُ ربِحَ الزُّقِّ والقَارِ فلم يعرف رائحة الذي طلبت به فلم يعرف والزفت الذي طلبت به لمنع التسرب

۱۹۲ سادتهم نساء، وقادتهم عبید مدرِك بن حِصن الفَقْعَسي:

لقد كنتُ أَرمي الوَحشَ وَهْيَ بِغِرَّةٍ ويَسْكُنُ أَحياناً إِلَيَّ شَرُودُها كنت أرمي حيوانات البر بسهامي بغرة، فجأة، وأحياناً يأنس إلي الحيوان الشارد منها.. هكذا كانت علاقته بالفتيات شاباً

فقد أَمْكَنَتْنيِ الوَحشُ مُذْ رَثَّ أَسْهُميِ وما ضَرَّ وَحُشاً قَانِصٌ لا يَصيِدُها ومنذ أن رثت أسهمي، أصبحت مهترثة، أمكنتني الوحوش من نفسها واقتربت مني، فالوحوش، ومنها الظباء والمها، لا يضرها صائد لا يستطيع صيدها. . كناية عن إقبال النساء عليه عندما صار كهلاً

فَأَعْرَضْتُ عن سَلْمَى وقلتُ لِصاحِبي سَواءٌ علينا بُخْلُ سَلْمَى وَجُودُها أَعْرَضْتُ عن سلمى، فسواء جادت أم بخلت فلا غرض لنا فيها

فلا تَحْسُدَنْ عَبْساً على ما أصابَها وذُمَّ حَسِاةً قد تَوَلَّى زَهـيِـدُهـا لا تحسد قبيلة عبس على ما أصابت من عز، وذم حياة تولَّى الأمور فيها الزهيد الخسيس من الناس

تُشَبَّهُ عَبْسٌ هَاشِماً أَنْ تَسَرْبَلَتْ سَرابِيلَ خَزِّ أَنْكَرَتْها جُلُودُها يشبهون عبساً بقبيلة هاشم فقط لأنها تسربلت، لبست، ثياب الخز، الحرير، التي في الواقع قد أنكرتها ولم تألفها جلود عبس

فَلا تَحْسَبَنَّ الخَيْرَ ضَرْبَةَ لازِبِ لِعَبْسِ إِذَا ما ماتَ عنها وَليِدُها الخير ليس ضربة لازب، ليس مؤكداً، لقبيلة عبس إذا مات الوليد بن عبد الملك؛ وكانت زوجته على قومها

فَسَادَةُ عَبْسٍ في الحديثِ نِساؤُها وقَادَةُ عَبْسٍ في القديم عبيلُها سادة عبس في العديث نساؤها، زوجة الخليفة، وقادة عبس في القديم عبيدها، أي عنترة بن شداد

١٩٣ اللؤم وغايته

أَسَاخَ السُّوْمُ وَسُطَ بَسْيِ رِيَسَاحٍ مَسْطِسَتَهُ فَسَأَقْسَمَ لا يَسرِسِمُ اللوم نفسه أناخ دابته، أي أبركها وجعلها تجثم وتقعي، وسط بني زياح، وأقسم ألا يريم، يتحول عنهم.. أي هم لنام

198 المزاحم

إذا بَـكْـرِيَّـةٌ وَلَـدَتْ خُـلاماً فيلا لُـوْماً لِـذلـكَ مِـنْ خُـلامِ الله الله منذ مولده

يُسزَاحِمُ في السمَآدِبِ كلَّ عَبْدٍ وليس لَدَى الحِفاظِ بِذي زِحَامِ وعندما يكبر يزاحم العبيد على الطعام، ولكنه لا يزاحم المقاتلين في الحرب للحفاظ على الشرف

١٩٥ تظن نفسها جميلة!

كَنْزة بنت شَمْلة المِنْقَريَّة، تهجو مَيَّة صاحبة ذي الرمة:

أَلَا حَبَّذَا أَهْلُ المَلا غيرَ أنَّه إذا ذُكِرَتْ مَيٌّ فَلا حَبَّذَا هِيَا حبدًا أهل الحي باستثناء ميّة

على وَجْهِ مَيِّ مَسْحَةٌ مِنْ مَلَاحَةٍ وتَخْتَ الثيابِ الخِزْيُ لو كان بَادِيَا نعم على وجهها مسحة خفيفة من ملاحة، ولكن تحت ثيابها، أي في شخصيتها، اللؤم الذي كنت ستراه لو كان ظاهراً

أَلَّمَ تَرَ أَنَّ الْمَاءَ يَخْلُفُ طَعْمُهُ وَإِن كَانَ لُونُ الْمَاءِ أَبِيضَ صَافِيَا يَكُونَ الْمَاءِ وَل يكونَ الماء صافياً في لونه ولكن طعمه يخلف، أي يتغير.. فالمنظر لا يشي بالمخبر إذا مَا أَتَاهُ وَارِدٌ مِنْ ضَدُورةٍ تَولَّى بِأَضْعَافِ الذي كان ظَامِيَا فإذا جاء الماء وارد ليشرب مضطراً فإنه يتولى، ينصرف عنه، وقد غثيت نفسه وفسدت أضعاف ما كان به من عطش

كذلكَ مَيٌّ في الثيابِ إذا بَدَتْ وأَثْوابُها يُخْفينَ مِنها المَخَازِيَا

١٩٦ كأن عليه أرزاق العباد

إذا ما الرزقُ أَحجَمَ عن كريم وألْجَاةُ الرمانُ إلى زِيَادِ.. إذا انكمش الرزق عن رجل كريم، واضطره الزمن إلى اللجوء لزياد..

تَــلَــقَــاهُ بِــوَجْــهِ مُــكُــفَــهِــرَ كَــانَّ عــلــيــهِ أَرِزاقَ الــعِــبـادِ .. فزياد يستقبله بوجه مكشر، وكأنه مكلف بأرزاق عباد الله

۱۹۷ قومي غير صاغرة مُرَّة بن مَحْكَان، وهو أموى:

أَنَا ابْنُ مَحْكَانَ أَخُوالِي بَنُو مَطَرٍ أَنْمِي إِلَيْهِمْ وَكَانُوا مَعْشَراً نُجُبا أَنْ ابْنُ فلان وأخوالي بنو مطر وأنتسب إليهم، وهم نجاء كرام

يا رَبَّةَ البيتِ قُومي غيرَ صَاغِرةٍ ضُمَّي إليكِ رِحَالَ القومِ والقِربَا
يا زوجتي قومي، غير صاغرة، غير ذليلة، واجمعي متاع الضيوف وقِرَب الماء التي جاءوا بها
في لَيلةٍ مِنْ جُمادَى ذاتِ أَنْلِيَةٍ لا يُبْصِرُ الكلبُ مِنْ ظَلْمَائِها الطُّنُبا
في ليلة باردة من جمادى ذات أندية، أي ماطرة، ولا يكاد الكلب يرى لشدة الظلام الطنب، حبل
الخيمة. يكون جمادى قد أتى في ذلك الزمن في الشتاء

ماذا تريْنَ أَنُدْنيِهِمْ ونُنْزِلُهُمْ في بَاحَةِ الدارِ أَم نَبْني لَهُمْ قُبَبا؟ فهل نقربهم وننزلهم في باحة دارنا، أي خيمتنا، أم نبني لهم قببًا، خيامًا؟

١٩٨ الحريص على الضيف

ومُسْتَنْبِحِ قال الصَّدَى مِثْلَ قولِهِ حَضَائُتُ له ناراً لَها حَطَبٌ جَزْلُ رب مستنبح، رَجل ينبح كالكلب في الصحراء وهو تائه حتى تجاوبه كلاب قوم فينزل فيهم ضيفاً، ويتردد صدى نباحه.. وقد أوقدت له ناراً بحطب جزل، صلب

وقُمْتُ إليهِ مُسرعاً فَغَنِمْتُهُ مَخَافَةَ قَوْميِ أَنْ يَفُورُوا بِهِ قَبْلُ أسرعت إليه لكي أكسبه قبل أن يفوز به غيري من القوم قبلُ، أي قبل أن أستضيفه

١٩٩ لكِ البيت

ومَا أَنَا بِالسَّاعِي إلى أُمَّ عَاصِم لِأَضْرِبَهِا إِنِّي إِذِن لَـجَهُـولُ لَا يَضْرِب زوجته لا يضرب زوجته

لَكِ البيتُ إِلَّا فَيْنَةً تُحْسِنيِنَها إِذَا حَانَ مِنْ ضَيْفٍ عَلَيَّ نُزُولُ البيت لك، وما عليك إلا أن تحسني في فينة، في مرة، عندما ينزل بي ضيف

٢٠٠ إكرام الضيف

وإنَّـا لَــمَـشَّـاؤُونَ بــيــن رِحَـالِــنـا إلى الضيف، مِنَّا لَاحِفٌ ومُنيِـمُ نمشي بين متاع بيوتنا ونعتني بالضيف ونقدم له اللحاف ولوازم النوم

فَذُو الحِلْمِ مِنًا جَاهِلٌ دونَ ضَيْفِهِ وذُو الجَهْلِ منًّا عن أَذَاهُ حَليمُ الحليم منا جاهل متهور في الدفاع عن ضيفه، والجاهل المتهور منا حليم يتحمل أي أذى من الضيف

۲۰۱ سخيّ وحييّ ابن مَنقاء الفَزاري:

رآنِي على ما بي عُمَيْلَةُ فاشْتَكَى إلى مَالِهِ حاليِ أَسَرَّ كَمَا جَهَرْ رأى عميلة حالي، فشكا فقري إلى ماله. . أي طلب من ماله أن ينجدني. . فعل ذلك في السر والعلانية

دَعَانِي فَآسَانِي، ولو ضَنَّ لَمْ أَلُمْ على حينَ لا بَدُوٌ يُرَجَّى ولا حَضَرْ دَعَانِي فَآسَانِي، خفف عني، ولو ضن علي وبخل لم أكن له لائماً في وقت لا يرجو المرء فيه الخير من بدو ولا من حضر لاشتداد الضيق بالناس

غُلامٌ رَمَاهُ الله بِالحُسْنِ يَافِعاً له سيمِيَاءٌ لا تَشُقُ على البَصَرُ على البَصَرُ على البَصَرُ علام، وكثيراً ما وصفوا الرجل بالغلام ولا ضير، كان جميل الطلعة وهو يافع فتي، وله سيمياء، طلعة بهية، لا تتعب البصرا

كَأَنَّ النُّرِيَّا عُلِّقَتْ في جَبِينِهِ وفي نَحْرِهِ الشَّعْرى وفي خَدِّهِ القمرُ جعل نجوم السماء وقمرها في وجهه! إذا قبيلَتِ العَوْرَاءُ أَغْضَى كَأَنَّهُ ذَليِلٌ بِلا ذُلِّ وَلُو شَاءَ لاَنْتَصَرْ إذا سمع العوراء، الكلمة الرديثة أغضى، خفض بصره، خجلاً.. فكأنه ذليل وليس بذليل، بل هو الحياء الجميل.. ولو أراد كان بمقدوره أن ينتصر، أن يرد ويستد

۲۰۲ کانت قذی عینیه

سَأَشْكُرُ عَمْراً ما تَراخَتْ مَنِيَّتِي أيادِيَ لَم تُمْنَنْ وإنْ هِيَ جَلَّتِ سأشكر لعمرو ما تراخت منيتي، ما استمر عمري وابتعد موتي، أيادي، أي نِعَماً، لم يمن عليَّ بها مع أنها كبيرة

فتَى غيرُ مَحْجُوبِ الغِنَى عن صديقِهِ ولا مُظْهِرُ الشَّكْوَى إذا النَّعْلُ زَلَّتِ لا يحجب غناه عن صديقه، ولا يشكو إذا النعل زلت، إذا لحق به العسر

رأى خَلَّتي مِنْ حيثُ يَخْفَى مَكَانُها فَكَانَتْ قَلَى عَينَيْهِ حتى تَجَلَّتِ رَأى خَلَيْ، أي حاجتي، رغم أن فقري خفي، فكانت حاجتي كالقذى في عينيه.. فظل يسعى حتى تجلت، وزالت

۲۰۳ ليس أغناهم بل أكرمهم أبو زياد الأعرابي:

له نَارٌ تُسَبُّ على يَفَاعِ إذا النِّيرانُ أُلْبِسَتِ القِناعا ناره مشبوبة مشتعلة على التل، في حين نيران غيره يجري تكميمها حتى لا يراها ضيف طارئ ولم يكُ أكثرَ الفِتْيانِ مالاً ولكنْ كانَ أَرْحَبَهُمْ فِراعا ليس الأغنى، لكنه الأوسع ذراعاً، أي الأسخى

۲۰٤ هينون لينونعُبَيْد بن العَرَنْدَس الكلابي:

هَــُنُـونَ لَــُنُـونَ أَيْسَارٌ ذَوُو كَـرَم سُـوَّاسُ مَـكُــرُمَـةٍ أَبْسَاءُ أَيْسَارِ في طبعهم السهولة والليونة وهم ذوو مال وكرم، ويسوسون المكارم، يحفظونها، وذوو أصل طبب. والأيسار والموسرون من أصل واحد في اللغة، كان الأغنياء يقامرون بالميسر، يقامرون على لحم ناقة يذبحونها، وكثيراً ما كانوا يوزعون المكسب على الفقراء

وإِنْ تَوَدَّدُتَهُمْ لانُوا، وإِن شُهِمُوا كَشَّفْتَ آسَادَ حربِ غيرَ أَشْرارِ لينون مع من يتودد إليهم، وإن خاطبت فيهم الشهامة كشفت عن أسود حرب لا يَنْطِقُونَ عن الفَحشَاءِ إِن نَطَقُوا ولا يُسمَارُونَ إِنْ مَارَوْا بِالِحُـشَارِ لا يشتمون، ولا يمارون، لا يجادلون كثيراً

مَنْ تَلْقَ مِنْهُمْ تَقُلْ لاقَيْتُ سَيِّدَهُمْ مِثْلُ النَّجومِ التي يَسريِ بِها السَّاري أي شخص منهم تلقاه تظن أنه سيدهم، فكلهم سادة كرام. وهم كالنجوم التي يهتدي بها مسافر الليل

٢٠٥ أضاءت أحسابهم الليل أبو الطَّمَحان القَيْني:

إذا قيلَ أَيُّ الناسِ خيرٌ قَبيِلَةً وأَصبَرُ يوماً لا تَوارَى كَواكِبُهُ.. إن سئل عن خير الناس من حيث النسب القبلي، وعن أصبر الناس في اليوم الذي لا تتوارى كواكبه، أي يشتد فيه القتال وتلمع فيه السيوف كالكواكب في غبار المعركة المظلم..

فَإِنَّ بَسْنِي لَأَمْ بُسِنِ عَسْسُرِهِ أَرُومَةٌ سَمَتْ فَوقَ صَغْبِ لا تُنالُ مَراقِبُهُ فَنِو لاَ مَنالُ مَراقِبهُ فَنِو لاَم بن عمر أرومة، جذر ارتفع نباته فوق جبل صعب لا يصل المرء إلى مراقبه، أي الأماكن المشرفة التي تستعمل للمراقبة

أَضَاءَتْ لَهُمْ أَحْسَابُهُمْ ووُجُوهُهُمْ دُجَى اللَّيلِ حتى نَظَّمَ الجَزْعَ ثَاقِبُهُ أَحسابهم، أي شرفهم، ووجوههم البيض أضاءت لهم ظلام الليل، حتى ليستطيع ثاقب الخرز أن ينظمه في سلك ليصنع عقداً.. وهذا يقتضي ضوءاً ساطعاً. لئن صدقنا أن الوجوه تضيء، فكيف نصدق أن الأحساب، تضيء.. وعلى ضوئها ينظم عقد الخرز! هنا روعة البيت

۲۰٦ تفضل إن استطعت محمد بن بشير الخارجي:

يَا أَيُّهَا المُتَمَنِّيِ أَنْ يَكُونَ فَتى مثلَ ابْنِ زَيْدٍ لقد خَلِّى لَكَ السُّبُلا أَنْ المُتَمنِي أَنْ يكون مثل ابن زيد. . تفضل لقد أخلى لك الطريق

أَصْدُدُ ثَلَاثَ خِلالٍ قَد عُرِفْنَ لَهُ هَلْ سَبَّ مِنْ أَحَدِ، أَو سُبَّ، أَو بَخِلا؟ ثمة ثلاث خصال عرفت له: لم يشتم أحداً، ولم يشتمه أحد، ولم يبخل بماله

۲۰۷ أستدين باسمهم شُقْرَان مولى سَلامان، من قضاعة:

ولو كنتُ مَوْلَى قَيسِ عَيْلانَ لم تَجِدْ عَلَيَّ لإِنْسَانٍ مِنَ الناسِ دِرْهَـما لو كنت مولى قبيلة قيس عبلان، الملتحق بهم، لما استطعت أن أستدين من أحد درهماً، فهم غير ذوي ثقة ولا يحملون عن مولاهم الدين

ولكنَّني مَوْلَى قُضَاعَةَ كلِّها فَلَسْتُ أَبَاليِ أَنْ أَديِنَ وتَغْرَما لكنني مولى قضاعة، فأنا أستدين وهي تغرم، تسدد عني

أُولئِكَ قَوْميِ بَارِكَ اللَّهُ فيهِمُ على كُلِّ حَالٍ، مَا أَعَزَّ وأَكْرَما! هم قومي فما أعزهم وما أكرمهم!

٢٠٨ المغوار الخجول ليلي الأَخْيَليَّة:

لا تَسغُــزُوَنَّ السدهــرَ آلَ مُسطَــرَّفِ لا ظَــالسِمــاً أبــداً ولا مَـظــلُــومَــا لا تَسن غارة على آل مطرف، لا وأنت ظالم ولا وأنت مظلوم

قَوْمٌ رِبَاطُ الحيلِ وَسْطَ بُيُوتِهِمْ وأَسِنَّةٌ زُرْقٌ يُسخَمْلُنَ نُسجُمومَا فهم يربطون خيولهم وسط بيوتهم للدفاع، ويُعِذُون أسنة زرقاً تلمع كأنها النجوم

ومُخْرَّقٍ عنهُ القَميِصُ تَخَالُهُ وَسُطَ البُيوتِ مِنَ الحَياءِ سَقيِمَا ومُخْرَّقٍ عنهُ المَلابِسِ مَعْزَق القبيص تخاله سقيماً مريضاً

حــتّــى إذا رُفِـعَ السلِّـوَاءُ رَأَيْـتَـهُ تَحتَ اللَّواءِ على الخَميسِ زَعيماً فإذا رفع اللواء للحرب وجدته تحت اللواء زعيماً للخميس، أي الجيش

٢٠٩ الكريم الخجول.. والمغوار

كَريمٌ يَغُضُّ الطَّرْفَ فَضْلُ حَيائِه ويَــدْنُــو وأَطْــرافُ الــرِّمــاحِ دَوَانِ كريم ويجعله الحياء يغض بصره، وهو يدنو عندما تكون أطراف الرماح قريبة أي أنه مقدام في الحرب

وكالسيفِ إِنْ لايَنْتَهُ لانَ مَشَّهُ وَحَدَّاهُ إِنْ خَاشَنْتَهُ خَشِنَانِ مَا لين كمس السيف، ولكن حده قاطع

۲۱۰ القادح لجارته

سَأَقَدَحُ مِنْ قِدْرِي نَصِيباً لِجَارَتِي وإن كان ما فيها كَفَافاً على أَهْلَي سَأَقده أَي القدر لا يكاد يكفي أهلي سأقدح، أي أغرف قدحاً، من قدري للجارة، وإن كان ما في القدر لا يكاد يكفي أهلي إذا أنت لم تُشرِكُ رفيقكَ بِالذي يكونُ قليلاً لم تُشارِكُهُ في الفَضْلِ فمن لم يشارك رفيقه في القليل لم يشاركه في الفضل، أي الكثير الذي يفضل عن الحاجة

۲۱۱ أخلاق الرجال تضيق عمرو بن الأهنم السعدى:

ذَريني فَإِنَّ الشَّعَ يا أمَّ هَيْثَم لِصَالِحِ أَخْلاقِ الرجالِ سَروقُ دَريني فَإِنَّ الشَّعَ يا أم هيثم فالبخل يسرق ما عند الرجل من صالح الأخلاق

ذُريِني وحُطِّي في هَـوايَ فـإِنَّـني على الحَسَبِ الزَّاكيِ الرفيعِ شَفيِقُ دعيني وسخائي، وحطي في هواي، وافقيني على طبعي، فأنا شفيق، حريص، على الحسب الزاكي، الشرف الطيب

وكلُّ كَريم يَتَّقي الذَّمَّ بِالقِرَى ولِلْحَمْدِ بين الصَّالحِين طَريقُ الكريمُ يجتنب الله المالحون الكريم يجتنب الله ببذل طعامه للضيف، وهذا هو طريق المكارم الني يحرص عليها الصالحون

لَعَمْرُكَ ما ضَاقَتْ بلادٌ بِأهلِها ولكنَّ أخلاق الرجالِ تَضيِقُ البلاد لا تضيق بأهلها عن الرزق، فالرزق موجود ولكن أخلاق الرجال ضيقة وفيها البخل. هذا البيت صار مثل «الجوكر» في لعب الورق يحشره الشعراء في قصائدهم

۲۱۲ عدوی

لَمَسْتُ بِكَفِّي كَفَّهُ أَبتَغي الغِنَى ولم أَدْرِ أَن الجُودَ مِنْ كَفِّهِ يُعْدي لمست كفه آخذ منه مالاً، وأخذت. ولم أدرِ أن سخاء كفه يعدي، يصيب بالعدوى

فلا أنا مِنْه ما أفادَ ذَوُو الخِنَى أَفَدْتُ، وأَعْدانيِ فَأَتْلَفْتُ مَا عِندي فَما استفاد الأغنياء، لا بل أصابتني عدوى السخاء فأتلفت مالي القديم أيضاً

۲۱۳ لا آکل وحدي

الحوَّاس الحارثي، وقيل بل هي لحاتم الطائي، يخاطب امرأته: إذا ما صَنَعْتِ الزَّادَ فَالْتَمِسي له أكبيلاً فإنِّي لَسْتُ آكُلُهُ وَحْدي إذا أعددت الطعام فابحثي عن أكبل، مشارك في الأكل، فلست آكلاً وحدي

أَخَا طَارِقاً، أو جَارَ بيتِ فإِنَّنيِ أخافُ مَذَمَّاتِ الأحاديثِ مِنْ بعدي اطلبي لي طارقاً، زائر ليل، أو جاراً ليأكل معي فأنا أخاف أن أكون عرضة للذم إن أكلت وحدي

ولَـلْـمَـوْتُ خـيـرٌ مِـنْ زِيـارَةِ بَـاخِـلٍ يُلاحِظُ أَطْرافَ الأَكبِـلِ على عَمْدِ الموت أفضل من زيارة بخيل يلاحظ بعينيه يديْ مَنْ يشاركه الأكل ملاحظة متعمدة

وإِنِّي لَعَبْدُ الضَّيْفِ ما دَامَ ثَاوِياً وَمَا فِيَّ إِلَّا تَلَكَ مِنْ شَيِمَةِ العبدِ أَنَا أَخَدُم الضيف كأنني عبد له وهو ثاوٍ، مقيم، عندي، وليس فيَّ من صفات العبد سوى هذه

٢١٤ تنفيذ وصية الأب

منصور بن سَلَمَة النَّمَري:

وَدَاعٍ دَعَا بعدَ اللهُدُوءِ كَأَنَّما يُقاتِلُ أَهْوالَ السُّرَى وتُقَاتِلُهُ رب مناد ينادي بعد الهدوء في المساء، فكأنه يحارب أهوال السرى، أي السير ليلاً، وتحاربه

دَعَا بَائِساً شِبْهَ الجُنونِ، ومَا بِهِ جُنونٌ ولكِنْ كَيْدُ أَمْرٍ يُحَاوِلُهُ ينادي وهو بائس وشبه مجنون من جوعه، وليس بمجنون ولكنه يسعى للخروج من كيد، مازق، هو تيهه في صحراته

فلمَّا سَمِعْتُ الصوتَ نَادَيْتُ نَحْوَهُ بِصَوْتِ كريمِ الجَدِّ حُلْوِ شَمَائِلُهُ ناديت في اتجاهه، وأنا كريم الجد، كريم الأصل، حلو الشمائل، حسن الصفات

وأَبْرَزْتُ نَارِي ثُم أَثْقَبْتُ ضَوْءَها وأُخرجْتُ كَلبِي وَهُوَ فِي البيتِ دَاخِلُهُ أبرزت ناري ليراها، وأثقبت، أشعلت، ضوءها، وأخرجت كلبي، وكان داخل البيت، كي ينبح فيعرف التائه مكاننا

فَـلَـمَّـا رَآنَـيِ كَـبَّـرَ الـلَّـةَ وَحْـدَهُ وَبَشَّـرَ قَـلْـباً كَـانَ جَـمَّـاً بَـلابِـلُـهُ لما رآني الرجل كبر حمداً لله، وبشر قلبه بالخلاص، وكان قلبه جم البلابل، كثير القلق

فقلتُ له أهلاً وسهلاً ومرحباً رَشِدْت، ولم أَقْعُدْ إليهِ أُسَائِلُهُ رحبت به، وقلت له: قد وجدت رشدك بعد النيه، ولم أقعد أسائله

وقُـمْتُ إلى بَـرْكِ هِـجَـانِ أُعِـدُهُ لِـوَجْبَـةِ حَـقٌ نَـازِلٍ أَنـا فَـاعِـلُـهُ لِـوَجْبَـةِ حَـقٌ نَـازِلٍ أَنـا فَـاعِـلُـهُ لِللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المِلْمُواللهِ

بِلَلِكَ أَوْصَانِي أَبِي، وبِمِثْلِهِ كَلَالِكَ أَوْصَاهُ قَدَيْماً أَوَائِلُهُ هذه وصية أبي، ومن قبل أوصاه بهذا أوائله، أسلافه

۲۱۵ طبع لا تطبعخاتم بن عبد الله الطائي:

وعَـاذِلَـةٍ هَـبَّـتُ عـلـيَّ تَـلـومُـنـي كَأْنِّي إذا أَعطَيْتُ مَالـي أَضـيِمُها عَامِنَ اللهِ المال أضيمها، أي أظلمها

أَعَاذِلَ إِن الجُودَ ليس بِمُهْلِكي ولا مُخْلِدِ النفسِ الشَّحيِحَةِ لُومُها الجَود لا يميني، ولؤم النفس البخيلة لا يجعلها تخلد

وتُذْكَرُ أَخْلاقُ الفتّى وعِظَامُهُ مُغَيَّبَةٌ في اللَّحْدِ بَالِ رَميِمُها أَخُلاقَ الفتى تظل مذكورة بعد موته عندما تصبح عظامه في القبر بالية

ومَنْ يَبْتَدِعْ ما ليس مِنْ خِيمِ نفسِهِ يَدَعْهُ ويَغْلِبْهُ على النفسِ خِيمُها الخيم: الطبع

۲۱٦ إيثار

حاتم الطائي:

وإِنِّي لَأَسْتَحيي صِحَابِيَ أَنْ يَرَوْا مكانَ يَدي مِنْ جانِبِ الزَّادِ أَقْرَحا أَستحي أَن يرى أصحابي ونحن نأكل من الدست مكان يدي أقرع فارغاً.. أي أنني أكلت كل ما أمامي

أَكُفُّ يَدي عن أَنْ يَنالَ الْتِمَاسُها أَكُفَّ صِحابي حينَ حاجَتُنَا معَا أَكُفُّ مِحابي حينَ حاجَة واحدة في اغتراف الطعام.. أي أبتعد بيدي حتى لا تلامس أكف أصحابي حين تكون لنا حاجة واحدة في اغتراف الطعام.. أي أناحهم على الأكل

أَبِيتُ هَضِيمَ الكَشْحِ مُضْطَمِرَ الحَشَا حَياءً أَخافُ اللَّوْمَ أَن أَتَضَلَّعا أَبِت هضيم الكشح، نحيل الجانب، مضطمر الحشا، ضامر البطن، حياء من أن أكون جشعاً نهما إذا تضلعت من الطعام، أي امتلات منه

فَإِنَّكَ إِن أَعْطَيْتَ بَطْنَكَ شُؤْلَهُ وَفَرْجَكَ نَالًا مُنْتَهَى الذَّمِّ أَجْمَعا إِذَا طاوعت شهوات بطنك وفرجك، فقد نلت أعظم الذم

۲۱۷ بناء في الهواء أبو كَدْرَاء العِجْلِي:

يا أُمَّ كَلْرَاءَ مَهلاً لا تَلوميني إنَّي كريم وإنَّ اللَّوْمَ يُؤْذيني لا تلوميني على الكرم، فأنا كريم واللوم يؤذيني

فإنْ بَخِلْتُ فإنَّ البُخْلَ مُشْتَرَكً وإنْ أَجُدْ أُعْطِ عَفُواً غيرَ مَمْنُونِ إِنْ بَخِلَتُ كُونِ اللهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللّهِ عَلَى الللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى الللّهِ عَلَى الللّهِ عَلَى الللّهِ عَلَى

ليستُ بِبَاكِيَةٍ إِبْلي إذا فَقَلَتْ صَوتي، ولا وَارِثي في الحَيِّ يَبْكيني إلى الله عَلَى الله والله المناف الم

بَنَى البُّنَاةُ لنا مَجْداً ومَكْرُمَةً لا كَالبِنَاءِ مِنَ الآجُرُّ والطِّينِ

۲۱۸ سبيل الدراهم جُوَيَّة بن النَّضْر:

قَالَتُ طُرَيْفَةُ مَا تَبْقَى دَراهِمُنا وما بِنا سَرَفٌ فيها ولا خُرُقُ الله ولا المناف المناف المناف المناف المناف الله ولا المناف المناف الله ولا الله ولا المناف الله ولا الله ولا

إنَّا إذا اجتمَعَتْ يوماً دَراهِمُنا ﴿ ظَلَّتْ إلى سُبُلِ الخيْراتِ تَسْتَبِقُ

٢١٩ ماذا سيبقى؟

زيد بن عامر الحارثي:

وإذا الفَتى القبي الحِمَامَ رَأَيْتَهُ لولا الشناء، كأنَّهُ لم يولُكِ عند الموت لا يبقى من المرء إلا الذكر الحسن

٢٢٠ بناء المكارم

المتوكل الليثي:

لَسْنَا وإنْ أَحْسَابُنَا كَرُمَتْ يوماً على الأَحْسَابِ نَتَكِلُ لا نتكل على شرفنا القديم رغم أننا كرام حقاً

نَبْني كَمَا كَانَتْ أَوَاثِلُنا تَبْني، ونَفعلُ مِثلَما فَعَلُوا نَجُده بناء الشرف كأسلافنا

٢٢١ إفشاء الأسرار

سُحَيْم الفقعسي:

ولا أَكْتُمُ الأَسْرِارَ لَكَنْ أَنُمُّها ولا أَدَعُ الأَسْرِارَ تَعْلَىِ عَلَى قَلْبِي الْمُسْرِارَ تَعْلَى على قَلْبِي أَنْ أَنْسُوارَ الناس ولا أتركها تغلي على قلبي، أي تقلقني

وإنَّ قَليلَ العقلِ مَنْ بَاتَ لَيْلَهُ تُقَلِّبُهُ الأَسْرَارُ جَنْباً إلى جَنْبِ ما أقل عقل من بات يحمل أسراراً ولا يفشيها ويتخلص من همها

٢٢٢ النصف الطيب

لا تَنْكِحَنَّ عَجُوزاً إِن أُتيِتَ بِها وَاخْلَعْ ثِيابَكَ مِنها مُمْعِناً هَرَبا لا تَزوج عجوزاً، واهرب منها..

وإن أَتُـوْكَ وقَـالُـوا إِنَّـها نَـصَـفٌ فإنَّ أَطْيَبَ نِصْفَيْها الذي ذَهَبا الذي ذَهَبا

٢٢٣ أهجوه لصورته فقط

لو تَسَمَّعْتَ صَوْتَهُ قُلْتَ هذا صَوْتُ فَرْخِ في عُشِّهِ مَرْقُوقِ صوت فرخ تزقه أمه بالحب

أو تَأَمَّلْتَ رأْسَهُ قُلْتَ هذا حَجَرٌ مِنْ حِجَارَةِ المَنْجَنِيقِ ورأسه كير كحجر المنجنين

مُعْمِلٌ قَرْضَ لِحْيَةٍ لَو تَرَاهِا قُلْتَ عُثْنُونُ هِرْبِيدٍ مَحْلُوقِ وهو معمل قرض لحيته، نشط في نتفها، وهي كعثنون، سكسوكة، هربذ، إمام المجوس في الصلاة

لم أُعِبْهُ أَلَّا يَكُونَ تَقِيبًا مُؤْمِناً مُبْخِضاً لِأَهْلِ الفُسُوقِ للم أُعِبْهُ أَلَّا يَكُونَ تَقِيبًا مؤمن أو غير كاره للفاق

غيرَ أَنِّيِ أَرَدْتُ أَنْ يَنْظُرَ النَّا سُ إلى خَلْقِ رَبِّنا المَحْلُوقِ فَي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّ اللهِ هذه الخلقة المشوهة

الحماسة فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

9.4	العَوَاقِبِ	771	انطواء
771	قَلْبي	141	بَلاءُ
٦٨	للسِّبابِ	1 &	أضاءَها
٤١	مَرْكَبِ	144	الطَّلَبا
٣١	جَانِبُهُ	٦	جالِبا
171	حَبِيبُها	٧٥	زَغَبَا
٣٩	ركائِبُهُ	117	مرحبا
3.47	غَارِبُهُ	197	نُجُبا
Y . 0	كَواكِبُهُ	***	هَرَبا
٦.	انْتَشَيْتُ	٣٧	أُحْرَبُ
7 • 7	جَلَّتِ	41	تَذْهَبُ
١٢	فَاسْبَطَرَّتِ	۱۷۲	رَقيِبُ
121	فَلَجَا	١٨٠	قَريبُ
00	فاسترائحوا	١٨٣	مُحَارِبُ
۲λ	مَادِحُ	Vrl	يُجيبُ
101	وصَفَائِحُ	דד	يَركَبُوا
101	يُرَاحُ ·	171	الرَّكَائِبِ

100	وَ جُدِ	701	الأبَاطِحِ
717	وَحْدي	90	الجَرَّاحِ
717	يُعْدي	10.	الجَوانِح
719	يۇلدِ	141	قُرُوح
197	شَرُودُها	٥٢	مَطْرَحَ
119	الأُزُرَا	١٣	بُرْدَا
17.	وَقْرَا	١٣٢	حَمْدَا
١٨١	أتَسَتُّو	175	قَصْدا
187	الأَمْرُ	44	وَلَدَا
11.	الحَذَرُ	7"7	الحديدُ
179	السَّهَرُ	۳.	العُوَّادُ
1.1	الشَّجَرُ	AFI	بَرْدُ
97	الصَّبْرُ	٨٩	تَزيدُ
177	المَصَادِرُ	١٣٨	خامِدُ
188	المَنَاظِرُ	٤٦	خسِدُوا
۱۷۳	أُنْظُرُ	۸١	لَجَمُودُ
187	حَائِرُ	٩.	والأَبَدُ
1.4	مَأْجُورُ	171	وجَليِدُ
174	مَزيِرُ	YV	الأثناد
1.9	مُضَرُ	٧٢	الجَعْدِ
11	والمُهَاجِرُ	Y1	تُردِ
١٨٦	وحَوَافِرُ	197	زِيَادِ
14.	يَسيرُ	٥٦	سَعْدِ
19.	الباب والدَّارِ	AY	ۺؙۘۿۜۮۑ
۸۸	الشَّمْرِ	118	غَدِ
۸۳	الصَّبر	10	مُزْبِدِ
			•

181	مَعَا	١٨٨	المنبر
٨٥	إصبعُ	3 • Y	أيْسَادِ
**	تُبَاعُ	٥٨	تَحُوري
177	تَدْمَعُ	٥٢	تَدري
95	تَسْمَعُ	3.7	تَضيِرُ
٧٩	مُثْرَعُ	117	شَطْري
٧١	ينفعُ	191	الدَّارِ
٧	تُراعِي	٥٤	عَامِرِ
110	جِماعُها	89	فاسهري
179	التَّلَهَا	180	فَالضِّمَارِ
٧٠	الخُلُقُ	177	والصبر
184	تَسْتَبِقُ	۱۷۸	رُغْدا
Y1A	خُرُقُ	09	المُدَّخَرْ
711	سَروقُ	7.1	جَهَرْ
٤	مُوثَق	117	أستثيرها
1.4	مُوَفَّقُ	78	أواصره
178	المَذاقِ	99	المَجْلِسُ
14.	بِالعُلَقِ	11	عَبوسِ
777	مَزْقُوقِ	VV	بعض
٨٠	السَّوافِكِ	40	خَفْضِ
97	فَهَلَكُ	١٢٧	قَرْضي
7.7	الشبلا	717	أَقْرَعا
٧٣	طويلا	۲۰۳	القِناعا
٣	الصَّياقِلُ	1.0	امْتَنَعا
107	العُقْلُ	150	قَطَعَا
114	أَوَّلُ.	AV	مُرَوَّعا

97	وأَبَاجِلُهُ	194	جَزْلُ
317	وتُقَاتِلُهُ	٩	جَميلُ
١٦	أَتَقَدَّما	170	فَبَتيِلُ
Y • Y	دِرْهَما	199	لَجَهُولُ
1 • •	سُلَّما	7 9	مُعَوَّلُ
٤٤	مُظْلِما	***	نَتَّكِلُ
۲ • ۸	مَظلُومَا	٧٤	وتُنْهَلُ
73	مُفْعَما	144	وَصُولُ
1.7	وَسَّمَا	٨٤	يُطَلُّ
٧٨	يَتَرَحَّمَا	79	الخَوالي
108	أشخم	۲۱۰	أهْلي
٧٦	التَّلَوُّمُ	١٧	صِفَالِ
۱۳۷	الحَكيمُ	77	طَائِلِ
179	تَعلَمُ	1.4	عَقيلِ
140	جُثُومُ	189	قَبْلي
٥٠	لا يَريمُ	23	قَتلي
171	لَعَظيمُ	371	مَالي
108	لَنائِمُ	٣٨	مَحْلَ
178	مُتَقَدَّمُ	٥	هَيْكَلِ
۲	ومُنيِمُ	٧٢	الوَهَلُ
195	يَو بِيمَ	١٧٦	جَمالَها
37	الظُّلَمِ.	٤٥	خُذَّالُها
77	بِالدَّمِ	97	<u>فَهَلَكْ</u>
Y * ·	۔ سَهمي	731	هَويٌ لها
198	غُلام	٦٢	وأجْبَالَها
١.	سَهمَي غُلامِ لِحِمَامِ	371	قَابِلُهُ
	*		

101	يَقَيِنِ	١٨	وهيثم
Y1V	يُؤْذيني	۱۰۸	حِمَامَهُ
24	دُونُها َ	710	أضيِمُها
٥٧	عُيونُها	٤٠	تَرانا
۱۸۷	دُنيَاها	1	شُيْبانا
1 • 8	الأَعَادَيا	٥١	عَيْنا
170	البَوَاكِيا	٨	فاسُقيِنا
115	التَّقَاضِيا	40	مَدفُونا
119	المَرامِيا	۲	إخوانُ
9 8	تَنَائِيا	109	تَبيِنُ
177	حَالِيا	١٨٥	دَفَنُوا
1 & V	هُوِيًّا	111	مَعيِنُ
190	هِيَا	۳٥	أمان
17.	والقَوافِيا	Y • 9	دَوَانِ
٤٨	یَری لِیا	19	شَفَاني
18.	العَشِي	٣٣	وأوطان
٤٧	جَانيِها	4 4	وجيران <i>ي</i>
			•

الوحشيات

هذا كتاب قالوا إن أبا تمام جمع فيه أشعار الأولين، وقد يسمونه «الحماسة الصغرى». قالوا إن أبا تمام صنع في همذان، إذ حبسه الثلج في بيت صديقه أبي الوفاء بن سلمة، خمسة كتب جعل فيها شعر القدماء. وبعد أن انتخبنا ما انتخبنا من الحماسة ها نحن ننتخب من الكتاب الثاني: «الوحشيات»، وهو أقل شهرة بكثير من الحماسة. وفي نسبته إلى أبي تمام شك غير قليل، وفي نسبة بقية المجاميع ـ سوى الحماسة ـ إلى شاعرنا شك غليظ.

على أن ما يعنينا حقاً إنما هو ما في هذا الكتاب من جيد الشعر. وقد حقه عبد العزيز الميمني، وراجعه محمود شاكر. وناهيك بهذين المحققين وفرة علم ودقة ملاحظة وبراعة في تحقيق كتب الأدب. على أنهما لم يشرحا شيئاً. ولا ضير، فالتحقيق شيء والشرح شيء.

التحقيق، في عرف كبار المحققين، نقل الكتاب من النسخ الخطية الكثيرة أو القليلة إلى نسخة مطبوعة ليس لها غرض إلا أن تحاكي الأصل. فأما الشرح فهو ما ستراه مذيّلاً الأبيات التي اخترناها. وفي الوحشيات كثير من الشعر العباسي، وتسللت من ذلك قطعة أو اثنتان إلى مختاراتنا هذه، وكان قد ورد في «الحماسة» بعض الشعر العباسي، وسمحنا لبعض هذا البعض بالتسلل. ولئن أخل هذا بشرطنا في كتابنا _ وقد قصرناه على الشعر من أول ما وصلنا من الجاهلية إلى آخر العصر الأموي _ فإن الرغبة في التمتع بجميل الشعر غلبتنا.

الأيام دول فَرْوَة بن مُسَيْك المُرادي:

فإِنْ نَهْزِمْ فَهَزَّامُونَ قِدْماً وإِن نُغْلَبْ فغيرُ مُغَلَّبِينا

إن هزمناهم فهذا ما درجنا عليه، وإن غلبونا فنحن لسنا مغلّبين، أي ضعافاً مغلوبين دوماً فَــمَــا إِنْ طِــبُّــنـا جُــبُــنٌ ولــكــنُ مَــنــايــانــا، ودُولَــةُ آخَــريــنــا طبنا، عادتنا، ليست الجبن، ولكن يكون في بعض الوقائع قد حل أجلنا، ودارت الدائرة علينا وكانت الدُّولة، الغلبة، لآخرين

ومَنْ يُغْرَرُ بِرَيْبِ السدهـرِ يـومـاً يَجِـدُ رَيْبَ السَمْنُونِ لـه خَـؤُونـا من غره الزمن فسيجد الموت خائناً الأمنياته غداراً

فَأَفْنَى ذَاكُمُ سَادَاتِ قَـوْمـي كَـمـا أَفْنَى الـقُـرونَ الأَوَّلـيِـنـا هذا ما أفنى السادات من قومي، وهو ما أفنى القرون، أي الأجيال، الأولى

فلو خَلَدَ الملوكُ إِذَنْ خَلَدْنا ولو بَقِيَ الملوكُ إِذَنْ بَقينا

٢ انصر أخاك

ابن برَّاقة الهمداني:

متّى تَجْمَعِ القلبَ الذّكِيَّ، وصَارِماً وَأَنْفاً أَبِيّاً تَجْتَنِبْكَ المظالمُ إذا كان قلبك ذكياً، فيك شجاعة، ولديك سيف قاطع وأنف أبي، نفس ترفض الذل، فلن يظلمك الناس

ومَنْ يَطْلُبِ المالَ المُمَنَّعَ بِالقَنا يَعِشْ مُثْرِياً، أَو تَخْتَرِمْهُ المَخَارِمُ من طلب المال، أي النياق والجمال، الممنع، المحميّ، بالرماح عاش ثرياً، أو اخترمته المخارم، مات

وكنتُ إذا قَوْمٌ غَزَوْنيِ غَزَوْتُهُمْ فَلَوْتُهُمْ فَاللَّمَ؟ فَلَا صُلْحَ حَتَّى تُقْدَعَ الْحَيلُ بِالقَنا وتُضرَبَ بِالبيضِ الخِفَافِ الجَماجِمُ فَلا صُلْحَ حتى تقدع، أي تُصدَّ، الخيل بالرماح، وحتى تفدع، بالسيوف الخفيفة جماجم الأعداء

إذا جَرَّ مَوْلانا عليْنَا جَرِيرةً صَبَرنا لها، إنَّا كِرَامٌ دَعَائِمُ إِذَا سب لنا مولانا، حليفنا، جريرة، جريمة، فنحن ننصره ونصبر لأننا دعائم، أشداء

ونَنْصُرُ مَوْلانا، ونعلَمُ أنَّهُ كما الناسِ مَجْرُومٌ عليه وجَارِمُ ننصر حليفنا عارفين بأنه قد يكون هو المجرم، وقد يكون مظلوماً

٣ حبل بلا بعير الأُحَيْمِر السَّمْدى:

وإِنِّي لأَستَحْسِي مِنَ اللَّهِ أَنْ أَرَى أَطُوفُ بِحَبْلٍ ليس فيهِ بَعيرُ يعبرُ المَّنامِ يا خجلي وأنا أطوف وبيدي حبل لكن بغير بعير يعبر بعنز تعير مروره أي اهتمام

وأَنْ أَسْأَلُ المرء اللئيمَ بَعيرَهُ وبُعْرَانُ رَبِّي في البلادِ كَثيرُ وأَنْ أَسْأَلُ المرء الله كثيرة.. يشجع نفسه على سرقة الإبل

عَوَى الذئبُ فاسْتَأْنَسْتُ لِلذئبِ إِذْ عَوَى وصَوَّتَ إِنسَانٌ فَكِسَدْتُ أَطَيِرُ وَصَى الذئبُ فاسْتَأْنَسْتُ لِلذئب، ويريبني صوت الإنسان

يَـرى اللَّهُ أَنِّي لِـلأَنيسِ لَشَـانِئٌ وتُبْخِضُهُمْ لي مُقْلَةٌ وضَـميـرُ أنا شانئ، أي كاره، للإنسان، أكرة رؤيته بمقلني، ويكرهه قلبي

عزازات النفوس زُفَر بن الحارث الكِلابي:

وقد يَنْبُتُ المَرعَى على دِمَنِ الشَّرى وتَبْقَى حَزَازَاتُ النَّفوسِ كما هِيَا قد ينبت العشب على دمن الثرى، أوساخ التراب، فيغطيها فلا يرى المرء إلا العشب الأخضر، ولكن حزازات النفوس، جراح القلوب أي أحقادها، تبقى دفينة لا تتغير

أبيني سِلاحي لا أبا لَكِ إِنَّني أرى الحربَ لا تزدادُ إلَّا تَمَادِيَا يَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل

ه أبالأراجيز؟

اللعين المِنقري:

إِنِّي أَنَا ابْنُ جَلَا إِنْ كَنْتَ تَعرِفُني يَا "رُؤْبَ"، والحَيَّةُ الصَّمَّاءُ في الجبلِ أَنَا ابن جلا، أي المشهور المعروف، يا رؤبة بن العجاج، وأنا حية الجبل الصماء، الشديدة السامة

أَبِالأَراجِيزِ يَا ابْنَ اللَّوْمِ تُوعِدُني؟ إنَّ الأراجِيزَ رأْسُ اللَّوْمِ والفَشَلِ هَلْ تَهْدُني بالهجاء بأراجيزك، ورؤبة من كبار الرجاز، وكانت الشعراء تعد الرجز أدنى من الشعر

٦ الرزق على الله مُضرًس بن رِبْعى:

وعَاذِلَةٍ تَخْشَى الرَّدَى أن يُصيِبَني تَروحُ وتَغْدُو بِالمَلامَةِ والقَسَمْ هذه العاذلة اللائمة تخشى عليَّ الموت، ولا تكف عن لومي وأن تقسم عليًّ أن أترك المواجهات

تَقُولُ: هَلَكُنا إِن هَلَكْتَ، وإنَّما على اللَّهِ أَرْزاقُ العِبادِ كما زَعَمْ تقول إننا سنموت إن أنت مت، ولكن أرزاق الناس على الله كما زعم، أي كما وعد

وإِنِّي أُحِبُّ الحُلْدَ لو أَسْتَطيِعُهُ وكالخُلْدِ عِندي أَن أَموتَ ولمْ أُذَمّ أَرَا الله المناء على قبد العياة، ولكن الموت بلا مذمة هو عندي كالعياة

۷ أيام سلم حبلى بالحرب

قال ابن عم لسُويد الحارثي بعد مقتل سويد:

ستعلمُ إِنْ ظَالَ المدى آلُ مَالِكِ أَبِالرُّشْدِ أَم بِالغَيِّ قَرَّتْ عُيونُها ستعلم آل مالك هل قرت عيونهم، فرحوا، بالحق أم بالباطل

فإنَّا وإِيَّاكُمْ وإنْ طَالَ تـركُكُمْ كَحَامِـلَةٍ يَـزدادُ ثِـقُـلاً جَـنـيِـنُـها ونحن وأنتم والزمن طويل. . ولئن تركناكم فالأمر بيننا مثل الحبلى التي يزداد ثقلاً جنينها ولا بد يوماً أن تضع. . أي ستدور عليكم الدوائر بعد حين

٨ مكانك!

عمرو بن الإطْنابة الخزرجي:

أَبَتْ لي عِفَّتي وحَياء نَفسي وأَخْذي الحَمْد بِالثَّمَنِ الرَّبيِعِ الْجَهْدِ بِالثَّمَنِ الرَّبيِعِ أَبت لي الذل عنتي وحيائي ونيلي المكارم ببذل ما تقتضيه

وإِقْدَامي على المَكْرُوهِ نَفْسي وضَرْبي هَامَةَ البطل المُشيع ويأبى لي الذلَّ أيضاً شجاعتي إذ أرمي بنفسي على المكروه، القتال، وضربي هامة، رأس، البطل المشيح، الفارس المنحرف نحوي ليقاتلني

وقَوْليِ كُلَّمَا جَشَأَتْ وجَاشَتْ مَكَانَكِ ا تُحْمَديِ أَو تَسْتَربحِي

وقولي كلمًا جشأت نفسي وجاشت، كلما فزعت وتوترت، مكانك أيتها النفس واثبتي، فإمًّا أن تنالي الحمد بالثبات في المعركة وإمَّا أن تموتي وتستريحي. سأل معاوية عبيدَ الله بن زياد إن كان يحفظ شعراً، فقال: لا، اكتفيت بالقرآن. فقال له: والله كنت أضع قلمي في الركاب أنوي الفرار مرة بعد مرة في «صفين»، وما كان يمنعني سوى أبيات عمرو بن الإطنابة

٩ قاتل خاله

فقلتُ لها لا تَجزَعي إن "طَارِقاً" خَليليِ الذي كانَ الخَليلَ المُصَافِيا تَعَلَّمُ اللهُ عَلَيْ اللهُ اللهُ اللهُ تَعْرَعِي فطارق كان خليلي الوفي

وما كنتُ لو أُعْطيِتُ أَلْفَيْ نَجيبَةٍ وأَوْلادَها لَغْوَا وسِتِّينَ رَاعِيا.. وما كنت لو أعطوني دية لطارق ألفي نجيبة، ناقة، مع أولادها لغواً، أي ملغاةً غير محسوبة في الدية، وفوق ذلك ستين من الرعاة..

لِأَقبَلَها مِنْ «طارقِ» دونَ أن أرى دَمَا مِنْ بَني حِصْنِ على السيفِ جَارِيا ما كنت لأقبلها بدلاً من دم طارق، فلا بد أن أرى دم بني حصن يجري على سيفي آخذاً بالثار

وما كانَ في عَوْفٍ قَتبِلَّ عَلِمْتُهُ لِيُوفِيَنيِ مِنْ «طارقٍ» غَيْرُ خَالِيَا وليس في عشيرة عوف رجل أفتله فيَفِيَ بطارق سوى خالي، لذا قتلته

١٠ لولا بناتي

عيسى بن فاتك الخارجي:

لقد زادَ الحياة إِلَيَّ حُبَّا بَناتي، إِنَّهُنَّ مِنَ الضَّعَافِ أَحَاذِرُ أَنْ يَلُقُنَ البُوْسَ بَعدي وأَنْ يَشْرَبْنَ رَنْقاً بَعدَ صَافِ أَحَاذِرُ أَنْ يَلُقُنَ البُوْسَ بَعدي، وأن يشربن الماء الرنق، المكدر، بعد شربهن أحذر إن مت أن تذوق بناتي شظف العيش بعدي، وأن يشربن الماء الرنق، المكدر، بعد شربهن الصافى في حياتي

وأَنْ يَنْ طُرُهُنَّ اللهرُ بَعدي إلى جِلْفٍ مِنَ الأَعْمامِ جَافِ النَّهُ النَّهُ وَالْمَاءِ النَّهُ وَالْمَاء

ولـولا هُـنَّ قـد سَـوَّمْـتُ مُـهْـري وفي الـرحـمـنِ لـلـضُّـعَـفـاءِ كَـافِ
لولا بناتي لكنت سومت مهري، أعددته للحرب،
والله يكفل الضعفاء الآخرين من أهلي

۱۱ بدایة الملك العضوض عبد الله بن همّام السّلولي:

إذا مَا مَاتَ كِسرَى قَامَ كِسْرَى نَعُدُّ ثَلاَنَةً مُتَتَابِعينا لله قال ذلك وقد أوصى معاوية لولده يزيد، فالشاعر يرى أن الخلافة أصبحت كسروية، عثمان ثم معاوية ثم يزيد.. ثلاثة من بني أمية

وإنْ جِعْتُمْ بِرَمْكَةَ أَو بِهِنْدٍ نُبِايِعْهَا أَمْيِرَةً مُؤْمِنيِنا رملة بنت أبي سفيان زوج الرسول، وهند أم معاوية، وتوفيتا قبل هذا الشعر الذي قيل في بيعة معاوية لابنه يزيد سنة ٥٩ للهجرة، يسخر الشاعر من معاوية

حُشيِنَا الغَيْظَ حتَّى لو شَرِبْنا وماء بَسني أُمَيَّةَ ما رَويِنا وكافأه معاوية بأن أرسل إليه مالاً. وعاش الشاعر بعد أبياته ثلاثين سنة

۱۲ نجاة معاوية النجاشي الحارثي:

أيًا رَاكِباً إِمَّا عَرَضْتَ فَبَلِّغَنْ تَميماً وهذا الحيَّ مِنْ غَطَفَانِ أَيا رَاكِباً إِمَّا عَرَضْتَ فَبَلّغنْ الراكب بلغ سلامي لهؤلاء

وكنتُمْ كَذِي رِجْلَيْنِ رِجْلٍ صَحيحَةٍ ورِجْلٍ بِهَا رَيْبٌ مِنَ الْحَدَثَانِ فَأَدُّهُ سَنُوءَةٍ وأمَّا الْتي شَلَّتُ فَأَزْدُ شَنُوءَةٍ وأمَّا الْتي شَلَّتُ فَأَزْدُ عُمَانِ يصنف النجاشي القبائل فمنها ما صمد مع علي ومنها ما انحاز إلى معاوية. وكان الشاعر في صفين مع علي، ثم ضبطه عليَّ سكران في رمضان فجلده وزاده عشرين جلدة عن الحد، فانحاز إلى معاوية، لكن بعد هذه القصيدة

فَيَا حَسْرتي أَلَّا أَكُونَ شَهِدْتُهُمْ فَأَدْهُنَ مِنْ شَحْمِ العَبيدِ سِنَاني يتحسر ألا يكون شهد صفين حتى يقتل من وصفهم بالعبيد بسنان رمحه

فأَصْبَحَ أهلُ الشامِ قد رَفَعُوا القَنا عليها كتابُ اللَّهِ خَيْرُ قُرَانِ رَبِع أهلُ الشام في صفين الرماح وعليها المصاحف يطلبون الهدنة والاحتكام للقرآن

ونَادَوْا عَلِيَّاً يَا ابْنَ عَمِّ مُحمدٍ أَمَا تَتَّقيِ أَن يَهْ لِكَ الثَّقَلانِ نادى أهل الشام بعلي أما تتقي أن يهلك الثقلان، أي الإنس والجن، يقصد أن يهلك الناس جميعاً من الفريقين المتحاربين ونَجَّى ابنَ حَرْبٍ سَابِحٌ ذُو عُلاَلَةٍ أَجَسَتُ هَسزيِسمٌ والسرِّمَساحُ دَوَانِ نجى معاوية بن صخر (أبي سفيان) بن حرب سابح، فرس سريع، ذو علالة، ذو جري شديد، أجش هزيم، ذو صهيل عالي، والرماح قريبة منه

وما دُفِنَتْ قَتْلَى سُلَيْمٍ وعَامِرٍ بِصِفِّينَ حتى حُكَّمَ الحَكَمانِ

۱۳ الأبعدون أولى بالمعروف الحارث بن كَلَدَة الثَّقَفي:

وفي الناسِ مَنْ يَغْشَى الأَبَاعِدَ نَفْعُهُ ويَشْقَى بِهِ حتى المَمَاتِ أَقَارِبُهُ يغشى الأباعد نفعه: يأتيهم

فإنْ يَكُ خَيْراً فَالبَعيِدُ يَنالُهُ وإنْ يَكُ شَرّاً فَابْنُ عَمَّكَ صَاحِبُهُ

١٤ انهيار بيتين

جليلة بنت مرة، أخت جساس، وامرأة كليب، وقد قتل أخوها جساس زوجها كليباً: يا ابْنَــةَ الأَقْــوامِ إِنْ لُــمْــتِ فَــلا تَـعْجَـليِ بِـالـلَّـوْمِ حـتـى تَـسْأَلي تخاطب رفيقة لها: إن لمتنى فلا تتعجلى..

فإذا أنتِ تَبَيَّ نُتِ الله الله الله الله الله واعد الله واعد الله واعد الله واعد الله واعد الله واعد الله والمحل الله والله والله

فِعْلُ جَسَّاسٍ، على وَجْدِي بِهِ، قَاطِعٌ ظَهري ومُدُن أَجَلىي رغم حبي لجساس نفعله سيقطع ظهري، سيزعزع ما أحتمي به، ويقرب موتي

لو بِعَيْنٍ فُقِئَتْ عَيْني سِوَى أُخْتِها فَانْفَقَأَتْ لَم أَخْفِلِ كَانَ عِني فقت بالعين الأخرى.. فكلا الطرفين لي به صلة وثيقة

يا قَــتـيــلاً قَــوَّضَــتْ صَــرْعَــتُــهُ سَــفْفَ بَـيْـتَـيَّ جــمـيـعاً مِـنْ عَـلِ يا قتيلاً، يا زوجي كليب الذي قتله أخي جساس، لقد قوضت صرعته، هدم موته، كلا بيتيَّ من الأعلى للأسفل: بيت أهلي وبيت زوجي

قَوَّضَتْ بَيْتِي الذي استَحْدَثْنُهُ وانْشَنَتْ في هَدْم بَيْسَي الأوَّلِ

لَـبْـتَـهُ كـان دَمـي فـاحْـتَـلَـبُـوا دَرَكـاً مـنـهُ دَمـي مِـنْ أَكْـحَـلـي ليت الدم الذي أريق كان دمي فاحتلبوا، أسالوا، دركاً منه، سيلاً متتابعاً، من أكحلي، الوريد في ذراعي

خَصَّني قَتْلُ كُلَيْبٍ بِلَظَى مِنْ وَرِائي ولَظَىّ مُسْتَقْبِلي اللهيب اللهيب

دَرَكُ الشَّائِـرِ يَـشْـفـيِـهِ، وفـي دَرَكـيِ ثَـأْدِيَ ثُـكُـلُ الـمُـثـكِـلِ وَرَكُ السَّارِ، لثاره يشفي قلبه، وإدراكي ثاري يثكلني

إنَّـنـي قَـاتِـلَـةٌ مَـقْـتُـولَـةٌ ولَـعَـلَّ اللَّهَ أَنْ يَـرتَـاحَ لـي

١٥ ثقًاب الأعين

مِحْصَن بن كِنان القُريعي، وأصاب عينَه ماء:

لَقَدْ طُفْتُ شَرْقِيَّ البِلادِ وغَرْبَها أُسائِلُ عن ذي الطَّبِ والمُتَطَبِّبِ
يَقُولُونُ إَسْمَاعِيلُ ثُقَّابُ أَعْيُنٍ ومَا خيرُ عَيْنٍ بعدَ ثَقْبٍ بِمِثْقَبِ
ثقاب الأعين: الطبيب الذي يزيل ماء يطرأ على العين

يَقولونُ مَاءٌ طَيِّبٌ خَانَ عَيْنَهُ وَمَا مَاءُ عَيْنِ خَانَ عَيْناً بِطَيِّبِ يَقولون للماء الأبيض الذي يُغَشِّي العين الماء طيب خان العين الماء الأبيض الذي يُغَشِّي العين الماء طيب خان العين الماء الأبيض الذي يُغَشِّي العين الماء طيب خرى فوق إِنْسَانَيْهِمَا ماءُ طُحُلُبِ جَرى فوق إِنْسَانَيْهِمَا ماءُ طُحُلُبِ على عينه غشاوة فكأن بهما ماء مكدراً بالطحلب

۱۹ قاسمني دهري

قال الشاعر ومات بنوه:

أَسُكَّانَ بَطْنِ الأَرضِ لو يُقْبَلُ الفِدَا فَدَيْنا وأَعْطَيْنا بِكُمْ سَاكِنَ الظَّهْرِ أَسُكَّانَ بَطْنِ الأَرضِ لو كان يقبل أن نفتديكم بأنفسنا لفعلنا

أَلَا لَيْتَ مَنْ فيها عليْها، وليْتَ مَنْ عليْها ثَوَى فيها إلى آخِرِ الدهرِ وي: مكث

وقَـاسَـمَـنـي دهـري بَـنِـيَّ بِـشَـطُـرِهِ فَلَمَّا تَقَضَّى شَطْرُهُ عَادَ في شَطْرِي قاسمني الزمن أولادي، فأخذ نصفاً وأبقى لي نصفاً، ثم عاد ليأخذ نصفي أنا

كَأَنَّهُمُ لَم يَعْرِفِ الموتُ غيرَهُمْ فَثُكُلٌ إلى ثُكُلٍ وقَبرٌ إلى قَبرِ

١٧ مصبح أو ممسٍ أبو عَدَّاس النَّمَريّ:

لَعَمْرُكَ ما نَدري أني اليوم أو غَدٍ نُنادَى إلى آجالِنا فَنُجيِبُ

١٨ رجعت عنك

لو كنتُ أَصْبِرُ أَن أَرَى أَثَرَ البِلَى لَتَرَكْتُ وَجُهَكَ ضَاحِباً لَم يُقْبَرِ لو صبرت على رؤية أثر البلى، تفتت الجسم بعد الموت، لتركت وجهكَ ضاحياً، بارزاً للشمس ولم أدفنه

مِأْبِي بَذَلْتُكَ بِعِدَ صَوْنِ لِلْبِلَى ورَجَعْتُ عنكَ، صَبَرْتُ أَم لَم أَصْبِرِ أَنْديك بأبي يا من بذلتك، سمحت بك، بعد أن كنت أصونك، فتركت البلى يحل بك، ورجعت بعد دفنك. ولا يهم بعد ذلك أصبرت أم لم أصبر

١٩ أيا شجر الخابور!

قالت الفارعة بنت طريف، ترثى أخاها الوليد بن طريف الشيباني الشاري:

ألا يا لَقوم لِلحِمامِ ولِلرَّدَى ودهرٍ مُلِحِّ بِالكرامِ عَنيفِ يا لقومي، تستغيث بهم، ما هذا الموت وما هذا الدهر الملح في ملاحقته للكرام، العنيف بهم!

أَيَّا شَجْرَ الْخَابُورِ مَا لَكَ مُورِقاً كَانَّكَ لَم تَجزعُ عَلَى ابنِ طَريفِ تخاطب شجر الخابور: ما لك قد أورقت؟ ألم تجزع على أخي ابن طريف؟

فتى لا يُحِبُّ الزَّادَ إِلَّا مِنَ التُّقَى ولا السمالَ إِلَّا مِنْ قَسَاً وسُيوفِ كان لا يأكل الطعام إلا بعد أن يتقي الذم بإطعام العشيرة، وكان لا يحصل على المال، أي الإبل، إلا برمحه وسيفه، والغزو عند العرب واستياق الإبل أمر محمود.. هو طريقتهم في توزيع الثروة ولا سيما أيام القحط

بِسَّلِّ نُبَاثَى رَسْمُ قبرٍ كَأْنَّهُ على جبلٍ فوق الجبالِ مُنيِفِ في ذلك الموضع طلل قبر، ولجلالة قدر دفينه فكأنه جبل منيف، مشرف عالِ

تَضَمَّنَ سَرْواً حاتِميًا وسُؤْدَداً وسَوْرةَ ضِرْعَام وقلبَ حَصيفِ تضمن القبر سرواً، سيادةً وعزاً، وسخاء حاتمياً، وسورة ضرغام، هجمة أسد، وقلب رجل حصيف، حكيم

فإن كان أردَاهُ يَسزيدُ بنُ مَسزْيَدٍ فَسرُبَّ زُحُوفِ فَلَّها بِسزُحُوفِ لَا كَان آردَاهُ يَسزيد بن مرزيد فلقد كان أخي في حياته يفل، يفرق، الزحوف المهاجمة بزحوف مثلها فقدناك فِقْدانَ الربيع، وليتنا فديناك مِنْ دَهمائِنا بِأُلُوفِ فقدنا بك الربيع والخير، وليتنا فديناك بألوف الناس العاديين

فلا تَجْزَعا بِا ابْنَيْ طَرِيفٍ فإِنَّني أرى الموتَ حَلَّالاً بِكلِّ شريفِ

۲۰ التفسخ

قال أعرابي يرثى ابنه:

يا دارُ بِالـقَــفْــرِ الــيَــبــابِ والــمــنــزلِ الــوَحُــشِ الــخَــرابِ أيها الدار بالفلاة المقفرة، وأيها المنزل الموحش المهدم..

بِيَديَّ فيكِ دَفَنْتُ نَصْ حراً بين أَطبِاقِ السترابِ دَارَ السبِكِ دَفَ نُنتُ نَصْ حراً بين أَطبِهِ عن جَوابي دَارَ السبِكِي عن جَوابي وأجيبي. يا دار البلي، والبلي تفتت الجسم بعد الموت، لا تصمي، لا تغلقي أذنيك عن سؤالي وأجيبي.

ماذا فعلن بوجه وبأسنانه الغر، أي البيض، العذبة؟ ماذا فعلت بوجهه وبأسنانه الغر، أي البيض، العذبة؟

قالتُ لننا دارُ البِلَى والدارُ تنبطِقُ بِالصَّوابِ: يقول القبر:

أَوَمَا علمتَ بِأَنَّ نص حراً با أبا نَصْرٍ ثَوَى بي أَوَمَا علمت بِينَ نصر ثوى، أي أقام، بي . .

فَكَسَسُونُهُ ثُمُوبَ السِيلَى وَسَلَبُشُهُ جُمَدُهَ السَيابِ كَسَابِ كَسَابِ كَسَابِ كَسَابِ كَسَابِ كَسَابِ كَسَابِ الجديدة، أي لحمه

ومَسحَسوْتُ خُسرَّةِ وَجُسهِ بِالتَّهُ رَبِ مَحْوَكَ لِلْكتابِ محوت وجهه الأغر الأبيض بالتراب مثلما يمحو المرء الكتابة، وكانوا يكتبون على الجلد، فإن شاءوا غسلوا الكتابة

فعلو استَ بَعنت رُواءه، منظره، بعد أن كان في غضارته، نضارته، وشبابه... لو رأيت رواءه، منظره، بعد أن كان في غضارته، نضارته، وشبابه... لَعَضَضْتَ أَطْرَافَ البَنا فِ لِسطُولِ حُرْنٍ واكتنابِ لعضضت أصابعك حزناً

ورأيت أشنع منظم ولكرَّ دمعُك بِانسكابِ فَإِلَيْكَ رَبِّي المُشتَكَى فَأَعِنْ بِصبْرٍ واحتِسَابِ فَإِلَيْكَ رَبِّي المُشتَكَى فَأَعِنْ بِصبْرٍ واحتِسَابِ أعنى هذا الصبر

٢١ قبل الرحيللَبيد بن ربيعة:

تَمَنَّى ابْنَتَايَ أَن يَعيشَ أَبُوهُما وما أَنَا إِلَّا مِنْ رَبِيعَةَ أَو مُضَرُّ تتمنى ابتاي أن أعيش. ولكنني إنسان كالناس من قبائل ربيعة أو مضر.. وسأموت

فَقُومًا فَقُولًا بِالذي قد عَلِمْتُما فلا تَخْمِشَا وجهاً ولا تَحْلِقَا شَعَرْ فإن مت فقوما بما يجب عليكما، ولا تخمشا وجهاً ولا تحلقا شعراً

وقُولا: هُوَ المَيْتُ الذي لا صَديقَهُ أَضَاعَ، ولا خانَ الخَليلَ ولا غَدَرْ ولا غَدرت واذكرا محاسني فأنا لم أتخل عن صديق، ولا خنت ولا غدرت

إلى الحَوْلِ ثُمَّ اسْمُ السَّلامِ عليْكُما ومَنْ يَبْكِ حَوْلاً كاملاً فقلِ اعْتَذَرْ، وليكن الحداد إلى الحول، أي سنة، ثم انتهى الأمر، ومن بكى سنة فقد اعتذر، أي وفي وقام بالواجب

٢٢ موعد المغادرة

عَبْدَة بن الطبيب:

إذا السرجسالُ وَلَسدَتْ أولادُهسا.. إذا صار للرجال أحفاد

واضطربت من الشيخوخة الأعضاد، العضد أعلى الذراع

وجَعَلَتْ أَسْقَامُها تَعْتَادُها..

فَهُ مَ زُرُوعٌ قد دَنا حَصادُها

إذا اجتمعت هذه الشروط في الرجال فهم كالزروع التي نضجت وحان حصادها، أي موتهم

٢٣ أفدح منك؟ لا

قال العتبي:

وكنت أبَا سِتَّةٍ كالبُدو و، قد فَقَأُوا أَعبُنَ الحاسدينا كانهم البدور يفقأون عبن الحاسد

فَـمَـرُّوا عـلـى حَـادثـاتِ الـزَّمـانِ كَـمَـرِّ الـدَّراهِـمِ بِـالـنَّـاقِـديـنـا فمر أبنائي على مصائب الزمن مثلما تمر الدراهم بيد الصرافين الناقدين، الذين يختبرون صحة الدراهم

وحَسْبُكَ مِنْ حادثٍ بِالْمرِيِّ تَرى حَاسِديهِ له رَاحِمينا وحَسْبُكَ مِنْ حادثِ بِالمُويِّ بِالْمُوتِي يرحمونني، أي يشعرون بالشفقة عليَّ يحمونني، أي يشعرون بالشفقة عليَّ

۲٤ عفاف

حَوَيْتُ صُنوفَ المالِ مِنْ كلِّ وِجْهَةٍ فَمَا نِلْتُهَا إلَّا بِكَفِّ كَريمِ وَإِنِّي لِلنَّهِ اللهِ عِندي يَدُ لِلَنبِمِ وَإِنِّي لاَرْجُو أَنْ أَمُوتَ وتَنْقَضي حَياتي وما عِندي يَدُ لِلَنبِمِ

۲۵ على قطع رقبتيأبو مِحْجن الثقفى:

وقد أُجُودُ ومَا مالي بِدِي فَنَع وأَكْنُمُ السَّرَّ فيهِ ضَرْبَةُ المُنُقِ "قد» أسخو بمالي، أي بالتأكيد أنا أسخو بمالي، و اقد» هنا للتوكيد لا للشك وهذا أسلوب قديم - ومالي ليس بذي فنع، ليس بذي كثرة، وأكتم السر على قطع رقبتي

٢٦ ويبك!

قال أعرابي نزل بيحيى بن جبريل فأتاه بشراب:

أَتَانيِ بِهَا يَحيَى وقد نامَ صُحْبَتي وقد غابتِ الجَوْزاءُ وانْغَمَسَ النَّسْرُ جاءني يحيى بالخمر وقد نام أصحابي وغابت أنجم الجوزاء والنسر

فقلتُ: اصْطَبِحْها، أو لِغَيري فأَهْدِها فما أنَا بعدَ الشَّيْبِ وَيْبَكَ والخَمْرُ قلت له اصطبحها، اشربها صباحاً، أو أعطها لغيري، فما شأني ويبك، أي ويحك، والخمر بعد أن شبت!

۲۷ کل من علیها..

أَلَم تَرَ حَوْشَباً يَبْني قُصوراً يُرَجِّي نَفْعَها لِبَني بُقَيْلَةً يُلِلَةً يُلِلَةً يُلِلَةً يُلِلَةً يُلِلَةً يُلِلَةً لِيَحَدُّثُ كُلَّ لَيُلَةً

۲۸ برود

قال عبد العزيز بن زرارة:

كُلَّا لَبِسْتُ فلا النَّعماءُ تُبطِرني ولا تَخَشَّعْتُ مِنْ لَأُوَائِها جَزَعا جربت كل شيء فلبست النعماء، تمتعت بالغنى، فما بطرت، ولا تخشعت، أي خضعت، من لأولاء الدنيا، أي مصائبها، جازعاً

لا يَمْلَأُ الهم صَدري قبلَ مَوْقِعِهِ ولا يَضيقُ بهِ صَدري إذا وَقَعا لا يَمْلَأُ الهم قبل وقوع المصية، فإن وقعت صبرت

٢٩ صخرة ليست بصخرة

ضَعِ السِّرَّ في صَمَّاءَ ليسَتْ بِصحْرةِ صَلُودٍ كَما عَايَنْتَ مِنْ سَائِرِ الصَّحْرِ ضع سرك يا صاحبي في صماء، مصمتة صلبة، لكنها ليست صخرة صلوداً، صلبة مثل بقية الصخور التي رأيتها

ولكنَّها قَلْبُ امْرِئِ ذي حَفيظَةٍ يَرى أَنَّ بَثَّ السِّرِّ قَاصِمَةُ الظَّهْرِ لكنها صخرة قلبي ذي الحفيظة، الشرف، وهو قلب رجل يرى أن إفشاء الأسرار يقصم ظهر السمعة الطبية

٣٠ شروط الصحبة

قال مطيع بن إياس:

إنَّما صَاحِبيِ الذي يَغْفِرُ الذن بَنِي، ويَكُفيِهِ مِنْ أَخيِهِ أَقَلَّهُ صَاحِبي الحقيقي هو الذي يغفر ذنبي، ولا يطلب الكثير

ليس مَنْ يُظْهِرُ المودَّةَ إِفْكاً وإذا قالَ خَالَفَ القولَ فِعْلُهُ لِيس مَنْ يُظْهِر المودة إفكاً، أي كذباً، ويخالف فعله قونه

وَصْلُهُ للصديقِ يَـوْمٌ وإن طَلا لَ فَيَـوْمَانِ، ثم يَـنْبَتُ حَبْلُهُ هذا الأخير وصله لصديقه يوم، وعلى الأكثر يومان، ثم ينبت، أي ينقطع، حبل العلاقة

۳۱ شروط الزوج قال شريح القاضى:

خُذي العَفْوَ مِنِّي تَسْتَديِمي مَوَدَّتي ولا تَنطِقي في سَوْرَتي حينَ أَغْضَبُ عذي العفو مني، أي ما سمحت به عن طيب خاطر، ففي هذا استدامة المودة، ولا تجادليني في سورة الغضب، في شدته

فإنِّي رأيتُ الحُبَّ في القلبِ والأَسَى إذا اجتَمَعا لم يَلْبَثِ الحبُّ يَذْهَبُ إِنَّا اللَّهِ اللهِ على الله المحب الحب والأسى، أي النكد، في القلب خرج الحب

٣٢ «تقبريني» وأقبرك

ولو أَنَّنيِ إِذْ حانَ وقتُ حِمامِها أَحكَمُ في عُمْريِ لَقاسَمْتُها عُمْري لو أنني إذ حان حمامها، موتها، أحكَم في عمري لأعطيتها نصفه

فَحَلَّ بِنَا الفِقْدانُ في ساعةٍ معاً فمُتُّ ولا تَدْري ومَاتَتْ ولا أَدْري فَكُري ومَاتَتْ ولا أَدْري فَحَلَ

٣٣ عندما سالت الأباطح

قال الشاعر، ونسب البيتان المشهوران لكثيرين:

ولَمَّا قَضَيْنا مِنْ مِنىً كُلَّ حَاجَةٍ وَمَسَّحَ بِالأَرْكَانِ مَنْ هُوَ مَاسِحُ بِالأَرْكَانِ مِنْ هُوَ مَاسِحُ بعد أن قضينا حاجتنا من منى وقمنا بالشعائر، ولمسنا أركان بيت الله

أخذنا بِأطْرافِ الأحاديثِ بيْنَنا وسالتْ بِأَعناقِ المَطِيِّ الأَباطِحُ أَخذنا نتجاذب أطراف الحديث، وسالت أباطح مكة، سهولها حيث مسايل الماء، بأعناق الإبل التي كنا نركبها.. هؤلاء انصرفوا من حجهم وأخذوا يتحدثون وهم على ظهور الإبل وقد سالت سهول مكة ـ ليس بسيول الماء بل بأعناق الإبل ـ.. ظلم النقاد القدامي هذا البيت. عرفوا له لذة في آذانهم وقلوبهم، ولكنهم راحوا يفتشون تحته عن معنى جليل فلم يجدوا. حشبهم ما فيه من صورة حلوة، وحسبهم ما فيه من شعور الوناسة

٣٤ الباكون حول المعاصر أبو مِحْجن الثقفي:

صبرتُ ولم أَجْزَعْ وقد ماتَ إِخوَتي ولستُ عنِ الصَّهْباءِ يوماً بِصابِرِ عندما مات إخوتي صبرت ولم أجزع، ولكنني لا أصبر عن الخمر رَماها أميرُ المؤمنينَ بِحَتْفِها فَشُرَّابُها يَبكُونَ حولَ المَعَاصِرِ مَاها أمير المؤمنين، فكأنه قتلها، فالشاربون يبكون حول معاصرها حزناً

٣٥ النعسانة

عدي بن الرقاع العاملي:

لولا الحَياءُ وأنَّ رأْسِيَ قد عَسَا فيهِ المَشيبُ لَزُرْتُ أمَّ القَاسِمِ لولا الحياء وأن رأسى عسا فيه المشيب، انتشر واستقر لزرت المحبوبة

وكَأَنَّهَا بِينَ النِّسَاءِ أَعَارَهَا عَيْنَيْهِ أَحْوَرُ مِنْ جَآذِرِ جَاسِمِ كأن جؤذراً، بقرة وحش، أحور، ذا عينين اشتد سوادهما في بياضهما، من جآذر قرية جاسم بالشام قد أعارها عينيه

وَسُنَانُ أَقْصَدَهُ النَّعَاسُ فَرَنَّقَتْ في عينِه سِنَةٌ وليسَ بِنائِمِ هذا الجؤذر وسنان، نعسان، أقصده النعاس، أي كسر من حدته، فرنقت، أي طافت، في عينه سنة من النوم لكنه غير نائم.. يصف العيون الناعسة

يَصْطَادُ يَقْظَانَ الرجالِ حديثُها وتَطيرُ بَهجتُها بِرُوحِ الحَالِمِ تصطاد هذه الفتاة الرجل في يقظته بحديثها، وبهجتها تطير بروح الحالم، أي الذي يحلم بها ويأتيه طيفها في المنام

٣٦ خوش تشبيه

كثير عزة:

أَلا إِنَّمَا لَيلَى عَصَا خَيْزُرَانَةً إِذَا لَمَسُوهَا بِالأَكُفُّ تَلْبِنُ

۳۷ زمن خارج الزمن أبو الدلهاك:

أَلَمْ تَرَني على كَسَلي وفَتْري أَجَبْتُ أَبا حُنْيْفَةَ إذْ دَعاني رغم كسلي أجبت دعوة أبي حذيفة

وكنتُ إذا دُعيِتُ إلى نبيذِ الجبتُ ولم يكن مِنّي تَوانِ وكنتُ إذا دُعيت إلى نبيذ أجبت بلا توانِ، ولا إبطاء

كأنَّا مِنْ بَسْاشَتِنا ظَلِلْنا بِيَوْمٍ ليسَ مِنْ هذا الزمانِ منْ القصيد

٣٨ الفاتنة الشاطرة

دُرَيْد بن الصِّمَّة:

حَيُّـوا أُمَـامَـةَ وانـظُـروا صَحْبي وقِـفُـوا فـإنَّ وُقُـوفَـكُـمْ حَـسْبي حيوا أمامة ويكفيني وقوفكم على محلتها، وقيل إنه يتغزل في هذه الأبيات بالخنساء واسمها تماضر، فما الذي جعلها أمامة؟

ما إن رأيتُ ولا سمعتُ به كالسومِ طَالِي أَيْنُتِ جُرْبِ مَا إِن رأيْتُ ولا سمعتُ به يطلى الناق الجرب..

مُستَبَدِّلاً تَسبُدُو مَسحَاسِنُهُ يَضعُ الهِنَاء مَواضِعَ النَّقْبِ هذا الحبيب، ويقصد هي، يلبس لباس التبذل، لباس العمل، ومحاسنه بادية، ويضع الهناء، القطران، مواضع النقب، في الأماكن التي فيها جرب. هذا افتتان كافتتان الناس بفيديو كليب نانسي عجرم وقد قعدت لجرن الفسيل بجلابيتها المشهورة

٣٩ مع نفسه قال الخاركي:

لسم أَجِـدْ فسيـمـا تَـصَـرَّفْـ ـ ـتُ عــلــى السكــأسِ كــريــمـا فيما تصرفت في هذه الدنيا وجربت لم أجد رجلاً كريم الأخلاق في جلسة شراب

كَلُّ مَنْ كَشَّفْتُهُ أَلْبَ فَيْتُهُ خَبًّا لَــْيِما كَلهم خادعون لثام

فَاصْطَفَيْتُ الْكَأْسَ نَدْمَا فَا وَأَقْصَيْتُ النَّديما فَاصْطَ فَيْتُ النَّديما فاخترت الكأس نفسها ندماناً، أي نديماً، وأبعدت البشر

٤٠ يسقط العدل

النجاشي الحارثي:

إذا اللَّهُ عَادَى أَهْلَ لُوهُم ودِقَّةٍ فَعَادَى بَني الْعَجْلانِ رَهْطَ ابنِ مُقْبِلِ اللَّهُ عَادَى الدّقة: ضَعف الأصل وانحطاط المنزلة

قُسَبَسِيَّالَةٌ لا يَسْعُسدِرُونَ بِسَدِمَّةٍ ولا يَظْلِمُونَ الناسَ حَبَّةَ خُرْدَلِ هذه القبيلة ضعيفة فلا تستطيع أن تغدر بالذمة، العهد، وهي لا تظلم أحداً شيئاً ولو كان صغيراً كحبة الخردل

ولا يَسرِدُونَ السماءَ إلَّا عَسْسِيَّةً إذا صلرَ الوُرَّادُ صن كلِّ مَنْهَلِ ولضعفها ولأنها لا تستطيع المزاحمة لا تورد إبلها الماء إلا ليلاً بعد أن يصدر الوراد، يرجع الواردون، عن كل منهل، حوض

وما سُمِّيَ الْعَجْلانَ إِلَّا لِقَوْلِهِمْ خُلِهِ الْقَعْبَ وَاحْلُبْ أَيَّهَا الْعَبِدُ وَاعْجَلِ سمي جدهم العجلان لقول الناس له: خذ القعب، أي العلبة أو العس الذي يحلبون به، واحلب النياق وأسرع

٤١ سأقول

قال قَمْنب بن أم صاحب:

أتيتُ الوليدَ فأَلْفَيْتُهُ كما قديقالُ غنيًا بَخيلا فيان تمنَعُوني إذن أن أقولا فيان تمنَعُوني إذن أن أقولا

٤٢ آخر آخر زياد الأعجم:

قَضَى اللَّهُ خَلْقَ الناسِ ثم خُلِقْتُمُ بَقِيَّةَ خلقِ اللَّهِ آخِرَ آخِرِ ولَّهُ وَلَا رَدَّ أَهِلُ الحقِّ مَنْ ماتَ مِنْكُمُ إلى حَقِّهِمْ لم تُدْفَنُوا في المقابِرِ أنم وليس من الحق أن تدفنوا في مقابر الناس

٤٣ الزاحفون إلى بيوتهم

أَضَلَّ اللَّهُ سَعْيَ بَنيِ جَديِعٍ وليس لِمَا أَضَلَّ اللَّهُ هَادِ إِذَا ذَخَلُوا بُيوتَهُمُ أَكَبُوا على الرُّكُباتِ مِنْ قِصَرِ العِمَادِ بنو جديع نقراء وبيوتهم، أي خيامهم، صغيرة ذات أعمدة قصيرة، فإذا دخلوها أكبوا على الركبات، بركوا على ركبهم كي يزحفوا زحفاً للدخول

٤٤ من أبو بيض؟

أبو الحويرث السُّحيمي يهجو حمزة بن بِيض:

أنتَ ابْنُ بِيضٍ لَعَمْريِ لَسْتُ أُنْكِرُهُ حَقًا يَقيناً، ولكنْ مَنْ أَبُو بِيضٍ؟ أنت ابن بيض، وهذا معروف، ولكن من هو جدك؟ فأنت غير ذي نسب معروف

٤٥ نسب بلا فعل خلف الأحمر:

أُناسٌ تَائِهُ وَنَ لَهُ مُ رُواءٌ تَغيِمُ سَمَاؤُهُمْ مِنْ غيرِ وَبُلِ أَناسَ تائهون في منزلتهم الاجتماعية: لهم هيئة حسنة، ولكن دون أن يعني ذلك أن لهم فضلاً على الناس، فهم مثل السماء تغيم ولا تمطر

إذا انتَسبُوا فَفَرْعٌ مِنْ قُريْشٍ ولكن الفِعالَ فِعالَ عُكْلِ نسبتهم إلى قريش ولكن أفعالهم أفعال قبيلة عكل غير ذات السمعة

٤٦ خانق الكلب

أَلَا قَبَحَ اللَّهُ الحُطَيْئَةَ إِنَّهُ على كلِّ ضَيْفٍ ضَافَهُ فَهُوَ سَالِحُ سالح: متغوط

دُفِعْتُ إِلَيْهِ وَهْوَ يَخْنُقُ كَلْبَهُ أَلَا كُلُّ كَلْبِ لَا أَبَا لَكَ نَـابِحُ جَنَّه مدفوعاً إليه لأنني تائه، فوجدته يخنق كلبه عقاباً له لأنه نبح ودلَّني على خيمته، وكل كلب نابح فما ذنبه؟

بَكَيْتَ على زادٍ خَبيثٍ قَرَيْتَهُ كَمَا كُلُّ عَبْسِيٍّ على الزَّادِ نَائِحُ تَكِي على الزَّادِ نَائِحُ تَكِي على الزاد الخبيث الذي قدمته لي، وكذا كل رجل من قبيلة عبس

٤٧ الكف الخشناء

قال فضالة بن شربك الأسدى:

دَعَا ابْنُ مُطيعِ لِلْبِياعِ فَجِئْتُهُ إلى بَيْعَةٍ قلبيِ لَهَا غَيْرُ آلِفِ دَعَا ابْنُ مُطيع، الوالي الذي عينه ابن الزبير، لأخذ البيعة فجنت وقلبي غير مرتاح لهذه البيعة فَنَا وَلَني خَشْنَاءَ لَمَّا لَمَسْتُها بِكَفِّيَ لَيْسَتْ مِنْ أَكُفِّ الخَلَاثِفِ فَنَا وَلَني كَفاً خَسْنَة شعرت أنها لِست كَفاً لِائقة بخليفة

٤٨ الأم وابنتها الزائرةقال الأقيبل القيني، وتروى لنصيب:

لِعَبْدِ العزدِرِ على قومِهِ وغيرهِمُ نِعَمَّ غَامِرةً

فَسَبَسابُسَكَ ٱلْسَيَسَنُ ٱبْسوابِسِهِم وَدَارُكَ مَساهُسولَسةٌ عَسامِسرَةْ بالزائرين بابك ألين من أبواب قومك، أي أن حاجبك سهل يُدخل الناس عليك، ودارك عامرة بالزائرين

وكلبُكَ آنَسُ بِالمُعْتَفيِنَ مِسنَ الأُمَّ بِابْـنَـتِـهـا الـزَّائِـرَةُ وكلبك أكثر أنساً وارتياحاً بالمعتفين، الفقراء، لكثرة ما يأتيك الفقراء، من الأم بابنتها المتزوجة إذا جاءت نزورها

فَمِنْكَ الْعَطَاءُ ومِنَّا الشَّناءُ بِكُمَلِّ مُسحَبَّرَةِ سَائِرَةُ المحبرة السائرة: القصيدة المتقنة التي تذيع

٤٩ وجه الكريم خصيب الخريمي:

أُضَاحِكُ ضَيْفي قبلَ إِنْزَالِ رَحْلِهِ ويُخْصِبُ عِندي والمَحَلُّ جَديبُ اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا اللهُ ال

ومَا الخِصْبُ لِلأَضْيافِ أَن يَكُثُرَ القِرَى ولكنَّما وَجْهُ الكريمِ خَصيِبُ والخصب للضيف ليس بكثرة القرى، طعام الضيف، بل بالبشاشة وحسن الاستقبال

٥٠ الداء موجود دائماً

حُميد بن ثور:

أَرَى بَصَري قد رَابَني بعدَ صِحَّةٍ وحَسْبُكَ داءً أَن تَصِحَ وتَسْلَما بصري ضعف، وصرت أشك في الأشياء، بعد أن كان صحيحاً. والصحة نفسها داء لأنك تعلم أنها لا تدوم

ولن يَلْبَثَ العَصْرانِ: يَومٌ وليلةٌ إذا طَلَبا أن يُدْرِكَا ما تَيَمَّمَا العصران، أي النهار والليل، لا يلبنان أن يدركا طلبهما الذي هو إزالتك عن هذه الدنيا

٥١ الحبّل بلا دنس

ولي نَظْرَةٌ، إن كَانَ يُحْبِلُ نَاظِرٌ بِنَظْرَتِهِ أُنْثَى لَقَد حَبِلَتْ مِنِّي لِي نَظْرَ عَارمٌ وتحديق في المرأة، ولو كانت تحبل من النظر لقد حبلت مني

فَإِنْ وَلَدَتْ مَا بِينَ تِسْعَةِ أَشْهُرٍ فَأُشْهِدُكُمْ أَنَّ الذي وَلَدَتْهُ ابْني فإنْ ولدت بعد تسعة أشهر من هذا التحديق فاشهدوا أنه ابني

٥٢ المرأة حوضاً

وَصَلْتُكِ لَمَّا كَانَ لَي فَيكِ رَغْبَةٌ وأَعْرَضْتُ لَمَّا صِرْتِ نَهْباً مُقَسَّما وصلتك ونشأت بيننا علاقة لما كانت لي فيك رغبة، وتركتك عندما رأيتك نهباً مقسماً، لك علاقات مع هذا وذاك

ولا يَلْبَثُ الحَوْضُ الجَديدُ بِناؤُهُ على كَثْرَةِ الوُرَّادِ أَن يَتَهَدَّما حوض الماء الجديد يكثر الواردون عليه فيتهدم

ا**لوحشيات فهرس القوافي** (القافية فرقم القطعة)

٣٤	بِصابِرِ	۳۱	أغْضَبُ
44	عُمْري	٤٩	جَديبُ
١٨	يقبر	۱۷	فَنُجيِبُ
۲١	مُضَوْ	۲.	الخراب
٤٨	غَامِرَةً	٣٨	حَسْبِي
٤٤	بيضِ	10	والمُتَطَبِّبِ
44	جَزَعا	١٣	أَقَارِبُهُ
1.	الضِّعَافِ	٤٦	سَالِحُ
٤٧	آلِفِ	٣٣	مِاسِحُ
19	عَنيفِ	٨	الرَّبيح
40	العُنْقِ	73	هَادِ
٤١	بَخيلا	77	أولادُها
٥	الجبل	77	النَّسْرُ
١٤	تَسْأَلي	٣	بَعيرُ
٤٠	مُقْبِلِ	23	آخِرِ
٤٥	وَبْلِ	79	الصَّخْرِ
**	بُقَيْلَةُ	١٦	الظَّهْرِ

11	مُتَتَابِعينا	٣.	أَقَلُّهُ
١	مُغَلَّبينا	٣٩	كَريما
77	تَليِنُ	۲٥	مُقَسَّما
۳۷	دَعاني	٥٠	وتَسْلَما
14	غَطَفَانِ	۲	المظّالمُ
٥١	مِنْي	40	القَاسِم
٧	عُيونُها	7 £	گريم
٩	بَاقِيا	٦	والقَسَمْ
٤	هِيَا	77	الحاسدينا

قصائد مشهورات

لمَّا فرغتُ من اختيار أعذب الشعر لعشرة من شعراء الجاهلية وصدر الإسلام والعصر الأموي، أحسست أنني مقصر. ذلك أن هذا العصر الذي يمتد نحو ثلاثة قرون، والذي اتخذه كل الشعراء فيما بعد مقياساً في اللغة وفي صنعة الشعر، حافل بالشعراء الذين عرفنا لهم قصائد قليلة أو دواوين صغيرة. كان الشعر في هذه القرون الثلاثة بريئاً، يقوله شعراء كثر تنبض قلوبهم بالحزن والغضب والحقد والحب والعصبية القبلية، إلى جانب بعض الشعراء الذين صنفهم أهل النقد «عبيد شعر» يقولونه صناعة وتكسباً.

وجدت شعرائي العشرة الكبار المشهورين عبيد شعر، قالوا كثيراً وأخذت منهم كثيراً، ثم عز عليّ أن أترك مثات الشعراء الآخرين وما قالوه من بديع الشعر دون أن أدخله في مجموعتي هذه.

قد بدأت أنظر إلى مجموعتي نظرة مختلفة في الواقع. فهي ليست «عرضاً» لكبار شعراء العصر الأول من عصور الشعر العربي. بل هي تمثيل لشعر هذا العصر. بدأت أزيد من اهتمامي بهذا العصر من حيث هو العصر المؤسّس لتقليد شعري امتد ألفاً وخمسمئة سنة.

لذا انصرفت بعد الشعراء العشرة الكبار إلى المجموعات الشعرية التي لملمت أشعار المغمورين، فنخلت لك المفضليات والأصمعيات والحماسة والوحشيات، ولم أنس استيفاء المعلقات، فلئن كان أربعة من شعرائي هم من أصحاب المعلقات فإن ست معلقات أخرى تستحق أن تدخل ضمن «أول الشعر».

ثم بعد أن فرغت من كل هذا رأيت بعض القصائد المشهورة قد أفلتت، فها أنا في هذا القسم أتعقبها مختاراً من أبياتها ما طاب لي. فليس معقولاً أن

أطوي هذا العمل دون أن أتعرض للامية العرب للشنفرى، ولبانت سعاد لكعب بن زهير، ولنونية عروة بن حزام.

فهل نسيت بعدُ شيئاً؟ بالتأكيد نسيت، وأغفلت أيضاً، وغفِلت.

فإن طلبت قصيدة من قصائد هذا العصر الطويل ولم تجد لها عندي ذكراً فاعلم أن هذا الكتاب أراد أن يمثل العصر ولم يطمح إلى الإحاطة.

١ الشُّنْفَرَى، وهذه لامِيَّة العرب

أَقْيِمُوا بَنْيِ أُمِّي صُدُورَ مَطِيًّكُمْ فَإِنِّي إلى قوم سِواكُمْ لَأَمْيَلُ يَا بني أمي، يا إخوتي الصعاليك، لتقم إبلكم من مباركها ولترتفع صدَّورها، استعداداً للرحيل ولنذهب من هنا، وأنا ماثل إلى الإقامة مع غيركم أكثر مما أنا ماثل إليكم. . علينا أن نفترق

فقد حُمَّتِ الحاجاتُ واللَّيلُ مُقْمِرٌ وشُدَّتْ لِطِيَّاتٍ مَطايَا وأَرْحُلُ فقد حمت الحاجات، آن أوانها، وها هو الليل مقمر ومناسب للسير، وقد شدت للطيات، للحاجات، الرحال على المطايا، الإبل

وفي الأرضِ مَنْأَى لِلكريمِ عن الأَذَى وفيها لِمَنْ خَافَ القِلَى مُتَعَزَّلُ وفي الأرض الواسعة منأى، مكان بعيد، يرتاده الكريم فاراً من الأذى، وفيها لمن خاف القلى، الاختلاف والتباغض، متعزل، مكان يعتزل المرء فيه

ولي دونَكُمْ أَهْلُونَ سيِدٌ عَمَلَسٌ وَأَرْقَعُ زُهْلُولٌ وعَـرْفَاءُ جَـيْأَلُ وسيصحبني دونكم، بدلاً منكم، أهلٌ آخرون: سيدٌ عملس، أي ذئب سريع، وأرقط زهلول، أي ابن آوى مرقط خفيف، وعرفاء جيأل، أي ضبع ذات عرف عند الرقبة

هُمُ الأَهْلُ لا مُسْتَودَعُ السِّرِّ ذَائِعٌ لَديْهِمْ، ولا الجَانيِ بِمَا جَرَّ يُخْذَلُ هؤلاء أهلي الذين يحفظون السر، والذين لا يخذلون الجاني بما جرَّ على نفسه وعليهم من جناية بل ينصرونه ظالماً أو مظلوماً

وكُملُّ أَبِيٌّ بَاسِلٌ غيرَ أَنَّسَيِ إِذَا عَرَضَتُ أُولَى الطَّرائِدِ أَبْسَلُ وَكَلَ هَذَه الوحوش أَبِي الطَّرائِدِ أَبْسَلُ وَكَلَ هَذَه الوحوش أَبِية باسلة، شجاعة، ولكنني حين تعرض لنا طريدة، غزال أو نحوه، أبسل منها جميعاً

وإنْ مُدَّتِ الأَيَّديِ إلى الزَّادِ لم أَكُنْ بِأَعْجَلِهِمْ إذ أَجْشَعُ القومِ أَعْجَلُ إِنْ مُدَّتِ الأَيْدي إلى الزَّادِ لم أَكُنْ بِأَعْجَلُ الآكلين فهذا من الجشع.

وما ذاكَ إِلَّا بَسْطَةً عن تَفَضُّلِ عليْهِمْ، وكان الأَفضَلَ المُتَفَضَّلُ هذا تفضل مني على من آكل معهم وإنِّي كَفَانِي فَقْدَ مَنْ ليس جَازِياً بِحُسْنَى ولا في قُرْبِهِ مُتَعَلَّلُ. . ويكفنني فقد الناس الذين لا يقابلون الحسنى بالحسنى، والذين ليس في قربهم متعلل، فائدة. .

ثَـلاثَـةُ أصحابِ: فُـوَادٌ مُـشَـيَّـعٌ وأَبْيَضُ إِصْلَيِتٌ، وصَفْرَاءُ عَيْطَلُ . . ثلاثة أصحاب: فؤاد مشيع، قلب شجاع، وسيف مصلت مجرد من غمده، وصفراء عبطل، قوس طويلة

هَتُوفٌ مِنَ المُلْسِ المُتُونِ تَزيِنُها رَصَائِعُ قد نيطَتْ إليها ومِحْمَلُ هذه القوس هنوف، لها صوت عند انطلاق السهم منها، وملساء غير ذات عُقَد، ومزينة برصائع نيطت بها، علقت عليها، ومحمل، حبل لتعليقها بالكتف

إِذَا زَلَّ عنها السَّهْمُ حَنَّتْ كَأَنَّها مُسرَزَّأَةٌ ثَــُكُــلَــى تُسرِنُّ وتُــعُــوِلُ إِذَا زَلَ عنها السهم، انطلق، أصدرت صوتاً كحنين المرزَّأة الثكلي، الفاقد ولداً، التي تثنُّ وتبكي

أُديِمُ مِطَالَ الجُوعِ حتى أُميِتَهُ وأَضْرِبُ عنه الذَّكْرَ صَفْحاً فَأَذْهَلُ يدوم بي الجوع وأماطل نفسي حتى لا أعود أشعر به، وأضرب عنه الذكر، أتناساه، وأذهل عنه، أنساه فعلاً

وأَسْتَفُ تُرْبَ الأَرضِ كَيْلَا يَرى له عَلَيَّ مِنَ الطَّوْلِ امْرُوَّ مُتَطَوِّلُ وَأَسْتَفُ تُرْبَ اللهِ على طؤلاً، معروفاً يمن به

ولولا اجْتِنابُ الذَّامِ لم يُلْفَ مَشْرَبٌ يُسعساشُ بِسِهِ إِلَّا لَسدَيَّ ومَسَأْكَسلُ لولا أنني أجتنب الذام، العار، لما وجدتَ مأكلاً ولا مشرباً إلا هو عندي

ولَكِئَ نَفْساً مُرَّةً لا تُقيِمُ بي على الذَّامِ إِلَّا رَيْشَمَا أَسَحَوَّلُ ولَكِئَ نَفْساً مرة لا تدعني أصبر على العار، بل إنني أتحول سريعاً وأفر منه

وأُطُوي على الخَمْصِ الحَوايَا كَمَا انْطَوَّتِهُ وَطَنَّهُ مَارِيٍّ تُخَارُ وتُفْتَلُ أَطُوي على الخمص، أمسك بطني بقوة على الجوع.. وكانوا ربما وضعوا حجراً على البطن، الحوايا، أي الأمعاء، مثلما تنطوي خيوط الحائك «ماري» التي تغار، تُفتل

وأَغْدُو على القُوتِ الزَّهيِدِ كَما غَدا أَزَلُّ تَسهادَاهُ السَّنَائِفُ أَطْحَلُ وأَبكر فأتناول قليلاً من الطعام مثلما يبكر أزل، ذئب هزيل، أطحل، أي داكن اللون، تتقاذفه التنافف، أي الصحارى

غَدا طَاوِياً يُعَارِضُ الرِّيحَ هَافِياً يَخُوتُ بِأَذْنَابِ الشِّعَابِ ويَعْسِلُ أَصبح طاوياً، جائعاً، يستقبل الربح بوجهه هافياً، يتمايل يميناً وشمالاً، ثم يخوت بأذناب الشعاب، يمضي مسرعاً في أطراف الطرق الجبلية، ويعسل، يمشي متمايلاً

فَلَمَّا لَواهُ القُوتُ مِنْ حيثُ أَمَّهُ دَعَا فَأَجابَتْهُ نَظَائِرُ نُحَّلُ لَمَا لَواه القوت، عز عليه، من حيث أمه، من حيث قصده، دعا بعوائه فأجابته نظائره الذئاب النحل، المهزولة

مُهَا لَلَهُ شَيِبُ الوُجُوهِ كَأَنَّها قِلَاحٌ بِأَيْدِي يَاسِرٍ تَتَقَلْقَلُ ذناب مهللة، نحيلة، شيب الوجوه، مبيضة وجوهها شحوباً، تترجرج في وقفتها كأنها سهام الميسر التي يقلقلها المرء قبل أن يرمي بها

فَضَجَّ وضَجَّتْ بِالبَراحِ كَأَنَّها وإِيَّاهُ نُـوُحٌ فـوقَ عَـلْـيَـاءَ ثُـكَّـلُ ضج الذئب وضجت أصحابه بالبراح، بالأرض الخالية، فكأنها نساء نوح، نائحات، ثاكلات تقف على مكان عال

وأَغْضَى وأَغْضَتْ واتَّسَى واتَّسَتْ بِهِ مَراميِلُ عَـزَّاهـا وعَـزَّتُهُ مُـرْمِـلُ لَمَ لَانابِ عن العواء، وهي في عوائها ترفع رؤوسها.. فالآن هي أغضت وخفضت المرثوس، وواسى بعضها بعضاً فهي جميعاً مراميل، جياع

شَكَا وشَكَتْ ثَمَ ارْعَوَى بَعْدُ وارْعَوَتْ وَلَلصَّبْرُ إِنْ لَم يَنفَعِ الشَّكُو أَجْمَلُ شَكَا وشكت الذئاب، ثم ارعوى وارعوت، تراجعت عن الشكوى، والصبر أجدر بالمرء إن لم تنفعه الشكوى

فإن تَبْتَئِسْ بِالشَّنْفَرى أَمُّ قَسطَلِ لَمَا اغَتْبَطَتْ بِالشَّنْفَرى بَعْدُ أَطْوَلُ فَإِن حزنت أم قسطل، كناية عن الحرب والقسطل هو الغبار، بغيابي فإنها كثيراً ما كانت مسرورة بحضوري

طَريِدُ جِنايَاتٍ تَيَاسَوْنَ لَحْمَهُ عَـقَيِسِرَتُـهُ لِأَيِّـهـا حُـمَّ أَوَّلُ أَنَا طَرِيدٌ ملاحق لجنايات ارتكبتها، فهي نتياسر على لحمي، تتنافس عليَّ، وعقيرتي، أي نفسي، هي لمن حم أول، قدر له أن يكون الأول في القبض علي. كذا المعنى الملموح

وإِلْـفُ هُــمــومٍ مَــا تَــزَالُ تَــعُــودُهُ عِيمَاداً كَحُـمَّى الرِّبْعِ أَو هِيَ أَثْقَلُ الله الهموم التي تعودني كما تعود للمرء حمى الربع، التي تنتاب المرء يوماً وتغيب يومين وتعود في اليوم الرابع، بل هي أثقل

فَإِمَّا تَرَيْنيِ كَابْنَةِ الرَّمْلِ ضَاحِياً عَلَى رِقَّةٍ أَحْفَى ولا أَتَنَعَّلُ إِنْ تريني كابنة الرمل، كالأفعى، ضاحيًا، بارزاً للشمس، ومن رقة حالي، فقري، أكون حافياً بلا نعل

فَإِنِّي لَمَوْلَى الصَّبْرِ أَجْتَابُ بَزَّهُ على مِثْلِ قَلْبِ السَّمْعِ، والحَزْمَ أَفْعَلُ أَنا صاحب الصبر أجتاب بزه، أقطع ثوبه فألبسه، ولي قلب قوي كقلب السمع، قبل هو حيوان أبواه ذئب وضبع، وأفعالي فيها الحزم

وأُعْدِمُ أَحداناً وأُغْنَى وإِنَّـما يَنالُ الغِنَى ذُو البُعْدَةِ المُتَبَدُّلُ أَعدم، أي أفتقر، أحياناً وأغنى أحياناً، فأما الغنى الدائم فهو للذي يقبل ابتذال نفسه فيما يأنف منهى

فَلا جَزِعٌ مِنْ خَلَّةٍ مُتَكَشِّفٌ ولا مَرِحٌ تحتَ الْغِنَى أَتَخَيَّلُ لست جازعاً من خلة، فقر، ولا متكشف، أكشف فقري للناس، ولست غنياً أتباهي بالغني وأختال

ولَيلَةِ نَحْسِ يَصْطَليِ القَوْسَ رَبُّهَا وأَقْطُعَهُ اللَّاتيِ بِـهـا يَـتَـنَبَّـلُ رب ليلة منحوسة باردة يبلغ بالمرء بردها أن يحرق قوسه ويصطلي بنارها، ويحرق أقطعه، سهامه، التي يتخذها للرمي نبالاً

دَعَسْتُ على غَطْشٍ وبَغْشٍ، وصُحْبَتي سُعَارٌ وإِرْزيِــزٌ وَوَجْــرٌ وأَفْــكَــلُ دعست فيها على غطش وبغش، مشيت في الليل وتحت الرذاذ، وصاحبني فيها سعار، جوع، وإرزيز، برد، ووجر، خوف، وأفكل، ارتعاش

فَأَيَّمْتُ نِسواناً وأَيْتَمْتُ إِلْدَةً وعُدْتُ كما أَبْدَأْتُ واللَّيْلُ أَلْيَلُ فَأَيَّلُ فَلْيَلُ فَايَّم فغزوت قوماً وأيمت نسوة، جعلتهن أرامل، وأيتمت إلدة، يتمت أولاداً، وعدت سالماً والليل حالك

وأصبحَ عني بِالغُمَيْصَاءِ جالساً فريقانِ: مَسؤولٌ وآخَرُ يَسأَلُ وعند الصبح جلس في موضع الغميصاء الناس وانقسموا فريقين يتساءلون عن الذي جرى

فَقَالُوا: لَقَد هَرَّتْ بِلَيْلِ كِلابُنا فَقُلْنَا: أَذِنْبٌ عَسَّ أَم عَسَّ فُرْعُلُ؟ قالُوا قد هرت، نبحت بخفوت، كلابنا بالليل، فقال الآخرون: أهذا بسبب ذئب عسَّ، طاف ليلاً، قالوا قد هرت، نبحت بخفوت، كلابنا بالليل، فقال الآخرون: أهذا بسبب ذئب عسَّ، طاف ليلاً، قالوا قد هرت، نبحت بخفوت، كلابنا بالليل، فقال الضبع؟

فإن يَـكُ مِـنْ جِـنِّ لأَبْـرَحُ طَـارِقـاً وإن يَكُ إِنْساً مَا كَهَا الإِنْسُ تَفْعَلُ فإن كان هذا من فعل الجن فما أبرحه من طارق، ما أشده من زائر ليل، وإن كان إنساً فما هكذا تفعل الإنس بكل قوة وشدة ولا نشعر بالأمر إلا متأخرين

ويَـوْم مِنَ الشَّـعْرَى يَـذُوبُ لُـعَابُهُ أَفَاعِيهِ فـي رَمْضَائِهِ تَـتَـمَـلْـمَـلُ ورب يوم من الشعرى، يوم شديد الحرارة يستدلون عليه بنجوم الشعرى، ويرى المرء أشعة الشمس وكأنها اللعاب السائل، والأفاعي تتململ على الرمل الحار

نَصَبْتُ لَهُ وَجْهِي ولا كِنَّ دُونَه ولا سِتْرَ إِلَّا الأَتْحَمِيُّ المُرَعْبَلُ نصبت وجهي لهذا الجو وليس هناك من كنِّ، ستر يقيني الحر، سوى الأتحمي المرعبل، الثوب المعزق وخَرْقِ كَظَهْرِ التَّرْسِ قَفْرٍ قَطَعْتُهُ بِعَامِلَتَيْنِ، ظَهْرُهُ ليس يُعْمَلُ ورب خرق، فضاء بلقع، مثل ظهر الترس أملس قطعته بعاملتين، برجليَّ، وظهر هذا المكان ليس مما تمشى فيه الإبل

تَرُودُ الأَرَاوِي الصَّحْمُ حَولِي كَأَنَّها عَذَارَى عليْهِنَّ المُلاءُ المُذَيَّلُ ترود، تتمشى، حولي الأراوي الصحم، الوعول السمر، كأنها عذارى لابسات ثباباً طويلة

ويَـرْكُـدْنَ بِـالآصَـالِ حَـوْلـي كـأَنَّـنـي مِنَ العُصْمِ أَدْفَى يِنْتَحي الكيحَ أَعْقَلُ ويركدن، تقعي هذه الوعول حولي عند الأصيل، عند الغروب إذ يخف الحر، فكأنني أنا من العصم، من الوعول؛ كأنني أدفى، وعل ذو قرون، ينتحي الكيح، يسكن في الجبل، أعقل، يتخذ الجبل معقلاً

٢ الأَفُّوهُ الأَوْدِيّ، وهو جاهلي قديم

والبيتُ لا يُبْتَنَى إِلَّا لَهُ صَمَدٌ ولا صِمَادَ إِذَا لَم تُرْسَ أَوْتَادُ البيت، الخيمة، لا يبنى إلا بعمود في الوسط، ولا نفع للعمود بلا أوتاد تدق في الأرض حول الخيمة، فالعمود رئيس القوم، والأوتاد سادة القبيلة

ف إِن تَ جَدَّعَ أَوْنَادٌ وأَعْدِ لَهُ وَسَاكِنٌ بَلَغُوا الأَمرَ الذي كادُوا فيهذا، وبالسكان، يتم الأمر

وإنْ تَجَمَّعَ أقدوامٌ ذَوُو حَسَبِ إصْطَادَ أَمْرَهُمُ بِالرُّشْدِ مُصْطَادُ وإنْ تَجَمَّع أمورهم بالرشد

لا يَصْلُحُ الناسُ فَوْضَى لا سَرَاةَ لَهُمْ ولا سَـرَاةَ إِذَا جُــهَـالُــهُــمْ سَــادُوا لا يَصْلُحُ الناس فوضى بلا سراة، سادة، ولا مكان للسادة إذا سيطر الجهال المتهورون على الأمر

تُلْفَى الأُمُورُ بِأَهْلِ الرُّشْلِ مَا صَلَحَتْ فَإِنْ تَـوَلَّـوْا فَـبِالأَشْرارِ تَـنْقَادُ إِذَا صلحت الحال فأهل الرشد هم القيادة، وإن تولى أمر القوم، وذهب عزهم، فالأشرار يقودونهم

إذا تَولَّى سَراةُ القومِ أَمْرَهُم نَمَا على ذاكَ أَمرُ القومِ فازْدَادُوا تَولَى سَراةُ القومِ فازْدَادُوا تولَى السَادة الأشراف القيادة يحقق نماء الحال

۳ کعب بن زهیر، بانت سعاد

بَانَتْ سُعادُ فقَلبي اليومَ مَتْبُولُ مُتَيَّمٌ إِثْرَها، لم يُفْدَ مَكْبولُ بانت سعاد، فارقت، فقلبي اليوم متبول، مريض، متبعها، ومكبول، مقيد لم يتم فداؤه من أسرها

ومَا سُعادُ ظَداةَ البَيْنِ إِذْ رَحَلُوا إِلَّا أَغَنُّ غَضيِضُ الطَّرْفِ مَكْحُولُ ما سعاد التي رأيتها غداة البين، صبيحة الفراق، إلا أغن، غزال ذو غنة في صوته، غضيض الطرف، تغض عينها خجلاً، وهي مكحولة

هَيْفَاءُ مُقْبِلَةً، عَجْزَاءُ مُدْبِرَةً لا يُشْتَكَى قِصَرٌ منها ولا طُولُ هيفاء، ضامرة البطن، وهي مقبلة عليك، وعجزاء، ثقيلة المؤخرة، وهي مدبرة منصرفة عنك. لا بالقصيرة ولا الطويلة

تَجُلُو عَوارِضَ ذي ظَلْم إذا ابْتَسمتْ كَأْنَهُ مُنْهَلِّ بِالرَّاحِ مَعْلُولُ تَبِرْز عوارض، أسناناً أمامية، ذي ظلم، ذي لعاب يلمع على ضواحكها، وكأن الثغر ذا اللعاب هذا منهل ومعلول بالخمر، شارب الخمر مرة أولى ثم ثانية

وما تَدُومُ على حالي تكونُ بِها كما تَلَوَّنُ في أَثُوابِها الخُولُ وسعاد لا تظل على حالها من المودة للحبيب، بل تتلون مثل الغول التي تبدو للناس في صور وأثواب شتى

وما تَمَسَّكُ بِالوَصْلِ الذي زَعَمَتْ إِلَّا كما تُمْسِكُ الماء الغرابيلُ لا تتمسك الغرابيل الماء

كانتْ مَواعيدُ «عُرْقُوبٍ» لها مَثَلاً وما مَـواعـيِـدُه إلَّا الأَبَـاطـيِـلُ ومواعيدها كمواعيد عرقوب الكذاب المشهور

فَلا يَغُرَّنْكَ مَا مَنَّتْ ومَا وَعَدَتْ إِنَّ الأَمَانِيَّ والأحلامَ تَضْليلُ فلا يَغُرَّنْكَ مَا مَنَّتْ ومَا وعودها التي تُمنِّك بها

أَمْسَتْ سَعَادُ بِأَرْضِ لا يُبَلِّغُها إِلَّا الْعِتَاقُ النَّجِيِبَاتُ الْمَراسيلُ وقد رحلت سعاد وصارت في أرض لا يبلِّغكها إلا العتاق النجيبات المراسيل، النياق الكريمة السريعة

وقَـال كـلُّ خَـلـيـل كـنـتُ آمُـلُـهُ لا أَلْفِينَـنَّكَ إِنِّي حـنـكَ مَشْـهُـولُ قال لي كل صاحب كنت آمل أن يحميني، لا ألفينك، لا أريد أن أجدك حولي، فأنا منشغل عنك

فقلتُ خَلُّوا طَرِيقي لا أَيَا لَكُمُ فكلُّ ما قَدَّرَ الرحمنُ مَفْعُولُ فقلت: انصرفوا عني واتركوني أمضي في سبيلي فكل ما قدر الله سيقع

كُلُّ ابنِ أُنثَى، وإنْ طَالَتْ سَلامَتُهُ، يوماً على آلَةٍ حَدْبَاء مَحْمُولُ كُلُّ ابنِ أُنثَى، وإنْ طَالَتْ سيحمل يوماً على آلة حدباء، هي النعش

أُنْبِئْتُ أَنَّ رسولَ اللَّهِ أَوْصَدَني والعفْوُ عندَ رسولِ اللهِ مَأْمُولُ الْبِئْتُ أَنَّ رسولِ اللهِ مَأْمُولُ أُولِينَ اللهِ مَأْمُولُ أُولِينَ اللهِ مَأْمُولُ أَوْمَدَني اللهِ مَأْمُولُ أَوْمَدَني اللهِ مَأْمُولُ اللهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا أُمُولُ اللهِ اللهِ مَنْ اللّهِ مَا أُمُولُ اللّهِ مِنْ أُمُولُ اللّهِ مِنْ اللّهِ مَا أُمُولُ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مَا أُمُولُ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّهِ مُنْ اللّهِ مَا أُمُولُ اللّهِ مِنْ اللّهِ مُنْ اللّهِ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهِ مِنْ اللّه

مَهْلاً، هَداكَ الذي أعطاكَ نَافِلَةَ الـ حَر آنِ فيها مَواعيظٌ وتَفصيلُ مهلاً يا رسول الله وقد أعطاك الله نافلة القرآن، هدية هي القرآن، وفيها الموعظة وتفصيل الأحوال

لا تَأْخُذَنِّي بِأَقُوالِ الوُشَاةِ، ولم أُذْنِبْ، وإن كَثُرَتْ عَنِّي الأَقَاوِيلُ لا تسم فيَّ أَفِوال الوشاة

إنَّ الرسولَ لَنُورٌ يُسْتَضاء بِهِ مُهَنَّدٌ مِنْ سُيوفِ اللهِ مَسْلُولُ في عُصْبَةٍ مِنْ قُريشٍ قالَ قائِلُهُمْ بِبَطْنِ مَكَّةَ لمَّا أَسْلَمُوا زُولُوا اللهِ المدينة الرسول وجماعه من قريش هاجروا من مكة إلى المدينة

زَالُوا فَمَا زَالَ أَنْكَاسٌ ولا كُشُفٌ عند اللّقاءِ ولا مبِلٌ مَعَازيلُ هاجروا فما كانوا بالأنكاس، الجبناء، ولا الكشف، المكشوفين بلا تروس في الحرب، وهم في اللقاء لا ميل، أي لا يحسنون ركوب الخيل، ولا معازيل، ليسوا عُزلاً بلا سلاح

شُمُّ الْعَرانيِنِ أَبْطَالٌ لَبُوسُهُمُ مِنْ نَسْجِ دَاودَ في الْهَيْجَا سَرابيلُ شم العرانين، شامخو الأنوف، ولباسهم في الهيجاء، الحرب، سرابيل من نسج داود، دروع. وكان داود النبي مشهوراً بصنع الدروع لأن الله ألان له الحديد

لا يَـفرَحُونَ إذا نـالـتْ رِمـاحُهُمُ قوماً، وليسوا مَجازيعاً إذا نيلُوا لا يفرحون بالنصر، ولا يجزعون للهزيمة

لا يَقَعُ الطَّعْنُ إِلَّا في نُحُورِهِمُ ما إِنْ لَهُمْ عن حِياضِ الموتِ تَهْليلُ في الحرب يواجهون دوماً، فالطعن يقع في صدورهم لا في ظهورهم، وليس لهم تهليل، فرار، عن الحواض الموت

غ عدي بن زيد العِبادي، جاهلي من نصارى الحيرة أَرَوَاحٌ مُ وَدَّعٌ أَم بُورِاً مَاء، أَم بكوراً، صباحاً؟ أترحل رواحاً، ماء، أم بكوراً، صباحاً؟ فاعلم كيف سيكون حالك بعد الرحيل عن الأحبة والْبِيضَاضُ السَّوادِ مِنْ نُذُرِ الشَّرِّ۔ وهـل بَـعـدَهُ لإِنـسِ نَـذِيـرُ؟ ابيضاض شعرك بعد سواده نذير بالشر والشيخوخة، وهل هناك نذير للإنسان أكثر من هذا؟

ليتَ شِعْرِي فكيفَ أنتَ إذا ما ذُرَّ في حُرِّ وَجْهِكَ الكافور. وهو مسحوق أخضر يرشونه فكيف أنت عندما يذر، يُرشُ، في حر وجهك، في وسطه، الكافور.. وهو مسحوق أخضر يرشونه على الميت

رَحِمَ اللَّهُ مَنْ بَكَى لِلْخَطَايا كِلَّ بَاكِ فَلَنْبُهُ مَخْفُورُ أَيُّها الشَّامِتُ المُعَيِّرُ بِاللَّه بِرِ أَأَنْتَ المُبَرَّأُ المَوْفُورُ؟ يا من يعيرني بنكبة من نكبات الدهر، أأنت مبرأ موفور، محصن مستنىً؟

أَم لَدَيْكَ الْمَهْدُ الْوَثْيِقُ مِنَ الأَيَّدِ الْمِانِ الْمَانِ الْمَانِ الْمَانِ الْمَانِ الْمَانِ الْمَانِ

مَنْ رأيتَ المَنُونَ خَلَّدْنَ أم مَنْ ذا عليهِ مِنْ أَنْ يُنضَامَ خَفير ؟ من قد لقي التخليد في الدنيا؟ أم من عليه خفير، حارس، يمنع عنه الضيم، التعرض للأذى؟

أَيْنَ كِسرى كِسرى المُلُوكِ أَنُو شِرْ وَانَ، أَم أَيِسَ قَبْلَهُ سَابُورُ؟
وبَنُو الأَصْفَرِ الملوكُ، مُلُوكُ الرُّ ومِ؟ لَم يَبْقَ مِنْهُمُ مَنْكُورُ وتَفَكَرْ رَبَّ المَحْوَرْنَقِ إِذْ أَشْ مَرَفَ يَوماً ولِللهُدى تَفْكِيرُ فَكِ رَبِ الخورنة، صاحب قصر الخورنة وهو النعمان بن امرئ القيس، إذ أشرف من أعلى

سَــرَّهُ مَــالُــهُ وكَــثْــرَةُ مَــا يَــمْــ لِكُ، والبَحْرُ مُعْرِضًا والسَّديرُ سره مرأى ماله، مزارعه وملكه، والبحر، الفرات يمر بين المزارع، وقصر السدير

قصره وتفكر في الدنيا

فَارْعَوَى قَلْبُهُ وقالَ: ومَا غِبْ لَطَهُ حَيِّ إلى المماتِ يَصيرُ؟ ارعوى قلبه، رجع عن ضلاله، وقال لنفسه: ما سعادة امرئ نهايته الموت؟

ثم بعدَ الفَلاحِ والملْكِ والإمَّدِ عِنْ وَارَثُهُمُ هِنَاكَ السَّعُبُورُ اللهِ: النعمة

ثم أَضْحَوْا كَأَنَّهُمْ وَرَقٌ جَفَّ. فَأَلْوَتْ بِهِ الصَّبِ والسَّبِ والسَّبِ والسَّبِ ورُ ثم بعد الموت صاروا كورق شجر جف فألوت به، ذهبت به، ريح الصبا وريح الدبور

٥ عُرُورة بن حِزام

خَلِيلَيَّ مِنْ «عُلْيَا هِلالِ بِنِ عامِرٍ» بِصنْعَاءَ مُوجَا اليومَ وانتظِراني على عادة الشعراء يخاطب صديقين: وعروة رجل من قبيلة علرة، فهو عذري وشعره عذري، وذهب إلى اليمن يأتي بنياق مهراً لابنة عمه عفراء، ويريد من صاحبيه بصنعاء أن يعوجا، أي يميلا، نحو منزله باليمن وأن ينتظراه حتى يرحلوا جميعاً

أَلَا فَاحْمِلاني بَارِكَ اللَّهُ فيكُما إلى حاضِرِ «الرَّوْحاءِ» ثم دَعَاني احملاني إلى الروحاء، قرب المدينة المنورة، واتركاني هناك

على كَبِدي مِنْ حُبِّ عَفْراءَ قَرْحَةٌ وَعَينايَ مِنْ وَجْدٍ بِها تَكِفَانِ من وجده بها، أي حبه لها

فيَا لَيْتَ كُلَّ اثنينِ بِينَهُما هَوىً مِنَ الناسِ والأنعامِ يَلْتَقِيانِ يَقُولُ لِيَ الأصحابُ إِذْ يَعْذِلُونَني أَشَوْقٌ عِراقِيٌّ، وأنتَ يَماني ويدو أن عفراء كانت بالعراق زمناً!

تَحَمَّلْتُ مِنْ عَفْراءَ ما ليس لي بِهِ ولا لِلْجِبَالِ الرَّاسِياتِ يَدانِ ما لى به بدان: أي لا حيلة لى فيه

كَأَنَّ قَطَاةً عُلِّقَتْ بِجَنَاحِها حَلَى كَبِدي مِنْ شِلَّةِ الخَفَقَانِ الفَلَاةُ عُلِّمَ النَّهِ الزمن القديم كانت الكبد تخفق أيضاً

جَعلْتُ لِعَرَّافِ الْيَمَامَةِ حُكْمَهُ وَمَرَّافِ نَجْدٍ إِنْ هُمَا شَفَيَاني فقالا: نَعَمْ نَشْفي مِنَ الدَّاءِ كلِّهِ وقَامَا مَعَ العُوَّادِ يَبْتَدِرانِ فقام العرافان يبتدران مع العواد: قاما مسرعين مع زوار المريض لكي يجربا فنونهما في الشفاء فما تَركا مِنْ رُقْيَةٍ يَعلَمَانِها ولا سَلْوَةٍ إلَّا وقد سَقَيَاني الرقبة: الوصفة السحرية من حجاب أو نحوه، السلوة: شراب يسقونه للمتيم فيسى.. زعموا فقالا: شَفاكَ الشَّلُوعُ يَدَانِ فقالا: شَفاكَ الشَّلُوعُ يَدَانِ عجزا وقالا: شفاك الهُ فليس لنا يدان، لا حيلة لنا، في الحب الذي تضمنته ضلوعك عجزا وقالا: شفاك اللهُ فليس لنا يدان، لا حيلة لنا، في الحب الذي تضمنته ضلوعك

أَنَاسِيَةٌ عَفْراءُ ذِكْرِيَ بَعدَما تَرَكْتُ لها ذِكْراً بِكُلِّ مَكانِ يُكَلِّ مَكانِ يُكَلِّ مَكانِ يُكَلِّ مَكانِ يُكَلِّ مَانِينَ بَكْرَةً ومَا لِيَ يَا عَفْراءُ غَيْرُ ثَمانِ يُكَرَةً ومَا لِيَ يَا عَفْراءُ غَيْرُ ثَمانِ عَم طلب منه ثمانين بكرة، أي ناقة

تَحَمَّلْتُ زَفْرَاتِ الضُّحَى فَأَطَقْتُها وما لي بِزَفْرَاتِ العَشِيِّ بَدانِ أَصَلِّي فَأَبْكِي في الصَّلاةِ لِذِكْرِها لِيَ الوُيْلُ مِمَّا يكتُبُ المَلكَانِ المكلفان بسجيل أعمال المرء قاعدان على كتفيه دائماً، وهما رقيب وعتيد، وهما غير ملكان المكلفان بسجيل أعمال المرء قاعدان على كتفيه دائماً، وهما رقيب وعتيد، وهما غير

7 عدي بن الرقاع العاملي، يمدح الوليد بن عبد الملك عَرَفَ الدِّيارَ تَوَهُّماً فاعتادها مِنْ بعدِ ما دَرَسَ البِلَى أَبْلادَها يحدث عن نفسه: عرف الديار لكنه غير متأكد تماماً إذ امَّحت معالمها، واعتادها، زارها، بعد أن درسها البلى، محاها الخراب. وأبلادها: بلادها

إلَّا رَواسِيَ كُلُّهُنَّ قد اصْطَلَى جَمْراً، وأَشْعَلَ أَهْلُها إِيقَادَها سوى رواسي، حجارة، كانت أثاني توضع عليها القدر وقد اصطلت الحجارة وبان فيها أثر الجمر كانت رَواحِلَ لِلقُدُورِ فَعُرِّيتُ مِنهُنَّ، واسْتَلَبَ الزمانُ رَمادَها كانت الحجارة رواحل، كأنها نياق تحمل فوقها القدور، فعريت من القدور، وسلبها الزمان برياحه رمادها وتَمنكَرتُ كلَّ التَّنكُر بَعدنا والأرضُ تَعرِفُ بَعْلَها وجَمادَها تنكرت المنطقة، تغيرت معالمها، والأرض تعرف بعلها، ما ارتفع منها، وجمادها، ما جف منها. المعنى الملموح: الأرض معروفة بتضاريسها، ولكن مرود السنين جعلنا نتشكك

ولَـرُبُّ واضِحَةِ الجَبينِ خَريدةٍ بَيْضاءَ قد ضَرَبَتْ بها أُوتَادَها ورب فتاة بيضاء الجبين خريدة، حية، كانت تنزل هنا وتغرس أوتاد خيامها

كَالْظَّبْيَةِ البِكْرِ الْفَرِيدةِ تَرْتَعي مِنْ أَرضِها قُفَّاتِها وعِهَادَها كَانها ظبية منفردة عن السرب ترعى القفات، والقُفَّة شجرة صغيرة، وعهادها، العشب الذي يخلفه العهاد أي المطر المتواصل

تُسرُّجسي أَغَسنَّ كَسأَنَّ إِبْسرَةَ رَوْقِسهِ قَللَمٌ أصابَ مِسنَ السَّوَاةِ مِدادَها هذه الظبية تَرْجي أمامها، تدفع، ظبياً أغن الصوت كأن إبرة روقه، رأس قرنه الصغير وهو مسود في أعلاه، قلم مغموس طرفه في دواة المداد، أي المحبرة

بَانْتُ سُعَادُ وَأَخْلَفَتْ مَيِعَادَها وتباعَدتْ عَنَّا لِتَمْنَعَ زَادَها فارقتنا سعاد وأخلفت ميعادها، وابتعدت كي تمنعنا من التزود من حسنها

إِمَّا تَرَيْ شَيْبِيِ تَفَشَّغَ لِمَّتِي حتى عَلا وَضَعٌ يَلُوحُ سَوادَها إِنْ كنت ترين الآن شيبي قد تفشغ لمتي، انتشر في شعري، حتى علاني وضح، بياض، يلوح سواد اللمة، يغير لون السواد

فَلَقَدُ ثُنَيْتُ يَكَ الْفَتَاةِ وِسَادَةً لَيَ جَاعِلاً يُسْرَى يَكَيَّ وِسَادَها فَإِنني كنت فيما مضى قد ثنيت يد الفتاة وجعلتها وسادة لي، وجعلت يدي اليسرى وساداً لها. حاول معى تخيل هذه النومة

ولقد أَصَبْتُ مِنَ المَعيِشَةِ لَذَّةً ولقيتُ مِنْ شَظَفِ الخُطوبِ شِدادَها عرفت لذة العيش الهانئ، ولقيت أيضاً شظفه، شدته

وعَمِرْتُ حتى لَسْتُ أَسأَلُ عالِماً عن حَرْفِ وَاحِدَةٍ لِكيْ أَزدادَها وعَمِرْتُ حتى لم أعد أحتاج أن أسأل عالماً عن شيء

وأُصاحِبُ الجيشَ العَرَمْرَمَ فَارِساً في الخيلِ أشهدُ كَرَّها وطِرادَها أَصاحِب الجيش العرمرم، الجرار، راكباً فرسي وأشهد كر الخيول ومطاردتها

وقَصيِلَةٍ قد يِتُ أَجْمَعُ بينَها حتى أُقَوَّمَ مَيْلَها وسِنَادَها، وسِنَادها، الخطأ في قوافيها

نَظَرَ المُثَقِّفِ في كُعوبِ قَناتِهِ حتى يُقيمَ ثِقَافُهُ مُنْآدَها كنت أقوم أبيات القصيدة كما يقوَّم المثقف، المقوم، القناة، أي الرمح، حتى يصلح تقويمه منآدها، المعوجَّ منها

وإذا السربيع تستاب عَتْ أَنْواؤُهُ فَسَقَى خُناصِرَةَ الأَحَصِّ فَجَادَها إذا تتابعت أنواء، أمطار، الربيع فسقى اختاصرة الأحص، قرية خناصرة قرب جبل الأحص، فجادها، رواها بالمطر

نَزَلَ الوَليدُ بِها فكان لأهلِها عَيْثًا أَعَاثَ أَنيِسَها وبِلادَها نزل الوليد بن عبد الملك بها فكان لأهلها غيثًا، مطرًا، أغاث الناس والبلاد

٧ عبيد الله بن قيس الرقيات

أَقْفَرَتْ بعدَ عبدِ شمسٍ كَدَاءُ فَكُدَيِّ فالرُّكُنُ فالبَطحاءُ أَقْفَرَتْ بعد خروج بني أمية منها

قد أراهُمْ وفي المواسِم إذ يَغْب دونُ حِلْمٌ ونَائِلٌ وبَهَاءُ كنت أراهم في المواسم، كسوق عكاظ، يأتون وعليهم سيماء الحلم والبهاء وفيهم نائل، يمنحون الفقير المال وحِسانٌ مِثْلُ الدُّمَى عَبْشَمِيًّا تُ عَلَيْهِ نَّ بَه جَهٌ وحَيَاءُ وحَيَاءُ ورب فتيات حسان من عبد شمس كأنهن الدمي جمالاً

ظَاهِراتُ الجَمالِ والسَّرْوِ يَنْظُرْ فَ، كَمَا يَنْظُرُ الأَرَاكَ الطَّبَاءُ بارز جمالهن وسروهن، نسبهن العالي، وينظرن كما تنظر الظباء إلى شجر الأراك

حبَّذا العيشُ حينَ قَوْمي جميعٌ لـم تُلفَرِقُ أملورَها الأَهْواءُ ما كان أجمل العيش عندما كان قومي متفقين مجتمعين وقبل أن تفرق بينهم الأهواء، النزعات

قبل أن تطمَعَ القبائلُ في مُلْ حِكِ قريشٍ وتَشْمَتَ الأَعْداءُ أَيُّها المُشْتَهيِ فَناءَ قريشٍ بِيَكِ اللَّهِ عمرُها والفَناءُ إِن تُسوَدَّعْ مِنَ البلادِ قريشٌ لا يَكُنْ بعدَهُمْ لِحَيِّ بَقاءُ لو تُقَفِّي وتَتْرُكُ الناسَ كَانُوا عَنَمَ الذِّنْبِ غَابَ عنها الرِّعَاءُ لو تقفي قريش، أي تذهب، تاركة الناس فسيكونون كالغنم غاب عنها الرعاة فهي غنم مباحة للذب

هل تَرى مِنْ مُخَلَّدٍ؟ خيرَ أَنَّ ال لَّهَ يبقَى، وتذهبُ الأشياءُ لو بكتُ هذهِ السماءُ على قو م كرامٍ بكتُ علينا السماءُ نحن منّا النبيُّ الأمّيُّ والصّدُ يبتُ منّا النّقِيُّ والبحُلَفاءُ والزُّبَيْرُ الذي أجابَ رسولَ ال للهِ في الكَرْبِ، والبلاءُ بَلاءُ والذي نَعْصَ ابنَ دَوْمةَ ما تُو حي الشّياطينُ، والسيوفُ ظِماءُ ومنا مصعب بن الزبير الذي نغص على ابن دومة، وهو المختار الثقفي، سطوته على الناس بما كان يقول لهم من أنه يوحى إليه، وقد قتله مصعب وقتل أصحابه في مشهد مربع

فأَباحَ العراقَ يِضْرِبُهُمْ بالسَّدِ يَيْفِ صَلْتاً وفي الضَّرَابِ غَلاءُ صَلْتاً وفي الضَّرَابِ غَلاءُ صلتاً: مسلولاً، في الضراب غلاء: في الضرب بالسيف مغالاة

فَسَعَوْا كَيْ يُفَلِّلُوكَ، ويَأْبَى الـ لَّلَهُ إِلَّا السَّذِي يَسَرَى ويَسَسَّاءُ يفللوك: يضعفوك يا مصعب

إنَّ مَا مُصْعَبٌ شِهَابٌ مِنَ الدَّ لَهِ تَجَلَّتُ عَن وجُهِهِ الظَّلَمَاءُ مُلْكُ مُلْكُ قُوَّةٍ ليس فيهِ جَبَرُوتٌ ولا بِسِهِ كِسبْرِيَاءُ ورجالٌ لو شنتُ سَمَّيْتُهُمْ مِنَّدَ الهُ ومِنَّا القُضَاةُ والعُلَماءُ

مِنْهُمُ ذُو النَّدَى سُهَيْلُ بنُ عَمْرٍو عِصْمَةُ الجارِ حينَ حُبَّ الوَفَاءُ سهيل بن عمرو صحابي له مواقف في فتح مكة وأمه من خزاعة

حَاطَ أَخْوَالَهُ خُزَاعَةً لَمَّا كَثَرَتْهُمْ بِمَكَّةَ الأحياءُ دافع عن أخواله من قبيلة خزاعة عندما كثرتهم، تكاثرت عليهم، في مكة الأحياء، العشائر والذي أُشْرِبَتْ قريشٌ لهُ الحُبَّ عليْهِ مِمَّا يُسحَبُّ رِدَاءُ يعنى عثمان بن عفان

والذي إنْ أَشَارَ نَحوكَ لَطْمَاً تَبِعَ اللَّطْمَ نَائِلٌ وَعَطاءُ هذا عبد الله بن جدعان من فرع أبي بكر الصديق من قريش: كان غنياً، وعندما كبر منعه بنوه من التصرف بماله فصار كلما جاءه طالب معروف قال له: اقترب كي ألطمك على وجهك، ثم اذهب واطلب من أولادي فدية مقابل اللطمة، وإلا فإنك ستردها لي لطمة مثلها

عَيْنِ فَابْكي على قريشٍ وهل يَرْ جِعُ ما فاتَ، إن بَكَيْتِ، البُكَاءُ؟ يا عيني ابكي على قريش، وإن بكيت. هل يعبد البكاء ما فات؟

تَـرَكَ الـرأسَ كـالـشَّغَـامَـةِ مِـنِّـي نَكَـبـاتٌ تَـسـري بِـهـا الأَنْبَاءُ تركت رأسي مبيضاً كنبات الثغام، الذي يبيض إذ ييس، النكبات التي تنقلها الأنباء

كيف نَوْمي على الفِراشِ ولَمَّا تَشْمَلِ الشَّامَ غَارَةٌ شَعْوَاءُ كيف نَوْمي على الفران تعم الشام غارة شعواء، منتشرة الفرسان

تُذْهِلُ الشيخَ عن بَنيِهِ، وتُبْدي عَنْ بُراهَا العَقِيلَةُ العَدْراء، عن غارة تنسي الشيخ أبناء، وتجعل العقيلة العذراء، المرأة المصونة، تبدي عن براها، ترفع عن ساقيها للهرب فتظهر خلاخيلها

أَنَا عَنْكُمْ بَنْيِ أُمَيَّةً مُرْوَرً وأَنْتُمْ في نفسِيَ الأَعداءُ أنا منحرف عنكم، وقد اتخذتكم أعداء

إِنَّ قَتْلَى بِالطَّفِّ قد أَوْجَعَتْني كان مِنْكُمْ لَئِنْ قُتِلْتُمْ شِفَاءُ قد تألمت لقتلى بالطف، قتل الحسين بن علي في كربلاء وهي في الطف من ضواحي الكوفة، وليشتف القلب منكم إذا قتلتم

٨ كُثَيِّر عزة

خَليليَّ هذا رَبْعُ عَزَّةَ فاعْقِلاً قَلوصَيْكُما ثم ابْكِيَا حيثُ حَلَّتِ يا صاحبي هذه دار عزة فاربطا ناقتيكما، وابكيا حيث كانت عزة تنزل

ومُسَّا تُراباً كان قد مَسَّ جِلْدَها وبيتا وظلَّا حيثُ بَاتَتْ وظلَّتِ ولا تَيْأَسَا أَنْ يَمْحُوَ اللَّهُ عنكُما فَنُوباً إِذَا صِلَّيْتُما حِيثُ صَلَّتِ وما كنتُ أُدري قبلَ عَزَّةَ ما البُكا ولا مُوجِعاتُ القلب حتى تَوَلَّتِ تولت: انصرفت

وما أَنْصَفَتْ: أمَّا النساء فبَغَّضَتْ إليْنا، وأمَّا بِالنَّوَالِ فَضَنَّتِ لم تنصفني عزة، فقد جعلتني أبغض كل النساء سواها، وأما هي فضنت بنوالها، بخلت بعطائها

وكانتْ لِقَطْعِ الحبلِ بيني وبينَها كَـناذِرَةٍ نَـذُراً وَفَـتْ فَـأَحَـلَّـتِ كانت مصممة على قطع العلاقة معي فكأنها نذرت نذراً فوفت به وأحلت نفسها، حررت نفسها من نذرها

فقلتُ لها: يا عَزَّ كلُّ مُصيبَةٍ إذا وُطِّنَتْ يوماً لها النَّفسُ ذَلَّتِ كل مصيبة إذا وطنت لها النفس، تعودت عليها، فالمصيبة تذل، تصبح مروَّضة

ولم يَلْقَ إِنسانٌ مِنَ الحبِّ مَيْعَةً تَعُمُّ، ولا عَمْياءَ إِلَّا تَجَلَّتِ لم يلن إنسان من الحب مبعة تعم، بداية تهزِّه، ولا عمياء، جهالة وتوتر، إلا تجلى ذلك وذهب عنه فيما بعد

فإِنْ سَأَلَ الوَاشُونَ: فيمَ صَرَمْتَها؟ فَقُلْ نَفْسُ حُرُّ سُلِّيَتْ فَقَسَلَّتِ إن سألني الواشون لماذا صرمتها، أي قطعت العلاقة معها؟ قلت: نفسى حرة وقد سليتها فتسلت،

أَبَاحَتْ حِمَى لم يَرْعَهُ الناسُ قبلَها وحَلَّتْ تِلاعاً لم نكُنْ قبلُ حُلَّتِ دخلت عزة مكاناً في قلبي لم يدخله إنسان قط، فهي كمن حل في حمى، مكان محمي يمنع أهله الآخرين من الرعي فيه، وحلت تلاعاً، هضاباً، ما حلها أحد قبلها

يُكَلِّفُها الخِنزيرُ شَتْمي ومَا بِها ﴿ هَواني، ولكنْ لِلْمَليِكِ اسْتَذَلَّتِ كان زوج عزة يطلب منها أن تشتم كثيِّراً الشاعر، وكانت تطيعه ليس لأنها تريد إهانتي بل لأنها استذلت وخضعت لمالك عصمتها، زوجها

هَنيِئاً مربِئاً، غيرَ دَاءٍ مُخَامِرٍ، لِعَزَّةَ مِنْ أَعْراضِنا ما اسْتَحَلَّتِ فهنيئاً لك يا عزة ما تستحلين من أعراضنا، ما لم يكن ذلك الذي تقولين داء مخامراً نفسك، أي مخالطاً ضميرك. . اشتميني نزولاً عند رغبته شرط ألا يكون الشتم خارجاً من قلبك وكُنَّا سَلَكْنَا في صَعُودٍ مِنَ الهوى فلمَّا تَـوافَيْسَنَا ثَـبَتُ وزَلَّتِ كنت وعزة في علاقتنا كمن يسلك صَعوداً، مرتقىً من الأرض، فلما توافينا، وصلنا، إلى مكان على المرتفى ثبتُ أنا وزلت هي، تزحلقت

وكُنَّا عَقَدْنا عُقْدَةَ الوصلِ بينَنا فلمَّا تَواثَقْنا شَدَدْتُ وحَلَّتِ عقدة الوصل فلما تواثقنا، شددناها معاً، ظللت أشد ولكنها هي حلت العقدة

فإنْ تَكُنِ العُتْبَى فأَهْلاً ومَرحباً وحُقَّتْ لَها العُتْبَى لَدَيْنا وقَلَّتِ فإنْ أرادت عزة العتبى، الرضا، فأهلا ومرحباً، ولها علينا أن نرضى وما أقل هذا الطلب

وإِنْ تَـكُــنِ الأُخْــرى فــإِنَّ وراءَنــا بِــلاداً إِذَا كَلَّـفْتُهَـا الْـعـيِـسَ كَلَّـتِ وإن أرادت الأخرى، أي العكس وهو الهجران المؤكد، فإن وراثي، أي أمامي، بلاداً واسعة إذا كلفت الإبل بقطعها كلت، أي تعبت

أُسيِئي بِنا أَو أَحْسِني لا مَلومَةً لَديْنا ولا مَقْلِيَّةً إِنْ تَفَلَّتِ السِيئي بِي أَو أَحسني فلا لوم عليك، ولست مقلية، موضع كراهية، حتى وإن كرهت لفائي

فلا يَحْسَبِ الوَاشونَ أَنَّ صَبابَتي بِعَرَّةَ كَانَتُ غَمْرَةً فَتَجَلَّتِ رغم ما قلته فلا يحسب الواشون أن صبابتي، غرامي، بعزة كان غمرة، أزمة طارئة، ثم تجلت، انكشفت

فَواللَّهِ ثُمَّ اللَّهِ لا حَلَّ بعدَها ولا قبلَها مِنْ خُلَّةٍ حيثُ حَلَّتِ فوالله ما حل بعدها ولا قبلها من خلة، حبيبة، في المكان من قلبي الذي حلت فيه عزة

وما مَرَّ مِنْ يومِ عَلَيَّ كَيَوْمِها وإن عَظُمَتْ أَيَّامٌ أُخْرَى وجَلَّتِ ما مر شيء علي كيوم عشقت عزة، رغم كثرة ما مر بي وخطره

وإِنِّي وتَهْ يَامي بِعَزَّةَ بِعِلَما تَخَلَّيْتُ مِمَّا بِيْنَنا وتَخَلَّتِ.. وإنني وهيامي بعزة بعدما تخلينا عما كان بيننا من حب..

لَكَالْمُرْتَجِي ظِلَّ الغَمَامَةِ كُلَّما تَبَوَّأَ منها لِلمَقيِلِ اضْمَحَلَّتِ . . كمن يرجو الاستظلال بغيمة . . ولكنه كلما تبوأ منها للمقيل، جلس للقيلولة تحتها، اضمحلت، تبددت

كَأْنِّي وإِيَّاها سَحَابَةُ مُمْحِلِ رَجَاها فلمَّا جَاوَزَتْهُ استَهَلَّتِ كَأْنِي مع عزة ذلك الرجل الممحل، الذي يُعاني القحط، فجاءت سحابة فرجا أن تمطر، فلما ذهبت عنه أمطرت على غير أرضه

يَقَرُّ بِعيْنيِ ما يَقَرُّ بِعينِها وأجملُ شيءٍ ما بِهِ العينُ قَرَّتِ يسعدني ما يسعدها

٩ مالك بن الرَّيْب

أَلَا لَيْتَ شِمريِ هِل أَبيِتَنَّ لَيلةً بِجَنْبِ الغَضَا أُزْجِي القِلاصَ النَّوَاجِيَا هل سيقدر لي أن أبيت ليلة بجنب شجر الغضا عند أهلي، أدفع القلاص النواجي، النياق السريعة

فليتَ الغَضَا لم يَقْطَعِ الرَّكْبُ عَرْضَهُ وليتَ الغَضَا مَاشَى الرِّكَابَ لَيَالِيَا ليَاليَا ليتنا لم نفارق الغضا، وليت الغضا ظل يماشينا ونحن نسير عنه

لقد كانَ في أهلِ الغَضَا لو دَنَا الغَضَا مَزَارٌ، ولكنَّ الغَضَا ليس دَانِيَا كان لنا هناك من نزوره لو أنه قريب، لكنه الآن بعيد

أَلَم تَرَني مِعْتُ الضَّلَالَةَ بِالهُدَى وأصبحتُ في جيشِ ابنِ عَفَّانَ خَازِيَا أَلَم تَرَني مِعْتُ الضلال، واشتريت الهدى بدلاً منه وذهبت في جيش ابن عفان غازياً

وأصبحتُ في أرضِ الأعادِيِّ بعدَما أَرَانيَ عن أرضِ الأعادِيِّ قَاصِياً أَصبحتُ في أرض محفوفة بالأعداء وكنت بعيداً عنها

دَعاني الهوى مِنْ أهلِ «أَوْدَ» وصُحْبَتي بِذي «الطَّبَسَيْنِ» فالتَفَتُّ وَرَائِيَا وأنا مع صحبي في أرض الطبسين، في خراسان، ناداني الهوى من عند الأهل في موضع أود، فالتفت وراثي

أَجَبْتُ الهوى لمَّا دَعاني بِزَفْرَةٍ تَقَنَّعْتُ منها أَنْ أَلَامَ رِدَاثِيَا أَجبت نداء الهوى بزفرة، فخجلت أن يرى صحبي ذلك فيلومونني فوضعت ردائي على وجهي وجهت نداء الهوى بزفرة،

تَقولُ ابْنَتيِ لمَّا رأتْ طُولَ رِحْلَتي سِفَارُكَ هـذا تَـارِكـي لا أَبَـا لِـيَـا قالت لي ابني، وقد رأت أن سفري سيطول: إن سفرك سيتركني بلا أب

لَعَمْري لَئِنْ غَالَتْ خُراسانُ هَامَتي لقد كنتُ عن بَابَيْ خُراسانَ نَائِيَا لئن غالت، آذت، خراسان رأسي فقد كنت من قبل بعيداً عنها

فَلِللَّهِ دَرِّي بِسُومَ أَتَّسُرُكُ طَائِعاً بَنِيَّ بِأَعْلَى «الرَّقْمَتَيْنِ» ومَالِيَا كيف قد تركت بمحض إرادتي أبنائي ومالي في ذلك الموضع؟ ودَرُّ الظِّبَاءِ السَّانِحَاتِ عَشِيَّةً يُخَبِّرُنَ أَنَّيِ هَالِكٌ مَنْ وَرَاثِيَا وله در الظباء السانحات عشية، النساء المارات في المساء، وهن يخبرن بعضهن بعضاً أنني هالك في غربتي

ودَرُّ كَبِيرَيُّ اللَّذَيْنِ كِللاهُما عَلَيٌّ شَفيتٌ نَاصِحٌ لو نَهانِيَا وله در الكبيرين، أبي وأمي، اللذين كانا شفيقين علي ناصحين لي، فهلا كانا نهياني!

تَذَكَّرْتُ مَنْ يَبْكي عَلَيَّ فلم أَجِدْ سِوى السيفِ والرمحِ الرُّدَيْنِيِّ بِاكِيَا سِوى السيفِ والرمحِ الرُّدَيْنِيِّ بِاكِيَا سيبي على سيفي ورمحي الرديني، نوع من الرماح

وأَشْفَرَ مَحْبُوكٍ يَجُرُّ عِنَانَهُ إلى الماءِ لم يَتْرُكْ لهُ الموتُ سَاقِيَا وسيبكي علي مهري الأشقر المحبوك، أي القوي، الذي يجر رسنه نحو الماء ولم يترك له موتي من يسقيه

ولكِنْ، بِأَكْنَافِ «السَّمَيْنَةِ» نِسْوَةٌ حزيرٌ عَلَيْهِنَّ الْعَشِيَّةَ مَا بِيَا ولكِنْ، فِي أَكناف السمينة، في أطراف ذلك الموضع، نسوة يعز عليهن ما بي

صَريعٌ على أَيْدي الرجالِ بِقَفْرَةٍ يُسوُّونَ لَحْدي حيثُ حُمَّ قَضَائِيَا صريع يحملني الرجال في موضع مقفر، ويسوون لي لحداً حيث قدر لي أن أموت

ولَـمَّـا تَـراءَتْ عـنـدَ «مَـرْوِ» مَـنِـيَّـتـي وَخَلَّ بِها جِسْميِ وحَانَتْ وَفَاتِيَا. . عندما بدا في مرو أن موتي قريب، وخل جسمي بالمنية، اهتز وارتجف. .

أَقُولُ لِأَصحابي ارْفَعُوني فَإِنَّهُ يَقَرُّ بِعَيْني أَنْ سُهَيْلٌ بَدا لِيَا الْفَولُ لِأَصحابي أَطلب من صحبي أن يرفعوني كي أرى نجم سهيل

فَيَا صَاحِبَيْ رَحْلي دَنَا الموتُ فانْزِلا بِسرَابِيَةٍ إِنِّي مُقبِمٌ لَيالِيَا يَا صَاحِبي رحلي، صاحبي السفر، دنا أجلي فحطًا الرحال برابية فإنني سأقيم هنا بعض الوقت

أَقْسِمَا عَلَيَّ اليومَ أَو بَعْضَ لَيْلَةٍ ولا تُعْجِلاني قد تَبَيَّنَ شَانِيَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

وقُومًا إذا ما اسْتُلَّ رُوحي فَهَيِّتًا لِيَ السِّلْرَ والأَكْفَانَ عند فَنَائِيَا قوما إذا ما استل روحي، سحب روحي، فأعدا الأكفان والسدر، ورق شجر السدر وكانوا يسحقونه ويضعونه مع ماء غسل الميت

وخُطًّا بِأَطْرافِ الأَسِنَّةِ مَضْجَعي ورُدًّا على عَيْنَيَّ فَضْلَ رِدَائِيَا خطا مكان رقودي بأطراف الرماح، وردا بقية ثوبي على وجهي ولا تَحْسُدَاني بَارَكَ اللَّهُ فيكُمَا مِنَ الأَرْضِ ذاتِ العَرْضِ أَن تُوسِعًا لِيَا ولا تَحْسُدَاني بَارَكَ اللَّهُ في القبر

خُذَاني فَجُرَّاني بِثَوْبِي إِلَيْكُمِا فقد كنتُ قبلَ اليومِ صعباً قِبَادِيَا جراني بنوبي وأنا ميت، وكنت في حياتي صعب القياد عنيداً

وقد كُنْتُ عَطَّافاً إذا الخيلُ أَدْبَرَتْ سَريعاً لدَى الهيْجَا إلى مَنْ دَعَانِيَا كنت أعطف وأتجه إلى خيل العدو بينما الخيول الأخرى تدبر، وكنت سريع الإجابة إذا دعيت للحرب

وقد كُنْتُ صَبَّاراً على القِرْنِ في الوَغَى وعن شَتْمِيَ ابنَ العمِّ والجَارَ وَانِيَا وَتَد كُنْتُ صَبَّاراً على القرن، الخصم، في الحرب لكنني كنت وانياً، متوانياً، عن شتم الأقارب

وقُومًا على بِثرِ «السَّمَيْنَةِ» أَسْمِعًا بِها الغُرَّ والبيض الحِسانَ الرَّوَانِيَا وعندما تعودان يا صاحبي إلى «السمينة» فاذهبا إلى البئر حيث تجتمع النساء الحسان الرواني، الناظرات إليكما، وأسمعاهن خبري

بِأَنْكُمَا خَلَفْتُمَاني بِقَفْرَةٍ تَهيِلُ عَلَيَّ الرَّيحُ فيها السَّوافِيَا قولاً لهن إنكما خلفتماني، تركتماني وراءكما، في موضع مقفر، والربح تهيل علي السوافي، الأتربة

ولا تَنْسَيَا عَهْدي خَليِلَيَّ بَعدَما تَقَطَّعُ أَوْصَالي وتَبْلَى عِظَامِيَا يَقُولُونَ: لا تَبْعَدُ، وَهُمْ يَدفِنونَني وأينَ مَكانُ البُعْدِ إلَّا مَكانِيَا؟ عندما يدفنني القوم يقولون الكلمة المألوفة «لا تبعد»، وهل هناك من بُعد أكثر من الموت؟

غَدَاةً غَدٍ يَا لَهْفَ نَفسي على غَدٍ إِذَا أَذْلَجُوا عَنِّي وأَصبَحْتُ ثَاوِيَا ما أصعب الغد عندما يدلجون عني، أي ينصرفون عني ليلاً، وأظل ثاوياً، مقيماً

وأَصْبَحَ مَالَىِ مِنْ طَرِيفٍ وتَالِدٍ لِغَيْرِي، وكَانَ المَالُ بِالأَمْسِ مَالِيَا وَعَدَمَا يَصِبِعُ مَالِي الطريف، المكتسب، والتالد، الموروث، ملكاً لغيري

فَيَا لَيْتَ شِعري هل بَكَتْ أُمُّ مَالِكِ كما كنتُ لو عَالَوْا نَعِيَّكِ بَاكِيَا هَيَّ مِل سَبَكَى على أم مالك كما كنت سأبكي لو رفعوا الصوت بنعيها هي؟

فَيَا صَاحِباً إِمَّا عَرَضْتَ فَبَلِّغَنْ بَني مَازِنٍ والرَّيْبَ أَنْ لا تَلاقِيَا بِنَا صَاحِباً إِمَّا عَرَضْتَ الْمَيْرِينِ أَنه لا تلاقيَ بعد الآن فقد قضيت نحبي بلغ أيها الصاحب العثيرتين أنه لا تلاقيَ بعد الآن فقد قضيت نحبي

وعَرِّ قَلُوصِي فِي الرِّكَابِ فَإِنَّها سَتَفْلِقُ أَكْباداً وتُبْكي بَواكِيَا وأنزل الرحل عن نافتي، واجعلها تسير بلا سرج، دلالة على أن صاحبها مات، فهذا سيفلق أكباد الناس ويبكي الباكيات

أُقَلِّبُ طَرْفيِ حولَ رَحْليِ فَلا أَرى بِهِ مِنْ عُيونِ المُؤْنِسَاتِ مُرَاعِيَا هُرَاعِيَا هَا طَرْفي حول رحل جملي فلا أرى من يراعيني وينظر إلي من نساء قومي اللائي فيهن أنس لقلبي

وبِالرَّمْلِ مِنَّا نِسْوَةٌ لو شَهِدْنَني بَكَیْنَ وفَدَّیْنَ الطَّبیبَ المُدَاوِیَا وهناك بموضع الرمل نسوة لو شهدنني في احتضاري لبكین وقلن للطبیب «نفدیك» یردن منه أن یجتهد في شفائي

فَمِنْهُنَّ أُمِّي وابْنَتَايَ وخَالَتي وبَاكِيَةٌ أُخْرَى تَهيِجُ البَوَاكِيَا هُولاً أُخْرَى تَهيِجُ البَوَاكِيَا هولاء أقاربي ومعهن أيضاً زوجتي التي ببكائها تهيج قلوب الباكيات الأخريات

١٠ الحطيئة

وَطَاوِي ثَلاثٍ عَاصِبِ البَطْنِ مُرْمِلِ بِبَيْدَاءَ لم يَعرِفْ بها سَاكِنَّ رَسْمَا رب رجل طاوي ثلاث، جائع لم يأكل منذ تلاث ليالٍ، وهو يعصب بطنه بحزام كي يخفف ألم الجوع، وهو مرمل، أي فقير، يسكن في بيداء ليس بها رسم، جدباء ليست بها علامة طريق

أَخي جَفْوَةٍ فيهِ مِنَ الْإِنْسِ وَحْشَةً يَرى البُؤْسَ فيها، مِنْ شَراسَتِهِ، نُعْمَى صاحب جفوة، فيه وحشة، نفور من الناس، ولشراسته يرى البؤس وشدة العيش نعمة

وأَفْرَدَ في شِعْبِ عَجُوراً إِزاءَها ثلاثة أَشْبَاحٍ تَخَالُهُمُ بَهْمَا انفرد في شعب، طريق بالجبل، مع امرأته وثلاثة أشباح كأنهم بهم، أولاد ثلاثة مهزولين تظنهم من ولد الماعز

حُفَاةً عُرَاةً مَا اغْتَلُوا خُبْزَ مَلَّةٍ ولا عَرَفُوا لِلْبُرِّ مُذْ خُلِقُوا طَعْمَا ما أكلوا خبر ملة، مخبوزاً بالرماد الحار، ولا عرفوا طعم القمح منذ ولدوا

رَأَى شَبَحَاً وَسْطَ النظَّلامِ فَرَاحَهُ فَلَمَّا بَدا ضَيْفاً تَسَوَّرَ واهْتَمَّا رَأَى شَبَحَ شَخص قادم في الظلام، فأخافه ذلك، وعندما عرف فيه ضَيفاً تسور، وثب وثبة، واهتم للأمر

فَـقَـالَ ابْـنُـهُ لَـمَّـا رَآهُ بِـحَـيْـرَةٍ: أَيّا أَبَتِ اذْبَحْني ويَسِّرْ لَهُ طُعْمَا لما رآه ولده متحيراً قال له: اذبحني ووفر للضيف طعاماً ولا تَعْتَذِرْ بِالعُدْمِ عَلَّ الذي طَرَا يَنظُنُّ لَننا مَالاً فَيُوسِعَنا ذَمَّا وَلا تعتذر بالفقر، فلعل الذي طرأ علينا يظن أن عندنا مالاً فيوسعنا ذماً، فيملاً فمه بذمنا

فَرَوَّى قَلْيلاً ثم أَحجَمَ بُرْهَةً وإن هُوَ لم يَذبَحْ فَنَاهُ فَقَدْ هَمَّا تروى الأب، ثم أحجم، ولم يذبح ابنه، لكنه كان قد هم بذلك

وقَال: هَيَا رَبَّاهُ! ضَيْفٌ ولا قِرَى بِحَقِّكَ لا تَحْرِمْهُ تَاللَّيْلَةَ اللَّحْمَا قَال الرجل: يا رب، ضيف ينزل بي ولا قرى عندي له! بحقك يا رب لا تحرمه هذه الليلة من اللحم

فَبَيْنا هُمَا عَنَّتْ على البُعْلِ عَانَةٌ قد انْتَظَمَتْ مِنْ خَلْفِ مِسْحَلِها نَظْمَا فبينا، أي فبينما، هو وابنه قد خرجا بعيداً إذ عنت لهما، عرضت لهما، عانة، سرب من حمر الوحش، وقد مشت بانتظام خلف مسحلها، فحلها

ظِمَاءً تُريدُ الماءَ فانسابَ نَحْوَها على أنَّهُ منها إلى دَمِها أَظْمَا الحمر عطش إلى دمها أكثر منها للماء

فَأَمْهَلَهَا حتى تَرَوَّتْ عِطَاشُها فَأَرْسَلَ فيها مِنْ كِنانَتِهِ سَهْمَا أَمْهَلَها حتى روت عطشها، ثم رماها بسهم من كنانته، من علبة سهامه

فَخَرَّتْ نَحُوصٌ ذَاتُ جَحْشٍ فَتِيَّةٌ قد اكْتَنَزَتْ لَحْمَاً وقد طُبُقَتْ شَحْمَا فخرت أرضاً نحوص، أتان وحشية، لها جحش، ولد، بجانبها، وهي فتية مكتنزة باللحم، وعليها أطباق من الشحم

فيَا بِشْرَهُ إِذْ جَرَّها نَحْوَ أَهْلِهِ وَيَا بِشْرَهُمْ لَمَّا رَأَوْا كَلْمَهَا يَلْمَى في السادته إذ جرها نحو أهله، ويا لسعادتهم لما رأوا جرحها دامياً

فَبَاتُوا كِراماً قد قَضَوا حَقَّ ضَيْفِهِمْ فلم يَغْرَمُوا غُرماً وقد غَنِمُوا غُنْمَا بِأَوا كِراماً وقد كسبوا حمد الضيف وقاموا بواجبه

وبَاتَ أَبُوهُمْ مِنْ بَشَاشَتِهِ أَبَاً لِضَيْفِهِمُ والأُمُّ مِنْ بِشْرِهَا أُمَّا وبَاتَ أَبُوهُم وكأنه أب للضيف، وأمهم من بشاشتها كأنها أم للضيف

١١ الخنساء

أَعَيْنَيَّ هَلَّا تَبْكِيَانِ على صَخْرِ بِلَمْعِ حَثيثٍ لا بَكيِءٍ ولا نَرْرِ اللهِ اللهِ على أخي صخر بدمع حثيث، سريع، لا بكيء، قليل، ولا نزر، قليل

فَتَسْتَفْرِغَانِ الدَّمْعَ أُو تُدْرِيَانِهِ على ذي النُّهَى والبَاعِ والنَّائِلِ الغَمْرِ أَنْ النَّهَى والبَاعِ والنَّائِلِ الغَمْرِ أَفرغا دمعكما واسكباه على رجل ذي نهى، عقل، وباع، قوة، وناثل غمر، سخاء غامر كثير

فَمَا لَكُمَا عَن ذَي اليَميِنَيْنِ - فَابْكِيا عليهِ مَعَ الباكيِ المُسَلِّبِ - مِنْ صَبْرِ ليس لكما يا عيني صبر عن أخي صاحب اليمينين، المتصرف في الشؤون البارع، فابكيا عليه مع الباكي المسلب، اللابس سواداً

أَلَا ثَـكِـلَـتُ أُمُّ الـذيـنَ غَـدَوًا بِـهِ إلى القَبْرِ، مَاذا يَحْمِلُونَ إلى القَبْرِ؟ ثكلتهم أمهم هؤلاء الذي غدوا به، ذهبوا به صباحاً، إلى قبره، أعرفوا ماذا يحملون إلى القبر؟

وماذا ثَوَى في اللَّحْدِ تحت تُرَابِهِ مِنَ الخيرِ، يَا بُؤْسَ الحَوادثِ والدهرِ! هل عرفوا ماذا ثوى، أقام، في القبر تحت التراب من خير؟ يا لبؤس الزمن!

مِنَ الحَزْمِ في الْعَزَّاءِ والجُودِ والنَّدى لَدى مُلْكِهِ عندَ اليَسَارَةِ والعُسْرِ أعرفوا ماذا ثوى في القبر من الحزم في العزاء، في وقت الشدة، والكرم؟ وكان سخياً في وقت السروالعسر

كَأَنْ لَم يَقُلْ أَهْلاً لِطَالِبِ حَاجَةٍ وَكَانَ بَلَيِجَ الوَجْهِ مُنْشَرِحَ الصَّدْرِ كأن أخي لم يرحب بطالب حاجة، ولم يكن بليج الوجه، مشرق الوجه، منشرح الصدر للأضياف

ولم يَتَنَوَّرْ نَارَهُ الضَّيْفُ مَوْهِناً إلى عَلَم لا يَسْتَكِنُّ مِنَ السَّفْرِ وَكَانه ما رأى ناره الضيف موهناً، ليلاً، وهي فوق علم، جبل، لا يستكن، لا يختبئ من السفر، من المسافرين. فأخوها كان يرفع ناره عالياً ليراها المسافرون في الصحراء فيأتوا إليه لكي يضيفهم

فَمَنْ يَجْبُرُ المَكْسُورَ أَو يَضْمَنُ القِرَى ضَمَانَكَ أَو يَقْرِي الضَّيُوفَ كَمَا تَقْرِي؟ من يجبر المكسور، يصلح كسر من جارت عليه الأيام، ومن يضمن طَعام الضيف مثلك؟ يقري: يطعم الضيف

وخَيْلِ تَسَادَى لا هَوَادَةً بَيْنَها فَبَبْتَ بِأَطْرافِ الرُّدَيْنِيَّةِ السَّمْرِ رب خيل يتنادى فرسانها، ولا هوادة في الأمر فهي خيل مغيرة على القبيلة، ولكنك ذببتها، رددتها بأطراف الرماح الردينية السمر

صَبَحْتَهُمُ بِالخيلِ تَرْدي كَأَنَّها جَرَادٌ زَفَتْهُ ربِحُ نَجْدٍ إلى البَحْرِ صبحتهم بالخيل تردي، تسرع، كأنها جراد زفته، دفعته، ربح نجد نحو الفرات بحر العراق

فَشَأْنُ المنايَا إِذ أَصابَكَ رَيْبُها لِتَغْدُ على الفِتيَانِ بَعْدَكَ أُو تَسري فلتفعل المنايا ما شاءت بعد أن أصابتك، ولتغد، لتصبح، أو تسري، تأتي مساء على الفتيان، أي ليمت بعدك من شاء

وقائِلَةٍ والنَّعْشُ يَسبِقُ خَطْوَها لِتُدْرِكَهُ: يَا لَهْفَ نَفْسِي عَلَى صَخْرِ ورب قائلة والنعش يسبق خطوها وهي تريد اللحاق به: يا لهف نفسي على صخر

١٢ مجنون ليلي

تَذَكَّرْتُ ليلى والسنينَ الخَوالِيا وَأَيَّامَ لا نَلْقَى على اللَّهْوِ نَاهِيا تذكرت ليلى في السنين الخوالي، الماضية، حين لم يكن ينهانا عن لهونا أحد

فَيَا لَيْلَ كُمْ مِنْ حَاجِةٍ لَيِ مُهِمَّةٍ إِذَا زِرتُكُمْ في الليلِ لم أَدْرِ مَا هِيَا ما أكثر ما كنت أزوركم في الليل وبي حاجة ملحة، لكنني لا أدري ما هي

فَما أُشْرِفُ الْأَيْضَاعَ إِلَّا صَبَابَةً ولا أُسْشِدُ الأَشْعارَ إِلَّا تَداوِيَا الآن لا أصعد المرتفعات إلا صبابة، هياماً، ولا أنشد الشعر إلا متداوياً به من حرقة الحب

خَلْبَلَيَّ لا واللَّهِ لا أَمْلِكُ الذي قَضَى اللَّهُ في ليلى، ولا ما قَضَى لِيا قَضَى لِيا قَضَاها لِغَيْري، وابْتَلاني بِحُبُّها فَهَلَّا بِشَيْءٍ خيرِ ليلى ابْتَلانِيا وخَبَّرْتُماني أَنَّ تَيْمَاءَ منزلٌ لِليلى إذا ما الصيفُ أَلقَى المَراسِيا فَهذي شُهورُ الصيفِ عنَّا قد انقضَتْ فما لِلنَّوى تَرمي بِليلى المَرامِيا وجاء الصيف وراح، ولكن النوى، الفراق يرمي بليلى بعيداً عني

وقد يَجمَعُ اللَّهُ الشَّتيِتَيْنِ بعدَما يَظُنَّانِ كلَّ النظنِّ أَنْ لا تَلاقِيا قد يجمع الله المتباعديْن بعد أن ظنا اللقاء مستخيلاً

فإن تَمْنَعُوا ليلى وتَحْمُوا دِيَارَها عَلَيَّ، فلن تَحْمُوا عَلَيَّ القَوافِيا
إن منعني أهل ليلى من لقائها ومنعوا ديارها دوني،
فلن يمنعوا عني القصائد أقولها في التشوق لليلى

قصائد مشهورات فهرس القوافي (القافية فرقم القطعة)

١	لَأَمْيَلُ	٧	فالبطحاء
٣	مَكْبُولُ	٨	حَلَّتِ
١.	رَسْمَا	4	أُوْتَادُ
٥	وانتظِراني	٦	أبْلادَها
٩	النَّوَاجِيَا	٤	تَصيرُ
17	نَاهِيا	11	نَزْرِ

فهرس القوافي العام القافية، فرقم القطعة، فالباب الذي تنتمى إليه

أبواب الكتاب: ١ امرؤ القيس، ٢ زهير بن أبي سلمى، ٣ النابغة النبياني، ٤ الأعشى، ٥ حسان بن ثابت، ٦ الأخطل، ٧ الفرزدق، ٨ جرير، ٩ عمر بن أبي ربيعة، ١٠ جميل بثينة، ١١ بقية المعلقات، ١٢ المفضليات، ١٣ الأصمعيات، ١٤ الحماسة، ١٥ الوحشيات، ١٦ قصائد مشهورات

الطّلبًا ١٣٩ الحماسة العَجِيا ٢٣ الأخطل المصابا ٢ جرير المصابا ٢ جرير جالبا ٦ الحماسة جانبا ٥٩ ابن أبي ربيعة زَغَبًا ٥٧ الحماسة عَذْبا ٧٧ ابن أبي ربيعة لقد أصابا ١٥ جرير مرحبا ١١٦ الحماسة مُصَابا ١٤ جرير مُصَابا ١٤ جرير مُربا ١٢٢ الحماسة مُربا ٢٢٢ الحماسة والرَّبَابًا ٥٥ ابن أبي ربيعة والرَّبَابًا ٥٥ ابن أبي ربيعة وأوْصَانا ٣ الأعشى

وظِباءَ ٣٨ الأخطل الثَّوَاءُ ٥ بقية المعلقات النَّسَاءُ ٣٥ حسان النِّسَاءُ ٣٨ الأخطل الهجاءُ ٩٥ الأخطل انْطِواءُ ١٣٦ الحماسة بلاءُ ١٣٦ الحماسة فالبَطحاءُ ٧ قصائد مشهورات كَدَاءُ ١ حسان نَشَاءُ ١٣ زهير نَشَاءُ ١٣ زهير أَضَاءَها ١٤ الحماسة أَضاءَها ١٤ الحماسة أعدائِها ١٨ المفضليات ورائِها ١ الفرزدق ورائِها ١ الفرزدق

مَشيتُ ٣٣ المفضليات والصِّناتُ ١٧ الفرزدق وأَنْصَبُ ٦ النابغة الذبياني ومُصِيبُ ٨ جرير يُجيتُ ١٦٧ الحماسة يَركَبُوا ٦٦ الحماسة الأعاجيب ٢ الفرزدق التُّرابِ ٢٦ الأخطل الحبيب ١ جميل بشينة الخَرابِ ٢٠ الوحشيات الرَّبَابِ ٥٧ ابن أبي ربيعة الرَّكَائِبِ ١٢٨ الحماسة السَّرْب ١٣ جرير الطّبيب ٥٦ ابن أبي ربيعة العِتَابِ ١٤ الفرزدق العَوَاقِب ٩٨ الحماسة القُرْبِ ٤ الأخطل الكواكِبِ ٣ النابغة الذبياني الكواكب ٥ الفرزدق المَشرَب ٤ الفرزدق المُعَذَّبِ ٤ امرؤ القيس بالعَصائب ٣ الفرزدق بخِضَاب ٤٦ ابن أبي ربيعة تُكَذُّب ٤ جرير حَسْبي ٣٨ الوحشيات ذاهب ١١ الفرزدق

وتَذْهَبَا ٥٤ ابن أبي ربيعة وجرَّبا ٢ الأعشى وشاما ٢٨ المفضليات وشَيُّبا ١ جرير وصَما ٥٥ الأخطل أَحْرَثُ ٣٧ الحماسة أَغْضَبُ ٣١ الوحشيات الحُبُّ ٣ جميل بثينة الضِّرَابُ ١٠ النابغة الذبياني النِّيبُ ٧ جرير تَذْهَبُ ٩١ الحماسة تَلْتَهِبُ ٦٠ الأخطل جَديبُ ٤٩ الوحشيات خَربُ ۲۷ حسان ذَاهِتُ ٤٣ حسان رَقيبُ ١٧٢ الحماسة هَيُوبُ ٥ الأصمعيات سِبَابُ ٢ جميل بثينة عَسيبُ ١٧ امرؤ القيس فَالذُّنُوبُ ٦ بقية المعلقات فَالشُّعَبُ ٦ الأخطل فَنُجِيبُ ١٧ الوحشيات قَريبُ ١٨٠ الحماسة لَغَريبُ ١٢ الأصمعيات مُحَارِبُ ١٨٣ الحماسة مَحجُوبُ ٦ جرير

بالتراث أقاربه ٩ الفرزدق ثيابُها ١٠ الفرزدق جاذِبُهُ ١٦ الفرزدق جَانِبُهُ ٣١ الحماسة جوابُها ١٢ الفرزدق حَييبُها ١٧١ الحماسة رقيبُها ١ جميل بثينة ركائبة ٣٩ الحماسة غَارِبُهُ ١٨٤ الحماسة غِضَابُها ١٠١ الفرزدق كلابُها ١١ جرير كُواكِيُّهُ ٢٠٥ الحماسة مَضاربه ٣٢ الأخطل مُنيبُها ٧ الفرزدق نصيبها ١ جميل بثينة وتُجَانِيُهُ ٨ الفرزدق أطرابها ٦ الأعشى عَذابها ٤ الأعشى انْتَشَيْتُ ٦٠ الحماسة استَظلُّتِ ١٩ الفرزدق الرَّاغِمَاتِ ١٦ جرير الغانياتِ ١ جميل بثينة تَعَلَّتِ ۱۸ جریر تَوَلَّت ٦ المفضليات ئَابِتِ ٥٤ حسان جَلَّتِ ٢٠٢ الحماسة

سَاغِب ٨ الأخطل ضِبَابِ ۱۲ جرير عَذابی ٥٨ ابن أبي ربيعة غالب ١٣ الفرزدق غُراب ١٦ حسان فانْعَب ٣ جرير قَلْبي ٢٢١ الحماسة للسُّبَابِ ٥ جرير للسباب ٦٨ الحماسة ليلى وغالب ١٥ الفرزدق مَرْقَبِ ١ جميل بثينة مَرْكَب ٤١ الحماسة مَطلوب ١٩ النابغة الذبياني مُنیب ۲۲ حسان والصّناب ٩ جرير والمُتَطَبِّب ١٥ الوحشيات وبالشراب ١١ امرؤ القيس وبالشَّرابِ ١٦ زهير وشیب ۸ حسان باللَّعِبُ ٤٧ ابن أبي ربيعة حَسَثُ ٤٠ حسان وشَرِبُ ١٨ النابغة الذبياني أَصْحَابُهُ ٥٣ ابن أبي ربيعة اغتِيابُهُ ٥ الأعشى أَقَارِبُهُ ١٣ الوحشيات أقاربُهُ ٦ الفرزدق

الرَّبيح ٨ الوحشيات الصَّفائح ٢٠ الفرزدق بالرَّوَاح ٢٠ جرير بِالقَوَادِح ٦ جميل بثينة قُرُوحِ ١٨٢ الحماسة مَطْرَح ٥٢ الحماسة صحيحُها ٥ جميل بثينة البُرْدا ٢٤ جرير زنادا ۲۵ جریر المُسَهَّدا ٩ الأعشى بُرْدَا ١٣ الحماسة جَلْمَدا ٧٦ ابن أبي ربيعة جَهْدا ٣٥ ابن أبي ربيعة جَوَادًا ١٨ امرؤ القيس حَمْدًا ١٣٢ الحماسة خالدا ۲٤ الفرزدق عيدًا ٣٢ ابن أبي ربيعة غَدا ۲۹ جرير غَدا ٤٩ ابن أبي ربيعة قَصْدا ١٦٣ الحماسة مَسْعُودا ١٥ المفضليات واعتِمَادا ٢٢ جرير وعُهُودا ١ جميل بثينة وَلَدَا ٢٨ الحماسة يتبَدُّدا ١٢ الأخطل الأَشَدَّا ٣٦ حسان

حَلَّتِ ٨ قصائد مشهورات عَرَفَاتِ ٤٨ ابن أبي ربيعة فَاسْبَطَرَّتِ ١٢ الحماسة مدْبراتِ ۱۷ جرير مُعْتَكِرَاتِ ٧ امرؤ القيس وصَلَّتِ ١٨ الفرزدق وقَلَّتِ ٨ الأعشى وحياتُها ٧ الأعشى حَرجًا ٦٩ ابن أبي ربيعة فَلَجَا ١٣١ الحماسة أُحْجُج ٧٤ ابن أبي ربيعة الأَدْعَج ٧٥ ابن أبي ربيعة المَنِيَّةِ نَاجِ ١٩ جرير أَفْضَحُ ٤ جميل بثينة أَنْجَعُ ١ جميل بشينة سَالِحُ ٤٦ الوحشيات فاسْتَراحُوا ٥٥ الحماسة مَادِحُ ٨٦ الحماسة مِاسِحُ ٣٣ الوحشيات وصَفَائِحُ ١٥٧ الحماسة يُرَاحُ ١٥٨ الحماسة يسبَحُ ٥١ الأخطل الأباطِح ١٥٦ الحماسة الأضاحي ٢١ الأخطل الجَرَّاح ٩٥ الحماسة الجَوانِح ١٥٠ الحماسة

يَعودُ ٨ جميل بثينة الأبَدِ ١ النابغة الذبياني الأرْمَد ٢٤ حسان الأَفْنَادِ ٢٧ الحماسة البَلَدِ ١٣ حسان الجَعْد ٧٢ الحماسة الغِمْدِ ٢٨ الفرزدق المُنادى ٤٦ حسان المَهْدِ ١١ جميل بثينة الهادي ٢٣ حسان اليد ١ بقية المعلقات ببعاد ٢٥ الفرزدق بمُخْلِدِ ٢ زهير تُردِ ٢١ الحماسة تُوَسَّ٧ ابن أبي ربيعة جياد ١٨ الأخطل رُشْدی ۱۰ جمیل بثینة رغدِيدِ ٣٥ حسان زياد ١٩٦ الحماسة سَعْدِ ٥٦ الحماسة شاهد ۲۲ الفرزدق شُهّدى ٨٢ الحماسة صاد ١٠ الأعشى غَدِ ١١٤ الحماسة غِمْدِ ٢٣ المفضليات لَحْدِي ٣٤ ابن أبي ربيعة

أَشْهَدُ ٤٩ حسان البعيدُ ٤٥ الأخطل الحديدُ ٣٦ الحماسة العبيدُ ٤٦ الأخطل العُوَّادُ ٣٠ الحماسة النَّشيدُ ٣٠ جريو أَوْتَادُ ٢ قصائد مشهورات يَرْدُ ١٦٨ الحماسة تَزيدُ ٨٩ الحماسة حَامِدُ ١٣٨ الحماسة حُسِدُوا ٤٦ الحماسة خَالِدُ ٥٧ حسان سعیدُ ۲٦ جریر عِندی یَدا ۳۱ جریر فاجْتَلَدُوا ٢٧ الأخطل قَعَدُوا ٣ زهبر لَجَمُودُ ٨١ الحماسة لَسَعيدُ ٥٢ حسان مُحَمَّدُ ٥٧ الأخطل مَوْجُودُ ٢٠ الأخطل هُجُودُ ١٧ المفضليات واقْتَصِدُوا ٧ جميل بثينة والأَبَدُ ٩٠ الحماسة وتَهْمَدُ ٥٦ حسان وجَليدُ ١٢١ الحماسة ونَسُودُ ٢٧ المفضليات

ويقودُها ٢٨ جرير يقودُها ٢٦ الفرزدق غَادِها ١١ الأعشى الأُزْرَا ١٨٩ الحماسة الذِّمَارِا ٤٧ الفرزدق انجدارا ١٥ الأعشى تحدَّرا ٣٢ الفرزدق سِرًّا ٧٩ ابن أبي ربيعة صَابرا ١٩ امرؤ القيس ضِرارا ٧ ابن أبي ربيعة ظُهُورا ٧٨ ابن أبي ربيعة فاستَدارا ٤٢ جرير قُبورًا ٤٤ جرير مَارًا ٦ ابن أبي ربيعة مَفْخَرا ٣٦ جرير مُنْكُرا ١٠ ابن أبي ربيعة واعتَمَرا جرير ٤٧ والمطرا ٣٩ الفرزدق وشَيْزَرًا ٥ امرؤ القيس وظاهِرا ٥ النابغة الذبياني وَقُوَا ١٢٠ الحماسة أَتَسَتَّرُ ١٨١ الحماسة أَحْذَرُ ٨٢ ابن أبي ربيعة أَكْثَرُ ٥ زهير الأقدارُ ١٣ جميل بثينة الأَمْرُ ١٤٢ الحماسة

مُزْيدِ ١٥ الحماسة مُزَوِّدِ ٧ النابغة الذبياني مَعْبَدِ ٢٧ الفرزدق مُعْتَادي ٢٧ جرير مِنْ أَحَدِ ١٢ حسان مُهْتَد ٢٨ حسان مُوقِدِ ٢٠ النابغة الذبياني هَادِ ٤٣ الوحشيات هِنْدِ ٥٠ ابن أبي ربيعة والأولاد ١٦ المفضليات وَجُدِ ١٥٥ الحماسة وَحُدى ٢١٣ الحماسة ونحُوَّادي ٢٣ جرير ولا یَدی ۷ حسان ومِجْسَدِ ٢١ الفرزدق ويَغْتدى ٥٥ حسان يُعْدى ٢١٢ الحماسة يُولَدِ ٢١ جرير يؤلَّدِ ٢١٩ الحماسة تَجِدُ ٣٣ ابن أبي ربيعة أبلادها ٦ قصائد مشهورات أُعْوَادُها ٤ حسان أريدُها ٩ جميل بثينة أولادُها ٢٢ الوحشيات جدودُها ٢٣ الفرزدق شَرُودُها ١٩٢ الحماسة

عُمَرُ ٤٣ جرير غَفُورُ ١١ الأخطل غِيَرُ ١٣ الأخطل فَمُهَجِّرُ ١ ابن أبي ربيعة كَثيرُ ١ جميل بثينة كُفَّارُ ٦٤ حسان مَأْجُورُ ١٠٢ الحماسة مُبْتَدِرُ ٣ ابن أبي ربيعة مُبْتَذَرُ ٣٧ جرير مَزيرُ ١٢٣ الحماسة مُضَرُ ١٠٩ الحماسة مُضَرُ ٣١ الفرزدق مضمار ٤٢ حسان نَاظِرُ ٥٤ الأخطل نُشرُوا ٦٥ حسان نَصَرُوا ٢٢ حسان نَوارُ ٤٣ الفرزدق نُورُ ٥٩ حسان هَدِيرُ ٢٢ الأخطل هَوادِرُ ٣٣ الفرزدق والغِيِّرُ ٤ الأصمعيات والفَخرُ ٣٨ جرير والقَطْرُ ٤١ جرير والمُهَاجِرُ ٦١ الحماسة وتُرُ ٣٠ الأخطل وخَوَافِرُ ١٨٦ الحماسة

النَعَرُ ٥٠ حسان الحَذَرُ ١١٠ الحماسة الحَذَرُ ٣٥ جرير الحَوَاسِرُ ٣٥ الفرزدق السَّهَرُ ١٦٩ الحماسة الشَّجُرُ ١٠١ الحماسة الشُّعَرُ ٨٣ ابن أبي ربيعة الطُّنْمُ ٩٢ الحماسة الفِرارُ ١٤ الأعشى المَصَادِرُ ١٢٢ الحماسة المَطَرُ ٤٢ الفرزدق المَنَاظِرُ ١٤٤ الحماسة النَّاظِرُ ٥٨ حسان النَّسْرُ ٢٦ الوحشيات أَنْظُرُ ١٧٣ الحماسة بَعيرُ ٣ الوحشيات تصير ٤ قصائد مشهورات تَفْتيرُ ٤٥ جرير تَنْبَيْرُ ٢ ابن أبي ربيعة تَنْظُرُ ١ جميل بڻينة حَائِرُ ١٢ جميل بثينة حَائِرُ ١٤٦ الحماسة خَبَرُ ١٤ جميل بثينة خَطَرُ ٢٠ حسان عَذَرُوا ٤ ابن أبي ربيعة عليكَ نَوارُ ٥٠ الفرزدق

العَصافير ١٧ حسان القِصار ٤٦ الفرزدق القِصَار ٥٣ الأخطل القصر ٣٣ الأخطل الكُفْر ٥١ حسان المطر ٤٠ جرير المِنبرِ ١٨٨ الحماسة النَّواضِر ٨٠ ابن أبي ربيعة أمير ٢٢ جميل بثينة إنكار ٤٩ جرير أيسار ٢٠٤ الحماسة بصابر ٣٤ الوحشيات بنّاری ۵۱ جریر تَحُوري ١٠ الأصمعيات تَحُوري ٥٨ الحماسة تُدرى ٦٥ الحماسة تَضيرُ ٢٤ الحماسة جَعْفَر ٢٩ المفضليات جَيَّار ٤٥ الفرزدق حاجر ١٦ الأعشى خُبُر ۹ ابن أبي ربيعة دَهُر ٤ زهير زُور ٣٢ جرير شَطْرى ١١٢ الحماسة الدَّار ۱۹۱ الحماسة صبر ۱۸ جمیل بثینة

وَقْرا ٣٠ الفرزدق وكَسيرُ ١٦ جميل بثينة ومَحْجَرُ ١٥ جميل بثينة يُزارُ ٣٣ جرير يَسيرُ ١٧ جميل بثينة يَسيرُ ١٧٠ الحماسة يُنتَظَرُ ٢٩ الفرزدق آخِرِ ٤٢ الوحشيات أظفَاري ١٣ الأعشى الأخْمَر ٢٠ جميل بثينة الأشعار ٤٤ الفرزدق الأَمْصَارِ ٣٠ حسان الأنصار ٥٢ الأخطل والدَّارِ ١٩٠ الحماسة البَواتِر ٣٧ حسان الحَناجِرِ ٨ النابغة الذبياني الخَصْر ٧٢ ابن أبي ربيعة الدَّهر ١٧ الأخطل الدهر ١٩ جميل بثينة الدَّهر ٣٤ جرير الشمر ٨٨ الحماسة الشَّزْر ٣١ الأخطل الصّبر ٨٣ الحماسة الصَّخْر ٢٩ الوحشيات الظُّهْرِ ١٦ الوحشيات العُرَاعِر ١٤ النابغة الذبياني

المُدَّخُرُ ٥٩ الحماسة جَهَرُ ٢٠١ الحماسة كَبر ٤ المفضليات مُضَرُّ ٢١ الوحشيات جَائِرَةُ ١٢ النابغة الذبياني جبَّارَها ٥٠ جرير حَذَرَكُ ٧٠ ابن أبي ربيعة غَامِرَةُ ٤٨ الوحشيات أَسْتَثيرُها ١١٧ الحماسة أسيرُها ١٢ الأعشى أَوَاصِرُهُ ٦٤ الحماسة تُغُورُها ٣٨ الفرزدق زَائِرُهُ ٤٠ الفرزدق عاصِرُهُ ٤١ الفرزدق مَشَافِرُهُ ٣٤ الفرزدق نُحورُها ٤٩ الفرزدق نُشُورُها ٣٩ جرير يَضُرُّهُ ٢١ النابغة الذبياني زُوَّارها ٤٦ جرير وأُوْتارها ٥١ الفرزدق فَأَنْكُسَا ١٢ امرؤ القيس مُضَرَّسا ٥٣ جرير المَجْلِسُ ٩٩ الحماسة رَامِسُ ٥١ ابن أبي ربيعة عَبوس ١١ الحماسة مَأْنُوسِ ٥٢ جرير

صبر ٣٦ الفرزدق صَدْری ۲۱ حسان عَامِر ٥٤ الحماسة عُمْري ٣٢ الوحشيات فاسْتَتِر ٨١ ابن أبي ربيعة فاسهري ٤٩ الحماسة فَالضِّمَارِ ١٤٥ الحماسة قِصَار ٤٨ الفرزدق گراکِر ٦٢ حسان لِلعاثِر ٤ جرير ٨ مُجيري ٣٧ الفرزدق مَزَار ٦ زهير مِسْهار ١٤ الأخطل مُمْطِر ٦٣ حسان نَزْر ۱۱ قصائد مشهورات هُجُر ٦١ حسان والحَجَرِ ٨ ابن أبي ربيعة والصبر ١٧٧ الحماسة رَغْدا ۱۷۸ الحماسة والعار ٣٤ الأخطل وسِوَار ٥ ابن أبي ربيعة وعامِر ١ الأخطل يُقْبَر ١٨ الوحشيات يُقْدَر ٢١ جميل بثينة أَفِرٌّ ٢ امرؤ القيس الشَّجَرْ ١١ ابن أبي ربيعة

الرِّتَاعا ٥٩ جرير الطَّمَعُ ٢٤ جميل بثينة المُذَرَّعُ ٥٦ الفرزدق تُباعُ ٢٢ الحماسة تُتَبِعُ ٣٤ حسان تَجْزَعُ ٥٥ جرير تَدْمَعُ ١٦٢ الحماسة تَستَطيعُ ١١ الأصمعيات تَسْمَعُ ٩٣ الحماسة تَشبعُ ٥٦ جرير جُمَعُ ٥٧ جرير رَاتِعُ ٥٥ الفرزدق مُتْرَعُ ٧٩ الحماسة مُسْتَمْتَعُ ٩ المفضليات مَهْيَعُ ١٣ ابن أبي ربيعة دَعَا ١٤ ابن أبي ربيعة والأَقَارِعُ ٥٧ الفرزدق وتَنْزعُ ٢٣ جميل بثينة ولا وَرَءُ ١٠ الأخطل يَجْزَعُ ٣٦ المفضليات ينفعُ ٧١ الحماسة تُراعِي ٧ الحماسة الخُرَّع ٤٧ حسان الهَوابعِ ٥٨ جرير وبِالجَامِع ١٤ حسان اتَّسَعْ ١٣ المفضليات

نَفْسى ٧١ ابن أبي ربيعة مَنْكَصُ ١٧ الأعشى الحريص ٥٢ الفرزدق مِرَاضُ ٥٣ الفرزدق البَياض ٥٤ الفرزدق بعض ٧٧ الحماسة بيض ٤٤ الوحشيات خَفْض ٣٥ الحماسة قَرْضي ١٢٧ الحماسة أَقْرَعا ٢١٦ الحماسة القناعا ٢٠٣ الحماسة امْتَنَعا ١٠٥ الحماسة بَلْقَعَا ١٢ ابن أبي ربيعة تقَطُّعا ٥٨ الفرزدق جَزَعا ٢٨ الوحشيات فَأُوْجَعًا ٢٠ المفضليات قَطَعًا ١٣٥ الحماسة لنا مَعَا ٤٧ الأخطل مُرَوَّعا ٨٧ الحماسة مَعَا ١٤١ الحماسة مُفَزَّعًا ٥٤ جرير والوَجَعا ١٨ الأعشى إصبعُ ٨٥ الحماسة البَراقِعُ ٦٠ جرير الدُّمُوعُ ١٥ ابن أبي ربيعة الدُّوَافِعُ ٢ النابغة الذبياني

تَنطِقُ ٦٥ ابن أبي ربيعة خُرُقُ ٢١٨ الحماسة خَفُوقُ ٦٦ جرير سَروقُ ٢١١ الحماسة مَعْشَقُ ٢٠ الأعشى مُوثَقُ ٤ الحماسة مُوَفَّقُ ١٠٣ الحماسة -وأَسْؤُقُ ٢٧ جميل بثينة وَامِقُ ٤٢ جميل بثينة وَرَقُ ٦٤ ابن أبي ربيعة ونُشْفِقُ ٦٦ ابن أبي ربيعة يا زيقُ ٦٤ جرير يَشُوقُ ٧ المفضليات أُخْلَاق ٢٤ المفضليات الأخلاق ٦٣ جرير التّلاقي ٦٦ ابن أبي ربيعة الشِّقاق ٥ الأخطل العُنُق ٢٥ الوحشيات الفِراق ٢٨ جميل بثينة الفرزدق ٦٦ الفرزدق الفرزْدَق ٦٧ جرير المُخَنَّق ٦١ الفرزدق المَذاقِ ١٦٤ الحماسة أمَزَّق ٧ الأصمعيات بالخلائق ٦٥ الفرزدق بالعُلَق ١٣٠ الحماسة

جماعُها ١١٥ الحماسة زَعَازِعُهُ ١١ حسان التَّلَفَا ١٧٩ الحماسة المُضَعَّفُ ٢٦ جميل بثينة المَلاحِفُ ٦٧ ابن أبي ربيعة تعرفُ ٦٠ الفرزدق تُنَاصِفُ ٢٥ جميل بشينة تَنائِفُ ٦١ جرير فَينْصَرِفُوا ١٩ الأعشى لَعَيُوفُ ١ جميل بثينة وَطَفُ ٦٢ جرير الضِّعَافِ ١٠ الوحشيات آلِفِ ٤٧ الوحشيات خائف ٥٩ الفرزدق عَنيفِ ١٩ الوحشيات شَفَاهَا ٦٨ ابن أبي ربيعة الفَرَزْدَقا ٦٢ الفرزدق حُمُقا ٤١ حسان خَلُوقًا ٦٣ ابن أبي ربيعة سُرَاقا ٦٥ جرير طَريقا ٦٢ ابن أبي ربيعة عَلِقًا ٧ زهير غَلِقًا ٢٢ الأعشى أفاقُوا ٢٣ الأعشى الخُلُقُ ٧٠ الحماسة تَسْتَبِقُ ١٤٨ الحماسة

عَذْلا ٢٨ الأخطل فَتيلا ١٣ النابغة الذبياني فَعَلا ٤٢ ابن أبي ربيعة مَهَلا ٢٩ الأعشى هَدِيلا ٨١ جرير واشتَعَلا ١٩ الأخطل والأَشْغَالا ٤٤ ابن أبي ربيعة وأُوَّلًا ٣٥ المفضليات ونكالا ٨٠ جرير يَتَحَوَّلا ٣٩ حسان يُرْسِلا ٤٠ ابن أبي ربيعة أَجَمَلُ ٣٠ جميل بثينة أَعَزُّ وأَطْوَلُ ٧٥ الفرزدق الأَوْعَالُ ٣٩ الأخطل البُخُلُ ١ جميل بثينة الرجلُ ١ الأعشى الرحيلُ ٧٥ جرير الصَّياقِلُ ٣ الحماسة العُقْلُ ١٥٢ الحماسة المَراجيلُ ٨ المفضليات أُوَّلُ ١١٨ الحماسة تَحويلُ ٧٠ جرير جَزْلُ ١٩٨ الحماسة جَميلُ ٩ الحماسة خَذَلُوا ٦٦ حسان ذُحُولُ ١٦ الأخطل

تَصْدُق ٦٣ الفرزدق صَديق ٦٠ ابن أبي ربيعة لاق ١ المفضليات مَزْقُوق ٢٢٣ الحماسة مَفَارِقِي ٦٤ الفرزدق فوقها لها ٢٥ الأعشى وطَارِقَةُ ٢١ الأعشى المسالكا ٢٤ الأعشى المَعِكُ ٨ زهير السُّوافِكُ ٨٠ الحماسة فَهَلَكُ ٩٦ الحماسة الجبالا ٦٨ جرير السُلا ٢٠٦ الحماسة النَّسْرَين زالا ٧٠ الفرزدق أهلا ٧١ جرير بَاطِلا ١٤ امرؤ القيس بَخيلا ٤١ الوحشيات بمًا فَعَلا ٢٥ حسان ثَقيلا ٢ المفضليات جَهْلا ٤٣ ابن أبي ربيعة حِبَالا ٧ الأخطل رحَالا ٢٥ الأخطل طَويلا ٣١ المفضليات طَويلا ٤١ ابن أبي ربيعة طَويلا ٤٥ ابن أبي ربيعة طويلا ٧٣ الحماسة

الخوالي ٦٩ الحماسة الرحيل ٣٨ ابن أبي ربيعة العادل ٦٩ جرير العُذَّلِ ٧٩ جرير الغَالى ٦٩ الفرزدق الغَوافِل ٣٢ حسان القُيولِ ٧٧ جرير المكبّل ٢٦ الأعشى المَنَاهِل ١٠ امرؤ القيس النُّجْل ٣٧ ابن أبي ربيعة النُّحُولِ ٣٤ جميل بثينة أهْلي ٢١٠ الحماسة بالرجال ٧٣ جرير بجَهُولِ ٣ الأصمعيات بخيالِ ٥٨ الأخطل برجال ۸۳ جرير تَسْأَلي ١٤ الوحشيات حُلاحِل ٧٢ الفرزدق جيال ٢ الأصمعيات سؤالي ٢٨ الأعشى صِقَالِ ١٧ الحماسة طَائِل ٢٦ الحماسة عُطْبُولِ ٨٤ ابن أبي ربيعة عَقيلِ ١٠٧ الحماسة فاعْجَل ٣٠ المفضليات فاعل ٦٨ الفرزدق

عَادِلُ ٥ المفضليات فَبَتيلُ ١٦٥ الحماسة قَتُولُ ٤٢ الأخطل قليلُ ٨٤ جرير لَأَمْيَلُ ١ قصائد مشهورات لَجَهُولُ ١٩٩ الحماسة مُعَذَّلُ ٢ الأخطل مُعَوَّلُ ٢٩ الحماسة مقتولُ ٣ الأخطل مَكْبُولُ ٣ قصائد مشهورات نَتَّكِلُ ٢٢٠ الحماسة والفِعلُ ١٠ زهير وتُنْهَلُ ٧٤ الحماسة وَصُولُ ١٣٣ الحماسة يُطَلُّ ٨٤ الحماسة يُعْدَلُ ٤٤ حسان يُقَاتِلُ ٧٨ جرير أشبالي ٧٤ جرير الأَجَاولِ ١١ النابغة الذبياني الأُوَّل ٥ حسان البَاسِلِ ١٣ امرؤ القيس البُخل ٣٢ جميل بثينة التَّقَالَى ٩ زهير الجبل ٥ الوحشيات الحوامِل ٧٣ الفرزدق الخَالَى ٣ امرؤ القيس

جَمالُها ١٧٦ الحماسة حُمُولَها ٣٧ الأخطار خُذَّالُها ٤٥ الحماسة فَحَلُّها ٢٩ جميل شينة فَهَلَكُ ٩٦ الحماسة لجلالها ٥٦ الأخطل نُزولَها ٤٨ حسان هَوِيَّ لها ١٤٣ الحماسة وأَجْبَالُها ٦٢ الحماسة أَقَلُّهُ ٣٠ الوحشيات ىَازِلُهُ ٧١ الفرزد**ق** بَلابلُهُ ٤٣ جميل بثينة شُغُولُها ٣٦ الأخطل ظِلالُها ٨٦ جرير قَابِلُهُ ١٢٤ الحماسة مَخَايِلُهُ ٨٥ جرير هَوامِلُهُ ١٢ زهير وأباجله ٩٧ الحماسة وتُقَاتِلُهُ ٢١٤ الحماسة وحَبَائِلُهُ ٧٧ الفرزدق ورَوَاجِلُهُ ١١ زهير ومَبَاخِلُهُ ٧٦ جرير يَسْتَبيلُها ٦٧ الفرزدق يُعَادِلُهُ ٩ الأخطل جَلَلِهُ ٣٦ جميل بثينة أَتَقَدَّما ١٦ الحماسة

فَحَوْمَل ١ امرؤ القيس قَبْلي ١٤٩ الحماسة قتلى ٣١ جميل بثينة قَتْلِي ٣٦ ابن أبي ربيعة قَتلي ٤٢ الحماسة قتلی ۸۲ جریر قُفُول ٣٥ جميل بثينة لِلْجَهْلِ ٧٤ الفرزدق ليال ٧٦ الفرزدق مَالِ ١٥ النابغة الذبياني مَالَى ١٣٤ الحماسة مَحْل ٣٨ الحماسة مُقْبِل ٤٠ الوحشيات هَاطِل ١٥ حسان هَيْكُل ٥ الحماسة وَاصِل ٣٣ جميل بثينة واكْتِهالِ ٣٩ ابن أبي ربيعة وَبُل ٤٥ الوحشيات وحَالَى ٢٤ الأخطل ومیکالِ ۷۲ جریر الجَبَلُ ٢٠ امرؤ القيس الوَهَلُ ٦٧ الحماسة دُوَلُ ٣ حسان والحُلَلُ ٢١ امرؤ القيس بَدا لها ۲۷ الأعشى بُقَيْلَةُ ٢٧ الوحشيات

يُقيما ١٢ المفضليات أَسْحَمُ ١٥٣ الحماسة الإعْدَامُ ١٣ الأصمعيات التَّلَوُّمُ ٧٦ الحماسة الجَمِاجمًا ٢٥ المفضليات الحكيم ١٣٧ الحماسة السلامُ ٩٩ جرير الكريمُ ١٥ زهير المظَالمُ ٢ الوحشيات النجومُ ٢ حسان الهُمَامُ ٩ النابغة الذبياني أَلْوَمُ ١٩ ابن أبي ربيعة تَعلَمُ ١٢٩ الحماسة جُثُومُ ١٧٥ الحماسة دَارمُ ٩٠ الفرزدق سِجَامُ ٩٣ جرير سَقَّمُ ٩٢ جرير طَعامُ ٢٣ النابغة الذبياني عَارِمُ ١٧ ابن أبي ربيعة لا يَرِيمُ ٥٠ الحماسة لَعَظيمُ ١٦١ الحماسة لَنائِمُ ١٥٤ الحماسة مُتَقَدَّمُ ١٧٤ الحماسة مَذْمُومُ ٨٤ الفرزدق مَعْلُومُ ٣٤ المفضليات نُعْمُ ٢٣ ابن أبي ربيعة

الهَرَما ٤ النابغة الذبياني أَمَا ٨٥ ابن أب*ي* ربيعة تَصَرَّما ١٨ ابن أبي ربيعة حَكَما ٣٣ الأعشى حَمَامًا ٩٠ جرير دِرْهُما ۲۰۷ الحماسة ذَامًا ٣٢ الأعشي رَسْمًا ١٠ قصائد مشهورات سُجُوما ٢٤ ابن أبي ربيعة سُلَّما ١٠٠ الحماسة سَلَّمَا ٤١ الأخطل عِصَاما ٢٢ النابغة الذبياني غُماما ٥٠ الأخطل فَتَصَرَّمَا ٣١ الأعشى كريما ٣٩ الوحشيات مُسَلَّما ٦ حسان مُظْلِما ٤٤ الحماسة مَظلُومًا ٢٠٨ الحماسة مُعْظَما ٢٦ المفضليات مُفْعَما ٢٣ الحماسة مُقَسَّما ٥٢ الوحشيات وتَسْلَما ٥٠ الوحشيات وَسَّمَا ١٠٦ الحماسة يَتَرَحَّمَا ٧٨ الحماسة يتَكرَّمَا ١٤ الأصمعيات يَتَكَلُّما ١٠٠ جرير

تَسْليم ٨٧ جرير تَمامى ٨١ الفرزدق تُنيمي ۸۸ جرير تَوَهُّم ٤ بقية المعلقات دِرْهَم ١٤ المفضليات دِرْهَم ٤٨ الأخطل دَمي ٨٥ الفرزدق المَخَارِمِ ٨٢ الفرزدق سَقيِم ٢٠ ابن أبي ربيعة سَهمى ٢٠ الحماسة شَمَام ١٦ امرؤ القيس عَالِم ٩٦ الفرزدق غَريم ٩٧ جرير غُلام ١٩٤ الحماسة فَالمُتَثَلَّم ١ زهير فروج المَخَارِمِ ٧٩ الفرزدق كالعَلْقَم ٢٢ ابن أبي ربيعة كَريم ٢٤ الوحشيات لِحِمَام ١٠ الحماسة للعَظائم ٨٨ الفرزدق مُخَاصِم ٩١ الفرزدق نائِم ۱۰۶ جرير والجحيم ٨٣ الفرزدق والفَم ٤٠ الأخطل والفَم ٨٦ ابن أبي ربيعة ورَاغِمِ ٣٣ حسان

هَرمُ ١٤ زهير والحَرَمُ ٧٨ الفرزدق ومُنيمُ ٢٠٠ الحماسة يَتَكَلَّمُ ٢١ ابن أبي ربيعة يَربِمُ ١٩٣ الحماسة الإسلام ١٠ حسان الأقدام ٩٥ جرير الأقوام ١٠٢ جرير التَّمَائِم ٩٤ الفرزدق الحُلُوم ٩٦ جرير الظُّلَم ٣٤ الحماسة العَظائِم ٨٩ الفرزدق العَظْم ٩٢ الفرزدق الغرام ٣٢ المفضليات القَاسِمِ ٣٥ الوحشيات القَطِم ٤٣ الأخطل الكَوَالِم ٩٥ الفرزدق المُتَهَضَّم ١٩ حسان المَقْدَم ٩٤ جرير أمامى ٩٣ الفرزدق بِالدَّم ٦٣ الحماسة بالسَّلام ٨٩ جرير بِاللُّجَامِ ١٠٥ جرير بِسُلَّم ٣٠ الأعشى بِنَائِم ۱۰۳ جرير تَتَكَلُّم ١٦ ابن أبي ربيعة

ترانا ٤٠ الحماسة حَسَنا ٣١ ابن أبي ربيعة حينًا ٥٢ ابن أبي ربيعة شُيبانا ١ الحماسة عَيْنا ٥١ الحماسة فاشقينا ٨ الحماسة فَنينا ١٠٨ جرير لَبُونا ٣ المفضليات مُتَتَابِعينا ١١ الوحشيات مَدفُونا ٢٥ الحماسة مُغَلَّبينا ١ الوحشيات إخوَانُ ٢ الحماسة الظُّنُونُ ١٧ زهير تَبِينُ ١٥٩ الحماسة تَلينُ ٣٦ الوحشيات تَلِينُ ٤٩ الأخطل دَفَنُوا ١٨٥ الحماسة ضَنينُ ٣٧ جميل بثينة مَعِينُ ١١١ الحماسة مَيُونُ ١٧ النابغة الذبياني أُحْزاني ٩٨ الفرزدق أَزْمَانِ ٩ امرؤ القيس الأغن ٢٨ ابن أبي ربيعة الجَنانِ ٢٩ الأخطل الخَصْمانِ ١٠٠ الفرزدق الضَّيَاوِنِ ٦٧ حسان

وهيثُم ١٨ الحماسة يُكَلِّم ٩١ جرير الزِّمَامُ ٢٠ حسان الظُّلَمْ ٩ حسان تَلْتَطِمْ ٣٤ الأعشى كَلُّمُ ١٩ المفضليات نَعَمْ ٢٢ المفضليات والقَسَمْ ٦ الوحشيات حِمَامَهُ ١٠٨ الحماسة أضيمها ٢١٥ الحماسة اقتسامُها ٨٦ الفرزدق أمُّهُ ٩٨ جرير رَميمُها ١٠١ جرير غَارِمُهُ ٨٠ الفرزدق فَرجَامُها ٢ بقية المعلقات فَقَصيمُها ١٥ الأخطل كلامُها ١ جميل بثينة وأَنَامُها ٨٧ الفرزدق أَجَنَّا ٢٧ ابن أبي ربيعة إخوانا ٣١ حسان أَقْرَانا ١١٣ جرير الأَلْوَانِ ١١٠ جرير الأُنْدَرينا ٣ بقية المعلقات الحَاسِدينا ٢٣ الوحشيات الذَّاهبينا ٢٢ امرؤ القيس أَنْنَا ١٠٩ جرير

وأؤطان ٣٣ الحماسة وجيراني ٣٢ الحماسة وَلَأَرْضَانِي ٦ امرؤ القيس ومَكانى ٨ الأصمعيات يُبْكيني ٣٩ جميل بثينة يَعنيني ٦ الأصمعيات يَقين ١٥١ الحماسة يَلْتَقِيَانِ ٨٧ ابن أبي ربيعة يَلْحَانِي ٤٤ الأخطل يَميني ٣٨ جميل بثينة يُؤذيني ٢١٧ الحماسة اطْمَأَنَّ ٣٦ الأعشى مُعَنّ ٣٥ الأعشى دُونُها ٤٣ الحماسة عُيونُها ٥٧ الحماسة عُيونُها ٧ الوحشيات مِيزانُها ٤٥ حسان يُهينُها ١١١ جرير تَخُنْهُ ٨٨ ابن أبي ربيعة فسائلاها ٤٠ جميل بثينة دُنيًاها ١٨٧ الحماسة هُوَهُ ٦٨ حسان وأحْجَار ١٦ النابغة الذبياني الأعَادَيا ١٠٤ الحماسة الأُعادِيَا ٢٤ النابغة الذبياني البَوَاكِيا ١٢٥ الحماسة

الطَّلَلان ٣٥ الأخطل الفَطِن ٢٩ حسان اليَمَاني ٨ امرؤ القيس أمان ٥٣ الحماسة يَان ٩٧ الفرزدق بدُخَانِ ٢٤ امرؤ القيس بزَمانِ ۱۰۷ جرير بمَنَّانِ ٢٣ امرؤ القيس بَيانِ ١٨ حسان بيَمَانِ ٢٥ ابن أبي ربيعة تبيني ٢١ المفضليات تَصِفَانِ ١ جميل بثينة تَعرفُوني ١ الأصمعيات دَعاني ٣٧ الوحشيات دَوَان ٢٠٩ الحماسة زَمَانی ۳۰ ابن أبی ربیعة زَمَنِی ۱۱۲ جریر شَجانی ۲٦ ابن أبی ربیعة شَفَاني ١٩ الحماسة غَطَفَانِ ١٢ الوحشيات فَأَتَانِي ٩٩ الفرزد*ق* فَأَرَّقَني ٢٩ ابن أبي ربيعة مِنِّی ٥١ الوحشیات هَارُونِ ١١ المفضليات هَجاني ١٠٦ جرير وانتظِراني ٥ قصائد مشهورات

هُويًا ١٤٧ الحماسة هِيَا ١٩٥ الحماسة هِيَا ١٩٥ الحماسة هِيَا ٤ الوحشيات هِيَا ٤١ جميل بثينة والقَوافِيا ١٦٠ الحماسة ولا لِيًا ١٠ المفضليات يَرى لِيا ٤٨ الحماسة العَشِي ١٤٠ الحماسة العِشِي ١١٠ الحماسة بما فيها ١٩٨ حسان مناحيِها ١١٤ جرير جانيها ٤٧ الحماسة جانيها ٤٧ الحماسة

التَّقَاضِيا ١١٣ الحماسة التَّوَالِيَا ١٠٢ الفرزدق المَرامِيا ١٠٩ الحماسة المَرامِيا ١٩٩ الحماسة النَّوَاجِيَا ٩ قصائد مشهورات بَاقِيا ٩ الوحشيات تَنَائِيا ٩٤ الحماسة حَالِيا ١٦٦ الحماسة وَدَائِيا ١٨ زهير فأنيا ٣٧ الأعشى فُؤادِيا ١١٥ جرير مَا لِيا ١٠٣ الفرزدق مَا لِيا ١٠٣ الفرزدق







القاهره - المعادي - شارع المعراج almashriq.books@gmail.com